

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

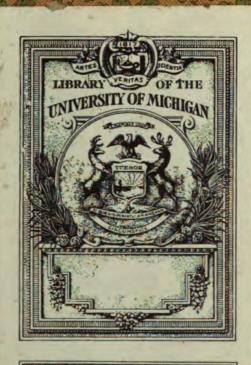
We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/





THE CIFT OF Mrs. William C. Boyd



Gesammeste

Schriften und Dichtungen

pon

Richard Wagner.

Dritte Auflage.

Neunter Band.

(Dit 6 Blanen gu bem proviforifden Buhnenfeftfpielhaufe gu Bayreuth.)

Leipzig. Berlag von E. W. Fritssch.1898.

Music

ML 410 W1 A1 1897

V.9-10

Alle Rechte, auch das der Übersetzung, im Gamen und Einzelnen vorbehalten.

Thusic Sift Mrs. william C. Boyd 2-21-77

Inhaltsverzeichniß.

ite
1
8
42
61
27
57
31
58
64
87
91
95
02
08

 $\mathsf{Digitized}\,\mathsf{by}\,Google$

"Bagr	euth":	Seite
•	1. Schlußbericht über bie Umftande und Schidfale, welche bie Ausfuhrung bes Buhnenfestspieles "ber Ring bes Ribelungen" bis zur Grundung von Bagner-	
:	Bereinen begleiteten	
•	architektonische Blane gu bem Bahnenfest= spielhause.	022

Un das deutsche Heer vor Paris.

(Januar 1871.)

Was schweigt es boch im beutschen Dichterwald? Versang "Hurrah Germania!" sich so bald? Schlief bei der Liedertasel-Wacht am Rhein beruhigt sanst "lieb Vaterland" schon ein? Die deutsche Wacht, de steht sie nun in Errankreich's eitsem Sarraus

da steht sie nun in Frankreich's eitlem Herzen; von Schlacht zu Schlacht

vergießt ihr Blut fie unter heißen Schmerzen:

mit stiller Wucht in frommer Zucht

vollbringt sie nie geahnte Thaten, zu groß für euch, nur ihren Sinn zu rathen.

Das eitle Wort, das wußte freilich Rath, da im Geleis es sich gemüthlich trat: der Deutschen Lieder-Klang und Singe-Sang, man wähnte, selbst Franzosen macht' er bang. Du treues Heer,

hast bu's mit beinen Siegen nun verbrochen, bag jest nur mehr

in Kammerreben wird von dir gesprochen?

Das hohe Lied dem Siege-Fried

jett singen ängstlich Diplomaten,

vereint mit ärgerlichen Demokraten!

"Zu viel des Sieg's! Mög't ihr bescheid'ner sein: begnügt euch friedlich mit der Wacht am Rhein! Richard Bagner, Ges. Schriften IX. Laßt uns Paris, wo sich's so hübsch verschwört, und seid zufrieden mit der Schlacht bei Wörth!"— Doch unbethört

in ernstem Schweigen schlägst du deine Schlachten: was unerhört,

bas zu gewinnen ist bein männlich Trachten.

Dein eig'nes Lieb in Krieg und Fried'

wirst du, mein herrlich Bolt, dir finden, mög' drob auch mancher Dichterruhm verschwinden!

Das Lieb, blick' ich auf beine Thaten hin, aus ihrem Werthe ahn' ich seinen Sinn: fast klingt's wie: "Wuth zeigt auch der Mameluck", bem folgt: "Gehorsam ist des Christen Schmuck". — Es ruft der Herr:

und ihn versteht ein ganzes Bolt in Waffen, bem Ruhmgeplärr'

bes Übermuth's ein Ende da zu schaffen.

Es rafft im Krampf zu wilbem Kampf

sich auf bes eitlen Wahn's Befenner: ber Welt boch züchtet Deutschland nur noch Männer.

Drum soll ein Deutscher auch nur Kaiser sein, im welschen Lande solltet ihr ihn weih'n: der treuen Muth's sein Werbeamt erfüllt, dem sei nun seiner Thaten Werth enthüllt.

Die uns geraubt,

bie würdevollste aller Erbenkronen, auf seinem Haupt

foll fie der Treue heil'ge Thaten lohnen.

So heißt das Lieb bom Siege-Fried,

von beutschen Heeres That gedichtet.

Der Kaiser naht: in Frieden sei gerichtet!

Eine Kapitulation.

Lustspiel in antiker Manier.

Vorwort.

Bereits mahrend bes Beginnes ber Belagerung von Paris burch bie beutschen Beere, gegen bas Ende bes Jahres 1870, erfuhr ich bavon, daß ber Wit beutscher Theaterftüchichreiber fich ber Ausbeutung ber Berlegenheiten unserer Feinde für bie Boltsbuhne zuwendete. Ich konnte hierin, namentlich ba bie Barifer icon bor bem Beginne bes Feldzuges unfer ficher borausgesettes Unglud zu ihrer Beluftigung fich vorgeführt hatten, fo wenig etwas Anftogiges finden, daß ich fogar die Soffnung schöpfte, es werbe endlich einmal guten Röpfen gelingen, in ber vollsthumlichen Behandlung folder Gegenstände fich originell au erweisen, mogegen bisher felbft in ber tiefften Sphare unferes fogenannten Boltstheaters Alles nur bei fclechter Rachahmung ber Barifer Erfindungen verblieb. Meine lebhafte Theilnahme hierfür steigerte endlich meine Erwartung zur Ungebuld: in einer gut gelaunten Stunde entwarf ich felbft ben Blan eines Studes, wie ich es etwa erwarten zu burfen wünschte, und in wenigen Tagen war es, als heitere Unterbrechung in ernften Arbeiten, fo bollftanbig ausgearbeitet, baß ich es einem jungen, bamals bei mir fich aufhaltenben, Dufiter zu bem Berfuche, bie nöthige Digitized by GOOGLE

Musik bazu anzusertigen, übergeben konnte. Das größere Berliner Borstadt-Theater, bem wir bas Stück anonym anbieten ließen, wies es zurück; burch welche Wendung mein junger Freund sich von einer großen Angst befreit fühlte: benn nun gestand er mir, daß es ihm unmöglich gefallen sein würde, die hierfür wirklich nöthige Musik als Offenbach zusammenzusehen; woraus wir denn erkannten, daß zu Allem Genie und wahre Naturbestimmung gehöre, welches beides wir nun in diesem Falle

Berrn Offenbach aus vollem Bergen zuerfannten.

Wenn ich jest meinen Freunden ben Text ber Boffe noch mittheile, so geschieht bieß gang gewiß nicht, um die Bariser nachträglich poch lächerlich zu machen. Mein Gujet gieht feine andere Seite ber Frangosen an bas Licht, als biejenige, burch beren Beleuchtung wir Deutschen im Refler uns in Bahrheit lächerlicher ausnehmen, als jene, welche in allen ihren Thorheiten sich immer original zeigen, mahrend wir in ber ekelhaften Rachahmung berselben sogar bis tief unter die Lächerlichkeit berab-Wenn ein so verbrießliches Thema, bessen unabweisbares Aufdrängen gerabe mir manchen guten Tag verbirbt, in gludlicher Stunde fich nun aber einmal heiter und harmlos belachenswerth barftellte, so moge es jest meine Freunde nicht berbriegen, wenn ich burch bie Mittheilung meiner icherahaften Dichtung (zu welcher bie richtige Musit zu finden uns allerdings unmöglich blieb) ihnen biefelbe flüchtig befreiende Stimmung zu erweden verluche, welche ich für Augenblide burch ibre Abfaffung gewann.

Ferfonen.

Chorführer.

Bictor Sugo.

Chor ber Nationalgarbe:

Motta, Bataillonstommanbant.

Berrin, Opernbireftor.

Lefebre, Legationsrath.

Reller,

Dollfuß, Elfaffer.

Diebenhofer, Lothringer.

Befour, Chevot, Bachette.

Jules Fabre,

Jules Ferry,

Jules Simon,

Gambetta.

Rabar.

Flourens, Degy und Turto's.

Parifer Ratten.

Baris, im Spatherbft 1870.

Mitglieber ber Regierung.

Schauplat.

Das Projeenium, bis in die Mitte der Bühnentiefe, stellt dem Blag vor dem "Hötel de ville" in Barls dor, und wird im Berlaufe des Stüdes im Sinne der antiten "Orchestra" verwendet; in der Mitte keht, statt der "Thymele", ein Altar der Arbeilik, mit der Jatobinermüge und den "Haferd" darait; er hat nach vorn eine Offnung, welche ihm das Ansehen eines dem Bubiltum zugewenderten Soussteurfatens giebt. Die antite Treppe, welche von zwei Seiten zu dem erhöhten Theile der hinteren Bühne hinausstüft, stellt den Balton des parifer Stadtsaufes dar, welcher mit dem unteren Geschof einzig von dem Gebäude übrig geblieben ist: darüber ist nichts wie Luft zu sehen, aus welcher bloß die Spisen der Korter dame und des Antieden servoragen; rechts und links wird der Borderraum durch die folossalen Statuen den Etrasburg und Res gerenzt. — Tagesandruch. Bon allen Seiten her hört man Krommein die Kredille schagen.

Bictor Sugo

(fteigt aus ber Tiefe unter bem Altar mit bem Ropfe herbor, und arbeitet fich bis an bie Ellenbogen aus bem Souffleurloche empor. Er fibont und wijcht fich ben Schweiß bon ber Stitne),

Haris, oh mein Baris, das mich so nöthig hat!

Ich komme, ja ich kam, und bin schon wirklich ba, beschreiben werd' ich balb, wie bas von mir geschah! — —

Mein Gott! — ich rebe in Alexandrinern! Wie kommt mir der klassische Rückfall an, da ich doch ganz von Romantik erfüllt bin? Nur in meiner merkwürdigen Prosa kann ich die Wunder meiner Wanderung berichten! "Les misérables!" — Ja, was ich darin beschrieben, habe ich ganz so jetzt durchgemacht! Unglaublich! Das konnte nur ich zu Stande bringen. Ha! was Begeisterung bei genauem Studium nützen kann! Daß ich die Kloaken der heiligen Stadt so sorgkültig studirt, hat mich auf den Psad der Rettung für die ganze Civilisation geleitet! —

Dieß ber Beg aus ber Berbannung gur Beimath für beinen immensen Boeten, ob "France"! Scheufliche Wonneschauer burchbeben mich noch, ba ich jest biefer Wanderung burch beine Eingeweibe gebente, oh Paris! Ich tannte ben Zugang, wie tein Unberer: ein Rauberbrud meiner magifchen Sand erfchloß ibn mir: hier bin ich, nicht burch bie Breugen hindurch, fonbern unter ihnen hinmeg. Enorm! Aber, Genie muß man haben, und bagu opferwillig fein, wie es meine wohlgepflegte Paffion ift: Jeber weiß bas! — Aber was schwate ich bavon? Beffer, ich spare bas Alles für meinen neuesten Roman auf! "Dieu"! Soll bas ein Roman werben: für 120 Banbe habe ich nur an biefer bochft fabulofen Ruckehr nach Baris Stoff. — Rest fchau'. Bictor, wo bu bift. Dein Inftinkt führte bich ficher; hier muß ber Grebe-Blat fein, benn beutlich fpurte ich schon unten, baß hier Esmeralda gehangt murbe. (Beiläufig: fo etwas fchreibt mir Reiner wieber nach, — felbst Gugtow und Laube nicht.) Doch teine Berftreuung! Meine Senbung ift beilig, wie ich burchaus es felbft bin. (Er fredt fich weiter heraus, und fieht fich um.) Sa aber wo bin ich? Bas fteht mir über bem Ropfe? Das ift fein Galgen? Doch aber wohl ein Schaffot, vielleicht eine heilige Guillotine? — Hm! Ift bas ber Grebe-Blat? Doch, boch! - nur tenne ich mich nicht aus: bas Botel be ville hatte boch bobere Etagen?

Dumpfe Stimme bon unten (burch Sprachtöhre).

Victor! Victor! Halte bich zu uns! —

Dugo.

Ha! was ift bas? Man ruft mich in den Kloaken? (Er wendet fich mit dem Kopfe rüdwärts hinab.) Wer ift da unten? —

Stimmen.

Wir find's! Einer und ber Andere! Die achten Schutzgeifter bon Paris!

Dugo.

Birklich? — Bei Gott, eure Stimmen grunzen sympathisch! Aber wie heißt ihr?

Gine Stimme.

Flourens, fprich bu!

Rlourens' Stimme (unten).

Bictor! Bictor! Ich sage bir! Halte bich zu uns! Fliehe bie Luft, bort herrschen Schwindelgeister! Bleib' bei uns; wir sind die Eingeweide von Paris und haben auch zu effen! —

Dugo.

Belcher Zerriß um mich! Könnt' ich mich zertheilen! — (Ein instiger Marich von Militärmufit nabert sich bem Borbergrunde.) Horch! Ist bas nicht die Marseillaise? —

Flourens' Stimme.

Bas geht's bich an? Lass' bie Narren! —

Dugo.

O Wonnellange! Zwar bin ich nicht musikalisch, aber bie Marseillaise erkenne ich auf vier Meilen Ferne! Ich muß, ich muß hinauf! —

Stimmen.

Herab zu uns! Roch ift's nicht Zeit! -

Dugo.

Ja, ja! Gewiß! Ich halte es mit euch Eingeweiben! Nur laßt mich erst ben längst mir verklungenen muthigen Klängen lauschen! —

Der Chor der Rationalgarde

(gieht mit einer luftigen Mufitbanbe auf. Er maricirt unter bem folgenben Gefange um ben Altat ber Republit):

Republit! Republit! Republit blit blit! Repubel Repubel Bepubel blit blit! u. s. w. Repubel pubel pubul pupubel pupubel Replit! u. s. w.

Mottū.

Halte — Hommage à Strassbourg!
(Große Schwenfung bes Chores nach ber Statue von Strafburg.)

Dugo

(neugierig nachfehenb).

Ach! Es liegt boch ein nobler Sinn in biefen antilen Gebräuchen!

Mottů.

Présentez l'arme! — Où est l'Alsacien pour chanter l'hymne?

Reller (Rorporal).

Sier!

Mottü.

Avancez! Chantez!

Reller (tritt vor und fingt im Gliaffer Dialett).

"O Straßburg, o Straßburg, bu wunderschöne Stadt" u. s. w.

(Bafrend bem befillrt ber Chor vor der Statue: jeber Sarbift zieht ein Blumens bouquet aus dem Laufe feines Gewehres, und wirft es mit Grazie ber Statue in ben Schoof.)

Mottü.

A présent: jurez!

Reller.

Schüre ist nicht ba! —

Mottů.

Bête d'Alsacien! — Le jurement! —

Reller.

Himmel — Kreuz — Dunner — tufig — fakerlot!
Dugo (wie oben).

Ah! Die Romantik verklärt die beängstigende Alassizität! — Wottü.

Répétons! -

Chor

(mit gewaltiger Dube und Bergerrung).

"Himmel — Kreuz — Dunner — tufig — fakerlot!" — Rottü.

Bien! Serrez vos rangs! Marchons sur Metz! -

Chor

(maricitt vor bie Statue von Des, befilirt bort gleichfalls und legt Bouquets nieber).

Où est le Lorrain? ---

Reller (ruft in bas Glieb).

Diebenhofer, 'raus!

Diebenhofer.

Sier! -

Mottü.

Thionvillier! Jurez en Lorrain! -

Diedenhofer.

Hagel — Bomben — Schod — Schwerenoth!

Sugo (bertriecht fich mit bem Ropfe).

Ah! Das ist stark! —

Mottü.

Répétons! —

Chor (wieberholt ben Fluch wie gubor).

Motta.

Citoyens Grenadiers! — Imprimez-vous bien ce que vous venez de jurer, c'est à dire: de défendre ces deux villes jusqu'à la dernière goutte de votre sang, et de ne jamais souffrir qu'une seule pierre en soit prise par l'ennemi barbare. —

Diedenhofer.

Soll ich auch a Liebel fingen? —

Mottü.

Assez de chants frivoles! La situation est trop sérieuse. — Dansons autour de l'autel de la république! —

Der Chor

(marichirt wieber jum Altar ber Republit, und führt einen friegerischen Rundtang um ihn aus, welcher an einigen ausbruckvollen Stellen burch bas Beinichlenbern bes Cancantanges unterbrochen wirb).

"Republit! Republit! Republit — blit — blit!" u. f. w.

Mottů.

Attention! — Maintenant, entrons en conseil de guerre! —

Reller (im Dialett).

Börger! Ich schlage eine beutlichere Sprache vor! Wir sollten boch bebenken, daß ganz Europa auf uns fieht: und da wir doch einmal immer Theater spielen, wäre besonders das deutsche Publikum zu beachten, dem wir's recht verständlich

machen müffen, wie's hier hergeht, und wie namentlich wir Elfaffer rechte glühende Franzofen find! —

Gardift Lefebre.

Pas si bête! Vraiment, wir spielen vor das beutsche Publitum.

Gardift Dollfuk.

Quant à moi, je ne saurais plus deutsch spreken! —

Diebenhofer.

Wird fich finben! -

Mottü.

Bien! Bien! - für beutsches Publitum!

Sugo (wie oben).

Ah! Wir zerspringt das Herz! Auf welch' immens sich außbehnender Bühne stehe ich, wenn ich nun hervorbreche und Alles begeistere! —

Chor.

Belche Stimme? — Da ruft's aus ber Schleuße! —

Dugo (fich weiter herausftredenb).

Erkennt mich! - Ich bin's - Bictor - Bictor -

Stimmen (bon unten).

Halt! Richt heraus! -

Dugo.

D Schidfal! -

Chor.

Ein Spion!

Dugo.

Kennt ihr bieß ungeheure Haupt nicht beffer? — Diese Stirn? — Den Titan? — Den Prometheus? Der entsetliche Romane schrieb, während ihr in Seichtigkeit verdarbt? —

Stimmen (bon unten).

Berwegener! Herunter! -

Berrin (Bieutenant).

Ha! Die Nase! Ich kenne ihn! -

Dugo (fich nach unten wehrenb).

Ber beftrafte ben Tyrannen? Ber enthüllte Tropmann? Während ihr noch Alle vor ihm tanztet, wie jest vor dem Altar ber Republit, fag ich auf ber Infel bes Oceans und entbedte bie Scheusale ber Meerestiefe. Bahrend ihr euch von ben Barbaren aushungern laffet, burchfrieche ich fuhn bie Rloaten, um ju euch zu bringen und nach Proviant zu schnopern. Ertennt ibr mich noch nicht? - (Sich jurudwenbenb.) Ach, fo lagt mir boch bie Rodichone gang! -

Stimmen (bon unten).

Berab! Du bift unfer! -

Berrin.

Ihr Burger! Dieß ift ber Teufel ober Bictor Sugo felbit! --

Chor (mit Freubengeichrei).

Hugo! Hugo! — Heraus aus bem Loch!

Mourens (unten).

Ra, siebt nur! Wir balten ihn fest!

Sugo (gurudgewanbt).

Unerbittliche Dämonen! Lagt mich nur noch etwas fragen. — Mach's turg! — Stimmen (von unten).

Dugo.

D Freundel 3ch habe ba unten noch wichtige Geschäfte. Ich tomme wieber, gablt barauf, und wahrscheinlich mit ber allermächtigften Hilfe. -- Rur fagt mir schnell noch, worüber ich mir ben Ropf gerbreche. Belche Beranberungen find hier borgegangen? Warum ift bom Stadthaus nichts übrig als ber Balton?

Lefebre.

Damit fich die Regierung nicht vor uns verstede: wenn wir sie einmal wechseln wollen, vertriecht sie sich immer sogleich in bie weitläufigen oberen Stochwerte; bie haben wir beghalb abaetragen.

Sugo.

Aber wo regiert sie?

Stimmen (von unten).

Sa ha ha! —

Lefebre.

Auf dem Balton bort: und darunter schläft sie —

Dugo.

So schläft fie jest? Ich sehe fie nicht? —

Stimmen (bon unten).

Schwäßer! Jest tommft bu herunter! -

Lefebre.

Wir wollen fie eben meden!

Mottū.

Auf! Reveille!

Dugo.

Ah! Welche Regierung!

Flourens' Stimme.

Die wollen wir ichon weden! Jest hat's aber ein Ende! Herab! —

Chor.

Seht, wie er ringt! Man zerrt ihn hinab! Herauf! Herauf! Haltet ihn fest!

Dugo.

Gott, man zerreißt mich!

Belcher Fluch ift bie Größe!

(Der Chor gerrt Sugo beim Ropfe, mabrenb er unten an ben Fugen gehalten wirb: feine Geftalt beint fich elaftich übermäßig aus.)

Chor.

Wir halten ihn! Ha! Schon ist er heraus! Herauf! Haltet ihn fest! —

Stimmen (von unten).

Bir laffen ihn nicht! Herab! Herab! —- (Als ber Chor hugo's Geftalt icon bis zu einer übermäßigen Länge ausgebeint hat, zieht biefe sich plöslich wieder zusammen und wird in die Tiefe hinabgezogen.)

Chor (nach einer Baufe ber Ergriffenheit).

Fort ist er! Hinab! Wir hielten ihn nicht! Wir behnten ihn aus: wir zogen an ihm: doch schnappte er wieber zusammen. Hätte Bictor der Teufel geholt?

Diebenhofer.

Es war recht nieberträchtig anzusehen! -

Mottā.

Silonco! — Derlei barf wahre Atheisten nicht ansechten. Wir wollen das Alles bald in Ordnung haben. — Doch jetzt stimmt den Regierungswecker an! Es ist unerhört, daß heute noch nicht kanonirt worden ist. So erhebt denn den Rus.

Chor (mit ftarten, militarifc ropthmifchen Gebarben).

Regierung, Regierung! Wo steckst bu? Die Feinde dahin wann streckst du? Wo träumen die Jules? Was treibt der Gambetta? Wach' ich ihm Beine zur krieg'rischen Stretta? En avant, Picard! En avant, Rochesort! Sonst hau'n wir euch Flourens und Mégy um's Ohr! Sitt ihr wohl gar im Rocher de Cancale, Und Paris leidet die Qual des "Tantale"? General Trochu! Der Galérien! Was pumpert er nicht vom Valérien? Zwar haben wir Wuth, und dürsten nach Blut, Das Kanoniren doch thut uns Allen sehr gut! Kanonirt, kanonirt, kanonirt muß sein!

Gouvernement! Bombardement!
Bombardement! Gouvernement!

Gouvernement! Gouvernement! — ment — ment!

(Die Regierung, um einen grünen Tifch figend, wird auf dem Balton heraufgeichoben. — Jules Simon fcreibt, Jules Favre und Jules Ferry erheben fich. Sie umarmen fich heftig und bruden pantomimifch große Ruhrung aus.)

Cher (alle Gingelnen burdeinanber).

Ah! Ah! die Regierung! — Die drei Jules! — Zweie umarmen sich! — Ja, die lieben sich! — Wie rührend! — Man muß weinen!

Jules Werry.

Bürger! Seht ba! Die Republik ber Liebe und gegens seitigen Hochachtung!

In Sa! 's ift wunderschön! — Auf! weint alle mit! "Öffnet die Schleußen —"

Stimmen (von unten, wüthenb und haftig).

Rein, jest noch nicht!

Chor.

"Thrane foll fleußen." -

Stimmen (bon unten).

Ja, so! — Ha ha ha!

Werry.

Bürger! Schont uns! Schont vor Allem Jules Nro. 1. Er ist febr angegriffen.

Mottu.

Gerabe Bürger Fabre möchten wir gerne hören! -

Reller.

Lieber gleich kanoniren! -

Dollfuk.

Taisez-vous! Schabskopp!

Lefebre.

Silence! Das Gouvernement soll sprechen! — Was giebt's Reues?

Jules Ferry.

O Bürger! Freunde! Brüder! — Habt Mitleib mit Jules promier, dem ich mich gern als socond an die Seite stelle.

Jules Simon (vom Schreiben auffepend). Ich foll wohl gar erft ber britte fein?

Perriu.

Ihr Geschlecht ber Julier! Reine Zwietracht!

Dollfuß.

Pas de discorde!

Reller.

Halt's Maul!

Diedenhofer.

28a8 schreibt benn ber immer?

Jules Ferry.

Gebulb, ihr Bürger! Er beforgt ben Cultus, was ihn in

einen leicht gereizten Zustand versett. In diesem Augenblicke hat er eine hochst wichtige Entscheidung vor.

Mottū.

3ch hoffe, er faßt bas von mir beantragte Detret ab! — Burger, wißt, ich trage auf Atheismus an.

Jules Simon (fcuttelt mit bem Ropfe und fcreibt weiter).

Mottü.

Richts da mit dem Kopf geschüttelt! Ich will das Dekret!
— In meinem Bataillon habe ich den Atheismus bereits eingeführt; es ist dieß die allernothwendigste Maaßregel zur Rettung der Republik.

Jules Ferry.

Bürger! Dagegen muß ich mich erklären; es ist burchaus gegen die Moral. — Was meint mein Kollege vom Cultus dazu? —

Jules Simon.

Das seid Ihr, Ferry, ber mich immer im wichtigsten Geschäfte ftort! Schwatt Ihr, ich habe Anderes zu thun!

Mottů.

Ich will Resolution! Favre, sprecht Ihr!

Ferry.

Aber Bürger, seht ihr benn nicht, in welch' traurigem Zustand ber große Jules ist. In ber berühmten Unterredung mit Bismarck hat er seine Stimme total ruinirt; dazu das Schluchzen, und die innere Buth über die insolenten Forderungen des Barbaren.

Chor (im wilben Musbruch).

Infolenz! Infolenteste von Allen! Oh hörte man nur die Kanonen knallen! Kanonirt! Kanonirt! — Ober les't was Simon dort schmiert!

gerrb.

Bürger! Das Gouvernement bittet euch um Schonung für Fabre's Rerben! —

Diedenhofer.

Ja, ber bauert mich!

Mottū.

Richts von Schonung! Zu allernächst will ich bas Defret über den Atheismus! Ihr entschlüpft mir nicht, sacre nom de — Barbon! —

Rerry (gu Jules Simon).

Bas meint ber Cultus? Birb's geben? —

Simon.

Sapristi! Laßt mich bei meinem Schreiben! — Übrigens bent' ich, Gott kann recht gut bleiben. Will er die Eruzisize fort haben — meinetwegen, aus denen mache ich mir so nichts. —

Ferry.

Hört, der große Jules schluchzt! Er hat den Krampf!
— Er stampft! — (Bax sic.) Ha, Muth! — (Laut.) Bürger Mottü, ich troțe kühn dem sudversiven Geiste, der dich treibt: hat nicht schon der heilige Robespierre das Dasein Gottes dekretirt? So bekretiren wir es von Neuem.

Chor.

Ja, ja! Bürger Mottii, gebt euch zur Ruh'!

Dugo's (Stimme unter ber Erbe).

Aber jest muß ich hinauf! -

Stimmen (von unten).

Misch' dich nicht in ben Quart! -

Mottů.

Aber, was werden wir benn endlich vom Cultus erfahren? —

Chor.

Seht! Er fignirt! Er bricht bas Papier. —

Simon (erhebt fich mit bem Schreiben).

Monsieur Perrin! -

Perrin.

Sier! -

Simon.

Solen Sie Ihren Bescheib! (Berrin fteigt auf die Stufen und empfangt ein Schreiben Simon's.)

Chor.

Seht, Bürger Perrin steigt auf ben Perron: Berron, Berrin,

Mirliton — ton — ton!

Den möchten wir ftatt aller Plon - plon - plon!

Berrin (lieft).

Beschloffen ift vom Ministre du culte, in ber Oper sei nun wieber gespult! -

Chor.

Bravo! Bravo! bis! bis!

Berrin.

Das verbankt ihr meinem politischen Blid: fo retten wir die Republik! —

Mattü.

Der Atheismus rettete eb'r!

Perrin.

Doch bie Oper thut es noch mehr.

Chor.

Bravo! Bravo! bis! bis!

Ferry (melobramatifc).

Seht! — Der größte Jules stampft und schluchzt! — (Er lauscht an seinem Munde.) D Bürger! — Favre protestirt; er besichwört euch von der Oper abzustehen; sie sei zu frivol! — Simon, was habt Ihr gethan? Ihr konntet ebenso gut den Atheismus unterschreiben.

Dollfuß.

C'est ce que je pense!

Simon.

's wird ja wohl fo gefährlich nicht fein!

Ferry.

Bürger! Bebenkt! Die Theater sind zu Lazarethen eins geräumt! —

Ricarb Bagner, Gef. Schriften IX.

Lefebre.

So amufirt auch bie Rranten!

Chor.

Das wird sie kuriren! -

Rerry.

Wir muffen ben Gas fparen! -

Chor.

So brennt Dhl!

"Des lampions! Des lampions"!

Berry (immer bon Fabre foufflirt).

Aber die frivolen Koftume? Die detolletirten Nacken? — Was wird Europa sagen, wenn die Republik in ihren höchsten Prüfungen sich so prafentirt? —

Lefèbre.

Es wird entzückt sein, und sie retten. Hundert Armeen werden kommen, die Preußen verjagen, und nun der Republik erst recht hulbigen.

Dollfuk.

Pas si mal! ---

Berrin.

Bürger! Ich habe einen Ausweg! Wir geben Robert und Tell im schwarzen Frac mit Glacehanbschuhen.

Chor (Ginige).

Auch die Damen im Frad? Da haben wir nichts dagegen. (Fabre ftampft.)

Ferry.

Richt boch! Das mare gegen bie Burbe bes Geschlechtes!

Perrin.

Bürger! Hört mich! Rettet die Oper, und ihr rettet die Republit! Bringet diesem hohen Ziele ein Opfer, und laffet die Damen in ordentlichen schwarzen Rleibern, hoch herauf zuge= macht, gehen! —

Chor (verbrießlich).

Uh! Uh! Fi donc! —

Reller.

Dafür bin ich nicht Franzose!

Gerry (wie oben).

Der große Jules ift befriedigt!

Simon.

Thut was ihr wollt, aber bamit rettet ihr bie Republik nicht; keine ber Großmächte wird für solch eine schwarze Oper mit Ohllampen interveniren; höchstens bie Schweiz und ber Babst.

Mottu.

Führt ben Atheismus ein, und Garibalbi frift bie ganze pietiftische preußische Armee auf! —

Lefebre.

Run, versuchen wir's doch erst noch selbst mit der schwarzen Frack-Oper! — Rossini, Meyerbeer, es ist doch Etwas!

Berriu.

Mein Plan ist fertig. Nur muß mir das Gouvernement zu meinen Artisten verhelfen. Alles ist fort zu den Armeen: Tenor, Baryton, Baß, Choristen, Alles kämpst in Straßburg und Met, in den Lagern, auf den Bällen; Cantatricen und die Damen des Ballets haben das Amazonenchor gebildet und beschützen Sedan. Das Gouvernement muß diese alle dispensiren und eiligst mir nach Paris schieden.

Chor.

Auf! Auf! Sie muffen herbeigeschafft werben! (Gavre foliacht)

Ferry.

Bürger! Wie foll bieß möglich fein? Wir find cernirt.

Chor.

Fallen wir aus! — Kanonirt! Trochu! Trochu! Warum wird nicht kanonirt? —

Lefebre.

Dieser kurzsichtige Trochu! Unsere besten Truppen von Baris sortzuschiden! —

Digitized 2º Google

Chor.

Berrath! Berrath! — Schafft bie Artisten herbei! Wir wollen Oper und vor allem Ballet! —

Rerry (in Bergweiflung).

Wer fährt burch bie Luft? -

Rabar (unter bem Regierungstifc berborfriedenb).

3d!

(Er ift in einer ungeheuren Berhulung verftedt, welche fich nachher als Ballon zu erkennen giebt, und aus ber er nur mit dem Ropfe herausfieht. — Alles entjett sich: Fave fallt in Ohnmacht; Perrin flürzt in die Orchestra zurud; ber Chor rottet sich icheu um den Altar zusammen.)

Dugo (fährt mit bem Ropfe aus ber Souffleuröffnung).

Jett ist es Zeit, daß ich Alles rette! — Laßt mich! Ich muß! —

Stimmen (bon unten).

Wag' es nicht! — Folge uns! Wir führen bich, bie richtigen Acteur's zu finden! —

(Dugo wird wieder hinabgezogen.)

Chor (nach einer Baufe bes Schredens).

Was foll bas Ungeheuer?

Radar

(madelt mit bem Ropfe und berbreft bie Mugen).

Ich bin Nabar! Der Retter ber Republik! — Das Gouvernement nehme mich zum Regierungsrath an, so fahr' ich burch bie Luft, wohin es will! —

Gambetta

(fpringt hinter bem Elich hervor und barüber hinmeg).

Halt! Da bin ich babei! — Mir träumte biese Nacht von Dir! Nabar, ich bin bein Mann! — Ihr Bürger blast ihn auf! —

(Er zieht unter bem Tifche einen ungeheuren Blafebalg hervor).

Ferry.

Fabre staunt? — Simon kaut an der Feber? — — Gambetta ift ein Teufelskerl! —

Sambetta.

Jetzt, Bürger! Auf! Legt alle Hand an's Werk! — Vor Allem habt den Radar in Acht, sonft fängt er an euch zu photographiren.

Chor.

Bas giebt es zu thun? —

Sambetta.

Selft Nadar auf den Altar der Republit! — (Der Chor reicht fich Radar vom Balton herunter, von dand zu dand wird er auf den Altar gerade aufgerichtet gestellt. Der Blajebalg wird an einer Rapfel angeslegt; der Chor wird militärisch vertheilt, um den Blajebalg nach dem Tatte der Musik zu betwegen.)

Sambetta.

Nun blas't! blas't! Bürger ber Stabt, bis Nabar bie gehörige Füllung hat: ihm brennt bas Gas schon hell im Leib! glaubt mir, bas ift ihm nur Zeitvertreib!

Chor (arbeitenb).

Luft! Luft! Du himmlisches Kind! Schon schwillt Nabar vom Pariser Wind! Wit dem Licht schried er uns're Physiognomie, in der Luft nun treibt er Telegraphie.

(Der Ballon ift gang aufgetrieben; Rabar's Ropf ift oben verichwunden und gudt jest unten heraus.)

Radar.

Das Schiff! Das Schiff!

Gambetta (unter dem Chore tommandirend). **280 haft du das Schiff?**

Radar.

Laß' nur die Seile straff und fest halten, damit ich nicht sort fliege. Das Schiff ist gleich sertig: die Embleme der Republik taugen am besten dazu. Hier! Hier! — (Er kommt mit halbem Leibe heraus, dehnt die Jacobinerunge auf dem Altar ungeheuer lang aus, zerthellt die Stabe der Fasces, und konstruirt mit taschenspielerischer Fertigkeit daraus schnell ein Schiffsen, welches er mit den Schnüren am Ballon besestigt.) Das Beil nehm' ich zu mir, um zu gabeln, wenn's schlecht geht. —

Chor.

O Erfindungsgeift! Erfindungsgeift! Wie schnell du dir doch zu helfen weißt. Nadar! Nadar! Du Freiheitsaar! —

Die Republit sich schuf er zur Gonbel! Was ift bagegen Amerita's Blonbel! —

Radar.

Allright! — Gambetta! — Steig' ein! — (Gambetta fteigt ein.)

Chor.

Auf! Kühner Muth! "En route! En route!" —

Cambetta.

Ihr Bürger! —

Radar.

Jest noch nicht! Erst ein wenig heben! — Die Seile loder! — (Ber Ballon hebt sich zur halben dohe.) So! Jest macht sich's besser! — Bebenke immer, daß Europa auf uns sieht! — (Er stedt den Kopf hineln und verschwindet im Ballon.)

Chor.

Ha! Götttlich! Erhaben; Das muffen wir auch in ber Oper haben! — (Perrin notitt es fich.)

Sambetta (fingt).

"Aus der Welt die Freiheit verschwunden ift, Es giebt nur noch Herren und Anechte!" (gesprochen:) So sang einst der Dichter der Nation, die uns jetzt im Dienste der Thrannei mit ihren wilden Horden inbahirt. Allein:

> (gesungen:) "Sie sollen ihn nicht haben Den freien beutschen Rhein!"

(geproden:) So antwortet ein begeisterter Sänger Gallien's. Und barum, oh Bürger, verlasse ich jest die geknechtete Erde und sahre in die Luft. So vernehmt denn meine Luftrede. Bürger, vertraut der Luft; durch den Wind kommt euch Rettung. Nur um ein Kleines, und ich nahe mich zum Staunen der Preußen und Europa's dem Rhein, sühre die Garnisonen von Strasburg und Metz zum glänzenden Siege, nehme Tropmann in Sedan gesangen, und

Perrin.

Hole bas Opernpersonal her! —

Chor.

Ja, das ift die Hauptsache! -

Sambetta.

Nabar, tiefer! — Man versteht mich ba unten schlecht. —

Radar's Stimme.

Im Gegentheil, fie werben bich beffer verftehen, wenn wir fteigen! — (Er guat hexaus.) Seile los! — (Chor latt die Selle fahren, der Ballon steigt bis an die Soufsten. Freudengeschrei.)

Sambetta foreiend.

Bürger, lebt wohl! — Mich trägt das Schiff der Republit!

— (8u Nadar:) Wo ist das Sprachrohr? (Radar reicht es heraus.) So!
(Er sest es an.) Mich trägt das Schiff der Republit: nur als Sieger kehre ich aus dem Dzean der Lüste zurück, nur auf den Trümmern des ancion Régimo betrete ich wieder die Erde! — Adiou!

Diedenhofer.

Bas sagt er?

Lefebre.

Er will nur mit bem Ballet wiederkommen! -

Chor.

Sambetta, Rabar!
Sesegnetes Paar!
In suftiger équipage
Wir wünschen euch bon voyage!
Erhabenes Gouvernement
sahr' wohl, und vole au vent!
Gouvernement! Gouvernement!
Vol-au-vent! Vol-au-vent!

(Inles Fabre und Ferry umarmen fich, Simon fchreibt. — Der Ballon ift über bie Buhne weiter geschwebt, und bleibt jest an ber Spige ber Rotrebame fangen.)

Sambetta.

Bir hangen!

Chor.

Sie hängen: ber Glödner hat fie beim Bipfel!

Rabar (gudt heraus und arbeitet an ben Schnftren).

Schwaße nur zu! -

Sambetta.

Aber was benn? — Ich sehe ja nichts! —

. Rabar (reicht ihm ein ungeheures Opernglas).

Daburch sieh', und erzähl', was bu fieh'ft! Dorthin gerichtet; ba liegt Strafburg! (Er glebt ihm die Richtung auf die Statue von Strafburg.)

Sambetta (burch bas Glas bildend, und bas Sprachroft am Rund).

216! . . .

Chor.

216!....

Sambetta.

Straßburg! ---

Chor.

Straßburg! —

Cambetta.

Ganz mit Blumen bekränzt! Großes Freubenfest! Rein Preuße mehr zu sehen! Unsere Armee guter Dinge, lustig wie in Paris!

Chor (entgudt, und bagu tangenb).

"O Strafburg, bu schöne Stadt" u. f. w.

Sambetta.

Die Armee singt die Strassbourgeoise und tanzt. (Fabre und Ferry umarmen fich.) Der Präsett und der Maire umarmen sich. (Jules Simon schreibt.) Der Abjunkt schreibt den Siegesbezricht! — (Großer Jubel.) Steigender Jubel! —

Perrin.

Das find meine Choriften, meine Acteurs! -

Chor (joreienb).

Schick' bie Acteurs her! — Luft! Luft! Wir bekommen Oper! —

Rabar (hat ben Ballon losgemacht).

Achtung! (Er gieht ben Lopf hinein.)

Cambetta (idwantt).

Gamin! Balb hatt' ich Glas und Rohr verloren! — Bas ftogeft bu fo? —

Radar's Stimme.

Ruhig! Richt gezankt! Sonft fet' ich bich aus! — —(Der Ballon fcwebt ein wenig, und bleibt an der Spise des Bantheon hangen.)

Cambetta.

Plumps, ba hängen wir wieber! -

Chor.

Sie hängen im luftigen Neft: Alle Götter halten fie fest!

Radar (arrangirt bie Schnftre wieber).

Gud' und schwat!

Chor.

Er spaht! Gambetta, mas fiehft bu jest?

Gambetta

(wie vorher, bas Glas auf ble Statue von Des gerichtet).

Ha! ich sehe Det!

Chor.

My! —

Sambetta.

Gang mit Bouquet's befa't!

Perrin.

Das rechte Ballet-Roftum.

Diedenhofer.

"O Stabel! Mein Det! Bas bift bu nett!"

Chor.

En avant! Marchons! - Bur Oper Ballet!

Sambetta.

Ungeheurer Jubel ber Armee! Bazaine tanzt mit bem Generalstab um ben Altar ber Republit! — Wir sind von ihm anerkannt!

Berrin.

Ha! Da find meine Damen babei! -

Gambetta.

Rein Breufe mehr zu feben! Alles verjagt! — (Fabre und Berry umaxmen fich. Simon fcreibt.) Prafett und Maire umaxmen fich;

ber Abjunkt schreibt ben Siegesbericht! — (Ungeheurer Jubel bes Chors.) Immer größerer Jubel! —

Berrin.

Sa! 3ch tenne meine Leute!

Chor (ichreienb).

Durch bie Luft! Durch bie Luft! Ber bas Ballet! -

Rabar

(ber ben Ballon wieber losgemacht hat).

Halt' bich feft, Gambetta! -

Sambetta.

Wo geht's hin?

Radar.

In die Luft!

(Er zieht ben Ropf binein.) (Der Ballon ichmebt eine Beit lang bin und ber; bann über bie Orcheftra, über ben Röpfen bes Chor's und jo weit wie möglich in bas Bublifum binein.)

Chor (bie Fahrt begleitenb).

Du Wonne-Gambetta!

Du Freuden-Trompetta!

D Segler ber Lüfte!

Wer mit bir schiffte!

Du fiehft fie tangen, bu hörst fie fingen: oh mög'ft aus ben Schanzen bu balb fie uns bringen!

Sambetta (ju Radar im Ballon).

Wo find wir jest?

Radar's Stimme.

Bud' felbft! -

Sambetta.

Ich friege Schwindel! —

Radar's Stimme.

So schwindle!

Chor.

O schwindle, Gambetta! Schwindle noch mehr! Sag', fiehst du noch 'was vom Barbaren-Heer? —

Gambetta (nachbem ihm Rabar bas Opernglas auf bas Bublitum gerichtet hat). Ab! ---

Chor.

216! —

Cambetta.

Alles voll! Kopf an Kopf! Aber keine Feinbe! — Rein! Richts wie Freunde! — Alles jubelt uns zu! — Ha! jetzt ersken" ich Alles! Unfre Allirten!

Chor.

Bie, Garibaldi icon vor Paris? —

Sambetta.

Richts da, Garibaldi! Ganz Enropa hat intervenirt und brängt fich freudig zu uns heran! — Da seh' ich England, Lord's und Gemeine! — Da Rußland, Polen und Kosaten! — Dort Spanier, Portugiesen und Juden!

Chor.

Und die Deutschen?

Sambetta.

Friedlich sigen fie mitten barunter: fie haben tapitulirt, und find felig, wieber in unfre Theater geben zu konnen! —

Chor (im furchtbarften Jubel).
Ranonirt! Ranonirt!
Wann wird fanonirt?
Tonndre-Paraplue!—
Wann fanonirt Trochu?
(Großer Belfall im Bublifum. Kavre und Kerry umarmen sich.)

Berrin.

Ha! Ich kenne biesen Sturm! — Noch habe ich aber meine Leute nicht herein. Wie soll ich die Oper eröffnen können, wie das Ballet tanzen lassen?

Chor.

Weh'! Ich vergehe vor Scham! Ganz Europa als Publikum kam! Ich hör' das Theatergeschnoper, und immer noch sehlt die Oper! — Perrin! Perrin! Oper herbei! Oder wir schlagen das Gouvernement zu Brei!

Berrin.

Bürger, ich kann nicht heren! Haltet euch an die Regierung! Ich stede nicht im Ballon! —

Ferry.

Der Fall wird seriös! — (Durch bie hohlen Hande.) He! Gambetta! — Rannst bu die Komöbianten nicht schaffen? —

Sambetta

(wieber ber Bufne gugemanbt).

Ha! Ich sehe nichts wie lauter Komödianten! —

Chor.

Aber das Koftum? Das rechte Koftum? —

Gambetta (ju Rabar).

Rabar! Beißt bu Rath?

Rabar (gudt beraus).

Jest sieh' bich vor! Richte die Richtschur gut, daß wir nicht wieder an den Kirchen hängen bleiben! Hinter die Coulissen! Hinter die Coulissen! — (Der Ballon ichwebt wieder aber die Bahne.)

Chor.

Jett ist er wohl auf ber rechten Spur? Hinter die Coulissen richte die Schnur! Cordon! Cordon! Cordon, s'il vous plast! Coulissen, Kostüme und Sschenderetüh!

(Bafrend ber Ballon im hintergrunde herüber und hinüber ichwebt, Gambetta balb bas und borthin lugt, bort man ftart anschwellenbes Grungen und Reffelraffeln unter ber Erbe.)

Unterirdifche Stimmen.

Bumperumpum! Bumpum! Ratterah! "Ça ira! Ça ira! — Aristocrats! — Crats! Crats! Courage! En avant! Rats! Rats!" Ihr Ratten! Ihr Ratten! Bumpum ratterah!

Mottů.

Trahison! Aux armes, citoyens! — Formez le bataillon!

Chor (fich rangirenb).

Aux armes! Aux armes!

Flourens' Stimme (unten tommanbirenb).

Bormarts! Nicht recülirt! — Den Sturmbock vor! — (Bictor hugo, mit zwei Widerhörnern auf dem Kopfe, wird aus der Souffleursöffnung heraufgeschoben: er ist gang stell in Panzerschienen eingellemmt.)

Dugo.

Malheur! Malheur! - Trahison! Trahison!

Chor (gurudprallend).

Bictor, was machst bu hier, Polisson?

Dugo.

"C'est pour vous sauver que la France m'a armé!" Rit Waffen, Harnisch und Panzer ber Civilisation Strawanzer!

Mlourens' Stimme.

Borwärts! Nicht geschwatt! — Faßt an! — Ho! He! Stoft zu!

(hugo wird wie eine Mafchine mit einem Rud mehrere Schritte weit herausgeftogen. Der Chor, ber wieber näher herangetreten war, fahrt auseinander. hugo bleibt platt auf bem Boben liegen. Houvens, Megh und eine Angahl Aurto's [als Jacobiner vertielvet] bringen aus ber Offnung nach.)

Chor (entfest gurudweichenb).

Die rothe Republit!

Mlourens.

Richts roth! Seht uns an! Wir sind die schwarze Repu-

Chor.

Himmel! Gar schwarz! Sauve qui peut! Rettet das Gou-

(Der Chor flüchtet nach ber Mitte gu und befest die Treppen gum Ballon. — Favre ift in Ohnmacht gefallen, Ferrh ift um ihn bemuht, Simon taut an ber Feber.)

Chor.

Ranonirt! Ranonirt! Wann wird kanonirt?

Flourens

(mit ben Seinigen bie Orcheftra in Befit nehmenb).

Megy! Bad' an! Hilf mir Bictor zu placiren! — (Sie fcleppen hugo auf ben Altar, und stellen ifin bort aufrecht hin; die Schwarzen tangen barum.) Run los. Bictor! Leg los! —

Dugo

(ohne fich ju bewegen). Bürger! Betrogen und belogen! An der Rase herumgezogen! Euch füllte mit Luft ein windiger Schuft! Bang in Baffen getleiftert, bin ich begeistert, euch zu verfünden wo fteden bie Gunben! Tief in ben Rloafen verborgen wir ftaten; wir fanben bie Schleußen bis bin zu ben Breugen: Strafburg und Det find in Feindes Ret: zu uns burch bie Rasematten retteten fich nur bie Ratten! -

Chor (in Entruftung).

Bas? Ratten? Ratten? Richts von ber Oper, noch vom Ballet?

O ber Schwindler Gambette! Log mit Rabar um die Wette! — Kanonirt! Kanonirt! Wann wird endlich kanonirt?

Flourens.

Dafür hab' ich gesorgt. Der Valerien ist gut schwarz! Los ba draußen!

(Er giebt nach bem hintergrunde zu ein Zeichen mit einer ichwarzen Fahne. Sogleich tritt eine fortwährende Ranonabe ein.)

Chor.

Ha! die Kanonen! Wie ist das zu lohnen?

Dugo.

Jest Bürger, habt Muth! 's wird Alles noch gut!

Floureus.

Jett, Megy! Ihr Schwarzen auf! Herunter mit bem Gouvernement! (Er glebt ein Zeichen mit einer Pfeise.) Auf, auß der Tiefe! —

Stimmen aus ber Tiefe.

Pip! Pip! Pip! pschihihi! u. s. w.

(And bem Souffleurloche triechen mit halt riefige Ratten berauf; fich rangiren fich lints und rechts mit großem Getummel.)

Flourens.

Auf! Betreue Ratten! - Der Schreden fei mit euch! -

(Er führt mit Mögb als Lieutenant die Schwarzen jum Angriff auf den Balton; der Chor will sich zu beiden Seiten nach den Statuen zurückziehen; da ftürzen die Ratien auf diese zu, erklettern die Statuen, und scheuchen so die Rationalgarde nach dem Bordergrunde der Orchestra dor.)

Chor (jum Altar gewandt).

Bictor! Bictor! Wir rufen zu bir, verscheuche uns bas Rattengethier!

(Draufen fortwährenbe Ranonade. Die Schwarzen paden Fabre, Ferry und Simon.)

Rerry (burch bie hohlen Banbe).

Bambetta! Bambetta! Bilfe!

Radar's Stimme (in ber Luft).

Berfluchtes Kanoniren! 3ch bin getroffen! -

(Der Ballon ichwantt ber Mitte ber Buhne ju. Gambetta pact davon das hauptieil, und ichwingt fich mit ihm nach bem Pantheon hinüber, wo er sien bleibt, während ber Bollon gang eingeschrumpft auf bem Altar ber Republit niederfallt und hugo gänglich einhult. — Die Ratten zernagen und verschlingen die Bouquets auf den Statuen. Chor im Entjegen.)

Flourens.

Borwärts! Pad' an, Mogh! Hinunter mit ber Regierung! — (Sie schleppen die brei über die Treppe nach der Orchestra und steden sie in die Offnung hinab.)

Gambetta

(auf bem Bantheon, burch bas Sprachrohr).

Burger! Franzosen! Haltet zu mir! hier bin ich in Tours, und gelobe euch zu retten!

Flourens.

Ja! Komm' bu nur 'runter! Schwindler und Narr, mit beinem Lügen-Opernguder! — Auf! Getreue Schwarzen; steht Bache, und lagt mir die drei Jules nicht wieder heraufschlüpfen.

Digitized by GOOGLE

— (8wei Schwarze stellen sich als Schildwachen vor das Soufsteurloch.) Wo Teufel ift der Victor hin? Es scheint, Radar hat ihn erstickt? Thut nichts! — Auf! Zum Regierungstisch! — (Er nimmt mit den Seinigen Besits vom Balton.)

Chor.

O Bictor! Welch' ein tragisch Geschick! Erstickt auf dem Altar der Republik! — Merkt ihr etwas? Es riecht nicht gut! Nadar und Bictor — mischen ihr Blut! —

Flourens (auf dem Balton).

Jest proklamirt!

Mégy.

Broflamirt!

Die Schwarzen.

Proflamirt! —

Chor.

Wir proflamiren! -

Flourens.

Atheismus!

Mottů.

Juch! —

Mourens.

Communismus!

Chor (ichluchzenb).

Биф! —

Flourens.

Schwarze Republik! —

Sambetta (wie borher).

Ragenrepublik!

Chor

Nein! Kapenrepublit! Kapen! Kapen! Uns fressen die gräulichen Rapen! —

(Die Ratten find im Zwischenraume zwischen ben Statuen in wilder Bewegung auf und ab.)

Gambetta! Ach liebste Gambette! Beißt bu uns Hilfe, so rette! —

Sambetta

(hat ben Opernguder auf die Ratten gerichtet).

Ha! —

Chor.

Şa! —

Sambetta.

Ah! — .

Chor.

Ah! —

Sambetta.

" Alles ist gerettet! Alle Roth vorbei! — Öffnet die Läben, Caffé's, Restaurant's! Die Geschäfte beleben sich! Reichliche Rahrung zog bei euch ein! —

Mlourens.

Schwindler! — Die Stadt ift am Hunger!

Chor.

Fi donc!

Diedenhofer.

Ach, hatten wir nur von ben Ochsen und Schafen in Det

Rlourens

(auf bie Ratten beutenb).

Da friß fie! Das ift Alles von Det! -

Lcfèbre.

Wie möchten sie schmeden?

Béfour.

Mit sauce aux rats, charmant!

Chor.

Ratten mit Sauce! Sauce mit Ratten! Her damit, eh' wir vor Hunger ermatten! —

Sambetta (wie gubor).

Rettet die Zukunft des Baterland's! — Die Republik rettet allein die gardo mabila!

Flourens.

Bindbeutel! Gält'st du bein Maul? — Nicht Mabile noch Mobile! Euch rettet nur Schreden und Hunger!

Ridarb Bagner, Gef. Schriften IX.

Reller.

Den haben wir! -

Lefebre.

Und ben Schreden bagu! -

Chor.

So kurirt mit bem Schrecken ben Hunger! Bu was das lange Gelunger! — 's ift Mittagszeit, und noch kein Diner! Der Teufel da Nationalwache steh'! Befour, Chevet, Bachette, herbei! Servirt uns balb einen Rattenbrei!

(Befour, Chevet und Bachette vermanbeln fich fcnell in Roche.)

Wo find die Boucher's? An's Werk, Turko's! Ihr frest ja die Ratten auch ohne Sauce!

Die Schwarzen machen fich barüber ber, bie Ratten einzufangen; diese pipfen lidglich auf, und flüchten bin und ber, auf die Treppen, die Statuen, in die Orchestra; ber Chor mit gefälltem Gewehr jagt fie zurud; die Turto's immer bahinter ber.)

Sambetta (wie guvor).

Habile! - Ich sehe ben bal Mabile! - Fregt nicht euer Glück!

Flourens.

Du Lump! — Immer Volksverführer, ganz à la Tropmann! — Fangt, schlachtet, und freßt euch; — so ist's recht: da kummt 'was 'raus! — Auf, die schwarze Fahne aufgepflanzt! — (Regy psanzt auf dem Balton eine Fahne auf. Als der Lumust am größten ist, bort man aus dem Souffleursasten auf einer Rapptrompete eine Offenbach'iche Relobte blasen. Die zwei schwarzen Bachen sangen an zu tanzen.)

Chor.

Horcht! Bas ift bas? Gin Parlamentair!

Ferry's Stimme (unten).

Bormarts! Offenbach! Nur Muth! - Auf, Simon, hilf mir ibn schieben!

Diffenbach, immer auf einer Arompete blafend, fteigt mit halbem Leibe berauf.)

Chor.

Berrath! Tradison! Die Preußen bringen heimlich ein! Bu ben Baffen! Aux armes! Kanonirt muß sein! —

(Die Buth auf ber Scene legt fich immer mehr; bie Jagd ber Turto's auf die Ratten nimmt ben Charatter eines Contretanges an. Ale bie Garbiften auf Offenbach einbringen wollen, wehren ihnen die beiben ichwarzen Bachen, welche Offenbach ftreicheln.)

Mlourens.

Bas ift bas? Berrath! Die Preußen! — Degy, pad' ein! Dit uns ift's aus!

Sambetta (wie guvor).

Rettet die Republik! - Wir find alle verloren! -

Flourens.

Du Schwindler hast's ba oben gut! — Wo ist Nadar? — Wir wollen auch in die Luft!

Cambetta.

Rabar! Rein zu mir! -

Die brei Jules (unten).

Rur zu! Courage! Spiele nur höher! Rabar bläft du ficher auch auf! —

Dffenbach fpielt immer schöner; ber Ballon blaft fich auf; ber Chor halt fich bie Rafe gu.)

Chor.

O himmlisch! Göttlich! Superb! Der Gas riecht zwar etwas berb; boch Nabar kann nicht widersteh'n: er muß in die Höhe geh'n! —

(Der Ballon hebt fich fanft: in bem Schiffden figt Bictor Sugo, bertlart als Genins Frantreichs. — Die brei Jules ichieben magrend bem Offenbach, welcher ibn auf ihren Schultern auf ben Altar ber Republit, wo er mit gerabhangenden Beinen figen bleibt.)

Flourens.

Seht die Lumpen, die Jules! — Sie haben kapitulirt, sie bringen selbst die Preußen herein! — Flieht! Flieht! (Sie stürzen sich hinterrads zum Balton herab.)

Ferry.

Falsche Anklage! — Nichts kapitulirt! — Wir bringen euch bas internationalste Individuum der Welt, das uns die Intervention von ganz Europa zusichert! Wer ihn in seinen Wauern hat, ist ewig unbesieglich und hat die ganze Welt zum Freund! — Erkennt ihr ihn, den Wundermann, den Orpheus aus der Unterwelt, den ehrwürdigen Kattensänger von Hameln?

Chor (während Alles leife tangt).

Krat! Krat! Krateratrat! Das ist ja der Jac von Offenbact! Da braußen im Fort nicht mehr kanonirt, baß man nichts von der Welodie verliert! — (Das Kanoniren fährt ganz sanst im Latte fort, und wird im Orchefter zur großen Trommet.)

> Dh, wie füß und angenehm, und dabei für die Füße so recht bequem! Krat! Krat! Krateratrat! D herrlicher Jac von Offenbac!

(Die brei Jules haben wieber Befig vom Regierungstifche genommen. Ongo ichwebt im Ballon über ber Orcheftra.)

Offenbach (mit Commanbeurstimme).

Changez!

(Die Ratten bermanbein fich in Damen bom Ballet im leichteften Operntofiume. Berrin muftert fie ernfthaft und notirt fie. Alles ift in hochfter Freube.)

Chor.

O lieblichstes aller Miratel!
Quintessenz vom Spektakel!
Richts recoltirt,
ganz leicht chaussirt!
Nicht mehr revoltirt uns ber Magen,
jest können wir Hunger extragen:
spirituelle kleine Souper's
geh'n über materielle Diner's!
Ballet! Ballet! Ballet ift ba!

gerry.

Retter bes Staat's! Rattenerlöser! Blase jest immer noch melodiöser! Orpheus entstieg aus bem Schatten, bie Kunst mit der Republik zu begatten!

Bebe bem Feind, tommt er uns nab'!

Sambetta (wie gubor).

Und an mich benkt Niemand, ber Alles voraus fah? -

Ferrn

(mit Emphase nach Gambetta hinwelsenb). Seid tugendhaft, Bürger! Zu gleichem Lohn mit Gambetta dann hängt ihr am Panthéon! Sante (bricht ploplic begeiftert ans).

Sa! Dem Bauber widersteh' ich nicht länger! Die Stimme kehrt mir wieder. Last mich sprechen! —

Chor (leibenfcaftlich).

Lieber tangen! Lieber tangen!

Rabre.

Bürger, bort meine Stimme! -

Chot.

Rein! Singen! Singen!

Fabre.

Reben! Reben will ich! — Bürger! Muth, Tugend und Entfagung find die ersten republikanischen Pflichten! — (Er weicht immer fort, ohne beachtet zu werden.)

Chor (Ginige).

Singen, vor Allem Tangen! -

Lefebre.

Ber fingt vor?

Andere.

Offenbach! Offenbach!

(Offenbach enticulbigt fich pantominifch, und fest bie Trompete wieber an.)

Chor.

Wir wollen Ballet und kleine Souper's, und bazu republikanische Kraft-Couplet's!

Sugo
(als Genius fortwährend im Ballon schwebend).
Ihr ruft den Sänger, dem Keiner gleicht, der schon als Genie in die Wolken reicht! — Ich singe die wahre histoire, von des heiligen Bolkes victoire, von Siegen an Rhein und Loire, von ewig glänzender gloire; ich sing' es in kühnen Romanzen, in neu ersundenen Stauzen:
Paris, du sollst dazu tanzen! —

(Alles rangirt fic jum Contretans; ber Chor ber Rationalgarbe mit ben Damen bom Ballet, ble Turto's machen allerhand groteste Burgelbaume u. f. w. bagu. -

Jules Favre halt die jum Schiusie des Stüdes fortwährend eine feurige Rede, von weicher man jedoch nur jeiten einige Worte, wie: "ewige Schmach! — Rie! Rie! — Bein Stein! — Die Forderungen der Barbaren!" u. s. w. dernimmt, während manmeistens nur jeine partjetlichen Gestüllationen sieht. — Jules Ferry such ihn fortswährend zu berufigen, Simon hort auf Hugo's Berfe und ihreibt se nach. Cam betta betrachtet Alles durch jein Opernglas und singt durch das Sprachroft die Refrains mit dem Chor, — aber immer etwas im Take nachbleibend.)

Chor

(magrend Offenbach bem Orchefter bas Beiden giebt, theils mit ber Trompete birigirt, theils bie hauptftellen in grellen Barlationen felbft blaft).

Dansons! Chantons!

Mirliton! ton! ton!

C'est le génie de la France
qui veut qu'on chante et qu'on danse!

hugo (rezitativija zu einer goldenen Apra, welche er spielt).
"Alles Geschichtliche
ist nur ein — trait —:
bas rein Gedichtliche
mach' ich zum — fait."

(melobifc):)

Ms ächtes Génie de la France verlier' ich nie contenance: victoire, gloire ich immer mir wahre! civilisation, pommade, savon, bie sind meine Haupt-passion.

Chantez, dansez,
allez aux soupers!
Je veux qu'en France on s'amuse,
und verlange von Riemand Excuse. — —

Offenbach (tommanbirenb). Chaine des Dames! — (Tang.)

Chor (3um Xans).

Dansons! Chantons!

Aimons! Soupons!

C'est le génie de la France
qui veut qu'on chante et qu'on danse!

Dugo.

Die Barbaren zogen über den Rhein —
Miriton! Miriton! Tontaine! —
Wir stedten sie alle nach Metz hinein —
so gethan vom Marschall Bazaine!
Miriton! Plon! plon!
In der Schlacht bei Sedon
da schlug sie der grimmige Mac Mahon!
Doch die ganze Armée
General Troché, —
Troché — Trochu,
Laladrons, Ledru! —
der stedte sie ein in die Forts von Paris. —
Im Jahre mille huit cent soixante-dix
da ist geschehen all dieß! —
Als ächtes Génie de la France u. s. w.

Offenbach.

Chassé croissé! -

< Chor.

Dansons! Chantons! u. s. w.

Hugo.

Nun zogen wir selber über ben Rhein — Miriton! Miriton! Tontaine! — Wir nahmen daß ganze Deutschland ein, — a la tête Mahon und Bazaine — Schnetteretin tin! tin! Mayence und Berlin, von Donau und Spree bis zum Rhin, General Monsieur auf Wilhelmshöh', — Tropfrau! Tropmann! Tratratan! Tantan! über die dreimalhundert tausend Wann! — Im Jahre mille huit cent soixante-dix u. s. w.

Offenbach.

En avant deux! —

Chor.

Dansons! Chantons! u. f. w.

Dugo.

Doch la France, die generöse, beckt gern ihrer Feinde Blöße! Wir haben euch alle geschlagen, nun laßt auch raison euch sagen! Uls Feinde nicht nehmt ihr Paris, boch schenken wir's euch als amis.

Bas flopft ihr am Fort? Wir öffnen bas Thor. mas ibr alle begebrt. 's ift bier euch bescheert: Cafés, Restaurants, diners ben Gourmands; Garde mobile und bal Mabile; Mystères de Paris und poudre de riz, Chignons und Pommaden, Theater, Promenaden, Cirque, Hippodrôme, la colonne de Vendôme; concert populaire, was wollt ihr noch mehr! — Unb bu! Peuple de penseurs?

Bas schaffft du dir solche malkeurs?
Seid ihr schwüsstig und degoutant,
Bir machen euch hier elegant.
Ber fänd' euren "Faust" appetitlich?
Gounod erst machte ihn niedlich:
Don Carlos und Bilhelm Tell,
benen gerbten wir erst das Fell.
Bas wüßtet ihr von Mignon,
machten wir nicht dazu Mirliton?
Habt ihr euch den Shafespeare gestammlet,
wir schusen goutable erst Hamlet!

Doch hattet ihr wirklich Genie, ben Parisern entging bieß nie: Orpheus aus ber Unterwelt, ihn haben wir angestellt.

Offenbach. Chaîne anglaise!

Sugo.

So kommt und laßt euch fristren, parsümiren, civilistren!
Die große Nation
thut's ohne Lohn:
von euch kann sie nichts prositiren!
Fort mit den Soldaten!
Auf, auf! Diplomaten!
Dîners! Soupers!
Bu uns Attachés!

Offenbach.

Gallop!

Dugo.

Als achtes Génie de la France u. f. w.

Chor.

Dansons! Chantons! u. f. w.

(Aus bem Sonffieurloche triechen während bes Schluftanges immer mehr Attaches ber verschlebene europälichen und außereuropälichen Gesandichen ferauf; bann folgen bie Intendanten ber großen beutschen hoftscher; sie tangen mit ben Mabden in angeschidter Beise und werben bom Chor barüber perfifirt.

Refrain unb Ballet.

(Bum Solug verflart fich Bictor Sugo in bengalifchem Feuer.)

Erinnerungen an Auber.

Es ift als bezeichnend für ben in seinem Schicksale sich aussprechenden Charafter Dieses so iutereffanten Operntomponisten beachtet worben, daß die ungemeine Lebenszähigkeit des neununduchtzigjährigen Greises, welche ihn foeben noch bie Rieberlage seines Landes und die Beschwerben ber feindlichen Belagerung von Baris ertragen ließ, schließlich ben Ginbruden ber Schredenstage unter ber Berrichaft ber Commune wich. Fast mare er hierburch zu ber sonberbaren Ehre eines atheistischen Begräbniffes, welche ber Parifer Gemeinderath feinen Sinterlaffenen antrug, gelangt; als die hiervor glücklich bewahrte Leiche fpater bann mit allen firchlichen Ehren gur Erbe bestattet wurde, hielt bem Unbenten bes Dabingeschiebenen Berr A. Dumas b. j. eine Grabrede von gartlichem rhetorifchem Bathos, in welder jeboch Auber seinem Bolte in einem, wie mich buntte, febr falfchen Lichte gezeigt murbe. Eben biefe Rebe, in welcher Auber als ein um fein Land in melodischen Thränen zerfließenber Lichtgenius ber harmonie gefeiert wurde, zeigte mir, wie auch biekmal. ba es ber bebeutenben Bhrafe galt, ber Frangofe über ben allerfrangofischften seiner Romponisten fich nicht zurecht finden tonnte, und, ba es am Grabe Auber's mar, bie Sache mit einer nichtsfagenden Flostel für abgemacht hielt, wenn diefe nur recht fentimental boch gestimmt war.

Dagegen trug ich es in meiner Erinnerung, auf welche sonderbar geringschätzige Ansicht über Auber ich im Jahre 1840 bei der höheren Pariser Musikwelt tras. Bei Gelegenheit der

Besprechung einer neuen Oper bon Salovy für die "Gazette muficale" gerieth ich barauf, ber frangofischen Opernmufit, gegenüber ber italienischen, bas Wort gu reben: hierbei beklagte ich mit voller Aufrichtigfeit bie Berfeichtigung bes Geschmades bei ber "großen Oper", in welcher bamals Donizetti mit seiner ungenirten schlaffen Manier fich immer breiter machte, und hierburch, wie ich mich dieß eben nachzuweisen bemuhte, die bortrefflichen Anfabe jur Ausbilbung eines eigenthumlichen, fpegififch frangofifchen Styles für biefe große Oper, immer fühlbarer verbrangte. So wies ich benn auf bie "Stumme von Bortici", und frug, wie fich biefer gegenüber, sowohl im Betreff bes bramatischen Styles, als selbst auch ber musikalischen Erfindung, die sonft auf jenem Theater beimischen Dvern italienischer Romponiften, und felbft Roffini's verhielten? Ich mußte nun erfahren, bag ein Sat, in welchem ich biefe Frage zu Gunften ber frangofifchen Dufit beantwortet hatte, von bem Rebatteur jener Beitschrift unterbrudt worden mar; Berr Eb. Monnaie, bamals zugleich General-Inspettor aller königlichen Theater in Frankreich, erklärte mir auf meine hierüber erhobene Beschwerbe, daß er unmöglich einen Baffus durchgeben laffen tonnte, in welchem Roffini jum Bortbeile Auber's fritifirt wurde. Bergebens mar es, ben Mann zu bedeuten, bag es mir ja nicht eingefallen fei, Roffini und feine Dufit zu tritifiren, fonbern nur beffen Berhaltniß zur großen frangofischen Oper und beren Styl; daß ich außerbem aber an fein patriotifches Berg zu appelliren habe, bem es boch fühlbar wohlthun müßte, einen Deutschen für ben Werth und die Bedeutung feines Landsmannes Auber mit Energie eintreten ju feben. Dir marb entgegnet, wenn ich auf bas Gebiet ber Bolitit übertreten wollte, fo ftunden mir politische Beitungen gur Aufrechthaltung Auber's gegen Roffini genugend zu Gebote: nur in einer mufi= talischen Reitung sei fo etwas unmöglich zu gestatten. blieb abgewiesen und Auber follte uie erfahren, in welchen Ronflitt ich für ihn gerathen war.

Ungleich patriotischer als vor breißig Jahren ber General-Theater-Inspector und musikalische Redakteur ließ sich nun dießmal allerdings der Grabredner Auber's vernehmen; aber leider eben auch nur patriotisch, denn eine Kenntniß des Charakters der Auber'schen Muse war ihm von der einen Seite so fern geblieben, als Jenem von der anderen. Es scheint dem Franzosen unmöglich, über Musik zu peroriren, ohne vermöge allerhand beliciöser Harmonien auf den "Schwan von Pesaro", oder andere berartige modern mythologische Steckenpserde zu reiten

au fommen.

Beit richtiger scheinen wir Deutschen sofort bas eigen= thumliche Wefen biefer frangofischen Opernmufit verftanden zu haben, und ich berufe mich hierfur auf ben Bergleich ber Erfolge ber "Stummen von Portici" und bes "Tell" bei uns. bas Erscheinen ber ersteren Oper auf ben beutschen Theatern erlebt hat, weiß von dem gang erstaunlichen Eindrucke babon ju berichten, mahrend es mit bem "Tell" nie recht geben wollte, und biefer fich mehr ber italianifirenden Sanger, als bem lebbaften Gefallen bes Bublitums an bem Berte felbft zu Liebe aufrecht erhalten hat. Dagegen überraschte bie "Stumme" sofort als etwas vollständig Neues: ein Opernsujet von dieser Lebendigkeit mar nie bagemefen; bas erfte wirkliche Drama in fünf Aften, gang mit ben Attributen eines Trauerfvieles. und namentlich eben auch bem tragischen Ausgange, verfeben. entfinne mich, baß ichon biefer Umftand ein bedeutsames Aufsehen machte. Das Sujet einer Oper hatte sich bisher baburch charakterifirt, daß es immer "gut" ausgehen mußte: tein Romponist hatte es gewagt, die Leute mit einem schließlichen traurigen Einbrucke nach Hause zu schicken. Als Spontini uns in Dresben feine "Beftalin" aufführte, war er außer fich barüber, daß wir die Oper, wie dieß überall in Deutschland geschieht, mit ber immerbin bor bem Tobe bewahrten Julia auf bem Begrabnifplate ausspielen laffen wollten: Die Deforation mufite wechseln, ber Rofenhain mit bem Tempel ber Benus ericheinen, Priefter und Priefterinnen bes Amor mußten bas gludliche Baar jum Altare geleiten: "Chantez! Dansez!" Anders durfte es nicht sein. Und anders war es nie bei einer Oper hergegangen: foll ichon bie Runft im Allgemeinen -erbeitern", fo mar bieg ber Oper gang besonbers aufgegeben. Als seiner Reit der Dresbener Softheater-Generaldirettor mit dem traurigen Ausgange meines "Cannhaufer" unzufrieben mar, berief er sich auf R. M. v. Weber, ber bas boch beffer verftanben und feine Overn immer "befriedigend" ausgeben gelaffen habe. -

In gleicher Beife wirtte bie "Stumme" aber von jeder Seite ber überraschenb: jeber ber fünf Afte zeigte ein braftifches Bilb von ber ungemeinften Lebhaftigfeit, in welchem Arien und Duetten in bem gewohnten Opern-Sinne taum mehr mahrnehmbar waren, und, mit Ausnahme einer Brimabonnen-Arie im erften Afte, jedenfalls nicht mehr in biesem Sinne wirften; es war immer fold,' ein ganger Alt, mit all' feinem Enfemble, welcher fvannte und hinrig. Man fragt fich: wie tam Auber ju folch' einem Operntegte? Scribe bat nie bor- ober nachber etwas Ahnliches zu Stande gebracht, obwohl ber ungehenre Erfolg schon bagu anfeuerte, hierauf zu finnen. Wie gequält und unfrei geriethen ihm bagegen bie Opernterte für Meberbeer, wie matt und effettlos fiel icon fogleich ber nächste, eben bes "Tell", für Roffini aus! Belche gunftige Ginwirtung bier stattgefunden hat, ift schwer sich beutlich zu machen: es muß etwas Besonderes, fast Damonisches babei im Spiele gemesen fein. Gewiß ift es, bag nur eben biefer Auber eine folche Dufit bagu schreiben konnte, die rechte, einzige Mufik, wie fie Roffini mit feiner unbehilflich breiten, altmobisch italienischen Quabrat-Struttur, die uns in seiner "Opera seria" (Semiramis, Moses u. A.) zur Berzweiflung treibt, unmöglich hervorbringen fonnte. Denn bas Reue in biefer Mufit gur "Stummen" war biefe ungewohnte Rongifion und braftische Gebrangtheit ber Form: bie Rezitative wetterten wie Blige auf uns los; von ihnen zu ben Chorenfemble's ging es wie im Sturme über; und mitten im Chaos ber Buth ploglich bie energischen Ermahnungen gur Besonnenheit, ober erneute Aufrufe; bann wieber rasenbes Sauchzen, mörberisches Gewühl, und abermals bazwischen ein rührendes Mehen ber Angft, ober ein ganges Bolt feine Gebete lispelnb. Bie bem Sujet am Schredlichsten, aber auch am Barteften nichts fehlte, fo ließ Auber feine Dufit jeden Kontraft, jebe Mischung in Konturen und in einem Kolorit von fo braftis icher Deutlichkeit ausführen, bag man fich nicht entfinnen tonnte, eben biefe Deutlichkeit je fo greifbar mahrgenommen zu haben; man batte fast wirkliche Dufit-Bilber bor fich zu feben geglaubt; und ber Begriff bes Bittoresten in ber Mufit tonnte bier leicht einen forbernben Anhalt finden, wenn er nicht bem bei weitem zutreffenberen ber glüdlichften theatralischen Blaftit zu weichen gehabt batte.

Der Einbruck biefes Gangen marf bamals bei uns Alles Wir fannten gulett bie frangofische Oper nur aus ben Brobuften ber "Opera comique". Soeben mar es Boielbieu gemefen, melder mit feiner "weißen Dame" uns beiter und finnig erfreut hatte; Auber felbft mar uns auf bas Angenehmfte burch feinen "Maurer und Schloffer" unterhaltenb geworben: bie Parifer "große Oper" theilte fich uns immer nur noch in bem pathetischen Bompe ber "Beftalin" ober bes "Ferbinand Cortes" bon Spontini mit, und erschien uns, Alles in Allem. mehr italienisch als frangofisch, wie benn auch neuerbings die von bem gleichen Inftitute uns zutommende "Belagerung von Rorinth" Roffini's zu fagen ichien, bag biefes feriofe Iprifche Theater Frankreichs wohl immer bem Auslander, beiße biefer nun Glud ober Biccini, ober neuerer Beit Spontini ober fogar Roffini, angehören follte. Sier herrichte Steife und Froft; in bas Bolf brang nichts bavon, und neben ber Spontini'ichen Brachtoper konnte fich die beimische beutsche Over aus ihren fummerlichen Anfagen unbehindert zu ber Sobe, welche fie burch Beber's herrliche Dufit erreichte, emporarbeiten. Nur ein Berfuch, bas Bebiet jener "großen Oper" felbft zu beschreiten, mislohnte fich; in seiner "Euryanthe" ließ Weber ben Dialog fallen, führte bagegen bas Rezitativ ein, verbannte bie volks= thumliche Liedweise, und erganzte nach jeber Seite bin bas vathetische Ensemble. Siergegen blieb bas Bublitum entfrembet. und nicht naber trat ihm biefe eble Beber'iche Dufit, als etwa bie Spontini'sche Dper felbst: ber geheime Fluch bes Steifen. Langweiligen lag auf biefem Genre. Borfichtig wehrte Marichner ber Berfuchung bes Chrgeiges, bem Beifpiele feines Meifters nachzugeben; mit Glud griff er zu ber vollsthumlicheren, aus Mufitstücken und bialogischen Scenen gemischten, sogenannten "romantischen" Oper gurud: "ber Bampyr" und ber "Templer" behaupteten fich vortheilhaft auf ben Theatern.

Aber bieß hörte nun plöglich auf, als die "Stumme" fam. Hier war eine "große Oper", eine vollständige fünfaktige Trasgödie, ganz und gar in Musik: aber von Steisheit, hohlem Pasthos, oberpriesterlicher Würde und all' dem klassischen Kram keine Spur mehr; heiß dis zum Brennen, und unterhaltend bis zum Hinreißen. Der deutsche Musiker brummte verdrießlich. Bas sollte er mit dieser Musik ansangen? Spektakelmusik.

Barmen und Stanbal! - Es tam aber fehr viel Bartes barin bor? Und Alles Kang so auffallend gut, wie man es von einem Orchefter im Theater in biefer Beife noch gar nicht gebort hatte? - Um Ende war es boch nur Roffini'iche Mufit, benn Roffini ichoben wir nun einmal Alles in die Schuhe, mas wie verführerische Melodie klang. Gewiß mar Roffini ber Bater ber mo-bernen Opernmelobie: aber was biefer Auber'schen Mufit zur "Stummen" ein fo eigenthumliches Geprage ber tongifeften Draftit gab, bas tonnte Sener felbft nicht auffinden und nachmachen. Unferen Romponisten ware es schrecklich gewesen, nur baran zu benten, folch' eine Musit nachmachen zu wollen. Aber mit ber beutschen Oper ging es auf einmal auch gang und gar nicht mehr: bas war bas Andere, was zu beachten war. Bor Allem gerieth Marschner in zunehmenbe Ronfusion: feine Ober wollte ihm mehr zuschlagen, bis er endlich boch auf ben Gebanten gerieth, es einmal gang beimlich mit folch' einer geborigen Stretta "a l'Italiana" ju bersuchen, mas ich ju feiner Beit in einer, andererseits recht grund beutsch fein follenden Oper, "Abolph von Raffau", mit erlebte. Bon ben fchlieflich boch unternommenen, aber als vergeblich fich erweifenben Berfuchen, es biefer bofen "Stummen" nachzumachen, war man nämlich auf bie Beachtung bes anderen Boles unferes graffirenben Overnwesens, auf die neuere italienische Over Donizetti's und Benoffen gerathen, ba biefe geschmeidigeren Berren ber Auber's schen Faktur leichter nachgegangen maren, und fie namentlich ben Stretta's ihrer Finale's recht hinreißende Alluren ju geben verftanden. Aber bas wollte Alles nichts helfen: ber Deutsche blieb, trot "fizilianischer Bespern" und anderer Mordnächte, burchaus ungeschickt, ber neuen "Furia" es nachzumachen.

Der "Stummen von Portici" es nachzumachen, blieb aber Allen, Italienern wie Franzosen, ja ihrem eigenen Autor, vollständig verwehrt. Und dieß ist das besonders Beachtungswerthe, daß diese "Stumme" wirklich als ein ganz vereinzeltes Moment, nicht nur in der Geschichte der französischen Opern-Musik, sons dern auch in der des Kunstschaffens Auber's selbst zu erstennen ist.

Bersuchen wir die Vereinzeltheit bieses Werkes, welche sich auch als Unnachahmlichkeit betrachten ließe, uns zu erklären, so müssen wir finden, daß hier ein gewisser Erzeß stattsand, welcher

nur bem frangöfischen Geiste möglich war, und auch biefes nur einmal.

Gewiß bietet uns bie Auber'iche Partitur manche Borguge und wirksame Neuerungen, welche seitbem zum Gemeingut aller, namentlich ber frangofischen Operntomponisten geworben find: bierzu gebort vor Allem die glanzende Inftrumentirung, bas pragnante Rolorit, die Sicherheit und Recheit in ben Orcheftereffekten. worunter z. B. auch feine vorber fo gewagt erscheinende Behandlung ber Streichinftrumente, namentlich ber Biolinen gu gablen ift, benen er jest in Daffe bie verwegenften Baffagen Rechnen wir zu biefen einflufreichen Reuerungen zumutbete. noch bes Meifter's braftische Gruppirung bes Chor-Ensemble's. welches er fast zum allererften Male als wirklich handelnbe, uns ernstlich interessirende Maffe sich bewegen läßt, so führen wir im Betreff ber inneren Struttur feiner Mufit noch gang befonbere Gigenthumlichkeiten in ber harmonisation und selbst ber Stimmführung an, welche wirklich als eine Bereicherung ber Mittel zu treffender Charafterifirung im bramatischen Sinne von Auber, wie von seinen Rachfolgern, festgehalten und weiter benutt worden find. Auch barf im gleichen Sinne noch die feinc Aufmerkfamkeit erwähnt werben, welche ber Meifter ftets bem scenischen Borgange jugewendet halt, in welchem ibm nichts entgeht, mas er für bas ein= ober ausleitenbe Orchefterzwischensviel. welches fonft aus banglen Gemeinplaten beftanb. in finniger Beife zu feffelnden mufitalischen Bilbern zu verwerthen weiß. Die ungemeine, fast beige Barme, welche Auber biegmal burch seine Musit wie in glübenbem Flusse zu erhalten mußte. blieb aber eine Eigenthumlichkeit biefes besonderen Bertes, beren er fich fpater nie wieber bemächtigen fonnte: wir muffen annehmen. er ftand hier im Benith feiner Begabung, feiner gangen Ratur. Rur ift es auffallenb, bag biefe Barme, ba fie fich felbft als folche nie wieber bei ihm zeigt, nicht eigentlich in feiner funftlerischen Ratur felbft ihren Berb haben tonnte. Fand zu ihrer Reubelebung Auber nie wieder ein fo ungemein anregendes Sujet, wie bas bieser "Stummen", so ift es boch mehr als verwunderlich, daß fie auch in bem Runftler fo ganglich erfaltete, und nie auch nur als etwa bloß schlummernd fich verrieth.

Ein musitalisches Bigblatt theilte fürzlich ein anetbotisches Gespräch bes hochbetagten Greises mit, in welchem er fich babin

außerte, Die Dufit fei für ibn bis ju feinem fünfundbreißigften Sahre eine Geliebte, von ba an aber feine Frau gewesen; womit er zu verfteben geben wollte, bag er feitbem zu feiner Runft in ein fühles Berhaltniß getreten fei. Auber mar bereits ftart über jenes bon ihm angenommene Alter ber Jugendliebe hinaus, als er bie "Stumme" ichrieb: febr carafteriftifch mare es, wenn er ben hervorragenben Berth gerabe biefer Arbeit fvater in ber Art unterschätte, daß er die Beit ihrer Abfaffung bereits in die Beriode feines Ertaltens feten zu muffen glaubte. Das Urtheil Auber's über fich felbst murbe, bei ber Richtigkeit biefer letteren Unnahme, in auffallender Beife mit jener geringschätigen Unficht feiner Landsleute, von welcher ich die anfänglich berichtete verwunderliche Erfahrung machte, übereinstimmen. Ich überzeugte mich mit ber Reit wirklich auch immer mehr bavon, bak bie Beachtung, welche fich in Baris bem fo ungemein probuttiven Romponiften für bie Dauer zugewendet erhielt, nur seinen Arbeiten für bie "Opera Comique" galt, wogegen man sein zeitweiliges Erscheinen auf ber großen Oper immer mehr nur als eine Berirrung auf ein ihm ungehöriges Gebiet ansah, welche ihm, aus Rudficht auf feine fonftigen Berbienfte, eben nur etwa zu berzeihen ware. Birklich fühlte fich Auber, wie alle feine Opern= tomponirenden Landsleute, eigentlich nur auf jener, dem Parifer Befchmade einzig recht vertrauten, bescheibenen lyrischen Buhne gu Baufe, und bier ift er aufzusuchen, wenn er in feinem natur= lichen Elemente ertannt werben foll. Aber bier zeigt es fich benn nun, warum biefer frangofische Meifter uns Deutschen unnachahmbar, ja in Bahrheit einflufilos auf uns, felbft ba blieb. wo er uns wirklich unwiderftehlich hinrig.

Bunächst bestätige ich aus meiner Ersahrung, daß die alsbald der "Stummen" nachfolgenden Opern Auber's, welche jest mit außerordentlicher Spannung erwartet wurden, auf uns in Deutschland einen auffällig niederschlagenden Eindruck machten. Sehr hübsche Sachen waren in der "Braut"; aber die glaubten wir alle schon zu kennen; wir wollten große Emotionen. Da erschreckte uns die Groteske des "Fra Diavolo". Ihm solgte Bieles, auch wieder "große" Opern, darin viel theatralisch-musikalisches Geschick, offendar Witziges, besonders Lustiges: aber Alles kalt, gleichgiltig lassend. Dagegen glaubten wir saft, Bieles, was uns in der "Stummen" angeregt hatte, in Herold's

"Bampa" weiter tultivirt anzutreffen, was biefer sonderbaren. romantisch fich gebärdenden musikalischetheatralischen Farce eine fast in bas Ernfte gebenbe Beachtung bei uns zuwendete. Run fiel es auf, daß die Barifer wiederum diefen "Bamba" feinem Autor nur gering anrechneten, wogegen fie beffen, von aller romantischen Farbung frei gelaffenen "Pre aux clercs", welcher uns grenzenlos langweilte, einzig goutirten, und es bamit in biefen letten heutigen Tagen bis zu einer "taufenbften" Aufführung jur Feier ber Biebergeburt ber Runfte in bem halb ausgebrannten Baris brachten. Warum wir nun mit biefem Genre, auf welches schließlich auch Auber fich einzig wieder beschränkte, da er uns außerdem talt ließ, auch als Borbild einer immerhin auffälligen Sicherheit, ja, ftreng genommen, Rorrett= beit feines Styles, nichts anzufangen wußten, follte mir recht erklärlich werben, als ich dasjenige Element, was uns in seiner melobifchen und rhythmifchen Gigenthumlichkeit fo unwillfurlich abftieß, in bem bes Parifer Lebens felbft wieder auffand. Der fonberbar regelmäßige Bau biefer gangen tomischen Opernmufit, namentlich wenn fie als luftiges Orchefter bie theatralischen Enfemble's belebt und jufammenhalt, hatte uns langft auf bie Struttur bes Contretanges aufmertjam gemacht: wohnten wir einem unferer ehrbaren Balle bei, auf welchen bie eigentliche Quintof= fens einer Auber'ichen Oper zur Quadrille aufgespielt murbe, fo ging es uns ploplich auf, mas biefe fonderbaren Motive und ihr Wechsel zu bedeuten hatten, wenn man alles bei feinem Namen: "Pantalon", "En avant deux", "Ronde", "Chaine anglaise", und ahnlich ausrief. Aber gerade die Quadrille mar uns langweilig, und begwegen langweilte uns auch bie gange tomische Opernmufit; wie tonnten, fo frug man fich, die luftigen Frangofen baran fich amufiren? Das war es aber eben: wir verftanben biefe Barifer Opern nicht, weil wir ben Barifer Contretang nicht zu tangen verftanden; wie fich bieg verftebt, bas erfahren wir aber auch in Baris nur, wenn wir babin feben. wo bas "Bolf" taugt. Und ba geben uns nun allerbings bie Angen auf: wir begreifen ploplich Alles, und namentlich auch Das, warum wir mit ber fonischen Oper von Baris nichts zu thun haben fonnten*).

^{*)} Dieß ift endlich boch auch herrn von Flotow geglückt,

Ich entfinne mich nicht, daß biefer "Cancan"-Tanz bes Barifer Boltes als bas Material für bie gutreffenbfte Ertlärung bes frangofischen, ober vielleicht beffer: gallisch-romanischen Charatters ber Barifer Bevölkerung aufgegriffen und verarbeitet worden fei. Uns muß bunten, daß ber Grundjug beffelben bierburch mit überzeugender Blaftit vor uns hingeftellt werben tonnte, namentlich wenn wir hiermit bie Beziehungen ber Nationaltange anderer Böller zu bem Charafter berfelben gufammenftellen, mobei es nicht fchwer fallen burfte, ben Spanier aus feinem "Fandango", ben Neapolitaner aus feiner "Tarantella". ben Polen aus feinem "Mazuret", wohl auch ben Deutschen aus feinem "Balger" u. f. w. fich zu einer recht entsprechenben Borftellung ju bringen. Im Bezug auf ben Barifer "Cancan" fühle ich mich nicht berufen, auf eine folche Darftellung, wie ich fie etwa Berrn R. Guttow zur unterhaltenben Aufgabe ftellen möchte*), einzugeben; die Studien bierzu find außerbem in neuerer Beit besonders erleichtert, ba man fie jest bom Barterre unserer beutschen Softheater aus machen tann, auf beren Bubnen biefer Tang funftgerecht produgirt wirb.

Bas bagegen ben bon uns besprochenen frangofischen Meifter betrifft, so muß ich jest bie anscheinend fehr gewagte Behauptung aufstellen, daß Auber befähigt murbe, eine "Stumme von Bortici" zu ichreiben, weil er biefes mertwürdige Brodutt unferer Civilifation, ben Barifer, bei feiner Burgel faßte, und bon ba aus ihn zu ber ihm möglichen höchsten Glorie erhob, wie Die Revolution ben Cancan-tangenben Gamin auf Die Barritabe schwang, um ihn bort, in die Tricolore brappirt, ted die mör-

berifche Rugel herausforbern zu laffen.

3ch fagte, biefe Befähigung erwuchs Auber aus bem Burudgeben auf bie Burgel bes eigentlichen Bolfsgeiftes, welche für ibn hier in bem Tange und ber Tangweise feines Bolles vorlag: tein anderer frangofischer Romponift tonnte in Bahrheit fich rühmen, ein Mann bes Bolles ju fein, wie er; und hierin liegt

allerbings erft als biefe tomifche Opernmufit bis gur außerften Erivialität herabgetommen war, - was wieberum ein fonderbares Licht auf ben Sout unserer tunftfinnigen Ravaliere wirft.

^{*)} Da biefes Bebiet nicht bis gur Antife ober ber Renaiffance abführt, burfte er hierfur auch ohne Unleitung burch Brofeffor Lubte fich gurecht finben tonnen.

zugleich Das, mas ihn fo lebendig von allen feinen Borgangern unterscheibet. Bahrend alle ichonen Runfte, mit ihnen Litteratur und Mufit, bem frangofischen Bolte von oben berab, wie ein Roftum, aufgelegt, bas Theater in Die Fürsorge einer verfteifenben Ronvention, und somit auch die theatralische Mufit unter ber Obhut ber verfeinernden Elegang geftellt maren, ericbien uns bas frangofische Wefen in einem burchaus anderen Lichte. als wir es feit biefen Revolutionen tennen gelernt haben, bie uns die Burgeln bes Barifer Boltslebens bloflegten. eber, als bis Auber, ebenfalls von feinem Standpunkte ber jest allgemein bevotenzirten altfranzösischen Bilbung ausgebenb, auf biese Burgel traf, erwecte in ihm sich musikalische Brobuttivität überhaupt. Wirlich erschien sein Talent ursprünglich besonders schwächlich; erft fehr spät magte er sich als Romponist hervor, und erlitt mit seinen erften Opern wiederholte Riederlagen; Alles erschien an ihnen unbebeutend. Fast buntt es uns. baß bieft basienige Lebensalter bei ibm erfüllte, in welchem er, nach feinem lachelnben Musipruche, Die Mufit als Geliebte begehrte. Mochte dies ihm eine innere Berfentung getoftet haben, jest endlich machte er fein ungemein flug und lebhaft um fich blidenbes Auge weit auf, und ba fab er fein Barifer Bolf und horchte auf bie Beifen, zu benen es tangte. Sest tam ihm bie Dufit an, nach welcher er die gange Welt tangen zu laffen unternehmen tonnte: vielleicht mag ihm bas, nach ben Aufregungen ber bergeblichen Liebesmerbungen, wie ein fühles Bergnugen vorgetommen fein, welches er mit ironischem Sandereiben jest fich und feiner "Frau" machte.

Borin nun dieses "fühle Vergnügen" bestand, müssen wir uns, so traurig es ist, etwas beutlicher zu machen suchen, wenn wir den Charafter der sonderbaren Opernmusik, deren Ersinder Auber ist, uns erklären wollen. In diesem Betreff ist es noch nicht genügend beachtet worden, wie auffallend Auber's Musik von derjenigen Boieldieu's sich unterschied. Diese letztere, welche in der "weißen Dame" sich sogar mit einem Ansluge sinniger Romantik schmücken konnte, ist für ihren Charakter am deutlichsten nach dem "Jean de Paris" zu erkennen. Bis hierher ist der Franzose "galant", und die Gesetze der Galanterie geben ihm zugleich die Gesetze sünst, als welche er stets die Musik

betrachtet. Ift die Runft, im gemeinften wie im erhabenbften Sinne, als ein Spiel zu betrachten, fo fpielte ber Frangofe, im Leben wie in ber Runft, unter ben Gefeten ber Galanterie mit ber ritterlichen Liebe, biefer Liebe mit bem Chrenpuntte, für welchen ber Ravalier fpielend fein Leben einsette. Die galante Musik fand in den Chansons vom "Troubadour", sowie in den Beifen ber frangösischen Softange, ein wohl geeignetes rhuthmisch : melobifches Glement zur Rultur, und Reiner mußte bies eben anmuthiger auszubilben, als ichlieflich Boielbieu. nun die Sitte ber Galanterie im frangofischen Leben verblafte und zum grämlichen Schatten mit frommlerischem Beiligenscheine marb, machte fich biergegen bas neue Lebensgeset geltenb, bem fortan Alles, und namentlich auch die Runft, bienen follte. Dieß ift: bas Amufement. Jest herrichte ber "Bourgeois", ber für seine schwere Blage bes Tages sich am Abend "amufiren" wollte: die Freuden der Galanterie, selbst wenn sie für ihn besonders hergerichtet murben, langweilten ibn; ber Quell mußte nicht über, sondern unter ihm aufgesucht werden. Und da floß er, wie ihn bisher "bie Gotter gnabig mit Nacht und Grauen", Die Barifer aber mit Efprit und Elegance bebedt hatten. Auch biesem "Cancan" ift ein fünstlerisches Element zu eigen: auch er ift ein Spiel mit ber Liebe, aber nur mit bem realften, bulgarften Afte berfelben. Ich entfinne mich in Baris eine ziemlich geistreiche Geber barüber in Gifer gefett gesehen zu haben, bag ber Frangole feinen realen Nationaltang mit folder Schen behandele, mahrend wir in unferen großen Opernballeten alle anderen Rationaltanze mit größter Treue uns vorführen ließen. bei murbe leiber nicht beachtet, bag felbst im glübenbsten spanischen Tanze boch nur die Liebeswerbung symbolifirt wird, mahrend im Barifer Cancantange fich ber unmittelbare Aft ber Begattung symbolisch vollzieht. Wie hierbei noch ein tunftlerifches Element fich geltend machen tonne, scheint ichwer begreiflich; boch liegt es barin, bag auch mit bem Borgange bieses Tanges am Ende boch nur gespielt wird: nach bem graulichften Rappeln und Springen, mit welchem ber Barifer fich bes immbolifchen Benus-Opfers erfreut, tritt er vom Tanze gurud, führt feine Dame mit fast alt-frangofischer Galanterie an ihren Blat, und traftirt fie mit Orgeade, gang wie auf bem fittigften Balle. Somit mar auch biefem Tange - fünftlerisch beigutommen, und Auber's Dufe hat biefes Experiment mit verwunderlicher Geni-

alität ausgeführt.

Erflärte nun Auber die anhaltende Beriode biefer Ausführung für biejenige feines Lebens und Schaffens, in welcher er in ein fühleres Berhaltniß ju feiner einftigen Geliebten, ber Mufit, getreten fei, fo konnen wir bies wiederum recht mohl verfteben: benn offenbar verschmabte ibn bie Beliebte, als er nach ben Gefeten ber Galanterie um fie marb, mogegen fie nun, ba er sie nach den Gesetzen des Bariser "mariage de raison" turzweg geheirathet hatte, ihm einfach pariren mußte. Worin nun ber Gehorsam ber Bariser Frau besteht, lernt man an ben jetigen Sitten ber Beltbürgerftabt ebenfalls ertennen. Dbne ..amour" thut es ber Frangofe nicht; aber er befriedigt ihr Bedürfnig nach ber Art bes Cancan's. Gin oft variirtes Sujet ber beliebteften Theaterstücke ift es, bag eine anftandige, aber von ihrem Gemable vernachläffigte Frau, von verlorenen Mabchen bes Boltes fich beren Manieren, und namentlich ben Cancantanz, einftudi= ren lagt, welche fie nun völlig tunftgerecht vor ihrem Manne produzirt, wodurch diefer sogleich unwiderstehlich fich zu seinem Beibe hingezogen fühlt. Wenn ich baber glauben muß, baß Auber in ein ungefähr abnliches Berbaltniß zu feiner nun geehelichten früheren Geliebten, der Mufit, trat, fo konnen wir uns jest die eigenthumlichen Produtte diefer Ehe als fonderbare, formell legitime Baftarbe erklären. Sie find fast metaphysische Erzeugnisse, und beinabe merkt man ihnen die Natur ber Mutter, ber Mufit, gar nicht an. Go feltsam bieg lautet, tann man biefe fo lange befruchtete Rachtommenschaft, wie fie uns in ber ftarten Angabl ber Auber'ichen Obern borliegt, taum eigentlich zur Mufit rechnen. In Wahrheit rechnete fich Auber auch selbst gar nicht zur Musit. Wit ber, nur einem französischen Gouvernement zuzutrauenden Stupibität, mard er zum Direktor bes Ronfervatorium's ber Musik ernannt: ba faß er in ber Ehrenloge, wenn man unten im Saale eine Beethoven'iche Spm= phonie fvielte, und wandte fich zu feinem Gafte mit lächelnber Berwunderung: "Berfteben fie etwas davon? Je n'v comprends mot!" -- Ich finde dieg vortrefflich. Ungefähr fo auch ließ fich Roffini gegen feine Barifer Anbeter vernehmen, wenn fie ibn als Sobenpriefter ber Musit begrüßten. hierin liegt eben Grofartigfeit ber gangen Ratur, eine immer feltener werbenbe

Wahrhaftigkeit, wie sie wiederum nur Denjenigen zu eigen sein kann, welche sich in Dem, was sie sind, sollte dieß auch gerade nicht einer erhabenen Sphäre angehören, sicher und ganz fühlen, und daher selbst der wohlmeinendsten Konfusion über sich ruhig wehren können.

Und biefe Sicherheit und Ganzheit war Auber in einem boben Grabe zu eigen. Nichts brachte ihn in Bathos; er wies auf den Duvrier in der Blouse: "voilà mon publique". Sabre 1860 traf ich öfter im Café Tortoni beim Gefrorenen mit ihm zusammen: er trat bann immer um Mitternacht ein, wenn er aus ber großen Oper tam, beren breihunderts und vierhunderiften Aufführungen er regelniäßig auf feinem Logenplate, man fagte mir: meiftens ichlafend, beiwohnte. 3mmer freundlich und veranügt aufgelegt, erfundigte er fich nach ber Angelegenheit bes "Tannhäuser", welche bamals einigen Lärmen in Baris machte: besonders interesfirte es ihn zu boren, ob barin auch etwas zu feben fein wurde. Als ich ihm einiges vom Sujet meiner Oper mittheilte, rieb er fich luftig bie Sanbe: ab, il y aura du spectacle; ca aura du succès, soyez tranquille! Bon seinem neuesten Werte, la Circasionno, einem ungemein findischen, im Sinblid auf ben greifen Autor taum begreiflichen, lappischen Machwerte, wollte er nicht von mir reden hören: "ah, laissons les farces en paix!" Dagegen rieb er fich mit außerfter Bergnüglichteit die Sande und blitte mit den luftigen Augen aus bem bunnen Ropfe heraus, als ich ihm von dem Gifer berichtete, mit welchem ich einst als Magdeburger Musikbirettor seine Oper "Lestoca" aufgeführt hatte. In Bahrheit hatte ich mir mit biefer, in ihrer Art wirflich wunderhubschen Oper, gang besondere Dube gegeben: ba ich es namentlich barauf absah, Alles was barin ben Beift ber "Stummen" gurudrufen fonnte, gur rechten Birtung au bringen, verftartte ich burch eine fraftige Angahl von Militarfangern bas russische Bataillon, welches auf ber Scene zur Unterftützung einer Revolution geworben wurde, zu einer anfehnlichen, namentlich unferen Theaterbirettor erschreckenben Maffe, und erzielte biermit einen gang gewaltigen Effekt. uns gefiel auch die Oper fehr, und ich glaube, mit Recht: bag fie in Deutschland, neben ben immer ftarter graffirenden Blatti= tüben und Grotesten Abam's und Genoffen, fich nicht erhielt. blieb mir nicht verwunderlich; bag fie aber auch in Baris bem

"Pré aux clorcs", und anderen wohl konservirten Schätzen bieser Art, nicht hatte Stand halten können, begriff ich weniger, und beklagte mich nun darüber bei Auber. Da lächelte er denn wieder schafthaft: "que voulez-vous? C'est le genre!" — Was er schließlich von meinem "Tannhäuser" gehalten hat, habe ich nicht ersahren: ich nehme an, er verstand "kein Wort davon"!

Benn ich mir die Physiognomie biefes munderlichen Greifes, ber, wie mir verfichert murbe, in vielen Studen ben jungften Mann überbieten konnte, noch jett zurückrufe, muß ich mich immer wieder fragen: wie war es möglich, daß Dieser die "Stumme von Portici" schrieb? In keinem Theile seines Befens tam ein Mertmal von eigentlicher Rraft jum Borichein. noch weniger von Feuer; vielmehr einzig Bahigkeit und fast erichredende Dauer unter ber Bflege und bem Schute einer chnifchvergnüglichen Ralte. Diefe Ralte mar nun jedenfalls auch ber hauptzug feiner vielen, immer gleichartigen Opernmufit, muburch biefe fchließlich jedes Ginfluffes auf uns Deutsche verluftig ging: fie ift aber ein Sauptzug aller frangofischen theatralifchen Runft, von Racine bis Scribe, ja, ich glaube auch aller sonftiger Produktionen auf bem Felbe irgend welcher anderen Runft. Der Frangole scheint sich mit bem Genius ber Runft, ber ihn nie zu voller gegenseitiger Liebesburchbringung begluden will, "arrangiren" zu muffen, ungefähr wie Auber fich eben mit ber Mufit zu arrangiren hatte. Das Berhaltniß bleibt talt, und woher es einen Unschein von Barme zu gewinnen bat, glauben wir an bem Quelle ber Beraufchung für bie Auber'iche Dufe nachgewiesen zu haben: eine latente Scheuflichkeit, in beren eleaanter Überkleibung eben die merkwürdige Runft besteht, welche alle Belt über Die Bafis ber Obsconitat zu taufchen berechnet ift. Daher nun die auffallende und faft ftpliftifc ericheinende Glätte, burch beren Spiegel nur ber sympathisch eingeweihte Barifer felbft auf ben, für ibn fchließlich einzig intereffanten, Untergrund bliden tann; biefen endlich auch noch gang plump und frech an ben Tag zu legen, mußte ber Anreiz für Auber's Nachfolger bleiben: Auber follte feine gange fünftlerifche Dube für vergeblich halten, als er auf jenem so zierlich verbectten Schmute jest Jacques Offenbach fich behaglich herumwalzen fab. "Fi donc!" mochte er fich fagen; bis bie beutschen Softheater

kamen, und sich das Ding für ihr Behagen zurecht machten. Da ist benn nun allerdings Wärme; die Wärme des Düngerhausens: auf ihm konnten sich alle Schweine Europa's wälzen. Aber der wunderlich kihle Greis, der nun neunundachtzig Jahre ausgehalten, schloß jetzt sein Auge, und im letzten Todeskampse tauchte ihm wohl wieder seine "Stumme von Portici" auf, die jetzt in den Straßen von Paris in nackter Wirklichkeit, wenn auch mit wunderlichen Bariationen, zur Aufführung zu kommen schien.

Immerhin haben wir es uns noch klar zu machen, wie biefer, feinem Wefen nach fo von uns ertannte, feltsame Rünftler bie Begeifterung gewann, ohne welche ein Werk, wie die "Stumme", unmöglich geschaffen werden konnte. Ich glaube, wir burfen die Erklarung biefes Phanomen's in bem "Fi donc!" fuchen, welches wir vorhin bem Meister mit großem Rechte unterlegten. Der eigenthumliche Beift ber Barifer Rultur hat bem Frangofen ein gewiffes bitiges Chrgefühl erwedt, welches fich bis jum Schaumen verlett fühlt, wenn es an Das, mas es tunftvoll verbedt, ungart erinnert wird; man hat gefunden, bag es einem Frangofen häufig schwer fällt, fich von felbft eines gegebenen Berfprechens zu erinnern: muthenb aber wirb er, wenn er von uns baran erinnert wird; ber Bergnüglichste läßt es bann leicht zum Blutvergießen tommen. Go spottet ber Frangofe gern felbft über feine eigenen Lafter und Schwächen, aber er gerath außer sich, wenn er von Anderen baran gemahnt wird. Wir haben nun zu wiederholten Malen an den politischen Rataftrophen des Landes, wie fie fich jedesmal burch den Geift ber Barifer Bevölferung vollzogen, erlebt, bag biefer Beift es nicht vertragen konnte und muthend aufbraufte, wenn ein Gouvernement, auf die wohlerkannten üblen Eigenschaften ber Nation im vestimiftischen Sinne fpetulirend, ibm mit hohn ein öffentliches Zeugniß feiner Berachtung ausstellte. Da mar es, wie in ber Juli-Revolution 1880 fich dieß am deutlichsten tundthat, nicht etwa nur, ober überhaupt ber eigentliche Bobel, sonbern gerabe ber zartempfindliche Gebilbete, welcher an ber Spipe ber fonft fo ftumpffinnigen Bourgeoifie fich auf die Barritade warf; bier, weniger in friegerischer als wirklich morberischer Aufgeregtheit, fand fich ber reiche Banquier, ber witige Litterat, ber Runftler, und jebenfalls auch ber Atteur ber großen Oper mit

bem eigentlichen Cancantänzer bes Bolles zusammen; personliche Bravour ward die Losung, und wie der galante Kavalier einst für den zweiselhaften Ehrenpunkt seiner Treue das Leben ked daran setzte, so zeigte sich hier eine ganze Bevölkerung erhitzt, ihrem Gouvernement das Recht zu ihrer Beschimpfung zu bestreiten.

Die Pariser Juli-Revolution nahm sich in den Augen der Bölfer ganz so sympathisch aufregend aus, als die "Stumme von Bortici" zuvor in den Theatern dieß gethan hatte; gerade auch denselben Schrecken verbreiteten Beide unter den Anshängern der verschiedenen Legitimitäten. Diese Oper, deren Aufführungen selbst Emeuten zum Ausbruche brachten, ward als der offendare theatralische Borläuser der Juli-Revolution erkannt, und selten stand eine künftlerische Erscheinung mit einem Weltereignisse in einer genaueren Beziehung.

3ch erflärte vorher bie "Stumme" als einen Erzek ihres Autors; als ein Erzeß bes Parifer Boltsgeiftes marb fehr balb auch die Juli-Revolution von den frangofischen Bolititern, ja, genau genommen, von ber gangen Bevolferung betrachtet. ich am Ende ber breißiger Jahre nach Paris tam, bachte man nicht mehr an die Juli-Revolution, ja die Erinnerung an fie begoutirte: bie "Stumme" ward bann und wann als Qudenbuffer gegeben, und zwar in fo vernachläsfigter Aufführung, baß man mir von einem Befuche berfelben abrieth. Sollte mich Auber amufiren, fo habe ich, fagte man mir, in ben "Domino noir" ober die "Diamants de la couronne" ju gehen. In ber hierin wie anderweitig fich aussprechenden Beringschätung ibres fo vorzüglich nationalen Operntomponisten, schien sich ein nationaler Etel bor fich felbft auszubruden, welcher ben frangofischen Beschmad ergriffen hatte, und ihn zu ber geschlechtslofen italienischen Opernmuse bingog, wie um in einem opiatischen Schonbeiterausche bon gegenftandelofer gabheit fich felbft aus bem Bewußtsein zu verlieren. — Die Februar-Revolution ging ohne Auber's Mitwirtung bor fich; bagegen begrüßte ber Reifter im bochften Greisenalter ben Empereur Louis Rapoleon noch mit einem "premier jour de bonheur", bem ihn lachelnd betomplimentirenden Souverain, vermuthlich mit feinem vergnügt ironischen Sandereiben, ben beutigen Abend als feinen "zweiten Bludstag" bezeichnenb. Digitized by Google

Rur uns Deutsche blieb es anders: wirkliches Leben behielt bei uns nur bie "Stumme bon Bortici". In ihr erkannten wir ben mobernen frangofischen Beift zu seiner anziehenbften Beftalt gebracht; biefes Wert richtig zu würdigen, und nach mancher Seite bin bon ihm uns belehren zu laffen, tonnte uns als befte Entschuldigung bafür gelten, bag unser ernfteres Urtheil anberer Seits fich über ben Gehalt und die Bedeutung ber Barifer Revolutionen zu feinem großen Rachtheile bestechen und beirren ließ. Die aus einer unbefangenen Betrachtung jenes Bertes Auber's zu geminnende Belehrung burfte außerbem geeignet fein, uns zu wichtigen, gegenwärtig unferer Runftfritit noch febr fern liegenden Aufschluffen über bie wirklichen Fattoren eines bramatifchemufitalifchen Runftwertes zu führen. Sierbei hatten wir immer nur noch von ber Frage auszugeben, beren Beantwortung wir bisher bloß auf allgemeine, tulturpspchologische Erflärungsgrunde beschrantten, nämlich: wie biefem, rein nur als Mufiter betrachtet, fo ichwächlich begabten Talente eine Partitur von so unleugbaren, gewiß auch rein musikalischen Borzügen gelang? Daß die Phantasie des Autors hier in eine Glübbite gerathen war, wie vorher und nachher nie wieder, genügt als Ertlarungsgrund gerade für die vorzügliche mufitalifche Ronzeption nicht vollständig, und er wird fofort ganglich entfraftet erscheinen, wenn wir uns fragen, wie Auber in biefem Ruftande etwa eine Symphonie, ober eine Meffe gerathen fein würde? — Die Aufschluffe, auf welche ich hiermit hindeute, burften uns, fo buntt mich, von biefem einen Buntte ber Auffuchung aus, leicht ju ben unerwarteiften Berichtigungen unferes gewöhnlichen Urtheils über einen Rernpuntt ber mufikalischen Begabung, wie ber musikalischen Ronzeption führen: nämlich. sobald wir biefe Untersuchung zunächst auf alle französischen Romponiften, wie Debul und Cherubini, ja vorzüglich auch auf Glud ausbehnten und uns bann verbeutlichten, was wir von ber Dufit biefer Deifter miffen murben, wenn bie bramatische Dufe fie nicht inspirirt hatte. Bersuchen wir es, uns felbst bie Mozart'sche Musit vorzustellen, sobald wir aus ihr seine hauptfachlichen bramatifchen Werte hinwegbenten, und beachten wir, bak ein fo gang mufiterfüllter Tonfeber, wie Beber, ohne feine Dern für und taum vorhanden ware, fo haben wir, mit bem bochften Maake gemeffen, nur Bach und Beethoven bor uns, Digitized by GOOGLE

um aus ihnen ein Wachsen der Musit ohne unmittelbare Befruchtung durch das Drama uns zu erklären. Wie gerade eine sehr tief eindringende Erforschung und Erklärung dieses Ausssich-wachsens der Musit uns wiederum dem Drama, und zwar dem großen, allwahrhaftigen Drama zusührt, habe ich andersswo genügend zur Erwägung gegeben, und es diene hier der Hinweis darauf nur dazu, eine Grenzlinie zwischen den Schöpfungen des deutschen und des französischen Geistes zu ziehen, welche, wie fundamental sie dünken muß, dennoch viel häusiger bereits überschritten worden ist, als es manchem Dünkel den Anschein

haben mag.

Bewiß ift es, bag wir bes großen Einbrudes, welchen Auber's Hauptwert auf uns Deutsche hervorbrachte, uns nicht zu schämen haben, und bagegen mit Bedauern auf die Frangofen bliden muffen, auf welche ber gleiche Ginbrud ein febr unnachhaltiger war. Und fo glaube ich, bag ich bamals, vor breißig Jahren, nicht Unrecht hatte, mich gegen die Parifer Runfttritit für Auber zu ereifern. Der Gedanke durfte mir nicht ferne liegen, bag auf bem mit biefer "Stummen" eingeschlagenen Bege die große frangofische Oper zu einer wirklichen nationalen Bluthe gelangt fein wurde, wogegen ich mir jest bie Grunde bavon zu erklären hatte, daß mein hieran fich knupfender Bunsch für bas Gebeihen jenes Institutes nicht in Erfüllung geben tonnte. Leiber gelangen wir bei folden nachforschungen Bu ber Betrachtung, bag jebe Nation etwas Grunbichlechtes in fich bat: ein Überblick ber Wirtsamkeit bes beutigen beutschen Theaters bringt uns zu ber traurigen Erkenntnig biefes ichlechten Grundauges unferes nationalen Befens; die Aufbedung bes gleichen verberblichen Charafters im frangofischen Wefen hat für uns leiber noch bas besondere schlimme Intereffe, ju unferer Bergweiflung uns barüber zu belehren, bag eben auch pon borther, von wo alles boch immer einzig einflugreich zu uns berübertomnit, teine Soffnung mehr für uns übrig bleibt.

Und dieß sei für dießmal unser wehmütiger Abschied von Auber und seiner "Stummen", über welche ich mir bei Gelegen=

beit ein eingehenderes Urtheil noch vorbehalte. —

Beethoven.

(1870.)

Vorwort.

Der Berfaffer ber vorliegenden Arbeit fühlte fich gedrungen, auch feinerseits zur Feier bes bunbertjährigen Geburtstages unferes großen Beethoven beizutragen, und mablte, ba ibm bierzu Leine andere, Diefer Feier ihm murbig buntenbe Beranlaffung geboten war, eine schriftliche Ausführung feiner Gebanten über bie Bedeutung ber Beethoven'ichen Dufit, wie fie ibm aufgegangen. Die Form ber hieraus entstandenen Abhandlung tam ihm burch bie Borftellung an, er fei gur Abhaltung einer Reftrebe bei einer ibealen Feier bes großen Dlufiters berufen. wobei ibm, ba in Birklichkeit biefe Rebe nicht zu halten mar, für die Darlegung feiner Gedanten ber Bortheil einer größeren Ausführlichkeit ju gut tam, als biefe bei einem Bor= trage por einem wirklichen Auditorium erlaubt gewesen mare. Es ward ihm hierdurch möglich, den Lefer durch eine tiefer gebende Untersuchung bes Befens ber Mufit zu geleiten, und bem Rachbenten bes ernftlich Gebildeten auf Diefem Wege einen Beitrag gur Philosophie ber Dufit zu liefern, als welcher bie porliegende Arbeit einerseits angesehen werben moge, mabrend andererseits die Annahme, sie werde wirklich an einem bestimmten Tage Diefes fo ungemein bebeutungsvollen Jahres vor einer beutschen Buborerschaft als Rebe vorgetragen, eine warme Be-

zugnahme auf die erhebenden Ereignisse dieser Zeit nahe legte. Wie es dem Berfasser möglich war, unter den unmittelbaren Eindrücken dieser Ereignisse seine Arbeit zu entwerfen und außzuführen, möge sie demnach sich auch dieses Bortheiles erfreuen, der größeren Erregung des deutschen Gemüthes auch eine innigere Berührung mit der Tiese des deutschen Geistes ermöglicht zu haben, als im gewöhnlichen nationalen Dahinleben dieß gelingen dürfte.

Muß es schwierig bunten, über bas wahre Berhältniß eines großen Künftlers zu seiner Ration einen befriedigenden Aufschluß zu geben, so steigert sich die Schwierigkeit dieser Aufgabe für den Besonnenen im allerhöchsten Grade, sobald nicht vom Dichter oder Bildner, sondern vom Musiker die Rede sein soll.

Daß ber Dichter und ber Bilbner barin, wie beibe bie Begebenheiten ober die Formen ber Belt auffaffen, junachft bon ber Besonderheit ber Nation, welcher fie angehören, bestimmt werben, ift bei ihrer Beurtheilung wohl ftets in bas Auge gefafit worben. Wenn bei bem Dichter fogleich bie Sprache, in welcher er schreibt, als bestimmend für bie von ihm fundzugebenben Unschauungen hervortritt, fo fpringt bie Ratur feines Landes und feines Bolles als maakgebend für die Form und bie Farbe bes Bilbners gewiß nicht minber bebeutenb in bas Auge. Weber burch bie Sprache, noch auch burch irgend welche Form ber bem Muge mahrnehmbaren Geftalt feines Landes und Bolles bangt ber Mufiter mit biefen gufammen. Man nimmt baber an, Die Tonfprache gebore ber gangen Menfcheit gleichmäßig zu, und bie Melobie fei bie abfolute Sprache, burch welche ber Mufiter zu jedem Bergen rebe. Bei naherer Brusfung ertennen wir nun wohl, bag bon einer beutschen Mufit, im Unterschiede von einer italienischen, febr wohl die Rebe fein tonne, und für diesen Unterschied barf noch ein physiologischer nationaler Bug in Betracht genommen werben, nämlich bie große Begunftigung bes Stalieners für ben Befang, welche biefen für bie Musbilbung feiner Dufit ebenfo beftimmt habe, als ber Deutsche burch Entbehrung in Diefem Buntte auf fein besonderes, ibm eigenes Congebiet gedrangt worden mare. Da

bieser Unterschied das Wesentliche der Tonsprache aber gar nicht berührt, sondern jede Melodie, sei sie italienischen oder deutschen Ursprunges, gleichmäßig verstanden wird, so kann dieses, zusnächst doch wohl nur als ein ganz äußerlich aufzusassendes Woment, nicht von dem gleichen bestimmenden Einstusse gedacht werden, als wie die Sprache sür den Dichter, oder die physiognomische Beschaffenheit seines Landes sür den Bildner: denn auch in diesen sind jene äußerlichen Unterschiede als Naturbegünstigungen oder Bernachlässigungen wieder zu erkennen, ohne daß wir ihnen eine Geltung sür den geistigen Gehalt des künstlerischen Organismus' beilegen.

Der Zug der Eigenthümlichkeit, durch welchen der Musiker seiner Ration als angehörig erkannt wird, muß jedenfalls tieser begründet liegen, als der, durch welchen wir Goethe und Schiller als Deutsche, Rubens und Rembrandt als Niederländer erstennen, wenngleichen wir diesen und jenen endlich wohl aus dem gleichen Grunde entstammt annehmen müssen. Diesem Grunde näher nachzusorschen dürste gerade so anziehend sein, als dem Wesen der Musik selbet tieser auf den Grund zu gehen. Was auf dem Wege der dialektischen Behandlung disher noch als unerreichdar hat gelten müssen, wöchte dagegen leichter sich unserem Urtheile erschließen, wenn wir uns die bestimmtere Aufgabe einer Untersuchung des Zusammenhanges des großen Musikers, dessen hundertjährige Geburtsseier wir zu begehen im Begriffe sind, mit der deutschen Nation stellen, welche eben jetzt so ernste Brüfungen ihres Werthes einging.

Fragen wir uns zunächst nach diesem Zusammenhange im äußeren Sinne, so dürste es bereits nicht leicht sein, einer Täusschung durch den Anschein zu entgeben. Wenn es schon so schwer fällt einen Dichter sich zu erklären, daß wir von einem berühmeten deutschen Litteraturhistoriker die allerthörigsten Behauptungen über den Entwickelungsgang des Shakespeareschen Genins' uns gefallen lassen mußten, so haben wir uns nicht zu verwundern, wenn wir auf noch größere Abirrungen treffen, sodald in ähnlicher Weise ein Musiker wie Beethoven ist es uns vergönnt, in den Entwicklungsgang Goethe's und Schiller's zu blicken; denn aus ihren bewußten Mittheilungen sind uns beutliche Angaben verblieben: auch diese beden uns aber nur

ben Bang ihrer afthetischen Bilbung, welcher ihr Runftichaffen mehr begleitete als leitete, auf: über bie realen Unterlagen besfelben, namentlich über bie Babl ber bichterischen Stoffe, erfahren wir eigentlich nur, bag bier auffallend mehr Bufall als Abficht waltete; eine wirfliche, mit bem Gange ber aukeren Belt- ober Bolfegeschichte gufammenbangenbe Tenbeng lagt fich babei am allerwenigsten ertennen. Auch über die Ginwirfung gang perfonlicher Lebenseindrude auf die Bahl und Bilbung ihrer Stoffe bat man bei biefen Dichtern nur mit ber größten Behutsamteit ju fchließen, um es fich nicht entgeben gu laffen, bag biefe nie unmittelbar, sondern nur in einem Sinne mittelbar fich außerte, welche allen ficheren Rachweis ihres Ginfluffes auf die eigentliche bichterische Gestaltung unftatthaft macht. Dagegen erkennen wir aus unferen Forschungen in Diesem Betreff gerade biefes Gine mit Sicherheit, bag ein in biefer Beife wahrnehmbarer Entwidelungsgang nur beutschen Dichtern, und amar ben großen Dichtern jener eblen Beriobe ber beutschen Biebergeburt zu eigen fein tonnte.

Bas mare nun aber aus ben uns aufbewahrten Briefen Beethoven's, und ben gang ungemein burftigen Rachrichten über bie außeren Borgange, ober gar bie inneren Begiehungen bes Lebens unferes großen Mufifers, auf beren Rufammenhang mit seinen Tonschöpfungen und ben darin mahrnehmbaren Entwidelungegang zu fchlichen. Wenn wir alle nur moglichen Angaben über bewußte Borgange in biefem Bezug bis zu mitroftopifcher Deutlichfeit befäßen, tonnten fie nichts Beftimmteres liefern, als was uns andererfeits in ber nachricht vorliegt, bag ber Meister bie "Sinfonia eroica" anfangs als eine Sulbigung für ben jungen General Bonaparte entworfen und mit beffen Namen auf bem Titelblatte bezeichnet hatte, biefen Ramen aber fpater ausftrich, als er erfuhr. Bonaparte habe fich zum Raifer gemacht. Die hat einer unserer Dichter eines feiner allerbebeutenbften Berte im Betreff ber bamit verbundenen Tenbeng mit folder Bestimmtheit bezeichnet: und mas entnehmen wir diefer fo beutlichen Rotig für Die Beurtheilung eines ber munder= barften aller Tonwerte? Können wir uns aus ihr auch nur einen Tatt biefer Partitur ertfaren? Dug es uns nicht als reiner Bahnwit erscheinen, auch nur ben Bersuch zu einer foldien Erflärung ernftlich zu magen?

Ich glaube, bas Sicherfte, was wir über ben Menschen Beethoven erfahren konnen, wird im allerbeften Kalle zu bem Mufiter Beethoven in bem gleichen Berhältniffe fteben, wie ber General Bonaparte zu ber "Sinfonia eroica". Bon biefer Seite bes Bewußtseins betrachtet muß uns ber große Mufiter ftets ein bolltommenes Geheimniß bleiben. Um biefes in feiner Beife zu löfen, muß jebenfalls ein gang anderer Weg eingeschlagen werben, als der, auf welchem es möglich ift, wenigstens bis auf einen gewiffen Bunkt bem Schaffen Goethe's und Schiller's zu folgen: auch biefer Bunkt wird fich gerabe an ber Stelle verwischen, wo bieses Schaffen aus einem bewuften in ein unbewußtes übergeht, b. h. mo ber Dichter die afthetische Form nicht mehr bestimmt, fonbern biefe aus feiner inneren Unschauung ber Ibee felbst bestimmt wirb. Gerabe aber in dieser Anschauung ber Ibce liegt wieberum die gangliche Berschiebenheit bes Dichters bom Musiter begrundet; und um zu einiger Rlarbeit hierüber zu gelangen, haben wir uns zuborberft einer tiefer eingebenden Untersuchung bes berührten Broblem's augumenben. -

Sehr erfichtlich tritt bie bier gemeinte Diversität beim Bilbner hervor, wenn wir ihn mit bem Mufiter gufammenhalten, amischen welchen beiben ber Dichter in ber Beise in ber Mitte fteht, daß er mit seinem bewußten Gestalten sich dem Bilduer zuneigt, während er auf bem dunklen Boben feines Unbewufitfeine fich mit bem Musiker berührt. Bei Goethe mar die bewußte Reigung gur bilbenben Runft fo ftart, bag er in einer wichtigen Beriode seines Lebens fich geradesweges für ihre Musübung bestimmt halten wollte, und in einem gewissen Sinne Reit seines Lebens sein bichterisches Schaffen als eine Art von Auskunftsbeftrebung jum Erfat für eine verfehlte Malerlaufbahn ansehen mochte: er war mit seinem Bewußtsein ein burchaus ber anschaulichen Welt zugewenbeter iconer Beift. Schiller war bagegen ungleich ftarter von ber Erforschung bes ber Unfchauung ganglich abliegenben Unterbobens bes inneren Bewußtseins angezogen, Diefes "Dinges an fich" ber Rantischen Bhilosophic, beren Studium in ber Hauptveriobe feiner boberen Entwidelung ihn ganglich einnahm. Der Bunkt ber andauernben Begegnung beiber großer Geifter lag genau da, wo bon beiben Extremen ber eben ber Dichter auf fein Selbstbewußtsein trifft. Beibe begegneten fich auch in ber Ahnung bom Befen

der Musit; nur war diese Ahnung bei Schiller von einer tieferen Ansicht begleitet, als bei Goethe, welcher in ihr, seiner ganzen Tendenz entsprechend, mehr nur das gefällige, plastisch symmetrische Element der Kunstmusik erfaßte, durch welches die Tonkunst analogisch wiederum mit der Architektur eine Ahnlickeit ausweist. Tieser faßte Schiller das hier berührte Problem mit dem Urtheile auf, welchem Goethe ebenfalls zustimmte, und durch welches dahin entschieden Word, daß das Epos der Plastik, das Drama dagegen der Musik sich zuneige Mit unsserem voranstehenden Urtheile über beide Dichter stimmt nun auch das überein, daß Schiller im eigentlichen Drama glücklicher war als Goethe, wogegen dieser dem epischen Gestalten mit unsverkennbarer Vorliede nachhing.

Mit philosophischer Rlarbeit bat aber erft Schopenhauer bie Stellung ber Mufit zu ben anberen ichonen Runften ertannt und bezeichnet, indem er ihr eine bon berjenigen ber bilbenben und bichtenben Runft ganglich verschiebene Ratur guspricht. Er geht bierbei bon ber Bermunberung barüber aus, bag bon ber Musik eine Sprache geredet werde, welche ganz unmittelbar von Jebem zu versteben sei, ba es hierzu gar feiner Bermittelung burch Begriffe bedürfe, wodurch fie fich junachft eben bollftanbig von ber Boefie unterscheibe, beren einziges Material bie Begriffe, vermoge ihrer Berwendung gur Beranschaulichung ber Ibee feien. Rach ber fo einleuchtenben Definition bes Philofophen find nämlich die Ibeen ber Welt und ihrer wefentlichen Erscheinungen, im Sinne bes Blaton aufgefaßt, bas Objekt ber iconen Runfte überhaupt; mahrend ber Dichter biefe Ibeen burch feine, eben nur feiner Runft eigenthumliche Berwendung ber an fich rationalen Begriffe, bem anschauenben Bewußtsein verbeutlicht, glaubt Schopenhauer in ber Mufit aber felbft eine Ibee ber Belt erfennen ju muffen, ba Derjenige, welcher fie ganglich in Begriffen verdeutlichen fonnte, fich gugleich eine bie Welt erklärende Philosophie vorgeführt haben würde. Schopenhauer biefe hypothetische Erklärung ber Musit, ba fie burch Begriffe nicht eigentlich ju verbeutlichen fei, als Baraboron hin, so liefert er andererseits jedoch auch bas einzig ausgiebige Material zu einer weiter gebenben Beleuchtung ber Rich= tigfeit feiner tieffinnigen Erfarung, zu welcher felbft er fich vielleicht nur aus bem Grunde nicht naber anliek, weil er ber Musik als Laie nicht mächtig und vertraut genug war, und außers bem seine Renntniß von ihr sich noch nicht bestimmt genug auf ein Verständniß eben besjenigen Musikers beziehen konnte, dessen Berke der West erst jenes tieffte Geheimniß der Musik erschlossen haben; benn gerade ist auch Veethoven nicht erschöpfend zu beurtheilen, wenn nicht jenes von Schopenhauer hingestellte tiefsinnige Paradoxon für die philosophische Erkenntniß richtig erklärt und gelöst wird.

In ber Benutung biefes bom Philosophen uns jugeftellten Materials glaube ich am zwedmäßigsten zu verfahren, wenn ich zunächft an eine seiner Bemerkungen anknüpfe, mit welcher Schopenhauer bie aus ber Ertenntnig ber Relationen bervorgegangene Roee noch nicht als bas Weien bes Dinges an fich angefeben wiffen will, sonbern erft als die Offenbarung bes obiettiven Charafters ber Dinge, also immer nur noch ihrer Erscheinung. "Und felbst biesen Charafter" - fo fahrt Schovenhauer an ber betreffenden Stelle fort - "würden wir nicht berfteben, wenn uns nicht bas innere Wesen ber Dinge, wenigstens unbeutlich und im Gefühl, anderweitig befannt mare. Befen felbft nämlich tann nicht aus ben Ibeen und überhaupt nicht burch irgend eine blog objektive Erkenninig verftanden merben: baber es ewig ein Bebeimnig bleiben murbe, wenn wir nicht von einer gang anderen Seite ben Rugang bagu batten. Rur fofern jedes Ertennende zugleich Individuum, und baburch Theil ber Natur ift, fteht ibm ber Bugang jum Innern ber Natur offen. in feinem eigenen Gelbstbewußtfein, als wo baffelbe fich am unmittelbarften und alsbann als Wille fich fundgiebt." *)

Halten wir nun hierzu, was Schopenhauer als Bedingung für den Eintritt der Idee in unser Bewußtsein fordert, nämlich "ein temporäres Überwiegen des Intellettes über den Willen, oder physiologisch betrachtet, eine starke Erregung der anschauensden Gehirnthätigkeit, ohne alle Erregung der Neigungen oder Affekte", so haben wir nur noch die unmittelbar diesem folgende Erläuterung hiervon scharf zu erfassen, daß unser Bewußtsein zwei Seiten habe: theils nämlich sei dieses ein Bewußtsein vom eigenen Selbst, welches der Wille ist; theils ein Bewußtsein von anderen Dingen, und als solches zunächst anschauende

^{*) &}quot;Die Welt als Wille und Borstellung" II. 415.

Erkenntniß ber Außenwelt, Auffassung ber Objette. "Je mehr nun die eine Seite bes gesammten Bewußtseins herbortritt, besto mehr weicht die andere jurud."*) —

Aus einer genauen Betrachtung bes hier aus bem Sauptwerte Schovenhauer's Angeführten muß es uns jest erfichtlich werben, baß bie musikalische Konzeption, ba sie nichts mit ber Auffassung einer Ibee gemein haben tann (benn biefe ift burchaus an die anschauende Erfenntnig ber Welt gebunden), nur in jener Seite bes Bewußtseins ihren Ursprung haben tann, welche Schopenhauer als bem Inneren zugekehrt bezeichnet. Soll biefe sum Bortheil bes Gintrittes bes rein erkennenden Subjettes in feine Funktionen (b. h. die Auffassung der Ideen) temporär ganglich gurudtreten, fo ergiebt fich andererfeits, bag nur aus biefer nach innen gewendeten Seite bes Bewuftseins bie Sabigfeit bes Intellettes zur Auffaffung bes Charafters ber Dinge erklärlich wirb. Ift biefes Bewußtfein aber bas Bewußtfein bes eigenen Selbst, also bes Willens, so muß angenommen werben, daß die Rieberhaltung beffelben wohl für die Reinheit bes nach außen gewendeten anschauenden Bewußtseins unerläßlich ift. bak aber bas biefem anschauenben Erfennen unerfakliche Wesen bes Dinges an sich nur biesem nach innen gewendeten Bewußtsein ermöglicht sein murbe, wenn biefes zu ber Fähigfeit gelangte, nach innen fo bell zu feben, als jenes im anschauenben Erfennen beim Erfaffen ber Ibeen es nach außen vermag.

Auch für das Weitergehen auf diesem Wege giebt uns Schopenhauer die rechte Führung durch seine hiermit verbundene tiessinnige Hypothese im Betreff des physiologischen Phanomens des Hellsehens und seine hierauf begründete Traumtheorie. Gelangt in jenem Phanomen nämlich das nach innen gekehrte Bewußtsein zu wirklicher Hellsichtigkeit, d. h. zu dem Vermögen des Sehens dort, wo unser wachendes, dem Tage zugekehrtes Bewußtsein nur den mächtigen Grund unserer Willensaffekte dunkel empfindet, so dringt aus dieser Nacht aber der Ton in die wirklich wache Wahrnehmung, als unmittelbare Äußerung des Willens. Wie der Traum es jeder Ersahrung bestätigt, steht der, vermöge der Funktionen des wachen Gehirnes angeschauten Welt, eine zweite, dieser an Deutsichseit aanz aleichs

^{*)} A. g. D. 418.

kommende, nicht minder als anschaulich fich kundgebende Welt zur Seite, welche als Dbjekt jedenfalls nicht außer uns liegen kann, bemnach von einer nach innen gerichteten Funktion bes Gebirnes unter nur biefem eigenen Formen ber Bahrnehmung, welche hier Schopenhauer eben das Traumorgan nennt, dem Bewußtsein zur Ertenutniß gebracht werben muß. Gine nicht minder bestimmte Erfahrung ift nun aber biefe, bag neben ber. im Bachen wie im Traume als fichtbar fich barftellenden Belt. eine zweite, nur burch bas Behor mahrnehmbare, burch ben Schall fich tundgebende Belt, also recht eigentlich eine Schallwelt neben ber Lichtwelt, für unfer Bewußtsein vorhanden ift, von welcher wir fagen konnen, fie verhalte fich ju diefer wie ber Traum jum Bachen: fie ift uns nämlich gang fo beutlich wie iene, wenngleich wir fie als ganglich verschieben von ihr erkennen muffen. Wie die anschauliche Welt bes Traumes boch nur burch eine besondere Thätigkeit bes Gehirnes fich bilben kann, tritt auch bie Musit nur burch eine abnliche Gehirnthatigfeit in unser Bewußtsein; allein diese ift von ber burch bas Seben geleiteten Thatigfeit gerade so verschieden, als jenes Traumorgan bes Gebirnes von ber Funttion bes im Bachen burch äufere Ginbrude angeregten Behirnes fich unterscheibet.

Da bas Traumorgan burch äußere Ginbrude, gegen welche bas Behirn jest ganglich verschloffen ift, nicht zur Thatigteit angeregt werben fann, fo muß bieg burch Borgange im inneren Organismus geschehen, welche unserem machen Bewußtsein fich nur als buntle Gefühle andeuten. Dieles innere Leben ift es nun aber, burch welches wir ber gangen Natur unmittelbar bermandt, somit bes Wesens ber Dinge in einer Beise theilhaftig find, daß auf unsere Relationen zu ihm die Formen der äußeren Erkenntniß. Reit und Raum, feine Anwendnng mehr finden tonnen: woraus Schopenhauer fo überzeugend auf die Entfiehung der vorausverfündenden, oder das Fernste mahrnehmbar machenden, fatibiten Traume, ja für feltene, außerfte Fälle ben Gintritt ber somnambulen Bellfichtigfeit ichließt. beanaftigenoften folder Traume erwachen wir mit einem Schrei. in welchem fich gang unmittelbar ber geängstigte Bille ausbrudt, welcher fonach burch ben Schrei mit Bestimmtheit au allernächst in die Schallwelt eintritt, um nach außen bin sich tundzugeben. Wollen wir nun den Schrei, in allen Abschwäch-

ungen seiner Heftigkeit bis zur zarteren Rlage bes Berlangens, uns als bas Grunbelement jeder menschlichen Aundgedung an bas Gehör denken, und müssen wir finden, daß er die allerunmittelbarste Außerung des Willens ist, durch welche er sich am schnellsten und sichersten nach außen wendet, so dürsen wir uns weniger über dessen unmittelbare Verständlichkeit, als über die Entstehung einer Kunst aus diesem Elemente verwundern, da andererseits ersichtlich ist, daß sowohl künstlerisches Schassen als künstlerische Anschauung nur aus der Abwendung des Bewuchtseins von den Erregungen des Willens hervorgehen kann.

Um biefes Wunder zu erklären, erinnern wir uns bier zunadift wieder der oben angeführten tieffinnigen Bemertung unferes Philosophen, daß wir auch die, ihrer Ratur nach nur durch willenfreie. b. h. objettive Unschauung erfagbaren Ibeen felbft nicht berfteben murben, wenn wir nicht zu bem ihnen zum Grunde liegenden Wesen der Dinge einen anderen Rugang, nämlich bas unmittelbare Bewuftfein von uns felbit, offen hatten. Durch biefes Bewußtsein sind wir nämlich einzig auch befähigt, das wiederum innere Wefen der Dinge außer uns zu verstehen, und zwar so, daß wir in ihnen baffelbe Grundwefen wieber ertennen, welches im Bewußtsein von uns selbst als unfer eigenes fich tundgiebt. Alle Taufchung hierüber ging eben nur aus bem Seben einer Belt außer uns hervor, welche wir im Scheine bes Lichtes als etwas von uns ganglich Berfchiebenes mahrnahmen: erft burch bas (geiftige) Erfchauen ber Ibeen, alfo burch weite Bermittelung gelangen wir zu einer nächsten Stufe ber Enttäuschung hierüber, indem wir jest nicht mehr bie einzelnen, zeitlich und raumlich getrennten Dinge, fonbern ihren Charatter an fich erkennen; und am beutlichften fpricht biefer aus ben Werten ber bilbenben Runft zu uns. beren eigentliches Element es baber ift, ben taufchenben Schein ber burch bas Licht vor uns ausgebreiteten Welt, vermöge eines bochft besonnenen Spieles mit biefem Scheine, gur Rundgebung ber bon ihm verhüllten Ibee berfelben ju verwenden. Dem entspricht benn auch, bag bas Seben ber Gegenstände an fich uns talt und theilnahmlos lagt, und erft aus bem Bemahrwerben ber Beziehungen ber gefehenen Objette zu unferem Billen uns Erregungen bes Affeites entstehen; weghalb febr richtig als erftes afthetisches Pringip für biefe Runft es gelten muß, bei

Darftellungen ber bilbenben Runft jenen Beziehungen gu unferem individuellen Billen ganglich auszuweichen, um bagegen bem Sehen biejenige Rube ju bereiten, in welcher uns bas reine Anschauen bes Objettes, bem ihm eigenen Charafter nach, einzig ermöglicht wirb. Aber immer bleibt hier bas Wirtsame eben nur ber Schein ber Dinge, in beffen Betrachtung wir uns für die Augenblide ber willenfreien aftbetischen Anschauung verfenten. Diefe Beruhigung beim reinen Befallen am Scheine ift es auch, welche, von ber Wirtung der bilbenden Runft auf alle Runfte hinübergetragen, als Forberung für bas afthetische Befallen überhaupt hingestellt worden ift, und permoge biefer ben Begriff der Schönheit erzeugt hat, wie er benn in unserer Sprache, ber Burgel bes Bortes nach, beutlich mit bem Scheine (als Objett) und bem Schauen (als Subjett) zusammenhängt. -

Das Bewußtsein, welches einzig auch im Schauen bes Scheines uns bas Erfaffen ber burch ihn fich funbgebenben Ibee ermöglichte, burfte endlich fich aber gebrungen fühlen, mit Faust auszurusen: "Welch' Schauspiel! Aber ach, ein Schauspiel nur! Wo fass' ich bich, unendliche Natur?"

Diesem Rufe antwortet nun auf bas Allerficherfte bie Mufit. Sier fpricht bie außere Welt fo unvergleichlich verftanblich zu uns. weil fie durch das Gehör vermöge der Rlangwirtung uns gang baffelbe mittheilt, mas wir aus tiefftem Inneren felbst ihr zurufen. Das Obiekt bes vernommenen Tones fällt unmittelbar mit bem Subjett bes ausgegebenen Tones zu= fammen: wir versteben ohne jebe Begriffsvermittelung mas uns ber vernommene Silfe-, Klage- ober Freudenruf fagt und antworten ihm fofort in bem entsprechenden Sinne. Ift ber bon uns ausgestoßene Schrei, Rlage- ober Wonnelaut bie unmittelbarfte Außerung bes Willensaffettes, fo verftehen wir ben gleichen, burch bas Gehor zu uns bringenben Laut auch unwidersprechlich als Außerung beffelben Affettes, und feine Tauschung, wie im Scheine bes Lichtes, ift hier möglich, bag bas Grundwefen ber Welt außer uns mit bem unfrigen nicht völlig ibentisch sei, wodurch jene bem Seben buntende Rluft sofort fich schließt.

Seben wir nun aus biesem unmittelbaren Bewußtsein ber Einheit unferes inneren Befens mit bem ber außeren Belt eine Runft hervorgeben, so leuchtet es zuvörderft ein, daß diefe ganz

anderen ästhetischen Gesetzen unterworfen sein muß, als jede andere Kunst. Noch allen Asthetikern hat es anstößig geschienen, aus einem, ihnen so dünkenden, rein pathologischen Semente eine wirkliche Kunst herleiten zu sollen, und sie haben dieser somit erst von da an Giltigkeit zuerkennen wollen, wo ihre Produkte in einem, den Gestaltungen, der bildenden Kunst eigenen, fühlen Scheine sich uns zeigten. Daß ihr bloßes Element aber bereits als eine Idee der Welt von uns nicht mehr erschaut, sondern im tiessten Bewußtsein empfunden wird, lernten wir mit so großem Ersolge durch Schopenhauer sosort erkennen, und diese Bee berstehen wir als eine unmittelbare Offenbarung der Einheit des Willens, welche sich unserem Bewußtsein, von der Einheit des menschlichen Wesens ausgehend, auch als Einheit mit der Natur, die wir ja ebenfalls durch den Schall vernehmen, unabweisdar darstellt.

Eine Auftlärung über bas Befen ber Mufit als Runft glauben wir, fo schwierig fie ift, am ficherften auf bem Bege ber Betrachtung bes Schaffens bes inspirirten Mufiters zu gewinnen. In vieler Beziehung muß biefes bon bemienigen anberer Rünftler grundverschieden sein. Bon jenem hatten wir anzuerkennen, daß ihm das willenfreie, reine Unschauen ber Dbjette, wie es burch bie Wirtung bes vorgeführten Runftwertes bei dem Beschauer wieder hervorzubringen ift, vorangegangen fein muffe. Gin foldes Objekt, welches er burch reine Unichauung gur Ibee erheben foll, ftellt fich bem Dufiter nun aber gar nicht bar; benn seine Musik selbst ist eine Ibee ber Welt, in welcher biefe ihr Befen unmittelbar barftellt, mahrend in jenen Runften es. erft durch bas Ertennen vermittelt, bargeftellt wirb. Es ift nicht anbers zu faffen, als daß ber im bilbenben Runftler burch reines Unschauen jum Schweigen gebrachte inbibibuelle Bille im Mufiter als univerfeller Bille mach mird, und über alle Anschauung hinaus fich als solcher recht eigentlich als selbstbewußt erfennt. Daber benn auch ber fehr verschiedene Ruftand bes tongipirenden Mufiters und bes entwerfenden Bilbners; baber bie fo grundverschiebene Wirtung ber Mufit und ber Malerei. Hier tieffte Beschwichtigung, bort höchste Erregung bes Willens: bieg fagt aber nichts Unberes, als bag bier ber im Andividuum als folchem, somit im Bahne feiner Unterschiebenheit bon bem Wesen ber Dinge außer ihm befangene Bille

gebacht wird, welcher eben erft im reinen intereffelofen Unschauen ber Obiette über feine Schrante fich erhebt; wogegen nun bort, im Mufiter, ber Bille fofort über alle Schranten ber Indivibualität bin fich einig fühlt: benn burch bas Bebor ift ihm bas Thor geöffnet, burch welches bie Belt ju ihm bringt, wie er gu ibr. Diefe ungeheure Überfluthung aller Schranten ber Ericheis nung muß im begeisterten Musiter nothwendig eine Entzudung bervorrufen, mit welcher teine andere fich vergleichen ließe: in ihr ertennt sich ber Bille als allmächtiger Bille überhaupt: nicht ftumm bat er fich bor ber Unschauung gurudzuhalten, fonbern laut verkundet er fich felbst als bewußte Ibee ber Welt. -Rur ein Buftand tann ben seinigen übertreffen: ber bes Beiligen, - namentlich auch weil er andauernd und untrübbar ift. mogegen bie entzüdenbe Bellfichtigfeit bes Dufifers mit einem ftets wiebertehrenden Buftande bes individuellen Bewußtfeins abzuwechseln bat, welcher um so jammervoller gebacht werben muß, als ber begeifterte Buftand ibn bober über alle Schranten ber Individualität erhob. Aus biefem letteren Grunde ber Leiben, mit benen er ben Buftand ber Begeifterung, in welchem er uns fo unaussprechlich entzudt, ju entgelten bat, burfte uns ber Musiter wieder verehrungswürdiger als andere Künftler, ja fast mit einem Unfpruch an Beilighaltung erscheinen. Denn feine Runft verhält fich in Bahrheit zum Komplex aller anberen Runfte wie bie Religion gur Rirche.

Wir sahen, daß, wenn in den anderen Künsten der Wille gänzlich Erkenntniß zu werden verlangt, dieses sich ihm nur so weit ermöglicht, als er im tiefsten Innern schweigend verharrt: es ist als erwarte er von da außen erlösende Kunde über sich selbst; genügt ihm diese nicht, so setzt er sich selbst in den Zustand des Hellschens, wo er sich dann außer den Schranken von Beit und Raum als Ein und All der Welt erkennt. Was er hier sah, ist in keiner Sprache mitzutheilen; wie der Traum des tiessten Schlases nur in die Sprache eines zweiten, dem Erwachen unmittelbar vorausgehenden, allegorischen Traumes übersetz, in das wache Bewußtsein übergehen kann, schafft sich der Wille sur das unmittelbare Bild seiner Selbstschau ein zweites Wittheilungsorgan, welches, während es mit der einen Seite seiner inneren Schau zugekehrt ist, mit der anderen die mit dem Erwachen nun wieder hervortretende Außenwelt durch einzig uns

mittelbar sympathische Kundgebung des Tones berührt. Er ruft; und an dem Gegenruf erkennt er sich auch wieder: so wird ihm Ruf und Gegenruf ein tröstendes, endlich ein entzückendes Spiel mit sich selbst.

In schlafloser Nacht trat ich einft auf ben Balton meines Fensters am großen Ranal in Benedig: wie ein tiefer Traum lag bie marchenhafte Lagunenftabt im Schatten bor mir ausgebehnt. Mus bem lautlosesten Schweigen erhob fich ba ber machtige rauhe Rlageruf eines foeben auf feiner Barte ermach= ten Gondolier's, mit welchem diefer in wiederholten Abfaten in die Nacht hineinrief, bis aus weitester Ferne ber gleiche Ruf bem nächtlichen Ranal entlang antwortete: ich erfannte bie uralte schwermuthige, melobische Phrase, welcher feiner Beit auch bie bekannten Berfe Taffo's untergelegt worben, bie aber an fich gewiß fo alt ift, als Benedias Ranale mit ihrer Bebolferung. Nach feierlichen Baufen belebte fich endlich ber weithin tonenbe Dialog und ichien fich im Gintlang zu verschmelzen, bis aus ber Rabe wie aus ber Ferne fanft bas Tonen wieber im neugewonnenen Schlummer erlosch. Bas tonnte mir bas von ber Sonne bestrahlte, bunt burchwimmelte Benedig bes Tages bon sich fagen, das jener tonende Rachttraum mir nicht unend= lich tiefer unmittelbar jum Bewußtfein gebracht gehabt batte? - Ein anderes Mal burdmanberte ich die erhabene Ginsamkeit eines Hochthales von Uri. Es war heller Tag, als ich von einer hoben Alvenweibe gur Seite ber ben grell jauchgenben Reigenruf eines Sennen vernahm, ben er über bas weite Thal hinüber fandte: bald antwortete ihm von dort her durch bas ungeheure Schweigen ber gleiche übermuthige Birtenruf: hier mifchte fich nun bas Echo ber ragenden Felsmanbe binein; im Bettfampfe ertonte luftig bas ernft schweigsame Thal. — So erwacht bas Rind aus ber Racht bes Mutterschoofes mit bem Schrei bes Berlangens, und antwortet ihm die beschwichtigende Liebkofung ber Mutter; fo verfteht ber febnfüchtige Sungling ben Lodgefang ber Baldvögel, fo spricht bie Rlage ber Thiere, ber Lüfte, bas Buthgeheul ber Orfane ju bem finnenben Manne, über ben nun jener traumartige Zustand kommt, in welchem er burch bas Behör Das mahrnimmt, worüber ihn fein Seben in ber Tauschung ber Berftreutheit erhielt, nämlich bag fein innerftes Befen mit bem innerften Wefen alles jenes Babrgenommenen

Eines ift, und daß nur in dieser Wahrnehmung auch das Wesen ber Dinge außer ihm wirklich erkannt wird.

Den traumartigen Buftand, in welchen die bezeichneten Wirkungen burch bas sympathische Gehör verseten, und in welchem uns baber jene andere Welt aufgeht, aus welcher ber Mufiter zu uns fpricht, ertennen wir fofort aus ber einem Seben zugänglichen Erfahrung, bag burch bie Birtung ber Dufit auf une bas Geficht in ber Weise bevotenzirt wird, baf wir mit offenen Augen nicht mehr intenfib feben. Wir erfahren bieß in jebem Konzertfaal mahrend ber Anhörung eines uns mahrhaft ergreifenben Conftudes, wo bas Allerzerftreuenbfte und an fich Saklichfte bor unferen Augen vorgebt, mas uns jedenfalls, wenn wir es intenfiv faben, von ber Mufit ganglich abgieben und fogar lächerlich gestimmt machen wurde, nämlich, außer bem fehr trivial berührenben Unblide ber Buborerschaft, bie medianischen Bewegungen ber Musiter, ber gang sonderbar fich bewegende Hilfsapparat einer orcheftralen Brobuktion. biefer Anblid, welcher ben nicht von ber Mufit Ergriffenen einzig beschäftigt, ben bon ihr Gefeffelten endlich gar nicht mehr ftort, zeigt uns beutlich, bag wir ihn nicht mehr mit Bewußtfein gewahr werben, bagegen nun mit offenen Augen in ben Bufand gerathen, welcher mit bem bes somnambulen Sellsebens eine wesentliche Abnlichfeit bat. Und in Babrheit ift es auch nur biefer Buftand, in welcher wir ber Welt bes Mufifers unmittelbar angehörig werben. Bon biefer, fonft mit nichts zu schilbernben Belt aus, legt ber Mufiter burch bie Fügung feiner Tone gewiffermaagen bas Net nach uns aus, ober auch er befprengt mit ben Bunbertropfen feiner Rlange unfer Bahrnebmungsvermögen in ber Beise, baß er es für jede andere Bahr= nehmung, als bie unserer eigenen inneren Welt, wie burch Bauber, außer Rraft fest.

Bollen wir uns nun sein Berfahren hierbei einigermaaßen verbeutlichen, so können wir dieß immer nur wieder am besten, indem wir auf die Analogie desselben mit dem inneren Borgange zurücksommen, durch welchen, nach Schopenhauer's so lichtvoller Annahme, der dem wachen cerebralen Bewußtsein gänzlich entrückte Traum des tiefsten Schlases sich in den leichteren, dem Erwachen unmittelbar vorausgehenden, allegorischen Traum gleichsam überseht. Das analogisch in Betracht genoms

mene Sprachvermögen erftredt fich für ben Musiker vom Schrei bes Entfetens bis zur Ubung bes troftlichen Spieles ber Bobl-Da er in ber Bermendung ber bier zwischenliegenben überreichen Abstufungen gleichsam bon bem Drange nach einer verständlichen Mittheilung bes innerften Traumbilbes bestimmt wird, nabert er fich, wie ber zweite, allegorische Traum, ben Borftellungen bes machen Gehirnes, burch welche biefes endlich bas Traumbild junächst für fich festzuhalten vermag. In biefer Unnäherung berührt er aber, als außerftes Moment feiner Dittheilung, nur die Borftellungen ber Beit, mahrend er Diejenigen bes Raumes in bem undurchbringlichen Schleier erhalt, beffen Lüftung fein erschautes Traumbild fofort untenntlich machen mußte. Bahrend bie, weber bem Raume noch ber Reit angeborige Sarmonie ber Tonc bas eigentlichfte Glement ber Mufit verbleibt, reicht ber nun bilbenbe Mufiter ber machenben Ericheinungswelt burch bie rhathmifche Beitfolge feiner Rund= aebungen gleichsam die Sand gur Berftanbigung, wie ber allegorische Traum an die gewohnten Borstellungen des Individuums in ber Beife antnüpft, bag bas ber Augenwelt jugetebrte mache Bemußtsein, wenngleich es bie große Berschiedenheit auch biefes Traumbilbes von bem Borgange bes wirklichen Lebens fofort ertenut, es bennoch fest halten tann. Durch die rhythmifche Anordnung feiner Tone tritt fomit ber Mufiter in eine Berührung mit ber anschaulichen plaftischen Belt. namlich vermöge ber Uhnlichkeit ber Gefete, nach welchen die Bewegung fichtbarer Körper unferer Unschauung verftanblich fich fundgiebt. Die menschliche Gebarbe, welche im Tange burch ausdrudevoll wechselnde gesetmäßige Bewegung fich berftand-lich zu machen sucht, scheint somit für bie Musik Das zu fein, mas die Rörper wiederum für das Licht find, welches ohne die Brechung an biefen nicht leuchten murbe, mahrend wir fagen tonnen, bag ohne ben Rhythmus uns die Dufit nicht mahrnehmbar fein murbe. Gben bier, auf bem Buntte bes Rufammentreffens ber Blaftit mit ber Barmonie, zeigt fich aber bas nur nach der Analogie des Traumes erfaßbare Wefen der Musit fehr deutlich als ein von bem Wesen namentlich ber bilbenben Runft ganglich verschiebenes; wie biefe von ber Gebarbe, welche sie nur im Raume firirt, die Bewegung ber reflektirenben Anschauung zu suppliren überlaffen muß, spricht die Musik

bas innerste Wesen ber Gebärbe mit solch' unmittelbarer Bersständlichkeit aus, daß sie, sobald wir ganz von der Musik erssülkt sind, sogar unser Gesicht für die intensive Wahrnehmung der Gebärde depotenzirt, so daß wir sie endlich verstehen, ohne sie selbst zu sehen. Zieht somit die Musik selbst die ihr verswandtesten Womente der Erscheinungswelt in ihr, von uns so dezeichnetes Traumbereich, so geschieht dieß doch nur, um die anschauende Erkenntnis durch eine mit ihr vorhergehende wundersdare Umwandlung gleichsam nach innen zu wenden, wo sie nun besähigt wird, das Wesen der Dinge in seiner unmittelbarsten Kundgebung zu ersassen, gleichsam das Traumbild zu deuten, das der Wusiker im tiefsten Schlase selbst erschaut hatte.

Über das Verhalten der Musik zu den plastischen Formen der Erscheinungswelt, sowie zu den von den Dingen selbst absgezogenen Begriffen, kann unmöglich etwas Lichtvolleres hers vorgebracht werden, als was wir hiersiber in Schopenhauer's Berke an der betreffenden Stelle lesen, weswegen wir uns von einem überstüssigen Verweilen hierbei zu der eigentlichen Aufsgabe dieser Untersuchungen, nämlich der Erforschung der Natur des Musikers selbst wenden.

Rur haben wir zubor noch bei einer wichtigen Entscheis bung im Betreff bes afthetischen Urtheils über bie Dufit als Runft zu verweilen. Wir finden nämlich, daß aus ben Formen ber Mufit, mit welchen biefe fich ber außeren Erfcheinung an-Bufchließen icheint, eine burchaus finnlofe und vertehrte Anforberung an ben Charafter ihrer Rundgebungen entnommen morben ift. Wie bieg zuvor ichon erwähnt marb, find auf bie Mufit Anfichten übertragen worben, welche lediglich ber Beurtheilung ber bilbenben Runft entstammen. Dak biefe Berirrung bor fich geben tonnte, haben wir jebenfalls ber gulest bezeichneten außerften Unnaberung ber Dufit an Die anschauliche Seite ber Welt und ihrer Erscheinungen guguschreiben. In biefer Richtung bat wirklich bie mufikalische Runft einen Entwidelungsprozeg burchgemacht, welcher fie ber Disberftanblichkeit ihres mahren Charatters fo weit aussette, bag man von ihr eine abnliche Birtung wie bon ben Berten ber bilbenben Runft, nämlich bie Erregung bes Gefallens an schönen Formen forberte. Da hierbei zugleich ein zunehmenber Berfall bes Urtheils über bie bilbenbe Runft felbft mit unterlief.

so kann leicht gebacht werben, wie tief die Musik hierdurch ersniedrigt ward, wenn im Grunde von ihr gefordert wurde, sie sollte ihr eigenstes Wesen völlig darnieder halten, um nur durch Zukehrung ihrer außerlichsten Seite unsere Ergetzung zu erregen.

Die Mufit, welche einzig baburch zu uns spricht, bag fie ben allerallgemeinften Begriff bes an fich buntlen Gefühles in ben erbenklichsten Abstufungen mit bestimmtester Deutlichkeit uns belebt, tann an und für fich einzig nach ber Rategorie bes Erhabenen beurtheilt werben, ba fie, fobalb fie uns erfüllt, bie bochfte Extafe bes Bewußtseins ber Schrankenlofigkeit erregt. Bas bagegen erft in Folge ber Berfentung in bas Unschauen bes Bertes ber bilbenben Runft bei uns eintritt, namlich bie burch bas Fahrenlaffen ber Relationen bes angeschau= ten Obiettes zu unserem individuellen Billen endlich gewonnene (temporare) Befreiung bes Intellettes vom Dienfte jenes Billens, alfo bie geforberte Wirtung ber Schonheit auf bas Bemuth, biefe ubt bie Dufit fofort bei ihrem erften Gintritte aus, indem fie ben Intellett fogleich von jedem Erfaffen ber Relationen ber Dinge außer uns abzieht, und als reine, bon jeder Gegenftandlichkeit befreite Form uns gegen bie Augenwelt gleichsam abschließt, bagegen nun uns einzig in unfer Inneres, wie in bas innere Wefen aller Dinge bliden laft. Demnach hatte also bas Urtheil über eine Rufit fich auf bie Ertenntnig berjenigen Gefete ju ftuten, nach welchen von ber Wirtung ber iconen Erscheinung, welche bie allererfte Wirtung bes blogen Gintrittes ber Mufit ift, gur Offenbarung ihres eigensten Charafters, burch bie Wirtung bes Erhabenen, am unmittelbarften fortgeschritten wirb. Der Charafter einer recht eigentlich nichtsfagenden Mufit marc es bagegen, wenn fie beim prismatischen Spiele mit bem Effette ihres erften Gintrittes verweilte, und uns fomit beständig nur in ben Relationen erbielte, mit welchen bie außerfte Seite ber Dufit fich ber anichaulichen Welt zutebrt.

Wirklich ist ber Musik eine andauernbe Entwickelung einzig nach bieser Seite hin gegeben worden, und zwar durch ein shstematisches Gesuge ihres rhythmischen Periodenbaues, welches sie einerseits in einen Vergleich mit der Architektur gebracht, anbererseits ihr eine Überschaulichkeit gegeben hat, welche sie eben

bem berührten falschen Urtheile nach Analogie der bilbenden Runft aussehen mußte. Hier, in ihrer außersten Gingeschränkt-heit in banale Formen und Konventionen, bunkte sie z. B. Goethe fo glüdlich verwendbar zur Normirung dichterischer Ronzeptionen. In Diefen konventionellen Formen mit bem ungeheuren Bermogen ber Rufit nur fo fpielen zu tonnen, baf ihrer eigentlichen Birtung, ber Rundgebung bes inneren Befens aller Dinge, gleich einer Gefahr burch Uberfluthung, ausgewichen werbe, galt lange bem Urtheile ber Ufthetiter als bas mabre und einzig erfreuliche Ergebniß ber Ausbildung ber Durch biefe Formen aber ju bem innerften Befen Tonfunft. ber Dufit in ber Beise burchgebrungen zu fein, bag er bon biefer Seite her bas innere Licht bes Bellfehenben wieber nach außen zu werfen bermochte, um auch biefe Formen nur nach ihrer inneren Bebeutung uns wieber ju zeigen, bieg mar bas Bert unferes großen Beethoven, ben wir daher als ben wahren Inbegriff bes Musikers uns vorzuführen haben. —

Wenn wir, mit bem Jefthalten ber öfter angezogenen Unalogie bes allegorischen Traumes, uns bie Mufit, bon einer innerften Schau angeregt, nach außen bin biefe Schau mittheilend benten wollen, fo muffen wir als das eigentliche Organ hierfür, wie bort bas Traumorgan, eine cerebrale Befähigung annehmen, vermöge welcher ber Mufiter zuerft bas aller Ertenntniß verschloffene innere An-sich wahrnimmt, ein nach innen gewendetes Muge, welches nach außen gerichtet jum Gebor Bollen wir bas von ihm mahrgenommene innerfte wirb. (Traum-)Bild ber Belt in seinem getreuesten Abbilde uns borgeführt benten, fo vermogen wir bieg in ahnungsvollfter Beife, wenn wir eines jener berühmten Rirchenftude Baleftrina's anhören. Sier ift ber Rhythmus nur erft noch burch ben Bech= fel der harmonischen Accordfolgen wahrnehmbar, mabrend er ohne diefe, als immetrische Beitfolge für fich, gar nicht eriftirt; hier ift bemnach die Beitfolge noch so unmittelbar an das, an sich zeit- und raumlose Wesen der Harmonie gebunden, daß die Silfe ber Gefete ber Beit für bas Berftanbnig einer folchen Rufit noch gar nicht zu verwenden ift. Die einzige Zeitfolge in einem folden Tonftude außert fich faft nur in ben garteften Beranderungen einer Grundfarbe, welche bie mannigfaltigften Ubergange im Festhalten ihrer weitesten Berwandtichaft uns

vorführt, ohne daß wir eine Zeichnung von Linien in diesem Wechsel wahrnehmen können. Da nun diese Farbe selbst aber nicht im Raume erscheint, so erhalten wir hier ein sast ebenso zeit= als raumloses Bild, eine durchaus geistige Offenbarung, von welcher wir daher mit so unsäglicher Rührung ergriffen werden, weil sie uns zugleich deutlicher als alles Andere das innerste Wesen der Religion, frei von jeder dogmatischen Be-

griffsfittion, jum Bewußtsein bringt.

Bergegenwärtigen wir uns jest hinwider ein Tangmufitftud, ober einen dem Tanzmotive nachgebildeten Orchesterspm= phoniesat, ober endlich eine eigentliche Opernpiece, fo finben wir unfere Phantafie fogleich burch eine regelmäßige Anordnung in ber Biebertehr rhuthmifcher Berioben gefeffelt, burch welche fich junachft bie Ginbringlichkeit ber Melobie, vermoge ber ihr gegebenen Blaftigitat, bestimmt. Gehr richtig hat man bie auf biefem Bege ausgebilbete Dufit mit "weltlich" bezeichnet, im Gegensate zu jener "geiftlichen". Über bas Bringip biefer Musbilbung habe ich mich anbermarts beutlich genug ausgesprochen *). und faffe bagegen bier bie Tendens berfelben nur in bem bereits oben berührten Sinne der Analogie mit dem allegorischen Traume auf, bemnach es scheint, als ob jest bas mach geworbene Auge bes Mufiters an ben Erscheinungen ber Augenwelt fo weit haftet, als biefe ibm ihrem inneren Wefen nach fofort verftand= lich werben. Die außeren Gefete, nach welchen biefes Saften an ber Bebarbe, endlich an jebem bewegungsvollen Borgange bes Lebens fich vollzieht, werben ihm zu benen ber Rhuthmit, vermöge welcher er Berioben ber Entgegenstellung und ber Wiebertehr tonftruirt. Je mehr biefe Berioden nun bon bem eigentlichen Beifte ber Dufit erfüllt find, befto weniger werben fie als architettonische Merkzeichen unsere Aufmertfamteit von ber reinen Wirtung ber Mufit ableiten. Singegen wird ba, wo jener zur Genuge bezeichnete innere Beift ber Mufit, zu Bunften biefer regelmäßigen Saulenordnung ber rhythmischen Ginschnitte,

^{*)} Ramentlich that ich bieß in Rarze und im Allgemeinen in einer "Zutunftsmusit" betitelten Abhandlung, welche vor etwa zwölf Jahren in Leipzig veröffentlicht wurde, ohne jedoch irgend welche Beachtung zu finden; sie ist in den siedenten Band bieser Ges. Schr. u. Dicht. aufgenommen, und sei hier zu erneuerter Renntnifnahme empfohlen.

in seiner eigensten Kundgebung sich abschwächt, nur jene äußerliche Regelmäßigkeit uns noch sesseln, und wir werden nothwendig unsere Forderungen an die Musik selbst herabstimmen,
indem wir sie jett hauptsächlich nur auf jene Regelmäßigkeit beziehen. — Die Musik tritt hierdurch aus dem Stande ihrer erhabenen Unschuld; sie verliert die Kraft der Erlösung von der Schuld der Erscheinung, d. h. sie ist nicht mehr Berkünderin des
Wesens der Dinge, sondern sie selbst wird in die Täuschung der Erscheinung der Dinge außer uns verwedt. Denn zu dieser Musik will man nun auch etwas sehen, und dieses Zusehende wird dabei zur Hauptsache, wie dieß die "Oper" recht deutlich zeigt, wo das Spektakel, das Ballet u. s. w. das Anzichende und Fesselnde ausmachen, was ersichtlich genug die Entartung der hierfür verwendeten Musik herausstellt. —

Das bis hierher Gesagte wollen wir uns nun durch ein näheres Eingehen auf den Entwickelungsgang des Beets hoven'sche Genius' verdeutlichen, wobei wir zunächst, um aus der Allgemeinheit unserer Darstellung herauszutreten, den praktischen Gang der Ausbildung des eigenthumlichen Styles des Weisters in das Auge zu fassen haben. —

Die Befähigung eines Mufiters für feine Runft, feine Beftimmung für fie, tann fich gewiß nicht anders herausstellen, als burch die auf ihn sich tundgebende Wirkung des Musikirens außer ihm. In welcher Weife hiervon feine Sabigfeiten gur inneren Selbstichau, jener Bellfichtigfeit bes tiefften Belttraumes, angeregt worben ift, erfahren wir erft am boll erreichten Riele feiner Selbstentwicklung; benn bis babin gehorcht er ben Befeten der Ginwirtung außerer Gindrude auf ihn, und für ben Dufiter leiten fich biefe junachft bon ben Tonwerten ber Meifter feiner Beit her. Sier finden wir nun Beethoven von ben Werten ber Over am allerwenigsten angeregt; wogegen ihm Eindrude von ber Rirchenmusit feiner Beit naber lagen. Das Metier bes Rlavierspielers, welches er, um als Musiter "etwas zu fein", zu ergreifen hatte, brachte ihn aber in anbauernde und vertrauteste Berührung mit ben Klavierkomposis tionen ber Deifter seiner Beriode. In Dieser hatte sich Die "Sonate" ale Mufterform berausgebilbet. Dan fann fagen, Beethoven war und blieb Sonatenkomponist, denn für seine allernieisten und vorzüglichsten Instrumentalkompositionen war die Grundsorm der Sonate das Schleiergewebe, durch welches er in das Reich der Töne blickte, oder auch durch welches er aus diesem Reiche austauchend sich uns verständlich machte, während andere, namentlich die gemischten Bokalmusiksormen, von ihm, trot der ungemeinsten Leistungen in ihnen, doch nur vorübersgehend, wie versuchsweise berührt wurden.

Die Gesetmäßigkeit ber Sonatenform hatte fich burch Emanuel Bach, Sandn und Mozart für alle Zeiten giltig ausgebilbet. Sie mar ber Gewinn eines Kombromiffes, welchen ber beutsche mit bem italienischen Mufitgeifte eingegangen mar. Ihr aukerlicher Charafter mar ihr burch die Tendenz ihrer Berwendung berlieben: mit der Songte brafentirte fich ber Rlavierfpieler por bem Bublitum, welches er burch feine Fertigfeit als folder ergeben, und zugleich als Mufifer angenehm unterhalten follte. Dien mar nun nicht mehr Sebaftian Bach, ber feine Bemeinde in ber Rirche vor ber Orgel versammelte, ober ben Renner und Genoffen gum Bettkampfe bahin berief; eine weite Rluft trennte ben munderbaren Meifter ber Fuge bon ben Bflegern ber Sonate. Die Runft ber Juge marb von biefen als ein Mittel ber Befestigung bes Studiums ber Musit erlernt, für bie Sonate aber nur als Rünftlichkeit verwendet: bie rauben Ronfequengen ber reinen Rontrapunktit wichen bem Behagen an einer stabilen Eurhpthmie, beren fertiges Schema im Sinne italienischer Euphonie auszufüllen einzig ben Forberungen an bie Mufit zu entsprechen ichien. In ber Banbn'ichen Inftrumentalmufit glauben wir den gefeffelten Damon ber Mufit mit ber Rindlichfeit eines geborenen Greifes por uns fvielen zu feben. Nicht mit Unrecht halt man die früheren Arbeiten Beethoven's für besonders dem Sandn'ichen Borbilde entsprungen; ja felbit in ber reiferen Entwidelung feines Genius' glaubt man ihm nähere Bermandtichaft mit Sandn als mit Mozart zusprechen zu muffen. Über bie eigenthumliche Beschaffenheit biefer Berwandtichaft giebt nun ein auffallenber Bug in bem Benehmen Beethoven's gegen Sayon Aufschluß, welchen er als feinen Lehrer, für ben er gehalten warb, burchaus nicht anerkennen wollte, und gegen welchen er fich fogar verletende Auferungen feines jugendlichen Übermuthes erlaubte. Es fcheint, er fühlte

fich Haydn verwandt wie ber geborene Mann dem finblichen Greise. Beit über die formelle Übereinftimmung mit feinem Lehrer hinaus, brangte ihn ber unter jener Form gefesselte unbandige Damon feiner inneren Mufit zu einer Aukerung feiner Rraft, die, wie alles Berhalten bes ungeheueren Mufiters, fich eben nur mit unverftandlicher Rauheit fundgeben konnte. -Bon feiner Begegnung als Jüngling mit Mozart wird uns ergahlt, er fei unmuthig bom Rlaviere aufgesprungen, nachbem er bem Meifter zu feiner Empfehlung eine Sonate vorgespielt hatte. wogegen er nun, um fich beffer zu erkennen zu geben, frei phantafiren zu bürfen verlangte, mas er benn auch, wie wir vernehmen, mit fo bedeutendem Gindruck auf Mogart ausführte, bag biefer feinen Freunden fagte: "von dem wird bie Welt etwas ju hören befommen". Dieg mare eine Augerung Mogart's ju einer Beit gewesen, wo biefer felbft mit beutlichem Selbstgefühle einer Entfaltung feines inneren Genius' zureifte, welche bis bas bin aus eigenftem Triebe fich zu vollziehen burch bie unerhörten Abwendungen im Zwange einer jammervoll mubseligen Dausiterlaufbahn aufgehalten worden war. Wir miffen, wie er feinem allzufrüh nahenden Tode mit dem bitteren Bewuftsein ent= gegensah, bag er nun erft bagu gelangt fein wurde, ber Belt zu zeigen, mas er eigentlich in ber Mufit vermöge.

Dagegen sehen wir den jungen Beethoven der Welt sogleich mit dem trotigen Temperamente entgegentreten, das ihn sein ganzes Leben hindurch in einer sast wilden Unabhängigkeit von ihr erhielt: sein ungeheueres, vom stolzesten Muthe getragenes Selbstgefühl gab ihm zu jeder Zeit die Abwehr der srivolen Ansorderungen der genußsüchtigen Welt an die Musik ein. Gegen die Zudringlichseit eines verweichlichten Geschmackes hatte er einen Schatz von unermeßlichem Reichthum zu wahren. In denselben Formen, in welchen die Musik sich nur noch als gefällige Kunst zeigen sollte, hatte er die Wahrsagung der inenersten Tonweltschau zu verkündigen. So gleicht er zu jeder Zeit einem wahrhaft Besessen; denn von ihm gilt, was Schopenhauer vom Musiker überhaupt sagt: dieser spreche die höchste Weisheit aus in einer Sprache, die seine Vernunft nicht

verftehe.

Der "Bernunft" seiner Runft begegnete er nur in bem Geifte, welcher ben formellen Aufbau ihres außeren Gerüftes

Digitized by GOOGIE

ausgebilbet hatte. Das war benn eine gar burftige Bernunft. bie aus biesem architettonischen Beriobengerufte zu ihm fprach, wenn er vernahm, wie felbst bie großen Meister seiner Quaendzeit barin mit banaler Bieberholung von Phrasen und Flosteln, mit ben genau eingetheilten Gegenfagen von Start und Sanft, mit ben vorschriftlich rezipirten gravitätischen Ginleitungen von so und so vielen Tatten, burch bie unerlägliche Pforte von jo und jo vielen Salbichluffen zu ber feligmachenden larmenden Schluffabeng fich bewegten. Das war die Bernunft, welche bie Opernarie konstruirt, die Anreihung der Opernpiècen an einander bittirt hatte, burch welche Sandn fein Genie an das Ahgablen ber Berlen feines Rofenfranges feffelte. Denn mit Balestrina's Musik war auch die Religion aus ber Kirche geschwunben, wogegen nun ber kunftliche Formalimus ber jesuitischen Braris Die Religion, wie augleich Die Musik kontrereformirte. So verbedt ber gleiche jesuitische Bauftyl ber zwei letten Sahrbunderte bem finnvollen Beschauer bas ehrwürdig eble Rom; fo verweichlichte und verfüßlichte fich bie glorreiche italienische Malerci; fo entstand, unter ber gleichen Anleitung, die "flaffifche" frangofifche Boefie, in beren geifttobtenben Gefeten mir eine recht fprechende Unalogie mit ben Gefeten ber Ronftruttion ber Opernarie und ber Sonate auffinden konnen.

Bir miffen, bag ber "über ben Bergen" fo febr gefürchtete und gehafte "beutsche Geist" es war, welcher überall, so auch auf bem Gebiete ber Runft, Diefer kunftlich geleiteten Berberbniß bes europäischen Bölkergeistes erlosend entgegentrat. Saben wir auf anderen Gebieten unfere Leffing, Goethe, Schiller u. a. als unfere Erretter bon bem Bertommen in jener Berberbniß gefeiert, fo gilt es nun beute an biefem Mufiter Beethoven nachzuweisen, bag burch ihn, ba er benn in ber reinften Sprache aller Bolfer rebete, ber beutsche Beift ben Menschengeift von tiefer Schmach erlöfte. Denn, indem er bie gur blogen gefälligen Runft herabgefette Dufit aus ihrem eigenstem Befen zu ber Bobe ihres erhabenen Berufes erhob, hat er uns bas Berftandnig berjenigen Runft erfcbloffen, aus welcher bie Belt iebem Bewuftfein fo bestimmt fich erklart, ale bie tieffte Philosophie fie nur bem begriffstundigen Denter erflaren tonnte. hierin einzig liegt bas Berhaltniß bes großen Beet= hoven gur beutichen Ration begründet, welches wir uns

nun auch in den unserer Kenntniß vorliegenden besonderen Bügen seines Lebens und Schaffens näher zu verdeutlichen suchen wollen. —

Darüber, wie fich bas fünftlerische Verfahren zu bem Ronftruiren nach Bernunftbegriffen verhalt, tann nichts einen belehrenberen Aufschluß geben, als ein getreues Auffaffen bes Berfahrens, welchem Beethoven in ber Entfaltung feines mufitalifchen Genius' folgte. Gin Berfahren aus Bernunft mare es gewesen, wenn er mit Bewußtfein die vorgefundenen außeren Formen ber Dufit umgeanbert, ober gar umgeftogen batte; biervon treffen wir aber nie auf eine Spur. Gewiß hat es nie einen weniger über feine Runft nachbentenben Runftler gegeben, als Beethoven. Dagegen zeigt uns bie ichon ermähnte raube Beftigfeit feines menschlichen Wefens, wie er ben Bann, in welchem jene Formen feinen Genius hielten, faft fo unmittelbar als jeden anderen 3wang der Konvention, mit dem Gefühle eines perfonlichen Leidens empfand. Seine Reaktion hiergegen beftand aber einzig in ber übermuthig freien, durch nichts, felbst burch jene Formen nicht zu hemmenden Entfaltung feines inneren Genius'. Rie anderte er grundsätlich eine ber vorgefunbenen Formen ber Inftrumentalmufit; in feinen letten Gonaten, Quartetten, Symphonien u. f. w. ift die gleiche Struftur wie in seinen erften unverfennbar nachzuweisen. Run aber bergleiche man biefe Werte mit einander; man halte 3. B. die achte Symphonie in F-dur zu ber zweiten in D, und ftaune über bie völlig neue Belt, welche uns bort in ber fast gang gleichen Form entgegentritt!

Hatur, welche so innerlich tief und reich begabt ist, daß sie jeder Vorm ihr Wesen einzuprägen weiß, indem sie diese von innen neu umbildet, und dadurch von der Nöthigung zu ihrem äußerslichen Umsturz bewahrt wird. So ist der Deutsche nicht revoslutionär, sondern resormatorisch; und so erhält er sich endlich auch für die Kundgebung seines inneren Wesens einen Reichsthum von Formen, wie keine andere Nation. Dieser tief innere Quell scheint eben dem Franzosen versiecht zu sein, weßhalb er, durch die äußere Form seiner Zustände im Staat wie in der Kunst beängstigt, sich sofort zu ihrer gänzlichen Zerkörung wenden zu müssen glaubt, gewissermaaßen in der Annahme, die

neue behaglichere Form muffe bann gang bon felbst fich bilben So geht feine Auflehnung fonberbarer Beife immer nur gegen fein eigenes Naturell, welches fich nicht tiefer zeigt. als es in jener beangftigenden Form fich bereits ausspricht. Dagegen bat es ber Entwickelung bes beutschen Beistes nichts geschadet, daß unsere poetische Litteratur des Mittelalters sich aus der Übertragung frangofischer Rittergedichte ernährte: Die innere Tiefe eines Bolfram von Eschenbach bilbete aus bemfelben Stoffe, ber in ber Urform uns als bloges Ruriofum aufbewahrt ift, ewige Typen der Poesie. So nahmen wir die Kafsifche Form ber romischen und griechischen Rultur zu uns auf, bilbeten ihre Sprache, ihre Berfe nach, mußten uns bie antite Unschauung anzueignen, aber nur indem wir unseren eigenen innersten Beift in ihnen aussprachen. So auch übertamen wir Die Musik mit allen ihren Formen von ben Stalienern, und was wir in diese einbilbeten, bas haben wir nun in ben unbegreiflichen Werten bes Beethoven'ichen Genius' bor uns.

Diefe Werte felbft erklären zu wollen, murbe ein thörichtes Unternehmen fein. Indem wir fie uns ihrer Reibenfolge nach borführen, haben wir mit immer gesteigerter Deutlichkeit bie Durchbringung ber mufitalischen Form von bem Benius ber Musik mahrzunehmen. Es ist, als ob wir in ben Werken seiner Borganger das gemalte Transvarentbild bei Tagesscheine gefeben, und hier in Beichnung und Farbe ein offenbar mit bem Berte bes achten Malers gar nicht zu vergleichenbes, einer burchaus niedrigeren Runftart angeböriges, bekbalb auch von ben rechten Runftbekennern bon oben berab angesehenes. Bseudofunftwert por uns gehabt hatten: biefes mar gur Ausschmudung von Feften, bei fürftlichen Tafeln, gur Unterhaltung üppiger Besellschaften u. bergl. ausgestellt, und ber Birtuos stellte feine Runftfertigfeit als bas zur Beleuchtung beftimmte Licht babor ftatt babinter. Run aber ftellt Beethoven biefes Bilb in bas Schweigen ber Racht, zwischen bie Welt ber Erscheinung und bie tief innere bes Wefens aller Dinge, aus welcher er jest bas Licht bes Bellfichtigen hinter bas Bilb leitet: ba lebt benn biefes in wundervoller Beife bor uns auf, und eine zweite Belt ftebt bor uns, bon ber uns auch bas größte Deifterwert eines Raphael feine Ahnung geben fonnte.

Die Macht bes Mufikers ift hier nicht anders, als burch

bie Borftellung bes Raubers zu faffen. Gewiß ift es ein begauberter Buftand, in ben wir gerathen, wenn wir bei ber Unborung eines achten Beethoven'schen Conwertes in allen ben Theilen bes Mufititudes, in welchen wir bei nüchternen Sinnen nur eine Art von tednischer Zwedmäßigfeit für Die Aufftellung ber Form erbliden konnen, jest eine geifterhafte Lebendigfeit, eine balb zartfühlige, balb erschreckenbe Regsamteit, ein pul-sirenbes Schwingen, Freuen, Sehnen, Bangen, Magen unb Entzücktsein mahrnehmen, welches Alles wiederum nur aus beni tiefften Grunde unferes eigenen Inneren fich in Bewegung gu feten icheint. Denn bas für die Runftgeschichte fo wichtige Doment in bem mufitalischen Gestalten Beethoven's ift biefes, baß bier jedes technische Accidenz ber Runft, burch welches fich ber Runftler jum Brede feiner Berftandlichfeit in ein tonventionelles Berhalten zu ber Belt außer ibm fest, felbit zur bochften Bebeutung als unmittelbarer Erguß erhoben wird. Wie ich mich andersmo bereits ausbrudte, giebt es hier feine Buthat, teine Ginrahmung ber Melodie mehr, fondern alles wird Delodie, jebe Stimme ber Begleitung, jebe rhythmische Rote, ja felbft bie Baufe.

Da es ganz unmöglich ift, das eigentliche Besen der Beetshoven'schen Musik besprechen zu wollen, ohne sofort in den Ton der Berzückung zu verfallen, und wir bereits an der leitenden Hand des Philosophen uns über das wahre Besen der Musik überhaupt (womit die Beethoven'sche Musik im Besonderen zu verstehen war) eingehender aufzuklären suchten, so wird, wollen wir von dem Unmöglichen abstehen, uns zunächst immer wieder der persönliche Beethoven zu fesseln haben, als der Fokus der Lichtstrablen der von ihm ausgehenden Wunderwelt.

Prüfen wir nun, woher Beethoven biese Kraft gewann, oder vielmehr, da das Seheimniß der Naturbcgabung uns verschleiert bleiben muß, und wir nur aus ihrer Wirkung das Borshandensein dieser Kraft fraglos anzunehmen haben, suchen wir uns klar zu machen, durch welche Eigenthümlichkeit des persönlichen Charakters und durch welche moralischen Triebe desselben der große Musiker die Konzentration jener Kraft auf diese eine ungeheure Wirkung, welche seine künstlerische That ausmacht, ermöglichte. Wir ersahen, daß wir hierfür jede Annahme einer Vernunsterkenntniß, durch welche die Ausbildung seiner künste

Digitized by Google

1

lerischen Triebe etwa geleitet worden wäre, ausschließen mussen. Dagegen werden wir uns lediglich an die männliche Kraft seines Charafters zu halten haben, dessen Einfluß auf die Entfaltung des inneren Genius' des Meisters wir zuvor schon alsbald zu berühren hatten.

Bir brachten hier fofort Beethoven mit Sandn und Mogart in Bergleich. Betrachten mir bas Leben biefer Beiben, fo eraiebt fich, wenn wir biefe wieder gegen fich gufammenhalten, ein Übergang von Sandn durch Mogart zu Beethoven, zunächst in ber Richtung ber außeren Bestimmungen bes Lebens. Sanbu mar und blieb ein fürstlicher Bedienter, ber für die Unterhal= tung feines glangliebenden herren als Musiter zu forgen batte: temporare Unterbrechungen, wie feine Befuche in London, anderten im Charafter ber Ausübung feiner Runft wenig, benn gerabe bort auch war er immer nur ber vornehmen Berren empfohlene und von diefen bezahlte Musiter. Submig und bevot, blieb ihm ber Frieden eines mohlwollenden, beiteren Gemuthes bis in ein hobes Alter ungetrübt; nur das Auge, welches uns aus feinem Bortrait anblickt, ift bon einer fanften Melancholie erfüllt. — Mozart's Leben war bagegen ein ungusgefetter Rampf für eine friedlich gesicherte Existenz, wie sie gerade ihm so eigenthumlich erschwert bleiben follte. Als Rind von halb Europa geliebtof't, findet er als Jungling jede Befriedigung feiner lebhaft erregten Reigungen bis zur laftigften Bebrudung erschwert. um von bem Gintritte in bas Mannesalter an elend einem frühen Tode entgegenzusiechen. Ihm ward fofort ber Musitbienft bei einem fürftlichen Berrn unerträglich: er fucht fich vom Beifalle bes größeren Bublifums zu ernähren, giebt Rongerte und Atademien; bas flüchtig Gewonnene wird ber Lebensluft geopfert. Berlangte Sandn's Fürft ftets bereite neue Unterhaltung, fo mußte Mozart nicht minder von Tag zu Tag für ctwas Neues forgen, um das Publikum anzuziehen; Flüchtigfeit in ber Ronzeption und in ber Ausführung nach angeeigneter Routine, wird ein Saupt-Erflarungsgrund für ben Charafter ihrer Berte. Seine mahrhaft eblen Meifterwerte fchrieb Sandn erft als Greis, im Genuffe eines auch burch auswärtigen Rubm neficherten Behagens. Die gelangte aber Mogart zu biefem: feine fconften Berte find zwischen bem Ubermuthe bes Augenblides und ber Anaft ber nachften Stunde entworfen. So ftanb ihm immer nur wieder eine reichliche fürstliche Bedienstung als ersehnte Bermittlerin eines dem tünftlerischen Produziren günstigeren Lebens vor die Seele. Was ihm sein Kaiser vorentshält, bietet ihm ein König von Preußen: er bleibt "seinem Kaiser" treu, und verkommt dafür im Elend.

Batte Beethoven nach talter Bernunftüberlegung feine Lebensmahl getroffen, fie batte ibn in Sinblid auf feine beiben großen Borganger nicht ficherer führen konnen, als ihn bierbei in Bahrheit ber naive Ausbruck feines angeborenen Charafters bestimmte. Es ist erstaunlich zu feben, wie bier Alles burch ben fraftigen Inftinkt ber Ratur entschieden wurde. Gang beutlich fpricht hier Diefer in Beethoven's Burudicheuen bor einer Lebenstenbeng, wie berjenigen Sandn's. Gin Blid auf ben jungen Beethoven genügte wohl auch, um jeden Fürften von dem Gebanken abzubringen, biefen zu feinem Ravellmeifter zu machen. Merkwürdiger zeigt fich dagegen die Komplexion seiner Charatter-Gigenthumlichkeiten in benjenigen Bugen beffelben, welche ihn bor einem Schicffale, wie bem Mozart's, bewahrten. biesem völlig besitzlos in einer Belt ausgesett, in welcher nur bas Rüpliche fich lohnt, bas Schone nur belohnt wird, wenn es bem Genuffe schmeichelt, bas Erhabene aber burchaus ohne alle Erwiderung bleiben muß, fand Beethoven zuerft fich davon ausgeschloffen, burch bas Schone bie Welt fich geneigt zu machen. Daß Schönheit und Beichlichkeit ihm für gleich gelten mußten, brudte seine physioanomische Ronftitution sofort mit binreißenber Bragnang aus. Die Belt ber Erscheinung hatte einen burftigen Zugang zu ihm. Sein fast unheimlich ftechendes Auge gemahrte in ber Außenwelt nichts wie beläftigenbe Störungen feiner inneren Welt, welche fich abzuhalten fast feinen einzigen Ravport mit dieser Welt ausmachte. So wird der Rramuf zum Ausbrude feines Gefichtes: ber Krampf bes Tropes halt biefe Rafe, biefen Mund in ber Spannung, welche nie jum Lächeln, sonbern nur zum ungeheuren Lachen fich lofen fann. Galt es als physiologisches Axiom für bobe geistige Begabung, bag ein großes Behirn in dunner garter Sirnichale eingeschloffen fein foll, wie gur Erleichterung eines unmittelbaren Erfennens ber Dinge außer uns; fo faben wir bagegen bei ber bor mehreren Jahren ftattgefundenen Befichtigung ber Überrefte bes Tobten, in Ubereinstimmung mit einer außerorbentlichen Starte bes gangen

Knochenbaues, die Hirnschale von ganz ungewöhnlicher Dide und Festigkeit. So schützte die Natur in ihm ein Gehirn von übersmäßiger Zartheit, damit es nur nach innen bliden, und die Weltsschau eines großen Herzens in ungestörter Ruhe üben könnte. Was diese surchtdar rüftige Kraft umschloß und bewahrte, war eine innere Welt von so lichter Zartheit, daß sie, schutzloß der rohen Betastung der Außenwelt preisgegeben, weich zerslossen und verdustet wäre, — wie der zarte Lichts und Liebesgenius Wozart's. —

Run fage man sich, wie ein folches Besen aus folch' muchtigem Gebäuse in die Belt blickte! - Gewiß tonnten die inneren Billensaffette biefes Menfchen nie, ober nur unbeutlich feine Auffaffung ber Außenwelt beftimmen; fie waren zu heftig, und jugleich ju gart, um an einer ber Erscheinungen haften zu konnen, welche fein Blid nur mit icheuer Saft, endlich mit jenem Diftrauen bes ftete Unbefriedigten ftreifte. Bier feffelte ibn feloft nichts mit ber flüchtigen Tauschung, welche noch Mozart aus feiner inneren Welt zur Sucht nach außerem Genuffe herausloden tonnte. Ein findisches Behagen an ben Berftreuungen einer lebensluftigen großen Stadt tonnte Beethoven taum nur berühren, benn feine Billenstriebe maren viel zu ftart, um in folch' oberflächlich buntem Treiben auch nur die minbeste Sattigung finden zu konnen. Nahrte fich hieraus namentlich feine Reigung gur Ginfamteit, fo fiel biefe wieber mit feiner Beftimmung gur Unabhängigfeit aufammen. Gin bewundernswerth ficherer Inftinkt leitete ibn gerabe hierin, und ward zur hauptfächlichen Triebfeder ber Aukerungen seines Charatters. Reine Vernunfterkenntnis batte ihn babei beutlicher anweisen konnen, als diefer unabweisliche Trieb seines Instinktes. Bas Spinoza's Bewuftsein leitete. fich burch Glaferichleifen zu ernahren; mas unferen Schopenhauer mit ber, sein ganges außeres Leben, ja unerklärliche Ruge feines Charafters bestimmenden Sorge, fein fleines Erbvermögen fich ungeschmälert zu erhalten, erfüllte, nämlich bie Ginficht, daß die Bahrhaftigfeit jeber philosophischen Forschung burch eine Abhängigfeit von ber Nöthigung jum Gelberwerb auf bem Bege miffenschaftlicher Arbeiten ernftlich gefährbet ift: baffelbe bestimmte Beethoven in feinem Trope gegen die Belt, in feinem Sange gur Ginfamteit, wie in ben fast rauben Reigungen, die fich bei ber Bahl feiner Lebensweise aussprachen.

Birklich hatte fich auch Beethoven burch ben Ertrag feiner mufitalischen Arbeiten feinen Lebensunterhalt zu gewinnen. Wenn ihn nun aber nichts reigte, feiner Lebensweise ein an= muthiges Behagen zu fichern, fo ergab fich ihm hieraus eine minbere Röthigung sowohl zum ichnellen, oberflächlichen Arbeiten, als auch zu Augestandniffen an einen Geschmad, bem nur burch bas Gefällige beizutommen war. Je mehr er fo ben Busammenhang mit der Außenwelt verlor, besto Klarsichtiger wendete sich sein Blid feiner inneren Welt zu. Je vertrauter er fich bier in ber Berwaltung feines inneren Reichthums fühlt, befto bewußter stellt er nun seine Forberungen nach außen, und verlangt von feinen Bonnern wirklich, bag fie ihm nicht mehr feine Arbeiten bezahlen, sondern dafür forgen follen, daß er überhaupt, unbefummert um alle Welt, für fich arbeiten konne. Wirklich geschah es zum erften Male im Leben eines Mufikers, bag einige wohlwollende Sochgeftellte fich bagu verpflichteten. Beethoven in bem verlangten Sinne unabhängig ju erhalten. Un einem ähnlichen Benbepuntte feines Lebens angelangt, mar Mozart, zu fruh erschöpft, zu Grunde gegangen. Die große ihm erwiesene Wohlthat, wenn fie sich auch nicht in ununterbrochener Dauer und ungeschmälert erhielt, begründete boch die eigenthumliche Harmonie, Die fich in Des Meisters, wenn auch noch so feltfam geftalteten Leben fortan tundthat. Er fühlte fich als Sieger, und wufite, baf er ber Welt nur als freier Mann anzugeboren habe. Diese mußte sich ihn gefallen laffen, wie er mar. Seine hochabeligen Gönner behandelte er als Despot, und nichts mar von ihm zu erhalten, als wozu und wann er Lust hatte.

Aber nie und zu nichts hatte er Luft, als was ihn nun immer und einzig einahm: das Spiel des Zauberers mit den Gestaltungen seiner inneren Welt. Denn die äußere erlosch ihm nun ganz, nicht etwa weil Erdlindung ihn ihres Anblickes beraubte, sondern weil Taubheit sie endlich seinem Ohre serne hielt. Das Gehör war das einzige Organ, durch welches die äußere Welt noch störend zu ihm drang: für sein Auge war sie längst erstorben. Was sah der entzückte Träumer, wenn er durch die buntdurchwimmelten Straßen Wiens wandelte, und offenen Auges vor sich hinstarrte, einzig vom Wachen seiner inneren Tonwelt belebt? — Das Entstehen und Zunehmen seines Gehörleidens peinigte ihn surchtbar, und stimmte ihn zu tieser

Melancholie; über die eingetretene völlige Taubheit, namentlich über den Berluft der Fähigkeit musikalischen Vorträgen zu lauschen, vernehmen wir keine erheblichen Klagen von ihm; nur der Lebens- verkehr war ihm erschwert, der an sich keinen Reiz für ihn hatte, und dem er nun immer entschiedener auswich.

Gin gehörlofer Mufiter! — Ift ein erblindeter Maler zu benten?

Aber den erblindeten Seher kennen wir. Dem Teiresias, dem die Welt der Erscheinung sich verschlossen, und der dasür nun mit dem inneren Auge den Grund aller Erscheinung gewahrt, — ihm gleicht jett der ertäubte Musiker, der ungestört vom Geräusche des Lebens nun einzig noch den Harmonien seines Inneren lauscht, aus seiner Tiese nur einzig noch zu jener Welt spricht, die ihm — nichts mehr zu sagen hat. So ist der Genius von jedem Außerssich befreit, ganz dei sich und in sich. Wer Beethoven damals mit dem Blick des Teiresias gesehen hätte, welches Wunder müste sich dem erschlossen haben: eine unter Menschen wandelnde Welt, — das Anssich der Welt als wandelnder Wensch! —

Und nun erleuchtete fich bes Mufiters Auge von innen. Sest warf er ben Blid auch auf die Erfcheinung, Die burch fein inneres Licht beschienen, in munbervollem Reflexe fich wieber feinem Innern mittheilte. Jest fpricht wiederum nur bas Befen ber Dinge zu ihm und zeigt ihm biefe in bem ruhigen Lichte ber Schönheit. Jest versteht er ben Balb, den Bach, Die Biefe. ben blauen Ather, Die heitere Menge, bas liebende Baar, ben Gefang ber Bogel, ben Bug ber Bolten, bas Braufen bes Sturmes, die Wonne ber selig bewegten Rube. Da burchbringt all' fein Seben und Geftalten biefe munberbare Beiterteit, Die erft burch ibn ber Dufit ju eigen geworben ift. Selbft bie Rlage, fo innig ureigen allem Tonen, beschwichtigt fich jum Lächeln: Die Welt gewinnt ihre Rindesunschuld wieber. mir feib heute im Parabiefe" - wer horte fich biefes Erloferwort nicht zugerufen, wenn er ber "Baftoral-Symphonie" lauschte?

Jest wächft diese Kraft des Gestaltens des Unbegreislichen, Niegesehenen, Nieersahrenen, welches durch sie aber zur unmittelbarsten Ersahrung von ersichtlichster Begreislichkeit wird. Die Freude an der Ausübung dieser Kraft wird zum Humor: aller Schmerz bes Daseins bricht fich an biefem ungeheuren Behagen bes Spieles mit ibm; ber Beltenschöpfer Brabma lacht über fich felbst, ba er bie Täufchung über fich felbst erkennt; bie wiedergewonnene Unschuld fpielt scherzend mit bem Stachel ber gefühnten Schulb, bas befreite Bewiffen nedt fich mit feiner ausgestandenen Qual.

Die hat eine Runft ber Welt etwas fo Beiteres geschaffen, als diese Symphonien in A-bur und F-bur, mit allen ihnen fo innig vermandten Tonwerfen des Meifters aus biefer gottlichen Reit feiner völligen Taubheit. Die Wirtung hiervon auf ben Borer ift eben biefe Befreiung von aller Schuld, wie die Rachwirkung bas Gefühl bes verscherzten Paradiefes ift, mit welchem wir und wieder der Welt ber Erscheinung gufehren. Go prebigen biefe munbervollen Berte Reue und Bufie im tiefften Sinne einer göttlichen Offenbarung.

Bier ift einzig ber afthetische Begriff bes Erhabenen auzuwenden: benn eben die Birfung bes Beiteren geht bier fofort über alle Befriedigung burch bas Schöne weit hinaus. Jeder Trot ber ertenntnifftolgen Bernunft bricht fich bier fofort an bem Bauber ber Überwältigung unferer gangen Ratur; bie Ertenntniß flieht mit bem Betenntnig ihres grrthumes, und bie ungebeure Freude biefes Betenntniffes ift es, in welcher wir aus tieffter Seele aufjauchzen, fo ernfthaft auch bie ganglich gefeffelte Miene bes Ruborers fein Erstaunen über bie Unfahigfeit unferes Sebens und Dentens gegenüber biefer mahrhaftigften Belt uns verräth. -

Bas tonnte von dem menschlichen Befen des weltentrudten Genius' ber Beachtung ber Belt noch übrig bleiben? Bas tonnte bas Auge bes begegnenben Weltmenschen an ihm noch gewahren? Gewiß nur Disverständliches, wie er felbft nur burch Disverständniß mit biefer Belt vertehrte, über welche er, vermoge feiner naiven Großherzigkeit, in einem fteten Bideripruche mit fich felbst lag, ber immer nur wieder guf bem er= habenften Boben ber Runft fich harmonisch ausgleichen konnte. Denn fo weit feine Bernunft Die Belt zu begreifen suchte, fühlte fein Gemuth fich junachft burch bie Unfichten bes Optimismus' beruhigt, wie er in ben ichwarmerischen Sumanitats-Tendengen bes borigen Nahrhunderts zu einer Gemeinannahme ber burgerlich religiösen Belt ausgebildet worden mar. Reben gemuth-

lichen Zweifel, ber ihm aus ben Erfahrungen bes Lebens gegen bie Richtigkeit diefer Lehre aufftieß, bekampfte er mit oftenfibler Dotumentirung religiöfer Grundmaximen. Sein Innerftes faate ihm: Die Liebe ift Gott; und fo befretirte er auch: Gott ift bie Rur mas mit Emphase an diese Dogmen anstreifte, erhielt aus unseren Dichtern feinen Beifall; feffelte ibn ber "Fauft" ftets fo gewaltig, fo war ihm Rlopftod und mancher flachere Sumanitäts-Sanger boch eigentlich befonders ehrwurbig. Seine Moral war von ftrengfter burgerlicher Ausschließlichkeit; eine fribole Stimmung brachte ibn jum Schäumen. Bewiß bot er fo felbft bem aufmertfamften Umgange feinen einzigen Bug von Geiftreichigfeit bar, und Goethe mag, trop Bettina's feelenvollen Bhantaften über Beethoven, in feinen Unterhaltungen mit ibm mohl seine bergliche Roth gehabt haben. Aber wie er, ohne alles Bedürfnig bes Lugus', fparfam, ja oft bis gur Beigigteit forgsam sein Gintommen bewachte, so brudt fich, wie in Diefem Ruge, auch in seiner streng religiösen Moralität ber ficherfte Inftinit aus, burch beffen Rraft er fein Gbelftes, Die Freiheit feines Genius', gegen bie unterjochenbe Beeinfluffung ber ibn umgebenden Belt bewahrte.

Er lebte in Wien, und kannte nur Wien: dieß sagt genug. Der Östreicher, der nach der Ausrottung jeder Spur des deutschen Protestantismus' in der Schule romanischer Zesuiten auserzogen worden war, hatte selbst den richtigen Accent für seine Sprache versoren, welche ihm jetzt, wie die klassischen Namen der antiken Welt, nur noch in undeutscher Verwelschung vorgesprochen wurde. Deutscher Geist, deutsche Art und Sitte, wurden ihm aus Lehrbüchern spanischer und italienischer Abkunst crklärt; auf dem Boden einer gefälschten Geschichte, einer gessälschten Wissenschaft, einer gefälschten Religion, war eine von der Natur heiter und frohmützig angelegte Bevölkerung zu jenem Skeptizismus erzogen worden, welcher, da vor Allem das Haften am Wahren, Üchten und Freien untergraben werzben sollte, als wirkliche Frivolität sich zu erkennen geben mußte.

Dieß war nun berselbe Geist, ber auch ber einzigen in Östreich gepstegten Runft, ber Musit, die Ausbildung und in Wahrheit erniedrigende Tendenz zugeführt hatte, welcher wir zuvor bereits unser Urtheil zuwendeten. Wir sahen, wie Beets hoven durch die mächtige Anlage seiner Natur sich gegen diese

Tendenz wahrte, und erkennen nun die ganz gleiche Kraft in ihm auch mächtig zur Abwehr einer frivolen Lebens- und Geisftestendenz wirken. Katholisch getauft und erzogen, lebte durch solche Gesimung der ganze Geist des deutschen Protestantis- mus' in ihm. Und dieser leitete ihn auch als Künftler wiederum auf dem Wege, auf welchem er auf den einzigen Genossen seiner Kunst treffen sollte, dem er ehrfurchtsvoll sich neigen, den er als Offendarung des tiefsten Geheimnisses seiner eigenen Natur in sich ausuehmen konnte. Galt Haydn als der Leiter des Jünglings, so ward der große Sebastian Bach für das mächtig sich entfaltende Kunstleben des Mannes sein Führer.

Bach's Bunberwerf ward ihm gur Bibel feines Glaubens; in ihm las er, und vergaß barüber bie Welt bes Rlanges. bie er nun nicht mehr bernahm. Da ftand es geschrieben, bas Ratbielwort feines tief innerften Traumes, bas einft ber arme Leipziger Rantor als ewiges Symbol ber neuen, anderen Welt aufgeschrieben hatte. Das waren biefelben rathlelhaft verichlungenen Linien und wunderbar traufen Beichen, in welchen bem großen Albrecht Durer bas Geheimniß ber vom Lichte beschienenen Belt und ihrer Geftalten aufgegangen mar, bas Rauberbuch bes Netromanten, ber bas Licht bes Matrofosmos' über ben Mifrotosmos hinleuchten läßt. Bas nur bas Auge bes beutschen Beiftes erschauen, nur fein Dhr bernehmen tonnte, mas ibn aus innerftem Gemahrmerben zu ber unwiberftehlichen Brotestation gegen alles ihm auferlegte äußere Befen tricb, bas las nun Beethoven flar und beutlich in feinem allerbeiligften Buche, und - ward felbst ein Beiliger. -

Wie aber konnte gerade dieser Heilige wiederum für das Leben sich zu seiner eigenen Heiligkeit verhalten, da er wohl erleuchtet war "die tiesste Weisheit auszusprechen, aber in einer Sprache, welche seine Vernunft nicht verstand"? Mußte nicht sein Verkehr mit der Welt nur den Zustand des aus tiesstem Schlase Erwachten ausdrücken, der auf den beseiligenden Traum seines Inneren sich zu erinnern beschwerlich sich abmüht? Einen ähnlichen Zustand dürsen wir dei dem religiösen Heiligen annehmen, wenn er, vom unerläßlichsten Lebensbedürsnisse angetrieben, sich in irgend welcher Annäherung den Verrichtungen des gemeinen Lebens wieder zuwendet: nur daß dieser in der Noth des Lebens selbst deutlich die Sühne für ein sündiges Da-

sein erkennt, und in deren geduldiger Ertragung sogar mit Begeisterung das Mittel der Erlösung ergreift, wogegen jener heislige Seher den Sinn der Buße einsach als Qual auffaßt, und seine Daseins-Schuld eben nur als Leidender abträgt. Der Irrthum des Optimisten rächt sich nun durch Verstärkung dieser Leiden und seiner Empfindlichkeit dagegen. Jede ihm begegnende Gesühllosigkeit, jeder Zug von Selbstsucht oder Härte, den er stets und immer wieder wahrnimmt, empört ihn als eine undegreisliche Verderbniß der, mit religiösem Glauben in seiner Annahme sestgehaltenen, ursprünglichen Güte des Menschen. So fällt er aus dem Paradiese seiner inneren Harmonie immer in die Hölle des surchtbar disharmonischen Daseins zurück, welsches er wiederum nur als Künstler endlich harmonisch sich aufzulösen weiß.

Wollen wir uns das Bild eines Lebenstages unferes Sei= ligen vorführen, fo dürfte eines jener munderbaren Tonftude bes Meifters felbft uns bas befte Gegenbild bagu an bie Sand geben, wobei wir, um uns felbft nicht zu taufchen, immer nur das Berfahren festhalten mußten, mit welchem wir das Bhanomen des Traumes analogisch, nicht aber mit diesem es identifizirend, auf die Entstehung ber Mufit als Runft anwendeten. Ich mable alfo, um folch' einen acht Beethoven'fchen Lebenstag aus seinen innerften Borgangen uns bamit zu verbeutlichen, bas große Cis-moll=Quartett: mas bei ber Unhörung beffelben uns ichwer gelingen murbe, weil wir bann jeben bestimmten Bergleich fofort fahren gu laffen uns genöthigt fublen und nur bie unmittelbare Offenbarung aus einer anderen Welt vernehmen, ermöglicht fich uns aber boch wohl bis zu einem gewiffen Grabe, wenn wir biefe Tonbichtung uns blog in ber Erinnerung porführen. Selbst hierbei muß ich aber wieberum ber Bhantafie bes Lefers allein es überlaffen, bas Bilb in feinen naberen einzelnen Bügen felbft zu beleben, weßhalb ich ihr nur mit einem gang allgemeinen Schema zu Bilfe fomme.

Das einleitende längere Abagio, wohl das Schwermüthigste, was je in Tönen ausgesagt worden ist, möchte ich mit dem Erwachen am Morgen des Tages bezeichnen, "der in seinem langen Lauf nicht einen Bunsch erfüllen soll, nicht einen!" Doch zusgleich ist es ein Bußgebet, eine Berathung mit Gott im Glauben an das ewig Gute. — Das nach innen gewendete Auge erblickt

1

da auch die nur ihm erkenntliche tröstliche Erscheinung (Allegro 6/8), in welcher bas Berlangen zum wehmuthig holben Spiele mit sich selbst wird: das innerfte Traumbild wird in einer lieblichsten Erinnerung wach. Und nun ift es, als ob (mit bent überleitenden furzen Allegro moderato) der Meister, seiner Runft bewußt, fich ju feiner Raubergrbeit gurecht fente: Die wiederbelebte Rraft biefes ihm eigenen Baubers übt er nun (Andante 3/4) an bem Feftbannen einer anmuthevollen Geftalt, um an ihr, bem feligen Zeugniffe innigfter Unschuld, in ftets neuer, unerhörter Beranberung durch Die Strahlenbrechungen bes ewigen Lichtes, welches er barauf fallen läßt, fich raftlos zu entguden. - Wir glauben nun ben tief aus fich Begludten ben unfäglich erheiterten Blid auf bie Augenwelt richten gu feben (Presto 2/2): ba fteht fie wieder vor ihm, wie in ber Baftoral-Symphonie; Alles wird ihm von feinem inneren Glücke beleuchtet; es ift als lausche er bem eigenen Tonen ber Ericheis nungen, die luftig und wiederum berb, im rhpthmischen Tange fich bor ibm bewegen. Er schaut bem Leben zu, und icheint fich (furzes Adagio 3/4) zu besinnen, wie er es anfinge, biesem Leben felbst zum Tanze aufzuspielen: ein turges, aber trubes Rachfinnen, als verfente er fich in ben tiefen Traum feiner Seele. Ein Blid hat ibm wieber bas Innere ber Belt gezeigt: er erwacht, und streicht nun in die Saiten zu einem Tanzauffpiele, wie es die Welt noch nie gehört (Allegro finale). Das ift ber Tang ber Belt felbft: wilbe Luft, fcmergliche Rlage, Liebesentzuden, bochfte Wonne, Jammer, Rafen, Wolluft und Leib: ba gudt es wie Blige, Better grollen: und über Allem ber unge= beuere Spielmann, ber Alles zwingt und bannt, ftolg und ficher vom Wirbel jum Strubel, jum Abgrund geleitet: - er lächelt über fich felbst, ba ihm diefes Raubern boch nur ein Spiel mar. - So winkt ihm die Nacht. Sein Tag ift vollbracht. -

Es ift nicht möglich, ben Menschen Beethoven für irgend eine Betrachtung festzuhalten, ohne sofort wieder ben mundersbaren Musiker Beethoven zu seiner Erklärung heranzuziehen.

Wir ersahen, wie seine instinktive Lebenstendenz mit der Tendenz der Emanzipation seiner Kunst zusammensiel; wie er selbst kein Diener des Luxus' sein konnte, so mußte auch seine Rustk von allen Merkmalen der Unterordnung unter einen frisvolen Geschmad besreit werden. Wie des Weiteren nun wie-

berum sein religiös optimiftischer Glaube Hand in Hand mit einer instinktiven Tendenz ber Erweiterung der Sphäre seiner Runft ging, davon haben wir ein Zeugniß von erhabenster Naivetät in seiner neunten Symphonie mit Chören, deren Genesis wir hier näher betrachten mussen, um uns den wundersvollen Zusammenhang der bezeichneten Grundtendenzen der Natur unseres Geiligen klar zu machen.

Derselbe Trieb, ber Beethoven's Vernunsterkenntniß leitete, ben guten Menschen sich zu konstruiren, führte ihn in der Herstellung der Melodie dieses guten Menschen. Der Melodie, welche unter der Verwendung der Kunstmusiker ihre Unschuld verloren hatte, wollte er diese reinste Unschuld wiedergeben. Man ruse sich die italienische Opernmelodie des vorigen Jahrshunderts zurück, um zu erkennen, welch' gänzlich nur der Wode und ihren Zwecken dienendes Wesen dieses sonderdar nichtige Ton-Gespenst war: durch sie und ihre Berwendung war eben die Musik so tief erniedrigt worden, daß der lüsterne Geschmack von ihr immer nur etwas Neues verlangte, weil die Welodie von gestern heute nicht mehr anzuhören war. Von dieser Weslodie lebte aber auch zunächst unsere Instrumentalmusik, deren Verwendung für die Zwecke eines keinesweges edlen gesellschafts lichen Lebens wir oben uns bereits vorsührten.

hier mar es nun handn, ber alsbalb zur berben und gemuthlichen Boltstanzweise ariff, Die er oft leicht erkenntlich felbft ben ibm gunachft liegenden ungarischen Bauerntanzen entnahm; er blieb hiermit in einer niederen, vom engeren Lokal-Charafter ftart bestimmten Sphare. Aus welcher Sphare mar nun aber diese Naturmelodie zu entnehmen, wenn sie einen edleren, ewigen Charafter tragen follte? Denn auch biefe Sandn'iche Bauerntanzweise fesselte mehr als pitante Sonderbarteit, feinesweges aber als für alle Zeiten giltiger, rein menschlicher Runfttypus. Unmöglich war fie aber aus ben höheren Spharen unferer Gefellichaft zu entnehmen, benn bort eben herrichte bie vergartelte, verschnörkelte, von jeder Schuld behaftete Delobie bes Opernfängers und Ballettangers. Auch Beethoven ging Saydn's Beg; nur verwendete er die Boltstanzweise nicht mehr zur Unterhaltung an einer fürstlichen Speisetafel, sonbern er spielte fie in einem ibealen Sinne bem Bolle felbft auf. Balb ift es eine schottische, balb eine ruffische, eine altfranzöfische Bolfemeife, in

welcher er ben erträumten Abel ber Unschuld erkannte, und ber er hulbigend seine ganze Runft zu Füßen legte. Mit einem unsgarischen Bauerntanze spielte er (im Schlußsate seiner A-durschmphonie) aber ber ganzen Natur auf, so daß, wer biese dars nach tanzen sehen könnte, im ungeheueren Kreiswirbel einen neuen Planeten vor seinen Augen entstehen zu sehen glauben müßte.

Aber es galt ben Urtypus ber Unichulb, ben ibealen "guten Menichen" feines Glaubens zu finden, um ihn mit feinem "Gott ift die Liebe" zu vermählen. Fast könnte man den Deister schon in seiner "Sinfonia eroica" auf bieser Spur erkennen: das uns aemein einfache Thema bes letten Sates berfelben, welches er Berarbeitungen auch anderswo wieder benütte, ichien ibm als Grundgerufte hierzu bienen zu follen; mas er an ihm von hinreißendem Delos aufbaut, gebort aber noch zu fehr bem, von ibm fo eigenthumlich entwickelten und erweiterten, fentimentalen Mozart'schen Cantabile an, um als eine Errungenschaft in bem von uns gemeinten Sinne zu gelten. - Deutlicher zeigt fich bie Spur in bem jubelreichen Schluffate ber C-moll-Symphonie, wo uns die einfache, fast nur auf Tonica und Dominante, in der Naturscala ber Hörner und Trompeten baberschreitende Marschweise um so mehr burch ihre große Naivetät anspricht, als die vorangehende Symphonie jest nur wie eine spannende Borbereitung auf fie erscheint, wie bas balb bom Sturm, balb von garten Binbesmehen bewegte Gewolf, aus welchem nun die Sonne mit mächtigen Strahlen hervorbricht.

Bugleich (wir schalten hier biese scheinbare Abschweifung als von wichtigem Bezug auf ben Gegenstand unserer Untersuchung ein) fesselt uns aber biese Comollosymphonie als eine ber selteneren Konzeptionen bes Meisters, in welchen schwerzlich erregte Leidenschaftlichkeit, als anfänglicher Grundton, auf ber Stusenleiter bes Trostes, der Erhebung, dis zum Ausbruche siegesdewußter Freude sich aufschwingt. Hier betritt das lyrische Bathos fast schoo den Boden einer idealen Dramatit im bestimmteren Sinne, nnd, wie es zweiselhaft dünken dürfte, ob auf diesem Wege die musikalische Konzeption nicht bereits in ihrer Reinheit getrübt werden möchte, weil sie zur Herbeiziehung von Borstellungen verleiten müßte, welche an sich dem Geiste der Musikt durchaus fremd erscheinen, so ist andererseits wieder rum nicht zu verkennen, daß der Meister keinesweges durch eine

abirrende afthetische Spekulation, sonbern lediglich burch einen bem eigensten Bebiete ber Dufit entfeimten, burchaus idealen Inftintt hierin geleitet murbe. Diefer fiel, wie wir bieg am Musgangspuntte biefer letten Untersuchung zeigten, mit bem Beftreben gufammen, ben Glauben an bie urfprungliche Gute ber . menschlichen Ratur gegen alle, bem blogen Anschein zuzuweis fenden Ginfprüche ber Lebenserfahrung, für bas Bewußtfein gu retten, ober vielleicht auch wieder zu gewinnen. Die fast burch= gangig bem Beifte ber erhabenften Beiterfeit entsprungenen Ronzeptionen bes Meifters gehörten, wie wir bieg oben ersaben, vorzüglich ber Beriode jener feligen Bereinsamung an, welche nach bem Gintritte feiner völligen Tanbheit ibn ber Welt bes Leibens ganglich entruckt zu haben fchien. Bielleicht haben wir nun nicht nothig, auf die wiederum eintretende ichmerglichere Stimmung in einzelnen wichtigften Ronzeptionen Beethoven's bie Annahme bes Berfalles jener inneren Beiterfeit zu grunden. ba wir gang gewiß fehlen wurden, wenn wir glauben wollten, ber Rünftler fonne überhaupt anders als bei tief innerer Seelenbeiterkeit fonzipiren. Die in ber Konzeption fich ausbrudenbe Stimmung muß baber ber 3bce ber Welt felbft angehören, welche ber Runftler erfaßt und im Runftwerte verbeutlicht. wir nun aber mit Bestimmtheit aunahmen, daß in ber Dufit fich felbst die Ibee ber Welt offenbare, so ift ber kongipirenbe Mufiter vor Allem in biefer Ibee mit enthalten, und mas er ausspricht, ift nicht feine Unficht von ber Belt, sonbern bie Welt felbft, in welcher Schmerz und Freude, Bohl und Bebe wechseln. Auch ber bewußte 3meifel bes Menichen Beethoven war in dieser Welt enthalten, und so spricht er unmittelbar, feinesweges als Objett ber Reflexion aus ibm, wenn er uns bie Welt etwa fo zum Ausbruck bringt, wie in feiner neunten Symphonie, beren erfter Sat uns allerdings die Ibee ber Welt in ihrem grauenvollften Lichte zeigt. Unverfenubar maltet aber andererseits gerade in biefem Berte ber überlegt ordnende Bille feines Schöpfers; wir begegnen feinem Ausbrude unmittelbar, als er bem Rafen ber, nach jeber Beschwichtigung immer wiebertehrenben Bergweiflung, wie mit bem Ungftrufe bes aus furchtbarem Traume Erwachenben bas wirklich gesprochene Wort zuruft, beffen idealer Sinn fein anderer ift, als: "ber Densch ift boch aut!"

Bon je hat es nicht nur der Aritik, sondern auch dem unbesangenen Gesühle Anstoß gegeben, den Meister hier plötlich
aus der Musik gewisser Waaßen heraussallen, gleichsam aus
dem von ihm selbst gezogenen Zauderkreize heraustreten zu sehen,
um somit an ein von der musikalischen Konzeption völlig verschiedenes Borstellungsvermögen zu appelliren. In Wahrheit
gleicht dieser unerhörte künstlerische Borgang dem jähen Erwachen aus dem Traume; wir empsinden aber zugleich die wohlthätige Einwirkung hiervon auf den durch den Traum auf das
Außerste Geängstigten; denn nie hatte zuvor uns ein Musiker
die Qual der Welt so grauenvoll endlos erleben lassen. So
war es denn wirklich ein Berzweislungs-Sprung, mit dem der
göttlich naive, nur von seinem Zauber erfüllte Meister in die
neue Lichtwelt eintrat, aus deren Boden ihm die lange gesuchte
göttlich süße, unschuldsreine Wenschenmelodie entgegenblühte.

Auch mit bem foeben bezeichneten ordnenden Willen, der ihn zu biefer Melobie führte, feben wir fomit ben Meifter unentwegt in ber Mufit, als ber 3bee ber Welt, enthalten; benn in Bahrheit ift es nicht ber Sinn bes Bortes, welcher uns beim Eintritte ber menichlichen Stimme einnimmt, fonbern ber Charatter diefer menschlichen Stimme felbst. Auch die in Schiller's Berfen ausgesprochenen Gebanten find es nicht, welche uns fortan beschäftigen, fonbern ber trauliche Rlang bes Chorgefanges, an welchem wir felbft einzuftimmen uns aufgeforbert fühlen, um, wie in ben großen Baffionsmufiten G. Bach's es wirflich mit bem Eintritte bes Chorales geschah, als Gemeinbe an bem ibealen Gottesbienfte felbft mit theilzunehmen. ersichtlich ift es, bag namentlich ber eigentlichen Sauptmelobie Die Borte Schiller's, fogar mit wenigem Beschicke nothburftig erft untergelegt finb; benn gang für fich, nur bon Inftrumenten vorgetragen, hat diese Melodie zuerft sich in voller Breite vor uns entwickelt, und uns bort mit ber namenlosen Rührung ber Freude an bem gewonnenen Bargbiefe erfüllt.

Nie hat die höchste Kunft etwas kunstlerisch Einsacheres hervorgebracht als diese Weise, deren kindliche Unschuld, wenn wir zuerst das Thema im gleichsörmigsten Flüstern von den Baßinstrumenten des Saitenorchesters im Unisono vernehmen, und wie mit heiligen Schauern anweht. Sie wird nun der Cantus sirmus, der Choral der neuen Gemeinde, um welchen,

wie um ben Rirchen-Choral S. Bach's, die hinzutretenden barmonischen Stimmen sich kontrapunktisch gruppiren: nichts gleicht ber holben Annigfeit, ju welcher jebe neu hinzutretenbe Stimme biefe Urweise reinster Unschuld belebt, bis jeder Schmud, jede Pracht ber gesteigerten Empfindung an ihr und in ihr fich vereinigt, wie die athmende Welt um ein endlich geoffenbartes Dogma reinfter Liebe. -

Überbliden wir den kunftgeschichtlichen Fortschritt, welchen bie Mufit burch Beethoven gethan hat, fo tonnen wir ihn bunbig als ben Gewinn einer Sabigfeit bezeichnen, welche man ibr borber absprechen zu muffen vermeinte: fie ift vermöge diefer Befähigung weit über bas Bebiet bes afthetifch Schonen in bie Sphare bes burchaus Erhabenen getreten, in welcher fie bon jeber Beengung burch trabitionelle ober konventionelle Formen, vermoge vollster Durchbringung und Belebung biefer Formen mit bem eigenften Beifte ber Dufit, befreit ift. Und biefer Bewinn zeigt fich fofort für jedes menschliche Gemuth burch ben ber Sauptform aller Mufit, ber Melobie, von Beethoven verliehenen Charafter, als welcher jest bie bochfte Natureinfachheit wiedergewonnen ift, als ber Born, aus welchem bie Delobie ju jeber Beit und bei jebem Bedurfniffe fich erneuert, und bis Bur höchsten, reichsten Mannigfaltigfeit fich ernährt. Und biefes burfen wir unter bem einen, Allen verftanblichen Begriff faffen: bie Melobie ift burch Beethoven von bem Ginfluffe ber Dobe und bes wechselnben Geschmades emanzipirt, jum ewig giltigen, rein menfchlichen Thous erhoben worben. Beethoven's Mufit wird zu jeder Beit verstanden werben, mahrend die Musik feiner Borganger größtentheils nur unter Bermittelung funftgeschichtlicher Reflerion uns verftandlich bleiben wirb. -

Aber noch ein anderer Fortschritt wird auf bem Wege, auf welchem Beethoven bie entscheibend wichtige Berebelung ber Melobie erzielte, erfichtlich, nämlich bie neue Bebeutung, welche jest die Botalmufit in ihrem Berhältniffe gur reinen Inftrumentalmufit erbalt.

Diese Bebeutung mar ber bisherigen gemischten Botal= und Inftrumentalmufit fremd. Diefe, welche wir bisher gunachft in ben firchlichen Rompositionen antreffen, burfen wir fur's erfte unbedenklich als eine verborbene Botalmufit ansehen, infofern bas Orchefter bier nur als Berftartung ober auch Begleitung

ber Gesangstimmen verwendet ist. Des großen S. Bach's Kirchenkompositionen sind nur burch ben Gesangschor zu verfteben, nur bag biefer felbft bier bereits mit ber Freiheit und Beweglichkeit eines Inftrumental=Orchesters behandelt wirb. welche die Berbeigiehung beffelben gur Berftartung und Unterftutung jenes gang von felbst eingab. Dieser Bermischung zur Seite treffen wir bann, bei immer größerem Berfalle bes Geistes ber Rirchenmufit, auf Die Ginmischung bes italienischen Operngefanges mit Begleitung bes Orchefters nach ben zu verfchiebenen Reiten beliebten Manieren. Beethoven's Genius mar es vorbehalten, ben aus biefen Difchungen fich bilbenben Runfttompler rein im Sinne eines Orchesters von gesteigerter Fabigteit zu verwenden. In seiner großen Missa solemnis haben wir ein rein symphonisches Wert bes achtesten Beethoven'schen Geistes vor uns. Die Gesangstimmen find hier ganz in bem Sinne wie menschliche Instrumente behandelt, welchen Schopenhauer biesen fehr richtig auch nur zugesprochen wiffen wollte: ber ihnen untergelegte Text wird von uns, gerabe in biefen großen Rirchentompositionen, nicht seiner begrifflichen Bebeutung nach aufgefaßt, sondern er dient, im Sinne des musika-lischen Kunstwerkes, lediglich als Material für den Stimm= gefang, und verhalt fich nur begwegen nicht ftorend zu unferer musitalisch bestimmten Empfindung, weil er uns feinesmeges Bernunftvorftellungen anregt, sonbern, wie bieg auch fein tirch= licher Charafter bedingt, uns nur mit dem Eindrucke wohlbetannter symbolischer Glaubensformeln berührt.

Durch die Erfahrung, daß eine Musik nichts von ihrem Charakter verliert, wenn ihr auch sehr verschiedenartige Texte untergelegt werden, erhellt sich andererseits nun das Verhältniß der Musik zur Dichtkunst als ein durchaus illusorisches: denn es bestätigt sich, daß, wenn zu einer Musik gesungen wird, nicht der poetische Gedanke, den man namentlich bei Chorgesängen nicht einmal verständlich artikulirt vernimmt, sondern höchstens Das von ihm aufgesaßt wird, was er im Musiker als Musik und zu Musik anregte. Gine Vereinigung der Musik und der Dichtunst muß daher stets zu einer solchen Geringstellung der letzteren ausschlagen, daß es nur wieder zu verwundern ist, wenn wir sehen, wie namentlich auch unsere großen deutschen Dichter das Problem einer Vereinigung der beiden Künste stets

bon Reuem erwogen, ober gar bersuchten. Sie wurden hierbei erfichtlich von ber Birtung ber Dufit in ber Oper geleitet: und allerdings schien hier einzig bas Felb zu liegen, auf welchem es zu einer Löfung bes Broblems führen mußte. Mogen fich nun die Erwartungen unferer Dichter einerseits mehr auf die formelle Abgemeffenheit ihrer Struftur, andererfeits mehr auf die tief anregende gemüthliche Wirtung ber Mufit bezogen haben, immer bleibt es erfichtlich, daß es ihnen nur in ben Sinn tommen tonnte, ber bier bargeboten scheinenben mächtigen Silfsmittel fich zu bedienen, um der bichterischen Absicht einen sowohl praziseren, als tiefer bringenben Ausbruck zu geben. Es mochte fie bebunten, bag bie Mufit ihnen gern biefen Dienft leiften wurde, wenn fie ihr an ber Stelle bes trivialen Opernfujets und Operntegtes eine ernftlich gemeinte bichterische Ronzeption auführten. Bas fie immer wieder von ernftlichen Bersuchen in bieser Richtung abhielt, mag wohl ein unklarer, aber richtig geleiteter Zweifel baran gewesen sein, ob die Dichtung, als folche, in ihrem Busammenwirken mit ber Musik überhaupt noch beachtet werbe. Bei genauem Befinnen burfte es ihnen nicht ent= geben, daß in der Oper außer der Musit nur der scenische Borgang, nicht aber ber ibn erklarende bichterische Bedante, bie Aufmerksamkeit in Anspruch nahm, und bag bie Oper recht eigentlich nur bas Ruboren ober Bufeben abwechselnb auf fich lentte. Daß weber für bas eine noch für bas andere Regeptionsvermögen eine volltommene afthetische Befriedigung gu gewinnen war, ertlart fich offenbar baraus, bag, wie ich oben Dieß bereits bezeichnete, Die Opernmufit nicht zu ber, ber Mufit einzig entsprechenden Andacht umftimmte, in welcher bas Geficht berart bepotenzirt wird, daß bas Auge die Gegenstände nicht mehr mit ber gewohnten Intensität mahrnimmt; mogegen wir eben finden mußten, daß wir bier, von ber Musit nur oberfläch= lich berührt, durch fie mehr aufgeregt als von ihr erfüllt, nun auch etwas zu fehen verlangten, — feinesweges aber etwa zu benten; benn hierfür waren wir, eben burch biefes Wiberfpiel bes Unterhaltungsverlangens, in Folge einer im tiefften Grunde nur gegen bie Langetveile antampfenben Berftreuung, ganglich ber Sähinkeit beraubt worden.

Wir haben uns nun burch die vorangehenden Betrachetungen mit der besonderen Natur Beethoven's genügend ver-

traut gemacht, um ben Meifter in seinem Berhalten gur Oper iofort zu versteben, wenn er auf das Allerentichiedenfte ablehnte, je einen Operntext von frivoler Tendeng tomponiren zu wollen. Ballet, Aufzüge, Feuerwert, wolluftige Liebesintriquen u. f. m., bagu eine Dufit gu machen, bas wies er mit Entfeten von fich. Seine Dufit mußte eine gange, hochbergig leibenschaftliche Sandlung vollständig durchdringen tonnen. Belder Dichter follte ibm bierau die Sand zu bieten vermogen? Gin einmalig angetretener Bersuch brachte ibn mit einer bramatischen Situation in Berührung, die wenigftens nichts von der gehaften Frivolitat an fich hatte, und außerbem durch die Berherrlichung ber weiblichen Treue dem leitenden humanitätsboama bes Meifters gut entsprach. Und boch umschloß biefes Opernfüjet so vieles ber Dufit Frembe, ihr Unaffimilirbare, bag eigentlich nur bie große Duverture ju Leonore uns wirklich beutlich macht, wie Beethoven bas Drama verftanden haben wollte. Wer wird dieses hinreißende Tonstud anhören, ohne nicht von der Uberzeugung erfüllt zu werden, daß die Mufik auch bas vollkom= menfte Drama in fich schliege? Bas ift bie bramatische Sandlung bes Textes ber Oper "Leonore" Anberes, als eine faft widerwärtige Abschmächung bes in der Duverture erlebten Drama's, etwa wie ein langweilig erläuternder Rommentar von Gervinus zu einer Scene bes Shatespeare?

Diese hier jedem Gefühle sich aufdrängende Wahrnehmung tann uns aber zur vollkommen klaren Erkenntniß werden, wenn wir auf die philosophische Erklärung der Musik selbst zu-

rüdgeben.

Die Musik, welche nicht die in den Erscheinungen der Welt enthaltenen Ideen darstellt, dagegen selbst eine, und zwar eine umfassende Idee der Welt ist, schließt das Drama ganz von selbst in sich, da das Drama wiederum selbst die einzige der Musik adäquate Idee der Welt ausdrückt. Das Drama überragt ganz in der Weise die Schranken der Dichtkunst, wie die Musik die jeder anderen, namentlich aber der bildenden Kunst, dahurch, daß seine Wirkung einzig im Erhabenen liegt. Wie das Drama die menschlichen Charaktere nicht schildert, sondern diese unmittels dar sich selbst darstellen läßt, so giebt uns eine Musik in ihren Motiven den Charakter aller Erscheinungen der Welt nach ihrem innersten Anssich. Die Bewegung, Gestaltung und Veränderung

bieser Motive sind analogisch nicht nur einzig dem Drama verwandt, sondern das die Idee darstellende Drama kann in Wahrsheit einzig nur durch jene so sich bewegenden, gestaltenden und sich verändernden Motive der Musik vollkommen klar verstanden werden. Wir dürsten somit nicht irren, wenn wir in der Musik die aprioristische Besähigung des Menschen zur Gestaltung des Drama's überhaupt erkennen wollten. Wie wir die Welt der Erscheinungen uns durch die Anwendung der Geset des Raumes und der Zeit konstruiren, welche in unserem Gesirne aprioristisch vorgebildet sind, so würde diese wiederum bewuste Darstellung der Idee der Welt im Drama durch jene inneren Geset der Musik vorgebildet sein, welche im Dramatiker ebenso undewust sich geltend machten, wie jene ebensalls undewust in Anwendung gebrachten Geset der Causalität für die Apperzeption der Welt der Erscheinungen.

Die Ahnung hiervon war es eben, was unsere großen beutschen Dichter einnahm; und vielleicht sprachen sie in dieser Ahnung zugleich den geheimnisvollen Grund der nach anderen Annahmen bestehenden Unerklärlichkeit Shakespeare's aus. Dieser ungeheure Dramatiser war wirklich nach keiner Analogie mit irgend welchem Dichter zu begreisen, weßhalb auch ein ästhetisches Urtheil über ihn noch gänzlich unbegründet geblieden ist. Seine Dramen erscheinen als ein so unmittelbares Abbild der Welt, daß die künstlerische Vermittelung in der Darstellung der Ibee ihnen gar nicht anzumerken, und namentlich nicht kritisch nachzuweisen ist, weßhalb sie, als Produkte eines übermenschlichen Genie's angestaunt, unseren großen Dichtern, sast in derselben Weise wie Naturwunder, zum Studium für das Aussinden der Gese ihrer Erzeugung wurden.

Wie weit Shakespeare über den eigentlichen Dichter erhaben war, drückt sich bei der ungemeinen Bahrhaftigkeit jedes Zugessciener Darstellungen oft schroff genug aus, wenn der Poet, wie z. B. in der Scene des Streites zwischen Brutus und Cassius (im Julius Casar), geradesweges als ein albernes Besen behandelt wird; wogegen wir den vermeintlichen "Dichter" Shakespeare nirgends antreffen als im eigensten Charakter der Gestalten selbst, die in seinen Dramen sich vor uns dewegen. — Böllig unvergleichlich blieb daher Shakespeare, die der deutsche Genius ein nur im Bergleiche mit ihm analogisch zu erklärendes

Besen in Beethoven hervorbrachte. — Fassen wir den Komplex der Shakespeare'schen Gestaltenwelt, mit der ungemeinen Prägnanz der in ihr enthaltenen und sich berührenden Charaktere, zu einem Gesammteindruck auf unsere innerste Empfindung zusammen, und halten wir zu diesem den gleichen Complex der Beethoven'schen Motivenwelt mit ihrer unadwehrbaren Eindringlichkeit und Bestimmtheit, so müssen wir inne werden, daß die eine dieser Welten die andere vollkommen deckt, so daß jede in der anderen enthalten ist, wenngleich sie in durchaus versschiedenen Sphären sich zu bewegen scheinen.

Um biefe Borftellung uns zu erleichtern, führen wir uns in ber Duverture zu Coriolan bas Beispiel vor, in welchem Beethoven und Shatespeare an bem gleichen Stoffe fich berühren. Sammeln wir uns in ber Erinnerung an ben Ginbrud, welchen bie Geftalt bes Coriolan in Shatelpeare's Drama auf uns machte, und halten wir hierbei für's Erfte von bem Detail ber tomplizirten Sandlung nur Dasjenige fest, mas uns einzig wegen feiner Beziehung zu bem Sauptcharafter einbruckvoll verbleiben tonnte, fo werben wir aus allem Gewirre die eine Beftalt bes tropigen Coriolan, im Ronflitt mit feiner innerften Stimme, welche wieberum aus ber eigenen Mutter lauter und eindringlicher ju feinem Stolze fpricht, hervorragen feben, und als bramatische Entwidelung einzig bie Überwältigung bes Stolzes burch jene Stimme, Die Brechung bes Tropes einer über bas Maag fraftigen Natur fefthalten. Beethoven mahlt für sein Drama einzig biese beiben Sauptmotive, welche bestimmter als alle Darlegung burch Begriffe bas innerfte Wefen jener beiben Charattere uns empfinden läkt. Verfolgen wir nun anbächtig bie aus ber einzigen Entgegenftellung biefer Motive fich entwidelnbe, ganglich nur ihrem mufitalifchen Charatter angeborenbe Bewegung, und laffen wiederum bas rein mufikalische Detail, welches die Abftufungen, Berührungen, Entfernungen und Steigerungen biefer Motive in fich schließt, auf uns wirken, fo berfolgen wir zugleich ein Drama, welches in feinem eigenthumlichen Ausbrucke wiederum alles Das enthält, was im borgeführten Berte bes Buhnenbichters als tomplizirte Sandlung und Reibung auch geringerer Charaftere unsere Theilnahme in Anspruch nahm. Was uns bort als unmittelbar vorgeführte, von uns faft mit erlebte Sandlung ergriff, erfaffen wir hier als ben innerften

Kern dieser Handlung; denn diese wurde dort durch die gleich Naturmächten wirkenden Charaktere so bestimmt, wie hier durch die in diesen Charakteren wirkenden, im innersten Wesen idenstischen Motive des Musikers. Nur daß in jener Sphäre jene, in dieser Sphäre diese Gesetz Ausdehnung und Bewegung walten.

Wenn wir die Mufit die Offenbarung des innerften Traumbildes vom Wefen ber Welt nannten, fo burfte uns Shatefpeare als ber im Bachen forttraumende Beethoven gelten. Bas ihre beiben Spharen auseinander halt, find die formellen Bebingungen ber in ihnen giltigen Besetze ber Apperzeption. Die vollendetfte Runftform mußte bemnach von bem Grengpuntte aus fich bilben, auf welchem jene Gefete fich zu berühren bermochten. Bas nun Shatespeare so unbegreiflich wie unvergleichlich macht, ift, bag die Formen bes Drama's, welche noch bie Schauspiele bes großen Calberon bis zur fonventionellen Sprödigfeit, als recht eigentliche Runftlerwerte beftimmten, von ihm fo lebenvoll burchbrungen wurden, bag fie uns wie von ber Ratur völlig hinweggebrangt erscheinen: wir glauben nicht mehr fünstlich gebilbete, sondern wirkliche Menschen por uns zu feben; wogegen fie wiederum uns fo wunderbar fern abstehen, daß wir eine reale Berührung mit ihnen für fo unmöglich halten muffen, als wenn wir Beiftererscheinungen bor uns batten. - Wenn nun Beethoven gerade auch in feinem Berhalten zu ben formalen Befegen feiner Runft, und in ber befreienden Durchbringung berselben, Shatespeare gang gleich fteht, so burften wir ben angebeuteten Grenge ober übergangspunft ber beiben bezeichneten Spharen am beutlichften zu bezeichnen hoffen, wenn wir noch einmal unseren Philosophen uns zum unmittelbaren Führer nehmen, und zwar indem wir auf den Bielpunkt feiner hopothetischen Traumtheorie, die Erflärung ber Beiftererscheinungen zurückgeben.

Es tame hierbei zunächst nicht auf die metaphysische, sons bern auf die physiologische Erklärung des sogenannten "zweiten Gesichtes" an. Dort ward das Traumorgan als in dem Theile des Gehirnes sungirend gedacht, welcher durch Eindrücke des mit seinen inneren Angelegenheiten im tiesen Schlase beschäftigeten Organismus" in analoger Weise angeregt werde, wie der, jest vollkommen ruhende, nach außen gewandte, mit den Sinnese

organen unmittelbar verbundene Theil bes Gehirnes, burch im Bachen empfangene Gindrude ber außeren Belt angeregt wird. Die vermoge dieses inneren Organes fonzivirte Traummittheilung konnte nur burch einen zweiten, bem Erwachen unmittel= bar porausgebenden Traum überliefert werden, welcher ben mahrhaftigen Inhalt bes erften nur in allegorischer Form bermitteln tonnte, weil hier, beim vorbereiteten und endlich bor fich gebenden vollen Erwachen bes Gehirnes nach außen, bereits bic Formen ber Ertenntnig ber Erscheinungswelt, nach Raum und Beit, in Unwendung gebracht werden mußten, und somit ein, ben gemeinen Erfahrungen bes Lebens burchaus verwandtes Bilb zu konftruiren mar. — Bir verglichen nun bas Bert bes Mufiters bem Gefichte ber hellsehend geworbenen Somnambule, als bas von ihr erschaute, und nun im erregteften Buftanbe bes Bellfebens auch nach außen verkundete, unmittelbare Abbild bes innerften Bahrtraumes, und fanden ben Ranal zu diefer feiner Mittheilung auf bem Bege ber Entstehung und Bilbung ber Rlangwelt auf. — Bu biesem, hier analogisch angezogenen, physiologischen Phänomene ber somnambulen Hellsichtigkeit halten wir nun bas andere bes Beiftersehens, und verwenden hierbei wieberum die hypothetische Erflarung Schopenhauer's, monach biefes ein bei machem Gehirne eintretendes Sellseben fei; nämlich, es gebe biefes in Folge einer Depotenzirung bes machen Befichtes por fich, beffen jest umflortes Geben ber innere Drang gu einer Mittheilung an bas bem Bachen unmittelbar nahe Bewußtsein benutte, um ihm die im innerften Bahrtraume erschienene Bestalt beutlich bor fich zu zeigen. Diefe fo aus bem Inneren vor das Auge projizirte Gestalt gebort in feiner Beise ber realen Belt ber Ericeinung an; bennoch lebt fie bor bem Beifterseher mit all' ben Mertmalen eines wirklichen Befens. Bu biefem, nur in außerorbentlichen und feltenen Fällen bem inneren Billen gelingenden Projiziren bes nur von ihm erschauten Bilbes bor bie Augen bes Bachenben, halten wir nun bas Bert Shatespeare's, um biefen felbft uns als ben Beifterfeber und Beifterbanner zu erklaren, ber bie Geftalten ber Menfchen aller Zeiten aus seiner innerften Anschauung sich und uns fo por bas mache Auge zu ftellen weiß, baß fie wirklich vor uns zu leben icheinen.

Sobald wir uns nun mit diefer Analogie mit ihren vollsten

Ronfequengen bemächtigen, burfen wir Beethoven, ben wir bem hellsehenden Somnambulen verglichen, als den wirkenden Untergrund bes Beifter febenben Shatefpeare bezeichnen: mas Beet= hoven's Melodien hervorbringt, projizirt auch bie Shatespeare'-Beiftergestalten; und Beibe werben fich gemeinschaftlich zu einem und bemfelben Wefen burchbringen, wenn wir ben Mufiter, inbem er in die Rlangwelt hervortritt, zugleich in die Lichtwelt eintreten laffen. Dieg geschähe analog bem physiologischen Borgange, welcher einerfeits Grund ber Beifterfichtigfeit wirb. andererfeits die somnambule Bellsichtigkeit berborbringt, und bei welchem anzunehmen ift, bag eine innere Unregung bas Behirn in umgefehrter Beile, als beim Bachen es ber aufere Ginbrud thut, bon innen nach außen burchbringt, wo fie endlich auf bie Sinnesorgane trifft, und biefe bestimmt nach außen Das ju gemabren, mas als Objett aus bem Inneren bervorgebrungen ift. Run bestätigten wir aber bie unleugbare Thatfache, bag beim innigen Anhören einer Musit bas Geficht in ber Beife bebotengirt werbe, baf es bie Gegenstände nicht mehr intenfiv mabr= nahme: somit mare dieg ber burch die innerfte Traumwelt angeregte Ruftand, welcher, als Depotenzirung bes Gefichtes, bie Ericheinung ber Beiftergeftalt ermöglichte.

Wir konnen biefe bypothetische Erklärung eines anberweitig unerklärlichen physiologischen Borganges von verfchiebenen Seiten ber fur bie Erflarung bes uns jest vorliegenden fünstlerischen Broblem's anwenden, um zu bem gleichen Ergebniffe zu gelangen. Die Beiftergeftalten Shatefpeare's murben burch bas völlige Wachwerben bes inneren Musikorganes jum Ertonen gebracht werben, ober and: Beethoven's Motive murben bas bepotenzirte Geficht zum beutlichen Gemahren jener Bestalten begeiftern, in welchen vertorpert biese jest bor unserem hellsichtig geworbenen Auge sich bewegten. In bem einen wie bem anderen ber an fich wesentlich identischen Fälle mußte bie ungeheuere Rraft, welche hier, gegen die Ordnung ber Raturgefete, in bem angegebenen Sinne ber Erfcheinungsbilbung von innen nach außen fich bewegte, aus einer tiefften Roth fich erzeugen, und es murbe biefe Roth mahricheinlich biefelbe fein. welche im gemeinen Lebensvorgange ben Angftichrei bes aus bem bedrängenden Traumgefichte bes tiefen Schlafes ploplich Erwachenben hervorbringt; nur bag bier, im außerorbentlichen.

ungeheueren, das Leben des Genius' der Menscheit gestaltenden Falle, die Roth dem Erwachen in einer neuen, durch dieses Erwachen einzig offen zu legenden Welt hellsten Erkennens und

höchfter Befähigung guführt.

Dieses Erwachen aus tieffter Noth erleben wir aber bei jenem merkwürdigen, der gemeinen ästhetischen Kritit so anstößig gebliebenen Übersprunge der Instrumentalmusit in die Bokalmusit, von dessen Erklärung bei der Besprechung der neunten Symphonie Beethoven's wir zu dieser weit außgreisenden Untersuchung außgingen. Was wir hierbei empfinden, ist ein geswisses Übermaaß, eine gewaltsame Nöthigung zur Entladung nach außen, durchauß vergleichbar dem Drange nach Erwachen auß einem tiesbeängstigenden Traume; und das Bedeutsame sür den Kunstgenius der Menschheit ist, daß dieser Drang hier eine künstlerische That hervorries, durch welche diesem Genius ein neues Bermögen, die Besähigung zur Erzeugung des höchsten Kunstwerkes zugeführt ist.

Auf bieses Kunstwert haben wir in bem Sinne zu schließen, daß es das vollendetste Drama, somit ein weit über das Bert der eigentlichen Dichttunst hinausliegendes sein muß. Hierauf durfen wir schließen, die wir die Ibentität des Shakesspeare'schen und des Beethoven'schen Drama's erkannten, von welchem wir andererseits anzunehmen haben, daß es sich zur "Oper" verhalte, wie ein Shakespeare'sches Stück zu einem Litteratur-Drama, und eine Beethoven'sche Symphonie zu einer

Opernmufit.

Daß Beethoven im Berlaufe seiner neunten Symphonie einsach zur förmlichen Chor-Cantate mit Orchester zurücksehrt, hat uns in der Beurtheilung jenes merkwürdigen Übersprunges aus der Instrumental- in die Bokalmusik nicht zu beirren; die Bedeutung dieses choralen Theiles der Symphonie haben wir zuvor ermessen, und diese als dem eigensten Felde der Musik angehörig erkannt: in ihm liegt, außer jener eingänglich behandelten Beredelung der Welodie, nichts sormell Unerhörtes sür uns dor; es ist eine Cantate mit Textworten, zu denen die Rusik in kein anderes Berhältniß tritt, als zu jedem anderen Gesangstexte. Wir wissen, daß nicht die Verse des Textdichters, und wären es die Goethe's und Schiller's, die Musik bestimmen können; dieß vermag allein das Drama, und zwar nicht das

bramatische Gedicht, sondern das wirklich vor unseren Augen sich bewegende Drama, als sichtbar gewordenes Gegenbild der Musik, wo dann das Wort und die Rede einzig der Handlung, nicht aber dem dichterischen Gedanken mehr angehören.

Nicht also das Bert Beethoven's, sondern jene in ihm enthaltene unerhörte tünstlerische That des Musikers haben wir hier als den höhepunkt der Entfaltung seines Genius' sestzuhalten, indem wir erklären, daß das ganz von dieser That deselbte und gebildete Kunstwerk auch die vollendetste Kunstform dieten müßte, nämlich diejenige Form, in welcher, wie für das Drama, so besonders auch für die Musik, jede Konventionalität vollständig aufgehoden sein würde. Dieß wäre dann zugleich auch die einzige, dem in unserem großen Beethoden so kräftig individualisierten deutschen Geiste durchaus entsprechende, von ihm erschaffene rein-menschliche, und doch ihm original angehörige, neue Kunstform, welche dis jest der neueren Welt, im Bergleiche zur antiken Welt, noch sehlt.

Es wird Demjenigen, ber fich zu ben bier von mir ausge= fprochenen Unfichten im Betreff ber Beethoven'ichen Mufit beftimmen laffen follte, nicht zu ersparen fein, für phantaftisch und überschwenglich gehalten zu werben; und zwar wird ihm biefer Bormurf nicht nur von unseren heutigen gebildeten und ungebilbeten Musitern, welche bas von uns gemeinte Traumgeficht ber Mufit meiftens nur unter ber Bestalt bes Traumes Bettel's im Sommernachtstraum erfahren haben, gemacht werben, fonbern namentlich auch bon unseren Litteraturpoeten und felbst bilbenben Rünftlern, infoweit biefe fich überhaupt um Fragen, welche gang bon ihrer Sphare abzuführen icheinen, befummern. Leicht mußten wir uns aber bagu entschließen, jenen Borwurf, felbft wenn er recht geringschätig, ja mit einem auf Beleibigung berechneten Darüberhinmegschen uns ausgedrückt murbe, rubig ju ertragen; benn es leuchtet uns ein, bag junachft Jene gar nicht zu erschen vermögen, mas wir ertennen, mogegen fie im besten Falle genau nur so viel hiervon zu gewahren im Stande find, als nöthig fein durfte, um ihnen ihre eigene Unprodutti= vität erklärlich ju machen: bag fie vor biefer Ertenntnig aber surudichreden, muß wiederum uns nicht unverftandlich fein.

Führen wir uns ben Charafter unserer jetigen litterarischen und fünftlerischen Offentlichkeit vor, so gewahren wir eine mertliche Banbelung, welche feit etwa einem Menschenalter hierin fich jugetragen bat. Es fieht bier Alles nicht nur wie Soffnung, fondern fogar in einem folchen Grabe wie Bewigheit aus, bag Die große Beriobe ber beutschen Biebergeburt, mit ihren Goethe und Schiller, felbft mit einer, immerhin wohltemperirten, Beringschätzung angesehen wirb. Dieg war bor einem Menschenalter ziemlich anbers: es gab fich bamals ber Charafter unferes Beitalters unverhohlen für einen wesentlich fritischen aus; man bezeichnete ben Beitgeift als einen "papierenen", und glaubte felbit ber bilbenben Runft nur noch in ber Bufammenftellung und Berwendung übertommenet Typen eine, allerbings von jeder Originalität entkleidete, lediglich reproduzirende Birkfam-keit zusprechen zu bürfen. Wir muffen annehmen, daß man hierin um jene Beit wahrhaftiger fah und ehrlicher fich aussprach, als bieß heut' zu Tage ber Fall ift. Wer baher noch jest, tros bes zuberfichtlichen Gebahrens unferer Litteraten und litterarifden Bilbner, Erbauer, und fonftiger mit bem öffentlichen Beifte vertehrender Runftler, ber Meinung von bamals fein follte, mit bem durften wir uns leichter ju verftanbigen hoffen, wenn wir die unvergleichliche Bedeutung, welche bie Dufit für unfere Rultur-Entwidelung gewonnen bat, in ihr rechtes Licht ju ftellen unternehmen, wofür wir uns ichließlich aus bem borzüglichen Berfenten in die innere Belt, wie fie unfere bisherige Untersuchung veranlagte, einer Betrachtung ber außeren Belt zuwenden, in welcher wir leben, und unter beren Drude jenes innere Befen zu ber ibm jett eigenen, nach außen reagirenben Rraft fich ermächtigte.

Um uns hierbei nicht etwa in einem weit gesponnenen fulturgeschichtlichen Fregewebe gu verfangen, halten wir fofort einen charafteriftischen Bug bes öffentlichen Beiftes ber unmittel-

baren Gegenwart feft.

Bahrend die beutschen Baffen fiegreich nach bem Centrum der frangofischen Civilisation vordringen, regt fich bei uns plotlich bas Schamgefühl über unfere Abhangigfeit von biefer Civilisation, und tritt als Aufforderung gur Ablegung ber Parifer Modetrachten vor die Öffentlichkeit. Dem patriotischen Gefühle erscheint also endlich Das anftößig, was der afthetische Schids

lichkeits-Sinn ber Nation so lange nicht nur ohne jede Brotestation ertragen, fonbern bem unfer öffentlicher Beift fogar mit Saft und Gifer nachgeftrebt bat. Bas fagte in ber That wohl bem Bilbner ein Blid auf unsere Offentlichteit, welche einerseits nur Stoff zu ben Rarritaturen unferer Bigblatter barbot, mabrend andererseits wiederum unsere Boeten ungeftort fortsuhren bas "beutsche Weib" zu beglückwunschen? — Wir meinen über biefe fo eigenthumlich tomplizirte Erscheinung fei wohl tein Bort ber Beleuchtung erft zu verlieren. - Bielleicht konnte fie aber als ein borfibergebenbes Übel angefeben werben: man fonnte erwarten, bas Blut unferer Sohne, Brüber und Gatten, für ben erhabenften Gebanten bes beutschen Geiftes auf ben mörberischeften Schlachtfelbern ber Geschichte vergoffen, mufte unferen Töchtern, Schweftern und Frauen wenigftens bie Bange mit Scham röthen, und ploplich mußte eine ebelfte Noth ihnen ben Stolg erweden, ihren Mannern nicht mehr als Rarrikaturen ber lächerlichften Art fich vorzustellen. Bur Ghre ber bentschen Frauen wollen wir nun auch gern glauben, bag ein würdiges Gefühl in biefem Betreff fie bewege; und bennoch mußte wohl Jeber lächeln, wenn er von ben erften an fie aerichteten Aufforderungen, fich eine neue Tracht zuzulegen, Renntnig nahm. Wer fühlte nicht, bag bier nur von einer neuen, und vermuthlich fehr ungeschickten Masterade bie Rebe fein konnte? Denn es ift nicht eine aufällige Laune unferes öffentlichen Lebens. daß wir unter ber Berrichaft ber Dobe fteben, ebenso wie es in ber Geschichte ber mobernen Civilisation sehr wohl begründet ift, bag bie Launen bes Barifer Geschmades uns bie Gefete ber Mobe bittiren. Birklich ift ber frangöfische Geschmad, b. h. ber Geift von Baris und Berfailles, feit zweihundert Sahren bas einzige produttive Ferment ber europäischen Bilbung gewefen: mahrend ber Beift feiner Ration mehr Runfttypen zu bilben vermochte, probugirte ber frangofifche Geift wenigftens noch bie außere Form ber Gefellschaft, und bis auf ben heutigen Tag bie Modetracht.

Mögen diese nun unwürdige Erscheinungen sein, so sind sie doch dem französischen Geiste original entsprechend; sie drücken ihn ganz so bestimmt und schnell erkenntlich aus, wie die Ita-liener der Renaissance, die Römer, die Griechen, die Ugypter und Affyrer in ihren Kunsttypen sich ausgedrückt haben; und

durch nichts bezeigen uns die Franzosen mehr, daß sie das herrschende Bolt der heutigen Civilisation sind, als dadurch, daß unsere Phantasie sogleich auf das Lächerliche geräth, wenn wir uns imaginiren, uns bloß von ihrer Mode emanziviren zu wollen. Wir erkennen sogleich, daß eine der französischen Mode gegenüber gestellte "deutsche Wode" etwas ganz Absurdes sein würde, und müssen, da sich doch wieder unser Gesühl gegen jene Herrschaft empört, schließlich einsehen, daß wir einem wahren Fluche verfallen sind, von welchem uns nur eine unendlich tief begründete Reugeburt erlösen könnte. Unser ganzes Grundwesen müste sich nämlich der Art ändern, daß der Begriss der Mode selbst für die Gestaltung unseres äußeren Lebens gänzelich sinnloß zu werden hätte.

Darauf, worin biese Neugeburt bestehen müßte, hätten wir nun mit großer Borsicht Schlüsse zu ziehen, wenn wir zuerst ben Gründen des tiesen Verfalles des öffentlichen Lunstgeschmades nachgeforscht. Da uns die Anwendung von Analogien schon für den Hauptgegenstand unserer Untersuchungen mit einigem Glücke zu sonst schwierig zu erlangenden Aufschlissen leitete, versuchen wir nochmals uns zunächst auf ein anscheinend abliegendes Gebiet der Betrachtung zu begeben, auf welchem wir aber jedenfalls eine Ergänzung unserer Ansichten über den plastischen Charakter unserer Öffentlichkeit gewinnen dürften.

Wollen wir uns ein wahres Paradies von Produktivität bes menschlichen Geistes vorstellen, so haben wir uns in die Zeiten vor der Ersindung der Schrift und ihrer Auszeichnung auf Pergament oder Papier zu versehen. Wir müssen sinden, daß hier das ganze Kulturleben geboren worden ist, welches jett nur noch als Gegenstand des Nachsinnens oder der zweckmäßigen Anwendung sich sorterhält. Hier war denn auch die Poe sie nichts Anderes als wirkliche Ersindung von Mythen, d. h. von idealen Vorgängen, in welchen sich das menschliche Leben nach seinem verschiedenen Charakter mit objektiver Wirklichseit, im Sinne von unmittelbaren Geistererscheinungen, abspiegelte. Die Besähigung hierzu sehen wir jedem edel gearteten Volke zu eigen, die zu dem Zeitpunkte, wohder Gebrauch der Schrift zu ihm gelangt. Von da ab schwindet ihm die poetische Kraft; die bisher wie im steten Natur-Entwickelungsprozeß lebendig sich gestaltende Sprache verfällt in den Krystallisations-

prozeß und erftarrt; bie Dichtfunft wirb zur Runft ber Musfchmudung ber alten, nun nicht mehr neu gu erfindenden Dothen, und endigt als Rhetorit und Dialettit. - Nun aber vergegenwartigen wir uns ben überfprung ber Schrift jur Buchbrudertunft. Mus bem toftbaren gefchriebenen Buche las ber Sausherr ber Familie, ben Gaften bor; nun jeboch lieft Jeber felbft aus bem gebrudten Buche ftill für fich, und für bie Lefer fchreibt iett ber Schriftfteller. Man muß bie religiöfen Setten ber Reformationszeit, ihre Disputate und Trattätlein fich zurudrufen. um einen Einblid in bas Buthen bes Bahnfinns zu gewinnen, welcher fich ber vom Buchftaben befeffenen Menichenkopfe bemächtigt hatte. Man kann annehmen, bag nur Luther's berrlicher Choral ben gesunden Geift ber Reformation rettete, weil er bas Gemuth bestimmte, und bie Buchstaben-Rrantheit ber Gehirne bamit beilte. Aber noch tonnte ber Genius eines Boltes mit bem Buchbruder fich verftanbigen, fo Maglich ihm ber Bertehr auch antommen mochte; mit ber Erfindung ber Reitungen, feit bem vollen Aufblüben bes Sournalwefens, mußte jedoch biefer gute Beift bes Boltes fich ganglich aus bem Leben jurudziehen. Denn jest herrichen nur noch Meinungen, und amar "öffentliche"; biefe find für Gelb zu haben, wie bie öffentlichen Dirnen: wer eine Beitung fich halt, bat, neben ber Dakulatur, noch ihre Meinung sich angeschafft; er braucht nicht mehr zu benten, noch zu finnen; ichwarz auf weiß ift bereits für ihn gebacht, was von Gott und ber Welt zu halten fei. Go fagt benn auch bas Barifer Mobejournal bem "beutschen Beibe", wie es fich ju fleiben bat; benn in folchen Dingen uns bas Richtige fagen zu durfen, bagu hat ber Frangofe fich ein bolles Recht erworben, ba er fich jum eigentlichen farbiaen Muftrator unserer Journal-Bapier-Belt aufgeschwungen hat.

Halten wir zu der Umwandlung der poetischen Welt in eine journal-litterarische Welt jest diejenige, welche die Welt als Form und Farbe erfahren hat, so treffen wir nämlich auf

bas gang gleiche Ergebniß.

Wer ware so anmaßend, von sich sagen zu wollen, daß er sich wirklich einen Begriff von der Größe und göttlichen Ershabenheit der plastischen Welt des griechischen Alterthums zu machen vermöge? Jeder Blid auf ein einziges Bruchstüd ihrer uns erhaltenen Trümmer läßt uns mit Schauer empfinden, daß

wir hier vor einem Beben fteben, ju beffen Beurtheilung wir auch noch nicht einmal ben minbeften Maaganfat finden konnen. Jene Belt hatte fich das Borrecht erworben, selbst aus ihren Trummern für alle Reiten uns bariiber zu belehren, wie ber übrige Berlauf bes Beltenlebens etwa noch erträglich zu geftalten mare. Wir banten es ben großen Stalienern, biefe Lebre uns neu belebt, und edelfinnig in unfere neuere Belt hinübergeleitet zu haben. Diefes mit fo reicher Phantafie bochbegabte Bolt feben wir in ber leibenschaftlichen Bflege jener Behre fich völlig verzehren; nach einem munbervollen Sahrbunberte tritt es wie ein Traum aus ber Beschichte, welche von nun an eines verwandt erscheinenden Bolles irrthumlich sich bemachtigt, wie um zu feben, mas aus diesem etwa für Korm und Farbe ber Welt zu ziehen fein mochte. Die italienische Runft und Bilbung suchte ein fluger Staatsmann und Rirchenfürft bem frangofifchen Boltsgeifte einzuimpfen, nachbem biefem Bolfe ber protestantische Geift vollständig ausgetilgt mar: feine ebelften Saupter hatte es fallen feben, und mas die Barifer Bluthochzeit verschont, war endlich noch forgfam bis auf ben letten Stumpf ausgebrannt worben. Mit bem Refte ber Ration ward nun "fünftlerisch" verfahren; ba ihr aber jebe Phantafie abging ober ausgegangen mar, wollte fich bie Brobuttivität nirgenbs zeigen, und namentlich blieb fie unfabig eben ein Bert ber Runft ju ichaffen. Beffer gelang es, ben Frangofen felbft zu einem fünftlichen Menschen zu machen; Die tunftlerifche Borftellung, Die feiner Phantafie nicht einging. tonnte ju einer tunftlichen Darftellung bes gangen Menfchen an fich felbft gemacht werben. Dieg tonnte fogar für antit gelten, nämlich wenn man annahm, daß der Mensch an sich selbst erst Kunftler sein muffe, ehe er Kunftwerke herborzubringen hatte. Ging nun ein angebeteter galanter Ronig mit bem rechten Beispiele einer ungemein belifaten Saltung in Allem und Jebem voran, so war es leicht, auf ber von ihm absteigenden Rlimar burch bie Sofherren binab, endlich bas gange Bolt gur Unnahme ber galanten Manieren zu bestimmen, in beren zur zweiten Ratur artenden Pflege ber Frangofe fich infofern endlich über ben Staliener ber Renaiffance erhaben bunten mochte, als biefer nur Runftwerte geschaffen, ber Frangofe bagegen felbit ein Runftwert geworben fei. Digitized by Google

Man kann sagen, ber Franzose ist bas Brobukt einer befonberen Runft fich auszubruden, fich zu bewegen und zu tleiben. Sein Gefet hierfür ift ber "Gefchmad", - ein Wort, bas von der niedrigsten Sinnesfunttion bier auf eine geiftige Tenbeng bingeleitet worden ift; und mit biefem Gefchmad ichmedt er fich eben felbst, nämlich fo, wie er fich zubereitet hat, als eine schmackhafte Sauce. Unftreitig hat er es hierin zur Birtuofität gebracht: er ift burch und burch "modern", und wenn er ber gangen civilifirten Belt fich fo gur Nachahmung vorftellt, ift es nicht fein Fehler, wenn er ungeschickt nachgeabmt wird, wogegen es ihm vielmehr gur fteten Schmeichelei gereicht, bag nur er in bem original ift, worin Andere ihm nachzuahmen fich bestimmt fühlen. — Diefer Mensch ift benn auch völlig "Journal"; ibm ift die bilbende Runft, wie nicht minder die Mufit, ein Objett bes "Feuilleton". Die erftere hat er fich, als burchaus moberner Mensch, so zurecht gelegt, wie seine Rleibertracht, in welcher er rein nach dem Belieben der Neuheit, b. h. bes ftets bewegten Bechsels verfährt. Bier ift bas Ameublement bie Sauptfache; zu biefem fonftruirt ber Architett bas Gehäufe. Die Tenbeng, nach welcher biefes fruber geschah, mar bis gur großen Revolution noch in bem Sinne original, daß fie bem Charatter ber herrschenben Rlaffe ber Gefellschaft fich in ber Weise anschmiegte, wie die Rleibertracht ben Leibern und bie Frisur ben Röpfen berselben. Seitbem ift die Tendeng insofern in Berfall gerathen, als bie bornehmeren Rlaffen fich schüchtern bes Tonangebens in ber Mobe enthalten, und bagegen die Initiative bierfür ben jur Bebeutung gelangten breiteren Schichten der Bevölkerung (wir fassen immer Paris in bas Ange) überlaffen haben. Sier ift benn nun ber fogenannte "demi monde" mit seinen Liebhabern zum Tonangeber geworden: Die Barifer Dame sucht sich ihrem Gatten durch Rachahmung ber Sitten und Trachten beffelben anziehend zu machen: benn hier ift andererseits boch Alles noch fo original, daß Sitten und Trachten zu einander geboren und fich erganzen. biefer Seite wird nun auf jeben Ginfluß auf die bilbenbe Runft verzichtet, welche endlich ganglich in die Domane ber Runftmodehändler, als Quincaillerie und Tapezierarbeit - fast wie in ben erften Anfangen ber Rünfte bei nomabischen Böltern - übergegangen ift. Der Mobe ftellt fich, bei bem fteten Be-

bürfnisse nach Neuheit, da sie selbst nie etwas wirklich Neues produziren kann, der Wechsel der Extreme als einzige Auskunst zu Gebote: wirklich ist es diese Tendenz, an welche unsere sonderbar berathenen bildenden Künstler endlich anknüpsen, um auch edle, natürlich nicht von ihnen ersundene, Formen der Kunst wieder zum Borschein zu bringen. Jest wechseln Antike und Roccoco, Gothik und Renaissance unter sich ab; die Fabriken liesern Laokone-Gruppen, chinesisches Porzellan, kopirte Raphaele und Murillo's, hetrurische Basen, mittelalterliche Teppichsgewebe; dazu Meubles à la Pompadour, Stuccaturen à la Bouis XIV.; der Architekt schließt das Ganze in Florentinischen Styl ein, und setzt eine Ariadne-Gruppe daraus.

Nun wird die "moderne" Runft ein neues Pringip auch für ben Afthetiter: bas Originelle berfelben ift ihre gangliche Driginglitatslofigfeit, und ihr unermeklicher Geminn besteht in bem Umfat aller Runftftple, welche nun ber gemeinften Bahrnehmung fenntlich, und nach beliebigem Geschmad für Jeben verwendbar geworden find. — Aber auch ein neues Humanitäts-prinzip wird ihr zuerkannt, nämlich die Demokratifirung des Runftgeschmades. Es beißt ba: man folle aus biefer Erscheinung für bie Boltsbilbung Soffnung icopfen; benn nun feien bie Runft und ihre Erzeugniffe nicht mehr blog für den Benug ber bevorzugten Rlaffen borhanden, fondern ber geringfte Burger habe jest Gelegenheit, Die ebelften Typen ber Runft fich auf feinem Ramine bor bie Augen zu ftellen, mas felbft bem Bettler am Schaufenfter ber Runftlaben noch möglich falle. Jebenfalls folle man bamit zufrieben fein: benn wie, ba nun einmal Alles unter einander vor uns baliege, felbft bem begabteften Ropfe noch die Erfindung eines neuen Runftftples für Bilbnerei, wie für Litteratur, ankommen könnte, bas muffe boch gerabezu unbegreiflich bleiben.

Bir dürsen diesem Urtheile nun vollsommen beistimmen; benn es liegt hier ein Ergebniß der Geschichte von derselben Konsequenz, wie das unserer Civilisation überhaupt, vor. Es wäre denkbar, daß diese Konsequenzen sich abstumpsten, nämslich im Untergange unserer Civilisation; was ungefähr anzusnehmen wäre, wenn alle Geschichte über den Hausen geworfen würde, wie dieß etwa in den Konsequenzen des sozialen Komsmunismus' liegen müßte, wenn dieser sich der modernen Welt

im Sinne einer praktischen Religion bemächtigen sollte. Zedenfalls stehen wir mit unserer Civilisation am Ende aller wahren Produktivität im Betreff der plastischen Form derselben, und thun schließlich wohl uns daran zu gewöhnen, auf diesem Gebiete, auf welchem die antike Welt uns als unerreichdares Borbild daskeht, nichts diesem Borbilde Uhnliches mehr zu erwarten; dagegen wir uns mit diesem sonderbaren, Manchem ja sogar sehr anerkennenswerth dünkenden Ergebnisse der modernen Civilisation vielleicht zu begnügen haben, und zwar mit demselben Bewußtsein, mit welchem wir jetzt die Ausstellung einer neuen beutschen Kleidermode für uns, und namentlich unsere Frauen, als einen vergeblichen Reaktions-Versuch gegen den Geist unserer Civilisation erkennen müssen.

Denn so weit unser Auge schweift, beherrscht uns bie Dobe. —

Aber neben dieser Welt der Robe ist uns eben gleichzeitig eine andere Welt erstanden. Wie unter der römischen Universalscivilisation das Christenthum hervortrat, so bricht jetzt aus dem Chaos der modernen Civilisation die Musik hervor. Beide sagen aus: "unser Reich ist nicht von dieser Welt". Das heißt eben: wir kommen von innen, ihr von außen; wir entstammen dem Wesen, ihr dem Scheine der Dinge.

Ersahre Zeber an sich, wie die ganze moderne Erscheinungswelt, welche ihn überall zu seiner Berzweislung undurchbrechbar
einschließt, plöglich in Nichts vor ihm verschwindet, sobald ihm
nur die ersten Takte einer jener göttlichen Symphonien ertönen. Bie ware es möglich, in einem heutigen Konzertsaale (in welchem
Turkos und Zuaven sich allerdings behaglich sühlen würden!)
nur mit einiger Andacht dieser Musik zu lauschen, wenn unserer
optischen Wahrnehmung, wie wir dieses Phänomen schon oben
berührten, die sichtbare Umgebung nicht verschwände? Dieß ist
nun aber, im ernstesten Sinne aufgefaßt, die gleiche Wirkung
der Musik unserer ganzen modernen Civilisation gegenüber; die
Musik hebt sie auf, wie das Tageslicht den Lampenschein.

Es ist schwer, sich beutlich vorzustellen, in welcher Art die Musik von je ihre besondere Macht der Erscheinungswelt gegenüber äußerte. Uns muß es dünken, daß die Musik der Hellenen die Welt der Erscheinung selbst innig durchdrang, und mit den Gesehen ihrer Wahrnehmbarkeit sich verschmolz. Die Zahlen

bes Pythagoras find gewiß nur aus ber Mufit lebenbig ju verfteben; nach ben Gefegen ber Gurhpthmie baute ber Architett. nach benen ber Sarmonie erfaßte ber Bilbner bie menschliche Geftalt: bie Regeln ber Melobit machten ben Dichter gum Sanger. und aus bem Chorgesange projizirte fich bas Drama auf bic Buhne, wir feben überall bas innere, nur aus bem Beifte ber Mufit zu verftebende Gefet, bas außere, die Belt ber Anschaulichteit orbnende Gefet bestimmen: ben acht antiten borifchen Staat, welchen Blaton aus ber Bhilosophie für ben Begriff feftsuhalten versucht, ja die Rriegsordnung, Die Schlacht, leiteten bie Befete ber Mufit mit ber gleichen Sicherheit wie ben Tang. - Aber bas Paradies ging verloren: ber Urquell ber Bewegung einer Welt verfiechte. Diese bewegte fich, wie die Rugel auf ben erhaltenen Stoß, im Birbel ber Rabienschwingung, boch in ihr bewegte fich teine treibende Seele mehr; und fo mußte auch bie Bewegung endlich erlahmen, bis die Beltfeele neu wieder ermedt murbe.

Der Beift bes Chriftenthums mar es, ber bie Seele ber Mufif neu wieber belebte. Sie verflärte bas Auge bes italienischen Malers, und begeisterte seine Sehtraft, burch die Erscheinung ber Dinge hindurch auf ihre Seele, ben in ber Rirche andererfeits vertommenden Beift des Chriftenthums zu dringen. Diese großen Maler waren fast alle Musiter, und ber Geift der Musit ift es, ber uns beim Berfenten in ben Anblic ihrer Beiligen und Dartyrer vergeffen läßt, daß wir feben. - Doch es tam bie Berrichaft ber Mobe: wie ber Geift ber Rirche ber fünftlichen Rucht ber Resuiten verfiel, so ward mit ber Bilbnerei auch bie Dufit zur feelenlofen Runftelei. Bir verfolgten nun an unferem großen Beethoven ben mundervollen Prozeg ber Emanzipation ber Melodie aus ber Berrichaft ber Mode, und bestätigten, baß er, mit unvergleichlich eigenthumlicher Berwendung all' bes Materiales, welches berrliche Borganger mubevoll bem Ginfluffe biefer Dobe entzogen hatten, ber Melobie ihren ewig giltigen Thous, ber Mufit felbft ihre unfterbliche Seele wiedergegeben habe. Mit ber nur ihm eigenen gottlichen Raivetät, brudt unfer Meifter feinem Siege auch ben Stempel bes vollen Bewußtseine, mit welchem er ihn errungen, auf. In bem Gebichte Schiller's, welches er seinem wunderbaren Schluffate ber neunten Symphonie unterlegt, erfannte er vor Allem Die Freude ber von ber

herrschaft ber "Mobe" befreiten Natur. Betrachten wir bie merkwürdige Auffafjung, welche er ben Worten bes Dichters:

"Deine Bauber binden wieder Bas die Dobe ftreng getheilt"

gibt. Bie wir bieg bereits fanden, legte Beethoven bie Borte ber Melobie chen nur als Gefangstert, in bem Sinne eines allgemeinen Rusammenftimmens bes Charafters ber Dichtung mit bem Geifte biefer Melobie, unter. Das, was man unter richtiger Deklamation, namentlich im bramatischen Sinne, zu berfteben pflegt, läßt er hierbei fast ganglich unbeachtet: fo läßt er auch jenen Bers "was bie Dobe ftreng getheilt", bei ber Abfingung ber erften brei Strophen bes Gebichtes ohne jebe besondere Hervorhebung ber Borte an uns porübergeben. Dann aber, nach unerhörter Steigerung ber bithprambifchen Begeifterung, fant er endlich auch die Borte biefes Berfes mit vollem bramatischen Affette auf, und als er fie in einem fast mutbend brobenden Unisono wiederholen läßt, ift ihm bas Wort "ftreng" für feinen gurnenben Ausbruck nicht genügenb. Merkwürdig. daß diefes maagvollere Epitheton für die Attion ber Mode fich . auch nur einer fpäteren Abschmächung von Seiten bes Dichters verbankt, welcher in ber erften Ausgabe feines Liebes an die Freude noch hatte bruden laffen:

"Bas ber Dobe Schwert getheilt!"

Dieses "Schwert" schien nun Beethoven wieder nicht bas Richstige zu sagen; es tam ihm, der Mode zugetheilt, zu ebel und heroisch vor. So setzte er benn aus eigener Machtvollkommensheit "frech" hin, und nun singen wir:

"Bas die Mobe frech getheilt!" —*)

^{*)} In der übrigens so verbankenswerthen Hartel'schen Gesammtausgabe der Beethoven'schen Werke ist von einem Mitgliede des an
einem anderen Orte von mir charakteristren musikalischen "Mäßige
keitsvereines", welches die "Aritik" dieser Ausgabe besorgte, auf
S. 260 u. f. der Partitur der neunten Symphonie dieser so sprechende Zug vertilgt, und für das "frech" der Schott'schen Originalausgabe das wohlanständige, sittig-mäßige "streng" eigenmächtig
hingestellt worden. Ein Zufall entbedte mir soeben diese Fälschung,
die, wenn wir über ihre Motive nachbenken, wohl geeignet ift, uns

Rann etwas sprechender sein, als dieser merkwürdige, bis zur Leidenschaftlichkeit heftige künftlerische. Borgang? Wir glauben Luther in seinem Borne gegen den Papst bor uns zu seben! —

Gewiß darf es uns erscheinen, daß unsere Civilisation, so weit sie namentlich auch den kunstlerischen Menschen bestimmt, nur aus dem Geiste unserer Musik, der Musik, welche Beethoven aus den Banden der Mode befreite, neu beseelt werden könne. Und die Aufgabe in diesem Sinne der vielleicht hierdurch sich gestaltenden neuen, seelenvolleren Civilisation die sie durchedringende neue Religion zuzusühren, kann ersichtlich nur dem deutschen Geiste beschieden sein, den wir selbst erst richtig verstehen kernen, wenn wir jede ihm zugeschriedene falsche Tendenzsahren lassen.

Wie schwer nun aber die richtige Selbsterkenntniß, namentlich für eine ganze Nation ift, ersahren wir jetzt zu unserem wahren Schreden an unserem bisher so mächtigen Nachbarvolke der Franzosen: und wir mögen daraus eine ernste Veranlassung zur eigenen Selbstersorschung nehmen, wofür wir uns glücklicher Beise nur den ernsten Bemühungen unserer großen deutschen Dichter anzuschließen haben, deren Grundstreben, bewußt wie

unbewußt, biefe Selbsterforschung war.

Es mußte biesen fraglich bünken, wie das so undeholsen und schwerfällig sich gestaltende deutsche Wesen neben der so sicher und leicht bewegten Form unserer Nachdarn romanischer Herkunft einiger Waaßen vortheilhaft sich behaupten sollte. Da andererseits dem deutschen Geiste ein unleugdarer Vorzug in der ihm eigenen Tiese und Innigkeit des Erfassens der Welt und ihrer Erscheinungen zuzuerkennen war, frug es sich immer, wie dieser Vorzug zu einer glücklichen Ausbildung des Nationalscharakters, und von hier aus zu einem günstigen Einstusse durakters, und ben Charakter der Nachdarvölker anzuleiten wäre, während disher, sehr ersichtlicher Weise, Beeinslussungen dieser Art mehr schädlich als vortheilhaft von dorther auf uns gewirkt hatten.

mit schauerlichen Ahnungen über bas Schidsal ber Berte unseres großen Beethoven zu erfüllen, wenn wir sie für alle Zeiten einer in diesem Sinne progressiv sich ausbildenden Kritit versallen sehen müßten. —

Berstehen wir nun die beiben burch bas Leben unseres größten Dichters gleich Sauptabern fich burchziehenben poetischen Grundentwürfe richtig, fo erhalten wir bieraus bie vorzuglichfte Anleitung zur Beurtheilung bes Problem's, welches fofort beim Untritt feiner unvergleichlichen Dichterlaufbahn biefem freiesten beutschen Menschen fich barftellte. - Bir wiffen, baf bie Ronzeption bes "Fauft" und bes "Bilhelm Deifter" gang in bie gleiche Reit bes erften übervollen Erblühens bes Goethe'ichen Dichtergenius' fallt. Die tiefe Inbrunft bes ihn erfullenben Gebanfene brangte ibn gunachft zu ber Ausführung ber erften Anfange bes "Kauft": wie bor bem Ubermaake ber eigenen Ronzeption erschreckt, wendete er fich bon bem gewaltigen Borhaben zu ber beruhigenderen Form ber Auffassung des Broblem's im "Bilhelm Meifter". In ber Reife bes Mannesalters führte er biefen leicht fließenben Roman auch aus. Sein Belb ift ber, fichere und gefällige Form fich suchenbe beutsche Burgerfohn, ber über bas Theater hinmeg, burch die abelige Gesellschaft babin, einem nüplichen Beltburgerthume jugeführt wird; ihm ift ein Benius beigegeben, ben er nur überflächlich verfteht; ungefähr fo, wic Goethe bamals die Musit verstand, wird von Wilhelm Meister "Mignon" ertannt. Der Dichter läßt unfere Empfindung es beutlich inne werben, bag an "Mignon" ein empörenbes Berbrechen begangen wird; feinen Belben jedoch geleitet er über die gleiche Empfindung binmeg, um ibn in einer, von aller Beftigfeit und tragifchen Erzentrizitat befreiten Sphare, einer fconen Bilbung jugeführt ju miffen. Er läßt ibn in einer Gallerie fich Bilber befehen. Ru Mignon's Tobe wird Dufit gemacht, und Robert Schumann bat diese fväter wirflich auch tomponirt. — Es icheint, bag Schiller von bem letten Buche bes "Bilhelm Reifter" emport mar; boch mußte er mohl bem großen Freunde aus feiner feltsamen Berirrung nicht gu helfen; befonders ba er anzunehmen hatte, Goethe, ber eben boch Mignon gedichtet und uns eine wunderbar neue Welt mit biefer Schöpfung in bas Leben gerufen hatte, mußte in feinem tiefften Inneren einer Berftreuung verfallen fein, aus welcher es bem Freunde nicht gegeben mar, ibn zu erweden. Rur Goethe felbft tonnte fich aus ihr erweden; - und er erwachte: benn im bochften Alter vollendete er feinen Fauft. Bas ihn je gerftreute, faßt er hier in ein Urbild aller Schonheit gufammen:

Belene felbft, bas gange, volle antife Ibeal beschwört er aus bem Schattenreich herauf, und vermählt fie feinem Sauft. Aber ber Schatten ift nicht fest zu bannen; er verflüchtigt fich zum bavonschwebenben schönen Gewölt, bem Fauft in finniger, boch schmerzloser Wehmuth nachblickt. Nur Gretchen tonnte ibn erlofen: aus ber Belt ber Seligen reicht die fruh Geopferte, unbeachtet in seinem tiefften Inneren ewig innig Fortlebende, ibm bie Sand. Und burfen wir, wie wir im Laufe unferer Untersuchung die anglogischen Gleichniffe aus ber Philosophie und Physiologie heranzogen, jest auch dem tiefften Dichterwerke eine Deutung für uns ju geben versuchen, fo versteben wir unter bem: "Alles Bergangliche ift nur ein Gleichniß" - ben Beift ber bilbenben Runft, ber Goethe fo lange und vorzüglich nachftrebte, unter bem: "Das ewig Beibliche gieht uns binan" aber ben Geift ber Dufit, ber aus bes Dichters tiefftem Bewuftfein fich emporschwang, num über ibm schwebt, und ibn ben Beg ber Erlöfung geleitet. -

Und diesen Weg aus tief innerstem Erlebniß hat der deutsche Geist sein Bolt zu führen, wenn er die Bölten beglücken soll, wie er berusen ist. Berspotte uns, wer will, wenn wir diese unermeßliche Bedeutung der deutschen Musik beilegen; wir lassen uns dadurch so wenig irre machen, als das deutsche Bolk sich beirren ließ, da seine Feinde auf einen wohl berechneten Zweisel an seiner einmüthigen Tüchtigkeit hin es beleidigen zu dürfen vermeinten. Auch dieß wußte unser großer Dichter, als er nach einer Tröstung dafür suchte, daß ihm die Deutschen so läppisch und nichtig in ihren, aus schlechter Nachahmung entsprungenen Manieren und Gebahrungen erscheinen; sie heißt: "Der Deutsche ist tapfer". Und das ist etwas! —

Sei das deutsche Bolk nun auch tapfer im Frieden; hege es seinen wahren Werth, und werfe es den falschen Schein von sich; möge es nie für etwas gelten wollen, was es nicht ist, und dagegen Das in sich erkennen, worin es einzig ist. Ihm ist das Gefällige versagt; dafür ist sein wahrhaftes Tichten und Thun innig und erhaben. Und nichts kann sich den Siegen seiner Tapferkeit in diesem wundervollen Jahre 1870 erhebender zur Seite stellen, als das Andenken an unseren großen Beethoven, der nun vor hundert Jahren dem deutschen Volke geboren wurde. Dort, wohin jest unsere Waffen bringen, an dem Ursise der

"frechen Mobe" hatte sein Genius schon die ebelfte Eroberung begonnen; was dort unsere Denker, unsere Dichter, nur mühsam übertragen, unklar, wie mit unverständlichem Laute berührten, das hatte die Beethoven'sche Symphonie schon im tiefsten Inneren erregt: die neue Religion, die welterlösende Berkündigung der erhabensten Unschuld war dort schon verstanden, wie bei uns.

So feiern wir benn ben großen Bahnbrecher in der Wildeniß bes entarteten Paradieses! Aber seiern wir ihn würdig,
— nicht minder würdig als die Siege deutscher Tapferkeit: benn dem Weltbeglücker gehört der Rang noch dor dem Welterpherer!

Über die

Bestimmung der Oper.

Vorwort.

Bei ber Ausführung ber vorliegenben, zu einem akabemischen Bortrage bestimmten Abhandlung, traf ber Verfasser auf bie Schwierigkeit, über einen Gegenftand fich nochmals verbreiten au follen, welchen er bereits vor langerer Beit in einem befonberen Buche, mit bem Titel: Oper und Drama, in jeder Sinficht ausführlich behandelt zu haben glaubt. Ronnte bei ber biegmal nothigen gebrangten Saffung ber Sauptgebante nur in feinen Umriffen ausgeführt werben, fo burfte Derjenige, welcher burch biefe Schrift fich zu einer ernfteren Theilnahme angeregt fühlen follte, die näheren Aufschluffe über meine auf biefen Gegenstand bezüglichen Gebanten und Urtheile in jenem bon mir berfagten früheren Buche ju fuchen haben. Es murbe ihm bann auch wohl nicht entgehen, bag, wenn im Betreff bes Gegenstandes felbft, nämlich ber Bedeutung und bes Charatters, welche ber Berfaffer bem musitalisch tonzipirten Drama aufpricht, amifchen ber alteren, ausführlicheren, und ber gegenwärtigen, gebrängteren Faffung zwar eine vollständige Ubereinftimmung herricht, in mancher Beziehung biefe lettere bennoch neue Gefichtspuntte barbietet, von welchen aus betrachtet Berschiebenes auch anders fich barftellt; und hierin burfte bas Intereffante biefer neueren Abhandlung auch für Diejenigen liegen, welche mit ber alteren fich bereits vertraut gemacht hatten.

Es war mir allerbings zur immer neuen Erwägung bes von mir felbst Angeregten genügend Zeit gelaffen worben, und wohl hatte es mir erwünscht fein muffen, von biefer baburch abaezogen zu werben, bag mir bagegen ber Beweis für bie Richtigkeit meiner Unfichten auf bem praktischen Bege erleichtert worden ware. Die Ermöglichung einzelner, in meinem Sinne torretter, theatralifder Leiftungen tonnte hierfur nicht ausreichend fein, sobalb biefe nicht ganglich außerhalb ber Sphare bes beutigen Opernwesens gestellt maren; bas vorherrschende Theaterelement unserer Beit, mit allen feinen nach innen und außen wirkenben ganglich unfünstlerischen, undeutschen, und sittlich wie geiftig verberblichen Gigenschaften, ift es, welches fich ftets wie ein erdrudender Dunftnebel wieder über bie Stätte gufammenzieht, von wo aus es den ermüdendsten Anstrengungen etwa gelingen konnte, einmal auf bas Sonnenlicht ausbliden ju laffen. Auch biefe vorliegende Schrift moge baber nicht als ein Bemühen des Verfaffers, etwa auf dem eigentlichen Felde ber Theorie an fich Beachtenswerthes zu leiften, fonbern als ein, auch bon biefer Seite ber geleiteter letter Berfuch, für feine Anftrengungen auf bem Gebiete ber fünftlerischen Braris gur Theilnahme und Förderung anzuregen, aufgenommen werben. Es wird dann auch zu begreifen fein, wie er, einzig von diesem Trachten bestimmt, bazu veranlaßt warb, den von ihm behanbelten Gegenstand neuen Gefichtspuntten für Die Betrachtung zuzuwenden, ba er immer nur suchen muß, das ihn einnehmende Broblem fo zu ftellen, baf es endlich Denienigen auch fich que tehre, die zu feiner ernften Betrachtung einzig befähigt fein fonnen. Dag ihm biefer Erfolg bisher noch fo fchwer zu gewinnen war, nnd er sich immer wie ein monologisirender ein= famer Banderer, der etwa nur von den Froschen unserer Theaterrezensions = Sumpfe angequadt wurde, vortommen mußte, bierin fprach fich ihm eben die Grundverdorbenbeit der Sphare aus, in welche er fich für fein Problem gunachft gebannt fab, weil in ihr andererseits boch nur die einzigen produktiven Elemente bes höheren Runftwertes liegen, welchen bie Blide ber iett ganglich außerhalb biefer Sphare Stehenben augewendet au haben ber mahrhaft beabsichtigte Erfolg auch ber vorliegenden Schrift nur fein fann.

Eine wohlgemeinte Klage ernsthafter Freunde des Theaters giebt der Oper die Schulb am Berfalle desselben. Sie begrünset sich auf die unverkennbare Zurückbrängung des Interesses am rezitirten Schauspiele, sowie auf den durch die Einwirkung der Oper herbeigeführten Berderb der dramatischen Leistungen des Theaters überhaupt.

Die Richtigfeit biefer Beschuldigung muß einleuchtend erscheinen. Bu untersuchen mare nur, wie es tam, baf feit ben ersten Anfängen bes mobernen Theaters zu jeder Beit die Ausbilbung ber Over vorbereitet worben ift, und bag von ben ausgezeichnetften Beiftern wiederholt bie Fähigfeiten eines bramatifchen Runftgenre's aufmertfam erwogen worden find, burch beren einseitige Ausbildung biefes bie Gestalt ber heutigen Oper angenommen hat. Bir bürften bei einer folchen Untersuchung ju einer Betrachtung hingeleitet werben, welche unfere größten Dichter in einem gewiffen Sinne uns als Borarbeiter fur Die Oper zeigte. Wenn biefe Behauptung mit großer Mäßigung feftaubalten ift, muß uns andererfeits ber Erfolg ber Leiftungen unserer großen beutschen Dichter für das Theater, und die Gin-wirkung jener auf den Geift unserer bramatischen Darstellungen zu ber ernften Ermägung beffen führen, wie gerade biefer Birtung, b. h. bem Ginfluffe jener großen bichterischen Arbeiten auf ben Charafter unserer theatralischen Leiftungen, Die Oper mit fo überwältigenber Bestimmung bes theatralischen Runftgeichmades im Augemeinen entgegentreten fonnte. Bu einer beutlichen Ginsicht hierein durften wir gelangen, wenn wir uns bei biefer Untersuchung zu allernächst an bas thatfächliche Ergebniß halten, welches fich im Charafter ber theatralischen Leiftungen bes eigentlichen Schaufpieles tundgiebt, wie es aus ber Einwirfung bes Goethe'fchen und Schiller'ichen Drama's auf ben Beift ber Darftellungsmeife unferer Schaufvieler fich berausgestellt hat.

Den Erfolg biefer Einwirtung erkennen wir sofort als das Ergebniß eines Misverhältnisses zwischen der Befähigung unserer Schauspieler und der ihnen gestellten Aufgabe. Gine klare Beleuchtung desselben gehört der Geschichte der deutschen Schauspielkunft an, und ist auf diesem Felde auch durch anerkennensewerthe Leistungen bereits vorgenommen worden. Indem wir

uns hier einerseits auf biese beziehen, andererseits bas bem Ubelftande zu Grunde liegende tiefere afthetische Problem für ben fpateren Bang unferer Unterfuchung aufbewahren, tame es für bas Erftere nur barauf an, feftzuftellen, bag bie ibealc Tendens unserer Dichter für die bramatische Darftellung sich einer Form bedienen mußte, in welcher bas Raturell und bie Bilbung unferer Schaufpieler fich nicht bewähren fonnten. bedurfte ihrerseits der feltenften genialen Begabungen, wie berjenigen einer Sophie Schröber, um eine Aufgabe vollständig zu lösen, welche für unsere, bisher nur an das bürgerlich natürliche Clement bes beutschen Befens gewöhnte, Schausvieler viel ju boch geftellt mar, um fie bei bem jah angeftellten Berfiche ihrer Lofung nicht in die verderblichfte Berwirrung ju bringen. Das übel berufene "falfche Bathos" verbankt feine Entftehung und etwaige Musbilbung bem bezeichneten Disberbaltniffe. Ihm war in ben früheren Beiten ber beutschen Schauspielfunft bas, ben sogenannten "englischen Comobianten" besonbers eigenthumliche groteste Affettiren vorausgegangen, welches von biefen auf bie robe Darftellung groblichft zubereiteter alt-englischer, auch Shatespeare'scher Stude angewendet worden war, und das wir heute noch auf dem verkommenen englischen Nationaltheater antreffen. Gegen Dieses hatte fich ber gefunde Trieb bes sogenannten "Raturwahren" gerichtet, welches feinen entsprechenben Ausbrud in ber Darftellung bes "burgerlichen" Drama's gewann. Es ift zu bemerten, bag, wenn felbst Leffing, wie nicht minber Goethe in feiner Sugend. für biefes burgerliche Drama bichterisch wirksam maren, biefem boch feine Hauptnahrung von je burch Stude zugeführt murbe, welche bie vorzüglichften Schauspieler biefer Beriobe fich felbft fchrieben. Die enge Sphare und ber geringe bichterische Werth Diefer Brobutte forberten nun unfere großen Dichter gur Erweiterung und Erhöhung bes bramatischen Styles auf; herrschte hierbei ber Sinn für fortgesette Pflege bes "Naturwahren" vor, so mußte fich boch alsbald bie ideale Tendenz einprägen, welche für den Ausbruck als poetisches Pathos zu realistren war. Dem mit diesem Zweige unserer Runftgeschichte einiger Maagen Bertrauten ift ce befannt, in welcher Beise unsere großen Dichter in ihren Bemühungen, ben neuen Styl ben Schausvielern einzubilden, geftort wurden; ob fie, auch ohne

diese Störungen, in der Folge hierin glücklich gewesen wären, ist jedoch andererseits durchaus zu bezweiseln, da sie disher schon nur mit einem künstlichen Scheine dieses Ersolges, welcher sich eben als das sogenannte "falsche Pathos" völlig regelmäßig ausdildete, sich hatten begnügen müssen. Dieses blieb, als dem bescheidenen Grade der Begadung der Deutschen für das Schauspiel entsprechend, hinsichtlich des Charakters der theatralischen Darstellungen von Dramen idealer Tendenz als einziger, allers dings sehr bedenklicher Gewinn von jener andererseits so großeartigen Einwirkung unserer Dichter auf das Theater übrig.

Bas fich in biefem "falfchen Bathos" aussprach, ward nun wiederum zur Tendenz ber bramatischen Ronzeptionen unserer geringeren Theaterbichter, beren ganger Inhalt bon born berein fo nichtig wie jenes Bathos felbft mar, wobei wir nur an die Brodufte eines Müllner, Houwald, und der ihnen bis auf unfere Tage folgenden Reihe ahnlicher, bem Bathetischen zugewendeten theatralischen Schriftsteller zu erinnern haben. Als einzige Reattion hieraegen murbe bas immer wieder neu gepflegte burgerliche Profa-Schaufpiel ober Luftfpiel unferer Beit angeseben werben konnen, wenn bas französische "Effektstud" nicht mit so iiberwaltigendem Ginfluffe in biefer Richtung auch bei uns Mes zu bestimmen und zu beherrschen vermocht hatte. Sierburch ift vollends jebe irgend erkennbare Reinheit ber Typen unferes Theaters getrübt worben, und was wir felbft bon Goethe's und Schiller's Dramen für unfer Schauspiel übrig behalten haben, ift bas offenbar gewordene Geheimnig ber Unwendung des "falfchen Bathos"", ber "Effett".

Wenn alles für das Theater Geschriebene und auf ihm Gespielte gegenwärtig nur von dieser einzigen Tendenz des "Effektes" eingegeben wird, so daß, was diese Tendenz unskenntlich läßt, sofort der Nichtbeachtung verfällt, darf es uns auch nicht wundern, wenn wir sie bei den Darstellungen der Goethe'schen und Schiller'schen Stücke einzig sestgehalten sehen; denn in einem gewissen Sinne liegt hier das aus Wisverstand hervorgegangene Borbild zu dieser Tendenz verborgen. Das Bedürsniß des "poctischen Pathos" gab unseren Dichtern eine mit voller Absicht auf das Gesühl wirkende poetischerhetosrische Diktion ein, welche, da die ideale Absicht von unseren unpoetisch begabten Schauspielern weder verstanden noch aus-

geführt werden tonnte, zu jener an fich finnlosen, aber melobramatisch wirksamen Rezitation führte, beren eigentliche prattifche Tenbeng eben jener "Effett" war, b. b. bie Betaubung bes finnlichen Gefühles bes Buschauers, wie fie thatsachlich fich im heftigen "Applaus" zu botumentiren hat. Der "Applaus" und die "Abgangs"-Tirade, welche jenen unverweigerlich hervorrufen sollte, find zur Seele aller Tendenzen bes mobernen Theaters geworden: die "brillanten Abgänge" ber Rollen un= ferer Klaffifchen Schaufpiele murben übergablt, und nach ihrer Angahl ihr Werth gang fo bemeffen, wie ber - einer italieni= fcen Overnvartie; und allerbings tann man es nun unseren applausbedürftigen Brieftern Thalia's und Melpomene's nicht verargen, wenn fie mit Reid und Scheelsucht auf die Oper bliden. in welcher diese "Abgange" noch bei weitem gahlreicher fich bor= finden, und bie Applausfturme mit bebeutend größerer Sicherbeit gemahrleiftet find, als felbft in ben wirtungsreichften Schaufpielen; und da nun unsere Theaterdichter wiederum von bem Effette ber Rollen unferer Schaufpieler leben, fo ift es febr ertlarlich, daß ber Operntomponist, ber biefes Alles burch Anordnung eines gehörigen Schreiaccentes am Schluffe jeder beliebigen Sangerphrase so leicht bewirft, ihnen ein fehr berhafter Rebenbuhler bunft.

In Birklichkeit stellt sich aber so, und nicht anders, der äußere Anlaß zu der Klage, von deren Beachtung wir ausgingen, sowie der bei ihrer Untersuchung zu allernächst ersaßbare Charakter derselben heraus. Daß ich weit entsernt von der Reinung din, hiermit auch den tieseren Grund dieser Klage bezeichnet zu haben, deutete ich vorläusig genügend an: wollen wir diesen näher ersassen, so dinkt es mich aber am rathsamsten, durch genaue Erwägung des Charakters der äußerlichen Kennzeichen derselben, wie sie eben jeder Ersahrung offen liegen, zur Enthüllung ihres inneren Kernes zu gelangen. Deßhalb stellen wir nur zunächst sest, daß dem Charakter aller theatralischen Darstellungen eine Tendenz innewohnt, welche sich in ihrer übelsten Konsequenz als Trachten nach dem sogenannten Esset unsweist, und, wenn gleich dem rezitirten Schauspiele nicht minder zu eigen, doch in der Oper am vollständigsten sich zu sättigen vermag. Der Anklage der Oper von Seiten des Schausspieles liegt in ihren gemeinsten Motiven wohl eben nur der

Arger über ihren größeren Reichthum an Effektmitteln zu Grunde: einen hiergegen weit größeren Unschein bon Berechtigung erhalt aber ber ernftliche Berbrug bes Schaufpielers, welcher die erfichtlich dunkende Leichtigkeit und Frivolität diefer Effetmittel gegenüber ber immerbin ichwierigen Bemühung, mit welcher er für einige Richtigkeit ber von ihm barzuftellenden Charattere zu forgen bat, abwägt. Das Schauspiel barf nämlich, auch nur in feiner außerlichen Wirtung auf bas Bublitum betrachtet, immer noch fich bes Borzuges rühmen, bag in ihm bie bargeftellte Sandlung felbit, sowie bie fie vertnüpfenden Borgange und erklarenben Motive, verftanblich werben muffen, um bie Theilnahme bes Buschauers zu feffeln, und bag ein Stud, von lauter beklamatorischen Effettstellen gufammengeset, ohne eine zu Grunde liegende, verftandlich fich ausbrudende und badurch das Interesse bestimmende Handlung, hier noch ju dem Undenkbaren gehört. Dagegen barf nun ber Oper gur Laft gelegt werben, bag bier eine bloße Aneinanberreihung auf bie Erregung eines rein finnlichen Gefühlbermogens berechneter Effettmittel. sobald in ihrer Aufeinanderfolge nur ein gefälliger Bechfel von Rontraften geboten ift, burchaus genüge, um über die Abwesenheit jeder verftanblichen ober vernünftigen Sandlung zu täuschen.

Offenbar liegt biefem Anklagepunkte ein fehr ernstliches Rotiv zu Grunde. Dennoch burften bei naberem Gingehen auch hiergegen fich noch Zweifel erheben. Dag ber sogenannte Text einer Oper intereffant fein muffe, haben zu jeder, und nament= lich auch neuerer Reit die Komponisten so beutlich gefühlt, daß bie Erlangung eines guten "Buches" zu ihren ernftlichsten Bemühungen gehörte. Gine ihrem Charafter nach anziehende, ober vielleicht gar aufreizende Aftion hat, namentlich in unserer Zeit. einer Oper, wenn fie ftart wirten follte, immer zu Grunde liegen müffen, so baß es schwierig sein würde, dem losen Ge-füge eines Operntertes die bramatische Tendenz durchaus absprechen zu wollen. Daß in biefem Sinne fogar teinesweges auspruchsloß verfahren wurde, erkennen wir daraus, daß es fast tein Stud Shatespeare's giebt, und balb teines von Schiller und Goethe geben wirb, welches ber Oper nicht eben gerade nur gut genug buntte, für fie verarbeitet zu werben. Berabe biefer Risbrauch burfte mit großem Rechte nun wieder unfere Schau-

spieler und Theaterbichter verbrießen; es war ihnen erlaubt, auszurufen: "was follen wir uns nun ferner noch ernstlich bemuben, mabre bramatische Aufgaben richtig zu lösen, wenn bas Bublitum von uns fort dabin fich brangt, wo diefe felben Aufgaben in frivolfter Entftellung zur bloßen Bermehrung ber gemeinsten Effektmittel verwendet werden?" Allerbinge konnte man ihnen hierauf wieber entgegenhalten, wie es wohl möglich gewesen sein murbe, bem beutschen Bublitum bie Oper "Fauft" bes herrn Gounob zu bieten, wenn unfere Schaufpielbuhne ben Goethe'ichen "Fauft" ibm jum wirtlichen Berftandniffe zu bringen vermocht batte? Unwiderleglich erfeben wir, daß bas Bublifum bon bem fonderbaren Bemühen unferer Schaufpieler, mit bem Monologe unferes "Fauft" es zu etwas zu bringen, ber Arie bes Berrn Gounob mit bem Thema über bie Freuden ber Bugenblichkeit sich zuwendete, und hier applaubirte, wo es bort au nichts Rechtem tommen wollte.

Un feinem Beispiele ift mohl beutlicher und bekummernber zu erseben, mobin es mit unserem Theater überhaupt gekommen ift. Dennoch barf es uns auch jest noch nicht vollständig richtig erfcheinen, wenn an biefem unleugbaren Berfalle bem Muftommen ber Oper allein die Schuld gegeben werden foll; vielmehr durfte uns biefes Auftommen in Birklichkeit ebensomobl bie Schwäche unseres Schauspieles, und die Unmöglichkeit innerhalb feiner Grengen und ber ihm einzig zu Bebote ftebenben Ausbrucksmittel ber ibealen Anlage bes Drama's überhaupt entsprechen zu tonnen, aufbeden. Gerabe hier, mo bas hochfte Ibeal mit ber größten Trivialifirung beffelben fich berührt, wie in bem foeben berangezogenen Beifpiele, muß uns bie Erfahrung erichreden, und einen tiefen Ginblick in Die Ratur bes borliegenden Broblem's aufdrängen. Bir fonnten bie Rothigung hierzu noch von uns halten, wenn wir eben nur eine große Entsittlichung bes öffentlichen Runftgeschniades zugeben, und ben Gründen berfelben im weiteren Felbe unferes öffentlichen Lebens nachforschen wollten. Da es aber gerabe für uns, die wir eben bon biefem Standpuntte aus zu jener erschredenden Erfahrung gelangten, nicht möglich fein tann, auf bem weiteren Umwege ber Annahme einer Regeneration unseres öffentlichen Geiftes zu ber Borftellung einer gludlichen Ginwirfung von biefer Seite ber auf unseren öffentlichen Runftgeschmad im Besouberen Bu

langen, so bürfte uns wohl ber Bersuch bagegen räthlich bünken, auf dem unmittelbaren Wege der Erforschung des hier zu Grunde liegenden, zunächst rein ästhetischen Problem's zu einer Lösung zu gelangen, welche uns vielleicht auch zu einer hoffnungsvollen Annahme der Wöglichkeit einer Einwirkung von dieser entgegengesetzen Seite her auf den öffentlichen Geist überhaupt führen könnte.

Um uns für biefen Zweck fogleich genau zu bestimmen, stellen wir daher sofort eine Thefe auf, beren Durchführung uns

angelegen fein moge. Sie beiße fo:

Bir geben zu, daß die Oper den Verfall des Theaters offenbar gemacht hat: muß es zweiselhaft erscheinen, ob sie diesen Versall herbeisührte, so ist an ihrer jezigen vorherrschenden Virtzamkeit doch deutlich zu erkennen, daß sie allein berusen seinkann, unser Theater wieder aufzurichten; daß diese Wiederserhebung ihr aber nur dann wahrhaft glüden kann, wenn sie unser Theater zugleich der Erreichung Dessen zusührt, wozu ihm die idealen Anlagen so besonders inne wohnen, daß an der disseherigen ungeeigneten und ungenügenden Entwickelung derselben gerade das deutsche Theater ärger verkümmerte, als das französische Theater, welchem diese idealen Anlagen nicht zu eigen waren, und welches daher in einer beschränkteren Sphäre sich leicht zu realer Korrektheit ausbilden konnte.

Eine verftandig ausgeführte Beschichte bes theatralischen "Bathos" wurde es uns beutlich machen, worauf es bei ber ibealen Richtung bes modernen Drama's bon jeber abaefeben war. hier murbe es nun lehrreich fein, gu beachten, wie bie Staliener, welche für alle ihre Runfttenbengen gunächft bei ber Antite in die Schule gingen, bas rezitirte Drama fast ganglich unentwickelt ließen, bagegen fofort bie Retonstruttion bes antiten Drama's auf bem Boben ber mufitalischen Lyrit versuchten, und somit auf biesem Bege in immer einseitigerer Abirrung bie Oper produzirten. Während dieß, vermöge ber hier Alles beberrichenben Ginwirtung bes fein gebilbeten Runftgeiftes ber höheren gesellschaftlichen Sphäre ber Ration, in Italien vor sich ging, entwickelte sich bei ben Spaniern und Engländern aus bem eigentlichen Bollsgeifte felbft bas moberne Schaufpiel, nachdem die antitifirende Richtung der gelehrten Dichter fich du einer lebhaften Ginwirfung auf Die Nation unfähig erwiesen

hatte. Erft von ber Brundlage biefer realiftischen Sphare aus, in welcher Love de Bega sich so übermüthig produktiv bewährt hatte, leitete bei ben Spaniern Calberon bas Drama berjenigen ibegliftrenden Tendeng zu, für welche er fich mit den Stalienern in ber Beife berührte, bag wir vielen feiner Stude bereits ben Charafter bes Opernhaften zusprechen muffen. Bielleicht murbe auch bas Drama ber Englander einer gleichen Tendens nicht fern geblieben fein, wenn nicht bas unbegreifliche Benie eines Shatespeare es vermocht hatte, auf bem Boden bes realiftischen Bolfeschausviels felbft die allererhabenften Geftalten ber Gefchichte und ber Sage mit einer folchen Naturwahrhaftigfeit er-Scheinen ju laffen, bag fie fich jeber Bemeffung mit einem ber antifen Form bisher misverftanblich entnommenen Maafftabe entzogen. Das Staunen über bie Unbegreiflichkeit und Unnachahmlichkeit Shakespeare's trug vielleicht nicht minder, als die Ertenntniß ber mahren Bebeutung ber Antife und ihrer Formen andererfeits, bagu bei, unfere großen Dichter in ihren Bilbungen für das Drama zu bestimmen. Bon ihnen wurden bann auch wieder die vorzüglichen Anlagen der Oper erwogen, wobei schließlich sie wiederum auf die Unbegreiflichkeit bessen, wie Diefer Oper von ihrem Standpuntte aus beizutommen mare, gerathen mußten. Schiller tonnte burch ben hinreißenben Ginbrud ber Glud'schen "Sphigenia in Tauris" auf ihn bennoch nicht jum Auffinden eines Modus' für ein Befaffen mit der Oper beftimmt werben; und daß Alles hierfür nur bem musikalischen Benie vorbehalten fein konne, ichien Goethe beutlich aufgegangen ju fein, als er Die burch ben "Don Juan" ihm fich eröffnenben ungemeinen Aussichten für bas musikalisch konzipirte Drama bei der Nachricht von Mozart's Tode als erloschen betrachten zu muffen glaubte.

Es ift uns burch bieses Berhalten Goetbe's und Schiller's ein tieser Einblick in die Natur des Dichters, rein als solchen, gewährt. Mußte ihnen einerseits Shakespeare und sein Bersahren unbegreiflich dünken, und mußten sie andererseits dem Musiker die ihm einzig lösdare Aufgabe, die Gestalten des Drama's idealisch zu beleben, mit nicht minderem Unbegreifen seines Versahren hierbei, allein überlassen, so fragt es sich, wie sie eigentlich als Dichter zu dem wahren Drama sich verhielten, und ob sie, als solche allein, überhaupt für das Drama sich be-

fähigt und berusen fühlen konnten. Ein Zweisel hierüber scheint biesen so ties wahrhaftigen Wännern mit zunehmender Stärke angekommen zu sein, und schon an der wechselnden Form ihrer Entwürse erkennt man, daß sie sich nur wie in einem stetigen Versuchen begriffen fühlten. Bersuchten wir dagegen nun uns in die Natur dieses Zweisels zu versenken, so dürsten wir auf das Bekenntniß einer Unzulänglichkeit des dichterischen Wesenstressen, welches, rein an sich, nur als Abstraktum zu sassen ist, und erst durch das Waterial seiner Gestaltungen zu einem Konskretum wird. Ist ohne dichterisches Wesen weder der Plastiker noch der Musiker denkbar, so fragt es sich nur, wie Daszenige, was in diesen als latent wirkende Krast das Kunstwerk hervorzbringt, im reinen Dichter als bewußter Gestaltungstrieb zu demsselben Ergebnisse führen könne?

Ohne uns tiefer auf die Erforschung ber hiermit berührten Geheimniffe einzulaffen, muffen wir uns boch beffen erinnern, was ben mobernen Rulturbichter vom naiven Dichter ber alten Belt unterscheibet. Diefer war vor allem Erfinder von Mythen, bann Erzähler berfelben im laut vorgetragenen Epos, und enblich ihr unmittelbarer Darfteller im lebendigen Drama. Der Form biefes breifachen Dichters bemachtigte fich querft Blaton für feine fo bramatifc belebten, und von Mythenbildung reich erfüllten bialogischen Scenen, welche füglich als Ausgangspunkt und, zumal in dem herrlichen "Gaftmahl" bes bichterischen Philosophen, als unerreichtes Borbild ber eigentlichen, ftets bem Dibattifchen fich juneigenden, Litteratur-Boefie angesehen merben konnten. Sier find die Formen ber naiben Boesie nur noch jur Berftanblichung philosophischer Thefen in einem abstrattpopularen Sinne benutt, und die bewußt wirtende Tenbeng tritt an die Stelle ber Wirtung bes unmittelbar angeschauten Lebensbildes. Die "Tendenz" auch auf das lebendig vorge-führte Drama anzuwenden, mußte unseren großen Kultur-Dichtern als der ersprieglichfte Weg gur Beredelung bes borgefundenen popularen Schaufpiels dunten; und hierzu konnten fie burch bie Beachtung befonderer Eigenschaften bes antiten Drama's verleitet werden. Wie biefes fich aus einem Rompromiß bes apollinischen mit bem bionpfischen Elemente gu feiner tragifchen Gigentumlichkeit ausgebilbet hatte, tonnte fich hier auf ber Grundlage einer uns faft unverftandlich geworbenen

Lyrik ber althellenische, bibaktische Priefter-Hymnus mit bem neueren bionpfischen Dithprambus zu der hinreißenden Birtung vereinigen, welche bem tragifchen Runftwerte ber Griechen fo unvergleichlich zu eigen ift. Daß die hier mitwirkfamen apolli-nischen Elemente namentlich es waren, welche ber griechischen Tragodie, als litterarischem Monumente, für alle Beiten eine vorzügliche Beachtung, namentlich auch ber Philosophen und Dibatten gumenbeten, tonnte unfere neueren Dichter, welchen hierin zunächft auch nur anscheinenbe Litteraturprobutte vorlagen, febr erklärlicher Beife zu bem Urtheile verleiten, bag in biefer bibattischen Tenbens bie eigentliche Burbe bes antiten Drama's zu finden, und bemgemäß auch einzig burch ihre Ginprägung in bas vorgefundene populare Drama biefes zu idealer Bedeutung zu erheben sei. Der ihnen innewohnende mahrhaft fünftlerische Beift bewahrte fie bavor, der nadten Tenbeng bas lebenvolle Drama felbft aufzuopfern; aber, mas biefes burchgeiftigen, gleichsam auf ben Rothurn ber Sbeglitat erheben follte. tonnte nur bie bon bornberein hochgestellte Tenbeng fein, und amar um fo mehr, als bas ihnen einzig jur Berfügung geftellte Material, bas Wertzeug ber Berftanblichung ber Begriffe, bie Bortfprache eine Berebelung und Erhöhung bes Ausbrudes nur nach biefer Seite bin bentbar, ober auch rathlich erscheinen laffen tonnte. Die bichterisch gefaßte Senteng tonnte einzig ber boberen Tenbeng entsprechen, und die Birtung von biefer Seite ber auf bas, burch bas Drama immerhin erregte, finnliche Empfangnißvermögen mußte ber fogenannten poetischen Dittion über-tragen werben. Diefe aber ift es, welche in ber Darftellung ihrer Stude eben ju jenem "falfchen Bathos" verführte, beffen Erfennung unfere großen Dichter wohl in ein bedenkliches Rachfinnen verfegen mußte, als fie fich bagegen von ber Birtung ber Glud'ichen "Sphigenia" und bes Mozart'ichen "Don Quan" fo bedeutend erfaßt fühlten.

Was sie hier so stark ergreisen mußte, war, daß sie durch die Wirkung der Rusik das Drama sofort in die Sphäre der Ibealität entrückt sahen, aus welcher der einsachste Zug der Handlung in einem verklärten Lichte ihnen entgegentrat, Affekt und Motiv, zu einem einzigen unmittelbaren Ausdruck versschwolzen, mit edelster Rührung zu ihnen sprachen. Hier schweigt jedes Berlangen nach Ersaffung einer Tendenz, denn die Idee

selbst verwirklichte sich vor ihnen als unabweislicher Anruf bes höchsten Mitgesühles. "Es irrt ber Mensch so lang' er strebt", ober: "das Leben ist der Güter höchstes nicht", war hier nicht mehr auszusprechen, da das innigste Geheimnis der weisesten Sentenz selbst in deutlicher melodischer Gestaltung unverhüllt sich ihnen kundgab. Sagte jene: "das bedeutet", so sagte dies: "das ist!" Hier war das höchste Pathos zur reinen Seele des Drama's geworden; wie aus einer seligen Tramwelt trat uns das Bild des Lebens mit sympathischer Wahrhaftigkeit entgegen.

Aber wie rathselhaft mußte unseren Dichtern bieles Runftwerk erscheinen: wo war in ihm ber Dichter zu erfassen? Gewiß nicht dort, wo ihre eigene Stärke lag, in dem Gebanken und ber poetischen Diftion, worin jene Texte geradezu nichtig waren. Ronnte vom Dichter baber nicht bie Rebe fein, fo mar es nun ber Mufiter, bem bas Runftwert einzig anzugehören ichien. Rach ihrem Maafitabe als Runftler bemeffen, fiel es aber fcmer, biefem eine Bebeutung zuertennen zu follen, wie fie zu ber von ibm ausgebenben ungeheuren Birtung im Berhaltniffe ftanb. Bu ber Dufit lag ihnen eine offenbar unvernünftige Runft bor. ein halb wildes, halb lappisches Wefen, bem mit mahrhafter Runfibilbung gar nicht beizutommen war. Dazu in ber Oper ein fo fleinliches, unzufammenhängenbes Formengebaube, ohne ieben erfaglichen architettonischen Sinn, beffen willfürlich gusammengesette einzelne Theile auf Alles, nur nicht auf die Ronfequens eines bramatifchen Blanes abzielen fonnten. Bar es nun die bramatische Unterlage, welche gerade in Gluck's ... Sphi= genia" jenes gerftreute Formengewirr zu einem fo ergreifenben Ganzen zusammengefaßt hatte, so frug es fich jest, wer wohl an Die Stelle biefes Opernbichters treten, und felbft einem Glud ben sonberbar burftigen Text zu feinen Arien schreiben möchte, wenn er nicht als "Dichter" fofort fich aufgeben wollte? — Das Unbegreifliche lag hier in einer Wirkung von höchster Mealität, von welcher die fünftlerischen Fattoren nach ber Unalogie jeder anderen Kunft nicht aufzufinden waren. Diese Unbegreiflichkeit vermehrte fich, wenn endlich gerade von diefem Slud'ichen Berte, welches burch fein ber Antite fertig entnommenes Suiet von edelftem tragifdem Werthe fo finnvoll gehoben war, abgesehen wurde, und der Oper in jeder noch so

unfinnigen ober feichten Gestaltung unter gemiffen Umftanben eine unvergleichliche Wirtung felbft im ibealften Sinne jugefprochen werben mußte. Diefe Umftanbe traten aber fofort ein. wenn ein großes bramatifches Talent fich ber Bartien einer folchen Oper bemachtigte. Erinnern wir uns hier beispielsweise ber wohl noch vielen Mitlebenben unvergeglichen Darftellung bes "Romeo" in ber Bellini'fchen Oper, welche uns einft bie Schrober-Devrient vorführte. Jedes Gefühl bes Musiters mußte fich gegen die Anertennung irgend eines fünftlerischen Berthes ber burchaus feichten und armlichen Musit ftrauben, welche bier über ein Opernpoem von grotester Dürftigfeit geworfen war; und bennoch fragen wir einen Jeben, ber bieß erlebte, welchen Einbrud ibm ber "Romeo" ber Schröber-Debrient gegenüber etwa bem Romeo unferes besten Schauspielers felbft im Stude bes großen Britten, gemacht habe? Sierbei muß aber bezeugt werben, bag die Wirtung feinesweges etwa in ber Befangsvirtuofität, wie bei ben sonstigen Erfolgen unserer eigentlichen Opernfängerinnen, sondern, mahrend diese hier gering und burchaus nicht durch üppige Stimm-Mittel unterstütt mar, lediglich in der bramatischen Leistung lag, welche nun wiederum aber felbst ber gleichen Schröber-Devrient im allervorzüglichsten regitirten Schaufpiele gang unmöglich geglückt fein wurde, somit einzig nur in bem Elemente ber, felbft in biefer burftigften Form immer noch ibealisch verklärenden, Mufit gelingen tonnte.

Gerade eine Erfahrung, wie diese zulett in Betracht gezogene, dürfte uns aber auf den richtigen Weg zur Erlangung eines Urtheiles, und zur Auffindung des wahren Faktors bei der Hervorbringung des dramatischen Kunstwerkes sühren. — Da der Antheil des Dichters hierbei so sehr gering war, glaubte Goethe die Autorschaft der Oper ausschließlich dem Wusiker zusprechen zu müssen; inwiesern dieses einen sehr ernstlichen Sinn hat, dürfte uns nun erklärlich werden, wenn wir zunächst dem zweiten Gegenstande der Unbegreislichkeit auf dem Gebiete des Drama's für unsere großen Dichter, nämlich der Eigenthümlichsteit Shakespeare's und seines künstlerischen Versahrens näher zu treten uns gestatten, um hierüber einem richtigen Ausschlussen nachzugeben.

Den Franzosen, als Repräsentanten der modernen Civilis sation, gilt Shakespeare, ernstlich betrachtet, noch heute als eine

Monftruosität; bis in die neueste Zeit ift er felbst auch ben Deutschen ein Gegenftand ftets erneueter Untersuchungen geblieben, beren Ergebniß noch so wenig fich als ein ficheres berausgestellt hat, daß die allerverschiebenartigften Unfichten und Behauptungen zu jeder Beit fich immer wieder geltend zu machen fuchen. So ift biefem rathfelhaften Dramatiker, welcher bereits als ein völlig unzurednungsfähiges wilbes Genie obne alle Runftbildung angesehen werden burfte, neuerdings fugar wieberum bie tonfequentefte Tenbeng bes Lehrbichters gugefchrieben worben. Goethe, ber ihn noch im "Bilbelm Deifter" als "bortrefflichen Schriftfteller" einführt, fand bei ftets wieder aufgenommener Betrachtung bes bier vorliegenben Broblem's für fein immer vorfichtiger werbenbes Urtheil folichlich barin einen Anhalt, daß er die höhere Tendenz hier nicht im Dichter, sonbern in den von ihm in unmittelbarer Attion vor uns hingeftellten Berfonen als Charattere verkörpert auffuchte. Je naher aber wieder auf diese Gestaltungen hingesehen wurde, besto rathfelhafter verbarg fich bas Berfahren bes Runftlers hierbei bem Forscherblide: mar ber große Blan eines Studes beutlich zu erfassen, und eine tonsequent fich entwickelnde Sandlung, wie fie fich meiftens im gewählten Stoffe felbft vorfand, unmöglich zu verkennen, fo maren boch bie munderbaren "Bufälligkeiten" bei ber Musführung bes Blanes, wie im Bebahren ber Berfonen. nach bem Schema einer fünftlerischen Anordnung und überlegten Aufzeichnung nicht zu begreifen. hier gewahrte man eine Draftit ber Individualität, die oft wie unerklärliche Launenhaftigkeit ericien, über beren richtigen Sinn wir aber erft bann Aufschluß erhielten, wenn wir bas Buch schloffen, und bas Drama nun lebenbig fich bor uns bewegen faben, wo bann bas Bilb bes Lebens, mit unwiderfteblicher Natutwahrheit im Spiegel aefeben, bor uns ftand, und uns mit dem erhabenen Schreden einer Beiftererscheinung erfüllte. Wie aber biefem Rauberspiele bie Gigenschaft eines "Runftwertes" beimeffen? Bar ber Berfaffer biefer Stude ein Dichter?

Das Benige, was wir von seinem Leben wissen, sagt es uns mit naiver Ununwundenheit, nämlich: daß er ein Schauspieler und Theaterunternehmer war, der sich und seiner Truppe diese Stüde herrichtete und schrieb, vor welchen unsere größten Dichter jest erstaunt und in wahrhaft rührender Ber-

wirrung stehen, und welche zum größten Theile gar nicht mehr auf sie gekommen sein würden, wenn die unscheindaren Souffleurbücher des Globetheaters nicht zur rechten Zeit noch durch den Buchdruck dem Untergange entrissen worden wären. Lope de Bega, der sast nicht weniger Bunderbare, schried seine Stücke von heute zu morgen im unmittelbaren Berkehre mit dem Theater und seinen Aktoren; einzig sebenvoll produktiv steht neben Corneille und Racine, den Dichtern der Façon, der Schauspieler Wolière; und mitten in seinem erhabenen Kunstwerke stand Aischulos als Führer des tragischen Chores. — Richt dem Dichter, sondern dem Dramatiker ist nachzusorschen, wenn die Natur des Dramas erkärt werden soll; dieser steht aber dem eigentlichen Dichter nicht näher, als dem Wimen selbst, aus dessen eigenster Ratur er hervorschreiten muß, wenn er als

Dichter "bem Leben feinen Spiegel vorhalten" will.

Das Wefen ber bramatischen Runft zeigt fich, ber bichte rifchen Methobe gegenüber, baber fehr richtig gunachft als ein völlig irrationales; es ift nicht zu faffen, als vermöge einer völligen Umwendung der Natur bes Betrachters. Worin biefe Umwendung zu bestehen habe, burfte uns aber nicht ichmer zu bezeichnen fallen, wenn wir auf bas Raturverfahren bei ben Anfängen aller Runft hinweifen, und biefe haben wir beutlich im Ambrobifiren bor uns. Der Dichter, ben improvifirenden Mimen einen Blan ber barguftellenben Aftion vorzeichnenb. wurde fich ungefahr wie ber Berfaffer eines Operntertes jum Mufiter verhalten; fein Wert tann noch gar feinen Runftwerth beaufpruchen; es wird ibm biefer aber im allervollften Maake ju Theil werben, wenn ber Dichter ben improvisatorischen Beift bes Mimen zu feinem eigenen macht und feinen Blan ganglich im Charafter diefer Improvisation aussührt, fo daß jest ber Mime mit feiner vollsten Gigenthumlichkeit in die bobere Befonnenheit bes Dichters eintritt. Bewiß geht hiermit auch eine völlige Beranderung des bichterischen Runftwerfes felber por, und biefe konnten wir etwa bamit charafteriftisch bezeichnen, daß wir uns die möglicherweise aufgeschriebene Improvisation eines großen Musiters vorführten. Wir haben Mussagen vorzüglicher Beugen von bem mit Richts zu vergleichenben Ginbrude vor uns, welchen Beethoven burch langeres Improvifiren auf bem Rlaviere feinen Freunden binterließ; bie Rlage,

gerade biefe Erfindungen nicht burch Aufzeichnung festgehalten ju miffen, burfen mir, felbft ben größten Berten bes Meifters gegenüber, nicht als übertrieben ansehen, wenn wir hierzu bie Erfahrung halten, daß felbit minder begabte Dufiter, beren mit ber Feber ausgeführten Rompositionen Steifheit und Unfreiheit anhaften blieb, burch freies Phantasiren uns in mabres Erftaunen über eine gang unvermuthet angetroffene, oft febr ergiebige Erfindungsgabe fegen tonnten. - Jebenfalls glauben wir ber Löfung eines überaus fcmierigen Problem's eine mahrhafte Erleichterung juguführen, wenn wir bas Shatespeare'iche Drama als eine figirte mimische Improvisation bon allerhöchstem bichterischem Berthe bezeichnen. Denn bei biefer Auffassung erklärt fich uns sofort jede ber fo munberbar buntenden Bufalligfeiten im Gebahren und Reden von Berfonen, welche nur von bem einen Sinne belebt find, jest, in biefem Augenblide gang Diejenigen zu fein, als welche fie uns erscheinen follen, und benen bagegen nie eine Rebe beifommen tann, welche außerhalb biefer wie angezauberten Ratur liegt; wobei es uns bei naberer Betrachtung fogar lacherlich bortommen mußte, wenn plötlich eine biefer Gestalten fich uns als Dichter zu ertennen geben wollte. Dieser schweigt, und bleibt uns eben ein Rathsel, wie Shatespeare. Sein Wert aber ift bas einzig mahre Drama, und welche Bedeutung biefem endlich wieder als Runftwert innewohnt, bas zeigt fich baran, bag wir in feinem Autor ben tieffinnigften Dichter aller Reiten vermuthen muffen.

Für die Betrachtungen, zu welchen bieses Drama so überreiche Anregung giebt, heben wir zunächst die unserer Untersuchung am dienlichsten erscheinenden Eigenschaften desselben hervor. Bu diesen gehört zuvörderst diesenige, daß es, abgesehen von allem seinem übrigen Werthe, der Gattung der eigentlichen wirksamen Theaterstücke angehört, wie sie von den hierzu berusenen, aus dem Theater hervorgegangenen oder ihnen unmittelbar nahestehenden Bersassen, in den verschiedensten Zeiten hergerichtet worden sind, und z. B. die populären Schauspielbühnen der Franzosen von Jahr zu Jahr bereichert haben. Der Unterschied liegt hier lediglich in dem dichterischen Werthe der in gleicher Weise entstandenen, wahrhaft dramatischen Produkte. Dieser scheint sich auf den ersten Blid durch die Größe und Bedeutung des Handlungsstosses zu bestimmen. Während

nicht nur bem Franzosen alle Borgange des mobernen Lebens überhaupt, sondern auch ben, übrigens für bas theatralische Wefen ungleich geringer begabten Deutschen, Die Ereigniffe biefes Lebens im engeren burgerlichen Bertehre auf ber Buhne mit täuschenber Bahrheit barzuftellen glüdte, verfagte biefe wahrhaftig reproduzirende Kraft ganz in bem Maage, als die Borgange bes höheren Lebens, und endlich bie für ben Altagsblid in erhabene Ferne gerudten Schidfale ber Berven ber Beltgeschichte und ihre Dhthen auf ber Scene borgeführt werden follten. Sierfür hatte fich ber unausreichenden mimifchen Improvisation eben ber eigentliche Dichter zu bemächtigen, b. h. ber Erfinder und Geftalter ber Mythen, und fein biergu befonders berufenes Genie follte fich barin tundthun, daß er ben Styl ber mimischen Improvifation auf Die Bobe feiner bichterischen Absicht erhob. Wie es Shatespeare gelungen fein moge, feine Schauspieler felbft auf biefe Sobe zu erheben, muß uns wiederum ein Rathfel bleiben; gewiß ift nur, bag bie Sabigteiten unserer heutigen Schauspieler sofort an ber bon Shatefpeare geftellten Aufgabe icheitern. Doglich bliebe bie Annahme, bag bas ben jetigen englischen Schauspielern eigenthumliche groteste Affektiren, wie wir es oben nannten, ber Uberreft einer älterer Befähigung sei, welche, ba biefes unvertennbar einer ber Nation jugeborigen Natureigenthumlichkeit entstammt, in ber schönften Beit bes englischen Boltslebens, und vermöge bes hinreigenden Beispieles bes bichterischen Dimen felbft, einmal zu einer fo unerhörten Bluthe bes theatralischen Darftellungswesens führte, bag Shatespeare's Ronzeptionen in diesem völlig aufgeben konnten. Bielleicht aber burfen wir gur Erflärung biefes Rathfels, wenn wir fein fo ungemeines Bunder annehmen wollen, uns auf des großen Sebaftian Bach's Schicffal beziehen, beffen uns hinterlassene überreiche und schwierige Chorkompositionen zunächst zu ber Annahme verleiten, es mußten bem Deifter gur Ausführung berfelben bie unvergleichlichften Gefangstrafte zu Gebote geftanden haben, mabrend wir im Gegentheil feine Rlagen über bie meiftens gang erbarmliche Beschaffenheit seines Schulknabenchores aus unwiberleglichen Dotumenten*) tennen. Bewiß ift es, bag Shatefpeare

^{*)} Das unter Mufitern traditionell geworbene Betenntniß eines ehemaligen Chorfangers unter Bach erflart uns, wie bie Aus-

febr frühzeitig von feinem Befaffen mit bem Theater fich gurudjog, mas wir uns fehr mohl aus ber ungeheuren Ermubung. welche ibm bas Ginüben feiner Stude toftete, fowie aus ber Bergweiflung bes weit über bie ihm vorliegenbe "Möglichfeit" hinausragenden Genie's, erklären könnten. Die ganze Ratur biefes Genie's erklärt sich uns aber wiederum doch nur aus biefer "Möglichkeit" felbft, welche in ber Unlage ber mimischen Ratur fehr wohl vorhanden war, und baber fehr richtig vom Benie vorausgefest murbe; und wir burfen, Die Rulturbeftrebungen bes Genius' ber Menscheit in einem großen Bufammenhange erfaffend, es als ben Rachtommen Shatespeare's in einem gemiffen Sinne von bem größten Dramatiker hinterlaffene Aufgabe ansehen, jene bochfte Möglichkeit in ber Musbilbung ber Anlagen ber mimischen Runft wirklich zu erreichen.

Diefer Aufgabe nachzutrachten icheint ber innere Beruf unferer großen beutschen Dichter gewesen zu fein. Bon ber hierzu unerläßlich nöthigen Erkenntniß ber Unnachahmlichkeit Shakespeare's ausgehend, bestimmte sie für jede Form ihrer bichterischen Ronzeptionen ein Trieb, den wir bei ber Festhaltung Diefer Annahme wohl verfteben konnen. Die Auffuchung ber ibealen Form bes bochften Runftwertes, bes Drama's, mußte fie bon Shakespeare ab nothwendig auf die erneuetc, immer innigere Betrachtung ber antiten Tragobie hinleiten; in welchem Sinne fie einzig hieraus Bewinn gieben ju durfen vermeinten, beleuchteten wir gubor, und wir mußten fie, bon biefem mehr als zweifelhaften Bege ab, bem unertlärlich neuen Ginbrude augeführt feben, welchen bie ebelften Geftaltungen bes, andererfeits wiederum fo bochft problematifch erscheinenben, Genre's ber Oper auf fie hervorbrachten.

bier war nun hauptfächlich zweies beachtenswerth, namlich: bag bie eble Dufit eines großen Deifters ben Leiftungen felbft gering begabter bramatifcher Darfteller einen ibealen Rauber verlieh, welcher auch ben vorzüglichsten Mimen bes reaitirenden Schausvieles verfagt war; mabrend andererfeits ein achtes bramatisches Talent selbst eine ganzlich werthlose Musik

führung ber ungemein schwierigen Berte bes Deifters bennoch vor sich ging: "erfilich prügelte er uns, und bann — klang es scheuß-lich", fo lautete biese wunderliche Erklärung. — Digitized po Google

Richarb Baguer, Gef. Schriften IX.

fo zu abeln vermochte, bag wir von einer Leiftung ergriffen waren, welche bemfelben Talente im rezitirenben Drama nicht gelingen tonnte. Dag biefe Erfcheinung nur aus ber Dacht ber Mufit ertlart werben mußte, mar unabweislich. Dieg tonnte aber nur bon ber Mufit gang im Allgemeinen gelten, wogegen es unbegreiflich blieb, wie bem eigenthumlichen fleinlichen Gefüge ihrer Formen ohne eine Unterordnung ber allerübelften Art vom bramatischen Dichter beizutommen fein tonnte. - Wir gogen nun bas Beifviel Shatefvegre's bergn, um uns einen möglichen Ginblick in die Natur und namentlich bas Berfahren bes mahrhaften Dramatiters zu gewinnen. So geheimnigvoll bier and bas Deifte bleiben mußte, erfaben wir boch, baß es bie mimische Runft war, mit welcher ber Dichter ganglich zu Gines ward, und muffen nun erkennen, baf biefe mimische Runft gleichsam ber Lebensthau ift, in welchen bie bich= terifche Absicht zu tauchen war, um, wie in gauberifcher Bermandlung, als Spiegel bes Lebens ericheinen zu tonnen. Wenn nun jebe Sandlung, felbft jeber gemeinfte Borgang bes Lebens (wie uns bieß nicht nur Shatespeare, sonbern felbft jeber achte Theaterstüdmacher zeigt) als mimisches Spiel reproduzirt, sich uns in bem verklarten Lichte und mit ber objektiven Birkung eines Spiegelbilbes zeigt, fo muffen wir in Folge unferer weiteren Betrachtungen touftatiren, bag wieberum biefes Spiegelbild in ber reinsten Berklärung ber 3bealität fich zeigt, sobald es in bem Bauberbronnen ber Musit getrantt, gleichsam nur noch als reine Form, von jeder realistischen Stofflichkeit befreit. uns vorgehalten wirb.

Nicht mehr die Form der Musik, sondern die Formen der historisch entwickelten Musik würden daher zunächst in Erwägung zu ziehen sein, wenn wiederum auf diejenige höchste Möglichkeit in der Ausbildung der Anlagen des mimisch-dramatischen Kunstwerkes geschlossen werden soll, welche dem Suchenden und Trachtenden als stummes Räthsel vorschwebte, während sie andererseits sich laut und überlaut ausdrängte.

Als die Form der Musit haben wir zweifellos die Melos die zu verstehen; die besondere Ausbildung dieser erfüllt die Geschichte unserer Musit, wie ihr Bedürfniß die Ausbildung des von den Italienern versuchten lyrischen Drama's zur "Oper" entschied. Sollte hierbei zunächst die Form der griechi-

ichen Tragobie nachgebilbet werben, fo ichien biefe auf ben erften Blid fich in zwei Saupttheile zu gerfegen, in ben Chorgesang und in die periodisch zur Melopoe fich steigernde bramatifche Rezitation: bas eigentliche "Drama" war fomit bem Regitativ übergeben, beffen erbrudenbe Monotonie gulett burch bie akademisch approbirte Erfindung der "Arie" gebrochen wers ben follte. In bieser gelangte hierbei die Musik einzig zu ihrer felbständigen Form als Melodie, und fie gewann deghalb febr richtig einen folchen Vorrang bor ben übrigen Saktoren bes mufitalischen Drama's, bag biefes felbft endlich, nur noch als Bormand gebraucht, jum trodenen Gerufte für bie Ausstellung ber Arie berabsant. Die Geschichte ber in Die Arienform fest= gebannten Melobie ift es nun, welche uns zu beschäftigen hatte, wenn wir uns für jett nicht bamit begnügen burften, biejenige ihrer Geftaltungen in Betracht zu ziehen, in welcher fie fich unseren großen Dichtern barbot, als fic im Allgemeinen von ihrer Wirfung sich tief ergriffen, besto mehr aber auch verwirrt fühlten, wenn fie andererseits an ein biditerisches Befaffen mit ihr benten follten. Unftreitig war es immer nur bas besonbere Benie, welches biefe fo enge und fterile Form ber melobifchen Ausbehnung in ber Beife ju beleben mußte, daß fie zu jener ernfthaften Birtung fabig war: ihre Erweiterung und ibeale Entfaltung war somit auch einzig nur vom Mufiter zu erwarten, und bem Sange biefer Entwidelung tonnte bereits beuts lich zugesehen werben, wenn man bas Meisterwert Mozart's mit bem Glud's verglich. hierin brudte fich ber zunehmenbe Reichthum ber rein musikalischen Erfindung namentlich auch als einzig entscheidend für die Befähigung der Musit im dramati-schen Sinne aus, da sich in Mozart's "Don Juan" bereits eine Fille von bramatifcher Charafteriftit zeigte, von welcher ber bei weitem geringere Mufiter Glud noch teine Ahnung haben Dem beutschen Genius aber mar es vorbehalten, Die mufitalifche Form durch höchfte Belebung jedes ihrer kleinften Bruchtheile zu ber unerschöpflichen Mannigfaltigteit zu erheben, welche jum Staunen ber Welt fich jest in ber Mufit unferes großen Beethoven barbietet.

Die musikalichen Gestaltungen Beethoven's tragen nun Merkmale an fich, welche sie einerseits so unerklärbar lassen, wie andererseits die Gestaltungen Shakespeare's es für den

forschenden Dichter blieben. Bahrend die Dacht ber Birtung Beiber, wenn auch als verschiebenartig, bennoch wieberum als gleich empfunden werben muß, scheint fich uns bei tieferem Berfenten in ihr Befen, im Betracht ber unbegreiflichen Gigenthumlichkeiten biefer Geftaltungen, felbft bie Berfchiebenbeit ganglich aufzuheben, ba uns ploplich bie einzige Ertlärlichfeit ber einen aus ber anberen einleuchtet. Führen wir hierfür, als bas am ichnellften gaßliche, bie Gigenthumlichfeit bes humor's an, und ertennen wir, daß, was uns in ben Augerungen bes Sumor's ber Shatespeare'schen Geftalten oft wie unbegreifliche Rufalligkeit erscheint, fich in ben ganz gleichen Rügen ber Beethoven'ichen Motivengeftaltungen als eine natürliche Thatsache von bochfter Realität, nämlich als bas Gemuth unabweislich bestimmende Melobie barftellt. Bir tonnen nicht umbin, hier eine Urverwandtschaft anzunehmen, beren richtige Bezeichnung wir finden werben, wenn wir fie nicht awischen bem Musiker und bem Dichter, sonbern zwischen jenem und bem bichterifchen Mimen auffuchen. Babrend gu Beethoven fein Dichter irgend welcher Runftepoche gehalten werben fann. muß uns Shatespeare einzig baburch ihm gleich bunten, bag er wiederum als Dichter uns ein ewiges Broblem bleiben würde, wenn wir in ihm nicht vor Allem ben bichterischen Mimen er- . fennen burften. Das Geheimniß liegt in der Unmittelbarkeit ber Darftellung, bier burch Miene und Gebarbe, bort burch ben lebendigen Ton. Das, mas Beibe unmittelbar ichaffen und gestalten, ift bas wirkliche Runftwerk, welchem ber Dichter nur ben Plan vorzeichnet, und biefes zwar erft bann mit Erfola. wenn er ihn felbft ber Natur Jener entnommen hat.

Wir sanden, daß das Shakespeare'sche Drama am verständslichsten unter dem Begriffe einer "fixirten mimischen Improdissation" zu fassen seit, und hatten wir anzunehmen, daß der höchste dichterische Werth, wie er zunächst von der Erhabenheit des Stoffes sich herschreibt, diesem Kunstwerke durch die Erphöhung des Styles jener Improdisation gesichert werden müsse, so dürsten wir nun nicht irren, wenn wir die Möglichseit einer solchen Erhöhung auf das vollkommen entsprechende Waaßeinzig von derzenigen Musik erwarten wollten, welche sich hierzu so verhielte, wie die Beethoven'sche Musik eben zum Shakespeare'schen Drama sich verhält.

Der Bunkt, in welchem bier bie Schwierigkeit ber Berwendung ber Beethoven'ichen Mufit auf bas Chatefpeare'iche Drama zu ertennen mare, burfte andererfeits burch feine Musgleichung gerade auch gur höchften Bollenbung ber mufikalischen Form, bermoge ihrer letten Befreiung von jeder ihr etwa noch anhaftenden Feffel, führen. Bas unfere großen Dichter beim Sinblid auf die Oper noch beängstigte, und mas in der Beethoven'ichen Inftrumentalmufit immer noch beutlich als bas Gerufte eines Baues übrig geblieben ift, beffen Grundplan nicht im eigentlichen Befen ber Mufit, sonbern vielmehr in berfelben Tendeng, welche die Opernarie und bas Ballettangftud anordnete, fußt; diese bereits andererseits burch die Beethoven'sche Melodie fo wunderbar lebenvoll übermachfene Quabratur einer tonventionellen Tonsaktonstruktion, würde jest vor einer idealen Anordnung von allerhöchster Freiheit vollständig verschwinden tonnen, so bag bie Mufit nach biefer Seite bin bie unbegreiflich lebenvolle Gestalt eines Shatespeare'ichen Drama's fich aneignen wurde, welche, mit ihrer erhabenen Unregelmäßigfeit zu bem antilen Drama gehalten, fast in bem Lichte einer Raturfcene gegenüber einem Berte ber Architettur erschiene, beren finnvollfte Ermeklichteit nun aber in ber unfehlbaren Sicherheit ber Wirfung bes Runftwertes fich tunbzugeben hatte. hierin lage zugleich bie ungemeine Neuheit ber Form biefes Runftwertes bezeichnet, welche, wie fie andererfeits als eine ibeal natürliche nur unter ber Mitwirkung ber beutschen Sprache, als ber ausgebilbetsten ber mobernen Driginalsprachen, bentbar ift, fo lange bas Urtheil beirren konnte, als ein Maakftab an baffelbe gelegt würde, welchem es eben vollständig entwachsen fein mußte: mogegen ber entsprechenbe neue Maakstab etwa bem Eindrucke entnommen fein konnte, welchen ber Glüdliche, ber bieß erlebte, von einer jener unaufgezeichneten Improvisationen bes unvergleichlichsten Rusikers empfing. Run foll uns aber ber größte Dramatiker gelehrt haben, auch biese Improvisation au firiren, benn im bochften bentbaren Runftwerte follen bie erhabenften Inspirationen Beiber mit unermeklicher Deutlichkeit fortleben, als bas Wefen ber Welt, welches es uns im Spiegel ber Belt felbft erfennen läßt.

Halten wir nun diese Bezeichnung einer "durch die höchste kunftlerische Besonnenheit fixirten minisch musikalischen Im-

provifation von vollendetem bichterifchem Werthe" für bas von uns in Ausficht genommene Runftwert feft, fo burfte fich uns, unter ber Anleitung erfahrungsmäßiger Wahrnehmungen, auch auf bie prattifche Seite ber Ausführung beffelben ein überraschenber Lichtblick eröffnen. In einem fehr wichtigen Sinne konnte, genau genommen, unferen großen Dichtern vorzüglich es nur darauf antommen, dem Drama ein erhöhtes Bathos, und für biefes endlich bas technische Mittel ber bestimmten Fixirung aufzufinden. Go beftimmt Shatespeare feinen Styl bem Inftintte ber mimifchen Runft felbft entnommen batte, mußte er für bie Darftellung seiner Dramen boch an bie zufällige größere ober geringere Beggbung feiner Schaufpieler gebunden bleiben, welche gewiffermaagen alle Shatespeare's sein mußten, wie er felbft allerdings jederzeit wiederum gang die bargeftellte Berfon mar; und wir haben feinen Grund ju ber Unnahme, bag fein Benie in den Aufführungen feiner Stude mehr als nur feinen über bas Theater geworfenen eigenen Schatten wiederertannt haben burfte. Was unfere großen Dichter an bie Dufit fo nachbentlich feffelte, war, baß fie reinfte Form, und babei finnlichste Wahrnehmbarkeit dieser Form war; die abstrakte Bahl der Arithmetik, die Figur der Mathematik, tritt uns hier als das Gefühl unwiderleglich bestimmende Geftalt, nämlich als Melobie entgegen, und diese ift eben so untrüglich für die finnliche Biebergebung zu fixiren, als bagegen bie poetische Dittion ber aufgeschriebenen Rebe jeber Billfur ber Berfonlichteit bes Regi= tirenden überliefert ift. Bas Shatespeare prattifch nicht moglich fein tonnte, ber Mime jeber feiner Rollen zu fein, bieß aelinat dem Tonseber mit größter Bestimmtheit, indem er unmittelbar aus jebem ber ausführenben Mufiter zu uns fpricht. Die Seelenwanderung bes Dichters in ben Leib bes Darftellers geht hier nach unfehlbaren Befeten ber ficherften Technit bor fich, und ber einer technisch forretten Aufführung feines Wertes ben Tatt*) gebenbe Tonfeter wirb fo vollständig Gines mit bem ausübenden Musiker, wie bieß höchstens von bem bilbenben

^{*)} Daß dieser Takt der richtige sein muß, hierauf tommt es allerdings so überaus entscheidend an, weil ein unrichtiger Takt den ganzen Zauber sofort aushebt; worüber ich mich am besonderen Orte deßhalb aussuhrlicher verbreitet habe.

Rünftler im Betreff eines in Farbe ober Stein ausgeführten Berkes ähnlich würde gefagt werden können, wenn von einer Seelenwanderung seinerseits in sein lebloses Material die Rede sein bürste.

Halten wir zu biefer erftaunlichen Macht bes Musikers biejenige Sabigteit feiner Runft, welche wir aus ben Unfangs erwähnten Erfahrungen erfannten, - nämlich aus biefen. bak felbft eine unbedeutende Mufit, fobald fie nicht getabesmeges ju ber gemeinen Groteste gewiffer heute beliebter Operngenre's ausartet, bem bedeutenden bramatischen Talente, anderweitig ihm unerreichbare, Leistungen ermöglicht, sowie daß eine eble Musit felbst geringeren bramatischen Talenten Leiftungen bon anderweitig überhaupt unerreichbarer Art gemiffermaaßen abnothigt, - fo burfte uns mohl taum ein 3meifel über ben Grund einer völligen Bestürzung antommen, welche biefe Ginficht bem Dichter unserer Beit hervorruft, sobald er mit ben einzig ibm zu Gebote ftebenden Mitteln berfelben Sprache, in welcher jest felbft die Journalartitel ju uns reben, bes Drama's in einem eblen Sinne erfolgreich fich zu bemächtigen verlangt. Gerabe nach biefer Seite bin mußte aber unfere Annahme ber bem musifalifch konzivirten Drama vorbehaltenen bochften Bollendung eher ermuthigend als nieberschlagend einwirfen, benn es betrafe bier junachft bie Reinigung eines großen, vielgeftaltigen Runftgenre's, bes Drama's überhaupt, beffen heutige Berirrungen burch die Wirkfamkeit ber mobernen Oper somohl gesteigert, als aufgebectt worben find. Um hierüber gur Rlarheit zu gelangen, und um das Relb ihrer fünftigen gebeihlichen Brobuftibitat genau abmeffen gu tonnen, follte vielleicht unferen Dramatitern es gerathen bunten muffen, ber Abstammung bes mobernen Theaters nachzugeben, die Burgel beffelben aber nicht im antifen Drama ju fuchen, welches in feiner Form ein fo bestimm= tes Originalprobutt bes bellenischen Geiftes, feiner Religion. ja feines Staates ift, bag bie Annahme einer Rachahmbarteit berfelben nothwendig ju ben größten Berirrungen führen mußte. Die Bertunft bes modernen Theaters zeigt uns bagegen auf bem Bege feiner Musbilbung eine folche Fulle portrefflichfter Erzeugniffe bon allergrößtem Werthe, bag er füglich mohl ohne Beschämung weiter betreten werben burfte. Das eigentliche "Theaterftud", im allermobernften Ginne, hatte gewiß einzig

immer bie gefunde Grundlage aller weiteren bramatischen Beftrebungen zu fein: um hierin gludlich zu wirten, ift es aber ju allernachft nöthig, ben Beift ber theatralifchen Runft. melde ihre Bafis in ber mimischen Runft felbst hat, richtig zu erfaffen, und fie nicht für die Ausstaffirung von Tenbengen, sonbern gur Abspiegelung wirklich gesehener Lebensbilder zu verwenden. Die Frangolen, welche bierin noch bor Rurgem fo Bortreffliches leisteten, beschieben fich allerdings, nicht jedes Sahr einen neuen Molière unter fich zu erwarten; auch für uns burften bie Beburtsftunden neuer Chatefpeare's nicht in jedem Ralender nachzulesen fein. Handelt es fich endlich um die Befriedigung ibealer Anforderungen, so würde gerabe ber Wirksamkeit bes von uns gemeinten allvermögenden bramatischen Runftwerkes mit größerer Sicherheit, als bisher bieg möglich war, ber Brenspunkt zu entseben sein, bis zu welchem biese Forberungen sich zu erheben berechtigt maren. Diefer Punkt murbe genau ba au erkennen fein, wo in jenem Runftwerke ber Befang jum gefprochenen Worte hindrangt. Siermit fei nun aber feinesweges eine absolut niedrige Sphare angezeigt, sondern nur eine burchaus verschiebene, andersartige; und wir burften uns ben Ginblid in biefe Unterschiedenheit sofort verschaffen, wenn wir gewisse un= willfürliche Rothigungen zu einem Erzeffe unferer beften bramatischen Sanger uns vergegenwärtigen, burch welche biefe fich getrieben fühlten, ein gewiffes entscheibenbes Wort mitten aus bem Gefange beraus zu fprechen. Sierzu fab fich z. B. bie Schröber Devrient burch eine auf bas Furchtbarfte gefteigerte Situation ber Oper "Fibelio" gebrangt, wo fie, bem Thrannen bas Biftol vorhaltend, von ber Phrase: "noch einen Schritt, und du bist - tobt", bas lette Wort plotlich mit einem grauenvollen Accente ber Berzweiflung wirklich - fprach. unbeschreibliche Wirkung hiervon außerte fich auf Jeben wie ein jabes Beraussturgen aus einer Sphare in die andere, und ihre Erhabenheit beftand barin, bag wir wirklich wie unter einem Bligesleuchten einen fcnellen Ginblid in bie Ratur beiber Spharen hatten, von benen bie eine eben bie ibeale, und bie andere die reale mar. Offenbar mar die ideale für einen Moment unfähig eine Laft zu tragen, welche fie nach ber anberen entlud: ba nun hiergegen ber namentlich leibenschaftlich erregten Musit fo gern ein ihr innewohnendes lediglich pathologisches

Element zugesprochen zu werben pflegt, fo burfte es überrafchen, gerade an Diefem Beispiele zu erkennen, wie gart und von rein ibealer Form ihre wirkliche Sphare ift, weil bas reale Schrecken ber Birklichkeit fich nicht in ihr erhalten tann, mogegen allerbings die Seele alles Birklichen einzig in ihr fich rein ausbrudt. - Offenbar giebt es also eine Seite ber Belt, welche uns auf bas Ernftlichfte angeht, und beren schreckenvolle Belehrungen uns einzig auf einem Gebiete ber Betrachtung berftandlich werben, auf welchem die Mufit sich schweigend zu ver-halten hat: vielleicht ist dieses Gebiet am sichersten zu ermessen, wenn wir auf ihm bon bem ungeheueren Mimen Shatelpeare uns bis auf ben Buntt geleiten laffen, wo wir biefen bei ber verzweiflungsvollen Ermübung angefommen feben, welche wir als ben Grund feines fruhzeitigen Burudtrittes vom Theater annehmen zu muffen glaubten. Diefes Gebiet burfte, wenn auch nicht als ber Boben, fo boch als bie Erscheinung ber Beichichte am ficherften zu bezeichnen fein. Ihren realen Werth für bie menichliche Ertenntniß anschaulich auszubeuten, wird ftets nur bem Dichter überlaffen bleiben muffen.

Gine fo wichtige und flarende Ginwirtung, wie wir fie hier in den alleraußersten Umriffen eben nur anzudeuten unternehmen tounten, und zwar eine Ginwirfung nicht bloß auf bie ibm zunächft verwandten Genre's bes Drama's, sondern auf alle in tiefften Grunde auf bas Drama fich beziehenden Runftzweige, tonnte bem von uns gemeinten mufikalisch tonzipirten und ausgeführten bramatischen Runftwerte allerbings nur bann aber ermöglicht werden, wenn es bei feiner Borführung vor das Bublifum in einer feiner eigenen Ratur glücklich entsprechenden Beife auch außerlich klar fich abzeichnen, und ber Beurtheilung seiner Eigenschaften hierdurch die nöthige Unbefangenheit er-leichtern konnte. Es ift ber "Dper" so nabe verwandt, daß wir es geradesweges als bie erreichte Beftimmung berfelben für unsere gegenwärtige Betrachtung zu bezeichnen uns berechtigt fühlen tonnten: teine ber uns aufgegangenen Möglichkeiten hatte uns einleuchtend werben burfen, wenn fie nicht in ber Oper im Allgemeinen, und in ben vorzüglichsten Werten großer Operntomponisten im Besonderen, für uns zu Tage getreten ware. Sanz gewiß war es auch nur der Geist ber Musik, welcher in immer reicherer Entwidelung auch bie Oper einzig bergeftalt

beeinflufte, daß jene Möglichkeiten ihr entfehen werben konnten. Wollen wir uns baber wieberum bie Entwürdigung erflären. welcher die Oper jugeführt worden ift, fo haben wir ben Grund hiervon zunächst gewiß auch nur wieder in ben Gigenschaften ber Musit zu suchen. Wie in ber Malerei, und selbst in ber Architettur, bas "Reizende" an die Stelle bes "Schonen" treten tonnte, so war es ber Musik nicht minder vorbehalten, aus einer erhabenen zu einer bloß gefälligen Runft zu werben. Bar ihre Sphare die der reinsten Idealität, und beftimmte fie unfer Bemuth so tief beruhigend und von jeder beangstigenden Borftellung ber Realität befreiend baburch, bag fie fich uns nur als reine Form zeigte, fo bag, mas biefe zu trüben brobte, von ihr abfiel ober entfernt gehalten werden mußte, fo fonnte eben biefe reine Form, wo fie nicht in ein gang ihr entsprechendes Berhalt= niß geset murbe, leicht nur als zu anmuthigem Spielwert tauglich erscheinen, und in diesem Sinne einzig verwendet merben, jobalb fie in einer fo untlaren Sphare, wie bie Opernarundlage fie einzig barbieten tonnte, fclieglich blog als oberflächliche Gehors- ober Gefühlsreizung zu wirken berufen mar.

Bierüber haben wir uns an biesem Orte jeboch weniger gu verbreiten, ba wir von ber Antlage ber Wirkfamteit und bes Ginfluffes ber Oper ausgingen, welche mir ihrer üblen Bebeutung nach mit Richts beffer bezeichnen konnen, als burch bie Sinweisung auf die allgemein bestätigte Erfahrung, bag bas heutige Theater von den mahrhaft Gebildeten der Ration, welche einst auch ihm hoffnungsvoll fich zuwendeten, langft aufgegeben und einer intenfiven Unbeachtung überliefert worben ift. Sollten wir daher wünschen muffen, bas von uns gemeinte Runftwert einer ihm einzig wieberum ersprieglichen richtigen Beachtung Derjenigen, welche fich vom heutigen Theater mit ernstem Unmuthe abwendeten, juguführen, so durfte bieß nur außerhalb jeber Berührung mit eben biefem Theater möglich werden. Der neutrale Boden hierfür, wenn er auch in örtlicher Beziehung ganglich von bem Gebiete ber Birffamfeit unferer Theater ausgeschieben fein mußte, wurde aber boch nur bann wiederum fruchtbringend fich erweisen konnen, wenn er von ben wirklichen Elementen ber mimifchen und mufikalischen Runft unferer Theater, wie fie hier andererfeits felbständig fich ent-Digitized by GOOGIC

widelt baben, genährt wurbe. In biefen liegt immer nur einzig und allein bas wirklich ergiebige Material für wahrhafte bramatische Runft vor; jeber Bersuch anderer Art murbe, anstatt aur Runft, au einer affettirten Rünftlichkeit führen. Schaulvieler. Sanger und Mufiter find es, auf beren eigenften Inftintten alle Soffnungen felbft für die Erreichung von Runftameden, die ihnen gunachft ganglich unverftandlich fein muffen, beruben tann; benn nur fie tonnen bie einzigen fein, benen biefe 3mede wiederum am schnellften flar werden, sobald ihr Inftintt richtig auf ihre Erkenntnif geleitet wird. Daß biefer burch bie Tendenz unserer Theater hiergegen nur auf die Ausbildung ber übelften Unlagen bes theatralischen Runfttriebes bingeleitet mar, bien ift es aber, mas uns eben ben Bunich eingeben muß, biefe andererfeits unerfetlichen Runftfrafte meniaftens periobifch bem Ginfluffe jener Tendeng gu entreißen, um fie in eine Ubung ihrer guten Unlagen zu verfeben, welche fie ichnell und enticheibend ber Berwirklichung unferes Runftwerkes bienlich machen murbe. Denn nur aus bem eigenthumlichen Billen biefer, in ihrem misleiteten Gebahren fo fonderbar fich ausnehmenden, mimischen Genoffenschaft tann, wie von je die vorzüglichften dramatischen Erscheinungen aus ihr hervorgingen, auch jest bas von uns gemeinte vollendete Drama empormachfen. Beniger burch fie, als burch Diejenigen, welche ohne allen Beruf hierzu fie bisher leiteten, ift ber Berfall ber theatralischen Runft unserer Reit berbeigeführt worben. Wenn wir Dasjenige bezeichnen wollen, mas auf beutschem Boben als bas bes Ruhmes ber großen Siege unserer Tage Unwürdigste fich bezeigt und fortgefest bewährt. fo muffen wir auf biefes Theater meifen, beffen Tenbeng fich laut und fühn als ben Berrather beutscher Ehre befennt. Ber mit irgend welchem Trachten biefer Tenbeng fich anschließen wollte, mußte einer Bermirrung bes Urtheiles über fich verfallen, burch welche er nothwendig einer Sphare unserer Offentlichkeit von allerbebenklichfter Beschaffenheit zugetheilt murbe, aus welder zur reinen Runftsphäre aufzutauchen, etwa fo schwer und abmubend fein mufte, als wie aus ber Oper zu bem von uns bezeichneten ibealen Drama zu gelangen. Gewiß ift aber, bag, wenn nach Schiller's, hier ungenau buntenbem Ausspruche, bie Runft nur burch bie Runftler gefallen fein foll, fie jedenfalls nur durch die Künstler emporgerichtet werden kann, nicht aber durch Diejenigen, durch beren Gefallen an der Kunst diese entehrt worden ist. Bu jener Emporrichtung der Runst durch die Künstler aber auch von außen her behilflich zu sein, dieß wäre die nationale Sühne für das nationale Berbrechen der Birksamkeit des jetigen deutsichen Theaters.

Über

Schanspieler und Sänger.

Ru wiederholten Malen gerieth ich, in Folge meiner Untersuchungen bes Problem's ber bramatischen Kunft und ihrer Beziehungen zu einer wirklich nationalen Rultur, auf ben entscheis bend wichtigen Buntt ber Gigenartigfeit ber Natur bes Mimen, unter welchem ich ben Schaufpieler und Sanger begriff, benen ich, vermöge bes besonderen Lichtes, in welchem biefe mir erschienen, fogar ben eigentlichen Mufiter beizugesellen mich veranlaßt fab. Belche ungemeine Bebeutung ich ber mimischen Runft beilegen zu muffen glaubte, bezeugte ich burch die Rundgebung ber mir aufgegangenen Ginficht, bag nur aus ber Gigenartigfeit eben biefer Runft Shatefpeare und fein fünftlerisches Berfahren bei ber Abfaffung feiner Dramen zu ertlären fei. Benn ich fernerhin auf die verhoffte Begrundung einer mahrhaft beutschen theatralischen Runft, und die Erfüllung ber hochften, bem Drama vorbehaltenen, fünstlerischen Tendenzen durch biefe, überhaupt hinwies, faßte ich die Möglichkeit diefer Berwirklichung nur unter ben Boraussehungen in bas Auge, welche ich in ben folgenben, aus einer früheren Schrift*) bier wieberholten Aussprüchen bezeichnete. "Unsere Schauspieler, Sanger und Mufiter find es, auf beren eigenften Inftintten alle Soffnung felbft für bie Erreichung von Runftzweden, bie ihnen gu-

^{*)} Über die Bestimmung der Oper. Leipzig, E. W. Fritsch. Siehe vorher Seite 165.

nächst ganglich unverständlich sein muffen, beruhen tann; benn nur fie tonnen bie einzigen fein, benen biese Bwecke wieberum am schnellsten flar werben, sobalb ihr Inftintt richtig auf ihre Erfenntniß geleitet wirb. Dag biefer burch bie Tenbeng unferer Theater hiergegen nur auf bie Ausbildung ber übelften Unlagen bes theatralifchen Runfttriebes hingeleitet mar, bieß ift es aber, mas une eben ben Bunfch eingeben muß, biefe anbererfeits unerfetlichen Runftfrafte wenigftens periodifch bem Ginfluffe jener Tenbeng zu entreißen, um fie in eine Ubung ihrer guten Unlagen zu verfeben, welche fie fcnell und entscheibend ber Berwirklichung unseres Runftwertes bienlich machen wurde. Denn nur aus bem eigenthumlichen Willen biefer, in ihrem misleiteten Bebahren fo fonderbar fich ausnehmenden, mimifchen Benoffenschaft kann, wie von je die vorzüglichsten bramatischen Erscheis nungen aus ihr hervorgingen, auch jest bas bon uns gemeinte vollenbete Drama empormachfen. Weniger burd fie, als burd Diejenigen, welche ohne allen Beruf hierzu fie bisher leiteten, ift ber Berfall ber theatralischen Runft unferer Beit berbeigeführt worden, und jedenfalls nur burch fie tann biefe wieder emborgerichtet werben."

Nach dieser Boranstellung habe ich gewiß nicht zu befürchten, von den Genossen der mimischen Kunst misverstanden zu werden; und meine weiteren Bemühungen zur Ausdeckung einer klaren Erkenntuiß ihrer wahren Bedürfnisse durch möglichst eingehende Erforschung der Natur dieser Kunst werden mir hoffentlich nicht den Anschein zuziehen, als ginge ich von irgend welchem Gesühle der Geringschätzung für dieselbe aus. Um jedoch der Möglichsteit eines solchen Anscheines noch entschiedener zu begegnen, will ich sofort meine wahrhaftigste Meinung über das Wesen und den Werth der mimischen Kunst in den bestimmtesten Ausdrücken zusammensassen.

Hierfür verweise ich zunächst auf die einem Jeben, welcher bie Birkung theatralischer Aufführungen auf sich wie auf das Publikum kennen lernte, offen liegende Erfahrung, daß jene Birkung ganz unmittelbar von den Leistungen der Schauspieler oder Sänger ausging; und zwar war diese Wirkung so bestimmt, daß eine gute Aufführung über den Unwerth einer dramatischen Arbeit täuschen konnte, während ein vorzügliches Bühnengedicht durch seine schlechte Aufführung von Seiten unfähiger Dar-

steller wirkungslos bleiben mußte. Genau betrachtet müssen wir hieraus erkennen, daß der eigenkliche Kunstantheil dei Theateraussührungen lediglich den Darstellern zugesprochen werden muß, während der Berfasser des Stückes zu der eigentlichen "Kunst" nur soweit mit in Beziehung steht, als er die don ihm im Boraus berechnete Wirkung der mimischen Darstellung sür die Gestaltung seines Gedichtes vor allen Dingen verwerthet hat. Darin, daß es in Wahrheit, und trot aller etwa ihm eingeredeten Maximen, nur an die Leistung der Schauspieler sich hält und diese sür die einzige Wirklichkeit des seiner Apperzeption dargebotenen künstlerischen Borganges ansieht, bekundet das Publikum noch am besten einen wirklich unverdorbenen Kunstsinn; es spricht hierdurch gewissermaaßen aus, was übershanpt der Zweck jeder wahren Kunst ist.

Beben wir auf bas Charatteriftische ber Leiftung eines vorzüglichen Schauspielers näher ein, fo erftaunen wir, in ihr bie Grundelemente aller und jeber Runft in ber hochsten Manniafaltigfeit, ja, feiner anderen Runft erreichbaren Rraft angutreffen. Bas der Blaftifer der Natur nachbilbet, ahmt biefer der Dime . bis zur allerbestimmtesten Täuschung nach, und übt bierdurch eine Macht über bie Phantafic bes Rufchauers aus, welche gang berfelben gleichkommt, die er wie burch Bauber über fich felbft, feine außerlichfte Berfon wie über fein innerlichftes Empfinden, Der gewaltigen, ja gewaltsamen Birtung biervon ausiibt. fann nothwendiger Beise gar feine andere Kunstaussibung gleichkommen; benn das Bunderbare ift hier, daß die Absicht und Annahme eines taufchenden Spieles von feiner Seite je verleugnet, jebe Möglichkeit ber Ginmischung eines realen, pathologischen Intereffes, welche bas Spiel fogleich aufheben murbe, vollständig ausgeschloffen wird, und bennoch die bargestellten Borgange und Sandlungen rein erdichteter Berfonen uns in bem Maage erschüttern, wie ber Darfteller felbft, bis zur volligen Aufhebung feiner realen Berfonlichfeit, von ihnen erfüllt, ja recht eigentlich beseffen ist. Rach einer Aufführung bes König Lear burch Ludwig Devrient blieb bas Berliner Bublitum nach bem Schluffe bes letten Aftes noch eine Beit lang auf seine Plate feftgebannt versammelt, nicht etwa unter bem sonft blühenben Schreien und Toben eines enthusiaftischen Beifalles, fondern taum flüfternb, fcmeigenb, faft regungslos,

ungefähr wie durch einen Zauber gebunden, wider welchen sich zu wehren Keiner die Kraft fühlte, wogegen es Jeden etwa unsbegreislich dünken mochte, wie er es nun anfangen sollte, ruhig nach Hause zu gehen und in das Geleis einer Lebensgewohnheit zurückzutreten, aus welcher er sich undenklich weit herausgeriffen empfand. Unstreitig war hier das höchste Stadium der Wirstung des Erhabenen erreicht; und der Mime war es, der dahin erhob, wolle man diesen nun in Ludwig Devrient oder in Shakespeare selbst erkennen.

Bon ber Renntniß folder Birtungen ausgehend, follte es uns faft unmöglich bunten, bei weiterer Berfolgung unferer Betrachtungen über bie Birtfamteit unferer Schaufpieler und Sanger auf ben Buntt gu gelangen, wo ihre Runft uns mit foldem Bebenten erfüllen tonnte, bag wir fie als Runft gar nicht mehr gelten zu laffen vermeinen mußten. Und doch muß es uns bei ber Bahrnehmung ihrer gemeintäglichen Birtfamfeit beinahe fo vorkommen. Was fich uns in ben gewöhnlichen Theateraufführungen barbietet, zeigt gang ben Charafter eines fonderbaren, und fogar fehr bebentlichen Bewerbes. beffen Betrieb lediglich auf die möglichst gunftige Burschauftellung ber Berfon bes Schauspielers gerichtet zu fein fcheint. Die, einerfeits afthetifch erfreuende, andererfeits gur erhabenften Birtung führende Täufdung über bie Berfon bes Schaufpielers, ertennen wir hier fofort als aus ber Abficht bes Darftellers ausgeschloffen, und ein wirklich schamlofer Disbrauch ber eigenthumlichen Silf8= mittel feiner Runft ift es, burch welchen ber Schauspieler jene Täufdung in Bahrheit aufzuheben, und ihre Birtung bagegen auf die Empfehlung feiner Berfon hinzuleiten bemüht ift. Bie es möglich geworben ift, die Tendenz ber theatralischen Runft in bieser Beise zu entstellen, und die hieraus hervorgegangene Gattung öffentlicher Unterhaltung an Die Stelle berjenigen gu fegen, welche ihre Ausbilbung bem Gefallen an ber bramatischen Täuschung verbankte, um bieß zu erklären, muffen wir nothwendig einen Blid auf das Befen aller modernen Runft im Allgemeinen werfen. -

- Die Runft bort, genau genommen, von ba an Runft zu fein auf, mo fie als Runft in unfer reflektirenbes Bemuktfein Daß der Rünftler bas Rechte thue, ohne ce zu wissen. bieß erfannte ber bellenische Beift bann, als ihm felbft bie schaffende Rraft berloren gegangen war. Bon mahrhaft rührender Belehrung ift es ju feben, wie die Biebergeburt ber Runfte bei ben neueren Boltern aus bem Widerftreite der popularen Naturanlagen gegen bas überkommene Dogma ber antiten Rritit hervorging. Go beobachten wir, bag ber Schaus fpieler eber ba mar, als ber Dichter, welcher ibm Stude ichrieb. Sollte biefer nun nach bem Haffifchen Schema verfahren, ober nach bem Gehalte uub ber Form ber Improvisationen jener Schausvieler? In Spanien entsagte ber groke Lope be Bega bem Ruhme, ein flaffischer Runftbichter ju fein, und schuf uns bas moberne Drama, in welchem Chakefpeare jum größten Dichter aller Zeiten gebieh. Bie schwer es bem fritischen Berftanbe bunten mußte, biefes einzige und mahrhafte, als folches aber taum fich aussprechende Runftwert zu begreifen, erfeben wir sofort an ber angelegentlichen Berfetung beffelben burch bie antififrenben Gegenversuche bon fogenannten Runftbichtern. Bollständig behaupteten diese bas Gelb in Frankreich; hier warb bas Drama atabemifch zugeschnitten, und bie Regeln traten nun auch fofort in die Schauspieltunft ein. Bei biefer mar es offenbar jest immer weniger auf jene erhabene Täuschung, welche wir als ben Grundzug namentlich auch ber theatralischen Runft ertennen muffen, abgesehen; sonbern zu jeder Beit wollte man fich beutlich beffen bewußt bleiben, bag es fich bier um eine "Runft", um eine "Runftleiftung" hanbele. Diefe Stimmung aufrecht zu erhalten, fiel weniger noch bem Dichter, als in erfter Linie bem Schauspieler gur Pflicht: wie biefer Acteur spiele, wie er biefen ober jenen Charatter auffaffe, mit welcher Runft er hierfür bie ihm eigenen Raturgaben verwendete, ober bie ihm fehlenden zu erfeben verftebe, bieß zu untersuchen mard nun bie Angelegenheit bes funftfinnigen Bublifums.

Eine Reaktion gegen biese Tenbenz sehen wir wiederholt bei freisinnig entwicklten Nationen aufkommen. Als die Stuart's nach England zurücklehrten, brachten sie die französische "Tragedie" und "Comedie" mit: das "regelmäßige" Theater, welches sie hierfür gründeten, sand aber unter den Engländern teine geeigneten Schauspieler, und vermochte sich nicht zu ershalten; wogegen die unter der Herrschaft der Buritaner zerstreueten Schauspieler der älteren Zeit, in mühsam gesammelten und hochgealterten Überresten sich zusammensanden, um endlich einem Garrict den Boden zu bereiten, aus welchem dießmal der Schauspieler allein der Welt wieder die Wunder der wahrhaften dramatischen Kunft offenbarte, indem er ihr in dem von ihm wiedererweckten Shakespeare den größten Dichter rettete.

Eine gleiche Blorie ichien ben Deutschen aufgeben zu follen, als bem eigenthumlichften Boben ber theatralischen Runft enblich eine Sophie Schrober, ein Lubwig Debrient ent= wuchsen. - Ich habe in einer ausführlicheren Abhandlung über "beutsche Runft und beutsche Politit" bie von außen ber wirtenben Urfachen bes, nach taum erreichtem Bluthenanfage fo idnell eintretenden Berfalles auch des Theaters in Deutschland nachzuweisen versucht, und barf bafur bier mich mehr auf bie inneren Grunde ber gleichen Erscheinung beziehen. In ben gu= lett genannten beiben großen Schauspielern burfte man leicht eben nur zwei wirkliche Benie's erkennen, wie fie auf bem Bebiete jeber Runft felten jum Borfchein fommen: immerhin bleibt aber an dem Charafter ber Ausilbung ihrer Runft Etwas erfenntlich, was nicht ber besonderen Begabung ber Individuen allein, sondern dem Charakter ihrer Runft felbst angehört. Dieses Etwas muß zu ergründen und aus feiner Erkenntniß ein Urtheil zu gewinnen fein. Der Buftand von Entrudtheit, in welchen nach jener Aufführung bes Lear bas Berliner Bublitum gerathen war, entsprach gewiß sehr wesentlich bem Buftanbe, in welchen ber große Mime an biefem Abende berfest blieb; für Beibe mar ber Schaufpieler Debrient ebenfowenig als das Berliner Theaterpublikum vorhanden; eine gegen= feitige Selbstentaugerung war bor fich gegangen. Diefe Bahrnehmung moge für ben entgegengefetten Fall uns nun barüber belehren, welches ber Grund aller, von uns als fo widerwärtig empfundenen, Sohlheit bes theatralifden Befens ift: wir erfennen ihn gang beutlich, wenn wir mahrend und am Schluffe einer Theateraufführung ben üblichen, warmelofen und nur larmenden Bezeigungen bes Beifalles von Seiten bes Bubli-tums, sowie ben biefen entsprechenden bes erheuchelten Dantes von Seiten ber Schauspieler anwohnen. Hier bleibt bas Theaterpublikum sich als solches ganz ebenso selbst bewußt, wie der Schauspieler von dem deutlichen Gefühle seiner eigenen Persönlickeit, ganz wie außerhalb des Theaters, eingenommen bleibt. Was zwischen Beiden verhandelt wird, die vorgebliche dramatische Täuschung, wird zur reinen Übereinkunft, auf deren Grundlage hin man sich einbildet, eine "Kunst" auszuüben oder zu beurtheilen.

Rach meiner Kenntniß ist biese Konvention zuerst in Frantseich systematisch ausgebildet worden. Sie hat ihren Ursprung in dem Aussommen der sogenannten "neueren attischen Komödie", von welcher aus sich das lateinische Theater, durch alle Zeiten und Bölser lateinischer Hertunst oder Mischung, nach dem Begriffe der "Kunsttomödie", weiter bildete. Hier sist der Kunsttenner vor der Bühne, auf welcher der Acteur "seine Kolle gut zu spielen" sich angelegen sein läßt: ob ihm dieß gelang, wird ihm durch konventionelle Zeichen des Beisalles oder Missfallens kundgegeben; von diesen hängt der Glückstand des Mimen ab, und was man endlich unter "Komödiespielen" zu begreisen hat, darf man nicht gering anschlagen, wenn man erwägt, daß der göttliche Augustus selbst aus seinem Sterbelager sich für

einen guten Romöbianten gehalten wiffen wollte.

Offenbar haben es bie Franzosen in biefer Runft am allerweiteften gebracht, ja fie ift bie eigentliche frangofische Runft überhaupt geworben; benn eben auch ihre bramatischen Schrift= steller find nur aus ben Maximen dieser Komödientunft zu begreifen, worauf benn zugleich bie vollenbete Sicherheit ihrer Arbeiten beruht, in welchen ber gange Blan, wie ber fleinfte Bug feiner Ausführung, nach benfelben Normen erfunden und gemodelt ift, nach benen ber Acteur auf ber Buhne fich ben Beis fall bes Bublitums für feine besondere Runftleiftung ju gewinnen hat. Erflärlich wird es uns hieraus wieberum, warum biefe ficherften theatralischen Rünftler ber Welt, für welche wir bie Franzofen unftreitig halten muffen, fofort ganglich aus ber Faffung gebracht merben, wenn fie ein Stud fpielen follen, welches nicht auf jene Konvention verfaßt ift. Seber Berfuch, Shatespeare, Schiller und felbft Calberon burch frangofische Schauspieler aufführen zu laffen, mußte ftets scheitern, und nur bas Misverständniß bes Charatters biefer anderen Dramatit

konnte ein groteskes Genre bei ihnen hervorrufen, in welchem die Natur durch Überbietung sosort wieder zur Unnatur ward. Es blied fortgesetzt dabei, daß im Theater es sich um die Kunft des Komödiespielens handele, d. h. der Schauspieler mußte sich stets bewußt bleiben, daß er für das Publikum spiele, welches eben an dieser seiner Kunst des Spieles mit der Berkleidung

in jeder Beziehung fein reizvolles Gefallen fuchte.

Wie übel diese gleiche Kunst sich unter den Deutschen außnehmen mußte, bleibt wohl leicht zu begreifen. Im Ganzen
kann man sagen: es werde hier wie dort Komödie gespielt, nur
spielen die Franzosen gut, die Deutschen aber schlecht. Für das
Bergnügen daran, Jemand gut Komödie spielen zu sehen, vers
giebt diesem der Franzose Alles: von Louis XIV. hegt man in
Frankreich, trot der karesten Einsicht in die gänzliche Hohheit
der von ihm gespielten Rolle, noch immer eine wirklich stolze
Meinung, einzig aus unzerstördarem Gesallen daran, daß er

biefe Rolle meifterhaft gespielt hat.

Ift man gesonnen, bierin fünftlerischen Geift zu erkennen, fo ift bagegen nicht zu vertennen, bag biefer Runftfinn bem Deutschen nicht zu eigen sei. Einem beutschen Louis XIV. als Monarchen gegenüber wurde unfer politisches Bublitum fich etwa fo verhalten, wie unfere guten Burger im Theater bor bem Spiele eines Schauspielers, welchen fie im Ernft für ben Belben halten follten, für ben er fich ausgiebt; benn biefe Bumuthung murben fie fich trot aller Gegenverficherung geftellt glauben, mahrend vom geschulten Ruschauer in Wahrheit eben nur verlangt wirb, er folle ben vorgestellten Belben über bie Runft bes fo vortrefflich ihn fpielenben Schausvielers vergeffen. Und diefe Zumuthung ift es wirklich, welche nach ber frangofischen Konvention jest Demjenigen gestellt wirb, ber, wie ber beutsche Buschauer, ohne anerzogenen Kunftsinn im Theater eine wirkliche Erregung sucht, wie fie nur burch jene Täuschung bewirkt werden kann, durch welche die künstlerische Berson bes Schauspielers fich ganglich aufhebt, um einzig bas bargeftellte Individuum für die Bahrnehmung jurudigulaffen. bochft feltenen Falle, in welchen biefe erhabene Taufdung burch mahrhaft geniale Darfteller gelingen tann, wird bem beutschen Bublifum nun aber tagtäglich Theater, und zwar eben "Theater überhaupt", vorgeführt, und hierzu werben bie für diesen Fall

unerläßlichen Hilsmittel der theatralischen Konvention der

Frangofen in Anwendung gebracht.

Bare es nun bem Deutschen möglich, fo vortrefflich Romöbie au spielen, wie ber Frangose es tann, so murbe es fich immer noch fragen, ob er andererfeits als Buschauer biefe Runft fo zu wurdigen im Stande fei, wie es bas frangofifche Bublifum ift. Allein, ju biefer Erforschung tann es aus bem einfachen Grunde, bak uns niemals in jener Beise Romobie vorgespielt wirb. gar nicht kommen. Das, mas wir mit Bezug auf Die Ausbilbung bon Runftfähigfeit in der modernen Welt Talent neunen, ift bem Deutschen im allerspärlichsten Grabe, ja fast gar nicht zu eigen, wogegen es als natürliche Begabung ben lateinischen Boltern, als entsprechenbe Befähigung gur Geltenb= machung ber ihm eingeimoften Rulturtenbengen aber bem frangofischen Bolte in größter Ausbreitung angehört. Do bem Deutfcen eine gleiche Begabung innewohne, murbe fich erft bann zeigen tonnen, wenn er fich von einer gang ibm eigenen und feinem mahren Wefen entsprechenben Rultur umgeben fabe; benn im Grunde genommen, tonnen wir unter Talent nichts Anderes versteben, als die von natürlicher Befähigung getragene ftarte Reigung zur Aneignung vorzüglicher Fertigkeiten im praktischen Befaffen mit vorgefundenen fünftlerischen Formbil-So tonnte bie bilbende Runft ber Griechen mahrend langer Jahrhunderte durch dieses Talent einzig gepflegt werden, wie noch heut' zu Tage die fünftliche Rultur ber Frangofen, mabrend fie bereits in ihrem unaufhaltbaren Berfalle begriffen ift, durch dieses Talent immer noch aufrecht erhalten wird. Jene Rultur geht uns Deutschen aber eben ab, und mas mir bafür befiten, ift nur das Berrbild einer nicht aus unserem Wesen crwachsenen, von uns in Bahrheit nie eigentlich begriffenen Rultur, wie wir fie benn auch hier in ber Ausbildung unseres Theaters por uns feben, für welches wir daber febr natürlich auch tein Talent baben tonnen.

Um uns hiervon zu überzeugen, besuchen wir nur die erste beste der sich uns darbietenden Theateraufsührungen. Mögen wir hier auf das erhabenste Produkt der dramatischen Dichtkunst, oder auf das trivialste Elaborat eines Übersetzers aus, oder "freien" Bearbeiters nach dem Französischen treffen, stets erkennen wir sosort das Eine: die Sucht Komödie zu spielen, in welcher Shatespeare so gut wie Scribe zu Grunde geht und vor unseren Mugen fich in einen lächerlichen Travestirungsabbarat Wenn ber gute frangofische Acteur allerbings ftets auflöft. bie Wirtung feiner Detlamation sowie feiner haltung, feines gangen Benehmens, auf ben Buschauer im Auge behalt, und nie bem barzuftellenden Charafter zu lieb etwa in einem bem Bublitum misfälligen Lichte fich ju zeigen verleitet werben tann. glaubt ber beutsche Schauspieler vor allem barauf bebacht fein zu muffen, wie diefe fo gluctliche Gelegenheit, bem Bublitum als beffen Bertrauten fich gunftig zu empfehlen, auf bas für ihn Bortheilhafteste auszubeuten mare. Sat er in Affett gu gerathen, ober etwas fehr Rluges auszusprechen, fo menbet er fich bafür ganz besonders an bas Bublitum, und wirft ihm die Blide zu, welche ihm zu berebt bunten, um an feinen Mitfpieler verschwendet zu werden. Hierin liegt ein hauptzug unseres Theaterhelden: er arbeitet immer unmittelbar für das Publikum und vergift feine Rolle hierbei fo weit, daß er nach einem Sauptforrespondenzatte biefer Art oft gang ben Ton verliert, mit welchem er zu seinem Mitspieler gewandt fortzufahren hat. Bon Garrid wird erzählt, daß er in Monologen mit weit offenem Muge Niemand fab, nur zu fich allein fprach, das Universum vergaß. Sch fab und borte bagegen einen unferer allerberühmteften Schauspieler ben Selbstmord - Monolog des "Samlet" bem Bublitum mit fo leibenschaftlicher Bertrautheit expliziren, bag er hiervon beifer mard und im Schweiße gebabet bie Buhne verließ. Unter ber nie ibn verlaffenden Sorge auf ben Bufchauer ftets einen bedeutenden perfonlichen Gindrud zu machen, fei es als liebenswürdiger Mensch oder auch als "bentenber Runftler", pflegt er unausgefest ein hierauf bezügliches Mienenspiel, wobei ihn ber Charafter seiner Rolle in Allem genirt, mas bem zuwider ift. 3ch fah eine gefeierte Selbenbarftellerin unserer Tage in ber für fie peinlichen Lage, die Regentin "Margareta" im "Egmont" fpielen zu muffen; ber Charafter biefer ftaatstlugen, babei ichmachen und angftlichen Frau taugte ihr nicht: fie zeigte fich von Anfang bis zu Ende in hervischer Buth, und vergaß fich soweit, Dacchiavell als einen Berrather zu bedrohen, mas biefer ichidlicher Beife wiederum ohne alle Krantung babin nahm.

Eine personliche Gitelfeit, welcher es an jeber Befähigung gur funftlerischen Tauschung über ihre 3wede gebricht, lagt

unsere Mimen daher im Lichte völliger Stupibität erscheinen: ber Ballestänzerin, ja selbst der Gesangsvirtuosin mag es nachgesehen werden, wenn sie nach dem glücklich vollbrachten Kunststücke sich mit möglichster Grazie an das Publikum wendet, wie um zu fragen, ob sie es gut gemacht hätte; denn in einem gewissen Sinne bleibt sie hierbei in ihrer Rolle: wogegen der eigentsliche Schauspieler, dem ein individueller Charakter zur Darstelsung übergeden ist, diesen Charakter mit seiner ganzen Rolle zu jener Frage an das Publikum herzurichten hat, was ihn, ruhig betrachtet, vom Ansang dis zum Ende seiner Leistung als ein

unfinniges, lächerliches Wefen ericheinen laffen muß.

Bie der Frangose por Allem die Gesellschaft und die Unterhaltung liebt, um in ihr, im fteten Biberfpiele mit Underen, fich gemiffermaagen erft feiner bewußt zu werden, fo bilbet fich auch feine fo bedeutende mimische Sicherheit, ja feine richtige Darftellung feiner Rolle erft im fogenannten Enfemblefpiele heraus. Gine frangofische Theateraufführung erscheint wie bie außerft gegludte Ronversation an einem gegenseitig wechselnben Intereffe lebhaft betheiligter Berfonen: baber bie große Benauigfeit, welche bier auf bas Einftubiren biefes Ensemble's verwendet wird; nichts darf die jur Täuschung erhobene fünftlerische Ronvention aufheben; bas geringfte Glieb bes Bangen muß für bie ihm aufallenbe Aufgabe gang fo geeignet fein, wie ber erfte Acteur ber Situation, welcher fogleich aus feiner Rolle berausfallen wurbe, wenn fein Begner ber feinigen fich nicht gewachsen zeigte. Bor biefem Disgeschicke ift nun ber beutsche Schauspieler bewahrt: er tann nie aus seiner Rolle herausfallen, weil er nie barinnen ift. Er ift in einem beständigen monologischen Berkehre mit bem Bublitum, und feine gange Rolle wird ihm jum "a parte".

Die Tendenz dieses Aparte giebt über die sonderbare Beschaffenheit des deutschen Schauspielwesens den geeignetsten Aufschluß. In der Borliebe dasür und in dem beständigen Trachten darnach, Alles, was er zu sagen hat, möglichst als ein solches "Beiseitesagen" zu verwenden, läßt er deutlich erkennen, wie er sich für seine Person aus der üblen Situation, in welche ihn die Zumuthung gut Komödie zu spielen bringt, zu retten suche, und dabei noch ein gewisses Aussehen von Darüberstehen über der ganzen schlimmen Lage sich zuzulegen bemüht sei.

Sehr belehrend ift es zu erseben, wie diese eigenthumliche Reigung jum "a parte" unferen Theaterbichtern ihren besonberen Styl, namentlich für die Tragodie, eingegeben hat. Man nehme 3. B. Hebbel's "Ribelungen" zur hand. Dieses mehrtheilige Stud macht uns sofort ben Ginbrud einer Barobie bes Nibelungenliedes, ungefähr in ber Beife ber Blumauerichen Travestie ber "Aeneide". Der gebilbete moberne Litterat scheint hier offenbar bie ihm fo buntenbe Groteste bes mittelalterlichen Gebichtes burch lächerliche Uberbietungen zu verhöhnen; feine Belben geben binter bie Couliffe, verrichten bort eine monftrofe Belbenthat, und tommen bann auf bie Buhne gurud, um im geringichätigen Tone, wie etwa herr von Munchhaufen über feine Abenteuer, barüber zu berichten. Da hier alle mitfprechenben Belben auf ben gleichen Ton eingeben, somit sich gegenseitig eigentlich verhöhnen, erfieht man, daß biefe Schilberungen und Reben alle nur an bas Bublitum gerichtet find, wie als ob Jeber biefem fagen wollte, bas Gange fei boch nur eine Lumperei, worunter bann ebensowohl bie Ribelungen, als bas beutsche Theater zu verfteben maren. Und in Babrheit murbe hiermit bas aange Borgeben unserer "Mobernen", sowohl mit ber Belbenfage als bem Theater fich zu beschäftigen, als ein zu bewihelndes Unternehmen angufeben fein, welches zu ironisiren bem wohlanständigen Boeten sowohl, wie ben von ihm bedachten Mimen in der Ausübung ihrer Sunft, nicht beutlich genug angemertt werden tonne. Man burfte fich bie fonderbare Stellung. in welche wir auf biefe Beife ju uns, ju unferem Borgeben, gerathen find, recht gut burch bie Scene in Shatespeare's "Sommernachtstraum" verbeutlichen, wo bie fich gut buntenben Schauspieler von ichlechten Romobianten fich ben beroifchen Liebesroman bon "Byramus und Tisbe" borfvielen laffen: hierüber ergegen fie fich und machen taufend wißige Bemerkungen, welche ben gebildeten bornehmen Berren, die fie felbft gu repräsentiren haben, sehr aut anstehen. Run ftelle man fich aber vor, bag biefe wipelnben Berren eben felbft Schaufpieler find, und als folche an ber Darftellung von "Byramus und Tisbe" ungefähr in ber Art mit theilnehmen, wie ber Theaterbichter ber "Nibelungen" und feine Darfteller es im Betreff biefes alten helbengebichtes thun, so wird balb ein Bild ber allerwiberwartigften Urt por uns fteben. In Bahrheit ift biefes aber bas bes mobernen beutschen Theaters. Denn, näher betrachtet, wird hier wiederum das Gine unverkennbar, daß in Wirklichkeit Niemand babei Scherz zu treiben, sondern die Sache vollkommen eruftlich zu nehmen vermeint. Der Dichter hört teinen Augenblid auf, fich als Weltweiser zu gebärben und als solchen sich burch feine Schauspieler, benen er die tieffinnigften Deutungen ber handlung mitten im Laufe berfelben in ben Mund zu legen fich bemuht, vertreten zu laffen. Die hieraus entftehende Mischung ift nun aber außerbem auf bie Bervorbringung bes außerften theatralischen Effettes berechnet, und hierfür wird nichts unbeachtet gelaffen, mas bie neuere frangofifche Schule, namentlich burch Bictor Sugo, auf bas Theater gebracht hat. Benn ber revolutionare Frangofe, in feiner Emporung gegen bie Sagunaen ber Atabemie und ber flassischen Tragebie, alles Das, mas biese vervonten, mit keder Absicht bervorzog und an bas grelle Tageslicht fette, so hatte bieß einen Sinn; und mochte es, fowohl für die Ronftruttion ber Stude wie ben fprachlichen Musbrud, ju einer tief unwohlthätigen Erzentrigität führen, fo bot biefes Berfahren als ein fulturhiftorischer Racheaft ein lehrreiches und nicht unintereffantes Schauspiel, ba namentlich auch hierin immer bas unbeftreitbare Talent ber Frangofen für bas Theater fich aussprach. Wie nehmen fich aber nun 3. B. die "Burggrafen" B. Hugo's auf ben Tert bes Nibelungenliedes in bas Deutsche überfett aus? Gewiß fo unfläthig, bag bem Boeten wie bem . Schauspieler bie Reigung zur Selbftverspottung recht verzeihlich ericheint. Das Schlimme ift eben nur, bag bieg Alles boch wieberum für Ernft, nicht nur ausgegeben, sondern auch angenommen, und als folder von jeder Seite ber gut geheißen wird. Unfere Schauspieler feben von ihren Intenbangen folche Stude ebenso als baare Munze aufgenommen, wie es ben sonderbar ironischen Unflathereien unserer in bas Groke arbeitenden Siftorienmaler von ben Runftprotektoren geschieht: es wirb, wie unerläßlich, Dufit bazu gemacht, und nun muß ber Dime baran geben zu feben, wie weit er es in feinen abgeschmackteften Da= nieren etwa noch bringen moge.

Auf ber Grundlage einer Berberbniß ber theatralischen Runft, wie ich fie burch einige Charafterzuge berfelben bem Beobachter kenntlich zu machen versuchte, bat fich nun ein volltom= men organisches Berhältniß gebilbet, welches wir unter ben Begriff heutiges Theaterwesen faffen konnen. In Diesem ift es zur Anerkennung eines Schauspieler-Stanbes getommen, burch beffen Bezeichnung als folchen wir fofort baran gemabnt werben, bag wir es bier nicht wohl mit einer Organisation ber flüchtigften aller Runftausübungen, fonbern mit einer Bortehrung gur Bahrung der burgerlichen Intereffen aller Derjenigen, melde durch die mimische Runft sich ihren Lebensunterhalt gewinnen wollen, zu thun haben. Ihnen bleibt etwas Eximirtes immer ju eigen, ungefähr wie unseren Sohnen, fo lange fie bie Univerfität besuchen und als Studenten bie burgerliche Befellichaft in fteter Bachsamkeit und einiger Unruhe zu erhalten pflegen, mas jenen wieder zu einer freieren Saltung gegenüber Diefer gesteigerte Beranlaffung geben tann. Ahnlich, wie unsere Stubenten, find bie Schausvieler einem gewissen "Commont" unterworfen, welcher wiederum den bornehmen Intendanten es ermöglicht, in feriofe Begiehungen ju ihnen ju treten. Benn bereits Goethe ber Meinung mar, bag zu Beiten "ein Romöbiant einen Pfarrer lehren" fonnte, fo burfen wir uns nicht wundern, baß heut' zu Tage fast unfere ganz elegantere Burgerwelt fich nach ben Lehren ber theatralifden Gefälligfeit und Anständiateit geformt hat. Wir möchten auch hierin gern ben Frangofen ce gleich thun, bei welchen ber Schauspieler im Ministerrathe wie in der Bortierloge von dem auf der Buhne nicht mehr gu unterscheiben ift. Baren unsere Schauspieler für bas mabre beutsche Wesen Das, mas jene für bas franzöniche find, fo liefe fich bon einer Belehrung burch fie fur unfere burgerliche Befell= schaft vielleicht Etwas erwarten: ba wir ihnen nothwendig aber das eigentliche Talent für das Theater absprechen muffen, fo ergiebt fich aus ber Berührung ihrer burchaus nur affektirten theatralischen Bilbung mit unserem burgerlichen Befen blog bie Förberung ber gleichen mislichen Unlagen für gefälliges Benehmen, welche fie zu einer gang falfchen, burchaus undeutschen theatralischen Runft hinleiten. Der Schauspielerstand, mit feinen "Belben"-, "Intriganten"-, "gartlichen Bater"= und "Unftanb8"= Fachern, bleibt uns burchweg unbeimlich fremb, und tein wirt-Digitized by GOOGLE

licher Bater entschließt sich so leicht, seine Tochter einem "tragischen Bebhaber" zu geben. Trot ber immer wachsenden Berbreitung bes Theaterwesens über Deutschland, bleibt die Beobachtung des Schauspielerstandes von Seiten der bürger-lichen Welt immer nur mit Kopfschitteln und philisterhafter Berwunderung begleitet, während die Neigung, in seinen Umgang sich zu mischen, nur gewissen frivolen Kreisen der unbürger-lichen Gesellschaft zu eigen ist.

Hierüber, und über die Bendung, welche es mit dem Schausspielerstande nehmen muffe, wenn das rechte Heil für das Theater aus ihm hervorgehen solle, find meiner unmittelbaren Lebensserfahrung zwei durchaus entgegengesetzt Ansichten aufgestoßen. Diese gingen von zwei Männern aus, welche zu ihrer Zeit be-

rufen wurden, ein Theater zu leiten.

Karl von Holtei erklärte unumwunden, mit einer sogenannten soliden Schauspielergesellschaft nichts anzusangen zu
wissen: seitdem das Theater in die gewissen Bahnen der bürgerlichen Bohlanständigkeit geleitet sei, habe es seine wahre Tendenz
verloren, welche er am ehesten noch mit einer herumziehenden Komödiantenbande durchzusühren sich getraue. Für diese seine Meinung stand der gewiß nicht geistlose Mann ein, und wandte dem Theater, das seiner Führung anvertraut war und an welchem er, troß mehrerer glücklicher Ansätze zum Gelingen, schließlich dennoch der Durchführung seiner Tendenz entsagen mußte, den Rücken.

Im schroffesten Gegensate zu der Ansicht dieses Mannes zeigte sich aber Eduard Devrient, welcher für den Schauspielerstand Erhebung zu staatsbürgerlichem Range ansprechen zu müssen glaubte. Hiermit wollte er dem Theater vor allen Dingen die Bürde gewahrt wissen, von welcher aus, wenn sie einmal durch ein Staatsgesetz dekretirt wäre, das übrige Bershalten der im Theater wirksamen Faktoren durch weitere gute Bucht sich von selbst ergeben würde. Gewiß stand es dem geslehrten, aber nicht talentvollen Schauspieler gut au, dem verwahrlosten Theaterwesen vor allen Dingen eine Tendenz einsgeprägt sehen zu wollen, unter deren deredelndem Einstusse Schule und Bildung das an natürlicher Begabung Fehlende erträglich zu ersehen sein möchte. Ihm ward zur Durchsührung seiner Ansicht von einem tief ernstlich wohlgesinnten Fürsten ein

in volltommenster Bohlanständigkeit geordnetes Theater übersgeben. Die Erfolge seiner Bemühungen sind leider jedoch so durchaus nichtig ausgefallen, daß dasselbe Theater, von dessen Leitung Devrient endlich zurücktrat, gegenwärtig, wie zu vermuthen steht, unter dem Einstusse einer hiergegen entstandenen mismuthigen Gleichgiltigkeit, den Maximen der gemeinen Bers

waltungsweise wieber übergeben worden ift.

Es muß nun belehrend bunten, bem eigentlichen Grunde zweier fo febr vericieden fich tundgebender Tenbengen, wie der Holtei's und Devrient's, nachzuforschen. Offenbar zeigt es fich bann, bag Das, mas jebem von ihnen als Gespenft vorschwebte, bas mimische Benie fei. Soltei suchte es auf ben wilben Wegen seiner buntlen Abtunft auf, und zeigte fich hierin genial; Debrient, mistrauisch und borfichtig, vermeinte bagegen ficherer zu verfahren, wenn er auf Mittel fanne, wie jenes "Genie" ju erfeten fei, von dem als Gefpenft er genug zu leiden gehabt hatte. Der Lettere ertannte, bag auf bem Soltei'ichen Bege felbft taum die gemeine Lüderlichkeit, gewiß aber nicht die geniale Urproduftivität bes Romobiantenwesens ju gewinnen sein murbe; wogegen es ihm aufgegangen war, bas gerabe bie naturwüchfigften Bilbner bes beutschen Schauspielerwefens, wie er bieg an Edhoff, Schröber und Iffland nachweisen tonnte, nach burgerlichen Begriffen folibe, ja ftreng sittliche Menschen gemesen feien. Ein ben Leiftungen biefer Ahnen entnommenes Maag überhaupt festzuhalten, und nach biefem Maake zu bilben und zu regeln, burfte ihm als bie bem beutschen Theater heilsamfte Maxime erscheinen. Leiber ging ihm endlich bas von Soltei aufgesuchte Benie nur noch in ber Gestalt bes mobernen Theatervirtuofen auf; diesen als ftorendes Wesen sich fern zu halten, mochte ihm unerläglich bunten: boch icheint ibn fein Gifer bierbei berleitet . zu haben, endlich alles ihm ftorend Bortommende überhaupt fich fern zu halten, und ich glaube, bag er hierfur alle auf feine Theaterleitung verwandte Mühe einzig vergeudete, indem er in biefem Fernhalten möglicher Erschütterungen feiner Grundfage fich ganglich verlor. Jeboch fragen wie, woher follte einem mitten im heutigen Theaterwefen Aufgewachsenen bas Urtheil tommen, burch welches er ibm frembartige Erscheinungen richtig erkannt hatte? Nothwendig hatte biefem Manne ber Blid bes Benie's felbst zu eigen sein muffen, beffelben Benie's, an mel-

ches er nicht glaubte, weil er es nur als Gespenst kannte. Natürlich konnte hier Alles nur in Eigenstinn ausarten, und die staatsbürgerliche Würde mußte endlich für ein Institut von absolutester Unproduktivität und Langweiligkeit in seinen Leistungen erfolglos angerusen bleiben.

Berfciebene andere Berfuche, dem Theaterwesen in irgend einem Sinne forbernd beigutommen, führten in bergweifelten Fallen zu einer Mifchung ber beiben gubor bezeichneten bivergirenden Tenbengen: bem alten Biener Sofburg-Theater ging auf biefem Wege ber lette Nimbus feiner ehemaligen, auf eine gewiffe burgerlich tonventionelle Bieberteit im Schaufpielmefen bearunbeten, Tüchtigkeit seiner Leiftungen verloren. Da nun einmal immer einftubirt und abgerichtet werben mußte, namentlich wenn Litteraten fich in bas Theater mischten, fo ging es hier auf die frangofische Gewandtheit los, welche uns fo offenbar abaing, wie Jeber bieß erkennen mußte, sobald er fich einmal in Baris bas Theaterspielen angeschen hatte*): babei ftreifte man auch wieder bom Debrient'schen an bas Soltei'iche Brinzib beran, und bas Theater burfte auf biefe Beife fich etwa in ber Sphare bes Amufanten erhalten. hier arbeitete man fich bis zu ber Berwunderung barüber hinauf, daß Leute für bas Theater fchreiben wollten, welche gar nichts vom Romobiespielen verftunden: bag biefes andererseits fehr fcnell und geborig zu erlernen fei, bas glaubte man ja eben felbst zu beweis fen, indem aus einem bem Berberben guneigenden Litteraten fo leicht ein tüchtiger Komöbiantenchef geworden war, — was wieberum Anderen, 3. B. ben Berren Guttow und Boben fiebt, boch nicht gelingen wollte.

Mochte es nun der Litterat, oder der Schauspieler selbst sein, welchem die Leitung des Theaters übergeben wurde, immer ging man von der Meinung aus, daß hier etwas zu lehren und wohl auch zu erlernen sei, demnach es sich einzig darum hans belte, wer der Lehrer sein sollte, der Schauspieler oder der Lits

^{*)} Ein jest für sehr geistreich geltenber Litterat, herr Paul Lindan, berichtet uns, unter enthusiaftischer Berühmung berselben, bon ber Birkamkeit bes hier gemeinten Theaterdirektors, daß dieser einem Schauspieler in ber Probe ihn unterbrechend, zurief: "Bause!— Das war ein Bis: lassen Sie dem Publikum Zeit ihn zu verschulden!"

terat? Selbst bem Besonnensten mußte biese Meinung richtig bunken, wenn er, namentlich im Bergleiche mit anderen Rationen, bem Deutschen im Allgemeinen bas Talent für bas Theater

absprechen zu muffen glaubte.

Wie hatte noch Friedrich ber Große fich verwundern muffen, wenn ihm fein Sofintenbant eines Tages bie Errichtung eines beutschen Theaters vorgeschlagen haben wurde! Frangofifche Comedie und italienische Oper maren Die einzige Form, unter ber man bamals Theater überhaupt begreifen tonnte, und es fteht nun febr zu befürchten, daß, wenn ber große Ronig beute plöglich wieder in seine Berliner Hoftheater trate, er fich bon ben Berrlichkeiten bes feitbem gewonnenen beutschen Theaters mit bem Unwillen abwenden wurde, als ob man fich einen üblen Scherz mit ihm erlaube. Bei ber Fefthaltung biefer Filtion mare es bagegen intereffant, ben Ginbruck auf benfelben aroken Friedrich fich vorzustelleu, welchen etwa jene Aufführung bes "Rönig Lear" burch Ludwig Devrient auf ihn hervorgebracht haben möchte: - vermuthlich ein Staunen wie über einen Beltuntergang! Unmöglich mare jedoch wohl bem Benie bas Benie unertenntlich geblieben.

Bon ihm, von dem Genie, können wir jedenfalls einzig auch die Rettung unseres Theaters erwarten. Wir sinden es nicht, wenn wir es suchen; denn wir suchen es im Talent, wo es für uns Deutsche jetzt eben nicht vorhanden sein kann: es ist nur zu erkennen, wenn es sich ganz unerwartet zeigt, und hiersfür unseren Blid zu schärfen, ist das Einzige, was wir durch Bildung unsererseits für seine Erscheinung bereit halten können. Und hiersür, da wir durch den Kulturgang unserer Geschichte einzig zur Bewährung unserer, in ihrer natürlichen Entwickelung so sehr gehemmten Naturanlagen, durch ernste, freimüthige Bildung angewiesen sind, haben wir auf eben diesem Wege mit rücksichten Wahrhaftigkeit zunächst der Beschaffenheit unseres Urtheiles uns bewußt zu werden; etwa so wie Kant auf dem Wege der Kritit des Denkens selbst uns das Licht für die richstige Erkenntnis der Dinge angezündet hat.

Erkennen wir nun unser Theater im richtigen Lichte, so muß es sich alsbalb auch erklären, warum wir kein Talent zu ber hier ausgeübten Runft haben, nämlich: weil bie gange Runft, wie fie bei uns ausgeübt wird, unserer Eigenart nicht entspricht, sondern aus uns fremdartigen Elementen besteht, welche wir uns nicht anders anzueignen vermögen, als indem wir uns ihnen ebenso nur anzupaffen versuchen, wie wir unsere Gestalt und Rörperhaltung ber frangofischen Mobetracht anzupaffen uns bemühen. Bas ben Frangofen gur zweiten Ratur geworben ift, wird bei uns jur Unnatur. Wie in unferen Rleibern, fo treiben wir uns auf unseren Theatern in einer beständigen Dasterabe unher, in welcher wir uns für uns selbst endlich unkenntlich gesworden sind. Ist diese Wasterade zu Zeiten durch den wahren Genius der Nation, eben als "Genie", durchbrochen worden, und müffen wir uns demnach das so seltsam lautende Zeugniß geben, daß wir an Talent anderen Nationen durchaus nachs stehen, mabrend einzig als sellene Erscheinung bas Genie, und zwar in vollster Größe, sich bei und zeigen konnte, so liegt je-boch in dieser Erkenntniß nicht eingeschlossen, daß Das, was wir Talent nennen, uns auf jedem Gebiete fremd sei: im Gegenstheile hat die Wahrnehmung gerade der hierunter verstandenen Beschaffenheit geiftiger Unlagen und Erwerbniffe auf ben uns eigenen Gebieten bes Biffens und ber Runft gemeinhin zu bem Ausspruche bewogen, daß der Deutsche mehr Talent, dagegen 3. B. die sublichen Nationen Europa's mehr Genie besäßen. Noch heute gilt dieser Ausspruch vollfommen richtig, wenn mit ihm ber Charatter unserer Leiftungen in benjenigen Biffenschaf= ten bezeichnet wird, in beren Bflege wir uns noch treu geblieben und nicht burch frembartiges Effettwefen irre geleitet worben find: er bewährt sich aber am erfreulichsten auch im Bezug auf die Runft, wenn wir vorzüglich die bilbende Runft der Reformationszeit in bas Auge faffen, wo neben wenigen außerorbentlichen Benie's, b. h. Erfindern hochfter Art, ein über alle beutichen Sander hinwirkender Beift ber beften und ebelften Bflege bes Erfundenen, durch finnigste Aneignung beffelben in ftets neuer Bildung und Umbildung von Seiten bes Runftgewerbes, lebhaft thatig sich zeigt. Halten wir hierzu bie reichen Rund-gebungen bes beutschen Geistes auf bem ihm vollkommen eigen geworbenen Gebiete ber Mufit, und namentlich ber Inftrumen-

talmusik, so bürsen wir zu ber, mit den erhebendsten Hoffnungen für alle beutsche Zukunft ersüllenden Annahme schreiten, daß uns nicht nur das Genie in gleich zahlreichen Emanationen, wie den Italienern, zugetheilt ist, sondern daß diese Emanationen kräftigerer und reicherer Art waren, und wir demnach derjenigen Befähigung des Deutschen, durch welche die in Zeit und Raum getrennt auftretenden Erscheinungen des Genie's vermöge der mannigfaltigsten Erzeugnisse eines produktiven Kunskinnes der Nation verdunden werden, ebenfalls die Eigenschaft des Taslentes in einer allerhöchsten Bedeutung zusprechen müssen.

Demzusolge wird es uns wohl anstehen, die Annahme zu fassen, daß der Deutsche auch für die bramatische Kunft nicht minder befähigt sich zeigen werde, sobald seinem Genius das ihm eigene Gebiet hierin frei eröffnet, ja eben nur offen gelassen wird, anstatt es ihm jett durch einen Qualm undeutschen Wesens verdeckt bleibt. Welches schwierige Problem ich mit dieser Zuweisung des uns eigenen Gebietes für das Theater in das Auge sasse, entgeht Niemand weniger als mir selbst: es sei mir daher gestattet, nur mit großer Vorsicht an einen Versuch der

Löfung beffelben beranzutreten.

In dem hier gemeinten Sinne habe ich mich zu meiner nächsten Hilfe auf die verschiedenen Hinweisungen und näheren Andeutungen zu beziehen, zu deren Kundgebung ich mich auf bereits früher erhaltene Beranlassungen hin entschloß. Ich versweise hierfür zuerst auf meine Forderung eines Originalstheaters, wie ich sie in meinem Briefe an Franz Liszt über die "Goethestiftung"*) außsprach; sodann auf die nähere Aussührung des in jener Forderung liegenden Gedankens mit ganz dessonderer Beachtung eines, als zufällig gegeben betrachteten, engeren örtlichen Berhältnisses, welche ich in dem "ein Theater in Jürich"**) betitelten Schriftchen vor längeren Jahren aufzeichnete. Die Zustimmungen, welche sich mir namentlich zu der letzteren Abhandlung meldeten, waren nicht ermuthigender Art, da sie besonders von solchen Leuten ausgingen, welche sür ihre Neigung zu dem sogenannten Liebhabertheaterspielen in meinem Borschlage eine anständige Declaug erkennen mochten, wenn sie

**) Ebenbafelbft.

^{*)} Giebe Band V ber gefammelten Schriften und Dichtungen.

nun auch vor dem vollen Publikum wirklich Romödie zu spielen sich anlassen würden. Besonnenere Freunde sanden es einzig unbegreislich, wie gerade aus den Elementen der von mir in das Auge gefaßten städtischen Gesellschaft, schon der dort herrschenen üblen Mundart wegen, etwas nur irgend Erträgliches für das Theater sollte gewonnen werden können. Daß es etwa an Theaterdichtern sehlen würde, befürchtete jedoch Niemand, da eigentlich Jeder sich für besähigt hielt, eine gutes Stück zu schreiben.

3ch glaube nun, bag, follte meine bamals für Bürich gegebene Anleitung zur allmählichen Ginrichtung eines Driginaltheaters gegenwärtig burch irgend welche imponirende Macht, 3. B. durch eine reiche Aktiengesellschaft, als Borschlag an das aesammte Deutschland gerichtet werben, Die Buftimmung hierauf ungefähr gang fo ausfallen burfte, wie bamals fie bort ausfiel: an Schauspielern, ba jest gang Deutschland ben Sprachbialett ju liefern hatte, wie vor allem auch an Dichtern, murbe fein Mangel fein; namentlich wurden bie Letteren mit mehr als patriotischer Freudigkeit bie Ausschliegung jedes ausländischen Bühnenproduttes unterschreiben, und hiermit die Driginalität bes beutschen Theaters für garantirt halten; wogegen bie Ginsprüche eines seit ben letten zwei Dezennien zu angesammelter Erfahrung gelangten Biener Theaterbirettors, welcher bem beutschen Theatermesen ohne übersette frangofische Stude nicht beitommen zu burfen ber Meinung fein mag, vielleicht einzig fich erheben murben, bis benn auch ihm endlich wohl bie Driginalproduktion wieder geläufig werden burfte. Schwieriger murbe Die Angelegenheit fich jeboch berausstellen, wenn bie von mir imaginirten Berren Aftionare es mit ber Forberung ber Driginalität ernfter nahmen, und es für nothig hielten, ben Begriff biefer "Driginalität" von wirklich Sachverftanbigen genau beftimmen zu laffen, bamit nach ibm bie Leiftungen bes Theaters fortan beurtheilt murben. Und in ber That mare eben bieg, nämlich: wie bie geforberte Driginalität fich beurkunden follte, ber Buntt, welchen wir bor Allem mit taltblütiger Sorgfamteit zu ermägen hatten.

Ich glaube ber Erörterung biefes Bunktes nach mancher Seite bin beutlich vorgearbeitet, und namentlich zur Kritik ber Unoriginalität bes mobernen beutschen Theaters förberliche Bei-

trage geliefert zu haben; weßhalb ich mich jest, um nicht von mir Gefagtes zu wiederholen, auf die hierher bezüglichen Darftellungen in "beutsche Runft und beutsche Politit", "über eine in München zu errichtenbe Mufitschule", fowie am Schluffe bon "Oper und Drama" verweife. Die burch biefe Unvriginalität bem beutschen Theater zugefügten Schaben find so groß und augenfällig, bag als einfachstes Mittel zur Prufung ber Originalität eines als folden fich gebenben beutschen Theaterftudes in Borfclag zu bringen ware, bag biefes Stud von unferen Schauspielern vorgelefen, und nun barauf gemerkt werbe, in welchen Con diefe fofort gerathen, ob diefer ein ihnen naturlicher ober affektirter sei. Man gebe ihnen bas geseiertste Stück unseres erhabensten mobernen Originalbichters, und verpflichte sie, sobald man merkt, daß sie in unnatürliches Pathos verfallen ober links und rechts fich nach bem Publikum umfeben, gang fo au fprechen und fich zu benehmen, wie fie in etwa ahnlichen Si= tuationen des wirklichen Lebens es zu thun gewohnt feien, fo wird, wenn fie bieg bann ausführen, über bas vorgegebene bichterische Runftwert vermuthlich Alles lachen muffen. Sollte man diese Brobe bem Charafter ber theatralischen Runft für unangemeffen halten, fo forbere ich bagegen, gang biefelbe Brobe bei frangofischen Schauspielern mit bem allerergentrischeften frangöfischen Theaterftude borgunehmen, um sofort zu ertennen, bag selbst das ausschweifenbste theatralische Bathos, wie es ber Dichter verwendet, in ber Redeweise und ber Saltung bes Schauspielers, wie fie ihm auch für bas gemeine Leben in irgendwie ahnlicher Situation gur zweiten Ratur geworden find, burchaus nichts verandert: benn fo fpricht und benimmt fich ber Frangofe, und beghalb, weil er bieg ftets beachtet und im Muge behalt, schreibt ber Theaterbichter fo und nicht anders. Dem Deutschen ift nun aber jebes, diefem frangofifchen irgendwie nabetommenbe Bathos burchaus unnatürlich; halt er es für nöthig, fich feiner ju bedienen, fo muß er es burch lächerliche Berftellung feiner Stimme und Heraufschraubung seiner Sprachgewohnheiten nachzuahmen fuchen.

Daß wir biese Unnatur an unseren Schauspielern so schwer erkennen, kommt leiber baber, daß wir, auch ganz entsernt vom Theater, diese absurde Komödie spielen zu sehen uns gewöhnt haben: sie spielt bei uns jeder zu irgendwelchem öffentlichen

Reben Berufene. Mir ward feiner Beit im Betreff eines ziems lich berühmt geworbenen Professors ber Philologie versichert, biefer würde bei gegebener Gelegenheit noch eine große Rolle in der Bolitit spielen, benn er habe fich bie Rednerkunft fo plans . mäßig angeeignet, daß er jedem erdenklichen Ausdrucke, auch da wo etwas gelächelt ober wirklich gelacht werden muffe, als spielenber Meifter gewachsen fei. Es war mir bergonnt, bei einer Leichenbestattung mich von ber Runft biefes fonft febr murbigen Mannes zu überzeugen: hier hatte er soeben noch im be-ftimmteften Dialette gemüthlich zn mir gesprochen, als er ploglich, im Beginne feiner offiziellen Rebe, Stimme, Sprache und Ausbrud in fo übertreibenber Beife veranderte, bag ich eine völlig fputhafte Ericheinung vor mir zu haben glaubte. Ja, laffe man unferen beften Dichter feine Berfe uns vorlefen, fofort verfallt er in ein Falsett seines Sprachorganes und in die Anwendung aller biefer pomphaften und thörigen Berftellungen, an welche wir uns schließlich faft in ber Beise gewöhnen, als ob es fo fein muffe. Wir vernehmen, daß Goethe durch Unnatürlichkeit beim Borlesen seiner Boesien peinlich wurde; von Schiller weiß man, daß er burch übertriebenes Pathos seine Stude ganz unkenntlich machte. Sollte uns dieß Alles nicht recht nachdenklich barüber machen, in welchem Berhältniffe die höhere Tendenz der Kundgebung des deutschen Befens zu unseren natürlichen Ausbrucksmitteln stehe? Offenbar muffen wir erkennen, daß hier eine fast zur zweiten Natur gewordeue Affektation vorhanden sei, welche schließlich aus einer falschen Ansnahme hervorgegangen ist; vielleicht aus der üblen Meinung, welche uns über unsere natürliche Befähigung beigebracht wor-ben ift, und dieß zwar im Sinne einer uns frembartigen Rultur, welche wir so unbedingt als ein Höheres anerkannten, daß wir, selbst auf die Gefahr hin uns lächerlich zu machen, nur in ihrer möglichsten Aneignung unser Heil suchen zu mussen permeinten.

Wollen wir für jetzt, und für unseren nächsten Zweck, ber Kritik des hier berührten, so fatalen Zuges des deutschen Kulturswesens uns enthalten, so haben wir eben nur zu bestätigen, daß der gebildetste wie der begabteste Deutsche, sowohl für seinen rednerischen wie seinen plastischen Ausdruck, unablässig der Reigung wie der Veranlassung zum Affektiren ausgesetzt ist.

big 12t by Google

Goethe, der, wie wir dieß soeben berührten, derselben Gesahr nicht bei jeder Beranlassung entgangen zu sein scheint, läßt uns andererseits durch sein klares Auge auch dieses Übel sehr draftisch erfassen: einerseits sucht sich sein "Wilhelm Meister" durch das Theater zu einem, von seinen dürgerlichen Gewöhnungen bestreiten Styl der Persönlichseit zu verhelsen; andererseits aber giebt sein "Faust" dem armen Pedanten, welcher in der Kunst des Vortrages zu prositiren wünscht und deßhalb sich darauf beruft, daß — wie man sage — ein Komödiant einen Pfarrer lehren könne, die so nachdenkliche Antwort: "O ja, wenn der Pfarrer ein Komödiant ist". Es wird uns nicht unbehilstich sein, wenn wir den hierin ausgedrückten Gedanken als einen zu umfassender Deutung aussordernden Wahrspruch seit halten.

Berftehen wir unter bem hier genannten "Bfarrer" alle einen höheren Beruf Ausübenbe, welche zur Behauptung ber mit bieser Ausübung angetretenen besonderen Bürde ber Affettation im Reben und Benehmen fich hingeben gu muffen glauben , und unter "Komödiant" dagegen Denjenigen , welcher seinen Beruf barein sest, burch verstellte Stimme und Gebarde ben wirklichen natürlichen Menfchen in feinen verschiebenen Charatter- und Berufseigenschaften nachzuahmen, fo wirb es fehr erfichtlich, daß hier nur ber Romöbiant ber Lehrer fein tann, und ber Pfarrer vermuthlich fehr viel zu lernen hat, ehe er feinem Lehrer gleich tommt. Der verächtliche Ausbruck "Komödiant" kann aber, genau genommen, nur Denjenigen bezeichnen, der durch ein verstelltes Benehmen sich selbst interessant ober besondere murbig erscheinen laffen will, indem er in Babrheit für Den gehalten fein will, für ben er fich ausgiebt; bieß hieße alfo im Bezug auf ben Mimen, wenn biefer nicht eine aus ber Wirklichkeit bes Lebens erschauete, ihm frembe Individualis tat als folde burch feine Runft objektiviren wollte, fonbern burch Aneignung eines fremben Befens und Benehmens über feine wirkliche Berfon in ernftlicher Abficht zu taufchen fich bemühte. In biefem letteren Falle befinden fich aber alle Dieieniaen, welche im Leben sich ber Neigung zum sogenannten thea= tralifden Benehmen überlaffen; Diefe, welche wir, fobald fie fich auf unferen Theatern zeigen, eben "Romödianten" nennen, füllen aber fast unsere gange burgerliche Welt nach allen Dimen= fionen und Richtungen bin an, fo bag ber rebliche Dime, ber

wiederum fie barftellen will, fast nur bas Motiv ber fomöbiantischen Affektation zur Nachahmung vor fich bat.

Wie nun hier, wo bas ganze Leben von dem fomöbian-tischen Motive erfüllt ift, zur Auffindung reiner Motive für die mimische Darstellungstraft zu gelangen wäre, dieß zu unters suchen wurde uns zugleich zur richtigen Kritik ber uns gebuh: renden, wirklichen Driginglität hinleiten. Beun ich die Meinung außerte, ein mit natürlichem Cone bon unseren Schauspielern porgetragenes modernes Trauerspiel mufite fogleich bas Lächerliche feines Styles wie feiner gangen Ronzeption aufbeden, fo fucte ich biermit, eben bie uns unbewußt geworbene Berlorenheit in eine allseitige Affettation zu bezeichnen, welche fich, bem gewöhnlichen Leben mit feinen mahrhaftigen Intereffen gegenüber, jeden Augenblick bann zeigt, sobald wir uns mit einer gewiffen uns fremben theoretifchen Burbigfeit auszustatten für nothig halten muffen. Den unentftellten, naturlichen Menichen feben wir nur noch im gemeinften Leben, ja fogar nur im Leben ber niebrigften Spharen bor uns, und beghalb barf es uns benn auch nicht erschrecken, wenn wir nur in ben, biefem Leben und biefen Spharen entnommenen Motiven nachgebilbeten, Theaterftuden bie Schauspieltunft noch mit Originalität ausgeübt feben.

Es ift aber nicht anders. Rur in dem niedrigften Genre wird bei uns in Deutschland noch gut Theater gesvielt, und es fteben die Leiftungen biefes Genre's, mas bas Wefentliche ber Schauspielkunft betrifft, in feiner Beise binter ber Bortrefflichteit ber frangofischen Theater gurud; ja wir treffen bier häufig mehr als das gewöhnliche Talent, nämlich bereits bas, wenn auch in niedrigerer Sphare verfummernbe, Genie ber Schaufpieltunft an. Wie nun aber auch bas fogenannte Boltstheater in ben beutschen Stäbten immer mehr vertommt, ober ba. wo es bem Ramen nach fich erhalt, burch Ginimpfung aller verberblichen Motive ber Affektation zu einem wibermartigen Berrbilbe umgeschaffen wird, fo zieht fich auch biefe lette Lebenssphare bes originalen theatralifden beutschen Boltsgeiftes in immer engere und burftigere Dunftfreise gusammen, in benen wir schließlich fast nur noch bas Rasperltheater unserer Sabrmärtte antreffen.

In Bahrheit ift mir turglich aus einer zufälligen Begegf

nung mit einem solchen Theater ein lettes Licht ber Soffnung für ben produttiven beutschen Bolfegeift aufgegangen; und gmar geschah bieß, als ich von bem vorangehenden Gindrucke ber Aufführung eines "höheren" Luftfpieles in einem berühmten Boftheater im Betreff jeber hoffnung mich auf bas Tieffte niebergedrückt gefühlt hatte. In bem Spieler Diefes Buppentheaters und feinen gang unvergleichlichen Leiftungen, mit benen er mich athemlos feffelte, mabrend bas Stragenpublitum in feiner leibenschaftlichsten Theilnahme an ihm alle gemeinen Lebensver= richtungen zu vergeffen ichien, ging mir feit unbentlichen Beiten ber Beift bes Theaters querft wieber lebendig auf hier mar ber Improvisator Dichter, Theaterdirektor und Acteur jugleich. und seine armen Buppen lebten burch seinen Bauber mit ber Bahrhaftigfeit unverwüftlich emiger Boltscharaftere por mir auf. Mit ber gleichen Situation mußte er uns gang nach Belieben festzuhalten, indem er uns ftets wieder neu mit ihr uberrafchte, mobei es fich in ber hauptsache um ein fo mertwürdiges, bis in bas Damonische gesteigerte Wefen, wie biesen beutschen "Rasperle" handelte, ber vom ruhig gefräßigen "Sans Burft" fich bis zum unüberwindlichen Teufels und Bfaffenfput-Banner erhebt, dem munderlich affestirt rebenden herrn Grafen burch unwiderleglichen witigen Berftand beitommt, Bolle und Tod befiegt, und bas romische Recht in jeder Form ber Juftig fich feft vom Leibe halt. - Es gelang mir nicht, ben wunderthatigen Benius diefes achteften aller Theaterspiele, Die ich noch je angetroffen, perfonlich ausfindig zu machen: vermuthlich war mir baburch eine schwere Brufung meines Urtheiles erspart. Jebenfalls aber glaubte ich zu ertennen, daß Soltei's Ibeal gegen jenes Genie ein übel verfümmertes Wejen mar. -

Gewiß sollten wir unsere Geschichte auch anderswo als in Büchern studiren, da sie oft auf den Straßen aus vollem Leben zu uns redend angetroffen werden kann. In jenem Rasperlitheater ersah ich die Geburtsstätte des deutschen Theaterspieles vor mir, und diese richtig zu würdigen erschien mir lehrreicher als alle unsere "Essais" dünkelhafter und ignoranter Gelehrter über das Theater. Aus solchem Studium würde man auch zu der richtigen Erkentniß der unglaublichen Versommenheit des öffentlichen deutschen Kunstwesens gelangen, wenn man sich nämlich darüber klar würde, daß das einzige wahrhaft deutsche

Driginalftud von allerhöchstem bichterischen Werthe, nämlich Goethe's Fauft, - nicht für unfere Buhne gefchrieben merben konnte, tropbem in jedem feiner Ruge es bem originalen beutschen Theater so innig angehört und aus ihm entsprungen ift, daß Das, mas es unferem elenden modernen Theater gegenüber als unpraktitabel für bie Aufführung erscheinen laffen muß, nur aus biefer Bertunft fich erflaren und berfteben läßt. Bor einer folden, dem Ginfichtsvollen und Aufmertiamen flar offen liegenden Thatfache, wie biefer foeben in der unerhörten Stellung bes originalften beutschen Theaterftudes zu unserem heutigen Romobianten-Theater fich tundgebenden, fteht nun unfer völlig blöbfinnig geworbenes Runfturtheil, und weiß ihr nichts Anderes als ben Schluß zu entnehmen, bag Goethe cben - fein Theaterbichter gewesen sei! Und folchem Urtheile foll man fich verständlich machen, ja fogar mit ihm gemeinschaftlich die Quellen der Originalität des deutschen Theaters auffuchen! -

Sei es mir baher gestattet, in meiner Beise, indem ich von jenem Kunfturtheile unserer "Modernen" mich gänzlich abswende, einer klaren Bezeichnung Desjenigen mich zu nähern, was unter Originalität des deutschen Schauspielwesens zu versstehen sein könne.

Ich zeige in Goethe's "Fauft" unseren beutschen Schauspielern ein Stück von allerhöchstem dichterischen Werthe, in welchem sie dennoch jede Rolle richtig zu geben und jede Rede richtig zu sprechen ganz von Natur befähigt sein müssen, wenn sie übershaupt irgend welche Begabung für das Theater aufzuweisen haben. Hier bedarf es selbst für den lieben Gott, der "so menschlich mit dem Teufel spricht", keines Pathos' in der Rede; denn auch er ist deutsch und redet in der Sprache, die wir Alle kennen, mit dem Tone, den wir aus gütigem Herzen und Karem Geiste kommend, Alle vernommen haben. Sollte es einmal zu einer allgemeinen Musterung unserer Schauspieler und zur Ausscheidung der Unberufenen kommen wollen, so würde ich Jedem seine etwa von ihm beanspruchte Rolle aus dem "Faust" vorlegen, und darnach, wie er sich hier benähme, über sein

Berbleiben beim Theater entscheiben laffen. Dieg ware nun die umgekehrte Brobe für die Originalität ber Schausvieler, wie bie querft porgefchlagene ber Driginglität ber Stude galt. Bollten wir bei ber Ausführung biefer Brufung jeben Schauspieler, ber bier in bas Affektiren, Debnen und finnlose Effettspiel verfiele, sofort bem großen Romobiantenstande außerhalb bes Theaters zuweisen, so fürchte ich, bag wir schlieflich faft gar feine Schaufvieler für unfere Rauftaufführung fanben. fobalb wir uns nicht etwa entschlöffen, in die niebrigften Spharen unferer Theater herabzusteigen, um bort wenigstens auf die Spuren ber gesuchten Begabungen zu treffen. 3ch für meinen Theil wohnte bor einer Reihe von Sahren einer Aufführung bes "Fauft" im Biener Burgtheater bei, nach deren erften Aften ich mich mit bem an ben Direktor bes Theaters ertheilten Rathe entfernte, er moge feine Schauspieler wenigstens veranlaffen, Alles gerade noch einmal fo fchnell, als fie es gethan, zu fagen, und diese Maagregel mit ber Uhr in der Sand durchzuseten fuchen; fo nämlich schien es mir möglich, erftlich ben grenzenlosen Unfinn, in welchen jene Leute bei ihrem Tragiren berfielen, wenigstens einigermaaßen unmerklich zu machen, zweitens aber bie Schauspieler zu einer wirklich natürlichen, vielleicht felbft gemeinen Sprache ju nothigen, in welcher ihnen bann wohl felber ber erfte populare Sinn ihrer Reben aufginge. Gewiß hielt man diefe Bumuthung für unschicklich, und vermeinte, die Schauspieler murben bann in ben Ton ber fogenannten Ronversationsstude verfallen, welche zwar andererfeits ihre Starte feien, in benen es boch aber zu einer Saltung fame, wie fie für eine Goethe'iche Tragodie unrathsam werben mußte. Eben biefe Konversationsstude gaben nun aber einen Begriff babon, worin der Konversationston unserer deutschen Schaufpieler bestebe: "ein beutscher Ronversationston!" nennung sagt Alles, und unwillfürlich bentt man an bas Brodbaufische Konversationslexiton! - Diesen Gallimathias Unnatur, gezierter Flegelei und negerhafter Coauetterie auf "Fauft" anwenden zu follen, mußte allerbings felbst einem mobernen Theaterdirektor frevelhaft vorkommen. Allein, eben hiermit wird doch auch offen befundet, daß an unserem mobernen Schaufpiele nicht eine gefunde Fafer fei, außerdem jedenfalls aber auch beftätigt, bag bas größte Original-Theaterftud ber

Deutschen unserem Theater, wie es ist, gar nicht angehören kann; weßhalb benn auch die Pariser mit einer "Oper" eine wirkliche Lücke bes beutschen Theaters glücklich ausstüllen durften! —

Da es mir nicht beifallen tann, für bas beutsche Theater, welches ich in tieffter Burgel für verborben halte, Reformplane vorzulegen, und etwa anzubeuten wie man es machen folle, um seinem widerwärtigen Aussehen ,eine bessere Wiene zu geben, muß es mir bei der vorliegenden Untersuchung einzig darauf antommen, burch meine Sinweisungen bem mahrhaft begabten Mimen, ben ich aus verschiebenen Anzeichen immer noch antreffen zu konnen vermuthen barf, nach beftem Biffen ben gaben in bie Sand zu geben, an welchem er fich aus bem Birrfal feiner Umgebung berausfinden tonne. In Eb. Debrient's "Geichichte ber beutschen Schauspielkunft" liegt, wenn man bie hier angesammelten und überfichtlich vorgeführten Data mohl beachtet, eine febr geeignete Unleitung gur Erfaffung biefes Fabens vor. Sier treffen wir auf ben Bunkt, wo bas von ber höheren Bilbung ber Ration ganglich unbeachtete und unberührte robe Boltstheater in die Bande experimentirender Schongeifter ber erften Salfte bes vorigen Jahrhunderts fallt; von biefen aus rettet es fich in die wohlgefinnte Pflege einer redlichen, aber engen burgerlichen Welt, beren Grundton fein Gefet ber Naturlichteit wirb, auf welches die fchnell erblühende poetische Litteratur ber zweiten Salfte bes Jahrhunberts fich ftust, um auch bas Theater bis zu ausschweifenber Rühnheit im Style fortzu-Diefe Richtung zu zügeln und auf bas 3beale binguleiten, wird zur Bemühung unferer größten Dichter: Die Bebeutung bes Staunens, mit welchem diefe vor ber "Oper" anhalten, suchte ich in meiner Abhandlung "über die Beftimmung ber Oper" in ein flares Licht zu ftellen, und führte bort jugleich bie Grunde für bas Ginichlagen ber neueren Richtung aus, welche uns ben atabemischen Ton und bas falsche Bathos im Schauspiel brachte. Wie wir von hier aus in bas Chaos bes beutschen Softheaters, mit beffen Ronfequengen und Depenbentien im Tivoli= und hermaphroditischen Boltsballet-Theater, geleitet murben, gebort einer Geschichte an, Die auch ich bereits beleuchtet habe, von beren Ergebniffen wir uns nun aber eben abzuwenden haben, um auf den jammerlich gebrochenen und entftellten Grundcharafter bes originalen beutschen Schau=

spielwefens aus allem Erlittenen und Erlernten gefunde Schlüffe zu ziehen.

Es wird nicht leicht sein, biesen Charafter richtig zu begeichnen, ohne in verfänglicher Beije anguftogen. Wenn es mit Goethe's Musivruche "im Deutschen lügt man, wenn man höflich ift" feine Richtigkeit bat, fo ift nicht zu verkennen, bag es bei uns in Theater und Litteratur, sobald es bort anmuthig ausfeben foll, nicht febr mahrhaftig bergebt, wobei bas Schlimmfte ift, daß uns bas Lugen gar fo lächerlich anfteht und Niemand uns glaubt, weil wir Reinen bamit taufchen. Wir betreiben zwar die Söflichkeit wiederum auf unsere eigene Art: so laffen wir, ba wir eng und knöchern find, bas "beutsche Berg" feine Rolle spielen, für Durre und Barte unserer Frauenwelt in Chignon und Crinoline laffen wir die "eble deutsche Beiblichfeit" eintreten, und bie "beutsche Bieberteit" blidt aus jebem Scheelen Auge. Doch ift eben mit folchen Rulturaugerungen auch felbst nicht ber Anschein bes Tones zu gewinnen, welchem man Glauben beimeffen konnte, und es fann in ihm nur bas Berrbild unseres Befens fprechen. Es ift einmal nicht anders: bem Deutschen hilft nur volle Wahrhaftigfeit, moge biefe fich zunächst auch nicht sonderlich anmuthia ausnehmen. Somit muffen wir immer wieder auf biefen Ton gurudtommen, welchen wir jest nur noch in ben niedrigften Spharen, namentlich unferes Theatermefens, antreffen. Wer aber wollte diefem eine felbit hochbilbfame Brobuttivität absprechen? Wir brauchen nicht fogleich nur auf unseren über Alles herrlichen "Fauft" zu verweisen, um mit ihm allerbings auch auf unfere anderseitige tieffle Schmach zu beuten; fondern ber nieberen Sphare noch naber ftebend, und fomit auch auf die Brattit des Theaters einwirtsamer, treffen wir auf bebeutsame Entwidelungen aus biefer Sphare. Aus ber Wiener Boltspoffe, mit ihren bem Rasperl und Sanswurfte noch beutlich ertennbar nabe ftebenben Typen, feben wir die Raymund'= schen Zauberspiele bis in bas Gebiet einer mahrhaft finnigen theatralischen Boefie fich erheben; und wollen wir nach ber würdevollsten Seite bes eigenthümlich tüchtigen beutschen Befens bin fogleich ein allervortrefflichftes Buhnenwert bezeichnen, fo nennen wir Rleift's munbervollen "Bring von Somburg".

Rönnen unsere Schauspieler biefes Stud noch gut fpielen? Bermögen fie es nicht mehr, ein beutiches Theaterpublitum

von Anfang bis zu Enbe in treuefter Theilnahme an eine Aufführung gerabe biefes Studes zu feffeln, fo burfen fie nur auch fich felbit bas Reugniß ber Unfahigfeit jur Ausübung ber Schaufpieltunft im beutichen Sinne überhaupt ausstellen, und für alle Falle mogen fie bann von bem Borgeben, Schiller und Shateiveare barftellen zu wollen, ganglich fich abwenden. Denn gerathen mir in bas Bereich bes höheren Bathos', fo betreten wir ein Gebiet, auf welchem nur noch bas Genie uns etwas Bahrhaftes geben tann, mabrend unfere bis borthin treufinnig geleitete natürliche Begabung für bas Theater hier sofort sich in jene sonderbare beutsche "Söflichkeit" verlieren muß, welcher Niemand zu glauben vermag. Diefes Genie ift aber zu jeber Beit felten, und feine Leiftungen, bas "Ungemeine", für jeben beliebig angeordneten Theaterabend unferer weit verfprengten beutschen National-Buhne in Forderung ftellen zu wollen, muß' uns durchaus unfinnig erscheinen. Alles mas mir bagegen als ber Ausbildung unferes Theaters erfprieflich anrathen möchten, mare eine folche Organisation seiner Tenbengen, melde ftets ben Boben für die Erscheinung bes mimischen Genie's vorbereitet hielte, mas eben nur burch bie redlichfte Pflege ber gesunden natürlichen Anlagen bes Deutschen für bas Theater zu erzielen . fein fann.

Wir beachteten, welche vorangebende gunftige Benbung in ber Wiebergeburt bes englischen Theaters Die Erscheinung eines Garrid bafelbft ermöglichte. Bas ebnete unferem Qub= mig Deprient auf bem beutschen Theater ben Boben? Deutlich ertennbar mar bieß bie bis babin eingeschlagene und in ben wichtigften Bugen noch behauptete gefunde Richtung, in welcher fich bas Theater bewegt, und Darfteller wie Fled, Schrober, Iffland, ja gleichzeitig mit bem großen Tragoben noch einen Eflar, Anschut und andere hervorgebracht hatte. Bare auf bem heutigen englischen Theater ein Barrid möglich? Dber wollen wir uns barein verfeten, in welchem Lichte einem L. Devrient bas Theater aufgehen mußte, wenn ihm biefes heute in ber Saltung bes Berliuer Softheaters entgegentrate? Bielleicht hatte feine fo fibergarte Ginbilbungetraft bavor ganglich gurudgeschaubert, und bie lebengerruttenbe Uberreigung feiner Imagination ware bem großherzigen Mimen erspart geblieben. - Bollten wir bagegen ben Beg einschlagen, auf welchem wir

zu der hier gemeinten stetig förderlichen Pflege eines originalen deutschen Theaterwesens gelangen dürften, so ist es ersichtlich, daß wir vor allen Dingen den in das Lächerliche hinausgeschraubten Ton unseres Theaterspieles auf das, dem deutschen Wesen natürliche Maaß des mimischen Pathos' zurückzuleiten hätten, hier ganz wieder heimisch zu werden, und so uns wenigstens die Gesundheit zu wahren suchen müßten, aus welcher das gottgesandte Genie sich ernähren könnte.

Die Zeitigung ber Erscheinung besselben läge somit aber ganz in unserer Hand. Wir dürften nur eine Konstituirung des deutschen Theaters im wahrhaft deutsche Staaten, aber nur ein Reich giebt, das endlich dazu berusen ist, das Große und Unzgemeine zu leisten, was den einzelnen Theilen, aus denen es doch besteht, unmöglich zu leisten ist. Wenn demnach alle unsere verschiedenen Theater nur jener einen Pslege der Gesundheit der theatralischen Kunst mit treuer Sorge sich hingäben, und hiersur nie die Sphäre derselben überschritten, welche ich zuvor mit der Hinweisung auf Kleist's "Prinzen von Homburg" zog, so würde es dagegen einer Vereinigung der vorzüglichsten Kräfte dieser Theater wohl anstehen, auch über diese Sphäre hinaus ihre Bemühungen zu richten, sobald dieß selten und nur auf die Unregung durch hervortretende besondere Begabungen geschähe.

Wie ich mit biesen Andeutungen mich nach ber Seite ber prattifchen Ausführung burch eine wirkliche Organisation unserer Theater wende, treffe ich bier auf benfelben Bedanten, welcher mir die beabsichtigten Bühnenfestspiele in Bapreuth eingegeben hat. Wer im Betreff biefer Ungelegenheit verfolgt hat, wie ich von vornherein den Berfuch einer Organisation gur genoffenschaftlichen Busammenwirtung aller Theater gar nicht erft in Borfchlag bringen zu burfen glaubte, wird begreifen, baß ich Die obigen Andeutungen noch weniger in einem ahnlichen Sinne zu irgend einem Projekte auszuarbeiten mich berufen fühle. Die Leitung unserer Theater ist gegenwärtig bem Urtheile Derer überlaffen, welche, fo vornehm fie fich auch bunten mogen, ihren Berftand bon ber Sache boch nur ber schlechten Beschaffenheit unferes Theatermefens im Augemeinen verdanten: biefen Berftand zu einem Berftandniffe ber wirklichen Bedürfniffe bes Theaters erweitert zu feben, habe ich längst aufgegeben. Wie

ich für jedes im Theater zu leistende Sute einzig auf den rechten Instinkt unserer Mimen und Musiker rechne, wende ich mich somit auch nur an diese, wenn ich meine Andeutungen bezüglich der wünschenswerthen ersprießlichen Berwendung ihrer Anlagen bis zur Darlegung meines Grundgedankens hierüber ausdehne.

Diefen Grundgebanken zeichnete ich bereits in meinem Bortrage "über die Bestimmung ber Oper" für den afthetischen Be-urtheiler der verschiedenen Gattungen des Drama's in bestimmterer Faffung auf. Es liegt mir jest baran, ibn bem Bewußtfein unserer Schauspieler und Sanger naber zu bringen. erfteren jog ich eine Grenglinte, bis zu welcher ich bie Ausbilbung und Unleitung ihrer Unlagen, bem beutichen Grundcharafter angemeffen, geführt wiffen mochte, um ficher zu bleiben, baß fie fich von undeutscher Affektation, somit vom Berberb ihrer Runft, ferne hielten. Sollten hiergegen nun die für bie Aberschreitung dieser Linie gunftigem Umftande auf das Gewissenhafteste erwogen werden konnen, sollten bemnach bie und ba herborragende mimische Begabungen mahrgenommen worden fein, beren gludliche Bereinigung ju einer Gesammtleiftung in bem Sinne einer eblen nationalen Feftlichkeit gelänge, fo wurde es fich nun an ber Sand mohlbenütter Erfahrungen zu zeigen haben, ob bas namentlich burch Schiller vertretene bibattifch= poetische Bathos ber jebenfalls bier angeftrebten Ibealifirung bes Drama's überhaupt forberlich fei, indem es ben Darfteller, mabrend es ihn in ber boberen Sphare erhielte, zugleich auf bem gefunden Boben feiner Runft fich fortbewegen ließe. Diefes Broblem mare nämlich jedenfalls erft noch zu löfen, und teinesweges foll mit feiner Aufftellung etwa ein voraus gefagter, unbebingter Zweifel ausgebrudt fein. - Die Dramen Schiller's find als bloge wirtfame Theaterstüde von fo ungemeinem Berthe. fie feffeln uns einfach burch ben Bang ber bargeftellten Sandlung fo unwiderftehlich, daß es mohl ber Dube werth bunten muß, die Bewältigung ber Schwierigfeiten ernftlich ju verfuchen, burch welche ihre Darftellung felbft in einem natürlichen Sinne andererfeits fo fehr behindert erscheint. Die Reigung, welche in unferem großen Dichter jenes, fo bezeichnete, bibattifchpoetische Pathos ausbilbete, burch beffen so ungemein schwungvolle Anwendung er ben Gehalt feiner Dramen zu erhöhen und in bas rechte verklarende Licht zu fegen fich bestimmt fühlte,

liegt jedenfalls im beutschen Wefen tief begründet. Wie jedoch bie hierburch bem Mimen geftellte Aufgabe gu lofen fei, wie ber unerläßliche Charafter einer bramatifchen Bandlung bei bem, jeben Augenblid fie burchbrechenden Appell an bas ethische Urtheil, unaufgehoben forterhalten werben folle, dieß mare eben erft noch zu ermitteln und festzustellen. Un ben Erfolgen bes Gintrittes ber "poetischen Dittion" in ben bramatischen Styl haben wir erfeben, bis zu welchem Berberbniffe aller guten Unlagen bes beutschen Schauspieles bie feichte Auffaffung ber biermit geftellten Aufgabe führen tonnte. Deines Biffens ift biefe zu einer erträglichen Lösung nur burch ben gefunden, wenn auch nüchternen Beift einiger guten Schauspieler aus ber alten Schule gekommen, wie er fich g. B. noch in bem, ber reiferen Beneration unferer Tage erinnerlichen, tuchtigen Eflar zeigte: hier ward ber ethisch-bibattische Gehalt ber Senteng vom Bathos abgestreift, und in verständiger Weise nach ber ihm beiaulegenden Farbung des Gefühles zum Bortrag gebracht. Nur einmal scheint das Schiller'sche Ibeal burchaus erreicht worden zu sein, als die geniale Sophie Schröder für jenen Gehalt auch ben verklärenden mufitalifchen Ton ber Rebe fand, vermöge beffen ber bibattifche Rern fich wieberum in ber Sphare bes reinen Gefühles auflöfte, und somit felbft zum leibenschaftlichen Accente bes Dramatiters murbe.

Glaubt ihr nun es versuchen zu dürfen, ob auch die Aneignung dieses Accentes, des unveräußerlichen Seeleneigenthumes eines großen Genie's, zum unfehlbaren stylistischen Er-

werbniffe gelingen fonne?

Jebenfalls bünkt es mich verständig, diesen Versuch nur unter den von mir vorausgesetten außerordentlich günftigen Umständen zu wagen, denn hier gälte es, durch ihre vorangehende glücklichste Anwendung die Geset eines eigenthümslichen idealsdeutschen Styles erst aufzusinden, während die Dramen Shakespeare's uns überhaupt auf einen Styl der mismischen Darstellung hinweisen, für welchen es in Wahrheit gar keine Gesetz zu geben scheint, wogegen er in jedem gesunden mimischen Style als allererstes Gesetz seiner Ratürlichkeit zu Grunde liegen muß.

Shakespeare ist eben aus keiner nationalen Schule zu erklären, sondern einzig aus bem reinen Wefen der mimisch-

bramatischen Runft überhaupt zu begreifen. Bei ihm löst sich jedes Styl-Schema, bas heißt: jede von außen angenommene, ober durch Reflexion borgeftellte Tenbeng für Form und Musbrud, in jenes eine Grundgefet auf, aus welchem bas naturliche Rachahmungsfpiel bes Mimen ben Erscheinungen bes Lebens gegenüber feine munberbare Täufdungefraft empfängt. Daß Shatespeare in der Maste seiner Darfteller jede von ihm wahrgenommene menschliche Individualität nach ihrem allernatürlichsten Gebahren sprechen laffen tonnte, bieg ließ ihn auch bas über alle eigene Lebenserfahrung hinaus Liegende nach feinem richtigen Gebahren ertennen und ausbrüden. Alle feine Geftalten tragen ben Stempel ber treueften Raturmahrhaftigfeit in folder Greifbarteit an fich, bag jur Bewältigung ber von ihm gestellten Aufgaben für bas Erfte nur Freiheit von jeber Affektation nothig erscheint: welche Forberung biermit aber ausgesprochen ift, leuchtet Demjenigen ein, welcher bebentt, bag unfer ganzes neueres Theater, und namentlich seine höhere pathetische Tenbeng, auf Affektation fich grundet. Bollen wir biefe nun in ber Befolgung ber von uns aufgeftellten Grundfate beseitigt benten, fo bliebe, wie bort bas bibattisch-poetische Bathos Schiller's, hier die uns fo überraschende Sohe bes rein leibenschaftlichen Bathos' erzentrischer Individualitäten übrig, welche unferer, an ben Gindruden bes mirklichen Lebens auch noch fo geubten, Faffungstraft nicht minder übernaturlich erscheinen, als jene bom Rothurn getragenen Beroen ber antifen Tragodie. Auf biefes Shakespeare'sche Bathos das, im aller-gludlichsten Falle nach ben zuvor erörterten Boraussetzungen gelungen ausgebilbete, Schiller'iche Bathos anzumenben, mußte im Großen und Eblen ju ber gleichen Berwirrung führen, ju welcher bas heute gemein übliche falfche Bathos nach allen Seiten bin geführt bat.

Hier kame es nun vor Allem darauf an, das Prinzip genau zu erkennen, nach welchem Das, was wir mimisch-dramatische Natürlichkeit nennen, sich bei Shakespeare von Dem unterscheidet, was wir bei fast allen anderen bramatischen Dichtern antreffen.

Ich wage es, dieses Prinzip aus der Beurtheilung des einen Umstandes abzuleiten, daß Shakespeare's Schauspieler auf einer von allen Seiten von Zuschauern umgebenen Bühne spielten, während nach dem Vorgange der Italiener und Fran-

zosen die moderne Bühne die Schauspieler immer nur von einer, und zwar von der Vorderseite, wie die Theatercoulissen, zeigt. Hier sehen wir das, mit Misverstand der antiken Bühne nachzgebildete, akademische Theater der Kunstrenaissance, in welchem die Scene durch das Orchester vom Publikum geschieden wird. Den Zuschauer, der auch auf den Seiten dieser modernen Bühne, als besonders begünstigter Kunstreund, sich aufzuhalten vorzog, verwies schließlich unser Schicksichkeitssinn wieder in das Parquet, um so uns ungestört den Blick auf ein theatralisches Bild frei zu lassen, wie es von der Geschicksichkeit des Dekorateurs, Waschinisten und Costümier's gegenwärtig sast zu dem Range eines besonderen Kunstwerkes erhoben worden ist.

Es ift nun von überraschender Belehrung, zu erseben, wie auf diefer neueuropäischen, ber antiten mit Entstellung nachgebilbeten Buhne, ein Sang zu rhetorischem Bathos, wie es von unferen großen beutschen Dichtern jum bibattisch=poetischen Bathos gesteigert murbe, sich immer vorherrschend erhielt; mogegen auf ber primitiven Boltsbuhne Shatespeare's, welche alles täuschenden Blendwerkes ber Deforationen entbehrte, Die Theilnahme fich vorwiegend bem gang realiftischen Gebahren ber fparlich verfleibeten Schaufpieler gumenbete. Bahrend bas späterhin atabemisch geregelte englische Theater ben Schaufpielern es gur unerläglichften Bflicht machte, bem Bublitum unter teinen Umftanden ben Ruden zuzukehren, und es ihnen bafür überließ, wie fie bei einem Abgange nach bem Sintergrunde ju es anfangen mochten, fich mit verfehrtem Bange fortguhelfen, bewegten fich bie Shatespeare'ichen Darfteller nach jeder Richtung bin voll und gang, wie im gemeinen Leben, vor bem Buschauer. Man erwäge, welche Macht hier bie Ratürlichfeit bes Spieles auszuüben hatte, ba es burch feine helfenbe Täuldung unterftust war, sonbern in jebem Nerve bes Gebahrens die wundervoll mahren und doch fo unerhört feltenartigen Geftalten bes Dichters uns glaubhaft iu allernachfter Nahe vorführen follte: bas höchste bramatische Bathos mußte hier lediglich schon wegen ber Unterhaltung bes Glaubens an bie Bahrhaftigkeit biefes Spieles eintreten, welches fonst im großen tragischen Momente gerabesweges lächerlich gewirkt haben würde. Befteben wir, daß wir unter folchen Umftanben nur die allerungewöhnlichste mimische Runft uns im richtigen

Sinne wirksam benken können; nämlich die Kunft jener Genie's, von beren Proteus-Natur und ungemeiner Araft in der Beberrschung unserer Imagination uns jene berühmten Unekdoten als Zeugnisse überliefert sind. Gewiß war ihre Seltenheit der Grund für die so schnell hervortretende Reaktion gegen dieses volksthümliche Theater und die auf ihr herrschende dramatischdichterische Richtung von Seiten des gebildeten Kunstgeschmacks; denn offendar waren schlechte und affektirende Schauspieler in dieser nacken Nähe nicht zu ertragen, wogegen sie, in einen entsernteren Rahmen gestellt und mit akademisch stylisierter Rhetorik ausstaffirt, für jenen Kunstgeschmack ganz wohl erträglich sich aussnehmen mochten.

In biefer aulest bezeichneten Beife gepflegt ift uns nun bas moberne Theater und bie auf ihm ansgeühte Schauspieltunft übermacht worden: wie dieg fich heute ausnimmt, erseben wir; wie fich bas Shatelpeare'iche Drama hier anlägt, erleben wir aber ebenfalls. Sier haben wir Couliffen, Brofpette und Roftume, in welche verkleidet das Drama uns als finnlose Dasterabe vorgeführt wird. So nabe biefes Drama bem beutschen Genius verwandt ift, fo fern fteht es boch ber mobernen beutichen Theaterfunft; und man wird nicht febr irren, wenn man überhaupt ber Annahme fich zuneigt, nach welcher bas Shatespeare'sche Drama, wie es in ber That fast bas einzige, von jebem Ginfluffe ber antitifirenben Renaiffance ganglich befreit erhaltene, wirkliche Driginalprodutt bes neueren europäischen Beiftes mar. als folches auch allein und burchaus unnachahmlich bafteht. Diefes Schicfal burfte es in einem vorzüglichen Sinne mit ber antifen Tragobie felbft theilen, zu welcher es andererfeits eben im volltommenften Begenfat fteht; nnd wir muffen uns fagen, bag, foll ber verhofften reifen Entfaltung bes Belt-rettenben beutschen Beiftes ein ihm in gleicher Beise gang eigenes Theater erwachsen, biefes ein zwifchen jenen volltommenften Gegenfagen mit nicht minderer Selbständigfeit fich erhebendes, unnachahmliches Qunftwert fein müßte.

Dem noch ungekannten, für diefen Fall uns aber im höchsten Grade noththuenden Genie, welches etwa unserem Theater entwachsen sollte, möge es überlassen bleiben, auf dem bisher von mir angedeuteten Wege das deutsche Schauspieltheater in dem Sinne zu regeneriren, daß es, auf seinen natürlichen Aus-

gangspunkt ohne Affektation zurücktretenb, bon bier aus bie theils berfaumten, theils durch fchlimme außere Ginwirtungen zurudgebrängten, unterbrochenen und abgeleiteten lungestufen seiner gefunden Ratur, mit machem Bewußtsein fie gleichsam nachholend, gludlich bindurchichreite, um fo zu ber vollen Ausbildung feiner bisher mahrnehmbaren, guten und eigenthumlichen Anlagen zu gelangen. Bir wurden bann bon ihm zu erwarten haben, bag es ben Schauplat feiner Wirtfamfeit, in welche bie ibeale Tenbeng Schiller's gludlich eingeschloffen mare, in ber Beife finnig ausbilbe, daß, wenn nicht bas Chatespeare'iche Drama felbit, jo boch ber Grundzug ber biefem Drama nothigen Darftellungetunft, auf ihm einerfeits zu beutlicher Traulichkeit uns nabe treten könnte, mabrend es andererseits uns die ibeale Fernsicht ermöglichte, in welcher wir bie fühnsten Gestaltungen des originalften beutschen Bühnen-ftudes, des Goethe'schen "Fauft", gludlich uns vorgeführt erfennen dürften. Welche fundamentale Ummandlung bes beutigen Theaters, bor allem ichon im Betreff feiner architektonischen Einrichtung, wir hierbei in bas Auge zu faffen uns genothigt fühlen, erhellt aus meinen vorhergehenden Erörterungen; bag auf unferem modernen Salbtheater mit feiner, nur im Bilbe, en face uns vorgeführten Scene, hieran nicht zu benten mare. muß dem ernftlich Rachbenkenden einleuchten: por biefer Bubne bleibt ber Buschauer ganglich unmitwirtsam in fich gurudgezogen, und erwartet nun bort oben, und gar endlich bort hinten, prattische Bhantasmagorien, die ihn mitten in eine Welt bineinreifen follen, welcher er andererfeits gang unberührt fern bleiben will. Dag hier schließlich nur die gludlich erregte Ginbilbungsfraft auch bes Buichauers die Darftellung fcenischer Borgange erleichtern und fogar ermöglichen fann, welche uns von allen Seiten gleichsam umbrangen follen; baß somit nicht von Musführungen, sonbern nur von finnreichen Andeutungen, ungefähr wie bie Shatespeare'sche Buhne fie fur ben Ort ber Banblung verwendete, die Rede fein tann, wird erfichtlich. Bie aber bereits burch eine finnreiche Benutung einfach gegebener architettonischer Berhältniffe, und ber bieraus fich bilbenben Unnahmen, ein großer Reichthum an plaftischen Darftellungsmotiven ermachfen tann, Diefes zeigt uns eben fcon bie Chatefpeare'fche Buhne, beren entfernte Rachahmung auf unserem Theater einem geifts

vollen Sachverständigen eine glückliche Ausführung der scenischen Schwierigkeiten, welche der "Sommernachtstraum" bot, in der Weise erleichterte, daß sie hierdurch geradesweges erst möglich ward. Wollen wir nun, mit hilfe der modernen Ausbildung aller mechanischen Künste, jene einfachen architektonischen Gesgebenheiten des Shakespeare'schen Theaters uns auf das Mannigsachste bereichert und zu Erweiterungen benutzt denken, so möchte schließlich nur noch ein kühner Appell an die mitwirksame Einbildungskrast des Zuschauers nöthig sein, um ihn mitten in die Zauberwelt zu versetzen, in welcher vor seinen Augen "mit bedächtiger Schnelle vom Himmel durch die Welt zur Hölle" gewandelt wird.

Dieß zu verwirklichen ist in Wahrheit die Aufgabe, welche unserem Theater zu stellen wäre, sobald es seiner großen Dicheter würdig sich bewähren wollte. Sollte kein Genie es mehr diese Bahn zu führen vermögen, so müßte anerkannt werden, daß unser Theater einseitig dem Abgrunde tiefster Entartung zugewandelt sei, und die Rettung seiner edelsten Bestimmung ihm wohl nur durch eine gänzliche Ableitung von dem bisherigen Bege, durch Einschlagung einer ganz neuen, ihm dennoch aber ureigenen Richtung bestimmt sein könne.

Wenden wir unser Auge jett auf die deutsche "Oper". — Über die Bestimmung, welche ich der Oper zuerkennen zu dürfen glaube, habe ich mich in dem schon mehrmals erwähnten, diesem Thema besonders gewidmeten Vortrage eingehender ausegesprochen, wobei ich mich zuvörderst auf die Ersahrung davon stützte, daß dem modernen Orama von je die Reigung, sich in das Opernhaste auszulösen, innegewohnt habe. Indem ich für alles hierauf Bezügliche auf das in jener Abhandlung von mir Gesagte verweise, knüpse ich meine sehr ernstlich gemeinten Ansprüche über die der Oper erreichdare Höhe ihrer Bestimmung jett sosort an die zulett erwogene charakteristische Eigenschaft der modernen Schaubühne und des Verhältnisses, in welches der Zuschauer zu ihr gebracht ist, an. Hier ist es ersichtlich, daß unser modernes Theater auch im Betreff seiner architektonischen Konstruktion sich gänzlich von einer gesunden Entwickelung des

sogenannten rezitirenden Schanspieles ab-, und ber Oper zu- gewendet hat.

Unsere Theater sind Operntheater, und ihre Ginrichtung ift nur burch bie Erforberniffe ber Oper ju verfteben. Ihre Bertunft ruht einzig in Italien, bem Lanbe ber fpezifischen "Oper". Sier bilbete bas antife Amphitheater, mit ben barüber Bu Logenreihen eingerichteten Stodwerten bes Colifeums, fich zu bem glanzenben Berfammlungsfaale ber unterhaltungsluftigen reicheren Gefellschaft ber Stabte aus, in welchem bas Bublitum por allem fich felbit zur Augenweibe wirb, und wo "bie Damen, fich felbft und ihren But jum Beften gebend, ohne Gage mitfpielen". Aber, wie hier alles Borgeben ber Runft von ber atabemisch misverftanbenen Antite herrührte, fo fehlte auch die Orcheftra mit ber babinter fich erhöhenden Buhne nicht. Mus ber Orcheftra ertlang bie Introduktion ober bas Ritornel, wie ein jum Schweigen einladender Berolderuf; auf ber Buhne erschien ber Sanger im Roftume bes Belben, trug, bon ben Inftrumenten begleitet, feine Arie bor, und überließ mit feinem Abgange bas Bublitum wieber ber beraufchenben Unterhaltung mit fich felbft.

Mit großer Entftellung ift in Diefer Ronvention boch immer noch die Einrichtung des antiken Theaters erkennbar, von welchem wir beutlich eben bie Orcheftra als Mittelglieb zwischen bem Bublitum und ber Buhne erhalten haben. In Diefer Stellung ift die Orchestra unleugbar zur Bermittlerin ber Ibealität bes Spieles auf ber Buhne bestimmt; und hierin liegt ber tiefgreifende Unterschied dieses Theaters von bem Theater Shakespeare's, in welchem die Realität bes nacht uns gebotenen Spieles burch bie genialfte mimische Täuschung fich einzig in einer höheren Sphare idealer Theilnahme von Seiten ber Buschauer erhalten tonnte. Die Orcheftra bes antiten Theaters ift bagegen ber eigentliche Bauberheerd, ber gebärende Mutterschoof bes ibealen Drama's, beffen Belben, wie fehr richtig bemerkt worben ift, fich auf der Buhne wirklich nur in der Fläche uns zu erkennen geben, mahrend ber von ber Orcheftra ausgehende und geleitete Bauber alle nur erbentlichen Richtungen, nach welchen jene bort erscheinende Individualität fich irgendwie tundgeben konnte, im ericopfenbften Reichthume auszufullen einzig vermögend ift. Beachten wir nun, ju welcher Bebeutung aus jenen fummer-

lichen Anfängen ber italienischen Oper bas moberne Orchefter fich entwidelt bat, jo burfen wir auf feine bochfte Bestimmung für bas Drama wohl Schluffe ziehen, beren Berechtigung wir andererfeits in der fiegreich behaupteten Ginrichtung bes mobernen Theaters, mit feiner anfänglich misverftandlichen Nachbilbung nach bem antiten Borbilbe, gegenüber bem Shatespeare's ichen Schausvieltheater in überraschender Beise begründet finden. Gewiß ift es, bas in biefem mobernen Theater fich bas natur= wüchfige neueuropäische Schausviel in ber Beise verflacht und verborben hat, daß es ber Rivalität ber Oper hat weichen muffen; bort ift eben nur bie theatralifche Flache, in welcher bie Bühnengestalten fich zeigen, übrig geblieben, und bas theatralifche Bathos, welches unfere großen Dichter mit fentengiöfem Inhalte, unter folden Umftanden vergeblich, zu veredeln fuchten, mußte, bes Baubers ber ftets mitwirtfamen Orcheftra beraubt, nothwendig in boble Flachheit ausarten.

Hierüber muß man fich klar werben, um bie Grunde ber charakteristischen Unbollkommenheiten und Schwächen bes mo-

bernen Theaters verfteben zu konnen.

In ber, vom Amphitheater faft vollständig umgebenen, antifen Orcheftra ftand ber tragische Chor, wie im Bergen bes Bublitums: feine Befange und von Inftrumenten begleiteten Tange riffen bas umgebende Bolt ber Bufchauer bis zu ber Begeifterung fort, in welcher ber nun in seiner Daste auf ber Buhne ericheinende Beld mit ber Bahrhaftigfeit einer Beiftererscheinung auf bas hellsichtig gewordene Bublitum wirkte. Denten wir uns nun die Shatespeare'sche Buhne in ber Orchestra felbft aufgeschlagen, fo erhellt uns alsbalb, welche ungemeine Rraft ber mimischen Taufchung jugemuthet werden mußte, wenn fie bas Drama felbst gang unmittelbar bor ben Augen bes Bufcauers zu überzeugenbem Leben bringen follte. Bu biefer, in bie Orcheftra felbst versetten Buhne verhalt fich bagegen unfere moberne Scene wie bas Theater im Theater, von welchem Shateiveare wiederholt Gebrauch macht, indem er auf biefer boppelt fingirten Buhne von Schaufpieler fpielenben Schaufpielern, ben Darftellern feines Drama's junachft ein zweites Stud vorspielen läßt. 3ch glaube, biefer Bug bes Dichters läßt uns auf ein faft gang beutliches Bewußtsein beffelben bon ber urbertommlichen Beschaffenheit ber ibealen scenischen Ronventionen, in welchen

er sich nach zunächft überliefertem Disverständnisse und Disbrauche bewegte, ichließen. Sein Chor war jum Drama felbft geworben und bezeigte fich in ber Orcheftra mit folch' realiftifcher Natürlichkeit, daß er recht gut fich schließlich als Bublitum selbst fühlen tonnte, und gang in ber Gigenschaft eines folchen fich über ein ihm wiederum vorgeführtes zweites eigentliches Bühnenfviel beifällig ober misfällig, ober auch überhaupt nur antheil= voll äußern burfte. Sochft charafteriftisch ift bier nun bas Licht. in welchem ber Dichter uns biefes zweite Theaterfpiel erfcheinen läßt: die "Ermordung bes Gonzago" im Samlet zeigt uns bas gange rhetorische Bathos ber akademischen Tragobie, beren Altoren ber Dichter von ber jur hauptbuhne gewordenen Drcheftra felbft gurufen läßt, "bas vermalebeite Befichterichneiben" zu laffen. Wir glauben bier die auf bas beutsche Theater berpflanzte französische Tragebie bor uns zu haben; mahrend bas Rüvel-Trauerspiel im "Sommernachtstraum" uns fehr gut bas neuefte Bathos unferer grimmigen Driginal-Reden-Boeten bereits jum Borgeschmad bringt.

Run hat aber ber atabemische Geschmad gesiegt; Die hintere Bubne mit ihren Flachenerscheinungen ift gur eigentlichen Scene erklärt, bas Drama aus ber Orcheftra verwiesen, und bafür find mirkliche Mufiker in bieselbe gesett morben, welche von dort aus jest die Sanger ber oben gefungenen Oper accompagniren. Welche Macht felbst bas so auf bie bloge musikalische Begleitung angewiesene Orchefter burch feine, bem Grundzuge ber theatralischen Ginrichtung immerhin entsprechenbe, Mitwirtung an ber bramatischen Leiftung im Bangen bat, follte mit bem Bachsen ber Bedeutung ber neueren Instrumentalmusik immer flarer werden. Es war nicht nur die überwältigende Macht bes Befanges, gegenüber ber nur regitirten Rebe, welche ju jeber Reit ausgezeichnete Beifter, wie endlich auch unfere großen beutschen Dichter, ernstlich auf die Oper aufmerkfam machte; sondern es war bieß bas ganze Element ber Musit, wie es, in auch noch fo bürftigen Formen, bas ganze Drama burchbrang und in Wahrheit erft in die ideale Sphare versette, für welche sich die finnvollste poetische Dittion als unzureichend erwiesen batte.

Daß die in diesem Bezug gehegten Erwartungen erst in Ersfüllung gehen können, wenn die bisher anerkannten Faktoren der Oper in ihrem Berhalten zu einander bedeutend modifizirt

worden find, dieß ift es nun, worüber unsere traditionelle Unficht fich febr wesentlich berichtigen muß. Die Oper gab uns auf ber Buhne Sanger, b. b. Birtuofen ber Gefangstunft, und im Orchefter eine allmählich fich verftartende Anzahl von Inftrumentiften, welche ben Gefang ber Birtuofen zu begleiten hatten: bei bem Bachsen ber Bebeutung bes Orchefters und seiner Leiftungen entstand baber für bie Beurtheilung bes zwedmäßigen Berhaltniffes beider Fattoren ju einander bas Axiom, bas Orchefter habe bas "Biebeftal", ber Sanger bie "Statue" ju liefern, mogegen es fehlerhaft fei, bas Biebeftal auf Die Buhne, Die Statue aber in bas Orchefter ftellen zu wollen, wie bieg burch überwuchernde Betheiligung bes Orchefters geschähe. Der bier angewenbete Bergleich zeigt die Disbeschaffenheit bes Operngenre's auf: wo irgend von Statuen und Biebeftal's die Rebe fein tann, barf höchstens an die falte Rhetorif der frangofischen Tragedie, ober bie nicht minber talte italienische Operngesangstunft ber Raftraten bes vorigen Sahrhunderts gedacht werben; wenn bas wirklich lebende Drama in Betracht tommt, hort aber jebe Unalogie mit bem Wefen ber plaftijchen Bilbnerei auf, wogegen fein gebarenber Schoof in bem Elemente ber Mufit zu fuchen ift, aus welchem bas tragifche Runftwert einzig geboren murbe. Diefes Glement gewann bei ben Griechen feinen plaftifchen Leib in dem Chore ber Orcheftra; und biefer Chor ift durch bie Banbelungen bes Rulturichicffales bes neuern Europa zu dem nur noch hörbaren Inftrumentalorchefter, ber originalften, ja einzigen mahrhaft neuen, unferem Beifte ganglich eigenthumlichen Schöpfung auf bem Bebiete ber Runft geworben. Somit beißt es richtig: hier bas unermeglich vermögenbe Orchefter*), bort ber bramatische Mime; bier ber Mutterschoof bes ibcalen Drama's, bort feine von jeder Seite ber tonend getragene Erscheinung. --

Und nun gurud zu unserem "Opernfanger". Unter biefem verfteben wir gegenwärtig ben eigentlichen

^{*)} Daß biefem seine ibealifirenbe Birtsamteit nur burch seine Unsichtbarmachung gesichert werben tann, ift von mir ichon an anberen Orten ausgesprochen worden.

Sanger, von welchem nie mehr ein Auftreten im rezitirenden Schauspiele verlangt, und bem es mit Lächeln nachgesehen wird, wenn er ben in der Oper etwa doch noch vorkommenden Dialog so ungeschickt spricht, wie dieß keinem Schauspieler erlaubt sein würde.

Dieg mar beim Entstehen und mahrend einer langen Beit ber Ausbildung der deutschen Oper anders. Diese hatte fast ben gleichen Ursprung wie das frangofische Baudeville, und ward von benfelben Schauspielern ausgeführt, welche zugleich jebe Gattung bes regitirenben Drama's fpielten. Selbft nachbem bie früheren aniprucislofen fleineren Gefangsftude, welche bem Singfpiele feinen Ramen gaben, bie bebeutenbe Ausbehnung ber fpateren Ober erhalten hatten, blieben bie Sanger gugleich, felbft für bie bedeutenoften Bacher beffelben, dem Schauspiele angehörig. R. D. b. Beber übernahm bie Ginrichtung einer beutschen Oper in Dresben noch unter ber Mitmirfung des gleichen Berfonales bes Schaufpieles: ben erft vor Rurgem geftorbenen Schauspieler Benaft fah ich zu feiner Beit in Leipzig in ben erften Rollen bes Schauspieles wie ber Oper auftreten, und bie Brüder Emil und Eduard Deprient eröffneten ihre theatralische Laufbahn noch als Sanger und Schaufpieler zugleich. Diefe fehr rühmliche Gattung von Darftellern wurden zu ihrer Reit Die urfprunglich für italienifche Gefellichaften gefchriebenen Mozart'ichen Opern in beutscher Übersetzung mit, ben Rezita-tiven untergeschobenen, Dialogen eingerichtet, und biese Dialoge, ber gewohnten natürlichen Lebhaftigkeit wegen, fogar burch Bufate erweitert. Auf folche Beise traten auch biese Overn in Die Genreordnung ber Brodufte ber eigentlichen frangofischen Oper ein, welche nur überfett ju werben brauchten, um mit Werten wie "Waffertrager", "Joseph" u. f. w. uns, neben ber "Entführung", "Don Juan" und "Figaro", unserer Oper ein Repertoire zu liefern, welches fehr mohl burch eine gut kombinirte Schaufpielergefellschaft unterhalten werden fonnte.

Nur eine sogenannte "Coloratur-Sängerin" mußte man sich alsbald besonders zulegen: benn hier galt es einer spezifischen Kunstfertigkeit, deren Erwerbung und Unterhaltung alle Ausbildung der eigentlichen mimischen Anlagen auszuschließen schien, und deßhalb einer in ihrem Fache als solcher geschickten Schauspielerin nicht wohl zugemuthet werden konnte. Bu ihr

gesellte fich alsbalb auch der "Coloratur-Tenor", welchen man noch heute den "lyrischen" Tenor nennt, zum Unterschiede vom "Spiel"-Tenor, welcher lange Zeit hindurch zugleich Schauspieler sein durfte. Diese beiden seltsamen Wesen, welche vom übrigen Bersonale eines Theaters in einer gewissen, sowohl ber Stupibität wie ber Birtuofität geweiheten Absonderung lebten, find nun die eigentlichen Angelpunkte ber mobernen Oper, und das Berderbnik namentlich ber beutschen Oper geworden. -Als die fürftlichen Sofe ihren Lurus zu beschränten hatten, und Die bis babin bon ihnen unterhaltenen italienischen Sangertruppen entlassen mußten, sollte bas spezifische Repertoire ber italienischen Oper nun auch von beutschen Schauspielergesels schaften beftritten werben. Bier ging es bann ohngefahr fo ber, wie ich es zu feiner Beit bei ber fonft fo berühmten tatholischen Rirchenmufit in Dresben erlebte, ale bort bie italienischen Raftraten entlaffen murben ober ausftarben, und nun bie armen böhmischen Kapellknaben die für jene gräulichen Birtuosen-Ko-losse berechneten Bravourstücke, von denen man nicht lassen zu können glaubte, in kläglicher Weise verarbeiten mußten. Jest sang benn die ganze Oper "Coloratur", und der "Sänger" ward ein geheiligtes Wesen, dem man zu sprechen balb nicht mehr zumuthen durfte: wo noch Dialog bestand, mußte er gefürst, auf ein nichtsfagendes Minimum reduzirt, für bie Sauptpersonen aber möglichft gang unterbrudt werben. Was bagegen bon Borten und Sprache für ben reinen Gefang übrig blieb, ward endlich zu bem Rauderwelsch, das wir heut' zu Tage in ber Oper ju horen bekommen, und für welches man fich bie Mühe ber Übersetzung ganglich ersparen burfte, ba boch niemand versteht, welcher Sprache es angehört.

So sehen wir in der Oper ganz dasselbe Berderbnis wie im Schauspiele eintreten, welches näher zu charakterisiren ich an anderen Orten mir bereits angelegen sein lassen mußte. Hörten Goethe und Schiller, wie sie zu ihrer Zeit durch Aufführungen der "Iphigenia" und des "Don Juan" zu ungemeinen Hoss-nungen angeregt wurden, jett solch' eine "Propheten"= oder "Trovatore"=Aufführung unserer Tage, so würden sie über den früheren Eindruck als einen jett schnell zu berichtigenden Ir=thum jedenfalls verwunderlich lachen müssen. Will ich dagegen meine Ansichten im Betreff einer gänzlichen Neugeburt dieses

Opernwesens, durch welche es seiner damals geahnten eblen Bestimmung zugesührt werden könne, jetzt Denjenigen, durch welche sie einzig erreichbar ist, zur herzlichen Erwägung vorlegen, so führe ich unsere Sänger zunächst eben auf den Ausgangspunkt ihrer jetzt so entarteten Kunst zurück, dorthin, wo wir sie als wirkliche Schauspieler noch antressen.

Hier wird es sich bann zeigen, wodurch unser Theatersanger von dem italienischen Opernfänger so durchaus verschieden ist, daß die natürliche Aufgabe beider in einander mischen zu wollen eben zu der unfinnigen heutigen Opernfingerei führen mußte.

Die italienische Oper ift bas, allerbings sonberbar ausgeichlagene Broduft einer atabemischen Grille, nach welcher man vermeinte, wenn man ben versifizirten Dialog einer, etwa bem Seneca nachgebilbeten, theatralifchen Aftion nur in ber Beife, wie es mit ben firchlichen Litaneien geschieht, pfalmobirend abfingen ließe, fo würde man fich auf bem richtigen Wege auch zur Wiederherstellung ber antiten Tragodie befinden, sobalb man nämlich zugleich bafür forge, bag Chorgefange und Ballettange gur geborigen Unterbrechung eintraten. Der mit affektirtem Bathos, geschraubt und unnatürlich, rezitativisch bialogifirenbe Sanger mar bemnach hier ber Ausgangspuntt für bie prattifche Ausführung: ba fein Bfalmobiren unerträglich langweilig wurde, erlaubte man ihm balb burch Brobuftion seiner vom Texte endlich gang abzulösenden Gesangskunftstude sich und bas Publikum für die unlohnende Mühe bes Rezitatives zu entschädigen; gang fo, wie bem fteif antitifirenben Tanger endlich bie Birouette und bas Entrechat zugeftanden wurden. Mit febr natürlicher Folgerichtigfeit bat fich bieraus eine Befangsvirtuofität ausgebildet, wie fie fchlieflich am allerbeften burch befonders hierfür zubereitete menfchliche Inftrumente, als welche wir die Raftraten anzusehen haben, fultivirt wurde. Bas hat nun unfer ehrlicher beutscher Sing-Schauspieler mit biefem wunderlichen Subjette ber italienischen Gesangstunft gemein? Möge biefe Runft unter ber Bflege vorzüglicher Deifter fich felbft anmuthig und wahrhaft reigend ausgebildet haben, fo ift fie ber Anlage bes Deutschen boch in jeber Sinficht fremb. Rann er fich fie aneignen, fo ift bieg boch nur eben baburch möglich, baß er feine natürlichen Anlagen aufgiebt und fich italienifirt,

wobon wir mancherlei Beispiele erlebt haben: aber bon allem beutschen theatralischen Borhaben ift er boch bamit ausgeschieben? Ift ber italienische Befang in beutschen Rehlen moglich. fo tann bieg boch nur auf Grund ber zugleich angeeigneten italienischen Sprache fein; benn feine andere Sprache, als eben Diefe, konnte bei ber Ausbildung bes Gefanges eine fo finnliche Luft am reinen Botalismus, musitalisch bezeichnet, am jogenannten Solfeggio, auftommen laffen und unterftüten. Und biese Luft am finnlichen Stimmtonschwelgen, wie fie fich nur im vathetischen Gesange vollftanbig fattigen tann, ift bei ben Stalienern fo groß, daß bie Unlage biefes fo reich begabten Boltes auch für ben populareren Styl bes faft nur geplauberten Buffo-Benre's verhaltnifmäßig nur außerft fparlich gepflegt murbe. während ber weinerlich behnende und verzierende Affett, bas eigentliche Lamento bes vermeintlichen tragifchen Styles, felbft ben genialften Brodutten auf jenem niederen Gebiete immer porgezogen blieb.

Einzig von Frankreich her erhielt unfer beutsches Singfpiel eine tauglich affimilirbare Nahrung; benn in vieler Beziehung mar ber Franzose von ber Aneignung bes italienischen Gesanges durch den Charatter seiner Sprache, wie durch die Bertunft feines auf Diefen Charafter begrundeten Baubeville's. in abnlicher Beife wie ber Deutsche ausgeschloffen. es benn auch in Frankreich, wo ein Deutscher wenigstens burch Betampfung bes italienischen Gefangsgeiftes im Betreff ber "Urie" gemiffe Bringipien ber Raturlichfeit im bramatischen Befange zu einer faft feierlichen Beachtung bringen konnte. Daß Glud's Ausgangspunkt für seine, so angesehenen, Re-formbestrebungen in der französischen "Tragebie" liegen mußte, ließ allerbings feine Bemühungen ohne wirklichen Erfolg für bie Ausbildung eines gesunden beutschen Opernftyles. Babrend bie fogenannte "große", nämlich bie, neben Arien und Ensembleftuden, rezitativifc, also burchweg gefungene Oper, uns immer ein frembes Befen blieb, bilbete fich bas uns eigene Element immer nur noch burch bas erweiterte Singspiel aus. Und hier ift es angufaffen, namentlich find von hier aus unfere Sanger zu geleiten, wenn wir gefund auf eigenen gugen fteben mollen.

Bu allererst haben wir uns somit barüber klar zu werben, was im gesungenen beutschen Drama unter bem "Gesange, einzig zu verstehen sein kann. Die beutsche Sprache, beren wir uns nun boch einmal bedienen wollen, giebt uns diesen nöttigen Verstand beutlich genug zur Hand. Mit dieser Sprache versunden ist der italienische "Canto" unaussührbar, und wir müssen ihm, sei er auch noch so süß und reich, wie er unseren Schwelgern bünken mag, durchaus entsagen. Wollen wir mit diesem Gesange noch unsere Sprache reden, so wird diese zu einem verzerrten Wuste unverständlich artikulirter Vokale und Konsonanten, welche, ohne als Sprache verstanden zu werden, wiederum jenem Gesange nur hinderlich sind und ihn entstellen.

Daß felbft nur erträgliche beutsche Sanger jest immer feltener werden und von unseren herrlichen Theater-Intendanten endlich mit Gold und Ebelfteinen aufgewogen werben muffen, rührt nicht von einer etwa zunehmenden Unfähigfeit ber Deutichen, fondern von ihrer vertehrten Abrichtung ju wiederum unfinnigen Beiftungen ber. Wenn ich mir jest Sanger fur eine möglichft richtige Aufführung meiner bramatischen Arbeiten auffuche, fo ift es nicht etwa ber anzutreffende Mangel an "Stimmen", was mich angftigt, fonbern bie überall vorauszusenbe gangliche Berbilbung berfelben in einer Bortragsmanier, welche alle gesunde Sprache ausschließt. Da unsere Sanger nicht natürlich aussprechen, tennen fie auch meiftens ben Sinn ihrer Reben gar nicht, und ber Charafter ber von ihnen ju gebenben Rolle wird ihnen somit nur nach allgemeinen schattenhaften Umriffen bekannt, in welchen fie fich ihnen im Lichte gewiffer banaler Operntonventionen zeigt. Bei dem hieraus entftebenden irrfinnigen herumtappen treffen fie bann für ben 3wed bes Gefallens auf nichts Anderes, als die hie und da gerftreuten Tonaccente, auf welche fie nun mit ftohnendem Athemauge ihre Stimme, fo gut es geht, loslaffen, und vermeinen jest recht "bramatifch" gefungen zu haben, wenn fie bie Schlugnote ber Bhrase mit emphatischer Refommandation an ben Applaus preisgeben.

Es war mir nun fast erstaunlich zu erfahren, wie schnell ein solcher Sänger, bei nur einiger Begabung und gutem Willen, von dem Unsinne seiner Gewohnheiten zu befreien war, sobald ich ihn auf das Besentliche seiner Aufgabe in aller Kürze hin-

leitete. Sierfür beftanb mein nothgebrungen einfaches Berfahren barin, baß ich ihn unter bem Singen wirklich und beutlich fprechen ließ, die Linien ber Gefangsbewegung ibm aber Dadurch jum Bewußtfein brachte, daß ich in volltommen gleichmäßiger, rubiger Betonung bie hierfur geeigneten langeren Berioden, in welchen er gubor mehrere Dale leibenschaftlich refpirirt hatte, auf bemfelben einen Athem von ihm fingen ließ: worauf ich, wenn bieg gut ausgeführt mar, die Bewegung ber melodischen Linie burch Anschwellung und Accent nach bem Sinn ber Rebe feinem naturlichen Gefühle felbft zu leiten übergab. hier mar es mir, als ob ich an bem Sanger bie moblthatige Birtung ber Rudtehr einer überreigten Empfindung ju ihrer natürlichen Strömung mahrnahme, als ob ihr zubor unnatürlich gehetter und gespreizter Bang jett, in feine richtige Bewegungenorm jurudgeleitet, ihm ju einem unwillfürlichen Boblgefühle von fich felbft geworben mare; und ein gang beftimmter physiologischer Erfolg zeigte fich fofort, als Ergebnig biefer Beruhigung, burch bas Berfcwinden bes eigenthumlichen Rrambfes, welcher unferen Sangern bie fogenannten Baumentone abnothigt, - biefen Schreden unferer Befanastehrer. bem . fie vergeblich durch ihre noch so finnreichen mechanischen Zwangsmittel beigutommen fuchen, während hier nur eine einfaltige Reigung jum Affettiren zu betämpfen ift, wie fie ben Sanger unwiderfteblich in Befit nimmt, sobald er glaubt nicht mehr natürlich sprechen, sonbern eben "fingen" zu sollen, wobei er bann glaubt, es "recht schon" machen zu muffen, b. h. fich zu perftellen.

Ich glaube, daß jeder gutgeartete deutsche Sänger einer ähnlichen schnellen Heilung oder selbst Wiedergeburt fähig ift, und halte es für gänzlich vergebliche Nühe, die Künste unserer Gesangslehrer an Solche zu verschwenden, welche der von mir angedeuteten Anleitung nicht alsbald nachzukommen vermögen. Wollt ihr den "Canto" der Italiener, so schiet eure selten hiersfür geeigneten Stimmen nach Italien! Was der Deutsche braucht, um ihn seinen natürlichen Anlagen gemäß für den, diesen wirklich entsprechenden, dramatischen Gesangsihl auszusbilden, besteht in etwas ganz Anderem und von dem dort nöthig dünkenden Instruktionsapparate durchaus Verschiedenem. Denn Alles, bessen der deutsche Sing-Schauspieler (wie ich ihn hier

nennen möchte) außer ber Anleitung zum Wiebergewinn seiner schändlich verwahrloften, guten Natürlichkeit im Sprechen wie im Singen bedarf, liegt einzig auf bem geiftigen Gebiete ber

ihm nöthigen Bilbung.

Unter diesem geistigen Gebiete verstehe ich nun ganz gewiß nicht die Domäne unserer Musit= und Theaterschulen, in welschen der Herr Prosessor mit Borträgen über Usthetit, Kunstsgeschichte u. s. w. sich breit macht, nämlich über alle die Dinge, worüber er in verschiedenen Büchern gelesen hat, um sich nun weis zu machen, er verstünde etwas davon*). Wir haben es hier mit einer populären Kunstbegabung zu thun, von deren Ausbildung wir unsere doktrinären Maximen gar nicht fern genug halten können, um durch die Ersolge ihrer ganz natürlichen Entwicklung aus ihren eigensten Instinkten erst selbst zu erslernen, welche richtige Bewandtniß es mit dem Drama und seinen Leistungen bei uns habe.

Es fann fich nur barum handeln, von welcher Beschaffenheit bie Aufgaben find, welche wir ben mimischen Talenten unferes Bolfes für bie Musübung ihrer Runft vorlegen. Ift bem Schanspieler und Sanger felbft eine umfaffenbe Bilbung zu eigen, fo ift bieg besto beffer für ihn, eben als gebilbeten Menschen überhaupt. Gar teinen Ginfluß tann biefe Bilbung aber auf die gefunde Musübung feiner fpegififchen Runft haben: bas Richtige in biefer wird ihm nur vermöge feines, burch bas richtige Beispiel angeleiteten und bestimmten, mimischen Darftellungstriebes eingegeben. Bon Natur aus Nachahmunas= trieb, wird diefer zum höheren Runfttriebe badurch, bag er bon ber Nachahmung fich zur Nachbildung hingeleitet weiß. 218 Nachahmungstrieb befriedigt er sich an ben unvermittelten finnlichen Erscheinungen bes gemeinen Lebens; bier ift feine Burgel, ohne welche das mimische Wefen haltlos als theatralische Affettation burch die ichlechte Luft unscrer gangen affettirten Rultur dahinweht. Diesen primitiven Trich, durch das ihm vorgeführte

^{*)} Bußten unsere Fürsten, Abgeordnetenkammern und sonstigen Runftprotektoren, benen man seit einiger Zeit die Ausstattung und Unterhaltung soliber Schulen und Konservatorien zur Pflicht gemacht hat, wofür sie hiermit ihr Gelb wegwerfen, so würden sie gewiß gern barein willigen, dieses lieber unseren armen, verhungernden Bolksichussern zuzuwenden!

Bild des über das gemeine sinnliche Leben der Erfahrungswelt erhabenen Ideales aller Wirklichkeit, auf die Nachbildung des Riegesehenen und Rieersahrenen hinzuweisen, dieß heißt hier das Beispiel geben, welches, wenn es deutlich und klar ausgedrückt ist, von dem Mimen, für den es zu allernächst auf das Bestimmteste berechnet ist, am erfolgreichsten sosort verständen und jetzt in der Weise, wie ursprünglich die Erscheinung oder der Borgang des realen Lebens, von ihm nachgeahmt wird.

Auf bieses Beispiel kommt es baher an, und im hier zunächst berührten besonderen Falle verstehen wir darunter das
Berk des dramatischen Musikers. In diesem Betreffe
müssen wir nun erkennen, daß es eine unsinnige Forderung an
unseren heutigen Opernsänger ist, von diesem zu verlangen, er
solle natürlich singen und spielen, wenn ihm das unnatürliche Beispiel vorgelegt wird. Das Unnatürliche unserer Oper liegt
nun aber in der völligen Unklarheit ihres Styles, welcher nach
zwei gänzlich entgegengesetzen Seiten unentschieden dahins
schwankt; und diese zwei Seiten bezeichne ich kurzweg als:
italienische Oper (mit Canto und Recitativo) und: deuts
schoes Singspiel auf der Basis des dramatischen Dialoges.

Rach bem vorangebends Rachgewiesenen hatte ber Deutsche bie italienische Oper vollständig fich fern zu halten, und dagegen einzig bas beutsche Singspiel auszubilben. Dieß ift auch bon unseren besten Tonsetzern geschehen: wir haben Mozart's "Zauberflöte", Beethoven's "Fidelio" und Weber's "Freisschüte". Diesen Werken sehlt einzig, daß hier der Dialog noch nicht ganglich Mufit werben tonnte. hier war eine Schwierigteit zu überwinden, auf beren Lösung wir erft burch große Umwege bingeleitet werben follten, um fie endlich nur burch bie gang uns enthulte ungeheure Fahigteit bes Orchefters zu befiegen. Jene Deifter fanben fur ihre rein mufitalifche Erfinbung nur bas Gelb ber Arie und bes Enfemblefates bor, meldes neben ber Beerftrafe bes Dialoges ihnen überlaffen und ju immer üppigerem Ausbau eingeräumt mar. Sierbei geriethen fie felbft in die Berfuchung, bem italienischen Canto ihre Rugeftandniffe zu machen, ba jene befonderen Stude, eben in ihrer Bereinzelung, von selbst sich dem Charakter der Cabaletta u. s. w. zuneigten. Der deutsche Komponist schien den Vorwurf der Blumpheit von Seiten ber Runftliebhaber, sowie ben ber "Un-

bantbarkeit" ihrer Partien von Seiten ber Sanger zu fürchten, und begegnete diefen burch Rongeffionen, wie fie felbft bier und ba eingeflochtene Coloraturen für Die Gefangsftimme ausbruden. beren Ausführung andererseits nicht einmal feine Geschicklichkeit in einem gunftigen Lichte erscheinen laffen tonnte. Der Bwiespalt ber gangen Schreibart schien einzig baburch zu beseitigen au fein. bag bas Mittel gefunden wurde, auch ben Dialog fingen ju laffen, um hierburch bie Bereinzelung ber Gefangenummern aufzuheben, und somit ber Berführung gur unbramatischen Behandlung berfelben auszuweichen. Jeber Berfuch, bas eigent= liche Rezitativ auf unseren Dialog anzuwenden, misglucte, und Beber verbantte ihm ben befrembenben Ginbruck feiner "Eurhanthe" auf bas Publitum. Die größere Gewöhnung an ben durchkomponirten und rezitativisch vorgetragenen Dialog verbanken wir seither bem besonderen Aufschwunge, welchen die große frangofische Oper zu nehmen schien: biese beschenkte uns mit einigen ungemein einbrücklichen Werken, in welchen bas Regitativ, mit bisher ungewohntem Feuer vorgetragen, fowie von reicherer Begleitung bes Orchefters unterftust, alle Gewöhnungen überwand; so daß von jest an auch für unsere Romponisten es zum Chrenpuntte marb, ihre Textbucher in allen Theilen, wie man es nannte, "durch" zu tomponiren. Unvermerkt verfielen wir fo in bas ganglich unbeutsche Rezitativ, mit ben besonderen Mertmalen, daß fein Styl nun der frangofischen Rhetorit ent= lebnt war, und auch die deutsche Sprache in ihm nach einem Schema behandelt wurde, welches beutlich ben fclechten Uberfetungen aus bem Frangofifchen entnommen mar.

Es muß mir nun erlaubt fein, an meinen eigenen Arbeiten bie Phasen der Entwicklung aus dem soeben bezeichneten Styl-labyrinthe zu einem einzig gesunden deutschen Style, wie er wenigstens meinem Gefühle von der Sache aufgegangen ist, nachzuweisen, da mir an den Werten meiner operntomponirenden beutschen Zeitgenoffen derselbe Nachweis bisher noch undeutlich

geblieben ift.

Was ben beutschen Musiker beim Anblicke ber Oper in steter Besangenheit erhalten mußte, war ihre Theilung in zwei Hälften, in eine bramatische und eine lyrische, von welcher nur

Digitized by Google

bie zweite für ihn bestimmt mar; wodurch er darauf gebracht werben konnte, ben ihm zugewiesenen Antheil burchaus nur im Sinne seiner besonderen Runft, b. h. nach einem formellen Schema, welches bon ber bramatifchen Lebhaftigfeit gar nicht berührt mar, auszubeuten und auszuschmuden. Go fab Beber, nachdem er die höchst bramatische Scene der Anwerbung des Max durch Raspar vermöge des ihm aufgedrungenen verhäng. nifvollen Freischuffes, bem regitirten Dialoge hatte überlaffen muffen, fich, um ber großen Aufregung ber Situation einen Ausbrud ju geben, auf Die Romposition weniger Berszeilen für eine Arie bes höllischen Berführers angewiesen, mas ihn natürlich verleiten mußte, dem gangen Unfinne ber monologischen Arie burch bramatisch höchst ungeeignete Ausbehnung im rein musifalisch-effektvollen Sinne beizukommen; weghalb er benn auch Die, fo vielen Romponiften ichidlich buntenbe, Coloratur auf "Rache" hier nicht unangewandt laffen zu burfen glaubte. Die porangebenbe größere bialogische Scene marb nun für bie fpatere Pariser Aufführung ber Oper von Berliog im frangösischen Rezitativ-Style burchkomponirt, wobei es sich benn beutlich zeigte, wie ganglich ungeeignet ber lebenvolle beutsche Dialog fur biele Behandlung war; und mir wurde es namentlich gang erfichtlich, bag auf biefe bialogische Scene nicht bas übliche, wenn auch noch fo belebte Regitativ, fonbern eine gang andere mufikalische Durchführung hatte angewandt werben muffen, nach welcher ber Dialog felbft in einem folchen Sinne gur Mufit erhoben worben ware. daß ber Anhang einer fpezifischen Gesangsarie, wie bier bie Raspar's, auch fur bas mufitalifche Bedurfniß als ganglich unnut erscheinen mußte. Die Erhebung des bramatischen Dialoges zu dem eigentlichen Sauptgegenftanbe auch der mufitalifchen Behandlung, wie er für bas Drama felbft bas Allerwichtigfte und in Bahrheit Theilnahmefeffelnofte mar, mußte bem zu Folge auch die rein musikalische Struktur bes Ganzen beftimmen, in welcher somit bas bisher zwischen ben Dialog eingeschobene besondere Besangsstud als solches ganglich ju berschwinden hatte, um bagegen mit feiner mufitalifchen Effenz im Gewebe bes Bangen ununterbrochen jederzeit enthalten, ja gu biefem Ganzen felbst erweitert zu fein. Um bas hier Gemeinte an bem angezogenen Beispiele aus dem Freischützen beutlicher zu machen, haben wir uns etwa vorzustellen, welche Berwendung Richard Bagner, Gef. Schriften IX.

und Berwerthung ber mufitalischen Bestandtheile bes vorangehenden Trinkliedes und ber abschließenden Arie bes Raspar Beber geglückt sein, wie bedeutend er fie erweitert und burch neue Rugungen bereichert haben wurde, wenn er fie zu einer mufitalischen Ausführung ber gangen bazwischen liegenben bialogischen Scene verarbeitet batte, und gwar, ohne ein Bort biefes Diologes, etwa um feines opernhaften, ariofen Berbrauches willen, ju andern ober auszulaffen. Nehmen wir an. Beber murbe fich hierzu burch irgendwelche Nöthigung veranlaßt, und besonbers auch die Aufgabe fich zugetheilt gefeben haben, bas Orchefter nicht in ber Beise eines Rezitatives ben Dialog eben nur begleiten, sonbern im symphonischen Style biefen Dialog fo tragen ju laffen, bag es ihn ununterbrochen burchbringe, wie das Blut die Abern des Leibes durchbringt, ber nach außen als gerabe fo ober anders, als leibenschaftlicher ober ruhiger, trauriger ober beiterer, entschlossener ober gogernber Mensch fich barftellt; und wollen wir hierzu aus vielen Unalogien, wie fie bie Beber'iche Charafteriftit musikalischer Motive. 3. B. in ben Schluffcenen bes letten Aftes ber Euryanthe, uns liefert, entnehmen, in welcher ungemein treffenben und ergreifenben Urt bas Orchester unsere Mitempfindung für die, im richtig accentuirten Dialoge fich por unferen Augen entwidelnbe, Situation jeden Augenblick thatig erhielte, ohne aufzuhören zugleich als ein fünftlerifch wohlgebilbetes, reines Tongewebe uns gu ergegen, - fo burften wir mit biefer einen Scene bem berrlichen Tonbichter ein bereits erfülltes Ibeal ber bramatischen Runft zu verbanten haben.

Die Möglichkeiten, welche hier Weber sich noch verbargen, aufzusuchen, darin bestand der instinktive Drang, der mich im Berlaufe meiner Entwicklung bestimmte, und ich glaube den Punkt, bis zu welchem ich in ihrer Aufsindung gelangte, am beutlichsten kenntlich zu machen, wenn ich des einen Erfolges gedenke, daß ich meine dramatischen Gedichte mit, der Zeit dis zu einer solchen dialogischen Aussührlichkeit ausdilden konnte, daß Der, dem ich sie zuerst mittheilte, mir nur seine Verwunderung darüber ausdrückte, wie ich dieß ganz vollskändig dialogisirte Theaterstück nun auch noch in Musik sehen können würde; wo gegen dann andererseits mir wieder zugestanden werden nußte, daß die endlich gerade zu diesen Gedichten entstandenen Par-

tituren einen bisher nicht gefannten ununterbrochenen musitalichen Fluß aufzeigten. Jeber Art Biberspruch marb in ber Beurtheilung biefes tunftlerischen Phanomen's laut: gerabe an ber ftets gleichen Ausgeführtheit meines Orchefters glaubte man fich argern zu burfen; benn, fo bieß es, nun habe ich bie Bildfaule bom Ropfe bis jum Fuge in bas Orchefter gestellt, und auf ber Buhne laufe nur noch bas Fuggeftell herum, wodurch ich benn ben "Sanger" ganglich tobt gemacht hatte. Dagegen ereignete es fich wiederum, bag gerabe unfere Sanger, und gwar bie besten, eine große Buneigung fur bie von mir ihnen geftellten Aufgaben gewannen, und endlich fo gern "in meinen Overn fangen", bag ihre vorzüglichften und vom Bublitum am warmften aufgenommenen Leiftungen baraus hervorgingen. 3ch habe nie mit einem Opernpersonale zu innigerer Befriedigung vertehrt, als bei Belegenheit ber erften Aufführung ber "Meifterfinger". Hier fühlte ich mich am Schluffe der Generalprobe gedrängt, einem jeden ber Mitwirkenden, vom ersten der Meister bis zum letten ber Lehrbuben, meine unvergleichliche Freude barüber auszudrücken, daß fie, fo schnell jeder opernhaften Gewöhnung entfagend, mit ber aufopfernoften Liebe und Singebung fich eine Darftellungsweise zu eigen gemacht hatten, beren Richtigfeit in bem Gefühle eines Jeben wohl tief begründet lag, jest aber, ba fie ihnen gang tenntlich geworben war, auch fo willig von ihnen bezeugt werden durfte. Bei meinem Abicbiebe tonnte ich ihnen somit die hierdurch wiederum in mir lebendig geworbene Überzeugung aussprechen, bak, wenn bas Schauspiel wirklich burch bie Oper verborben morben fei, es jedenfalls nur burch bie Oper wieber aufgerichtet werben murbe.

Und zu so kühner Zuversicht in meinem Ausspruche durften gerade diese "Weistersinger" mich verleiten. Das, was ich zuvor als das unseren Darstellern zu gebende "Beispiel" bezeichnete, glaube ich mit dieser Arbeit am beutlichsten ausgestellt zu haben: wenn einem witzigen Freunde es dünkte, mein Orchestersatz säme ihm wie eine zur Oper gewordene unausgesetzte Fuge vor, so wissen wiederum meine Sänger und Choristen, daß sie mit der Lösung ihrer so schwierigen musikalischen Aufgaben zur Aneignung eines sortwährenden Dialoges durchgedrungen waren, der ihnen endlich so leicht und natürlich siel, wie die gemeinste Rede des Lebens; sie, die zuvor, wenn es "Opernsingen"

hieß, sofort in ben Krampf eines falschen Bathos' verfallen zu müssen glaubten, fanden sich jetzt im Gegentheile angeleitet, mit getreuester Natürlichkeit rasch und lebhaft zu dialogisiren, um erst von diesem Punkte aus, unmerklich, zu dem Pathos des Rührenden zu gelangen, welches dann zu ihrer eigenen Überzraschung Das wirkte, was dort den krampshaftesten Anstrenzungen nie gelingen wollte.

Darf ich mir somit das Verdienst zusprechen, durch die musitalischen Zeichen meiner Partitur dem Sänger die richtigste Anseitung zu einer natürlichen dramatischen Vortragsweise, wie sie selbst dem rezitirenden Schauspieler gänzlich verloren gegangen ist, gegeben zu haben, so habe ich, zur Erklärung der besonderen Eigenschaften gerade meiner neueren Partituren, wiederum darauf ausmerksam zu machen, wie die die die hierher ungewohnte Ausssührlichkeit derselben eben nur von der Nöthigung zur Aussindung jener richtigen Bezeichnung des durchaus natürlichen Vortrages des Sängers eingegeben ward.

Es war noch nicht die etwa geglückte Lösung des hier zu= lest bezeichneten Problem's, dem ich den Erfolg meines "Tann= häuser" auf ben deutschen Theatern verdankte: ich glaube bescheiben anerkennen zu muffen, daß biefer bisher nur noch auf einem Gefallen an lyrischen Details beruhte, mahrend mir bei ben von mir gefannten Aufführungen biefer Oper ftets noch ber, in einem gemiffen Sinne beschämenbe, Ginbrud verblieb, ben "Tannhäufer", wie ich mir ihn gebacht, gar nicht gur Darftellung gebracht zu feben, fondern nur Dieg und Jenes aus meiner Partitur, von welcher bas Meifte, nämlich eben bas Drama, als überflüffig bei Seite gelaffen murbe. Für biefes Ubel mill ich bas geiftlose Befaffen unferer Opernfaktoren mit meinem Werke nicht einzig verantwortlich machen, sonbern nach meinen, gerabe hieran gewonnenen Erfahrungen, eingestehen, daß ich das, zubor naher carafterifirte "Beispiel" in diefer Partitur noch nicht beutlich und bestimmt genug vorgezeichnet hatte. Sier tonnte nur noch bas gang individuelle Genie bes Darftellers ergangen, welches somit von sich aus bas "Beispiel" hatte geben muffen, welches felbst aufzustellen ich mich fortan genöthigt fühlte.

Ber nun vermeinen wollte, daß ich hiermit durch minutiofe Borzeichnung in mechanischer Beise bie Lebhaftigkeit der genialen Darstellung im Boraus zu bestimmen im Sinue hatte, den permeife ich, um über feine bier unterlaufende Bermechselung bes Ratürlichen mit bem Affektirten fich aufzuklaren, eben an Die Wirkung ber Zeichen meiner Partituren auf ben Bortrag sowohl ber Mufiter wie ber Sanger, welche mit richtigem Inftintte in ihnen gerade nur bas Bild erkennen, welches ich ihnen gur Rachbilbung vorhalte. Es ift ber ungemeinen Berflachung unferer Rritit gerade auf biefen Gebieten recht natürlich, an ber Romplizirtheit bes für bie Borgeichnung jenes Bilbes verwendeten technischen Apparates, wie er in jenen Bartituren vorliegt, fich zu ftogen ba eine oberflächlichere Beichnung, wie fie vermeinen, bem barftellenben Sanger bie fchidlichere Freiheit laffen follte, fich feinen besonderen Inspirationen zu überlaffen, welche Freiheit ihm burch meine, als peinlich angesehenen Borrichtungen benommen wurde. Es ift bieß gewiß baffelbe, wenn auch zu Reiten etwas verkleibete Urtheil, welches an ber antiken Tragobie mit feiner metrifchen und coregraphischen Uberfülle Argerniß nimmt, und felbst bie antiten Stoffe fich in bem nuchternen Bemande ber beliebten poetischen Samben-Diftion unferer modernen Dichter vorgeführt wünscht. Wem aber jener uns überreich buntenbe choregraphische Apparat verftanblich geworden ift, mer Das, was wir jest nur als litterarisches Monument noch übrig haben, aus bem Beifte ber uns verloren geaangenen tonenden Mufit felbst fich ju erklaren weiß, und von ber Wirfung bes burch ihren Bauber jest heraufbeschworenen, burch Maste und Rothurn aus jener nöthigen Ferne fich als folden uns fenntlich machenben, tragifchen Belben eine lebenbige Borftellung machen kann, der wird auch begreifen, daß bas Wert bes bramatifchen Dichters fast mehr auf feiner Leiftung als Choregraph und Chorege, als felbft auf feiner rein poetischen Filtionstraft beruhte. Alles mas ber Dichter in jener Gigenschaft erfindet und auf bas Ausführlichste anordnet, ist die ge= naueste Berdeutlichung bes bon ibm bei ber Konzeption ersebenen Bilbes, welches er nun ber mimifchen Genoffenschaft gur Nachbildung im wirklich bargestellten Drama vorhalt. hiergegen bezeichnet es ben Verfall bes Drama's, vom Gintritte ber fogenannten neueren Attischen Romöbie an bis auf unsere Tage, baß ein platterer Stoff in flacher Ausführung bem individuellen Belieben bes Mimen, bes eigentlichen "hiftrionen" ber Römer, bom Dichter überlaffen warb; dag ber Mime hierbei mit bem

Dichter zugleich entartete und herabsank, ist ebenso gewiß, als daß jener sich nur wieder erhob, als der wahre Dichter sich ihm von neuem zugesellte, und das Borbild ihm deutlich aufzeichnete, wovon in den Dramen Shakespeare's uns ein Beispiel vorliegt, und zwar mit einem als Litteraturprodukt nicht minder undes greiflichen Kunstwerke, als jene antiken Tragödien es find.

Gin gleich unbegreifliches Runftwert liegt uns Deutschen in Goethe's Fauft noch als ungeloftes Rathfel vor. Es ift. wie ich dieß schon oben betonte, ersichtlich, daß wir in diesem Werke bie tonsequentefte Musbilbung bes originalen beutichen Schauspieles befigen: vergleichen wir es mit ben größten Schöpfungen bes neueren Drama's aller Nationen, bes Shatefpeare'ichen mit eingeschloffen, so zeigt sich in ibm eine nur ihm jugeborenbe Gigenthumlichfeit, welche es jest aus bem Grunde für theatralifch unausführbar gelten läßt, weil bas beutsche Theater felbft bie Driginalität feiner Ausbildung ichmählich aufgegeben bat. Rur wenn biefe noch nachgeholt werben fonnte, wenn wir ein Theater, eine Buhne und Schaufpieler hatten, welche uns biefes beutschefte aller Dramen vollftändig richtig zur Darftellung brachten, murbe auch unfere afthetische Rritit über biefes Wert in bas Reine tommen tonnen; mahrend jest ben Rorpphaen biefer Rritit es noch erlaubt bunten barf, & B. über ben ameiten Theil bes "Fauft" parobiftische ichlechte Wite zu reifen. wurden dann erkennen, daß tein Theaterstud ber Welt eine folche scenische Rraft und Anschaulichkeit aufweift, als gerabe biefer (man moge fich ftellen, wie man wolle!) immer noch ebenfo verkeherte als unverstandene zweite Theil ber Tragodie. Und biefes Wert, welches in bem plaftischen Beifte bes beutschen Theaters murgelt, wie tein anderes, mußte von bem Dichter wie in die leere Luft geschrieben werden: die einzigen Beichen, mit benen er bas von mir gemeinte Beispiel ober Borbild fixiren tonnte, maren gereimte Berszeilen, wie er fie junachft ber roben Runft unferes alten Bolfsbichters. Sans Sachs, entnahm. Wenn wir nun aber aus einem Beugniffe erfeben wollen, ju welcher allerhöchsten Ibealität in bem schlichtesten beutschen Bolfelemente ber Reim lag, fobald es eben vom berufenen treuen Beifte ausgebildet murbe, fo haben mir nur auf biefen Bunderbau zu achten, ben Goethe auf jenem fogenannten Rnittelverse aufführte: er scheint biese Grundlage vollendetfter Bo-

pularität nie zu verlassen, mährend er sich auf ihr bis in die höchste Kunst. der antiken Wetrik schwingt, Glied um Glied mit Ersindungen einer selbst von den Griechen ungekannten Freiheit ausstüllend, vom Lächeln zum Schmerz, von der wildesten Derbeheit zur erhabensten Zartheit hinüber leitend. Und diese Berse, deren Sprache die deutschefte Natürlichkeit ist, können unsere Schauspieler nicht sprechen!

Rönnten sie sie vielleicht fingen? Etwa mit italienischem "Canto"?

Gewiß war hier etwas zu erfinden, nämlich: wie eine Gesanges-Sprache zu ermöglichen sei, in welcher eine ideale Natürslicheit an die Stelle der zur unnatürlichen Affettation geworsdenen Rede unserer, durch eine undeutsche Rhetorik verdordenen, Schauspieler träte; und mich dünkt es, als ob unsere großen deutschen Musiker uns hierzu die Wege geleitet hätten, indem sie uns den durch eine unerschöpstliche Rhythmik belebten Welissmus an die Hand gaben, vermöge welches das mannigfaltigste Leben der Rede in bestimmtester Weise sigt sirrt werden konnte. Wohl dürste das durch ihre Kunst bestimmte Vorbild dann wie eine der "Partituren" sich ausnehmen, welche allerdings ebensfalls ein Käthsel sür unsere ästhetische Kritik bleiben werden, dis sie etwa einmal ihren Zweck erfüllt haben, nämlich einer vollendeten dramatischen Aussichtung als technisch sierites Vorbild gedient zu haben.

Aber dieses Vorbildes eben bedarf die mimische Kunft, und in seiner ausgeführtesten Deutlichkeit beruht die Kraft, mit welcher es auf den mimischen Nachahmungstrieb zu wirken hat, um ihn zur idealen Nachbildungskunft zu erheben. Somit sind wir mit dieser Bestimmung auf dem Punkte angekommen, von welchem aus die Natur des Wimen, welcher hauptsächlich diese Untersuchungen über Schauspieler und Sänger galten, selbst in allernächste Betrachtung gezogen werden muß, wenn die künstelerische wie soziale Stellung dieser wichtigsten Faktoren des Drama's und des ihm gehörenden Theaters richtig bestimmt werden soll.

Es ist ebenso unfinnig, von bem Schauspieler und Sanger zu verlangen, daß er das faliche Machwert eines affektirten Litte-

raturpoeten ober Musikers durch seine Darstellung zu dramatischer Wahrhaftigkeit und Natürlichkeit erheben solle, als es thörig ist, bei ihm überhaupt rein produktive Kraft voraussehen zu wollen. Sein ganzes Wesen ist Reproduktivität, deren Wurzel wir als den Tried zur möglichst täuschenden Nachahmung fremder Individualitäten und ihres Benehmens in den Vorgängen des gemeinen Lebens erkennen. Wenn wir die Anleitung dieses Triedes zur Darstellung des über die gemeine Lebensersahrung hinausliegenden, somit idealen Lebensgebildes einzig dem dramatischen Dichter vorbehalten wissen dürsen, so sprechen wir hiermit Alles aus, was über die Würde der mimischen Kunstzu sagen ist, welche fälschlich bereits in eine Erhebung des Mimensetandes zur staatsbürgerlichen Respektabilität geset wurde.

Bas der Mime außerhalb feiner Runft noch ift, ob ein gebilbeter ober unwiffender, ein rechtschaffener, ordentlicher, ober leichtfinniger und luberlicher Menich, bat mit Dem, mas er innerhalb feiner Runft ift, nichts gemein; begegnet es Profesjoren, baß fie fich betrinken und prügeln, fo kann bieß noch viel eber bei Schauspielern vorkommen, und jener Martgraf von Bayreuth, welcher fich bon einem auf ber Treppe ihrer Berberge betrunten angetroffenen Sanswurfte abichreden ließ, neben feinen Liebhabereien für französisches Theater und italienische Oper, sich über ben Buftand einer beutschen Schauspielertruppe zu unterrichten, mag von uns als verwöhnter herr entschuldigt werben, wenngleich wir feinem Sinne fur die mimifche Runft teinen besonderen Ernft zusprechen können. Siergegen bin ich, nach allen vorangegangen Erörterungen, hoffentlich aber auch por dem Anscheine bewahrt, als wollte ich der verzweifelten Borliebe jenes früher von mir ermähnten Theaterdirettors für bas Befassen mit bissoluten Romöbiantenbanden mich anschlie-Ben: es hat fich erwiesen, daß bier ber Dichter, um gur Ginmirfung zu gelangen, nothwendig felbit jum Romobianten werben mußte. Immerhin ift angunehmen, bag, mer ben Beruf gum bramatischen Dichter in sich fühlt, gerade an ber niedrigsten Sphare des Schauspielerwesens nicht hochmüthig vorübergeben follte: hier, wo ber Mime feinen Sauswirth, ben Bierzapfer, ben Bolizeitommiffarius, und wen ihm fonft ber fcmierig zu burchlebende Tag borführte, täuschend nachahmt, um des Abends für alle Noth sich zu rächen, mährend er euch damit gut gelaunt zu unterhalten scheint, — hier hat der Dichter ungefähr Das zu erlernen, was Shakespeare erlernte, ehe er die armen Komöbianten zu Königen und Helben umschuf. Ihr wisset, ein Pupvensviel gab Goethe seinen "Faust" ein!

Bleiben wir bei ber Ansicht, daß die Bürde, zu welcher jenes Mimenwesen zu erheben ist, ihm einzig durch die Bertauschung des von ihm nachzuahmenden Borbildes, vermöge der Bersetzung desselben aus der gemeinen, sinnlichen Lebensersahrung in die Sphäre der idealen Weltanschauung, verliehen werden, so ist allerdings anzunehmen, daß mit dieser Bersetzung der Wime selbst auch in einen neuen sozialen Zustand eintritt.

Diesen bezeichnet Eb. Devrient in seinem früher bereits er- wähnten Buche recht schidlich, wenn er von dem Schauspieler die acht republikanische Tugend der Selbstverläugnung fordert.

Im Grunde ist hierunter eine bebeutende Erweiterung derjenigen Anlagen verstanden, welche den mimischen Trieb selbst ausmachen, da dieser zunächst nur als, sast dämonischer, Hang zur Selbstentäußerung zu verstehen ist. Hier würde es nun darauf ankommen, zu wessen Gunsten und um welches Gewinnes willen der Att dieser an sich so seltsamen Selbstentäußerung vor sich geht; und hier ist es, wo wir vor einem völligen Wunder, wie vor einem Abgrunde stehen, welchen und kein eigentliches Bewußtsein mehr erleuchtet, weßhalb eben hier der Fokus anzusnehmen ist, aus welchem — je nach einem fraglichen Entscheide — das wunderdarste Gebilde der Kunst oder das lächerlichste der Eitelkeit hervorgehen kann.

Soll angenommen werden, daß eine wirkliche Entäußerung unseres Selbstes uns möglich ist, so mussen wir dei diesem Vorgange zunächst unser Selbstbewußtsein, somit unser Bewußtsein überhaupt als außer Thätigkeit geset uns vorstellen. In Wahrsheit scheint der durchaus geniale, vollendete Wime bei jenen Akten der Selbstentäußerung das Bewußtsein von sich in einem Grade aufzuopsern, daß er es in einem gewissen Sinne auch im gemeinen Leben nicht, oder wenigstens nie vollständig wiederssindet. Hiervon überzeugen wir uns deutlich durch einen Sinblick in die Überlieserungen, welche uns das Leben Ludwig Devrient's ausbewahren, und aus denen es uns ersichtlich wird, daß der große Wime außerhalb des Zustandes jener

wunderbaren Selbstentäußerung in zunehmender Bewußtlosigkeit sein Leben zubrachte, ja daß er der Wiederkehr des Selbstbewußtseins mit zerstörender Gewaltsamkeit durch Berauschung
vermittelst geistiger Getränke entgegenwirkte. Offenbar bezog
sich daher das eigentlich schmeichelnde Lebensbewußtsein dieses
ungewöhnlichen Wenschen auf jenen wunderbaren Zustand, in
welchem er sein eigenes Selbst gänzlich mit dem anderen des
von ihm dargestellten Individuums vertauscht hatte, und von
dessen Gewaltsamkeit man sich einen Begriff machen kann, wenn
man bedenkt, daß hier eine gänzlich objektlose Imagination seine
Person dis in jede Wuskel seines Leides hin so beherrscht, wie
es sonst nur der durch reale Motivation angeregte Wille an sich
selbst bewirkt.

"Bas ift ihm Heluba?" — fragt Hamlet, als er ben Schauspieler von dem Traumbilde der Dichtung auf das Bahrshaftigfte ergriffen sah, während er selbst der realsten Aufsorderung zum Handeln gegenüber sich als "Hans den Träumer" fühlt.

Wir müssen erkennen, daß wir vor einem Erzesse derjenigen Urkraft stehen, welcher überhaupt alles dichterische und künstelerische Wesen entsprießt, dessen wohlthätigste und der Menscheit dienlichste Produkte wir saft nur einer gewissen Abschung, wenigstens Mäßigung in ihren Außerungen verdanken. Kommen wir daher zu dem Schlusse, daß wie die höchsten Kunstschöpfungen des menschlichen Geistes der so überaus seltenen geistigen Begabung verdanken, die zu jener Fähigkeit zur vollständigen Selbstentäußerung noch die klareste Besonnenheit verleiht, vermöge welcher auch der Zustand der Selbstentäußerung in demselben Bewußtsein sich spiegelt, welches dei dem Wimen völlig depotenzirt wird.

Durch jene Fähigteit zur Selbstentäußerung zu Gunsten eines Bilbes der bloßen Anschauung, ist somit der Dichter dem Mimen urverwandt, während er durch diese andere der klaresten Besonnenheit zu dessen Meister wird. Mit seiner Besonnenheit und seinem deutsichen Bewußtsein tritt der Dichter für den Mimen ein, und hierdurch gewinnt ihr gegenseitiger Verkehr jene unvergleichliche Heiterkeit, von welcher nur große Meister in ihrem Umgange mit dramatischen Darstellern wissen, während der gemeinigliche Verkehr der heutigen Schauspieler und Sänger

mit ihren scheinbaren Borgesetten jenen nüchternen Ernst ber pedantischen Stupidität ausweist. Die hier gemeinte Heiterkeit ist aber zugleich das glückliche Element, welches den wahrhaft begabten Mimen über dem Abgrunde erhält, an den er vermöge seines übernatürlichen Hanges zur Selbstentäußerung bei der Ausübung seiner Kunft sich gedrängt fühlt. Wer sich an diesen Abgrund versehen kann, wird mit Grausen inne werden, daß es sich hier um ein Spiel mit der eigenen Persönlichkeit handelt, welches im geeigneten Momente in hellen Wahnsinn umzuschlagen drohen kann; und hier ist es eben jenes Bewußtsein des Spieles, welches sür den Mimen in der Weise befreiend eintritt, wie den Dichter das Bewußtsein von seiner Selbstentäußerung zu der höchsten schöpften schopferischen Besonnenheit leitet.

Renes befreiende Bewußtfein bes Spieles ift es, welches bem genialen Mimen bas findliche Wefen verleiht, burch bas er fich fo liebensmurbig somohl bor feinen unbegabteren Benoffen, als auch bor feiner gangen burgerlichen Mitwelt auszeichnet. Die einnehmenbften und zugleich belehrenbften Erfahrungen bierüber war mir feiner Reit burch ben naberen funftlerischen Berfehr mit ber herrlichen Bilhelmine Schröber-Devrient ju machen geftattet, an beren Beispiele überhaupt ich alle meine Unsichten über ebles mimisches Wefen verbeutlichen möchte. Durch biefe munberbare Frau ift mir ber rettenbe Burudtritt bes in vollfter Selbstentaugerung verlorenen Bewuftfeins in bas plötliche Innewerben bes Spieles, in welchem fie begriffen mar, in wahrhaft überraschenber Beise befannt geworben. In einer ber aufregenbsten Scenen, mahrend welcher fie alle Buhörer in jenes nabe an bas Schreden ftreifenbe Stannen ber theilnahmvollften Entrudtheit fest bannte, batte fie für einen Augenblid bie Bubne gu verlaffen, um fofort wieber babin gurudgutehren: biefe menigen Sefunden vermandte fie gu einer Außerung bes übermuthigften Scherzes an ihren alten Lehrer, welchem fie bas Taschentuch, womit biefer fich bie Thränen ber Ergriffenheit trodnete, mit luftiger Beftigfeit entrig, um ihre eigenen Thränen abzuwischen, worauf sie das Tuch ihm mit bem . Bermeise: "Bas haft du Alter zu weinen? Das laff' meine Sache fein!" gurudwarf, um nun haftig wieder auf Die Scene au fturgen, und bort fich in ben berggereißenden Ausruf gu ergeben: "Bas hab' ich gefeb'n!"

Einem folden Auftritte gegenüber burfte ber Unverftanbige fich leicht bagu veranlagt halten, ben Borgang auf ber Scene. burch welchen die Runftlerin uns Alle in die hochfte Ergriffenheit verfette, als ein lugnerisches Gautelspiel von abgefeimtefter bewußter Verftellung zu beurtheilen; mogegen er nun wieber fehr vermundert fein wurde zu erfahren, wie unmöglich es mar. burch irgend einen in bas gemeine Bewuftfein tretenben Zwischenfall die Darftellerin ihrer verfonlichen Selbstentaukerung gu Selbft ibr gewöhnliches Loos, fich folden Ditentfremben. fpielern gegenüber zu befinden, welche nie aufhörten in ihrer eigenen lacherlichen Berfon bor ihr zu fteben und fich zu bewegen, anberte hierin nichts; vermochte fie fich außer ber Scene in ben leidenschaftlichsten Rlagen über biefes Loos zu ergeben, fo mar nie eine Rüdwirfung babon an ihr zu gewahren, sobald fie mit bem Betreten ber Buhne begeiftert in Die Roth fich gefügt hatte. 218 "Desbemona" faßte fie, auf ben Rnieen liegend, mit ber tobesernften Frage: "Ranuft bu bein Rind verftogen?" ben Saum bes Gemandes ihres Baters, mobor ber ehrliche Baffift. welcher biefen vorzustellen hatte, bermaßen in Furcht und Schreden gerieth, daß er haftig feinen Mantel an fich zog und zuruchwich: ber lächerliche Ginbrud hiervon fprach fich burch eine Bewegung bes gangen Bublifums aus, nur in ben Dienen ber Runftlerin mar nicht eine Spur babon zu lefen: nicht ein Wimperzucken flog über ben unfäglich ausbruchvollen Blick, welcher ben armen "Brabantio", der seinem Kinde ungerührt zu fluchen hatte, in hasenhafte Flucht schlug.

Wer kennt nicht das Benehmen unserer Primadonnen in einem sogenannten Finalesate, in welchem die Sänger, vom Chore sankirt, vor uns aufgereiht stehen, während keiner von ihnen weiß, was der andere singt oder sonst vornimmt? Ich versfolgte die Schröder-Devrient in ihrem Berhalten zu dem letten Finale des "Freischüt," und versichere, nie eine erhabenere Meining von der dramatischen Darstellungskunst gewonnen zu haben, als in dieser ziemlich danalen Scene des üblichen Denouements eines Opernsüjets, in welcher "Agathe" nur zweimal, sast episodisch, sich vernehmen läßt, und, auf einem Rasensitze sestgebannt, an der Handlung einen durchaus nur leidenden Antheil nimmt. Aber in diesem leidenden Antheile des vom Todessschred zu den qualvollsten Ersahrungen erwachenden, endlich

durch schwankende Übergänge zum Aufleben der beglüdenbsten Hoffnungen geleiteten Seele des liebenden Mädchens, in dem letten Blide, den sie auf den zur Bestehung seines Probejahres von ihr scheidenden Geliebten hestete, drückte sich eine Poesie des Drama's aus, von der wir alle keinen Begriff hatten, und die wir doch jett in den so oft schmählich vor uns abgespielten Tonsähen gerade dieses, so langweilig und undramatisch erscheinenden "Finale's", auf das Rührendste ausgesprochen sinden mußten.

Im Betreff biefer Rünftlerin wurde immer wieder die Frage an mich gerichtet, ob benn, ba wir fie als Sangerin ruhmten, ihre Stimme wirklich fo bedeutend gewesen ware, — worunter benn Alles verstanden zu werden schien, worauf es in diesem Falle üllerhaupt antomme. Wirklich verdroß es mich ftets, diefe Frage zu beantworten, weil es mich emporte, die große Tragobin mit jenen weiblichen Raftraten unserer Oper in eine Rangordnung geworfen zu wissen. Wer mich noch jest fragen sollte, bem würde ich heute ungefähr Folgendes antworten: - Rein! Sie hatte gar feine "Stimme"; aber fie wußte fo icon mit ihrem Athem umzugehen und eine mahrhaftige weibliche Seele burch ibn fo wundervoll tonend ausftromen zu laffen, daß man babei weber an Singen noch an Stimme bachte! Außerbem verftanb fie es, einen Romponiften bagu anguleiten, wie er zu tomponiren habe, wenn es ber Dube werth fein folle, von einem folchen Beibe "gefungen" zu werben: bas that fie burch bas von mir gemeinte "Beispiel", mas biegmal fie, bie Mimin, bem Dramatifer gab, und welches unter allen, benen fie es gab, einzig von mir befolgt morben ift. -

Aber nicht nur dieses Beispiel, sondern alle meine Kenntmiß von der Natur des mimischen Wesens verdanke ich dieser großen Frau; und durch diese Belehrung ist es mir eben auch gestattet, als den Grundzug dieses Wesens die Wahrhaftigsteit auszustellen. Die Kunst der erhabenen Täuschung, wie sie der berufene Mime ausübt, ist nicht durch Lügenhaftigkeit zu gewinnen; und hierin bezeichnet sich der Scheidepunkt des ächten mimischen Künstlers von dem schlechten Komödianten, welchen der Geschmack unserer Tage mit Gold und Lorbeer zu überschütten sich gewöhnt hat. Dieses nur nach Lohn ausspähende und deshalb immer verdrießliche Bolk ist denn auch der Heiterskeit unsähig, deren göttlicher Trost Jene für die ungeheueren

Opfer ihrer Selbstentäußerung belohnt. Bir wiffen von einem großen Schauspieler, welcher für eine feinem eigenen Gefühle nach ihm miggludte Darftellung bom Bublitum beifallig bejubelt murbe, bag er ausrief: "Bergieb ihnen, Berr! Sie wiffen nicht, mas fie thun!" Die Schröber-Debrient murbe bor Scham vergangen fein, wenn fie ber Anwendung eines unmahren Effett= mittels eine Beifallsbezeigung hatte verbanten follen: ebenfo wie es ihr unmöglich gewesen mare, burch die lächerlichen Dobetrachten unferer geringeren und vornehmeren Frauenwelt, etwa burch einen hochgewölbten falichen Chignon u. bal, ber Mannerwelt zu gefallen. Und boch mar ber unmittelbare, fturmifch fich fundgebende Beifall bas unentbehrliche Element, auf beffen Bogen fich die ungebeuere Aufregung jener ichöpferischen Selbftentäußerung getragen fühlen wollte. Diefes munberbare Spiel mit fich felbft, bei welchem ber Spieler fich ganglich felbft verliert, ift feine Unterhaltung jum eigenen Bergnugen; es ift ein gegenseitiges Spiel, bei dem euch Buschauern ber Gewinnst gang allein überlaffen ift: aber ihr mußt ihn euch aneignen; die erhabene Täuschung, an welche ber Mime feine gange Berfonlichkeit fest, muß euch burch und burch einnehmen, und aus euch muß ihm bie eigene, außer fich verfette Seele antworten, wenn er nicht als leblofer Schatten nun bavonschleichen foll.

Und hier, in diesem Naturgesetze des Austausches seiner wunderbaren Kunst gegen den unmittelbar sich kundgebenden Enthusiasmus, wie er sich im Beifalle des Publikums auszusprechen hat, wäre denn der Dämon aufzusuchen, der so oft den Genius in seine Fesseln schlug, und dafür uns die Gnomen und Gespenster des heutigen Theaters an den Tag setze. Denn er ist es, der uns mit satanischer Jronie fragen darf: "was ist Wahrheit?" Was ist Wahrheit hier, wo Alles auf Täuschung berechnet ist? Wer unterscheidet es, ob die persönliche Gesalsucht sich dieser Täuschung bedient, oder ob die genialste Individualität zu eigener Selbstentäußerung sich ihrer bemächtigt?

So wäre es benn dieses schwierige Problem, welches uns zu dem Ausgangspunkte unserer letten Untersuchung wieder zurückbrächte: nämlich die Frage, ob dem Theater eine repupli-

fanische Berfaffung mit ber Röthigung zur Selbftverleugnung feiner Mitglieder ersprießlich fein durfte?

Was hier "Selbstverläugnung" heißen kann, erkannten wir an dem Charakter der wahrhaften mimischen Kunst selbst, welche ihre Kraft durch die Selbstentäußerung bekundet. Wer soll dieser nun, welche ganz von selbst eintritt, sobald die mimische Kunst wirklich sich bewährt, das Geset für jene Selbstverläugnung aufstellen, und wer über diese Erfüllung wachen?

Wir müssen hier auf den ersten Blick erkennen, daß es sich um einen reinen Biderspruch, um einen Unsinn handelt; es wäre denn, daß man von der Meinung ausginge, die mimische Kunst sei in jeder Form eine Kunst der reinen Eitelkeit und Gesallsucht, und um mit der Handbabung dieser Elemente nun so weit zu kommen, daß es dabei einen ganz anderen Anschein, nämlich den der Erreichung der höchsten Ziele der dramatischen Kunst, gewinne, müsse man republikanische Gesetze für die Komöbianten erlassen, und diese durch staatliche Würdigung sanktioniren lassen.

In Bahrheit scheint sich ber Traum bes Chrgeizes einer neuen Art von Theaterbirektoren, welche in ben letten Reiten aufgekommen ift, naber betrachtet, in biefes Trugbild aufzulofen. Es burfte verbriegen, ju feben, bag jene icone Tugend ber Selbstverläugnung dem Berfonale eines Theaters einfach anbefohlen werben follte, wie bieß von ben vornehmen Theater= Intendanten in ihrer Beije nothigen Falles geschah: humaner ericien es, diese Tugend zu lehren; und als Tugendlehrer ließ man fich nun berufen, um gang ernfthaft an bas feltfame Broblem ju geben, ju lebren, mas unter feinen Umftanben ju lernen ift. Dagegen tonnte es nicht ichwer fallen, talentlofen Shaufpielern, Die unter feinen Umftanben Anfpruche auf ben Beifall des Publitums erheben burften, ben rechten Behorfam gegen bie Unordnungen bes Berrn Direttors beigubringen; dieß mochte wieder baburch gelingen, daß biefer felbit bornehme Mamieren annahm, fleine Bewegungen mit ber Sand machte, recht turz sprach und zur gehörigen Beit etwa gar feine Antwort gab. Rur burfte bier fein wirkliches Talent auftommen, welches fofort die gange schwierige Übereintunft geftort batte. Der Dime mußte in feinem fcidlichen Flafcochen forgfältig etitettirt auf

bem Repositorium aufgestellt sein, von welchem nun der dramaturgische Tugend-Apotheter ihn herunter langte, und nach dem Rezepte des nicht minder tugendhaften Herrn Theaterdichters in die gehörige Wischung brachte, um so das heilsame dramatische Arkanum zu drauen, welches am Abend dem Publikum als Beisalls-Bomitiv zum Verschlucken eingegossen wurde.

Es wollte Manchem scheinen, als ob biefe Art ber Theaterpflege nicht die gang rechte fei, und Bielen buntte ber Litterat. sobald er fein Beil im Theater aufzusuchen fich entschloffen hatte, doch bei weitem berufener. Diefer, sobald man ihn bemnach jum Direktor machte, warb nun jum Ronturrenten feiner Schauspieler: er wollte so gut gefallen, wie biese, und, genau betrachtet. buntte ihn ber Beifall bes Bublitums gerechter, wenn er ihm ftatt bem Schauspieler zugetheilt murbe, ba er ja boch ber Berfaffer des Rezeptes fei, nach welchem jene Arkana erft zur Birfung gebracht murben. Sier murben nun die Schauspieler fo verwendet, daß das Licht ber Bewunderung, namentlich von Seiten ber Beitungspreffe, immer auf bas geiftvolle "Totale" ber Aufführungen fiel, burch welche, wenn nicht bie Ubersegungen ober gar "Driginalftude" bes Direktors, so boch wenigstens die von seiner meisterhaften Hand gelieferten Bearbeitungen folcher verherrlicht werben. Run war auf einmal felbst Shatespeare begriffen und bem beutschen Bublitum erft ordentlich geschentt worden: und bieg Alles geschah mit Schauspielern, die, namentlich auch in den Augen des für fie alle ein= tretenben Dramaturgen, nicht ber Rebe werth maren; benn barin bestand sein Triumph, mit seiner Truppe und etwa einem bisher für undantbar geltenden Theaterftude ben Lobsbruch einzuernten, mit welchem man g. B. Megerbeer schmeichelte, nämlich bağ er ein albernes Süjet jo wundervoll tomponirt habe.

Daß auch hierbei nicht viel herauskommen will, scheint wiederum nicht gänzlich unbeachtet zu bleiben, und schließlich burchbricht bas zügellose Komödiantenwesen überall den künstlichen Damm, den man etwa gegen seine Eitelkeit errichtet zu haben glaubte. Mit einem verächtlichen Lächeln wirst der rechte Theatervirtuose das ganze Kartenhaus über den Hausen. Wo Alles nur um Beisall buhlt, wie sollte er da Demjenigen vorenthalten bleiben, dem er einzig natürlich zuzusallen hat? Und bieß ist, wenn der Beisall ernstlich gemeint sein soll, doch ersicht-

lich ber Mime, ber jett, in biesem Augenblide, sein Ales, sich selbst, seine Bergangenheit und seine Zukunft baran sett, um bieser einen, ungeheueren Wirkung seiner Selbstentäußerung auf euch unmittelbar sich bewußt zu werben? —

So Bicles ift über die Flüchtigfeit bes Mimen-Ruhmes gesprochen und gedichtet worben; nur Benige aber werben bie gange Tragit bes Ruhmes, bem "bie Nachwelt teine Rranze flicht", richtig ermeffen haben. Mus meinem Leben habe ich bagegen eine Erinnerung aufgezeichnet, welche ich, ba in ihr jene Burbigung bestimmt ausgesprochen ift, hier mittheile. — Im Jahre 1835 traf ich mit Frau Schröber-Devrient, welche bort zu einem turgen Gaftspiele angefommen war, in Rurnberg zusammen. Das bortige Opernpersonale bot feine große Ausmahl ber zu gebenden Borftellungen; außer "Fidelio" mar nichts Anberes als die "Schweizerfamilie" herauszubringen, worüber bie Rünftlerin fich benn beklagte, daß bieß eine ihrer früheften Jugendrollen sei, für welche sie sich taum mehr eignete, und die sie auch jum Uberdruffe häufig gegeben habe. Auch ich fah. ber "Schweizerfamilie" mit Disbehagen, ja faft mit Bangigfeit entgegen, ba ich nicht anbers glaubte, als daß bie matte Oper und die altmodisch fentimentale Rolle ber "Emeline" ben bisher ftets von ben Leiftungen ber Rünftlerin erhaltenen großen Einbrud beim Bublitum, wie bei mir felbft, fcmachen murbe. Bie groß mar nun meine Ergriffenheit und mein Erstaunen, als ich an diesem Abende die unbegreifliche Frau erft in ihrer wahrhaft hinreißenden Große tennen lernen follte! Daß fo etwas, wie die Darftellung biefes Schweizermadchens nicht als Monument allen Zeiten erkenntlich feftgehalten und überliefert werben tann, muß ich jett noch als eine ber erhabenften Opferbedingungen erkennen, unter welchen bie wunderbare bramatische Runft einzig fich offenbart, weghalb biefe, fobalb folche Phanomene fich tundgeben, gar nicht hoch und heilig genug gehalten merben fann.

Und solch' einer Frau nun Gesetze der Selbstverläugnung vorschreiben zu wollen! Etwa zu Gunften der Partitur der "Schweizersamilie", oder des Nürnberger Stadttheaters, welche beide ruhig neben einander sortleben und nicht die mindeste Erinnerung von jenem wundervollen Abende ausbewahren!

Es giebt einen Einzigen, der den begeisterten Mimen in seiner Selbstaufopserung überdieten kann: es ist der für die Freude an der mimischen Leistung sich selbst gänzlich versgessende Autor. Dieser allein versteht den Mimen, und ihm allein ordnet sich der Mime willig unter. In dem ganz natürslichen Berhältnisse Beider zu einander liegt das Heil der dras

matifchen Runft einzig begründet.

Findet ihr ein Geset auf, welches biefes Berhaltnig beut= lich ausbrückt, fo habt ihr bas einzige giltige Theatergeset vor euch. Bier hort jede Rangftreitigkeit auf, und jede Unterordnung verschwindet, weil sie freiwillig ift. Die Macht bes Dich= ters über ben Mimen ift unbegrengt, sobald er ibm in feinem Werke bas richtige Beisviel vorhält, und als richtig kann dieses nur baburch erfunden werben, bag ber Mime in ber Aneignung beffelben fich ganglich feiner felbst zu entäußern vermag. Diefer Aneignung bes bom Dichter ihm vorgelegten Beifvieles geht nun der wundervolle Austausch bor sich, in welchem der Dichter fich felbft vollftanbig verliert, um im Dimen nicht mehr als Dichter, fonbern als bas burch beffen Selbstentaußerung gewonnene bochfte Runftwert fich fundzugeben. Go werben Beibe Gines, und daß ber Dichter in biesem Mimen bort fich wieder erkennt, gewährt ihm bie unfägliche Freude, die er nun in der Wirfung bes Mimen auf die Empfindung bes Bublitums genießt, welcher Freude er augenblidlich entfagen wurde, wollte er selbst als etwa übrig gebliebener personlicher Dichter, an jener Birtung felbft ebenfalls perfonlich Antheil nehmen. Der am Schluffe, wie üblich "berausgerufene" und mit Berneigungen gegen bas Bublitum fich bebantenbe Dichter murbe bann für immer ein Zeugniß bes im tiefften Grunde fich ertlarenben Mislingens bes mimisch-bramatischen Runftwerkes abgeben, ober auch murbe es fagen, bag Alles nur ein Borgeben gemelen fei. Riemand aber weiß beffer als ber Dime, ob bie vollbrachte Täuschung eine erhabene Bahrheit, ober eine thörige Luge war, und mit nichts spricht er die Erkenntnig ber Bahrbeit beutlicher aus, als burch feine liebevolle Begeifterung für ben Dichter, ber jest nur noch wie ein forperlofer Geift über ibm schwebt, mahrend ber Mime fich im Befite bes gangen bom Dichter ibm überlaffenen Reichthumes weiß. -

Nachdem wir hiermit das einzige dem Wimen zur Erlangung wahrer Burde ersprießliche Verhältniß ermittelt und bezeichnet haben, dürfte alles Beitere, was auf seine soziale Stellung sowie auf die Versassung bes Theaters überhaupt Bezug hat, sich leicht von selbst ergeben, wenngleich es nicht leicht, ja vielleicht unmöglich sein wird, jene Stellung wie diese Versassung nach

bem Schema eines Befeges zu regeln.

Belchem Bohlmeinenden ift nicht einmal ber Gebanke angekommen, bas Theater unter ben Schutz und die Aufficht bes Staates geftellt zu wiffen? Immer zeigte es fich aber wieber, baß unfer Staat und unfer Theater hierfür zu fehr heterogener Bertunft feien. Babrend wir im Staate auf bas Gifrigfte bemuht find, die Stuten feines alten Beftebens burch Rraftigung zu erhalten, da seine erhaltende Rraft selbst eben im Altherkömmlichen beruht, find wir bei ber Ausbilbung bes Theaters von allem herkommlichen und eigenthumlich beutschen Wesen ganglich abgeleitet worden, so daß wir in ihm ein gang wurzel-Tofes Gewächs bor uns haben, an bem nichts als bie beutsche Berfahrenheit und Unselbständigkeit noch beutsch ift, und bas nun einzig nach ben Befeten biefer üblen Gigenschaften fich in einem wibernatürlichen Leben erhalt. Bier ift bemnach ben Lentern unferes Staates auch Alles unverftanblich, fo bag wir überzeugt fein bürften, wollten wir unfere Gebanten über bas Theater in jenen Regionen einmal zur Borlage bringen, uns etwa ber Bescheib gegeben werben murbe, hieruber mit bem Berrn Softheater-Intendanten Rudfprache zu nehmen. fürglich in Berlin ein "Runftminifterium" ernannt wurde, begnugte man fich mit neuen Aufschriften auf ben Dufeen und Anordnungen zu einer Gemalbeausstellung: feitbem erfahren wir nichts weiter von ihm. Und bieg hat, wie wir es foeben erfeben mußten, seinen gang richtigen Grund: bas Theater wird nicht zur Runft gerechnet, am wenigften zur beutschen Runft.

Uns verbleibt nur die feltsame Freiheit, da, wo Niemand etwas mehr versteht, zu thun, was wir verstehen, wobei wir ver-

muthlich vom hineinreben ungeplagt fein werben.

Wie Alles vom rechten Beispiele abhängt, haben auch wir jest Allen, die keine Ahnung vom Nieersahrenen haben konnen, dieses Beispiel zu geben, und hiermit zugleich auch alle die Gine wande der tragen Geifter zu entkraften, nämlich die gegen eure

Digiti 15 by Google

Befähigung zur Selbstverläugnung, auf welche bas ganze Geleise ihres würdelosen Befassens mit dem Theater sich gründet. Auch ihr Urtheil über die moralische Befähigung eures Standes, ihr Schauspieler und Sänger, wird sich dann neu zu gestalten haben: wie eure Eitelkeit auf der Bühne, so gilt eure Habsucht außerhalb derselben ihnen als der Maaßstad, nach welchem die Richtschnur alles Berkehres mit euch zu bemessen sein Beigt ihnen, daß eure Gebrechen die Folgen ihrer schlechten Berwaltung eurer eigensten Angelegenheiten sind; daß ihr aber durch geistige Erhebung, wie sie allerdings durch die Besehle des Herrn Intenbanten und die Anordnungen seines Herrn Regisseurs nicht hervorgerusen ist, sosort in den Stand eintretet, in welchem ihr als Könige und Edle über jenen stehet.

3ch fagte gubor, feine Runft betreffe es nicht, ob der Mime ungebilbet ober gelehrt, fittsam ober ausgelaffen fei. wollte ich nun aber bem bloben Urtheile nicht etwa nachgesprochen haben, welches aus ichlechtherzigen Beweggrunden ben Runftler bom Menschen in bem Sinne getrennt wiffen will, daß man fich berechtigt bunten burfe, einen großen Runftler nach bem Daagftabe eines ichlechten Menichen zu behandeln. 3m Gegentheile hat es fich ermiefen, daß eine hochherzig, b. h. mit Gelbstver= läugnung ausgeübte Runft, unmöglich bon einem fleinen Bergen, bem Quelle aller Schlechtigfeit eines Charafters, getragen fein tonne; benn Bahrhaftigfeit ift bie unerlägliche Bedingung alles fünstlerischen Wefens, wie nicht minder alles Werthes eines guten Charafters. Dug bem Rünftler eine besonders erregte Leidenschaftlichkeit zugesprochen werden, jo buft er diese badurch, bag nur Er barunter zu leiben bat, mabrend ber Raltblütige fich immer die Bolle zu feiner Barmung aufzufinden weiß. ihm bagegen an Gelehrtheit, ja felbst an Bilbung abgeben burfte, ersett er burch Das, mas burch teine noch jo gelehrte Bilbung gewonnen wirb, nämlich burch ben richtigen Blid für Das, was nur Er erfeben tann, und mas ber Gebildete nur bann erfieht, wenn er durch alle Bilbung hindurch mit eurem Blide zu feben vermag, bas ift: bas Bilb felbft, bem alle Bilbung fich erft verbankt, und welches ich als jenes "Beifpiel" näher bezeich= nete. -

So will ich benn schließlich auch nach biefer zulest berühr= ten Seite bin noch ber vorzüglichen Frau gebenten, wolche Allen, bie fie tannten, auch burch ihren Lebensadel von unvergeglichem Ginbrude geworben ift. Sie war leibenschaftsvoll und murbe defibalb viel betrogen: aber fie mar unfähig, die an ihr begangenen Gemeinheiten ju rachen; fie tonnte gur Ungerechtigkeit im Urtheilen hingeriffen werben, nie aber im Sanbeln. Unbefriedigt burch bie wechselvollften Lebensbegegnungen, füllte ibr unermeklich weites Berg nur bas Mitleiben ganglich aus: fie war mobithatig bis zu toniglicher Berichwendung, benn einzig frembes Leiben murbe ihr unerträglich. War fie auf ber Buhne gang nur bas andere Befen, welches fie vorftellte, so mar fie im Leben gang nur fie felbit: bie Doglichfeit, fich für etwas geben zu wollen, mas fie nicht mar, lag ihr so unvorstellbar fern, daß fie hierburch allein sich ftets in der Bornehmheit zeigte, zu welder die Natur andererfeits fie mit festen Bugen bestimmt hatte. In ber Sicherheit und bem Abel bes Benehmens konnte fie fo bas Borbild jeder Königin sein. Ihre leicht gewonnene, aber ftets forgfältig gepflegte Bilbung beidamte oft bie Schongeifter. welche fich ihr hulbigend naheten, und welche fie aus ben verichiebenften Nationen fich gegenseitig in ber Sprache eines Jeben borftellen tonnte, wodurch biefe zuweilen unter fich in eine Berlegenheit geriethen, ber fie bann wieber gutmuthig aushalf. Durch Bige mußte fie ihre Bilbung zu verbergen, wenn fie mit ungebilbeten bornehmen Berren 3. B. unferen Softheaterintenbanten umging; gang ließ fie jenem aber bie Bugel fchießen, wenn sie unter ihren Gleichen war, als welche fie gern und ohne Sochmuth ihre Theaterfollegen ansah. Gin Sauptleiben ging burch ihr Leben: fie fand ben Mann nicht, welcher ber Begludung burch fie gang werth gewesen mare; und boch fehnte fie fich nach nichts fo febr, als nach einem ftill beglücken hauslichen Beben, welches fie andererseits burch bie vollendeifte Begabung als Birthin und Sausfrau fo heimisch und ficher als anmuthia ju machen wußte. Immer waren es nur jene ichauerlich wonne= bollen Seelentrampfe ber Entrudung aus fich felbft mabrend biefes unvergleichlichen Doppellebens auf ber Buhne, mas fie ber - wie es fie oft buntte - verfehlten Lebensbeftimmung vergeffen machen konnte. Doch felbst als Rünftlerin wollte ihr Bewußtfein sich nie wahrhaftig befriedigt fühlen; sie beklagte sich, Digitized by GOOGLE nicht bas Genic ihrer Mutter, der großen Sophie Schröder, zu haben.

Bas mochte ihr hier einen Zweifel geben?

Bielleicht, weil sie ihre große moralische Vorzüglichkeit vor ihrer Mutter erkannte, gegen deren bedenklichen Charakter sie zu einer scheuen Nachsicht gestimmt war, gleich als wenn sie diesem die Möglichkeit der Hervorbringung des übernatürlichen Genie's jener zusprechen zu mussen geglaubt hätte?

Ober war sie beschämt, daß sie dem Geiste der Musik erst Das verdankte, wodurch sie ihrer Mutter sich ebenbürtig erfinden konnte? Als ob sie sich sagte: "was ware ich ohne

Musit"? — —

Ich glaube den Genossen, welchen ich die hier aufgezeich= neten ausführlicheren Gedanken über ihre Kunft vorlege, schließ= lich meine freundschaftliche Ehrbezeigung nicht besser ausdrücken zu können, als wenn ich diese Schrift hiermit dem Andenken ber großen Wilhelmine Schröder=Devrient widme.

Bum Vortrag der neunten Symphonie Beethoven's.

Mir find bei einer neuerlich von mir geleiteten Aufführung dieses wunderbaren Tonwerkes verschiedene Bedenken aufgestroßen, welche, weil sie die mich unerläßlich dünkende Deutslichkeit des Bortrages betreffen, mich so start einnahmen, daß ich nachträglich auf Abhilse der von mir empfundenen Übelskände sann. Das Ergebniß davon lege ich hiermit ernstlich gesinnten Musikern, wenn nicht als Aufforderung zur Nachahmung meines Berfahrens, so doch als Anregung zu sinnvollem Nachsbenken hierüber, vor.

Im Allgemeinen mache ich barauf aufmerkfam, in welche eigenthümliche Lage Beethoven bezüglich der Instrumentation seiner Orchesterwerke gerieth. Er instrumentirte ganz nach densels ben Annahmen von der Leistungsfähigkeit des Orchesters, wie seine Borgänger Haydn und Mozart, während er im Charakter seiner musikalischen Konzeptionen undenklich weit über diese hinausging. Das, was wir im Betreff der Auseinanderhaltung und Gruppirung der verschiedenen Instrumentalkompleze eines Orchesters sehr wohl als Plastik dezeichnen können, hatte sich bei Wozart und Haydn zu einer sesten Übereinstimmung des Charakters ihrer Konzeptionen mit der bis dahin ausgebildeten und gepstegten Zusammenstellung und Vortragsart des Ors

chesters gestaltet. Es kann nichts Abäquateres geben als eine Mozart'sche Symphonie und bas Mozart'sche Orchester: man barf annehmen, Haydn und Mozart kam nie ein musikalischer Gedanke an, der nicht von selbst sogleich sich in ihrem Orchester ausgedrückt hätte. Hier war volle Kongruenz: das Tutti mit Trompeten und Pauken (mit rechter Wirksamkeit nur in der Tonika anzuwenden), der Quartettsat der Saiteninstrumente, die Harmonie, oder das Solo der Bläser, mit dem unabänderslichen Duo der Waldhörner, — diese bildeten die seste Grundslage, nicht nur des Orchesters, sondern auch des Entwurses von Orchesterkompositionen. Wunderbarer Weise muß man nun des stätigen, daß auch Beethoven nichts Anderes kannte, als eben dieses Orchester, bessen Verwendung nach einer ganz natürlich dünkenden Grundsätlichkeit auch ihm vorgezeichnet blieb.

Wir haben nun barüber zu erstaunen, wie es ber Meifter in bas Wert feste, mit gang bem gleichen Orchefter Rongeptionen von einer wechselvollen Mannigfaltigfeit, welche Mozart und Sandn noch gang fern lag, jur möglichft beutlichen Ausführung zu bringen. In diesem Bezug bleibt seine "Sinfonia eroica" nicht nur ein Bunder der Konzeption, sondern nicht minder auch ein Bunder der Orcheftration. Nur muthete er bereits hier bem Orchefter eine Bortragsweise zu, welche es fich bis auf ben heutigen Tag noch nicht aneignen tonnte: ber Bortrag mußte namlich bon Seiten bes Orchefters ebenfo genial fein, wie bie orcheftrale Ronzeption bes Meifters felbst es war. Bon bier, von der erften Aufführung der "Eroica" an, beginnen baber bie Schwierigkeiten bes Urtheils über biefe Symphonien, ja felbst die Behinderungen bes Gefallens an ihnen, welches ben Musikern ber älteren Epoche nie wirklich hat ankommen wollen. Es fehlte biefen Berten an ber Deutlichfeit ber Musführung, weil die Hervorbringung biefer Deutlichkeit nicht mehr, wie bei Sabbn und Mogart, in bem verwendeten Organismus bes Orchefters gewährleiftet war, sondern einzig durch die, bis in bas Birtuofenhafte gebenbe, mufitalifch geniale Leiftung ber einzel= nen Inftrumentiften und ihres Dirigenten ermöglicht werben fonnte.

Jest, wo ber Reichthum seiner Konzeptionen ein bei weitem mannigfaltigeres Material und eine viel zartere Gliederung besselben verlangte, sah Beethoven sich nämlich genothigt, die jäheften Bechsel in Starte und Ausbrud bes Bortrages von einen und benfelben Inftrumentiften in ber Beife ausführen gu laffen, wie fie ber große Birtuos als besondere Runft fich aneignet. Daber 3. B. Die Beethoven fo eigenthumlich geworbene Forberung eines Crescendo, welches auf bem außerften Buntte fich nicht in das Forte entlädt, sondern plöglich in das Biano umichlant: biefe eine, fo häufig vortommende Ruance ift unferen Orchefterspielern meiftens noch fo fremb, bag borfichtige Dirigenten, welche fich wenigstens bes rechtzeitigen Gintrittes bes Biano verfichern wollten, ihren Musifern eine fluge Umtehr bes Crescendo und Ginlentung in ein behutsames Diminuendo gur Bflicht machten. Der mabre Sinn biefer fo schwierigen Ruance liegt gewiß barin, baß hier biefelben Inftrumente etwas ausführen follen, mas erft bann gang beutlich wird, wenn es verschiebenen, mit einander abmechselnden Inftrumenten übergeben ift. Dieg miffen neuere Romponiften, welchen das bereicherte heutige Orchefter und feine üblich ge= worbene Berwendung jur Berfügung fteht. Diefen murbe es möglich gewesen sein, gewiffe von Beethoven beabsichtigte Birfungen ohne alle exzentrische Anforderung an bie virtuofe Leistung bes Orchefters, blog burch bie ihnen erleichterte Bertheilung an unterschiedene Inftrumentalfomplere, mit großer Deutlichfeit ficher gu ftellen.

Biergegen fab fich Beethoven genothigt, auf biejenige Birtuofitat bes Bortrages zu rechnen, welche er felbft zu feiner Beit auf dem Rlaviere fich zu eigen gemacht hatte, und bei welcher Die größte technische Fertigfeit nur bafür in Unspruch genommen war, daß ber Spieler, bon jeber mechanischen Geffel frei, Die wechselvollften Rombinationen der Ausbruds Mancen gu ber braftischen Deutlichkeit bringe, ohne welche jene oft selbst bie Mclodie als unverftandliches Chaos erscheinen laffen burften. Die in diefem Sinne konzipirten letten Rlavierkompositionen bes Meifters find uns erft burch Lifat juganglich geworben, und blieben bis babin faft ganglich unverftanden. Giebt uns bieg genügenben Aufschluß über bie eigenthumlich schwierige Bewandtniß, welche es im Betreff eines beutlichen Bortrages ber späteren Beethoven'schen Werte hat, so ift bas gang Gleiche namentlich auch auf des Meisters lette Quartette und beren Bortrag anzuwenden. Bier hat der einzelne Spieler, in einem

gewissen technischen Sinne, oft für eine Mehrzahl von Spielern einzutreten, so daß ein ganz vorzüglich aufgeführtes Quartett dieser späteren Periode den Zuhörer hänfig zu der Täuschung versühren tann, als vernehme er dicht nebeneinander mehr Musiter, als wirklich spielen. Erst in allerneuester Zeit scheint in Deutschland die Virtuosität unserer Quartettisten auf die richtige Vortragsweise für diese wunderdaren Tonwerte hingeslenkt worden zu sein, wogegen ich mich entsinne, von ausgezeichneten Virtuosen der Dresdener Kapelle, mit Lipinski an der Spike, diese Quartette noch mit einer solcher Undeutlichsteit vorgetragen gehört zu haben, daß mein damaliger Kollege Reissiger sie für reinen Unsinn zu erklären sich berechtigt halten konnte.

Diese Deutlichkeit beruht nun, meines Erachtens, auf nichts Anderem, als auf dem braftischen Beraustreten der Delodie. Schon an einem anderen Orte wies ich barauf bin, wie es französischen Musikern cher als beutschen möglich marb. bas Geheimniß ber Schwierigfeit ber hier nothigen Bortraggweise aufzubeden: nämlich, weil fie, ber italienischen Schule angehörig, nur bie Melobie, ben Gefang, als Effeng aller Dufit erfaßten. Ift es nun auf biefem einzig richtigen Bege, ber Auffuchung und Bervorhebung ber rein melobischen Effenz berfelben, mahr= haft berufenen Mufitern gelungen, Die erforberliche Bortrags= weise für bie früher unverftandlich buntenben Werte Beethoven's aufzufinden, und, durfen wir hoffen, daß fie biefe Bortraasweife als giltige Norm hierfür anberweitig fo festzustellen vermogen, wie dieß im Betreff ber Rlaviersonaten Beethoven's in mahrhaft bewundernsmurdiger Beife bereits burch Bulow geschehen ift, fo konnten wir leicht in ber Rothigung bes großen Meifters, mit bem vorgefundenen technischen Materiale feiner Kunft, als welches wir bas Rlavier, bas Quartett, endlich bas Orchefter anzusehen haben, über fein Bedürfniß binaus fich ju behelfen, ben ichopferischen Untrieb zu einer geiftigen Ausbilbung der mechanischen Technit selbst ertennen, welcher wir wiederum eine bisher ungefannte geiftige Steigerung ber Birtuofität ber Ausübenden zu verdanten hatten, wie fie früher ihren Leiftungen nicht inne wohnte. Indem ich mich aber jest vorzüglich bem Beethoven'schen Orchester wieder zuwende, tann ich, gerade um bes Pringipes ber Sicherftellung ber Delobie

willen, einen faft unheilbar bünkenden Übelftand besselben nicht ohne nähere Beleuchtung lassen, weil ich hier keine noch so geistig wirksame Biruosität für fähig erachten kann, gegen die Berschen im Minister M

letung jenes Pringipes Abhilfe zu leiften.

Es ift unverkennbar, bag bei Beethoven nach eingetretener Taubheit bas lebhafte Gehörbild bes Orchefters fo meit verblagte, als ihm bie bynamischen Beziehungen bes Orchesters nicht mit ber Deutlichkeit bewußt blieben, wie dieß gerade jest, wo feine Konzeptionen einer immer neuer fich geftaltenben Behandlung bes Orchefters bedurften, ihm unerläglich werden follte. Wenn Mozart und Sandn, in ihrer vollen Sicherheit ber formalen Behandlung bes Orchefters bie garten Solablasinstrumente nie in einem Sinne bermenbeten, nach welchem ihnen eine mit ber bes ftartbefesten Quintettes ber Saiteninftrumente gleiche bynamische Wirfung zugemuthet murbe, fab hiergegen Beethoben fich veranlagt, Diefes natürliche Rraftverbaltniß oft unberudfichtigt zu laffen. Er läßt die Blaginftrumente und die Saiteninstrumente als zwei gleich fraftige Tontomplere mit einander abwechseln ober auch in Berbindung treten, was uns, feit ber mannigfachen Erweiterung bes neueren Orchefters, allerdings febr wirfungsvoll auszuführen ermöglicht ift, in bem Beethoven'ichen Orchefter aber nur unter Unnahmen, welche fich als illusorisch erweisen, zu bewertstelligen war. Zwar aludt es icon Beethoven zuweilen, burch Betheiligung ber Blechinstrumente ben Solzblaginstrumenten bie entsprechende Bragnang zu geben: allein hierin war er burch bie zu feiner Beit einzig erft gekannte Beschaffenheit ber Natur-Borner und Trompeten fo kläglich beschränkt, daß gerade aus seiner Berwendung diefer Inftrumente gur Berftartung ber Solzblafer Diejenigen Bermirrungen bervorgingen, welche wir jest eben als unzubeseitigend buntende Berhinderung des deutlichen Berportretens ber Melobie empfinden. Dem beutigen Mufiter habe ich nicht nöthig, die bier berührten Ubelftande ber Beethoven's ichen Orchefter-Instrumentation erft aufzudeden, benn sie werben von ihm, bei ber uns jest allgemein geläufig geworbenen Berwendung ber dromatischen Blechinftrumente, mit Leichtigkeit vermieden; zu bestätigen ift nur, daß Beethoven fich genothigt fah, in entfernten Tonarten Die Blechinftrumente plöglich abbrechen, ober auch in grellen einzelnen Tonen, wie fie gerabe

bie Natur ber Instrumente einzig barbot, völlig störend, und von der Melodie wie von der Harmonie ableitend, mitwirken zu lassen.

Ich darf es für überstüssig erachten, den zulett bezeichneten Übelstand durch Borführung vieler Beispiele erst kenntlich zu machen, und verweise dafür sogleich darauf, wie ich selbst in einzelnen Fällen, wo die durch ihn entstandenen Störungen des deutlichen Berständnisses der Intentionen des Weisters mir endlich unerträglich wurden, abzuhelsen suchte. Eine ganz von selbst sich darbietende Abhilse fand ich darin, daß ich den zweiten Hornisten, wie den zweiten Trompetern, gemeinhin anempsahl, in Stellen wie:



ben hohen Ton in ber unteren Oftabe, alfo:



zu blasen, wie dieß ja den einzig in unseren Orchestern noch verwendeten chromatischen Instrumenten leicht zur Berfügung steht. Bloß durch diese Abhilse sand ich, daß bereits große Uebelstände beseitigt wären. Weniger leicht fällt es jedoch, da zu helsen, wo die Trompeten, deren Witwirkung dis dahin Alles dominirte, plöglich bloß beswegen abbrechen, weil der Sat, dei übrigens sortdauernder gleichmäßiger Stärke, sich in eine Tonsart verliert, für welche dem Naturinstrumente kein entsprechendes Intervall mehr zu Gebote steht. Als Beispiel hiersür verweise ich auf den Forte-Sat im Andante der E moll-Synzphonie:

 $\mathsf{Digitized}\,\mathsf{by}\,Google$



Sier seten die Trompeten und Pauken, welche zwei Takte lang Alles mit ihrer Bracht erfüllen, ploglich fast volle zwei Tatte aus, treten bann wieber für einen Talt hingu, um barauf abermals über einen Tatt zu schweigen. Bei bem Charatter biefer Inftrumente ift es unabweisbar, daß die Aufmerkfamkeit bes Buborers unwillfürlich auf biefen, aus rein mufitalischen Grunben unerklärbaren, Borgang in ber Farbengebung gelentt, und bamit von ber Sauptfache, bem melobischen Gange ber Baffe, abgeleitet wirb. Ich glaubte bisher nur baburch Abhilfe schaffen gu tonnen, daß ich jene ludenhaft mitwirkenben Inftrumente wenigstens ihrer Bracht beraubte, indem ich ihnen nicht ftart zu spielen anempfahl, mas an und für fich wiederum bem deutlicheren Berbortreten bes melobischen Ganges ber Baffe jum Bortheile gerieth. - Im Betreff ber bochft ftorenden Ditwirfung der Trompeten im erften Forte bes zweiten Sages ber A dur-Symphonie entschloß ich mich jedoch mit ber Reit zu einer energischeren Abhilfe. Ich ließ bier die beiben Trompeten, die nun boch einmal nach bem bon Beethoven febr richtig gefühlten Bedürfniffe mitfpielen follten, leider aber burch ihre bamalige einfache Beschaffenheit bieß in ber nöthigen Beise ju thun verhindert waren, das ganze Thema im Ginklange mit ben Rlarinetten blafen. Die Wirkung hiervon war fo vortrefflich, bag feiner ber Buborer einen Berluft, sonbern nun einen Gewinn empfand, welcher andererseits als Neuerung ober Beranderung Riemandem auffiel.

Bu einer gleich gründlichen Abhilfe eines anderartigen, wenn auch ähnlichen übelftandes in der Inftrumentation des zweiten Sages der neunten Symphonic, des große Scherzo's

berselben, konnte ich mich bisher noch nicht entschließen, weil ich ihm immer noch durch rein dynamische Hilfsmittel beizukommen verhoffte. Dieß gilt der einmal in C, das zweite Mal in D gezgebenen Stelle, welche wir als das zweite Thema dieses Sapes zu betrachten haben:



Harinetten und 2 Fagotten, aufgegeben, gegen die Wucht bes in verviersachter Oktave mit der Figur:



fortgefest im Fortiffimo fie begleitenden Streichinstrument-Duintettes, ein wie in fuhnem Übermuthe fich behauptendes Thema eindringlich aufrecht zu erhalten. Die Unterftugung, welche ihnen hierbei von den Blechinftrumenten zu Theil wird, faut in ber aubor bezeichneten Art fo aus, daß fie bie Deutlichkeit bes Thema's burch ludenhaft eingeführte Naturtone weit eber ftort als forbert. 3ch rufe einen Musiter auf, mit gutem Gemiffen zu behaupten, bag er biefe Melobie jemals in Orchesteraufführungen deutlich gebort habe, ja, ob er fie nur tennen wurde, wenn er sie nicht aus ber Lekture ber Bartitur ober aus bem Spiele bes Rlavierauszuges fich entnommen hätte? In unseren üblichen Orchesteraufführungen scheint man noch nicht einmal zu bem nachstliegenden Austunftsmittel, bas ff ber Streichinftrumente beträchtlich zu bampfen, gegriffen zu haben, benn fo oft ich noch für biefe Symphonie mit Musitern zusammentam, fubr bier Alles mit ber muthenbften Starte hinein. Auf Diefes Mus-

tunftsmittel war ich selbst jedoch von jeher versallen, und ich glaubte mir hiervon genügenden Erfolg versprechen zu dürfen, sobald ich auf die Wirtung der Anstrengung verdoppelter Holzbläser rechnen konnte. Die Ersahrung bestätigte aber meine Annahme nie, oder nur höchst ungenügend, weil immer den Holzbläsinstrumenten eine schneidige Energie des Tones zugemuthet blieb, die ihrem Charatter, wenigstens im Sinne der hier ansgetrossenen Zusammenstellung, stets zuwider bleiden wird. Ich wüßte, sobald ich jetzt diese Symphonie wieder einmal aufzussühren hätte, gegen das unläugdare übel des in Undeutlichseit, wenn nicht in Unhördarseit Verschwindens dieses ungemein energischen Tanzmotives, kein anderes Abhilssmittel zu versuchen, als die Zutheilung einer ganz bestimmten thematischen Witwirkung wenigstens an die vier Hörner. Dies wäre vielleicht in der solgenden Weise ausssührbar:





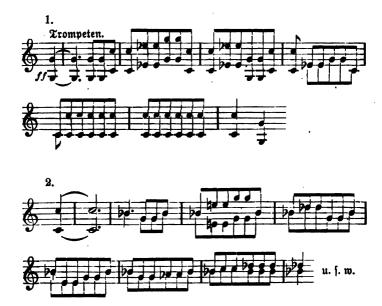
Es ware nun zu versuchen, ob die hier angedeutete Berftartung ber Roten bes Thema's genügte, um bas Quintett ber Streichinftrumente in bem bom Deifter borgezeichneten ff bie begleitende Figur ausführen zu laffen, worauf es andererfeits borguglich antommt; benn ber Gebante Beethoven's ift bier gang unbertennbar berfelbe übermuthig ausgelaffene, welcher bei ber Rudfehr bes Hauptthema's bes Sages in Dmoll zu bem unvergleichlich wilden Erzeffe führt, wie er je nur burch bie originellften Erfindungen biefes Gingigen, Bunberbaren gum Ausbrud tommen tonnte. Bereits buntte es mich baber eine fehr üble Abhilfe, vermöge welcher bas Servortreten ber Blasinftrumente burch ein Aurudhalten ber Streichinftrumente beforbert werden follte, weil fie ben milben Charafter ber Stelle bis zum Berfennen aufheben mußte. Dein letter Rath geht bemnach babin, bas Thema ber Blasinstrumente fo lange, und fei es burch die Trompeten, ju verstärken, bis es, felbst bei bem energischesten Fortissimo ber Streichinstrumente, im rechten, burchbringenden Sinne beutlich hervortritt und herrscht. ber Wieberkehr ber Stelle in D find ja an und für fich bie Trompeten gur Mitmirtung berbeigezogen, leiber aber wieber

in ber Art; bag fie nur bas Thema ber Blafer verbeden, fo bag ich hier mich abermals genothigt fab, ben Trompeten, wie ben Streichern, eine charafterlofe Mäßigung anzuempfehlen. Bei ber Entscheidung folder Fragen handelt es fich nur barum, ob man bei ber Anhörung eines abnlichen Musitwertes eine Beitlang von ben Intentionen bes Tonbichters nichts Deutliches mahrzunehnien, ober bagegen bas zwedmäßigfte Austunftsmittel, ihnen gerecht zu werben, vorzieht. Das Auditorium unferer Rongertfale und Operntheater ift bierin allerdings an eine ganglich unempfundene Entfagung gewöhnt.

Bu ber raditalen Abhilfe eines anderen, aus ben foeben berührten Grunden ebenfalls berrührenden, Übelftandes in ber Inftrumentation diefer neunten Symphonie entschloß ich mich endlich bei ber gulett von mir geleiteten Aufführung berfelben. Diefer betrifft bie Schredensfanfare ber Blasinftrumente am Beginne bes letten Sages: ber chaotische Ausbruch einer wilben Beraweiflung ergießt fich bier in ein Schreien und Toben, bas Bebem fofort verftanblich wird, ber fich biefe Stelle nach bem Bange ber Bolgblasinstrumente im schnellften Beitmaage borführt, wobei ihm fogleich als charatteristisch auffällt, bag biefer ungeftumen Folge bon Tonen eine rhythmische Taktart kaum zu entnehmen ift. Soll biefer Stelle ber Dreivierteltatt beutlich aufgebrückt werben, und geschieht bieß in bem, von der Angft bes Dirigenten gewöhnlich eingegebenen, behutsamen Tempo, welches man, gur Bermeibung bes Umwerfens beffelben, für ben Bortrag bes barauffolgenben Rezitatives ber Baffe rathlich halt, fo muß fie nothwendig eine faft lacherliche Birtung maden. Ich fand nun aber, daß felbit bas fühnfte Tempo biefer Stelle, außerbem baß es ben melobischen Gang bes Unisono ber Blasinstrumente immer noch im Unklaren ließ, auch bon ber Fessel bes rhythmischen Taktes, welche hier ganglich abgeftreift crscheinen foll, nicht befreite. Das Ubel lag wiederum in ber luckenhaften Mitmirtung ber Trompeten, welcher felbst andererfeits nach ber Intention bes Meifters burchaus nicht zu entrathen mar: biefe schmetternben Inftrumente, gegen welche bie Solablafer fich nur wie andeutend verhalten konnen, unterbrechen ihre Mitwirfung an bem melobischen Gange berfelben in ber Beife, daß man nur ben bieraus entftebenben Rhythmus:



vernimmt, welchen prägnant zu machen jedenfalls gänzlich außer der Absicht des Meisters lag, wie dieß die lette Wiederkehr der Stelle, unter Mitwirtung der Streichinstrumente, offenbar zeigt. Somit war es hier wiederum nur die beschränkte Beschaffenheit der Natur-Trompete, welche Beethoven davon abhielt, seine Intention entsprechend auszuführen. Ich griff dießmal, in einer dem Charakter dieser surchtbaren Stelle sehr gut entsprechenden Berzweislung, dazu, die Trompeten den Gang der Holzbläfer vollständig mit ausssühren zu lassen, und ließ dieß nach solgens der Borschrift geschehen:



Bei ber späteren Bieberkehr ber Stelle spielten bie Trompeter wieber wie bas erste Mal.

Run war Licht gewonnen: die furchtbare Fansare stürmte in ihrer rhythmischen Chaotil über uns herein, und wir begriffen, warum es endlich zum "Worte" tommen mußte.

Schwieriger, als hier die Abhilfe, d. h. die restitutio in integrum der Intention des Weisters, zu erlangen war, siel dieses aber dort, wo nicht durch Berstärkung oder Bervollständigung, sondern nur durch ein wirkliches Eingreifen in den Bau der Instrumentation, ja selbst der Stimmführung, die melodische Absicht Beethoven's von Undeutlichkeit und Unverständlichkeit zu befreien möglich erscheint.

Es ist nämlich unverkennbar, daß die Beschränktheit des von Beethoven nach keiner Seite hin prinzipiell erweiterten Orschefters, bei der allmählich eintretenden gänzlichen Entwöhnung des Meisters von der Anhörung von Orchesteraufführungen, diesen zu einer fast naiven Nichtbeachtung des Verhältnisses der wirklichen Aussührung zu dem musikalischen Gedanken selbst drachte. Wenn er, eingedenk der älteren Annahme hierfür, die

Biolinen in seinen Symphonien nie über ____ hinaus zu

schreiben sich für gehalten erachtete, so versiel er, wenn seine melodische Intention ihn über diesen Bunkt hinaustrieb, auf das fast kindlich ängskliche Auskunftsmittel, die darüber liegende Note durch einen Hinabsprung in die tiefere Oktave ausssühren zu lassen, und hierdurch unbesorgt den melodischen Gang zu unterdrechen, ja geradesweges misdeutlich zu machen. Ich hoffe, daß man in allen Orchestern bereits darin übereingesommen ist, im großen Fortissimo des zweiten Sapes der neunten Symphonie nicht, wie aus dem einzigen Grunde der ängsklichen Bermeidung des hohen B in den ersten Biolinen die Stelle geschrieben ist:

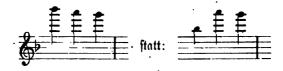


244 Bum Bortrag ber neunten Symphonie Beethoven's.

fondern, wie die Melodie es will:



in den beiden Biolinen und der Bratsche zu spielen. Auch nehme ich an, daß die ersten Flötenbläser es jest zaglos über ihr Instrument vermögen,



herausgabringen. - Benn aber hier und in häufig vortommenben ähnlichen Fällen die Abhilfe fehr leicht ift, fo treten die höchst bedeutenden Schwierigkeiten, welche zu grundlicheren Abanderungen brangen, namentlich in Blaferfagen ein, wo ber Meifter burch bie grundfätliche Umgehung eines überschreitens angenommenen Umfanges eines Inftrumentes, und biesem Kalle gang besonders ber Flote, entweder zu einer völlig entstellenben Abanderung bes melodischen Banges, ober zu einer ftorenben Ginmischung biefes Inftrumentes burch Singutreten mit nicht in ber Melodie enthaltenen Tonen, bestimmt worden In biefer Sinficht ift es nun eben vorzüglich die Alote, welche, sobald fie eintritt, als außerste Oberftimme bas Melodie suchende Behör unwillfürlich anzieht, und, wenn nun ber melobifche Bang fich in ihren Roten und beren Folge nicht rein ausbrudt, jenes nothwendig irre führt. Gegen die hier bezeichnete übele Birfung icheint unfer Deifter mit ber Beit ganglich acht= los geworden zu fein: er läßt g. B. von ber Soboe ober ber Marinette im Sopran bie Melodie fpielen, und fest, wie um ihre höhere Lage, welche aber nicht ausreicht, um bas Thema sclbst in ber Oftave mitblasen zu konnen, boch mit in bas Spiel zu bringen, für die Flote von der Melodie abliegende Roten

barüber, wodurch die nöthige Ausmerksamkeit auf den Bortrag des tieseren Instrumentes zerstreut wird. Ein ganz anderes Bersahren ist es, wodurch es dem heutigen Instrumental-Komponisten ermöglicht wird, ein Hauptmotiv in den mittleren und tieseren Lagen unter einem Überdau von höher spielenden Instrumenten zu intensiv deutlichem Gehör zu bringen: er verstärkt dann die Sonorität dieser tiesersiegenden Instrumente im entsprechenden Maaße und wählt hierzu einen Komplez dersselben, welcher durch seine charakteristische Verschiedenartigkeit keine Verwechselung oder Vermischung mit den darüberliegenden Instrumenten zuläßt. So ward es mir selbst möglich, z. B. im Vorspiel zu "Lohengrin", das vollständig harmonisirte Thema unter den in der Höhe fortspielenden Instrumenten mit Steigerung deutlich hervortreten zu lassen und gegen jede Vewegung der Oberstimmen zu behaupten.

Bon biefem Berfahren, ju beffen Auffindung ber große Beethoven allerdings, wie zu jeder anderen mahrhaften Erfinbung nicht minder, erft hingeleitet hat, ift jedoch in feiner Weise Die Rebe, wenn die unläugbaren hinderniffe fur die Berftandlichfeit ber Melobie besprochen werben, beren Sinwegräumung wir jest in bas Auge fassen wollen. Bielmehr ift es ein ftorender, wie jufallig nur eingestreueter Schmud, ben wir in feis ner schäblichen Wirtung verblaffen machen mochten. So entfinne ich mich nie den Anfang der achten Symphonie (in F) gehört zu haben, ohne im fechften, fiebenten und achten Tafte burch bas unthematische Sinzutreten ber Soboe und ber Alote über bem melobischen Befang ber Rlarinette im Erfaffen bes Thema's geftort worden zu fein; wogegen die vorangebende Mitwirfung ber Floten in ben bier erften Taften, tropbem fie ebenfalls nicht genau thematisch ift, bas Berftandnig ber Melobie nicht verhinberte, weil diese von ben ftart besetten Biolinen bier im forte gur eindringlichen Deutlichfeit gebracht worden ift. Der nur in Solzblafer-Sagen fich zeigende Ubelftand tritt nun aber in einer wichtigen Stelle bes erften Sages ber neunten Symphonie fo überaus bedenklich hervor, daß ich biese jest als das hauptfächliche Beisviel berausgreife, an welchem ich meinen Gebanken flar zu machen fuchen will.

Dieß ift das acht Takte ausfüllende Espressivo ber Holzblasinftrumente gegen das Ende des ersten Theiles des genann-

ten Sates, welches in der Breitkopf-Härtel'schen Ausgabe mit dem dritten Takte der neunzehnten Seite beginnt, und später mit dem gleichen Takte der dreiundfünfzigsten Seite in ähnlicher Weise wiederkehrt. Wer kann behaupten, diese Stelle je mit deutlichem Bewußtsein don ihrem melodischen Inhalte in unseren Orchesteraufsührungen vernommen zu haben? Wit dem ihm eigenen genialen Verständnisse hat sie erst Liszt durch sein wunsbervolles Kladierarrangement auch der neunten Symphonie in das rechte Licht ihrer melodischen Bedeutung geset, indem er von der hier meistens störenden Einmischung der Flöte absah, da, wo sie die Fortsetung des Thema's der Hodee in der höheren Oktave übernahm, diese in die tiesere Lage des melodiessührenden Instrumentes zurückvelegte, und so die ursprüngliche Intention des Meisters vor jeder Misverständlichkeit dewahrte. Nach Liszt heißen diese melodischen Gänge nun so:



Es bürfte nun zu gewagt und bem Charafter ber Beethoven's schen Instrumentation, in welcher wir sehr wohl berechtigte Eigenthümlichkeiten zu beachten haben, nicht richtig entsprechend erscheinen, wollte man die Flöte hier gänzlich auslassen, oder sie nur als unisone Berdoppelung der Hoboe zur Berstärkung herbeiziehen. Ich würde daher rathen, die Flötenstimme in ihren

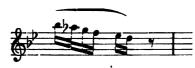
Hauptzügen bestehen, nur aber burchaus bem melodischen Gange sie treu bleiben zu lassen, und dem Bläser aufzugeben, in der Stärke des Tones, sowie in der Ausdrucknüance, der Hoboe gegenüber um etwas zurückzuhalten, da wir vor allen Dingen diese als prädominirend verfolgen müssen. Demnach würde die Flöte, in Berbindung mit dem in der höheren Ottave gegebenen Gange des fünften Taktes:



ben fechften Takt nicht:



fonbern fo:



zu spielen haben, und hiermit würde der melodische Gang korretter behauptet sein, als Liszt, wiederum aus Rücksicht auf die Klaviertechnik, ihn wiedergeben konnte. Wollten wir nun einzig noch den zweiten Takt in der Hoboe dahin abändern, daß sie, wie dieß im vierten Takte der Fall ist, den melodischen Gang vollständig sortsetzt, und demnach:



ftatt:



fpielt, fo wurben wir, um ber gangen Stelle bei ihrem, jest fo ganglich vernachläffigten, Bortrage ben richtigen, eine entichei= bende Aufmerkfamkeit herausfordernden Ausbrud zu geben, auf die Durchführung folgender, burch ein etwas zurudgehaltenes Tempo zu unterftügender, Ruancen zu halten haben, wobei es fich boch nur um bie Fortsetzung ber eigenen Bortragsbezeich= nung bes Deifters banbeln murbe.



Dem fiebenten und achten Takte murbe bagegen ein schön burchgeführtes, schließlich ftart hervortretendes crescendo au bem Ausbrucke verhelfen, mit welchem wir uns jest auf die schmerzlichen Accente bes nachfolgenben Cabengfates merfen.

Ungleich schwieriger wird es uns aber fallen, die ähnliche Stelle im zweiten Theile bes Sages, mo fie in veranderter Tonart und Toulage wiederkehrt, ju gleicher Berftandlichkeit ihres melobischen Gehaltes zu bringen. Bier bestimmt bie, um ber jest benöthigten höheren Tonlage willen vorzüglich benutte Flote, megen ihres andererfeits nach ber Bobe wiederum beschränkten Umfanges, zu Abanberungen bes melobischen Ganges. welche feine, im bennoch zugleich ausgesprochenen Ginne ber Phrase verlangte, Deutlichkeit gerabesweges verdunkeln. Salten wir die Flotenftimme ber Bartitur



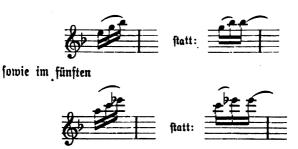


zu dem, aus der Kombination der Hoboe und der Klarinette mit der Flöte sehr wohl erkenntlichen, melodischen Gange, wie er auch der früheren Gestaltung am Schlusse des ersten Theiles entspricht, nämlich:

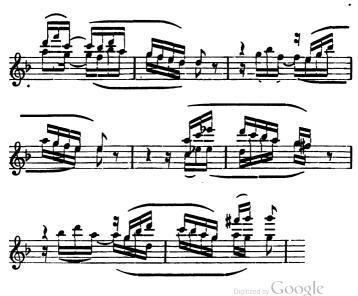


so müssen wir und entschließen, eine bedenkliche, weil vom richetigen Ersassen der Melodie durchaus ablenkende, Entstellung des musikalischen Gedankens anzuerkennen. Da hier eine gründeliche Restitution des letzteren sehr gewagt erscheint, weil zweismal sogar ein Intervall zu vertauschen wäre, nämlich im dritten Takte der Flöte

250 Bum Bortrag ber neunten Symphonie Beethoven's.



gesetzt werden müßte, so stand dießmal selbst Liszt noch von dem kühnen Bersuche ab, und ließ die Stelle als melodisches Ungebeuer bestehen, wie sie Jedem dünkt, der in unseren Orchesteraufführungen der Symphonie hier acht Takte lang eine melobische Lücke, weil vollständige Unklarheit empfindet. Nachdem ich unter dem gleichen Eindrucke selbst wiederholt auf das Beinslichste gelitten, würde ich mich jetzt, vorkommenden Falles, entsschließen, diese acht Takte von Flöte und Hodve solgendermaaßen spielen zu lassen:



Hierbei würde im vierten Takte die zweite Flöte fortzubleiben haben, die zweite Hoboe würde aber im siebenten und achten, zum Theil ergänzend, so zu spielen haben:





welchen ich hier ber ächten Intention des Meisters für entsprechenb halte, den entscheidenden Ausdruck gewinnen und in das rechte Licht geset werden würde. —

Wenn wir gehörig erwägen, von welcher einzigen Wichtigseit es bei jeder musikalischen Mittheilung ift, daß die Melodie, werde sie uns durch die Kunst des Tondichters auch oft nur in ihren kleinsten Bruchtheilen vorgeführt, unablässig uns gesesselt halte, und daß die Korrektheit dieser melodischen Sprache in gar keiner Hinsche der logischen Korrektheit des in der Wortsprache sicher Hinsche der logischen Korrektheit des in der Wortsprache sich gebenden begrifslichen Gedankens nachstehen darf, ohne uns durch Undeutlichkeit ebenso zu verwirren, wie ein unverständslicher Sprachsat dies thut, so müssen wir erkennen, daß nichts der sorgsältigken Wühe so werth ist, als die versuchte Aushebung der Unklarheit einer Stelle, eines Taktes, ja einer Note in der musikalischen Wittheilung eines Genius, wie des Beethoven's, an uns; denn jede, noch so überraschend neue Gestaltung eines solchen urwahrhaftigen Wesens entspringt einzig dem göttlich verzehrenden Drange, uns armen Sterblichen die tiessten Ge-

heimnisse seiner Weltschau unwiderleglich klar zu erschließen. Wie man also an einer bunkel erscheinenden Stelle eines großen Philosophen nie vorüber gehen soll, ehe sie nicht deutlich verstanden worden ist, und wie man, wenn dieß nicht geschieht, beim Weiterlesen durch zunehmende Unachtsamkeit in das Misverständniß des Lehrers gerathen muß, so soll man über keinen Takt einer Tondichtung, wie der Beethoven's, ohne deutliches Bewußtsein davon hinweg gleiten, es sei denn, daß es uns nur darauf ankomme, zu ihrer Aufführung etwa so den Takt zu schlagen, wie dieß gemeinhin von unseren wohlbestallten akademischen Konzertdirigenten geschieht, von deren Seite ich mich aber trozdem darauf gesaßt mache, wegen meiner soeben mitgetheilten Vorschläge als eitler Frevler an der Heiligkeit des Buchstabens behandelt zu werden.

Trot dieser Befürchtung kann ich es aber nicht unterlassen, an einigen Beispielen noch den Nachweis bessen zu versuchen, daß durch eine wohl überlegte Abanderung der Schreibart hie und da dem richtigen Berständnisse der Intention des Meisters förders

lich geholfen werben fann.

In diesem Bezug habe ich zunächst noch einer, der Intention nach richtigen, in der Ausführung jedoch eben diese Instention untlar machenden bynamischen Bortrags-Rüance zu erwähnen. Die ergreifende Stelle des ersten Sates (S. 13 der Hartl'schen Ausgabe):



wird sogleich barauf in zweimaliger Verlängerung bes melobischen Gebankens ber ersten beiben Takte ausgeführt, wonach bas croscondo sich über sechs Takte vertheilt, von denen der Meister bie zwei ersten Takte von einem Theile der Blasinstrumente durchaus nur im piano spielen, und erst vom dritten Takte an mit hinzutretenden neuen Bläsern im hier beginnenden croscondo aussühren läßt, worauf jest der dritte Einsat desselben melosdischen Ganges von den dominirenden Streichinstrumenten auf-

genommen, und mit entscheibend zunehmender Stärfe dem mit dem siebenten Takte eintretenden fortissimo zugeführt wird. Ich habe nun gefunden, daß das mit dem zweiten Einsage der Bläser zugleich auch für die mit der Gegendewegungs-Figur ansteigenden Streichinstrumente vorgeschriebene croscondo der gesorderten entscheidenden Birkung des più croscondo der Riolinen



bes britten Einsates schäblich warb, da es die Ausmerksamkeit zu früh von dem, in den Blasinstrumenten hiergegen zu schwach behaupteten, vorzüglichen melodischen Gedanken ablenkte, zugleich auch dem thematischen Auftritte der Biolinen das charakteristische Merkmal dieses Ganges, eben das erst noch solgende croscondo, erschwerte. Diesem, hier nur noch zart sich bemerklich machenden Übelstande wäre allerdings durch daszenige diskrete poco croscondo, welches leider unseren Orchesterspielern sast noch ganz unbekannt ist, dem più croscondo aber nothwendig vorauszugehen hat, vollständig abzuhelsen, weßhalb ich diese so wichstige dynamische Vortragsnüance, durch aussührliche Besprechung dieser Stelle, zur besonderen Übung und Abneigung empsohlen haben wollte.

Selbst mit der sorgfältigsten Beachtung der hiermit gegebenen Vorschrift würde aber in den, im letzen Theile desselben ersten Sates wieder vorkommenden Stellen, der übelen Folge der versehlten Intention des Meisters nicht abzuhelsen sein, weil hier das dynamische Misverhältnis der abwechselnden Instrumentalkompleze die Abhilse durch zarte Behandlung der vorgeschriebenen Nüancen die zur Unmöglichseit erschwert. Dieß gilt zunächst den zwei ersten Takten der ähnlichen Stelle auf S. 47 der Partitur, wo die erste Violine mit sämmtlichen Streichinstrumenten sosort bereits in einem crescendo zu spielen hat, welches die darauf mit dem entsprechenden Gange solgende Plarinette mit geeigneter Stärke und Steigerung fortzusuhren außer Stande ist: hier mußte ich mich zu einer vollständigen Ausgebung des crescendo für die beiden ersten Takte entschließen,

um dieses erst für die zwei folgenden Takte den Blasinstrumenten, und zwar zur energischesten Aussührung, zu empfehlen, wobei es dießmal, da es zudem bereits mit dem folgenden fünsten Takte zum wirklicken forte sührt, auch von den Streichinstrumenten rückhaltslos unterstützt werden konnte. Aus denselben Gründen des dynamischen Misverhältnisses der Instrumentalkompleze, müssen dann bei der, mit dem letzen Takte der S. 59 eintretenden, abermaligen Wiederkehr der ähnlichen Stelle die ersten zwei Takte durchaus piano, die beiden solgenden von den Bläsern mit starken, von den Streichinstrumenten aber mit schwächerem crescendo, und von diesen dann erst die zwei letzen Takte vor dem forte mit drängendem Anwachsen der Stärke gespielt werden.

Da ich mich über ben Charafter ber Beethoven'schen Bortrags-Riancen, somit über bie mir richtig erscheinende Art ber Musführung berfelben nicht weiter zu verbreiten gebente, und mein Urtheil hierüber badurch genügend ausgesprochen zu haben alaube, bak ich mit ber foeben bewiesenen umftanblichen Sorafalt meine Grunde für eine in feltenen Fallen mich nothig bun= tenbe Motivirung ber vorgeschriebenen Ruancen zu rechtfertigen mich bemühte, wünschte ich in biefem Betreff eben nur noch festgestellt zu miffen, bag ber Sinn biefer Bortragsbezeichnungen so grundlich als bas Thema selbst zu studiren sei, weil in ihnen oft erft die Anleitung jum richtigen Berftandniffe ber Intention bes Meisters bei ber Konzeption bes musikalischen Motives selbst Auch hole ich hiermit nach, daß, wenn ich in meiner früheren Abhandlung "über bas Dirigiren" einer entsprechenben Motivirung bes Beethoven'schen Zeitmaafes bas Bort rebete, ich hiermit gang gewiß nicht die wipige Manier empfohlen haben wollte, mit welcher, wie mir bieg ernfilich verfichert worben ift, ein Berliner Oberkapellmeifter bei ber Direttion jener Symphonien verfährt: bier follen gemiffe Stellen, um fie viquant zu machen, ein Mal forte, bas andere Mal, wie im Echo, piano, ein Mal langfamer, bas andere Mal schneller gespielt werden; an welche Spage, wie man fie 3. B. in ber Partitur ber "Regimentstochter", ober ber "Martha", bei guter Gelauntheit bes Rapellmeifters anbringt, ich allerbings nicht gebacht hatte, als ich meine schwierig zu erklarenben Forberungen zu Bunften bes richtigen Bortrages Beethoven'icher Mufit aufftellte.

Aus eben bem angeführten Grunde für alle meine Bemühungen in bem Sinne einer wahrhaftigen Berbeutlichung ber Intentionen bes Meifters, habe ich bagegen fclieflich noch eine äußerft fcmierige Stelle bes Solo-Quartettes ber Sanger ju befprechen, in welcher ich erft nach langer Erfahrung ben Ubelfand aufgefunden babe, ber fie, bie an und für fich fo wundervoll entworsen ist, bei jeder Ausführung einer wahrhaft erfreu-lichen Wirkung beraubt. Es ist dieß die letzte Sologesangs= Stelle am Schluffe ber Symphonie, bas berühmte Hdur: "wo bein sanfter Flügel weilt". Dag biefe gewöhnlich, ja immer verungludt, hat seinen Grund nicht in der Schwierigkeit bes boch auffteigenben Banges bes Sopranes am Schluffe, sowie etwa in ber nicht unleichten Intonation bes | D im vorletten Tatte ber Altstimme: Diese Schwierigkeiten werben einerseits burch eine mit leicht ansprechenber Bobe begabte Sopranistin, jowie andererfeits burch eine fehr mufitalifche, und bon bem Bewußtsein bes harmonischen Falles geleitete Altsangerin, vollftanbig befriedigend gelöft. Dagegen liegt bie nur burch raditale Abhilfe zu beseitigende Berhinderung einer reinen und schonen Birtung diefes Sapes in ber Tenorstimme, welche burch eine unzeitig eintretende figurirte Bewegung einerseits bie Deutlichfeit bes Befammtvortrages beeintrachtigt, andererfeits aber eine unter allen Umftanden ermubende Aufgabe fich zugetheilt fieht, welcher fie nach jedem Gefete einer zwedmäßigen Respiration nicht entsprechen tann, ohne in ein beangftigendes Abmuben gu gerathen. Betrachten wir die Stelle naber, fo loft fich bom Gintritte bes Quartfertaccorbes, mit ber Borzeichnung H dur (S. 264 ber Partitur) ber feffelnbe melobifche Behalt berfelben in einen figurirten Bang bes Sopranes auf; welchen, nach ber Tiefe zu abwechselnd, Alt, Tenor und endlich Bag, mit freier Imitation fortseten. Denten wir uns bie biefen melobischen Sang nur begleitenben Stimmen hinweg, fo vernehmen wir bie Intention bes Deifters beutlich folgendermaagen fich ausbrücken:





Run sekundirt aber bereits im zweiten Gintritte ber Tenor bem figurirten Gange des Altes vollständig in Sexten und Terzen. wodurch fein barauf im britten Tatte mit ber Fortfetung ber Melobie erfolgender Eintritt nicht nur feine Bedeutung, sonbern auch seine Wirtung auf das von ihm zuvor bereits zur Auf-merksamteit auf ihn gelentte Gehör verliert, welches jett des Unreiges verluftig geht, ben bier bie im Tenor wiederericheinende melismische Figur des Sopranes gewähren foll. Nicht nur aber, bag bie melobifche Intention bes Meisters hierburch unbeutlich wird, sondern bag ber Tenorist die zwei figurirten Tatte hinter einander nicht mit ber Sicherheit bemaltigen fann, wie ihm dieß mit ber Figur des zweiten Cattes allein burchaus unichwer fallen wurde, schadet der Birtung biefer herrlichen Stelle. Ich habe mich baber, nach reiflicher Überlegung, entschloffen, bem Tenor fünftighin bie feinem Saupteintritte vorangebende, in ber Setundirung ber Altftimme beftebenbe, schwierige Figuration zu ersparen, indem ich ihm nur die wefentlichen harmonischen Noten berfelben gutheile; bemgemäß er bann fo fingen murbe:



Ich bin überzeugt, daß jeder Tenorift, der fich bisher mit diefer Stelle erfolglos abqualte, wenn er ftatt beffen



singen mußte, mir fehr bankbar sein, und nun besto schöner ben ihm wirklich gehörenben melobischen Gang vortragen wird, welschem er nach meinem Rathe folgende bynamische Rüance



angebeihen läßt, um ihren richtigen Ausbrud gang in feine Gewalt zu befommen.

Bum guten Ende erwähne ich nur, ohne dieses weiter zu motiviren, daß ich den bortrefflichen Sänger Beg, als er bei der zulet von mir geleiteten Aufführung der neunten Symphonie das Baryton Solo mit freundschaftlichem Eiser übernommen hatte, mühelos dazu bestimmte, statt:



mit Anschluß an den vorangehenden Takt zu singen:



Unseren akademischen Sängern der gediegenen englischen Oratorien: Schule bleibe es dagegen überlassen, in alle Zukunft mit gehöriger Korrektheit ihre "Freude" zweiviertelweise loszuwerden.

Sendschreiben und kleinere Auffäte.

L

Brief

über das Schauspielerwesen an einen Schauspieler.

Geehrter Berr!

Durch die neulich erfolgte Beröffentlichung meiner Abhandlung "über Schauspieler und Sanger" ift mir ber Stoff zu einer Mittheilung an Ihren Almanach fo wesentlich verfürzt, bag ich für ein Schreiben an Sie, wenn Sie es munichen, wohl nur ben Ausbrud meiner Teilnahme für Ihr erfreuliches Unternehmen übria behalte. Siermit will ich anderseits gewiß nicht gesagt haben, daß ich jene Abhandlung für fo erschöpfend ausgearbeitet hielte, daß nicht Bieles zu ihrer Erganzung nachgetragen werben fonnte: nie jedoch tonnte es meine Abficht fein, über ein Thema. wie bas mit dem obigen Titel bezeichnete, mich allseitig er= schöpfend auszulaffen, mogegen es mir immer nur baran gelegen fein burfte, mein großes hauptthema nach allen Seiten bin bar Buftellen, um es bon ben verschiebenften Seiten ber einer richtigen Beurtheilung übergeben ju miffen. Diefes Mal habe ich mich benn an die unmittelbarften Theilhaber bes Bubnentunftwertes, welches ich im Sinne habe, gewendet, und hierbei bie Interessen berfelben fo weit berührt, als mir es ersprieglich

bunten mußte, um fie zu einer Bereinigung bes ihrigen mit mei-

nem umfaffenben Baupt Intereffe zu bestimmen.

Der weisen Enthaltsamkeit, welche mich hierbei leitete, möchte ich mich nun nicht etwa aus Eitelkeit begeben, indem ich burch Ihre Aufsorberung mich versühren ließe, über solche Seizten des Schauspielerwesens, in welche ich durch Ersahrung keiznen klaren Einblick gewonnen habe, mich vernehmen zu lassen. So ist es mir, vermöge meiner Intuition, wohl gelungen, mich gänzlich in die Natur des Mimen zu versehen, jedoch nur für den Austand, in welchen er bei der Darstellung durch seine geglückte Selbstentäußerung gerieth: für sein Wesen außerhald dieses Zustandes mußte mir ein deutliches Verständniß durch Assimilation noch abgehen. Ich glaube aber, daß gerade hier der Punkt anzutressen ist, welcher den für das Gedeihen des Schauspielerwesens ernstlich Vesorgten der wichtigsten Vetrachtung werth erscheinen dürfte.

Was ist der Schauspieler außer dem Zustande der Etstase, welcher andererseits das ganze Leben und Trachten des Schau-

spielers einzig erflären und rechtfertigen foll?

Das Schicffal ber europäischen Kultur hat es gefügt, daß Runftverrichtungen, welche urfprünglich in feltenen feftlichen Fällen jedem Gebilbeten geläufig maren, zur täglichen Lebensaufgabe eines Standes geworben find. Auf ben erften Blid follte es erhellen, daß bier ein großer Misbrauch fich herausgebildet babe, nämlich eine misbrauchliche Berwendung und überspannenbe Abnutung einer burchaus erzentrischen Befähigung. Das nothwendigste Ergebniß hiervon ift jedenfalls die Degradirung ber täglich verlangten Runftverrichtung durch Abstumpfung und Schwächung ber Rraft bes efftatischen Buftanbes, in welchem jene bor fich geben foul: ba freie Manner zu folchem Disbrauche fich herzugeben nicht wohl gefonnen fein tonnten, erfeben wir benn auch, daß es Sklaven waren, welche man endlich zum Siftrionenbienfte abrichtete. Ihrer Beliebtheit willen freigelaffene Stlaven maren es, welche bie Belt bis auf bie Beiten burchaogen, in welchen bie Stanbe fich neu gemischt hatten, aus benen nun recht gut auch ein gang ernfthafter Schauspielerftanb bervortreten fonnte. Es wird uns nun febr intereffiren muffen, von mahrhaft gebilbeten Mitgliedern beffelben besonnene Urtheile über ihren Stand tennen gu lernen, ba es, wie ich bieß

Digitizado, Google

zuvor bemerkte, schwierig, ja unmöglich ift, selbst burch die lebhaftefte Phantafie fich in die Seele bes eben noch nicht, ober überhaupt gar nicht in Efftase tretenben Schauspielers zu perfeten.

Siermit beziehe ich mich teinesweges auf bie, ftillen ober beschränkten Menschen eigene, Scheu bor allem sogenannten öffentlichen Auftreten: biefe ift einem Jeben überwindbar, fobald er im bestimmten Falle bom rechten Beifte fich getrieben fühlt, für feine höchfte Wahrhaftigfeit Beugniß abzulegen. Bielmehr berufe ich mich auf die allerfühnsten Charattere, welche in bie findischefte Berlegenheit gerathen wurden, wollte man ihnen zumuthen, im Bewande und in der Maste eines Anderen, fomit perfönlich eigentlich verborgen, fich bem Gefallen ober Disfallen eines Bublifums vorzuführen. Bas nun hier bie Efftafe ber fünftlerischen Selbstentäußerung ohne alle Strupel ber Berfonlichfeit ermöglicht, foll in Birklichkeit aber von Ditgliebern eines Standes geleiftet werben, welchen, wie wir nothgebrungen annehmen muffen, biefe Efftase hochst felten, gemeiniglich aber niemals ankommen kann. Sier stehen wir Laien vor einem recht eigentlich Unverftandlichen, mas uns immer mit einer gewissen Scheu por bem Schauspielermefen erfüllen wird.

Wir muffen annehmen, daß die allergrößte Mehrzahl ber Mimen unserer Theater nie bazu gelangt, sich ganglich in ben barzustellenden Charafter zu verseten; bag ben Meisten somit immer nur ihre eigene Berson übrig bleibt, welche fie in einer, unter biefer Boraussetzung betrachtet, lacherlichen Bertleibung bem Gefallen des Bublitums blofftellen. Welches ift nun bas innere Berhalten bes Mimen zu einer tunftlerischen Berrichtung, beren Sinn ihm nur in bem Lichte einer von Anderen awed-

mäßig befundenen Berkleidung aufgeben tann?

Und welcher Berkleidung?

Es giebt vielleicht wenig Grauenhafteres für uns Laien ber heutigen Beit, als ein Befuch ber Garberoben unferer Schaufpieler bor bem Beginn einer Theatervorftellung, namentlich wenn wir dort etwa einen Freund auffuchen, mit welchem wir furg gubor noch auf der Strafe verfehrten. Um mindeften abschredend wirken hier noch die graufamen, alten ober fruppelhaften Masten, mogegen bie jugendlichen Selben und Liebhaber mit ihren falfchen Loden, verführerisch gemalten Befichtern und überzierlich ausstaffirten Anzügen, uns zu mahrhaftem Entseben bringen konnen. Bon bem übermäßig beklemmenden Ginbrucke, ber mich bei folchen Gelegenheiten jedesmal befiel, fonnte mich nur ein ploplich eintretenber Bauber befreien: es geschah dieß, wenn ich aus ber Entfernung bas Orchefter vernahm. Da belebten sich die fast stockenden Pulse: Alles ent-rückte sich vor mir schnell in die Sphäre der Wunderträume; der gange Bollensput ichien mir erlöft: benn nun fah bas Auge nicht mehr die ichredliche Deutlichkeit einer burchaus unverftandlichen Realität.

Ich muß mir nun benten, daß ein ähnlicher Bauber auf ben wirklich begabten Schauspieler einwirke, sobalb er, auch ohne von bem Glemente ber Mufit getragen zu fein, Die zugerichtete Scene beschreitet und endlich durch die auf ihn gehefteten Blide bes Publifums in der Beife fascinirt wird, daß er in den Buftand gerath, in welchem er fich bas Bewuftsein feiner realen Lage entnommen fühlt. Immerhin ift aber für biefen Fall anzunehmen, daß außer diefer Fascination noch etwas Underes wirke. nämlich das Objekt seiner Darstellung felbft, zu beffen getreuester Biderspiegelung ber Schauspieler, burch die Bespanntbeit bes Bublitums bierauf, eben erft aufgeforbert mirb. Gewiß tommt es hier auf die Burbigteit diefes Objettes an, ohne welche jene Fascination wiederum nichts Würdiges aus bem efftatischen Buftanbe bes Mimen hervortreiben könnte: es muß fich hier um eine ibeale Bahrhaftigfeit handeln, welche bie Nichtigkeit der Realität des fo oder fo koftumirten und bemalten Schauspielers in biefer ober jener Umgebung von beleuchteten Couliffen und Profpetten ganglich aufhebt.

Wie befindet fich nun der Schauspieler, der in jene Bahrhaftigkeit nicht eintritt, und welchem Diefer schmähliche Apparat, nebft einem babor lauernden Bublifum, die einzige feinem Bewußtsein vorschwebende Realität bleibt? Rann hier Bflichtgefühl ausreichen, um eine ebenfo frivole wie lächerliche Lage bem Bewußtsein zu entruden? hierauf wird allerdings bon Denjenigen gerechnet, welche mit Schauspielern in ber Weise Rontratte abschließen, wie die Stlavenhalter ber romifchen Siftrionenbanden ihre Aktoren einfach durch Rauf an sich brachten. Was tann hier die Erfüllung der Pflicht aber Anderes bewirken, als eine vollständige Entwürdigung bes Menichen?

Bahrend ich mir bie Burbe bes Schauspielers somit einzig nur burch bie Burbigfeit ber im bramgtischen Spiele von ihm zu lösenden Aufgabe ausgebrückt benken tann, weil ber Charakter Dieser Aufgabe ihn allein dem gemeinen Bewuftsein seiner Lage ju entheben, und burch Begeisterung ihn außer fich ju feben vermag, bleibt allen Denjenigen, welche von dem anderen Ruftanbe, in welchem es zu biefer Enthebung und Erhebung nicht tommt, teine Erfahrung haben tonnen, Die Borftellung bes schauspielerischen Wesens, sobald fie ihm nicht nur ben Trieb ber Gitelfeit und Gefallsucht unterlegen wollen, febr fcmer er-Marlich. Wenn wir vermuthen, daß es hier bei einigermaagen wohlgesinnten Schausvielern zu einer Mischung von allen Motiven, welche bem Theater gutreiben und in ihm festhalten fonnen, tommen muffe, fo wird es bagegen an einem ernftlich nach= bentenben Schauspieler felbft fein, uns über biefe Difchung. beren Wirtung auf bas Gemuth wir uns fast als bon einem verführerischen Reize vorstellen muffen, genugenbe Auftlarung su geben. Ich glaube, uns wurde auf diesem Wege bann eine Nöthigung gur ftrengften Reinigung jener Motive aufgeben, wie fie gewiß einzig burch Musbilbung bes rein fünftlerifchen Glementes bes Schausvielerwesens bewirft werden konnte. Sieran ift burch die Errichtung von Theaterschulen gedacht worden, wobei man bon bem irrigen Gebanten ausging, man tonne bie Schauspieltunft lehren. Ich glaube vielmehr, nur die wirklichen Schauspieler konnten fich unter fich felbft belehren, wobei fie bie hartnädige Weigerung, ichlechte Stude, b. h. folde, welche fie an dem Gintritte in jene einzig ihre Runft abelnde Etftase berbinderten, zu fpielen, bon bornberein am besten unterftüten würde. Gewiß würden wir hierfür nicht etwa nur die absolute Plaffizität ber Stude in bas Muge zu faffen haben, fonbern wir wurden unseren Sinn für diejenigen Produtte ber bramatischen Litteratur zu schärfen haben, welche aus einer richtigen und lebendigen Ertenntniß bes Befens ber Schaufpieltunft, und bier bor Allem mit Berückfichtigung bes Charafters bes beutichen Wefens berfelben, hervorgegangen find.

Auch dafür, wie die Schärfung dieses Sinnes zu erreichen sei, möchte ich mich noch getrauen Ihnen einen Rath zu geben. Uben Sie sich im Improvisiren von Scenen und ganzen Stücken. Unstreitig liegt im Improvisiren der Grund und Kern aller

mimischen Begabung, alles wirklichen Schauspielertalentes. Der bramatijche Autor, welcher nie zu ber Borftellung gelangt ift, welche Kraft seinem Werte inne wohnen wurde, wenn er es burchaus nur improvisirt vor fich aufgeführt feben konnte, bat auch nie wirklichen Beruf gur bramatischen Dichtfunft in fich empfinden konnen. Der geniale Goggi erklarte es geradegu für unmöglich, gewiffe Charaftere feiner Stude in Brofa, noch weniger in Berfen für die Darftellung vorzuschreiben, und begnügte fich bamit, ihnen nur ben Inhalt ber Scenen anzugeben. Mag bei folchem Berfahren auch auf Die erften Anfange ber bramatischen Runft gurudgegangen fein, fo find bieg aber eben Die Anfänge einer wirklichen Runft, auf welche bei ihrer ferneren Ausbildung immer gurudgetreten werben konnen muß, wenn fich ber Boben ber Runft nicht in wesenlose Runftlichkeit auflösen foll.

Die Ubungen, welche ich Ihnen hier in flüchtiger Andeutung anempfehle, wurden bei energischer Bflege den ichauspielerifchen Genoffenschaften fehr balb auch Diejenigen unter fich berausfinden laffen, welche, weber burch wirfliche Anlagen bagu befähigt, noch auch burch einen wahrhaften Trieb bahin geleitet, fich unter ihnen eingefunden haben. Diefe ftreng von fich ausaufondern, wurde aber eine Sauptangelegenheit ber Benoffenschaften fein muffen: benn jebe Salfchung, und somit jebe Berabwurdigung einer Runft ift bon Denen zu erwarten, welche fich

ohne Beruf in ihre Musübung einmischen.

Sie felbft, geehrter Berr, find nun um ferneren Auffchluß barüber gebeten, wie die von uns gemeinten Unberufenen auch von berienigen Seite ber ju erfennen maren, welche, wie ich oben fagte, meiner Erfahrung abliegt. Sollten Sie bann von innen ber, auf bem bon mir angebeuteten Bege, zu einer allgemeinen Aufbedung berjenigen Elemente, welche bem Schauspielerwesen so ungemein schablich find, gelangen konnen, fo wurde endlich wohl auch der Weg fich zeigen, auf welchem aus bem Schauspielerftanbe heraus eine gludliche Regeneration bor fich geben konnte. 280 in ber offiziellen Leitung ber Angelegenbeiten Ihres Standes Alles fo übel fteht, wie mir bieß aufgegangen ift, tann nur auf biefem inneren Bege zu einem Beile ju gelangen fein, welches von Niemand fcmerglicher erfebnt wird, als von Demjenigen, welcher feine Unfichten hierüber

Ihnen an anderen Orten genügend zu erkennen gegeben hat, und als welchen ich mich Ihnen selbst achtungsvoll empfehle.

Bayreuth, 9. Nov. 1872.

Richard Bagner.

II.

Ein Einblick in das heutige deutsche Opernwesen.

Eine Reise, welche ich fürzlich durch die westliche Hälfte Deutschlands ausstührte, um mir von dem Bestande der dort anzutreffenden Opern-Personale eine jetzt mir so nöthige Kenntniß zu verschaffen, bot mir zu mancherlei Beobachtungen des künstlerischen Standpunktes, auf welchem ich die bezüglichen Theater überhaupt antras, so genügende Beranlassung, daß ich meinen Freunden mit der Mittheilung der Ergebnisse derselben

nicht unwilltommen zu fein hoffen barf.

Seit längeren Jahren ohne alle Berührungen mit ben Theatern geblieben, somit in völlige Unbefanntichaft mit ben gegenwärtigen Leiftungen berfelben gerathen, geftebe ich bas Bangen gern ein, mit welchem mich die Nöthigung zur Erneuerung einer Brufung biefer Leiftungen meinerseits erfullte. Begen ben Ginbrud, welchen bie Entstellung und Berftummelung meiner eigenen Obern in ihren Aufführungen auf mich machen wurde, hatte ich mich im Boraus burch längst genbte Resignation gestählt: mas ich von unseren musitalischen Dirigenten auf diesem Felbe ber bramatischen Musik zu erwarten hatte, wufite ich jur Genuge, nachdem ich mir über ihre Leiftungen im Ronzertsaale flar geworden war. Hier wurden meine üblen Erwartungen aber wieber baburch überboten, bag ich bie gleiche Unfähigkeit, bas Richtige in ber Ausführung zu treffen, in jeder Gattung ber Dvernmusit bon Seiten unserer Dirigenten bemahrt fand, in ber Mozart's fomohl wie in ber Meyerbeer's, mas fich mir bann einfach baraus ertlärte, bag biefen Berren gunachft jedes Gefühl für bramatisches Leben, hiermit verbunden aber auch jeber, selbst ganz gemeine, Sinn für die Beachtung der Bedürfnisse ber Sanger abgeht. Ginmal hörte ich meinen armen Tannhaufer bas Beitmaag feines Benusliebes, als er es in ber Sangerhalle ber Bartburg mit übermuthiger Berausforberung

ertönen läßt, in der Art überjagen, daß die entscheidende Phrase: "zieht in den Berg der Benus ein!" gänzlich understanden, ja ungehört blieb, worauf denn das allgemeine Entseten nicht minder unerklärt bleiden mußte. Dagegen erlebte ich, daß einem rüftigen jungen Sänger als Leporello das tompo di minuetto, aus welches seine berühmte Arie ausgeht, der Maaßen verschleppt wurde, daß ihm Athem und Ton nirgends ausreichte, was aber dom Dirigenten gänzlich undemerkt blieb. Überjagen und Verschleppen, hierin besteht die überwiegende Thätigkeit des Dirigenten bei seiner Betheiligung an einer Opernaufsührung, welche er, wenn es nicht gerade ein Werk Mozart's oder der "Fidelio" ist, außerdem durch underschämtes Zusammenstreichen zu der von ihm vermutheten richtigen Wirztung vorbereitet.

Dem gebildeten Buborer, ber fich einmal in folch' eine Opernaufführung verirrt, wird es unbegreiflich, wie man gerade an bas Theater nur immer folche Mufiter zieht, welche nicht nur bon einem richtigen Berhalten zu ber Aufgabe ber Sänger gar feinen Begriff haben, sonbern außerbem auch ber Litteratur ber Opernmusit bollig fremd find. In dem fleinen Theater ju Burgburg traf ich eine Borstellung bes "Don Juan" an, welche mich einerseits burch bie meiftens tüchtigen Stimmen, gefunde Aussprache und guten Naturanlagen ber Sanger, anbererfeits burch einen ehrenwerthen Cattichlager am Dirigentenpulte überrafchte, beffen angelegentlichfte Sorge es ju fein fchien, mir ju zeigen, mas feine Sanger auch bei burchgebends unrichtigem Tempo zu leiften vermochten. Ich erfuhr, ber Berr Direktor habe biefen Mann aus Temesbar mitgebracht, wo er ihn einer Militartapelle, mit welcher er am Orte fehr beliebte Gartenkonzerte arrangirte, entführt hatte. Sierin lag boch einige Raison; benn daß andererseits ber herr Direktor gerabe bon ben Bebürfniffen ber Oper etwas verftehe, wird ber Burgburger Magiftrat, wenn er nach einem finanziell taltfesten Bachter feines Theaters fich umfieht, gerade nicht in Forderung ftellen. Aber es begegnet, bag ein feiner litterarifchen Auslaffungen wegen an ein bedeutendes Softheater als Direktor berufener Rigorift, um etwas Bebeutenbes auch in ber Oper zu leiften, fich einen Mufiter besonders auswählt, welcher in feiner Baterstadt, mo er aus patriotischen Rücksichten an das Dirigenten-Digitized by Google

pult gestellt worden war, eine Reihe von Jahren über bewährt hatte, daß er überhaupt nie daß Taktschlagen, gut ober schlecht, erlernen können würde. Dieser Fall wurde mir, als hier soeben im Borkommen begriffen, in Karlsruhe berichtet. Was ist dazu zu sagen?

Dan follte aus biefen und ahnlichen Fallen fchliegen, bie Schuld an ber mufitalifchen Disleitung ber Oper an beutschen Theatern lage in der Untenntnig der Direktoren berfelben. Sch glaube auch, daß bei diefer Annahme nicht fehlgegriffen werben bürfte; nur buntt es mich auch, bag man irren wurde, wollte man fich von der Beränderung oder Umftellung der Faktoren des Theaterleitungsmesens eine wirkliche Berbefferung erwarten. Sollte man nämlich meinen, ber Fehler läge baran, daß man nicht etwa ben Regisseur zum Direktor mache, so wurde nach meiner Erfahrung biefer im Opernfache gar nicht einmal angutreffen Bon der Wirksamkeit bes Regisseurs in unseren Opernaufführungen muffen Diejenigen eine Renntnig haben, welche bei bem feltsamen Wirrwar berfelben fich betheiligt fühlen; ber Außenftebende erfährt bavon nichts als ein Chaos von Ungereimtheiten und Bernachläffigungen. Als Beichen ber Birtsamteit des Regisseurs nahm ich auf dem, seiner früheren dras maturgischen und choreographischen Leitung wegen sich bevorzugt buntenben, Rarlsruber Softheater eine fonderbare Bewegung ber herren und Damen bom Chor mahr, welche, nachdem fie fich im zweiten Afte bes "Tannhäuser" rechts und links als Ritter und Gbelfrauen versammelt hatten, nun mit ber Musführung eines regelmäßigen "Chasse croise" bes Contretanges ihre Gegenüberftellung wechfelten. Uberhaupt fehlte es an biefem Theater, bei vortommender Gelegenheit, nicht an Erfindung. 3m "Lohengrin" hatte ich bier ben Rirchengang Elfa's im zweiten Afte baburch verschönert gefeben, bag ber Erzbischof bon Antwerpen auf halbem Wege fich einfand und feine mit weiß baumwollenen Sanbichuben gefchmudten Banbe fegnend über die Braut ausstreckte. Diegmal fah ich im letten Atte bes "Tannhäufer" Elisabeth, nachdem fie am Souffleurkaften knieend ihr Gebet verrichtet, statt auf dem Bergpfade der Wartburg, also ber Sohe, welcher Bolfram nachblictt, ber Tiefe bes Walbes zugewendet von bannen geben: ba fie in Folge biefer Umwendung auch die auf ihren Weg jum himmel beutenben

Geften in ihrem pantomimischen Zwiegespräche mit Wolfram sich zu ersparen hatte, konnte biese Veranlassung zu einem tüchtigen Striche bem Kapellmeister nur erwünscht sein; und so sah sich benn Wolfram, der durch die plözlich eintretenden düsteren Posaunen an die ihn umgebende Dämmerung erinnert wurde, auch von dem Nachbliden auf dem Bergpfade, welches ihm doch immer eine für den Gesang beschwerliche Seitenwendung des Kopfes gekostet hätte, dispensirt, wogegen er nun den Abendstern recht eindringlich in das Publikum hineinsingen konnte.

So und ähnlich ging es hier fort.

Da auf biese Beise bon ber Regie, welche in Roln beim Erscheinen ber Ronigin ber Nacht in ber "Bauberflote" es rubig Tag bleiben ließ, nicht viel zu erwarten mar, mandte ich meine Aufmerksamkeit wieder dem Kapellmeister zu. Bon biefer Seite her war es immer wieder Mozart, welcher am übelften mishandelt wurde. Es konnte ber Mühe lohnen, ben erften Att ber "Bauberflote", genau fo wie ich ihn gu horen befam, auf bas Beugnig ber Sanger bin Sat fur Sat burchzugeben, um bas Unglaubliche barzulegen: Die gang unvergleichliche bialo-gische Scene Tamino's mit bem Priefter, bessen vermeintliches Rezitativ in den sinnlosesten Notendehnungen vorgetragen wurde, hierzu das nicht endenwollende Largo des lieblichen Duettino's ber Pamina mit Bapageno, sowie bas jum weihevollen Psalmen ausgearbeitete, bewegt pulsirende Sätchen: "könnte jeder brave Mann solche Glöcken finden!" würden allein genügen, uns einen Begriff bon ber Auffaffung Mozart's unter ber Bflege unferer Ronfervatorien und Mufitschulen ber "Jeptzeit" zu geben! - Bielleicht murbe bagegen Denerbeer von bieser Seite am wenigsten vergriffen, schon weil so viel bavon geftrichen war, daß wenig jum Bergreifen übrig blieb. In Frankfurt erlebte ich einiges vom "Propheten", was sich musikalisch und scenisch recht sonderbar ausnahm: unter anderem begann ber britte Aft ohne jebes Orcheftervorfpiel; ber Borhang erhob sich (ich bermeinte zum Annonciren einer eingetretenen Störung!), und fogleich fielen Chor und Orchefter zu- sammen mit einem wuthenben Conftude ein, was mich auf bie Bermuthung brachte, ber Rapellmeifter habe hier ben rechten Strich nicht gefunden, welcher biefe Scene mit einer ausgelaffenen borhergebenden in eine ichidliche Berbindung hatte feten

tonnen. Wer fragt aber nach folchen Rleinigkeiten? Wir treffen hier auf eine gange Familie, Die es mit der Marime bes Frang Moor, mit Rleinigfeiten fich nicht abzugeben, aufrichtig ju halten icheint. Durch bie empfangenen Ginbrude bereits ju einer gemiffen Gefühllofigteit abgeftumpft, empfand ich tein Widerstreben bagegen, einer Aufführung meines "Aliegenden Sollanders" in Mannheim beigumohnen. Dich beluftigte es. im Boraus zu erfahren, bag biefe, einen giltigen Opernabend taum ausfüllende Mufit, welche ich einft gur Aufführung in einem einzigen Afte bestimmt batte, einer gang besonderen Streichoperation nicht entagngen mar: man fagte mir, Die Arie bes Sollanders, sowie fein Duett mit Daland feien geftrichen, und man führe bavon nur die Schluftabengen aus. Ich wollte bas nicht glauben, aber ich erlebte es, und fand mich, ba ich bie Schwäche bes Sangers ber Hauptpartie ertannte, nur baburch verbrieglich gestimmt, bag gerabe die gebehnteren geräuschvollen Schlüffe allein ausgeführt murben: jedenfalls mar es mir aber erspart, die ausgelassenen Sauptstude unrichtig und mangelhaft vorgetragen zu hören, und ich fonnte mich bamit troften, bag biefe Moor'ichen "Rleinigkeiten" mich nicht angingen. Dagegen betraf es mich nun, als ich im zweiten Aufzuge bie Scene ber Senta mit Erit nicht geftrichen fand: ein Tenorift, ber bas Unglud hatte, fogleich bei feinem Auftreten Ermüdung um fich ju verbreiten, ichien auf ber vollftanbigen Musführung feiner Bartie bestanden zu haben, und ber Dirigent ichien hierfur fich baburch zu rächen, baß er bas Tempo ber leibenschaftlichen Liebesklagen Erit's mit regelmäßig ausgeschlagenen Bierteln gu einer wahrhaft peinigenden Breite ausbehnte. Bier litt ich an ber Bemiffenhaftigfeit bes Dirigenten, welche jeboch am Schluffe bes Attes fich ploglich jur Entzügelung vollfter fubjektiver Freiheit anließ: bier, mo ber ausgeführtere Schluß, bie peroratio, nach bedeutender Steigerung ber Situation einen entscheidenden Sinn hat und baber bei ber Musführung stets auch in biefem Sinne auf bas Bublitum wirft, hier übte ber Berr Rapellmeifter ein angemaaftes Umt als Cenfor aus, und ftrich die Schluftatte, einfach, weil fie ihn argerten, mabrend es ibn mit Behagen erfüllt zu haben ichien, bei feinen Strichen im erften Aufzuge gerabe nur bie Schlugphrafen ausführen gu laffen. Da glaubte ich benn, mit meinem Studium biefes felt-

samen Dirigenten-Charakters zu Ende zu sein, und war zur Fortsetzung desselben nicht mehr zu bewegen. Aber etwas Hübssches ersuhr ich balb darauf. Sin am Mannheimer Theater neuangestellter Dirigent fand sich veranlaßt, zur Feier des Anstrittes seiner Funktionen dem erstaunten Publikum den "Freischüh" zum ersten Male ohne Striche vorzusühren. Das hatte also Niemand bedacht, daß auch im "Freischüh" zu streichen gewesen war!

Und in solchen Händen, in solcher Pflege befindet sich die beutsche Oper! Bußten dieß die in allen ihren Borführungen so genauen und gewissenhaften Franzosen, wie würden sie sich über den Einzug der gediegenen deutschen Kunftpflege im Elsaß freuen! —

Für dieses ganz nichtswürdige, außerdem durch lebenslängliche Anstellungen und sorgfältig gepflegte städtische Familienkoterien unantastbar gehegte, oft halbe Jahrhunderte lang an unsähige Personen sich heftende, deutsche Kapellmeisterwesen dürste es ein einziges, wirksam belebendes Korrektiv geben, nämlich die Begadung und der gute Sinn der Sänger selbst, welche offendar zunächst unter jenem Unwesen zu leiden haben, und schließlich doch die Ausmerksamkeit und den Beisall des Publikums einzig in Anspruch nehmen.

Sehen wir nun aber, in welcher Beise gerade Diese unter

jenem entwürdigenden Regime begeneriren.

Schon bei einer kürzlich vorgekommenen Gelegenheit sprach ich mich dahin aus, daß ich bei dem Aufsuchen geeigneter Sänger sür die von mir beabsichtigten Bühnensestspiele viel weniger um das Antressen guter Stimmen, als um das unverdorbener Bortragsmanieren besorgt sei. Nun muß ich bezeugen, daß mir nicht nur mehr gesunde Stimmen, als ich nach der übelen Beschaffensheit derselben bei unseren größten Hostbeatern dieß vermuthen durste, sondern auch fast durchweg bessere Anlagen zur dramatischen Sprache vorsamen, als ich dieß noch vor zehn Jahren sand, wo die abscheulich übersetzten fremden Opern saft einzig noch auf den deutschen Theatern grassisten. Will man diesen Gewinn, wie einigen Freunden es erschien, dem Umstande zuschreiben, daß seitdem die Sänger immer häusiger in meinen Opern gesungen, ja daß die jüngeren von ihnen zumeist mit dem Erlernen meiner Opern ihre Lausbahn begonnen haben, so würde

hiermit für die Wirksamkeit meiner Arbeiten ein sehr empfehlendes Zeugniß ausgestellt sein, welches die Herren Singelehrer und Professoren unserer Konservatorien wohl zu einer minder

feindseligen Beachtung meiner Werte bestimmen follte.

Bei ben hier bezeichneten guten Anlagen, ja Tenbenzen ber Sanger, mar es mir junachst nun wieder unbegreiflich, wie undentlich und eigentlich finnlos ihre Leiftungen blieben. zu irgend welcher fünstlerischen Ausbildung war feiner ber bon mir beobachteten Sanger gelangt. Gingig bemerkte ich an einem Tenoriften, Beren Richard, welcher in Frantfurt ben Bropheten fang, daß er tunftlerische Ausbildung fich ernftlich angelegen fein laffen, und hierin es auch zu einer gewiffen Bollenbung gebracht hatte. Diefer hatte unberfennbar die Bortrags= manier ber neueren frangofischen Tenoristen, wie sie in bem liebenswürdigen Sanger Roger ihren bestechenbsten Bertreter gefunden hatte, fich anzueignen gefucht, und biefer entsprechend bie Ausbildung feiner an fich etwas fproben Stimme mit großem Fleiße betrieben: ich hörte hier baffelbe Bolumen, welches ben burch bie italienische Schule gebildeten Tenoriften ber frangofischen Oper längere Beit zu eigen war. hier traf ich offenbar auf einen Rünftler; nur berührte mich feine Runft befremblich: es ift die instematisch ausgebildete "Harangue", welche ewig die frangofische Runft beherrschen wird, und welche auf bie Erforberniffe bes beutschen bramatischen Gefangsftyles, im Betreff ber hier nothigen Ginfachheit und Ratürlichfeit bes gangen Bebahrens, nie mit Glud angewendet werben fann. Allerdings burfte ein folder Runftler uns fragen, wo er benn biefen Styl in Ausübung antreffen follte, um nach ihm fich bilben zu tonnen?

An der Seite dieses Sangers zog vorzüglich ein Fraulein Oppenheimer, welche die berühmte Mutter des Propheten sang, meine sehr ernstliche Beobachtung auf sich. Außerordentliche Stimmmittel, sehlerlose Sprache und große Leidenschaftzlichkeit in den Accenten zeichneten diese stattliche Sängerin aus. Auch sie hatte sich unverkenndar zur "Künstlerin" ausgedildet: was ihre Leistungen, dei allen soeben bezeichneten Borzügen, dennoch dis zur Widerwärtigkeit unerfreulich machte, war hier die in der Ausgabe liegende dramatische wie musikalische Karristatur. Wohin muß solch' eine Propheten-Mutter-Sängerin endelich noch gerathen, wenn sie nach allen matt lassenden Übertreis

bungen eines lächerlichen Pathos' von Neuem noch Effekt machen will? Die Aufführung einer solchen Meyerbeer'schen Oper auf unseren größeren und kleineren Theatern ist die Ausübung alles Unfinnigen und Nichtswürdigen, was eine gequälte Phantasie sich nur vorsühren kann, und wobei das Entsehlichste der stupide Ernst ist, mit welchem das Lächerlichste von einer gaffenden Wenge ausgenommen wird.

Da ich auf bas hier Berührte noch zurücktommen werde, gehe ich jetzt zu einer Bezeichnung der Leistungen derjenigen Sänger über, welchen jene soeben erwähnte "künstlerische" Aussbildung noch nicht, oder nur in geringem Grade geglückt war. In soweit hier "Bildung" hervortrat, war dieß leider nur an den abscheulichsten Unarten zu bemerken, welche das Bestreben, am Schlusse der Phrase mit jener "Harangue" Effekt zu machen, ausdrückten.

Hierin zeigte fich nun das ganze traurige Spftem der Bortragsweise unserer heutigen Opernfänger, bessen Ausbildung

folgender Maaßen zu ertlaren ift.

Banglich ohne Borbild, namentlich für ben beutschen Styl, gelangen unfere jungen Leute, oft aus bem Chore heraustretenb, meiftens ihrer bubichen Stimme megen, jur Berwendung für Opernpartien, für beren Bortrag fie einzig vom Taktstode bes Rapellmeifters abhängen. Diefer verfährt nun, ebenfalls ohne alles Borbild, ober auch etwa bon ben Brofefforen unferer Ronferbatorien, welche wiederum nichts vom bramatischen Besange, ja nur bon ber Opernmufit im Allgemeinen verfteben, angeleitet, in ber gubor bon mir bezeichneten Beife; er giebt feinen Catt, nach gewissen abstratt-musikalischen Unnahmen, als Biervierteltatt, bas heißt: er ichleppt, ober als alla breve, bas heißt: er jagt; und nun heißt es: "Sanger, finde dich darein! Ich bin ber Kapellmeister, und habe das Tempo zu bestimmen!" Es hat mich wirklich gerührt, bie leibende Ergebenheit zu gewahren, mit welcher ein Sanger, welchen ich barüber, bag er fein Stud überjagt ober verschleppt habe, apostrophirte, mir erklärte, er wiffe bas wohl, aber ber Rapellmeister thate es nun einmal nicht anbers. Dagegen haben biefe Sanger ben ihnen einzig erfchienenen Borbilbern, nämlich jenen "Rünstlern" aus ber Meyersbeer'schen Schule bas Gine abgesehen, wie und wo fie für bie Leiben ber Unterworfenheit unter bas Tempo bes Rapellmeifters

fich rachen und fogar zur Glorie eines fturmischen Applauses aufschwingen konnen: bieg ift bie Fermate am Schluffe, wo nun der Dirigent nicht eber niederschlagen darf, als wann der Sanger fertig ift. Diefe Fermate mit ber Schluk-Baranque ift bas große Gefchent, welches ber felige Megerbeer ben armen Opernfängern noch weit über fein Leben und Birten binaus teftamentarisch vermacht zu haben scheint: bier binein wird Alles aevadt was von Gefangsunfinn und frecher Berausforberung iraend ie an auten oder ichlechten Sangern mahrgenommen morben ift. Sie wird unmittelbar bor ber Rambe an bas Bublifum applizirt, mas ben besonderen Bortheil barbietet, bag ber Sanger, felbit wenn er nicht "abzugehen" hat (was allerdings zur Berstärtung ber Herausforberung unerläglich ift), bennoch, indem er mit muthender Beftigfeit in den Rahmen der Buhne gu feinen verlaffenen Rollegen fich gurudwendet, einen "Abgang" gu fingiren bermag.

Dieses Alles erfüllt nun seinen Zweck, zumal in Meyerbeer'schen Opern, wo es bennoch auch, wie ich es schließlich an einem Beispiele nachweisen will, burch Übertreibung sehlschlagen kann. Die Schwierigkeit für unsere armen Sänger besteht aber barin, wie dieses Effektmittel auch in den ehrlichen Musikstüden unserer älteren Komponisten anzubringen sei. Da diese unberathenen, vom Kapellmeister und seinem Takte gemishandelten kunst- und sinnlosen Leute mit ihrer eigentlichen Arie oder Phrase so gar nichts anzusangen wissen, und diese eben nur wie eine unverstandene Aufgabe mühsam hersagen müssen, bersallen sie darauf, sich wenigstens der Schlusnote ihres Gesanges im Sinne jener Harangue zu bemächtigen; hier wird dann einige Beit angehalten und geschrieen, um das Publikum an seine Psticht zu mahnen, und der Kapellmeister — siehe da! — drückt ein Auge seiner Bildung zu und — hält ebenfalls an.

Hierüber apostrophirte ich nun wieder einmal einen Kapellmeister, welcher in einer Aufführung der liebenswürdigen Oper Auber's "Der Maurer und der Schlosser" dem Sänger des Roger den Schlußtatt seiner fast hinreißend bewegten Arie im dritten Atte mit jenem Effektmittel auszustatten erlaubt hatte. Die Entschuldigung des Kapelmeisters erklärte mir nun, daß es sich hierbei um Humanität handelte; leider sei nämlich das Publikum einmal so, daß es dem bloßen korrekten Bortrage

einer solchen Arie keinen Beifall mehr zolle; wurde der eine Sänger auch seinen (bes Rapellmeisters) Ansichten über einen folden Bortrag fich unterordnen, und somit auch ben Schlußtakt, nach des Komponisten Borschrift, einfach absingen wollen, wofür er jedenfalls ohne Applaus entlassen werden dürfte, so tame balb ein anderer Sanger, welcher ben Schluftatt fich nicht entgeben ließe, und baburch es ju einem Applause bringen murbe, worauf es bann beigen mußte, biefer habe gefallen, und iener nicht. Also? - Dießmal nahm ich mir aber boch bie Dube, bem Berrn Rapellmeifter barüber jugusepen, bag jener freundliche und febr wohl begabte Sanger ber vorangegangenen Aufführung bes "Maurer" auch ohne biefen wiberwärtigen Schlugeffett fehr gut es verftanden haben murbe, das Bublitum zu lebhaftester Theilnahme für sich zu gewinnen, wenn er ihn bagu angeleitet, ja burch ein richtiges Tempo es ihm nur ermöglicht haben murbe, die gange Arie, und zwar Tatt für Tatt, fo porzutragen, daß eben bie Arie, und nicht ber Schluftatt ben Beifall hatte hervorrufen muffen. Ich wies ihm dieß nun baran nach, daß ich das Thema der Arie im richtigen Tempo und mit bem entsprechenden Ausbrude ibm felbft borfang, und biefem ebenfo ben verhetten Bortrag bes Sangers im falfchen Tempo zur Bergleichung nachfolgen ließ: was denn allerdings selbst auf ihn so drastisch wirkte, daß ich für dießmal Recht erbielt.

Indem ich mir vorbehalte, den Grund klar zu bezeichnen, aus welchem auch unsere Kapellmeister, namentlich die jüngeren unter ihnen, für ihre Unkenntniß der wahren Bedürfnisse der Oper und der dramatischen Musik überhaupt ebenso zu entschuldigen sind, wie die unter dieser Unkenntniß leidenden Sänger, möchte ich fürerst nur noch das Bild der Verwahrslosung, welcher unter den berührten Umständen die Aufführungen unserer Operntheater versallen sind, einiger Maaßen vervollständigen.

Hierzu knüpse ich an die zuletzt genannte Aufführung einer Oper vom bescheidensten Genre, eben jener Auber'schen "der Maurer und der Schlosser", an. Wie leid thaten mir hier so wohl das Werk wie unsere Sänger! Welchem Kenntnisvollen ift nicht diese frühere Oper des letzten wirklichen französischen National-Komponisten zu einem freundlichen Werksteine für die

Beurtheilung ber eigenthumlichen liebenswürdigen Unlagen bes frangofischen Bürgermefens geworben? Gewiß gereichte es ber Entwidelung bes beutschen Theaters nicht zum Rachtheil, gerabe ein Wert biefer Urt fich zu eigen zu machen, mas eine Beit lang vollständig gelungen zu sein schien, ba bier auch unfere natur: lichen Anlagen für bas gemüthliche Singfpiel, ohne alle Röthiauna gur Uffettation, eine gefund affimilirbare Rahrung gewinnen konnten. Run betrachte man heut' zu Tage eine Aufführung biefes Werkes, und noch bagu von Sangern, wie benen bes Darmftabter Softheaters, welchen ich burchgangig bas Beugnik guter natürlicher Begabung auszustellen mich gebrungen fühle! Un nichts wie die grotesten Effette ber neueren frangöfischen Oper gewöhnt, beren nagelneueste Erzeugnisse nach bem Belieben eines zu oberft leitenben Gefchmades gerabe bier zu allererft auf beutschen Boben verpflanzt werben mußten, hatte Diefes Darftellungsperfonal jeder Ubung im Raturlichen berluftig zu gehen. So befand fich für die Aufführung diefer ungezierten heiteren Oper jest fein Menfc an feinem rechten Blate; bie fleinen, aber wirtfam jugefchnittenen Gefangftude, babon auch nicht eines im richtigen Tempo aufgefaßt, ober burch ben richtigen Bortrag verftanblich gemacht murbe, glitten feelenlos burch einen, von "großen Opernfangern" wie mit gebührenber Berachtung behandelten, finnlos geworbenen Dialog babin. Da biefer Dialog und in ibm die Romit, biegmal faft gur Sauptfache erhoben schien, mußte benn aber auch bier nach ben gum Overnftple erhobenen Effettmitteln ausgeseben werben, und fo fand es fich, bag eine quietichende Tabatsbofe und eine aus Berfeben ber Rodtasche entzogene Burft (frühere Extempore's irgend welcher Romiter) als einzige trabitionell gepflegte Birtungsmittel für einen Dialog in Unwendung tamen, der, bei nur einigem finnvollen Gingeben auf ibn, von mahrhaft ermarmenber Romit erfüllt ift. Go ift es aber: ben eigentlichen Text, b. h. ben wirklichen realen Inhalt eines Wertes, tennen unfere Operiften gar nicht mehr; fondern, wie Lumpensammler, haten fie hier ober bort nur einen Effektlappen ju ber ihnen nothig geworbenen Beifallsjade auf. - Doch ward mir an biefem Abenbe bemerklich, worauf bas Ganze eigentlich abzielte: bie arme Auber's fche Oper war nur bas Borfpiel zu einem Ballet, worin Blumenfecn und andere wunderschöne Wesen zum Borschein kommen sollten. Daß ich biesen ben Ruden wandte, bezeichnete mich ber Intenbang allerbings wohl als einen Barbaren! —

Die Barme, mit welcher ich mich hier für Auber's fo unschulbiges Singspiel verwende, wird mich hoffentlich für bie fteigende Ralte entschuldigen, mit welcher ich anderer, höherer Runftleiftungen ber von mir besuchten Operntheater ju gebenten habe. Bahrend bas Berhaltnig ber Biebergebung zu ber Aufgabe immer baffelbe blieb, fteigerten fich bie aus biefem Berbaltniffe hervorgehenden Übelftande nur um fo bober. als bie Aufgabe höher geftellt mar, und die überreizte Empfindlichkeit biergegen wurde beim Buhörer endlich zur Empfindungslofigfeit. Sch erkläre, daß ich jeden der auf dem fleinen Theater zu Burgburg bon mir angetroffenen Sanger und Sangerinnen für eine vorzügliche bramatische Aufführung gut zu verwenden mich getraue, sobald mir bieg in einer ihren Unlagen entsprechenden Beise und unter richtiger Anleitung auszuführen geftattet sein wurde. Dag ich hier vom "Don Juan" nur einen Aft mir anhören konnte, lag vorzüglich an ber Misleitung von Seiten bes Dirigenten, zu welcher eine alle Borftellung überschreitende Sinnlofigfeit ber Regie bas Ihrige hinzufügte, um mir ben ferneren Aufenthalt im Theater zu verleiden. Reber ber Sanger mar eigentlich gut begabt; jum Theil verbilbet, aber meines Bebuntens noch nicht untorrigirbar ichien mir nur die Sauptfangerin, Donna Anna, beren Barme übrigens febr für fie einnahm: bic Meisten aber befanden sich einer bon ihnen burchaus unberftanbenen, und nur nach bem gemeinen Overnschema ihnen bertraut geworbenen Aufgabe gegenüber. Mit einer ungemein fraftigen Stimme und tüchtiger Sprache ausgestattet, fah ein junger Mann von ftart burschikosen Manieren und ziemlich rober Haltung sich bazu angewiesen, uns ben Inbegriff eines berführerischen andalusischen Cavaliers, nach welchem fich Mozart's Oper benennt, burch feine Borführung ju verdeutlichen. Aber, ber "Don Juan" mußte es fein: und nun ward Tatt bazu geichlagen. ---

Im Grunde genommen merkt man den Personalen leicht an, daß sie sich bei solchen Aufführungen klassischer Werke nicht wohl fühlen; ein anderes Leben pulsirt in ihnen, wenn die Opern mit den "Fermaten" darankommen, was den Werken Weherbeer's jedenfalls ein noch gar nicht abzumessendes langes Leben zu verleihen verspricht. Ihre ausgesprochene Reigung auch für meine Opern hat baher in bem Betrachte, daß sie barin boch nie zu rechter Wirkung gelangen, etwas Rührendes.

Wie aber follte ihnen bier eine, bem mit Meperbeer'ichen Bartien zu erzielenden Erfolge gleich tommende Birtung ermöglicht fein, ba hier jeder Erfolg nur in der Wirfung des Gangen ber Leiftung liegen fann, mabrend bort jebe Bhrafe. vermöge ber ihr angehefteten Schluftirabe, zu einem Effektmittel vorbereitet ift? Von biefer Birtung bes Bangen haben unfere Sanger nun wirklich auch eine recht beutliche Ahnung, und fie ift es wohl, welche fie ju meinen Opern hinzieht: aber eben biefes Gange wird ihnen von ben Rapellmeiftern zerftudelt! So oft ich noch einen Sanger, welcher mich intereffirte, in einer Bartie meiner Opern überhörte, fab er fich im Berlauf der Scene plotlich jum Abbrechen genothigt, weil hier ber Strich feines Berrn Rapellmeisters tam und er nicht weiter gelernt hatte. Sette ich biefem Sanger jest auseinander, um mas es fich hier handele, und welche Bedeutung für seine ganze Rolle gerabe bas in ber ausgestrichenen Stelle Enthaltene habe, fo durfte ich mohl an ber Beschämung bes fo leicht Belehrten merten, wo einzig mir Soffnung auf richtiges Berftandnig vorbehalten fei. Aber in folch' nebelhaftem Buftanbe eines gang findischen Unbewußtseins werben felbft die beftbegabten Sanger unferer Theater über die ihnen von mir geftellten Aufgaben erhalten: mas bleibt ihnen von biefen nun noch als erkenntlich übrig?

Dieg muffen wir naber betrachten.

Das, was den Sängern bei Opern wie den meinigen, sobald diese in der von den Kapellmeistern beliedten Verstümmelung vorgelegt werden, unerkenntlich bleiden muß, ist jedenfalls der bramatische Dialog, an dessen wirksamer und schnellverständlicher Durchführung und Ausbildung andererseits dem Autor Alles gelegen war, weshalb er eben auch hierein seine ganze musikalische Kunst setze. Da nun gerade ich den eigentlichen Monolog, welcher sonst in Form der Arie eine ganze Oper mit aus einander solgenden Selbstgesprächen anfüllte, sast gänzlich aufhebe, so läst sich jetzt leicht denken, wie der Sänger, welcher die zerstückten Theile des Dialoges nur nach dem Schema des Monologes noch auszusassenschen such nuß, hier mit einer Musik zurecht kommen mag, deren ganzer Charakter nur aus der dialogischen Lebendigkeit verstanden werden kann. Nothwendig bleibt ihm jetzt nichts weiter übrig, als nach den Effektstellen der gemeinen Oper auszuspähen, und für solche zu nehmen was ihm irgend dazu geeignet dünkt. Daher nun auch das beständige Heraustreten aus dem Rahmen der Handlung, für welche er in einem korrekten Dialoge kein Band mehr findet: statt mit der Rede an die Person, an welche sie gerichtet ist, sich zu wenden, apostrophirt er mit ihr an der Rampe das Publikum, so daß ich in solchen Fällen öfter mich veranlaßt sand, mit jenem ärgerlichen Juden zu fragen: "was sagt er das mir, und nicht seinem Nachbar?"

Wer nun als Ergebnig biefer burchgebends herrschenden Bortragsweise unferer Sanger etwa annehmen mochte, bag auf Diese Art wenigstens auch die gemeine Wirkung hiervon auf bas Opernpublitum, wie fie fich im häufig unterbrechenden Applaufe fundgiebt, jum Bortheile g. B. meiner Dvern nicht ausbleiben burfte, ber murbe fich wiederum fehr irren: hier wirft nur. mas im Sinne ber Anlage bes Ganzen richtig verftanben wirb; mas in biesem Sinne undeutlich bleibt, läßt das Publifum also auch theilnahmlos. Hiervon kann sich Jeder überzeugen, der bie Wirfung eines richtig und ohne Rurzungen ausgeführten Attes, ober auch nur einer Scene einer meiner Overn mit berjenigen einer verftummelten Ausführung bavon vergleicht. In Magbeburg hatte bor einigen Sahren ein Theaterbirektor ben guten Muth, auf einer bollig unberfürzten Aufführung bes "Lobengrin" zu befteben: ber Erfolg hiervon lohnte ihm fo febr, baß er die Oper in fechs Wochen fechsundzwanzig Mal vor dem Bublifum biefer mittlen Stadt bei ftets vollen Saufern geben tonnte. Aber bag folche Erfahrungen ju gar feiner Belehrung führen, bieß läßt auf eine mahrhaft boswillige Gemeinheitstenbens ber Theaterleitungen ichließen.

Jedoch find auch diese mitunter zu entschuldigen, und die Gründe ihrer Fehlgriffe in einem allgemeinen Berhältnisse tieser künstlerischer Entsittlichung zu suchen. Die Theaterdirektion zu Bremen bezog die ausgeschriebenen Orchesterstimmen mit der Bartitur der "Meistersinger" von deren Verleger: dieser, vermuthlich in der Sorge, dem kleineren Bremer Theater die Aussührung meines Berkes zu erleichtern, hatte jene Stimmen nach denen des Mannheimer Theaters, weil dieses als das best streichenbste bekannt war, kopiren lassen. Der tüchtige Kapells

meifters bes Bremer Theaters erfannte alsbald ben Übelftand, baß eine Ungahl von Stellen ber Bartitur in biefen Stimmen gar nicht ausgeschrieben mar, und konnte, ba bie zur Aufführung bestimmte Beit brangte, nur Giniges noch restituiren, mußte aber namentlich ben letten Att, für welchen jedoch ber treffliche Darfteller bes Sans Sachs mindeftens feinen Monolog zu retten wußte, in ber Mannheimer Strichjade bestehen laffen. Bier zeigte es sich nun wieder gang ersichtlich, welchen Erfolg ein folches Berftummelungsverfahren nach fich zieht. Sowohl dem Bublitum als mir felbst ward es möglich, ber Aufführung ber verhältnißmäßig wenig gefürzten erften beiben Afte mit Theilnahme ju folgen: gerade ber britte Aft, welcher bei ben erften Aufführungen bes Wertes in München am allerlebhafteften wirkte. fo daß die Reitbauer ganglich unbeachtet blieb, ermübete bier bas Bublitum und verfette mich, ber ich endlich mein Wert gar nicht wieber erkannte, in Die allerpeinlichste Berftreutheit: Die in einem theilweise exzentrischen Dialoge fich aussprechenbe Sandlung ward, bei ben frech eintretenden Luden beffelben, schattenhaft unverständlich, so baß sich bie gute Laune ber Darfteller verlor, und nun auch, mas hochft belehrend ift, ber Dirigent, welcher bis babin fich faft ununterbrochen im richtigen Tempo erhalten hatte, von einem Misverständnisse in bas andere verfiel; in ber Beife, bag Eva's enthufiaftifcher Erguß an Sachs überhetzt und dadurch unverständlich, das Quintett verschleppt, und dadurch unzart und schwunglos, der Weistergesang Balther's mit bem baraus fich bilbenben breiteren Chorgefange aber heftig und roh herabgefungen wurde. Dieg ließ mich auf ben Charafter anderweitiger Aufführungen meines Werkes an beutschen Theatern schließen, mobei ich bavon auszugeben batte. baß ich gerabe bier, in Bremen, biefer Aufführung im Ubrigen manches Borgugliche aufprechen burfte.

Wirklich regte es zu besonderer Wehmuth an, die unverstilgbaren Gebrechen des deutschen Theaterwesens gerade in den Leistungen guter und freundlicher künstlerischer Kräfte auffinden zu müssen. Wir sind hier oft nahe daran, durchaus nur noch ersfreut zu sein, indem wir gute Mittel und guten Willen zum Richtigen sich wenden sehen; wogegen es uns nun desto heftiger wieder zur Abwendung davon treiben muß, wenn alle guten Ansähe plößlich sich der Entartung zuneigen, und wir demnach

auch gar tein Bewußtfein ber Runft, sonbern nur Abhängigkeit von ben verwahrloften Buftanben einer ganzlich unächten Bilbung antreffen.

Daß wir ganz in berfelben Lage nun auch bas Theaterpublitum ber Over gegenüber antreffen, vollendet bas hoffnungslose Bilb, bas wir hiervon mit uns nehmen. Gine bumpfe Bewußtlosigkeit liegt bier auf jeber Physiognomie gelagert: antheillos an Allem, mas zwischen Buhne und Orchefter vorgeht, erwacht Alles aus einer tauben Schläfrigfeit nur, wenn bie unabweisbare Harangue bes Sangers, gleichsam als Schidlichfeitsbezeichnung ber Uneingeschlafenheit, einen Applaus beraus-Reine Miene verzieht sich hier, als die ber Neugierbe auf die nachbarlichen Theaterbefucher felbst: auf ber Bubne tann bas Schmerglichfte ober bas Beiterfte vorgeben, feine Bewegung verrath die mindeste entsprechende Theilnahme; es ift "Oper", da giebt es weber Ernftes noch Heiteres, sonbern -Oper, und man wünscht, bag bie Sangerin etwas Subiches finge. Und hierzu hat man fich jest die Theater mit erstaunlichem Luxus hergerichtet; Alles prablt in Sammet und Gold, und ber breit offene behagliche Fauteuil scheint zum Hauptgenuffe bes Theaterabends hergerichtet worden zu fein. Bon nirgends ber bietet fich bier ein Blid auf bie Buhne, in welchen man nicht einen großen Theil bes Bublitums mit einschließen mußte; Die hellerleuchtete Rampe ber Borberbuhne ragt mitten in die Brosceniumloge berein; unmöglich ift es, bort bie Sangerin gu beachten, ohne zugleich bas Loranon bes fie begaffenben Opernfreundes mit in Unficht nehmen zu muffen. Go ift teine scheidende Linie aufzufinden, welche ben angeblichen fünftlerischen Borgang von Denjenigen, für welche er vorgeht, auseinander hielte. Beibes verschmilgt gu einem Brei bon miberlichfter Mifchung, in welchem nun ber Rapellmeifter feinen Tatiftod als Zauberquirl bes mobernen Segensubels herumbrebt.

Mamentlich ekelte mich hierbei die Frechheit in der nackten Ausstellung des scenischen Geheimnisses vor den Augen der Gaffer: was nur durch eine wohlberechnete Entfernung wirken kann, glaubt man nicht nahe genug an das grelle Lampenlicht des äußersten Vordergrundes rücken zu können. Wie aus dem Werke des Tondichters jede organische Berbindung gelöst wor-

den ift, fo geht es nun auch scenisch auf dem Theater her; immer muß etwas aus dem scenischen Ganzen herausgeriffen werben, um es born an ber Rampe bem Bublitum zu prafentiren. In jener bereits ermahnten Frantfurter "Propheten"-Aufführung fab ich in ber berühmten Rirchenscene bie nicht minder berühmte Fibes aus bem außerften Borbergrunde eigens heraustreten, . um an ber Rampe mit wuthenbem Accente bie Berfluchung ihres Sohnes auszustoßen, nach welcher sie sich wieber einen Effettabgang hinter bas Proscenium einlegte: ba bieser nun boch ben beabsichtigten Applaus nicht hervorrief, tam Fibes wieber bemuthig auf Die Scene beraus und fniete zu ben übrigen Betenben nieder, um, wie erforderlich, beim Gintritte ber Rataftrophe jugegen ju fein. Der wunderliche Unfinn biefes Benehmens erhellt nun, wenn man weiß, daß Fibes vom Unfange biefer Scene an sich unter bem Bolte befinden soll, mit diesem zum Kirchengebete "salvum fac regem" sich auf die Knie nieder fentt, und nun in einer Baufe bes Gefanges fich bufter grollend mit bem unbeimlichen Gluche vernehmen läßt, welcher, um ber Anlage ber Situation verftandlich ju entsprechen, nicht gebampft genug hervorgebracht werben tann. Allerbings versfehlte jene Sangerin biegmal bie beabsichtigte Wirtung; fie wurde nicht applaubirt, aber auch nicht ausgelacht; feine Diene im Bublitum bezeugte, bag ber gang lacherliche Borgang von ihm als solcher beachtet worden sei, wie überhaupt bas Allerunfinnigfte, die grotestefte Übertreibung, von Riemand empfunben warb. Nur einmal lachte ein boberer Offizier hinter mir: es galt bieg einem im Pronungszuge baberichreitenben Bifchofe, in welchem ber Lacher etwa feinen Bebienten ertannt haben mochte. -

Beschränkte sich bieser Geist der Somnolenz alles künstlerischen Wahrgesühles einzig auf seine degradirende Wirksamskeit in unseren Operntheatern, so wäre am Ende mit Aufgebung des Drama's noch darüber hinweg zu kommen. Leider aber ist es gewiß, daß der Geist unseres ganzen öffentlichen Musikledens von dort beeinflußt und zu wahrhaft schmachvoller Entartung geführt wird. Das eigentliche Volk erhält in seinen Gartenstonzerten und Wachtparademusiken gerade nur einen nachträgslichen Aufguß des Gedräues der Operntheater vorgesett. Von hierher beziehen unsere Musikcorps ihre musikalische Nahrung.

und worin biefe nun befteben muß, bas möge man erwägen. Das Tempo und bie ganze Ausführungsweise bes Theaters geht auf die Dirigenten Diefer populären Orchefter als einzig zugängliches Borbild über, und so oft wir hier große Difverftanbniffe antreffen, erhalten wir ftets zur Entschuldigung, bag es so und nicht anders in einem großen Theater gehört worden fei. Mir widerfuhr turglich ju öfteren Malen die fehr freundliche Chre, von Militarcorps burch ben Bortrag von Studen aus meinen Oper begrüßt zu werben: bon ihren Leistungen meistens aufrichtig erfreut und mahrhaft gerührt, konnte ich ben vortrefflichen Dirigenten berfelben nicht verbergen, daß ich gemiffe Sinweglassungen und fehlerhafte Tempi, welche ich unter anberem im erften Finale bes "Lohengrin" überall ganz gleichmäßig zu bemerten hatte, mir nicht wohl zu erklären mußte: worauf ich bann erfuhr, daß fie ihre Arrangements 3. B. nach ber, für authentisch geltenden, Dresbener Softheaterpartitur veranstaltet hatten, in welcher die von mir vermerkten gestrichenen Stellen ganglich ausgelaffen maren; außerbem aber bore man bas Tempo fo und nicht anders auf allen Theatern. Wer nun jemals bazu gelangt fein follte, ben Schlugallegrofat gerabe biefes erften Finale's aus "Lohengrin" vollständig und richtig aufgeführt zu horen, ber made fich jest einen Begriff von meinen Empfindungen bei ber Anhörung bes im rafenoften Tempo berunteraeschluberten Stumpfes eines Tonftudes, welches ich mich bemuht hatte wie einen wohlgebilbeten Baum mit Aften. Ameigen und Laubwert vor mir aufwachsen zu laffen! - Meine Erflarungen hierüber betrafen bie meiftens tüchtigen und mir fehr ergebenen Rapellmeifter jener Mufikorus zu bochfter, oft verwirrender überrafchung. "Bober follten wir es beffer miffen? Nirgends hören wir es ja anders?" Dieg war die Antwort. bie mir allein zu Theil marb.

Und nun ein ganges Bolt, welchem seine Musit einzig in biefem Geifte vorgeführt wirb?

Doch nein! Dafür sorgen ja jetzt unsere Konservatorien und musikalischen Hochschulen, daß der ächte Geist der Musik gehörig gepflegt und erhalten werde. Zwar ließe es sich fragen, wer denn dafür sorge, daß diese Schulen selbst wieder im rechten Geiste geleitet und mit wirklich verantwortungsfähigen Lehrern besetzt würden? Um Ende müßte man doch immer

wieber barauf gurudtommen, wie die Musit im Allgemeinen bei uns betrieben werbe, und ob aus bem Beifte, in welchem bieß geschähe, eine Gemährleiftung für ben richtigen Sinn ber oberften Leiter zu gewinnen fein tonne. Auf Diesen öffentlichen Musitfinn haben biese Inftitute nun aber gar teinen Ginfluß, als bochftens eben biefen, daß fie uns unfahige Dirigenten in die Orchefter und namentlich zu ben Theatern schiden. Immer in ber Stellung bes Fuchfes zur Weintraube im Bezug auf bie Oper, ber teiner jener ehrwürdig fich gebahrenden Konfervato-riumsbirettoren mit einem gehörigen Erfolge beizutommen vermag, betreiben biefe herren ihre Mufit gang für fich. Da werben Trio's, Quintetten, Guiten und Bfalmen unter einander abgespielt, fo recht unter fich, b. h. im Grunde genommen für bie Berren Komponisten ober Exetutanten allein; bagu aber werben bie vermögenbften und somit einflugreichsten Familien ber Stadt fleißig eingeladen, mitunter, und namentlich in Beiten ber Gefahr, wohl auch gaftlich babei bewirthet: benen wird nun beigebracht, wie Das, mas fie hier horten, eigentlich bie rechte Mufit, mogegen, mas ba braugen vorgebe, von schlechtem Tone Sollen nun einmal biese vermögenden und einflufreichen Familien gur rechten Silfe in berjenigen Region ber öffentlichen Mufit, wo eine traftige Bilfe einzig etwas bem allgemeinen Beifte Erfpriefliches forbern tann, angerufen werben, fo find alle Bugange mit pietistischen Thurhutern versperrt, sowie bie großen Beitungen in Beichlag genommen, um ja nichts Underem als ber gehörig birigirten Berleumbung und Beschimpfung Thur und Spalten offen halten. Fragt man nun, womit fie felbst bie Berheißungen "reiner" Musikgenüffe, ohne welche tein Gläubiger schließlich boch recht glauben will, zu erfüllen versuchen, fo erfährt man einmal etwas von einem gang berrlichen, burchaus flaffifchen, Banbel'ichen "Salomon", zu welchem ber felige Menbelsfohn felbft für bie Englander bie Orgelbegleitung gesetht hat. So etwas muß ein uneingeweihter Musiker, wie ich, einmal mit angehört haben, um sich einen Beariff bavon zu machen, woran diese herren von ber "reinen Musit" ihre Gläubigen fich zu ergegen nothigen! Aber Diefe thun es. Und herrliche Musitfale bauen fie ihren boben Brieftern auf: barin figen fie, verziehen feine Diene, lefen im Texte nach, wenn oben auf bem Bretterbau ihre lieben Bermandten Jehova-Chöre singen, und Jupiter selbst ihnen ben Takt bazu schlägt. Dergleichen erlebte ich zu Düsselborf, während man an anderen Orten sehr bebauerte, daß ich nicht zur rechten Zeit gekommen wäre, um ganz dasselbe auch bort erleben zu können! —

In Roln begegnete es mir, bor Befreundeten mich mundlich vernehmen laffen zu dürfen; in fehr wohlwollender Beife ward in einer Beitung hierüber berichtet, namentlich aber hervorgehoben, daß ich bei ähnlichem perfonlichen Berfehre mich ungleich milber ausspräche, als in meinen schriftlichen, für bie Offentlichkeit bestimmten Auslaffungen, wo es schiene, als ob ich meine Feber in Gift tauche. Gewiß ift es mohl etwas Anderes, wenn ich aus mir fpreche, ober gur Offentlichkeit ichreibe: bier babe ich eine Reber einzutauchen, und bie Offentlichkeit bietet mir hierfür eben nicht Sonig. Doch will ich gerade von einem gewiffen Rölner Giftfaffe, welches ich nicht mit ber lieblichen Eau de Cologne verwechseln will, ausgehend, in recht optimistischem Sinne ben Bericht meines "Ginblides" beschließen, indem ich mit bem wohlmeinenden Rathe, welchen ich beffer als unfere Ronfervatorien geben zu konnen vermeine, an verschiedene Rapellmeifter mich wende, woran fie bann erfeben werben, bag ich nicht Freude daran finde, als Hoffnungslofer in die Luft zu schreiben. —

In bem Dirigenten ber "Bauberflote" ju Roln lernte ich außerhalb bes Theaters einen mahrhaft gebildeten Mann tennen, welcher erft spat die Musik als Kach und ben Theatertaktstock als Amt ergriffen zu haben ichien. Doge biefer immer mehr ju ber Ginficht beffen gelangen, wie schwer es ift, bem Theater bon außen ber beizutommen, und mit bem eigenthumlichen Beifte, ber bie Seele einer bramatischen Aufführung ift, vertraut zu werben. Rührt feine musikalische Bilbung aus ber Sphare unserer Konfervatorien ber, so forbere ich ihn auf, genau auf ben Bortrag Mogart'icher Musit zu achten, wie er gerabe hier gepflegt wird, und an ber emporenden Trodenheit, mit welcher eben hier ber melobifche Befang, die Seele biefer Mufit, behandelt wird, ben Biberwillen gegen biefe Urt ber Behandlung fich zur Empfindung zu bringen, ohne welchen er nie zur Erfenntniß bes nöthigen richtigen Bortrages für eben biefe Mozart'iche Melobie, somit für bie Mozart'sche Musit überbaupt, gelangen fann.

Dem Rapellmeifter bes Mainger Theaters geftatte ich mir meine freudige Bahrnehmung feiner bortrefflichen Befähigungen jum Dirigenten auszubruden: hier mar große Bragifion ohne jebe Affektation, wobei, in ber Aufführung bes "Fibelio", bereits vieles, sowohl im Tempo wie im bynamischen Bortrage. richtig Erfaßte vortam. Defto wichtiger icheint es mir, ihn auf bie allen unferen Dirigenten innewohnende übele Reigung jum Berheten ber mit halben Tatten geschlagenen Allegrofate aufmertfam zu machen: er muß barüber gur Befinnung fommen, baß fein Tempo bes großen Quartettes im zweiten Afte, sowie bas bes barauf folgenden Duettes, außer bag es zu einem mufi= talifch wirtungelofen Undinge führt, ben Sangern jebe Möglich= teit einer irgendwie energischen ober nur beutlichen Theilnahme an folden Borgangen benimmt. Während daffelbe von bem Schlufchorgefange: "wer ein folches Beib errungen", welchem burch ein zu ichnelles Beitmaaß alle Burbe benommen murbe. ebenfalls gilt, muß wieberum lebhaft bedauert werden, daß ber berühmte vorangehende Sat im Dreivierteltatte, beffen anmuthig ichwebenbe Bewegung wie ein verklärtes Lichtgewölke bie ungemeine Situation burchzieht, burch Berfchleppung feines Reitmaaßes seinen Charatter vollständig verliert und zu peinlicher Steifheit erflarrt. Faft baffelbe Loos betraf burch bie Schuld bes Dirigenten bas Quartett im erften Atte: fühlte ber Dirigent nicht, daß es fich bier nicht um einen breiten Gefang, sondern vielmehr um ein gleichzeitig von vier Bersonen a parte ausgeführtes Selbstgefprach handelt, beffen Charafter Schuchternheit. Betlemmung ift, wie fie fich nur in turg angeschlagenen beghalb anfänglich auch mit bem pizzicato ber Saiteninstrumente begleiteten. Gefangstonen mufitalifc ausbruden? Sebes fpricht für fich; nur wir vernehmen fie, fie felbst fich gegenseitig aber nicht. Nichts liegt biefem Stude ferner als ber Abagiocharafter, zu beffen Melobie es auch in feiner Beise kommt; wogegen einzig bie in gehaltenen Noten ausgeführte Ginleitung unerfahrene Dirigenten ju jener falfchen Annahme ju berechtigen scheint. Aber gerabe begwegen wird biese Einleitung als einer ber herrlichften Buge bes Beethoven'ichen Genius' gepriesen, weil wir hier, bor bem Beginne bes Wortausbruces ber inneren Situation eines Jeben, tief in fein unausgesprochenes Inneres felbit zu bliden angeleitet werben. Und bier mar

benn nun auch allseitig ber richtige Vortrag verfehlt: Alles sang und spielte laut und grell durcheinander, während fast das ganze Stück in einem beklommenen Flüstern zu halten ist, bei welchem die vorkommenden kurzen Accente gleichsam nur angebeutet werden bürfen.

Biermit berühre ich schlieflich auch ein Sauptgebrechen, an welchem unfere Dirigenten leiben: fie haben faft burchgangig teinen Sinn für bie bunamische Übereinstimmung bes Bortrages ber Sanger mit bem bes Orchefters; wie benn überhaupt ihre Unbeachtung bes Busammenhanges bes Orchefters mit bem scenischen Vorgange ber Grund aller ihrer Berirrungen auch im Betreff bes Tempo's ift. 3ch habe wieberholt gefunden, bag bie Ruancen bes Orcheftervortrages mit Gleiß ausgearbeitet waren, diefes somit, wo dieß nothig mar, gart und leise spielte; faft nie aber, bag bie Sanger, namentlich in Enfemblefagen, ju bem gleichen Bortrage angehalten maren: befonbers auch bie Chore singen gemeinhin rob barauf los, und bem Rapellmeifter scheint es nicht aufzufallen, bag hierdurch die storenofte und lächerlichste Zusammenwirtung mit bem fanft spielenden Orchester entsteht. Gang unbegreiflich wird uns die hierin fich aufdedenbe mabre Stumpffinnigfeit bes Dirigenten, wenn wir, wie dieß fast nirgends anders angetroffen wirb, ben Elfenchor am Schluffe bes zweiten Aftes bon "Oberon" zu ber garteften Begleitung ber gebämpften Saiteninstrumente in ber gang gemeinen Starte jedes üblichen Opernchorgefanges grell heruntergefungen boren, und nun vermuthen muffen, ber Ravellmeifter merte biervon gar nichts.

Wenn ich bemnach freundlich gewogenen Operndirigenten die Summe meines Rathes ertheilen wollte, würde dieser heißen: beachtet, wenn Ihr sonst gute Musiker seid, in der Oper einzig das auf der Scene Borgehende, sei dieß der Monolog eines Sängers oder eine allgemeine Aktion; daß dieser, durch die Theilnahme der Musik so unendlich gesteigerte und vergeistigte Borgang die "vollste Deutlichkeit" erhalte, sei Euer wesentlichstes Bemühen: bringt Ihr es zu dieser Deutlichkeit, so seid versichert, daß Ihr zugleich auch das richtige Tempo und den richtigen Bortrag für das Orchester ganz von selbst gewonnen habt. Dem sehr tüchtigen Dirigenten des

Opernorchefters in Bremen, welches mich, bei leiber sehr spärslicher nummerischer Besetzung, durch seine in jeder Hinsicht unserwartet vortreffliche Leistung erfreute, gebe ich das soeben Gesagte besonders zu bedenken, weil gerade nur noch in diesem Betreff ihm die sonst zuzusprechende Meisterschaft abgehen dürfte. —

Unmöglich kann ich jeboch biefen Bericht meines zuletzt gewonnenen Ginblides in bas heutige Opernwesen, namentlich in ber aulest bierbei eingeschlagenen Richtung, abschließen, ohne eines Theaters zu gebenten, bas, taum von unserer Offentlichteit beachtet, burch ben mahren Runftfinn eines einzigen Mannes an feiner Spipe zu Runftleiftungen von mufterhafter Bollenbung angeleitet worden ift. In der fleinen herzoglichen Refibengftabt Deffau lub mich Berr von Normann, ber Intenbant bes bortigen Softheaters, ba bie Erfranfung mehrerer Sanger bie Borführung einer mit einem reicheren Berfonale befetten Oper ibm bermehrte, ju einer Aufführung bon Glud's Orpheus ein. 3ch bezeuge laut, nie eine edlere und vollkommenere Besammtleiftung auf einem Theater erlebt gu haben, als biefe Aufführung. Gewiß mar hier bas Misgeschick, welches ber Intenbant an ber Schwächung feines Opernpersonales erlitt, ju einer Begunftigung ber Bortrefflichteit gerabe biefer Borftellung geworben; benn unmöglich hatte ein mannigfaltiger zusammengesettes Berfonal fo burchweg Ausgezeichnetes leiften tonnen, als es ben einzigen beiben Sangerinnen bes Orpheus und ber Eurydice gelingen durfte. Sehr wohl, aber burchaus nicht ungemein begabt, maren biefe beiben Frauen bon einem fo eblen Beifte bes garteften funftlerischen Schidlichkeitsgefühles befeelt, wie ich in einer fo gleichmakig ichonen Aufführung ber lieblichen Gebilde Gluck's es nie antreffen zu konnen verhoffte. Mit biefer Ausführung ftand nun Alles in fo volltommenem Gintlange, bag ich fchlieflich nicht zu irren glaubte, wenn ich bie Bolltommenheit jener als burch bie finnigste Schönheit ber gangen Darftellung ber Scene hervorgerufen und bedingt erfannte. Bier mar die Overntheater-Deforation zu einem, jeden Augenblick lebenvoll mitwirfenben, Grundelemente ber gangen Darftellung geworben: in biefem Elemente trug jeder Fattor bes fcenifchen Lebens. Gruppirung. Malerei, Beleuchtung, jebe Bewegung, jedes Dahinmanbeln,

zu jener ibealen Täuschung bei, die uns wie in ein dämmerndes Wähnen, in ein Wahrträumen des nie Erlebten einschließt. An der leidenschaftlichen Sorge für die mindeste Möglichkeit des Eintrittes einer Störung dieses zarten Traumlebens, welche wiederholt den ehrwürdigen Intendanten von meiner Seite abrief, erkannte ich wohl, wessen liedevollem Gunstgeiste all' das wahrgenommene Vortrefsliche zu verdanken war. Und ganz gewiß irrte ich mich nicht, wenn ich der Einwirkung dieser wundervollen Sorge für die Scene auch die ausnehmend vortrefsliche Leistung des ganzen musikalischen Ensemble's, Orchester und Chor voll inbegriffen, ebenfalls zuschrieb.

Ein wahrhaft ermuthigendes Beispiel und Zeugniß für die Richtigkeit der Unsicht, daß Derjenige, der das Ganze erfaßt, das Richtige auch für alle Theile des Ganzen, selbst wenn sie seinem unmittelbaren technischen Verständnisse nicht offen liegen, erkennen und anordnen wird. Herr von Normann, vielleicht ganzlich ohne Musikkenntniß, bestimmte als sinniger Bühnen-leiter seinen Rapellmeister zu einer musikalischen Leistung von solcher Korrektheit und Schönheit, wie ich sie nirgends sonst in

einem Theater antraf.

Dieß aber geschah, wie gefagt, in bem fleinen Deffau.

Ш.

Brief an einen italienischen Freund über die Aufführung des "Lohengrin" in Bologna.

Es erregt mir ein seltsames und nachbenkliches Gefühl, gegenwärtig über die Aufführung meines "Lohengrin" in Bologna von so vielen Seiten die freundlichsten Nachrichten zu erhalten, daß ich Sie, gegen den ich den Bortheil genieße, mich auf deutsch ausdrücken zu können, mit der Bitte beschweren muß, meinen herzlichen Dank, in Ihre Muttersprache übertragen, an Ihre geehrten Landsleute vermitteln zu wollen.

Bielleicht that ich nicht Unrecht, der Berführung zu widerstehen, welche mir durch wiederholte Ginladungen zu jener Auf-

führung geboten wurde; dadurch, daß ich der Einübung meines Werfes fern blieb, habe ich mich, wie alle Theilnehmenden, in den Stand gesetzt, das gegenseitige Verhältniß der bei dieser gemischten Unternehmung in das Spiel gekommenen Kräfte klar zu bemessen. Wie hier mir Alles aus dem freien Antriebe des italienischen Kunftsinnes entgegen gebracht, und nichts durch Anregungen meinerseits veranlaßt worden ist, mag mir es wohl daran gelegen gewesen sein, auch den Erfolg gänzlich dem Charakter der Auffassung meines Werfes, sowie dem der Bemühungen um dasselbe von Seiten Ihrer Landsleute anheimgestellt zu wissen. Nur so konnte der Erfolg eine gänzlich freie Dokumentation des italienischen Kunstsinnes werden.

Daß ich aber mit biefem Entschlusse, vermöge beffen ich mich fern bielt, einer mahrhaft eblen Berlodung gewehrt habe, barf ich Ihnen auch nicht verschweigen. Worin Diese bestand, wird Ihnen zu Ihrer Bermunderung beutlich werden, wenn ich bie Erfahrungen mittheile, welche ich gerabe mit meinem "Lobengrin" in Deutschland machte. Sie muffen wiffen, bag alle Erfolge, welche auch biefem Werte auf ben beutschen Theatern gu Theil wurden, mir nie ju ber Genugthuung verhelfen fonnten, biefe Oper nach meiner Anleitung forrett aufführen zu laffen. Meinen Anerbietungen, für eine burchaus richtige Aufführung forgen zu wollen, wich man von allen Seiten aus, und ließ es gleichgiltig auf sich beruhen, wenn ich nachwies, bag, wegen unrichtiger Aufführung, gemiffe allerwichtigfte Buge meines musitalisch-bramatischen Boems, wie die entscheidende Wendung im zweiten Atte, gar nicht zum Berftanbniffe tamen. fich bafür an ein paar Orchestervorspiele, an einen Chor, an eine "Cavatine", und meinte bamit genug zu haben, ba bie Oper am Enbe boch gefiel. Gin einziges Dal gelangte ich in Dunchen bazu, mein Wert wenigstens im Betreff feines rhpthmifcharchitettonischen Baues, meinen Intentionen volltommen gemäß, einzustudiren: wer mit wirklichem Gefühl und Berftandniß ben hieraus resultirenden Aufführungen beiwohnte, verwunderte sich jest nur über Gines - nämlich, daß es bem Bublitum ganglich aleich blieb, ob es ben "Lohengrin" fo ober anders vorgeführt erhielt; mard bie Oper späterhin wieber nach ber alten Routine gegeben, fo blieb ber Eindruck immer berfelbe, - eine Erfahrung, welche ben Direktor bes Theaters recht behaglich ftimmen

konnte, mich aber nothwendig wiederum fehr gleichgiltig gegen bas Befaffen mit bem beutschen Bublikum machen mußte.

Mus vielen Anzeichen weiß ich aber nun, bag ich bei einem italienischen Bublitum in foldem Falle auf eine gang andere Empfänglichfeit getroffen fein murbe. Benn Roffini felbft in einer Unterrebung, welche ich bor swölf Sahren mit ihm hatte, eine weichliche Versunkenheit bes Runftgeschmades feiner Landsleute als ben Grund auch feines Berhaltens beim mufitalischen Broduziren antlagte, so war bamit boch nie ein Urtheil ausgefprochen, aus welchem auf eine Unempfindlichfeit ber Staliener für bas Edle, wenn es ihnen geboten murbe, ju fchliegen ge= wefen ware. Seitbem ich auch bon bem Gindrude Renntnik erbielt, welchen bas fpatere Befanntwerben mit ber Dufit Beethoven's auf Bellini, welcher vor feinem Aufenthalte in Baris nie etwas von diefer vernommen hatte, hervorbrachte, beobachtete ich gelegentlich bie bierauf bezüglichen Gigenschaften italienischer Runftfreunde näher, und gewann baraus bie vortheilhafteste Meinung über biefe ihre Saupteigenschoft, nämlich: eine freimuthig offenliegende, zartfühlige Runftempfanglichkeit nach jeder Seite bin. Und hiermit mard mir, über bas fonberbare, fastratenhaft fingende und pirouettirende Jahrhundert ber italienischen Detabeng hinmeg, ber unvergleichlich produttive Boltsgeift wieber verftanblich, welchem bie neue Welt feit ber Renaiffance alle ihre Runft verbantt.

Ich sagte Ihnen, daß mir die Berlodung nahe lag, an diesen offenliegenden Kunst-Instinkt Ihrer Landsleute zu appelsliren, um endlich einmal die Genugthuung zu genießen, ein mit zarter Sorge hingestelltes Kunstgebilde auch mit zarten Sinnen betrachtet und aufgenommen zu wissen. Ein besonderes Schicksal hat mich wiederholt davon zurückgehalten, dem Zuge Goethe's zu folgen, der bei seinem Besuche Italiens bis zur Alage darüber hingerissen wurde, daß er seine dichterische Muse mit der deutsschen Sprache quälen müsse, während die italienische ihr die Arbeit so hold erleichtern würde. Was Goethe, seufzend und tief trauernd, in unsere nordischen Gefilde zurücktrieb, ist gewist nicht bloß aus seinen persönlichen Lebensverhältnissen zu versstehen. Wenn auch ich zu verschiedenen Malen in Italien eine neue Heimath aufsuchte, so war das, was mich stets wieder das von zurücktrieb, mir leichter erklärlich; schwer würde es mir je-

boch fallen, Ihnen, geehrter Freund, es auszusprechen. leicht beute ich es Ihnen am gludlichsten an, wenn ich fage, baß ich ben naiven Bolfsgefang, welchen noch Goethe auf ben Strafen borte, nicht mehr vernahm, und bagegen ben beimfebrenden Arbeiter bes Rachts in ben gleichen affektirten und weichlich kabenzirten Opernphrasen fich ergeben hörte, von benen ich nicht glaube, bag ber mannliche Genius Ihrer Ration fie eingegeben hat, - aber auch nicht ber weibliche! - Doch mare auch biefes wohl nur einer franthaften und übertreibenden Berftimmung zuzuschreiben. Gewiß mag es tiefer liegen, mas meine Gehörphantafie in Stalien fo empfindlich machte. Sei es ein Damon ober ein Genius, ber uns oft in entscheibungsvollen Stunden beherricht, - genug: fclaflos in einem Gafthofe von La Spezzia ausgestreckt, tam mir bie Gingebung meiner Dufit jum "Rheingold" an; und sofort tehrte ich in die trübselige Beimath zurud, um an die Ausführung des übergroßen Wertes zu gehen, beffen Schickfal mich mehr als alles Andere an Deutschland feitbalt.

Es ift bemerkt worden, daß ber Grund ber originalen Probuttivität einer Nation weniger in Dem, worin fie von ber Natur verschwenderisch, als in Dem, worin fie färglich von ihr ausgestattet ift, aufzufinden mare. Daß bie Deutschen feit bunbert Sabren einen fo ungemeinen Ginfluß auf Die Ausbilbung ber von ben Malienern übertommenen Musit gewannen, tann - physiologisch betrachtet - unter Unberem auch baraus erflärbar erscheinen, daß sie, des verführerischen Antriebes einer natürlich melodischen Stimmbegabung entbehrend, die Tontunft etwa mit bem gleichen tiefgebenben Ernfte aufzufaffen genöthigt waren, wie ihre Reformatoren die Religion der heiligen Evan= gelien, welche fie nicht aus bem beraufchenden Glanze üppiger firchlicher Ceremonien, unter einem lachenben Simmel in farbiger Bracht vor ihnen fich fundgebend, fonbern aus ben ernften Troftverheißungen für die, unter Entfagungen aller Art fraftig leidende Seele ber Menschheit innig zu erfennen berufen maren. Trieb biefe Richtung uns nothwendig einer idealiftischen Auffaffung ber Belt zu, fo bewahrte fie uns auch vor ber Beichlichfeit einer allzu realistischen Singebung an biefelbe. Go marb auch bie Mulit bei uns aus einer iconen mehr zu einer erhabenen Runft, und bie zauberische Birfung biefer Erhabenheit auf bas Gemuth muß groß fein, ba Reiner, ber von ihr innig burchbrungen worben ift, ben Berführungen ber finnlicheren Schön-

heit fich als zugänglich gezeigt bat.

Doch bleibt uns eine Sehnsucht, burch welche wir eben baran gemahnt werden, daß wir nicht das ganze Wesen der Runst umsassen. Das Kunstwerk will endlich zur vollen sinnssälligen That werden; es will den Menschen bei allen Fasern seiner Empfindungen erfassen, es will wie ein Strom der Freude in ihn eindringen. Es hat sich gezeigt, daß der Schooß deutscher Mütter die erhabensten Genies der Welt empfangen konnte; ob die Empfängniß-Organe des deutschen Bolkes der edelen Geburten dieser auserwählten Mütter sich werth zu erzeigen vermögen, steht erst noch zu erwarten. Vielleicht bedarf es hier einer neuen Begattung des Genies der Bölker. Uns Deutschen leuchtet hiersur keine schönere Liebeswahl entgegen, als diesenige, welche den Genius Italiens mit dem Deutschlands vermählen würde.

Sollte mein armer "Lohengrin" hierzu sich als Brautwerber bewährt haben, so wäre ihm eine herrliche Liebesthat geglückt. Der große, wahrhaft rührende Eiser, welchen meine italienischen Freunde an die schöne That der Überführung dieses meines Werkes wendeten, und welchen ich, nach vieler Ersahrung, dis in das Kleinste zu würdigen weiß, durfte mir wohl diese erhabene Hoffnung erweden. Ermessen Sie aus meiner sast ausschweisenden Meinung hierüber, welche Bedeutung ich diesem Ereignisse beilege, und wie hoch ich die Verdienste derzeinigen Künstler und Kunstsreunde schäße, denen ich jenen erhebenden Ersolg verdanke.

Lugern, 7. November 1871.

Richard Bagner.

IV.

Schreiben an den Bürgermeifter von Bologna.

Bochzuverehrenber Berr Burgermeifter!

Es wird mir fcmer fallen, in ber nothigen Rurge bie Borte für die Gefühle zu finden, welche bie burch ihre herrliche Bater-

Digitiz 19th Google

stadt mir erwiesene Shre in mir erwedt hat. Durfte ich bor einiger Zeit ben italienischen Freunden meiner Kunst die unvergleichliche Freude ausdrücken, welche ich über den so viel sagens den Ersolg der Aufführung meines "Lohengrin" in Bologna empfand, so habe ich nun mein inniges Erstaunen darüber kundzugeben, daß diesem Ersolge selbst von dem bürgerlichen Behörzden Ihrer Stadt die wichtige Bedeutung zugemessen wird, welche ich in dem Beschlusse derselben, mich zu ihrem Ehrenbürger zu

erwählen, zu erfennen habe.

Diese wichtige Bebeutung muß ben hochverehrten Ber-tretern ber Stadt Bologna felbst so flar fein, daß es überfluffig bunten murbe, wollte ich meinerseits mich barüber hier noch berbreiten. Was mich einzig angeben tann, ift, bag ich mir felbft barüber flar werbe, in welcher Beise ich ju ber Erfüllung ber Soffnungen, die jener schone Erfolg in meinen neuen Mitburgern anregte, beigutragen vermöchte. Belche Schwierigfeiten ich hierin erblide, mogen Sie aus bem Umftanbe erkennen, bag ich mich für einige Sahre fester als je an Deutschland gebunden febe, und zwar um meine Thatigkeit ausschließlich ber Durchführung eines Unternehmens zu widmen, welches gunächft fast einzig eine nationale Tenbeng verwirklichen zu follen icheint. In der That, follte mein Wert vollständig gelingen, so wurde Diefer Erfolg zu einem großen Theile barin befteben, bag ich biefelben Reime einer beutschenationalen Runft, beren Pflege und Ausbilbung auf bem Gebiete bes musikalischen Drama's burch ben Ginflug ber italienischen Oper bisher auf bas Schablichfte aufgehalten worben find, einer felbständigen Entwidelung augeführt miffen tann. Wie ich hierfür mich felbft jenem Ginfluffe ganglich zu entziehen hatte, mußte es mir auch baran gelegen fein, seine Schablichfeit in jeber Beziehung nachzuweisen, und es konnte mir nicht erlassen sein, hierüber in eine agita-torische Thätigkeit zu gerathen, welche mich schließlich in die Stellung eines Antagoniften gegen Diejenigen brachte, benen ich jest, indem ich mich mit bem Titel eines Chrenburgers von Bologna ichmude, mit bankbarer Rührung bie Freundesband reiche.

Bielleicht durfte es nöthig erscheinen, einen hiermit berühreten Wiberspruch aufzuklären, welcher, oberflächlich betrachtet und beurtheilt, meinen italienischen Freunden wohl bereits Befein-

bungen von Seiten empfindlicher Compatrioten zuzuziehen geeignet war. Diefen möglichen Disftimmungen gegenüber möchte ich meine hochgeehrten Mitburger von Bologna nicht bem Borwurfe bes Unpatriotismus' ausgesett miffen; bennoch tann ich mich für jest nur auf ihr eigenes Gefühl berufen, welches fie gewiß bom Berbachte bes Berrathes freisprechen wird, wenn fie mir die Thore ihrer edlen Stadt gastlich öffneten. Gefühl muß ihnen fagen, daß es nicht die Beriobe ber nationalen Blüthe und ber politifchen Burbe Staliens mar, in welcher es feine Gefangsvirtuofen an alle Sofe Europa's aussandte. um bort burch eine berführerische Runftfertigfeit Diejenigen gu unterhalten, welche nicht minder Stalien wie Deutschland in Donmacht und Berfolitterung erhielten. Es war bagegen für uns Deutsche die Reit bes Ermachens aus einem nicht minber murbelofen Buftanbe ber Abhangigfeit von üblen Ginfluffen, als ein wiebertehrenbes Schicklichfeitsgefühl unfere Fürften gwang, iene Raftraten und Brimabonnen ju entlaffen, von benen wir nichts, als eine flägliche Entstellung unserer eigenthumlichen Raturanlagen lernen konnten. Durfte Ihnen nun ein Deuticher zeigen, in welcher Beife er jene, wenn auch wenig glangenden, doch ihm mahrhaft vertrauten Raturanlagen zu einem reinen Ausbrucke im mufitalischen Drama verwerthen tonnte, fo waren es nun Sie, meine bochgeehrten Mitburger, welche barüber entschieden, bag bier tein unwürdiger Austausch Ihnen angeboten wurde; und sprach ich von einer Bermahlung bes italienischen mit bem beutschen Genius, fo glaube ich biefe am gebaiblichften unter bem Beichen bes Bappens Ihrer Stabt vollzogen zu wissen, in welchem ich bas Wort "Libertas" prangen febe.

Dieses eble Wort möchte ich zu Gunften meines herzlichen

Buniches, Ihnen gang angehören zu können, beuten.

Auch in der Hauptstadt Frankreichs widersuhr es mir, daß ich meinen Werken geistvolle und wahrhaft ergebene Freunde gewann; von den Hoffnungen, welche diese auf mich auch für Paris setzen, mußte ich mich jedoch bald abwenden, da ich erstannte, daß dem französischen Geschmade und den von ihm bestimmten Institutionen keine "Freiheit" innewohne: was nicht französisch ist, kann der Franzose nicht begreisen, und die erste Bedingung für Denjenigen, der den Franzosen geschieden

fallen, will, ift fich ihrem Geschmade und ben Geseten beffelben

zu fügen.

Ein Erfolg, wie der meines "Lohengein" in Bologna, ift in keiner Stadt Frankreichs denkbar. Unter dem Zeichen der "Libertas" war es einzig möglich, daß ein Werk, welches zu-nächst allen Gewohnheiten eines Publikums so gänzlich fremd gegenüberstand, wie das meinige dem der Bologneser, sofort als ein innig vertrauter Gast begrüßt werden konnte. Hiermit betundete der Italiener, daß seine eigene produktive Kraft noch unerschöpft ist, daß der Mutterschooß, aus welchem der italienische Geist einst die Welt des Schönen wiedergebar, noch jeder edlen Befruchtung fähig ist: denn nur wer selbst schäffen kann, sühlt sich frei und jeder Schranke ledig, um die fremde Schöpfung willig in sich auszunehmen.

Benn ich nun Sie, hochzuberehrender Herr Bürgermeister, auf das Herzlichste ersuche, dem ehrwürdigen Munizipium, dessen großmuthigen Beschluß Sie mir übermittelten, meinen gerührtesten Dank für die mir erwiesene hohe Ehre auszudrücken, so versichere ich Sie zugleich, daß ich von dem ernstlichsten Borsate erfüllt bin, dieser Ehre mich würdig zu bezeigen, und nichts unterlassen werde, um diesem Borsate nachzukommen. Jedensals, wenn nicht früher, hoffe ich im Herbit 1875 meine werthen Mitbürger zu besuchen, und somit auch Ihnen, hochgeehrtester Herr Bürgermeister, mit herzlichem Händebrucke Das zu verssichen, was ich heute aus der Ferne durch diese Zeilen Ihnen kundgebe: — daß ich stolz bin, mich einen Ehrenbürger Bologna's

nennen zu bürfen!

Mit ber ausgezeichnetsten Hochschung habe ich bie Ehre mich zu nennen

Ihren

ergebenen

Bayreuth, 1. Oct. 1872.

Richard Bagner.

V.

An Friedrich Nieksche,

orbentl. Brofeffor ber flaffifchen Bhilologie an ber Univerfitat Bafel.

Berther Freund!

Ich habe foebendas Pamphlet des Dr. phil. Ulrichvon Bilaa mowit : Mollenborff, welches Gie mir gufchidten, gelefen, und aus dieser "Erwiderung" auf Ihre "Geburt ber Tragodie aus bem Beifte ber Dufit" gewiffe Ginbrude gewonnen, beren ich mich in ber Form verschiedener, vielleicht befremblicher Fragen an Sie entledigen möchte, und zwar in ber hoffnung, Sie burch Ihre Beantwortung zu einer ebenfo ergiebigen Austunftsertlarung, wie dieß im Betreff ber griechischen Tragobie ber Fall mar, zu bewegen.

Bor Allem möchte ich durch Sie ein an mir felbst mahrgenom= menes Bilbungsphanomen mir erfart miffen. 3ch glaube nicht, bağ es einen für das tlaffische Alterthum begeifterteren Rnaben und Rüngling gegeben haben tann, als mich, zu ber Reit, mo ich in Dresden die Rreugschule besuchte; feffelten mich bor Allem griechische Mythologie und Geschichte, so war es boch gerade auch bas Studium ber griechischen Sprache, zu welchem ich mit, fast bisziplinwidrigem, möglichften Umgeben bes Lateinischen, mich hingezogen fühlte. In wie weit ich hierin regelmäßig verfuhr, tann ich nicht beurtheilen; boch barf ich mich auf die burch meinen feurigen Drang mir erworbene besondere Runeigung bes, hoffentlich jest noch lebenden Dr. Sillig, meines Lieblingslehrers in der Rreugschule, berufen, welcher mit Beftimmtheit mir die Philologie als Fach zuwies. Wie es nun meinen späteren Lehrern an der Nifolai- und Thomasschule in Leipzia möglich wurde, diese Anlagen und Neigungen ganglich in mir auszurotten, dieß ist mir zwar erinnerlich, auch mohl aus bem Bebahren jener Berren ertlärlich; bennoch mußte ich mit ber Beit in Zweifel barüber gerathen, ob jene Anlagen und Reigungen wirklich tiefer begründet fein konnten, da fie fo gar balb in ihr volles Gegentheil bei mir auszuarten schienen. Rur im weiteren Bauge meiner Entwidelung tam an bem fteten

Bieberauftommen wenigftens jener Reigungen es mir gum Bemußtfein, daß unter einer töbtlich falfchen Rucht wirklich Etwas in mir unterbrudt worben war. Unter ben aufregungsvollften Mühen eines von jenen Studien ganglich ablentenden Lebens, ward es mir immer wieber zur einzig befreienben Boblthat, in bie antite Welt mich zu versenken, so beschwerlich mir jest auch bas fast gangliche Abhandenkommen ber sprachlichen Silfsmittel hierfür geworben mar. Dagegen mußte ich, wenn ich nun Mendelssohn feiner fertigen Philologie willen beneibete, mich wieberum nur barüber wundern, daß biefe feine Philologie ibn nicht bavon abhielt, ju Sophotleischen Dramen gerabe feine Mufit zu schreiben, ba ich trot meiner Unfertigfeit boch mehr Achtung bor bem Geifte ber Antike hatte, als er fie hierbei gu verrathen schien. Auch noch andere Musiter habe ich kennen gelernt, welche fertige Briechen geblieben maren, bei ihrem Rapellmeiftern, Komponiren und Mufigiren bennoch gar nichts bamit anzufangen wußten, mahrend ich (fonderbarer Beife!) aus ber fo fcmer mir juganglichen Untite ein Ibeal für meine musische Runftanschauung mir berausarbeite. Dem fei nun wie ibm wolle: in mir entstand bas bumpfe Befühl bavon, bak ber Beift ber Antite am Enbe ebenso wenig in ber Sphare unserer griechischen Sprachlehrer liege, als 2. B. bas Berftanb= uiß ber frangofischen Rultur und Beschichte bei unseren frangofischen Sprachlehrern als nothige Beigabe vorausgesett fein Dagegen behauptet nun aber ber Dr. phil. U. 23. von Möllendorff, bag es gang ernftlich ber 3wed ber philologischen Wiffenschaft fei, Deutschlands Jugend babin abzurichten, bag ihr das flassische Alterthum ienes einzig Unvergängliche gemahre, welches die Gunft ber Musen verheißt, und in biefer Fülle und Reinheit allein bas klaffische Alterthum geben tann, ben Gehalt in ihrem Bufen und bie Form in ihrem Geift".

Bon biesen herrlichen Schlußworten seines Bamphlets noch ganz entzückt, blickte ich mich nun im neuerstandenen beutsichen Reiche nach bem unzweiselhaft offen daliegenden Erfolge der segensreichen Wirksamkeit der Pflege dieser philologischen Wifsenschaft um, welche, so vollkändig ungestört und unnahbar in sich abgeschlossen, nach ihren von nirgendsher bestrittenen Maximen die deutsche Jugend bisher anleiten durfte. Zuerst dünkte es mich nun auffallend, daß Alles, was bei uns von der

Gunft ber Dusen als abhängig fich kundgiebt, also unfere gesammte Rünftler- und Dichterschaft, gang ohne alle Bhilo-Rebenfalls scheint ber Beift gründlicher logie fich behilft. Sprachkenntnig überhaupt, wie er boch von ber Philologie als Grundlage aller Maffischen Studien ausgeben foll, fich nicht auf bie Behandlung ber beutschen Muttersprache erftredt zu haben, ba man burch ben immer üppiger anwachsenben Jargon, welcher aus unferen Reitungen fich bis in die Bucher unferer Runft- und Litteratur=Geschichtsschreiber ausbreitet, balb bei jebem schreibenben Worte in die Lage tommen wird, fich erft mubsam besinnen zu muffen, ob biefes Wort einer wirklichen beutschen Sprachbilbung angehöre, ober nicht etwa einem Bistonfiner Borfenblatte entnommen sei. - Doch, wenn es auf bem schongeistigen Felde bebenklich aussieht, konnte man fich immer fagen, bamit habe bie Philologie nichts zu thun, indem fie unter ben Mufen weniger ben fünftlerischen als ben wissenschaftlichen fich gum Dienft verpflichtet miffe. Jebenfalls mußten wir bann bei ben Satultäten unferer Sochschulen ihre Birtfamteit antreffen? Theologen, Juriften und Mebiginer laugnen aber, mit ihr gu thun zu haben. Somit find es also wohl nur die Philologen felbft, welche fich gegenseitig inftruiren, und vermuthlich einzig au bem Amede, immer wieber nur Philologen abgurichten, b. b. alfo boch wohl nur Somnafiallehrer und Universitätsprofessoren. welche bann wieder Somnafiallebrer und Universitätsbrofesforen berauszubilben haben? 3ch tann bas begreifen; es beißt ba, die Reinheit ber Biffenschaft aufrecht, und vor dieser Biffenfcaft' ben Staat immer fo in Refpett zu erhalten, bag bebeutenbe Befoldungen für philologische Brofefforen u. f. w. ihm ftets jur Gemiffenspflicht gemacht bleiben. Aber nein! Dr. phil. 11. 28. v. DR. behauptet ausbrücklich, es handle sich barum, die beutsche Jugend burch allerhand "astetische" Brozeburen für "jenes einzig Unvergängliche" fertig zu machen, welches "bie Gunft ber Mufen" berheißt. Also muß boch in ber Philologie Die Tenbeng einer höheren, bas ift: wirklich probuttiven Bilbung liegen? Sehr vermuthlich, - fo bente ich mir! baß burch einen fonberbaren Broges, in welchen ihre Disgiplin gerathen ift, biefe Tenbeng einer völligen Berfetung verfallen au fein scheint. Denn so viel ift erfichtlich, daß die heutige Philologie auf ben allgemeinen Stand ber beutschen Bilbung gar Digitized by GOOS

keinen Einfluß ausübt; während die theologische Fakultät uns Pfarrer und Konfistorialräthe, die juristische Richter und Answälte, die medizinische Arzte liefert, lauter praktisch nütliche Bürger, liefert die Philologie immer nur wieder Philologen, welche rein nur sich unter sich selbst von Nupen werden.

Man fieht, bie indischen Brahmanen maren nicht erhabener geftellt, und darf man daher von ihnen wohl dann und wann ein Gotteswort erwarten. Und wirklich erwarten wir bieß: wir erwarten nämlich, daß einmal aus biefer wundervollen Sphare ein Mensch heraustrete, um ohne Gelehrtensprache und gräßliche Citate uns ju fagen, mas benn bie Gingeweihten unter ber Bulle ihrer uns Laien fo unbegreiflichen Forschungen gewahr werben, und ob biefes ber Dube ber Unterhaltung einer fo toftbaren Rafte werth fet. Aber bas mußte bann etwas Rechtes. Großes und weithin Bilbendes fein, nicht biefes elegante Schellengeklingel, mit bem wir ab und zu in ben beliebten Borlefungen vor "gemischter" Buhörerschaft abgesertigt werben. Diefes Große, Rechte, mas wir erwarten, scheint nun aber febr ichwer auszusprechen zu fein: hier muß eine fonberbare, fast unbeimliche Schen herrichen, als ob man befürchte, gefteben zu muffen, baß, wenn man einmal ohne alle die geheimnisvollen Attribute ber philologischen Bichtigkeit, ohne alle Citate, Roten und gehörigen gegenseitigen Befomplimentirungen großer und fleiner Fachgenossen, einfach ben Inhalt aller bieser Burüftung an ben Tag legen wollte, eine betrübende Armfeligfeit ber gangen Biffenschaft, wie sie ihr etwa zu eigen geworben mare, aufgebedt merben mußte. 3ch tann mir benten, bag fur Den, ber fo etwas unternehmen wurde, nichts übrig bleiben burfte, als aus bem rein philologischen Sache in bebeutenber Beise hinauszugreifen, um Belebung ihres unergiebigen Inhaltes aus ben Quellen menichlicher Ertenntnig herbeizuholen, welche bisher vergebens wieberum auf Befruchtung burch bie Philologie warteten.

Vermuthlich würde es nun aber einem Philologen, der sich zu solcher That entschlösse, etwa so ergehen, wie es Ihnen, werther Freund, jest ergeht, nachdem Sie sich zu der Veröffentlichung Ihrer tiessinnigen Abhandlung über die Herfunft der Tragödie entschlossen haben. Auf den ersten Blick ersahen wir hier, daß wir es mit einem Philologen zu thun hatten, der zu uns, nicht aber zu den Philologen spreche; deswegen ging uns denn auch

einmal bas Berg auf und wir faßten einen Muth, welchen wir durch die Lektüre der gewöhnlichen, so citatenreichen und so tödtlich inhaltsarmen philologischen Abhandlungen, z. B. über homer, die Tragiter u. bgl., bereits ganglich verloren hatten. Diegmal hatten wir Text, aber feine Noten; wir blicken von ber Bergeshohe in die weiten Ebenen hinaus, ohne von bem Geprügel ber Bauern in ber Schenke unter uns geftort ju mer-Aber es scheint, nachträglich foll uns nichts geschenkt fein: Die Philologie bleibt babei, Sie ftunden auf ihrem Boben, feien daher teinesweges ein Emanzipirter, sondern nur ein Abtrunniger, und die Rotenprugel feien Ihnen, wie uns, nicht gu erlaffen. Birklich ift ber Sagel bereingebrochen: ein Dr. phil, hat zu bem gehörigen philologischen Donnerfeile gegriffen. Doch leben wir jest in der Jahreszeit, wo folch' ein Unwetter bald vorübergeht: so lange es wüthet, bleibt ein Bernünftiger wohl rubig ju Saufe; bem losgelaffenen Stiere weicht man aus, und halt es, mit Sofrates, für absurd, ben Suftritt bes Efels mit einem menschlichen Fußtritte erwidern zu wollen. Doch uns, die wir bem Borgange nur zuschauten, bleibt etwas zur Erklärung übrig, ba wir nicht Alles an ihm verftanben.

Deghalb wende auch ich mich eben mit Fragen an Sie. Bir haben nicht geglaubt, bag es im "Dienfte ber Mufen" fo grob bergebe, und bag ihre "Gunft" eine folche Ungebildetbeit zurudlaffe, wie wir fie bier an einem "jenes einzig Unvergangliche" Besigenden mahrnehmen mußten. Ein flaffischer Sprachgelehrter, ber einem "meinthalben" in bemfelben Sate noch ein "meinthalb" nachschickt, erscheint uns noch fast wie ein bom Biere jum Schnaps taumelnber Berliner Edenfteber aus ber alten Beit: genau biefes giebt uns aber ber Dr. phil. U. 28. b. D., pag. 18 feines Bamphlets jum Beften. Ber nun nichts von Philologie versteht, wie wir, weicht allerdinas ehrfurchtsvoll ben Behauptungen eines folden Berren aus, wenn fie fich auf ungeheuere Citate aus bem Dokumenten-Archive ber Bunft ftupen; aber wir gerathen in ben vollften Zweifel, nicht etwa an der Unabsichtlichteit des Nichtverständnisses Ihrer Schrift Seitens jenes Gelehrten, fonbern an feiner einfachften Befähigung, nur überhaupt bas Allerflarfte zu verfteben, wenn er 3. B. ben Sinn Ihres Goethe'ichen Citates: "Das ift beine Belt! bas beißt eine Belt!" babin auffaßt, als führten Sie

biese Worte im optimistischen Sinne an, und Ihnen deshalb (mit Entrüstung darüber, daß Sie nicht einmal Goethe versstehen könnten!) erklären zu müssen glaubt, daß "Faust so in bitterer Ironie frage". Wie soll man so etwas nennen? Eine auf öffentlichem, litterarischem Wege vielleicht schwer zu beants

wortende Frage!

Mir, für mein Theil, thut eine folche Erfahrung, wie ich fie an bem vorliegenden Falle mache, berglich leib. Sie wiffen, mit welchem Ernfte ich noch in meiner Abhandlung über "Deutsche Runft und Deutsche Bolitit" bor einigen Jahren für bie Bflege ber flaffifchen Studien mich ereiferte, und einer immer übeleren Wendung unserer nationalen Bilbung aus ber zunehmenben Bernachläffigung berfelben bon Seiten unferer Runftler und Litteraten entgegenseben zu muffen glaubte. Bas nutt es aber nun, wenn man fich auf bem Gelbe ber Bhilologie Dube giebt? Dem Studium 3. Grimm's entnahm ich einmal ein altbeutsches "Beilawac", formte es mir, um für meinen Bred es noch gefchmeibiger zu machen, zu einem "Beiawaga" (einer Form, welche wir heute noch in "Weihwaffer" wiebererkennen), leitete hiervon in die verwandten Sprachwurzeln "wogen" und "wiegen", endlich "wellen" und "wallen" über, und bilbete mir fo, nach ber Unalogie bes "Gia popeia" unferer Rinberftubenlieber, eine wurzelhaft fplabifche Delodie für meine Baffermadchen. Bas begegnet mir? Bon unserer journaliftischen Strafenjugend werbe ich bis in bie "Augsburger Allgemeine" binein verhöhnt. und es begrundet nun ein Dr. phil. auf diefes ihm fprichwortlich geworbene "wigala weia" - wie er es anführt - feine Berachtung vor meiner "f. g. Poefie"! Und bieß geschieht alles mit ber urbeutschen Orthographie feines Bamphlets, mabrend anbererfeits tein affettirtes Theaterftudmachen unserer Dobelitteraten fabe und seicht genug ist, um 3. B. von philologischen Erflärern bes Nibelungenmythus' (wie ich bieß kurzlich antraf) nicht für bewundernswerthe Abichluffe ber alten Boltspoefie angefeben zu werben.

In Wahrheit, mein Freund, Sie sind uns hierüber einige Aufstärungen schuldig. Sie treffen in Denen, welche ich wir nenne, nämlich auf Solche, die von der schwärzesten Sorge für die deutsche Bildung erfüllt sind. Was diese Sorge vermehrt, liegt in dem sonderbar günstigen Ruse, in welchem diese

Bildung bei ben, mit ihrem einstigen Blüthenansate fpat erft bekannt gewordenen Muslandern fteht, und ber auf uns wie mit nartotifcher Betäubung, bis zu welcher wir uns gegenseitig berauchern, gurudwirft. Gewiß hat jebes Bolf einen Reim gur Rretifinirung in fich: bei ben Frangofen feben wir, baf ber Abfinth jest bort fertig bringt, mas bie Afabemie eingeleitet bat, nämlich, daß über alles Unverftandene, und beghalb von biefer Afabemie aus ber nationalen Bilbung ausgeschiebene, enblich wie von albernen Rindern nur noch gelacht wird. Run hat zwar unfere Philologie noch nicht bie Dadit jener Atabemie, auch ift unfer Bier nicht in ber Beife gefährlich wie ber Abfinth; bennoch burften andere Gigenschaften bes Deutschen hingutreten, bie, wie feine Scheelsucht und biefer entsprechenbe hamische Beaeiferungsluft, verbunden mit einer um fo berberblicheren Unmahrhaftigfeit, als ihr aus alten Beiten ber Anschein von Bieberteit anhaftet, fo fehr bedenklicher Natur find, bag bie uns abgebenben Gifte burch fie nicht unleicht fich erfeten burften.

Bie fteht es um unsere beutschen Bilbungsanftalten?

Darnach fragen wir gerade Sie, der Sie so jung berufen und von einem ausgezeichneten Meister der Philologie vor Bielen bevorzugt wurden, den Lehrstuhl einzunehmen, und hier sich schnell ein so bedeutendes Vertrauen erwarben, daß Sie es wagen konnten, mit kühner Festigkeit aus einem vitiosen Zusammenhange herauszutreten, um mit schöpferischer Hand auf seine
Schäden zu beuten.

Wir geben Ihnen hierzu Zeit. Nichts brängt Sie, am wenigsten wohl jener Dr. phil., welcher Sie einläbt, von Ihrem Lehrstuhle herabzusteigen, was Sie gewiß selbst aus Gefälligsteit gegen diesen Herren nicht thun würden, weil voraussichtslich wohl gerade Er dort, wo Sie gewirkt, nicht zum Nachsolger erwählt werden dürfte. Was wir von Ihnen erwarten, kann nur die Aufgabe eines ganzen Lebens sein, und zwar des Lebens eines Wannes, wie er uns auf das Höchste noththut, und als welchen Sie allen Denen sich ankündigen, welche aus dem edelsten Quelle des deutschen Geistes, dem tief innigen Ernste in Allem, wohin er sich versentt, Ausschluß und Weissung darüber verlangen, welcher Art die deutsche Bildung sein

muffe, wenn fie der wiedererftandenen Nation zu ihren edelften Bielen verhelfen soll.

Von Herzen grüßt sie ber Ihrige Bayreuth, 12. Juni 1872. Richard Wagner.

VI.

Über die Benennung "Musikdrama".

Wir lesen jest öster von einem "Musikorama", ersahren auch, daß z. B. in Berlin es sich darum handelt, diesem Musikorama auf dem Wege der Vereinsthätigkeit förderlich zu werden, ohne uns recht vorstellen zu können, was hiermit gemeint sei. Zwar habe ich Grund anzunehmen, daß nit dieser Bezeichnung zuerst meinen neueren dramatischen Arbeiten die Ehre einer ausnehmenden Klassifizirung zugedacht worden sei; je weniger ich mich aber geneigt sinden konnte, diese mir anzueignen, desto mehr gewahre ich dagegen andererseits die Neigung, mit dem Namen "Musikorama" ein neues Kunstgenre zu bestimmen, welches, sehr vermuthlich auch ohne meinen Borgang, als einsach der Stimmung und den Anforderungen der Zeit und ihren Tensbenzen entsprechend, sich nothwendig herausbilden mußte, und nun sür Jeden, etwan als bequemes Nest zum Ausbrüten seiner musikalischen Eier, bereit liege.

Ich kann mich ber schmeichelnden Ansicht einer so angenehmen Lage der Dinge nicht hingeben, und dieß um so weniger, als ich nicht weiß, was ich unter dem Namen "Musikdrama" begreifen soll. Wenn wir mit Sinn und Berstand, dem Geiste unserer Sprache gemäß, zwei Substantive zu einem Worte verbinden, so bezeichnen wir mit dem vorangestellten jedesmal in irgend welcher Weise den Zwed des nachfolgenden, so daß "Zukunstsmusik", obwohl eine Erfindung zu meiner Berhöhnung, dennoch als: Musik für die Zukunst*), einen Sinn hatte. In

^{*)} Ramlich: für eine Beit, wo man fie ohne Berhungung gur Aufführung bringen wurbe.

gleicher Beise erklärt, würbe aber "Musikdrama", als: Drama zum Zwed der Musik, gar keinen Sinn haben, wenn nicht damit geradesweges das altgewohnte Opernlibretto bezeichnet wäre, welches allerdings recht eigentlich ein für die Musik hergerichtetes Drama war. Dieß meint man jedoch gewiß nicht: nur ist uns durch das beständige Lesen der Elaborate unserer Zeitungs-schreiber und sonstiger schöngeistiger Litteraten das Bewustsein eines richtigen Sprachgebrauches so sehr abhanden gekommen, daß wir den von Jenen ersundenen unsinnigsten Wortbildungen nach Belieben einen Sinn unterlegen zu dürsen glauben, wie wir denn dießmal hier mit "Wusikdrama" gerade das Gegentheil des mit dem Worte gegebenen Sinnes bezeichnen wollen.

Betrachten wir ben Kall nun aber naber, fo erfeben wir, baß die Berhunzung ber Sprache biegmal in ber so beliebt gewordenen Umwandelung eines vorangehenden Abjektives in ein vorangeheftetes Substantiv befteht: anfänglich fagte man nämlich "mufitalisches Drama". Bielleicht war es aber nicht nur jener foeben beguchtigte übele Beift ber Sprache, welcher bie Berkirzung biefes musikalischen Drama's zu einem "Mufitbrama" vornahm, fondern auch ein bunteles Gefühl bavon, bag ein Drama unmöglich musitalisch sein könnte, etwa wie ein Inftrument, ober gar, (mas felten genug vortommt) eine Sangerin "mufitalifch" ift. Gin "mufitalifches Drama" mare, ftreng genommen, ein Drama gewesen, welches entweber felbst Dufit macht, ober auch jum Dufitmachen tauglich ift, ober gar Dufit verfteht, etwa wie unsere mufitalischen Regensenten. Da bieß nicht paffen wollte, verbarg fich ber untlare Sinn beffer hinter einem völlig unfinnigen Borte: benn mit "Mufitorama" mar etwas gesagt, was fein Mensch noch gebort hatte, nnb gegen beffen Disbeutung man baburch gefichert erfchien, daß man annahm, bei einem fo ernftlich gufammengeftellten Borte werbe boch Niemand etwan an die Analogie mit "Mufitogen" u. bal benfen.

Der ernstlich gemeinte Sinn der Bezeichnung war dagegen wohl: ein in Musik gesetzes wirkliches Drama. Die geistige Betonung des Wortes siele somit auf das Drama, welches man sich vom bisherigen Opernlibretto verschieden dachte, und zwar namentlich darin verschieden, daß in ihm eine bramatische

Digitized by Google

٩

Handlung nicht eben nur für die Bedürsnisse der herkömmlichen Opernmusit hergerichtet, sondern im Gegentheile die musikalische Konstruktion durch die charakteristischen Bedürsnisse eines wirklichen Drama's bestimmt werden sollte. War nun das "Drama" hierbei die Hauptsache, so hätte dieses wohl gar der "Musik" vorangestellt werden missen, da diese durch jenes näher bestimmt wurde, und, etwa wie "Tanzmusik" oder "Taselmusik", hätten wir nun "Dramamusik" sagen müssen. Auf diesen Unsinn glaubte man nun wiederum nicht verfallen zu dürsen; denn, man mochte es drehen und wenden wie man wollte, die "Musik" blieb immer das eigentlich Störende für die Benennung, odwohl Jeder doch wiederum dunkel sühlte, daß sie troß allem Anscheine die Hauptsache sei, und dieß nur noch mehr, wenn ihr durch das ihr zugesellte wirkliche Drama die allerreichste Entwickelung und

Rundgebung ihrer Fähigkeiten zugemuthet warb.

Das Disliche für bie Aufftellung einer Benennung bes gemeinten Runftwertes war bemnach jebenfalls die Unnahme einer Röthigung gur Bezeichnung zweier bisparater Elemente, ber Musik und bes Drama's, aus beren Berfcmelzung man bas neue Ganze hergestellt feben zu muffen vermeinte. Das Schwierigfte hierbei ift jebenfalls, bie "Mufit" in eine richtige Stellung jum "Drama" ju bringen, ba fie, wie wir biefest foeben erfeben mußten, mit biefem in feine ebenburtige Berbindung zu bringen ift. und uns entweder viel mehr, ober viel weniger als das Drama gelten muß. Der Grund hiervon liegt wohl barin. bak unter bem Ramen ber Dufit eine Runft, ja urfprunglich fogar ber Anbegriff aller Runft überhaupt, unter bem bes Drama aber recht eigentlich eine That ber Runft verstanden wird. Wenn wir Worte an einander fügen und verbinden, zeigt es fich an ber leichten Berftanblichfeit bes jusammengesetten neuen Bortes febr beutlich, ob wir bie einzelnen Theile beffelben für fich genommen noch recht verstehen, ober sie nur nach einer tonventionellen Annahme noch verwenden. Run heißt . " Drama" urfprünglich That oder Sandlung: als folche, auf ber Bühne dargeftellt, bilbete fie anfänglich einen Theil ber Tragobie, b. h. bes Opferchor-Gefanges, beffen gange Breite bas Drama endlich einnahm und so zur hauptsache warb. Mit seinem Ramen bezeichnete man nun für alle Beiten eine auf einer Schaubuhne bargeftellte Sandlung, mobei bas Bichtiafte mar, bag biefer

Darftellung jugefchaut werben tonnte, weghalb ber Raum, in welchem man fich hierzu versammelte, bas "Theatron", der Schauraum hieß. Unfer "Schaufpiel" ift baber eine febr berftanbige Benennung beffen, mas bie Griechen noch naiver mit "Drama" bezeichneten; benn hiermit ift noch bestimmter bie charafteriftifche Ausbildung eines anfänglichen Theiles zum fchließlichen Sauptgegenstande ausgebrudt. Bu biefem "Schaufpiele" verhält fich nun die Mufit in einer burchaus fehlerhaften Stellung, wenn fie jett nur als ein Theil jenes Gangen gebacht wird; als folder ift fie burchaus überfluffig und ftorend, weßbalb fie auch vom strengen Schausviele endlich ganglich ausge= schieben worden ift. Biergegen ift fie in Bahrheit "ber Theil. ber Anfangs Alles mar", und ihre alte Burbe als Mutterschook auch bes Drama's wieder einzunehmen, bazu fühlt fie eben jest fich berufen. In dieser Würde hat sie fich aber weber vor. noch hinter bas Drama zu ftellen; fie ift nicht fein Rebenbuhler, fonbern seine Mutter. Sie tont, und mas fie tont, moget Ihr bort auf ber Bubne erichauen; bagu versammelte fie Guch: benn mas fie ift, bas tonnt Ihr ftets nur ahnen; und beghalb eröffnet fie Euren Bliden fich burch bas scenische Gleichniß, wie die Mutter ben Kindern die Mysterien der Religion burch die Erzählung ber Legende borführt.

Die ungeheueren Werke ihres Aifchplos nannten die Athener nicht Dramen, sondern fie ließen ihnen den heiligen Namen ihrer Bertunft: "Tragobien", Opfergefange gur Feier bes begeifternben Gottes. Bie gludlich waren fie, feinen Ramen bierfür zu erfinnen zu haben! Sie hatten das unerhörteste Runftwerk, und - ließen es namenlos. Aber es tamen die großen Rrititer, bie gewaltigen Regenfenten; nun wurden Begriffe gefunden, und mo biefe endlich ausgingen, tamen die absoluten Worte baran. Ein hübsches Berzeichnig bavon giebt uns ber gute Bolonius im "Samlet" jum Beften. Die Staliener brachten ein "Dramma per musica" ju Stande, welches, nur mit verftanbigerer Bortfaffumg, ungefähr unfer "Mulitbrama" außbrudt; offenbar fand man aber biefen Ausbrud nicht befriebi= gend, und bas wunderliche Befen, welches hier unter ber Bucht ber Gefangsvirtuofen gebieh, mußte einen gerade fo nichts= fagenden Ramen erhalten, als es bas Genre felbft mar. "Overa". Blural bon "Opus", hieß biefe neue Gattung von "Werken",

aus welchen die Italiener Weibchen, die Franzosen aber Männchen machten, wodurch die neue Gattung sich als generis utriusquo herauszustellen schien. Ich glaube, man kann keine zutreffendere Kritik der "Oper" geben, als wenn der Entstehung dieses Namens berselbe richtige Takt zugesprochen wird, wie derjenigen des Namens der "Tragödie"; hier wie dort waltete keine Bernunft, sondern ein tieser Instinkt bezeichenete dort etwas namenlos Unsinniges, hier etwas unneundar Tiessinniges.

Ich rathe nun meinen Herren Fachkonkurrenten, für ihre ber Buhne bes heutigen Theaters gewidmeten musikalischen Arbeiten recht wohlbedächtig bie Benennung "Oper" beizubehalten: bieg lagt fie ba, wo fie find, giebt ihnen tein faliches Unfeben, überhebt fie jeder Rivalität mit ihrem Textdichter, und, haben fie gute Ginfalle fur eine Urie, ein Duett, ober gar einen Trinkchor, fo werben fie gefallen und Anerkennenswerthes leiften, ohne fich über bie Bebuhr anzuftrengen, um am Enbe gar noch ihre hubschen Ginfalle zu verderben. Bu jeber Beit hat es, wie Bantomimiter, so auch Citherspieler, Flotenblafer, und endlich Cantores, welche bazu fangen, gegeben: find biefe bie und ba einmal berufen worben, etwas aus ihrer Art und Gewohnheit Hinausschlagendes zu leiften, so geschah bieg burch febr einzeln ftebende Wefen, auf welche man, ihrer unvergleichlichen Seltenheit wegen, über Jahrhunderte und Jahrtausende hinmeg mit bem Finger ber Geschichte weist; nie aber ift baraus ein Genre entstanden, in welchem, sobald man nur den rechten Namen bafür gefunden, bas Außerordentliche für jeden Butabbenden zum gemeinen Gebrauche bagelegen hatte. In bem vorliegenden Falle wußte ich aber felbft mit bem beften Willen nicht, welchen Namen ich bem Rinde geben follte, welches aus meinen Arbeiten einen guten Theil ber Mitwelt ziemlich befremdet anlächelt. Herrn 28. A. Riehl vergeht, wie er irgendwo versicherte, bei meinen Opern Boren und Seben, mabrend er bei einigen bort, bei anderen fieht: wie foll man nun ein folches unhör- und unfichtbares Ding nennen? Faft ware ich geneigt gewefen, mich auf die Sichtbarkeit beffelben einzig zu berufen, und somit an bas "Schauspiel" mich zu halten, ba ich meine Dramen gern als erfichtlich gewordene Thaten ber Dufit bezeichnet hatte. Das mare benn nun ein recht tunftphilosophi=

scher Titel gewesen, und hätte gut in die Register der zukunstigen Poloniusse unserer kunstsunigen Höfe gepaßt, von welchen man annehmen dars, daß sie, nach den Ersolgen ihrer Soldaten, nächstens auch das Theater im entsprechenden deutschen Sinne vorwärts führen lassen werden. Allein, trot allem dargebotenen Schauspiele, wodon Viele behaupten, daß es in das Monströse ginge, würde bei mir am Ende doch noch zu wenig zu sehen sein; wie mir denn z. B. vorgeworfen worden ist, daß ich im zweiten Atte des "Tristan" versäumt hätte, ein glänzendes Ballsest vor sich gehen zu lassen, während welches sich das unselige Liebespaar zur rechten Zeit in irgend ein Bosquet versloren hätte, wo dann ihre Entbedung einen gehörig standalösen Sindruck und alles dazu sonst noch Passende veranlaßt haben würde: statt dessen geht nun in diesem Atte sast gar nichts wie Rusik vor sich, welche leider wieder so sehr Wusik zu sein scheint, daß Leuten von der Organisation des Herrn W. A. Riehl dasrüber das Hören vergeht, was um so schlimmer ist, da ich dabei sast gar nichts zu sehen biete.

So mußte ich benn, da man sie, namentlich ihrer großen Unähnlichkeit mit "Don Juan" wegen, auch nicht als "Opern" passiren lassen wollte, verdrießlicher Weise mich entschließen, meine armen Arbeiten ben Theatern ohne alle Benennung ihres Benre's zu übergeben; und bei biefem Austunftsmittel gebente ich zu verbleiben, fo lange ich eben mit unferen Theatern gu thun babe, welche mit Recht nichts Unberes als Opern fennen, und. man gebe ibnen ein noch fo torrettes "Musitorama", boch wieder eine "Oper" baraus machen. Um aus der hieraus entstebenden Berwirrung für einmal fraftig herauszukommen, gerieth ich, wie betannt, auf ben Bedanten bes Buhnenfeftfpieles, welches ich nun mit Silfe meiner Freunde in Bapreuth ju Stande ju bringen hoffe. Die Benennung hiervon ift mir burch ben Charafter meiner Unternehmung eingegeben worben, ba ich Gesangfefte, Turnfefte u. f. w. tannte, und mir nun recht wohl auch ein Theaterfest vorstellen durfte, bei welchem bekanntlich die Buhne mit den Borgangen auf ihr, welche wir febr finnig als ein Spiel aufzufaffen haben, bie erfichtlichfte Saubtfache ift. Ber nun biefem Buhnenfestspiele einmal beigewohnt haben wird, behalt bann vielleicht auch eine Erinnerung baran, und hierbei fällt ihm wohl ebenfalls ein Rame für Das-

jenige ein, was ich jest als nameulose künstlerische That meinen Freunden barzubieten beabsichtige.

VII.

Einleitung zu einer Vorlesnug der "Götterdämmerung" vor einem ansgewählten Buhörerkreife in Berlin.

Wenn ich, um Ihre genauere Beachtung einem Werke zuzuwenden, welches zunächst nur als die Arbeit des Musikers Ihre Aufmerksamkeit auf sich gezogen haben dürste, diese Absicht am erfolgreichsten durch den Vortrag eines Theiles des ihm zu Grunde liegenden dramatischen Gedichtes zu erreichen hoffe, glaube ich hiermit sofort den besonderen Charakter, welchen ich meiner Arbeit beizulegen mich veranlaßt sehe, auszudrücken, sowie nicht minder diesenige Eigenschaft meines Werkes zu bezeichnen, welche mich auf eine von den Gewohnheiten unseres Operntheaters abliegende Weise der Vorführung desselben vor das Publikum zu sinnen nöthigte.

Im Betreff ber Neuerungen, welche nach Manches Weisnung durch mich in das Opernwesen gebracht sein würden, bin ich mir des einen durch mich, wenn nicht gewonnenen, doch mit Entschiedenheit ausgebildeten Bortheiles bewußt, den dramatischen Dialog selbst zum Hauptstoff auch der musikalischen Ausssührung erhoben zu haben, während in der eigentlichen Oper die der Handlung, um dieses Zwedes willen meistens sogar gewaltsam, eingesigten Momente des lyrischen Berweilens zu der bisher einzig für möglich erachteten musikalischen Ausssührung

tauglich gehalten wurden.

Das Berlangen, die Oper zu der Burde des wahren Drama's zu erheben, konnte im Musiker nicht eher erwachen und sich fräftigen, als die die großen Meister seiner Kunst das Berreich derselben in der Beise erweitert hatten, wie diese gegenswärtig als Besen der deutschen Musik über alle Rebenduhlersichaft siegreich zur Anerkennung gelangt ist. Durch ausgedehn-

teste Verwendung dieses Erbes unserer großen Meister auf das Drama sind wir dazu gelangt, die Musik mit der Handlung selbst so vollständig zu verdinden, daß eben durch diese Vermählung die Handlung wiederum zu der idealen Freiheit, d. h. Bestreiung von der Nötsigung zu einer Motivirung durch Resslerion, gelangen kann, welche unsere großen Dichter nach abwechselnden Prinzipien aussuchten, um schließlich über eben diese Möglichkeit durch die Mitwirkung der Musik in ein ahnungssvolles Nachstinnen zu verfallen.

Die Dufit ift es nun, was uns, indem fie unablaffig bie innersten Motive ber Handlung in ihrem verzweigteften Bu- sammenhange uns zur Mitempfindung bringt, zugleich ermächtigt, eben biefe Sandlung in braftischer Bestimmtheit vorzuführen: ba bie Banbelnben über ihre Beweggrunde im Sinne bes reflektirenben Bewußtfeins fich uns nicht auszusprechen haben, gewinnt hierburch ihr Dialog jene naive Brazision, welche bas mabre Leben bes Drama's ausmacht. Hatte die antife Tragobie hiergegen ben bramatifchen Dialog zu beschränten, weil fie ibn amifchen bie Chorgefange, von biefen losgetrennt, einftreuen mußte, fo ift nun biefes urprobuttibe Element ber Mufit, wie es in jenen, in ber Orcheftra ausgeführten, Befangen bem Drama feine bobere Bebeutung gab, unabgefonbert bom Dialoge im mobernen Orchefter, Diefer größten fünftlerischen Errungenschaft unferer Beit, ber Sandlung felbft ftets gur Seite, wie es, in einem tiefen Sinne gefaßt, die Motive aller Sandlung felbft gleichwie in ihrem Mutterschoofe verschließt.

Somit konnte es möglich werden, dem Dialoge, bei aller ihm nun geretteten naiven Präzision, eine das ganze Drama besherrschende Ausdehnung zu geben, und dieser Gewinn ist es, was heute mir ermöglicht, ein dramatisches Gedicht, welches ans bererseits einzig der Wöglichkeit einer vollständigen musikalischen Aussührung seine Entstehung verdankt, nacht als solches Ihnen vorzutragen, da ich es als durchaus dialogisitet Handlung demselben Urtheile unterwersen zu können glaube, dem wir ein für das rezitirte Schauspiel geschriebenes Stück vorzus

legen gewöhnt find.

Durch die hiermit ihm vindizirte Eigenschaft durfte ich mich zugleich für berechtigt halten, ohne Befürchtung eines Fehlgriffes mein Werk von dieser einen Scite Ihnen zunächst zu

310 Ginleitung gu einer Borlefung ber "Götterbammerung".

zeigen, und, indem ich zugleich Sie auf das außerordentliche Unternehmen, welches mir zur vollständigen Vorführung desseleben an das deutsche Publikum verhelfen soll, verweise, Sie von den Gründen in Kenntniß zu setzen, welche es mir wünsschensdwerth erscheinen ließen, nicht einer Gesellschaft von Opernfreunden, sondern einer Versammlung ernft erwägender und sür eine originale Kultur des deutschen Geistes besorgter, wahrshaft Gebildeter überhaupt mein Werk wie mein Vorhaben ansempsohlen zu wissen.

Bayreuth.

* *

Ich fasse unter ber voranstehenden Überschrift all' das mich mittheilungswerth Dünkende zusammen, was auf den endlich seiner Berwirklichung sich nähernden Plan einer, unter ausnahmsweisen Umftänden zu bewerkftelligenden, scentschen Aufführung meines Bühnensestipieles "ter Ring des Ribelungen" einen entscheidenden Bezug hat, und beginne demgemäß mit dem nachfolgenden Schlußberichte über die Schicksle meines Wertes und des mit ihm zusammenhängenden Planes, um hier nochmals die Ausmerksamsteit meiner Leser auf die Beachtung des Charafters, welchen ich meiner Unternehmung beigemessen zu sehen wünsche, hinzulenken.

I,

Schlußbericht über die Umftande und Schicksale, welche die Ausführung bes Buhnenfestipieles "ber Ring bes Ribelungen" bis zur Grundung von Wagner-Bereinen begleiteten.

Aus den Schlußworten der Borrede zur Herausgabe meines Bühnenfestspieles, wie ich sie am Ende des sechsten Bandes meiner gesammelten Schriften und Dichtungen von Neuem mittheilte, erkannte der geneigte Leser zur Genüge die hoffnungslose Stimmung, welche es mir endlich eingab, so, wie ich die Dichtung als Litteraturprodukt preisgegeben hatte, nun auch in Betreff der Berwendung der fertigen Theile meiner musikalischen Komposition nicht sonderlich schonungsvoller mehr zu versahren.

Schnitt ich für eine Ronzertaufführung aus meinen Bartituren einige Bruchstücke zurecht, fo burfte ich, abnlich wie bei jener Berausgabe, mir wohl ebenfalls mit bem Gebanten ichmeicheln, baß es ja vielleicht nicht unmöglich mare, auch auf biesem Bege die mir nöthige Aufmertfamteit auf mein Wert und die mit ihm verbundene Tendeng zu ziehen. In der That war es verwun= berlich, biefe Bruchftude einer Diufit, welche, wie teine andere nur mit bem Sinblide auf ein großes bramatisches Ganzes entftanben mar, felbft in biefer vermahrlofenben Weise mit bem lebhafteften Beifalle bom Bublitum aufgenommen zu feben, eine Erfahrung, welche bei einiger Gerechtigfeit ber Beurtheilung bie bis dahin gepflegte Ansicht, daß ich mit ber Ronzeption meines Wertes in das Chaos der Unverständlichkeit und Unmöglichkeit verfallen fei, in auffallender Beise berichtigen hatte muffen. Ammerhin blieb man aber babei, baf es aut fei, fich mit mir nicht einzulaffen.

Unter solchen Einbrücken gebieh meine Stimmung endlich so weit, daß ich mich gedrängt fühlte, etwas zu unternehmen, was mich der Atmosphäre aller Bünsche, Hoffnungen, ja Borstellungen, und namentlich Bemühungen für mein großes Wert entheben solte. Ich konzipirte die "Meisterfinger von Nürnsberg". — Noch zu geringem Theile war aber die musikalische Ausarbeitung dieses neuen Werkes vorgerückt, als der "Fürst", nach welchem ich in jenem Schlußworte das Schickal frug, wirts

lich in meinen Lebensplan eintrat.

Es dürfte keiner poetischen Diktion, noch auch einem ganzen poetischen Diktionär möglich werden, die entsprechende Phrase für die ergreisende Schönheit des Ereignisses zu liefern, welches durch den Zuruf eines hochgesinnten Königs in mein Leben trat. Denn wirklich war es ein König, der mir im Chaos zurief: Hierher! Vollende dein Werk: ich will es!

Der ferneren Zutunft, sollte in ihr mein Wert noch fortsleben, tann es nicht vorenthalten bleiben, die Umstände kennen zu lernen, welche seit jener entscheidenden Begegnung bis auf den heutigen Tag mein Wert noch verhinderten, zur vollen That zu werden. Erschien es doch, als ob nun erst, da ich mit meinem ungemeinen künftlerischen Vorhaben an den hellen Tag gestellt war, all' der Widerwille, der bisher im Verborgenen versteckt dagegen sich genährt hatte, zu seiner ganzen seinbseligen Ge-

waltsamteit fich entfeffeln follte. Birklich mußte es bunten, als gabe es nicht eines ber Intereffen, welche fowohl in unferer Breffe wie in unserer Gesellschaft fich vertreten wiffen, bem Die Musführung meines Wertes und bes damit verbundenen Aufführungsplanes nicht in feinbseligster Beise entgegentrate. Um ber schamlofen Richtung, welche biefe aus jeber Sphare ber Gefellichaft fich tundgebende Anfeindung nahm, und rudfichtelos ben Beschützer wie ben Beschützten traf, auszuweichen, mußte ich felbst es mir angelegen sein laffen, den hervorragenden, traftigen Charafter ber Unternehmung, wie er hochsinnig ihr zuerfannt mar, abzuschmächen, und biefe bagegen in ein Geleife überzuleiten, in welchem fie junachft ihren bie allgemeine Buth aufreizenden Charafter zu verbeden befähigt werben follte. Ich fuchte fogar die öffentliche Anfmerksamkeit ganglich hiervon abaulenken, indem ich einige mühevoll gewonnene Rube bazu verwendete, die Partitur meiner "Meisterfinger" zu vollenden, um mit diesem Berte mich scheinbar gang im Geleife bes gewohnten Bertommens im Betreff theatralischer Aufführungen zu zeigen.

Gerade die Erfahrungen, welche ich einerseits an bem Schicffale biefes vom Bublitum gunftig aufgenommenen Bertes, andererfeits jedoch an dem Beifte unferes beutschen Theaterwefens machte, bestimmten mich nun aber, fortan von jebem Berfuche einer neuen Berührung mit biefem mich unentwegt fern zu balten. Der eigenthümliche Charatter bes beutschen Runftfinnes, fo weit er fich im öffentlichen Geschmade am The ater fundgiebt, muß Jeben, ber bier nur bas gemeinste Untericheibungsvermögen antreffen ju tonnen mabnt, bei einer ernften Berfibrung mit ibm fofort inne werben laffen, bag feine Bemühungen um biefes Theater, sobalb er hierfür bie energische Billensmeinung bes Bublitums zu feiner Unterftupung auffucht, ganglich vergeblich fein muffen und nur gegen ihn aufreigen konnen. Go blieb es mir benn auch unmöglich, über mich su gewinnen, an ben fruber, im Rachgeben gegen ben Sturm von mir felbft eingeleiteten, Berfuchen ber Aufführung einzelner Theile meines großen Bertes mich zu betheiligen. Selbft ber Ausfall biefer Berfuche ift mir im Raberen unberichtet geblieben, ba meine Freunde erkannten, daß ich hiermit zu verschonen ware.

Durch bas hierin angebeutete Opfer war bes mir bagegen aber möglich, bem ersten Anrufe meines erhabenen Bohlthaters

an mich: vollende bein Werk! folgsam zu erwidern. Bon Neuem war ich in dem schweigenden Uspl, sern jedem Klange, angelangt, aus welchem ich dereinst in die stumme Alpenwelt blicke, als ich jenen überschwänglichen Plan entwarf und die Ausführung in Angriff nahm, welche ich dießmal dis zur Boll-

endung bringen burfte.

Der ftarte treue Schut, ber jest über bie Ausführung meines Wertes wachte, ift nun aber berfelbe, ber es mir auch ermöglichte, voller Soffnung und Bertrauen den Beg zu beschreiten, ber mein Wert zu ber allererft entworfenen Aufführung im rechten Sinne fuhren foll. Denn, widerfeste fich einft eine Gesammtheit bem bochsinnigen Beschlusse bes einzelnen Mächtigen, fo tonnte ich mich jest mit bem, unter bem Schute biefes Mächtigen zur Bollendung gediehenen Werte, an eine andere Gesammtheit wenden, welcher ich es nach ihrem eigenen Billen jur Ermöglichung feiner Aufführung übergeben burfte. Sierzu fchritt ich burch eine Mittheilung und Aufforberung an bie Freunde meiner Runft vor, welcher ich die Darlegung meines Blanes, wie er in jenem Borworte gur Berausgabe ber Dichtung bes Bühnenfeftspieles enthalten mar, vorangeben ließ, um hieran die, in dem Folgenden enthaltene, bestimmtere Bezeichnung bes Charafters meiner Unternehmung, fo wie ber Bortbeile, beren Gewinn für bas beutsche Theater überhaupt ich aus ihr mir zu versprechen glauben barf, anzufnübfen.

[&]quot;Bereits beutete ich in ber Mittheilung meines älteren "Planes genugsam an, daß es mir in dem besonderen Falle, in "welchem ich mich mit meinem größeren Werke besand, vorzüg"lich darauf ankam, mich einer vollständig korrekten Aufführung "besselben zu versichern, da sich mir als das Beklagenswertheste "im Betreff des heutigen Theaters herausgestellt hat, daß alle "seine der Öffentlichkeit vorgeführten Leistungen, mit vielleicht "einziger Ausnahme der niedrigsten Gattung derselben, an dem "Hauptgebrechen der Inkorrektheit leiden. Der Grund hiervon "ist verschiedentlich anderswo von mir beleuchtet worden, und "hier will ich ihn nur als in der Unoriginalität unserer thea"tralischen Leistungen liegend bezeichnen: daß unsere Theater-

"vorstellungen nur unvolltommene, oft gänzlich entstellenbe "Rachahmungen einer unbeutschen Theatertunst sind, kaun am wenigsten uns daburch verdedt werden, daß selbst unsere deutschen Autoren für die Konzeption und den Styl ihrer Theater-arbeiten einzig in der Rachahmung des Auslandes befangen sind. Wer nur unser Theater kennt, muß daher nothwendig einen salschen Begriff von der theatralischen Kunst überhaupt erhalten, welcher dei wahrhaft Gebildeten zur Geringschätzung "derselben, dei dem größeren, urtheilsloseren eigentlichen Thea-terpublikum aber zu einer Entartung des Geschmades sührt, "durch deren Rückvirtung auf den Geist des Theaters dieser nothwendig wiederum einer immer tieseren Entstitlichung zu-aetrieben wird.

"Der einzig ersprießliche Weg, unserem Theater selbst mit "der Zeit nühlich zu werden, scheint mir daher dieser zu sein, "daß Werke, welche schon ihrer Originalität wegen die höchste "Korrektheit ihrer Aufführung ersordern, um auf das Publikum "den richtigen Eindruck zu machen, zunächst diesem Theater nicht "übergeben werden dürsen, weil es die in ihnen liegende Ten-"denz sich nicht anders, als durch Berstümmelung und gänzliche "Unkenntlichmachung berselben assimiliren kann. Dagegen aber "würden solche Werke auch unserem Theater dadurch sörder"lich werden können, daß sie, außerhalb desselben gestellt; und "seiner verderblichen Wirksamkeit entzogen, in vollster Korrekt"heit und ungetrübter Reinheit ihm als zuvor unverständliche, "jetzt aber allseitig klar verstandene Vorbilder entgegengehalten würden.

"Durch bloße Auferlegung kunsttenbenziöser Brinzipien "kann bem beutschen Theater in keiner Weise Hilfe zugeführt "werden, da dieses, wie es nun einmal ist, zu einer Gewohnheit, "und somit zu einer Macht geworden ist. Seine Fehler liegen "in seiner ganzen Organisation begründet, welche als eine vitiose "Rachbildung des Auslandes bei uns, so gut wie die französische "Rleidermode, sich sestgeset hat. Müssen wir uns daher für "zu schwach halten, um an seinem Bestehen rütteln zu wollen, "so haben wir hiergegen, wenn uns die Entsaltung des deutschen "Geistes in seiner Eigenthümlichkeit auch auf diesem, den öffent "lichen Geist ganz unvergleichlich mächtig beeinskussenden Kunst"gebiete am Herzen liegt, eine ganz neue, von der Wirksamkeit

"jenes Theaters so weit wie möglich abliegende, Institution "in das Auge zu fassen. Die Grundzüge einer solchen mir vorszusschun, hat mir die eigene Bedrängniß eingegeben. Sie "würde, wie ich dieß bereits in jenem Borworte bezeichnete, dem "Organismus des deutschen Wesens, welcher sich gegenwärtig "im wieder entstandenen deutschen Reiche politisch auszubilden "im Begriffe ist, ganz vorzüglich entsprechen, da die in ihr wirstenden Kräfte stets den Theilen des Ganzen angehören würschen. Sie soll zunächst nichts Anderes bieten, als den "örtlich sixirten periodischen Bereinigungspunkt der "besten theatralischen Kräfte Deutschlands zu Übunsgen und Aussührungen in einem höheren deutschen "Originalstyle ihrer Kunst, welche ihnen im gewöhnslichen Laufe ihrer Beschäftigungen nicht ermöglicht "werden können.

"Bur die Ermöglichung in biefem Sinne bewertstelligter "theatralischer Aufführungen ftute ich mich gunachft auf bie "Theilnahme, welche meine eigenen bramatischen Arbeiten beim "beutschen Bublitum gefunden haben, indem ich annehme, bag biefe Theilnahme in einem erhöheten Grabe meiner größten "Arbeit fich zuwenden burfte, wenn ich ertlare, bag biefe in einem "Style ausgeführt ift, beffen Berechtigung ich für jest nur burch "eine folde forrette theatralifche Borführung nachzuweisen ver-"mag, wie fie einzig in ber Ausführung bes von mir vorgelegten "Blanes mir gewährleiftet werden tann, Ich rechne hierbei mit "Bestimmtheit auf ben entsprechenben Erfolg, nicht meines "Wertes als folchen, fonbern ber vollenbeten Richtigfeit ber "theatralifchen Aufführung beffelben, und nehme an, bag biefer "Erfolg zunächst in bem Berlangen nach periodischer Bieber-"tehr ahnlicher Aufführungen fich aussprechen werbe, für welche "bann, in immer weiterer Ausbehnung vielleicht auf jebe Gat-"tung bramatifcher Arbeiten, ftets folche Berte beftimmt fein "follten, welche, ber Originalität ihrer Konzeption und ihres "wirklich beutschen Styles wegen, auf eine befonbers torrette "theatralische Aufführung Anspruch zu erheben haben.

"Da ich auch über die heilsamen und nach jeder Seite hin "förderlichen Konsequenzen dieser Annahme, wenn sie sich glück-"lich bewähren sollte, an anderen Orten mich näher verbreitet "habe, will ich hier nur noch bezeichnen, in welcher Weise ich mir

"die praktische Ausführung ber auf allmähliche Erweiterung be-

"rechneten Unternehmung bente.

"Runachft glaube ich einzig an bie thatige Unterftupung "wirklicher Freunde meiner Runft und Runfttenbengen mich "wenden zu burfen, indem ich ihnen die Darreichung ihrer Mit-"bilfe gur Erreichung meines Zwedes, einer Aufführung meines "großen Bühnenfeftspieles nach meinem Sinne anempfehle. "Diefe fordere ich bemnach formlich hiermit auf, durch einfache "Unmelbung ihrer, meinem Unternehmen forberlich gewogenen "Gefinnung, fich mir namhaft machen zu wollen. Bin ich fo "gludlich, auf biefem Bege ju einer genugenben Soffnung ju "gelangen, fo foll ben angemelbeten Gonnern meiner Unter-"nehmung bas einfache Mittel angezeigt werben, welches fie in "ben Stand fegen wird, fich in einem Bereine Bleichgefinnter "zu Forderern und Beiwohnern ber von mir vorzubereitenden "Aufführungen zu machen. Den Charafter einer mahrhaft na-"tionalen Unternehmung wurde ich biefer auf eine freie Ber-"einigung begrundeten in einem borguglichen Sinne auch bann "noch zusprechen zu burfen glauben, wenn außerbeutsche Freunde "meiner Runft fich jur Theilnahme an ihr melbeten, ba ich bei "ber großen Aufmerkfamkeit, welche von gebildeten Ausländern bem beutschen Runftgeifte in biefer Richtung zugewendet wird, "anzunehmen habe, bag es eben auf die Reinheit und Dri= "ginalität ber Entwickelung biefes Geiftes antomme, wenn bie "von feinem wohlthätigen Ginfluffe auch im Auslande gehegten "Erwartungen sich erstüllen sollen, somit hier immer es gerade "Dem gilt, was uns selbst im besten nationalen Sinne so be-"fonbers angelegen fein muß.

"Sollte nun diese erste Unternehmung auf der Grundlage "einer freien Bereinigung zu dem bezeichneten nächsten Zwecke "von einem glücklichen und, wie ich mir vorstelle, über meine "weiter gehende Absicht hierbei günstig belehrenden Erfolge begleitet werden, so würde nun die Besestigung des einen flüchtigen Unternehmens zu einer wirklichen national-künstlerischen "Institution in Erwägung zu treten haben. Da ich auch über "den Charakter und die Tendenz dieser Institution, und nasmentlich darüber, worin diese von jedem unserer stehenden "Theater sich zu unterscheiden habe, bereits näher mich vernehs "men ließ, wäre jetzt für das Erste nur zu bestätigen, daß diese

"wiederum burch eine Bereinigung aller, ober wenigstens ber "befonders botirten, beutschen Theater am zwedmäßigsten ber-"wirklicht sich benten ließe. Wenn ich für die Erreichung meis "nes nächsten Zwedes hiervon ganzlich absah, so geschah dieß "aus ber in mir fest begrundeten Boraussicht, daß bei ber jegi= "gen Tenbenz biefer Theater und ihrer Leiter meine etwa an "fie ergehende Aufforderung im besten Falle ju ben größten "Misverftandniffen, und in Folge biefer zu einer heillofen Ber-"wirrung geführt haben wurbe. Erft ber richtige Ginbrud, mel-"chen ich mir bon einem gunftigen Ausfalle meiner Unterneh-"mung erwarte, konnte auch nach biefer Seite bin die nothige "Rlarheit verbreiten; und allerdings ftunde eine erfpriegliche "Ginwirfung ber bon mir gemeinten bauernben Inftitution auf "biefe Theater nur bann gut erwarten, wenn fie bon biefen end-"lich felbst mit hervorgerufen und unterftut wurde.

"Bierfür aber bie richtige Grundlage zu geben, burfte "bann leicht eine ernftliche Aufgabe einer für bie nationale Sitt-"lichkeit in einer eblen Bebeutung beforgten Reichsbehörbe mer-"ben. Denn gewiß ift es, bag bie öffentliche Sittlichkeit febr "wohl nach bem Charafter ber öffentlichen Runft einer Ration "beurtheilt werben tann: feine Runft wirft aber fo machtig auf "bie Phantafie und bas Gemuth eines Bolfes, als bie täglich "ihm öffentlich gebotene theatralifche. Wollen wir einen ver-"trauensvollen Zweifel baran begen, bag bie bochft bebentliche "Birtfamteit bes Theaters in Deutschland burch ben Buftand "ber Sittlichkeit ber Nation veranlagt worben fei, und wollen "wir ben Erfolg biefer Birtfamteit bisher nur als einen mis-"leiteten öffentlichen Geschmad anerkennen, fo ift boch mit "Sicherheit zu fagen, bag eine Berebelung bes Befchmades unb "ber, nothwendig burch biefen beeinflußten Sitten, auf bas "Energischefte burch bas Theater geleitet und unterftüst werden "muß. Und auf biese Erwägungen bie Leiter ber Ration bin-"gewiesen zu haben, murbe nicht bie geringfte Genugthuung "fein, die aus einem gludlichen Erfolge meiner hiermit anae-"fündigten Unternehmung mir erwachsen könnte."

Glaube ich mit dem Boranstehenden auch über die Bedeutung, welche ich dem Unternehmen, zu dessen Förderung ich die Freunde meiner Kunst aufforderte, beimesse, mich klar genug ausgedrückt zu haben, so möchte ich jeht noch den Charakter, welchen ich der zuvor von mir angesprochenen "anderen" Gesammtheit beilege, näher bezeichnen.

Bierfür fei es mir guborberft gestattet, aus bem Berichte über bie Schicffale meines "Nibelungenringes"*) eine Bezeichnung zu wiederholen, mit welcher ich bort meinen Entschluß, mich auch für jebe fernere tunftlerische Unternehmung von Baris aus wiederum Deutschland zuzuwenden, verftanblich zu machen fuchte. 3ch fagte ba: "es war gerabe bas Innewerben ber bei= iviellofen Berwirrung und Berwahrlofung feines öffentlichen Runftwefens, welches meinen Blid von Neuem für bas ihm tief au Grunde liegende Geheimniß icharfte". Diefes "Geheimniß", wie es einerseits flar und mahrhaftig in mir lebte, hatte ich nun andererseits unter ber Dede jener schlechten Offentlich: feit ebenfalls aufzusuchen, um mit bem in mir beutlich lebenben es gleichmäßig an ben vollen Tag zu bringen. Es ift mir gur großen, ja erlösenden Boblthat geworben, nach verzweiflungsvollem Ausschweifen, welches mich in die feltfamften Berührungen bringen tonnte, biefes auch außer mir aufgesuchte Bebeimniß als bas mabre Befen bes beutichen Beiftes auffinden zu burfen. Ich hatte unter Mühfeligfeiten aller Art mich zu ber Ertenntniß zu bringen, bag bie widerliche Ericheis nung, in welcher biefer Beift ber außerlichen Beurtheilung fich blokftellte, eben feine Entftellung mar; bag er in biefer fich fo übel, ja in vieler Beziehung fo lächerlich ausnahm, tonnte bei naberer Betrachtung als ein Beugniß für feine urfprüngliche Tugend gelten. Die Geschichte belehrt uns barüber, um welches tief ernftlichen Gewinnes willen ber Deutsche über zwei Sahrhunderte lang feine außerliche Selbftanbigfeit aufopferte; baß er zwei Sahrhunderte über nur an ber Unfelbständigfeit feines äuferen Gebahrens, an ber Unbeholfenheit, ja Lächerlichkeit feines öffentlichen Benehmens von den Nationen Europa's als "Deutscher" ertannt murbe, gereicht ibm, im Betracht ber un-

^{*)} Am Schluffe bes fechften Banbes ber gefammelten Schriften unb Dichtungen.

feligen Umftanbe feines Beiterlebens, weniger gur Schanbe, als wenn er bas ihm übergeworfene Zwangstleid mit einer gerabe ihn untenntlich machenben Grazie und Sicherheit, etwa wie ber Bole bas ber frangofischen Rultur, getragen hatte. Gerabe aus ben üblen Gigenschaften feines öffentlichen Wefens mar gu fchliegen, bag feine mahren Gigenschaften hierbei nicht in bas Spiel tamen, ba fie eben nur in einer jeben Augenblid ertennt= lichen Entstellung fich fundgaben. Um diefer fo flaglich tauichenben Ericbeinung gegenüber nicht zu verzagen, bedurfte es eines faft gleich ftarten Glaubens, wie ibn ber Chrift ber Taufchung ber Beltericeinung felbft gegenüber aufrecht zu erhalten Diefer Glaube mar es, ber einen beutschen Staatsmann unferer Tage mit bem ungeheueren Muthe befeelte, bas von ihm ertannte Geheimniß ber politifchen Rraft ber Ration burch tubne Thaten aller Welt aufzubeden. Das Geheimnig, ju beffen Aufbedung beigutragen es mich brangt, wird in bem Beugniffe bafür bestehen, daß ber nun gefürchtete Deutsche auch in seiner öffentlichen Runft fernerhin zu achten fei.

Und wahrlich bedurfte der Glaube an die Kraft dieses Geheimnisses und an die Möglichteit seiner Ausbedung, kaum geringeren Muthes, als der dem Staatsmanne nöthige es war,
de. nur die lange gesparte Kraft einer in steter Ausbildung
thätig gebliebenen Organisation genau zu ermessen hatte, um
diese Kraft sich zu eigen zu machen; wogegen der Künftler gerade in der Sphäre, aus welcher, weil sie die Öffentlichkeit am
wirkungsvollsten berührt, auch die bedeutendste Wirkung auf
diese zu erzielen ist, den eigentlichen Inbegriff der Verwahrlosung des öffentlichen Kunstsinnes in eine saft gleich trästige
Organisation eingeschlossen sindet, als Jener die männliche
Wehrtraft der Nation sand.

Daß in dieser Sphäre, welche ich soeben genügend angebeutet zu haben glaube, die Verderbniß des deutschen Geistes sich nicht nur auf das ästhetische Gefühl und Urtheil, sowie die Empfänglichkeit des Gemüthes hierfür, sondern auch auf den moralischen Sinn aller an der Pstege und Ausbeutung dieser vorangehenden Verderbniß Betheiligten erstreckte, dieß war das im Rampse hiergegen am schwerzlichsten zu Überwindende. Gine von keinem Betheiligten wahrhaft verstandene, daher um ihrer selbst willen geachtete und geliebte Kunst, muß in jede ihrer Be-

rührungen mit bem Leben ber Öffentlichkeit einen Dunft von Richtswürdigkeit verbreiten, ber, je allgemeiner biese Kunft wirkt, besto weiter hin nothwendig Alles verpestet.

280 mar nun bas bem meinigen entsprechende "Geheimniß", unter ber bis in die Tiefen bes sittlichen Bewußtseins bringenden Gewandung unferer giltigen und machtvoll organis. firten Öffentlichkeit, aufzusuchen? Unmöglich dunkt es, den Staatsmann ben Blick hierher werfen zu laffen Wie frivol und lächerlich bier Alles erscheint, wurden wir fofort erfahren. wenn wir einem unserer Barlamente barüber in Distussion zu gerathen zumuthen wollten. Dag hier Alles fo ehrlos ift, wie bie beutsche Politit es vor ihrer großen Erhebung mar, tann Denen taum erfichtlich werben, welche nach ben Unftrengungen mit Staatsgeschäften "in Ruh' was Gutes speisen wollen". Uns bekummert es nur, daß die Herren bann so schlechte, unnährende Ruche vorfinden; und wollen wir fie hier mit Dube und Aufopferung heute einmal gut besorgen, so können wir boch nicht verhindern, daß fie morgen bas Schlechtefte mit nicht minberem Behagen, wie heute bas Bortrefflichste bergehren; mas uns nun wieber mit Recht verbrieft, und bazu bestimmt, ihre Ruche ben Sublern zu überlaffen.

Da ich das deutsche Wesen in seinen idealen Anlagen aufzusuchen hatte, nußte mir die unmittelbar betheiligte Künstlerschaft hierfür näher stehen, als das sogenannte Publitum. Hier durfte ich von den Anlagen des eigentlichen Musiters zunächst auszgehen, und meine ermuthigende Freude daran gewinnen, daß dieser so schnell für die Erfassung des Richtigen befähigt war, sobald ihm dieß in kundiger Weise gezeigt wurde; ihm nahe stehend, wenn auch in viel verderblichere Gewohnheiten verwickelt, tras ich den musitalischen Mimen au, welcher, bei wirklicher Begadung, die wahre Sphäre seiner Kunst sofort erkennt und willig beschreitet, sobald ihm aus ihr das richtige Beispiel vorgeführt wird.

Auf diesen zuerst erkannten hoffnunggebenden Eigenschaften beruhte dann die in mir sich begründende Ansicht, daß für die vorzügliche Leistung der Rünstlerschaft auch die verständnißvolle Anerkennung nicht fehlen werde; die voraussehende Annahme einer solchen höheren Befriedigung bei allen Denen zu erweden, deren hilse ich zur Förderung meiner Unternehmung

bedarf, hierin bestand die weitere mir zufallende Arbeit. Sollte ich nun burch alle die Anregungen, beren ich mich sowohl burch bie Aufftellung bes Beifpieles guter Runftleiftungen, als burch bie nöthig erachtete Belehrung über mir gunachft Mar ge wordene Brobleme befleißigte, Die thatige Aufmertfamteit eines für die Erreichung meines Bwedes genugend gablreichen Theiles bes beutschen Bublitums gewonnen haben, fo muß ich in biefem Die neue Gesammtheit erkennen, welche ich aufzusuchen hatte. Sie würde bemnach ber Rern unter ber Gewandung fein, ben ich anzutreffen voraussette; nicht einer besonderen Rlaffe ber Befellichaft angehörend, fonbern alle Range berfelben burch= bringenb, wird fie in meinen Augen die thatig geworbene Empfänglichteit bes beutschen Gefühles für bie originale Runbgebung bes beutschen Beiftes auf bemjenigen Bebiete reprafen= tiren, welches bisher ber undeutscheften Bflege gur Bermahrlofung überlaffen war.

Ц.

Das Bühnenfestspielhaus zu Bayrenth. Rebft einem Berichte über bie Grundsteinlegung beffelben.

(An Freifrau Marie von Schleinit.)

Sochberehrte Frau!

Als ich für die Patrone und Gönner meiner Unternehmung die nachfolgenden Berichte aufsete, fand ich mich veranslaßt, einen einzigen der mir hilfreich gewordenen Freunde beim Namen zu nennen: es war der, den uns ein früher Tod entsiß; die lebenden und thätig wirkenden schloß ich meinen Berichsten nur durch die charakteristische Bezeichnung ihrer Theilsnehmung am Werke selbst ein. Wenn ich nun Ihnen zu allersnächst die Mittheilungen, welche andererseits gerade Ihnen so Wohlbekanntes nur enthalten, vorlege, so geschieht dieß wiesderum auf Antried des Wunsches, die lebendigste Theilnehmerin,

beren unermüblichem Eifer nnb Beistande meine große Unternehmung fast ausschließlich ihre Förderung verdankt, saut bei dem Namen zu nennen, der von mir und jedem wahren Freunde meiner Kunst mit der innigen Berehrung genannt wird, in welcher ich für immer verharre als

Ihr bankbar ergebener Diener

Bayreuth, 1. Mai 1873.

Richard Wagner.

Mit der vor einiger Zeit veröffentlichten Aufforderung an die Freunde meiner Kunft zur Betheiligung an der von mir entsworfenen Unternehmung hatte ich im wahrhaftigsten Sinne eben nur an ein persönlich mir unbekanntes Allgemeines eine Frage gerichtet, deren Beantwortung ich jest zu meiner Belehrung abzuwarten hatte.

Rur fehr wenigen naberen Freunden theilte ich meine beftimmteren Ansichten barüber, wie ber von mir angesprochenen Theilnahme eine fefte Form zu geben fei, ausführlicher mit. Bon biefen Freunden erfaßte ber jungfte, ber ungemein begabte und energische Rarl Taufig, die hiermit fich barftellende Ungelegenheit als eine gang perfonlich ihm zufallenbe Aufgabe: mit einer vorzüglich geftellten, tief ernftlich meiner Runft befreundeten Gönnerin entwarf er den Blan, die nöthige Anzahl Batrone meiner Unternehmung zu werben, um die für ben Bau eines provisorischen Theaters, für eine vorzügliche Ginrichtung ber Buhne und Berftellung einer vollenbet eblen Scenerie. fowie für bie Entschäbigung ber zu ben Aufführungen felbst berbeizuziehenden, ausgewählten Rünftlerpersonale, unerläßlich bünkende Summe von breimal hundert taufend Thalern durch Batronat-Antheile von je breihundert Thalern, uns gur Berfügung ftellen zu konnen. Raum batte er ben Weg ber von ihm fich felbft vorgezeichneten Wirtfamteit betreten, als ibn, in seinem breißigsten Lebensjahre, ein jäher Tob uns entriß. Mein lettes Bort an ihn hatte ich seinem Grabsteine anzuvertrauen: es fei bier, als an nicht unwürdig buntenber Stelle, wieberholt.

Digitiz 216 Google

Grabschrift für Rarl Taufig.

"Reif scin zum Sterben, "bes Lebens zögernd sprießende Frucht, "früh reif sie erwerben "in Lenzes jäh erblühender Flucht, "war cs Dein Loos, war cs Dein Wagen, — "wir müssen Dein Loos wie Dein Wagen beklagen." —

Tief betroffen marb mir bie zuvor an ein "Allgemeines"

gerichtete Frage, jest zu einer Frage an bas Schicffal.

Unerschütterlich wirtte ber, nun fo empfindlich geschmälerte, enge Freundestreis im Sinne des Dahingeschiebenen fort: ein Mächtigfter mar als Batron gewonnen, und unvermuthet zeigte fich ein thätiger Sinn minder Mächtiger, ja Unmächtiger, um burch Bergefellschaftung eine neue, wirkliche Macht für mich erfteben zu laffen. In Dannbeim rief ein, bis babin perfonlich mir unbekannter, vorzüglich thattraftiger Freund meiner Runft und meiner Tenbengen, bon gleich ernftlich gewogenen Benoffen unterftutt, einen Berein gur Forberung beg bon mir angefündigten Unternehmens in bas Leben, welcher fich fortan, allem Sohne zum Trot, fühn ben Namen: "Richard Bagner-Berein" beilegte. Sein Beispiel fand Nachahmung: in Wien erftand ein zweiter gleich fich benennender Berein, welchem nun bald in immer mehren beutschen Städten abnliche Bereine fich nachbilbeten. Ja, über bie beutschen Grenzen hinaus, in Best. Bruffel, London, endlich New-Port grundeten fich mit gleicher Tenbeng und unter bem gleichen Ramen Bereine, welche mir jest ihre Gruße und Berheißungen gufandten.

Es bünkte mich nun an der Zeit, die nöthigen Borbereitungen zur Ausführung meines Unternehmens zu treffen. Bereits im Frühjahr 1871 hatte ich das hierfür von mir erwählte Bahreuth still und undemerkt für meinen Zwed in Augenschein genommen: das berühmte markgräsliche Opernhaus zu benuhen, war beim Gewahrwerden seiner inneren Konstrutztion zwar sofort von mir aufgegeben worden; dennoch hatte die Sigenthümlichkeit und die Lage der freundlichen Stadt selbst meinen Wünschen entsprochen, so daß ich jeht, im winterlichen Späts

berbite beffelben Sahres meinen Besuch baselbft wiederholte, bießmal aber, um mit ben burgerlichen Beborben Bapreuth's felbft in unmittelbaren Bertehr zu treten. Ich habe an biefer Stelle nicht zu wiederholen, welchen ernstlichen Dant ich ben werthen. bochaeehrten Mannern schulde, beren jede Erwartung übertreffendes gaftliches Entgegentommen meinem fühnen Unternehmen iett ben beimischen Grund und Boben guführte, auf bem es fortan mit meinem eigenen Leben gebeiben foll. Gin unbergleichlich icones und ausgiebiges Grunbftud, unweit ber Stadt felbit, warb mir zu dem Bwede ber Errichtung bes von mir gebachten Theaters geschentt. Nachbem ich über die Ronftruttion beffelben mit einem im Sache ber inneren Ginrichtung von Theatern ausgezeichnet erfahrenen und als erfindungsreich bemahrten Manne mich verftanbigt hatte, konnten wir einem, bes Theaterbaues ebenfalls fundigen Architetten ben weiteren Entmurf und die Ausführung des provisorischen Bebaudes übertragen: und trot großer Schwierigfeiten, welche bie Ordnung bes gangen, fo ungewohnt fich barftellenden Geschäftes mit fich führte, gelangten wir fo weit, für ben 22. Dai bes Sahres 1872 unferen Freunden und Batronen die Grundfteinlegung bes Bauwertes anzufündigen.

Hierzu verfiel ich auf ben Gebanken, ben zusammenberusenen Gönnern zugleich eine möglichst vollendete Aufsührung der großen neunten Symphonie unseres Beethoven, als künstlerische Enschäbigung für die Bemühungen ihrer Zusammenkunst in Bahreuth, zu bieten. Die einsache Aussorberung, welche ich an die vorzüglichsten Orchester, Sängerchöre, sowie an einzelne berühmte Kunstler erließ, genügte, mir ein so vortressliches Aussührungs-Personal zu gewinnen, wie es wohl kaum je zu solchem Zwecke sich vereint fand.

Es war unabweistich, in diesem ersten Gelingen ein hoch ermuthigendes Anzeichen für das spätere Gelingen der großen theatralischen Aufführungen selbst zu erkennen. Auch war die hieraus entspringende Stimmung aller Theilnehmer so vortreffslich, daß selbst die Ungunst des Wetters, welche die Bornahme des Aktes der Grundsteinlegung belästigte, die heiter erregte Laune nicht einzuschüchtern vermochte. Der in dem Grundsteine zu verschließenden Kapsel übergaben wir, außer einem Weihegrußes des erhabenen Beschützers meines besten Schaffens und

Wirkens, sowie mehreren beziehungsvollen Dokumenten, einen von mir aufgezeichneten Bers:

"Hier schließ' ich ein Geheimniß ein, ba ruh' es viele hundert Jahr': so lange es verwahrt der Stein, macht es der Welt sich offenbar."

An die Berfammlung selbst aber richtete ich die folgende Rebe:

"Meine Freunde und werthen Gonner!

"Durch Sie bin ich heute auf einen Blat geftellt, wie ihn "gewiß noch nie bor mir ein Runftler einnahm. Sie glauben meiner Berheißung, ben Deutschen ein ihnen eigenes Theater gu "grunden, und geben mir die Mittel, biefes Theater in beut= "lichem Entwurfe vor ihnen aufzurichten. hierzu foll für bas "Erfte bas provisorische Gebäude bienen, zu welchem wir heute "ben Grundstein legen. Wenn wir uns hier gur Stelle wieber-"sehen, soll Sie bieser Bau begrußen, in bessen charatteriftischer "Gigenschaft Sie sofort die Geschichte bes Bedantens lefen "werben, ber in ihm fich vertorpert. Gie werben eine mit bem "bürftigften Materiale ausgeführte außere Umichalung antreffen "bie Ihnen im gludlichften Salle Die flüchtig gezimmerten Seft-"hallen gurudrufen wirb, welche in beutschen Stabten gu Reiten "für Sanger- und abnliche genoffenschaftliche Feftzusammen-"fünfte hergerichtet, und alsbalb nach ben Festtagen wieder ab-"getragen murben. Bas von biefem Gebaube jedoch auf einen "bauernden Beftand berechnet ift, foll Ihnen bagegen immer "beutlicher werben, sobald Sie in fein Inneres eintreten. Auch "bier wird fich Ihnen zunächst noch ein allerbürftigftes Material, "eine völlige Schmudlofigfeit barbieten; Sie werben vielleicht "verwundert felbft die leichten Bierrathen vermiffen, mit welchen "jene gewohnten Festhallen in gefälliger Beise ausgeputt Dagegen werben Sie in ben Berhaltniffen und ben "Unordnugen bes Raumes und ber Buschauerplate einen Ge-"banten ausgebrudt finden, burch beffen Erfaffung Sie fofort "in eine neue und andere Begiehung ju bem bon Ihnen ermar-"teten Buhnenspiele verset werben, ale biejenige es mar, in "welcher Sie bisher beim Besuche unserer Theater befangen

"waren. Soll biese Wirtung bereits rein und vollsommen sein, "so wird nun der geheimnisvolle Eintritt der Musik Sie auf "die Enthüllung und deutliche Borsührung von scenischen Vilsbern vordeneiten, welche, wie sie aus einer idealen Traumwelt "vor Ihnen sich darzustellen scheinen, die ganze Wirklichkeit der "sinnvollsten Täuschung einer edlen Kunst vor Ihnen kundgeben "sollen. Hier darf nichts mehr in bloßen Andeutungen eben "nur provisorisch zu Ihnen sprechen; so weit das künstlerische "Bermögen der Gegenwart reicht, soll Ihnen im scenischen, wie "im mimischen Spiele das Vollendetste geboten werden. —

"So mein Plan, welcher Das, was ich vorhin bas auf "Dauer berechnete unferes Gebäudes nannte, in bie möglichft "vollendete Musführung feines auf eine erhabene Täuschung ab-"zielenden Theiles verlegt. Dug ich bas Vertrauen in mich feten, die hiermit gemeinte fünftlerische Leiftung zum vollen "Gelingen zu führen, fo fasse ich ben Muth hierzu nur aus einer "Boffnung, welche mir aus ber Berzweiflung felbft erwachfen "ift. Ich vertraue auf ben beutschen Geift, und hoffe auf feine "Offenbarung auch in benjenigen Regionen unseres Lebens, in "benen er, wie im Leben unserer öffentlichen Runft, nur in _allerkummerlichfter Entstellung babinfiechte. Ich vertraue hierfür vor Allem auf den Geift ber beutschen Musit, weil ich weiß, wie willig und bell er in unseren Musikern aufleuchtet, sobalb "ber beutsche Meifter ihnen benfelben mach ruft; ich bertraue "auf die bramatischen Mimen und Sanger, weil ich erfuhr, daß "fie wie zu einem neuen Leben verklart werben konnten, fobalb "ber beutsche Meister sie von dem eitlen Spiele einer vermahr-"lofenben Gefalltunft zu ber achten Bewährung ihres fo bebeu-"tenden Berufcs zuruckleitete. Ich vertraue auf unsere Künftler, "und darf dieß laut aussprechen an dem Tage, der eine so aus-"ermablte Schaar berfelben auf meinen blogen freundschaftlichen Muruf aus ben verschiebenften Gegenden unseres Baterlanbes "um mich versammelte: wenn biefe, in felbstvergeffener Freude "an dem Runftwerte, unseres großen Beethoven's Bunder-"Symphonie Ihnen heute als Feftgruß zutonen, durfen wir "Alle uns wohl fagen, daß auch bas Werk, welches wir heute "gründen wollen, fein trugerisches Luftgebaube fein wird, wenn-"gleich wir Runftler ihm eben nur bie Bahrhaftigfeit ber in "ihm zu verwirklichenden Sbee verburgen tonnen.

"An wen aber wende ich mich nun, um bem ibealen Werte "auch seine solibe Dauer in ber Zeit, ber Bühne ihre schützende

"monumentale Behaufung zu fichern?

"Man bezeichnete jungft unsere Unternehmung öfter schon "als die Errichtung bes "Rational-Theaters in Bapreuth". "Ich bin nicht berechtigt, Diese Bezeichnung als giltig anzuer-"tennen. 280 mare die "Ration", welche biefes Theater fich "errichtete? Als fürzlich in ber frangofischen National-Ber-"fammlung über bie Staatsunterftugung ber großen Barifer "Theater verhandelt wurde, glaubten die Redner für die Fort-"erhaltung, ja Steigerung ber Subventionen fich feuria ber-"wenden zu durfen, weil man die Pflege biefer Theater nicht "nur Frankreich, sonbern Europa schulbig mare, welches von "ihnen aus die Gefete feiner Geiftestultur zu empfangen ge-"wohnt fei. Bollen wir uns nun die Berlegenheit, die Ber-"wirrung benten, in welche ein beutsches Barlament gerathen "würde, wenn es die ungefähr gleiche Frage zu behandeln "hätte? Seine Distussionen murben vielleicht zu ber bequemen "Abfindung führen, daß unfere Theater eben feiner nationalen "Unterftupung bedürften, ba bie frangofische National-Ber-"fammlung ja auch für ihre Bedürfniffe bereits forate. "beften Falle wurde unfer Theater bort fo behandelt werben. "wie noch bor wenigen Jahren in unferen verschiebenen Land-"tagen bem beutschen Reiche es widerfahren mußte, nämlich: "als Chimare.

"Baute sich auch vor meiner Seele der Entwurf des wahr"haften deutschen Theaters auf, so mußte ich doch sofort erten"nen, daß ich von Innen und Außen verlassen bleiben würde,
"wollte ich mit diesem Entwurfe vor die Nation treten. Doch
"meint Mancher wohl, was Einem nicht geglaubt werden könne,
"würde vielleicht Bielen geglaubt: es dürfte am Ende gelingen,
"eine ungeheuere Actien-Gesellschaft zusammenzubringen, welche
"einen Architekten beauftrüge, ein prachtvolles Theatergebäude
"irgendwo aufzurichten, dem man dann kühn den Namen eines
"beutschen Nationaltheaters" geben dürfte, in der Meinung, es
"würde darin gar bald von selbst auch eine deutsch-nationale
"Theaterkunst sich herausbilden. Alle Welt ist heut' zu Tage
"in dem sesten Glauben an einen immerwährenden, und nament"lich in unserer Beit äußerst wirksamen, sogenannten Fortschritt,

"ohne sich eigentlich wohl barüber klar zu sein, wohin benn "fortgeschritten werbe, und was es überhaupt mit diesem "Schreizten" und diesem "Fort" sür eine Bewandtniß habe; wogegen "Diesenigen, welche der Welt wirklich etwas Neues brachten, nicht darüber befragt wurden, wie sie sich zu dieser fortschreiztenden Umgebung, die ihnen nur Hindernisse und Widerschreiztenden Umgebung, die ihnen nur Hindernisse und Widerstände "bereitete, verhielten. Der unverholenen Klagen hierüber, ja "ber tiesen Verzweislung unserer allergrößten Geister, in deren "Schaffen wirklich der einzige und wahre Fortschritt sich kundzugab, wollen wir an diesem Festtage nicht gedenken; wohl aber "dürsten Sie Demjenigen, dem Sie heute eine so ungemeine "Auszeichnung gewähren, es gestatten, seine innige Freude dazzüber kundzugeben, daß der eigenthümliche Gedanke eines Einzzelnen schon bei seinen Ledzeiten von so zahlreichen Freunden "verstanden und förderlich ersaßt werden konnte, wie Ihre Verzeichnune, wie Ihre Verzeichen konnte, wie Ihre Verzeichen Freunden

"fammlung heute und hier mir bieg bezeugt.

"Rur Sie, die Freunde meiner besonderen Runft, meines "eigensten Wirkens und Schaffens, hatte ich, um fur meine "Entwürfe mich an Theilnehmenbe zu wenden: nur um Ihre "Mithilfe für mein Bert tonnte ich Gie angeben: biefes Bert rein und unentstellt Denjenigen porführen zu konnen. "meiner Runft ihre ernftliche Geneigtheit bezeigten, tropbem fie "ibnen nur noch unrein und entftellt bisher vorgeführt werben "tonnte. — bieß war mein Bunfch, ben ich Ihnen ohne An-"maagung mittheilen burfte. Und nur in biefem, fast perfon-"lichen Berhaltniffe zu Ihnen, meine Gonner und Freunde, "barf ich für jest ben Grund erkennen, auf welchen wir ben "Stein legen wollen, ber bas gange, uns noch fo tubn bor-"ichwebenbe Bebaube unferer ebelften beutschen Soffnungen "tragen foll. Sei ce jest auch blog ein provisorisches, fo wirb "es biefes nur in bem aleichen Sinne fein, in welchem feit Sabr-"hunderten alle außere Form bes beutschen Wesens eine provi-"forische mar. Dieg aber ift bas Befen bes beutschen Beiftes, "baß er von Innen baut: ber ewige Gott lebt in ihm mahr-"haftig, ehe er fich auch ben Tempel feiner Ghre baut. "biefer Tempel wird bann gerabe fo ben inneren Beift auch' "nach außen tundgeben, wie er in feiner reichsten Gigenthum-"lichkeit fich felbst angehort. So will ich biefen Stein als ben "Rauberftein bezeichnen, beffen Rraft bie verschloffenen Gebeim-

"niffe jenes Beiftes Ihnen lofen foll. Er trage jest nur bie "finnvolle Buruftung, beren Silfe wir zu jener Taufchung be-"burfen, burch welche Sie in ben wahrhaftigften Spiegel bes "Lebens bliden follen. Doch schon jest ift er ftart und recht "gefügt, um bereinft ben ftolgen Bau ju tragen, fobalb es bas "beutsche Boll verlangt, ju eigener Ehre mit Ihnen in feinen "Befit zu treten. Und fo fei er geweiht bon Ihrer Liebe, bon "Ihren Segenswünschen, von bem tiefen Dante, ben ich Ihnen "trage, Ihnen Allen, die mir munichten, gonnten, gaben und "halfen! — Er fei geweiht von bem Beifte, ber es Ihnen ein-"gab, meinem Unrufe ju folgen; ber Sie mit bem Duthe er-"füllte, jeder Berhöhnung jum Trop, mir gang zu vertrauen; ber aus mir ju Ihnen fprechen tonnte, weil er in Ihrem Bergen "fich wiederzuertennen hoffen burfte: bon bem beutschen Beifte, "ber über die Sahrhunderte hinmeg Ihnen seinen jugendlichen "Morgengruß zujauchst. —"

3ch barf es für unnöthig halten, hier bes Berlaufes bes fconen Reftes zu gebenten, beffen Sinn und Bebeutung ich in ber voranstehenden Rebe genügend bezeichnet zu haben glaube. Dit ibm murbe eine Unternehmung eingeleitet, welche bie Berbohnung und Berunglimpfung Derjenigen ju ertragen vermag, benen ber ihr zu Grunde liegende Gebanke unverständlich bleiben mußte, wie bieß wohl von ber Debraahl ber auf bem beutigen Lebensmartte finnlos um die Friftung eines ephemeren Dafeins in Runft und Litteratur fich Abmubenben nicht anders zu erwarten sein tann. Wie beschwerlich ber Fortgang bieser Unternehmung fallen moge, so barf ich, und es burfen bieß nicht minder meine Freunde, hierin boch nur biefelben Befchwerniffe ertennen, welche feit langen Beiten, feit Sahrhunderten, auf ber gefunden Entwidelung einer ben Deutschen mahrhaft eigenthumlichen Rultur laften. Ber ben von meinem befonderen Standpunkte aus hierüber gewonnenen Aufklarungen und ben Erörterungen berfelben theilnahmboll gefolgt ift, bem habe ich jest biefe Beschwerniffe nicht naber mehr zu bezeichnen. Deine Unnahmen und Soffnungen in biefem Bezuge will ich bier jeboch fclieglich noch nach bem einen Begriffe gusammengefaßt barlegen, welcher jest unter bem Ramen "Bapreuth" wirtlich bereits zur Bezeichnung eines, theils ungekannten ober mis-

verstandenen, theils voll Spannung und Bertrauen erwarteten Etwas, unserer Öffentlichkeit geläufig geworden ift.

Bas nämlich unsere nicht immer fehr geiftvollen Biglinge bisher unter dem unfinnigen Begriffe einer "Bukunftsmusik" zu ihrer Belustigung sich auftischten, das hat jetzt seine nebel-hafte Gestalt verändert, und ist auf sestem Grunde und Boden zu einem wirklich gemauerten "Bapreuth" geworben. Der Rebel hat also ein Lokal gewonnen, in welchem er eine ganz reale Form annimmt. Das "Butunftstheater" ift nicht mehr bie "abgeschmadte Ibee", welche ich ben wirklichen Sof- und Stadttheatern aufdrängen mochte, etwa um General-Mufitbirektor, ober gar General-Intendant zu werben*), sondern (vielleicht aus dem Grunde, weil ich damit nirgends angekommen ware?) scheine ich nun meine Sbee einem gewiffen Lotale einbflangen zu wollen, welches jest als folches in Betracht gu tommen hat. Diefes ift bas fleine, abgelegene, unbeachtete Bayreuth. Jebenfalls bin ich sonach nicht barauf ausgegangen, meine Unternehmung im Glange einer reichbevölkerten Sauptstadt bespiegeln zu laffen, mas mir allerbings minber ichwierig gefallen mare, als Mancher zu glauben vorgeben mag. Moge nun ber Spott jener Bigigen balb an ber Rleinheit bes Lofales, bald an ber überschwenglichfeit bes bamit verbundenen Begriffes fich ergeben, immer verbleibt bem Spottbilbe bie Gigenschaft eines jum Lotale geworbenen Begriffes, welchen ich iett mit größerer Befriedigung aufnehme, als bieß mir einft mit bem febr finnlofen einer "Butunftsmusit" möglich war. Ronnten Diefen letteren meine Freunde in bem Sinne ber tapferen Riederländer, welche nach einem ihnen gegebenen Schimpsworte mit Stolze sich "Geusen" nannten, zur Bezeich-nung ihrer Tendenzen aufnehmen, so fasse ich nun den Ramen "Bayreuth", als von guter Borbebeutung, willig auf, um in ihm Das vereinigt auszudrücken, was aus den weitesten Kreisen ber zur lebenvollen Bermirklichung bes von mir entworfenen Runftwertes fich mir anschlieft. -

Wer, weit in ber Belt umber verschlagen, an die Stätte gelangt, die er sich zur letten Raft ermählt, beachtet genau die fich ihm aufdrängenden Anzeichen, benen er eine gunftige Deu-

^{*)} Wie bieß neuerbings ber Aussikhistoriker bes Brockhausischen Konversationslegikons wissen will.

tung zu geben fucht. Ließ ich in ben "Meifterfingern" meinen Bans Sachs Rurnberg als in Deutschlands Mitte liegend preisen, so buntte mich nun bem erwählten Bapreuth biefe gemuthliche Lage mit noch größerem Rechte zugesprochen werben ju tonnen. Bis hierher erftredte fich einft ber ungeheure berchnische Wald, in welchen die Romer nie vordrangen; von ibm ift jest noch die Beneunung des "Frankenwaldes" übrig geblieben, beffen ehemalige stellenweise Ausrodung uns in ben zahlreichen Ortsnamen, welche bas "Rod" ober "Reuth" aufweisen, als Andenten verblieben ift. 3m Betreff des Ramens "Bayreuth" giebt es zwei verschiebene Erflarungen. Sier follen bie Bayern, beren Herzogen in ben altesten Beiten bas Land vom frantischen Könige einmal übergeben war, gereuthet und fich einen Wohnsit angelegt haben: Diefe Annahme schmeichelt einem gewiffen hiftorischen Gerechtigfeitssinne, nach welchem bas Land, nachdem es oft feine Berren gewechselt, an Diejenigen gurudgefallen fei, benen es einen Theil feiner erften Rultur verbankte. Gine andere, ffeptischere Erklärung giebt an, es handele fich hier einfach um ben Namen einer erften Burg. welche "beim Reuth" angelegt wurde. Immer handelt es fich jebenfalls um bas "Reuth", bie ber Wilbniß abgerungene, urbar gemachte Stätte; und wir werben hiermit an bas "Rütli" ber Urschweiz erinnert, um bem Namen eine immer schönere und ehrwürdigere Bedeutung abzugewinnen. Das Land marb jur frantischen Mart bes beutschen Reiches gegen bie fanatischen Tichechen, beren friedlichere flavische Bruber in ihm zuvor fich angefiedelt und feine Rultur in ber Beife gefteigert hatten, bag noch iest viele ber Ortsnamen jugleich bas flavifche und beutsche Beprage an fich tragen; ohne ihre Gigenthumlichkeit aufopfern au muffen, wurden hier Glaven querft gu Deutschen, und theilten friedlich alle Schiciale ber gemeinsamen Bevolferung. gutes Beugnig für bie Gigenichaften bes deutschen Beiftes! Durch eine lange Berrschaft über diefe Mart nahmen die Burggrafen von Nürnberg ihren Weg gur Brandenburger Mart, in welcher fie ben Königsthron Breufens; endlich ben beutschen Raiserstuhl errichten sollten. War nie der Römer hier eingebrungen, so blieb Bahreuth doch von der romanischen Rultur nicht unberührt. In ber Rirche fagte es fich fraftig von Rom los; die oft zu Schutt verbrannte alte Stadt legte aber unter

prächtig gesinnten Fürsten das Gewand des französischen Geschmades an: ein Italiener erbaute mit einem großen Opernshause eines der phantasievollsten Denkmäler des Roccocostyles. Her florirten Ballet, Oper und Komédie. Aber der Bürgersmeister von Bahreuth "affektirte", wie die hohe Dame hierüber sich ausdrückte, die zu bewillkommnende Schwester Friedrich's des Großen im ehrlichen Deutsch anzureden.

Wem trate nicht aus biefen wenigen Bügen ein Bilb bes beutschen Wesens und seiner Geschichte entgegen, bas im vergrößerten Maaßstabe uns bas ganze beutsche Reich wiberzufpiegeln möchte? Gin rauber Grund und Boben, gebungt von ben verschiebenartigften Bölferschichten, welche fich auf ihm lagerten, mit oft taum verständlichen Ortsnamen, und an nichts endlich deutlich erkennbar, als durch die mit fiegreicher Treue behauptete beutsche Sprache. Die romifche Rirche brang ibm ihr Latein, die welfche Rultur ihr Frangofisch auf: ber Gelehrte, ber Bornehme fprach nur noch bie frembe Sprache, aber ber Tölpel von Burgermeifter "affeftirte" immer wieder fein Deutsch. Und beim Deutsch verblieb es endlich doch. Ja, wie wir bieß aus näherer Betrachtung jenes Borfalles zwischen bem Bah-reuther Burgermeister und ber preußischen Prinzessin erseben, ward hier nicht nur beutsch gesprochen, sondern man affektirte fogar fich in "gereinigtem" Deutsch auszubruden, mas ber hohen Dame fehr peinlich auffallen mußte, ba fie felbft in einer Begegnung mit ber Raiferin von Ofterreich fich, wegen bes von beiben hoben Frauen einzig gefannten schlechten Dialettes ihrer fpeziellen Beimath, im Deutschen gegenseitig nicht verfteben fonnten. Also auch ber beutsche Rulturgebante brudt fich hierin aus: offenbar nahm die gebilbete Burgericaft von Bapreuth an ber wieber erwedten Bflege ber beutschen Litteratur ben Antheil, welcher es ihr ermöglichte, bem unerhörten Aufschwunge bes beutschen Beiftes, bem Birten eines Binkelmann, Leffing, Goethe und endlich Schiller, in ber Beife gu folgen, bag ihr in ben Broduktionen ihres eigenen originellen, wie gu beiterer Selbstironifirung "Jean Baul" fich nennenden, Friedrich Richter, ein weithin beachteter Beitrag gur Rultur jenes Beiftes ermachfen fonnte, mahrend das thörig entfrembete Befen ber ben fran-zöfifchen Ginfluffen fortgesetzt unterworfenen höheren Regionen einer gespenstischen Impotens verfiel.

Wem wären aber die verwunderlichsten Gedanken fremb geblieben, als er am 22. Mai 1872 auf derselben Stelle Plats genommen, welche einst der markgräsliche Hof mit seinen Gästen, dem großen Friedrich selbst an der Spise, erfüllte, um ein Ballet, eine italienische Oper oder eine französische Komédie sich vorsühren zu lassen, und von derselben Bühne her die gewaltigen Alänge dieser wunderdaren neunten Symphonie von deutschen Musitern, aus allen Gegenden des Vaterlandes zum Feste vereinigt, sich zutragen ließ; wenn endlich von den Tribünen herab, auf welchen einst gallonirte Hostrompeter die banale Fansare zum Empfange der durchlauchtigen Herrschaften von Seiten eines devoten Hossiaates abgeblasen hatten, jest degeisterte deutsche Sänger den Versammelten zuriesen: "seid umschlungen, Millionen!", wem schwebte da nicht ein tönend belebtes Bild vor, das ihm den Triumph des deutschen Geistes unabweisdar deutlich erkennen ließ?

Es war mir vergönnt, ohne Wiberspruch zu finden, unserem einleitenden Feste diese Bedeutung beilegen zu dürfen; und Allen, die es mit uns feierten, ist der Name "Bahreuth", von dieser Bedeutung getragen, zu einem theuren Angedenken, zu einem ermuthigenden Begriffe, zu einem sinnvollen Wahlspruche geworden.

Und folchen Wahlspruches bedarf es, um im täglichen Kampfe gegen das Eindringen der Kundgebungen eines tief sich entfremdeten Geistes der deutschen Nation auszudauern.

Die Frage: "was ist Deutsch?" hat mich seit lange ernstlich eingenommen. Immer gestaltete sie mir sich neu: glaubte
ich sie in der einen Form untrüglich sicher beantworten zu können, so stand sie bald wieder in ganz veränderter Gestalt vor
mir und zweiselnd blieb ich mir oft selbst die Antwort schuldig.
Ein zu offener Berzweislung getriebener Patriot, der wunderliche Arnold Ruge, glaubte schließlich aussagen zu müssen, der
Deutsche sei "niederträchtig". Wer dieses schreckliche Bort einmal vernommen, dem mag es wohl in Augenblicken des sich
bäumenden Unmuthes wiederkehren; und vielleicht ist es dann
einem jener starken Arkane zu vergleichen, mit welchen Ürzte
einen tödtlichen Krankheitsanfall zu bewältigen suchen: es läßt
uns nämlich schnell inne werden, daß wir ja selbst der "Deutsche"
sind, der vor seinem eigenen entarteten Wesen zurückschreckt;

biefer gewahrt, bag nur ihm biefe Entartung, als folche, erkennbar ift, und mas Unberes bietet ibm die Möglichkeit biefer Ertenntniß, als bas unerschütterlich feste Bewußtfein von feiner mahren eigenen Art? Rur tann ibn jest fein Trug mehr tauichen; er vermag nicht mehr wohlgefällig fich zu belügen, und mit einem Anscheine sich zu schmeicheln, ber alle Rraft für ihn verloren hat. An feiner lebensgiltigen Realität, an feiner wirtenben Form bes Daseins tann er bas Deutschsein erkennen, außer ba, wo es fich in diefer Form eben schlecht, oft wirklich emporend ausnimmt. Selbft feine Sprache, Diefes einzige beilige, burch bie größten Beifter ihm mubfam erhaltene und neugeschenkte Erbe feines Stammes, fieht er ftumpffinnig bem Berberbniffe burch öffentlichen Disbrauch preisgegeben: er gewahrt wie fich faft Alles bagu vorbereitet, bas prablende Bort bes Brafibenten ber nordameritanischen Staaten mahr zu machen, bag namlich balb auf ber ganzen Erbe nur eine Sprache noch gefprochen werden wurde, - worunter, bei naherer Betrachtung ber Sache, boch lediglich nur ein aus allen Ingredienzen gemischter Univerfal-Jargon gemeint fein tann, zu welchem ber heutige Deutsche fich allerdings schmeicheln barf einen recht hubichen Beitrag bereits geliefert zu haben.

Ber zur Zeit auch von biesen jammervollen Gebanken tief gepeinigt war, vernahm wohl eine unwiderstehlich ihn erfüllende Berheißung, als er an jenem Tage, eben in diesem wunderlichen Roccoco-Saale des Bayreuther Opernhauses, das: "seid umschlungen, Millionen!" sich zurusen hörte, und er empfand vielleicht, daß das Bort des General Grant sich in anderer Beise erfüllen könnte, als es dem ehrenwerthen Amerikaner vorschweben mochte.

Doch ging es nun auch wohl Jebem auf, daß das erlösende beutsche Wort, im Sinne des großen Weisters der Töne, eine andere Stätte, als die des italienisch-französischen Opernsaales, zur Gewandung erhalten musse, um zur That des sest sich-nenden Bildes zu werden. Und deshalb legten wir heute den Grundstein zu einem Gebäude, mit dessen Eigenthümlickeit ich schließlich meinen Leser vertraut zu machen suchen will, um ihm an dieser besonderen Beschaffenheit schon jetzt das Beispiel zu kennzeichnen, welches meiner Sehnsucht darnach, dem deutschen Geiste eine ihm entsprechende, angehörige Stätte zu bereiten, ausgegangen ist.

Wenn ich jest noch ben Plan bes im Aufbau begriffenen Festtheaters in Bayreuth erläutern will, glaube ich hierzu nicht zweckmäßiger vorgehen zu können, als indem ich auf die zuerst von mir gefühlte Nöthigung, den technischen Herd der Musik, das Orchester unsichtbar zu machen, zurückgreise; denn aus dieser einen Nöthigung ging allmählich die gänzliche Umgestaltung des Zuschauerraumes unseres neu-europäischen Theaters hervor.

Meine Gedanten über die Unfichtbarmachung bes Orchesters tennen meine Lefer bereits aus einigen näheren Darlegungen berselben in meinen vorangebenden Abhandlungen, und ich hoffe, baß ein seitbem von ihnen gemachter Besuch einer beutigen Opernaufführung, follten fie bieg nicht ichon früher von felbft empfunden haben, fie von der Richtigfeit meines Gefühles in ber Beurtheilung ber miberwärtigen Störung burch bie ftets fich aufdrängende Sichtbarfeit bes technischen Apparates ber Tonhervorbringung überzeugt bat. Sabe ich in meiner Schrift über Beethoven ben Grund bavon erflaren tonnen, aus welchem uns fcblieglich, burch bie Gewalt ber Umftimmung bes gangen Sensitoriums bei hinreißenben Aufführungen ibealer Musikwerte, ber gerügte Ubelftanb, wie burch Reutralifation bes Gebens. unmerklich gemacht werden kann, fo handelt es fich bagegen bei einer bramatischen Darftellung eben barum, bas Seben felbft aur genquen Babrnehmung eines Bilbes zu beftimmen, welches nur burch die gangliche Ablentung bes Gefichtes von ber Babrnehmung jeder bazwischen liegenden Realität, wie fie dem technischen Apparate jur Bervorbringung bes Bilbes eigen ift, geichehen fann.

Das Orchester war bemnach, ohne es zu verbeden, in eine solche Tiefe zu verlegen, daß der Zuschauer über dasselbe hinweg unmittelbar auf die Bühne blickte: hiermit war sofort entschieden, daß die Reihe der Zuschauer nur in einer gleichmäßig ausstliegenden Reihe von Sigen bestehen konnten, deren schließliche Höhe einzig durch die Wöglichkeit, von hier aus das scenische Bild noch deutlich wahrnehmen zu können, seine Bestimmung erhalten mußte. Das ganze Spstem unserer Logenränge war daher ausgeschlossen, weil von ihrer, sogleich an den Seitenswänden beginnenden, Erhöhung aus der Einblick in das Orchester nicht zu versperren gewesen wäre. Somit gewann die Aufstellung unserer Sigreihen den Charakter der Anordnung des

antiten Amphitheaters; nur konnte von einer wirklichen Musführung ber nach ben beiben Seiten weit fich borftredenben Form des Amphitheaters, wodurch es zu einem, sogar übers schrittenen Halbkreise ward, nicht die Rede sein, weil nicht mehr ber von ihm großentheils umschloffene Chor in ber Orcheftra, fondern ber, ben griechischen Buschauern nur in einer bervorfpringenben Flache gezeigte, bon uns aber in ihrer vollen Tiefe benutte Scene bas zur beutlichen Überficht bazubietenbe Obiett ausmacht.

Demnach waren wir ganglich ben Gefeten ber Berfpettive unterworfen, welchen gemäß bie Reihen ber Gibe fich mit bem Auffteigen erweitern fonnten, ftets aber die gerade Richtung nach ber Scene gewähren mußten. Bon biefer aus hatte nun bas Brofcenium alle weitere Anordnung zu bestimmen: ber eigentliche Rahmen bes Buhnenbilbes murbe nothwendig jum maaggebenden Ausgangspuntte biefer Anordnung. Deine Forberung ber Unfichtbarmachung bes Orchefters gab bem Genie bes berühmten Architetten, mit bem es mir vergonnt mar querft hierüber zu verhandeln, fofort die Beftimmung bes hieraus, amifchen bem Proscenium und ben Sigreihen bes Bublitums entstehenden, leeren Bwifchenraumes ein: wir nannten ibn ben "myftischen Abgrund", weil er bie Realität von ber Ibealität ju trennen habe, und ber Meister schloß ihn nach born burch ein erweitertes zweites Profceuium ab, aus beffen Wirtung in feinem Berhältniffe zu bem babinter liegenden engeren Brofcenium er fich alsbald bie mundervolle Täuschung eines scheinbaren Fernerrudens ber eigentlichen Scene zu versprechen batte, welche barin besteht, bag ber Ruschauer ben scenischen Borgang fich weit entrudt mahnt, ihn nun aber boch mit ber Deutlichfeit ber wirklichen Rabe mahrnimmt; woraus bann die fernere Tauichung erfolgt, baß ihm bie auf ber Scene auftretenben Berfonen iu vergrößerter, übermenichlicher Geftalt ericheinen.

Der Erfolg biefer Anordnung burfte mohl allein genugen, um von der unvergleichlichen Birtung des nun eingetretenen Berhaltniffes bes Buschauers zu dem scenischen Bilbe eine Borftellung zu geben. Jener befindet fich jett, sobalb er seinen Sit eingenommen hat, recht eigentlich in einem "Theatron", b. b. einem Raume, ber für nichts Unberes berechnet ift, als barin gu schauen, und zwar borthin, wohin feine Stelle ihn weift. Rwi-Digitized 22 GOOGLE

schen ihm und dem zu erschauenden Bilde befindet sich nichts deutlich Wahrnehmbares, sondern nur eine, zwischen den beiden Prosenien durch architektonische Bermittelung gleichsam im Schweben erhaltene Entsernung, welche das durch sie ihm entrückte Bild in der Unnahbarkeit einer Traumerscheinung zeigt, während die aus dem "mhstischen Abgrunde" geisterhaft erklingende Musik, gleich den, unter dem Site der Pythia dem heisligen Urschooße Gaia's entsteigenden Dämpsen, ihn in jenen begeisterten Zustand des Hellschens versetzt, in welchem das ersichaute scenische Bild ihm jest zum wahrhaftigsten Abbilde des Lebens selbst wirb*).

Eine Schwierigkeit entstand im Betreff ber ben Seitenwänben bes Zuschauerraumes zu gebenden Bedeutung: da sie burch keine Logenräume mehr unterbrochen waren, boten sie kahle Flächen, welche mit den aufsteigenden Reihen der Sityläte in keine finnige Übereinstimmung zu bringen waren. Der berühmte Architekt, welchem zuerst die Aufgabe zuertheilt war, das Theater im Sinne einer monumentalen Ausführung zu entwersen, wußte sich hier durch die Anwendung aller hilfsmittel der architekto-

^{*)} Über das beleidigend freche Hervortreten des scenischen Bildes bis zur Betastbarkeit durch den Zuschauer, habe ich mich kürzlich dei Gelegenheit eines Einblickes in das heutige deutsche Opernwesen ausgesprochen; ich habe dem dort Gesagten hier noch hinzuzusügen, daß ich mit wahrer Genugthuung bemerkte, wie der gleiche Übestand bereits von einem Theatererbauer, aber meiner Kenntniß nach auch nur von diesem einzigen, nämlich demienigen des Schauspielhauses in Mannheim gesühlt, und, so weit dieß im heutigen Theater möglich war, dadurch ihm abgeholsen worden ist, daß die Prosceniumlogen verbannt waren, und dafür wirklich ein in den Seiten vertiester leerer Raum zwischen einem davorstehenden zweiten Proscenium die Folitung des scenischen Bildes vordereitete. Leider blieb in diesem Raume das Orchester aber sichtbar, und die ausgethürmten Logenränge ragten sortwährend hart an das Proscenium heran, wodurch die gute Birkung ausgehoben wurde, und nur der vortressliche Gedanke des Baumeisters zu erstennen übrig blieb. Bon einem gleich richtigen Gesühle bestimmt, ließ der kunksinnige Intendant des Dessauer Hospeaters das Proscenium meistens nur mat beleuchten, um hierdurch das scenische Bild wie durch eine Schatten-Umrahmung, zurüczubardigen, was außerdem das Gute hatte, daß die im äuhersten Bordergrunde sich undeutlich beleuchtet sindenden Darsteller im hell hervortretenden tieseren Bühnenraume sich auszuhalten vorzogen.

nischen Ornamentit im ebelften Renaiffance-Styl fo vorzüglich au helfen, daß uns die Flächen verschwanden und fich in eine feffelnbe Augenweibe verwandelten. Da wir für bas provisorische Fefttheater in Bapreuth jedem Gedanten an abnlichen Schmud, wie er nur durch ein kostbares edles Material Bedeutung erhält. entfagen mußten, brang fich uns überhaupt bie Frage, mas mit biefen, bem eigentlichen Buschauerraume unentsprechenben Seitenwänden anzufangen fei, bon Neuem auf. Gin Blid auf ben erften ber im Unbange mitgetheilten Blane, zeigt uns ein ber Buhne ju fich verengendes Oblong bes wirklich benutten Raumes für bie Rufchauer, begrenzt von zwei Seitenwänden, welche mit ibrem, bem Gebaube als foldem unerläglichen, geraben Laufe bem Profcenium fich in ber Beise zuwenden, bag baburch eine fich erweiternbe unschöne Bintelede entsteht, beren Raum andererfeits für bie Bequemlichkeit ber auf Stufen zu ihren Sigen fich wendenden Ruschauer burchaus zwedmäßig zu verwenden mar. Um die hierdurch zugleich bor bem Brofcenium zu beiben Seiten fich bilbenbe, ftorenbe und bie Wirfung bes Bangen beläftigenbe Rache möglichst unschädlich zu machen, war mein jeziger erfinbungereicher Berather bereits auf ben Gebanten getommen, ein nochmals vorgeructes und erweitertes brittes Profcenium einzu= Bon ber Bortrefflichkeit biefes Gebantens erfaßt, gingen wir aber balb noch weiter, und mußten finden, daß wir ber gangen Ibee ber perspettivisch nach ber Buhne zu fich verfürzen= ben Breite bes Rufchauerraumes nur bann volltommen entfprechen murben, wenn wir die Wiederholung bes von ber Buhne aus fich erweiternben Profceniums auf beffen gangen Raum, bis au feinem Abichluffe burch die ihn fronende Gallerie, ausbehnten, und somit bas Bublitum, auf jedem von ihm eingenommenen Blate, in die profcenische Berspettive felbft einfügten. Es mard hierzu eine bem Ausgangsprofcenium entsprechende, nach oben fich erweiternde Saulenordnung als Begrenzung ber Sigreihen entworfen, welche über bie babinter liegenben geraden Seitenmanbe taufchte, und amifchen welcher bie nothigen Stufentreppen und Augange fich zwedmäßig verbargen. Wir gelangten fomit gur ichlieflichen Feststellung bes Blanes ber inneren Ginrichtung, wie fie in ben beigegebenen Blanen aufgezeichnet ift. -

Da uns nur die Einrichtung eines provisorischen Theasters aufgegeben war, wir somit die ber 3bee entsprechenbe

Amedmäßigkeit ber inneren Ginrichtung beffelben einzig im Auge zu behalten hatten, burfte es uns als eine, unfere Unternehmung für jest einzig ermöglichende Erleichterung erscheinen, baß bie außere Geftalt bes gangen Theaterbaues, wie fie bie innere Zwedmäßigfeit auch im Sinne ber architektonischen Schonbeit barguftellen hatte, nicht in bas Gebiet ber uns zur Aufgabe geftellten Erfindung zu rechnen war. Bare uns felbft ein ebleres Material, als bieß bier ber Kostenanschlag gestattete, im Sinne ber Errichtung eines monumentalen Biergebaubes gur Berfügung geftellt gewesen, so wurden wir boch gerabe bor unferer Aufgabe gurudgefchroden fein, und hatten uns nach einer Bilfe umfeben muffen, die wir mit Sicherheit fo fcnell taum wohl irgendmo angetroffen haben murben. Es ftellte fich bier uns nämlich die neueste, eigenthumlichste und beghalb, weil fie noch nie versucht werben tonnte, fcmierigfte Aufgabe für ben Architetten ber Gegenwart (ober ber Bufunft?) bar. fparlich uns jugemeffenen Mittel wiefen uns barauf bin, für unseren Bau nur bas rein Zwedmäßige und für bie Erreichung ber Absicht Röthige zur Ausführung zu bringen: Bred und Absicht lagen hier aber einzig in bem Berhaltniffe bes inneren Bufchauerraumes zu einer Buhne, welche in ben größten Dimenfionen zur Berrichtung einer bollenbeten Scenerie bestimmt mar. Eine folche Buhne bat ben breifachen Raum ihrer wirklichen, bem Buichauer einzig zugewendeten Bobe nothig, ba ber auf ihr bargeftellte scenische Komplex sowohl nach unten versentt. als nach oben aufgezogen werden konnen muß. Uber dem eigentlichen Barterre bedarf die Bubne baber ihrer boppelten Sobe, mahrend für den Buschauerraum nur die einmalige Sohe nothig ift. Wenn blog biefem 3medmäßigfeitsbedürfniffe nachgegeben wird, entsteht somit ein Konglomerat von zwei an einander gehefteten Gebäuden von verschiedenartigfter Form und Größe. Um ben hieraus fich ergebenden Abstand ber beiden Gebaube möglichst zu verbeden, haben bei neueren Theaterbauten die Architetten es fich meiftens angelegen fein laffen, auch ben Buschauerraum bedeutend auffteigen zu laffen, außerdem aber auf biefem noch leere Raume zu tonstruiren, welche zu Malerboben ober auch Berwaltungslofalitäten freigestellt, ihrer großen Unbequemlichfeit wegen aber felten gur Benutung gezogen murben. Immer noch war man hierbei burch bie im Buschauerraume bis

zu beliebiger, ja oft unmäßiger Höhe aufsteigenden Logenränge unterstützt, deren oberste sich sogar bis weit über die Höhe der Bühne hinaus verlieren konnten, da man sie nur den ärmeren Klassen der Bevölkerung anbot, welchen die Beschwerde der dunstigen Bogelperspektive, aus welcher sie die Borgänge im Parterre zu betrachten hatten, ohne Bedenken zugemuthet wurde. Allein diese Känge sallen in unserem Theater hinweg, und kein architektonisches Bedürsniß kann uns bestimmen, über lange Wände den Blick nach oben zu richten, wie dieß im christlichen Dome allerdings der Fall ist.

Die Opernhäuser ber älteren Zeit wurden nach der Annahme der Nichtunterbrechung der Höhengrenze des Gebäudes, somit in der Form langer Kästen konstruirt, davon wir ein naives Exemplar am königlichen Opernhause in Berlin vor uns haben. Der Architekt hatte hierbei einzig eine Façade für den, dem Eingange zugewendeten, schmalen Theil des Gebäudes zu besorgen, welches seiner Länge nach man dagegen gern zwischen die Häuser einer Straße einbaute, um sie so dem Andlicke gänzlich zu

entziehen.

Ich glaube nun, daß wir, mit der Aufgabe der Errichtung eines äußerlich kunstlos, auf einen hochgelegenen freien Raum zu stellenden provisorischen Theatergebäudes, dadurch, daß wir hierbei ganz naiv und ganz nach reiner Nothdurft versuhren, zugleich zu der deutlichen Aufstellung des Problemes selbst geslangten. Nacht und bestimmt liegt dieses jetzt vor uns, und belehrt uns, gewissermaaßen handgreislich, darüber, was unter einem Theatergebäude zu verstehen ist, wenn es auch äußerlich ausdrücken soll, welchem (gewiß nicht gemeinen, sondern durchsaus idealen) Zwecke es zu entsprechen hat. Dieses Gebäude stellt somit in seinem Haupttheile den unendlich somplizirten techenischen Apparat zu scenischen Aufsührungen von möglichster Bollendung dar: ein Zugang zu diesem Gebäude enthält dasgegen einen, gleichsam nur übermauerten Borhof, in welchem sich Diesenigen zweckmäßig unterbringen wollen, welchen die scenische Ausschlang zum Schauspiel werden soll.

Uns ift es, als ob, wenn biese einsache Bestimmung, wie wir sie nothgebrungen mit schlichtester Deutlichkeit in unserem Gebäude aussprechen mußten, ohne alles Boreingenommsein burch Bauwerke von ganz anderer Bestimmung wie Balafte,

Museen und Kirchen es sind, sestgehalten und zum unverkünstelten Ausdrucke gebracht wird, dem Genius der deutschen Baukunst eine nicht unwürdige, ja vielleicht ihm wahrhaft einzig eigenthümliche Ausgabe zur Lösung übergeben sei. Glaubt man dagegen, um der ewig unerläßlich dünkenden Hauptsgede wegen, den Hauptzweck des Theaters durch Flügelandaue, etwa für Bälle, Konzerte u. dgl. verdeden zu müssen, so werden wir aber wohl immer auch in dem Banne der hierfür üblichen, unorigienalen Ornamentik verbleiben; unseren Stulptoren und Bildhauern werden dann immer wieder die Motive der Renaissance mit uns nichts sagenden, unverständlichen Figuren und Zierrathen einzig einfallen, und — schließlich wird in einem solchen Theater es dann gerade wieder so hergehen, wie es eben im Operntheater der "Teptzeit" der Fall ist; weßhalb denn auch jett schon meistens die Frage an mich gerichtet wird, warum mir denn durchaus ein besonderes Theater noththue.

Wer mich jedoch auch hierin richtig verstanden hat, wird sich der Einsicht nicht erwehren können, daß selbst die Architektur durch den Geist der Nusit, aus welchem ich mein Kunstwerk, wie die Stätte seiner Verwirklichung entwarf, zu einer neuen Bebeutung geführt werden dürste, und daß somit der Mythos des Städtebaues durch Amphion's Lyra einen noch nicht versorenen Sinn habe.

Schließlich bürften wir aber, von den hierdurch angeregten Betrachtungen aus, einen noch weiteren Blid auf das dem deutsichen Wesen überhaupt Noththuende werfen, sobald wir es in die Bahn einer originalen, von falsch verstandenen und übel angewendeten fremden Motiven unbeirrten Entwidelung geleistet wünschen.

Es ift vielen Verständigen aufgefallen, daß die fürzlich gewonnenen ungeheueren Erfolge der deutschen Politik nicht das Geringste dazu vermochten, den Sinn und den Geschmack der Deutschen von einem blöden Bedürfnisse der Nachahmung des ausländischen Wesens abzulenken, und dagegen das Verlangen nach einer Ausbildung der uns verbliebenen Anlagen zu einer dem Deutschen eigenthümlichen Kultur anzuregen. Mit Mühe und Noth erwehrt sich unser großer deutscher Staatsmann der Anmaaßungen des römischen Geistes auf dem kirchlichen Gebiete; allseitig ganz unbeachtet bleiben die fortgesetzen Anmaaßungen

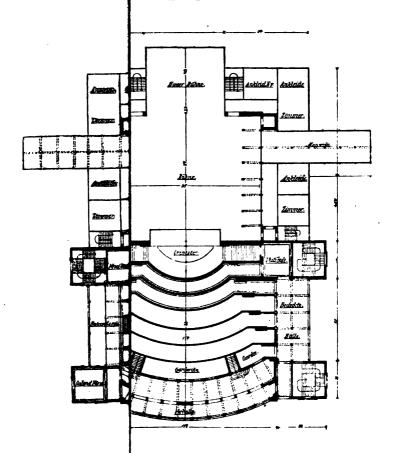
bes französischen Geistes im Betreff ber Leitung und Bestimmung unseres Geschmades und ber von biesem wiederum beeinslußten Sitten. Einer Pariser Dirne fällt es ein, ihrem Hute eine gewisse extravagante Form zu geben, so genügt bieß, um alle beutschen Frauen unter benselben Hut zu bringen; ober ein glücklicher Börsenspekulant gewinnt über Nacht eine Million, und sofort läst er sich eine Billa im St. Germain-Style bauen, zu welcher der Architekt die gehörige Façade in Bereitschaft hält. Bei den hierüber angestellten Betrachtungen kommt uns bann wohl der Gedanke an, es gehe dem Deutschen zu gut, und erst eine ihn überkommende große Noth werde ihn bestimmen können, zu der ihm einzig wohl anstehenden Einfachbeit zurückzukehren, welche ihm durch die Erkennung seines wahrhaften, innigen Bedürsnisses verständlich werden dürste.

Indem wir jest biefen, auf die Breite bes Lebens einer Nation hinleitenden Gedanten, eben nur angedeutet laffen, fei es uns jedoch gestattet, ibn für bie zuvor angeregte Betrachtung auf bem Gebiete einer ibealen Roth festzuhalten. Das Charatteriftische ber Ausbildung unseres Planes für bas besprochene Theatergebaube bestand barin, bag wir, um einem burchaus ibealen Bedürfniffe zu entsprechen, bie uns übertommenen Unordnungen bes inneren Raumes Stud für Stud als ungeeignet und beghalb unbrauchbar entfernen mußten, bafür nun aber eine neue Anordnung bestimmten, für welche wir, nach innen wie nach außen, ebenfalls feine ber überkommenen Ornamente gu verwenden miffen, fo bag wir unfer Gebaude für jest in ber naivsten Ginfachheit eines Nothbaues erscheinen laffen muffen. Auf die erfinderische Rraft ber Roth im Allgemeinen, bier aber ber ibealen Roth eines ichonen Beburfniffes, uns verlaffenb, verhoffen wir, gerade vermöge ber burch unfer Broblem gegebenen Anregung, zur Auffindung eines beutschen Bauftples bingeleitet zu haben, welcher fich gewiß nicht unwürdig zuerft an einem ber beutschen Runft, und zwar ber Runft in ihrer populärften nationalen Rundgebung burch bas Drama, geweiheten Bauwerke, als von anderen Bauftylen fich merklich unterscheis bend und eigenthümlich zeigen konnte. Bis zur Ausbildung einer monumentalen architektonischen Ornamentik, welche etwa mit bem ber Renaissance ober bes Roccoco in Reichthum und Mannigfaltigfeit wetteifern follte, hat es hierbei gemächlich Reit:

nichts braucht übereilt zu werden, da wir sehr wahrscheinlich reifeliche Muße zum Abwarten haben, bis das "Reich" sich zur Theilenahme an unserem Berke entschließt. Somit rage unser provissorischer, wohl nur sehr allmählich sich monumentalisirender Bau, für jett als ein Mahnzeichen in die deutsche Belt hinein, welcher es darüber nachzusinnen gebe, worüber Diejenigen sich klar geworden waren, deren Theilnahme, Bemühung und Ausopfetung es seine Errichtung verdankt.

Dort ftebe es, auf bem lieblichen Sügel bei Bapreuth.

Parterre.



Gesammelte

Schriften und Dichtungen

bon

Richard Wagner.

Dritte Auflage.

Behnter Band.

Leipzig. Berlag von E. 283. Fritzich. ... 1898.

Alle Rechte, auch das der Nebersetzung, im Gamen und Einzelnen vorbehalten.

Drud bon C. G. Rober in Beipgig.

 $\mathsf{Digitized}\,\mathsf{by}\,Google$

Vorbemerkung des Herausgebers.

Die Herausgabe bes vorliegenden Bandes bringt eine in ben letten Monaten por feinem Abscheiben geaußerte Absicht bes Meisters zur Ausführung. Seine Bestimmungen, ben vorhergebenben Bänden eingehaltene, unb in chronologische Reihenfolge entschieden über Zusammen= ftellung und Anordnung ber bier abzubruckenben Schriften. Der Abdruck ist mit ben Manuscripten verglichen worben, woraus einzelne geringe Abweichungen von dem Abdruck in ben "Bapreuther Blättern" sich erklären; auch bem Abbruck bes Parfifal murbe bas Manuscript ber Dichtung zu Grunde gelegt, so bag die bei ber mufikalischen und die für die scenische Ausführung angegebenen Underungen hier nicht mit aufzunehmen waren.

Inhaltsverzeichniß.

über e	ine D	pernai	ıffüh	run	g in	2e	ipą	ig.	Bri	ef a	n b	en	Othe
Her	ausgeb	er bes	"Musi	talijd	hen	B od	hent	latt	e& "				. 1
Banren	ıth. L	daprei	ther	B1 å	tteı	: .							11
1.	An	bie ge	ehrten	Bo	rstän	be	ber	Ri	darb	25	3ag1	ier=	
	29	ereine											. 11
2.		vurf, v atverein	** .								•		
3.	Rur	Einfüh	rung.	(Bat	greu	ther	13 88	itter	. Er	fteß	€t	lđ.)	19
4.		23ort											
		Bolgoger	٠.			-				-			
		eutschen					_				_		
5.	Erti	ärung	an di	e 907	itgli	eber	bei	3	atroi	aiv	erei	nes	26
6.	Bur	Einfüh	rung	in b	as J	ahr	188	30					27
7.	Bur	Witthe	ilung	an 1	bie g	eehr	ten	Pat	rone	be	r 29	űh-	
	n	enfestipi	ele in	Bat	reut	ħ.						٠.	82
8.	Bur	Einfal	jrung	ber	Arl	eit	beß	Gr	afen	(g)	bin	eau	
		Ein Ur	theil i	iber	bie j	epig	e V	Beltl	age"				88
Was ift	beutf	d)? (18	365. 	187 8	.)				• •.				36
Moderi	n												54
Publiki	um un	b Bop	ular	tāt									61
Das Pu	blitu	m in {	Beit 1	ınb	Raı	m							91
Ein Ri	dblid	t auf	bie	B ah	nen	feft	ſpi	ele	bes	3	a h	r e 8	
1870	в							• •					103
Bollen	wir l	offen	? (187	9.)									118
													_

	€
Über bas Dichten und Romponiren	1
über bas Opern-Dichten und Romponiren im Be-	
fonderen	1
über bie Anwendung ber Dufit auf bas Drama	1
Offenes Schreiben an herrn Ernft von Beber, Ber-	-
- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	1
fasser ber Schrift: "Die Folterkammern ber Wiffenschaft"	
Religion und Runft. (1880.)	2
"Bas nutt biefe Erfenntniß?" Gin Rachtrag gu: Reli-	
gion und Kunst	2
Ausführungen gu "Religion und Runft". (1881.)	
1. "Erfenne bich felbst"	5
2. Selbenthum und Chriftenthum	5
Brief an S. v. Bolgogen	2
	-
Offenes Schreiben an Herrn Friedrich Schon in	
Worms	2
Das Bühnenweihfestspiel in Bayreuth 1882	2
Bericht aber bie Bieberauffahrung eines Jugenb-	
wertes. An ben Berausgeber bes "Mufitalifden Bochen-	
blatte8"	8
Brief an g. v. Stein	8
Barfifal	8
Inhaltsübersicht der Gesammelten Schriften und Dichtungen	8

Über

eine Opernaufführung in Leipzig.

Brief an ben Herausgeber bes "Mufikalischen Wochenblattes".

Berthefter Berr Frigich!

Sie wünschen zur Eröffnung bes neuen Jahrganges Ihres "Mufitalifchen Bochenblattes" einen Beitrag von mir? Rehmen Sie bafur biefen Brief, ber Ihnen eigentlich nur fagen foll, daß ich ben Lefern mufitalifcher Beitschriften wenig ober nichts mehr Bu fagen habe. Much tennen Sie meine Anfichten über die Birtsamteit folder Journale, und wie wenig ich mit biefer mich zu befreunden verftebe. Dem Berausgeber einer im Anfange biefes icheibenben Sahres begonnenen Musitzeitung, welcher mich zur Mitwirkung hierbei aufforberte, theilte ich, mit meiner Ablehnung, offen biese Ansichten mit, und begründete fie u. A. auch burch Die neueren Erfahrungen, welche mir meine Theilnahme für Ihr Bochenblatt gewonnen habe: von biefer Augerung erhielten Sie eine fragmentarische Renntniß, welche Sie an der Redlichfeit meiner Gefinnung für Ihr Blatt irre machte; man hatte nämlich unterlaffen, Ihnen mitzutheilen, bag ich jene Augerung gerabe an meine Anerfennung ber Tüchtigfeit und Energie ber Intentionen, welche bei ber Berausgabe Ihrer Bochenfchrift Sie leiteten, antnupfte, womit ich bemnach bedeuten wollte, bag

eben nur die bewußte Boraussetzung solcher Intentionen mich übethaupt zur Betheiligung an einer musikalischen Zeitung hätte bewegen können. Aber, hier liegt es eben: ich überzeugte mich von Neuem durch die dringendste Ersichtlichkeit, daß ein solches Blatt nicht anders bestehen kann, als wenn es sich zur Berücksichtigung der buntest sich durchkreuzenden Interessen versieht, wodurch schließlich wiederum die besten Intentionen des Herausgebers selbst so empfindlich durchkreuzt werden, daß sie fast als

aufgehoben erscheinen muffen.

Rubem hat man fich immer zu fragen: wer lieft folche Mufikzeitungen? Auf wen wirkt, und wen bestimmt felbst bas beste in ihnen ausgesprochene Urtheil? Sollen bieg bie Dufiter fein, fo fteht zu befürchten, bag biefe, welche beut' ju Tage alle selbst in die Zeitungen schreiben, Alles auch beffer zu wiffen vermeinen werben, als gerabe Jener, ber heute und bier biefes Urtheil abgiebt. 3ch glaube, daß jeder Mufiter auf eine ibm porgelegte Mufitzeitung ichimpft, außer wenn gerabe Er einmal barin gelobt wirb. Soll es nun aber bas Rufit liebenbe Bubli tum fein, welches folch ein Blatt ernftlich lieft? Es ift mir fo. als ob man hierauf rechnete; auch mag es fein, bag bie und ba nach biefer Seite bin es zu einer guten Birtung tommt. Gewiß aber will ein folches Bublitum feine ju grundlich eingebenben, gar philosophisch bemonstrirenden, burch viele Bochennummern unenblich fich hinziehenben Abhandlungen lefen. Diefe aber braucht ber ungludliche Berausgeber, wenn er bas ernftlich gemeinte Format seines Blattes ausfüllen und zugleich eine be beutenbe, b. h. belehrenbe Teubeng beffelben aufrecht erhalten will. Sie erfuhren, bag ich mich nicht entschließen tonnte. meine größeren Abhandlungen gur Berftudelung in Ihrem Blatte gu übergeben. Das "Fortfegung folgt" figurirt hierbei unvermeiblich als Bogelscheuche für ben Leser, welcher nur piden will. jum Bflüden ber Frucht aber nicht die Rraft hat. Dug man baber biefe ausgearbeiteteren Abhandlungen in einer folchen Bochenfcrift als übel untergebracht ansehen, fo fragt es fich nun weiter, mas es fein tonne, womit ber Lefer etwa zur Theilnahme gefeffelt merben möchte. Bielleicht Rezenfionen neu erschienener Rompositionen? Auger wenn sie febr witig geschrieben mar, muß ich gefteben, daß eine folche Rezenfion mich felbft noch nicht gur Durchlefung bestimmen tonnte: ber Schreiber, ob er es ernstlich ober spaghaft meine, weiß mas er will, benn es ift anjunehmen, daß er das rezenfirte Mufitftud fich wirklich jur Renntniß gebracht hat; was aber weiß ber Lefer bavon? Und boch, so scheint es, ist es einer Musikzeitung hauptsächlich an folden Regenfionen neu erschienener Rompositionen gelegen, welche (frage man sich ernftlich!) Niemand interessiren können, als die rezensirten Komponisten allein, während selbst beren Berlegern nur das Facit der Rezension, ob "gut" ober "schlecht" beachtenswerth buntt. Bur bas eigentliche Mufit liebenbe Bubblitum (wenn biefes unter ben Abonnenten einer mufitalischen Beitung ju verstehen sein barf) ist aber immer noch tein rechter Lefe-Genuß hierbei abzuseben.

hiergegen muß ich nun gefteben, bag ich felbft bei ber Durchficht Ihres freundlichft mir zugesandten Bochenblattes gemeiniglich erft bann froh aufathme, wenn ich barin einen Brief Ihres vortrefflichen Mitarbeiters 28. Tappert aus Berlin mahrnehme. Da geht mir bas Berg auf. Ich treffe ba auf bie einzig richtige Behandlung ber, unfere heutige Rultur fo mertwurdig charafterifirenden, Fragen und Interessen ber jest so munderlich fich ausbreitenben "musikalischen" Offentlichkeit. Es ift hierbei wahrlich nichts eigentlich ernft zu nehmen, selbst wenn einem bei Diefer Bahrnehmung juweilen bas Berg brechen zu wollen icheinen follte. Lebte ich in einer großen Stadt Germanien's, wie herr Tappert, und hatte ich beffen eigenthumlichen Big, fo ware es bentbar, bag auch ich Ihnen häufiger einen Beitrag für Ihr Wochenblatt lieferte. Dieg fällt mir nun allerdings von meinem abgelegenen, fleinen Bapreuth aus ichwer. noch will ich, ba ich biefem Briefe boch etwas Inhalt geben mochte, Die Erfahrungen eines fürglich vollführten eintägigen Musfluges nach "Rlein-Baris", bem bereits mit ziemlich ftartem Unfpruch auf Unregung und Ungeregtheit erfüllten Beipgig, gu einem Berfuche, in Ihrem Blatte als Regensent mich zu em= pfehlen, benugen. Bielleicht gludte es mir bei biefer Belegenheit, meine Lefer bon ber Richtigfeit ber Empfindung ju überzeugen, welche mir bavon angekommen ift, bag ich eigentlich meine Beftimmung verfehlt habe, als ich Opertomponist und nicht lieber Regensent wurde. Namentlich ju einem Theaterregensenten hatte ich Alles, gewiß wenigstens viel mehr, als bie berühmteften Regenfenten unferer großen politischen Beitungen: bor allen Dingen

viel Erfahrung und barauf begründete Renntnig von ber Sache. fomit auch die Sabigteit ju fagen, wie man es beffer machen folle, wenn man es schlecht ober unrichtig machte. Und wie fcnell hatte ich bann einen burch nichts ju fcwächenben Ginfluß gewonnen! In Bien 3. B. hatte ich bie Aufführung ber neuen Oper eines Komponisten, ben ich nicht leiben mochte, einfach baburch unmöglich gemacht, daß ich bie Sanger, Dirigenten u. f. w. bis zur alleroberften Intendanz hinauf in die geborige Furcht vor mir gefest batte; benn, fo tapfer unfere Solbaten auf bem Schlachtfelbe fein mogen, am hauslichen Heerbe fürchtet fich Alles vor ber "Breffe". In folch erhabene Stellung mich zu bringen, habe ich nun leiber verfaumt: was hilft es bagegen, wenn ich jest in einem bescheibenen Rufitalichen Bochenblatte von meiner verfehlten Beftimmung etwas nachholen will? Ja, tonnte ich die "Neue freie Breffe", ober bie "National-Zeitung" bekommen, ba wurde es balb nach etwas aussehen! Somit will ich mich benn für heute auch nur mit ber Rundgebung einiger Andeutungen im Betreff ber fürglich in Leipzig von mir besuchten Borftellung ber Spohr'ichen "Seifonba" begnügen, ohne weitere Bratenfionen baran zu tnüpfen

Wer so selten eine Theatervorstellung, und namentlich bie Aufführung einer Oper besucht, wie ich, ber verspurt, in ichmacherem ober ftarterem Grabe, gewiß auch bie Empfindung einer bem Borgange febr gunftigen Überraschung. Ramentlich bas Ertlingen bes Orchefters übt, in folden Fallen, ftets einen mabrhaft magischen Ginbrud auf ben sonft in fo großer Burudgezogenheit Dahinlebenden. Nicht anders erging es mir auch Diegmal beim Erklingen ber Duberture ju "Jeffonda". Es war hier nicht Alles, wie es follte: namentlich murben bie Gabe ber Holzbläser etwas zu matt vorgetragen; hiergegen war das erfte Solo bes hornes zu ftart und bereits mit einiger Affettation geblasen, und ich erkannte hierin die schwache Seite aller unserer Hornisten seit ber Erfindung bes Bentil-Hornes. Bas vermochten aber bie bierburch fofort aufgetommenen garten Bebenten gegen die einnehmende Bewalt bes gangen orcheftralen Borganges, welcher fich bier bor mir babinbewegte? Dag biefe Bebenten nur leife auftommen tonnten, bezeugte mir bie Bebeutendheit bes burch bas Gange empfangenen Einbruckes. Aus biefer Stimmung ergab fich bei mir eine Reigung gur unbe-

bingten Nachsicht, und die völlige Vornahme, burch Richts in meiner gludlichen Empfindung mich ftoren gu laffen. Schwächen ber weiteren Aufführung burfte ich in biefer guten Stimmung wirklich auch nur als unerläßliche Ergebnisse eines fo feltfam unfertigen Runftgenre's, als zu welchem bei uns Deutschen bie "Oper" sich gestaltet hat, erkennen. Wer, bei anbererfeits nothwendiger warmfter Berehrung für unfere großen Meifter ber Mufit, hierüber fich nicht Mar wird, weiß somit auch jene Ergebniffe im Betreff ber Aufführung nicht richtig zu bebeurtheilen, und faßt die Kritik berfelben baber beim falichen Buntte an. In ber, auch von Spohr ausgeübten, aus ganglicher Unbeachtung ber scenischen Borgange erflärlichen Manier ber Behandlung ber fogenannten "Rummern" einer "Oper" ift gewiffer Maagen alles vorgezeichnet, was einen Regiffeur gleichgiltig, ben Darfteller, und namentlich in biefem auch ben Sanger, endlich gang verwirrt machen und gleich wie in einem trägen Taumel erhalten muß. Go &. B. will ich es bem Regisseur, welcher vor ber ersten Berwandlung einen starten Chor, mahrend eines Orchefternachsvieles von unbedachtfamfter Rurge, burch bie Couliffen abgeben laffen foll, nicht gang verbenten, wenn er im Berlaufe feiner Arbeit bie Berfuche gur Berftellung einer Übereinstimmung bes Orchefters mit bem fcenifchen Borgange immer weniger als feine Aufgabe betrachtet.

Nun läßt er auch wohl bas portugiefische Beer im Anfange bes zweiten Aftes, fteif vor ber Rampe in bas Bublitum ausblidend, eine ziemliche Weile lang bafteben, unbefummert um bie Bewegung eines Lagers; benn er bentt, bem Romponiften tomme es boch nur barauf an, bag fein "Chor" tüchtig und ficher herabgefungen werbe, worin er einzig feine Wirtung erfabe. Man tann hiergegen nicht viel fagen, ba bei ber augen= fälligen Bernachläffigung ber Scene burch ben Romponisten wohl nur Runfteleien bes Regiffeurs auftommen möchten, welche baufig auf Buhnen, wo ein ehrgeiziger Regiffeur fich zur Beltung bringen will, ju ben absurbeften Erfindungen führen. Birklich kommt es auch in biefer Oper nur burch gelungene mufitalische Rombinationen bes Tonsebers zu ergreifenden Effetten: ein Beugniß hierfür gab die proße Chorscene im britten Alte, welche, ftatt in einem bem Gewitterhimmel offenftehenden Borbofe, in einem geschloffenen Tempelraume bor fich ging, und,

in der Darstellung mannigfach vernachlässigt, nur durch ihre kräftige und sichere Ausführung von dem tüchtigen Chorpersonale

gur Wirtung tam.

So wurden wir mit ber "Oper" eigentlich immer noch im Dratorienstyle haften, wenn nicht andererseits mit großem Gifer für gefällige und auf Effekt berechnete Gesangsstücke der ersten Bersonen des Dramas gesorgt würde. Diese bleiben, sobald die Oper gefallen foll, bas Haupt-Augenmert, namentlich auch für bie Aufführung. Bo fich nun bas lyrische Bermeilen fo willig einstellt, wie in einigen Momenten bes zweiten Attes, ba wird, wie in bem lieblichen Blumen-Duett ber beiben Frauen, und felbit auch in bem, bereits etwas affektirten, vom Bublikum aber ftets mit enticeibenber Freudigkeit aufgenommenen Liebes-Duett bes jungen Brahmanen mit feiner Freundin, ber Komponist fein gludlichstes Feld beschreiten. Dag er nun aber fich gehalten fühlt, jedem Gesangsftude eine, für unerläßlich erachtete, schließliche Beiterteit und vermeinte lyrifche Brillance gu geben, entwürdigt ihn oft bis zur offenbaren Lächerlichkeit. Bas nun einmal nicht in der Befähigung, ja in der ganzen Charakter-Unlage bes Deutschen liegt, Glegance, ohne biefes glaubt er nicht bestehen ju tonnen, und bag ibm hierfur, wenn er eben boch vaterländisch gefinnt bleiben will, nur etwas bem Deigener Champagner Uhnliches zur Berfügung fteht, läßt ihn, bei biefem sonberbaren Beftreben, uns eben geschmactlos erscheinen.

So scheinen die größten Schwächen unserer deutschen Opernsomponisten aus einem Hauptgebrechen, aus mangelnebem Selbstvertrauen hervorzugehen. Woher sollte ihnen bieses Selbstvertrauen aber auch von jeher entstehen? Etwa aus einer Ermunterung unserer fürstlichen Höse, an welchen, wenn von Kunst und Musit die Rede ist, in erster Linie nur Ausländer, möglichst mit schwarzen Bärten, und jedenfalls nur Solche, welche das Deutsch mit einem fremden Accente sprechen, unter Künstlern verstanden werden? Oder sollte unseren Meistern die Haltung unseres Theaterpublikums jenes Selbstvertrauen geben? Wer sollte dieß annehmen können, wenn er die Opern-Repertorien überblickt, welche dem Publikum Jahr aus Jahr ein vorgeführt werden? Es ist, als wären diese sämmtlich

Einem Fluche alles Deutschen, dem felbft ber eble Beber

aus ben fürftlichen Rangeleien unmittelbar biftirt!

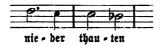
fich nicht zu entziehen vermochte, tonnte Spohr noch weniger entgeben, ba er als Biolin-Birtuos ein gefälliges Genre in ber "Bolacca", und hierzu eine gewiffe Paffagen-Clogance fich ausgebilbet hatte, mit benen er nun auch in ber Oper gludlich ju bestehen hoffen mochte. Birtlich fingt auch in "Jeffonda" faft Alles "à la Polacca", und, wenn ber brahmanische Oberpriefter fich beffen enthält, fo fturat boch fein Bogling, beim erften Abfall bom indischen Aberglauben, in biefes Belterlöfungs-Motiv, - was fich namentlich bei seinem muthigen Abgange im zweiten Alt, unter dem Nachspiele seiner Arie, fast zu freundlich ausnimmt, zumal wenn bem jungen Brahmanen, wie es hier in Leipzig der Fall war, ein blonder Schnurr- und Badenbart dabei behilflich ift. - Run bebente man aber, mas unseren Gangern mit biefen gewiffen, meiftens am Schluffe ber Arien aus Spohr'ichen Biolinichule sich einfindenden, Fiorituren ber und Baffagen zugemuthet wird. Rein Rubini, teine Bafta ober Catalani, mare je biefe Baffagen ju fingen im Stanbe gewefen, welche allerdings ber verftorbene Konzertmeister David als Rinberfviel zum Beften geben burfte.

i

Ist nun mit der zulett bezeichneten Berirrung dem Sänger eine, im Sinne eines gefunden Gesangsstyles, unüberwindliche, Schwierigkeit vom Komponisten bereitet, so legt dessen oben charakteristrte Selbstvertrauenslosigkeit ihm aber noch verfänglichere Schlingen durch eine wunderliche Inkorrektheit in der Deklamation. Der deutsche Tondichter, welcher den sogenannten höheren Operngenre nur aus Werken der italienischen und französischen Muse, somit, offen gesagt, nur aus Übersehungen kennt, hält die Tonsälle, welche in den fremden Sprachen, dem Charakter derselben gemäß, sich mit ausschließlicher Reigung auf die Endsulben senken, sir ein musikalisches Geseh, und behandelt nun (z. B. wenn das "Baterland" vorkommt) nach diesem — immer im Mistrauen gegen sich selbst — seine eigene Sprache. Daß auf diese Weise im sogenannten melodischen Gesange der Arie, der Text mishandelt wird, wie z. B.



welchem sogleich barauf ein richtiges:



folgt, soll am Ende nicht viel auf sich haben; hier könnte es heißen: "Singe nur hübsch und mit angenehmem, rein musikalischem Accente, so bemerken wir das nicht weiter." Run kommt aber das "Recitativ"; und hier wird jest, ohne jeden anderen Grund, als weil man die deutsche Sprache nicht für recitativfähig, somit eigentlich für undramatisch hält, eine gewisse Opernsprache von oft empörender Unverständlichkeit gesprochen. Bei Spohr, und namentlich auch in seiner "Iessond", ist diese Abhängigkeit von einem undeutschen Sprachaccente, welche Källe wie



ober:



zu Tage förbert, um so bedauerlicher wahrzunehmen, als gerabe hier andererseits ein ernstlicher Wille, der deutschen Sprache auch in der "Oper" eine sinnige Geltung zu verschaffen, durchzehends sür die Gestaltung auch des Recitatives erkenntlich wird, — des "Recitatives", welches nun aber wiederum so gründlich undeutsch ist, daß es uns immer ein schwerfällig zu handhabendes Außenwert bleiben wird.

Die voranstehenden slüchtigen Andeutungen der Gebrechen des deutschen Operngenres zeichnete ich eigentlich doch nur wiederum in dem Sinne auf, mir als Prämisse zu einem ermuthigenden Urtheile über die von mir erkannten guten Anslagen unserer Sänger und Musiker zu dienen. Ich konnte es nur, bei erneueter Wahruchmung, nämlich nicht in Abrede stellen,

bag unfere beutschen Operiften es mit ungemeinen Schwierigteiten zu thun haben, und es nun im erfreulichften Ginne berbeigungsvoll ift, ju gewahren, wie fie es immer noch ju offenbar schingen Birtungen, welche alles Jenes vergessen machen, zu bringen verstehen. Gine einzige Gestalt, wie diejenige des, vom Romponiften wohl etwas zu weichlich gehaltenen, portugiesischen Generals, Triftan d'Acunha, sobald fie uns ein Runftler von ber Begabung bes herrn Gura vorführt, fann uns als eine wahrhaft intereffante Erscheinung einnehmen. Diefer gegenüber burfte biegmal jedes Bebenten verschwinden: Alles mar rein und ebel. Allerbings fesselte ichon bes Darftellers einfaches Auftreten: als er, von Nabori gerufen, mit ber Frage: "wer foll jenen Tob erleiben?" bom Bugel zu ben Frauen herabfdritt, ftellte fich mir in ibm eine tragifche Erfcheinung von rührendster und ergreifenbfter Ginfachheit bar. Bie fcmer, ja wie unmöglich die Borzüge eines folchen mannlich-fünftlerischen Naturells burch die felbft forgfältigfte Berwendung vereinzelter aludlicher Begabungen, wie angenehmes Außere, gutes Stimm-Material u. f. w., zu erseten find, bieß erkennt man sofort an ber Umgebung eines jener "aus bem Ganzen Geschnittenen"! Hier gelingt Alles, selbst bie unfingbarfte Spohr'sche Biolinvaffage beeinträchtigt ben Bortrag bes Sangers nicht mehr, weil dieser uns jeden Augenblick fesselt, und somit unsere Auf= merksamkeit auf das verfehlte Außenwerk seiner ihm aufgebrungenen Leiftung gleichsam entfraftet wird. Go berricht auch hier die fo felten in der Oper anzutreffende höhere fünftlerische Schidlichkeit; fein Bertrauter bleibt theilnahmvoll ibm gur Seite, wenn er ihm feine Schmerzen ichilbert, mabrend bie arme Jeffonda in ähnlicher Lage von ihrer Freundin, welcher bie Sache offenbar langweilig wird, sich verlassen fieht, und nunbefto eifriger von der Rambe aus bem Bublitum ihre Bergensempfindungen unvermittelt vortlagen muß, welches uns bann immer wieber baran erinnert, bag wir in ber "Oper" find.

Doch sei mit diesem schließlichen Seitenblide weiter nichts übles gesagt! Genug, wenn zu bestätigen sein kann, daß die vortrefflichen Eindrücke eines solchen Theaterabends, wie ich ihn kürzlich in Leipzig erlebte, die minder günstigen offenbar dar-niederhielten. Gewiß muß für ein so gutes Ergebniß die Macht ber Musik als der allerkräftigste Faktor anerkannt werden,

wenngleich wiederum felbft nicht zu leugnen ift, daß bas bramatische Interesse, so übel es oft burch die sufliche Mitwirfung ber "poetischen Dittion" bes Tertbichters auch beeintrachtiat wird, seinen großen Untheil an jenem Ergebniffe hat. Aber gerabe in biefem Werte Spohr's, in welchem er feine gange Gin= feitigkeit zur vollften Geltung bringen und gleichsam zu einem Raturgefetz (nämlich zu bem Gefete feiner Ratur) erheben tonnte, moge ber Dufit ber überwiegenbe Saupt-Antheil qugesprochen werben. Die Ausführung berfelben murbe vom Ravellmeifter Schmibt mit entschiebenem Berftanbniffe und verehrungsvoller Liebe geleitet: nur schadete bem von ihm genommenen Tempo hie und ba eine gewisse Angstlichkeit, welche ich mir, als folche, wiederum aus jenem Mangel an Selbstvertrauen erfläre, welcher allen beutschen Musitern innewohnt. Reiner getraut fich recht beftimmt zu fagen: "fo ift es!" Sonbern, ohne großes bestimmenbes Beispiel, und schließlich burch unwiffenbe Recenfenten angitlich und unficher gemacht, schwankt Mues hin und her. So 3. B. wurde ich bem jetigen Leipziger Rapellmeister, mit bem nöthigen Selbstvertrauen, welches mir nun einmal zu eigen geworben ift, ben Rath geben, in Butunft alle die Tempi im 6/8=Tatt, in welchen die Bayaderen fich tund aeben. um ein Bebeutenbes ichneller gu nehmen, als er es fich (vermuthlich bes vorgeschriebenen "Allegretto" wegen?) getraute: der Balletmeister moge bann die Schritte ober Tanze und Bewegungen ber indischen Hierodulen in das wiederum entfprechenbe Feuer bringen; und wir werden bann in diefen Heinen Choren Die mahrhaft meifterlichften Inspirationen Spohr's felbft als Dramatiter ertennen.

Doch nun genug für dießmal! --

Mit ben beften Grugen

Ihr

ergebener

Bayreuth, 28. Dez. 1874.

Richard Bagner.

Bayreuth. Bayreuther Blätter.

Unter biefer Überschrift find zunächst diesenigen Rundgebungen, welche sich auf die mit seiner Riederlassung in Bayreuth verbunsbenen Blane des Meisters beziehen, sowie die kleineren "Einschrungen" aus den "Bayreuther Blättern" zusammengestellt worden. Dann solgen die größeren Arbeiten der letten Jahre, welche ebensfalls (mit alleiniger Ausnahme der Mittheilung aus Benedig vom Dezember 1882) in den "Bayreuther Blättern" zum Abdruck gestommen sind.

1.

An die

geehrten Vorftande der Richard Wagner-Vereine.

Wenn ich am Schlusse der vorjährigen Aufführungen meiner Bühnensestspiele in Bayreuth, durch die Bahrnehmung des bestriedigenden Eindruckes derselben auf die große Mehrheit ihres Publitum's, die sörderlichste Anregung zur Wiederholung und Fortsehung des Begonnenen gewinnen konnte, so durfte es mir andererseits jedoch auch nicht entgehen, daß ich, um den ursprünglichen Charakter meiner Unternehmung rein zu erhalten, mich von Neuem um den Wiedergewinn der ersten Grundlage derselben zu bemühen hatte.

Der äußerliche Erfolg ber Aufführungen stellt fich, nachbem burch ben Berlauf berfelben bie anfänglich von einem mächtigen Theile ber Breffe verbreiteten abschredenben Berichte gunftig wiberlegt worben waren, fo bebeutenb beraus, bas aus öfteren sofortigen Wiederholungen für einen svelulgtiven Unternehmer ansehnlicher Bewinn zu ziehen gewesen fein murbe. Was biefe Wiederholungen verhinderte, war nicht nur die Unmöglichkeit, die ausübenden Runftler noch langer in Bapreuth festzuhalten, sondern auch die sich mir aufdrangende Ginsicht, baß wir auf biefem Bege ber Darbietung unferer Leiftungen an bas ichlechthin eben nur gablenbe Publitum, ganglich von ber, meinen Batronen ursprünglich verheißenen, Tenbeng abmeichen murben.

Diese felbe Rudficht ift es, was heute noch mir Bebenten bagegen erwedt, eine in biefem Sahre fofort zu veranftaltenbe Bieberholung ber Bühnenfestspiele öffentlich anzukundigen, und au ihrem Besuche burch Anbietung bon Gintrittstarten zu einem gewissen Preise einzuladen, obwohl meine geschäftstundigen Freunde ber Meinung find, die Plage wurden bei bem jest möglich geworbenen, fehr ermäßigten Preise, leicht und schnell bis in die weiteste Ferne zu verkaufen fein.

Um mich über biefen meinen Widerftand zu erklären, verweise ich auf den Wortlaut meiner zuerft erlassenen "Aufforderung an die Freunde meiner Runft". Rachdem ich dort den Charafter meiner Unternehmung näher bezeichnet, sprach ich für bie Mittel zur Erreichung meines Amedes lebiglich bie Freunde meiner Runft und Solche an, welche fich zu willigen Forberern ber Tendeng meiner Unternehmung berufen fühlen murben. Ward mir nun auch die Genugthuung zu Theil, wirklich nur burch eine in bem angesprochenen Sinne fich bemahrende Theilnahme zunächst die Mittel zur Inangriffnahme, sowie zur erften weiteren Fortführung meiner Unternehmung mir jugewiesen ju feben, fo fand ich mich, nach eingetretenen erschwerenben Umftanben, endlich boch genothigt, an bie Neugierde bes Bublitums allgemeinhin mich zu wenden, indem Gintrittskarten zum Ber- taufe ausgeboten werden mußten. Hierdurch geriethen mein Werk, sowie die seiner Ausführung im uneigennützigften Sinne ihre Rrafte widmenden Runftler, in biejenige falfche Stellung zur Offentlichkeit, in welcher beibe gleichmäßig zu leiben hatten.

Es entsprang baraus bas Wisverständniß, als bränge ich mein Wert und den Styl seiner Aussührung dem Opernpublikum im Allgemeinen gewaltsam auf; wogegen meine Ansicht, wie ich dieß entschieden erklärt hatte, deutlich die einzige Annahme aussprach, nur den Wollenden und Fördernden das Gegebene darzubieten.

3ch glaube baher jest mit Strenge gu meiner urfprunglichen Tenbeng mich gurudwenden zu muffen, ba ich unmöglich bie eigentlichen und mahren Forberer meiner Unternehmung fernerhin in die beschwerlichften Lagen Denjenigen gegenüber versehen barf, welche bie Absicht, mein Wert und feinen Ginfluß gu ftoren, ihnen gur Seite führt. Wie meinem Bublitum, bin ich bieg nicht minber meinen Runftlern fculbig, welche ich burch bie Tenbeng ihrer Leiftungen, sowie bes gangen Berhaltniffes ju bem Publifum, willig in eine Sphare bes öffentlichen Runftvertehrs zog, in welcher fie ben Disbrauchen unferer gewöhnlichen Opernaufführungen überhoben fein follten. Roch find wir aber erft in ber Ausbilbung bes neuen Styles begriffen; wir haben nach jeber Seite bin Mängel zu befeitigen, und Unvolltommenheiten, wie fie einer fo jungen und babei fo ungemein tomplizirten Unternehmung nothwendig anhaften mußten, auszugleichen. Diefe, wie ich hoffe, fur bie beutsche theatralische Runft bedeutungsvollen Ubungen burfen nicht bor folden angestellt werben, welche ihnen mit feinbseliger Unverständigfeit Bufeben; fonbern, wir muffen miffen, bag wir mit Bleicheswollenden und Gleichesförbernben uns in Gemeinsamkeit befinden, um fo in richtiger Wechselbeziehung die einzig wirtsame Sochicule für bramatifchemusitalifche Darftellung gu bilben, welche man andererseits in verschiedener Weise, aber immer erfolglos, zu gründen versucht bat.

Meine hierauf bezügliche Tendenz haben diejenigen Männer von Ansang an richtig verstanden, welche in Folge meiner ersten Aufsorderung sosort zur Bildung von Bereinen zur Förderung derselben schritten. Konnten diese Bereine, da sie nicht eben den vermögendsten Theil des Publikums in sich schlossen, die materielle Unterstützung des Unternehmens, so wenig sie an sich gering zu schätzen war, bennoch nicht dis zur Erreichung des letzten Bieles steigern, so bildeten sie hiergegen, vermöge der deutlich ausgesprochenen Tendenz ihrer Berbindung, die mora-

14

lische Grundlage der ganzen Unternehmung. An diese bisher wirksamen Vereine wende ich mich daher jetzt mit dem Wunsche, durch sie an die weiteren Freunde meiner Kunst die Aufforderung zur Bildung eines

Patronat-Bereines

zur Pflege und Erhaltung ber Bühnenfeftspiele in Bayreuth

erlaffen zu feben. Dit bem Namen, welchen ich biefem Bereine gebe, bezeichne ich die ganze von ihm gewünschte Wirksamfeit; biese wird nicht mehr, wie die bisherige Theilnahme meiner Batrone, fich auf die Begrundung der ganzen Unternehmung burch Erbauung eines Festspielhauses und bie Beschaffuna ber fcenischen Ginrichtung besfelben, fonbern auf die ju gemabrleiftenbe alljährliche Wieberholung, Fortsetzung und Erweiterung, in bem anderen Ortes genau bon mir bezeichneten Sinne, zu erftreden haben. Ginem naber zu verabrebenden Blane gemäß murbe biefer Berein zu jeber ber brei alljährlichen Aufführungen taufend Auschauerpläte für je hundert Mart zu befeten haben. und es wurde ein folcher Blat nur einem, ben Statuten besfelben gemäß aufgenommenen, Mitgliebe bes Bereins überlaffen werben. Da, bes Beiteren, aber von je es in meiner Absicht gelegen bat, eine größere Anzahl von Freiplaten, an Unbemittelte, namentlich Jungere, Strebfame und Bilbungsluftige zugewiesen zu sehen, andererseits aber gerade biese Ruweisung, schon wegen ber Auswahl ber Burbigen, mit großen Schwierigfeiten verbunden mar, fo burfte, meines Erachtens, an diefem Buntte fehr schicklich und wurdig ber Weg zu einer Berbindung mit ben oberften Reichsbehörden felbft aufqufinden fein.

Schon in meinen frühesten Ankundigungen habe ich die endlich zu gewinnende Theilnahme ber Reichsbehörden als den lohnenden Erfolg bezeichnet, den ich erwartete und anspräche, sobald es mir gelungen sein würde, durch die ersten Borführungen meines Werkes den besonderen Charakter meiner künstlerischen Tendenz und der auf sie begründeten Unternehmung in ein klares Licht zu setzen. Darf ich nun hoffen, daß nicht nur Franzosen, Engländer und Amerikaner, welche die richtige Erzkenntniß der Bedeutung meiner Wirksamkeit bestimmt und deuts

lich ausgesprochen haben, fonbern auch einfichtsvolle Manner ber beutschen Nation zu einer gleichen Burbigung berfelben fich entschließen konnten, so wurde ich nun jenen Erfolg in Bahrheit anzusprechen mir geftatten, und bem zu Folge es gern bem bon mir gemeinten allgemeinen Batronat-Bereine übergeben miffen, mit bem Gesuche um eine reichliche Unterstützung ber jahrlichen Buhnenfestspiele fich an ben Reichstag zu wenben. Diefe Dotation hatte fich, um erfolgreich zu fein, auf jahrlich hunderttaufend Mart zu belaufen, mit welcher Summe bie entsprechende Ungahl von Ruschauerpläten aufgekauft maren, welche als Freipläte von Reichswegen an Die folder Auszeichnung Burbigen zu vergeben fein murben. Durch biefe eine Maagregel murbe auch am Zwedmäßigsten bie Ibee einer Rationalifirung ber gangen Unternehmung, jum großen Ruhme berfelben, verwirklicht werben, und somit zum ersten Dale einem theatralischen Institute ber Stempel einer nationalen Bebeutung auch im Bezug auf feine Berwaltung aufgedrückt fein. Denn bierdurch gemannen die oberften Reichsbehörden ein Intereffe an ber ernftlichen Wahrung bes, bon mir genugfam bezeichneten, ursprünglichen Charatters diefer, von allen sonft bestehenden burchaus fich unterscheidenden, Theateranstalt, da es ihnen baran gelegen sein muß, die innere Berwaltung berfelben, von jeber Spetulation auf Gelbgewinn frei, und einzig bem 3mede ber Bflege ber vorgezeichneten fünftlerischen Tenbeng erhalten gu miffen. -

Bu weit würde es an diesem Orte führen, diese zukünstige Berwaltung bereits durch Vorschläge in Erwägung zu stellen, zumal da alles hierauf Bezügliche von Denjenigen, denen es nur an der Sache selbst, nicht aber an einem äußeren Vortheile liegt, schnell und leicht zu ordnen sein wird. Deßhalb möge, meinem ernstlichen Wunsche gemäß, vielleicht durch eine Versammlung von Delegirten der Vereine, nur alsbald der erste Schritt geschehen, zu welchem ich durch diese Mittheilung zu allernächst die geehrten Vorstände der bisher bestehenden Wagsner-Vereine veranlaßt haben wollte.

Bahreuth, 1. Januar 1877.

2.

Entwurf

beröffentlicht mit ben Statuten bes Patronatvereines.

Ich erkläre mich bereit, mit der Unterstützung der mir nöthigen Hilfs-Lehrkräfte, im Laufe der hierfür erforderlichen Jahre, diesienigen Übungen und Ausführungen zu leiten, welche ich für unerläßlich halte, um nicht nur ein Personale für die Darstellung meiner dramatisch musikalischen Werke auszubilden, sondern überhaupt Sänger, Musiker und Dirigenten zur richtigen Ausführung ähnlicher Werke wahrhast deutschen Styles verständs

nigvoll zu befähigen.

Die hierzu nöthigen Übungen, benen ich wöchentlich minbestens breimal persönlich beizuwohnen gebenke, sollen mit bem 1. Januar bes nächsten Jahres 1878 ihren Ansang nehmen, und lade ich zur Theilnahme an benselben solche Sänger, Sängerinnen und Musiker im Allgemeinen ein, welche entweder die bestehenden Musikhulen vollständig absolvirt haben, oder doch mit diesen auf der gleichen Ausbildung der musikalischen Technik stehen. Die mindeste Berpslichtung bindet die Theilnehmer an den Übungen, vom 1. Januar dis 30. September des Übungsjahres sich in Bahreuth aufzuhalten.

1878.

Unter ber Anleitung eines spezifischen Gesangslehrers sollen von Sängern und Sängerinnen alle guten bramatischen Werke vorzüglich deutscher Meister, nach meinen besonderen Angaben hiersür, eingeübt und zum Bortrag gebracht werden, wobei die Ausbildung der Stimme als vollendet vorausgesetzt wird, die hiersür bezüglichen Übungen demnach nicht mehr in Vetracht gezogen werden, sondern einzig die Richtigkeit der geistigen Auffassung, sowie der höhere Bortrag selbst zur Geltung gelangen sollen. Wit diesen Übungen treten zugleich diesenigen Musiker in Verbindung, welche entweder das zu Erlernende zu ihrer allgemeinen musikalischen Vildung sich anseignen, oder auch vollständig zu Dirigenten dramatischer Aufsührungen sich ausbilden wollen. Hierzu ist fertiges Klavierspiel

unerläglich, ba bie Übungen junächst nur bei Rlavierbegleitung ftattfinben. Abfeits ihrer Affifteng bei ben GefangBubungen follen die bes Rlavierspiels mächtigen Musiter jedoch auch bie großen Inftrumentalwerte unferer beutschen Meifter, jumal Beethoven's, unter meiner Anleitung für das Berftandniß berfelben im Betreff bes richtigen Bortrages und bes Beitmaaßes, als Borübung für bie Direction bon Orchesteraufführungen felbft, für bas Erfte nach Rlavierauszügen ftubiren.

Dem Erfolge ber von mir zu erwartenben Anmelbungen wird es überlaffen bleiben, ob auch, von unseren Musikhoulen absolvirte, Orchefter-Inftrumental-Mufiter in genügender Angabl und Mannigfaltigfeit fich einfinden, um durch fie ein bollftanbiges Orchester zu bilben, welches im britten Quartale bes Sahres, alfo vom 1. Juli bis 30. September, unfere flaffifche Anftrumentalmufit unter meiner Anleitung burchfpielen, aber auch die Bortragsubungen ber Sanger bramatischer Dufitftude begleiten, und hiermit zugleich im höheren Opernityl für bas Accompagnement fich ausbilben wurden. Sollten fich nicht junge Musiter in genügender Anzahl und erforberlich mannigfaltiger Spezialität vereinigen, fo murben bie Luden burch Mitglieber einer fürstlichen Musittapelle, welche fich für biefe Beit in Urlaub befinden, ausgefüllt, und ein ausreichend ftartes Orchefter somit hergestellt werben, beffen Ubungen im Laufe breier Sommermonate jum Theil bereits als öffentliche Aufführungen zu verwerthen sein würden. Jedenfalls sollen schon im zweiten Quartale, also vom 1. April bis 30. Juni Übungen im Saitenquartett-Spiele statt finden, und hierbei der richtige Bortrag unferer flaffifchen Quartett-Berte festgestellt merben.

Unter meiner Unleitung follen alle Ubungen in ben angegebenen berichiebenen Zweigen burch Bortrage verbunden merben. in welchen die tulturhiftorisch-afthetische Tenbeng jener Ubungen, insofern fie auf einen bisher noch nicht, ober nicht erfolgreich gepflegten beutschen Styl abzielt, zur gegenseitigen ficheren Auftlärung hierüber abgehandelt werden foll. Das zweite Ubungsjahr

1879

foll (wieberum bom 1. Januar ab bis 30. September) in gleis cher Beife zu Studien verwendet werden, welche nun aber bereits auf meine eigenen bramatischen Berte und beren Bortrag im Besonderen sich beziehen sollen, und es werden den Ausstührungen mit Orchester, im Sommerquartale, bereits größere Theile meiner früheren Opern zu Grunde gelegt werden.

Das dritte Jahr

1880

(wiederum mit dem 1. Januar beginnend) soll dann im Sommerquartale zu vollständigen scenischen Aufführungen mehrerer meiner früheren Berke (womöglich "fliegender Hollander", "Tannhäuser" und "Lohengrin") befähigen, welchen Aufführungen sich, unter den gleichen Borgängen, im vierten Jahre

1881

noch "Triftan und Jfolbe" und bie "Meifterfinger" ansichließen wurden. Das fünfte Jahr

1882

soll dann in gleicher Beise den "Ring bes Ribelungen" 32 Tage förbern. Im sechsten Jahre

1883

foll endlich die ganze Reihe meiner bramatischen Werte mit ber erften Aufführung bes "Parsifal" beschloffen werben. —

(Ob alle, mit bem 1. Januar 1878 eintretenden Sänger und Musiker, dis zum Schluß des sechsten Jahres den Übungen und Aussührungen der Bayreuther Schule würden angehörer können, steht wohl nur in seltenen Fällen zu vermuthen; jeden salls dürste aber wohl der Stamm derjenigen erhalten bleiben, welche zu den schließlichen Aufführungen sich als befähigt und auswählbar erweisen, und um welche sich dann die stete Erneuerung der Schule bilden würde, der sie nun auch als Lebrende und Vorbildgebende zu erhalten wären.)

Bagreuth, 15. September 1877.

3.

Bur Einführung.

(Bayreuther Blätter, Erstes Stück.).

Wiederholt bin ich vor meinen Freunden als Schriftfteller erschienen, noch nicht aber an der Spise einer Zeitschrift. Gab zu
dem Ersteren mir der Drang der Umstände die Veranlassung,
so hat auch den letzteren Entschluß mehr der Zusall als ernstere Erwägung hervorgerusen: durch seine Ausführung soll vorläusig
die Verbindung, welche die Freunde meiner Kunst zum Zwede
der Förderung der praktischen Tendenzen derselben vereinigt in
möglichst ersprießlicher Weise erhalten und sinnvoll besestigt
werden.

Ich kann, als den betreffenden Bereinen wohlbekannt, die lette Beranlassung zur Herausgabe dieser "Bayreuther Blätter" übergehen; wogegen ich auf meine Eröffnungen vom 15. September des verflossenen Jahres mich zu beziehen habe, um für jett zu bestätigen, daß von dem, dort in weit ausgedehntem Plane vorgelegten Entwurse, nur die Herstellung eben dieser Blätter zunächst als aussührbar sich bewährt hat.

Die Bunder unserer Beit produziren fich auf einem anderen Gebiete als bem ber beutschen Runft und beren Forberung burch bie Macht. Gin Bunber unerhörtester Art mare es aber gemefen, wenn mein vorgelegter Blan gur Ausbildung einer vollkommen tüchtigen musikalisch bramatischen Rünftlergenoffenfchaft, welche bie andauernbe Pflege eines uns Deutschen burchaus eigenthumlichen Runftftyles gewährleiften follte, fofort allfeitig, ober wenigftens am rechten Orte, begriffen, und feine Ausführung ergiebig geforbert worden mare. Ber bie ichweren Mühen tennt, mit welchen ich bas bisher bon mir Erreichte gu Stande brachte, weiß, bag ich gewöhnt bin, ohne beutsch-ftaatliche Rulturmunder mir zu helfen; mogegen ich getroften Bergens an ber warmen Theilnahme verftanbiger, wenn auch machtlofer Freunde mich zu genügen gelernt habe, und nun einem Reichsfultur-Ministerium gern es überlaffe, in ben Provinzial Sauptftabten ber nordbeutschen Sauptmonarchie Filialanftalten ber

Digitized 27 Google

wunderlichen Berliner Musit-Hochschule einzurichten. Dieses Letztere ist nämlich, wie ich vernehme, in Bahrheit der einzige auffällige Ersolg der Beröffentlichung jenes meines Planes gewesen. Mich durfte es dagegen befriedigen, daß sich, namentlich in den kleineren Städten, die Zahl der Bertreter meiner Tendenzen vergrößerte, und diese Freunde, wenn auch nur mit den ihnen zu Gedote stehenden, geringeren Privatmitteln, zu einem weit verzweigten Bereine sich verdanden, welchem ich mit Allem, was ich schaffe oder wirke, serner einzig nur mich noch mitzutheilen gedenke.

Sollten nun biefe Blatter urfprunglich bagu beftimmt fein, Mittheilungen aus ber Schule an die außerhalb ftehenden Bereinsmitglieder zu geben, fo werben fie jest allerdings einem abftratteren Zwede bienen muffen. Hiermit wirb es uns fo ergeben, wie es mir immer ergangen ift: mabrend es mir ftete nur auf gang tonfrete Runftleiftungen antam, mußte ich mid lange Beit hindurch mit ber ichriftftellerischen Feber theoretifch zu erklaren suchen. Schon hatte ich mich wohl gehütet. ben Gegenstand meines Entwurfes mit bem Ramen einer Schule in benennen, — was, ber Kurze und gemeinen Berftandlichkeit wegen, nur in ben Anzeigen unseres Berwaltungsrathes fo geschah. Dagegen hatte ich, febr vorsichtig, nur von "Ubungen und Ausführungen unter meiner Anleitung" gefprochen. war es aufgegangen, bag, wer gegenwärtig in Deutschland von einer "Schule" ber bramatifch-mufitalifchen Runft fpricht, nicht weiß, was er fagt, wer aber gar eine folche gründet und einrichtet, fie birigirt und gur Belehrung burch biefelbe aufforbert. nicht weiß, was er thut. Ich frage alle Direttoren fogenannter "Bochichulen", alfo folder Schulen, in welchen nicht lebiglich instrumentale Technit, ober Harmonie und Kontrapuntt gelehrt werben foll, von wem benn fie, und bie von ihnen angeftellten Lehrer jenes Sobere erlernt haben, mas fie ihr Inftitut mit je nem großen namen zu belegen berechtigt? Bo ift die Schule, welche fie belehrt hat? Etwa in unferen Theatern und Rongerten, biefen privilegirten Anftalten für Dishandlung und Berwahrlofung unferer Sanger und, namentlich, Mufiter? 280 her haben biese Herren etwa nur bas richtige Tempo irgend eines Maffifchen Dufitftudes, welches fie aufführen, tennen ge lernt? Wer zeigt ihnen biefes? Etwa die Tradition, wahrend

für solche Werke es bei uns gar keine Tradition giebt? Wer lehrte ihnen ben Bortrag Mogart's und Beethoven's, beren Berte wild, und jedenfalls ohne die Bflege ihrer Schopfer, bei uns aufwuchsen? Dugte ich es nicht erleben, daß bereits achtgebn Jahre nach Weber's Tobe, an bem Orte, wo biefer langere Sabre über ihre Aufführungen felbst birigirt hatte, bie Tempi feiner Opern bermaagen gefälscht maren, bag bes Meifters bamals noch lebende Bittwe mein Gefühl hierüber erft burch bie ihr verbliebene treue Erinnerung berichtigen tonnte! - Huch ich war hierfür in feiner Schule: nur habe ich mir eine negative Belehrung über ben richtigen Bortrag unserer großen Mulitwerke baburch angeeignet, daß ich ber tiefen Berletzung Rech-nung trug, welche mein Gefühl mit zunehmender Stärke erlitt, wenn ich unfere große Dufit, gleichviel ob in Sochschulkonzerten ober auf bem militarifchen Barabeplat, aufgeführt borte. Auf Diese Belehrungen bin tam es mir aber noch teinesweges in ben Sinn, eine "Schule" zu gründen, sondern eben "Übungen und Ausführungen" anzuleiten, durch welche ich selbst mit meinen jungeren Freunden erft bazu gelangen wollte, über bas rechte . Reitmaag und ben richtigen Bortrag unserer großen Musit uns Bu verftandigen, sowie burch biefe Berftanbigung ein flares Bemußtfein zu begründen.

Meine Freunde ersehen, daß es mir auf einen burchaus lebenvoll prattifchen Bertehr mit folden antam, welche aus bie fem Bertehre felbft fich ihre Belehrung gewinnen follten. Diesem Sinne konnen nun freilich biefe "Blatter", zu benen wir für jest unfere Buflucht nehmen muffen, nicht gur Belehrung verhelfen. Es bleibt uns also nur übrig, uns gegenseitig eben barüber zu belehren, welches bie Gründe hiervon find, und welcher Unftrengungen es beburfen werbe, um bie Sinberniffe einer eblen Ausbildung bes beutschen Runftvermogens auf bem bon uns beschrittenen Gebiete fiegreich zu überwinden. Die Musführung meiner Bapreuther Buhnenfeftspiele zeigte meiner Seits, baß ich die Förberung biefes Bermögens burch das lebendige Beispiel vor Augen hatte. 3ch muß mich für bas Erfte bamit begnügen, vielen Ginzelnen hierdurch eben nur eine ernfte Unregung gegeben zu haben. Das Angeregte, somit bie empfangenen Ginbrude, Bahrnehmungen und hieraus entfprungenen Hoffnungen zu bestimmter Ginficht und festem Bollen zu erhe

ben und zu fraftigen, mogen wir uns nun gemeinschaftlich an-

gelegen fein laffen.

Deßhalb sollen diese "Blätter" nur als Mittheilungen innerhalb des Bereines gelten. Die hierfür mit mir zunächst verdundenen Freunde werden sich nie an die außerhalb des Bereines stehenden Bertreter der öffentlichen Kunstmeinung wenden, oder auch nur den Anschein nehmen, als sprächen sie zu ihnen. Was jene vertreten, tennen wir: bedienen sie sich zu Zeiten eines wahren Wortes, so können wir sicher sein, daß es sich aus einen Jerthum gründet. Sollte hiervon etwas von uns beachtet werden, so wird dieß nie geschehen, um Jene, sondern um uns zu belehren; in welchem Sinne sie uns wiederum oft recht ersprießlich werden dürften.

Auch wird unser kleines Blatt in den Augen jener Großblättler sich recht verächtlich ausnehmen; hoffentlich beachten sie es gar nicht, und wenn sie es ein Binkelblatt nennen, so wird das zwar eine, in ihrem Sinne, unzutreffende Bezeichnung sein, da unsere Winkel sich über ganz Deutschland ausdehnen: immerhin durften wir sie aber gerne annehmen, und dieß zwar um einer guten Vorbedeutung willen, welche diese geahnte, schmählich gemeinte Benennung mir eingiebt.

In Deutschland ist wahrhaftig nur der "Winkel", nicht aber die große Hauptstadt produktiv gewesen. Was wäre und je von den großen Marktplägen, Ring- und Promenadenstraßen zugekommen, als der Zurückluß des dort durch "Gestank und Thätigkeit" verdorbenen einstigen Zuslusses der nationalen Produktion? Ein guter Geist waltete über unseren großen Dichtern und Denkern, als er sie aus diesen Großstädten Deutschlands verdannt hielt. Hier, wo sich Rohheit und Servilismus gegenseitig den Bissen des Amüsennents aus dem Munde zerren, kann nur wiedergekäut, nicht aber hervorgebracht werden. Und nun gar eben unsere deutschen Großstädte, wie sie unsere nationale Schmach und zum Ekel und Schrecken außbecken! Wie muß exeinem Franzosen, einem Engländer, ja einem Türken zu Muthe werden, wenn er solch eine deutsche Parlamentshauptstadt deschreitet, und hier überall, nur in schlechtelter Kopie, eben sich wiedersindet, dagegen nicht einen Zug von deutscher Originalität antrisst? Und nun diese ausgebreitete Nichtswürdigken wiederum von einer "allgewaltigen" Tagespresse, vor welcher

bie Minister ihrer Seits bis in die Reichskanzelei hinein sich fürcheten, zum Bortheil von Staatsschulbenaktionären um und umge-wendet, gleichwie um dem nachzuspüren, ob der "Deutsche" wirklich, wie es Woltke gelehrt hat, einen Schuß Pulver werth sei! —

Bahrlich, wer in biesen Hauptstädten nicht wiederum nur ben "Binkel" aufsucht, in welchem er etwa unbeachtet und nichts beachtend über die Lösung des Käthsels "was ist der Deutsche?" ruhig nachzudenken vermag, der möge uns für würdig gelten, zum Winisterialrath ernannt und im Auftrage des Herrn Kultusministers gelegentlich auf das Arrangiren von hauptstädtischen Musikauständen ausgeschieft zu werden.

Biervon miffen wir Rleinftabter nun nichts. Allerbings entbehren wir fleine und große Operntheater; wir haben weber ein gut noch ichlecht birigirtes Orchefter, bochftens ein Militarmufitcorps, welches in feinen Bortragen uns bamit befannt macht, wie der Oberhoftapellmeifter in der Residenz über Tempo und bergleichen Dinge gesinnt ift; und reprafentirt sind wir unter uns burch ein fast schon zu häufig erscheinendes "Tageblatt". Aber in unserem Wintel fühlen wir uns ungenirt und begen noch Originale. Da wir nichts von öffentlicher Runft zu fchmeden bekommen, haben wir auch teinen verborbenen Geschmad. — Da wir für uns allein in bem großen Baterlanbe nicht viel bedeuten, pflegen wir aber die gute altdeutsche Bewohnheit ber periodifchen bundesichaftlichen Bereinigungen: und fiehe ba, wenn wir fo als Schühen, Turner ober Sanger aus allen "Winkeln" zusammenkommen, fieht plöplich ber eigentliche "Deutsche" ba, wie er eben ift, und wie aus ihm zu Reiten icon fo manches Tüchtige gemacht worben ift.

So wurbe mir benn aus biesen "Binkeln" bes beutschen Baterlandes am träftigsten und ermuthigenoften auch für mein Berk zugesprochen, während in den großen Markt- und Hauptstädten zumeist nur Spaß damit getrieben worden ist. Und dieß dünkt mich ein schönes Zengniß für die Güte meiner Sache, von welcher ich immer deutlicher erkenne, daß sie nur auf einem von unserem großen Beltverkehre und den ihn vertretenden öffentlichen Mächten gänzlich abliegenden Boden gedeihen können werde. Bas keine dieser Mächte fördern will und kann, bürfte sehr wohl durch die Bereinigung solcher Kräfte ermögslicht werden, welche einzeln machtlos, verbunden aber daßjenige

in bas Leben führen können, von beffen Tüchtigkeit und Abel

bie Benigften nur noch eine Uhnung haben.

Bon Jenen ba außen erbitte ich mir baher nur Nichtbeachtung! Richts Anderes. Wenn fie burch Aufführungen meiner Werte in ihren großen Städten geargert werden, so mögen fie bagegen versichert sein, daß dieß nicht zu meinem Bergnügen

geschieht. -

Somit verbleibe es für jest, bis unsere Kräfte wachsen, bei diesen bescheibenen Blättern. Für immer sage ich meine Bestheiligung an ihnen zu. Nur werden meine Freunde es begreissen, daß, nachdem ich bereits in neun gedruckten Bänden zu ihnen gesprochen, ich jest nicht viel Neues mehr zu sagen habe, dagegen es mir sehr erwünscht sein muß; wenn nun diese Freunde selbst sich darüber aufklären und belehren, was von dem allen zu halten, und wie es, namentlich auch durch neue Anwendungen, weiter zu entwickeln sei. Ich werde hierbei wahrscheinlich sehr oft in dritter Person angeführt werden müssen, was es an sich schon etwas bedenklich macht, daß ich mich häusig in erster Person dazwischen zeigen sollte.

So werde mir denn durch jede Nachsicht die friedliche Muße für die völlige musikalische Aussührung meines "Barsifal" gegönnt, welchen ich, unter so freundlichen Umftänden, jedenfalls zu einer ersten Aufführung in unserem Bühnenfesthause zu Bayereuth im Sommer 1880 bereit zu stellen verspreche. Diese Aufsührung soll dann unter ähnlichen Umständen, wie die erste vom "King der Ribelungen", vor sich gehen, — nur dießmal unsehl-

bar gang' --

unter uns!

4.

Ein Wort gur Einführung

ber Arbeit Sans von Bolgogen's

"llber Berrottung und Errettung der deutschen Sprache".

Den vortrefflichen Freund, ber fich der Redaktion dieser Blätter unterzog, bestimmte ich bazu, die vorliegende größere Arbeit,

bon ihrer Beröffentlichung als ganzes Buch, mit möglichft gebrangter Aufeinanberfolge im einzelnen Abfaten bereits bem Lefertreife unferes Batronat-Bereines gur Renntnig gu bringen. Welches bie Schicffale eines Buches aus meiner ober meiner Freunde Febern auf unserem öffentlichen Litteraturmartte fein tonnen, vermögen wir nicht genau zu erwägen; von meinen wichtigften Abhandlungen weiß ich, baß fie meift nur bon Denen burchblättert worden find, welche fie herunter au reifen beauftraat waren. Den Mitgliedern unseres Bereines mochte ich nun aber wohl zumuthen, mit ber Angelegenheit, welche uns vereinigt, es ernft zu nehmen. Wer mit feinem Singutritt zu bemfelben eben nur bermeinen follte, fich eine Entree gur erften Aufführung einer neuen Oper bon mir zugefichert zu haben, burfte es allerbings für eine harte Bumuthung halten, ben ftrengen Erörterungen meiner Freunde über bie Tenbeng, welche wir auch mit jener erwarteten Aufführung im Auge haben, aufmerkfam zu folgen. Daß es mir aber gerade an biefer Aufmertfamteit liegt, muffen unfere Batrone aus ber Begrundung biefer Blätter erfehen haben. Hierbei habe ich zu bedauern, daß es mir bisher noch nicht gelungen ift, ernftgefinnte Dufiter jur Mitarbeit heran zu ziehen, ba nicht nur die Mannigfaltigfeit ber uns nothig buntenben Erörterungen, sonbern auch ber Charafter berfelben burch ihre Betheiligung beutlicher fich bestimmt haben wurde. Die Deutschen scheinen aber außerorbentlich viel an thun an haben, mabrend allerdings bie Undeutschen immer Reit haben, ihre Blatter mit fritischen Roten zu beschmieren. So haben benn einstweilen biejenigen meiner Freunde, welche vorzüglich nur ber weiteren Rultur-Tenbeng meiner Beftrebungen ihre eingehende Aufmertfamteit zuzuwenden fich berufen fühlen, bas Feld unferer Mittheilungen fast einzig zu pflegen. Daß ich hierin ein Diegeschick erfabe, tann ich jeboch nicht fagen, ba ich es vielmehr als ein solches betrachten mußte, bisher meine Runft und meine Tendengen meiftens nur von impotenten Dufitern beurtheilt zu miffen. Machte fich endlich auch ber Litterat bierzu auf, fo burfte uns bieß biergegen ichon als ein gutes Beichen gelten, benn jest war offen mit ben allergefährlichften Begnern ju verfehren, weil biefe, mehr als jene vertommenen Mufiter, wiffen, um was es fich handelt, und die Frage demnach auf ein Gebiet übertrat, auf welchem nun ber volle Ernft

berselben zum Austrag kommen soll. Auf biesem Gebiete nun, bünkt mich, ist bisher kein so sest und sicher vorschreitender Schritt gethan worden, als wie mit der vorliegenden größeren Abhandslung meines Freundes. Mögen Alle, die sich von mir mehr als eine Extra-Opern-Aufführung erwarten, meiner Ansicht von der Wichtigkeit dieser bedeutenden Arbeit beistimmen können, denn dieser Bunsch gab es mir ein, meinen Freund zur Mittheilung in diesen Blättern zu veranlassen.

5.

Erklärung an die Mitglieder des Patronatvereines.

Jch glaube ben Mitgliebern unseres Vereines, welche meine Darstellungen unserer Lage verfolgt haben, keine durchaus unerwartete Mittheilung zu machen, wenn ich ihnen heute melbe, daß die Aussücklung des "Parsisal" im Jahre 1880 noch nicht stattsinden kann. Doch halte ich mich für verpslichtet, diese Erstärung ausdrücklich zu geben, sowohl um Misverständnisse zu vermeiden, als auch um denjenigen Witgliedern, welche nur in der Erwartung dieser für das nächste Jahr projektirten Aussücklichzung, nicht aber aus Übereinstimmung mit der allgemeinen Tendenz desselben dem Vereine sich zugesellt haben, den Austritt, mit dem Anrechte der Zurückerstattung der bisher gelieserten Beiträge, zu ermöglichen.

Der Vermehrung und Erkräftigung unseres Bereines bleibt es bagegen vorbehalten, mich zu ermächtigen, mit der Bestimmung des Zeitpunktes jener Aufführung zugleich auch die Begründung des auf periodische Wiederholung von Bühnenfestspielen abgesehenen Unternehmens zur Kenntniß zu bringen.

Bayreuth, 15. Juli 1879.

6.

Bur Cinführung in das Jahr 1880.

Gigentlich follte ich beim Gintritt in biefes neue Sahr mit einiger Berlegenheit mich bor meinen Freunden bernehmen laffen. Unter diefen wird es Biele geben, welche die Bergogerung eines neuen Buhnenfestspieles in Bapreuth mir gur Schuld geben burften; nur fehr Benige haben fich jedoch burch ihren Austritt aus unserem Berein offen als Betäuschte bekannt. Dem Ernfte unserer Bereinigung ift bie burch jene withwendige Bergogerung berbeigeführte Enticheibung jedenfalls forberlich gewesen. bie Gefinnung ber jest noch Sinzugetretenen - und biefer finb nicht wenige - burfen wir fortan nicht mehr im Zweifel fein. Da ich heute somit nur an Gleichgefinnte mich wenben zu tonnen glaube, mare mir benn auch die Berlegenheit benommen. in welche mich eine Nöthigung zu umftandlicheren Auseinandersehungen und Erflärungen leicht gebracht haben mußte. wir bemnach einverftanden, ein Buhnenfestspiel nicht eber wieber stattfinden zu lassen, als bis periodische Wiederholungen solcher Feste überhaupt uns zugefichert find, fo haben wir glücklicher Weise jett auch nur unsere höheren Zwecke in bas Auge zu faffen, und um über biefe uns vollkommen flar zu werben, möchten wir vielleicht gerade fo langer Reit bedürfen, als die Berbeischaffung ber Mittel toften wird.

In der That scheint unseren heutigen öffentlichen Zuständen nichts ferner zu liegen, als die Begründung einer Kunstinstitution, deren Rußen nicht allein, sondern deren ganzer Sinn von außerst Wenigen erst verstanden wird. Wohl glaube ich nicht es daran sehlen gelassen zu haben, über Beides deutlich mich tund zu geben: wer hat es aber noch beachtet? Ein einsuszeiches Mitglied des deutschen Reichstages versicherte mich, weder er noch irgend einer seiner Kollegen habe die geringste Vorstellung von dem, was ich wolle. Und doch darf ich sür die Förderung meiner Ibeen nur Solche in das Auge sassen, die überhaupt von unserer Kunst gar nichts wissen, sondern etwa der Politis, dem Handel und Wandel sich zugewendet erhalten; denn hier kann einem redlichen Kopfe einmal ein Licht aufgehen,

während ich unter ben Interessenten an unserer heutigen Runft folch einen Ropf vergebens fuchen ju burfen glaube. Bier wird mit Sartnädigfeit baran fest gehalten, bag bie Runft ein Metier fei, welches feinen Mann ober feine Frau zu ernähren habe; ber allerhöchft geftellte Softheater-Intendant fommt hierüber nicht hinaus, und somit fallt es auch bem Staate nicht ein, fich in Dinge ju mischen, welche mit ber Regelung ber Gewerbeordnung für abgemacht gelten. Da hält man es mit Fra Diavolo: "es lebe die Kunft, und vor allem die Rünftlerinnen". und läßt bie Batti tommen.

Gefteben wir, in unserer Runft unseren allergrößten Feind bor und ju haben, und bag wir am Ende boch immer beffer thun, lieber unsere Bolitifer und Rulturbeforger im Allgemeinen in bas Auge ju faffen, mobei wir vor bem Betreten mubevoller Umwege, um ihnen beizutommen, allerdings nicht zurudichreden burfen. Bohl fürchte ich, bag biefe uns fehr weit abführen und viel Beit toften werben. Un Milliarden-Uppigkeit ift im beutschen Reiche ja nicht mehr zu benten; felbft für neue gewonnene Schlachten batten wir jest teine Dotationen mehr gur Sand, um wie viel weniger fur Rultur-Angelegenheiten, ba wir ja felbst nicht mehr Schullebrer genügend bezahlen können, trots bem man boch neuerbings findet, bag biefe bem Bolte gur Bewahrung vor Umfturgebanten recht nöthig wären. frorene Sandwerter auf ben Stragen aufgefunden werben, follte eigentlich selbst von der Runft, die andererseits gegen gute Sononare fich mitten unter uns gang behaglich fühlt, nicht bie Rebe fein burfen, wie viel weniger nun bon berjenigen, bie wir im Sinne haben und die gar nichts einbringt, fonbern nur toftet. Doch trop bes Sungers, bes Glendes und ber Roth wird immer noch viel Bilber gemalt und unglaublich viel Buch gebruckt, fo bag es an Beigungs-Material gar nicht zu fehlen, fonbern biefes nur am unrechten Orte, an Bimmermanben und auf Buchertischen, verbraucht ju werben scheint. Dag "im Staate Danemart etwas faul" fei, bat eine große Autorität für fich: bennoch finde ich für biese Behauptung bas Lotal zu enge gegriffen. Bon bem faulen gutter, daß wir ihnen überlaffen, bekommen vorzüglich die beutschen Schweine ihre Trichinen, mas auf einen ärmlichen Buftand bei uns fchliegen läßt: unfer Bublitum burfte für feine Sicherung bald burchaus zur militarifchen Erbswurft übergehen. Unser mit Ader und Adergeräth an den Juden verpfändeter Bauer soll wirklich erst mit dem Eintritt in den Militärdienst zu gedeihlicher Rahrung und erträglichem Ausssehen gelangen; vielleicht thun wir gut, mit Sac und Pack, Weib und Kind, Kunst und Wissenschaft, sowie allem sonst Erdenklichen in die Armee einzutreten; so retten wir am Ende noch Etwas vor dem Juden, an den wir leider Hopfen und Malzbereits verloren haben.

Alles überlegt, bünkte mich der Zeitpunkt übel gewählt, wollten meine Freunde jest vom "Reiche" etwas für die Bay-reuther Idee verlangen. Einzig dürfte es sich dagegen wieder-um fragen, ob der günftige Zeitpunkt je zu erwarten sei. Wohl giedt es Biele, welche die gegenwärtigen Kalamitäten allerdings für nur vorübergehend halten, ja sogar Manche, welche sie geradeswegs leugnen; denn Hunger und Elend werde es doch immer geben, aber troßdem stets noch frischen Muth zu guten. Geschäften zu haben, bezeuge eine unversiegbare Kraft, an welche man sich halten müsse und sie durchaus nicht als Niederträchtigsteit ansehen lassen bürfe.

Der zuvor ichon ermahnte Buchhandel icheint bieß befraftigen ju wollen: fo fcon, fo zierlich, auf fo herrlichem Bapier und mit jo prächtigen Rupferftichen baben bie Deutschen noch nie Bucher gebruckt; und für jebes Bublitum ift ba geforat. felbst bie kleinen Juben bekommen ihr Chriftgeschent mit hoffnungsvollen Spruchen aus bem Talmub, und Nihiliften jeber Art werben für feche Mart mit philologischen Nachgeburten begabt: nur die Bungerer und Frierer find biegmal noch bergeffen. 3ch murbe angegangen, einen Rlavierauszug bes "Barfifal" boch auch für ben Beihnachtstisch meiner Freunde mit zu beforgen. Diefes habe ich nun abgeschlagen: - mogen meine Freunde es mir nicht verargen. Aber, ehe ich mein lettes Werk von mir gebe, will ich noch einmal zu hoffen gelernt haben, was mir jest unmöglich ift. hiermit will ich Niemand brangen mir etwa Soffnung zu machen, wie man bieg vielleicht burch Auffindung zufunftstunftfinniger "Beaboby's" erreichen können vermeinen möchte. Bon ben ungeheuren Legaten folch eines Menschen-Bohlthaters ift einmal bie Rebe: von ben Boblthaten erfährt man bann aber nichts. Wenn uns heute ein neuer ameritanischer Rrofus, ober ein mesopotamischer Rraffus

Millionen vermachte, sicher würden biese unter Kuratel bes Reiches gestellt, und auf meinem Grabe würde balb Ballet ge-

tangt werben.

Dagegen burfte fich eine anbere hoffnung einmal wieber neu in mir beleben, sobalb ich innig gewahr wurde, daß fie auch in Anderen lebe. Sie fommt nicht von Augen. Die Manner ber Wiffenschaft machen fich weis, Ropernitus habe mit feinem Blanetensuftem ben alten Kirchenglauben ruinirt, weil er ibm bie Simmelswohnung für ben lieben Gott fortgenommen. Bir burfen bagegen finden, daß bie Rirche burch biefe Entbedung fich nicht wesentlich in Berlegenheit gefett gefühlt hat: für fie und alle Gläubigen wohnt Gott immer noch im himmel, ober etwa - wie Schiller fingt - "über'm Sternenzelt". Gott im Inneren ber Menschenbruft, beffen unfere großen Muftiter über alles Dafein leuchtend fo ficher fich bewußt wurden, biefer Gott, der feiner wissenschaftlich nachweisbaren himmelswohnung bedurfte, bat ben Pfaffen mehr zu ichaffen Uns Deutschen war er innig zu eigen geworben; boch haben unfere Professoren viel an ihm verdorben: fie schneiben jest hunde auf, um im Rudenmart ihn uns nachzuweisen, wobei zu vermuthen ift, daß fie höchstens auf ben Teufel treffen werben, ber fie etwa gar beim Rragen padte. Doch Bieles erzeugte biefer unnahbar eigene Gott in uns, und, ba er uns schwinden follte, ließ er uns zu feinem ewigen Unbenten bie Musit gurud. Er lehrte uns arme Rimmerier wohl auch bauen, malen und bichfen: bieß Alles hat ber Teufel aber zu Buchhandlerei gemacht, und beschert es uns nun jum Beibnachtsfeste für ben Büchertisch.

Aber unsere Musit soll er uns nicht so herrichten; benn sie ist noch ber lebendige Gott in unserem Busen. Deshalb mahren wir sie und wehren wir die entweihenden Hande von ihr ab. Sie soll uns keine "Litteratur" werden; denn in ihr wollen wir

felbft noch für bas Leben hoffen.

Es ift eben mit der beutschen Musik etwas Eigenes, ja Göttliches. Sie macht ihre Geweiheten zu Märthrern und lehret durch sie alle Heiden. Was ist allen sonstigen Kulturvölkern, seit dem Verkommen der Kirche, die Musik anders, als ein Aktompagnement zu Gesangs- oder Tanz-Virtuosität? Rur wir kennen die "Musik" als Musik, und durch sie vermögen wir

alle Wiebergeburten und Reugeburten; bieg aber nur, wenn wir fie beilig halten. Ronnten wir bagegen ben Sinn fur bas Achte in Diefer einzigen Runft verlieren, fo hatten wir unfer lettes Eigen verloren. Doge es baber unfere Freunde nicht beirren, wenn wir gerabe auf bem Gebiete ber Dufit aegen Alles, was uns als unacht gelten muß, uns vollständig ohne Schonung zeigen. Es erwedt uns mahrlich feinen geringen Schmerz, ben Berfall unferes Mufitwefens fo gang ohne Beachtung bor fich geben ju feben; benn unfere lette Religion löft fich in Gautelei auf. Mogen Maler und Dichter rubig für fich fortwuchern; fie ftoren wenigftens nicht, fobalb man fie nicht fieht und lieft: aber bie Dufit, - wer will fein Ohr bor ihr verschließen, wenn fie burch die bideften Mauern zu uns bringt? Wo und wann aber wird nicht Mufit bei uns gemacht? Ründigt ben Weltuntergang an, und es wird ein großes Extra-Ronzert bazu arrangirt! Gegen die Beschwerbe ber Nachbarn von physiologischen Operatorien, welche bas jammervolle Geheul ber bort gemarterten Sunbe nicht ertragen tonnten, murbe von Bivifektoren eingewendet, daß in der Rabe eines Mufit-Ronfervatoriums es fich noch viel weniger aushalten ließe. In Stuttgart follen über fechshundert Rlavier-Lehrerinnen täglich unterrichtet werben: bas zieht wieber fechstaufend Rlavierftunden in Brivathaufern nach fich. Und nun ber Ronzertanftalten, ber Mufikatademien, Dratorienvereine, Rammer-Soireen und Matineen zu gedenken! Wer endlich tomponirt für alle biefe Mufitmacher-Ronventitel, und - wie einzig tann für fie tomponirt werben? Wir ersehen es: nicht ein wahrhaftiges Wort fagt biefe Musit. Und wir, die barauf hinhören, loschen uns fo bas lette Licht aus, bas uns ber beutsche Gott zu feinem Wieberauffinden in uns nachleuchten lieft! -

Ich gab einmal, bei einem mir zu Ehren in Leipzig veranstalteten Festmahle, ben freundlich mir Zuhörenden den Rath, zur Stärkung edler Borsäße vor Allem der Enthaltung sich zu besleißigen. Ich wiederhole diesen Rath heute. Nur einem edlen Bedürfnisse kann das Weihevolle sich darbieten; nichts kann die schöne Erscheinung fördern, als die Stärkung der Sehnsucht nach ihr. Uns Deutschen ist durch unsere große Musik die Wacht verliehen, weithin veredelnd zu wirken; nur muß die Wacht mächtig sein, um die Leuchte zu entzünden, in deren

Lichte wir endlich wohl auch manchen Ausweg aus bem Elenbe erkennen, welches uns heute überall umschlossen halt.

Beihnachten 1879.

7.

Bur Mittheilung

an die geehrten Patrone der Bühnenfeftspiele in Baprenth.

Die Veranlassung zu der angekündigten Erneuerung der Bühnenfestspiele burch bie Aufführung bes "Barfifal" im Sommer bes Jahres 1882, ift mir nicht sowohl burch ben Bermogensftand bes Batronates, als vielmehr aus ber Ermagung ber unbenklichen Bergogerung entftanben, welcher biefe Erneuerung ausgesett fein würde, sobald ich fie, und namentlich auch alljährliche Bieberholungen ber Reftspiele, von ber Starte jenes Bermögensstandes abhängig erhalten wollte. Sowohl um ber bisher mir jugewendeten, meiftens aufopferungsvollen Theilnahme meiner Freunde mich bankbar zu erweisen, als auch um bie Möglichkeit mir zu mahren, noch mahrend meines Lebens volltommen ftylgerechte Aufführungen meiner fammtlichen Berte, mit ber nöthigen Deutlichkeit und nachhaltigen Gindringlichkeit, vorzuführen, habe ich mich bazu entschloffen, zunächst meine neueste Arbeit ausschlieflich und einzig für Aufführungen in bem Bühnenfeftspielhause zu Bapreuth, und zwar in ber Beise ju beftimmen, bag fie bier bem allgemeinen Bublitum bargeboten fein follen. Nachbem bie bisherigen Batronatvereins-Mitglieber über die Erfüllung ber ihnen zustehenden Rechte außer Ameifel gefett fein werben, follen bann bie Aufführungen mabrend eines Monates - vermuthlich August - im eigentlichen Sinne öffentlich ftattfinden und hiefur auf bas ausgiebigfte zupor angefündigt werben, wobei bann barauf gerechnet wirb, bag außerordentliche Einnahmen nicht nur die Roften biefer erftjährigen Aufführungen volltommen beden, sonbern auch bie Mittel zur Fortsetzung ber Festspiele im barauffolgenden Sahre verschaffen werben, in welchem - wie überhaupt gufunftig -

nur in Bahreuth ber "Parsifal" zur Darstellung kommen soll. Bon dem weiteren Ersolge der vorläufig auf dieses Werk beschränkten Festspiele möge dann der Gewinn der Mittel zur allmählichen Vorsührung aller meiner Werke abhängig gemacht sein, und würde endlich einem treuen Patronate dieser Bühnenseitspiele es übergeben bleiben, auch über mein Leben hinaus den richtigen Geist der Aufsührungen meiner Werke in dem Sinne ihres Autors den Freunden seiner Kunst zu erhalten.

Banreuth, 1. Dezember 1880.

8.

Bur Ginführung

der Arbeit bes Grafen Gobineau "Ein Urtheil über bie jetige Weltlage".

Welche Bestimmung die "Bayreuther Blätter" erhalten werben, sobald ihre nächste, der Mittheilungen, über das Wert des Patronat-Vereines, erfüllt ist, kann einzig von dem Grade der Theilnahme abhängen, welche ihren Lesern schon jetzt durch unser Beschreiten von zunächst abliegend erscheinenden, unserem Sinne jedoch als in drängender Nähe sich darstellenden Gebieten der Kultur und Livilisation, erweckt werden könnte.

Wenn ich wahrhaftig berichtet worden bin, haben meine Gebanken über "Religion und Kunft" bei unseren Lesern keine ungünstige Aufnahme gefunden. Da wir jedoch zunächst uns auf das Kunftgebiet stellen, und, nur von ihm ausgehend, eine Veranlassung, sowie eine Berechtigung dazu sinden wollen, auch die weitesten Gebiete der Welt zu beleuchten, so dürste es unseren Freunden allerdings am angemessenten, wohl auch angenehmsten, dünken, wenn wir immer zuerst die Kunst, oder ein besonderes Problem der Kunst, in den Vordergrund stellten. Nur ist es gerade mir ausgegangen, daß, wie ich sür die richtige Darstellung meiner künstlerischen Arbeiten erst mit den beabsichtigten Bühnensesssschein der hiersür besonders ersundenen

und ausgeführten Bühnenfestipiel=Sause in Bapreuth einen Boben zu geminnen hatte, auch für bie Runft überhaupt, für ihre richtige Stellung in ber Belt, erft ein neuer Boben gewonnen werden muß, welcher für das erfte nicht der Runft felbft, fondern eben ber Welt, ber fie ju innigem Berftandniffe geboten werben foll, zu entnehmen fein tann. Sierfur hatten wir unfere Rulturzuftanbe, unfere Bivilisation in Beurtheilung zu zieben, wobei wir biefen immer bas uns vorschwebenbe Sbeal einer eblen Runft gleichsam als Spiegel vorhielten, um fie in ihm reflektirt ju gemahren: biefer Spiegel mußte aber blind und leer bleiben, ober tonnte unfer Ibeal nur mit grinfender Bergerrung gurud-So legen wir benn, wenn wir jest weiter geben, ben Spiegel für nächft beifeit, um nacht und offen ber, andererfeits uns fo nah bedrudenben, Belt in bas Auge zu feben, und fagen wir uns bann ohne Scheu, offen und ehrlich, mas wir bon ihr balten.

Als ber heilige Franziskus, nach schwerer Krankheit, zum erften mal wieber por ben mundervollen Anblid ber Gegend von Milifi geführt, befragt murbe, wie bieß ihm noch gefiele, antwortete ber aus tiefer Entrudung bom Unblide bes Inneren ber Belt fein Auge nun wieder auf ihre Erscheinung Richtenbe: "nicht mehr wie fonft." Den Grafen Bobineau, ber aus fernen Banberungen burch bie Gebiete ber Bölfer, mube und erfennt= niß-belaftet beimtehrte, frugen wir, mas er vom jegigen Buftanbe ber Belt halte; feine Antwort theilen wir heute unseren Lefern mit. Auch er blidte in ein Inneres: er prufte bas Blut in ben Abern ber heutigen Menschheit, und mußte es unbeilbar berborben finden. Bas feine Ginficht ihm zeigte, wird für eine Anficht gehalten, Die unferen fortichrittlichen Gelehrten nicht gefallen will. Ber bes Grafen Gobineau großes Bert: "Uber Die Ungleichheit der menschlichen Racen" tennt, wird fich wohl bavon überzeugt haben muffen, daß es fich bier nicht um Irrthumer handelt, wie fie etwa ben Erforschern bes täglichen Fortschrittes ber Menschheit täglich unterlaufen. Uns barf es ba= gegen willtommen fein, aus ben in jenem Berte enthaltenen Darlegungen eines icharfest blidenben Ethnologen eine Ertlarung bafur ju gewinnen, bag unfere mahrhaft großen Beifter immer einsamer bafteben und — vielleicht in Folge hiervon immer feltener werben; bag wir uns bie größten Runftler und

Dichter einer Mitwelt gegenüber borftellen tonnen, welcher fie

nichts zu fagen haben.

Fanben wir nun aber aus ben Beweisführungen Schopenshauer's für die Verwerslichkeit der Welt selbst die Anleitung zur Ersorschung der Möglichkeit einer Erlösung dieser selben Welt heraus, so stünde vielleicht nicht minder zu hoffen, daß wir in dem Chaos von Impotenz und Unweisheit, welches unfer neuer Freund uns ausbeckt, sobald wir es, gegen jedes Vorurtheil schonungslos, durchdringen, selbst einen Weiser auffänden, der uns aus dem Verfalle aufblicken ließe. Vielleicht wäre dieser Weiser nicht ein sichtbarer, wohl aber ein hördarer, — etwa ein Seufzer des tiessten Mitleides, wie wir ihn am Kreuze auf Golgatha einst vernahmen, und der nun aus unserer eigenen Seele hervordringt.

Meine Freunde wissen, was ich von diesem hörbaren Seußer ableite, und ahnen die Pfade, die sich mir öffnen. Nur aber auf dem Wege, den uns jo unerschrodene Geister, wie der Verfasser des folgenden Aufsahes, führen, dürfen wir hoffen, jene Pfade

uns erbammern zu feben.

Diese hier vorliegende kürzere Arbeit soll uns allerdings nur einen, mehr vom politischen Standpunkt aufgefaßten Uberblick über die heutige Weltlage geben; fast könnte sie dem mit den Ergednissen der in dem zuvor genannten Hauptwerke des Verfassers enthaltenen Forschungen genau Bekannten nur als die vertraute Plauderci des hochersahrenen und tieseingeweihten Staatsmannes erscheinen, mit welcher er für jett die cbenfalls vertraulich an ihn gestellte Frage, was ihm das Ende unserer Welt-Verwicklungen dünke, entsprechend beantwortete. Immerhin dürste sie unseren Freunden bereits den Ausschrecken erregen, dessen wir zur Ausrüttelung aus unserer optimistischen Vertrauensseligkeit sehr wohl bedürfen, um uns ernstlichst dahin umzusehen, von wo aus wir die zuvor von mir angedeuteten Pfade einzig auszuschen haben.

Was ift deutsch?

(1865. - 1878.)

Aus dem Jahre 1865 fand sich, bei einer neuerlichen Untersuchung meiner Papiere, in zerstückelten Absähen das Wanusstript vor, von welchem ich heute den größeren Theil, auf den Bunsch des mir für die Herausgabe der "Bahreuther Blätter" verbundenen jüngeren Freundes, der Beröffentlichung für unsere ferneren Freunde des Patronatvereines zu übergeben mich bestimmt habe.

War die hier vor mir stehende Frage: "was ist deutsch?" überhaupt so schwierig zu beantworten, daß ich meinen Aufsatz, als unvollendet, der Gesammtausgabe meiner Schriften noch nicht beizugeben mich getraute, so beschwerte mich neuerdings wiederum die Auswahl des Mitzutheilenden, da ich mehrere in diesen Aufsähen behandelte Punkte bereits anderswo, namentslich in meiner Schrift über "beutsche Kunst und deutsche Politik", weiter ausgeführt und veröffentlicht hatte. Wögen hieraus Wängel des vorliegenden Aufsatzs erklärt werden. Ischenfalls habe ich aber dießmal die Reihe meiner damals niedergelegten Gedanken erst noch zu schließen, und es wird dieser Schluß, welchem ich nun, nach dreizehnjähriger neuer Ersahrung, allerdings eine besondere Färbung zu geben habe, demnach mein letztes Wort im Betreff des angeregten, so traurig ernsten Themas enthalten.

Es hat mich oft bemüht, mir barüber recht flar zu werben, was eigentlich unter bem Begriffe "beutsch" zu saffen und zu

berfteben fei.

Dem Batrioten ift es fehr geläufig, ben Namen feines Bolfes mit unbebingter Berehrung anzuführen; je machtiger ein Bolt ift, besto weniger scheint es jedoch barauf zu geben, seinen Namen mit biefer Chrfurcht fich felbst zu nennen. Es tommt im bffentlichen Leben England's und Frankreich's bei Weitem feltener vor. daß man von "englischen" und "frangofischen Tugenben" spreche; mogegen bie Deutschen sich fortwährend auf "beutsche Tiefe", "beutschen Ernst", "beutsche Treue" u. bergl. m. zu berufen pflegen. Leiber ift es in febr vielen Fällen offenbar geworben, daß diese Berufung nicht vollständig begründet war; wir würden aber bennoch wohl unrecht thun anjunehmen, daß es fich hier um ganglich nur eingebilbete Qualitaten handele, wenn auch Disbrauch mit ber Berufung auf Diefelben getrieben wird. Um beften ift es, wir untersuchen bie Bedeutung Diefer Gigenthumlichkeit ber Deutschen auf geschicht= lichem Bege.

Das Bort "beutsch" bezeichnet nach bem Ergebnig ber neuesten und gründlichften Forschungen nicht einen bestimmten Bolksnamen: es giebt fein Bolt in ber Geschichte, welches fich ben ursprünglichen Namen "Deutsche" beilegen könnte. Satob Grimm hat bagegen nachgewiesen, bag "biutift" ober "beutsch" nichts anderes bezeichnet als bas, was uns, ben in uns verftandlicher Sprache Rebenben, heimisch ift. Es ward frubzeitig bem "wälfch" entgegengefest, worunter bie germanischen Stämme bas ben galisch-keltischen Stammen Gigene begriffen. Bort "beutsch" findet fich in bem Zeitwort "beuten" wieber: "beutsch" ift bemnach, mas uns beutlich ift, somit bas Bertraute, uns Gewohnte, von ben Batern Grerbte, unferem Boben Entsproffene. Auffallend ift nun, daß nur die Bolter, welche biesseits bes Rheines und ber Alven verblieben. fich mit bem Namen "Deutsche" zu bezeichnen begannen, als Gothen, Banbalen, Franken und Longobarden ihre Reiche im übrigen Europa gegründet hatten. Bährend ber Name ber Franken fich auf bas ganze große eroberte gallische Land ausbehnte, bie biesseits bes Rheines zurudgebliebenen Stämme aber fich als Sachsen, Bapern, Schwaben und Ditfranken fonsolidirten. Digitized by GOOGLE

tommt zum ersten Male bei Gelegenheit ber Theilung bes Reiches Rarl's bes Großen ber Rame "Deutschland" jum Borschein, und zwar eben als Rollettivname für sämmtliche biesfeits bes Rheines gurudgebliebenen Stamme. Es find bamit also biejenigen Bolter bezeichnet, welche, in ihren Urfigen berbleibend, ihre Urmuttersprache fortrebeten, mabrend die in ben ehemaligen romanischen Ländern herrschenden Stämme Muttersprache aufgaben. Un ber Sprache und ber Urheimath haftet baber ber Begriff "beutsch", und es trat bie Beit ein, wo diese "Deutschen" des Bortheils ber Treue gegen ihre Beimath und ihre Sprache fich bewußt werben konnten; benn aus bem Schoose dieser Beimath ging Jahrhunderte hindurch die unverfiegliche Erneuerung und Erfrischung ber balb in Berfall gerathenben ausländischen Stämme hervor. Aussterbenbe und abgeschwächte Dynastieen erfeten sich aus ben ursprünglichen Beimathegeschlechtern. Für die verdorbenen Merovinger traten bie oftfrantischen Rarolinger ein, ben entarteten Karolingern nahmen endlich Sachsen und Schwaben die Berrichaft ber beutschen Lande ab; und als die gauze Macht bes romanisirten Frankenreiches in die Bemalt ber reindeutschen Stamme überging, tam bie feltene, aber bebeutungsvolle Bezeichnung "romisches Reich beutscher Nation" auf. Aus Dieser uns verbliebenen glorreichen Erinnerung founte uns endlich ber Stols ermachfen. mit welchem wir auf unfere Bergangenheit gurudaufeben genöthigt maren, um uus über bie Bertommenheit ber Ruftanbe ber Gegenwart zu troften. Rein großes Rulturvolt ift in Die Lage gekommen, fich einen phantaftischen Ruhm aufzubauen, wie bie Deutschen, Welchen Bortheil uns bie Nothigung gu folchen phantaftischen Aufbau aus ber Bergangenheit bringen möchte. tann uns vielleicht flar werben, wenn wir zuvor die Nachtheile berielben uns vorurtheilsfrei beutlich zu machen fuchen.

Diese Nachtheile finden sich zu allernächst unleugbar auf bem Gebiete ber Bolitik. Gigenthümlicher Beise tritt uns aus geschichtlicher Erinnerung die Herrlichkeit bes deutschen Namens gerade aus derjenigen Periode entgegen, welche dem deutschen Besen verderblich war, nämlich der Periode der Macht der Deutschen über außerdeutsche Bölker. Der König der Deutschen hatte sich die Bestätigung dieser Macht aus Rom zu holen; der römische Kaiser gehörte nicht eigentlich den Deutschen an.

Die Römerzüge maren ben Deutschen verhaßt und fonnten ihnen böchstens als Raubzüge beliebt gemacht werden, bei benen es ihnen auf möglichft schnelle Rudfehr in bie Beimat antam. Berbroffen folgten fie bem romischen Raiser nach Stalien, febr bereitwillig bagegen ihrem beutschen Fürften in bie Beimath gurud. Muf biefem Berhaltniffe begrundete fich die ftete Ohnmacht ber fogenannten beutschen Berrlichkeit. Der Begriff biefer Berrlichfeit war ein undeutscher. Bas die eigentlichen "Deutschen" von ben Franken, Gothen, Longobarben u. f. w. unterscheibet, ift, daß biefe im fremben Sanbe fich gefielen, bort nieberließen und mit bem fremben Bolle bis jum Bergeffen ihrer Sprache und Sitte fich vermischten. Der eigentliche Deutsche, weil er fich im Auslande nicht heimisch fühlte, brudte bagegen als ftets Frember auf bas ausländische Bolt, und auffallender Beife erlebten wir es bis auf ben heutigen Tag*), daß die Deutschen in Stalien und in ben flavischen Ländern als Bedrücker und Frembe verhaßt find, mahrend wir bie beschämende Bahrheit nicht abweisen konnen, daß beutsche Boltstheile unter fremdem Scepter, sobald fie in Bezug auf Sprache und Sitte nicht gewaltsam behandelt werden, willig ausbauern, wie wir bieg am Elfaß vor uns haben. - Dit bem Berfalle ber außeren poli= tischen Macht, b. h. mit ber aufgegebenen Bebeutsamfeit bes römischen Raiserthumes, worin wir gegenwärtig ben Untergang ber beutschen Herrlichkeit beklagen, beginnt bagegen erft bie rechte Entwidelung bes mahrhaften beutschen Befens. auch im unleugbaren Busammenhange mit ber Entwickelung fammtlicher europäischen Nationen, verarbeiten sich boch beren Einfluffe, namentlich bie Staliens, im heimischen Deutschland auf so eigenthumliche Weise, bag nun, im letten Sahrhunbert bes Mittelalters, fogar die beutsche Tracht in Europa vorbildlich wird, mabrend gur Beit ber fogenannten beutschen Berrlich= teit auch bie Großen bes beutichen Reiches fich romifch-bygantinisch fleibeten. In ben beutschen Rieberlanden wetteiferte beutsche Runft und Industrie mit ber italienischen in beren glorreichfter Bluthe. Rach bem ganglichen Berfalle bes beutschen Wefens, nach bem fast ganglichen Erlösten ber beutschen Ration in Folge der unbeschreiblichen Berheerungen des breißigjährigen

^{*)} namlich 1865.

Rrieges, war es biese innerlichst heimische Welt, aus welcher ber beutsche Geist wiedergeboren ward. Deutsche Dichtkunst, beutsche Wusit, deutsche Philosophie sind heut zu Tage hochgesachtet von allen Völkern der Welt: in der Sehnsucht nach "deutscher Herrlichkeit" tann sich der Deutsche aber gewöhnlich noch nichts anderes träumen als etwas der Wiederherstellung des römischen Kaiserreiches Ühnliches, wodei selbst dem gutmüthigsten Deutschen ein unverkennbares Herrschergelüst und Verlangen nach Obergewalt über andere Völker antommt. Er vergist, wie nachtheilig der römische Staatsgedanke bereits auf das Gebeihen der deutschen Völker gewirkt hatte.

Um über bie, biesem Gebeihen einzig förderliche, wahrhaft beutsch zu nennende Bolitik sich klar zu werden, muß man sich vor Allem eben die wirkliche Bebeutung und Sigenthümlichkeit besjenigen deutschen Wesens, welches wir selbst in der Geschichte einzig mächtig hervortretend fanden, zum richtigen Verständnisse bringen. Um demnach den Boden der Geschichte noch sest zu halten, betrachten wir hierzu etwas näher eine der wichtigsten Epochen des deutschen Volkes, die ungemein aufgeregte Krissseiner Entwicklung, welche es zur Zeit der sogenannten Resor-

mation zu bestehen hatte.

Die driftliche Religion gehört teinem nationalen Boltsftamme eigens an: bas chriftliche Dogma wendet fich an bie reinmenschliche Ratur. Rur in fo weit biefer allen Menschen gemeinsame Inhalt von ihm rein aufgefaßt wird, tann ein Bolf in Bahrheit fich chriftlich nennen. Immerhin fann ein Bolf aber nur basjenige volltommen fich aneignen, was ihm mit feiner angeborenen Empfindung zu erfaffen möglich wird, und zwar in ber Beife zu erfaffen, bag es fich in bem Reuen volltommen heimisch felbst wiederfindet. Auf dem Gebiete ber Afthetif und bes fritisch-philosophischen Urtheils läßt es fich fast gur Erfichtlichteit nachweisen, bag es bem beutschen Beifte bestimmt war, das Fremde, ursprünglich ihm Fernliegende, in höchster objektiver Reinheit der Anschauung zu erfassen und sich anzueignen. Man kann ohne Übertreibung behaupten, daß die Untite nach ihrer jest allgemeinen Beltbedeutung unbefannt geblieben fein wurde, wenn ber beutsche Beift fie nicht erfannt und erklart hatte. Der Staliener eignete fich von ber Untite an, mas er nachahmen und nachbilben fonnte; ber Frangose

eignete sich wieder von dieser Nachbildung an, was seinem nationalen Sinne für Eleganz der Form schmeicheln durste: erst der Deutsche erkannte sie in ihrer reinmenschlichen Originalität und der Nühlichkeit gänzlich abgewandten, dasur aber der Wiedergebung des Reinmenschlichen einzig sörderlichen Bedeutung. Durch das innigste Verständniß der Antike ist der deutsche Geist zu der Fähigkeit gelangt, das Reinmenschliche selbst wiederum in ursprünglicher Freiheit nachzubilden, nämlich nicht durch die Anwendung der antiken Form einen bestimmten Stoss darzustellen, sondern durch eine Anwendung der antiken Auffassung der Welt die nothwendige neue Form selbst zu bilden. Um dieß beutlich zu erkennen, halte man Goethe's Iphigenia zu der des Euripides. Wan kann behaupten, daß der Begriff der Antike erst seit der Mitte des vorigen Jahrhunderts besteht, nämlich seit Winckelmann und Lessing.

Daß nun ber Deutsche bas driftliche Dogma in eben so vorzüglicher Rarbeit und Reinheit erkannt und, wie die Antike jum afthetischen Dogma, jum einzig gultigen Religionsbekennt niß erhoben haben murbe, tann nicht nachgewiesen werben. Bielleicht ware er, auf uns unbefannten und unvorstellbaren Entwidelungswegen, bierzu gelangt, und Anlagen zeigen, bag gerabe ber beutsche Beift bagu berufen gewesen zu sein scheint. Jebenfalls erkennen wir beutlicher, mas ihn an ber Lösung Diefer Aufgabe verhindert hat, da wir erkennen, mas ihm die aleiche Löfung auf bem Gebiete ber Afthetit ermöglichte. Sier nämlich war er eben burch nichts verhindert: die Afthetik wurde nicht bom Staate beauffichtigt und zu Staatszwecken verwendet. Dit ber Religion mar dieß anberg: biefe mar Staatsinteresse geworben, und biefes Staatsintereffe erhielt feine Bebeutung und Richtung nicht aus bem beutschen, sonbern gang bestimmt aus bem undeutschen, romanischen Geiste. Das unermegliche Unglud Deutschlands mar, bag um jene Beit, als ber beutsche Beift für feine Aufgabe auf jenem erhabenen Gebiete beranreifte. bas richtige Staatsintereffe ber beutschen Bölfer bem Berftanbniffe eines Fürften zugemuthet blieb, welcher bem beutschen Beifte völlig fremd, jum vollgültigften Reprafentanten bes unbeutschen, romanischen Staatsgedanken's berufen mar: Rarl V., Ronig von Spanien und Reapel, erblicher Ergherzog von Ofterreich, er mablter römischer Raifer und Oberherr bes beutschen Reiches.

mit bem Gebanken ber Aneignung ber Weltherrschaft, bie ibm zugefallen mare, wenn er Frankreich wirklich batte bezwingen tonnen, begte für Deutschland tein anderes Intereffe, als basjenige, es feinem Reiche als fest gefittete Monarchie, wie es Spanien mar, einzuberleiben. An seinem Birten zeigte fich zuerft bas große Ungeschick, welches in späterer Beit fast alle beutschen Fürften zum Unverftandniß bes beutschen Geiftes verurtheilte: gegen ihn ftemmten fich jedoch die meisten ber bamaligen Reichsfürsten, beren Intereffe gludlicherweise biegmal mit bem bes beutschen Boltsgeiftes zusammen fiel. Es ift nicht zu ermeffen, in welcher Beise auch die wirkliche religiose Frage gur Ehre bes beutschen Beiftes gelöft worben sein murbe, wenn Deutschland bamals ein vollblutig patriotisches Oberhaupt, wie den luremburgifchen Beinrich VII., jum Raifer gehabt batte. ging die ursprüngliche reformatorische Bewegung Deutschland's nicht auf Trennung von der tatholischen Kirche aus; im Gegentheile galt fie ber Neubegrundung und Befestigung bes allgemeinen Rirchenverbandes burch Abschaffung ber entstellenden und bas religiofe Gefühl ber Deutschen beleibigenben Dis-Belches Gute und Beltbedeubranche ber romischen Rurie. tungevolle hier in bas Leben hatte treten konnen, lagt fich, wie gesagt, taum nur annahernd ermeffen, mahrend wir bagegen nur Die Ergebniffe bes unseligen Widerstreites bes beutschen Beiftes mit bem undeutschen Beiste bes beutschen Reichsoberhauptes por uns haben. Seitbem - Religionsspaltung: ein großes Unglud! Nur eine allgemeine Religion ift in Bahrheit Religion: verichiebene, politifch feftgefeste und ftaatstontrattlich neben ober unter einander gestellte Bekenntniffe berfelben bekennen in Babrheit nur, daß die Religion in ihrer Auflösung begriffen ift. In biesem Wiberftreite ift bas beutsche Bolt seinem ganglichen Untergange nabe gebracht worben, ja, es hat biefen, burch ben Musgang bes breißigjährigen Rrieges, fast vollständig erlebt. Waren bis hierher bie beutichen Rurften meiftens mit bem beutschen Beifte gemeinsam gegangen, so habe ich schon bezeichnet, wie feitbem leiber auch noch bie Fürften faft ganglich biefen Beift gu verfteben verlernten. Den Erfolg bavon erfeben wir an unferem beutigen öffentlichen Staatsleben: bas eigentlich beutsche Wefen gieht fich immer mehr von biefem gurudt; theils wendet es fich feiner Reigung jum Phlegma, theils ber gur Phantafterei gu;

und die fürstlichen Nechte Preußen's und Österreich's haben sich allmählich daran zu gewöhnen, ihren Bölkern gegenüber, da der Junker und selbst der Jurist nicht mehr recht weiter kommt, sich

burch - Juden vertreten zu feben.

In dieser sonderbaren Erscheinung des Eindringens eines allerfrembartigften Elementes in bas beutsche Wefen liegt mehr. als es beim erften Unblid bunten mag. Rur in fo weit wollen wir hier jenes andere Befen aber in Betrachtung ziehen, als wir in ber Rusammenstellung mit ihm uns flar barüber werben burfen, mas wir unter bem von ihm ausgebeuteten "beutschen" Befen zu verstehen haben. — Der Jude scheint ben Bolfern bes neueren Europa's überall zeigen zu follen, wo es einen Bortheil gab, welchen jene unerfannt und unausgenutt ließen. Bole und Ungar verftand nicht den Werth, welchen eine volks= thumliche Entwidelung ber Gewerbethätigfeit und bes Sanbels für das eigene Bolt haben murbe: ber Jube zeigte es, indem er fich ben verkannten Bortheil aneignete. Sammtliche europäische Bolter ließen die unermeglichen Bortheile unerfannt, welche eine bem bürgerlichen Unternehmungsgeifte ber neueren Beit entfprechende Ordnung bes Berhältniffes ber Arbeit jum Ravital für die allgemeine Nationalofonomie haben mußte: Die Juden bemächtigten fich biefer Bortheile, und am verhinderten und vertommenden Nationalwohlstande nahrt ber judische Banquier feinen enormen Bermögensftand. Liebenswürdig und ichon ift ber Fehler bes Deutschen, welcher bie Innigfeit und Reinheit feiner Unschauungen und Empfindungen zu teinem eigentlichen Bortheil, namentlich für sein öffentliches und Staats-Leben auszubeuten wußte: daß auch hier ein Bortheil auszunugen übrig blieb, tonnte nur berjenigen Beiftegrichtung ertenntlich fein, welche im tiefften Grunde bas beutsche Wesen misverstand. Die beutschen Fürften lieferten den Misberftand, Die Juden beuteten ihn aus. Seit ber Neugeburt ber beutschen Dichtfunft und Musik brauchte es nur, nach Friedrich b. Gr. und beffen Borgange, gur Marotte bes Fürsten zu werben, biese zu ignoriren ober, nach ber frangofischen Schablone bemeffen, unrichtig und ungerecht ju beurtheilen, und bemgemäß bem burch fie offenbarten Beifte feinen Ginfluß zu gemähren, um bafür bem Beifte ber fremben Spetulation ein Feld zu eröffnen, auf welchem er Bortheil zu gieben gewahrte. Es ift, als ob fich ber Jube verwunderte, warum

hier so viel Geist und Genie zu nichts anderem diente, als Erfolglosigkeit und Armuth einzubringen. Er konnte es nicht begreisen, daß, wenn der Franzose für die Gloire, der Italiener
für den Denaro arbeitete, der Deutsche dieß "pour le roi de
Prusse" that. Der Jude korrigirte dieses Ungeschick der Deutschen, indem er die deutsche Geistesarbeit in seine Hand nahm;
und so sehen wir heute ein widerwärtiges Zerrbild des deutschen
Geistes dem deutschen Volke als sein vermeintliches Spiegelbild
vorgehalten. Es ist zu fürchten, daß das Bolk mit der Zeit sich
wirklich selbst in diesem Spiegelbild zu ersehen glaubt: dann wäre
eine der schönsten Anlagen des menschlichen Geschlechtes vielleicht
für immer ertöbtet.

Wie es vor solchem schmachvollen Untergange zu bewahren sei, haben wir aufzusuchen, und wir wollen uns deshalb hier vor Allem recht deutlich das Charakteristische des eigentlich "beutschen"

Befens flar machen. -

Führen wir uns ben außerlichen Borgang ber geschicht= lichen Dokumentation bes beutschen Besens in Rurze noch einmal beutlich vor. "Deutsche" Bolter heißen biejenigen germanischen Stämme, welche auf beimischem Boben ihre Sprache und Sitte fich bewahrten. Selbft aus bem lieblichen Stalien verlanat ber Deutsche nach feiner Beimath gurud. Er verlägt beghalb ben römischen Raiser und hangt besto inniger und treuer an feinem beimischen Fürsten. In rauben Balbern, im langen Winter, am warmenden Beerdfeuer seines boch in die Lufte ragenden Burggemaches pflegte er lange Beit Urvatererinnerungen, bildet seine heimischen Göttermythen in unerschöpflich mannigfaltige Sagen um. Er wehrt bem zu ihm bringenben Ginfluffe bes Austandes nicht; er liebt zu wandern und zu schauen; voll ber fremben Gindrude brangt es ihn aber, biefe wieberzugeben; er fehrt beghalb in bie Beimath gurud, weil er weiß, bag er nur bier berftanben wird: bier am beimifchen Beerde ergablt er, was er braußen sab und erlebte. Romanische, wälische, franzöfische Sagen und Bucher überfett er fich, und mahrend Romanen, Balfche und Frangolen nichts von ihm wissen, sucht er eifrig fich Renntnig von ihnen zu verschaffen. Er will aber nicht nur bas Fremde, als foldjes, als rein Fremdes, anftarren, fondern er will es "beutsch" verfteben. Er bichtet bas frembe Gebicht beutsch nach, um feines Inhaltes innig bewußt zu werden. Er opfert

hierbei von bem Fremden bas Bufällige, Außerliche, ihm Unberftanbliche, und gleicht biefen Berluft baburch aus, bak er bon feinem eigenen gufälligen, außerlichen Wefen fo viel barein giebt. als nothig ift, ben fremben Gegenstand flar und unentstellt zu Mit diesen natürlichen Bestrebungen nähert er fich in feiner Darftellung ber frembartigen Abentener ber Unichauung ber reinmenschlichen Motive berfelben. So wird von Deutschen "Barzival" und "Triftan" wiedergedichtet; mahrend bie Originale beute ju Ruriofen von nur litterar-geschichtlicher Bebeutung geworben find, ertennen wir in ben beutschen Nachbichtungen poetische Werte von unvergänglichem Werthe. - In bemfelben Beifte tragt ber Deutsche burgerliche Ginrichtungen bes Muslandes auf die Beimath über. Im Schute ber Burg erweitert fich bie Stadt ber Burger; bie blubenbe Stadt reißt aber bie Burg nicht nieber: die "freie Stadt" hulbigt bem Fürsten; ber gewerbthätige Burger schmudt bas Schloß bes Stammherrn. Der Deutsche ift tonservativ: sein Reichthum gestaltet fich aus bem Gigenen aller Zeiten; er fpart und weiß alles Alte zu verwenden. 36m liegt am Erhalten mehr als am Gewinnen: bas gewonnene Reue hat ihm nur bann Werth, wenn es jum Schmude bes Alten bient. Er begehrt nichts von Augen; aber er will im Innern unbehindert fein. Er erobert nicht, aber er läßt sich auch nicht angreifen. — Mit ber Religion nimmt er es ernst: Die Sittenverderbniß der romifchen Rurie und ihr bemoralifirender Ginfluß auf ben Rlerus verbrießt ibn tief. Unter Religionsfreiheit verfteht er nichts anderes, als bas Recht, mit bem Seiligsten es ernft und redlich meinen zu burfen. Sier wird cr empfindlich und bisputirt mit ber untlaren Leidenschaftlich feit bes aufgestachelten Freundes ber Ruhe und Bequemlichkeit. Die Politit mifcht fich hinein: Deutschland foll eine spanische Monarchie, bas freie Reich unterbrückt, feine Fürften follen gu blogen bornehmen Boflingen gemacht werben. Rein Bolf hat fich gegen Gingriffe in feine innere Freiheit, fein eigenes Befen, gewehrt wie die Deutschen: mit nichts ift die Sartnadigfeit gu vergleichen, mit welcher ber Deutsche feinen völligen Ruin ber Fügsamkeit unter ihm frembe Bumuthungen vorzog. wichtig. Der Ausgang bes breifigjährigen Rrieges vernichtete bas beutsche Bolt: bag ein beutsches Bolt wieder erstehen konnte, verbankt es aber boch einzig eben biefem Ausgange. Das Bolf

war vernichtet, aber der beutsche Geist hatte bestanden. Es ist das Wesen des Geistes, den man in einzelnen hochbegabten Menschen "Genie" nennt, sich auf den weltlichen Bortheil nicht zu verstehen. Was bei anderen Bölkern endlich zur Übereintunft, zur praktischen Sicherung des Bortheils durch Fügsamkeit führte, das konnte den Deutschen nicht bestimmen: zur Zeit als Richelieu die Franzosen die Gesetze des politischen Bortheils anzunehmen zwang, vollzog das deutsche Bokk seinen Untergang; aber, was den Gesetzen dieses Bortheils sich nie unterziehen konnte, lebte fort und gebat sein Volk von Neuem: der deutsche Geist.

Gin Bolt, welches nummerifch auf ben zehnten Theil feines früheren Bestandes herabgebracht war, tonnte, feiner Bebeutung nach, nur noch in ber Erinnerung Gingelner bestehen. biefe Erinnerung mußte von ben ahnungsvollften Beiftern erft wieder aufgesucht und anfänglich mubiam genährt werben. ift ein munbervoller Rug bes beutschen Geiftes, bak, nachbem er in seiner früheren Entwickelungsperiode die von außen tommenden Ginflüffe fich innerlichft angeeignet hatte, er nun, ba ber Bortheil bes außerlichen politischen Machtlebens ihm ganglich entschwunden war, aus seinem eigensten innerlichen Schate fich neu gebar. - Die Erinnerung ward ihm recht eigentlich zur Er-Innerung; benn aus seinem tiefften Innern fcopfte er, um fich ber nun übermäßig gewordenen außeren Ginfluffe zu er-Nicht feiner außerlichen Exiften, galt es, benn biefe webren. war bem Namen nach durch das Bestehen ber beutschen Fürften gesichert; bestand ja fogar ber Name bes römisch-beutschen Raisertitels fort! Sonbern, fein mahrhaftigftes Befen, wovon bie meisten biefer Fürsten nichts mehr wußten, galt es zu erhalten und zu neuer Rraft zu erheben. In ber frangofischen Livree und Uniform, mit Berrude und Bopf, und lächerlich nachgeabmter frangofischer Galanterie ausgestattet, trat ihm ber burftige Reft feines Bolles entgegen, mit einer Sprache, Die felbft ber mit frangofischen Glosteln fich schmudenbe Burger im Begriffe ftand, nur noch bem Bauer zu überlaffen. - Doch mo bie eigene Bestalt, die eigene Sache felbst fich verlor, blieb bem beutschen Beifte eine lette, ungeabnte Buflucht, fein innigftes Inneres fich beutlich auszusprechen. Bon ben Stalienern hatte ber Deutsche fich auch bie Dufit angeeignet. Will man bie wunderbare Gigenthumlichfeit, Rraft und Bebeutung bes beut-

ichen Beiftes in einem unvergleichlich berebten Bilbe erfaffen, fo blide man icharf und finnvoll auf die fonft fast unertlärlich rathfelhafte Erscheinung bes musitalischen Bunbermannes Sebaftian Bach. Er ift die Geschichte bes innerlichften Lebens bes beutschen Geiftes mahrend bes grauenvollen Sahrhunderts ber ganglichen Erlo chenheit bes beutschen Bolles. Da feht biefen Ropf, in ber mahnfinnigen frangofischen Allongenperrude verstedt, diesen Meifter - als elenden Rantor und Dragnisten amischen kleinen thuringischen Ortschaften, die man taum bem Namen nach tennt, mit nahrungslofen Anftellungen fich binichleppend, fo unbeachtet bleibend, bag es eines gangen Sahrhunderts wiederum bedurfte, um feine Werte ber Bergeffenheit au entziehen; felbst in ber Mufit eine Runftform vorfindend. welche außerlich bas ganze Abbild feiner Beit mar, trocken, fteif, pebantisch, wie Berrude und Bopf in Roten bargeftellt: und nun febe man, welche Belt ber unbegreiflich große Sebaftian aus biefen Glementen aufbaute! Auf Diefe Schöpfung weise ich nur bin; benn es ift unmöglich, ihren Reichthum, ihre Erhabenheit und Alles in sich fassende Bedeutung burch irgend einen . Bergleich zu bezeichnen. Bollen wir uns jest aber bie überraichenbe Biebergeburt bes beutschen Geiftes auch auf bem Felbe ber poetischen und philosophischen Litteratur erklaren, fo können wir dieß deutlich nur, wenn wir an Bach begreifen lernen, mas ber beutsche Beift in Bahrheit ift, wo er weilte, und wie er raftlos fich neu gestaltete, während er ganglich aus ber Belt entschwunden ichien. Bon diefem Manne ift neuerlich eine Biographie erschienen, über welche die allgemeine Zeitung berichtete. Ich tann mich nicht entwehren, aus biefem Berichte folgende Stellen anzuführen: "Wit Mübe und feltener Billensfraft ringt er fich aus Urmut und Roth zu höchfter Runfthobe empor, ftreut mit vollen Sanden eine faft unübersebbare Fulle ber herrlichften Meifterwerte feiner Beit bin, Die ihn nicht begreifen und ichagen tann, und ftirbt bedrudt von ichmeren Sorgen einsam und vergeffen, seine Familie in Armuth und Entbehrung zurucklaffenb - bas Grab bes Sangesreichen fchließt fich über ben muben Beimgegangenen ohne Sang und Rlang, weil bie Roth bes Baufes eine Ausgabe für ben Grabgefang nicht julagt. Sollte eine Urfache, warum unfere Tonfeter fo felten Biographen finden, theilweise wohl auch in dem Umftande

zu suchen sein, weil ihr Ende gewöhnlich ein so trauriges, erschütterndes ift? — — Und während sich dieß mit dem großen Bach, dem einzigen Horte und Reugebärer des deutschen Geistes, begab, wimmelten die großen und kleinen Höfe der deutschen Fürsten von italieuischen Opernsomponisten und Virtuosen, die man mit ungeheuren Opfern dazu erkaufte, dem verachteten Deutschland den Absall einer Kunft zu Besten zu geben, welscher heut' zu Tage nicht die mindeste Beachtung mehr geschenkt werden kann.

Doch Bach's Geift, ber beutsche Geift, trat aus bem Myfterium ber munberbarften Mufit, feiner Reugeburteftatte, bervor. Als Goethe's "Gos" erschien, jubelte er auf: "bas ist beutsch!" Und, ber fich erkennende Deutsche verftand es nun auch, fich und ber Belt zu zeigen, mas Shafespeare fei, ben fein eigenes Bolf nicht verftand; er entbecte ber Belt, mas bie Antife fei, er zeigte bem menschlichen Beifte mas bie Ratur und bie Belt fei, Diefe Thaten vollbrachte ber beutsche Geift aus fich, aus feinem innerften Berlangen fich feiner bewußt zu werben. Und biefes Bewußtsein fagte ihm, mas er jum erften Dale ber Welt verfunben tonnte, bag bas Schone und Eble nicht um bes Bortheils, ja felbft nicht um bes Ruhmes und ber Un= erkennung millen in bie Welt tritt: und Alles mas im Sinne biefer Lehre gewirft wird, ift "beutsch", und beghalb ift ber Deutsche groß; und nur, mas in biefem Sinne gewirft wirb, fann gur Große Deutschland's führen.

Bur Pflege bes beutschen Geistes, zur Größe bes beutschen Boltes kann daher nichts führen, als sein wahrhaftes Verständenis von Seiten der Regierenden. Das deutsche Volk hat seine Wiedergeburt, die Entwickelung seiner höchsten Fähigkeiten, durch seinen konservativen Sinn, sein inniges Haften an sich, seiner Eigenthümlickeit erreicht: es hat für das Vestehen seiner Fürsten sich dereinst verblutet. Es ist jetzt an diesen, dem deutschen Volke zu zeigen, daß sie zu ihm gehören; und da, wo der deutsche Geist die That der Wiedergeburt des Volkes. volldrachte, da ist das Vereich, auf welchem zunächst auch die Fürsten sich dem Volke neu vertraut zu machen haben. Es ist die höchste Zeit, daß die Fürsten sich zu dieser Wiedertause wenden: die Gesahr, in welcher die ganze deutsche Offentlichkeit sieht, habe ich angedeutet. Wehe uns und der Welt, wenn dießmal das

Bolt gerettet ware, aber ber bentsche Geift aus ber Belt

ichwände! --

Wie ware ein Zustand benkbar, in welchem bas beutsche Bolf beftunde, ber beutsche Beift aber verweht fei? Das ichmer Denkbare haben wir naher vor uns, als wir glauben. Als ich bas Wefen, die Wirtsamkeit bes beutschen Geiftes bezeichnete, faßte ich die gludliche Entwidelung ber bedeutenbften Unlagen bes beutschen Bolfes in bas Auge. Die Geburtsftatte bes beutichen Beiftes ift aber auch ber Grund ber Fehler bes beutschen Bolles. Die Fähigleit, fich innerlich ju verfenten, und bom Innerften aus flar und finnboll bie Welt zu betrachten, fest überhaupt ben Sang zur Beschaulichkeit voraus, welcher im minber begabten Individuum leicht zur Luft an der Unthätigkeit. jum reinen Phlegma wird. Bas uns bei gludlichfter Befabigung bem allerhöchft begabten alten Indusvolte als am verwandteften hinftellt, tann ber Maffe bes Boltes aber ben Charatter der gewöhnlichen orientalischen Trägheit geben; ja selbst bie nabe liegende Entwickelung gur bochften Befähigung tann uns zum Fluche werden, indem fie uns zur phantaftischen Selbstgenügsamteit verleitet. Dag aus bem Schoofe bes beutschen Bolles Goethe und Schiller, Mozart und Beethoven erftanden, verführt die große Bahl ber mittelmäßig Begabten gar zu leicht. biefe großen Beifter als von Rechts wegen zu fich gehörig zu betrachten, und ber Daffe bes Bolles mit bemagogischem Behagen vorzureben, fie felbft fei Goethe und Schiller, Mozart und Beethoven. Richts fcmeichelt bem Bange gur Bequemlichfeit und Trägheit mehr, als fich eine bobe Meinung bon fich beigebracht zu miffen, die Meinung, als fei man gang von felbft etwas Großes, und habe fich, um es zu werben, gar feine Mühe erft zu geben. Diefe Reigung ift grundbeutsch, und fein Bolf bedarf es daher mehr, aufgestachelt und in die Röthigung zur Selbsthilfe, jur Selbstthätigfeit verfett zu werben, als bas beutsche. Siervon geschah nun Seitens ber beutschen Fürften und Regierungen gerade bas Gegentheil. Es mußte ber Jube Borne fein, ber zuerft ben Ton zur Aufftachelung ber Tragbeit bes Deutschen anschlug, und hierdurch, wenn auch in biefem Sinne gewiß absichtslos, bas große Disverftandnig ber Deutichen in ihrem eigenen Betreff bis zur traurigften Berwirrung fteigerte. Das Misverftanbnig, welches zu feiner Beit ben öfterreichischen Staatskanzler, Fürsten Wetternich, bei der Leitung der deutschen Kadinetspolitik bestimmte, die Bestrebungen der deutschen "Burschenschaft" für identisch mit denen des ehemasligen Pariser Jakobinercluds zu halten, und demgemäß gegen jene zu versahren, war höchst ergiedig zur Ausnützung von Seisten des außerhald stehenden, nur seinen Bortheil suchenden Spekulanten. Berstand dieser es recht, so konnte er sich diesmal mitten in das deutsche Bolks- und Staatswesen hinein schwingen, um es auszubeuten und endlich nicht etwa zu beherrschen, sondern es geradesweges sich anzueignen.

Rach allen Borgangen war es nun endlich boch auch in Deutschland schwer geworben zu regieren. Satten bie Regierungen es fich gur Maxime gemacht, bie beutschen Bolter nur nach bem Maage ber frangofischen Bustanbe zu beurtheilen, fo fanden fich auch diejenigen Unternehmer ein, welche bom Standpuntte bes unterbrudten beutschen Boltsgeiftes aus nach frangöfischer Maxime zu ben Regierungen hinaufblidten. Der Demagoge war nun wirklich ba; aber welch flägliche Aftergeburt! Rebe neue Barifer Revolution ward nun in Deutschland alsbalb auch in Scene gesett: war ja boch jebe neue Barifer Spettakeloper fofort auf ben Berliner und Wiener Softheatern zum Borbilbe für gang Deutschland in Scene gefett worben. Ich ftebe nicht an, die feitbem vorgekommenen Revolutionen in Deutschland als gang undeutsch zu bezeichnen. Die "Demotratie" ift in Deutschland ein burchaus übersettes Befen. Sie eriftirt nur in ber "Breffe", und mas biefe beutsche Breffe ift, barüber muß man fich eben tlar werben. Das Wiberwärtige ift nun aber, daß bem vertannten und verletten deutschen Boltsgeifte diefe überfette frangofifch-jubifch beutsche Demotratie wirklich Anhalt, Borwand und eine täuschende Umkleibung entnehmen tonnte. Um Anhang im Bolle gu haben, gebarbete sich bie "Demotratie" beutsch und "Deutschthum", "beutscher Geift", "beutsche Reblichkeit", "beutsche Freiheit", "beutsche Sittlichkeit" wurden nun Schlagwörter, die Riemanden mehr anwidern konnten, als ben, ber wirkliche beutsche Bilbung in fich batte, und nun mit Trauer ber sonberbaren Romobie zu= feben mußte, wie Agitatoren aus einem nichtbeutschen Bolksftamme für ihn plaibirten, ohne ben Bertheibigten auch nur zu Worte tommen zu laffen. Die erftaunliche Erfolglofigfeit ber

jo lärmenden Bewegung von 1848 erklärt fich leicht aus biesem feltsamen Umftanbe, bag ber eigentliche mahrhafte Deutsche fich und feinen Ramen fo ploglich von einer Menschenart vertreten fand, bie ihm gang fremb mar. Bahrend Goethe und Schiller ben beutschen Geift über bie Belt ergoffen, ohne vom "beutfchen" Beifte auch nur zu reben, erfüllen biefe bemofratischen Spekulanten alle beutschen Buch= und Bilberlaben, alle foge= nannten "Bolks-" b. h. Aktien-Theater, mit groben, gänzlich schalen und nichtigen Bilbungen, auf welchen immer die anpreis fende Empfehlung "bentich" und wieber "beutsch", gur Berlocung für die gutmuthige Menge aufgeklert ift. Und wirklich find wir so weit, bas beutsche Bolt bamit balb ganglich gum Narren gemacht zu feben: bie Boltsanlage zu Erägheit und Phlegma wird zur phantaftischen Selbstgefallsucht verführt; bereits spielt bas beutsche Bolt zum großen Theil in ber beschämenben Romobie felbft mit, und nicht ohne Grauen tann ber finnende beutiche Beift jenen thorigen Seftversammlungen mit ihren theatralischen Aufzügen, albernen Festreben und troftlos schalen Liebern fich zuwenden, mit benen man bem beutschen Bolle weis machen will, es sei etwas ganz besonderes, und branche gar nicht erst etwas werden zu wollen. —

So weit ber frühere Auffat aus bem Jahre 1865. Er leitete auf bas Project hin, die barin ausgesprochenen Tendenzen von einer zu gründenden politischen Zeitung vertreten zu sehen: Herr Dr. Julius Fröbel erklärte sich zu dieser Bertretung bereit: die "Süddeutsche Presse" trat an das Tageslicht. Leider hatte ich zu erleben, daß Herrn Fröbel das in Frage stehende Problem anders aufgegangen war als mir, und wir mußten uns trennen, als ihn eines Tages der Gedank, die Kunst solle keinem Rühlickeitszwecke, sondern ihrem eigenen Werthe dienen, so heftig anwiderte, daß er in Weinen und Schluchzen ausbrach.

Gewiß waren es aber auch andere Gründe, welche mich von einer weiteren Ausarbeitung des Begonnenen abbrachten.

— "Bas ift beutsch?" — Ich gerieth vor dieser Frage in ims mer größere Berwirrung. Bas diese nur steigern konnte, waren die Eindrücke der ereignisvollen Jahre, welche der Zeit folgten,

in ber jener Auffat entstand. Belder Deutsche hatte bas Jahr 1870 erlebt, ohne in ein Erstaunen über die Krafte zu gerathen. welche hier, wie ploplich, fich offenbarten, sowie über ben Muth und über die Entschloffenheit, mit welcher ber Mann, ber ersichtlich Etwas tannte, was wir Alle nicht fannten, biefe Rrafte sur Wirkung brachte? - Über manches Anstößige mar ba binweg zu feben. Die wir, mit bem Geifte unserer großen Deifter im Bergen, bem physiognomischen Gebahren unserer tobesmuthigen Landsleute im Golbatenrode laufchenb gufaben, freuten uns herzlich über bas "Rutschkelieb", und waren von ber "feften Burg" bor, sowie bem "nun bantet Alle Gott" nach ber Schlacht, tief ergriffen. Freilich fiel es gerade uns ichmer zu begreifen, bag bie todesmuthige Begeisterung unserer Batrioten sich immer wieder nur an der "Wacht am Rhein" ftarte; ein ziemlich flaues Liebertafel-Produkt, welches die Frangofen für eines bergleichen Rheinweinlieder hielten, über welche fie fich früher schon luftig gemacht hatten. Aber genug, mochten fie immer fpotten, fo fonnte diegmal boch felbst ihr "allons enfants de la patrie" gegen bas "lieb Baterland, tannft ruhig fein" nicht auftommen und verhindern, daß fie tuchtig geschlagen murben. — Bei ber Rudtehr unferes fiegreichen Beeres ließ ich in Berlin unter ber Sand nachfragen, ob, wenn eine große Tobtenfeier für die Befallenen in Aussicht genommen mare, mir geftattet fein murbe, ein bem erhabenen Borgange zu widmendes Tonftud zur Ausführung hierbei ju berfaffen. Es bieß aber, bei ber fo erfreulichen Ruckfehr muniche man fich feine peinlichen Ginbrude noch besonders zu arrangiren. Ich schlug, immer unter ber hand, ein anderes Musikstud vor, welches ben Ginzug ber Truppen begleiten, und in welches ichlieflich, etwa beim Defiliren bor bem fiegreichen Monarchen, Die im preußischen Beere fo gutgepflegten Sangercorps mit einem vollsthumlichen Gefange einfallen sollten. Allein dieß hatte bebenkliche Anderungen in ben längst voraus getroffenen Dispositionen veranlagt, und mein Borfcblag mard mir abgerathen. Meinen Raifermarfc richtete ich für ben Ronzertsaal ein: babin moge er nun paffen so gut er tann! - hierbei hatte ich mir jebenfalls zu fagen, bag ber auf ben Schlachtfelbern neu erftanbene "beutsthe Beift" nicht nach ben Ginfallen eines mahrscheinlich für eitel geltenben Operntomponisten zu fragen habe. Jeboch auch verschiebene anbere Erfahrungen bewirkten, bag es mir allmählich im neuen "Reiche" fonderbar zu Muthe wurde, fo bag ich, als ich ben letten Band meiner gesammelten Schriften redigirte, wie dieß oben ichon von mir bemerkt warb, meinen Auffat über: "was ift beutsch?" fortzusegen feine rechte Unregung finden fonnte.

Als ich mich einmal über ben Charafter ber Aufführungen meines "Lobengrin" in Berlin aussprach, erhielt ich von bem Redakteur der "Norddeutschen Allgemeinen Zeitung" eine Rurechtweisung in bem Sinne, daß ich ben "beutschen Geist" boch nicht allein gepachtet zu haben glauben follte. Ich merkte mir bas, und gab ben Bacht auf. Dagegen freute ich mich, als eine gemeinsame beutsche Reichsmunge bergeftellt murbe, und namentlich auch, als ich erfuhr, daß sie so original-deutsch ausge-fallen sei, daß sie zu keiner Münze ber anderen großen Welt= ftaaten ftimme, fonbern bei "Franc" und "Schilling" bem "Cours" ausgesett bleibe: man fagte mir, bas fei allerdings chicanos für ben gemeinen Berkehr, aber febr portheilhaft für ben Banquier. Auch hob fich mein beutsches Berg, als wir liberaler Beife für "Freihandel" ftimmten: es mar und herrscht zwar viel Roth im Lande; ber Arbeiter hungert und die Induftrie fiecht: aber bas "Geschäft" geht. Für bas "Geschäft" im allergrößeften Sinne hat fich gang neuerbings ja auch ber Reichs-"Makler" eingefunden, und gilt es ber Anmuth und Burbe allerhöchfter Bermablungsfeierlichkeiten, fo führt ber jungfte Minifter mit orientalischem Unftanbe ben Facteltang an.

Dief Alles mag gut und bem neuen beutschen Reiche recht angemeffen fein, nur bermag ich es mir nicht mehr zu beuten, und glaube mich zur weiteren Beantwortung ber Frage: "was ift beutsch?" für unfähig halten zu muffen. Sollte uns ba nicht 3. B. Herr Conftantin Frant vortrefflich helfen können? Gewiß wohl auch herr Baul be Lagarde? Mogen Diefe fich als freundlichft erfucht betrachten, gur Belehrung unferes armen Bapreuther Patronatvereines fich ber Beantwortung ber verhängnißvollen Frage anzunehmen. Gelangten fie bann etwa bis zu bem Gebiete, auf welchem wir im voranstehenden Auffate Sebaftian Bach in Augenschein zu nehmen hatten, so murbe ich bann vielleicht wieder meinen erwünschten Mitarbeitern die Mühe abnehmen konnen. Wie icon, wenn ich bei ben angerufenen Berren Beachtung fänbe!

Modern.

In einer fürzlich mir zugesandten Flugschrift wird "eine bebeutenbe jubische Stimme" herangezogen, welche fich in folgenber

Beife vernehmen läßt.

"Die moderne Welt muß den Sieg erringen, weil sie unvergleichlich bessere Wassen führt, als die alte orthodoge Welt.
Die Federmacht ist die Weltmacht geworden, ohne die man sich
auf keinem Gebiete halten kann, und diese Macht geht euch Orthodogen satt gänzlich ab. Eure Gelehrten schreiben zwar schön,
geistvoll, aber doch nur für ihres Gleichen, während die Popularität das Schiboleth unseren Zeit ist. Die moderne Journalistit
und Romantik hat die freigesinnte Juden- und Christenwelt
vollständig erobert. Ich sage die freigesinnte Judenwelt — denn
in der That arbeitet jetzt das deutsche Judenthum so kräftig, so
riesig, so unermüdet an der neuen Kultur und Wissenschaft, daß
der größte Theil des Christenthums bewußt oder unbewußt von
dem Geiste des modernen Judenthums geleitet wird. Giebt es
boch heut' zu Tage saft keine Zeitschrift oder Lektüre, die nicht
von Juden direkt oder indirekt geleitet wäre." —

Bie wahr! — Ich hatte so etwas noch nicht gelesen, sonbern vermeint, unsere jüdischen Mitbürger hörten nicht gern von solschen Dingen sprechen. Run aber dürfen wir, da man uns mit solch offener Sprache entgegenkommt, wohl auch ein eben so offenes Bort mitreden, ohne sogleich befürchten zu müssen, als lächerliche und dabei doch sehr gehaßte Judenversolger mannigsach geschäbigt und gelegentlich tumultuarisch ausgepfiffen zu

werben. Bielleicht gelänge es sogar, mit unseren Kulturbesorgern, beren Weltmacht wir durchaus nicht in Abrede stellen, uns über einige Grundbegriffe, deren sie sich nicht in einem ganz richtigen Sinne bedienen dürften, dahin zu verständigen, daß, wenn sie swirklich mit uns redlich meinen, ihre "riesenhaften Bemühuns gen" einen guten Erfolg für Alle haben möchten.

Da ift nun fogleich "bie moberne Belt". — Wenn hierunter nicht eben nur die heutige Belt, die Beit in der wir leben, ober - wie sie so schon lautend im modernen Deutsch heißt bie "Septzeit" gemeint ift, so handelt es sich in ben Röpfen unferer neueften Rulturbringer um eine Welt, wie fie noch gar nicht bagewesen ift, nämlich: eine "moberne" Belt, welche die Belt zu keiner Reit gefannt hat - alfo: eine burchaus neue Belt, welche die vorangegangenen Belten gar nichts mehr angeben, und bie baber aus gang eigenem Ermeffen nach ihrem Belieben fich felbit gestaltet. In ber That muß gegenwärtig ben Juben, welche - als nationale Maffe - por einem halben Jahrhundert unferen Rulturbeftrebungen noch gang fern ab ftanben, biefe Belt, in welche fie fo plötlich eingetreten find, und die fie fich mit so machsender Gewalt angeeignet haben, auch als eine ganz neue, noch nie bagemefene Welt porfommen. Allerdings follten eigentlich nur fie in biefer alten Welt fich neu vortommen: bas Bewußtsein hiervon icheinen fie aber gern von fich abzumehren, und bagegen fich glauben machen zu wollen, biefe alte Welt fei. eben burch ihren Eintritt in Diefelbe, ploglich ur-neu geworben. Dieg buntt uns aber ein Brrthum, über welchen fie fich recht gefliffentlich aufflären follten, - immer vorausgefest, daß fie es ehrlich mit uns meinen, und in unferer, bon ihnen bisher boch nur benutten und vermehrten, Bertommenheit uns wirklich helfen wollen. Rehmen wir bieft Lettere unbedingt an. -

Genau betrachtet, war also unsere Welt für die Juden neu, und Alles, was sie vornahmen, um sich in ihr zurecht zu sinden, bestand darin, daß sie eben unser Alt-Erworbenes sich anzueignen suchten. Dieß galt nun zu allererst unserer Sprache, — da es unschicklich wäre, hier von unserem Gelde zu reden. Es ist mir noch nicht begegnet, Juden unter sich ihrer Urmutter-Sprache sich bedienen zu hören; dagegen siel es mir stets auf, daß in allen Ländern Europa's die Juden deutsch verstanden, leider aber zumeist nur in dem ihnen zu eigen gewordenen Jargon es redeten.

3ch glaube, daß diese unreife und unbefugte Renntnig der deutfchen Sprache, welche eine unerforschliche Weltbeftimmung ihnen jugeführt haben muß, ben Suben bei ihrem gefetlich befugten Eintritt in bie beutsche Welt bas richtige Berftanbnig und bie wirkliche Aneignung berfelben besonders erschwert haben mag. Die frangofischen Brotestanten, welche fich nach ihrer Bertreibung aus ber Beimath in Deutschland anfiedelten, find in ihren Rachtommen volltommen beutsch geworden; ja Chamisso, ber als Rnabe nur frangofifch fprechend nach Deutschland tam, erwuchs zu einem Meister in beutschem Sprechen und Denten. auffällig, wie schwer bieß ben Juden zu werden scheint. Man follte glauben, fie feien bei ber Aneignung bes ihnen Ur-Fremben zu haftig zu Berte gegangen, wozu fie eben jene unreife Renntnif unferer Sprache, vermoge ihres Jargons, verleitet haben Es gehört einer anderen Untersuchung an, ben Charafter ber Sprach-Berfälschung zu erhellen, welchen wir, namentlich vermittelft ber judischen Journalistit, ber Ginmischung bes "Mobernen" in unfere Rultur-Entwidelung Schulb geben muffen; nur um unfer für heute gestelltes Thema etwas naber auszuführen, muß barauf hingewiesen werben, welch schwere Schickfale unfere Sprache lange Beit betroffen hatten, und wie es eben nur ben genialften Inftintten unferer großen Dichter und Beifen gegludt mar, fie ihrer produttiven Gigenheit wieder zuzuführen, als - im Busammentreffen mit bem bier bezeichneten, mertwürdigen ibrach = litterarischen Entwickelungsprozesse - bem Leichtfinn einer unproduttiv fich fühlenden Epigonenschaft es beifam, ben ärgerlichen Ernft ber Borganger fahren zu laffen und bagegen sich als "Moderne" anzukundigen.

Der originellen Schöpfungen unserer neuen jüdischen Mitbürger gewärtig, müssen wir bestätigen, daß auch das "Moderne" nicht ihrer Ersindung angehört. Sie fanden es als Miswachs auf dem Felde der deutschen Litteratur vor. Ich habe dem jugendlichen Erblühen der Pflanze zugesehen. Sie hieß damals das "junge Deutschland". Ihre Pfleger begannen mit dem Krieg gegen litterarische "Orthodoxie", womit der Glaube an unsere großen Dichter und Weisen des vorausgegangenen Jahrehunderts gemeint war, bekämpsten die ihnen nachsolgende, sogenannte "Romantit" (nicht zu verwechseln mit der, von der oben herangezogenen "bedeutenden jüdischen Stimme" gemein-

ten Journalistit und — Romantit!), gingen nach Paris, stubirten Scribe und E. Sue, übersetzen sie in ein genials nachlässiges Deutsch, und endeten zum Theil als Theaters Direktoren, zum Theil als Journalisten für den populären häuslichen Heerd.

Das war eine gute Borarbeit, und auf ihre Grundlage hin konnte das "Moderne", ohne weitere Erfindung, wenn nur sonft durch die Geldmacht gut unterstützt, nicht unleicht zu einer "modernen Welt", welche einer "orthodoxen alten Welt" sieg-

reich gegenüber zu ftellen mar, ausgeftattet werben.

Bu erklären, was unter biefem "Modern" in Wahrheit gu benten fei, ift aber nicht fo leicht, als die Mobernen es bermeinen, sobald fie nicht zugeben wollen, daß etwas recht Erbarmliches, und namentlich uns Deutschen fehr Gefährliches barunter verstanden sei. Das wollen wir nun aber nicht annehmen, ba wir immer vorausseten, unsere jubifden Mitburger meinten es gut mit uns. Sollten wir nun, eben in diefer Boraussetzung, annehmen, fie mußten gar nicht, mas fie fagten, und faselten nur? Wir halten es hier für unnut, bem Begriffe bes "Mobernen", wie er fich junachft für bie bilbenben Runfte in Stalien, zur Unterscheidung von der Antife entwidelte, auf geschichtlichem Bege nachzugeben; genug, bag wir bie Bebeutung ber "Mobe" für die Ausbildung bes frangofischen Bolfsgeiftes tennen gelernt haben. Der Franzose kann sich mit einem eigenthumlichen Stolze "modern" nennen, benn er macht bie Dobe und beherricht burch fie ben Augenschein ber gangen Welt. Bringen es jest bie Juben, vermöge ihrer "riefigen Auftrengungen in Gemeinschaft mit bem liberalen Chriftenthum", babin, uns ebenfalls eine Mobe ju machen, nun - fo lohne es ihnen ber Gott ihrer Bater, bag fie an uns armen beutschen Stlaven ber frangöfischen Dobe fo viel Gutes thun! Borläufig fieht es aber noch gang anders bamit aus: benn, trot aller ihrer Macht. baben fie feine Mittel zur Driginalität, und bieg namentlich für bie Unwendung berjenigen Macht, von welcher fie behaupten, bag nichts ihr widerstehen konnte: ber "Febermacht". Mit fremben Febern tann man fich fcmuden, gerabefo wie mit ben beliziösen Ramen, unter benen uns jest unsere neuen jubischen Mitburger ebenfo überraschend als entzudend entgegentreten. mahrend wir armen alten Burger- und Bauerngeschlechter uns

mit ben recht fümmerlichen "Schmibt" "Müller" "Beber" "Bagner" u. f. w. für alle Zutunft begnügen muffen. Frembe Namen thun allenfalls jedoch nicht viel zur Sache; aber bie Febern muffen uns aus ber eigenen Saut gewachsen fein, namlich, wenn wir uns bamit nicht nur puten, fonbern aus uns bamit schreiben wollen, und zwar in bem Sinne und mit ber Wirtung ichreiben wollen, daß wir baburch eine gange alte Welt zu befiegen verhoffen konnen, mas fonft einem Bapageno noch nicht beigekommen ift. Diese alte Welt — ober wollen wir fagen: biefe beutsche Welt, bat aber noch ihre Originale, benen ihre Febern noch ohne Anwendung von Johannistriebiraft machfen; und unfere "bebeutenbe Stimme" giebt felbft ju, baß unsere Gelehrten "ichon" und "geiftvoll" schreiben; von biesen ift zwar zu fürchten, daß fie, unter bem beständig fich aufbrangenden Ginfluffe ber jubischen Journalistit, endlich auch noch ihr weniges Schon- und Beiftvoll-Schreiben verlernen; fie fprechen und schweigen bereits "selbstrebend", gang wie die moderne "Febermacht". Aber immerhin hat bas "liberale Jubenthum" noch "riefig" zu arbeiten, bis alle originalen Anlagen seiner beutschen Mitburgerschaft ganglich ruinirt sind, bis die auf unferer eigenen Saut gewachsenen Febern nur noch Spiele mit unverstandenen Worten, falfch übersette und verkehrt angewendete "bons mots" u. bgl. niederschreiben, ober auch bis alle unsere Mufiter die mertwürdige Runft fich angeeignet haben, ju tomponiren, ohne bag ihnen etwas einfällt.

Es ist möglich, daß sich dann auch uns die jüdische Originalität auf dem Gebiete des deutschen Geistesleben offenbaren wird, nämlich, wann kein Mensch mehr sein eigenes Wort versteht. Bei dem unteren Bolke, z. B. bei unseren Bauern, ist es, durch die Fürsorge des riesig arbeitenden liberalen Judenthums, sast schon so weit gekommen, daß der sonst Verständigste "selbstredend" kein vernünstiges Wort mehr herausbringt, und nur den reinsten Unsinn zu verstehen glaubt.

Aufrichtig gesagt, es fällt schwer, sich von dem Siege der modernen Judenwelt viel Heil für uns zu erwarten. So sind mir denn auch einzelne ernstbegabte Wänner jüdischer Abstammung befannt geworden, welche, bei dem Bestreben, ihren deutschen Mitbürgern nabe zu treten, wirklich große Anstrengungen darauf verwendet haben, uns Deutsche, unsere Sprache und Geschichte gründlich zu verstehen; diese haben sich aber von den modernen Welteroberungskämpsen ihrer ehemaligen Glaubenssgenossen duchaus abgewendet, ja, sogar sich sehr ernstlich z. B. mir befreundet. Diese Wenigen gehen den "Modernen" also ab, wogegen der Journalist und Essayer bei ihnen einzig zu voller Attlamation gelangt.

Bas nun eigentlich hinter ber "Orthodogie" fteden mag, welche bie "bedeutende Stimme" im Geleite ber "Mobernen" fiegreich zu bekampfen gebenkt, wird nicht leicht beutlich: ich fürchte, daß auch biefes Wort, fo geradehin auf unfere bis jest noch bestehende Beisteswelt bezogen, ziemlich fonfus verftanden und munkelhaft angewandt worden ift. Sollte es fich auf die jübische Orthodorie beziehen, so burfte man barunter vielleicht die Lehren des Talmud verstehen, von welchen fich abzuwenden unseren jubifchen Mitburgern nicht unrathsam erscheinen möchte, ba, soviel wir hiervon miffen, bei Befolgung biefer Lehren ein wohlwollendes Rusammengeben mit uns ihnen boch ungemein erschwert sein muß. Aber, bieß murbe boch bas beutsche Bolt. welchem bas liberale Jubenthum aufhelfen will, nichts Rechtes angeben, und es haben bergleichen bie Juben unter fich felbft abzumachen. Dagegen geht nun bie driftliche Orthodoxie bie liberalen Juben boch wieberum gar nichts an, - es ware benn, baß fie fich vor lauter Liberglismus in einer schwachen Stunde hatten taufen laffen. Also ift es boch wohl mehr die Orthoboxie bes beutschen Geistes überhaupt, was sie meinen. — also etwa bie Rechtgläubigfeit im Betreff ber bisherigen beutschen Biffenschaft. Runft und Philosophie. Diese Rechtgläubigfeit ift aber wiederum schwer zu verfteben, und namentlich nicht leicht zu befiniren. Mancher glaubt, Mancher zweifelt; es wirb, auch ohne bie Ruben, viel gestritten, fritifirt, und im Gangen nichts Rechtes produzirt. Auch der Deutsche hat seine Liebe und feine Freude: er freut fich am Schaben Anberer, und er "liebt bas Strahlende au fcwarzen". Wir find nicht volltommen. Somit betrachten wir bieß als ein fatales Thema, welches wir heute beffer unberührt laffen; ebenso wie die "Bopularität", welche die "bedeutende Stimme" jum Schiboleth unserer Beit erhebt; und zwar übergebe ich biefen Paffus um fo lieber, als bas "Schiboleth" mir Schreden einflößt: auf nabere Erfundigung nach ber Bebeutung biefes Wortes, erfuhr ich nämlich, daß es, an fich von

keinem beziehungsvollen Werthe, von den alten Juden in einer Schlacht als Erkennungszeichen für die Angehörigen eines Stammes, welchen sie gewohnter Maaßen auszurotten im Sinne hatten, benutzt wurde: wer nämlich das "Sch" ohne Zischlaut, wie ein weiches "S" aussprach, wurde niedergemacht. Ein immershin fatales "Mot d'ordre" für den Kampf um Popularität, zusmal bei uns Deutschen, denen der Abgang semitischer Zischlaute sehr verderblich werden dürfte, wenn es einmal zur rechten Popularitätsschlacht der liberalsmodernen Juden kommen sollte.

Auch für eine nähere Beleuchtung bes "Mobernen" bürfte es, selbst nach biefen so bürftigen Erörterungen, bießmal genug sein. Dagegen erlaube ich mir, vielleicht zur Erheiterung bes befreundeten Patronatvereins-Mitgliebes, welches biese Zeilen lieft, für heute meine Mittheilung durch die Aufzeichnung eines brolligen Reimes zu beschließen, der mir gelegentlich einmal einsfiel. Er beikt:

"Laßt flüglich alles Alte modern; wir rechten Leute find modern."

Publikum und Popularität.

I

"Schlecht ift nicht bas Schlechte, benn es taufcht nur felten; bas Mittelmäßige ift fclecht, weil es für gut tann gelten."

So fagt ein indischer Weisheitsspruch.

Wer ist nun das "Hublikum", bem das Schlechte wie das Mittelmäßige dargeboten wird? Woher nimmt es das Urtheil zur Unterscheidung, und namentlich die, wie es scheint, so schwierige Erkenntniß des Mittelmäßigen, da das Gute selbst sich ihm gar nicht darbietet, sondern das Merkmal des Guten eben darin besteht, daß es für sich selbst da ist, und das im Mittelmäßigen und Schlechten erzogene Publikum sich erst erheben muß, um an das Gute heranzutreten?

Run hat aber Ales, außer eben das Gute, sein Publifum. Niemals wird ein Ausbeuter ber Birkung des Mittelmäßigen sich auf den Bund seiner Mitinteressenten berufen, sondern immer auf das "Bublikum", nach welchem er sich zu richten habe. Hier ein Beispiel. Bor einiger Zeit wendete sich einer meiner jüngeren Freunde an den, nun verewigten, Herausgeber der "Gartenlaube" mit der Bitte um die Aufnahme der von ihm versaßten ernstlichen Berichtigung eines entstellenden Artikels über mich, mein Werk und mein Vorhaben, welcher, der Gewohnheit gemäß, in jenem gemüthlichen Blatte seinen Platzgesunden hatte. Der so popular gewordene Herausgeber wies

biese Bitte ab, weil er auf "fein Publitum" Rudficht zu nehmen habe. Das war also bas Bublitum ber "Gartenlaube": gewiß teine Rleinigkeit; benn ich horte kurglich, biefes bochft folibe Boltsblatt erfreue fich einer ungeheuren Anzahl von Abnehmern. Offenbar giebt es jeboch neben biefem wieberum ein anderes Bublitum, welches zum Allerminbeften nicht weniger zahlreich ift, als jener Leferbund, nämlich das unermefilich manniafaltia zusammengesette Theaterpublikum, ich will nur fagen: Deutschland's. Hiermit fteht es nun sonderbar. Theaterdirektoren, welche die Bedürfniffe biefes Bublikums etwa in gleicher Beise beforgen, wie 3. B. ber verewigte Serausgeber ber Gartenlaube für die des feinigen befliffen mar. können, mit wenigen Ausnahmen, alle mich nicht leiben, ganz jo wie die Redaktoren und Regensenten unserer großen politifchen Reitungen; fie finden aber ihren Bortheil barin, ihrem Bublitum meine Opern vorzuführen, und entschuldigen fich wiederum mit ber ihnen nöthigen Ruchficht auf Diefes ihr Bublitum, wenn Jene ihnen Borwurfe hieruber machen. Bie mag hierzu fich bas Bublitum ber "Gartenlaube" verhalten? ches ist wirklich ein "Bublitum"? Dieses ober jenes?

Rebenfalls herricht hier eine große Bermirrung. fonnte annehmen, fold eine beliebige Angahl von Lefern eines Blattes babe in Birklichkeit nicht ben Charafter eines Bubli= tums, benn fie bezeugt burch nichts, bag fie eine Initiative ausübe, viel weniger ein Urtheil habe; wogegen ihr Charafter Die Trägheit fei, welche fich bas eigene Denken und Urtheilen in weislicher Bequemlichfeit erfpare, und bieg um fo eifriger und ftörrischer, als endlich die langjährige Gewohnheit biefer Tragheits-Ubung ben Stempel ber Überzeugung aufbrucke. Das ift nun aber anders bei bem Bublitum ber Theater: biefes nimmt unleugbar Initiative, und fpricht fich, oft gum Erstaunen ber babei Interessirten, gang unmittelbar barüber aus, mas ibm gefällt und mas ibm nicht gefällt. Es tann gröblich getäuscht werben, und soweit die Sournale, namentlich auf die Direttoren ber Theater, Ginfluß gewinnen, tann befonbers bas Schlechte, sonberbarer Beife aber weniger bas Mittelmäßige, bas Gefallen eines Theaterpublitums oft tief im Schmute herumziehen. Aber, es weiß fich aus jeber Versunkenheit auch wieder herauf zu helfen, und bieß ift unausbleiblich der Fall,

sobald ihm etwas Gutes geboten wird. Kommt es hierzu, so hat alle Chicane dagegen die Macht verloren. Der vermögende Bürger einer kleinen Stadt hatte einem meiner Freunde vor etwa zwei Jahren sich für einen Patronatplaß zu den Bayreuther Bühnensestspielen gemeldet: er nahm dieß zurück, als er aus der "Gartenlaube" erfahren hatte, meine Sache sei Schwindel und Geldprellerei. Endlich zog ihn die Neugier an; er wohnte einer Borstellung des "Ning des Nibelungen" bei und erklärte in Folge dessen meinem Freunde, zu jeder Aufsührung desselben wieder nach Bayreuth kommen zu wollen. Wahrscheinlich nahm er an, daß in diesem einzigen Falle die Gartenlaube ihrem Publikum einmal zu viel zugemuthet habe, nämlich: dem vorgeführten Kunstwerke gegenüber ohne Einsbruck zu bleiben.

Dieß wäre für jett Etwas vom Theaterpublikum! Man ersieht, an dieses ift eine Berusung möglich: wenn es nicht zu urtheilen versteht, so empfängt es Eindrücke doch unmittelbar, und zwar durch hören und Sehen, sowie durch seelische Empfindungen. Was ihm ein wirkliches Urtheil erschwert, ist, daß seine Empfindungen nie volltommen rein sein können, weil ihm im besten Falle immer nur das Mittelmäßige geboten wird, und dieß mit dem Anspruche für das Gute zu gelten. Ich sagte ansänglich, das Gute böte sich ihm nicht dar, und ich schien mir selber zu widersprechen, als ich, in der Folge, den Fall annahm, daß es ihm wirklich dargeboten würde, als welchen Fall ich meine Bahreuther Bühnensessspiele heranzuziehen mir erlaubte.

Hierüber wünschte ich mich nun verktändlich zu machen. Ohne einen allgemeinen, für alle Kultur-Spochen gültigen Grundsatz aufftellen zu wollen, sasse ich sür jetzt unsere heutigen öffentlichen Kunstzustände in das Auge, wenn ich behaupte, daß unmöglich etwas wirklich gut sein kann, wenn es von vornsherein für eine Darbietung an das Publikum berechnet und diese beabsichtigte Darbietung bei Entwerfung und Ausstührung eines Kunstwerkes dem Autor als maaßgebend vorschwebt. Daß dagegen Werke, deren Entstehung und Ausstührung dieser Absicht durchaus ferne liegen mußten, dennoch dem "Publikum" dargeboten werden, ist ein dämonischer, in der tiessten Röttigung zur Konzeption solcher Werke aber begründeter Schickslaug, durch den das Werk von seinem Schöpfer der Welt

gewissermaaßen abgetreten werden muß. Fraget ben Autor, ob er sein Werk als ihm noch angehörig betrachtet, wenn es in die Wege sich verliert, auf welchen nur das Mittelmäßige angetroffen wird, und zwar das Mittelmäßige, welches sich für das Gute giebt. Das von dem oben angeführten indischen Spruche nicht Berührte ist aber, daß eben das Gute nur unter der Gestalt des Mittelmäßigen in unsere Öffentlichkeit tritt, und in dieser Verunstaltung dem Urtheile als dem Mittelmäßigen gleich dargeboten wird, weil das Gute in seiner reinen Gestalt, eben so wenig als die vollkommene Gerechtigkeit, in unserer Welt zu der ihm abäquaten Erscheinung kommen kann.

Bir fprechen noch bom Bublitum unserer Theater. werben die Berte unserer großen Dichter und Confeper borgeführt: gewiß gehören biefe bem feltenen, ja einzigen Guten an, mas wir besigen; aber schon, daß wir fie befigen und als unfer Gigenthum behandeln, bat fie, eben für uns, in bas Ge meingut bes Mittelmäßigen geworfen. An ber Seite welch' anderer Brodutte werden fie bem Bublitum vorgeführt? Schon biefes Gine, bag fie auf berfelben Buhne wie jene, und von benselben Darftellern, welche in jenen fich beimisch fühlen, uns porgeführt werben, fo wie daß wir endlich biefe entwürdigende Rebeneinanderstellung und Bermifchung ruhig babin nehmen. bezeugt boch beutlich, bag jenes Gute uns nur bann verftanblich gemacht werben zu konnen scheint, wenn es uns auf ber Bobenfläche bes Mittelmäßigen bargeboten wirb. Das Mittelmakiae aber ift bie breite Grundlage, und für bas Mittel= mäßige find die Rrafte angeleitet und geubt, fo bag es pon unfren Schauspielern und Sangern richtiger und beffer wiebergegeben wirb, als, wie bemnach febr natürlich, bas Gute.

Dieses sestzustellen war für unsere Untersuchung zuerst nöthig, und über die Richtigkeit dieser Feststellung wird, so benke ich, nicht viel zu streiten sein: nämlich, daß nur das Mittelmäßige auf unseren Theatern gut, d. h. seinem Charakter entsprechend, daß Gute aber schlecht, weil im Charakter der Mittelmäßigkeit, uns vorgeführt wird. Wer durch diesen Schleier hindurchblickt, und das Gute in seiner wahren Reinheit erkennt, kann, streng genommen, nicht mehr zu dem heutigen Theaterpublikum gezählt werden; wiewohl, was eben sehr bezzeichnend für den Charakter eines Theaterpublikums ist. diese

Digitized by Google

Ausnahmen gerabe nur hier angetroffen werden: während einem bloßen Leser-Publikum, namentlich einem Zeitungsleser-Publikum, jener Durchblick auf das wahrhaft Gute stets verwehrt bleiben wird. —

Bas ift nun aber ber Charafter bes Mittelmäßigen?

Gemeinhin verstehen wir unter diesem wohl Dasjenige, was uns nicht etwas unbekannt Neues, das Bekannte aber in gefälliger und schmeichelnder Form bringt. Es könnte, im guten Sinn, das Produkt des Talentes barunter verstanden sein, wenn mir dieses mit Schopenhauer so aufsassen, daß das Talent in ein Ziel treffe, welches wir zwar Alle sehen, aber nicht leicht erreichen; wogegen das Genie, der Genius des "Guten", in ein Ziel treffe, das wir Anderen gar nicht einmal sehen.

Die eigentliche Birtuofitat gehort baber bem Talente an, und an bem mufikalischen Birtuofen wird bie voranstehende Definition am verftanblichften. Bir haben ba bie Berte unferer großen Tonfeger vor uns; fie richtig und im Geifte ber Deifter uns vorzutragen vermag aber nur, wer hierfür das Talent bat. Um feine Birtuofität gang für fich glangen zu laffen, richtet fich ber Mufiter oft eigene Conftude ber: biefe gehören bann in bie Gattung bes Mittelmäßigen, mabrend ihre Birtuofitat an fich biefer Gattung eigentlich icon nicht mehr zugefchrieben werben tann, ba wir boch offen betennen muffen, bag ein mittelmußiger Birtuos in gar feiner Gattung mitgahlt. — Gine, ber bezeichneten febr nahe verwandte Birtuofitat, also die Wirksamkeit bes eigentlichen Talentes, treffen wir im fcbriftftellerischen Sache mit großer Bestimmtheit bei ben Frangosen an. Diese besitzen bas Berfzeug zu ihrer Ausübung namentlich in einer, wie es scheint, eigens bafür ausgebilbeten Sprache, in welcher geiftvoll, witig, und unter allen Umftanden zierlich und flar fich auszubruden als höchstes Gefet gilt. Es ift unmöglich, bag ein frangofischer Schriftsteller Beachtung finbet, wenn feine Arbeit nicht bor Allem biefen Anforberungen feiner Sprache genügt. Bielleicht erschwert gerade auch diese vorzügliche Aufmertsamfeit, welche er auf feinen Musbrud, feine Schreibart gang an und für fich zu verwenden hat, bem frangofischen Schriftfteller mahre Reuheit feiner Gebanten, alfo etwa bas Ertennen bes Rieles. welches Unbere noch nicht feben; eben fcon aus bem

Ricard Bagner, Gef. Edriften X.

Grunde, weil er für diesen durchaus neuen Gedanken den glücklichen, auf Alle sofort zutreffend wirkenden Ausdruck nicht finden können würde. Hieraus dürfte es zu erklären sein, daß die Franzosen in ihrer Litteratur so unübertreffliche Birtuosen aufzuweisen haben, während der intensive Werth ihrer Werke, mit den großen Ausnahmen früherer Epochen, sich selten über das Wittelmäßige erhebt.

Richts Berkehrteres fann man fich nun benten, als bie Eigenschaft, welche bie Frangofen auf bem Grunde ihrer Sprache zu geiftreichen Birtuofen macht, bon beutschen Schriftftellern adoptirt zu sehen. Die beutsche Sprache als Instrument der Birtuosität behandeln zu wollen, durfte nur Solchen einfallen, welchen die beutsche Sprache in Bahrheit fremd ift und baber ju üblen 3weden von ihnen gemisbraucht wirb. Reiner unferer großen Dichter und Beifen tann baber als Sprachvirtuos beurtheilt werben: jeder von ihnen war noch in der Lage Luther's, welcher für feine Überfetung ber Bibel fich in allen beutschen Mundarten umsehen mußte, um bas Wort und die Wendung zu finden, basjenige Reue beutsch-volksthumlich auszudrücken, als welches ihm ber Urtert ber beiligen Bucher aufgegangen war. Denn bieg ift ber Unterschied bes beutschen Beiftes bon bem jebes anderen Rulturvolles, daß bie für ihn Beugenben und in ihm Wirkenden zu allernachst etwas noch Unausgesprochenes erfaben, ebe fie baran gingen überhaupt zu schreiben, welches für fie nur eine Rothigung in Folge ber vorangegangenen Gingebung mar. Go hatte jeber unferer aroken Dichter und Weifen fich feine Sprache erft ju bilben; eine Röthigung, welcher felbft die erfinderischen Griechen nicht unterworfen gewesen zu fein scheinen, weil ihre Sprache ihnen als ein ftets nur lebenvoll gesprochenes, und beghalb jeber Unichauung und Empfindung willig gehorchenbes, nicht aber burch ichlechte Schriftftellerei verborbenes, Glement gu Bebote ftand. Wie betlagte es bagegen Goethe, in einem Gebichte aus Stalien, burch feine Geburt zur handhabung ber beutschen Sprache verurtheilt zu sein, in welcher er sich Alles erst erfinden mußte, was z. B. ben Stalienern und Franzosen ganz von felbst sich barbote. Daß wir unter folden Rothen nur wirklich originale Beifter unter uns als produttiv haben erfteben feben, moge uns über uns felbft belehren, und jedenfalls ju ber Erkenntnig

bringen, daß es mit uns Deutschen eine besondere Bewandtniß habe. Diese Erkenntniß wird uns aber auch darüber belehren, daß, wenn Virtuosität in irgend einem Kunstzweige die Dokumentation des Talentes ist, dieses Talent, wenigstens im Zweige der Litteratur, den Deutschen völlig abgehen muß: wer hierin sich zur Virtuosität auszubilden bemüht, wird Stümper bleiben; wenn er aber als solcher, ähnlich wie etwa der musikalische Virtuos sich eigene Stücke komponirt, für seine vermeintliche Virtuosität sich dichterische Entwürfe zurecht legt, so werden diese nicht der Kategorie des Mittelmäßigen, sondern des einsach

Schlechten, b. h. ganglich Richtigen, angehören.

Dieses Schlechte, weil Richtige, ift nun aber bas Element unferer gangen "mobernen" - fogenannten belletriftifchen -Litteratur geworben. Die Berfaffer unferer zahlreichen Litteratur-Beichichtsbücher icheinen fich hierauf befinnen ju wollen, mobei fie auf allerhand sonberbare Ginfalle gerathen, wie 3. B., bağ wir jest nichts Butes mehr hervorbrachten, weil Goethe und Schiller uns auf Abwege geführt hatten, von benen uns wieber abzuleiten unfere feuilletoniftische Stragenjugend etwa berufen fein muffe. Wer fo etwas mit großer Sgnorang, aber gehöriger Schamlofigfeit bis in fein fechzigftes Sahr als bieberes Sandwert betreibt, bem beforgt ber Rulturminifter eine Benfion. Rein Bunber nun, daß biefen Mannern ber gedruckten beutschen Intelligeng bas eigentlich Gute, bas Wert bes Genie's, ungemein verhaßt ift, schon weil es fie jo febr ftort; und wie leicht fallt es ihnen, für biefen Sag fich Theilnehmer zu berschaffen: bas ganze lesende Bublitum, ja - die ganze, burch bas Beitungslesen heruntergebrachte Ration felber, fteht ruftig ihnen gur Geite.

Es war uns ja, durch die unglaublichsten Täuschungen unserer Regierungen über den Charakter der Deutschen und die daraus entsprungenen, halßstarrig sestgehaltenen Jrrungen und ausgeübten Misgriffe so ungemein leicht gemacht worden, liberal zu sein. Was eigentlich unter dem Liberalismus zu verstehen war, konnten wir ruhig den Predigern und Geschäftsbesorgern desselben zur Erwägung und Ausführung überlassen. Wir wollten demnach — vor allen Dingen — Preßsreiheit, und wer einmal von der Censur eingesteckt wurde, war ein Märthrer und jedenfalls ein wahrhaftiger Mann, welchem überallhin mit

bem Urtheile zu folgen mar. Brachte biefer bie Ginnahmen feines Journals endlich auf eine Rente von einer halben Million Thaler für fich, fo bewunderte man den Marthrer außerdem noch als febr verftanbigen Beschäftsmann. Dieß gebt aber nun fo fort, tropbem die Feinde des Liberalismus, nachdem uns von jenseits Breffreiheit und allgemeines Stimmrecht aus reinem Bergnügen an der Sache betretirt worden, gar nicht mehr recht Bu befampfen find. Aber im ruftigen Rampfe, b. h. in ber Bekämpfung von irgend etwas als gefährlich Ausgegebenem, liegt bie Macht bes Journaliften, und ber Unreig, ben er auf fein Bublitum ausübt. Da heißt es benn: Die Macht haben wir, 400,000 Abonnenten fteben hinter uns und feben uns von bort aus zu: was bekampfen wir jest? Da tommt alsbald bas gange Litteraten- und Regensententhum gur Silfe: Alle find liberal und haffen bas Ungemeine, vor Allem bas feinen eigenen Beg Gebenbe und um fie nicht fich Rummernbe. Je feltener biefe Beute anzutreffen ift, befto einmuthiger fturgt fich Alles darauf, wenn fie fich einmal darbietet. Und das Bublitum, immer bon hinten, fieht gu, bat babei jebenfalls ben Benuf ber Schabenfreube, und außerbem bie Benugthuung ber Ubergeugung, immer für die Bolterechte einzustehen, ba ja g. B. auch in Runftangelegenheiten, von benen es gar nichts verfteht, immer bie ju völliger Berühmtheit erhobenen Saupt-Rezensenten ber größten, bemahrteften und allerliberalften Beitungen es find, welche fein Gewiffen barüber beruhigen, baß feine Berhöhnung bes bon Senen Geschmäheten am rechten Blate fei. Bas ba= gegen bie einzige murbige Aufgabe für den Gebrauch folch einer, mit erstaunlichem Erfolge aufgebrachten Sournal-Macht ware, bas tommt ben Gewalthabern berfelben nie bei: nämlich, einen unbekannten ober verkanuten großen Mann an das Licht zu ziehen und feine Sache jur allgemeinen Anertennung zu bringen. Außer bem richtigen Muthe fehlt ihnen aber vor allen Dingen ber nöthige Geift und Berftand bierfür, und es gilt bieß für jebes Gebiet. Als biefe liberalen Bortampfer für bie Breffreiheit fich abargerten, ließen fie ben Nationalotonomen Friedrich Lift mit feinen großen, für die Wohlfahrt bes beutfchen Boltes fo höchft ersprießlichen Blanen ruhig unbeachtet zu Grunde geben, um es weislich ber Nachwelt zu überlaffen, Diefem Manne, ber zur Durchführung feiner Blane allerbings nicht

ber Preßfreiheit, sonbern der Preßtüchtigkeit bedurste, ein Monument, d. h. sich selbst eine Schmach-Säule, zu setzen. Wo blieb der große Schopenhauer, dieser wahrhaft einzig freie beutsche Mann seiner Zeit, wenn ihn nicht ein englischer Resviewer uns entdeckt hätte? Noch jest weiß das deutsche Bolk nichts anderes von ihm, als was gelegentlich irgend ein Eisenbahn-Reisender von einem anderen hört, nämlich: Schopenshauer's Lehre sei, man solle sich todtschießen. — Das sind solche Züge der Bildung, wie sie an heiteren Sommerabenden in der

gemuthlichen Gartenlaube zu gewinnen ift.

Nun hat dieß Alles aber doch auch noch eine andere Seite. Wir geriethen bei unserer Untersuchung zulett ausschließlich auf die Leiter des Publikums, und ließen das Publikum selbst das rüber aus dem Auge. Jene sind für den von ihnen angerichsteten Schaden nicht durchweg so verantwortlich, als es dem strengen Beurtheiler ihres Treibens erscheinen mag: sie leisten am Ende das, wozu sie besähigt sind, sowohl in moralischer wie in intellektueller Hischel. Ihrer sind Biele; es giebt der Litteraten wie Sand am Meere, und leben will Jeder. Sie könnten etwas Nüslicheres und Erfreulicheres treiben; das ist wahr. Aber es ist so leicht und daher so verlockend geworden, litterarisch und journalistisch zu faulenzen, zumal da es so viel eins bringt. Wer verhilft ihnen nun zu dieser, so wenig Erlernung kostenden und doch so schnell sohnenden Ausübung aggressiver litterarischer Faulenzerei?

Offenbar ist dieß das Publikum selbst, welchem sie wiesberum den Hang zur Trägheit, die seichte Luft, sich an Strohsseuer zu wärmen, sowie die eigentliche Neigung des Deutschen zur Schadenfreude, das Gefallen am Geschmeicheltwerden zur angenehmsten Gewohnheit gemacht haben. Diesem Publikum beizukommen möchte ich mich nicht getrauen: wer einmal, sei es im Eisenbahnwagen, im Caschaus oder in der Gartenlaube lieber liest, als selbst hört, sieht und erfährt, dem ist durch alles Schreiben und Druden von unserer Seite nichts anzushaben. Da werden zehn Auflagen einer Schandschrift über Denjenigen verschlungen, dessen Signe Schrift man gar nicht erst zur Hand nimmt. Das hat nun einmal seine tiesen, bis in das Metaphvissche reichenden Gründe.

Belches andere Bublitum ich bagegen meine, und welche

gunftigen Erfolge von ihm für ein besseres Gebeihen namentlich unserer verwahrloften öffentlichen Kunst- und Kultur-Zustände zu erwarten sein dürften, deutete ich schon an, und ich behalte mir nun vor, meine Ansichten hierüber in einem folgenben zweiten Artikel deutlicher darzulegen, — oder, in der modernen Birtuosensprache ausgebrückt: klarzuskellen.

II.

Wenn ich diesem Artikel das "eritis sieut deus scientes bonum et malum" voransetze, und diesem das "vox populi vox dei" nachfolgen lasse, so habe ich etwa den Weg, den ich mit der beabsichtigten Untersuchung einzuhalten gedenke, nicht unrichtig bezeichnet, wobei nur noch das "mundus vult decipi" in unangenehme Mitbetrachtung zu ziehen sein dürfte. —

Bas ift gut, und was ift schlecht? Und wer entscheibet hierüber? — Die Kritit? So könnten wir die Ausübung einer wahrhaftigen Befähigung zum Urtheilen nennen; nur kann die beste Kritik nichts anderes sein, als die nachträgliche Zusammenstellung der Eigenschaften eines Werkes mit der Wirkung, welche es auf diesenigen hervorgebracht, denen es dargeboten worden ist. Somit möchte die beste Kritik, wie etwa die des Aristoteles, mehr als eine, wenn auch naturgemäß unstruchtbare, Anleitung dei fernerem Produziren zu wirken deabsichtigen, sobald sie nicht bloß als Spiel des Verstandes zur Heraussindung und Erklärung der Vernunft des auf ganz ans derem Wege bereits ausgesprochenen Urtheiles sich kund gäbe. Sehen wir, nach dieser ihr zugetheilten Bedeutung, hier

Sehen wir, nach bieser ihr zugetheilten Bebeutung, hier ebenso von der Kritik ab, wie von dem Leserpublikum, für welches sie bestimmt ist, nothwendig bereits abgesehen werden mußte, so bleibt uns für den Hauptzweck dieser Untersuchung nur diejenige lebendige Versammlung, welcher das Kunstwerk unmittelbar vorgeführt wird, zur Betrachtung übrig.

Betennen wir juborberft, daß es schwer fällt, einem heustigen Theaterpublitum sofort die bedeutenden Eigenschaften zususprechen, welche wir, nothgebrungen, jener ,,vox populi"

zuerkennen wollten ober mußten. Wenn in ihm alle üblen Gigenschaften jeder Menge überhaupt fich geltend machen; wenn bier Tragbeit neben Bugellofigfeit, Robbeit neben Beziertheit, namentlich aber Unempfänglichkeit und Abgeschloffenbeit gegen Ginbrude tieferer Art, vollauf anzutreffen find; fo muffen wir boch auch bestätigen, daß wiederum bier, wie bei jeder Menge überhaupt, Diejenigen Glemente bingebungsvoller Empfänglichkeit anzutreffen find, ohne beren Mitwirfung nichts Gutes je in die Welt hatte treten konnen. Wo mare die Wirfung ber Evangelien geblieben, wenn nicht eben bie Menge,

ber "populus" jene Elemente in fich schloß?

Das Uble ift eben nur, daß namentlich bas heutige beutsche Bublitum aus so gar verschiebenartigen Elementen fich ausammensett. Sobald ein neues Wert Auffeben erregt, treibt bie Neugierbe Alles in bas Theater, welches auch für bas Gewöhnliche als ber Berfammlungsort ber Berftreuungsbebürf= tigen überhaupt angesehen wird. Wer im Theater, die meiftens schlechten Aufführungen unbeachtet laffenb, fich hingegen ein fehr unterhaltendes und lehrreiches Schauspiel verschaffen will. ber wende ber Buhne ben Ruden zu und betrachte fich bas Bublitum, - was andererfeits burch bie Konftruttion unfrer Theaterfale fo fehr erleichtert wird, bag an vielen Blagen, fobald man fich ben Sals nicht beständig verbreben mill, geradesweges die Nöthigung ju folder Richtung in Unfclag gebracht zu fein scheint. Bei biefer Betrachtung werben wir alsbalb finden, daß ein großer Theil ber Buschauer rein aus Frrthum und in falfcher Unnahme heute in bas Theater gerathen ift. Der Trieb, ber Alle in bas Theater geführt hat, mag immerhin nur als Unterhaltungefucht erkannt werben, und bieg in Betreff eines geben ber Gefommenen; allein, die ungemeine Berschiedenheit ber Empfänglichkeit, sowie ihrer Grade, wird bem ein Theaterpublitum beobachtenben Physiognomiter bier beutlicher erkennbar, als irgendwo fonft, felbft als in der Rirche, weil hier die Beuchelei zubedt, mas bort fich ohne jebe Scheu offenbaren barf. Bierbei find aber bie verschiedenen Befellfchafts- und Bilbungsftufen, benen bie Bufchauer angehören, teinesweges für bie Berichiedenheit ber Empfanglichteit ber Inbividuen maaggebend: auf ben erften, wie auf ben letten Blaten trifft fich bas gleiche Phanomen ber Empfanglichfeit und ber Unempfänglichkeit bicht neben einander an. In einer ber vorzüglichen früheren Aufführungen des "Triftan" in München beobachtete ich, mahrend bes letten Aftes, eine lebenvolle Dame mittleren Alters in vollster Berzweiflung ber Belangweiltheit sich gebarbend, mabrend ihrem Gatten, einem graubartigen boberen Offiziere, Die Thranen ber tiefften Ergriffenheit über bie Wangen floffen. Go beklagte fich ein bon mir hochgeschätter würdiger alter Berr von freundlichfter Lebensgefinnung bei einer Aufführung ber "Walfure" in Bayreuth, mahrend bes zweiten Attes über die von ihm als unertraglich . empfundene Lange ber Scene zwischen Wotan und Brunnhilbe; feine neben ihm figende Frau, eine ehrwürdige. bauslich forgsame Matrone, erklärte ihm hingegen, bag fie nur bedauern murbe, die tiefe Ergriffenheit von ihr genommen gu feben, in welcher fie bie Rlage biefes Beibengottes über fein Schicffal gefeffelt hielte. - Offenbar zeigt es fich an folden Beifpielen, daß die natürliche Empfänglichkeit für unmittelbare Ginbrude bon theatralischen Borftellungen und ben ihnen zu Grunde liegenben bichterischen Absichten eben fo ungemein verschieden ift. wie die Temperamente überhaupt, gang abgefeben von ben verschiebenen Graben ber Bilbung es find. Die Gine hatte ein bunt abmechfelndes Ballet, ben Anderen ein geiftvoll fpannendes Intriguenspiel gefesselt, wogegen ihre Rachbarn wieberum gleichgiltig geblieben fein könnten. — Wie foll bier geholfen und ber heterogenen Menge bas Albefriedigende porgeführt werden? Der Theaterbirektor bes Brologes jum Fauft scheint die Mittel hierzu anrathen zu wollen.

Die Franzosen aber haben dieß, mindestens für ihr Pariser Publikum, bereits besser verstanden. Sie kultiviren für jedes Genre ein besonderes Theater; dieses wird von Denen besucht, welchen dieses Genre zusagt: und so kommt es, daß die Franzosen, vom intensiven Werthe ihrer Produktionen abgesehen, immer Vorzügliches zu Tage bringen, nämlich immer homogene theatralische Leistungen vor einem homogenen Publikum.

Wie fteht es hiermit bei uns?

Wo in ben größeren unserer Hauptstädte, namentlich in Folge ber Freigebung ber Theater an die Spekulation, neben ben von den Hösen unterhaltenen Theatern sogenannte Genresund Volks-Theater sich eingefunden haben, dürfte dem Pariser

Borbilbe auch in Deutschland etwas näher getreten worden Berfagen wir es uns an biefer Stelle, Die Leiftungen biefer Theater abgufchaten, und burfen wir ben Werth berfelben fcon aus bem Grunde wenig boch anschlagen, weil fie faft gar teine Originalprodutte, sondern meistens nur "lotalifirte" ausländische Waare bieten, so möchten wir immerhin gern annehmen, bag, ber Berfchiebenartigfeit bes Benres biefer Theater entsprechend, im größeren Bublitum fich auch bie Scheibung berjenigen Elemente vollziehen burfte, welche in ihrer unmittelbaren Mifchung die zuvor bezeichnete verwirrende, uns bennrubigenbe Bhpfiognomie besfelben uns gur Babrnehmung brachte. Es scheint bagegen, daß die Operntheater, schon ihres Aus anziehenben scenischen wie musikalischen Brunkes wegen, immer ber Befahr ausgesett bleiben werben, ihre Leiftungen einem in fich tief gefvaltenen, burchaus ungleich empfänglichen Bublitum vorführen zu muffen. Bir erfeben, daß in Berührung mit einem fo bochft ungleichartigen Bublifum jeber Berichterftatter über bas bier angetroffene Gefallen ober Misfallen seine besondere Ansicht geltend machen kann; bas absolut richtige Urtheil in biefem Betreff mochte hier schwerer ale fonft mo zu ermitteln fein.

Daß an den hieraus entstehenden Verwirrungen der Charakter der Leistungen bieser Operntheater zumeist selbst die Schuld trägt, ist unleugdar. Hier fehlt es eben an jeder Ausbildung eines Styles, in Folge deren wenigstens der reine Kunstgeschmack des Publikums zu einer Sicherheit gelangen könnte, um vermöge eines verseinerten Sinnes sur Form den psychologischen Zusall der Eindrücke in so weit beherrschen zu können, daß die Empfänglichkeit dafür nicht einzig dem Temperamente überlassen bliebe. Ihre guten Theater haben es hingegen den Franzosen erleichtert, ihren Sinn für Form auf das Vortheilhafteste auszubilden. Wer die höchst spontanen Kundgebungen des Pariser Publikums dei einer zart ausgesührten Nüance des Schauspielers oder Musiters, sowie überhaupt dei der Manisestation eines schätlichen Formensinnes ersahren hat, wird, von Deutschland kommend, hiervon wahrshaft überrascht worden sein. Man hatte den Parisern gesagt, ich verurtheile und vermiede die Welodie: als ich ihnen vor längerer Zeit in einem Konzerte den Taunhäuser-Marsch vor-

spielen ließ, unterbrach das Auditorium nach den sechszehn Takten des ersten Cantabile's mit vollstem Beisallssturme das Tonstück. Etwas diesem Sinne Uhnliches tras ich noch bei dem Biener Publikum an: hier war es ersichtlich, daß Alles mit zarter Ausmerksamkeit der Entwickelung eines mannigsaltig gezgliederten melodischen Gedankens folgte, um, gleichsam dei dem Punktum der Phrase angekommen, auf das Lebhaskeste seine Freude hieran zu bezeigen. Nirgends habe ich dieß sonst in Deutschland angetroffen; wogegen ich meistens nur den summarischen Ausbrüchen enthussaksischer Bezeichnungen es zu entenehmen hatte, daß ich im großen Ganzen auf Empfänglichkeit

im Allgemeinen getroffen mar.

Des einen Mittels, uns bes Urtheiles bes Publifums zu versichern, nämlich ber Berechnung seines Formenfinnes, ja überhaupt feines Runftgeschmades, bat fich Derjenige zu entfchlagen, welcher feine Brobutte bem beutigen beutschen Theaterpublitum barbietet. Es ift mahrhaft nieberschlagend, felbit an unferen Gebilbetften mahrnehmen zu muffen, bag fie eine gute bon einer ichlechten Aufführung, ober bas in einzelnen Bugen bier erreichte, bort aber gröblich verfehlte Belingen, nicht eigentlich zu unterscheiben wiffen. Wenn es g. B. mir blog auf ben Anschein ankame, burfte ich mich biefer traurigen Erfahrung faft freuen; benn, genothigt bie Stude bes "Ring bes Ribelungen" ben Theatern gur Beiteraufführung gu überlaffen. muß mir die sonderbare Tröftung antommen, daß Alles, was ich für die Bapreuther Jestaufführungen meines Werkes aufbot, um es nach allen Seiten so richtig und giltig wie möglich jur Darftellung ju bringen, bort gar nicht vermißt werben wird, und, im Gegentheile, grobe Übertreibungen gart angebeuteter scenischer Borgange (3. B. bes fogenannten Feuerzaubers) für viel gelungener, als nach meiner Unleitung ausgeführt, gelten werben.

Wer sich an das deutsche Publikum zu wenden hat, darf daher nichts in Berechnung ziehen, als seine, wenn auch mannigsaltig gebrochene, Empfänglichkeit für mehr seelische als künstlerische Eindrücke; und, so verdorden das Urtheil im AUgemeinen durch die grassirende Journalistik auch sein mag, ist bieses Publikum doch einzig nur als ein naiv empfängliches in Betracht zu nehmen, welchem, in seinem wahren seelischen Elemente erfaßt, jenes angelesene Borurtheil alsbalb vollständig benommen werden kann.

Wie soll nun aber Der verfahren, ber an biese naive Empfänglichkeit zu appelliren fich beftimmt fühlt, ba feine Erfahrung ihm andererseits zeigt, wie gerabe biese Empfänglich= feit von ber Ubergahl ber Theaterftudmacher ebenfalls in Berechnung gezogen und zur Ausbeutung für bas Schlechte benütt wird? Bei biefen herrscht bie Marime: "mundus vult decipi" bor, welche mein großer Freund Frang Liszt einft gut aelaunt als "mundus vult Schundus" wiebergab. Wer biefe Maxime bagegen verwirft, und bas Publikum zu betrügen bemnach weber ein Interesse noch Lust empfindet, der dürfte baber wohl für fo lange, als ihm die Duge bazu vergönnt ift fich gang felbst anzugehören, bas Bublitum einmal gang aus ben Augen laffen; je weniger er an biefes bentt, wird ihm, bem gang feinem Werte Bugewendeten, bann ein ibeales Bublitum, wie aus feinem eigenen Innern, entgegentreten: follte biefes auch nicht viel von Runft und Runftform verstehen, fo wird besto mehr ihm felbst bie Runft und ihre Form geläufig werben, und zwar die rechte, mabre, die gar nichts von fich merten läßt, und beren Anwendung er nur bedarf, um flar und beutlich sein innerlich erschautes mannigfaltiges Gebilbe bem mübetofen Empfängniffe ber außer ihm athmenden Seele anzubertrauen

So entsteht, wie ich dieß früher sagte, einzig Das, was man das Gute in der Runst nennen kann. Es ist ganz gleich dem moralisch Guten, da auch dieß keiner Absicht, keinem Ansliegen entspringen kann. Hiergegen möchte nun das Schlechte eben darin bestehen, daß die Absicht, durchaus nur zu gefallen, sowohl das Gebilde als dessen Kussührung hervorruft und bestimmt. Da wir bei unserem Publikum nicht einen ausgebildeten Sinn für künstlerische Form, sondern fast einzig eine sehr versichiedenartige Empfänglichkeit, wie sie schon durch das Verlangen nach Unterhaltung erweckt wird, in Berechnung ziehen dursten, so müssen wir das Wert, welches eben nur diese Unterhaltungssucht auszubeuten beabsichtigt, als an sich gewiß jedes Werthes baar erkennen, und in so fern der Kategorie des moralisch Schlechten sehr nahe angehörig bezeichnen, als es auf Nutzziehung aus den bedenklichsten Eigenschaften der Wenge ausgeht.

Sier gilt eben bie Lebensregel: "bie Welt will betrogen fein, also betrügen wir".

Dennoch möchte ich die Robbeit, welche in ber Anwendung biefer Maxime fich tundgiebt, noch nicht bas absolut Schlechte nennen; hier tann die Raivetat bes Weltfindes, welches in ber allgemeinen Täufchung über bie mahre Bebeutung bes Lebens, halb aufgewedt, halb ftumpffinnig, burch biefes Leben fich bahin behilft, noch immer zu einem Ausbruck gelangen, welcher bas ichlummernde Talent uns zur Wahrnehmung bringt. Wenn bas, mas wir unter einer murbigen Bopularität begreifen möchten, bei bem fo bebentlich untlaren Berbaltniffe ber Runft au unserer mobernen Offentlichkeit fast taum mit Sicherheit beftimmt werden tann, haben wir Denjenigen, welche in bem qulett berührten Sinne die Unterhaltung bes Publitums fich angelegen sein laffen, eigentlich eine moderne Bopularität einzig jugufprechen. Ich glaube, daß bie allermeiften unferer popular gewordenen Schauspielschreiber und Opernkomponisten mit vollem Bewußtsein auf nichts anderes ausgegangen find, als bie Belt zu taufchen, um ihr zu fcnneicheln: bag bieg mit Zalent, ja mit Rugen von Genialität geschehen fonnte, follte uns immer wieder nur zu genauerer Besinnung über ben Charafter bes Bublitums veranlaffen, burch beffen eruftliches Erfanntwerben wir gewiß zu einem weit ichonenberen Urtheil über bie ihm zu bienen Befliffenen angeleitet murben, als andererfeits ber intensive Werth ihrer Arbeiten es uns gestattet. Un einem eminenten Beispiele glaube ich bereits einmal auf bas hier porliegende Problem beutlich bingewiesen zu haben, als ich bie Mittheilung meiner Erinnerungen an Roffini (im achten Bande meiner gesammelten Schriften) mit bem Urtheile beschloß, bag ber geringe intenfive Werth feiner Werte nicht feiner Begabung, sondern lediglich seinem Bublifum, sowie bem Charafter feiner Zeitumgebung (man bente an ben Biener Rongrefi!) in Rechnung zu bringen fei. Un einer Abschätzung bes Werthes gerade Roffini's wird es uns jest auch recht beutlich aufgeben, was eigentlich bas Schlechte in ber Runft ift. Unmöglich tann Roffini unter bie ichlechten, gang gewiß auch nicht unter bie mittelmäßigen Romponisten gegablt werben; ba wir ibn jebenfalls aber auch nicht unferen beutschen Runftheroen, unserem Mozart ober Beethoven zugefellen tonnen, fo bleibt bier ein faft

taum zu bestimmendes Werth=Phanomen übrig, vielleicht dasselbe, was in unserem indischen Weisheitsspruche so geistvoll
negativ bezeichnet wird, wenn er nicht das Schlechte, sondern
das Wittelmäßige schlecht nennt. Es bleibt nämlich übrig,
mit der Täuschung des Publikums zugleich auf die Täuschung
des wahren Kunsturtheiles auszugehen, ungefähr wie leichte und
sehlerhafte Waare für schwere und solide andringen zu wollen,
um die allerwiderwärtigste Erscheinung zu Tage zu fördern.
In dieser Erscheinung, welche ich in verschiedenen früheren Abhandlungen hinlänglich zu charakterisiren versucht habe, spiegelt
sich aber unsere ganze heutige öffentliche Kunstwelt mit einem
um so vertrauensseligeren Behagen, als unser ganzer offizieller
Richterstaat, Universitäten, Hochschulen und Ministerien an der
Spige, ihr unausgesetzt die Preise höchster Solidität zuerkennt.

Dieses Publikum näher zu beleuchten, welches jenem einzig Schlechten ein akademisches Gefallen zugewendet hält, behalte ich mir heute für einen späteren Artikel vor, wogegen ich für jest wünschte, das mir gestellte Thema durch einen Berssuch der Ausbedung der "vox populi" eben im Gegensate zu jenem akademisch sich gebärdenden Publikum, in einem tröstlichen Sinne einem vorläusigen Abschlusse noch entgegen zu führen.

3ch bezeichnete Die Wertftatte bes mabrhaft Guten in ber Runft; fie lag fern bom eigentlichen Bublitum ab. Bier mußte bie Runft bes Schaffens ein Geheimnig bleiben, ein Geheimniß vielleicht für ben Schöpfer felber. Das Wert felbft erschreckt bie scheinbaren Runftgenoffen: ift alles in ibm burchaus verbrebt und neu, ober längst schon bagemesen und alt? Sierüber wird geftritten. Es scheint, als handele es fich um eine Disgeburt. Enblich tritt es vor das Publikum, ja — vor unser Theaterpublifum: biefes findet junachft fein Gewohntes nicht wieber: hier dunkt etwas zu lang, bort möchte etwas Verweilen zu wunichen fein. Unruhe, Betlemmung, Aufregung. Das Wert wird wiederholt: immer wieder zieht es an; bas Ungewohnte wird gewohnt, wie Altverftanbliches. Die Entscheidung fällt: bas Gottesurtheil ift ausgesprochen, und ber Regenfent - fcimpft 3ch glaube, man tann heutigen Tages auf bem Runftgebiete feine beutlichere "vox dei" bernehmen.

Diefen unendlich wichtigen, einzig erlösenben Prozeß bem Balten bes Zufalles zu entziehen, und ungestört ihn bor sich

gehen zu lassen, gab bem Bersasser bieser Zeilen ben Plan zu ben Bühnensestspielen in Bahreuth ein. Bei dem ersten Berssuche zu seiner Aufführung war seinen Freunden leider die vor Allem beabsichtigte Ungestörtheit versagt. Wiederum drängte sich das Allerfremdartigste zusammen, und wir erlebten im Großen und Ganzen doch nur eben wieder eine "Opernaufführung". So muß denn nochmals an die problematische "vox populi" appellirt werden. Der "Ribelungenring" wird in Stadts und Hoftheatern gegen baar ausgewechselt, und wiederum ist eine neue Ersahrung auf räthselhaftem Gebiete zu machen.

Um schließlich noch ber, in der Überschrift genannten, "Bopularität" zu ermähnen, auf welche ich später noch etwas ausführlicher zurudzukommen gebenke, fo beute ich bas intereffante Broblem, welches hierbei ju befprechen fein wirb, porläufig mit abermaliger Bezugnahme auf bas foeben berührte Schicffal meines Bühnenfestspieles an. Biele mir Gewogene find ber Deinung. es fei providentiell, daß jenes mein Wert jest gezwungener Maagen fich über bie Welt gerftreue; benn baburch fei ibm Diejenige Bopularität gesichert, welche ihm bei feinen vereinfamten Aufführungen in unferem Bapreuther Bühnenfeftspielhause nothwendig vorenthalten sein wurde. Diefer Unficht bunten mich nun noch große Errthumer zu Grunde zu liegen. Bas burch unsere Theater gegenwärtig zu einem Gigenthum ihrer Abonnenten und Extrabesucher geworden ift, tann mir burch biefen Aneignungsatt noch nicht als voltsthumlich, will fagen: bem Bolte eigenthumlich gelten. Erft bie bochfte Reinheit im Berkehr eines Runftwertes mit feinem Bublitum tann die nothige Grundlage zu feiner eblen Bopularität bilben. Wenn ich bie vox populi hochstelle, so tann ich boch nicht bas heut zu Tage "populär" Gewordene als Brodukt bes "deus" jener "vox" anertennen. Bas fagen mir die fechzig Auflagen bes "Trompeter von Sädingen"? Bas bie 400,000 Abonnenten ber "Gartenlaube"? —

Bierüber benn ein anberes Mal.

III.

Wir betrachteten uns das Bublitum der Reitungslefer und bas ber Theaterganger, um auf ben Bopulus und bie von ihm ausgehende Bopularität für jest erft nur einen trüb ausspahenden Blid zu werfen. Noch mehr follten wir befürchten biefen Ausblick uns zu trüben, wenn wir zubor noch bas akabemifche Bublitum in unfere Betrachtung gieben. fpricht bas Bolt, halt' ich bas Maul", laffe ich einmal einen meiner Meisterfinger fagen; und wohl ift anzunehmen, daß eine ähnlich fich ausbrudenbe ftolze Maxime ber Grundfat alles Ratheberthums fei, moge nun bas Ratheber in ber Schulftube ober im Collegiumsaale stehen. Doch hat die Physiognomie bes akabemischen Wesens bereits ben Bortheil für sich, selbst popular zu fein: man ichlage bie vortrefflichen "fliegenden Blatter" auf, und sogleich wird selbst ber auf ber Gifenbahn reisenbe Bauer ben "Brofessor" erkennen, wie ihn die geistvollen Reichnungen der Münchener Künftler uns zu harmlofer Unterhaltung öfters bort borführen; ju biefem Typus tomme nun noch ber gewiß nicht minder populare Student, mit ber Rindertappe auf einem Theile bes Ropfes, in Ranonenftiefeln, ben überschwellenden Bierbauch vor fich bertreibend, und wir haben ben Lehrer und ben Schüler ber "Wiffenichaft" por uns, welche ftolg auf uns Runftler, Dichter und Mufiter, als die Spatge burten einer verrotteten Beltanschauungs-Methode berabbliden.

Sind die Pfleger dieser Wissenschaft zwar in ihrer Erscheisnung vor den Augen des Bolks populär, so entgeht ihnen leider doch jeder Einfluß auf das Bolk selbst, wogegen sie sich ausschließlich an die Minister der deutschen Staaten halten. Diese sind zwar meistens nur Juristen, und haben auf den Universitäten etwa das gelernt, was ein Engländer, der seine Staatscarrière als Rechtsanwalt beginnt, im Geschäfte eines Abvolaten sich aneignet; aber, je weniger sie von der eigentlichen "Wissenschaft" verstehen, desto eifriger sind sie auf die Dotirung und Vermehrung der Universitätskräfte des Landes bedacht, weil man uns nun einmal im Auslande beständig nachsagt, daß, wenn auch sonst nicht viel an uns sein sollte, wenigstens unsere Universitäten sehr viel taugten. Namentlich auch unsere Fürsten.

benen übrigens eine vortreffliche Soldatenzucht vom Auslande bereitwillig nachgerühmt wird, hören gern von ihren Universitäten sprechen, und sie überbieten sich gegenseitig in der "Hesung" derselben, wie es denn kürzlich einen König von Sachsen in der Fürsorge für seine Universität zu Leipzig nicht eher ruhen ließ, als dis die Anzahl der dort Studirenden die der Berliner Universität überholt hatte. Wie stolz dürsen sich unter solchen allerhöchsten Siserbezeichnungen für sie die Pfleger der deutsichen "Wissenschaft" nicht fühlen!

Dag biefer Gifer von oben einzig ber Befriedigung einer immerhin würdigen Gitelteit gelte, ift allerdings nicht burchweg anzunehmen. Die fehr große Fürforge für bie Disziplin berjenigen Lehrfächer, welche gur Abrichtung bon Staatsbienern verwendbar find, bezeugt, daß die Regierungen bei ber Pflege ber Somnafien und Univerfitäten auch einen prattischen Bwed im Auge haben. Wir erfuhren burch eine Drudfchrift bes Got= tinger Professors B. be Lagarde vor einiger Beit hierüber wieberum fehr Belehrendes, woburch wir in ben Stand gefest wurden, Die eigentlichen Abfichten ber Staatsminifterien, sowie die besonderen Ansichten berfelben über bas nütlich zu Berwendende aus den Gebieten ber einzelnen Biffenschaften, aut zu erkennen. Auf bas große Unliegen ber Regierungen, befonbers ausbauernder Arbeitstrafte fich zu versichern, hat man burch bie uns befannt werbenben ftrengen Anordnungen im Betreff ber täglichen Unterrichtsstunden, namentlich in ben Symnafien, ju schließen. Fragt ein um die Befundheit seines Sobnes bekummerter Bater 3. B. einen Symnafial-Direttor, ob ber, ben ganzen Tag einnehmenbe Lehrftundenplan nicht wenigstens einige Nachmittagestunden, etwa schon für die nebenbei immer noch ju Saufe auszuarbeitenben Aufgaben, frei laffen burfte, jo erfährt er, daß ber Berr Minifter von allen Borftellungen hierüber nichts miffen wolle; ber Staat gebrauche tüchtige Arbeiter, und von fruh an muffe bas junge Blut auf ber Schul-· bant fich bas Sitfleifch gehörig abharten, um bereinft auf bem Bureauftuble ben gangen Tag über behaglich fich fühlen zu tonnen. Die Brillen icheinen für biefes Unterrichtsipftem besonbers erfunden zu fein, und warum die Leute in früheren Zeiten offenbar hellere Röpfe hatten, tam gewiß baber, baß fie mit ihren Augen auch beller faben und ber Brillen nicht bedurften. -

hiergegen scheinen nun die Universitätsjahre, mit eigenthum= lichem staatspädagogischem Instinkte, für das Ausrasen der Jugendkraft freigegeben zu sein. Ramentlich der zukunftige Staatsbiener fieht hier, bei übrigens volltommen freigelaffener Berwendung feiner Beit, nur bem Schredgefpenfte bes ichließlichen Staatsexamens entgegen, welchem er endlich aber in allerletter Reit burch tuchtiges Auswenbiglernen ber Staatsgerechtigkeits-Rezepte beizukommen weiß. Die schönen Zwischenjahre benütt er zu seiner Ausbildung als "Student". Da wird ber "Comment" geübt; die "Mensur", die "Corpsfarbe" verschönern feine rhetorifchen Bilber bis in feine bereinftige Barlaments-. ja Rangler=Birtfamteit hinein; ber "Bier-Salamanber" übernimmt bas Amt bes Rummers und ber Sorge, welche einft Falftaff "aufblähten und bor ber Beit bid machten". Dann tommt bie "Buffelei", bas Examen, endlich bie Anftellung, und - ber "Philifter" ift fertig, bem ber gehörige Servilismus und bas nöthige Sigefleisch mit ber Zeit bis auf die glorreichsten Soben ber Staatslenterichaft verhelfen, wo bann wieber bon Neuem nach unten bin angeordnet und die Schule tuchtig überwacht wird, bamit es teinem einmal beffer ergebe, als bem Berrn Minifter felbft es ergangen ift. - Diefes find bie Leute, welche in Staatsbedienstungen, Abgeordnetentammern und Reichsparlamenten 3. B. auch über öffentliche Runftanftalten und Entwürfe zur Verebelung berfelben ihre Gutachten abzugeben haben wurben, wenn fie aus Unborfichtigfeit gur Forberung burch ben Staat empfohlen werben follten. Als Theaterpublitum lieben fie ben Benre bes "Ginen Jur will er fich machen". -

Hiermit wäre nun etwa der Nüglichkeits-Areislauf unseres akademischen Staatslebens angedeutet. Daneben besteht aber ein anderer, dessen Kupen für einen ganz idealen angesehen sein will, und von dessen korrekter Ausfüllung der Akademiker uns das Heil der ganzen Welt verspricht: hier herrscht die reine Wissenschaft und ihr ewiger Fortschritt. Beide sind der "philosophischen Fakultät" übergeben, in welcher Philologie und Naturwissenschaften mit inbegriffen sind. Den "Fortschritt", sür welchen die Regierungen sehr viel ausgeben, besorgen wohl die Sektionen der Katurwissenschaft so ziemlich allein, und hier steht, wenn wir nicht irren, die Chemie an der Spitze. Diese greift durch ihre populär nützlichen Abzweigungen allerdings in

bas praktische Leben ein, wie man biefes namentlich an ber fortschreitend wiffenschaftlicheren Lebens-Berfälschung bemertt: bennoch ift fie, vermöge ihrer bem öffentlichen Rugen nicht unmittelbar zugewendeten Arbeiten und beren Ergebniffe, ber eigentlich anreizende Beglüder und Wohlthater ber übrigen philosophischen Branchen geworden, mabrend bie Roo- ober Biologie ju Beiten unangenehm ftorend namentlich auf bie mit ber Staats-Theologie fich berührenden Zweige ber Philosophie einwirft, mas allerbings wiederum ben Erfolg bat, die eintretenben Schwankungen auf folchen Gebieten als Leben und Bewegung bes Fortschrittes erscheinen gu laffen. Biergegen wirten bie ftets fich mehrenden Entbedungen ber Phyfit, und vor Allem eben ber Chemie, als mabre Entzüdungen auf bie fpegififche Philosophie, an welchen felbst die Philosogie ihren gang einträglichen Untheil ju nehmen ermöglicht. Bier, in biefer letteren, ift nämlich gar nichts recht Reues mehr hervorzuholen, es muffe benn ben archaologischen Schapgrabern einmal gelingen, bisber unbeachtete Lapibar-Inschriften, namentlich aus bem lateinischen Alterthume, aufzuzeigen, woburch einem maghalfigen Bhilologen es bann ermöglicht wirb, g. B. gewiffe bisher übliche Schreibarten ober Buchftaben umzuändern, was bann als ungeahnter Fortschritt bem großen Gelehrten zu erftaunlichem Ruhme verbilft. Bhilologen wie Bhilosophen erhalten aber, namentlich mo fie fich auf bem Felbe ber Afthetit begegnen, burch bie Bhyfit im Allgemeinen, noch gang besondere Ermunterungen, ja Berpflichtungen, zu einem, noch gar nicht zu begrenzenben Fortfcreiten auf bem Gebiete ber Rritit alles Menfchlichen und Un= menschlichen. Es scheint nämlich, daß fie ben Experimenten iener Biffenschaft bie tiefe Berechtigung ju einer gang befonberen Stepfis entnehmen, welche es ihnen ermöglicht, fich von ben bisher üblichen Unfichten abwendend, bann in einer gemiffen Berwirrung wieber ju ihnen gurudtehrend, in einem fteten Umfichherumdreben fich zu erhalten, welches ihnen bann ihren gebuhrenden Antheil am ewigen Fortschritte im Allgemeinen zu versichern scheint. Je unbeachteter Die bier bezeichneten Saturnalien ber Biffenschaft bor fich geben, besto tubner und unbarmbergiger werben babei bie ebelften Opfer abgeschlachtet und auf bem Altar ber Stpefis bargebracht. Jeber beutsche Professor muß einmal ein Buch geschrieben haben, welches ibn gum berühmten Manne macht: nun ift ein naturgemäß Reues aufzufinden nicht Jedem beschieben; somit hilft man fich, um bas nothige Auffeben ju machen, gern bamit, bie Anfichten eines Borgangers als grundfalfc barzuftellen, was bann um fo mehr Wirfung hervorbringt, je bedeutender und größtentheils unverstandener ber jest Berhöhnte mar. In geringeren Fallen fann fo etwas unterhaltend werben, 3. B. wenn ber eine Afthetiter Typenbildungen verbietet, ber andere fie aber ben Dichtern wieder erlaubt. Die wichtigeren Borgange find nun aber bie. wo überhaupt jede Größe, namentlich bas fo fehr beschwerliche "Genie", als verberblich, ja ber gange Begriff: Genie als grundirrthumlich über Bord geworfen werben.

Diefes ift bas Ergebnig ber neuesten Methode ber Biffenschaft, welche fich im Allgemeinen die "hiftorische Schule" nennt. Stutte fich bisher ber wirtliche Geschichtsschreiber mit immer größerer Borficht nur auf beglaubigte Dokumente, wie fie bei emfigster Rachforschung aus ben verschiedenartigften Archiven aufgefunden werben mußten, und vermeinte er nur auf Grund Diefer ein geschichtliches Fattum feftstellen zu burfen, fo mar hiergegen nicht viel zu fagen, obgleich mancher erhabene Bug, ben bisher bie Überlieferung unferer Begeifterung vorgeführt hatte, oft jum mahrhaften Bedauern bes Geschichtsforschers felbft, in ben hiftorischen Papiertorb geworfen werben mußte; mas bie Gefchichtsbarftellung einer fo merklichen Trodenheit verfallen ließ, bag man fich wieberum jur Auffrischung berfelben burch allerhand pitante Frivolitäten veranlagt fah, welche, wie 3. B. die neuesten Darftellungen bes Tiberius, ober bes Rero, bereits aar zu ftart in bas Geiftreiche umichlugen. Der Beurtheiler aller menschlichen und göttlichen Dinge, wie er am fühnsten endlich aus ber, auf die philosophische Darftellung ber Welt angewendeten, hiftorischen Schule hervorgeht, bedient fich bagegen der archivarischen Runfte nur unter Leitung der Chemie, ober ber Physit im Allgemeinen. hier wird junachst jebe Unnahme einer Röthigung zu einer metaphysischen Erflärungsweise für Die, der rein physikalischen Erkenntnig etwa unverständlich bleibenben, Ericeinungen des gesammten Beltbafeins burchaus, und awar mit recht berbem Hohne, verworfen. Soviel ich von ben Borftellungen ber Gelehrten biefer Schule mir gum Berftanbniß bringen tonnte, scheint es mir, bag ber fo redliche, vor-

sichtige und fast nur hypothetisch zu Werte gehende Darwin, burch bie Ergebniffe feiner Forfchungen auf bem Gebiete ber Biologie, Die entscheidenbste Beranlassung zur immer kubneren Musbildung jener hiftorifchen Schule gegeben bat. Rich buntt auch, daß biefe Wendung namentlich burch große Disverftandniffe, besonders aber durch viele Oberflächlichteit bes Urtheiles bei der allzuhaftigen Anwendung der dort gewonnenen Ginfichten auf bas philosophische Gebiet vor fich gegangen fei. Mangel scheinen mir fich im Sauptpunkte barin zu zeigen, bag ber Begriff bes Spontanen, ber Spontaneitat überhaupt, mit einem fonberbar überfturgenben Gifer, und minbeftens et= was zu früh, aus bem neuen Beltertennungs-Suftem binausgeworfen worben ift. Es ftellt fich bier nämlich beraus, baß, ba teine Beranberung ohne hinreichenben Grund por fich gegangen ift, auch die überraschendsten Erscheinungen, wie g. B. in bedeutendster Form bas Wert bes "Genie's", aus lauter Gründen, wenn auch bisweilen sehr vielen und noch nicht ganz erklärten, resultiren, welchen beizutommen uns außerorbentlich leicht sein werde, wenn die Chemie sich einmal auf die Logit geworfen haben wird. Ginftweilen werben aber ba, wo die Schlußreihe der logischen Debuttionen für die Erfarung bes Bertes bes Genie's noch nicht als ganz zutreffend aufgefunden werden tann, gemeinere Naturfrafte, bie meiftens als Temperamentfehler erkannt werben, wie Beftigfeit bes Billens, einseitige Energie und Obstination, jur Silfe genommen, um bie Angelegenheit boch möglichft immer wieber auf bas Gebiet ber Phpfit zu bermeifen.

Da mit dem Fortschritte der Naturwissenschaften somit alle Geheimnisse des Daseins nothwendig der Erkenntniß endlich als in Wahrheit bloß eingebildete Geheimnisse offengelegt werden müssen, kommt es fortan überhaupt nur noch auf Erkennen an, wobei, wie es scheint, das intuitive Erkennen gänzlich ausgeschlossen bleidt, weil dieses schon zu metaphysischen Allotrien veranlassen, nämlich zum Erkennen von Berhältnissen führen könnte, welche der abstrakt wissenschaftlichen Erkenntniß so lange mit Recht vorbehalten bleiden sollen, dis die Logik, unter Anleitung der Evidenz durch die Chemie, damit in das Keine gekommen ist.

Dir ift, als hatten wir hiermit die Erfolge ber neueren,

fogenannten "biftorischen" Dethobe ber Biffenschaft, wenn auch nur oberflächlich (wie bieß den außerhalb ber Auftlarungs-Mufterien Stebenben nicht anbers möglich ift), berührt, welchen nach bas rein erkennende Subjekt, auf bem Ratheber figenb, allein als Eriftenzberechtigt übrig bleibt. Eine würdige Ericheinung am Schluffe ber Belt-Tragobie! Bie es biefem eingelnen Ertennenben schließlich bann ju Muthe fein burfte, ift nicht leicht vorzustellen, und wünschen wir ihm gern, bag er bann, am Ende feiner Laufbahn, nicht die Ausrufe bes Fauft am Beginne ber Goethe'schen Tragobie wiederhole! Jedenfalls, fo befürchten wir, tonnen nicht Biele jenen Ertennens-Genuß mit ibm theilen, und für bas große Behagen bes Ginzelnen, follte fich bieg auch bewähren, burfte boch, fo buntt uns, ber fonft nur auf gemeinsamen Ruben bedachte Staat zu viel Belb ausgeben. Mit biesem Rugen für bas Allgemeine burfte es aber ernftlich schlecht bestellt sein, schon weil es uns schwer fallt, ienen allerreinst Ertennenben als einen Menschen unter Menschen angufeben. Sein Leben bringt er bor und hinter bem Ratheber zu: ein weiterer Spielraum, als biefer Bechfel bes Sipplages guläßt, fteht ihm für bie Renntnig bes Lebens nicht zu Gebote. Die Anschauung alles beffen, was er bentt, ift ihm meistens von früher Jugend ber verfagt, und feine Berührung mit ber fogenannten Birklichkeit bes Dafeins ift ein Tappen ohne Fühlen. Gewiß wurde ihn, gabe es nicht Universitäten und Professuren, für beren Bflege unfer fo gelehrtenftolzer Staat fich freigebig beforgt zeigt, Niemand recht beachten. Er mag mit feinen Standesgenoffen, sowie ben fonftigen "Bilbungsphiliftern". als ein Bublitum erscheinen, welchem felbft bie und ba viellesenbe Fürften-Sohne und -Töchter zu atabemischen Ergehungen sich beimifchen: ber Runft, welche bem Goliath bes Erfennens immer mehr nur noch als ein Rubiment aus einer fruheren Erkennensftufe ber Menscheit, ungefähr wie ber bom thierischen wirklichen Schweife uns berbliebene Schwanzinochen, erscheint, ihr schentt er zwar nur noch Beachtung, wenn fie ihm archaologische Ausblide gur Begrunbung hiftorifder Schluffage barbietet: fo ichat er 3. B. die Mendelssohnische Antigone, bann auch Bilber, über welche er lesen kann, um fie nicht sehen zu muffen: Ginfluß auf Die Runft übt er aber nur in fo weit, als er babei fein muß, wenn Alabemien, Sochschulen u. bal. gestiftet werben, wo er

bann bas Seinige redlich bazu beiträgt, teine Produktivität auftommen zu laffen, weil hiermit leicht Rudfälle in ben Inspiration&= Schwindel überwundener Rulturverioden veranlagt werden könnten. Am Allerwenigsten fällt es ihm ein, bem Bolte fich zuzumenden, welches hierwieder um Gelehrte gar nicht fich befummert; wehwegen es allerbings auch schwer zu jagen ift, auf welchem Wege bas Bolt ichlieflich einmal zu einigem Ertennen gelangen foll. Und boch mare es eine nicht unmurbige Aufgabe, Diefe lettere Frage ernstlich in Erwägung zu ziehen. Das Bolt lernt nämlich auf einem, bem bes hiftorisch-wiffenschaftlich Ertennenden ganglich entgegengesetten Wege, b. b. im Sinne Die-· fes lernt es gar nichts. Erkennt es nun nicht, fo tennt es aber boch: es tennt feine großen Manner, und es liebt bas Genie, bas Sene haffen; endlich aber, was ihnen gar ein Gräuel ift, verehrt es bas Göttliche. Um auf bas Bolf zu wirfen, bliebe baber von ben akademischen Fakultaten nur die ber Theologen Beachten mir, ob uns eine Soffnung bafür ermachfen könnte, aus bem jo koftspieligen Aufwande bes Staates für höhere geiftige Bilbungsanftalten irgend einen wohlthätigen Ginfluß auf bas Bolf hervorgeben zu feben.

Noch besteht bas Chriftenthum; seine altesten firchlichen Anstitutionen besteben selbst mit einer Festigkeit, Die manchen um bie Staats-Rultur Bemühten fogar besperat und feig macht. Db ein inniges, mahrhaft begludenbes Berhaltniß zu ben chriftlichen Sahungen bei ber Mehrheit ber heutigen Chriften befteben mag, ift gewiß nicht leicht zu ergrunden. Der Gebilbete zweifelt, ber gemeine Mann verzweifelt. Die Wiffenschaft macht ben Gott-Schöpfer immer unmöglicher; ber bon Jefus uns geoffenbarte Gott ift uns aber von Beginn ber Kirche an burch bie Theologen aus einer erhabenften Erfichtlichkeit zu einem immer unverftanblicheren Brobleme gemacht worben. Dag ber Gott unferes Seilandes uns aus dem Stammgotte Israel's erflart werben follte, ift eine ber schredlichsten Bermirrungen ber Weltgeschichte; fie hat fich zu allen Beiten geracht, und racht fich beute burch ben immer unumwundener sich aussprechenden Atheismus ber gröbften wie ber feinften Beifter. Bir muffen es erleben, daß ber Chriftengott in leere Kirchen verwiesen wird, während bem Sehoba immer ftolzere Tempel mitten unter uns erbaut werben. Und fast scheint es seine Richtigkeit bamit gu

haben, daß ber Jehova ben fo ungeheuer misverftanblich aus ihm hergeleiteten Gott bes Erlöfers ichließlich gang verbrangen tonnte. Wird Jesus für bes Jehova Sohn ausgegeben, so tann jeber jubifche Rabbiner, wie bieg benn auch zu jeber Beit bor fich gegangen ift, alle driftliche Theologie fiegreich wiberlegen. In welcher trubfeligen, ja gang unwürdigen Lage wird nun unfere gesammte Theologie erhalten, ba fie unseren Rirchenlehrern und Bolfspredigern fast nichts anderes beizubringen hat, als die Anleitung zu einer unaufrichtigen Ertlärung bes wahren Inhaltes unserer so über Alles theuren Evangelien! Bu mas anderem ift ber Brediger auf ber Kangel angehalten, als ju Rompromiffen zwischen ben tiefften Biberfprüchen, beren Subtilitäten uns nothwendig im Glauben felbft irre machen, fo bağ wir endlich fragen müffen, wer benn noch Jefus tenne? -Bielleicht die hiftorische Kritit? Sie steht mitten unter bem Jubenthum und verwundert fich, daß heute bes Sonntags früh noch die Gloden für einen por zweitausend Sahren getreuzigten Juben läuten, gang wie bieß jeber Jube auch thut. Wie oft und genau find nun icon die Svangelien tritifch untersucht, ihre Entstehung und Busammensehung unvertennbar richtig berausgeftellt worden, so bag gerade aus ber hieraus ersichtlich gewordenen Unächtheit und Unzugehörigfeit bes Biberfpruch Erregenden bie erhabene Geftalt bes Erlofers und fein Wert endlich auch, fo vermeinen wir, ber Rritit unvertennbar beutlich fich erschloffen haben mußte. Aber nur ben Gott, ben uns Sefus offenbarte, ben Gott, welchen alle Gotter, Belben und Beifen ber Welt nicht kannten, und ber nun ben armen Galiläischen Birten und Fischern mitten unter Pharifdern, Schriftgelehrten und Opferprieftern mit folder feelendurchbringenben Bewalt und Ginfachbeit fich tund gab, bag, wer ihn ertannt batte, bie Welt mit allen ihren Gutern für nichtig ansah, - biefen Gott, ber nie wieder offenbart werden tann, weil er dieß eine Mal, jum erften Male, uns offenbart worben ift, - biefen Gott fieht ber Kritifer ftets von Neuem mit Distrauen an. weil er ibn immer wieder für ben Jubenweltmacher Jehova halten zu muffen alaubil

Es muß uns tröften, daß es endlich boch noch zweierlei tritische Geister, und zweierlei Methoben der Ertenntniß-Wissenschaft giebt. Der große Kritiker Boltaire, dieser Abgott aller

freien Geifter, erkannte bas "Mabchen von Orleans" nach ben ihm aur Reit vorliegenden hiftorifchen Dotumenten, und glaubte fich burch biefe zu ber in feinem berühmt gewordenen Schmutgebichte ausgeführten Anficht über bie "Bucelle" berechtigt. Noch Schil-Ier lagen teine anderen Dokumente por: fei es nun aber eine andere, wahrscheinlich fehlerhafte Kritit, ober sei es die von unseren freien Beiftern berachtete Inspiration bes Dichters, mas ihm es eingab, "ber Menschheit ebles Bilb" in jener Sungfrau von Orleans zu erkennen, - er schenkte bem Bolke burch feine bichterische Heiligsprechung ber Helbin nicht nur ein unendlich rührendes und ftets geliebtes Wert, fonbern arbeitete bamit auch ber ihm nachhinkenben bistorischen Kritik vor, welcher endlich ein gludlicher Fund die richtigen Dotumente gur Beurtheilung einer wundervollen Erscheinung guführte. Diefe Seanne D'Arc war Sungfrau und konnte es nie anders fein, weil aller Naturtrieb in ihr, burch eine wunderbare Umfehr feiner felbft, jum Belbentriebe für bie Errettung ihres Baterlanbes geworben war. Sebet nun den Chriftustnaben auf den Armen der Sixtinischen Madonna. Bas bort unserem Schiller für bie Ertennung ber munberbar begabten Baterlandsbefreierin einaegeben, war hier Rafael für ben theologisch entstellten und untenntlich geworbenen Erlofer ber Welt aufgegangen. Sebet bort bas Rind auf euch berab, weit über euch hinweg in bie Welt und über alle ertennbare Welt hinaus, ben Sonnenblid bes nun unerläglich geworbenen Erlöfungs-Entschluffes ausftrahlen, und fragt euch, ob dieß "bedeutet" ober "ift"? — Sollte es der Theologie so ganz unmöglich sein, den großen

Sollte es ber Theologie so ganz unmöglich sein, ben großen Schritt zu thun, welcher ber Wissenschaft ihre unbestreitbare Wahrheit durch Auslieserung des Jehova, der christlichen Welt aber ihren rein offenbarten Gott in Jesus dem Einzigen zusasstatte?

Eine schwere Frage, und gewiß eine noch schwerere Busmuthung. Drohender dürften sich aber wohl beide gestalten, wenn die jest noch auf dem Gebiete einer edlen Wissenschaft lösdaren Aufgaden von dem Bolke selbst sich einst gestellt und in seiner Weise gelöst werden sollten. Wie ich dieses schon derührte, dürste der zweiselnde und der verzweiselnde Theil der Menschheit endlich in dem so trivialen Bekenntnisse des Atheissmus zusammen treffen. Bereits erleben wir es. Nichts anderes

buntt uns bisher in biefem Bekenntniffe noch ausgebruckt, als große Unbefriedigung. Bobin biefe führen tann, galte zu ermagen. Der Bolititer arbeitet mit einem Rapitale, an welchem ein großer Theil bes Boltes feinen Anspruch bat. Wir erleben es, wie biefer Antheil endlich verlangt wird. Rie ift die Welt, feit bem Aufhören ber Skaverei, auffälliger in ben Begenfat von Befit und Richtbesit gerathen. Bielleicht war es unborfichtig, ben Nichtbesigenden Untheilnahme an einer Gefetgebung einzuräumen, welche nur für bie Befigenben gelten follte. Berwirrungen hieraus find icon jest nicht ausgeblieben; ihnen zu begegnen, burfte weisen Staatsmannern baburch gelingen, baß ben Nichtbesitzenben wenigftens ein Interesse am Befteben bes Befiges überhaupt jugeführt werbe. Bieles zeigt, bag an ber bierfür nothigen Beisheit ju zweifeln ift, wogegen Unterbrüdung leichter und schneller wirksam erscheint. Unftreitig ift bie Macht bes Erhaltungstriebes ftarter, als man gewöhnlich glaubt: bas römische Reich erhielt fich ein halbes Sahrtaufenb in feiner Auflösung. Die zweitaufenbjahrige Beriobe, in welder wir bisher große geschichtliche Rulturen von ber Barbarei bis wiederum zur Barbarei fich entwideln faben, burfte für uns etwa um die Mitte des nächften Sahrtausendes gleicher Beise fich abgeschloffen haben. Rann man fich borftellen, in welchem Buftande bon Barbarei wir angekommen fein werben, wenn unfer Beltverkehr noch etwa fechshundert Sahre in ber Richtung bes Unterganges bes romifchen Beltreiches fich bewegt haben wird? Ich glaube, bag bie bon ben erften Chriften noch für ihre Lebenszeit erwartete, bann als myftisches Dogma feftgehaltene Biebertehr bes Beilandes, vielleicht felbft unter ben in ber Apotalppfe gefcilberten nicht gang unahnlichen Borgangen, für jene vorauszusehenbe Beit einen Sinn haben burfte. Denn bas Gine muffen wir bei einem bentbaren bereinstigen ganglichen Berfalle unserer Rultur in Barbarei annehmen, bag es bann auch mit unserer hiftorischen Biffenschaft, Rritit und Ertenntniß-Chemie zu Ende ift; wogegen bann etwa auch zu hoffen ware, daß die Theologie schließlich mit bem Evangelium in bas Reine gekommen, und die freie Erkenntnig der Offenbarung ohne jehoviftische Subtilitäten uns erschloffen mare, für welchen Erfolg ber Beiland feine Bieberfehr uns eben verhießen hatte, Diefes würde bann eine wirkliche Bobularifirung ber tief-

sten Bissenschaft begründen. In dieser oder jener Weise der Heilung unausbleiblicher Schäben in der Entwickelung des menschlichen Geschlechtes vorzuarbeiten, ungefähr wie Schiller mit seiner Konzeption der Jungfrau von Orleans der Bestätigung durch geschickliche Dokumente vorarbeitete, dürste eine wahre, an das — für jetzt ideale — Bolt, im edessten Sinne desselben, sich richtende Kunst sehr wohl berusen erscheinen. Wiederum einer solchen, im erhabensten Sinne populären, daß die Bindeglieder der ältesten und edelsten Kunst nie vollständig zerreißen, dürsten schon diese Bemühungen nicht nutzlos erscheinen lassen. Zedensalls dürste auch nur solchen Werten der Kunst eine abelnde Popularität zugesprochen werden, und nur diese Popularität kann es sein, welche durch ihr geahntes Einwirken die Schöpfungen der Gegenwart über die Gemeinheit des sit jetzt so geltenden populären Gesallens erhebt.

Das Publikum in Beit und Raum.

Wit bieser Überschrift möge eine allgemeine Betrachtung der= jenigen Berhaltniffe und Beziehungen eingeleitet werben, in welche wir bas fünftlerisch und bichterisch produzirende Indivibnum zu ber jeweilig als Bertreter ber menschlichen Gattung ihm zugewiesenen, für heute Publifum zu nennenben, gefellichaftlichen Gemeinde gestellt seben. Unter biefen Berhaltniffen tonnen wir gunachft zwei gang verschiebene feftstellen: entweber. Bublitum und Runftler paffen gufammen, ober fie paffen gar nicht zu einander. Im letteren Falle wird die hiftorifch-wiffenschaftliche Schule immer bem Rünftler bie Schuld geben und ihn für ein überhaupt unpaffenbes Wefen erklären, weil fie fich nachzuweisen getraut, daß jedes hervorragende Andividuum ftets nur bas Probutt feiner zeitlichen und räumlichen Umgebung, überhaupt seiner Beit, somit ber geschichtlichen Beriode ber Ent= widelung bes menschlichen Gattungsgeiftes, in welche es geworfen, fein konne. Die Richtigkeit einer folchen Behauptung scheint unläugbar; nur bleibt babei wieber zu erflären, warum jenes Individuum, je bedeutender es mar, in befto größerem Wiberspruche mit feiner Zeit fich befand. Dieg burfte bann wiederum fo geradhin nicht leicht abgehen. Um das allererhabenfte Beifpiel hiergegen anzuführen, burften wir füglich auf Sefus Chriftus hinweifen, gegen beffen Erscheinung fich bie Gattungs-Mitwelt boch gewiß nicht fo benahm, als hatte-fie ibn in ihrem Schoose genährt und nun als ihr recht paffendes Probutt anertennen zu burfen fich gefreut. Offenbar bereiten Beit und

Raum große Berlegenheiten. Wenn es zwar ganz undenklich erscheinen muß, für Chriftus' Auftreten eine passendere Zeit und Örtlichkeit als gerade Galiläa und die Jahre seiner Wirssamkeit nachzuweisen, und wir sogleich erkennen müssen, daß etwa eine deutsche Universität der Jetzzeit unserem Erlöser auch keine besondere Erleichterung geboten haben dürfte; so könnte man dagegen Schopenhauer's Ausruf über Giordano Bruno's Schickal anführen, welches durch stupide Mönche der gesegneten Renaissance-Zeit im schönen Italien einen Mann auf dem Scheiterhausen sterben ließ, der zur selben Zeit am Ganges als Weiser und Heiliger geehrt worden wäre.

Ohne hier aussührlicher auf die, zu jeder Zeit und an jedem Orte für uns deutlich erkennbaren Bedrängnisse und Leiden großer Geister, wie sie diesen aus ihren Beziehungen zu ihrer Umgebung erwuchsen, einzugehen, somit der Erforschung der tieseren Gründe hiervon ausweichend, wollen wir für dieses Mal nur die eine Erkenntniß als unerläßlich sesstellen, daß jenes Berhältniß von tragischer Natur ist und der menschlichen Gattung als solches aufzugehen hat, wenn sie sich über sich selbst klar werden will. Im ächten religiösen Glauben dürste ihr dieß bereits gelungen sein, weswegen auch die jeweilig in Lebenssunktion begriffene Allgemeinheit diesen Glauben gern loszuwerden sucht.

Uns foll es bagegen zuvörderst angehen, die Tragit jenes Berhältnisses aus der Unterworsenheit jeder individuellen Erscheinung unter die Bedingungen von Zeit und Raum uns deutlich zu machen, wobei es zu einem Anschein von so starker Reaslität dieser beiden Faktoren kommen dürste, daß die Kritik der reinen Bernunst, welche Zeit und Raum nur in unser Gehirn versetz, fast in das Schwanken gerathen könnte. In Wirklichskeit sind es diese beiden Tyrannen, welche das Erscheinen großer Geister zu völligen Anomalien, ja Sinnwidrigkeiten machen, worüber dann die in Zeit und Raum sich ausstreckende Allgemeinheit, wie zum Vergnügen jener Tyrannen, mit einem gewissen Rechte sich lustig machen darf.

Wenn wir in der Betrachtung des Berlaufes der Geschichte nichts anderem nachgehen als den in ihm vorwaltenden Gefesen der Schwere, denen gemäß Druck und Gegendruck Gestaltungen, wie ähnlich sie uns die Oberstäche der Erde darbietet, hervorbringen, fo muffen wir uns bei bem fast plöglichen Auftauchen überragenber geiftiger Größen oft fragen, nach welchen Gefegen wohl biefe gebilbet fein mochten. Wir konnen bann nicht anders als ein, von jenen gang verschiedenartiges Gefet annehmen, welches, vor bem geschichtlichen Ausblide verborgen, in geheimnigvollen Succeffionen ein Beiftesleben orbnet, beffen Wirksamkeit bie Berneinung ber Belt und ihrer Beschichte anleitet und borbereitet. Sierbei bemerten wir nun, baß gerabe biejenigen Buntte, in welchen biefe Beifter mit ihrer Beit und Umgebung fich berühren, bie Musgange von Irrthumern und Befangenheiten für ihre eigenen Rundgebungen werben, fo bag eben bie Ginwirtungen ber Beit fie in einem tragifchen Sinne verwirren und bas Schickal ber großen geistigen Indi-viduen dabin entscheiben, daß ihr Wirten, dort wo es ihrer Zeit verftandig zu fein scheint, für bas bobere Beiftesleben fich als nichtig erweift, und erft eine spatere, andererseits burch bie, jener Mitwelt unverftanblich gebliebene Anleitung zu richtiger Erkenntniß gelangte, Rachwelt ben wahren Sinn ihrer Offenbarungen erfaßt. Somit mare also gerabe bas Beitgemäße an ben Werten eines großen Geiftes bas Bebentliche.

Beispiele werden uns dieß deutlich machen. Platon's Zeits und Weltumgebung war eine eminent politische; ganz von dieser abliegend konzipirte er seine Ibeenlehre, welche in den spätesten Jahrhunderten erst ihre richtige Würdigung und wissenschaftliche Ausbildung erhielt: auf den Geist seiner Zeit und Welt angewendet gestaltete sich ihm diese Lehre dagegen zu einem Systeme für den Staat von so wunderlicher Ungeheuer-lichkeit, daß hiervon zwar das größeste Aussehehre, zugleich aber auch die größeste Verwirrung über den eigentlichen Gehalt seiner Ideenlehre ausging. Offenbar ware Platon am Ganges gerade in diesen Irrthum über die Natur des Staates nicht verfallen; in Sicilien erging es ihm dafür sogar übel. Was demnach seine Zeit und Umgedung für die Kundgebung dieses seltenen Geistes förderte, geschah nicht eben zu seinem Vortheile, so daß seine wahre Lehre, die Ibeenlehre, als ein Produkt seiner Zeit und Mitwelt zu betrachten gewiß keinen Sinn hat.

Ein weiteres Beispiel ift Dante. In soweit sein großes Gebicht ein Produkt seiner Zeit war, erscheint es uns fast widerwärtig; gerade aber nur dadurch, daß es die Borstellungen

seiner Zeit von der Realität des mittelalterlichen Glaubenssputes zur Darstellung brachte, erregte es schon das Aufsehen der Mitwelt. Sind wir nun von den Borstellungen dieser Welt befreit, so fühlen wir, von der unvergleichlichen dichterischen Kraft ihrer Darstellung angezogen, uns genothigt mit sast schwerzlicher Anstrengung gerade jene zu überwinden, um den erhabenen Geist des Dichters als eines Weltenrichters von idealster Keinheit frei auf uns wirten zu lassen, — eine Wirstung, von welcher es sehr unsicher ist, daß gerade sie selbst die Rachwelt stets richtig bestimmt hat, weßhalb uns Dante als ein, durch die Einwirtungen seiner Zeit auf ihn, in riesigster Erscheinung zu schauerlicher Einsamteit Verdammter bedünsten kann.

Um noch eines Beispieles zu gebenken, erwähnen mir ben großen Calberon, ben wir gewiß burchaus unrichtig beurtheislen würden, wenn wir ihn für ein Produkt ber zu seiner Zeit im Ratholizismus herrschenden Lehre der Jesuiten ansehen wollten; denn es ist offenbar, daß, wenn des Meisters tiese Welterkenntniß die jesuitische Weltanschauung weit hinter sich läßt, diese seine Dichtungen für deren zeitgemäße Gestaltung doch so start beeinflußt, daß wir erst den Eindruck davon zu überwinden haben, um den erhabenen Tiessinn seiner Ideen rein zu erfassen. Ein eben so reiner Ausdruck dieser Ideen war dem Dichter bei der Vorsührung seiner Dramen für ein Publitum unmöglich, welches zu dem tiesen Sinn derselben nur durch die jesuitischen Lehrsähe, in welchen es erzogen wurde, hingeführt werden zu können schien.

Bollen wir nun gestehen, daß die großen griechischen Tragiser von der Zeit und dem Raum ihrer Umgedung so glüdzlich umschlossen waren, daß diese eher produktiv als behindernd ihre Berke beeinflußten, so bekennen wir zugleich, hier einer ausnähmlichen Erscheinung gegenüber zu stehen, welche manchem neueren Aritiker auch dereits als Fabel aufgehen will. Für unser Auge ist diese harmonische Erscheinung eben so in das Gebiet alles durch Raum und Zeit zur Unzugänglichkeit Berurtheilten gerückt, wie jedes andere Produkt des schaffenden Menschengeistes. So gut, wie wir für Platon, Dante und Calberon die Bedingungen von Zeit und Raum ihrer Umgebung zur Erklärung herbeiziehen mußten, haben wir dieß für die reine

Beranschaulichung ber attischen Tragobie nothig, welche schon jur Reit ihrer Bluthe in Spratus gang anbers wirtte als in Athen. Und hiermit berühren wir nun ben eigentlichen Sauptpuntt unserer Untersuchung. Wir erfeben nämlich, bag biefelbe Reitumgebung, welche ben großen Geift in feiner Rundgebung nachtheilig beeinflußte, anbererfeits einzig bie Bebingungen für bie anschauliche Erscheinung bes Geiftesproduttes enthielt, fo baß, seiner Zeit und Umgebung entrudt, dieses Probutt bes michtigften Theiles feiner lebenvollen Birtungsfähigfeit beraubt ift. Dieg beweifen uns bie Berfuche gur Bieberbelebung gerabe ber attischen Tragobie auf unseren Theatern am Deutlichsten. Saben wir hierbei Beit, Raum und bie in ihnen fich barftellenbe Sitte, namentlich Staat und Religion, als ein uns ganz fremb Geworbenes erft uns erflaren zu laffen, und bieg oft bon Belehrten, die eigentlich gar nichts von ber Sache verfteben. fo können wir immerhin jeboch ju ber Ansicht gelangen, bag bort in Beit und Raum einmal Etwas zur Erfcheinung tam, bem wir vergebens in einer anderen Beit und einer anderen Ortlichkeit nachspuren. Dort scheint uns bie bichterische Absicht großer Geifter fich vollfommen verwirklicht zu haben, weil Beit und Raum ihrer Lebensumgebung fo gestimmt waren, bag fic biefe Abficht faft mit Erfichtlichkeit felbft bervorriefen.

Je näher wir nun den unserer Ersahrung zugänglichen Ersscheinungen, namentlich auf dem Gebiete der Kunstwelt, treten, will ein tröstlicher Ausblick auf nur ähnliche harmonische Vershältnisse immer mehr schwinden. Im Betreff der großen Maler der Kenaissance-Beit beklagte schon Goethe die widerwärtigen Gegenstände, als gequälte Märtyrer und bgl., welche sie darzustellen hatten; von welchem Charakter ihre Besteller und Lohnsgeber waren, brauchen wir hierbei erst nicht zu untersuchen, auch nicht, daß zuweilen ein großer Dichter verhungerte: begegnete dieß dem großen Cervantes, so sand doch sein Werk sofort die ausgebreitetste Theilnahme; und auf dieß Letztere möge es uns für hier ankommen, wo wir nur die behindernden Einstüsse von Beit und Raum auf die Gestalt und Erscheinung des Kunstewerkes selbst in Erwägung ziehen wollen.

In diesem Betreff ersehen wir nun, daß, je zeitgemäßer ein produktiver Ropf sich einrichtete, besto besser auch er dabei suhr. Roch heute kommt es keinem Franzosen bei, ein Theater-

ftud zu konzipiren, für welches er bas Theater mit Darftellern und Bublitum nicht icon vorräthig findet. Eine mahre Studie für bas erfolgreiche Gingeben auf bas burch bie Umftanbe Gegebene bietet bie Geschichte ber Entstehung aller italienischen Opern, namentlich auch Roffini's. Unfer Bustow funbiat bei neuen Auflagen seiner Romane Überarbeitungen berfelben unter Bezugnahme auf bie neueften Beitereigniffe an. - Betrachten wir bagegen nun bie Schicffale folder Autoren und Berte, benen eine ahnliche Beit- und Ort-Gemäßheit nicht zu ftatten tam. In erster Reibe find hierfur Werte ber bramatischen Runft in Betracht zu nehmen, und zwar namentlich mufitalisch ausgeführte, weil bie Beranderlichkeit bes Mufitgeschmades febr entfceibend ihr Schicffal bestimmt, mabrend Werten bes regitirten Dramas teine fo einbringliche Ausbrucksweise zu eigen ift, bag ihre Beranberlichfeit ben Geschmad beftig berührte. Un ben Opern Mozart's tonnen wir beutlich erfeben, bag Das, mas fie über ihre Beit erhob, fie in ben sonberbaren Rachtheil versett, außer ihrer Beit fortzuleben, wo ihnen nun aber bie lebenbigen Bedingungen abgeben, welche zu ihrer Beit ihre Ronzeption und Ausführung bestimmten. Bor biefem eigenthumlichen Schickfale blieben alle übrigen Werte ber italienischen Operntomponiften bewahrt: feines überlebte feine Beit, welcher fie einzig angehörten und entsprungen maren. Dit "Riggro's Sochzeit" und "Don Juan" war bieß anders: unmöglich konnten biefe Werke nur als für ben Bebarf einiger italienischer Opernfaisons porhanden betrachtet merben; ber Stempel ber Unfterblichfeit war ihnen aufgebrudt. Unfterblichkeit! - Gin verhängnigvolles Beihegeschent! Belchen Qualen bes Dafeins ift bie abgeschiebene Seele folch eines Deifterwertes nicht aufgefest, wenn fie burch ein modernes Theatermedium jum Behagen bes nachweltlichen Bublitums wieber hervorgequalt wird! Bohnen wir heute einer Aufführung bes "Figaro" ober bes "Don Juan" bei, möchten wir bem Berke bann nicht gönnen, es hatte einmal voll und gang gelebt, um uns bie Erinnerung hieran als icone Sage ju hinterlaffen, ftatt beffen wir es jest burch ein ihm gang frembes Leben als zur Dishandlung Biebererwedtes hindurchas trieben feben?

In Diesen Berten Mozart's vereinigen fich die Elemente ber Blüthezeit bes italienischen Mufikgeschmades mit ben Ge-

gebenheiten ber Räumlichkeit bes italienischen Operntheaters zu einem gang bestimmten Charatteristiton, in welchem fich ber Geift bes Ausganges bes vorigen Jahrhunderts schön und liebenswürdig ausdrückt. Außerhalb dieser Bedingungen, in unfere heutige Beit und Umgebung verfett, erleidet bas Ewige biefer Kunftichopfungen eine Entftellung, bie wir vergebens burch neue Berfleidungen und Umftimmungen ber realiftischen Form besfelben zu befeitigen trachten. Wie durfte es uns beitommen, 3. B. am "Don Juan" etwas andern zu wollen, was doch faft jeder für bas Wert Begeisterte einmal für notbia gehalten bat. - wenn uns nicht die Erscheinung des herrlichen Werkes auf unseren Theatern wirklich ängstigte? Fast jeber Opernregisseur nimmt sich einmal vor, ben "Don Juan" zeitgemäß herzurichten; mahrend jeder Berftandige fich fagen follte bak nicht bieg Wert unferer Beit gemäß, fonbern wir uns ber Beit bes "Don Juan" gemäß umanbern mußten, um mit Dogart's Schöpfung in Übereinstimmung zu gerathen. Um auf die Ungeeignetheit der Biedervorführungsversuche gerade auch biefes Bertes hinzuweisen, nehme ich hier noch gar nicht einmal unfere bafur ganglich unentsprechenben Darftellungsmittel in Betracht; ich febe für bas beutsche Bublitum von ber entstellenden Birtung beutscher Übersetzungen bes italienischen Textes, sowie von ber Unmöglichfeit, bas italienische sogenannte Barlando-Rezitativ zu erseten, ab, und will annehmen, es gelange, eine Operntruppe von Italienern für eine gang korrekte Aufführung bes "Don Juan" auszubilben: immer wurden wir in biefem letteren Falle, von der Darftellung auf bas Bublitum gurudblidend, finden muffen, daß wir uns am falichen Orte befänden, welcher peinliche Gindruck unferer Phantafie aber ichon baburch erspart wird, daß wir uns jene - für unfre Beit ibeal gewordene - Aufführung gar nicht vorstellen konnen.

Noch beutlicher bürfte sich bieß Alles an dem Schickale ber "Zauberflöte" herausstellen. Die Umstände, unter denen dieses Werk zu Tage kam, waren dießmal kleinlicher und dürftiger Art; hier galt es nicht, für ein vortreffliches italienisches Sängerpersonal das Schönste, was diesem irgendwie vorzuslegen war, zu schreiben, sondern aus der Sphäre eines meisterslich ausgebildeten und üppig gepflegten Kunstgenre's auf den Boden eines, disher musikalisch durchaus niedrig behandelten,

Schauplages für Wiener Spagmacher fich zu begeben. Daß Mozart's Schöpfung die an feine Arbeit geftellten Anforberungen so unverhältnismäßig übertraf, baß hier nicht ein Individuum sondern ein ganges Genus von überraschendster Neuheit geboren schien, muffen wir als ben Grund bavon betrachten, bag biefes Wert einsam bafteht und feiner Beit recht angeeignet werben fann. hier ift bas Emige, für alle Beit und Menschheit Giltige (ich bermeife nur auf ben Dialoa bes Sprechers mit Tamino!) auf eine fo unlösbare Weise mit ber eigentlichen trivialen Tenbeng bes vom Dichter absichtlich auf gemeines Gefallen Seitens eines Wiener Borftabtpublifums berechneten Theaterftudes verbunden, daß es einer erflarenden und bermittelnben biftorischen Rritit bebarf, um bas Bange in feiner zufällig geftalteten Gigenart zu verfteben und gut zu beißen. Stellen wir bie Rattoren Diefes Wertes genau neben einander. fo erhalten wir hieraus einen fprechenden Beleg für bie oben behauptete Tragit im Schictfale bes ichaffenben Beiftes burch feine Unterworfenheit unter bie Bebingungen ber Beit und bes Raumes für fein Wirten. Gin Wiener Borftabttheater mit beffen auf ben Geschmack feines Bublifums fpekulirenbem Theaterbirettor liefert bem größesten Musiter feiner Beit ben Tert zu einem Effettftud, um fich burch beffen Mitarbeiterschaft bor bem Banterott zu retten; Mogart ichreibt bagu eine Dufit von ewiger Schönheit. Aber biefe Schönheit ift unlösbar bem Werke jenes Theaterdirektors einverleibt, und bleibt in Bahrheit, ba diefe Berbindung unauflosbar ift, bem Biener Borstadtpublitum auf ber Stufe bes zu jener Beit ihm eigenen Geschmades in einem unaffettirten Sinne, wie gewibmet, fo verftandlich. Wollten wir jest bie "Zauberflote" vollftandig beurtheilen und genießen konnen, fo mußten wir fie - burch irgend einen ber heutigen spiritistischen Bauberer - uns im Theater an ber Wien im Sahre ihrer erften Aufführungen vorftellen laffen. Dber follte uns eine heutige Aufführung auf bem Berliner Softheater basfelbe Berftanbnik bringen fönnen?

Fürwahr, die Vorstellung der Ibealität von Zeit und Raum wird uns bei solchen Betrachtungen übel erschwert, und müßten wir diese für unsere schließlichen Untersuchungen wohl süglich, wenigstens der Ibealität des reinen Lunstwerkes

gegenüber, als die traffesten Realitäten betrachten, wenn wir unter ihren abstraften Formen nicht wiederum nur bas reale Bublitum und feine Gigenschaften gu verfteben batten. Berschiebenartigkeit bes gleichzeitigen Bublifums Nation versuchte ich in meinen vorangehenden Artifeln naber au beleuchten; wenn ich biegmal bie gleiche Berschiebenartigfeit nach Beit und Raum beutlich zu machen wünschte, so gebente ich für ben Schluft biefer Betrachtungen bie eigentlichen Reitund National-Tenbenzen bennoch unberücksichtigt zu lassen, vielleicht schon aus Furcht, bei ber Erforschung und Darftellung berselben zu weit zu gerathen und in willfürlichen Annahmen mich zu verlieren, wie g. B. über bie Runfttenbengen bes neuesten beutschen Reiches, welche ich boch wohl zu hoch anschlagen burfte, wenn ich fie nach ber Birtfamteit bes Oberbirektors ber vier nordbeutschen Softheater zu bemeffen burch perfonliche Rudficht mich verleitet fühlen follte. Auch möchte ich. nachdem wir unfer Thema nach fo bebeutenben Dimenfionen hin in bas Auge faßten, die Frage nicht in die Untersuchung absoluter Lotalitäts-Differengen fich verlaufen laffen, wiewohl ich bon ber enticheibenben Wichtigfeit einer folden Differeng felbst ein mertwürdiges Beispiel erlebt habe, nämlich an bem Schicfale meines Tannhäufer's in Baris, welcher (aus guten Grunden!) in ber großen Oper ausgepfiffen murbe, mahrend er, nach bem Dafürhalten Sachverftanbiger, in einem weniger von seinem Stammpublitum beherrschten Theater ber frangofis ichen Hauptstadt, vielleicht bis auf unsere Tage, recht gut als beideibener Abenbitern neben ber Sonne bes Gounob'ichen "Fauft" hatte fortleuchten tonnen.

Es sind jedoch wichtigere Eigenschaften des nach Zeit und Raum sich auseinander scheidenden Publikums, welche sich mir zur Erwägung aufdrängten, als ich das Schickfal der Liszt'sichen Musik mir zu erklären suchte, welches zu erörtern die eigenkliche Veranlassung zu den voranstehenden Untersuchungen gab, die ich demnach mit dieser Erörterung am Schicklichsten abzuschließen glaube. Dießmal war es die Dante-Symphonie Liszt's, nach deren erneuter Anhörung ich mich abermals von dem Prodlem befangen sühlte, welche Stellung dieser eben so genialen als meisterlichen Schöpfung in unserer Aunstwelt anzuweisen sei. Nachdem ich kurz zuvor mit der Lektüre der götts

lichen Komödie beschäftigt gewesen, und hierbei neuerdings alle die Schwierigkeiten der Beurtheilung dieses Werkes, über welche ich mich oben äußerte, erwogen hatte, trat jest jene Liszt'sche Tondichtung mir wie der Schöpfungsakt eines erlössenden Genius entgegen, der Dante's unaussprechlich tiessiniges Wollen aus der Hölle seiner Vorstellungen durch das reinigende Feuer der musikalischen Idealität in das Paradies seligft selbstgewisser Empfindung befreite. Dieß ist die Seele des Dante'schen Gedichtes in reinster Verklärung. Solchen erslösenden Dienst konnte noch Michael Angelo seinem großen dichterischen Meister nicht erweisen; erst als durch Bach und Beethoven unsere Musik auch des Pinsels und Griffels des uns geheuren Florentiners sich zu bemächtigen angeleitet war, konnte

Die mahre Erlösung Dante's vollbracht werben.

Diefes Wert ift unferer Beit und feinem Bublitum fo gut wie unbefannt geblieben. Es ift eine ber erftaunlichften Thaten ber Mufit: aber nicht einmal bie bummfte Bermunberung bat fie bisher auf fich gezogen. Ich habe in einem früheren Briefe über Liszt*) die äußeren Grunbe bes frechen Dismollens ber beutichen Musikerwelt für List's Auftreten als ichaffenber Confeper zu erörtern versucht: Diefe follen uns beute nicht abermals bemühen; wer bas beutsche Konzertwesen, beffen Beroen, bom General bis zum Korporal tennt, weiß, mit welcher Affeturang=Gefellichaft für Talentlofigteit er es bier gu thun hat. Dagegen nehmen wir nur biefes Wert, und bie ibm ähnlichen Arbeiten Liszt's, in Betrachtung, um aus ihrem Charafter felbst uns ihre Beit- und Raum-Ungemäßheit in ber jest trag verlaufenben Begenwart zu erflaren. Offenbar find biefe Lisgt'ichen Konzeptionen zu gewaltig für ein Bublitum, welches ben Fauft im Theater fich burch ben feichten Gounob, im Konzertfaal burch ben schwülstigen Schumann musikalisch borzaubern läßt**). Hiermit wollen wir das Publikum nicht an-klagen; es hat ein Recht, so zu sein wie es ift, zumal wenn es unter ber Leitung feiner Fuhrer nicht anders fein tann. Dagegen fragen wir uns nur, wie unter folden Begebenheiten bes

Digitized by Google

Bublitum ben Silferuf: "Gil Berr Jefus!"

^{*)} Gesammelte Schriften und Dichtungen. Bb. V.
**) In Leipzig hörte man bei einer Aufführung ber Dante-Symphonie zu einer braftischen Stelle bes erften Theiles aus bem

Raumes und ber Beit Konzeptionen wie bie Liszt'schen entsteben konnten. In Etwas ift gewiß jeder große Geift jenen Beit- und Ort-Bestimmungen nahestehend, ja, wir faben auf bie größesten diese Bestimmungen sogar verwirrend einwirken. Ich erflarte mir zulett biefe fo anregenden und unabweislichen Ginfluffe aus bem eminenten Aufschwunge ber vorzüglichften Beifter Frankreich's in ben beiben bas Sahr 1830 umichließenben Dezennien. Die Barifer Gefellschaft bot um jene Beit einer besonderen Bluthe ihrer Staatsmanner, Gelehrten, Schriftfteller, Dichter, Maler, Stulptoren und Mufiter fo bestimmte und charafteriftische Aufforberungen gum Anschluß an ihre Beftrebungen bar, bag eine feurige Phantafie fie fich wohl zu einem Aubitorium vereinigt vorstellen burfte, welchem eine Dante- ober Fauft-Symphonie, ohne fleinliche Disverftandniffe befürchten zu muffen, vorgeführt werben fonnte. Ich glaube in bem Muthe Liszt's, biefe Kompositionen auszuführen, die Unregungen, sowie auch ben besonderen Charafter biefer Anregungen aus jener Zeit und an jenem räumlichen Bereiniaungspuntte, als probuttive Motoren zu ertennen, und fchage fie hoch, wenngleich es ber über Beit und Raum weit binausliegenden Ratur bes Lisat'ichen Genius bedurfte, um jenen Anregungen ein ewiges Wert abzugewinnen, moge biefes Ewige vorläufig in Leipzig und Berlin auch übel anfommen. -

Bliden wir schließlich noch einmal auf das Bild zurück, welches uns das in Zeit und Raum sich bewegende Publikum barbot, so könnten wir es mit dem Strome vergleichen, in bessen Betracht wir uns nun zu entschließen hätten, ob wir mit ihm, oder gegen ihn schwimmen wollten. Was wir mit ihm schwimmen sehen, mag sich einbilden, dem steten Fortschritte anzugehören; jedenfalls wird es ihm leicht, sich sortreißen zu lassen, und es merkt nichts davon, im großen Weere der Gemeinheit verschlungen zu werden. Gegen den Strom zu schwimmen muß diejenigen lächerlich dünken, die zu der ungeheuren Anstrengung, welche es kosten, nicht ein unwiderstehlicher Drang bestimmt. Wirklich können wir aber der uns sortreißenden Strömung des Lebens nicht anders wehren, als wenn wir ihr entgegen nach dem Quelle des Stromes steuern.

Wir werben zu erliegen befürchten müffen; in höchster Ermattung rettet uns aber zuweilen ein gelingendes Auftauchen: da hören die Bellen unseren Ruf, und staunend steht die Strömung für Augenblicke still, wie wann ein großer Geist einmal unvermuthet zur Belt spricht. Und wieder taucht der fühne Schwimmer unter, nicht dem Leben, sondern dem Quelle des Lebens nach geht sein Trachten. Wer, wenn er zu diesem Quelle gelangte, würde wohl Lust empfinden, sich je wieder in den Strom zu stürzen? Bon seliger Höhe herab gewahrt er das serne Beltmeer mit seinen sich gegenseitig vernichtenden Ungeheuern; was dort sich vernichtet, wollen wir ihm verdenken, wenn er es verneint?

Aber was wird das "Publikum" dazu sagen? — Ich benke, das Stück ist aus und man trennt sich. —

Ein Rückblick

auf bie

Bühuenfestspiele des Jahres 1876.

Wohl irre ich nicht, wenn ich annehme, daß ben Freunden meines mit ben Baprenther Buhnenfeftspielen fundgegebenen Bebankens eine nabere Mittheilung meiner perfonlichen Anficht über ben Ausfall ber nun vor zwei Sahren wirklich ftattgefunbenen erften Aufführungen nicht unwillkommen fein burfte. Bereits hatte ich zwar ichon in ber nächsten Beit nach biefen Aufführungen zu einigen Ansprachen an die bisherigen Batrone berselben Beranlaffung, als ich fie gur wirklichen Durchführung bes von ihnen fo weit geforberten Unternehmens burch Dedung bes fcließlich fich herausftellenden Defizits aufforderte. ich bei folder unerfreulichen Angelegenheit nur turz aussprechen tonnte, nämlich meine Unficht über bas Belingen jener Aufführungen felbst, brangt es mich jest aber mit etwas naberem Eingeben mitzutheilen, wobei ich bor ber nöthigen Ginmischung bon Betrachtungen bes außerlichen Diserfolges meiner Bemühungen in bas mir fo wohlthuende Gebenken ber tief begrunbeten kunftlerischen Genugthuung, welche ich mir gewinnen burfte, nicht gurudgufdreden gebente.

Wenn ich mich eruftlich frage, Wer mir bicfes ermöglicht hat, bag bort auf bem Sugel bei Bapreuth ein vollständig aus-

geführtes großes Theatergebäube, ganz nach meinen Angaben, von mir errichtet steht, welches nachzuahmen der ganzen modernen Theaterwelt unmöglich bleiben muß, sowie daß in diesem Theater die besten musikalisch=dramatischen Kräste sich um mich vereinigten, um einer unerhört neuen, schwierigen und anstrengenden künstlerischen Aufgabe freiwillig sich zu unterziehen, und sie zu ihrem eigenen Erstaunen glücklich zu lösen, so kann ich in erster Linie mir nur diese verwirklichenden Künstler selbst vorssühren, deren von vornherein kundgegebene Bereitwilligkeit zur Mitwirkung in Wahrheit erst den außerhalb stehenden ungemein wenigen Freunden meines Gedankens es ermöglichte, für die Zusammenbringung der nöthigen materiellen Mittel sich zu besmühen.

3ch gebente hierbei jenes Tages ber Grundsteinlegung bes Bühnenfestspielhauses im Jahre 1872: Die erften Ganger ber Berliner Oper hatten fich bereitwillig eingefunden, um die menigen Sologesangstellen ber Chore ber "neunten" Symphonie gu übernehmen; die vortrefflichften Gesangvereine verschiedener Städte, die vorzüglichsten Inftrumentiften unfrer größten Drchefter, waren meiner einfachen freundschaftlichen Aufforderung jur Mitwirfung an ber Ausführung jenes Bertes, welchem ich bie Bebeutung bes Grunbfteines meines eigenen funftlerischen Gebäudes beigelegt wünschte, eifrigft gefolgt. Ber bie Beibe-ftunden biefes Tages miterlebte, mußte hiervon die Empfindung gewinnen, als fei bie Ausführung meines weiteren Unternehmens zu einer gemeinsamen Angelegenheit viel verzweigter fünftlerischer und nationaler Intereffen geworben. Im Betreff bes fünftlerischen Interesses hatte ich mich nicht geirrt: bieses ift mir bis zum letten Augenblicke treu und meinem Unternehmen innig verwoben geblieben. Sehr gewiß hatte ich mich aber in ber Unnahme, auch ein nationales Intereffe geweckt zu haben, getäuscht. Und biefes ift nun ber Buntt, von welchem meine weiteren Betrachtungen bei biesem Rudblide auszugehen haben, mobei es weder zu Rlagen noch zu Berklagungen, sonbern lebiglich gur Beftätigung einer Erfahrung und ber Erfenntnig bes Charafters diefer Erfahrung tommen foll.

Wie glänzend ber äußere Hergang bei ben endlich ausgeführten Bühnenfestspielen in jenen sonnigen Sommertagen bes Jahres 1876 sich ausnahm, durfte nach allen Seiten hin ungemeines Auffeben erweden. Es erschien fehr mahrhaftig, bag fo noch nie ein Runftler geehrt worden fei; benn hatte man erlebt, bag ein folder zu Raifer und Fürften berufen worden mar. fo tonnte Riemand fich erinnern, bag je Raifer und Fürften gu ihm gekommen feien. Dabei mochte boch auch wieberum Jeber annehmen, bag, mas ben Gebanten meines Unternehmens mir eingegeben, nichts Anderes als Ehrgeis gewesen fein konne, ba meinem rein fünftlerischen Bedürfnisse es boch gewiß genugt haben mußte, meine Werte überall aufgeführt und mit ftets andauernbem Beifall aufgenommen zu feben. Gewiß schien es etwas gang außerhalb ber Sphare bes Runftlers Liegenbes gewesen zu sein, mas mich angetrieben haben mochte, und wirklich fand ich die Annahme diefes einen Etwas in ber zumeift bon meinen hoben Gaften mir bezeugten Anerkennung meines Muthes und meiner Ausbauer ausgesprochen, mit welcher ich eine Unternehmung jum Biele geführt hatte, an beren Buftandetommen Niemand, und bie boben Saupter felbst am wenigften, geglaubt hatten. Es mußte mir beutlich werben, bag mehr Die Bermunberung über biefes wirkliche Auftanbekommen bie Theilnahme ber höchften Regionen mir zugewendet hatte, als bie eigentliche Beachtung bes Gebantens, ber bas Unternehmen mir eingab. Somit tonnte es auch in ber Gefinnung meiner hoben Bonner mit ber fo ungemein beneibenswerth mich binftellenden Bezeugung jener Anerkennung für vollkommen abgethan gelten. Bierüber mich zu täuschen burfte nach ber Begrufung meiner hoben Bafte mir nicht beitommen, und es tonnte mir nur bas Erstaunen barüber verbleiben, bak meinen Bühnenfestsvielen überhaupt eine fo boch ehrende Beachtung miderfahren mar.

Auch dieß durste mir nicht unerklärlich bleiben, sobald ich auf die Hauptkraft zurückging, deren rastloser Thätigkeit ich das materielle Zustandekommen meines Unternehmens einzig verbankte. Diese war die meinem künftlerischen Ibeale mit innigstem Ernste zugewandte eble Frau, deren Namen ich zuletz öffentlich meinen Freunden nannte, als ich ihr meine Schrift über das "Bühnenfestspielhaus zu Bayreuth" widmete. Unumswunden bekenne ich, daß ohne die jahrelang mit stets erneuerter Energie durchgeführte Werbung dieser, gesellschaftlich so bedeutend gestellten, in allen Kreisen hochgeehrten Frau, an eine

Aufbringung ber Mittel gur Beftreitung ber nothigften Roften ber Unternehmung, an eine Förderung berselben nicht zu benten gewesen mare. Unermudet wie unverwundbar feste fie fich bem Belächeln ihres Gifers, ja felbft ber offenen Berspottung von Seiten unserer fo icon gebilbeten Bubligiftit aus: glaubte man nicht an bas Wahnbild ihrer Begeifterung, fo mar boch ber Begeifterung felbft nicht zu widerfteben; man brachte Opfer, um bie verehrte Frau zu verbinden. Mußte mich die Bahrnehmung hiervon tief ruhren, fo konnte es mich boch auch nur beschämen, einen endlichen Erfolg weniger bem Glauben an mein Wert ober einer wirklichen Bewegung im Beiftesleben ber für wiedererwedt gehaltenen Nation, als vielmehr ber Unwiderstehlichkeit ber Berbungen einer hochgestellten Gonnerin verbanten zu follen. War es vordem mein Lieblingsgedanke gewesen, meine Buhnenfestspiele von einem beutschen Fürsten ber Nation als ein königliches Geschent vorgeführt zu feben, und hatte ich in meinem erhabenen Beschützer und toniglichen Wohlthater ben gur Musführung biefes Bebantens berufenen Fürften gefunden, fo hatte bamals bas bloge Verlauten hiervon einen folchen Sturm bes Wiberwillens allfeitig heraufgezogen, baß es mir zur Bflicht gemacht mar, burch freiwilliges Burudtreten von jedem Berfuche zur Ausführung jenes Gedantens wenigstens von einem fürftlichen Saupte die schmachvollften Krantungen ferne zu halten. Best glaubte ich bagegen meinen Stolz barein fegen zu muffen, baß ich ben etwa wieberermachten beutschen Beift, in ben Spharen, benen bie Bflege biefes Geiftes als Chrenpuntt obliegen ju muffen ichien, für bie Durchführung meines Bertes anriefe. Ich verfaumte nicht, mich um die Theilnahme bes beutschen Reichstanglers zu bemühen.

Großherzige Mufionen zu nähren, ift bem beutschen Wefen nicht unanständig. Sätte Berr Dr. Bufch bie Berfailler Tifchreben unferes Reichsreformators bereits bamals zu veröffentlichen für gut gehalten, fo murbe ich jedoch wohl der Mufion, welche mich in jenen Spharen Theilnahme für meinen Gebanken erweden zu konnen, annehmen ließ, jedenfalls keinen Augenblid mich hingegeben haben. Nachbem eine Zusendung meiner Schrift über "beutsche Runft und beutsche Politit" bort feine Beachtung gefunden hatte, feste ich meine Werbung durch eine brieflich fehr ernst motivirte Bitte, wenigstens bie gwei letten Seiten meiner

Brofchure über bas "Bühnenfestspielhaus zu Bahreuth" einer Durchlesung zu würdigen, unentmuthigt fort. Das Ausbleiben jeber Erwiderung hatte mich bavon in Renntniß zu feten, daß mein Anspruch auf Beachtung in ber oberften Staatsregion für anmaagend gelten zu muffen schien, womit, wie ich ebenfalls erfah, man fich zugleich in bort nie aus bem Auge verlorener Übereinstimmung mit ber großen Breffe erhielt. Andererseits hatte aber meine unermublich thätige Gonnerin ein wohlwollenbes Interesse bes ehrwürdigen Hauptes unseres Reiches zu erweden und wach zu erhalten gewußt. Ich ward veranlaßt, zu einer Beit empfindlicher Hemmungen im Fortgange bes Unternehmens, ben Raifer felbft um eine nennenswerthe Silfe bierfür ehrfurchtsvollst anzugehen; hierzu entschloß ich mich jedoch erst bann, als mir berichtet war, es sei bem Oberhaupte bes Reiches ein gemiffer Fonds jur Forderung nationaler Intereffen auaeftellt, über beffen Berwendung es gang nach perfonlichem Ermessen zu verfügen habe. Es ward mir versichert, der Raiser habe mein Gesuch sogleich bewilligt und dem Reichskanzleramte in biefem Sinne empfohlen; auf ein entgegengefettes Gutachten bes bamaligen Brafibenten biefes Umtes fei aber bie Sache fallen gelaffen worben. Man fagte mir bann, ber Reichstanzler felbft habe hiervon gar nichts gewußt; die Angelegenheit habe herr Delbrud allein in der hand gehabt: daß diefer dem Kaifer abgerathen habe, sei nicht zu verwundern, denn er sei ganz nur Finanzmann, und bekummere sich um sonst nichts. Dagegen hieß es, ber Kultusminister, Berr Falt, welchen ich etwa als Bertreter meiner 3bee in bas Auge fassen wollte, sei ganz nur Jurift, und wisse sonst von nichts. Aus bem Reichskanzleramte gab man mir ben Rath, ich moge mich an ben Reichstag wenden: biefer Zumuthung erwiberte ich nun aber, daß ich mich an die Gnade bes Raifers, sowie an bie Ginficht bes Reichstanglers, nicht aber an die Unfichten ber Berren Reichstageabgeordneten ju menben vermeint hatte. Als fpaterhin bem Defizit abgeholfen werden sollte, hatte man wiederum eine Einbringung an ben Reichstag im Sinne, und wünschte den Antrag der bort am leich= teften burchfallenden Fortichrittspartei zugewiesen. 3ch hatte bald von Reich und Rangel genug.

Bei Beitem erfreulicher wirkten bagegen die Bemühungen aufrichtiger Freunde meines Unternehmens, welche in ben ver-

ichiebenften Stäbten, Deutschlands und felbft bes Auslandes, Bereine zur Sammlung bon Beitragen gegründet hatten. wurde diese Vereine gern als die einzige und wahrhaft moralische Stupe, bie ich finben durfte, angefeben haben, wenn nicht ein unvermeibliches Ubel babei jum Borichein gefommen mare. Roften bes Unternehmens waren, namentlich durch bie bießmalige Nöthigung gur Aufführung eines beträchtlichen Baues, zu bebeutend, als bag fie burch bie unvermögenberen Freunde meiner Runft felbst hatten aufgebracht merben tonnen; ich mußte auf einen ungewöhnlichen Breis für einen Batronat-Antheil halten; biefen suchte man baburch zu erschwingen, bag man ben Ertrag geringer Einzahlungen jum Antauf von Batronat-Antheilen zusammenschoft, und diese nun durch das Loos unter die Mitalieber ber Bereine vertheilen liek. Ram es ben Sammlern bor Allem nur barauf an, eine möglichst große Anzahl bon beisteuernden Mitgliedern zu werben, fo konnte es nicht ausbleiben. baß fich hierunter auch folche einfanden, benen ber Gebante ber Unternehmung burchaus fern lag, und bie nur burch bie Musficht auf einen Loosgewinn, welcher bann burch vortheilhaften Beiterverkauf einbringlich zu verwerthen war, herbeigezogen werden konnten. Die ablen Folgen hiervon ftellten fich im bebenklichsten Sinne heraus: die Blate zu ben Festspiel-Aufführungen murben öffentlich ausgeboten und gang wie zu großftabtifchen Opernaufführungen vertauft. Bu einem fehr großen Theile hatten wir auch hier wiederum mit einem recht eigentlichen Opernpublitum, mit Regensenten und allem sonstigen Ingredienz ju thun, welchem gegenüber alle unfere Bortehrungen, wie 3. B. bie Enthaltung der Darfteller und bes Autors von der üblichen Entgegennahme bes fogenannten Berausrufes, allen Sinn ver-Wir wurden wieder fritifirt und heruntergeriffen, gang wie wenn wir fur's Gelb uns jum Beften gegeben hatten. 218 ich aber ichlieglich für bie Dedung bes Defigits ber, von mir eigentlich meinen Patronen übergebenen, Unternehmung eben biese Batrone angeben zu burfen glaubte, fand ich benn, bag meine Unternehmung wirklich gar feine Patrone gehabt hatte, fondern nur Rufchauer auf fehr theuer bezahlten Blagen. Außer einem im öfterreichischen Schlefien beguterten, vornehmen Gonner, welcher in fehr beträchtlicher Beise einer mit bem Batronate übernommenen höheren Verpflichtung entsprach, maren es wieber

nur die sehr wenigen persönlich mir ergebenen, für jetzt aber ersichöpften Freunde, welche meine Aufforderung beachteten. Wie war dieß im Ernste auch anders zu erwarten, da ja die ergiedigsten Unterführungen durch Werdung meiner einen, unermüdlichen Gönnerin beim Sultan und dem Khediff von Äghpten erst herbeigeschafft worden waren. Schließlich hätte ich unter den nun, statt auf meinen Patronen, auf mir lastenden Verpslichtungen vollständig erdrückt werden müssen, wenn sich nicht die eine Hisse mir wieder aufthat, welcher für dieses Wal entbehren zu dürsen bei dem Beginnen der Unternehmung mein stolzer Wunsch war, ohne deren energischestes Eingreisen aber ein großer Theil der Vorbereitungen schon gar nicht einmal in Angriff hätte genommen werden können, und welche nun, eingedent der alten unwürzdigen Stürme, ungenannt mir ihre Wohlthat angedeihen lassen wollte.

Dieß waren die "Bühnenfestspiele des Jahres 1876". Wollte man mir beren Wiederholung zumuthen? —

Leider mußte ich die hier besprochene äußere Seite des vollbrachten Unternehmens zunächst und rückhaltslos darlegen: benn nur dem Charakter dieser äußeren Lage der Dinge ist, zum allergrößten Theile wenigstens, Das beizumessen, was in der künstlerischen Ausführung wiederum nicht zum vollständigen Geslingen kam.

"Ich habe nicht geglaubt, daß Sie es zu Stande bringen würden", — sagte mir der Kaiser. Bon wem aber ward dieser Unglaube nicht getheilt? Dieser war es, der so manches Unsertige schließlich an den Tag brachte, da in Wahrheit nur die endlich mein Werk mit treuester Hingebung selbst darstellenden Künftler ihren Glauben bewahrten, weil sie vom rechten Willen begeistert waren. Aber außer diesen unmittelbar darstellenden Künftlern stand mir vom allerersten Unsang herein ein Mann zur Seite, ohne dessen Bereitwilligkeit hierzu der Ansang selbst mir gar nicht erst möglich geworden wäre. Es galt zu allererst der Aufsührung eines Theatergebäudes, zu welchem die sür München früher entworfenen Semper'schen Pläne eigentlich nur so weit benutzt werden konnten, als in ihnen meine Angaben vorlagen; dann sollte dieses Theater eine Bühneneinrichtung von vollendetster Zwedmäßigkeit sür die Ausführung der kom-

plizirteften scenischen Borgange erhalten, endlich bie Scene felbft . burch Dekorationen in mahrhaft künstlerischer Absicht so ausgeführt werden, daß wir dießmal dem üblichen Overn- und Ballet-Flitterftyle nicht mehr zu begegnen hatten. Meine Unterhandlungen über biefes Alles mit Rarl Brandt in Darmftabt, auf welchen burch einen früher von mir beobachteten charafteriftischen Borgang mein Blid gelenkt worden war, führten nach einem innigen Einvernehmen über bie Befonderheit bes gangen Borhabens zu einem ichnellen Abichluß im Betreff ber Übernahme aller Beforgungen ber foeben bezeichneten Ausführungen bon Seiten biefes eben fo energischen als einfichtigen und erfinderifden Mannes, welcher von nun an meine Sauptstüte bei ber Durchführung meines gangen Blanes ward. Er wußte mir ben vortrefflichen Architetten, Otto Brudwalb in Leipzig, guguweisen, mit welchem er fich über bie Gigenthumlichkeiten bes Buhnenfestspielhauses fo genau und erfolgreich verftanbigte, bag bieses Gebäude, als bas einzige meine Unternehmung überbauernbe Beugniß ber Tüchtigfeit berfelben, für bie Burbigung und Bewunderung jedes Sachtenners bafteben barf. - Große Borficht erheischte bie Bahl bes Deforationsmalers, bis wir in bem geiftvollen Professor Joseph Soffmann in Wien ben genialen Entwerfer ber Stiggen fanden, nach welchen bon ben höchst strebsamen, seit Rurzem erst in bobere Ubung getretenen Gebrübern Brudner in Roburg ichlieglich bie Detorationen bes Ringes bes Nibelungen für unfer Festspielhaus ausgeführt Ift unfer Theater-Gebäude bis jest teinem Tadel eines Berftandigen unterworfen worben, fo haben fich einzelne Ausführungen im fcenisch-beforativen Theile unferer Reftsviele Ausstellungen, namentlich von beffermiffenben Unverftanbigen augeaogen. Worin einzelne Schwächen hierbei lagen, wußte Niemand beffer als mir felbit: wir muften aber auch, mober fie rührten. Glaubte bas gange beutsche Reich mit feinen bochften Spiken bis zu allerlett nicht an bas Buftanbetommen ber Sache. fo mar es nicht zu verwundern, daß diefer Unglaube auch manchen bei ber Ausführung Betheiligten einnahm, ba jeber berfelben außerdem unter der materiellen Erfcwerung durch Ungenügenbheit ber uns gur Berfügung geftellten Gelbmittel gu leiden hatte, welche wie ein nagender Wurm dem Fortgange ber Arbeiten ftete innewohnte. Trot ber mabrhaft helbenmuthigen

Bemühungen unseres Berwaltungsrathes, beffen aufopfernbe Thatigfeit gar nicht genug zu rühmen ift, ftodte es felbst in ber inneren Ausführung bes Theaterbaues, wobei es fchließlich qu einem fonderbaren Disverftandniffe tam, durch welches felbft pon meinen besten Freunden mir ercentrische Übertreibungen gur Laft gelegt wurden. Die Ginrichtung für bie Gasbeleuchtung bes Buschauerraumes war wirklich erft am Mittag ber erften Borftellung bes Rheingoldes soweit fertig geworben, bag überhaupt weniaftens beleuchtet werben tonnte, wenn gleich eine Regulirung diefer Beleuchtung burch genaue Abmeffung ber verschiebenen Brennapparate noch nicht hatte vorgenommen werden Das Ergebnig hiervon mar, bag ber richtige Grab für bie Einziehung ber Beleuchtung nicht bemeffen und eingehalten werben konnte, und gegen unsern Willen im Buschauerraume vollfommene Nacht marb, wo wir nur eine ftarte Dampfung bes Lichtes beabsichtigten. Diefer Übelftand tonnte erft bei ben fpateren Bieberholungen bes gangen Geftspieles gehoben werben: alle Berichte bezogen fich aber auf biefe erfte Aufführung, und Niemand ift es fpater eingefallen, nach ben Erfahrungen ber ameiten und britten Aufführungen uns gegen die Bormurfe ber absurdeften Intentionen zu vertheibigen, welche uns die unbillige Beurtheilung ber erften Tage jugezogen batte. Ebenfo erging es uns mit ber Berftellung bes Lindwurmes übel: biefe murbe einfach als eine Stumperei beurtheilt, weil Riemand fich bie Mühe gab zu bedenken, daß wir uns hier — aus Noth — mit einer unfertigen Borrichtung belfen mußten. Dagegen hatten wir, weil beutsche Mechaniker hierfur noch nicht genügenbe Ubung befagen, une an einen in England vorzüglich erprobten Unfertiger beweglicher Thier- und Riefengestalten gewendet, biesen mit großen Roften honorirt, seinerseits aber bie, bermuthlich aus dem fonft allgemeinen Unglauben an bas rechtzeitige Ruftanbekommen ber Aufführungen fich ergebenden, Folgen ber Bergogerung in ber Bufendung ber einzelnen Theile feines Bertes zu erfahren, fo bag wir une in ber letten Stunde entschließen mußten unfer Ungethum ohne ben Bals besfelben, welcher noch heute anf einer ber Stationen amifchen London und Bapreuth unentbedt liegt, mit bicht an ben ungeheuren Rumpf geheftetem Ropfe, somit allerbinge in großer Entstelltheit, in Die Attion zu führen. — Außer diesem und ähnlichem Ungemach hatte Niemand mehr als wir selbst auch Unsertigkeiten in der Herstellung der Dekorationen zu beklagen. Der jest auf den Theatern, welche sich neuerdings der Mühen der Aufführung des "Siegfried" unterzogen haben, mit für uns so beschämend lebendig sich dewegenden Blättern ausgestattete Lindenbaum des zweiten Aktes mußte — immer aus demselben Grunde der Berzögerung — erst hier am Orte stücktig nachgeschafft werden; der Schlußsene der "Götterdämmerung" blieb eine wohlserprobte Aussührung der hinteren Verkleidungen für alle Borstellungen versagt.

Nur wenigen unter unseren Zuschauern scheint bagegen die bisher nirgendswo noch übertroffene Gesammtleistung der Scenerie, deren mannigsaltigste Aussührungen wir ihnen in vier Tagen hinter einander mit rastloser Folge vorsührten, von so bestimmendem Eindrucke gewesen zu sein, daß jene verschwinzdend geringen Gebrechen davor ihrer Beachtung entgangen wären. Im Namen dieser Wenigen richte ich hier aber nochmals laut an die vorzüglichen Genossen meines Wertes, und vor Allem an den von den Sorgen und Mühen jener Tage sast erdrückten, mit unglaublicher Energie aber das Begonnene ruhmreich durchführenden Freund, Karl Brandt, eine seiersliche Danksaung.

Und immer freundlicher und gerührter wird mein Dank sich auszubrücken haben, wenn ich heute nochmals ber einzigen Ermöglicher meines Werkes, ber bramatischen Darsteller besselben und ber so herrlich auf ibealem Boben sie tragenden

Mufiter gebente.

Gewiß hat nie einer fünstlerischen Genossenschaft ein so wahrhaft nur für die Gesammtaufgabe eingenommener und ihrer Lösung mit vollendeter Hingebung zugewendeter Geist innegewohnt, als er hier sich kundgab. Waltete bei einem großen Theil der Zuschauer der ersten Aufführungen der Hang zur Schadenfreude vor, so konnte uns nur die Freude am Gelingen sür die Beängstigungen und Sorgen belohnen, welche unserer Hoffnung auf ein vollständiges Gelingen zu Zeiten entgegenstraten. Beseelten diese Gesühle uns Alle, so will ich doch, und wenn auch nur zur Freude seiner Genossen, Albert Niemann in diesem Sinne als das eigentliche Enthusiasmus treibende Element unseres Bereines mit Namen nennen.

eine Lähmung empfunden haben, wenn seine Mitwirkung in Zweifel hätte gezogen werden sollen. Zu jedem Antheil bereit, schlug er mir vor, neben dem Siegmund in der "Walküre" auch den Siegfried in der "Götterdämmerung" zu übernehmen, während die hiermit betrauete, dis dahin ungeübtere Kraft allein für den jungen Siegfried des voraugehenden Theiles einzustehen haben sollte. Meine Eingenommenheit für einen gewissen drachten, wenn derselbe Held an zwei aufeinander Tölgenden Abenden zwei verschiedenen Darstellern übergeben würde; ich lehnte dankend Niemann's Antrag ab, und hatte dieß aufrichtig zu bereuen, da, abgesehen von dem zu erwartenden Unterschiede der künstlerischen Leistungen selbst. der wartenden Unterschiede der künftlerischen Leistungen selbst, der · Sänger des Siegfried nach den großen Anstrengungen des vorangehenden Tages feiner Darftellung bes Belben ber Schlußtragödie nicht mehr die nöthige Energie zuzuwenden vermochte.
— So hatten wir im Algemeinen auch für die Besetzung der vielen und wichtigen Partieen des Gesammtwerkes große Schwierigkeiten zu überwinden. Manchen vorzüglichen Sanger mußte ich unherbeigezogen lassen, weil ich für meine Götter, Riesen und Helben nur hohe und frästige Gestalten verwenden zu dürsen glaubte, sodaß es wiederum dem Glück zuzuschreiben war, wenn es wirklich möglich ward, in der Wahl meiner Darsteller auch nach dieser Seite hin ganz dem Ersordernissen ents fprechen zu können. Bum Erftaunen Aller glückten auch in biefem Sinne bie Geftalten ber beiben Ribelungen, von benen sich namentlich "Mime" einer ungemeinen Popularität erfreute, während ich bis heute barüber verwundert bleibe, die Leiftung Rarl Sill's als "Alberich" bei Weitem nicht nach ihrem eminenten Werth beachtet gefunden zu haben. Diese lettere Erfahrung mußte meine Ansicht über bas gewöhnliche Urtheil unseres Publikums in so fern bestätigen, daß biefes — im für jest besten Falle — immer mehr von ethischen, als kunstlerischen Eindrücken abhängt: daß Hill so vollständig meine dringend von mir ihm empfohlene Aufgabe löste, nämlich jeden, ihm sonst so natürlichen, gefühlvoll semuithlichen Atzent zu vermeiden, ftets nur Haft, Gier, Haf und Buth zu zeigen, und zwar noch selbst ba, wo er als kaum sichtbares Gespenst nur noch flustern barf, — baß, sage ich, bieser ungemein begabte Künftler hierburch eine fo charatteriftische Leiftung von höchster Meisterschaft uns bot, wie fie abnlich nirgends auf bem Bebiete bes Dramas noch anzutreffen mar, murbe gegen ben misfälligen Ginbrud überseben, welchen ber boje Damon etwa auf Die Buhörerschaft bei ber Ergablung eines Rinbermarchens macht. 3ch für mein Theil gestehe, bag ich bas gespenftischetraumhafte Bwiegesprach awifchen Alberich und Sagen, im Beginn bes zweiten Aufzuges ber "Götterbämmerung", für einen ber vollendetsten Theile unserer Gesammtleiftung halte, wie ich es benn auch als vorzügliche Begunftigung bes Gludes ansehe, baß ich noch in ber letten Stunde, nach bem Burudtreten bes guvor bafür bestimmten Sangers, für bie Bartie bes Sagen einen fo ausgezeichneten Darfteller wie ben vortrefflichen Baffiften Buftab Siehr aus Biesbaden gewinnen tonnte. Diefer Runftler, bon bem ich zuvor nie etwas gehört hatte, machte mich von Reuem bamit bekannt, welche ungemeinen Begabungen unter uns Deutichen anautreffen, und wie leicht biefe ju ben vollenbetften Leistungen anzuleiten find, sobald fie bazu eben nur richtig angeleitet werben. Siehr erlernte bie außerorbentlich schwierige Bartie bes "Bagen" in taum zwei Wochen, und eignete fich biefen Charatter in Stimme, Sprache, Gebarbe, Bewegung, Schritt und Tritt fo vollständig an, bag er ihre Durchführung zu einer Meifterleiftung erhob.

Will ich aber einen Dann bezeichnen, welchen ich wegen vorzüglicher Gigenschaften als einen gang besonderen Typus beffen betrachte, mas ber Deutsche nach seiner eigenften Natur burch nur in ihm augutreffenben Bleig und garteftes Chrgefühl auch auf bem Gebiete ber ibealften Runft gu leiften vermag, fo nenne ich ben Darfteller meines "Botan", Frang Beg. Bem hatte es mehr als mir vor ber Dlöglichkeit gezagt, die enorm ausgeführte, fast nur monologisch fich gestaltende Scene bes "Wotan" im zweiten Afte ber "Balture" in ihrer Bollftanbigfeit einem Theaterpublitum porführen zu konnen? Ich mochte zweifeln, ob ber größte Schaufpieler ber Welt ohne gerechtes Bangen an eine nur regitirte Durchführung biefer Scene gegangen fein wurde; und, habe ich allerdings gerade hier bie belebenbe, bas Bergangenfte beutlich vergegenwärtigenbe Macht ber Musit erproben burfen, fo lag gerade wiederum in ber un= gemeinen Schwierigfeit, ber hier fo neuen Anwendung bes mufi-

talischen Elementes volltommen Berr zu werben, die fast erfchredende Aufgabe, welche Bet in einer fo vollenbeten Beife loste. daß ich mit biefer feiner Leiftung das Übermäßigste bezeichne, was bisher auf bem Gebiet ber mufitalischen Dramatit geboten wurde. Man bente fich nur einen italienischen ober frangofischen Sanger bor biefer Aufgabe, und wie schnell sie biefer als unlösbar verworfen haben murbe. Sier mar für ben Bortrag, für bie Behandlung ber Stimme, bes Tones und bermoge biefer ber Sprache felbst, nicht weniger als Alles neu aufaufinden und in innigft geiftige Ubung ju fegen. Gine jahrelange ernfte Borbereitung befähigte meinen Sänger zu ber Meifterschaft in einem Style, ben er burch Löfung feiner Aufgabe felbft erft zu erfinden hatte. Wer von uns ben Nacht= scenen bes "Wanderers" im zweiten und britten Afte bes "Siegfried" beiwohnte, ohne biervon als von einem nur Beahntem, nun aber furchtbar Berwirflichtem tief erschüttert gu werben, bem burfte etwa nur burch ben "Ritter Bertram" in "Robert ber Teufel" zu helfen fein: zu uns hatte er nicht kommen follen, auch hatte ihn gewiß Riemand nach Bahreuth eingelaben. -

Die Berren Maurermeifter unferes Buhnenfeftspielbaues baten mich, für eine große Gebenktafel von ichwarzem Marmor, welche fie mir als Geschent jum Schmude bes Ginganges bes Theaters verehren wollten, eine Inschrift zu verfaffen. Ich wählte hierzu bie Form eines gewöhnlichen Theaterzettels mit ber Anführung ber Tage ber erften Aufführungen bes Buhnenfeftspiels, Titel ber verschiebenen Stude und ber Benennung bes Bersonales berselben mit ben beigefügten Namen ber Ausführenden; gang nach bem Borgange folder Theateraffichen, nannte ich auch bie Berfteller und Leiter bes übrigen Darftellungsapparates, ben Dirigenten bes Orchesters, meinen Unmögliches leiftenben, biel erprobten, für Alles einftehenben Sans Richter; fand nun aber auf ber Tafel feinen Raum mehr, um. wie ich dieß fo gern gethan haben murbe, jeden ber gablreichen Belfer am Berte, wie bie bortrefflichen Ganger ber "Mannen" und gang beftimmt auch die Alles verwirklichenden, vorzüglichen Rufiter bes Orchefters, mit Ramen aufzeichnen zu laffen. Diefe leiber ungenannt Gebliebenen fühlten fich hierburch auf bas Schmerzlichste gekränkt: keine verständige Erklärung half hier gegen; um ben Sturm zu beschwören mußte ich die aufreizende Gebenktasel für die Dauer der Festspiele verhängen lassen. — Fast fürchte ich nun heute, bei der Absassung dieses Rückblickes auf jene Tage, in dieselbe Lage wie damals zu gerathen, wenn ich nicht jedes der mir so werthen Künstler namhast mit meinem Danke Erwähnung thue. Doch will ich mich darauf verlassen, daß Jedem von ihnen der Eindruck und die Erinnerung unseres letten Abschiedes auf der, vor dem Publikum am Schlusse der Borstellung geössneten Bühne so innig verblieden sei als mir selbst; und eben so will ich auch dieses Mal im Gedenken wieder von ihnen Abschied nehmen. Sie Alle sind die Einzigen, die mein Werk wahrhast förderten, sowie sie die Einzigen sind, welche ich in alle Zukunst bei meiner noch nicht gänzlich erloschenen Hofsnung auf ein wahres Gedeihen unserer Kunst im Auge behalte.

Daß die Unterlaffung weiterer namhafter Anführungen mir namentlich bon ben weiblichen Genoffen unferer Feftspiele nicht als Zeichen ber Unbeachtung ober Unbankbarkeit angerechnet werben wird, weiß ich bestimmt; benn fie, meine vortrefflichen Sangerinnen, welche, wie echte Balturen - ju eblem Streit und Rampf allen voraus fturmten, bewahrten auch gerabe mir immer bas tieffte Mitgefühl, bie herzlichfte Sorge für bas Gelingen, die innigfte Mitfreude am Gluden. Doch beute ich noch zwei außerfte Bole an, zwischen benen fich gleichsam alles bon uns bamals Geleiftete zu einem rathfelvollen Belticbidfals-Gewebe ausdehnte. Dort am Eingange - in trauter Fluth bie lieblichen "Töchter bes Rheines": wer fah und hörte je Unmuthigeres? Dort am Ausgange "Brünnhilbe", von dem Ozean ibres Leidens aufgeschleubert: wer barf fich erinnern, zu tragischem Mitleiben je inbrunftiger angefeuert worben zu fein. als burch fie? - hier mar Alles ein iconer, tiefbegeisterter Wille, und Diefer erzeugte einen fünftlerifchen Gehorfam, wie ibn ein Zweiter nicht leicht wieber antreffen burfte. - felbft nicht ber Berliner General-Intendant, der bei uns einzig eine superiore Autorität vermißte, ohne welche boch am Ende nichts geben fonnte; bagegen ein weiterer Rennerblid aber auch ein anberes Element unter uns vermiffen burfte: eine vor längeren Jahren burch Ginftudirung einiger Bartieen meiner Opern zu großer Unertennung bon mir geforberte, febr talentvolle Sangerin lebnte

ihre Mitwirkung bei unseren Festspielen vom Berliner Hoftheater aus ab: "man wirb hier so schlecht", sagte sie.

Gin schöner Bauber machte bei uns Alles gut.

Und die auf solche Erfahrung begründete tiefe Überzeugung ist mein schöner Gewinn aus jenen Tagen. Wie er mir und uns Allen sestzuhalten sei, möge die Frage ausmachen, die wir uns ferner vorlegen wollen.

Wollen wir hoffen?

(1879.)

So oft ich in der letteren Zeit mich zur Abfassung eines Auffates für unfere Blätter anließ, tam mir immer wieder bie Borstellung bavon an, wie Bieles und Mannigfaltiges bereits von mir über Dasfelbe, mas ich ftets nur wieber zu fagen haben fonnte, niebergeschrieben, gebrudt und veröffentlicht ift. ich annehmen burfen, daß tropbem Manchem eine neue Mittheilung bon mir willfommen mare, fo hatte ich zu fürchten, um ber Erfüllung folder Erwartung willen, mich als litterarifder Birtuos gebarben zu muffen, wobei ich auf bie befondere Schwierigkeit stoßen wurde, immer bas gleiche Thema neu variiren zu follen, ba ich unmöglich zu bem Austunftsmittel unferer elegan= ten Bielfcreiber u. f. w. mich entschließen konnte, nämlich über Dinge zu schreiben, die man nicht versteht. Bon Neuem mich mittheilen könnte ich baber boch nur an Solde, welche nicht nur meine fünftlerischen Arbeiten sonbern auch meine Schriften grundlich fennen. Allein von biefen habe ich bann zu erwarten, baß fie fernerhin statt meiner reben, sobald reben und schreiben eben immer noch für nothwendig erachtet werden muß; mahrend biesem Allem fehr balb ein recht gebeihliches Ende gemacht sein burfte, wenn unserem Bereine etwa Das geschähe, was ein Rritifer bereinft im Betreff eines Ifflanbifchen Schauspieles vorschlug, welches nicht mehr weiter gespielt werben kounte, sobalb man im erften Afte einen Beutel mit fünfhundert Thalern auf

bie Bühne würfe. Dieser Beutel, sollte er bei uns ben Effekt machen, müßte allerdings etwas stärker gefüllt sein, etwa mit ben Subsidien ber preußischen Hostheater für schlechte Opern, wozu auch vielleicht die Summe des Desizits der Wiener Hofsoper für Ballet und italienische Sänger mitgerechnet sein könnte. Solch ein sonderbarer Vorsall dürfte unser Reben und Schreisben für das Nächste wohl auf ein sehr ersprießliches Maaß besichränken, um es dagegen einzig zur Vorbereitung und Unterstützung der nun allein erklärenden That verwenden zu können.

Selbst wenn jene unzuerwartende Störung einträte, würde aber, wie ich mich hiervon neuerdings überzeuge, die Richtung, welche zulett unsere Besprechungen genommen, allerdings auch noch neben ber That doch zu recht ergebnisvollen Zielen sühren können. Wie leicht selbst Thaten wirtungslos bleiben, ersuhren wir an dem Schicksale der Bayreuther Bühnensestspiele: ihren Erfolg kann ich für jett lediglich darin suchen, daß mancher Einzelne durch die empfangenen bedeutenden Eindrücke zu einem näheren Eingehen auf die Tendenzen jener That veranlaßt wurde. Hierzu bedurfte es eines recht ernstlich gemeinten Studiums meiner Schriften, und es scheint, daß es diesen meinen Freunden jett wichtig dünkt, zur Nachholung großer und sehr schälicher Bersäumnisse in diesem Betreff auszusordern.

Ich bin ganz ihrer Meinung. Ja, ich gestehe, daß ich jene andere, der unsrigen etwa entgegenkommende That nicht eher erwarten zu dürfen glaube, als bis die Gedanken, welche ich mit dem "Runstwerk der Zukunst" verbinde, ihrem ganzen Umsfange nach beachtet, verstanden und gewürdigt worden sind.

Seitbem jene Gebanken mir zuerst ausgingen, von mir ausgebilbet und in einen weithin ausgearbeiteten Zusammen-hang gebracht worden sind, haben mich das Leben und die von ihm mir abgenöthigten Zugeständnisse dennoch nie mehr von der Erkenntniß der Richtigkeit meiner Ansichten über das erschreckend Jehlerhaste des Berhältnisses der Kunst zu eben diesem Leben abbringen können. Wohl dursten die verschiedenen Nothlagen, in welche ich als Künstler gerieth, es mir eingeben, wenn auch noch so mühsam, auf Umwegen den richtigen Pfad aufzusuchen. So leitete mich dei meiner Aussührung und Aufsührung der "Weistersinger", welche ich zuerst sogar in Nürnberg selbst zu veranstalten wünschte, die Weinung, mit dieser Arbeit ein dem

beutschen Bublifum bisher nur ftumperhaft noch vorgeführtes Abbild feiner eigenen mahren Ratur barzubieten, und ich gab mich ber hoffnung bin, bem Bergen bes ebleren und tüchtigeren beutschen Bürgerthumes einen ernftlich gemeinten Begengruß abzugewinnen. Gine vortreffliche Aufführung auf bem Dunchener königlichen Hoftheater fand bie marmfte Aufnahme; fonberbarer Beife maren es aber einige hierbei anmefenbe frangofifche Gafte, welche mit großer Lebhaftigkeit bas volksthumliche Element meines Wertes erfannten und als folches begrüßten: nichts verrieth jedoch einen gleichen Gindrud auf ben bier namentlich in bas Auge gefaßten Theil bes Münchener Bublitums. Meine Soffnung auf Nurnberg felbst täuschte mich bagegen gang Wohl wandte sich ber bortige Theaterbirektor wegen ber Acquifition ber "neuen Oper" an mich; ich erfuhr zu gleicher Reit, bag man bort bamit umgebe, Bans Sachs ein Dentmal zu setzen, und legte nun dem Direktor als einzige Honorarbebingung bie Abtretung ber Ginnahme ber erften Aufführuna ber "Weifterfinger" als Beifteuer zu ben Roften ber Errichtung jenes Monumentes auf: worauf biefer Direttor mir gar nicht erft antwortete. So nahm mein Wert feine anderen und gewöhnlichen Bege über bie Theater: es war schwer auszuführen, gelang nur felten erträglich, marb zu ben "Opern' gelegt, von ben Ruben ausgepfiffen und bom beutschen Bublitum als eine mit Ropficutteln aufzunehmende Ruriofitat babingeben gelaffen. Dem Dentmal bes Sans Sachs gegenüber ftellte fich aber in Nürnberg eine imponirende Sunggoge reinsten orientalischen Styles auf.

Dieß waren meine Ersahrungen an der deutschen Bürgerwelt. Im Betreff des deutschen Abels, welchen ich in meiner Schrift "Deutsche Kunft und deutsche Politik" angegangen hatte, erklärte mir der seiner Beit an der Spise der baperischen Staatsregierung stehende, mir sehr wohlgesinnte Fürst Klodwig Hohenlohe, daß er nicht zehn seines Standes bereit sinden würde, auf meine Ideen einzugehen; ob er es mit neun oder acht und ein halb versuchte, ist mir undesannt geblieben. Jedenfalls scheint ein alter brahmanischer Fluch, welcher ein besonderes sündiges Leben mit der — dem Brahmanen als die schrecklichste geltenden — Wiedergeburt als Jäger belegte, auf diesen heroischen Geschlechtern Germaniens immer noch zu lasten. —

Verzeihe mir der freundliche Leser diese Abschweifung, mit welcher ich ihm eben nur ein ziemlich leicht erkennbares Beispiel für das Aussuchen auf Umwegen, das ich vorhin erwähnte, vorsühren wollte. Waren es Täuschungen und Irrungen, die ich auf solchen Wegen zu erkennen hatte, so waren doch gerade diese es, welche immer wieder meine bereits gewonnenen Ansichten über das Verhältniß der Kunst zu unserem Leben mir als die richtigen bestätigten. Und so kehre ich, durch alle Umwege unentwegt, zu meinen vor dreißig Jahren von mir konzipirten Gedanken über jenes Verhältniß zurück, indem ich offen bezeuge, daß an dem schroffesten Ausdrucke derselben meine seitherigen Lebensersahrungen nichts ändern konnten.

Wenn ich bieg beute laut bekenne, erschrecke ich bamit vielleicht meine freundlichen Gonner bes Batronatbereines. Sollen bie in meinen Runftschriften niebergelegten Gebanten bon jest an ohne die Betretung von Ummegen ausgeführt werben, fo erscheint es fast so, als verlangte ich einen Umfturz alles Besteben= Glüdlicherweise tommen mir da meine werthen Freunde gur Silfe, welche gegenwärtig in unfern "Blattern" über iene meine bebenklichen Schriften mit eben fo viel Renntnig als Bohlwollen sich verbreiten. Es wird ihnen leicht fallen, Irrthumer über mich zu gerftreuen, welche feiner Beit Boligeirathe und fich für beleibigt haltenbe Boftheater-Intendanten befangen halten fonnten; bagegen wird es aber unerläglich bunten, um ber von uns gewollten Runft willen über bie erschreckende Geftaltung unferes außeren wie inneren fozialen Lebens uns ebenfalls feiner Täufchung mehr unterworfen bleiben zu laffen. Und biefes Lettere halte ich für um fo nothiger, als wir uns bieße mal die Frage zu stellen hatten: "wollen wir hoffen?

Sind wir gesonnen eine Beantwortung dieser Frage ernsthaft in das Auge zu fassen, so mussen wir uns wohl zunächst barüber auftlären, von wem etwas zu hoffen sein soll. Wir sind die Bedürftigen und sehen nach dem Helser aus. Richt ich bin der erste, welcher unsern Staat für unfähig erklärte, die Kunst zu sördern; vielmehr scheint mir unser großer Schiller der erste gewesen zu sein, welcher unsere Staatsverfassungen als barbarisch und durchaus kunstfeindlich erkannte und bezeichs nete. Wit sehr erseuchtetem Sinne stellte ein vortrefslicher Freund, welcher seit Kurzem die Besprechung meiner Schriften für diese

Blätter übernommen hat, bie hierher gehörigen Aussprüche Schiller's seiner eigenen Arbeit voran; mögen sie auch als zur Einleitung meiner hier folgenden Mittheilungen von mir vorausgesetzt gedacht werden können. —

Wo und von wem wollen wir hoffen?

Die Jesuiten geben dem in ihre Schule eintretendem Böglinge als erstes und wichtiges Bensum auf, durch die sinnreichsten und zweckdienlichten Anleitungen hierzu unterstütt,
mit dem Aufgebot und der äußersten Anstrengung aller Seelenkräste sich die Hölle und die ewige Berdammniß vorzustellen.
Dagegen antwortete mir ein Pariser Arbeiter, welchem ich wegen
seiner Wortbrüchigkeit mit der Hölle gedroht hatte: "O, monsieur, l'enser est sur la terre." Unser großer Schopenhauer
war derselben Ansicht und sand in Dante's "Inserno" unsere
Welt des Lebens recht tressend dargestellt. In Wahrheit möchte
es den Einsichtsvollen bünken, daß unsere Religionslehrer zweckmäßiger versahren würden, wenn sie dem Schüler zu allererst
die Welt und unser Leben in ihr mit christlich-mitleidsvoller
Deutlichseit erklärten, um so die wahre Liebe zum Erlöser aus
bieser Welt, statt — wie Jene es thun — die Furcht vor einem
Höllenhenter, als die Quelle aller wahren Tugend dem jungen
herzen zu erweden.

Hür eine Beantwortung der Frage, od wir hoffen wollen, bedarf ich, soll sie in meinem Sinne ausfallen, jedenfalls der Geneigtheit meines Lesers, mir durch die Gebiete unseres gegenswärtigen Ledens nicht mit sanguinischem Optimismus zu solgen: für Denjenigen, der hier alles recht und in möglichster Ordnung sindet, ist die Kunst nicht vorhanden, schon weil sie ihm nicht nöthig ist. Welcher höheren Anleitung sollte in Wahrheit auch Derjenige bedürfen, der sich für die Beurtheilung der Erscheinungen dieser Welt der so bequemen Führung durch den Glauben an einen steten Fortschritt der Manschen überläßt? Er möge thun und lassen, was er wolle, so ist er sicher, doch immer mit sortzuschreiten: sieht er großherzigen Bemühungen zu, welche ohne Ersolg bleiben, so sind sie in seinen Augen dem steten Fortschritte undienlich gewesen; gehen z. B. die Leute lieber an ihren Geschäftsorten bequem in die Theater, um den "Nibelungenring" zu sehen, statt sich einmal zu dem etwas mühsamen Besuch von Bahreuth aufzumachen, um sorgfältig eingeleiteten

Bühnenfestspielen beizuwohnen, so wird auch hierin ein Fortschritt der Beit gesehen, da man nicht mehr zu etwas Außersordentlichem eine Pilgerfahrt anzutreten hat, sondern das Außersordentliche zu dem Gewöhnlichen umgesormt sich behaglich zu Hause vorführen läßt.

Der Blid für bas Große geht bem Fortschrittsgläubigen gern verloren; nur ift zu fragen, ob er bafür ben richtigen Blid für bas Rleine gewinne. Es ift fehr zu fürchten, bag er auch bas Rleinfte nicht mehr richtig fieht, weil er überhaupt gar tein Urteil haben tann, ba ihm jeber ibeelle Maafftab abgeht. Wie richtig faben bagegen bie Griechen bas Rleinfte, weil fie bor Allem bas Große richtig erfannten! Dagegen hilft fich bie Unnahme eines steten Fortschrittes burch bie Binweisung auf ben unenblich erweiterten Gefichtstreis" ber neueren Belt gegenüber bem engeren ber antiken Welt. Sehr zutreffend hat ber Dichter Leopardi gerabe in bieser Erweiterung bes mensch= lichen Gefichtstreifes ben Grund für bie eingetretene Unfabigteit ber Menschen, bas Große richtig zu ertennen, gefunden. Die bem engeren Gesichtstreife ber antiten Belt entwachsenen großen Erscheinungen find für uns, die im unendlich ausgebehnten Gefichtsfreise Stehenden, sobalb fie uns aus bem Erbboben benn boch einmal plöglich entgegentreten, fogar von erbrudenberer Große, als fie für jene, fo zahllos fie hervorgeben febenbe Welt waren. Mit Recht fragt Schiller, welcher einzelne Neuere beraustreten wurde, um fich mit bem einzelnen Athenienfer, Mann gegen Mann, um den Preis der Menscheit zu ftreiten? - Dafür hatte die antife Welt aber auch Religion. Wer die antite Religiofität verspotten möchte, lefe in ben Schriften bes Plutarch, eines Kaffifch gebildeten Philosophen aus ber späteren, fo verrufenen Beit ber romisch-griechischen Belt, wie biefer fich über Aberglauben und Unglauben ausspricht, und er wird betennen, daß wir von feinem unserer firchlichen Theologen taum etwas Uhnliches, geschweige benn etwas Befferes murben vernehmen konnen. Hiergegen ift unfere Belt aber religionslos. Bie follte ein Sochftes in uns leben, wenn wir bas Große nicht mehr zu ehren, ja nur zu ertennen fabig find? Bielmehr, follten wir es erkennen, so find wir burch unfere barbarische Civilisation angeleitet es zu haffen und zu verfolgen, etwa weil es bem all= gemeinen Fortschritte entgegen stebe. Bas nun gar foll biefe Welt aber mit dem Höchsten zu schaffen haben? Wie kann ihr Anbetung der Leiden des Erlösers zugemuthet werden? Das wäre ja, als wenn man die Welt nicht für vortrefslich hielte! Des Anstandes (und des erweiterten Gesichtstreises) wegen hat man sich jedoch eine Art Gottesdienst von ausreichender Tauglichkeit zurecht gemacht: welcher "Gebildete" geht aber bennoch gern in die Kirche? — Nur vor Allem: "sort mit dem Großen!"

It uns nun bas Große zuwiber, fo wirb uns im fogenannten erweiterten Besichtstreife, wie ich beffen gubor bereits gebachte, aber auch bas Rleine immer untenntlicher, eben weil es immer kleiner wird, wie bieg unfere immer fortschreitenbe Biffenschaft zeigt, welche bie Atome zerlegend endlich gar nichts mehr fieht und hierbei fich einbilbet, auf bas Große ju ftogen; fodaß gerabe fie bem unfinnigften Aberglauben burch bie ihr bienenden Bhilosopheme Rahrung giebt. Wenn unsere Biffenicaft, ber Abgott ber mobernen Belt, unferen Staatsverfaffungen fo viel gefunden Menfchenverftand guführen konnte, bag fie 3. B. ein Mittel gegen bas Berhungern arbeitslofer Mitburger auszufinden vermöchte, mußten wir fie am Enbe im Austaufche für die impotent gewordene kirchliche Religion dabin nehmen. Aber fie tann gar nichts. Und ber Staat fteht mit feiner gefell= schaftlichen "Ordnung" im erweiterten Gesichtstreise ba wie ein verlorenes Rind, und hat nur die eine Sorge, zu verhindern, daß es etwa anders werde. Hierfür rafft er fich zusammen, giebt Gesete und vermehrt die Armeen: die Tapferteit wird diszipli= narifc ausgebilbet, womit bann in vortommenben Fallen bie Ungerechtigfeit gegen übele Folgen beschütt wirb. Als Age= filaos jur Beit bes beschränkten Gefichtefreifes befragt murbe, mas er für hoher halte, bie Tapferteit ober bie Gerechtigkeit, erklärte er, wer ftets gerecht fei, bedürfe ber Tapferfeit gar nicht. Ich glaube, man muß folch eine Untwort groß nennen: welcher unferer Beeresfürften wird fie in unferen Tagen geben und feine Politik barnach bestimmen? Und boch haben wir nicht einmal mehr ben Lorbeerzweig für die Tapferkeit: ben Olzweig, ben Balmenzweig aber auch nicht, bafür nur ben Industriezweig, ber gegenwärtig bie ganze Welt unter bem Schupe ber ftrategifch angewandten Gemehrfabrifation beschattet.

Jeboch, was haben wir biefe moberne Welt naber ju be-

leuchten nöthig, um für uns herauszusinden, daß nichts von ihr zu hoffen sei? Sie wird immer und unter jeder Form, solchen Bünschen, wie wir sie für die Pslege einer edelen Kunst hegen, seindselig sein, weil sie gerade daß, was wir wollen, nicht will. Es war mir vergönnt, mit manchem fürstlichen Haupte hierüber in Beziehung zu treten: dem wohlwollendsten war, oder ward, es unmöglich, daß Ererbte und Gewohnte durchaus umzuändern; nur von Friedrich Wilhelm IV. von Preußen, als ich im Jahre 1847 diesem geistreichen Wonarchen meine Ideen mittheilen wollte, nahm man an, er würde, nachdem er mich verstanden, mir den Rath geben, mich mit dem Opernregisseur Stawinsky zu besprechen, — was immerhin von Friedrich dem Großen noch nicht einmal zu erwarten gewesen wäre. Es kam aber weder zum

Anhören noch jum Rathgeben.

Bei folder tief begrunbeten Soffnungelofigfeit konnte man fich folieglich boch noch wie Fauft gebarben: "Allein ich will!" Worauf wir allerbings uns von Mephiftopheles leiten laffen mußten, wenn er bem: "allein ich will" — antwortet: "bas läßt fich boren." Diefer Mephiftopheles ift mitten unter uns, und wendet man fich an ibn, so giebt er guten Rath, - freilich in feinem Sinne. In Berlin rieth er mir, mein Bubnenfestspielhaus in biefer Stadt zu begründen, welche boch bas ganze Reich für nicht zu ichlecht zu feiner Begrundung und Domigilirung bafelbft gehalten habe. Alle Teufel vom frummen und geraden Sorne follten mir bort zu Dienften fteben, fobalb es babei Berlinerisch bergeben burfte, Aftionaren bie nothigen Augeftanbniffe gemacht, und die Aufführungen hübsch in der Wintersaison, wo man gerne zu Hause bleibt, vorgenommen würden, jedenfalls auch nicht vor Comptoir= und Bureauschluß anfingen. Ich er= fah, daß ich wohl gehört, nicht aber recht verftanden worden mar. In ber beutschen Runfthauptstadt München schien man mich beffer ju berfteben; man las meine, fpater in ber Schrift über "Deutiche Runft und Deutsche Politit" zusammengestellten Artifel in einer sübbeutschen Zeitung, und sette es burch, daß bas Ericheinen biefer Artikel abgebrochen werben mußte: offenbar befürchtete man, ich wurde mich um ben Sals reben. Alls ich nun boch mit ber Beit immer wieber auf bas: "Allein ich will!" zu= rudtam, mußte felbft Mephiftopheles endlich die Achfeln guden; feine frummen und geraben Teufel verfagten ibm ben Dienft.

und die bagegen angerufene rettenbe Engelschaar ließ fich nur beifer und ichuchtern im erlofenben Chorgefange vernehmen. Sch muß befürchten, bag wir felbft mit einem verftartten: "Allein wir wollen!" es nicht viel weiter, ja vielleicht nicht einmal wieber so weit bringen bürften, als bamals ich es brachte. Und mein Ameifel bat gute Grunde: wer foll gu uns fteben, wenn es um die Berwirklichung einer Ibee fich handelt, welche nichts einbringen tann als innere Genugthuung? Schon ein Sahr nach ben Buhnenfestspielen erklarte ich mich wiederum bereit, ju "wollen". Ich ftellte meine Erfahrungen und Renntniffe zu Bebote für Ubungen und Anleitungen im Bortrage beutscher musitalischer und musitalischebramatischer Runftwerke. Also etwas. wie eine Schule. Dagu bedurfte es einiger Mittel; biefe murben vielleicht, ba bier Alles als freiwillig geleiftet angenommen murbe, mit einiger Gebulb aufgebracht worben fein, und ihr borläufiges Ausbleiben war es nicht, was mich burchaus abschreckte. Aber faft ganglich fehlte es an Unmelbungen talentvoller junger Leute, die von mir etwas hatten lernen wollen. Diefer Umftand erklärte fich mir bei näherer Erwägung fehr richtig baraus, bag Die jungen Leute, welche bei mir etwas gelernt hatten, nirgends eine Anstellung, sei es an einer Soch- ober Tief-Schule, bei einem Orchester (etwa als Dirigenten), noch felbst bei Operntheatern als Sanger, gefunden hatten. Für gewiß aber burfte ich annehmen, bag fie nicht vermeinten, wo anders etwas Befferes zu lernen, denn das hatten mir frumme und gerade Teufel gelaffen, daß ich gut dirigire und richtigen Bortrag beizubringen wisse; wogegen ich mich ja in keiner Beise anheischig gemacht hatte, auch bas Romponiren lehren zu wollen, ba ich bieg von benjenigen Rachfolgern Beethoven's, welche Brahms'iche Sym= phonien tomponiren, febr gut beforgt miffen barf. Meine Schuler hatte man bemnach alle mit Behalten und Leibrenten ausstatten muffen, um fie zu bem Bagniß zu bewegen, als "Bagnerianer" fich broblos zu machen. Hierfür bedürfte es alfo immer wieber Beld, ja fehr viel Gelb, genau genommen jo viel um alle Ron= gertinstitute und Operntheater auszuhungern. Wer mag fich auf fo graufame Dinge einlaffen? Dort liegt mein Schulgebante, hier ftebe ich im Angefichte meines fieben und fechzigften Beburtstages, und betenne, bag bas: "Allein ich will!" mir immer ichmerer fällt.

 $\mathsf{Digitized}\,\mathsf{by}\,Google$

Sollte bagegen Mephiftopheles fich einmal wieder einfinben, und zwar mit ber Berficherung, er miffe icon Mittel, alles nothige Gelb bon feinen Teufeln gusammen zu bringen, und bieß amar ohne Rugeftanbniffe an Abonnenten, Aftionare und "Sabitue's", fo möchte ich mich nach mancher Erfahrung boch fragen, ob mein Biel, felbft mit ber Silfe ungeheurer Belbfummen, für jest burch mich zu erreichen fein tonne. Immer liegt eine tiefe Rluft vor uns, bie wir burch noch fo viele Belbfade nicht sobald auszufüllen hoffen burften. Bas mir ftets einzig noch am Bergen liegen tonnte, mare: ein unzweifelhaft beutliches Beifpiel ju geben, an welchem bie Unlagen bes beutschen Beiftes zu einer Manifestation, wie fie teinem anberen Bolte möglich ift, untrüglich nachgewiesen und einer herrschenden gesellschaft-lichen Macht zu bauernder Bflege empfohlen werben tonnten. - 3ch alaubte nabe baran gewesen zu fein, bieses Beispiel binguftellen: bei nur einigem fraftigen Entgegenkommen bes öffentlichen Geiftes ber Deutschen, hatte biefes Beifpiel ichon für volltommen beutlich erachtet werben tonnen. Dieg hat fich nicht bemahrt; benn unfer öffentlicher Beift ift in einem berglofen Erwägen bon Gur und Wider befangen; es fehlt uns an bem inneren Muffen. Bang im Gegenfate gu bem recht bumanen, aber nicht befonders "weisen" Rathan Leffing's ertennt nämlich ber mahrhaft Beise als einzig richtig: Der Menich muß muffen!

Belche Phasen ber Entwicklung bem beutschen Bolke zugewiesen sein mögen, ist schwer zu erkennen; unter ber vermeintlichen Herrschaft bes freien Billens scheint viel an ihm verdorben worden zu sein. Wer z. B. in den heutigen Tagen unsen freien Erwägungen in Betreff der Schutzölle anwohnt, wird schwerlich begreisen, wie hieraus etwas der Nation innerlich Nothwendiges hervorgehen könne: ein freier Wille an der Spitze einer wiederum aus freien Willens-Wahlen hervorgegangenen Volksvertretung wird das ihm gut Dünkende zu Stande bringen, so gut wie er vor wenigen Jahren das ihm damals vortheilhaft erscheinende Entgegengesetzte versügte. Was dagegen sein muß, wird sich zeigen, wann Alles einmal eben müssen wissen erscheinen, wogegen das innere Müssen schon jest nur einem sehr großen

Geiste und sympathetisch produktiven Hervorbringt. Unter dem Drange dieses ihm untrüglich bewußt gewordenen inneren Müssens würde einem so ausgerüsteten Manne eine Kraft erwachsen, welcher kein sogenannter freier, etwa Zolls oder Freishandels-Wille zu widerstehen vermöchte. Dieß scheint aber die wunderliche Lage zu sein, in welche das deutsche Volk gerathen ist: während z. B. der Franzose, und der Engländer, ganz instinktmäßig sicher weiß was er will, weiß dieß der Deutsche nicht und läßt mit sich machen was "man" will.

Ich glaube, ohne eitele Anmagung fagen zu konnen, bag ber bon mir in jener Schrift "Deutsche Runft und beutsche Bolitit" flar ausgearbeitete und vorgelegte Bebante fein willfurlicher Auswuchs einer fich felbst schmeichelnben Phantafie mar: vielmehr gestaltete er sich in mir aus bem immer beutlicheren Innewerben ber gerade und einzig bem beutschen Beifte eigenthumlichen Rrafte und Anlagen, wie fie fich in einer bedeuten= ben Reihe beutscher Reifter botumentirt hatten, und - nach meinem Gefühle hiervon — einer höchsten Manisestation als menschen volksthumliches Runftwert zustrebten. Bon welcher Wichtigkeit dieses Kunstwerk, so bald es als ein fiets lebenvoll fich neu gestaltendes Gigenthum ber Nation gepflegt murbe, für Die allerhöchste Rultur biefer und aller nationen zu verwenden ware, burfte bemjenigen aufgeben, welcher von bem Wirken unferer mobernen Staats- und Rirchenberfaffungen nichts Bebeihliches mehr fich versprechen tann. Wenn wir, mit Schiller, beibe barbarisch nennen, fo ift es - unerhört aludlicher Beife! - ein anberer großer Deutscher, welcher uns ben Sinn biefes "barbarifch", und zwar aus ber beiligen Schrift felbft, überfest hat. Luther hatte ben elften Bers bes vierzehnten Rapitels aus bem erften Briefe Paulus' an bie Korinther gu übertragen. Sier wird bas griechische Wort "barbaros" auf ben angewendet, beffen Sprache wir nicht berfteben; die Uberfegung bes Lateiners, für welchen "barbarus" bereits ben griechischen Sinn verloren hatte, und bem unter Barbaren eben nur unzivilifirte und gesetlofe frembe Bölkerftamme verftand-lich waren, liefert — somit schon nicht mehr zutreffend — eben biefes halb finnlos geworbene "barbarus". Alle folgenben Uberfeter in jebe andere Sprache find bem lateinischen Bei-

spiele nachgesolgt; besonders umständlich und seicht erscheint die französische Abersehung des Berses: "Si donc je n'entends pas ce que signifient les paroles, je serai barbare pour celui à qui je parle; et celui qui me parle sera barbare pour moi";
— woraus man eine Maxime herseiten könnte, welche — nicht ju ihrem Bortheile - Die Frangofen bis heute für ihre Beurtheilung anderer Nationen beherrscht, bagegen auch in bieser Beziehung Luther's Übersehung, wenn er "barbaros" mit "uns beutsch" wiedergiebt, unserem Ausblick auf das Fremde einen milberen, inaggressiven Charafter zutheilt. Luther überset nämlich (zum kopfschüttelnden Erstaunen unserer Philologen) den ganzen Bers folgendermaaßen: "So ich nicht weiß der Stimme Deutung, werde ich undeutsch sein dem, der da redet; und der da redet, wird mir undeutsch sein." — Wer die innig getreue Wiebergebung bes griechischen Textes genau erwägt, und nun erkennen muß, wie biese noch sprachsinniger als selbst ber Urtegt ben inneren Sinn besselben uns zuführt, indem fie "Deutung" mit "Deutsch" in unmittelbare Beziehung stellt, ber muß von einem tiefen Gefühle für den Werth, welchen wir in unserer Sprache besigen, erwärmt und gewiß mit unsäglichem Rummer erfüllt werden, wenn er diesen Schatz frevelhaft uns entwerthet sieht. Dagegen hat man neuerbings gefunden, es würde besser gewesen sein, wenn Luther, wie andere Reger, versbrannt worden wäre; die römische Renaissance würde dann auch Deutschland eingenommen und uns auf die gleiche Kulturhöhe mit unseren neugeborenen Nachbarn gebracht haben. Ich glaube annehmen zu dürfen, daß dieser Bunsch Manchem nicht nur "undeutsch", sondern auch "barbarisch" im Sinne unserer romanischen Rachbarn, vortommen wird. Wir bagegen wollen uns einer letten hoffnungsvollen Unnahme hingeben, wenn wir bas "barbarifch" Schiller's bei ber Bezeichnung unferer Staatsund Rirchenverfassungen mit Luther als "undeutsch" überseben; womit wir bann, bem Düffen des beutschen Geistes nachforfchend, vielleicht felbst eben jum Gewahren eines Soffnungsbammers angeleitet werben bürften.

Ift ber Deutsche, unter ber Undeutscheit seiner ganzen höheren Lebensverfassung leidend, neben biesen so fertig erscheinenben lateinisch umgeborenen Nationen Europa's eine bezeits zerbröckelte und seiner letten Zersetung entgegensichende

Bölfererscheinung, ober lebt in ihm noch eine besondere, der Ratur um ihrer Erlösung willen unendlich wichtige, um deß=willen aber auch nur mit ungemeiner Geduld und unter den er=schwerendsten Berzögerungen zur vollbewußten Reise gedeihende Anlage, — eine Anlage, die, vollsommen ausgedildet, einer weit ausgedehnten neuen Welt den Untergang der uns jest noch immer so überragenden alten Welt ersehen könnte?

Dieß ift die Frage: und in ihrer Beantwortung haben wir bas "Muffen" aufzusuchen. Sier will es uns nun bunten als ob Das, was die Deutschen in ihren Reformationstämpfen verloren, Ginheit, und europäische Machtstellung, von ihnen aufgegeben werben mußte, um bagegen bie Gigenthumlichkeit ber Anlagen fich zu erhalten, burch welche fie zwar nicht zu Berrfchern, wohl aber zu Beredlern ber Belt bestimmt fein burften. Bas wir nicht fein muffen, tonnen wir auch nicht fein. Bir tonnten mit Silfe aller uns verwandten germanischen Stamme bie gange Welt mit unferen eigenthumlichen Rulturschöpfungen burchbringen, ohne jemals Belt-Berricher ju werben. Die Benütung unserer letten Siege über bie Frangofen beweift bieß: Holland, Danemart, Schweben, Die Schweiz, - feines von Diefen bezeigt Burcht bor unferer Berrichergroße, tropbem ein Rapoleon I., nach folden vorangegangenen Erfolgen, fie leicht bem "Reiche" unterworfen hatte; Diefe Nachbarn innig uns gu verbinden, haben wir leider aber auch verfaumt, und nun machte uns fürglich ein englischer Jube bas Befet. Große Politifer, fo fceint es, werden wir nie fein; aber vielleicht etwas viel Größeres, wenn wir unfere Anlagen richtig ermeffen, und bas "Wüffen" ihrer Berwerthung uns zu einem ebelen 3mange wird.

Wo unsere undeutschen Barbaren sitzen, wissen wir: als Erkorene des "suffrage universel" treffen wir sie in dem Barslamente an, das von Allem weiß, nur nichts vom Sitze der deutschen Kraft. Wer diese in unseren Armeen sucht, kann durch einen Zustand getäuscht werden, in welchem diese gerade jetzt und heute sich uns darstellen; jedensalls läge ihm aber doch diesenige Kraft näher, welche diese Armeen erhält: dieß ist aber unleugdar die deutsche Arbeit. Wer sorgt für diese? England und Amerika wissen uns damit bekannt zu machen, was deutschen Arbeit ist: die Amerikaner bekennen uns, daß die deutschen Arbeiter ihre besten Kräfte sind. Es hat mich neu belebt, hier-

über bor Rurgem bon einem gebilbeten Amerikaner englischer Herfunft aus bessen eigener genauer Erfahrung belehrt werben zu können. Was macht unser "suffrage-universel-Parlament" mit den deutschen Arbeitern? Es zwingt die Tüchtigsten zur Auswanderung und läßt den Rest in Armuth, Laster und abfurben Berbrechen babeim gelegentlich bertommen. Bir find nicht flug, und wann wir es einmal werben muffen, burfte es bann vielleicht nicht bubich bei uns aussehen, da wir nicht zur rechten Beit von innen heraus gemußt haben, sondern unseren freien Willen in Handeln und Tandeln uns führen ließen.

Bas foll aber ba die Runft, wo nicht einmal die erste und nothigfte Lebensfraft einer Ration gepflegt, fonbern bochftens mit Almofen bahingepappelt wirb? Bir laffen uns Bilber malen: bas ift Alles; tropbem unsere talentvollften Maler wissen und bekennen, bag fie ben großen Malern früherer Berioben gegenüber unmöglich aus bem Stumpern heraustommen tonnen. - vermuthlich best fteten Fortschrittes wegen, in welchem wir uns befinden. Bie follte biefer "Fortschritt" aber etwas von uns wiffen burfen, die wir, ben tiefften Unlagen bes Deutschen entsprechend, ein Sochftes im Sinne haben?

Aber, die wir für unsere Hoffnung uns schmeicheln wollen, mit ber Ertenntnig feiner mahren Anlagen auch ber gangen Rraft bes Deutschen machtig zu fein, wie machtlos find wir Jenen gegenüber, bie unserer Roth, weil fie ihnen fremd ift, spotten und im Gefühle ihrer Macht uns verächtlich ben Ruden wenben! Es ist nicht gut mit ihnen anzubinden, denn sie haben ben vornehmen Muth bes Reichen bem Bettler gegenüber: was bekummern fie fic um bas "Déluge", bas etwa nach ihnen kommen bürfte?

Gegen biefe fonberbare, fich gegenseitig zur Ermuthigung bienende, Bornehmheit seiner Gegner, welche den Armen, gang-lich Machtlosen und zur Angstlichkeit Herabgedrücken unanareifbar und unbezwingbar ericheinen mußte, erfand Oliver Cromwell ein Mittel. Die von ber Stadt London angeworbenen broblofen Labendiener und Schankaufwärter maren uns fähig, ber Reiterei ber übermuthig tubn auf fich vertrauenden Ebelleute zu wiberftehen. "Wir muffen", meinte Cromwell, "eine Truppe haben, die von einem noch ftarkeren Selbftgefühle belebt ift, als jene: bas tann uns aber nur Gottesfurcht und ein

starter Glaube geben. Lagt mich meine Leute werben, und ich ftebe bafür, bag fie nicht geschlagen werben." Balb ftanben bie unbesieglichen Schwadronen ba, und England's Geschichte begann von Neuem. Glüdlicherweise haben wir mit ber Unführung Diefes Beifpieles nicht auch ben Geift anzurufen, bem bas Saupt eines Ronigs jum Opfer fallen mußte: weber Gibeon, noch Samuel ober Josua, noch auch ber Gott Zebaoth im feurigen Busche haben uns zu helsen, wenn wir ben beutschen Geift in unseren Seelen wach rufen und fein Werk zu förbern, uns tüchtig machen wollen. Forschen wir genau und prufen an Allem, was uns als Meinung und Gewohnheit beberricht, mas in ihm nach Schiller "barbarifch" - nach Luther "undeutsch" ift, ba wir doch nur im "Deutschen" echt und mahrhaftig sein können. Fürchten wir uns 3. B. nicht vor ben Herren Berles und Schnielles in Wien, auch wenn wir burch ihre Affoziation mit bem Dr. Spit jene herrlichen Namen für Spitnamen halten, und unter ihrer Daste eine ungeheure Macht ber Gegenwart bor une ftehend vermuthen mußten: bas "Organ für Bochschulen" jener Berren, welches uns fürglich zu unserer Demüthigung zugeschickt wurde, durfte wohl an den Hochschulen selbst, namentlich in Berlin, nicht aber bei der gesunden Burger= schaft Wien's - obwohl es hierbei recht erfichtlich auf die Stimmung ber Bevölkerung Ofterreich's abgefeben mar - aufregend wirken, wenn es vor ber Gefahr ber "Deutschthumelei" von un= ferer Seite ber marnt.

Wenn wir überhaupt mit einer Erkenntniß, und einem damit vielleicht verbundenen Opfer, der (im Sinne der Lage Cromwell's gesprochen) Kavalleric unseres Feindes gegenüber uns recht sattelsest machen wollten, hätten wir zunächst der Wirkung der Zeitungspresse unter uns eine immer eingehendere Ausmerksamkeit zu widmen.

Die Natur will, sieht aber nicht. Hätte sie vorausschen können (wie dieß Schopenhauer so anschaulich als Beispiel vorführt), daß der Wensch einmal künftlich Feuer und Licht hersvorbringen würde, so hätte sie den armen Insetten und sonstigen Animalien, welche in unser Licht sich stürzen und verbreunen, einen sichern Instinkt gegen diese Gesahr verliehen. Als sie dem Deutschen seine besonderen Anlagen, und hierdurch seine Bestimmung, einbildete, konnte sie nicht voraussehen, daß

einmal bas Zeitungslesen erfunden würde. Im Übermaaß ihrer Buneigung gab sie ihm aber soviel Erfindungssinn, baß er selbst sein Unglick sich burch die Erfindung ber Buchbrucker-tunft bereitete. Rünftliches Feuer, wie kunftlicher Buchbruck, find an und für fich nicht unwohlthätig; nur ben Deutschen follte wenigftens ber lettere in gunehmenbe Berwirrung bringen. Mit bem Buchbrud fing ber Deutsche bereits an übermuthig ju latinifiren, fich übersette Ramen beizulegen, seine Muttersprache zu vernachlässigen und fich eine Litteratur bergurichten, welche bem eigentlichen Bolte, bas bis babin mit bem Ritter und Fürsten die gleiche Sprache redete, fremd blieb. Luther hatte viel Noth mit ber Buchbruckerei: er mußte ben Teufel ber Bieldruckerei um ihn herum burch ben Beelzebub ber Bielichreiberei abzuwehren suchen, um am Ende boch zu finden, daß für diefes Bolt, um welches er fich fo unfäglich abgemuht hatte, bei Lichte besehen, ein Bapft gerabe recht mare. Worte, Borte — und endlich Buchftaben und wieder Buchftaben, aber tein lebendiger Glaube! Doch es tam noch jum Beitungs= schreiben, und - was viel schrecklicher ift - jum Beitungs-Welcher unferer großen Dichter und Beifen hat nicht mit zunehmender Beängstigung bie burch bas Beitungslesen stets abnehmende Urtheilsfähigkeit bes beutschen Bublikums empfunden und beklagt? Heut' zu Tage ift es nun aber bereits jo weit gebieben, daß unfere Staatenlenter weniger bie Dei= nungen ber burch allgemeines Stimmrecht gewählten Boltsvertreter, als vielmehr bie Auslaffungen ber Beitungsschreiber beachten und fürchten. Man muß bieg endlich begreifen: fo verwunderlich es auch ift, daß gerade für ben Auffauf ber Breffe, wenn fie benn einmal fo furchtbar ift, die Regierungen nicht bas nöthige Gelb auftreiben konnen; benn zu taufen ift boch endlich Alles. Rur scheint allerdings unsere heutige Preffe auf allem Gelbe ber Nation felbft gu figen: in einem gemiffen Sinne könnte man fagen, die Ration lebt von bem, was die Preffe ihr zukommen läßt. Daß fie geiftig von der Preffe lebt, muß für unleugbar gelten: welches biefes geiftige Leben ift, erfeben wir aber auch, namentlich an bem "erweiterten Gefichtsfreise", der in der armseligen Bierftube, wenn die Tische nur tüchtig mit Zeitungen belegt find, sofort jedem von Tabat verqualmtem Auge fich öffnet!.

Belche sonderbare trämerische Trägheit mag es doch sein, welche den Deutschen unfähig macht, selbst zu erkennen, und ihm dagegen die leidenschaftliche Gewohnheit pflegt, sich um Dinge zu bekümmern, die er nicht versteht, eben weil sie ihm fern liegen? Alles, was er nicht kennt, traut er dem Zeitungsschreiber zu wissen zu: dieser belügt ihn täglich, weil er nur will, nicht aber weiß; das ergöht nun aber den Zeitungsleser wieder, denn auch er nimmt es endlich nicht mehr so genau, wenn er nur — Zeitungen lesen kann.

Ich glaube bier bas ärgste Gift für unsere geiftigen fozialen Buftanbe ertennen zu muffen; auch nehme ich an, baß ein großer Theil meiner Freunde bie gleiche Ginficht gewonnen hat. Rur bin ich noch felten, ober faft nie, felbft bei meinen Freunden, auf eine bestimmte Ansicht barüber geftogen, wie biesem Gifte seine schabliche Kraft zu entziehen sei. Noch ist faft ein jeber ber Meinung, ohne bie Breffe fei nichts zu thun, . somit - auch nichts gegen bie Preffe. Es scheint einzig nur mir bisher noch beigekommen zu fein, daß die Preffe nicht zu beachten fei, wobei mich bas Gefühl bavon leitete, welche Genugthuung mir wohl berjenige Erfolg geben wurde, ben ich burch die Presse gewinnen burfte. Mein Nichterfolg in Paris that mir wohl: hatte ein Erfolg mich erfreuen konnen, wenn ich ihn burch die gleichen Mittel meines burch mich beangftigten, verborgen bleibenden Antagoniften ertauft haben murbe? Diefe herren Beitungsschreiber, — Die Ginzigen, welche in Deutsch- land ohne ein Examen bestanben zu haben angestellt werben! - leben von unserer Furcht vor ihnen; Unbeachtung, gleichbebeutend mit ber Berachtung, ift bagegen ihnen febr wiberwartig. Bor einigen Jahren hatte ich in Bien einmal bem Sangerpersonale meiner Opern ju fagen, bag ich eine fie betreffende Erklärung ihnen mundlich tund gabe, nicht aber gebrudt und öffentlich, weil ich bie Breffe verachte. In ben Beitungen murbe Alles wortgetreu referirt, nur ftatt: "ich verachte bie Preffe" war zu lefen: "ich haffe bie Preffe.". Go etwas wie Sag vertragen fie febr gern, benn "natürlich tann nur ber bie Breffe haffen, welcher bie Bahrheit fürchtet!" -Aber auch folde geschickte Falfdungen follten uns nicht babon abhalten, ohne Bag bei unferer Berachtung gu bleiben: mir wenigstens betommt bieß gang erträglich. Bur Durchführung

eines richtigen Berhaltens gegen biese Beitungs- und Libellen-Breffe hatten wir bennach gar feinen andern Aufwand nöthig, als ben ber Abwehr jeder Bersuchung fie zu beachten; und beis nabe muß ich glauben, daß dieß manchem meiner Freunde doch noch febr fcwer fallen möchte: immer bleiben auch fie noch in bem Bahne, widerlegen zu konnen, ober wenigstens boch die Beitungslefer richtig aufflaren zu muffen. Allein, gerabe biefe Beitungelefer machen ja bas Abel aus: wo maren benn bie Schreiber, wenn fie teine Lefer hatten? Dag wir ein Bolt bon Beitungelefern geworben find, hierin liegt eben unfer Berberb. Bie wurde es benn jener litterarischen Strafenfugend beitommen, das Ebelfte mit schlechten Wigen zu besudeln, wenn fie nicht wüßten, daß fie uns damit eine angenehme Untershaltung gewähren? Ift nicht ein Volk selbst gerade Das, als was es fich vertreten läßt? Die Abgeordneten, die wir zu irgend welchen Berathungen belegirten, find unfer Bert: irrten wir bei ber Wahl aus Unkenntniß, so ist die Unkenntniß unser Gebrechen; betheiligen wir uns nicht bei ber Bahl, fo wirb unfere Gleichgiltigkeit bestraft; muffen wir nach schlechten Wahlgesegen mablen, so find wir baran Schuld, bag man sie uns auferlegen burfte. Rurg, wir felbst find biejenigen, bie gu uns reben und uns regieren. Wie fonnen wir uns nun wunbern, daß fo zu uns gerebet wirb, und wir fo regiert werben, wie es uns endlich wiederum nicht gefallen will? Bas ift ber gange Big unferer Zeitungsichreiber anderes, als unfer Behagen an ihm? Bie konnte biefe "Macht" ber Breffe bestehen, wenn wir fie einfach ignorirten? Und wie wenig Anstrengung nur hatte uns bas zu toften!

Dennoch bürfte es ohne Anstrengung nicht abgehen. Wir müßten eben die Kraft haben, uns andere Gewohnheiten anzubilden. Für eine Gewohnheit des geistigen Verkehres der Deutschen in einem edlesten volksthümlichen Sinne kennen die Leser meiner Schrift über "deutsche Kunst und deutsche Politik" das von mir in das Auge gesaste Ideal, und habe ich daher nicht nöthig heute auf seine Darstellung mich weiter einzulassen. Gebt diesem Ideale in euren Gewohnheiten einen real befruchteten Boden, so muß hieraus eine neue Macht hervorgehen, welche jene Aktien-Litteratur-Macht mit der Zeit gänzlich entwerthet, wenigstens in so weit, als sie unseren inneren Wünschen einer Beredelung des öffentlichen Kunstgeistes der Deutschen verhindernd und zersplitternd sich entgegenstellte. Nur ein sehr ernstliches, durch große Geduld und Ausdauer gekräftigtes Bemühen kann aber solche Gewohnheiten unter uns zu einem wirklichen Rerv des Lebens ausdilben: aus einem starken inneren Müssen kann uns einzig die Nothwendigkeit zum Handeln erwachsen; ohne solche Nothwendigkeit kann aber

nichts Achtes und Bahres begründet werben.

Mögen meine Freunde sich namentlich auch über mich nicht taufchen, wenn ich ihnen jest mit Gebulb und Musbauer voranschreite. Gerade bag unsere Rrafte jest im Bachsen begriffen find, giebt es mir ein, voreilige Berfuche, benen noch tein bauernder Erfolg jugefprochen werden tann, fern ju Daß ich selbst bie Hoffnung noch nicht aufgegeben habe, bezeuge ich baburch, bag ich bie Mufit zu meinem "Barfifal" in diefen Tagen vollenden tonnte. Bie die begludenbfte Sunft meines erhabenen Bohlthaters mich einft zu ber Ent= · werfung biefes Wertes begeifterte, hat mich jest bas noch nicht mir verlorene Bertrauen auf ben beutschen Beift bei feiner Musführung erwärmt. Biel, viel liegt aber noch bor mir, was fich nach meinem Gefühle zwischen bie Ausführung meines Wertes und beffen Darangebung an bie Offentlichfeit brangt. Dieg foll übermunden werben; boch wer mit mir hoffen will, ber hoffe auch nur in meinem Sinne: tann ihm ein flüchtiger Unichein nicht mehr genugen, fo hofft er mit mir.

Über das Dichten und Komponiren.

Bielleicht auch: "über Buchhandel und Musikhandel?" — Doch burfte bieg wohl Bielen als zu äußerlich aufgefaßt erscheinen. Wiewohl ber felige Bustow uns bas bofe Bebeimnig bereits aufgebedt bat, bag Goethe's und Schiller's ungemeffene Bopularität fich nur ber energischen Spetulation ihres Buchhändlers verbante. Sollte diese Erklärung sich nicht als burchaus zutreffend bewähren, fo läßt fich aus ber Aufftellung einer folchen Behauptung boch jum Wenigften erfeben, bag unfere Dichter abnliche Erfolge burch geschicktes Berfahren ihrer Buchbandler für möglich halten. Gin großes Unlage-Rapital bes Berlegers fchiene bemnach bagu erforberlich ju fein, um ben beutschen "Dichterwalb" gehörig zu bepflanzen; somit bürfte es uns nicht Bunber nehmen, wenn ber Buchhandler bei ber Servorbringung von Dichterwerken, namentlich wenn biefe für bie Berühmtheit bestimmt find, sich ben wichtigsten Antheil hieran suichreibt. Man konnte, bem zu Folge, ein bedenkliches Berhaltniß zwischen ben Dichtern und ihren Berlegern annehmen, in welchem gegenseitige Sochachtung wenig jum Borichein tame. Ein namhafter Dichter versicherte mich, bie Buchhandler feien bie betrügerischeften Raufleute, benn fie hatten beim Sanbel einzig mit phantaftischen Produzenten zu thun, mahrend jeder andere Raufmann nur auf Geschäfte mit flugen Leuten seines Gleichen angewiesen ware. Schlimm mag es hiermit immerhin fteben. Der Dichter, ober Romponift, glaubt, um ber Berficherung feiner Berühmtheit willen, am Beften unter bem Schute großer Ber-

lags-Firmen zu gebeihen. Solch eine Firma unterhält mit reischen Rapitalien ungeheure Drudereien, ober Notenstechereien; Diese muffen immer zu arbeiten haben, bemnach ber Berleger auf gutes Glud bin vieles Unnuge, mas ihm vorkommt, bruden ober stechen laffen muß; aller Sournalismus ber Welt fann ibm hierfür oft feinen Absat verschaffen; endlich hilft ihm boch ein= mal nur ber besonders glückliche Berlagsartikel von der Arbeit eines ausgezeichneten Ropfes: mit bem Erfolge Diefes einen Artifels macht fich ber Berleger für alle feine fonftigen Ginbuffen bezahlt, und will ber Autor feinen Theil vom Gewinne haben, fo tann ihm ber Berleger bieß tuhn abschlagen, ba Jener ja auch feinen Antheil an ben Berluften burch unablaffig probuzirten Schund getragen habe. Dennoch ift es bie ftete Beraus= gabe von Schund, mas bem Berleger zu großem Unfehen ver= hilft. Alle Welt bichtet und tomponirt, während die reiche Firma immer bruden und herausgeben muß: beibe Gewohnheiten und Nöthigungen erganzen fich; nur bat ber Berleger ben Bortheil. seinen Rlienten nachweisen zu konnen, daß er baran verliere, bennoch aber fich großmuthig zu bezeigen, wenn er mit ferneren Berausgaben fortzufahren fich bereit ertlärt, wodurch bann ber "phantaftische" Autor zu seinem gehorsamen Diener wird. burfte es etwa zu verstehen sein, wenn ber Buch- und Dufit-Sändler, als Lohngeber bes Dichters und Komponiften, ja unter Umftanben, wie bei Schiller und Goethe - fogar als Popularisator berfelben, als ber eigentliche Batron, wenn nicht Schöpfer, unferer bichterischen und mufitalischen Litteratur angefeben mirb.

Bielleicht ift es wirklich bieses, wie es scheint, so glückliche Prosperiren der Buch- und Musik-Druckereien, welches uns das verwunderliche Phänomen zu verdanken giebt, daß saft jeder Mensch, der einmal etwas gelesen oder gehört hat, sofort auch das Dichten und Komponiren sich beikommen läßt. Öfters hörte ich Universitäts-Prosessoren darüber sich beklagen, daß ihre Studenten nichts Rechtes mehr lernen, dagegen meistens nur dichten und komponiren wollten. Dies war besonders in Leipzig der Fall, wo der Buchhandel der Gelehrtheit so nahe auf dem Halse sigt, daß es sür Einsichtsvolle saft zu der Frage kommen dürfte, wer denn eigentlich unsere moderne Bildung mehr in der Hand habe, die Universität oder der Buchhandel, da man

aus ben Buchern boch offenbar Dasfelbe, wenn nicht mehr, als bon ben Professoren lernen tonne, welche unvorsichtiger Beife wiederum Alles, mas fie miffen und lehren burften, in leicht täuflichen Büchern bruden laffen. Dagegen möchten wir ben Sang unferer, bom Universitäts = Stubium angeetelten jungen Leute zum Dichten und Komponiren mit ber aukerorbentlichen Reigung jum Theaterspielen zusammenhalten, welche bom Auftommen ber beutschen Schauspieltunft bis in ben Anfang unferes Jahrhunderts ben geachtetften Familien Göhne und Tochter entführte. Rach biefer Seite bin icheint aber gegenwärtig unsere Rugend philisterhafter geworben zu fein, etwa aus ber Furcht. auf bem Theater fich perfonlich lächerlich ju machen, mas gegenwärtig immer mehr ben Juden überlaffen wird, welche auf unangenehme Erfahrungen weniger ju geben fcheinen. Siergegen tann nun Dichten und Romponiren in aller Rube und Stille für fich ju Baufe betrieben werben: bag überlaufenbe lyrifche Erguffe im Drud uns ebenfalls lächerlich machen, merten wir nicht, weil gludlicher Beife auch tein Lefer bas Lächerliche babon mertt. Bemerkbar lächerlich wird dieß Alles erft, wenn es laut vorgelesen wird. Bu meiner Reit trieben bie Leipziger Stubenten ihren Spott mit einem armen Teufel, ben fie, gegen Bezahlung feiner Beche, feine Gebichte fich vorbeklamiren ließen; von ihm beforgten fie ein lithographisches Portrait mit ber Unterschrift: "an allen meinen Leiden ift nur die Liebe Schuld." 3ch führte bieß Beispiel vor einigen Sahren einem namhaften Dichter unferer Beit bor, welcher feitbem mir auffällig bofe geworben ift: au fpat erfuhr ich bamals, daß er foeben einen neuen Band Bebichte von fich unter der Breffe habe.

Was nun den "deutschen Dichterwald" betrifft, so vernimmt man in neuerer Zeit, daß die Buchhändler, trot der Röthigung zu steter Beschäftigung ihrer Pressen, der reinen Lyrik immer abholder werden, da die musikalischen Lyriker von Neuem immer nur wieder: "Du bist wie eine Blume" oder: "Wenn ich dein holdes Angesicht" und bergleichen komponiren. Wie es mit "epischen Dichtungen" steht, ist auch schwierig zu ermessen: es kommt viel davon auf den Markt, wird auch von solchen Komponisten, welche in der Oper noch ein Haar sinden, sür unsere Abonnement-Konzerte in Musik gesetzt, — was leider mit dem "Trompeter von Säckingen" bisher für unmög-

lich befunden werden mußte! - Db bieg Alles "etwas macht", ift nicht leicht zu glauben; benn noch giebt es fehr viele Be-wohner Deutschland's, welche in jenen Konzerten nicht abonnirt Dagegen hatten nun allerbings "bramatische Dichtungen" ein größeres Bublifum; bieg jedoch immer wohl nur, wenn fie von den Theaterdirektoren aufgeführt werden. Bei biefen Letteren trifft man aber auf die vollste Bilbnig bes Interesses für gute Ginnahmen; bier herrscht noch bie barbarische Justig ber Gottesurtheile, und ju "taufen" ift ba nicht viel. Bloß englischen Verlegern ift es möglich geworben, bas Theater allerdings in fehr ingeniöfer Beife - für glückliche Berlags= effette zu benüten. Das Ginzige, womit ber englische Dufithandel etwas zu Stande bringt, ift eine, mehr ober weniger bem Bäutelfanger-Genre entnommene "Ballabe", welche, im auten galle, in mehreren hunderttaufenden bon Exemplaren als "neueste Ballabe" an alle Rolonien verkauft wirb. Um biese Ballade gehörig berühmt zu machen, läßt fich ber Berleger für fein Gelb eine ganze Oper tomponiren, bezahlt dem Theaterbirettor beren Aufführung, und läßt nun bie barin angebrachte Ballade auf alle Drehorgeln bes Landes feten, bis jedes Rlavier fie nun endlich auch ju Saus zu haben verlangt. Wer an unfer heimisches "Ginft spielt ich mit Bepter" u. f. w. beutt, möchte vermuthen, daß auch beutsche Berleger nicht auf ben Ropf gefallen feien und mit einem bollftandigen "Bar und Bimmermann" icon wüßten was anzufangen: ber "Bar" beschäftigt bie Stecher und ber "Bepterfpieler" bezahlt fie.

Dennoch scheint das Berfassen von ganzen kompletten Dramen für Alt und Jung einen großen Reiz zu behalten, und merkwürdig ist es, daß Zeder selbst mit dem abgegriffensten Stoffe immer noch einen glücklichen Griff gethan zu haben glaubt, wozu ihn die Täuschung verführen mag, seine Borgänger hätten den Stoff noch nicht richtig behandelt. Der fünffüßige Jambe, in unverwüstlichen Ehren forthinkend, muß der Diktion hierbei unentwegt noch den eigentlichen poetischen Dust verleihen; während die nachte Prosa, je ungewählter desto wirksamer, mehr Chancen für die Annahme des Stückes von Seiten der Theaters direktoren darbietet. Der fünffüßige Dramatiker hat sich dasher gewöhnlich an die Gunft des Buchhändlers, der immer drucken lassen muß, zu halten, wobei für sein besonderes In-

teresse anzunehmen ist, daß er "es nicht nöthig hat". Ich glaube nicht, daß hierbei sehr große Dichter zu Tage treten: wie es das gegen Goethe und Schiller angesangen haben, mag Gott wissen, — falls hierüber kein Aufschluß von der Firma Cotta zu erslangen sein sollte, welche mir einst die Herausgabe meiner gesammelten Schristen mit dem Hinweis darauf, daß sie mit Goethe und Schiller noch so schwierig daran wäre, abschlug. —

Aber, find bieg Alles nicht nur Schwächen unferer Dichter? Mag ein rechter Bewohner unferes Dichterwalbes im finbischen Triebe es ben Sangern auf ben Baumen nachzumachen, als Jüngling Berfe und Reime gezwitschert haben; mit ber toga virilis wird er endlich Romanschreiber und nun lernt er fein Geschäft. Best sucht ber Buchhandler ibn, und er weiß fich biefem toftbar zu machen; fo fcnell überläßt er ihm feine brei, feche ober neun Banbe nicht für bie Leihbibliotheten; erft tommen bie Beitungslefer baran. Ohne ein "gebiegenes" Feuilleton mit Theatertritifen und fpannenden Romanen fann felbft ein politisches Beltblatt nicht füglich befteben; andererfeits aber, was tragen biefe Zeitungen ein, und mas können fie bezahlen! Mein Freund Gottfried Reller vergaß feiner Beit über bas wirkliche Dichten auf jene Beröffentlichungs = Geburtsweben feiner Arbeiten ju achten; es war nun fcon von einem bereits feit langer berühmt geworbenen Romanschreiber, welcher Reller für feines Gleichen hielt, Diefen barüber gu belehren, wie ein Roman einbringlich zu machen fei: offenbar erfah ber beforgte Freund in bem geschäftlich unbeholfenen Dichter ein gefahrliches Beispiel von Rraftvergeudung, bem er ohne Rrampfe nicht zusehen konnte. Der unzubelehrende Dichter (wir nannten ihn aum Schera "Auerbachs Reller") brachte es in ber Berlagscarrière allerdings nicht weit: erft biefer Tage erscheint eine zweite Auflage seines bor breißig Jahren veröffentlichen Ro-manes: "ber grune Beinrich"; in ben Augen unserer geschäftskundigen Autoren ein offenbarer Miserfolg und — eigentlich — ein Beweis bafür, daß Reller nicht auf der Höhe ber Zeit angekommen fei. Aber fie verstehen es, wie gesagt beffer. Dafür wimmelt es benn auch in unserem Dichterwalbe, bag man Die Baume bor lauter Auflagen nicht erfeben fann.

In Wahrheit treffen wir jedoch bei biefer so fehr prosperirenden Aftivität unserer heutigen Dichterwelt auf basjenige

Element, welchem alle Dichterei seine erste Entstehung, ja seinen Namen verdankt. Gewiß ist der Erzähler der eigentliche "Dichter", wogegen der spätere formelle Außarbeiter der Erzählung mehr als der Künftler zu betrachten sein dürste. Nur müßte, wenn wir unseren so glücklich florirenden Romanschreis bern die unermeßliche Bedeutung von wahren Dichtern zuserkennen sollten, diese Bedeutung selbst erst etwas genauer präszisit werden.

Die alte Belt kannte eigentlich nur einen Dichter, und nannte biefen "Someros". Das griechische Bort "Boietes", welches die Lateiner, ohne es überfeten zu konnen, mit "Bosta" wiedergaben, findet fich recht naib bei ben Brovencalen als "Trouvere" wieder und gab uns Mittelhochdeutschen ben "Finber" ein, wie Gottfried bon Stragburg ben Dichter des Barzival "Finder milber Märe" nennt. Jenem "Poietes", von welchem allerdings Platon behauptete, daß er den Gellenen ihre Götter erfunden habe, murbe ber "Geber" vorausgegangen gu fein scheinen, etwa wie bem Dante jener verzudte Monch burch feine Bifion ben Weg burch Solle und himmel gewiesen hatte. Der ungeheure Sall bei ihrem einzigen - "bem" - Dichter ber Griechen scheint nun aber ber gewesen zu fein, baß er Ceber und Dichter zugleich mar; weghalb benn auch homeros gleich bem Teirefius blind vorgeftellt murbe: wem bie Götter nicht ben Schein, fonbern bas Welen ber Welt feben laffen wollten, bem fcbloffen fie die Augen, bamit er burch feine Berfündigungen die Sterblichen nun etwa Das erfeben ließe, mas biefe, in ber von Platon gebichteten Sohle mit bem Ruden nach außen gewendet sigend, nur in ben burch ben Schein erzeugten Schattenbilbern bisher gewahren konnten. Diefer Dichter fah als "Seher" nicht bas Wirkliche, sonbern bas über alle Wirklichleit erhabene Bahrhaftige; und bag er bieg ben aufhorchenden Menschen so getreu wiedererzählen konnte, daß es sie so klar verständlich wie das von ihnen selbst handgreislich Erlebte bunfte, bas machte eben ben Seber jum Dichter.

Db biefer auch "Rünftler" war?

Wer bem Homer Runft nachzuweisen versuchen wollte, burfte hierbei eine ebenso schwierige Arbeit haben, als wer bie Entstehung eines Menschen aus ber überlegten Konstruktion

eines, etwa überirdischen Professor's der Physit und Chemie zu erklären unternähme. Dennoch ist Homer's Werk kein unbewußt sich gestaltendes Naturprodukt, sondern etwas unendlich Höheres, vielleicht die deutlichste Wanisestation eines göttlichen Bewußtseins von allem Lebenden. Nicht jedoch Homer war Künstler, vielmehr wurden an ihm alle nachfolgenden Dichter erst Künstler, und deßhalb heißt er "der Bater der Dichtunst". Alles griechische Genie ist nichts Anderes als künstlerische Nachdichtung des Homer; denn zu dieser Nachdichtung war erst die "Techne" ersunden und ausgebildet, welche wir endlich als "Kunst" zu einem auch den "Poietes", den "Finder der Wäre", gedankenlos mit einschließenden, Allgemeinbegriff erhoben haben, indem wir von Dichtkunst sprechen.

Die "ars poetica" ber Lateiner mag als Runft gelten, und bon ihr alle Runftlichkeit bes Bers- und Reimmefens bis auf ben beutigen Tag abgeleitet werden. Mag mohl Dante ein= mal wieder mit bem bichterischen Seberblid begabt gewesen fein. benn er fab wieber Göttliches, wenn auch nicht bie beutlichen Göttergestalten bes Somer: wogegen icon jener Arioft nichts Unberes wieder als bie willfürlichen Brechungen ber Erfcheis nung fah, mahrend Cervantes zwischen folch willfürlichem Bhantafiegespiele hindurch ben gespaltenen Rern ber altdichterifchen Weltfeele gewahrte, und ben erkannten Zwiefpalt uns burch zwei traumhaft erlebte Geftalten als eine unleugbare Thatfache in greifbar lebenbigen Sandlungen vorführt. Sollte boch felbft, wie am Ende ber Beiten, bas "zweite Beficht" eines Schotten zur vollen Bellfichtigfeit für eine gange, nun bloß noch in Dotumenten binter uns liegende Belt hiftorifcher Thatfachen fich erleuchten, welche biefer uns wie aufhorchenben Rinbern alaubwürdige Märchen bann behaglich zu erzählen weiß. "ars poetica", welcher biefe Seltenen nichts zu verbanten haben, entsprießt bagegen Alles, mas feit homer fich als sogenanntes "episches Dichtungswert" ausgab, und haben wir feitbem bem mahren epischen Dichterquell nur noch im Boltsmärchen und in ber Sage nachzuforschen, wo wir ibn bann noch ganglich bon ber Runft unberührt porfinden.

Bas nun heut' zu Tage, nachdem es aus bem Feuilleton ber Zeitungen hervorgegangen, die Wände unserer Leihbibliotheken bebeckt, hat allerdings weber mit Kunst noch Poesie zu

thun gebabt. Das wirklich Erlebte hat zu feiner Reit einer epischen Ergablung als Stoff bienen tonnen; bas "zweite Beficht" für das Rieerlebte verleibt fich aber nicht an ben erften beften Romanschreiber. Gin Prititer warf bem feligen Guttow por bak er Dichterliebichaften mit Baroninnen und Grafinnen fchilbere, bie er boch felbst gar nicht erlebt haben burfte; mogegen diefer burch indistret verbedte Andeutungen abnlicher wirklicher Erlebniffe fich mit Entruftung vertheibigen zu muffen glaubte. Bon beiben Seiten konnte bas ungiemlich Lacherliche unserer Romanschreiberei nicht erfichtlicher aufgebectt werben. - Goethe verfuhr bagegen in feinem "Bilbelm Meifter" als Rünftler, bem der Dichter fogar Die Mitarbeit gur Auffindung eines befriedigenden Schluffes ber Sandlung verfagte; in feinen "Bahlverwandtschaften" arbeitete sich ber elegische Lyriter zum Seelen- noch nicht aber jum Gestalten-Seber bindurch. Aber. mas Cervantes als Don Quixote und Sancho Banfa erfeben hatte, ging Goethe's tiefem Beltblide als Rauft und Mephistopheles auf; und biefe von ihm eigenft ersebenen Beftalten geleiten num ben fuchenben Runftler als zu lofenbes Rathfel eines unfäglichen Dichtertraumes, bas er, gang unfünftlerifch, aber burchaus mabrhaftig, in einem unmöglichen Drama bewältigen zu muffen glaubte.

hieraus ware etwas zu lernen, felbft für unfere, von ihren nicht genügend eifrigen Buchbanblern vernachläffigten, Mitglieber bes "beutschen Dichterwalbes". Denn bon ihren Romanen, ben reifften Fruchten ihres Beiftes, ift leiber gu fagen, daß fie weber aus Leben noch Tradition, sonbern aus Rehmen und Traduktion hervorgegangen find. Konnten weber bie Briechen jur Reit ihrer Bluthe, die Romer jur Beit ihrer Große. noch auch irgend ein späteres bebeutenbes Rulturvolt, wie die Italiener und Spanier, bem bon ihnen Erlebten ben Stoff gu einer epischen Erzählung abgewinnen, fo wird euch Beutigen biek mahricheinlich noch um etwas fchwerer fallen: benn mas Rene als Erlebmiffe mit ansahen, maren boch wenigftens Birtlichkeiten ber Erscheinung, mogegen ihr, in Allem mas euch beherricht, umgiebt und innewohnt, nur Dasteraden, mit umae bangten ausgeliebenen Rulturfeben und ausgestopftem hiftorischen Blunder, gewahren konnt. Den Seherblid für bas Rieerlebte verliehen gottliche Machte von je aber nur an ihre Glaubigen.

worüber homer und Dante gu befragen waren. Ihr aber habt weber Glauben noch Göttlichkeit.

So viel vom "Dichten". - Seben wir aber nun, mas uns bie "Runft" in unfern Tagen ber fortgeschrittenen Rultur barbieten fonnte. -

Bir glaubten finden zu muffen, bag alles griechische Genie nur eine tunftlerische Rachbilbung bes homer gewesen fei, mabrend wir im Somer felbit ben Rünftler nicht mahrnehmen wollten. Doch tannte homer ben "Aoibos"; ja, vielleicht mar er selbst auch Sänger? — Bu dem Gesang der Helbenlieder trat der Chor der Jünglinge den "nachahmenden" Tanzreigen Bir wiffen von ben Chorgefangen ju ben priefterlichen Botterfeftreigen; wir tennen bie bithyrambifchen Cangdore ber Dionnfos-Feier. Bas bort bie Begeifterung bes blinden Sebers war, wird hier zur Berauschung bes febend Entzückten, beffen truntenem Blide fich wieberum bie Birklichkeit ber Erfchei= nung in göttliche Dammerung verklart. Bar ber "Mufiter" Rünftler? Ich glaube, er ichuf bie Runft und mard zu ihrem erften Befetgeber.

Die bom hellsichtigen blinden Dichter-Erzähler erschauten Gestalten und Thaten sollten bem fterblichen Muge nicht anbers als burch extatische Depotenzirung bes nur für die reale Ericheinung geubten Sehvermogens borgeführt werben tonnen: Die Bewegungen bes barzuftellenben Gottes ober Selben mußten nach anderen Gefegen, als benen ber gemeinen Lebensnoth, fich tundgeben, wie sie durch rhythmische Reiben barmonisch geordneter Tone begrundet werben tonnten. Richt mehr eigentlich bem Dichter gehörte die Anordnung ber Tragobie, fonbern bem Inrifden Dufiter: nicht eine Geftalt, nicht eine That ber Tragobie, welche ber gottliche Dichter nicht zuvor erseben und seinem Bolte "erzählt" hatte; nur führte fie jest ber Choreg bem fterblichen Auge ber Menschen selbst vor, indem er dieses Auge durch ben Bauber der Musik bis zu dem gleichen Hellsehen bes ursprünglichen "Finders" entzückte. Somit war ber lyrische Tragiter nicht Dichter, sondern durch Beherrschung und Anwendung der höchsten Kunst verwirklichte er die vom Dichter ersehene Welt, indem er das Volk selbst in den Zustand des hellsehenden Dichters versetze. — So ward die "musische" Kunst zum Inbegriff aller Eingebung durch göttliches Gesicht, sowie aller Anordnung zur Verdeutlichung dieses Gesichtes. Sie war die äußerste Extase des griechtschen Geistes. Was nach bessen Ernückterung übrig blieb, waren nichts als die Bruchtheile der "Techne", nicht mehr die Kunst, sondern die Künste, von denen sich mit der Zeit am sonderbarsten die Verskunst ausnehmen sollte, welche für die Stellung, Länge oder Kürze der Sylben die Schemen der musikalischen Lyrik beibehielt, ohne von ihrem Ertönen mehr etwas zu wissen. Sie sind uns ausbewahrt, diese "Oden" und sonstigen prosaischen Geziertsheiten der ars postica, auch sie heißen Dichterwerke, und dis in alle Zeiten hat man sich mit der Ausfüllung von Sylbens, Worts und Verse-Schemen abgequält in der Meinung, wenn dieß nur wie recht glatt abgegangen aussähe, in den Augen Anderer und endlich wohl auch in seinen eigenen, wirklich "gesdichtet" zu haben.

Wir haben es nicht nothig mit diefer "ars poetica" uns lange zu befaffen, benn auf ben Dichter murben wir hierbei nicht treffen. Mit ihrer Ausübung tam ber Wit in unfere Dichtung: Die alte Lehrsentenz, welche noch - wie in ben Drafelfprüchen ber Pythia — auf priefterlicher und Boltsgefangs-Melodie fußen mochte, ward jum Gpigramm, und bier fand der kunstlerische Bers, wie heut' zu Tage durch wirklich sinnvolle Reime, eine gludliche Anwendung. Goethe, welcher Alles versuchte, bis zur eigenen Gelangweiltheit bavon namentlich auch ben Berameter, war nie gludlicher in Bers und Reim, als wenn fie seinem Wite bienten. Wirklich tonn man nicht finben, baß die Beseitigung biefer Berskunftlichkeit unsere "Dichter" geistreicher gemacht hat: wurde fie 3. B. auf den "Trompeter von Sadingen" verwendet worden fein, fo burfte biefes Epos allerdings teine fechzig Auflagen erlebt haben, bennoch aber wohl etwas ichidlicher zu lefen fein; wogegen felbft bie Bantelfanger = Reime B. Beine's immer noch einiges Bergnugen gemabren. 3m Gangen scheint ber Trieb gum Bersemachen bei unferer Beneration aus einer eingeborenen Albernheit hervorzugeben, auf welche Altern und Erzieher aufmertfam gemacht werben burften; trafe man beim Durchprugeln eines jugendlichen Dichters einmal auf einen auch hierbei noch Berfe machenben Dvid, nun fo laffe man ben allenfalls laufen, ba wir benn

bem witigen Spigrammatiker immer noch am liebsten auf uns serem Litteratur-Gebiete begegnen, allerdings nur nicht auf dem Gebiete der — Musik!

Mufit! —

Über biese haben wir uns, so unsäglich schwierig es ist, zu Beiten bereits öfter zu verständigen gesucht, jedoch noch nicht

gang ebenfo über bas "Romponiren".

Die Musit ist das Wistosete, was man sich denken kann, und doch wird jett saft nur noch witzig komponirt. Ich vermuthe, dieß geschieht unseren Litteraten zu Liebe, namentlich auch Herrn Baul Lindau zu Gefallen, welcher, wie man mir sagt, von aller Kunst immer nur amisirt sein will, weil er sich sonft langweilt. Merkwürdiger Weise ist nun aber gerade unsere amisante Musit das Allerlangweilisste (man denke nur an ein solches "Divertissement" betiteltes Musikstück in unseren Konzerten), während — man kann sagen was man will — eine gänzlich wistose Beethoven'sche Symphonie jedem Zuhörer immer zu kurz vorkommt. Wich dünkt, hier liegt bei unserer Zeitungs-Rezensenten-Asthetik ein schlimmer Irrthum zu Grunde. Zu vermuthen steht nicht, daß wir den Kämpsern sür das musiksalische Amissement einen anderen Geschmack beidringen; dennoch wollen wir die Musik nach ihrer unwizigen Seite hin — ganz unter uns — noch einmal in einige Betrachtung nehmen.

Sollte es uns aus manchen hierüber angeftellten Untersuchungen nicht bereits beutlich geworben fein, daß die Dufit awar mit bem gemeinen Ernfte bes Dafeins gar nichts zu thun hat, daß ihr Charatter hingegen erhabene, Schmerzen lösende Beiterteit ift, ja - bag fie uns lächelt, nie aber uns zu lachen macht? Bewiß burfen wir bie A dur-Symphonie Beethoven's als bas Beiterfte bezeichnen, mas je eine Runft hervorgebracht bat: tonnen wir uns aber ben Genius biefes Wertes anders als in begeifterter Entzudung por uns aufschwebend vorftellen? Bier wird ein Dionpfosfest gefeiert, wie nur nach unseren ibealften Annahmen ber Grieche es je gefeiert haben tann: lagt uns bis in das Jauchzen, in den Bahnfinn der Wonne ge= rathen, aber ftets verbleiben wir in bem Bereiche erhabener Ertafe, himmelhoch bem Boben enthoben, auf welchem ber Big fich feine burftigen Bilber gufammenfucht. Denn hier find wir eben in feiner Masterabe, bem einzigen Amufement unferer

Digitize * Google

lebernen Fortschrittswelt; hier treffen wir auf keinen als Don Juan verkleibeten Ministerialrath ober bergleichen, bessen Erstennung und Entlarvung uns viel Spaß machen kann: sondern hier erscheinen dieselben wahrhaftigen Gestalten, die dem blinsben Hommer sich in bewegungsvollem Helbenreigen darstellten, in demselben Reigen, den nun der taube Beethoven uns erstönen läßt, um das entzückte Geistesauge sie noch einmal ersehen

zu laffen.

Alber der amufementbedurftige Journal-Cavalier fitt ba; feine Sehfraft bleibt eine gang reale: er gewahrt nichts, gar nichts: die Beit wird ihm lang, mahrend uns die Beit ber Ent= rudtheit aus allem Dem, was Jener einzig sieht, zu turg, zu flüchtig war. So schafft ibm benn Amufement! Macht Bit. auch ihr Musiter; vertleidet euch und ftedt eine Daste vor! Romponirt, tomponirt, wenn euch eben auch gar nichts einfällt! Wozu heißt es "komponiren" — zusammenstellen — wenn auch noch Erfindung dazu nöthig sein sollte? Aber je langweiliger ihr feid, besto abstechender mablt die Maste: bas amufirt wieder! Sch fenne berühmte Romponiften, Die ihr bei Ronzert-Masteraben heute in ber Larve bes Bantelfangers ("an allen meinen Leiben"!), morgen mit ber Salleluja-Berrude Sanbel's, ein anderes Mal als jubifchen Czardas-Auffpieler, und bann wieber als grundgebiegenen Symphonisten in eine Numero Behn berfleibet antreffen konnt. Ihr lacht: — bas habt ihr leicht, ihr witigen Buschauer! Aber Jene selbst find babei fo ernft, ja ftreng, bag einer von ihnen gang befonders jum ernften Dufit-Bringen unferer Beit biplomirt werden mußte, bamit euch bas Ladjen verwiesen mare. Bielleicht aber lacht ihr gerabe wieber barüber? Diefer ernste Musikvring wurde euch nämlich von vornherein fehr langweilig erschienen fein, wenn ihr Schlauen nicht eben babintergekommen wart, bag etwas gar nicht fo befonbers Bürbiges unter ber Maste ftede, fonbern Jemand gang . enres Gleichen, mit bem ihr nun wieder Daste fpielen konnt, indem ihr euch anftellt als ob ihr ihn bewundertet, mas euch nun wieder amufirt, wenn ihr gewahrt, daß er fich die Diene giebt als glaube er euch. Bas biefem ganzen unterhaltenben Mastenspiele zu tiefftem Grunde liegt, burfte aber auch offen Bugeftanden merben. Der liebensmürdige, aber etwas philifterhafte Summel murbe einmal befragt, an welche icone Gegend

er wohl gedacht hätte, als er ein gewisses charmantes Rondo komponirte: er hätte der einsachen Wahrheit gemäß sagen können,
— an ein schönes Bach'sches Fugenthema in Cis-dur; allein er war noch aufrichtiger und bekannte, daß ihm die achtzig Dukaten seines Verlegers vorgeschwebt hätten. Der wizige Mann; mit ihm war doch zu reden!

Genau betrachtet liegt bierbei ber Wit bennoch nicht in ber Musik, sondern in dem Borgeben bes Romponisten, wirklich gut zu tomponiren, sowie in ben hieraus erfolgenden Quid-pro-quo's. In bem bezeichneten Dastenfpiele tann man Denbelsfohn noch nicht als inbegriffen aufführen. Er sprach nicht immer aufrichtig und wich gern aus: aber er log nicht. Als man ihn frug, was er von Berliog's Musit halte, antwortete er: "ein Jeder komponirt so gut er kann." Wenn er seine Chöre zur Anti= gone nicht fo gut tomponirte, als 3. B. feine Bebriben-Onverture, welche ich für eines ber schönften Mufitwerte halte, die wir besitzen, so lag bieg baran, daß er gerade bas nicht konnte. Im Betracht biefes Falles, und leiber vieler ahnlicher Falle, burfte von Menbelssohn fich bie taltblütige Unbefonnenheit berschreiben, mit welcher seine Rachfolger sich an jebe Art Romponiren machten, wobei es ihnen ahnlich wie bem alten Feldherrn Friedrich's bes Großen erging, ber Alles was ihm vorkam nach ber Melodie des Deffauer Marsches sang; sie konnten nämlich nicht anders, als auch das größte mit ruhigem Gleichmuthe in das Bett ihres kleinen Talentes zu zwingen. Gewiß war ihre Absicht hierbei, immer nur etwas Gutes zu schaffen; nur erging es ihnen umgekehrt wie Mephiftopheles, welcher ftets bas Bofe wollte und boch bas Gute schuf. Gewiß wollte Jeber von ihnen einmal eine wirklich mahre Melobie ju Stande bringen, folch' eine Beethoven'iche Geftalt, wie fie mit allen Gliebern eines lebendigen Leibes vor uns zu fteben scheint. Aber, mas half ba alle ars musicae severioris ja selbst musicae jocosae, wenn bic Geftalt felbft burchaus fich nicht zeigen, viel weniger noch tomponiren lassen wollte! Run fieht aber Alles, mas wir ba aufgeschrieben finden, Beethoven's Mufit-Geftalten wiederum fo febr abnlich, bag fie oft wie geradezu topirt erfcheinen: und boch will felbst bas allerkunftlichft Busammengestellte nicht im Entfernteften etwa folch eine Birtung verursachen, wie bas für bie Runft fo gar nichts fagende, ja fast lächerlich unbebeutende



womit in jedem Konzert ein bis dahin noch so sehr gelangweiltes Publikum plötlich ans der Lethargie zur Extase erweckt wird! Offenbar eine gewisse Walice des Publikum's, welcher man durch energische Handhabung der "Schule" beikommen muß. Mein seliger Kollege in der Dresdener Kapellmeisterei, Gottlieb Reistiger, der Komponist des letten Gedankens Weber's, beklagte sich bei mir einmal bitter, daß ganz dieselbe Melodie, welche in Bellini's "Komeo und Julia" stets das Publikum hinriß, in seiner "Abele de Foix" gar keine Wirkung machen wollte. Wir sürchten, daß der Komponist des letten Gedankens Robert Schumann's über ähnliches Mißgeschick sich zu beklagen haben dürste. —

Es icheint hiermit wirklich eine eigenthumliche Bewandtniß ju haben: ich fürchte, biefe gang ergründen ju wollen, mußte uns ju myftischen Abgrunden führen, und Diejenigen, welche uns babin folgen wollten, in ben Augen ber aufgeklarten Dufitwelt als Dummtopfe erscheinen laffen, für welche - nach Carlyle's Erfahrung - bie Engländer bereits alle Mpftiter balten. Gludlicher Beise find die Leiden unserer tomponirenden Mitwelt großentheils noch am Sonnenlichte nüchterner fozialer Bernunft= erkenntnisse zu erklaren, welches felbit in bas trauliche Didicht unferer Dichterwalber und Komponistenhaine feine erfreuende Selligfeit bringen läßt. Sier ift Alles ursprünglich ohne Schuld wie im Baradies. Mendelssohn's großes Wort: "Reber tomponirt fo gut er tann" - gilt als weise Norm, welche im Grunde auch nie überschritten wirb. Die Schuld beginnt erft bann, wann man beffer tomponiren will, als man tann; ba bieß nicht füglich angeht, fo verftellt man fich wenigftens fo, als tonnte man es; bieß ift die Maste. Auch bas schabet noch nicht viel; schlimm wird es erft, wann viele Leute — Borfteber u. bgl. — burch bie Maste wirklich getäuscht werben, und etwa Samburger Fest= bankette und Breslauer Diplome hieraus hervorgeben; benn biefe Taufchung ift nur baburch zu ermöglichen, bag man bie Leute glauben macht, man tomponire beffer als Andere, welche wirklich gut tomponiren. Doch will auch bieß am Enbe noch nicht gar zu viel fagen; benn wir fteigern Menbelsfohn's Ausbrud

babin: "Jeber thut überhaupt, mas und wie er kann." Bas liegt im Grunde genommen fo viel an ber Fälschung ber Runfturtheile ober bes Musikgeschmades? Ift bieg nicht eine mabre Lumperei gegen Alles mas sonft noch bei uns gefälscht wird. als Baaren, Biffenschaften, Lebensmittel, öffentliche Meinungen, staatliche Rulturtenbenzen, religiöse Dogmen, Kleesamen, und was fonft noch? Sollen wir auf einmal in der Mufit einzig tugendhaft fein? Alls ich bor einigen Sahren zwei meiner Opern bem Wiener Sangerpersonale einstudirte, beflagte fich ber Haupt-Tenorist bei einem meiner Freunde über das Unnatürliche meis nes Berlangens, er folle für fechs Bochen tugenbhaft werben und Alles ordentlich ausführen, mahrend er boch wiffe, daß er, sobalb ich wieder fort ware, nur burch bas gewöhnliche Opernlafter ber Schluberei werbe befteben tonnen. Diefer Runftler hatte Recht, die Tugend als eine lächerliche Ansorberung zu berflagen. Ermöglichte fich die Freude unfrer Romponiften am Anscheine ihrer Bortrefflichkeit, Reuschheit und Mozart-Beethoven-Bermandtichaft ohne die Röthigung jur Ausübung von Bosheit gegen Andere, so mochte man ihnen Alles gonnen; ja, felbft bieg follte ichließlich nicht viel ausmachen, benn auch ber auf solche Beife angerichtete personliche Schabe wird wieber gebeilt. Dag auf ber Grundlage ber Anerkennung bes Nichtigen als bes Achten Alles was wir als Schule, Babagogie, Afabemie n. bgl. befigen burch Berberbnig ber natürlichsten Empfindungen und Misleitung ber Anlagen ber nachwachsenben Generationen. fretinisirt wird, mogen wir als Strafe fur Tragbeit und Schlaffbeit, barin wir uns behagen, babin nehmen. Aber, bag wir bieß Alles noch bezahlen, und nun nichts mehr haben wann wir zur Besinnung tommen, namentlich mabrend wir Deutschen uns andererseits einreben wir feien Etwas, - bas, offen geftanben, ift ärgerlich! -

über bie zulet berührte - gewiffermaagen: ethifche -Seite unferes Dichten's und Romponiren's fei nun für heute genug gefagt. Es thut mir wohl, für eine Fortfetung biefer Besprechungen einen Ubertritt auf Dasjenige Bebiet beiber Runftarten in Aussicht ftellen zu konnen, auf welchem, ba wir hier eblen Geiftern und großen Talenten begegnen, nur Fehlerhaftigfeiten bes Genre's, nicht aber Dudmauferei und Falfchung

nachzuweisen sein werben.

Über das

Opern-Dichten und Komponiren

im Befonderen.

Es ist mir, gelegentlich verschiebener Erfahrungen hiervon, aufgefallen, wie wenig bie Buhörer von Opern-Aufführungen die Borgange ber ihnen zu Grunde liegenden Bandlung fich gur Renntniß gebracht hatten. Hochflaffifche Opern, wie "Don Juan" und "Figaro's Sochzeit", tamen bierdurch bei unberdor= benen jugendlichen Buborern, namentlich vom weiblichen Geschlechte, gut bavon, weil biefe von ben Frivolitäten bes Textes aar nichts verstanden, worauf andererseits die Erzieher und Lehrer als fie ihren Schülern für die Ausbildung eines reinen Beschmades gerabe jene Werte empfahlen, febr mohl gerechnet haben mochten. Daß bie Borgange in "Robert ber Teufel" und "Bugenotten" nur ben Allereingeweihtesten verftanblich murben, hatte sein Gutes; daß aber wie ich dieß neulich erft erfuhr, auch ber "Freischüt buntel geblieben mar, vermunberte mich, bis ich mir nach einigem Nachbenken bewußt wurde, bag ich felbst, obwohl ich biese Oper zahllose Male im Orchefter birigirt hatte, über manche Stellen bes Textes noch ganz im Unklaren geblieben mar. Man gab hiervon ber Undeutlichkeit des Bortrages unferer Opernfanger bie Schulb: wenn ich hiergegen barauf hinwies, bag in bialogifirten Opern, wie "Freischut,", "Bauberflote", ja bei uns Deutschen auch im übersetten "Don

Ruan" und "Figaro", alles bie Hanblung Erklärenbe boch gefprochen murbe, fo warb mir eingeworfen, bag bie Ganger beut su Tage auch undeutlich fprachen, und, vielleicht ichon aus biefem Grunde, die Dialoge bis zur Unverftandlichkeit gefürzt murben. Bierburch verschlimmere fich fogar noch bie Sache; benn bei vollftandig "burchkomponirten" Opern könne man boch meniaftens mit bilfe bes Tegtbuches zu einer ausreichenben Er-Marung ber scenischen Borgange gelangen, mogegen eine folche Anleitung beim Gebrauch ber "Arienbucher" ber bialogisirten Opern abgebe. - Es ift mir aufgegangen, bag bas beutsche Theaterpublifum zu allermeist gar nicht erfährt, mas ber Dichter mit bem Textbuche seiner Oper eigentlich gewollt habe; ja, febr oft scheint dieß ber Komponift nicht einmal zu wiffen. Bei ben Franzosen ift bieß anders; die erste Frage geht bort nach ber "Bièce"; bas Stud muß an und für fich unterhaltend sein, außer etwa im erhabenen Genre ber "großen Oper", wo bas Ballet bas Amufement zu beforgen hat. Ziemlich unbedeutend find bagegen wohl gewöhnlich bie Texte zu italienischen Opern, in welchen die Birtuofenleiftungen des Sangers für bie Sauptfache au gelten scheinen; seiner Aufgabe jedoch wird ber italienische Sanger wieber nur burch eine, feinem Gefangsvortrage unerläßliche, außerordentlich braftische Sprache felbst gerecht, und wir thun bem italienischen Operngenre ein großes Unrecht, wenn wir in der deutschen Reproduktion bestelben ben Text der Arien als gleichgiltig fallen laffen. So schablonenartig die italienische Overntomvofitions-Manier erscheint, habe ich boch immer noch gefunden, daß Alles auch bier eine richtigere Wirtung macht, wenn der Text verftanden wird, als wenn dieß nicht der Fall ift, da gerade bie Renntnig bes Borganges und ber Seelenzustände der Wirkung der Monotonie des musikalischen Aus-bruckes vortheilhaft zu wehren vermag. Rur für die Rossini'sche "Semiramis" burfte auch biefe Renntniß mir nichts helfen; Reißiger's "Dibo abandonata", welche bem Romponisten bie Sunft eines sächsischen Monarchen gewann, tenne ich nicht; ebensowenig wie F. Hiller's "Romilda".

Das Gefallen bes beutschen Bublitums an Opernaufführungen dürfte man, nach ber Beftätigung ber obigen Bahr= nehmungen, somit lediglich aus ber Anhörung ber einzelnen Mufitstude, als rein melobischer Romplere, erklären. In ber

Ausführung folcher Stude maren nun die Rtaliener von je gu großer Sicherheit gelangt, fo bag ber beutsche Romponist febr fpat erft hierin mit ihnen zu wetteifern magte. Als Mozart bie "Bauberflote" tomponiren follte, ward er beforgt und wußte nicht, ob er es recht machen würde, da er "noch keine Zauber= over komponirt habe". Mit welcher Sicherheit verfuhr er da= gegen bei "le nozze di Figuro": auf ber bestimmten Grundlage ber italienischen opera buffa errichtete er einen Bau von so vollendeter Korrektheit, daß er feinem Streichungen verlangenben Raifer mit vollem Rechte nicht eine Rote breis geben gu konnen erklärte. Bas ber Staliener als banale Zwischenund Berbindungs-Bhrafen ben eigentlichen Mufitftuden jugab, verwendete Mogart bier gur braftischen Belebung bes scenisch= mufitalischen Borganges in ber zutreffend wirksamften Ubereinstimmung gerade mit biefem ihm vorliegenden ungewöhnlich ansgearbeiteten Luftspielterte. Bie in ber Beethoven'schen Sumphonie felbst die Baufe beredt wird, beleben bier die larmenben Salbichluffe und Rabenzphrafen, welche ber Mozart's fchen Symphonie füglich hatten fern bleiben konnen, in gang unerfetbar icheinender Beife ben musikalifirten scenischen Borgang, in welchem Lift und Beiftesgegenwart mit Leibenschaft und Brutalität - liebelos! - tampfen. Der Dialog wird bier gang Dufit, und bie Dufit felbft bialogifirt, mas bem Meister allerdings nur burch eine Ausbildung und Berwenbung bes Orchefters möglich wurde, von welcher man bis babin, und vielleicht noch bis heute, feine Ahnung hatte. Bieraus tonnte wiederum ein, die früher vereinzelten Mufitftude zu einem Gesammt-Romplege verbinbenbes Mufitwerk entstanden scheinen, fo bag bas vortreffliche Luftspiel, welches ihm zu Grunde lag, gang überfeben, und nur noch Dufit gebort werben tonnte. So bebuntte es die Mufiter; und Mozart's "Figaro" wurde immer unbeutlicher und nachlässiger gegeben, bis wir endlich bei einer Aufführungsweife auch biefes Bertes angekommen find, welche, wie ich bieg ichon berührte, unferen Lehrern es aans unbebentlich erscheinen lagt, ihre Schuljugenb an Figaro-Abenden in bas Theater zu schicken.

Belchen Ginfluß die, in den vorangeftellten Beispielen berührte, öffentliche Runft-Stümperei auf die Empfänglichkeit ber Deutschen für Achtes und Korrektes ausgeübt hat, wollen

wir jedoch heute nicht abermals betrachten; wogegen es uns nicht unwichtig bunten muß, ber misleitenben Birtung biervon auf die Entwürfe und Ausführungen unferer Opern-Dichter und Romponisten beutlich inne ju werben. Diese mußten gunachst es versuchen, mit Aufgebung aller Gigenheit in bie fertige italienische Oper einzutreten, wobei es bann nur auf möglichst glückliche Nachahmung ber italienischen "Cabaletta" ankommen tonnte, im übrigen jedoch auf breitere musikalische Ronzeption Bergicht geleiftet werben mußte. Auf eigentlichen "Sinn und Berftand" bes Gangen mar tein Gewicht zu legen: batte es boch felbst in ber auf beutschem Text fomponirten und mit beutschem Dialog gesprochenen "Bauberflote" feinesmeges geschabet, baß ber zuerft als bos angelegte Mann unverfebens in einen guten, die ursprünglich gute Frau aber in eine bofe umgewandelt wurde, wodurch die Borgange bes erften Aftes nachträglich in volltommene Unverftanblichfeit verfett find. Rur fiel es bem beutschen Genius schwer, ber italienischen "Cabaletta" Herr zu werben. Noch Beber bemühete sich in seiner frühesten Jugend vergeblich, in ber "Coloraturarie" etwas zu leiften, und es bedurfte bes berglichen Aufschwunges ber Sahre ber Befreiungs-Rriege, um ben Sanger ber Rorner's fchen Lieber nun auf feine eigenen Fuge zu ftellen. Bas wir Deutschen burch ben "Freischüt erlebt, ift bem Leben weniger Bolfer augetheilt morben.

Doch soll uns hier nicht eine, andern Ortes von mir bereits aussührlicher besprochene, geschichtliche Entwicklung des deutschen Opernwesens vorgeführt, sondern vielmehr die eigenthümliche Schwierigkeit dieser Entwicklung aus der ihm zu Grunde liegenden Fehlerhaftigkeit erklärt werden. Als solche bezeichne ich zunächst das am Ausgangspunkte derselben sofort sich herausstellende Hauptgebrechen der noch heute alle unsere Opernaufsührungen verunstaltenden Und eutlichteit, die ich sogleich im Ansange aus der Ersahrung konstatirte, und von welcher der Grund in der unwillkürlich angewöhnten Aussang den Deutlichkeit, der einer Opernhandlung zuzumessen seit durch die vorangehende Betrachtung berührt worden ist. Die vorgegebene "Tragédie lyrique", welche dem Deutschen vom Auslande zukam, blieb diesem so lange gleichgiltig und

unverständlich, als nicht die "Arie" mit prägnanter melobischer Struttur seine rein musitalische Theilnahme fesselte. melobische Arienform blieb auch für die beutsche Oper bas einzige Augenmert bes Romponisten und, nothgebrungener Beife. somit auch des Dichters. Dieser lettere schien mit bem Terte zur Arie es fich leicht machen zu burfen, weil ber Romponift nach einem musitalischen Schema Ausbehnung, Abwechslung und Wiederholung der Themen anzuordnen hatte, wozu er einer vollen Freiheit in ber Berfügung über bie Textworte bedurfte, welche er im Gangen, ober auch nur in Bruchtheilen, beliebig zu wiederholen für nöthig hielt. Lange Berereiben tonnten hierbei ben Romponisten nur verwirren, mogegen eine etwa vierzeilige Bersftrophe für einen Arientheil burchaus genugte. Die zur Ausfüllung ber, gang abseits vom Berfe tongivirten. Melobie erforberlichen Textwiederholungen gaben bem Romponiften fogar zu gemüthlichen Bariationen ber fogenannten "Detlamation" burch Bersetzung ber Afzente Beranlassung. In Winter's "Opferfest" finden wir bieses Berfahren burchgehends als Maxime festgehalten; bort fingt 3. B. ber "Inta" binter einander:

Mein Leben hab' ich ihm zu banken — Mein Leben hab' ich ihm zu banken;

auch wiederholt er eine Frage als Antwort:

Muß nicht ber Menich auch menichlich fein? — Der Menich muß menichlich fein.

Unglücklich erging es einmal Marschner in seinem "Abolf von Rassau" mit einer breimaligen gar zu knappen Wiederholung bes Redetheiles: "hat sie" auf einem besonders scharfen rhythsmischen Akzente:



Selbst Beber konnte ber Berleitung zur Bariation ber Akzente nicht entgehen; seine "Eurhanthe" fingt: "Bas ist mein Leben gegen diesen Augenblick", und wiederholt: "was ist mein

Leben gegen diesen Augenblid"! Dergleichen leitet ben Zuhörer von der ernsten Bersolgung der Textworte ab, ohne doch im rein musikalischen Gebilde einen entsprechenden Ersatzu zu gewähren, da es sich hier andererseits in den meisten Fällen immer nur um musikalisch rhetorische Floskeln handelt, wie dieß am Naivsten sich in den stadilen Rossinischen "Felicitä's" kundgiebt.

Es scheint aber, daß nicht nur das Gefallen an der freien Sandhabung ber mufitalifden Flostel bem Romponiften bie beliebige Berwendung von Theilen ber Textworte eingab; fonbern bas gange Berhaltnig unferes eingebilbeten Sprachverfes zur Bahrhaftigfeit bes musikalischen Akzentes versette ben Romponisten von vornherein in die Alternative, entweder den Textvers bem Sprach= und Verstandes-Atzent gemäß richtig zu beflamiren, wodurch bann biefer Bers mit allen feinen Reimen in nadte Brofa aufgelöft wurde; ober, unbefummert um jenen Alaent, mit ganglicher Unterordnung ber Textworte, nach gewiffen Tangichemen, fich in freier melobischer Erfindung au ergeben. Die Ergebniffe biefes letteren Berfahrens maren bei ben Stalienern, sowie auch bei ben Frangosen, bei Weitem weniger ftorend ober gar berberblich, wie bei ben Deutschen, weil bort ber Sprachafzent unvergleichlich fügsamer ift und namentlich nicht an ben Burgelfilben haftet; weghalb Jene benn auch bie Splben ihrer Berereibe nicht magen, sonbern nur gahlen. Bon ihnen hatten wir aber, burch ichlechte übersehungen ihrer Texte, ben eigenthumlichen Jargon unferer Dpernfprache uns angeeignet, in welchem wir getroft nun auch unfere beutschen Berfe zu betlamiren für erlaubt und fogar nothig hielten. Gewiffenhafte Tonfeber mußte biefe frivole Stumperhaftigfeit in ber Behandelung unserer Sprache wohl endlich anwidern: bennoch verfielen fie bisher noch nie barauf, daß felbst ber Bers unserer vorzüglichen Dichter fein wirklicher. Melobie bilbenber Bers, fonbern nur ein fünstliches Scheinding mar. Beber erflarte es für feine Bflicht, ben Text ftets genau wiederzugeben, geftand aber auch, bag, wollte er bieg immer thun, er bann seiner Melodie absagen mußte. Birklich führte gerade Beber's redliches Berfahren gegen ben Berstext, bei ber Bemühung die Einschnitte besselben richtig einzuhalten und baburch ben Gedanken verftandlich zu machen, sowie bei andrerseits festgehaltener melodischer Mobelung auch ber hieraus entstehenden Inkongruenzen, zu der Undeutlichkeit, wofür ich sogleich oben aus meiner Ersahrung ein Beispiel ankündigte. Es sindet sich dieses in dem Arioso des Max im "Freischütz": "Durch die Bälder durch die Auen." Hier hatte der Dichter den unglücklichen Einfall, dem Komponisten folgenden Bers zu bieten:

> "Abends bracht' ich reiche Beute, Und wie über eig'nes Glud — Drohend wohl bem Morber — freute Sich Agathe's Liebesblid".

Weber giebt sich nun wirklich die Mühe, diese Zeilen ihrem Sinne und Zusammenhange nach richtig zu phrasiren, demgemäß er nach der Parenthese "drohend wohl dem Mörder" abbricht, und mit dem Reimworte, "freute" die nun um so viel verlängerte Schlußzeile einsetzt, indem er dieses, für den Zusammenhang mit der zweiten Berszeile so wichtige Zeitwort leider als kurzen Auftakt verwenden zu müssen glaubt, wogegen nun mit dem solgenden Riederschlage das dem Zeitwort nur ergänzend angesügte Fürwort "sich" den starken Akzent erhält. Hieraus ist ein immerhin sessenden melodischer Komplex entstanden:



Nicht nur aber ist der Ber8, als solcher, des Dichters hierdurch als eine Absurdität aufgedeckt, sondern, bei aller Deutlichkeit der musikalischen Phrasirung, ist doch auch der Sinn des Berses so schwer verständlich geworden, daß ich selbst, an die bloße

Anhörung des Gesangsvortrages gewöhnt, erst, als mir die Unverständlichkeit auffiel, den Verhalt der Sache mir erklären mußte. Eine ähnliche Misverständlichkeit ergiebt sich in derselben Arie durch die, von Dichtern um des Reimes willen beliebte, Auseinanderstellung der zusammengehörigen Worte, welche der Romponist hier durch die Wiederholung von Zwischentheilen leider noch schädlicher macht.

"Benn sich rauschend Blätter regen, Bähnt sie wohl, es sei mein Fuß, hüpft vor Freuden, winkt entgegen — Kur dem Laub — nur dem Laub — den Liebesgruß."

Hier foll fich außerbem "Fuß" und "Liebesgruß" reimen. Weber akzentuirt bas erstemal:



bei ber Bieberholung:



wobei der unrichtige Akzent den Reim giebt, der richtige aber ausdeckt, daß jene Worte sich nicht reimen. Und hiermit treffen wir auf einen Hauptgrund der Verwerslichkeit unseres ganzen litterarischen Verswesens, welches sich immer sast nur noch durch endgereimte Zeilen kundgeben zu dürfen glaubt, während nur in den vorzüglichsten Versen unserer größten und berufensten Dichter der Reim, durch Üchtheit, zu einer bestimmenden Wirklichteit wird. Auch diese Üchtheit oder Unächtheit bekümmerte disher unsere deutschen Tonsetzer wenig; ihnen war Neim Reim, und mit der letzten Sylbe gingen sie in guter Vänkelsängerz-Beise zusammen. Ein merkwürdiges Beispiel hierfür bietet uns die, früher so populär gewordene, Naumann'sche Melodie zu Schiller's Ode an die Freude:

160 Uber bas Obern-Dichten und Romboniren im Besonderen.



"Freude, iconer Götter = fun-ten, Tochter aus E - In = fi - um, Wir be - tre-ten feu-er - trunten, himmli = iche, bein heiligthum.

Run aber Beethoven, ber Bahrhaftige:



"Freu be, iconer Got-ter-fun-ten, Toch-teraus & - In = fi . um. Bir be - tre-ten feu -er-trunten, Simmli -fce, bein Beiligthum."

Dem imaginären Reime zulieb verdrehte Naumann alle Akzente bes Berfes: Beethoven gab ben richtigen Atzent, bedte baburch aber auf, daß bei zusammengesetten Worten im Deutschen ber Algent auf bem vorberen Worttheile fteht, somit ber Schluftheil nicht jum Reime gebraucht werben tann, weil er ben ichwächeren Afgent bat: beachtet bieß ber Dichter nicht, fo bleibt ber Reim nur für bas Auge vorhanden, ift ein Litteratur-Reim: vor bem Behore, und fomit für bas Gefühl wie für ben lebenbigen Berstand, verschwindet er ganglich. Und welche Roth bringt biefer unselige Reim in alle musitalische Romposition auf Borttegte: Berdrehung und Berftellung ber Phrasen bis gur vollen Unverständlichkeit, um endlich doch gar nicht einmal bemerkt zu werben! Ich suchte kurzlich in ber großen Arie bes Rafpar ben bem Schlufberfe: "Triumph, die Rache gelingt" vorangebends forrespondirenden Reim, ben ich beim Bortrage nie gebort hatte, weshalb ich vermeinte, Beber habe jene Phrase aus Bedürfniß eigenmächtig binzugefest: bagegen traf ich nun allerdings auf das "im Dunkel beschwingt", welches, zwischen bem "umgebt ibn, ibr Beifter" und: "icon tragt er fniricend eure Retten" flüchtig eingeftreut und ohne mufitalischen Absat haftig mit bem Folgenben verbunden, mir niemals als Reim aufgefallen war. In ber That, was lag bem Komponisten an biesem Reime, ba er seinerseits eben nur Worte, ja Sylben gebrauchte, um eine fturmische musitalische Phrase, wie fie eigents lich nur ber charafteriftischen Orchesterbegleitung angebort, auch vom Sanger fingen zu laffen?

Ich alaube mit biesem Beispiele, auf welches ich eben nur zufällig gerieth, am Berftanblichften eine weitere Untersuchung bes overnmelobiftischen Wefens einleiten ju tonnen. Der burftige, fehlerhafte, oft aus bloken nichtsfagenden Bhrafen beftebenbe Bers, beffen einziges ber Musit vermandte Merfmal. ber Reim, ben letten Ginn ber Borte fogar entstellte und bierburch im beften Falle bem Mufiter fich gang entbehrlich und unnut machte. - biefer Bers nothigte ben Tonfeker, Die Bilbung und Ausarbeitung charafteriftischer melobischer Motive einem Gebiete ber Dufit ju entnehmen, welches fich bisher in ber Orchesterbegleitung als freie Sprache ber Instrumente ausgebilbet hatte. Mogart hatte biefe symphonische Orchefterbealeitung ju fo ausbrucksvoller Pragnang erhoben, bag er, wo bieß ber bramatischen Ratürlichkeit angemeffen war, bie Sanger au folcher Begleitung nur in mufikalischen Altzenten fprechen laffen tonnte, ohne ben allerreichsten melobischen Themen-Rompler zu zerseben ober ben mufikalischen Fluß unterbrechen zu muffen. Sierbei verschwand benn auch jebes gewaltsame Berfahren gegen ben Worttegt; was in biefem fich nicht gur Befangsmelobie bestimmte, blieb verftanblich musikalisch gesprochen. Bollftanbig burfte bien bem unvergleichlichen bramgtifchen Talente bes herrlichen Mufiters boch auch nur in ber fogenannten opera buffa, nicht aber ebenso in ber opera seria gelingen. Bier verblieb fur feine Nachfolger eine große Schwierigkeit. Diefe ersahen es nicht anders, als daß ber leibenschaftliche Bortrag immer burchaus mufitalisch-melobisch fein muffe; ba ihnen bierfür der spärliche Text wenig Anhalt gab, beliebige Bieberbolungen ber Textworte fie überhaupt schon verächtlich gegen etwaige Unsprüche bes Text-Dichters geftimmt hatten, ließen fie endlich auch ben Text, mit gerade fo vielen Wortwiederholungen, als beren hierzu nöthig waren, zu melobifch buntenben Phrasen singen, welche 3. B. Mozart ursprünglich ber charafteristischen Drchesterbegleitung zugetheilt hatte. So glaubten fie ihre Sanger immer "melobifch" fingen zu laffen, und um bieg recht andauernd im Gange zu erhalten, warfen fie oft allen Text, wenn bavon gerade viel vorräthig war, haufenweise unter folden melobifden Bin= und Berläufern gufammen, fo bak allerbings weber Gefang noch Text vermertt werben tonnten. - Ber fich hiervon ein ziemlich auffälliges Beisviel borführen will, betrachte sich genau die große Arie des Templers in Marschner's "Templer und Jüdin", so etwa vor Allem das Allogro furioso von "mich sast die Buth" an, wovon zusmal die Komposition der letzten Verse lehrreich ausgefallen ist: nämlich immer wie in einem Athem, ohne den mindesten Absah, folgen sich die Worte:

"Rache nur wollt' ich genießen; Ihr allein mein Ohr nur leihenb Trennt' ich mich von allen süßen, Zarten Banben ber Natur, Mich bem Templerorben weihenb."

Hier macht ber Komponist einen Halt; benn baß nun wiederum ber Dichter, um auch ben Reim auf "Natur" zu bringen, nach einem Punktum noch hinanhängte

"Bitt're Reue fanb ich nur"

schien boch zu stark: erft nach zweien Takten Zwischenspieles läßt Marschner, allerbings in ähnlich aufgeregter Läuferweise

wie zubor, biefen fonberbaren Unhang nachfolgen.

In solcher Beise glaubte ber Tonsetzer Alles, auch bas Bofefte, "melobifch gefungen" zu haben. Richt anders erging es aber auch bem elegisch Barten, wovon bie gleiche Arie bes Templers mit bem Andante (8/4): "in meines Lebens Bluthezeit" ein Beugniß giebt, wo, nach Ballabenart, ber zweite Bers: "einfam in bas bunkle Grab" genau nach ber Melobie bes erften Berfes gefungen wirb, und zwar mit ber gemiffen Eleganz in ber melobischen Bergierung, welche biefes Genre beutscher Gefangsmufit fehr nabe an das Lächerliche gebracht hat. Der Romponist vermeinte, ber Sanger wollte burchaus auch etwas jum "Singen" haben: Die großen Bravour-Coloraturen ber Staliener gingen ben Deutschen nicht leicht ab; bochftens auf "Rache" glaubte man einen Auf- und Abläufer magen zu muffen. Dagegen fanden fich im "Cantabile" die kleinen Bergierungen, vorzüglich "Morbente" und bie von biefen abgeleiteten Schnortelchen ein, um zu zeigen, bag man benn boch auch Gefchmad hatte. Spohr brachte bie Agrements feines Biolinfolo's auch in der Arie des Sangers an, und fiel nun die Melodie, welche allein ichon burch folche Bergierungen hergeftellt ichien, lang-

weilig und nichts sagend aus, so verschwand darunter doch auch der Vers, der sich stellte, als ob er etwas sagen wollte. Neben offendaren Geniezügen, denen wir bei Marschner so häusig (z. B. gerade auch in jener großen Templer-Arie) begegnen, und welche sich (z. B in den das zweite Finale derselben Oper einleitenden Chorgesängen) zu dem durchaus Erhabenen und Tiesergreisenden steigern, tressen wir hier auf eine sast vorherrschende Plattheit und ost erstaunliche Inforrektheit, welche sich zu allermeist dem unseligen Wahne verdanken, es müßte immer recht "melodisch" hergehen, d. h. es müsse überall "Gesinge" sein. Wein seliger Kollege Reissiger beklagte sich bei mir über den Misersolg seines "Schisstruch der Wedusa", in welchem, das müßte ich doch selbst sagen, "so viele Welodie" wäre, — was ich zugleich als dittere Hindeutung auf den Ersolg meiner eigenen Opern zu verstehen hatte, in welchen doch so wenig "Welodie" sich vorsände. —

Diefer wunderbare Melodien-Reichthum, welcher fein Killborn über Berechtes und Ungerechtes ausschüttete, erfette feinc vergeubeten Fonds burch, leiber nicht immer finnvolle, Berwerthung aller weltläufigen mufikalischen Floskeln, welche meiftens ben italienischen und frangofischen Opern entnommen und bann muftvoll an einander gereiht murben. Auf Roffini ward viel geschimpft: boch war es nur seine Originalität was uns ärgerte; benn fobalb bas Spohr'sche Biolinsolo für bie Eleganz bes "Cantabile" erschöpft mar, brangten fich — gang wie von felbft - bie Roffini'schen Marfch: und Ballet-Rhyth= men und Melismen in bas erfrischende Allegro ein: immer nichts wie lauter "Melodie". Die Duvertiire gur "Felsenmuble" lebt noch in unferen Gartentonzerten und Bachtparade= Mufiten, ben Marsch aus "Moses" betommt man bagegen nicht mehr zu hören; in biefem Falle hatte einmal, zu bes feligen Reiffiger's großer Satisfattion, ber bentiche Batriotismus gefiegt.

Aber nicht nur jene unwirkungsvoll übersetzten italienischen und französischen melismischen und rhythmischen Floskeln waren es, was die deutsche Opern-Welodie befruchtete, sondern für das Erhabene und Gemüthvolle kam noch die Einmischung des seit dem letzten halben Jahrhundert so leidenschaftlich betricbenen vierstimmigen Männergesanges. Spontini wohnte

Digiti218 Google

wiberwillig einer Aufführung ber Denbelssohn'ichen "Antigone" in Dresben bei, verließ fie aber balb mit verachtungsvollem Ingrimm: "c'est de la Berliner Liebertafel!" Eine uble Bewandtniß hat es mit biefem Gindringen jenes ungemein armseligen und monotonen Biergesanges, selbst wenn er zu Rhein-weinliedern gesteigert wird, ohne welche selbst der Berliner Komponist der Oper "die Ribelungen" es nicht abgehen lassen gu burfen glaubte. - Das Genie Beber's mar es, melches Die Oper burch Singuziehung bes beutschen Mannerchorgesanges. bem er burch feine Freiheitfriegs-Lieder einen fo berrlichen Aufschwung gegeben hatte, in eble Bahnen bes Bolksthumlichen leitete. Der ungemeine Erfolg hiervon bestimmte den Meister, auch für ben in bramatifcher Betheiligung an ber Sandlung begriffenen Chor ben Charafter jener Gefangsweisen zu perwenden: in feiner "Eurhanthe" wird ber Dialog ber Sanbeln= ben mehre Male durch ben Bwischengesang bes Chores unter-brochen und aufgehalten, und leiber fingt hier ber Chor gang in der Beife jenes Mannergefangs, für fich, vierftimmig, unbelebt burch ein charafteriftisch-bewegungsvolles Orchefter, fast fo, als ob biefe Sape einzeln fogleich für bie Rollettionen ber Liedertafeln benutt werden follten. Bas hier jedenfalls ebel beabsichtigt war, vielleicht auch um der schablonenartigen, nur jum Aftompagnement ber Arie ober bes Ballet's bienenben. Bermendung bes Chores in ben italienischen Opern entaegen= autreten, verleitete Beber's Rachfolger zu biefer ewig nichtsfagenben "melobischen" Chorfingerei, welche neben ber obengezeichneten Arienmelobie-Singerei, ben ganzen Behalt einer beutschen Oper ausmacht. Gange Flächen find von folcher "melobifcher" Befammt-Singerei bebedt, in welchen nicht ein einziges feffelnbes Moment hervortritt, um uns die Ursache biefes ununterbrochenen melobifchen Borgebens zu erkennen gu geben. Ich führe als Beispiel hiervon immer noch die Oper bes übrigens so ungemein talentvollen Marschuer an, wenn ich auf feine sogenannten Eusemble-Stude, wie bas Andante con moto (%) im zweiten Finale bes Templers, "laßt ben Schleier mir, ich bitte", sowie (als Muster) etwa auch auf bie Jutrobuktion bes erften Attes berfelben Oper verweise, von welcher man nur Die erfte Strophe bes Mannerchors: "wir lagern bort im ftillen Bald, der Bug muß hier vorbei, er ift nicht fern, er nabet bald

und glaubt bie Strafe frei", auf eine Jagblied - Melobie gefungen, beachte, und im meiteren Berlaufe biefes Studes bie verwunderliche Melodifirung bes ftritteften Dialoges vermöge undenklicher Bortwiederholungen verfolge. Bier ift gur Belehrung für bramatische Welobiter zu ersehen, wie lange eine ziemliche Anzahl von Menschen auf dem Theater a parte sich auslassen kann, was natürlich nicht anders auszuführen ist, als daß Alle, in Reihen aufgestellt, vom Walde aus sich an bas Publifum wenden, welches wiederum auf feinen von ihnen achtet, sondern gedulbig auf den Ausgang ber allgemeinen "Melodie" wartet.

Für ben verständigen Buschauer trat in solchen Opern ber gesprochene Dialog oft gur mabren Erfrischung ein. Unbrerfeits verführte gerade ber Dialog die Komponisten zu der Annahme, daß die einzelnen, durch das Prosa-Gespräch verbundenen, Dufitftude burchaus nur Iprifch melobifcher Art fein burften; welche Annahme im eigentlichen "Singspiele" fehr wohl berechtiat war, ba es hier wirklich nur auf lieberartige "Intermezzi" antam, während bas Stud felbft gang wie im Schauspiele, in verständlicher Profa regitirt murbe. Run aber hieß es: "Oper"; bie Gefangftude behnten fich aus, Arien wechselten mit mehrftimmigen "Ensemble"-Nummern, und endlich das "Finale" ward dem Musiker mit allem Texte zur Berfügung gestellt. Diese einzelnen "Rummern" mußten nun alle für sich effektboll sein: bie "Melodie" durfte barin nicht aufhören, und die Schluß» phrase mußte aufregend, auf ben Beifall hinwirkend fich ausnehmen. Bierbei mar benn auch bereits ber Mufithanbler in bas Auge gefaßt: je mehr effektbolle, ober auch bloß gefällige einzelne Stude herauszugeben maren, befto werthvoller murbe bas Bert für den Berlag. Selbit der vollständige Rlavierauszug mußte bas Inhaltsverzeichniß der Stüde nach ben Rubriken von "Arie", "Duett", "Terzett" ober "Trinklied" u. f. w., wonach die Nummern auch für ben ganzen Berlauf ber Oper genannt wurden, voranftellen. Dieg behauptete fich auch noch, als bereits das "Rezitativ" statt des Dialoges eingeführt und nun das Ganze in einem gewissen musikalischen Zusammen-hang gebracht war. Freilich hatten die Rezitative nicht viel zu fagen und trugen nicht wenig jur Berlangweiligung bes Operngenre's bei; während z. B. "Nadori" in Spohr's "Jessonda"

166 über bas Opern-Dichten und Romponiren im Befonberen.

rezitativisch sich vernehmen ließ: "still lag ich an bes Seees Fluthen —



erwartete man am Ende boch nur ungeduldig den Wiedereintritt des vollen Orchefters, mit bestimmtem Tempo und einer festen "Melodie", sie mochte eben zusammengestellt ("komponirt") sein wie sie wollte. Am Schlusse dieser endlich ersreuenden Rummer mußte applaudirt werden können, oder es stand schies, und die Nummer durste mit der Zeit ausgelassen werden. Endlich aber im "Kinale" muße es zu ziemlich stürmischer Berwirrung kommen, eine Art von musikalischem Taumel war zum befriedigenden Attschluß erforderlich; da wurde denn nun "Ensemble" gessungen; Jeder für sich, Alle sür das Publikum; und eine gewisse jubelhaste Melodie, mochte sie passen oder nicht, mußte mit sehr gesteigerter Schlußkadenz Alles zusammen in eine gehörige Extase versehen. Wirkte auch dieß nicht, dann war es gesehlt, und an der Oper war nichts Rechtes.

Raffen wir alles bisher in Betrachtung Gezogene zusammen. und halten wir hierzu noch die bochft tonfuse Gesangstunft ber meisten unserer, schon burch folche ftyllose Aufgaben in gestei= gerter Unfertigteit erhaltenen Sanger, fo muffen wir uns mit voller Aufrichtigfeit eingefteben, bag in ber beutschen Oper wir cs eigentlich mit einem mahren Stumperwerte zu thun haben. Wir muffen bieg bekennen, icon wenn wir bie beutsche Oper nur mit ber italienischen und frangofischen gusammenhalten, um wie weit eber aber, wenn wir die nothwendigen Anforderungen, benen für uns ein Drama einerseits und ein felbständiges Mufitftud andererfeits entsprechen muffen, an biefes in unerlösbarer Anforrettheit erhaltene Bfeudo-Runftwert ftellen! - In biefer Oper ift, genau betrachtet, Alles absurd, bis auf Das, was ein gottbegabter Musiker als Original-Melobiker barin ausophert. Ein folder war nun für die eigentlich fogenannte "beutsche" Oper Beber, ber uns bie gunbenbften Strablen feines Genius burch biefen Opern-Rebel jufandte, aus welchem Becthoven un-

muthig fich loslöfte, als er feinem Tagebuche einschrieb: "nun nichts mehr bon Opern u. bal. fonbern für meine Beife!" Wer wollte aber unfer foeben ausgesprochenes Urtheil über bas Genre felbit beftreiten, wenn er bas thatfachliche Ergebnig fich porführt, daß Weber's iconfte, reichste und meisterlichste Mufik für uns icon fo gut wie verloren ift, weil fie ber Oper "Gurpanthe" angehört? Wo wird biefe endlich nur noch aufgeführt werden, da felbst allerhöchste Sofe für ihre Bermählungs= und Rubelhochzeits-Refte, wenn benn burchaus etwas Langweiliges zu beren theatralifcher Feier ausgesucht werben muß, lieber für die "Clemenza di Tito" ober "Olympia" zu bestimmen sind, als für diese "Euryanthe", in welcher, trop alles Berruses ob ihrer Langweiligkeit, boch jedes einzelne Musitstud mehr wert ift als bie gange Opera seria Italien's, Frankreich's und Jubaa's? Unverkennbar fallen folde Bevorzugungen jedoch nicht einzig ber somnolenten Urteilstraft etwa bes preußischen Dpernbiret. tions-Ronfortium's jur Laft, fonbern, wie bort Alles burch einen gewiffen dumpfen, aber bartnäckigen akademischen Anftinkt beftimmt wird, burfen wir auch aus einer abnlichen Bablentscheibung erkennen, bag, neben jene Berte eines zweifellos feften Styles, wenn auch fehr beschränkter und hohler Runftgattung, gehalten, bas befte Wert ber "beutschen Oper" als unfertig, und fomit auch als unprafentabel bei Bofe angeseben werben mußte. Allerbings traten gerabe in biefem Werte alle Gebrechen bes Operngenre's am Erfichtlichsten hervor, lediglich aber boch nur aus bem Grunde, daß ber Romponist es biegmal vollkommen ernst damit meinte, hierbei aber alles Fehlerhafte, ja Absurde besselben burch eine höchfte Unftrengung feiner rein mufitalifchen Broduktivitat boch immer nur zu verbeden bemüht fein konnte. Wenn ich auch hier, wie ich dieß bereits früher einmal bilblich burchführte, bas Dichterwert als bas mannliche, die Musik bingegen als bas weibliche Brincip ber Bermablung zum 3wed ber Erzeugung bes größten Gesammttunftwertes bezeichne, fo möchte ich ben Erfolg biefer Durchbringung bes Euryanthen-Textes bom Beber'ichen Genius mit ber Frucht ber Gbe eines "Tichanbala" mit einer "Brahmanin" bergleichen; nach ben Erfahrungsund Glaubens-Satungen bes Sindu's nämlich fonnte ein Brabmane mit einem Tichanbala-Beibe einen gang erträglichen, wenn and nicht zum Brahmanenthum befähigten Sprögling erzeugen, wogegen umgekehrt die Frucht eines Tschandala-Mannes, durch ihre Geburt aus dem mächtig wahrhaft gebärenden Schooße eines Brahmanen-Beibes, den Typus des verworsenen Stammes in deutlichster, somit abschreckendster Ausprägung zum Vorscheine brachte. Nun bedenke man aber noch, daß bei der Konzeption dieser ungläcklichen "Euryanthe" der dichterische Bater ein Frauenzimmer, die gebärende Musik dagegen im vollsten Sinne des Wortes ein Mann war! Wenn Goethe dagegen glaubte, zu seiner "Helena" würde Rossini eine recht passene Musik haben schreiben können, so scheint hier der Brahmane auf ein schmuckes Tschandala-Mädchen sein Auge geworfen zu haben; nur war in diesem Falle nicht anzunehmen, daß das Tschandala-

Mabchen Stich gehalten hatte. —

Über die fo traurige, ja berggerreißend lehrreiche Beschaffenbeit bes foeben hervorgehobenen Beber'ichen Bertes habe ich im erften Theile meiner größeren Abhandlung über "Oper und Drama" feiner Beit genügend mich verftanblich zu machen gefucht, namentlich auch nachzuweifen mich bemüht, bag felbst ber reichste musikalische Delobiter nicht im Stande fei, eine Rufammenftellung verslofer beutscher Berfe zu einem poetisch fich ausnehmen follenden Opernterte in ein wirkliches Runftwert um-Und Weber mar, außer einem ber allerhervorzuwandeln. ragenbften Melobiter, ein geiftvoller Mann mit icharfem Blide für alles Schwächliche und Unachte. Bei ber nachfolgenben Mufikerjugend gerieth er bald in eine gewiffe Misachtung; Gott weiß, welche Mixturen aus Bach, Banbel u. f. w. man für allerneueste Romponir-Rezepte jufammenfette: feiner magte jedoch an bas von Beber icheinbar ungelöft hinterlaffene Problem fich beranzumachen, ober Jeber fanb nach flüchtigem, wenn auch mühleligem Berfuche, balb wieber babon ab. Nur bie beutschen Rapellmeister komponirten, frisch barauf los, auch noch "Opern" fort. Diefen mar es in ihren Bestallungs-Rontratten borgeschrieben, jedes Sahr bie von ihnen birigirte Hofover burch ein neues Wert ihrer Phantafie zu befruchten. Meine Opern "Rienzi", "ber fliegende Hollander". "Tannhaufer" und "Lohengrin" giebt noch jest bas Dresbener Softheater immerfort umfonft. weil sie mir als Rapellmeister-Opern aus ber Zeit meiner bortigen lebenslänglichen Unftellung angerechnet merben; bag es Diesen meinen Overn bort beffer erging als benen meiner Rollegen, habe ich bemnach jett auf eine sonberbare Art zu büßen. Glücklicher Beise betrifft biese Kalamität mich allein; ich wüßte sonst teinen seine Kapellmeisterei überdauernden Dresdener Opernkomponisten, außer meinem großen Borgänger Beber, von welchem man dort aber keine besonders für das Hoftheater versaßten Opern verlangte, da zu seiner Zeit nur die italienische Oper daselbst für menschenwürdig gehalten wurde. Seine drei berühmten Opern schried Beber für auswärtige Theater.

Bon biefer gemüthlichen Bereicherung bes königlich-fachsiichen Sofopern-Repertoires burch meine geringen, jest aber boch bereits über breifig Sahre bort vorhaltenben Arbeiten abgesehen, batte auch auf den sonstigen Softheatern von den Rachgeburten ber Beber'ichen Dver Richts rechten Bestand. Das unvergleichlich Bedeutenbste hiervon waren jedenfalls die erften Marschner'ichen Opern: ihren Schöpfer erhielt einige Beit bie große Unbefangenheit aufrecht, mit welcher er sein melobiftisches Talent und einem gewiffen ihm eigenen lebhaften Flug bes, nicht immer febr neuen, mufitalischen Satberlaufes, unbefümmert um bas Problem ber Oper felbst, gang für sich arbeiten ließ. Nur bie Birtung ber neueren frangofischen Oper machte auch ihn befangen, und balb verlor er fich unrettbar in die Seichtigkeit bes ungebilbeten Richt = Sochbegabten. Bor Meyerbeer's Erfolgen ward Alles, schon Anftands halber, ftill und bebenklich: erft in neuerer Reit magte man es, ben Schöpfungen feines Styles alttestamentarische Rachgeburten folgen zu laffen. Die "beutsche Oper" aber lag im Sterben, bis endlich es fich zeigte, bag bie, wenn auch noch so erschwerten, bennoch aber immer weniger beftrittenen Erfolge meiner Arbeiten ziemlich bie gange beutsche Romponiftenwelt in Allarm und Auch-Schaffensluft verfest zu baben icheinen.

Schon vor längeren Jahren erhielt ich von dieser Bewegung Anzeichen. Meine Ersolge auf dem Dresdener Hostheater zogen bereits F. Hiller, dann auch R. Schumann in meine Rähe, zusnächst wohl nur um zu erfahren, wie es zuginge, daß auf einer bedeutenden deutschen Bühne die Opern eines bis dahin ganz unbekannten deutschen Komponisten sortdauernd das Publikum anzogen. Daß ich kein besonderer Musiker sei, glaubten beide Freunde bald herausbekommen zn haben; somit schien ihnen mein Ersolg in den von mir selbst versaßten Texten begründet

zu sein. Wirklich war auch ich ber Meinung, ihnen, die jest mit Opernylanen umgingen, bor allen Dingen zur Beschaffung guter Dichtungen rathen zu follen. Man erbat fich hierzu meine Bilfe. lehnte fie jedoch, wann es bazu tommen follte, wieder ab, - ich vermuthe, aus mistrauischer Befürchtung unlauterer Streiche, bie ich ihnen hierbei etwa spielen tonnte. Bon meinem Terte gu "Lobengrin" erklärte Schumann, er fei nicht als Oper zu tomponiren, worin er mit dem Ober-Rapellmeister Taubert in Berlin auseinanderging, welcher fpaterhin, als auch meine Dufit bagu beendigt und aufgeführt mar, fich außerte, er hatte Luft ben Text noch einmal für fich zu tomponiren. 218 Schumann ben Text ju feiner "Genovefa" fich felbst jusammenfette, ließ er fich burch feine Borftellung meinerseits davon abbringen, den unglitchlich albernen britten Alt nach seiner Fassung beiguhalten; er murbe bose, und war jedenfalls ber Meinung, ich wollte ihm burch mein Abrathen feine allergrößten Effette berberben. Denn auf Effett fah er es ab: Alles "beutsch, teusch und rein", aber boch mit pitanten Schein-Unteuschheiten untermischt, zu welchen bann bie unmenschlichften Robbeiten und Gemeinheiten bes zweiten Finales recht ergreifend fich ausnehmen follten. Ich borte bor einigen Jahren eine fehr forgfam ju Tage geforberte Aufführung biefer "Genovefa" in Leipzig, und mußte finden, daß die bereits fo widerwärtige und beleidigende Scene, mit welcher ber auf ähnliche Motive begründete britte Aft bes Auber'ichen "Mastenballes" endigt, mir wie ein wipiges Bonmont gegen diese mahrhaft herzzerdreschende Brutalität bes feuschen beutschen Effett-Komponisten und Textdichters erschien. Und — wunderbar! Die habe ich hierüber von irgend Jemand eine Rlage vernommen. Mit folder Energie beherricht ber Deutsche seine angeborene reine Empfindung, wenn er einem Andern - 3. B. mir - einen Anbern - 3. B. Schumann entgegenseben will. - 3ch für mein Theil erfah, bag ich Schumann bon feinem Nuten hatte merben fonnen.

Doch, — dieß Alles gehört bereits in die alte Zeit. Seitbem entbrannte ber breißigjährige Zufunftsmusik-Krieg, von bem ich nicht genau inne werben kann, ob er zu einem westphälischen Friedensschluß bereits für reif besunden werde. Jedenfalls ward noch während der Kriegsjahre wieder erträglich viel Oper komponirt, wozu schon der Umstand auffordern mochte, daß unsere Theater, welche früher nur von italienischen und französischen Opern gelebt hatten, mit dieser Baare jest immer weniger mehr Geschäfte machten, wogegen eine Anzahl deutscher Texte aus meiner bilettantischen Feder, sogar auch von mir eigenhändig komponirt, ben Theatern bereits seit längerer Zeit gute Ginnahmen verschaffte.

Leiber habe ich mir von ben Schöpfungen ber neu-beutschen Mufe teine nabere Erkenntnig erwerben tonnen. mir, die Einwirtung meiner "Neuerungen" im bramatischen Mufitsthle sei bort zu bemerken. Bekanntlich schreibt man mir eine "Richtung" zu, gegen welche z. B. ber berftorbene Rapell= meifter Riet in Dresben eingenommen gewesen, und ber felige Musitoirektor Sauptmann in Leipzig seine vortrefflichsten Bige spielen gelaffen habe; ich glaube nicht, daß Diese bie Gingigen maren, fondern gewiß recht viele Meister aller Urt maren und find wohl gegen biefe "Richtung" argerlich geftimmt. ben Musikichulen und Ronfervatorien foll fie geradezu ftreng verpont sein. Welche "Richtung" man bort lehrt, ift mir anbererseits unklar geblieben; nur foll baselbst überhaupt wenig gelernt werben: Jemand, ber in einer folchen Unftalt fechs Jahre lang bas Komponiren lernte, ließ nach biefer Beit bavon ab. Es scheint fast, daß bas Erlernen des Operntomponirens außerhalb der Hochschulen heimlich vor sich geht; wer dann in meine "Richtung" gerath, ber moge fich borfeben! Beniger bas Studium meiner Arbeiten als beren Erfolg icheint aber manchen atademisch unbelehrt gebliebenen in meine "Richtung" gewiesen gu haben. Worin biefe besteht, ift mir felbst am allerunklarften geblieben. Bielleicht, daß man eine Beit lang mit Borliebe mittelalterliche Stoffe zu Texten auffuchte; auch die Ebba und ber raube Norden im Allgemeinen wurden als Fundgruben für gute Texte in das Auge gefaßt. Aber nicht bloß die Wahl und ber Charafter ber Opernterte schien für bie, immerhin "neue" Richtung von Bichtigfeit zu fein, fondern hierzu auch manches Undere, besonbers bas "Durchkomponiren", vor allem aber bas ununterbrochene Sineinredenlaffen bes Orchefters in Die Angelegenheiten ber Sanger, worin man um fo liberaler verfuhr, als in neuerer Zeit hinsichtlich der Inftrumentation, Harmonisation und Dtodulation bei Orchester-Rompositionen febr viel "Richtung" entstanden war.

Ich glaube nicht, daß ich in allen biefen Dingen viele und

nütliche Belehrung würbe geben können; ba mich gludlicherweise auch Niemand darum befrägt, durfte ich, aus reiner Gutmuthigkeit, höchstens etwa folgenden kleinen Rath — ungebeten — jum Beften geben.

Ein Opern komponirender deutscher Fürst wünschte einst durch meinen Freund Liszt meine Mitwirkung bei der Instrumentirung einer neuen Oper seiner Hoheit vermittelt zu sehen; namentlich wollte er die gute Wirkung der Posaunen im "Tannshäuser" auf sein Werk angewendet wissen, in welchem Betress mein Freund das geheime Mittel aber damit ausdeden zu müssen glaubte, daß mir jedes Mal zuerst etwas einsiele, bevor ich es sür die Bosaunen setzte. — Im Ganzen wäre wohl zu rathen, daß verschiedene Romponisten diese "Richtung" einschlügen: mir selbst ist sie zwar wenig ersprießlich, denn ich kann durchaus gar nichts komponiren, wenn mir nichts "einfälle", und vielleicht besinden sich die Weisten besser dabei, wenn sie Einfälle nicht erst abwarten. Nun aber auf das dramatische Fach bezüglich, möchte ich als bestes Kunststüd sogar das Wittel zeigen, durch welches "Einfälle" selbst erzwungen werden können.

Ein jungerer Musiker, bem ich auch einmal bas Abwarten

bon Ginfallen anrieth, marf mir fleptisch ein, woher er benn wiffen konnte, daß ber Ginfall, ben er etwa unter Umftanben hatte, sein eigener sei. Der hierin ausgebrückte Zweifel mag bem absoluten Instrumental = Komponisten ankommen: unseren großen Symphonisten ber "Jestzeit" ware fogar anzurathen, ben Zweifel im Betreff bes Gigenthumes ihrer etwaigen Ginfalle fofort recht grundlich in Gewißheit zu vermandeln, ebe bieg Andere thun. Den bramatischen Romvoniften meiner "Richtung" mochte ich bagegen anrathen, bor Allem nie einen Text zu aboptiren, ehe fie in biefem nicht eine Sandlung, und biefe Sandlung von Berfonen ausgeubt erfeben, welche ben Musiter aus irgend einem Grunde lebhaft interessiren. febe fich nun g. B. die eine Berfon, die ihn gerade beute am nächsten angeht, recht genau an: tragt fie eine Maste - fort bamit; ist fie in bas Bewand ber Figurine eines Theaterschneibers gekleibet - herab bamit! Er ftelle fie fich in ein Dammerlicht, ba er nur ben Blid ihres Auges gewahrt; fpricht biefer

zu ihm, fo gerath die Gestalt felbst jett wohl auch in eine Bewegung, die ihn vielleicht sogar erschreckt. — was er sich aber

gefallen lassen muß; endlich erbeben ihre Lippen, sie öffnet den Mund, und eine Geisterstimme sagt ihm etwas ganz Wirkliches, durchaus Faßliches, aber auch so Unerhörtes (wie etwa der "steinerne Gast", wohl auch der Page Cherubin es Mozart sagte), so daß — er darüber aus dem Traume erwacht. Alles ist verschwunden; aber im geistigen Gehöre tönt es ihm fort: er hat einen "Einfall" gehabt, und dieser ist ein sogenanntes musi-falisches "Motiv"; Gott weiß, ob es Audere auch schon einmal so oder ähnlich gehört haben? Gefällt es Dem, oder missällt es Jenem? Was kümmert ihn das! Es ist sein Motiv, völlig legal von jener merkvürdigen Gestalt in jenem wunder-lichen Augenblicke der Entrücktheit ihm überliesert und zu eigen

gegeben.

Solche Eingebungen erhalt man aber nur, wenn man für Opernterte nicht mit Theaterfigurinen umgeht: für folche eine "neue" Mufit zu erfinden, ift jest ungemein fchwer. Bon Dogart barf man annehmen, er habe bie Musit zu solchen bramatischen Dastenspielen erschöpft. Bon geistreichen Denschen ward an feinen Tegten, 3. B. bem bes "Don Juan" bas fliggenbaft Unausgeführte bes Brogrammes zu einem fcenischen Dastenspiele gerühmt, welchem nun auch seine Musit so wohlthuend entsprache, ba fie felbft bas Leibenschaftlichfte menschlicher Situationen wie in einem immer noch angenehm ergogenben Spiele wiedergabe. Wenn diese Ansicht auch leicht misberftanblich ift, und namentlich als geringschätig verleten konnte, fo mar fie boch ernft gemeint und fchloß bas allgemein verbreitete Urtheil unferer Afthetiter über bie richtige Birtfamteit ber Dufit ein, gegen welches noch beut' zu Tage schwer anzukampfen ift. Allein ich glaube, Mozart habe biefe, in einem gewiffen - fehr tiefen Sinne — dem Borwurfe ber Frivolität ausgesette Runft, indem er fie für fich zu einem afthetischen Bringip ber Schönheit erhob, auch volltommen erschövft; fie war fein Gigen: was ihm nachfolgen zu burfen glaubte, ftumperte und langweilte.

Wit ben "hübschen Melodien" ist es aus, und es dürfte ohne "neue Einfälle" hierin nicht viel Originelles mehr zu leisten sein. Deßhalb, so rathe ich den "Neu-Gerichteten", sehe man sich den Text, seine Handlung und Personen auf gute Einfälle hin recht scharf an. Hat man aber keine Zeit dazu, um das Er-

gebniß folder Betrachtungen lange abzuwarten (es erging Manchem so mit "Armin's" und "Konradin's") und begnügt man fich endlich mit Theaterfigurinen, Festaufzügen, Schmerzenswüthen, Rachebürften und fonftigem Tang bon Tob und Teufeln, so warne ich wenigstens davor, auf die musikalische Musftattung folder Mummenfchange nicht biejenigen Gigenschaften ber "Richtung" anzuwenden, welche sich aus bem Umgange mit ben zuvor von mir besprochenen Bahrtraum-Geftalten ergeben haben und mit welchen man hier nur großen Unfug anstiften murbe. Wer jenen Geftalten in bas Muge gefeben, hatte es nämlich schwer, aus bem Borrathe unserer Dasten-Musit das dort angegebene Motiv deutlich herzustellen: oft war ba mit ber Quadratur bes Rhythmus und ber Modulation nichts auszurichten, benn etwas anders fagt: "es ift", als: "wollen wir fagen" ober "wird er meinen". Sier bringt die Roth bes Unerhörten oft neue Rothwendigfeiten zu Tage, und es mag im Musikgewebe sich ein Styl bilben, welcher die Quabrat-Mufiter febr ärgern tann. Das Lettere machte nun nicht viel aus: benn wenn, wer ohne Noth fart und frembartig mobulirt, wohl ein Stümper ift, fo ift, wer am richtigen Orte die Rothigung zu ftarter Mobulation nicht erkennt, ein - " Senator". Das Schlimme hierbei ift jedoch eben, wenn "Neu-Gerichtete" annehmen, jene als nothwendig befundenen Unerhörtheiten feien nun als beliebig ju verwendendes Gemeingut jedem in bie "Richtung" Eingetretenen jugefallen, und, fledfe er bavon nur recht handgreiflich seiner Theaterfigurine auf, so muffe biefe schon nach etwas Rechtem aussehen. Allein, es fieht übel bamit aus, und tann ich vielen ehrlichen Seelen bes beutschen Reiches es nicht verbenten, menn fie gang torrette Dastenmufit nach ben Regeln ber Quabratur immer noch am Liebsten hören. Wenn nur immer Roffini's zu haben maren! 3ch fürchte aber, fie find ausgegangen. -

Aus meinen heutigen Aufzeichnungen wird allerdings wohl auch nicht viel zu lernen sein; namentlich werden meine Rathschläge zu gar nichts nützen. Zwar würde ich mir unter allen Umständen es nicht anmaaßen, lehren zu wollen wie man es machen soll, sondern nur dazu anseiten, wie das Gemachte und das Geschaffene richtig zu verstehen sein dürfte. Auch hierzu wäre jedoch ein wirklich anhaltender Berkehr erforderlich; denn

nur an Beispielen, Beispielen und wiederum Beispielen ift etmas flar zu machen und fchließlich etwas zu erlernen: um Beispiele wirtungsvoll aufzustellen, geboren fich auf unserem Gebiete aber Musiker, Sänger, endlich ein Orchester. Das Alles haben bie Mignons unserer Kulturministerien burch ihre Schulen in gro-Ren Stabten bei ber Sand: wie biefe es nun anfangen, bak aus unserer Musik boch immer noch nichts Rechtes werden will und felbft auf ben Bachtvaraben immer ichlechtere Biecen gespielt werben, foll ein Staatsgeheimniß unferer Beit bleiben. Freunde wiffen, daß ich por zwei Jahren es für nüplich hielt, wenn auch ich mich ein wenig in die Sache mischte; was ich munschte. fchien jeboch als unerwünscht angesehen zu werben. Man bat mir Rube gelaffen, wofür ich unter Umftanben recht bantbar fein konnte. Rur bedaure ich, fo ludenhaft und ichmer verftandlich bleiben zu muffen, wenn ich, wie mit dem Boranfteben= ben, über manches unfer Musikwesen Betreffendes etwas Licht zu verbreiten mich ju Reiten veranlagt febe. Doge man biefem Ubelftande es beimeffen, wenn biefer Auffat mehr aufregend als zurechtweisend befunden werden follte: gludlicher Beise ift er weber für die Kölnische, noch die National- ober sonst welche Belt-Reitung geschrieben, und mas baran nicht recht ift, bleibt somit unter uns.

Über bie

Anwendung der Musik auf das Drama.

Mein letter Auffat über bas Operntomponiren enthielt fchließeine Sindeutung auf die nothwendige Berichiebenartiateit musitalischen Styles für bramatische Rompositionen im Begenfat zu fymphonischen. Sierbei mochte ich mich nachträglich noch beutlicher auslaffen, weil es mich bedünkt, als ob bei biefer Untersuchung große Untlarheiten sowohl bes Urtheils über Musit, als namentlich auch der Vorstellungen unserer Komponiften beim Produziren berfelben aufzuhellen und zu berichtigen sein dürften. Ich sprach bort von "Stümpern", welche ohne Noth ftart und frembartig moduliren, und "Senatoren", welche andererseits die Nothwendigfeit scheinbarer Ausschweifungen auf jenem Bebiete nicht zu erkennen vermöchten. Euphemismus "Senator" gab mir in einem peinlichen Augenblide Chatespeare's "Jago" ein, welcher einer ftaatlichen Refvetts - Verfon gegenüber einem ber Thierwelt entnommenen Bergleiche ausweichen wollte; ich werbe mich im gleichen Falle Schicklichkeitsgefühles tunftwiffenschaftlichen beängstigten bes Respetispersonen gegenüber fünftighin bes paffenberen Ausbrudes "Brofeffor" bedienen. Die wichtige Frage, um welche es fich, meinem Ermeffen nach, bier handelt, burfte jeboch am Beften, ohne alle Bezugnahme auf "Professoren", eingig unter Rünftlern und mahrhaften, b. h. unbezahlten, Runftfreunden

ihre Erörterung finden, weßhalb ich mit dem Folgenden meine Erfahrungen und Innewerdungen bei der Ausübung meines künstlerischen Berufes nur Solchen mitzutheilen gedenke.

Wie bas Beispiel immer am Beften anweist, ziehe ich jest fogleich einen fehr ausbrudlichen Fall ber Runftgeschichte berbei, nämlich: bag Beethoven fich fo tubn in feinen Symphonien, bagegen fo beangftigt in feiner (einzigen) Dper "Fibelio" zeigt. Den Grund ber Ginengung burch bie borgefundene Struftur bes giltigen Opern-Schema's nahm ich bereits in meinem vorangehenden Auffate für bie Erflarung ber wiberwilligen Abmenbung bes Meifters von ferneren Berfuchen im bramatifchen Genre in Betracht. Warum er ben gangen Styl ber Oper nicht, feinem ungeheuren Benie entsprechend, zu erweitern suchte, lag offenbar baran, bag ibm bierzu in bem einzigen vorliegenben Salle teine anregende Beranlaffung gegeben mar; bag er eine folche Beranlaffung nicht auf alle Beife berbeiguführen ftrebte, muffen wir uns baraus erflaren, bag bas uns allen unbefannte Reue ibm bereits als Symphonisten aufgegangen war. Untersuchen wir ihn nun bier in ber Fulle seines neuernben Schaffens naber, fo muffen wir ertennen, bag er ben Charatter ber felbständigen Inftrumental-Dufit ein für alle Male burch bie plaftischen Schranten festgestellt hat, über welche felbst biefer ungeftume Genius nie fich hinwegfette. Bemuhen wir uns nun, biefe Schranten nicht als Beschräntungen, sondern als Bebingungen bes Beethoven'ichen Runftwertes zu erfennen und verfteben.

Benn ich biese Schranken plastisch nannte, so sahre ich sort, sie als die Pseiler zu bezeichnen, durch deren eben so synsmetrische als zweckmäßige Anordnung das symphonische Gebäude begrenzt, getragen und verdeutlicht wird. Beethoven veränderte an der Struktur des Symphonisches, wie er sie durch Hahd begründet vorsand, nichts, und dieß aus demselben Grunde, aus welchem ein Baumeister die Pseiler eines Gebäudes nicht nach Belieben versehen, oder etwa die Horizontale als Bertikale verwenden kann. Bar es ein konventioneller Kunstdau, so hatte die Ratur des Kunstwerkes diese Konvenstion benöthigt; die Basis des symphonischen Kunstwerkes ist aber die Tanzweise. Unmöglich kann ich hier wiederholen, was ich in früheren Kunstschriften über dieses Thema aus-

geführt, und, wie ich glaube, begründet habe. Rur fei bier nochmals auf ben Charafter hingewiesen, welcher durch die bezeichnete Grundlage ein für alle Male ber Sandn'ichen wie ber Beethoven'ichen Symphonie eingeprägt ift. Diefem gemäß ift bas bramatische Bathos bier ganglich ausgeschloffen, so bag Die verzweigtesten Komplifationen ber thematischen Motibe eines Symphoniesates sich nie im Sinne einer bramatischen Handlung, sonbern einzig möglich aus einer Berschlinauna ibealer Tangfiguren, ohne etwa jebe hingugedachte rhetorifche Dialettit, analogisch ertlaren laffen konnten. Sier giebt es feine Konklusion, teine Absicht und feine Bollbringung. Daber benn auch diese Symphonien burchgangig ben Charafter einer erhabenen Beiterfeit an fich tragen. Rie werben in einem Sate zwei Themen von absolut entgegengesettem Charatter sich gegenüber geftellt; wie berichiebenartig fie erscheinen mogen, fo ergangen fie fich immer nur wie bas mannliche und weibliche Element bes gleichen Grundcharafters. Wie ungeahnt mannigfaltig biefe Elemente fich aber brechen, neu gestalten und immer wieder fich vereinigen tonnen, bas zeigt uns eben ein folcher Beethoven'icher Symphoniefat: ber erfte Sat ber hervifchen Symphonie zeigt bieg fogar bis zum Prreführen bes Uneingeweihten, wogegen bem Gingeweihten gerabe biefer Sat bie Ginheit feines Grundcharafters am Uberzeugenbften erschließt.

Sehr richtig ift bemertt worben, bag Beethoven's Neuerungen viel mehr auf bem Gebiete ber rhythmischen Anordnung, als auf bem ber harmonischen Mobulation aufzufinden seien. Sehr frembartige Ausweichungen trifft man fast nur wie zu übermuthigem Scherz berwenbet an, wogegen wir eine unbefiegbare Rraft zu ftets neuer Gestaltung thuthmisch plaftischer Motive, beren Anordnung und Anreihung ju immer reicherem Aufbau mahrnehmen. Wir treffen, fo icheint es, hier auf ben Buntt ber Scheibung bes Symphoniters von bem Mozart war feiner Mitwelt burch feine, aus Dramatiker. tiefftem Bedürfnig feimende Reigung ju fühner mobulatorifcher Musbehnung neu und überrafchenb: wir tennen ben Schrecken über bie harmonischen Schroffheiten in ber Ginleitung jenes Sandn gewidmeten Quartettes. Sier, wie an fo manchen charafteriftischen Stellen, wo ber Ausbruck bes kontrapunktisch burchgeführten Themas namentlich burch afzentuirte auffteigenbe Borhaltsnoten bis in bas ichmerzlich Sehnfüchtige gefteigert wirb, icheint ber Drang jur Erichöpfung harmonischer Dog- . lichkeiten bis zum bramatischen Bathos zu führen. In ber That trat Mozart erft von dem Gebiete ber, von ihm bereits zu un= geahnter Ausbrucksfähigfeit erweiterten bramatifchen Mufit aus. in bie Symphonie ein; benn eben nur jene wenigen fumphonischen Werte, beren eigenthumlicher Werth fie bis auf unsere. Tage lebensvoll erhalten hat, verbanten fich erft ber Beriobe feines Schaffens, in welcher er fein mahres Genie bereits als Opern-Romponift entfaltet hatte. Dem Komponiften bes "Figaro" und "Don Juan" bot bas Gerufte bes Symphoniefates nur Beengung ber geftaltungsfroben Beweglichkeit an, welcher die leibenschaftlich wechselnden Situationen jener bramatischen Entwürfe einen fo willigen Spielraum gewährt hatten. Betrachten wir feine Runft als Symphoniter naber, fo gewahren wir, bag er hier faft nur burch bie Schönheit seiner Themen, in beren Berwendung und Neugestaltung aber nur als geübter Rontrapunktift fich auszeichnet; für bie Belebung ber Binbemitglieder fehlte ibm bier bie gewohnte bramatische Anregung. Run hatte fich aber seine bramatisch-musikalische Runft immer nur erft an ber sogenannten opera buffa, im melobischen Lust= fpiele, ausgebilbet; bie eigentliche "Tragobie" mar ihm noch fremb geblieben, und nur in einzelnen erhabenen Bugen batte fie ihm, als Donna Unna und fteinerner Gaft, ihr begeisternbes Untlit zugewendet. Suchte er biesem in ber Symphonie zu begegnen? Wer tann über Anlagen und mögliche Entwickelungen eines Genies Austunft geben, bas fein, felbst fo turges, Erbenleben nur wie unter bem Meffer bes Bivifettors subracte?

Nun hat sich aber auch die tragische Muse wirklich der Oper bemüchtigt. Wozart kannte sie nur noch unter der Maske der Metastasio'schen "Opera seria": steif und trocken, — "Clemenza di Tito". Ihr wahres Antlitz scheint sie uns erst allsmählich enthült zu haben: Beethoven ersah es noch nicht, und blieb "für seine Weise". Ich glaube erklären zu dürsen, daß mit dem vollen Ernste in der Ersassung der Tragödie und der Berwirklichung des Drama's durchaus neue Nothwendigkeiten sür die Musik hervorgetreten sind, über deren Ansorderungen, gegenüber den dem Symphonisten sür die Aufrechterhaltung

180

ber Reinheit feines Runftftyles geftellten, wir uns genaue Rechenschaft zu geben haben.

Bieten fich bem blogen Inftrumental=Romponiften feine anderen mufitalischen Formen, als folde, in welchen er mehr ober weniger gur Ergetzung, ober auch zur Ermuthigung bei festlichen Tangen und Marichen urfprünglich "aufzuspielen" hatte, und geftaltete fich hieraus ber Grundcharafter bes, aus solchen Tänzen und Märschen zuerst zusammengestellten symphonischen Kunstwerkes, welchen das bramatische Pathos nur mit Fragen ohne die Möglichkeit von Antworten verwirren mußte, so nährten doch gerade lebhaft begabte Instrumental= Romponisten den unabweisbaren Trieb, die Grenzen des musi= talifchen Ausbruckes und feiner Geftaltungen baburch zu erweitern, daß fie überschriftlich bezeichnete dramatifche Borgange burch bloke Bermenbung mufitalischer Ausbrucksmittel ber Einbildungstraft vorzuführen suchten. Die Grunde, aus benen auf biesem Wege zu einem reinen Runftftyle nie zu gelangen war, find im Berlaufe ber mannigfaltigen Berfuche auf bemfelben wohl eingesehen worden; noch nicht aber bunkt uns bas an fich Bortreffliche, was hierbei von ausgezeichnet begabten Musikern geschaffen wurde, genügend beachtet zu sein. Die Musschweifungen, ju benen ber genialifche Damon eines Berliog hintrieb, wurden burch ben ungleich funftfinnigeren Genius List's in ebler Weife gu bem Ausbrude unfaglicher Seelenund Belt-Borgange gebandigt, und es konnte ben Jungern ihrer Runft erscheinen, als ob ihnen eine neue Rompositions= Gattung zu unmittelbarer Berfügung geftellt mare. Jebenfalls war es erstaunlich, die bloße Instrumental-Musik unter der Anleitung eines dramatischen Borgangs-Bilbes unbegrenzte Fähigkeiten fich aneignen zu sehen. Bisher hatte nur die Ouver-ture zu einer Oper ober einem Theaterstücke Beranlaffung zur Berwendung rein mufitalischer Ausbrucksmittel in einer bom Symphoniesage fich abzweigenden Form bargeboten. Roch Beethoven verfuhr hierbei fehr vorsichtig: mahrend er fich beftimmt fand, einen wirklichen Theater-Effekt in ber Mitte feiner Leonoren-Duverture zu verwenden, wiederholte er, mit bem gebräuchlichen Bechfel ber Tonarten, ben erften Theil bes Conftudes, gang wie in einem Shmphoniefage, unbekummert barum, daß ber bramatisch auregende Berlauf des, ber thematifchen Ausarbeitung bestimmten, Mittelfates uns bereits gur Erwartung bes Abichluffes geführt hat; für ben empfänglichen Ruhörer ein offenbarer Nachtheil. Weit tonziser und im bramatischen Sinne richtiger verfuhr bagegen bereits Weber in feiner Freischüts-Duverture, in welcher ber fogenannte Mittelfat burch bie braftische Steigerung bes thematischen Ronflittes mit gedrangter Rurge fofort gur Ronklusion führt. Finden wir nun auch in den, nach poetischen Programmen ausgeführten, größeren Werten ber oben genannten neueren Tonbichter bie, aus natürlichen Gründen unbertilgbaren, Spuren ber eigentlichen Symphoniesag=Ronftruktion, so ift doch hier bereits in ber Erfindung ber Themen, ihrem Ausbrucke, sowie ber Gegen= überftellung und Umbilbung berfelben, ein leibenschaftlicher und erzentrischer Charatter gegeben, wie ihn die reine shmuhonische Anstrumentalmufit ganglich fern von fich ju halten berufen ichien, wogegen ber Brogrammatiter fich einzig getrieben fühlte, gerade in biefer erzentrischen Charafteristik fich febr prazis vernehmen zu laffen, ba ihm immer eine bichterische Geftalt ober Geftaltung porfcwebte, bie er nicht beutlich genug gleichsam bor bas Auge ftellen zu können glaubte. Führte biese Nöthigung endlich bis zu vollständigen Melodram-Musiten, mit bingugubentenber vantomimischer Attion, somit folgerichtig auch zu instrumentalen Recitativen, fo konnte, mahrend bas Entfeten über Alles auflösende Formlosigfeit die fritische Welt erfüllte, wohl nichts Anderes mehr übrig bleiben, als bie neue Form bes musikalischen Drama's selbst aus folchen Geburtsweben zu Tage zu fordern. -

Diese ist nun mit der älteren Opern-Form ebensowenig mehr zu vergleichen, als die zu ihr überleitende neuere Instrumentals Wusit mit der unseren Tonsetzern unmöglich gewordenen klassischen Symphonie. Bersparen wir uns für jetzt noch die nähere Beleuchtung jenes sogenannten "Musitdrama's", und wersen wir für das Erste noch einen Blick auf die von dem bezeichneten Gedärungsprozesse unberührt gebliebene "klassische" Instrumental-Komposition unserer neuesten Zeit, so sinden wir, daß dieses "klassische Geblieben" ein eitles Borgeben ist, und an der Seite unserer großen klassischen Meister uns ein schr unerquickliches Mischambassischen Gernwollen und Richtbunen ausgepstanzt hat.

Die programmatische Instrumental = Musik, welche von "uns" mit ichuchternem Blide und icheelem Auge angeseben wurde, brachte so viel Neues in der Harmonisation und theatralifche, lanbichaftliche, ja biftorienmalerische Effette, und führte bieß Alles bermoge einer ungemein virtuofen Inftrumentations-Runft mit so ergreifender Bragnang aus, bag, um in bem früberen flaffischen Symphonie-Styl fortzufahren, es leiber an bem rechten Beethoven fehlte, ber fich etwa icon zu helfen gewußt hatte. Wir schwiegen. Als wir endlich wieber ben Dund fumphonisch uns aufzumachen getrauten, um zu zeigen, mas wir benn boch auch noch zu Stande zu bringen vermöchten, berfielen wir, fobald wir mertten, baß wir gar zu langweilig und schwülftig wurden, auf gar nichts Anderes, als uns mit ausgefallenen Febern ber programmiftischen Sturmbogel auszupupen. Es ging und geht in unseren Symphonien und bergleichen jest weltschmerzlich und kataftrophös ber; wir find bufter und grimmig, bann wieber muthig und tuhn; wir febnen uns nach ber Berwirklichung von Jugenbtraumen; bamonische Sinderniffe beläftigen uns: wir bruten, rafen mohl auch: ba wird endlich bem Weltschmerz ber Bahn ausgeriffen; nun lachen wir und zeigen humoriftisch bie gewonnene Beltzahnlude, tuchtig, berb, bieber, ungarifch ober schottisch, - leiber für Unbere Ernstlich betrachtet: wir tonnen nicht glauben. Ianameilia. bag ber Inftrumentalmufit burch bie Schöpfungen ihrer neueften Meister eine gebeibliche Rufunft gewonnen worben ist; vor Allem aber bürfte es für uns schäblich werben, wenn wir biefe Berte gebantenlos ber Sinterlaffenichaft Beethoven's anreihen, ba wir im Gegentheile bagu angeleitet werben follten, bas ganglich Un-Beethovenische in ihnen uns zu vergegenwärtigen, mas allerbings im Betreff ber Unahnlichfeit mit bem Beethovenischen Beifte, trop ber auch hier uns begegnenben Beethoven'ichen Themen, nicht allzuschwer fallen burfte, in Betreff ber Form aber namentlich für bie Böglinge unserer Ronservatorien nicht leicht sein tann, ba biefen unter ber Rubrit "afthetischer Formen" nichts wie verschiebene Namen von Komponiften zum Auswendialernen gegeben werben, womit fie für ihr Urtheil fich ohne weiteren Bergleich bann werben helfen muffen.

Die hier gemeinten Symphonien - Kompositionen unserer neuesten — sagen wir: romantisch-Massischen — Schule, unter-

scheibet fich von ben Wilblingen ber fogenannten Programm= Mufit, außer baburch, daß fie uns felbft programmbeburftig erscheinen, besonders auch durch die gewisse gage Melodit, welche ihnen aus ber von ihren Schöpfern bisher ftill gepflegten, fogenannten "Rammermufit" zugeführt wirb. In bie "Rammer" hatte man sich nämlich zuruckgezogen; leiber aber nicht in bas traute Stubchen, in welchem Beethoven athemlos lauschenben wenigen Freunden alles das Unfägliche mittheilte, mas er bier nur verstanden wissen durfte, nicht aber bort in der weiten Saalhalle, wo er in großen plaftischen Bugen zum Bolfe, zur gangen Menfcheit fprechen zu muffen glaubte: in biefer weibebollen "Rammer" war es balb ftill geworben; benn bie fogenannten "letten" Quartette und Sonaten bes Meisters mußte man fo boren, wie man fie spielte, nämlich schlecht und am Beften - gar nicht, bis benn hierfur bon gemiffen verponten Erzebenten Rath geschafft wurde und man erfuhr, mas jene Rammer-Mufit eigentlich fage. Jene aber hatten ihre Rammer bereits in den Konzertsagl verlegt: mas borber zu Quintetten und bergleichen hergerichtet gewesen mar, murbe nun als Symphonie fervirt: fleinliches Melodien-Sacfel, mit Ben gemifchtem vorgetruntenem Thee ju vergleichen, von bem niemand weiß was er schlürft, aber unter ber Firma "Ucht" endlich für ben vermeintlichen Genuß von Weltschmerz zubereitet. - 3m Gangen war aber bie neuere Richtung auf bas Erzentrische, nur burch programmatische Unterlegung zu Erklärende, vorherrschend geblieben. Feinsinnig hatte Mendelssohn fich hierbei burch Ratureinbrude gur Ausführung gemiffer epifch-lanbichaftlicher Bilber bestimmen laffen: er war viel gereift und brachte Manches mit, bem Andere nicht fo leicht beitamen. Neuerdings werben ba= gegen bie Genrebilber unferer lotalen Gemalbeausstellungen glattweg in Dufit gefett, um mit Silfe folder Unterlagen absonderliche Instrumental-Effette, Die jest fo leicht herzustellen find, und jederzeit überraschende Harmonisationen, durch welche entwendete Melobien untenntlich gemacht werden follen, ber Welt als plaftische Mufit borfpielen zu laffen.

Halten wir nun als Ergebniß ber soeben angestellten übersichtlichen Betrachtungen bieses Gine fest: — bie reine Instrumental-Musik genügte sich nicht mehr in ber gesehmäßigen Form

bes klassischen Symphoniesates, und suchte ihr namentlich burch bichterifche Borftellungen leicht anzuregendes Bermögen in jeber Sinficht auszubehnen; mas hiergegen reagirte, vermochte jene Massifche Form nicht mehr lebensvoll zu erfüllen, und fab fich genöthigt, das ihr burchaus Fremde felbst in fie aufzunehmen und baburch fie zu entstellen. Führte jene erftere Richtung zum Bewinn neuer Sabigfeiten, und bedte bie gegen fie reagirenbe nur Unfahigfeiten auf, fo zeigte es fich, baß grenzenlose Berirrungen, welche ben Geift ber Mufit ernftlich zu schäbigen brobten, bon bem weiteren Berfolge ber Ausbeutung jener Fähigfeiten nur baburch fern gehalten werben tonnten, bag biefe Richtung felbft offen und unberhohlen fich bem Drama zuwandte. Hier mar bas bort Unausgesprochene beutlich und bestimmt auszusprechen, und badurch zugleich bie "Oper" aus bem Banne ihrer unnatürlichen Berfunft zu erlofen. Und bier, im fo zu nennenden "mufitalischen" Drama ift es nun, wo wir mit Besonnenheit flar und ficher über bie Unwendung neugewonnener Fühigfeiten ber Mufit zur Ausbildung ebler, unerichöpflich reicher Runftformen uns Rechenschaft geben konnen.

Die afthetische Biffenschaft bat zu jeber Reit bie Ginbeit als ein Saupterfordernig eines Runftwertes feftgeftellt. Auch biefe abstratte Ginheit lagt fich bialettisch schwer befiniren, und ihr falfches Berftandniß führte fcon ju großen Berirrungen. Um Deutlichsten tritt fie uns bagegen aus bem vollendeten Runftwerte felbft entgegen, weil fie es ift, Die uns zu fleter Theilnahme an bemfelben bestimmt und jederzeit feinen Befammteinbrud uns gegenwärtig erhalt. Unftreitig wird biefer Erfolg am Bolltommensten burch bas lebendig aufgeführte Drama erreicht, weghalb wir nicht anstehen, biefes als bas vollenbetfte Runftwert gelten gu laffen. Am Entfernteften ftanb biesem Kunftwerke bie "Oper", und bieg vielleicht gerade aus bem Grunde, weil fie bas Drama vorgab, diefes aber ber musifalischen Arienform zu Liebe in lauter unter fich unzusammenhangende Bruchftude auflöfte: es giebt in ber Oper Musitftude von fürzefter Dauer, welche ben Bau bes Syniphoniefages burch Bor- und Nach-Thema, Burudtehr, Wiederholung und fogenannte "Coba" in flüchtigfter Rufammenftellung ausführen, fo abgeschloffen, bann aber in ganglicher Begiehungelofigfeit gu allen übrigen, ebenso tonftruirten Musitstücken bleiben.

Bau fanden wir bagegen im Spmphoniesate zu so reicher Bollendung ausgebildet und erweitert, daß wir ben Reifter biefes Sabes von ber fleinlich beengenden Form ber Opernpièce unmuthig fich abwenden faben. In diefem Symphoniesage ertennen wir die gleiche Ginheit, welche im vollendeten Drama fo beftimmend auf uns wirtt, fo wie bann ben Berfall biefer Runftform, sobald frembartige Elemente, welche nicht in jene Einheit aufzunehmen waren, herangezogen murben. Das ihr fremdartigste Element war das bramatische, welches zu seiner Entfaltung unendlich reicherer Formen bedarf, als fie auf der Bafis bes Symphoniesages, nämlich ber Tanzmusit, natur-gemäß sich barbieten können. Dennoch muß die neue Form ber bramatischen Musik, um wiederum als Musik ein Kunstwerk zu bilben, die Einheit des Symphoniesages ausweisen, und bieß erreicht fie, wenn fie, im innigften Rusammenhange mit bemfelben. über bas ganze Drama fich erftredt, nicht nur über einzelne Heinere, willfürlich herausgehobene Theile besfelben. Diefe Einheit giebt fich bann in einem bas ganze Runftwerk burchziehenden Gewebe von Grundthemen, welche fich, abnlich wie im Symphoniefate, gegenüber fteben, ergangen, neu geftalten, trennen und verbinden: nur bag bier die ausgeführte und aufgeführte bramatische Sandlung bie Befete ber Scheis bungen und Verbindungen giebt, welche bort allerursprünglichft den Bewegungen bes Tanges entnommen waren.

über die neue Form des musikalischen Tonsates in seiner Anwendung auf bas Drama glaube ich in friiheren Schriften und Auffaben mich ausführlich genug tund gegeben gu haben, jedoch ausführlich nur in bem Sinne, daß ich anderen mit binreichender Deutlichkeit ben Weg gezeigt zu haben vermeinte, auf welchem zu einer gerechten und zugleich nüblichen Beurtheilung ber burch meine eigenen fünftlerischen Arbeiten bem Drama abgewonnenen musitalischen Formen zu gelangen mare. Beg ift, meines Biffens, noch nicht beschritten worben, und ich habe nur bes einen meiner jungeren Freunde zu gebenten, ber bas Charafteristische ber von ihm sogenannten "Leitmotive" mehr ihrer bramatischen Bebeutsamkeit und Birksamkeit nach. als (ba bem Berfaffer bie spezifische Musit fern lag) ihre Berwerthung für ben mufitalischen Satbau in bas Muge faffenb, ausführlicher in Betrachtung nahm. Siergegen hatte ich zu erleben, Digitized by GOOGLE

baß in unseren Musikschlen ber Abscheu vor der Berworrenheit meines musikalischen Sates gelehrt wurde, während andererseits dem Ersolge meiner Werke dei öffentlichen Aufführungen, so wie der oberstächlichen Privatlektüre meiner Partituren es zu verdanken ist, daß jüngere Komponisten in underständiger Beise es mir nachzumachen sich angelegen sein lassen. Da der Staat und die Gemeinde nur Un-Lehrer meiner Kunst bezahlt, wie (um in der vermeintlich von mir beeinflußten Rähe zu bleiben) z. B. in München den Prosessor Rheinderger, statt, wie dieß vielleicht in England und Amerika einmal geschehen dürste, etwa einen Lehrstuhl für sie zu errichten, so möchte ich mit dieser dorliegenden kleineren Arbeit sast nur dazu beigetragen haben, die zuletzt bezeichneten jüngeren Komponisten über das, was sie aus meinen Werken lernen und nachahmen könnten, einiger

Maagen zurecht zu weisen.

Wer bis dahin durch Anhörungen unserer neuesten, romantifch-Haffifchen Inftrumental-Musit ausgebilbet ift. bem möchte ich nun, sobalb er es mit ber bramatischen Musik versuchen will, vor Allem rathen, nicht auf harmonische und instrumentale Effette auszugeben, sonbern zu jeder Birtung biefer Urt erft eine hinreichende Urfache abzumarten, ba die Effette fonft nicht wirten. Berliog tonnte nicht tiefer gefrantt werben, als wenn man ihm Auswüchse jener Art auf Notenpapier gebracht, borlegte und vermeinte, bieß muffe ibm, bem Romponiften von Berenfabathen und bal. befonders gefallen. Liszt fertigte ähnliche stupibe Bumuthungen mit bem Bemerken ab, bag Cigarrenafche und Sagefpahne mit Scheibewaffer angefeuchtet nicht gut als Gericht zu ferviren waren. Ich habe noch teinen jungeren Romponisten tennen gelernt, ber nicht bor allen Dingen bon mir Sanktion bon "Rühnheiten" zu erlangen gebachte. Biergegen mußte es mir nun recht auffällig werben, bag bie vorsichtige Anlage im Betreff ber Modulation und Inftrumentation, beren ich mich bei meinen Arbeiten mit gunehmenber Aufmerkfamkeit befleißigte, gar teine Beachtung gefunden bat. Es war mir z. B. in ber Inftrumental-Ginleitung zu bem "Rheingold" fogar unmöglich, ben Grundton zu verlaffen, eben weil ich feinen Grund bagu hatte ihn ju verandern; ein großer Theil ber nicht unbewegten barauf folgenben Scene ber Rheintöchter mit Alberich burfte burch Berbeigiehung nur ber

allernächst verwandten Tonarten ausgeführt werben, ba bas Leibenschaftliche bier erft noch in feiner primitiveften Naivetät fich ausspricht. Dagegen leugne ich nicht, daß ich bem ersten Auftritte ber Donna Anna, in höchster Leidenschaft ben frevelhaften Berführer Don Juan festhaltend, allerdings bereits ein ftarferes Rolorit gegeben haben wurde, als Mozart nach ber Ronvention bes Opernftyles und feiner, erft burch ibn bereicherten Ausbrucksmittel, es bier für angemeffen bielt. Dort genügte jene besonnene Ginfachbeit, Die ich ebenso wenig aufzugeben hatte, als bie "Walfure" mit einem Sturme, ber "Siegfried" mit einem Tonftud einzuleiten mar, welches mit Erinnerung an die in den vorangebenden Dramen plastisch gewonnenen Motive, uns in die ftumme Tiefe ber Hortschmiebe Nibelheim's führt: bier lagen Elemente por, aus benen bas Drama fich erft zu beleben hatte. Gin Anderes erforderte die Ginleitung zu ber Nornen-Scene ber "Götterbammerung": bier verschlingen fich bie Schicffale ber Urwelt felbft bis zu bem Seilgewebe, bas wir bei ber Eröffnung ber Buhne von ben bufteren Schweftern geschwungen feben muffen, um feine Bebeutung zu berfteben: wekhalb biefes Boriviel nur turz und spannend vorbereitend fein burfte, wobei jedoch die Berwendung bereits aus ben porberen Theilen bes Wertes verftandlich gewordener Motive eine reichere harmonische und thematische Behandlung ermöglichte. Es ift aber wichtig, wie man anfängt. Satte ich eine Motiv-Bilbung, wie biejenige, welche im zweiten Aufzuge ber "Balfüre" zu Wotan's Übergabe ber Weltherrichaft an ben Befiber des Ribelungenhortes fich vernehmen läßt:



etwa in einer Duverture vorgebracht, so wurde ich, nach meinen Begriffen von Deutlichkeit des Styles, etwas geradesweges Un-

finniges gemacht haben. Dagegen jest, nachbem im Berlaufe bes Drama's bas einfache Naturmotiv



zu dem ersten Erglänzen des strahlenden Rheingoldes, dann aber zur ersten Erscheinung der im Morgenroth erdämmernden Götterburg "Walhall" das nicht minder einsache Motiv



vernommen worden waren und jedes biefer Motive in eng verwachsener Theilnahme an den fich steigernden Leibenschaften ber bie entsprechenden Wandelungen erfahren hatte, Handlung tonnte ich fie, mit Silfe einer frembartig ableitenben Sarmonifation, in der Beise verbunden vorführen, daß biese Ton-Erscheinung mehr als Wotan's Worte uns ein Bilb ber furchtbar verdüfterten Seele bes leibenden Gottes gewahren laffen follte. Wiederum bin ich hierbei mir aber auch bewußt, daß ich ftets bemuht war, bas an fich Grelle folder musitalischen Rombinationen nie als folches, etwa als befondere Rühnheit, auffällig wirken zu laffen, sondern sowohl vorschriftlich als durch mögliche mundliche Anleitung hierzu, sei es burch geeignete Buruchaltung bes Beitmaaßes, ober burch vorbereitende bynamische Ausgleichungen, bas Frembartige ber Maaßen zu verbecken suchte, bag es wie mit naturgemäßer Folgerichtigfeit auch als fünftlerisches Moment unferer willigen Empfindung fich bemächtigte; wogegen mich begreiflicher Weise nichts mehr emport und bemgemäß bon fremben Aufführungen meiner Dufit fern halt, als bie vorherrichenbe Gefühllofigfeit unferer meiften Dirigenten gegen die Anforderungen bes Bortrages namentlich folder, mit großer Achtsamteit

zu behandelnder Kombinationen, welche, im falschen haftigen Zeitmaaße, ohne die unerläßliche dynamische Bermittelung zu Gehor gebracht, meistens unverständlich, unseren "Professore"

fogar gräulich erklingen muffen.

Diesem aussührlicher behandelten Beispiele, welches ähnlich, nur noch in weit ausgebreiteteren Beziehungen, auf alle meine Dramen Anwendung findet und das Charafteristische der bramatischen, im Gegensate zu der symphonistischen Motiven-Ausdildung und Berwendung darbietet, lasse ich noch ein zweites verwandtes solgen, indem ich auf die Wandelungen des Motives der Rheintochter, mit welchem diese in kindlicher Freude das glänzende Gold umjauchzen:



ausmerksam mache. Es dürfte dieses in mannigsaltig wechselndem Zusammenhange mit fast jedem andern Motive der weithin
sich erstreckenden Bewegung des Drama's wieder austauchende,
ungemein einsache Thema durch alle die Beränderungen hin zu
versolgen sein, die es durch den verschiedenartigen Charakter
seiner Wiederaufrusung erhält, um zu ersehen, welche Art von
Variationen das Drama zu bilden im Stande ist, und wie vollständig der Charakter dieser Bariationen sich von dem jener
sigurativen, rhythmischen und harmonischen Veränderungen eines Themas unterscheidet, welche in unmittelbarer Auseinandersolge
von unseren Meistern zu wechselvollen Bildern von oft berauschender kaleidoskopischer Virkung ausgereihet wurden. Diese
Virkung war sosort durch Störung der klassischen Form des
Variationen-Sates ausgehoben, sobald fremde, vom Thema abliegende Wotive hineinversichten wurden, womit etwas dem
bramatischen Entwickelungsgange Ühnliches der Gestaltung des
Sates sich bemächtigte und die Reinheit, sagen wir: Ansichverständlichseit des Tonstückes trübte. Nicht aber das bloße kontrapunktische Spiel, noch die phantasiereichste Figurationsvonte, ein Thema,

indem es grabe immer wieder erkenntlich bleibt, fo charakteriftisch umbilben und mit fo burchaus mannigfaltigem, ganglich verändertem Ausbrucke vorführen, als wie es ber mahren bramatifchen Runft aans natürlich ift. Und hierüber burfte eben eine genauere Beachtung ber Wiedererscheinungen jenes angezogenen einsachen Motives ber "Rheintöchter" einen recht einsichtlichen Aufschluß geben, sobald es burch alle Bechsel ber Leidenschaften, in welchen fich bas gange viertheilige Drama bewegt, bis gu Sagen's Bachtgefang im erften Ufte ber "Götterbammerung" bin verfolgt wird, wofelbft es fich bann in einer Geftalt zeigt, bie es allerbings als Thema eines Symphoniesates - mir weniastens - gang undenklich erscheinen läßt, tropbem es auch hier nur burch die Gesete ber Harmonie und Thematit besteht. jeboch eben nur wiederum burch bie Anwendung biefer Gefete auf bas Drama. Das burch biefe Anwendung hier Ermöglichte wiederum auf die Sumphonie anwenden zu wollen, mußte bemnach aber zum vollen Berberb berfelben führen; benn bier murbe fich als ein gesuchter Effett ausnehmen, mas bort eine moblmotivirte Birfung ift.

Es fann nicht meine Absicht sein, bas, was ich in früheren Schriften über bie Unwendung ber Musit auf bas Drama ausführlich gesagt habe, hier nochmals, wenn auch unter einem neuen Besichtspuntte betrachtet, ju wiederholen; vielmehr lag mir hauptfächlich nur baran, ben Unterschieb zwischen awei Anwendungsarten ber Mufit zu zeigen, aus beren Bermengung sowohl die Entstellung ber einen Runftart, als bas falfche Urtheil über bie andere hervorgeht. Und bieg buntte mich wichtig, um überhaupt zu einer, ben großen Borgangen auf bem Entwidelungsgebiete ber Musit - ber einzig noch mahrhaft lebenben und produktiven Runft unserer Beit - entsprechenben afthetischen Anficht zu gelangen; wogegen gerade in Diefem Betreff noch die größeste Ronfusion herrscht. Denn von den Besegen der Bilbung bes Symphonien-, Sonaten-, ober auch Arien-Sapes ausgebend, gelangten wir bisher, fobalb wir uns jum Drama wendeten, nicht über ben Opernftyl hinaus, welcher ben aroßen Symphoniften in ber Entfaltung feiner Fahigfeiten beengte; erstaunen wir bann wieber über die Unbegrenatheit biefer Fähigkeiten, sobald fie in richtiger Bermendung auf bas

Drama entfaltet werben, so verwirren wir jene Gesetze, wenn wir die Ausbeute ber musikalischen Neuerungen auf dem dramatischen Gebiete auf die Symphonie u. s. w. übertragen wollen. Da, wie gesagt, hier es aber zu weit führen würde, diese Reuerungen in ihrem verzweigten Zusammenhange darzustellen, diese Arbeit auch füglich wohl einem Andern als mir zukommen dürste, derweile ich schließlich nur noch bei dem Nachweise des charakteristischen Unterschiedes, nicht nur der Umbildung und Verwensdung der Motive, — wie sie das Drama sordert, die Symphonie dagegen sie nicht gestatten kann —, sondern der ersten Bildung des Motives selbst.

Im richtigen Sinne unbenklich ift uns ein harmonisch sehr auffallend modulirtes Grundmotiv eines Symphoniesates, namentlich wenn es sogleich bei seinem ersten Auftreten sich in solcher verwirrenden Ausktattung kundgabe. Das saft lediglich aus einem Gewebe sern fortschreitender Harmonien bestehende Motiv, welches der Komponist des "Lohengrin" als Schlußphrase eines ersten Arioso's der in selige Traumcrinnerung entrücken Elsa zutheilt, würde sich etwa im Andante einer Symphonie sehr gesucht und unverständlich ausnehmen, wogegen es hier aber nicht gesucht, sondern ganz von selbst sich gebend, daber auch so verständlich erscheint, daß meines Wissend, das der seinen Grund im scenischen Vorgange. Elsa ist in sanster Trauer, schüchtern gesenkten Hauptes langsam vorgeschritten: ein einziger Ausblick ihres schwärmerisch verklärten Auges



fagt uns, was in ihr lebt. Hierum befragt, melbet fie nichts Ansberes als ein mit füßem Bertrauen erfüllendes Traumgebilb:

"mit züchtigem Gebahren gab Tröftung er mir ein"; — bieß hatte uns jener Aufblick etwa schon gesagt; nun schließt sie, kühn aus dem Traume zur Zuversicht, der Erfüllung in der Wirklickteit fortschreitend, die weitere Weldung an: "des Ritters will ich wahren, er soll mein Streiter sein." Und hiermit kehrt die musikalische Phrase nach weiter Entrückung, in den Ausgangs-Grundton zurück.



Ein jüngerer Freund wunderte sich damals, als ich ihm die Partitur zur Aussührung eines Klavierauszuges übersandt hatte, höchlich über den Anblick dieser, in so wenigen Takten so stark modulirenden Phrase, noch mehr dann aber darüber, daß, als er der ersten Aufführung des "Lohengrin" in Weimar beiswohnte, dieselbe Phrase ihm ganz natürlich vorgekommen war, was jedensalls auch Liszt's musikalische Direktion vermittelt hatte, der aus dem hastig überblicken Augen-Gespenst durch den richtigen Vortrag eine wohlgebildete Tongestalt modelirt hatte.

Es scheint, daß schon jest einen sehr großen Theil bes Aublitums Manches, ja fast Alles in meinen dramatischen Musiken
durchaus natürlich dünkt und demnach gefällt, worüber unsere
"Prosessor" noch Zeter schreien. Würden diese mich auf einen
ihrer heiligen Lehrstühle setzen, so dürsten sie dagegen vielleicht
in noch größere Berwunderung gerathen, wenn sie wahrnähmen,
welche Borsicht und Mäßigung in der Anwendung, namentlich
auch harmonischer Effektmittel, ich ihren Schülern anempsehsen
würde, da ich diesen als erste Regel aufzustellen hätte, nie eine
Tonart zu verlassen, so lange als, was sie zu sagen haben, in
dieser noch zu sagen ist. Würde diese Regel dann befolgt, so
bekämen wir vielleicht wieder einmal Symphonien und dgl. zu
hören, über welche sich wiederum auch etwas sagen ließe,
während über unsere neuesten Symphonien sich eben gar nichts
sagen läßt.

Beghalb ich hiermit auch schweige, bis ich etwan einmal an ein Konservatorium berufen werbe, — nur nicht als "Professor".

Offenes Schreiben

an

herrn Ernft von Weber,

Berfaffer ber Gorift:

"Die Folterkammern ber Biffenschaft".

Lieber, hochgeehrter Berr!

Sie trauen mir zu, auch durch mein Wort der neuerdings durch Sie so energisch angeregten Unternehmung gegen die Vivisektion behilslich werden zu können, und ziehen hierbei wohl die vielleicht nicht allzugeringe Anzahl von Freunden in Betracht, welche das Gefallen an meiner Kunst mir zuführte. Lasse ich mich durch Ihr kräftiges Beispiel zu einem Versuche, Ihrem Bunsche zu entsprechen, unbedingt hinreißen, so dürste weniger mein Vertrauen in meine Kraft mich bestimmen, Ihnen nachzueisern, als vielmehr ein dunkles Gesühl von der Nothwendigkeit mich antreiben, auch auf diesem, dem ästhetischen Interesse scheinden Gebiete den Charafter der kinstlerischen Genwirkung zu ersorschen, welche von vielen Seiten her dis jeht mir zugesprochen worden ist.

Da wir in dem borliegenden Falle zunächst wiederum demselben Gespenste der "Wissenschaft" begegnen, welches in unserer entgeisteten Zeit vom Sezirtische bis zur Schießgewehr-Fabrit sich zum Dämon des einzig für staatsfreundlich geltenden

Rüplichkeits-Aultus aufgeschwungen bat, muß ich es für meine Einmischung in die heutige Frage von großem Bortbeil erachten. baß bereits fo bebeutenbe und bollberechtigte Stimmen Ihnen jur Seite fich bernehmen liegen und bem gefunden Menichenverftande die Behauptungen unserer Gegner als irrig, wenn nicht trügerisch offen legten. Anbererfeits ift allerbings von bem bloken "Gefühle" in unferer Angelegenheit ein fo großer Außerungs-Antheil in Anspruch genommen worben, bag wir baburch ben Spottern und Biglingen, welche ja fast einzig unfere öffentliche Unterhaltung beforgen, gunftige Beranlaffung boten, die Intereffen ber "Biffenschaft" mahrzunehmen. Dennoch ift, meiner Einsicht gemäß, bie ernftlichfte Ungelegenheit ber Menschheit hier in ber Beife gur Frage erhoben, bag bie tiefften Ertenntniffe nur auf bem Bege ber genaueften Erforschung jenes berspotteten "Gefühles" zu gewinnen sein bürfsten. Gern bersuche ich es, mit meinen schwachen Rraften biefen Beg zu beschreiten.

Bas mich bis jest vom Beitritte zu einem ber bestehenben Thierschutz-Bereine abhielt, war, daß ich alle Aufforderungen und Belehrungen, welche ich von benfelben ausgeben fab, faft einzig auf bas Ruplichkeits-Bringip begrundet erkannte. mag es ben Menschenfreunden, welche fich bisher ben Schutz ber Thiere angelegen fein laffen, bor allen Dingen barauf antommen muffen, bem Bolle, um bon ihm eine fconenbe Bebandlung der Thiere zu erreichen, ben Nuten hiervon nachzuweisen, weil ber Erfolg unserer beutigen Rivilisation uns nicht ermachtigt, andere Triebfebern als die Auffuchung bes Rupens für bie Sandlungen ber ftaateburgerlichen Menschheit in Ansbruch zu nehmen. Wie weit wir hierbei von bem einzig verebelnben Bewegarunde einer freundlichen Behandlung der Thiere entfernt blieben, und wie wenig auf bem eingeschlagenen Bege wirklich erreicht werben konnte, zeigt fich in biefen Tagen recht augenfällia. Da bie Bertreter ber bisber festgehaltenen Tenbeng ber Thierschut-Bereine gegen bie allerunmenschlichfte Thierqualerei, wie sie in unseren staatlich autorifirten Bivisettions-Sälen ausgenbt wird, fein giltiges Argument hervorzubringen wiffen, fobald bie Ruglichfeit berfelben zu ihrer Bertheibigung gur Geltung gebracht wirb. Faft find wir barauf beschräntt, nur biefe Rüblichkeit in Frage zu ftellen, und murbe biefe bis zur abfo-

Digitized pa GOOGLE

luten Zweisellosigkeit erwiesen, so wäre es gerade der Thierschup-Berein, welcher durch seine disher besolgte Tendenz der menschenunwürdigsten Grausamkeit gegen seine Schützlinge Vorschub geleistet hätte. Hiernach könnte zur Aufrechterhaltung unserer thierfreundlichen Absichten nur ein staatlich anerkannter Nachweis der Unnühlichkeit jener wissenschaftlichen Thiersolter verhelsen: wir wollen hoffen, daß es hierzu kommt. Selbst aber, wenn unsere Bemühungen nach dieser Seite hin den vollständigten Ersolg haben, ist, sobald einzig auf Grund der Unnühlichkeit derselben die Thiersolter durchaus abgeschafft wird, nichts Dauerndes und Üchtes für die Menschheit gewonnen, und der Gedanke, der unsere Bereinigungen zum Schutze der Thiere hersvorries, bleibt entstellt und aus Feigheit unausgesprochen.

Ber gur Abwendung willfürlich verlangerter Leiben von einem Thiere eines anderen Antriebes bedarf, als ben bes reinen Mitleidens, ber tann fich nie wahrhaft berechtigt gefühlt haben, ber Thierqualerei bon Seiten eines Nebenmenfchen Ginhalt gu Reber, ber bei bem Anblide ber Qual eines Thieres fich emporte, wird hierzu einzig bom Mitleiden angetrieben, und wer fich jum Schute ber Thiere mit Anderen verbindet, wird hierzu nur bom Mitleiden bestimmt, und zwar von einem feiner Natur nach gegen alle Berechnungen ber Nütlichkeit ober Unnüplichkeit burchaus gleichgiltigen und rüdfichtslofen Mitleiben. Dag wir aber biefes einzig uns bestimmenbe Motib bes unabweisbaren Mitleibens nicht an bie Spipe aller unferer Aufforberungen und Belehrungen für bas Bolt ju ftellen uns getrauen, barin liegt ber Fluch unferer Bivilifation, Die Dotumentirung ber Entgöttlichung unserer ftaatstirchlichen Reli= aionen.

In unseren Zeiten bedurfte es der Belehrung durch einen, alles Unächte und Vorgebliche mit schroffester Schonungslosigeteit bekämpsenden Philosophen, um das in der tiessten Natur des menschlichen Willens begründete Mitleid als die einzige wahre Grundlage aller Sittlichkeit nachzuweisen. Hierüber wurde gespottet, von dem Senate einer wissenschaftlichen Alabemie sogar mit Entrüstung remonstrirt; denn die Tugend, wo sie nicht durch Offenbarung andesohlen war, durste nur als aus Vernunsts-Erwägung hervorgehend, begründet werden. Bernunstgemäß betrachtet wurde dagegen das Mitleid sogar als

ein potenzirter Egoismus erklärt: daß ber Anblid eines fremben Leibens uns felber Schmerz verurfache, follte bas Motiv ber Aftion bes Mitleibs fein, nicht aber bas frembe Leiben felbft, welches wir eben nur aus bem Grunde zu entfernen fuchten, weil bamit einzig bie schmerzliche Wirfung auf uns felbft aufzuheben war. Wie finnreich wir geworben maren, um uns im Schlamme ber gemeinften Selbstsucht gegen bie Störung burch gemeinmenschliche Empfindungen zu behaupten! Andererfeits murbe aber bas Mitleib auch beghalb berachtet, weil es am allerhäufigften, felbft bei ben gemeinften Menfchen als ein febr niedriger Grab von Lebensäußerung angetroffen werbe: hierbei befliß man fich, bas Mitleid mit bem Bedauern zu verwechseln, welches in allen Fällen bes burgerlichen und hauslichen Disgeschickes bei ben Umftebenben fo leicht jum Ausspruch tommt und, bei ber ungemeffenen Saufigfeit folder Falle, feinen Musbrud im Ropficutteln ber achielgudenb enblich fich Abwendenden findet, - bis etwa aus ber Menge ber Gine hervortritt, ber bom wirflichen Mitleibe gur thatigen Silfe angetrieben wirb. Wem es nicht anders eingepflanzt mar, als im Mitleib es nur bis ju jenem feigen Bedauern zu bringen, mag fich billig mit einiger Befriedigung hiervon zu mahren fuchen, und eine reich ausgebilbete für ben Wohlgeschmad hergerichtete Menschenverachtung wird ihm babei behilflich sein. That wird es schwer fallen, einen Solchen für die Erlernung und Ausübung des Mitleids gerade auf seine Nebenmenschen zu verweisen; wie es benn überhaupt im Betracht unferer gefetlich geregelten ftaatsbürgerlichen Gefellschaft mit ber Erfüllung bes Gebotes unferes Erlöfers "liebe beinen Rachften als bich felbst" eine recht veinliche Bewandtnig hat. Unfere Nächsten find gewöhnlich nicht fehr liebenswerth, und in ben meiften Fällen werben wir burch bie Rlugheit angewiesen, ben Beweis ber Liebe bes Nächsten erft abzumarten, ba wir feiner blogen Liebesertlarung nicht viel zuzutrauen berechtigt find. Genau betrachtet ift unfer Staat und unfere Gesellschaft nach ben Gesehen der Mechanit so berechnet, daß es barin ohne Mitleib und Nächstenliebe gang erträglich abgeben folle. Wir meinen, bem Apostel bes Mitleids wird es große Mühseligfeiten bereiten, wenn er seine Lehre junachft bon Menich ju Menich in Anwendung gebracht wiffen will, ba ihm felbst unfer heutiges,

unter dem Drucke der Noth und dem Drange nach Betäubung so sehr entartetes Familienleben keinen rechten Anhalt bieten dürfte. Wohl steht auch zu bezweiseln, daß seine Lehren dei der Armee-Berwaltung, welche doch mit Ausnahme der Börse, so ziemlich unser ganzes Staatsleben in Ordnung erhält, eine seuerige Aufnahme finden werde, da man gerade hier ihm deweisen dürste, daß das Mitleiden ganz anders zu verstehen sei als er es im Sinne habe, nämlich en gros, summarisch, als Abkurzung der unnüßen Leiden des Daseins durch immer sicherer treffende Geschösse.

Dagegen scheint nun die "Wiffenschaft", burch Anwendung ihrer Ergebniffe auf berufsmäßige Ausübung, die Dabewaltung bes Mitleibes in ber burgerlichen Gesellschaft mit officieller Sanktion übernommen zu haben. Wir wollen hier die Erfolge ber theologischen Biffenschaft, welche bie Seelforger unferer Gemeinben mit ber Renntnig gottlicher Unerforchlichkeiten ausftattet, unberührt laffen und für jest vertrauensvoll annehmen, bie Ausübung bes unvergleichlich fconen Berufes ihrer Boglinge werbe biefe gegen Bemühungen, wie bie unfrigen, nicht geringschätig geftimmt haben. Leiber muß allerbings bem ftreng firchlichen Dogma, welches für fein Fundament noch immer nur auf bas erfte Buch Mofis angewiesen bleibt, eine harte Bumuthung geftellt werben, wenn bas Mitleid Gottes auch für bie jum Rugen ber Menschen erschaffenen Thiere in Anspruch genommen werben foll. Doch ift heut' ju Tage über manche Schwierigkeit hinweg zu tommen, und bas gute Berg eines menschenfreundlichen Pfarrers hat bei ber Seelforge gewiß manche weitere Anregung gewonnen, welche seine bogmatische Bernunft für unser Anliegen gunftig gestimmt haben So schwierig es aber immerbin bleiben burfte, bie Theologie rein nur für die 3mede bes Mitleibes unmittelbar in Ansbruch zu nehmen, um fo hoffnungsvoller burften wir fofort ausbliden, wenn wir uns nach ber mediginischen Biffenschaft umsehen, welche ihre Schüler zu einem einzig auf Abhilfe menschlicher Leiben berechneten Beruf ausruftet. Der Argt barf uns wirklich als ber burgerliche Lebensheiland erscheinen, beffen Berufsausübung im Betreff ihrer unmittelbar mahrnehmbaren Boblthätigfeit mit feiner anderen fich vergleichen läßt. ibm die Mittel an die Sand giebt, uns von fcweren Leiben genesen zu machen, haben wir bertrauensvoll zu verehren, und es ist beshalb die medizinische Wissenschaft von uns als die nützlichste und allerschäpenswertheste angesehen, deren Ausübung und Anforderungen hierfür wir jedes Opfer zu bringen bereit sind; denn aus ihr geht der eigentliche patentirte Ausüber des, sonst so selten unter uns anzutreffenden, persönlich thätigen Witzleides hervor.

Wenn Dephiftopheles vor bem "verborgenen Gifte" ber Theologie warnt, fo wollen wir biefe Barnung für eben fo boshaft ansehen, als seine verbächtige Anpreisung ber Debigin, beren prattifche Erfolge er, jum Trofte ber Arzte, bem "Gefallen Gottes" überlaffen wiffen will. Doch eben biefes hamische Behagen an ber medizinischen Biffenschaft läßt uns befürchten, baß gerabe in ihr nicht "verborgenes", sonbern gang offen · liegenbes "Gift" enthalten fein moge, welche uns ber bofe Schall burch sein aufreizendes Lob nur zu verbeden suche. Allerbings ift es erftaunlich, daß biefe als aller nützlichft erachtete "Biffenschaft", je mehr fie fich ber prattischen Erfahrung ju entziehen sucht, um fich burch immer positivere Ertenntniffe auf bem Wege ber spekulativen Operation zur Unfehlbarkeit außzubilben, mit machsender Genauigfeit ertennen läßt, daß fie eigentlich gar teine Biffenschaft fei. Es find prattifche Urzte felbft, welche und hierüber Aufschluß geben. Diefe konnen bon ben bogirenben Operatoren ber fpekulativen Physiologie für eitel ausgegeben werben, indem fie etwa fich einbilbeten, es tame bei Musubung ber Beiltunde mehr auf, nur ben prattifchen Arzten offenstehende, Erfahrung an, sowie etwa auf ben richtigen Blid bes besonders begabten arztlichen Individuums, und schlieflich auf beffen tief angelegenen Gifer, bem ihm vertrauenden Rranten nach aller Möglichkeit zu helfen. Dahomet, als er alle Bunder ber Schöpfung burchlaufen, ertennt ichließlich als bas Bunderbarfte, bag bie Menschen Mitleid mit einander hatten; wir seben biefes, folange wir uns ihm anvertrauen, bei unserem Arzte unbedingt boraus, und glauben ihm baber eber als bem ivetulirenden, auf abstratte Ergebniffe für feinen Ruhm bin operirenben Physiologen im Sezirfaale. Allein auch biefes Bertrauen foll uns benommen werben, wenn wir, wie neuerbings, erfahren, daß eine Berfammlung prattischer Arzte von ber Furcht bor ber "Biffenschaft" und ber Angft für scheinheilig ober abergläubisch gehalten zu werden, sich bestimmen ließen, die von den Kranken bei ihnen vorausgesetzten einzig Bertrauen gebenden Eigenschaften zu verläugnen und sich zu unterwürfigen Dienern der spekulativen Thierquälerei zu machen, indem sie erklären, ohne die sortgesetzten Sezirübungen der Herren Stubenten an lebenden Thieren würde der praktische Arzt nächs

ftens feinen Rranten nicht mehr helfen tonnen.

Glücklicherweise sind die wenigen Belehrungen, welche wir über das Wahre und Richtige in dieser Angelegenheit bereits erhalten haben, so vollständig überzeugend, daß die Feigheit jener andern Herren uns nicht mehr zur Begeisterung für die menschenfreundlich von ihnen befürwortete Thierquälerei hinreißen kann, sondern im Gegentheile wir uns bestimmt fühlen werden, einem Arzte, der seine Belehrung von dort her gewinnt, als einen überhaupt mitleidsunfähigen Menschen, ja als einen Pfuscher in seinem Metier, unsere Gesundheit und unser Leben nicht mehr anzuvertrauen.

Da wir eben über bie grauenhafte Stümperei jener, bem "großen Publifum", namentlich auch unseren Ministern und Bringen-Rathen zu ungemeiner Sochachtung und unverletlicher Obhut empfohlenen "Biffenschaft" fo lehrreich aufgeklärt worben find, wie dieg turglich burch die, jugleich in ebelftem beutfchen Style abgefagten und icon bierburch fich auszeichnenben, Schriften mehrer prattifcher Argte gefcheben ift, fo burfen wir nns wohl zu ber hoffnungevollen Unnahme berechtigt halten, bag uns bas Gefpenft ber "Nühlichkeit" ber Bivisektion in unferen ferneren Bemühungen nicht mehr beangstigen werbe; wogegen es uns fortan einzig noch baran gelegen sein sollte, ber Religion bes Mitleibens, ben Betennern bes Ruplichteits= Dogmas jum Trop, einen fraftigen Boben ju neuer Bflege bei uns gewinnen zu laffen. Leiber mußten wir auf bem foeben beschrittenen Bege ber Betrachtung menschlicher Dinge fo weit gelangen, bas Mitleiden aus ber Gefetgebung unferer Gefellschaft verwiesen zu seben, ba wir felbst unsere arztlichen Inftitute. unter bem Borgeben ber Sorge für ben Menfchen, gu Behranstalten ber Mitleidslosigfeit, wie fie von ben Thieren ab um ber "Wiffenschaft" willen - gang natürlich auch gegen ben por ihrem Experimentiren etwa unbeschütten Menschen fich wenben wirb, umgeschaffen fanben.

Sollte uns bagegen vielleicht gerabe unsere Empörung gegen die willfürlich ihnen zugefügten, entsehlichen Leiden der Thiere, indem wir von diesem unwiderstehlichen Gefühle verztrauensvoll uns leiten lassen, den Weg zeigen, auf dem wir in das einzig erlösende Reich des Mitleids gegen alles Lebende. überhaupt, wie in ein verlorenes und nun mit Bewußtsein wieser gewonnenes Paradies, eintreten würden?

Als es menschlicher Beisheit bereinft aufging, bag in bem Thiere bas Gleiche athme mas im Menschen, buntte es bereits ju fpat, ben Fluch bon uns abzuwenden, ben wir, ben reißenden Thieren felbft uns gleichstellend, burch ben Genug animalischer Rahrung auf uns gelaben zu haben fchienen: Rrantheit und Elend aller Art, benen wir von blog vegetabilischer Frucht fich nahrende Menschen nicht ausgesett faben. Auch die hierburch gewonnene Ginficht führte zu bem Innewerden einer tiefen Berichulbung unferes weltlichen Dafeins: fie bestimmte bie gang bon ihr Durchbrungenen jur Abwendung von allem die Leibenschaften Aufreizenden burch freiwillige Armuth und vollständige Enthaltung von animalischer Nahrung. Diesen Beisen entbulte fich bas Geheimniß ber Welt als eine ruhelofe Bewegung ber Beriffenheit, welche nur burch bas Mitleib gur ruhenben Ginheit geheilt werden konne. Das einzig ihn bestimmenbe Mitleid mit jedem athmenden Wesen erlöfte ben Weisen von bem raftlofen Bechfel aller leidenden Eriftenzen, die er felbft bis zu feiner letten Befreiung leibend gu burchleben hatte. Go warb ber Mitleidslofe um feines Leibens willen von ihm beklagt, am Innigften aber bas Thier, bas er nur leiben fah, ohne es ber Erlöfung burch Mitleid fabig zu miffen. Diefer Beife mußte ertennen, daß feine bochfte Begludung bas vernunftbegabte Wefen burch freiwilliges Leiben gewinnt, welches er baber mit erhabenem Gifer auffucht und brunftig erfaßt, wogegen bas Thier nur mit fcredlichfter Ungft und furchtbarem Biberftreben bem ihm fo nuplofen, absoluten Leiben entgegenfieht. Roch. bejammernswerther aber bunfte jenen Beifen ber Mensch, ber mit Bewußtsein ein Thier qualen und für seine Leiden theilnahmlos fein konnte, benn er wußte, daß biefer noch unendlich ferner von der Erlöfung sci als selbst das Thier, welches im Bergleich zu ihm schuldlos wie ein Heiliger erscheinen durfte.

Rauheren Klimaten zugetriebene Bölfer, da sie für ihre Lebenserhaltung sich auf animalische Nahrung angewiesen sahen, haben bis in späte Zeiten das Bewußtsein davon bewahrt, daß das Thier nicht ihnen, sondern einer Gottheit angehöre; sie wußten mit der Erlegung oder Schlachtung eines Thieres sich eines Frevels schuldig, für welchen sie den Gott um Sühnung anzugehen hatten: sie opferten das Thier, und dankten ihm durch Dardringung der edelsten Theile der Bente. Was hier religiöse Empfindung war, lebte, nach dem Verderbniß der Religionen, noch in späteren Philosophen als menschenwürdige Überlegung sort; man lese Plutarch's schone Abhandlung "über die Vernunft der Land- und Seethiere", um sich, zartsinnig belehrt, zu den Ansichten unserer Gelehrten u. s. woll Beschämung zurückzuwenden.

Bis hierher, leiber aber nicht weiter, konnen wir die Spuren eines religiös begrundeten Mitleibens unferer menschlichen Borfahren gegen die Thiere verfolgen, und es scheint, daß die fortschreitenbe Zivilisation ben Menschen, inbem fie ihn gegen "ben Gott" gleichgiltig machte, felbft zum reißenden Raubthiere umfcuf; wie wir benn einen romifden Cafaren wirklich in bas Fell eines folchen gehüllt öffentlich mit ben Attionen eines rei-Benben Thieres fich produziren gesehen haben. Die ungeheure Schuld alles biefes Daseins nahm ein fündenloses göttliches Wesen selbst auf sich und sühnte fie mit seinem eigenen qualvollen Tobe. Durch biesen Sühnungstod durfte fich Alles mas athmet und lebt erlöft wiffen, sobald er als Beispiel und Borbilb zur Nachahmung begriffen wurde. Es geschah bieß von allen den Märthrern und Heiligen, die es unwiderstehlich zu freiwilligem Leiben hinriß, um im Quelle des Mitleidens bis gur Bernichtung jedes Weltenwahnes ju fchwelgen. berichten uns, wie biefen Beiligen vertrauensvoll fich Thiere gugefellten, - vielleicht nicht nur um bes Schutes willen, beffen fie hier versichert waren, sondern auch durch einen tiefen Antrieb bes als möglich entfeimenben Mitleids gedrängt: bier waren Bunben, endlich wohl auch die freundlich fcugende Sand gu leden. In biefen Sagen, wie von ber Rebtuh ber Genofeva und fo vielen ahnlichen, liegt mohl ein Sinn, ber über bas alte Teftament hinausreicht. -

Diese Sagen sind nun verschollen; das alte Testament hat heut' zu Tage gesiegt, und aus dem reißenden ist das "rechnende" Raubthier geworden. Unser Glaube heißt: das Thier ist nühlich, namentlich wenn es, unserm Schutze vertrauend, sich uns ergiebt; machen wir daher mit ihm, was uns für den menschlichen Nutzen gut dünkt; wir haben ein Recht dazu, tausend treue Hunde tagelang zu martern, wenn wir hierdurch einem Menschen zu dem "kannibalischen" Wohlsein von "fünshundert Säuen" vershelsen.

Das Entfeten über die Ergebnisse biefer Maxime burfte allerbings erft feinen mahren Musbrud erhalten, als wir bon bem Unwesen der wiffenschaftlichen Thierfolter genauer unterrichtet wurden, und nun endlich zu ber Frage gedrängt find, wie benn überhaupt, ba wir in unseren firchlichen Dogmen teinen wefentlichen Anhalt hierfür finden, unfer Berhältniß gu ben Thieren als ein sittliches und bas Gemiffen beruhigenbes au bestimmen fei. Die Beisheit ber Brahmanen, ja aller gebilbeten Beidenvölfer, ift uns berloren gegangen: mit ber Berfennung unferes Berhaltniffes ju ben Thieren feben wir eine, im schlimmften Sinne felbft verthierte, ja mehr als verthierte, eine verteufelte Belt vor uns. Es giebt nicht eine Bahrheit, bie wir, felbft wenn wir fie ju ertennen fabig find, aus Selbftsucht und Gigennut uns zu verbeden nicht bereit find: benn hierin eben besteht unfere Rivilisation. Doch scheint es biegmal, bag bas zu ftart gefüllte Maag überlaufe, worin benn ein guter Erfolg bes attiven Beffimismus, im Sinne bes "Gutes ichaffenben" Mephistopheles sich zeigen möchte. Abseits, aber fast aleichzeitig mit bem Aufblühen jener, im borgeblichen Dienfte einer unmöglichen Wiffenfchaft vollzogenen Thierqualereien, legte uns ein redlich forschender, sorgfältig züchtenber und mahrhaftig bergleichenber miffenschaftlicher Thierfreund, die Lehren verschollener Urweisheit wieber offen, nach welchen in ben Thieren bas Gleiche athmet was uns bas Leben giebt, ja bag wir unzweifelhaft von ihnen felbft abstammen. Diefe Ertenntnig durfte uns, im Beifte unferes glaubenslofen Jahrhunberts, am ficherften bazu anleiten, unser Berhaltniß zu ben Thieren in einem unfehlbar richtigen Sinne zu würdigen, ba wir vielleicht nur auf biefem Bege wieder zu einer mahrhaften Religion, zu ber, bom Erlofer uns gelehrten und burch fein Beifpiel befraftigten, ber

Menschenliebe gelangen möchten. Wir berührten bereits, was die Befolgung dieser Lehre und Sklaven der Zivilisation so übermäßig erschwere. Da wir die Thiere bereits dazu verwendeten, nicht nur und zu ernähren und und zu dienen, sondern an ihren künstlich herbeigeführten Leiden auch zu erkennen, was und selbst etwa sehle, wenn unser, durch unnatürliches Leben, Ausschweifungen und Laster aller Art zerrütteter Leib mit Krankheiten behaftet wird, so dürsten wir sie jest dagegen in sörderlicher Weise zum Zwecke der Veredelung unserer Sittlichkeit, ja, in vieler Beziehung, als untrügliches Zeugniß für die Wahrhastigkeit der Natur zu unserer Selbsterziehung benühen.

Ginen Wegweiser hierfür giebt uns ichon unfer Freund Plutard. Diefer hatte bie Rühnheit, ein Gesprach bes Dopffeus mit feinem, bon Rirte in Thiere verwandelten Genoffen gu erfinden, in welchem die Burudverwandlung in Menschen von biefen mit Grunben von außerfter Triftigfeit abgelehnt wird. Wer biesem munberlichen Dialoge genau gefolgt ift, wirb fich ichwer bamit zurechtfinden, wenn er heut' zu Tage bie burch unsere Zivilisation in Unthiere verwandelte Menschheit zu einer Rückfehr zu wahrer menschlicher Burbe ermahnen will. wirklicher Erfolg burfte wohl nur bavon zu erwarten fein, bag ber Mensch zu allernächst an bem Thiere sich seiner selbst in einem abeligen Sinne bewußt werbe. Un bem Leiden und Sterben bes Thieres gewännen wir immer einen Maafftab für bie bohere Burbe bes Menfchen, welcher bas Leiben als feine erfolgreichste Belehrung, ben Tob als eine verklärende Subne zu erfahren fähig ift, mahrend bas Thier burchaus zwecklos für fich leibet und ftirbt. Wir verachten ben Menschen, ber bas ihm verhängte Leiben nicht ftanbhaft erträgt und bor bem Tobe in wahnfinniger Furcht erbebt: gerade für diefen aber viviseciren unfere Physiologen Thiere, impfen ihnen Gifte ein, welcher jener burch Lafter fich bereitet, und unterhalten fünftlich ihre Qualen, um zu erfahren, wie lange fie etwa auch jenem Elenben bie lette Roth fernhalten konnten! Wer wollte in jenem Siechthume, wie in biefer Abhilfe, ein sittliches Moment erbliden? Burbe bagegen mit Anwendung folder wiffenschaftlicher Runftmittel etwa bem burch hunger, Entbehrung und übernehmung feiner Rrafte leibenben armen Arbeiter geholfen werben? Dan erfährt, daß gerade an biefem, welcher — glücklicher Beife! —

nicht am Leben hängt und willig aus ihm scheibet, oft die intereffanteffen Berfuche zu obiettiber Renntniknahme physiologischer Brobleme angestellt werben, fo bag ber Arme noch im Sterben bem Reichen fich verdienftlich macht, wie bereits im Leben g. B. burch bas fogenannte "Auswohnen" gefundheitsschädlicher neuer glanzenber Wohnraume. Doch geschieht bieg von Seiten bes Armen in ftumpffinnigem Unbewuntfein. Dagegen konnte man annehmen, daß bas Thier felbst vollbewußt willig für seinen Berrn fich qualen und martern ließe, wenn es feinem Intellette beutlich gemacht werben konnte, bag es fich hierbei um bas Bohl feines menschlichen Freundes handele. Daß hiermit nicht ju viel gefagt fei, burfte fich aus ber Bahrnehmung ergeben tonnen, daß Sunde, Pferde, fowie faft alle Saus- und gezahmten Thiere, nur baburch abgerichtet werben, daß ihrem Berftande es beutlich gemacht wird, welche Leiftungen wir bon ihnen verlangen; sobalb fie bieg verstehen, sind fie ftets und freudig willig, bas Berlangte auszuführen; wogegen robe und bumme Menichen bem von ihnen unaufgeflärten Thiere ibre Bunfche burch Buchtigungen beibringen zu muffen glauben, beren Amed bas Thier nicht verfteht und fie beghalb falfc beutet, mas bann wieberum zu Mighandlungen führt, welche auf ben herrn, welcher ben Sinn ber Beftrafung tennt, angewendet, füglich von Rupen sein konnten, dem mahnfinnig behandelten Thiere bennoch aber die Liebe und Treue für seinen Beiniger nicht beeinträchtigen. Dag in seinen schmerzlichsten Qua-Ien ein Sund feinen Berrn noch ju liebtofen vermag, haben wir burch die Studien unserer Bivifektoren erfahren: welche Unfichten bom Thiere wir aber folchen Belehrungen zu entnehmen haben, follten wir, im Intereffe ber Menfchenwurde beffer, als bisher es geschah, in ernftliche Erwägung ziehen, wofür uns junachft bie Betrachtung beffen, mas wir von ben Thieren bereits zuerft erlernt hatten, bann ber Belehrungen, bie wir noch von ihnen gewinnen konnten, bienlich fein burfte.

Den Thieren, welche unsere Lehrmeister in allen ben Kunsten waren, burch bie wir fie selbst fingen und uns unterwürfig
machten, war ber Mensch hierbei in nichts überlegen als in ber Berstellung, ber Lift, keinesweges im Muthe, in ber Tapferkeit; benn bas Thier kampft bis zu seinem letten Erliegen, gleichgiltig gegen Bunben und Tob: "es kennt kein Bitten, kein Fle-

ben um Gnade, tein Bekenntnig bes Besiegtseins". Die menichliche Burbe auf ben menschlichen Stolz, gegenüber bem ber Thiere, begründen zu wollen, wurde verfehlt fein, und wir tonnen ben Sieg über fie, ihre Unterjochung, nur von unserer größerer Berftellungstunft berleiten. Diese Runft rubmen wir an uns boch: wir nennen fie "Bernunft", und glauben uns burch fie bom Thiere ftolz unterscheiben zu burfen, ba fie, unter Anderem, uns ja auch Gott ahnlich zu machen fabig fei, worüber Mephistopheles allerbings wieberum feiner eigenen Meinung ift, wenn er findet, ber Mensch brauche seine Bernunft allein, nur thierischer als jedes Thier au fein". In feiner großen Bahrhaftigleit und Unbefangenheit verfteht bas Thier nicht bas moralisch Berächtliche ber Runft abzuschäten, burch welche wir es unterworfen haben; jedenfalls ertennt es etwas Damonisches barin, bem es schen gehorcht: übt jeboch ber herrschende Mensch Milbe und freundliche Gute gegen bas nun furchtsam gewordene Thier, so durfen wir annehmen, daß es in feinem Herrn etwas Göttliches ertennt, und Diefes fo ftart verehrt und liebt, daß es feine natürlichen Tugenden ber Tapferfeit gang einzig im Dienste ber Treue bis gum qualbollften Tobe verwendet. Gleich wie der Beilige unwiderftehlich bazu gedrangt ift, feine Gottestreue burch Martern und Tob zu bezeugen, ebenso bas Thier feine Liebe zu feinem gleich gottlich verehrten Berrn. Gin einziges Band, welches ber Beilige bereits ju gerreißen vermochte, feffelt bas Thier, ba es nicht anders als mahrhaftig fein kann, noch an die Natur: bas Mitleiden für feine Rungen. In hieraus entftebenben Bebrangniffen weiß es fich aber zu entscheiben. Gin Reisender ließ seine ibn begleitenbe Bundin, ba fie foeben Junge gur Belt brachte, im Stalle eines Wirthshauses zurud, und begab fich allein auf dem brei Stunben langen Wege nach feiner Beimath; bes andern Morgens findet er auf der Streu feines Bofes bie vier Sauglinge und neben ihnen die tobte Mutter: biefe hatte, jedesmal eines ber Jungen nach beim tragend, viermal ben Weg in Saft und Angft burchlaufen; erft als fie bas lette bei ihrem Berrn, ben fie nun nicht mehr zu verlaffen nöthig hatte, niebergelegt, gab fie fich bem qualvoll aufgehaltenen Sterben bin. - Dief nennt ber "freie" Mitburger unferer Zivilifation "hundische Treue", namlich bas "bundisch" mit Berachtung betonend. Sollten wir biergegen in einer Belt, aus welcher bie Berehrung ganglich geschwunden, ober, wo fie anzutreffen ein heuchlerisches Borgebnif ift, an ben bon uns beherrichten Thieren nicht ein, burch Rubrung belehrendes, Beispiel uns nehmen? Wo unter Menschen hingebende Treue bis jum Tobe angetroffen wirb, hatten wir schon jest ein ebles Band ber Bermandtichaft mit der Thierwelt teinesweges zu unserer Erniedrigung zu ertennen, ba manche Grunde fogar bafür fprechen, baß jene Tugend von ben Thieren reiner, ja gottlicher als von ben Menschen ausgeübt wirb: benn ber Menich ift befähigt in Leiben und Tod, gang abgefeben bon bem ber Anerkennung ber Welt übergebenen Werthe berfelben, eine beseligende Sühnung zu erkennen, mahrend bas Thier, ohne jede Bernunftermägung eines etwaigen sittlichen Bortheiles, gang und rein nur der Liebe und Treue fich opfert. - mas allerbings von unseren Physiologen auch als ein einfacher chemischer Brogeg gemiffer Grundfubstangen ertlart zu werben pflegt.

Diefen in ber Ungft ihrer Berlogenheit auf bem Baume ber Erkenntnig berumkletternben Affen burfte aber jedenfalls zu empfehlen sein nicht sowohl in bas aufgeschlitte Innere eines lebenden Thieres, als vielmehr mit einiger Rube und Befonnenheit in bas Auge besfelben zu bliden; vielleicht fande ber miffenschaftliche Forscher hier zum erften Male das Allermenschen= würdigfte ausgebrudt, nämlich: Babrhaftigfeit, bie Unmög= lichkeit ber Lüge, worin, wenn er noch tiefer hineinschaute, Die erhabene Behmuth ber Natur über seinen eigenen jammervoll fündhaften Dafeinsbünkel zu ihm fprechen würde; benn ba, mo er wiffenschaftlichen Scherz treibt, nimmt es bas Thier ernft. Bon hier aus blide er bann junachft auf feinen mahrhaft leiden= ben Nebenmenschen, ben in nadter Dürftigfeit geborenen, bom garteften Rinbesalter an ju Gefundheit gerruttenber übermäßiger Arbeit gemisbrauchten, burch schlechte Nahrung und berglofe Behandlung aller Art fruhzeitig bahinfiechenben, wie er aus bumpfer Ergebenheit fragend zu ihm aufschaut: vielleicht fagt er fich bann, bag biefer nun boch jebenfalls wenigstens ein Mensch, wie er, fei. Das mare ein Erfolg. Ronnt ihr bann bem mitleibigen Thiere, welches willig mit scinem Berren bungert, nicht nachahmen, fo suchet es nun barin zu übertreffen, bag ihr bem hungernden Rebenmenichen zur nöthigen Rahrung berhelft, was euch gang leicht fallen burfte, wenn ihr ihn mit bem

Reichen auf gleiche Diat fetet, indem ihr bon ber übermäßigen Roft, von welcher biefer erfrantt, jenem foviel jumaget, bag er babon gefunde, wobei von Lederbiffen, wie Lerchen, welche fich in ber Luft beffer ausnehmen als in euren Magen, überhaupt nicht die Rebe zu sein brauchte. Allerdings mare bann zu munichen, daß eure Runft bierfür ausreiche. Ihr habt aber nur unnüte Runfte gelernt. Bon bem bis auf einen gewiffen fernen Tag zu verzögernden Tobe eines fterbenden ungarischen Dag= naten bing bie Erlangung gemiffer enormer Erbicaftsanfpruche ab: die Interessirten setten ungeheure Salaire an Arzte baran jenen Tag bon bem Sterbenden erleben zu laffen; biefe tamen herbei: da war etwas für die "Wiffenschaft" los; Gott weiß mas Alles verblutet und vergiftet marb: man triumphirte, die Erbichaft gehörte uns und die Wiffenschaft warb glanzend remunerirt. Es ist nun nicht wohl anzunehmen, daß auf unsere armen Arbeiter fo viel Biffenschaft verwendet werben burfte. Bielleicht aber etwas Anderes: Die Erfolge einer tiefen Umkehr in unferem Inneren.

Sollte bas gewiß von Jedem empfundene Entfegen über bie Bermendung ber undenklichsten Thierqualerei jum vorgeb= lichen Nuten für unsere Gesundheit — bas Schlechtefte mas wir in einer folchen berglofen Welt befigen tonnten! - nicht gang bon felbst eine folche Umtehr herbeigeführt haben, ober hatten wir erst nöthig, bamit bekannt gemacht zu werben, baß biefe Rüplichkeit irrthumlich, wenn nicht gar trügerisch war, ba es fich hierbei in Wahrheit nur um Birtuofen-Gitelfeit und etwa Befriedigung einer ftupiden Neugier handelte? wir abwarten, bag bie Opfer ber "Nüplichteit", fich auch auf Menschen-Bivisettion erftreden? Mehr als ber Rugen bes Indivibuum's foll uns ia ber bes Staates gelten? Gegen Staatsverbrecher erließ ein Bisconti, Herzog von Mailand, ein Strafebitt, wonach bie Tobesqualen bes Delinquenten auf bie Dauer bon vierzig Tagen berechnet waren. Diefer Mann icheint bie Studien unserer Physiologen im Boraus normirt zu haben; biese wiffen die Marter eines hierzu tüchtig befähigten Thieres in gludlichen Fällen ebenfalls auf gerade vierzig Tage auszubehnen, jeboch weniger wie bort aus Graufamkeit, sonbern aus rechnender Sparsamteit. Das Ebift Bisconti's wurde von Staat und Rirche gut geheißen, benn Riemand emporte fich ba-

gegen; nur folche, welche bie angebrohten furchtbaren Qualen Bu erbulben nicht für bas Schlimmfte erachteten, fanben fich angetrieben ben Staat in ber Berfon bes Berrn Bergogs bei ber Gurgel zu faffen. Möge nun ber neuere Staat felbft an Die Stelle jener "Staatsverbrecher" treten, und die Menschheit schändenden Serren Bivisektoren aus ihren Laboratorien turzmeg hingusmerfen. Dber follten mir bieß wiederum "Staatsfeinden" überlaffen, als welche ja nach ben neuesten Gefetgebungen bie fogenannten "Sozialiften" gelten? - In ber That erfahren wir, bag - mahrend Staat und Rirche fich ben Ropf barüber gerbrechen, ob auf unfere Borftellungen eingugeben und nicht bagegen ber Born ber etwa beleidigten "Biffenfchaft" zu fürchten fei - ber gewaltsame Ginbruch in folch ein Bivisettions = Operatorium zu Leipzig, sowie die hierbei vollführten schnellen Töbtungen ber für wochenlange Martern aufbewahrten und ausgespannten zerschnittenen Thiere, wohl auch eine tüchtige Tracht Brügel an ben forgsamen Abwärter ber fcheußlichen Marterraume, einem roben Ausbruche subverfiber sozialiftischer Umtriebe gegen bas Eigenthumsrecht zugeschrieben worden ift. Wer möchte nun aber nicht Sozialift werden. wenn er erleben follte, daß wir von Staat und Reich mit unferem Borgeben gegen die Fortbauer ber Bivisettion und mit ber Forberung der unbedingten Abschaffung derfelben, abge-wiesen würden? Aber nur von der unbedingten Abschafs fung, nicht von "thunlichfter Befchrantung" berfelben unter "Staatsaufficht" burfte bie Rebe fein tonnen, und es burfte hierfür unter Staatsaufsicht nur die Assistenz eines gehörig inftruirten Gensbarmes bei jeber physiologischen Konferenz ber betreffenden Berren Brofefforen mit ihren "Buschauern" verftanben merben.

Denn unser Schluß im Betreff ber Menschens würde sei bahin gefaßt, daß diese genau erst auf dem Bunkte sich dokumentire, wo der Mensch vom Thiere sich durch das Mitleid auch mit dem Thiere zu untersicheiden vermag, da wir vom Thiere andererseits selbst das Mitleiden mit dem Menschen erlernen könsnen, sobald dieses vernünftig und menschenwürdig behandelt wird.

Sollten wir hierüber verspottet, von unserer Nationals Rigard Bagner, Ges. Soriften X.

Intelligenz zurückgewiesen werben, und die Bivisektion in ihrer öffentlichen und privaten Blüthe fortbestehen bleiben, so hätten wir den Bertheidigern derselben wenigstens das eine Gute zu verdanken, daß wir aus einer Welt, in welcher "kein Hund länger mehr leben möchte", auch als Menschen gern und willig scheiden, selbst wenn uns kein "deutsches Requiem" nachgespielt werden dürste!

Bayreuth, Oftober 1879.

Richard Bagner.

Religion und Kunft.

Ich finde in der chriftlichen Religion virtualiter die Anlage zu dem höchsten und die verschiedenen Erscheinungen derselben im Leben scheinen mir bloß beswegen so widrig und abgesschmadt, well sie versehlte Darftellungen diese höchsten sind.

Schiller, an Goethe.

I. .

Man könnte sagen, daß da, wo die Religion künstlich wird, ber Runft es vorbehalten fei ben Rern ber Religion zu retten, indem fie die mythischen Symbole, welche die erftere im eigent= lichen Sinne als mahr geglaubt wiffen will, ihrem finnbilblichen Werthe nach erfaßt, um burch ibeale Darftellung berfelben bie in ihnen verborgene tiefe Wahrheit ertennen zu laffen. rend dem Briefter Alles baran liegt, die religiösen Allegorien für thatfächliche Bahrheiten angesehen zu wissen, tommt es ba= gegen bem Rünftler hierauf gang und gar nicht an, ba er offen und frei fein Bert als feine Erfindung ausgiebt. Die Religion lebt aber nur noch fünftlich, wann fie zu immer weiterem Ausbau ihrer bogmatischen Symbole fich genöthigt findet, und somit das Gine. Wahre und Göttliche in ihr burch machsende Anhäufung von, dem Glauben empfohlenen, Unglaublichkeiten verbedt. Im Gefühle hiervon suchte fie baber von je die Mithilfe ber Runft, welche fo lange zu ihrer eigenen höheren Ent-Digitized to OOGIC

faltung unfähig blieb, als sie jene vorgebliche reale Wahrhaftigkeit des Symboles durch Hervordringung setischartige Götzenbilder für die sinnliche Anbetung vorführen sollte, dagegen nun
die Runst erst dann ihre wahre Aufgabe erfüllte, als sie durch
ideale Darstellung des allegorischen Bildes zur Erfassung des
inneren Kernes desselben, der unaussprechlich göttlichen Wahr=
heit, hinleitete.

Um hierin far ju feben, wurde ber Entftehung von Reliaionen mit großer Sorgsamteit nachzugeben sein. Gewiß mußten uns biefe um fo göttlicher erscheinen, als ihr innerfter Rern einfacher befunden werben tann. Die tieffte Grundlage jeder mabren Religion feben wir nun in ber Ertenntnig ber Binfalligfeit ber Belt, und ber hieraus entnommenen Anweisung gur Befreiung von berfelben ausgesprochen. Uns muß nun einleuchten, daß es zu jeder Beit einer übermenschlichen Anftrengung bedurfte, biefe Erkenntnig dem in vollfter Raturlichkeit befangenen Menfchen, bem Bolte, zu erschließen, und bag fomit bas erfolgreichfte Bert bes Religionsgrunders in ber Erfindung ber mythischen Allegorien bestand, burch welche bas Bolt auf bem Bege bes Glaubens zur thatfachlichen Befolgung ber aus jener Grund = Ertenntniß fliegenben Lehre hingeleitet werben In diefer Beziehung haben wir es als eine erhabene Gigenthumlichkeit ber driftlichen Religion zu betrachten, bag bie tieffte Bahrheit burch fie mit ausbrudlicher Beftimmtheit ben "Urmen am Geifte" jum Erofte und jur Beil8-Anleitung erschlossen werden sollte; wogegen die Lehre der Brahmanen ausschlieflich ben "Erkennenden" nur angehörte, weghalb bie "Reichen am Beifte" bie in ber Natürlichfeit haftenbe Menge als von ber Möglichkeit ber Erkenntnig ausgeschlossene und nur burch zahllofe Biebergeburten jur Ginficht in Die Richtigkeit ber Welt gelangende, anfaben. Daß es einen fürzeren Beg gur Beilsgewinnung gabe, zeigte bem armen Bolte ber erleuchtetfte Wiedergeborene felbft: nicht aber bas erhabene Beifviel ber Entfagung und unftörbarften Sanftmuth, welches Bubbha gab, genügte allein feinen brunftigen Rachfolgern; fonbern bie lette große Lehre ber Ginheit alles Lebenben burfte feinen Rungern wieberum nur burch eine muthische Erflärung ber Welt zugänglich werben, beren überaus finniger Reichthum und allegorische Umfaflichkeit immer nur ber Grundlage ber von ftau-

nenswürdigster Geistes-Fülle und Geistes-Bilbung getragenen brahmanischen Lehre entnommen ward. Hier war es denn auch, wo im Berlause der Zeiten und im Fortschritte der Umbildungen nie die eigentliche Kunst zur erklärenden Darstellung der Mythen und Allegorien heran zu ziehen war; wogegen die Philosophie dieses Amt übernahm, um, mit deren von seinster Geistesbilbung geleiteten Ausarbeitung, den religiösen Dogmen zur Seite zu geben.

Unders verhielt es fich mit der chriftlichen Religion. Ihr Gründer war nicht weise, sondern göttlich; seine Lehre war die That des freiwilligen Leidens: an ihn glauben, hieß: ihm nacheifern, und Erlöfung hoffen, bieg: mit ihm Bereinigung fuchen. Den "Armen am Beifte" war feine metaphyfifche Erklarung ber Welt nöthig; die Erfenntnig ihres Leibens lag ber Empfinbung offen, und nur diefe nicht verschloffen zu halten mar gott= liche Forderung an ben Gläubigen. Wir muffen nun annehmen, daß, mare ber Glaube an Jefus ben "Armen" allein zu eigen verblieben, bas chriftliche Dogma als bie einfachfte Religion auf uns gefommen fein wurde; bem "Reichen" mar fie aber Bu einfach, und bie unvergleichlichen Berwirrungen bes Settengeiftes in ben erften brei Sahrhunberten bes Beftebens bes Chriftenthums belehren uns über bas raftlofe Ringen ber Geiftes-Reichen, ben Glauben bes Beiftes-Armen burch Umftimmung und Berdrehung ber Begriffs = Nothigungen fich anzueignen. Die Rirche entschied fich gegen alle philosophische Musbeutung ber, in ber Anwendung bon ihr auf blinde Gefühlsergebung berechneten, Glaubenslehre; nur mas biefer burch ihre Serfunft eine übermenfcliche Burbe geben follte, nahm fie schließlich aus ben Ergebniffen ber Streitigfeiten ber Setten auf, um bieraus allmählig ben ungemein tomplizirten Mythen-Borrath anzufammeln, für welchen fie fortan ben unbebingten Glauben, als an etwas burchaus thatfächlich Bahrhaftiges, mit unerbittlicher Strenge forberte.

In der Beurtheilung des Wunder Glaubens dürften wir am besten geleitet werden, wenn wir die gesorderte Umwandlung des natürlichen Menschen, welcher zuvor die Welt und ihre Erscheinungen für das Aller-Realste ansah, in Betracht ziehen; denn jest soll er die Welt als nur augenscheinlich und nichtig erkennen, das eigentliche Wahre aber außer ihr

suchen. Bezeichnen wir nun als Bunber einen Borgang, burch welchen die Gesethe ber Ratur aufgehoben werben, und erkennen wir bei reiflicher Überlegung, bag biefe Gefete in unferem eigenen Unichauungsvermogen begründet und unlösbar unfere Gehirnfunktionen gebunden find, fo muß uns ber Glaube an Bunber als ein faft nothwendiges Ergebnig ber gegen alle Ratur fich erflarenden Umtehr bes Billens jum Leben begreif= lich werben. Das größte Bunber ift für ben natürlichen Denschen jedenfalls diese Umtehr bes Willens, in welcher bie Aufhebung ber Gefete ber Natur felbst enthalten ift; bas, mas biefe Umtehr bewirft hat, muß nothwendig weit über die Ratur erhaben und von übermenschlicher Gewalt fein, ba die Bereinigung mit ihm als das einzig Ersehnte und zu Erstrebende gilt. Dieses Anbere nannte Jesus feinen Armen bas "Reich Gottes", im Gegensage zu bem "Reiche ber Belt"; ber bie Dubfeligen und Belafteten, Beibenben und Berfolgten, Dulbsamen und Sanftmuthigen, Feindesfreundlichen und Allliebenden zu fich berief, war ihr "himmlischer Bater", als beffen "Sohn" er zu ihnen, "feinen Brübern", gefanbt mar.

Wir sehen hier ber Wunder allergrößestes und nennen es "Offenbarung". Wie es möglich ward, hieraus eine StaatsReligion für römische Kaiser und Reher-Henker zu machen, werben wir im späteren Verlaufe unserer Abhandlung näher in Betrachtung zu nehmen haben, während für jetzt nur die sast nothwendig scheinende Bildung derzenigen Wythen uns beschäftigen soll, deren endlich übermäßiges Unwachsen durch Künstlichkeit das kirchliche Dogma entwürdigte, der Kunst selbst zedoch

neue Ibeale zuführte.

Was wir im Allgemeinen unter künstlerischer Birksamkeit verstehen, dürsten wir mit Ausbilden bes Bilblichen bezeichnen; bieß würde heißen: die Kunst erfaßt das Bilbliche des Begriffes, in welchem dieser sich äußerlich der Phantasie darstellt, und erhebt, durch Ausbildung des zuvor nur allegorisch angewendeten Gleichnisses zum vollendeten, den Begriff gänzlich in sich sassen Bilde, diesen über sich selbst hinaus zu einer Offensbarung. Sehr treffend sagt unser großer Philosoph von der idealen Gestalt der griechischen Statue: in ihr zeige der Künstler der Natur gleichsam, was sie gewollt, aber nicht vollständig gekonnt habe; womit demnach das künstlerische Ibeal über die

Natur hinausginge. Bon bem Götterglauben ber Griechen ließe fich fagen, bag er, ber fünftlerischen Anlage bes Sellenen zu Liebe, immer an den Anthropomorphismus gebunden fich erhalten habe. Ihre Götter maren wohlbenannte Geftalten von beutlichfter Individualität; der Name berfelben bezeichnete Battungsbegriffe, gang fo wie bie Ramen ber farbig ericheinenben Gegenstände bie verschiedenen Farben felbit bezeichneten, für welche die Griechen teine abstratten Namen gleich ben unserigen verwendeten: Götter hießen fie nur, um ihre Natur als eine göttliche zu bezeichnen; bas Göttliche felbft aber nannten fie: ber Gott; "6 deoc.". Die ist es ben Griechen beigetommen, "ben Gott" fich als Berfon zu benten, und fünftlerisch ihm eine Beftalt zu geben wie ihren benannten Göttern; er blieb ein ihren Bhilosophen gur Definition überlaffener Begriff, um beffen beutliche Fesistellung ber hellenische Geist sich vergeblich bemühte,
— bis von wunderbar begeisterten armen Leuten die unglaub= liche Runde ausging, ber "Sohn Gottes" habe, für bie Er-löfung ber Belt aus ihren Banben bes Truges und ber Sünde, sich am Kreuze geopsert. — Wir haben es hier nicht mit ben ersstaunlich mannigsaltigen Anstrengungen ber spekulirenden menschlichen Bernunft zu thun, welche fich bie Natur biefes auf Erben manbelnben und schmachvoll leibenben Sohnes bes Gottes zu erflären fuchte: war bas größefte Bunder ber, in Folge jener Erscheinung eingetretenen, Umtehr bes Willens gum Leben, welche alle Gläubigen an fich erfahren hatten, offenbar geworben, fo mar bas andere Bunber ber Gottlichkeit bes Beils-Berkunders in jenem bereits mit inbegriffen. Hiermit mar bann auch die Geftalt bes Göttlichen in anthropomorphistischer Beise von felbst gegeben: es war der zu qualvollem Leiden am Rreuze ausaelvannte Leib bes bochften Inbegriffes aller mitleibvollen Liebe felbft. Gin unwiderftehlich ju wiederum bochftem Mitleiben. gur Anbetung bes Leibens und gur Nachahmung burch Brechung alles felbstfüchtigen Willens hinreißendes - Symbol? - nein: Bilb, wirkliches Abbild. In ihm und feiner Wirtung auf bas menschliche Gemuth liegt ber gange Bauber, burch welchen bie Rirche fich gunachft bie griechisch-romische Welt zu eigen machte. Bas ibr bagegen jum Berberb ausschlagen mußte, und endlich zu bem immer ftarter fich aussprechenben "Atheismus" unserer Beiten führen tonnte, mar ber burch Berrichermuth eingegebene Bebanke der Zurückführung dieses Göttlichen am Kreuze auf den jüdischen "Schöpfer des Himmels und der Erde", mit welchem, als einem zornigen und strasenden Gotte, endlich mehr durchzussehen schien, als mit dem sich selbst opfernden alliebenden Heiland der Armen. Jener Gott wurde durch die Kunst gerichstet: der Jehoda im seurigen Busche, selbst auch der weißbärtige ehrwürdige Greis, welcher etwa als Bater segnend auf seinen Sohn aus den Wolken herabblickte, wollte, auch von meistershaftester Künstlerhand dargestellt, der gläubigen Seele nicht viel sagen; während der leidende Gott am Kreuze, das "Haupt voll Blut und Wunden", selbst in der rohesten kinstlerischen Wiedergebung, noch jeder Zeit uns mit schwärmerischer Regung erfüllt.

Bie von einem fünftlerischen Bedürfniffe gedrangt, verfiel ber Glaube, gleichsam ben Jehova als "Bater" auf fich beruhen laffend, auf das nothwendige Wunder der Geburt des Heilands durch eine Mutter, welche, da fie selbst nicht Göttin war, baburch göttlich warb, baß fie gegen alle Ratur ben Sohn als reine Sungfrau, ohne menschliche Empfängniß, gebar, Gin als Wunder-Annahme fich aussprechender, unendlich tiefer Ge-bante. Wohl begegnen wir im Verlaufe der chriftlichen Geschichte wiederholt bem Bhanomen ber Befähigung jum Bunberwirten burch reine Jungfräulichkeit, bavon eine metabhniiche Ertlarung mit einer physiologischen, sich gegenseitig ftugenb, sehr wohl zusammentrifft, und bieß zwar im Sinne ber causa finalis mit ber causa efficiens; bas Bunber ber Mutterschaft ohne natürliche Empfängnig bleibt aber nur burch bas hochfte Bunber, bie Beburt bes Gottes felbft ergrundlich: benn in biefem offenbart fich bie Berneinung ber Welt als ein um ber Erlöfung willen vorbildlich geopfertes Leben. Da ber Beiland felbst als burchaus sündenlos, ja unfähig zu fündigen erkannt ift, mußte in ihm icon bor feiner Geburt ber Wille vollständig gebrochen fein, fo bag er nicht mehr leiben, sonbern nur noch mitleiben konnte; und die Wurzel hiervon war nothwendig in seiner Geburt zu erkennen, welche nicht bom Willen zum Leben, sondern vom Willen zur Erlöfung eingegeben fein mußte. Bas nur ber schwärmerischen Erleuchtung als burchaus nothwendig aufgeben burfte, war als geforberter Glaubenspuntt ben greuften Disbeutungen von Seiten ber realistischen Boltsanschauung aus-

gesett: bie "unbeflecte Empfangniß" Maria's ließ fich fagen, aber nicht benten und noch weniger borftellen. Die Rirche, welche im Mittelalter ihre Glaubensfate burch ihre Magb, Die scholaftische Philosophie, beweisen ließ, suchte endlich auch bie Mittel für eine finnliche Borftellung berfelben aufzufinden: über bem Bortale ber Kirche bes h. Kilian in Burgburg feben wir auf einem Steinbilbe ben lieben Gott aus einer Bolte berab bem Leibe Maria's, vermoge eines Blasrohres, ben Embruo bes Beilandes einflößen. Es genüge biefes eine Beifpiel für unfäglich viele gleiche! Auf ben hieraus einleuchtenben Berfall ber religiöfen Dogmen in bas Rünftliche, welches wir als widerwärtig bezeichnen mußten, bezogen wir uns fogleich an-fänglich: bagegen gerade an diesem wichtigen Beispiele bas erlösende Gintreten ber Birksamteit der idealisirenden mabren Runft am beutlichsten nachgewiesen werben moge, wenn wir auf Darftellungen göttlicher Runftler, wie bie Raphael's in ber sogenannten "Sixtinischen Madonna" hindeuten. Roch einiger Maaßen im kirchlichen Sinne realistisch wurde von großen Bildnern die wunderbare Empfangnig Maria's in ber Darftellung ber Berfündigung berfelben burch ben ber Jungfrau ericheinenben Engel aufgefaßt, wenngleich bier bereits bie jeber Sinnlich= feit abgewandte geiftige Schönheit ber Beftalten uns in bas göttliche Dufterium ahnungsvoll bliden ließ. Jenes Bilb Raphael's zeigt uns nun aber bie Bollendung bes ausgeführten gott= lichen Bunders in ber jungfräulichen Mutter, mit bem geborenen Sohne felbst verklärt sich erhebend: hier wirkt auf uns eine Schonbeit, welche bie fo boch begabte antite Belt noch nicht felbit nur ahnen tonnte; benn hier ift es nicht die Strenge ber Reufchbeit, welche eine Artemis unnabbar erscheinen laffen mochte, sondern bie jeder Möglichkeit bes Biffens ber Unkeuschheit enthobene gottliche Liebe, welche aus innerfter Berneinung ber Welt die Bejahung ber Erlösung geboren. Und bieg unaus= fprechliche Bunder feben wir mit unferen eigenen Augen, beutlich hold ertennbar und flar erfaglich, ber ebelften Erfahrung unferes eigenen Daseins innig verwandt, und boch über alle Dentbarteit ber wirklichen Erfahrung boch erhaben; fo bag, wenn bie griechische Bilbgeftalt ber Ratur bas bon biefer unerreichte Sbeal borhielt, jest ber Bilbner bas burch Begriffe unfagbare und somit unbezeichenbare Beheimnig bes

religiösen Dogma's in unverschleierter Offenbarung, nicht mehr ber grübelnben Bernunft, sondern ber entzückten Anschauung zuführte.

Doch noch ein anderes Dogma mußte fich ber Phantafie bes Bilbners barbieten, und gwar basjenige, an welchem ber Rirche endlich mehr gelegen schien, als an bem ber Erlösung burch bie Liebe. Der Weltüberwinder war zum Weltrichter berufen. Der göttliche Rnabe hatte bom Arme ber jungfraulichen Mutter berab ben ungeheuren Blid auf die Belt geworfen, mit welchem er fie burch jeben, bas Begehren erwedenben Schein hindurch, in ihrem mahren Wefen, als tobesflüchtig, todverfallen ertannte. Bor bem Balten bes Erlofers burfte biefe Welt ber Sucht und bes Saffes nicht befteben; bem belafteten Armen, ben er jur Befreiung burch Leiben Mitleiben zu fich in bas Reich Gottes berief, mußte er ben Untergang biefer Welt in ihrem eigenen Gunbenpfuhle, auf ber Bagichale ber Gerechtigkeit liegenb, zeigen. Bon ben fonnenumstrahlten lieblichen Bergeshöhen, auf benen er ber Menge bas Beil zu verfünden liebte, beutete ber immer nur finnbildlich und burch Gleichniffe feinen "Armen" Berftanbliche, auf bas grauenhafte todesobe Thal "Gehenna" hinab, wohin am Tage bes Gerichtes Beig und Mord, um verzweiflungsvoll fich anzugrinsen, verwiesen fein wurden. Tartaros, Infernum, Bela, alle die Straf-Orter ber Bofen und Feigen nach ihrem Tobe, fanden fich im "Gebenna" wieder und mit ber "Bolle" zu schreden ift bis auf ben heutigen Zag bas eigentliche Dacht-Mittel der Kirche über die Seelen geblieben, benen bas "himmelreich" immer ferner fich entriidte. Das lette Gericht: eine bier troftreiche, bort entfestiche Berbeigung! Es giebt nichts fürchterlich Sagliches und graufenhaft Anetelnbes, was im Dienste ber Rirche nicht mit anwidernder Rünftlichkeit berwendet wurde, um der erschreckten Ginbilbungsfraft eine Borftellung bon bem Orte ber emigen Berbammnik zu bieten, wofür bie mythischen Bilber aller, mit bem Glauben an Bollenftrafen behafteter Religionen, mit vollenbeter Bergerrung gufammen geftellt waren. Bie aus Erbarmen um bas Entsetliche felbft fühlte fich ein übermenschlich erhabener Rünftler auch zur Darftellung biefes Schredensbilbes bestimmt: ber Ausführung bes driftlichen Gebantens ichien auch biefes Gemalbe bes jungften

Gerichtes nicht fehlen zu sollen. Zeigte uns Raphael ben' geborenen Gott nach seiner Hertunft aus dem Schooße erhabenster Liebe, so stellt uns nun Michel Angelo's ungeheures Bildwert den seine furchtbare Arbeit vollbringenden Gott dar, vom Reiche der zum seligen Leben Berusenen abwehrend und zurücktoßend, was der Welt des ewig sterbenden Todes angehört: doch — ihm zur Seite die Mutter, der er entwuchs, die mit ihm und um ihn göttlichste Leiden litt und nun den der Erstösung untheilhaftig Gebliebenen den ewigen Blick trauernden Mitleidens nachsendet. Dort der Quell, hier der angeschwollene Strom des Göttlichen. —

Obgleich es mit ben vorliegenden Untersuchungen nicht auf eine Darftellung ber geschichtlichen Entwidelung ber Runft aus ber religiöfen Borftellung, fonbern nur auf bie Bezeichnung ber Affinitaten Beider abgesehen ift, burfte bennoch jener geschichtliche Berlauf mit ber Beachtung bes Umftanbes zu berühren fein, daß es faft einzig bie bilbende Runft und vorzüglich bie ber Malerei war, welche bie ursprünglich eben bilblich fich gebenben religiösen Dogmen in wiederum bilblicher Darftellung zu ibealer Anschauung vorführen konnte. Hieraegen war bie Boefie burch bie bilbliche Geartetheit ber religiöfen Dogmen felbit in ber Beife beftimmt, baß fie in bem tanonifch feftge ftellten Begriffe, als einer, reale Bahrheit und Glaubhaftigkeit in Anspruch nehmenben, Form haften bleiben mußte. Waren biefe Dogmen felbft bilbliche Begriffe, fo burfte auch bas größte bichterifche Benie, welches boch eben nur burch bilbliche Begriffe barftellt, hieran nichts modeln ober beuten, ohne in Fregläubigfeit zu verfallen, wie es allen ben philosophisch bichterischen Beiftern wiederfuhr, welche in ben erften Sahrhunderten ber Rirche ber Beschuldigung ber Reperei verfielen. Bielleicht mar bie bem Dante innewohnende bichterifche Rraft bie größte, welche je einem Sterblichen verlieben fein tann; in feinem ungeheuren Gebichte zeigt uns feine bichterische Erfindung aber boch immer nur ba, mo er bie anschauliche Welt von ber Berührung mit bem Dogma fern halten tann, mahrhaft geftaltenbe Rraft, mabrend er bie bogmatischen Begriffe ftets nur nach ber firchlichen Anforderung realer Glaubhaftigfeit gu behandeln bermag; baber biefe auch bier in ber bon uns fo bezeichneten traffen Runftlichkeit ber Darftellung verbleiben, woburch fie uns

gerabe aus bem Munbe bes großen Dichters, abschreckenb, ja

abfurd entgegen treten.

Im Betreff ber bilbenben Runft bleibt es nun auffällig, baß ihre ibeal schaffende Rraft in bem Maaße abgenommen bat, als fie bon ihrer Berührung mit ber Religion fich entfernte. Bwischen jenen erhabenften tunft-religiblen Offenbarungen ber göttlichen Bertunft bes Erlofers und ber fcblieglichen Bert-Bollbringung bes Welten-Richters, war bas ichmerglichfte aller Bilber, bas bes am Rreuze leibenben Beilanbes, ebenfalls zur bochften Bollenbung gelangt, und biefes blieb nun ber Grund-Typus für die mannigfachen Darftellungen ber Glaubensmartyrer und Beiligen, mit ichrecklichftem Leiben burch Entrudungs-Wonne verklart, als Sauptgegenstand. Sier lentte bie Darftellung ber leiblichen Qualen, wie bie ber Bertzeuge und ber Ausführenden berfelben, die Bilbner bereits auf die gemeine reale Welt, wo bann die Borbilber menschlicher Bosbeit und Graufamteit fich von felbst in unabweislicher Rubringlichteit aus ihrer Umgebung ihnen barboten. Das "Charatteristische" durfte ben Künftler endlich als burch seine Mannig= faltigfeit lohnend anziehen: bas vollendete "Bortrait" felbit bes gemeinsten Berbrechers, wie er unter ben weltlichen und firchlichen Fürsten jener mertwürdigen Beit anzutreffen mar, wurde gur fruchtbringenoften Aufgabe bes Malers, welcher anbererfeits feine Motive zur Darftellung bes Schonen fruh genug bem finnlichen Frauen-Reize feiner üppigen Umgebung zu entnehmen fich bestimmt fühlte. In bas lette Abenbroth bes fünstlerisch ibealisirten driftlichen Dogmas batte unmittelbar bas Morgenroth bes wieberauflebenden griechischen Runftibeales bineingeschienen: mas jest ber antiten Belt zu entnehmen mar. tonnte aber nicht mehr jene Ginheit ber griechischen Runft mit ber antiten Religion fein, burch welche die erftere einzig aufgeblüht und zu ihrer Bollendung gelangt mar: hierüber belehre uns ber Blid auf eine antike Statue ber Benus, verglichen mit einem italienischen Gemalbe ber Frauen, Die ebenfalls für Benus' ausgegeben murben, um über ben Unterschied von religiöfem Ibeal und weltlicher Realität fich zu verftanbigen. Der griechischen Runft konnte eben nur Formen-Sinn abgelernt, nicht ibealer Gehalt entnommen werben: Diesem Formenfinne konnte wiederum bas driftliche Zbeal nicht mehr anschaulich bleiben, wogegen

nur die reale Welt als einzig von ihm erfaßlich scheinen mußte. Wie diese reale Welt sich endlich gestaltete, und welche Vorwürfe sie der bilbenden Kunst einzig zusühren konnte, wollen wir jetzt unserer Betrachtung noch entziehen, und zunächst das gegen nur seststellen, daß diesenige Kunst, welche in ihren Ufsinitäten mit der Religion ihre höchste Leistung zu erreichen destimmt war, aus dieser Durchdringung gänzlich ausgeschieden, wie nicht zu leugnen steht, in gänzlichen Verfall gerathen ist.

Um jene Affinität noch einmal auf das Innigste zu berühren, lenken wir dagegen jett noch einen Blick auf die Tonkunft.

Ronnte es ber Malerei gelingen, ben ibealen Gehalt bes in allegorischen Begriffen gegebenen Dogmas baburch zu veranschaulichen, daß fie die allegorische Figur, ohne ihre im eigentlichen Sinne geforberte Glaubwürdigkeit als zweifelhaft vorausfeten zu muffen, felbft jum Gegenstand ihrer ibealifirenben Darftellung verwendete, fo mußte, wie wir dieß zu erfeben genothigt waren, die Dichtfunft ihre abnlich bilbende Rraft an ben Dogmen der driftlichen Religion ungeübt laffen, weil fie, burch Begriffe barftellend, bie begriffliche Form bes Dogmas, als im eigentlichen Sinne mahr, unangetaftet erhalten mußte. Gingig tonnte baber ber Inrifche Musbrud entzudungsvoller Anbetung ber Dichtfunft nabe gelegt fein, und biefe mußte, ba ber Begriff bier nur im tanonisch festgesetten Wortstyle behandelt werden burfte, nothwendig in ben bes Begriffes unbedürftigen, rein musitalischen Ausbrud fich ergießen. Erft burch die Tontunft ward die driftliche Lyrit baber zu einer wirklichen Runft: die firchliche Musit warb auf die Worte bes bogmatischen Begriffes gefungen; in ihrer Wirkung löfte fie aber biefe Worte, wie bie burch fie figirten Begriffe, bis jum Berichwinden ihrer Bahrnehmbarteit auf, fo bag fie hierburch ben reinen Gefühlsgehalt berselben fast einzig ber entzückten Empfindung mittheilte. Streng genommen ift bie Dufit die einzige bem driftlichen Glauben gang entsprechende Runft, wie die einzige Musit, welche wir, jum minbesten jest, als jeber anderen ebenbürtige Runft tennen, lediglich ein Brobutt bes Chriftenthums ift. Bu ihrer Ausbildung als icone Runft trug bie wieberauflebende antife Runft, beren Wirfung als Tonfunft uns fast unvorstellbar geblieben ift, einzig nichts bei: weßhalb wir fie auch als die jungfte,

und unendlicher Entwidelung und Birtfamteit fabigfte Runft bezeichnen. Ihrer bisherigen Ausbildung nachzugeben, ober ihrer gutunftigen Entwickelung vorzugreifen, tann bier nicht unsere Absicht sein, ba wir fie für jest nur nach ihrer Affinität gur Religion in Betracht zu ziehen haben. In biefem Sinne ift nun, nach ber vorangegangenen Erörterung über bie Rothi= gung ber poetischen Lyrit gur Auflösung bes wörtlichen Begriffes in bas Tongebilbe, anzuerkennen, bag bie Dufit bas eigenste Befen ber driftlichen Religion mit unvergleichlicher Bestimmtheit offenbart, weghalb wir fie finnbilblich in basselbe Berhältniß gur Religion feten möchten, in welchem wir ben Gottes-Anaben zur jungfräulichen Mutter auf jenem Raphaelifchen Gemalbe uns barftellten: benn als reine Rorm eines ganglich vom Begriffe losgelöften göttlichen Gehaltes, barf fie uns als eine welterlösende Geburt bes göttlichen Dogmas von ber Richtigkeit ber Erscheinungs Belt felbft gelten. Auch bie ibealfte Geftalt des Malers bleibt in Betreff des Dogmas burch ben Begriff bebingt, und jene erhabene jungfräuliche Gottesmutter hebt uns bei ihrer Beschauung nur über ben, ber Bernunft widerspänftigen, Begriff bes Bunders hinweg, indem fie uns gleichsam bas lettere als möglich erscheinen läßt. beint es: "bas bedeutet". Die Dufit aber fagt uns: "bas ift", - weil fie jeben Awiespalt zwischen Begriff und Empfindung aufhebt, und dieß zwar durch die der Erscheinungswelt ganalich abgewendete, bagegen unfer Gemuth wie burch Gnabe einnehmenbe, mit nichts Realem vergleichliche Tongestalt.

Es mußte, bei bieser ihrer erhabenen Eigenheit, ber Musik vorbehalten bleiben, von dem begrifflichen Borte sich endlich ganz loszulösen: die ächteste Musik vollzog diese Loskösung auch in dem Verhältnisse, in welchem das religiöse Dogma zum eitlen Spiele jesuitischer Kasuistik oder rationalistischer Rabuslistik wurde. Die gänzliche Verweltlichung der Kirche zog auch die Verweltlichung der Tonkunst nach sich: dort wo beide noch vereinigt wirken, wie z. B. im heutigen Italien, ist auch in den Schaustellungen der einen wie in der Begleitung der andern kein Unterschied von jedem sonstigen Parades Vorgange zu bes merken. Nur ihre endliche volle Trennung von der verfallenden Kirche vermochte der Tonkunst das edelste Erbe des christlichen Gedankens in seiner außerweltlich neugestaltenden Reinheit zu

erhalten; und bie Affinitaten einer Beethoven'ichen Symphonie zu einer reinften, ber chriftlichen Offenbarung zu entblubenben Religion, ahnungsvoll nachzuweisen, foll unfere Aufgabe für

ben Fortgang biefer begonnenen Darftellung fein.

Um zu folcher Möglichteit zu gelangen, haben wir jedoch junachst ben mubfamen Weg zu beschreiten, auf welchem uns ber Grund bes Berfalles felbft ber erhabenften Religionen, und mit biefem auch ber Grund bes Berfintens aller Rulturen, bie von jenen hervorgerufen, vor allem auch ber Rünfte, die von ihnen befruchtet waren, erklärlich zu machen fein burfte. Rur biefer aber, fo Schrechaftes er uns auch für bas Erfte entgegenführen muß, tann ber rechte Weg jur Auffuchung bes Gestabes einer neuen Soffnung für bas menichliche Geschlecht fein.

Ц.

Benn wir berjenigen Phase ber Entwidelung bes menschlichen Geschlechtes nachgeben, welche wir, als auf fichere Uberlieferung gegründet, Die geschichtliche nennen, fo ift es leichter zu begreifen, daß die im Berlaufe biefer Geschichte fich offenbarenben Religionen fo balb fich ihrem inneren Berfalle auneigten, als baf fie einen fo langen außeren Beftand hatten. Die beiden erhabenften Religionen, Brahmanismus mit bem aus ihm fich loslösenden Buddhaismus und Christenthum. lehren Abwendung von ber Welt und ihren Leidenschaften. womit sie bem Strome ber Weltbewegung fich gerabesweges entgegenstemmen, ohne in Wahrheit ihn aufhalten zu können. Ihr äußerer Fortbestand scheint somit nur baburch ertlärlich. baß einerseits fie die Renntnig ber Sunde in die Welt brachten, und andererseits auf die Benützung biefer Renntnig, neben bem in ber Beschichte fich entwidelnben Spfteme ber Berrschaft über bie Leiber, eine Berrichaft über bie Beifter fich begründete. welche sofort die Reinheit der religiosen Erkenntnig, gang im Sinne bes allgemeinen Berfalles bes menschlichen Geschlechtes. bis jur Untenntlichteit entstellte.

Diese Lehre von ber Sunbhaftigfeit ber Menschen, beren Erkenntnig ben Ausgang jener beiben erhabenen Religionen bilbet, ift ben fogenannten "freien Geiftern" unverftandlich geblieben, ba biefe weber ben bestehenden Kirchen bas Recht ber Sunden Ruerkenntniß, noch ebenso wenig bem Staate die Befugniffe gewiffe Sandlungen für Berbrechen zu erklaren, gugestehen zu burfen glaubten. Mogen beibe Rechte für bebentlich angesehen werben, so burfte es nicht minber für ungerecht gelten, ienes Bebenten auch gegen ben Rern ber Religion felbit ju wenden, ba im Allgemeinen wohl zugestanden werden muß, baß nicht die Religionen selbst an ihrem Berfalle schulb find. fonbern vielmehr ber Berfall bes geschichtlich unserer Beurtheilung vorliegenden Menichengeschlechtes jenen mit nach fich gezogen bat; benn biefen feben wir feinerfeits mit folch bestimmter Natur=Nothwendigkeit vor sich geben, daß er selbst jebe Bemühung, ibm entgegenzutreten, mit fich fortreifen mufite.

Und gerade an jener so übel ausgebeuteten Lehre von der Sündhaftigkeit ist dieser schreckliche Borgang am deutlichsten nachzuweisen, wosür wir sofort auf den richtigen Punkt zu treffen glauben, wenn wir die brahmanische Lehre von der Sündhaftigkeit der Tödtung des Lebendigen und der Berspeisung der Leichen gemordeter Thiere in Betracht ziehen.

Bei näherem Gingeben auf ben Sinn biefer Lehre und ber burch fie begründeten Abmahnung, burften wir sofort auf bie Burgel aller mahrhaft religiöfen Überzeugung treffen, momit wir zugleich ben tiefften Gehalt aller Ertenntnig ber Belt. nach ihrem Wefen wie nach ihrer Erscheinung, erfassen murben. Denn jene Lehre entsprang erft ber vorangehenden Erfenntniß ber Ginheit alles Lebenben, und ber Täuschung unserer finnlichen Anschauung, welche uns biefe Ginbeit als eine unfagbar mannigfaltige Bielheit und gangliche Berichiebenheit vorftellte. Sene Lehre mar somit bas Ergebniß einer tiefften metaphyfischen Erkenntniß, und wenn ber Brahmane uns die mannigfaltigften Erscheinungen ber lebenben Belt mit bem Bebeuten: "bas bift Du!" vorführte, fo war uns hiermit bas Bewußtfein babon erwedt, daß wir durch die Aufopferung eines unserer Rebengeschöpfe uns felbst zerfleischten und verschlängen. Daß bas Thier nur burch ben Grad feiner intellettualen Begabung vom

Menschen verschieben war, bag bas, was aller intellektualen Ausruftung vorausgeht, begehrt und leibet, in Jenem aber gang berfelbe Billen jum Leben fei wie im vernunftbegabteften Menschen, und bag bieser eine Bille es ift, welcher in bieser Belt ber wechselnden Formen und vergebenden Erscheinungen fich Beruhigung und Befreiung erftrebt, fo wie endlich, bag biefe Befchwichtigung bes ungeftumen Berlangens nur burch gewiffenhaftefte Ubung ber Sanftmuth und bes Mitleibens für alles Lebende zu gewinnen war, - bieß ist bem Brahmanen und Buddhiften bis auf ben heutigen Tag ungerftorbares religiofes Bewußtsein geblieben. Bir erfahren, bag um die Mitte bes vorigen Jahrhunderts englische Spekulanten bie ganze Reiß= Ernte Indiens aufgetauft hatten, und baburch eine Sungersnoth im Lande berbeiführten, welche brei Millionen ber Gingeborenen bahinraffte: teiner biefer Berhungernben mar zu bewegen gewesen, seine Sausthiere zu ichlachten und zu verspeisen; erft nach ihren herren verhungerten auch biefe. Gin machtiges Reugnig für bie Achtheit eines religiöfen Glaubens, mit welchem bie Bekenner besselben allerbings auch aus ber " Geschichte" ausgeschieden find.

Gehen wir bagegen ben Erfolgen bes geschichtlich sich botumentirenben Menschengeschlechtes jest etwas näher nach, so können wir nicht umhin, die jammervolle Gebrechlichkeit beseselben uns nur aus einem Wahne zu erklären, in welchem etwa bas reißende Thier besangen sein muß, wenn es sich, endlich selbst nicht mehr vom Hunger bazu getrieben, sondern aus bloßer Freude an seiner wüthenden Kraft, auf Beute stürzt. Wenn die Physiologen noch darüber uneinig sind, od der Wensch von der Natur ausschließlich auf Frucht-Nahrung oder auf Fleisch-Azung angewiesen sei, so zeigt uns die Geschichte, von ihrem ersten Ausdämmern an, den Menschen bereits als in stetem Fortschritt sich ausdildendes Raubthier. Dieses erobert die Länder, unterjocht die frucht-genährten Geschlechter, gründet durch Unterjochung anderer Unterjocher große Reiche, bildet Staaten und richtet Zivilisationen ein, um seinen Raub in Ruhe zu genießen.

So ungenügend alle unfere wissenschaftliche Kenntniß im Betreff ber ersten Ausgangs-Punkte dieser geschichtlichen Entwicklung ist, burfen wir boch die Annahme festhalten, daß die

Geburt und ber früheste Aufenthalt ber menschlichen Gattungen in warme und von reicher Begetation bebedte Länder zu feten fei; ichwieriger icheint es ju entscheiben, welche gewaltsame Beranderungen einen großen Theil des wohl bereits fart angewachsenen menschlichen Geschlechtes aus feinen natürlichen Geburts-Stätten rauberen und unwirthbareren Regionen gutrieb. Die Urbewohner ber jetigen indischen Salbinsel glauben wir beim erften Dammern ber Geschichte in ben talteren Thalern ber Hochgebirge bes Himalaga, burch Biebaucht und Aderbau fich ernahrend, wiederfinden zu burfen, von wo aus fie unter ber Unleitung einer, ben Bedürfniffen bes Sirtenlebens entsprechenden, fanften Religion in bie tieferen Thaler ber Indusländer gurudwandern, um wiederum von hier aus ihre Urheimath, die Länder bes Ganges, gleichsam von Reuem in Befit ju nehmen. Groß und tief muffen bie Ginbrude biefer Einwanderung und Biedertehr auf ben Beift ber nun fo erfahrenen Geschlechter gewesen sein: ben Bedürfniffen bes Lebens tam eine üppig hervorbringende Natur mit williger Darbietung entgegen; Beschauung und ernste Betrachtung burften bie nun forglos fich Rabrenben zu tiefem Rachfinnen über eine Belt binleiten, in welcher fie jest Bebrangniß, Sorge, Röthigung zu harter Arbeit, ja zu Streit und Rampf um Befit tennen gelernt hatten. Dem jest fich als wiebergeboren empfindenden Brahmanen durfte der Rrieger als Beichuger ber außeren Rube nothwendig und beghalb bemitleibenswerth erscheinen; ber Sager warb ibm aber entfetlich. und ber Schlächter bes befreundeten Sausthieres gang unbenklich. Diesem Bolte entwuchsen feine Gberhauer aus bem Bahngebiffe, und boch blieb es muthiger als irgend ein Bolf ber Erbe, benn es ertrug bon feinen fpateren Beinigern jebe Qual und Tobesart ftanbhaft für bie Reinheit feines milben Glaubens, von welchem nie ein Brahmane ober Buddhift, etwa aus Furcht ober für Gewinn, wie biefes von Bekennern jeber anderen Religion geschah, fich abwendig machen ließ.

In ben gleichen Thälern ber Indus-Länder glauben wir aber auch die Scheidung vor sich gehen zu sehen, durch welche verwandte Geschlechter von den südwärts in das alte Geburts- land zurückziehenden sich trennten, um westwärts in die weiten Länder Borberasiens vorzudringen, wo wir sie im Berlaufe der

Reit, als Eroberer und Gründer machtiger Reiche, mit immer großerer Bestimmtheit Monumente ber Geschichte errichten feben. Diefe Bolfer hatten bie Buften burchwandert, welche bie äußerften afiatischen Borlander vom Industande trennen; bas bom Sunger geguälte Raubthier hatte fie bier gelehrt, nicht mehr ber Mild, fonbern auch bes Fleisches ihrer Beerden als Nahrung fich zu bedienen, bis alsbalb nur Blut ben Muth bes Eroberers zu nähren fähig ichien. Schon hatten aber bie rauben Steppen bes über ben inbischen Gebirgelanbern nordwarts binaus fich erftredenben Afiens, wohin einft bie Flucht vor ungeheuren Naturvorgangen bie Urbewohner milber Regionen aetrieben, bas menschliche Raubthier groß gezogen. Bon borther entströmten zu allen früheren und späteren Beiten bie Fluthen ber Berftorung und Bernichtung jedes Unfages jum Biebergewinn fanfterer Menschlichfeit, wie fie uns ichon bie Urfagen ber iranischen Stämme in ber Melbung von ben fteten Rampfen mit jenen turanischen Steppenvölkern bezeichnen. Angriff und Abwehr, Roth und Rampf, Sieg und Unterliegen, Herrschaft und Knechtschaft, Alles mit Blut besiegelt, nichts anderes zeigt uns fortan die Geschichte ber menschlichen Geschlechter; als Folge bes Sieges bes Stärkeren alsbald eintretenbe Erschlaffung burch eine, von ber Rnechtschaft ber Unterjochten getragene Rultur; worauf bann Ausrottung ber Entarteten burch neue robere Rrafte von noch ungefättigter Blutgier. Denn immer tiefer verfallend, icheinen Blut und Leichen bie einzig würdige Nahrung für ben Belteroberer zu werben: bas Dabl bes Thhestes mare bei ben Inbern unmöglich gewesen: mit folchen entfetlichen Bilbern tonnte jeboch die menfchliche Ginbilbunasfraft fvielen, feitbem ihr Thier- und Menfchenmord geläufig geworden war. Und follte die Phantasie ber zivilisirten mobernen Menfchen mit Abichen von folden Bilbern fich abwenden bürfen, wenn fie fich an ben Anblid eines Parifer Schlachtbaufes in feiner fruben Morgenbeschäftigung, vielleicht auch eines friegerischen Schlachtfelbes am Abende eines glorreichen Sieges, gewöhnt hat? Gewiß bürften wir es bisher nur darin weiter als mit jenen Thyesteischen Speise-Mählern gebracht haben, bag uns eine berglofe Täufchung barüber möglich geworben ift, was unfern altesten Ahnen noch in feiner Schredlichkeit offenlag. Roch jene Bolker, welche als Eroberer nach

Digitized JEGOOGIE

Borber-Asien vorgebrungen waren, vormochten ihr Erstaunen über das Berderben, in das sie gerathen, durch Ausbildung so ernster religiöser Begriffe kund zu geben, wie sie der parsischen Religion des Boroaster zu Grunde liegen. Das Gute und das Böse: Licht und Nacht, Ormuzd und Ahriman, Kämpfen und Birken, Schaffen und Berstören: — Söhne des Lichtes traget Schen vor der Nacht, versöhnet das Böse und wirket das Gute! — Noch gewahren wir hier einen dem alten Indus-Boske verswandten Geist, doch in Sünde verstrickt, im Zweisel über den Ausgang des nie voll sich entscheidenden Kampses.

Aber auch einen anberen Ausgang suchte ber, unter Qual und Leiben feiner Sunbhaftigkeit fich bewußt werbenbe, verirrte Bille bes menfchlichen Gefchlechtes aus bem, feinen naturlichen Abel entwürdigenden Berberben: boch begabten Stammen, benen bas Bute fo fcmer fiel, warb bas Schone fo leicht. In voller Bejahung bes Willens jum Leben begriffen, wich ber griechische Geift ber Ertenntniß ber schrecklichen Seite biefes Lebens awar nicht aus, aber felbft biefe Ertenntnig marb ibm nur jum Quelle fünftlerischer Anschauung: er fab mit vollster Bahrhaftigkeit bas Furchtbare; diese Bahrhaftigkeit felbst ward ihm aber zum Triebe einer Darftellung, welche eben burch ihre Wahrhaftigfeit schön marb. Go feben wir in bem Birten bes griechischen Geiftes gleichsam einem Spiele gu, einem Bechfel zwifchen Geftalten und Ertennen, mobei bie Freude am Geftalten ben Schreden bes Ertennens zu bemeiftern fucht. Hierbei fich genügend, ber Erscheinung frob, weil er bie Babrhaftigfeit ber Ertenntniß in fie gebannt bat, fragt er nicht bem 3mede bes Dafeins nach, und läßt ben Rampf bes Guten und Bofen, ahnlich ber parfifchen Lehre, unentschieben, ba er für ein schönes Leben ben Tob willig annimmt, nur barnach beftrebt, auch biefen icon ju geftalten.

Wir nannten bieß in einem erhabenen Sinne ein Spiel, nämlich ein Spiel bes Intellektes in seiner Freilassung vom Willen, dem er jett nur zur eigenen Selbstbeschauung dient, — somit das Spiel des Überreichen an Geist. Aber das Bebenkliche der Beschaffenheit der Welt ist, daß alle Stufen der Entwickelung der Willensäußerungen, vom Walten der Urelemente durch alle niederen Organisationen hindurch dis zum reichsten menschlichen Intellekt, in Raum und Zeit zugleich neben

einander beftehen, und bemnach die höchste Organisation immer nur auf ber Grundlage felbst ber robesten Billens-Manifestationen sich als vorhanden und wirkend erkennen kann. Auch bie Bluthe bes griechischen Beiftes mar an bie Bebingungen besselben tomplizirten Daseins gebunden, welche einen nach unabanberlichen Gefeten fich babin bewegenden Erbball mit all feinen, nach abwärts gesehen, immer rober und unerbittlicher fich darftellenden Lebensgeburten zur Grundlage hat. Go tonnte fie als ein schöner Traum ber Menschbeit lange bie Welt mit einem taufchenben Dufte erfüllen, an bem fich zu laben aber nur ben von ber Roth bes Billens befreiten Beiftern vergonnt mar: und was tonnte biefen endlich folder Genug anbers als ein berglofes Gautelfpiel fein, wenn wir erfehen muffen, bag Blut und Morb ungebandigt und ftets neu entbunben, die menfchlichen Geschlechter burchrafen, Die Gewalt einzig berrscht, und Beiftesbefreiung nur burch Rnechtung ber Welt ju ertaufen möglich erscheint? Aber ein berglofes Gautelfpiel, wie mir es nannten, mußte bas Befaffen mit Runft und ber Benug ber burch fie aufgesuchten Befreiung von ber Willensnoth nur noch fein, sobald in ber Runft nichts mehr zu erfinden mar: bas Ibeal zu erreichen mar die Sache bes einzelnen Benies gemefen: was bem Wirken bes Benies nachlebt, ift nur das Spiel ber erlangten Beschicklichkeit, und fo feben wir benn bie griechische Runft, ohne ben griechischen Benius, bas große romische Reich burchleben, ohne eine Thrane bes Armen trodnen, ohne bem vertrodneten Bergen bes Reichen eine Bahre entloden gu tonnen. Bermochte uns aus weiter Ferne ein langer Sonnenschein gu täuschen, ben wir über bem Reiche ber Antoninen friedvoll ausgebreitet feben, fo wurden wir einen, immerhin noch turgen, Triumph bes fünftlerifch philosophischen Beiftes über bie robe Bewegung ber raftlos fich zerftorenben Willenstrafte ber Beichichte einzeichnen burfen. Doch murbe uns auch hierbei nur ein Unichein beirren, welcher uns Erschlaffung fur Beruhigung ansehen ließe. Für thöricht mußte es bagegen erkannt werben, burch noch fo forgiame Bortehrungen ber Gewalt die Gewalt aufhalten zu konnen. Auch jener Beltfrieben beruhte nur auf bem Rechte bes Stärkeren, und nie hatte bas menschliche Beschlecht, seitbem es zuerft bem Sunger nach blutiger Beute verfallen, aufgebort burch jenes Recht fich einzig zu Besit und

Genuß für besugt zu halten. Dem kunstschöpferischen Griechen galt es, nicht minder als dem rohesten Barbaren, für das einzige weltgestaltende Gesetz: es giebt keine Blutschuld, die nicht auch dieses schön gestaltende Bolk in zersteischendem Hasse auf seine Nächsten auf sich lud; bis dann der Stärkere auch ihm wieder nahe kan, dieser Stärkere abermals dem Gewaltsameren unterlag, und so Jahrhunderte auf Jahrhunderte, stets neue rohere Kräste in das Spiel sührend, uns heute endlich zu unserem Schuze hinter alljährlich sich vergrößernde Riesenkanonen und Banzermauern geworsen haben.

Bon je ift es, mitten unter bem Rasen ber Raub- und Blutgier, weifen Mannern jum Bewußtsein gefommen, bag bas menschliche Geschlecht an einer Rrantheit leibe, welche es nothwendig in ftets zunehmender Degeneration erhalte. aus ber Beurtheilung bes natürlichen Menschen gewonnene Anzeigen, sowie sagenhaft aufdammernbe Erinnerungen, ließen fie die natürliche Art dieses Menschen, und seinen jetigen Ruftand bemnach als eine Entartung ertennen. Gin Dhifterium bullte Buthagoras ein, ben Lebrer ber Bflanzen-Rahrung; fein Weiser sann nach ihm über bas Wesen ber Welt nach, ohne auf feine Lehre gurudgutommen. Stille Genoffenschaften grundeten fich, welche verborgen bor ber Belt und ihrem Buthen bie Befolgung biefer Lehre als ein religiöses Reinigungsmittel von Sunde und Glend ausübten. Unter ben Armften und von ber Belt Abgelegenften ericien ber Beilanb, den Beg ber Erlofung nicht mehr burch Lehren, sondern burch bas Beispiel zu weisen: fein eigenes Fleisch und Blut gab er, als letztes hochftes Sühnungsopfer für alles fünbhaft vergoffene Blut und gefclachtete Fleifc babin, und reichte bafür feinen Rungern Bein und Brot jum taglichen Dable: - "folches allein genießet gu meinem Angebenten." Diefes bas einzige Beilamt bes drift= lichen Glaubens: mit feiner Bflege ift alle Lehre bes Erlofers ausgeübt. Wie mit angftvoller Gewiffensqual verfolgt biefe Lehre die driftliche Rirche, ohne bag biefe fie je in ihrer Reinbeit gur Befolgung bringen konnte, tropbem fie, febr ernftlich erwogen, ben allgemein faglichften Rern bes Chriftenthums bilben follte. Sie murbe zu einer symbolischen Aftion, bom Briefter ausgeübt, umgewandelt, mabrend ihr eigentlicher Sinn fich nur in ben zeitweilig verordneten Gaften ausspricht, ihre ftrenge

Befolgung aber nur gewiffen religiöfen Orben, mehr im Sinne einer Demuth forbernben Entfagung, als bem eines leiblichen

wie geiftigen Beilmittels, auferlegt blieb.

Vielleicht ift schon die eine Unmöglichkeit, die unausgesetzte Befolgung biefer Berordnung bes Erlöfers burch vollftanbige Enthaltung bon thierifcher Rahrung bei allen Betennern burchauführen, als ber wefentliche Grund bes fo frühen Berfalles ber driftlichen Religion als driftliche Rirche anzusehen. Diese Unmöglichkeit anerkennen muffen, heißt aber fo viel, als ben unaufhaltsamen Berfall bes menschlichen Geschlechtes selbst betennen. Berufen, ben auf Raub und Gewalt begründeten Staat aufzuheben, mußte ber Rirche, bem Beifte ber Beschichte entfprechend, bie Erlangung ber Berrichaft über Reich und Staaten als erfolgreichftes Mittel erfcheinen. Biergu, um verfallenbe Beschlechter fich zu unterwerfen, bedurfte fie der Silfe bes Schredens, und ber eigenthumliche Umftanb, bag bas Chriften= thum als aus bem Subenthum hervorgegangen angesehen merben tonnte, führte zur Aneignung ber nothig buntenben Schredmittel. Bier hatte ber Stammgott eines kleinen Bolles ben Seinigen, sobald fie ftreng bie Gefete hielten, burch beren genaueste Befolgung fie gegen alle übrigen Boller ber Erbe fich abgeschloffen erhalten follten, die einstige Beherrschung der gangen Welt, mit allem was barin lebt und webt, verhießen. Erwiderung biefer Sonderftellung von allen Bolfern gleich gehaßt und verachtet, ohne eigene Produktivität, nur durch Musbeutung bes allgemeinen Berfalles fein Dafein friftenb, mare biefes Bolt febr mahrscheinlich im Berlaufe gewaltsamer Ummalzungen ebenso verschwunden, wie die größesten und ebelsten Geschlechter völlig erloschen find; namentlich ichien ber Islam bagu berufen, bas Bert ber ganglichen Auslöschung bes Jubenthums auszuführen, ba er fich bes Suben-Gottes als Schöpfers bes Simmels und ber Erbe felbft bemachtigte, um ihn mit Feuer und Schwert zum alleinigen Gott alles Athmenben zu erheben. Die Theiluahme an biefer Weltherrschaft ihres Jehova glaubten, fo scheint es, bie Ruben verscherzen zu konnen, ba fie andererseits Theilnahme an einer Ausbildung ber driftlichen Religion gewonnen hatten, welche ihnen biefe, mit allen ihren Erfolgen für Berrichaft, Rultur und Bivilifation, im Berlaufe ber Reiten in Die Banbe ju liefern fehr mohl geeignet mar.

Denn ber erstaunliche Ausgangspunkt hierfür mar geschichtlich gegeben: - in einem Bintel bes Bintellandes Rubaa mar Jesus von Razareth geboren. Anstatt in solcher unvergleichlich niedrigen Bertunft ein Beugniß bafür zu erbliden, daß unter ben herrschenden und hochgebilbeten Bolfern ber bamaligen Beschichtsepoche feine Statte für bie Geburt bes Erlösers ber Armen zu finden mar, fondern gerade biefes, einzig burch bie Berachtung felbft ber Ruben ausgezeichnete Galilag, eben bermoge feiner tiefest erscheinenben Erniedrigung, jur Wiege bes neuen Glaubens berufen fein tonnte, - buntte es ben erften Bläubigen, armen, bem jubifchen Befete ftumpf unterworfenen Sirten und Landbauern, unerläglich, die Abtunft ihres Beilanbes aus bem Köniasstamme David's nachweisen zu können, wie zur Entschulbigung für fein tubnes Borgeben gegen bas ganze jubische Geset. Bleibt es mehr als zweifelhaft, ob Jesus selbst von jübischem Stamme gewesen fei, ba bie Bewohner von Balilaa eben ihrer unachten Berfunft megen von ben Juben verachtet waren, so mogen wir bieß, wie alles bie geschichtliche Ericheinung bes Erlofers Betreffende, bier gern bem Siftoriter überlaffen, ber feinerfeits ja wiederum ertlart mit einem "fünbenlofen Sejus nichts anfangen zu können". Uns wird es bagegen genügen, ben Berberb ber driftlichen Religion von ber Berbeigiehung bes Judenthums zur Ausbildung ihrer Dogmen berguleiten. Wie wir bieg bereits gubor berührten, gewann gerabe hieraus aber bie Rirche ihre Befähigung zu Macht und Berrichaft; benn wo wir driftliche Beere, felbft unter bem Beiden bes Rreuzes, zu Raub und Blutvergießen ausziehen faben, war nicht ber Allbulber anzurufen, fonbern Dofes, Jofua, Gibeon, und wie die Bortampfer Jehova's für die ifraelitischen Stämme hießen, waren bann bie Ramen, beren Anrufung es jur Befeuerung bes Schlachtenmuthes bedurfte; wovon benn bie Geschichte England's aus ben Beiten ber Buritaner-Rriege ein beutliches, Die ganze alttestamentliche Entwidelung ber englischen Rirche beleuchtenbes Beispiel aufweift. Wie ohne biefe Bereinziehung bes altjubifchen Beiftes und feine Gleichstellung mit bem bes rein driftlichen Evangeliums, ware es auch bis auf ben heutigen Tag noch möglich, firchliche Unfprüche an die "zivilifirte Belt" zu erheben, beren Bolfer, wie jur gegenseitigen Musrottung bis an bie Rabne bewaffnet, ihren

Friedenswohlstand vergeuden, um beim ersten Zeichen des Kriegsherrn methodisch zersteischend über sich herzufallen? Offensbar ist es nicht Jesus Christus, der Erlöser, den unsere Herden Beldprediger vor dem Beginne der Schlacht den um sie verssammelten Bataillonen zum Vorbild empsehlen; sondern, nennen sie ihn, so werden sie wohl meinen: Jehova, Jahve, oder einen der Elohim, der alle Götter außer sich haßte, und sie deshald von seinem treuen Volke untersocht wissen wollte.

Geben wir nun unferer fo fehr gepriefenen Bivilisation auf ben Grund, fo finden wir, daß fie eigentlich fur ben nie voll erblühenden Geift ber driftlichen Religion eintreten foll, welche einzig zur gleißnerischen Seiligung eines Rompromiffes amifchen Robbeit und Feigheit benutt erscheint. 218 ein charatteriftischer Ausgangspunkt biefer Bivilisation ift es zu betrachten, daß die Rirche die von ihr jum Tobe verurtheilten Andersgläubigen ber weltlichen Gewalt mit ber Empfehlung übergab, bei ber Bollziehung bes Urtheils fein Blut zu vergießen, bemnach aber gegen die Verbrennung durch Feuer nichts einzuwenden hatte. Es ist erwiesen, daß auf diese unblutige Weise die traftigften und ebelften Beifter ber Böller ausgerottet worden find, bie nun, um diese verwaift, in die Bucht zivilisatorischer Gewalten genommen wurden, welche, ihrerfeits bem Borgange ber Kirche nachahmend, die, nach neueren Philosophen, abstrakt treffende Flinten= und Kanonen-Rugel dem konkret Blutwun= ben schlagenben Schwerte und Spiege substituirten. War uns ber Unblid bes ben Göttern geopferten Stiers ein Greuel geworden, so wird nun in sauberen, von Baffer durchspülten Schlachthäusern ein tägliches Blutbab ber Beachtung aller berer entzogen, Die beim Mittagsmahle fich die bis zur Untenntlich= feit hergerichteten Leichentheile ermorbeter Sausthiere mohl fcmeden laffen follen. Begrunden fich alle unfere Staaten auf Eroberung und Unterjochung vorgefundener Landes-Infaffen, und nahm ber lette Eroberer für fich und bie Seinigen ben Grund und Boben bes Landes in leibeigenen Befit - wovon England noch jest ein wohlerhaltenes Beispiel barbietet —, so gab Erschlaffung und Berfall ber herrichenben Geschlechter boch auch bas Mittel zu einer allmählichen Berwischung bes barbarifchen Unfcheines folder ungleichen Befibes Bertheilung: bas Gelb, für welches enblich Grund und Boben ben verfculbeten

Gigenthümern abgefauft werben tonnte, gab bem Räufer basfelbe Recht wie bem einftigen Eroberer, und über ben Befit ber Belt verftandigt fich jest ber Jude mit bem Junter, mabrend ber Jurift mit bem Resuiten über bas Recht im Allgemeinen ein Abkommen zu treffen sucht. Leiber hat biefer friedliche Unschein bas Schlimme, bag Reiner bem Anberen traut, ba bas Recht ber Gewalt einzig im Gemiffen Aller lebenbig ift, und jeber Bertehr ber Bolter unter fich nur burch Polititer geleitet gu werben für möglich gehalten wird, welche wachsam bie von Machiavell aufgezeichnete Lehre befolgen: "was bu nicht willft. baß er bir thu', bas fuge beinem nachften gu". So muffen wir es auch biefem ftaatserhaltenben Gebanten für entsprechend anfeben, daß unfere leiblich ihn barftellenben höchften Berren, wenn es für bebeutenbe Manifestationen sich im fürftlichen Schmud zu zeigen gilt, hierfür bie Militar-Uniform anlegen, so übel und würdelos fie, endlich einzig für prattifche Zwede bergerichtet, Die Gestalten fleiben moge, welche für alle Reiten im hochften Richter-Gewande gewiß ebler und würdiger fich ausnehmen bürften.

Ersehen wir hieran, daß unserer so tomplizirten Zivilisation selbst nur die Berhüllung unserer durchaus unchristlichen Herkunft nicht gelingen will, und kann unmöglich das Evangelium, auf das wir tropdem in zartester Jugend bereits vereidigt werden, zu ihrer Erklärung, geschweige denn zu ihrer Rechtsfertigung herbeigezogen werden, so hätten wir in unserem Bustande sehr wohl einen Triumph der Feinde des christlichen Glaubens zu erkennen.

Ber hierüber sich klar gemacht hat, muß auch leicht einssehen, warum in gleicher Weise auf dem der Zivilisation absliegenden Gediete der Geistes-Kultur ein immer tieserer Bersall sich kund giedt: die Gewalt kann zivilisiren, die Kultur muß das gegen aus dem Boden des Friedens sprossen, wie sie schon ihren Ramen von der Pflege des eigentlichen Bodengrundes her führt. Aus diesem Boden, der einzig dem thätig schaffenden Bolke geshört, erwuchsen zu jeder Zeit auch einzig Kenntnisse, Wissenschaften und Künste, genährt durch jeweilig dem Volkzgeiste entsprechende Religionen. Zu diesen Wissenschaften und Künsten des Friedens tritt nun die rohe Gewalt des Eroberers und sagt ihnen: was von Euch zum Kriegshandwerk taugt — mag ges

beihen, was nicht - mag vertommen. Go feben wir, bag bas Befet Duhameb's zu bem eigentlichen Grundgefete aller unferer Rivilisationen geworben ift, und unseren Biffenschaften und Runften sieht man es an, wie fie unter ihm gebeihen. Es ftehe nur irgendwo ein guter Ropf auf, ber es zugleich von Herzen redlich meint; Die Biffenschaften und Runfte ber Bivilisation wiffen ihm balb bie Bege zu weifen. hier wird gefragt: bift bu einer herzlofen und ichlechten Bivilisation nütlich ober nicht? Bon ben fogenannten Natur-Biffenschaften, namentlich ber Physit und Chemie, ift ben Rriegs-Behorben weis gemacht morben, bag in ihnen noch ungemein viel zerftorende Rrafte und Stoffe aufzufinden möglich mare, wenn auch leider bas Mittel gegen Froft und Sagelichlag fobalb noch nicht herbeizuschaffen fei. Diese werben besonders begunftigt; auch förbern bie ent-ehrenden Krantheiten unserer Rultur alle die menschenschänderischen Ausgeburten ber spekulativen Thier-Bivisektion in unferen phyfiologischen Operatorien, ju beren Schut Staat und Reich fich fogar auf ben "wiffenschaftlichen Standpuntt" ftellen. Den Ruin, ben in eine mögliche gefunde Entwickelung einer driftlichen Boltstultur bie lateinische Biebergeburt ber griechi= schen Runfte hineingetragen hat, verarbeitet Jahr um Jahr eine bumpf vor sich dahin ftumpernde Philologie, ben Hütern bes antiten Gefetes bes Rechtes bes Starteren gefallfüchtig que fcmungelnb. Alle Runfte aber werben berbeigezogen und gepflegt, sobald fie gur Abwendung vom Gemahrwerden bes Elendes, in bem wir uns etwa begriffen fühlen konnten, bienlich ericheinen. Berftreuung, Berftreuung! Rur feine Sammlung, als höchstens Geld-Sammlungen für Feuer- und Wasserbeschäbigte, für welche bie Rriegstaffen fein Belb haben.

Und für diese Welt wird immersort gemalt und musizirt. In den Gallerien wird Raphael sort und sort bewundert und erklärt, und seine "Sixtina" bleibt den Kunstkennern ein größtes Meisterstück. In Konzert-Sälen wird aber auch Beethoven ge-hört; und fragen wir uns nun, was unserem Publikum wohl eine Pastoral-Symphonie sagen möge, so bringt uns diese Frage, tief und ernstlich erwogen, auf Gedanken, wie sie dem Versasser dieses Aussasses sich immer unabweisbarer aufdrängten, und welche er nun seinen geneigten Lesern saßlich mitzutheilen versuchen will, vorausgeset, daß die Annahme eines tiesen Versauchen will, vorausgeset, daß die Annahme eines tiesen Versausses

falles, in welchen ber geschichtliche Mensch gerathen, nicht bereits vom Beiterbeschreiten bes eingeschlagenen Beges sie abgesschreckt hat.

III.

Die Annahme einer Entartung bes menschlichen Geschlechtes burfte, fo febr fie berjenigen eines fteten Fortschrittes zuwiber erscheint, ernftlich erwogen, bennoch die einzige fein, welche uns einer begrundeten Soffnung auführen konnte. Die fogenannte pessimistische Welt-Anficht mußte uns hierbei nur unter ber Boraussetzung als berechtigt erscheinen, bag fie fich auf bie Beurtheilung bes geschichtlichen Menschen begründe: fie murbe je boch bedeutend mobifigirt werben muffen, wenn ber vorgeschichtliche Mensch uns soweit befannt murbe, bag mir aus feiner richtig mahrgenommenen Natur-Anlage auf eine fpäter eingetretene Entartung ichließen konnten, welche nicht unbedingt in jener Ratur-Unlage begründet lag. Durfen wir nämlich bie Annahme bestätigt finden, daß die Entartung burch übermächtige außere Ginfluffe verurfacht worben fei, gegen welche fich ber, folden Ginfluffen gegenüber noch unerfahrene, vorgeschichtliche Mensch nicht zu wehren vermochte, so mußte uns die bisber befannt geworbene Beschichte bes menschlichen Beschlechtes als bie leibenvolle Beriobe ber Ausbilbung feines Bewußtfeins für bie Anwendung ber auf biefem Bege erworbenen Renntniffe gur Abwehr jener verberblichen Ginfluffe gelten tonnen.

So unbestimmt, und oft in kürzester Zeit sich widersprechend, auch die Ergebnisse unserer wissenschaftlichen Forschung sich herausstellen und häusig uns mehr beirren als aufklären, scheint doch eine Annahme unserer Geologen als unwidersprechlich sich zu behaupten, nämlich diese, daß das zulest dem Schooße der animalischen Bevölkerung der Erde entwachsene menschliche Geschlecht, welchem wir noch jest angehören, wenigstens zu einem großen Theile, eine gewaltsame Umgestaltung der Oberstäche unseres Planeten erlebt hat. Hiervon überzeugend spricht zu uns ein sorgfältiger Überblick der Gestalt unserer Erdfugel: dieser zeigt uns, daß in irgend einer Epoche ihrer letzten Aus-

bildung große Theile ber verbundenen Festlander versanten, andere emporftiegen, mabrend unermegliche Bafferfluthen bom Subvole ber endlich nur an ben, gleich Gisbrechern gegen fie fich porftreckenben, wieben Ausläufern ber fich behauptenben Reftlander ber nördlichen Salbtugel, fich ftauten und verliefen, nachbem fie alles Überlebenbe in furchtbarer Flucht bor fich bergetrieben hatten. Die Beugniffe fur die Richtigfeit einer folchen Rlucht bes animalischen Lebens aus ben Tropenfreisen bis in bie rauhesten nordischen Bonen, wie fie unsere Geologen in Folge von Ausgrabungen, g. B. von Elephanten-Steletten in Sibirien. liefern, find allbefannt. Bichtig für unfere Untersuchung ift es bagegen, sich eine Borftellung von ben Ber-änderungen zu verschaffen, welche burch solche gewaltsame Dislotationen ber Erbbewohner bei ben, bisher im Mutterschoofe ihrer Urgeburtsländer groß gezogenen, thierischen und menich lichen Geschlechtern nothwendig eingetreten fein muffen. Sebr gewiß muß bas Bervortreten ungeheurer Buften, wie ber afritanischen Sahara, Die Anwohner ber vorherigen, von üppigen Uferlandern umgebenen Binnenfeen in eine Sungersnoth geworfen haben, bon beren Schredlichfeit wir uns einen Beariff machen können, wenn uns von den wüthenden Leiden Schiffs brüchiger berichtet wird, durch welche vollkommen zivilisirte Burger unferer heutigen Staaten zum Menschenfrage bingetrieben wurden. In den feuchten Ufer-Umgebungen der Cana-bischen Seen leben jest noch den Panthern und Tigern vermandte thierische Geschlechter als Fruchteffer, mabrend an jenen Buftenranbern ber geschichtliche Tiger und Lowe jum blutgierigsten reißenben Thiere fich ausbilbete. Dag ursprünglich ber Sunger allein es gewesen sein muß, welcher ben Menschen jum Thiermord und gur Ernährung durch Reifch und Blut angetrieben hat, nicht aber biefe Nöthigung blog burch Berfepung in faltere Klimaten eingetreten fei, wie biejenigen wiffen wollen, welche thierische Nahrung in nördlichen Gegenben als Pflicht ber Selbsterhaltung borgeschrieben glauben, beweift bie offenliegende Thatsache, daß große Bölter, welchen reichliche Frucht-Nahrung zu Gebote fteht, felbft in rauberen Rlimaten burch faft ausschlieflich begetabilische Rahrung nichts bon ihrer Rraft und Musbauer einbugen, wie bieß an ben, zugleich zu vorzüglich bobem Lebensalter gelangenben, ruffifchen Bauern zu erfeben

ift; von den Japanesen, welche nur Frucht-Nahrung kennen, wird außerbem ber tapferste Kriegsmuth bei schärftem Berftanbe gerühmt. Es find bemnach gang abnorme Falle anzunehmen, burch welche 3. B. bei ben, norbafiatischen Steppen zugetriebenen malapifchen Stämmen, ber Sunger auch ben Blutburft erzeugte, bon welchem bie Geschichte uns lehrt, bag er nie ju ftillen ift und bem Menichen amar nicht Muth, aber bas Rafen gerftorenber Buth eingiebt. Man tann es nicht anders erfinden, als bag, wie bas reißenbe Thier fich jum König ber Balber aufwarf, nicht minber bas menschliche Raubthier fich jum Beberricher ber friedlichen Welt gemacht hat: ein Erfolg ber vorangebenben Erd-Revolutionen, ber ben vorgeschichtlichen Menschen ebenfo überrascht hat wie er auf jene unborbereitet war Wie nun aber auch bas Raubthier nicht gebeiht, feben wir auch ben berrichenben Raubmenschen verkommen. In ber Folge naturwibriger Nahrung fiecht er in Rrantheiten, welche nur an ihm fich zeigen, babin und erreicht nie mehr weber fein natürliches Lebensalter noch einen fanften Tob, fonbern wird von, nur ihm bekannten Leiben und Röthen, leiblicher wie feelischer Art, burch ein nichtiges Leben zu einem ftets erschredenden Abbruch beffelben babin gequalt.*)

Wenn wir anfänglich ben Erfolgen biefes menschlichen Raubthieres, wie sie uns die Weltgeschichte ausweist, im weitesten überblicke nachgingen, so moge es uns nun dienlich erscheinen, wiederum näher auf die diesen Erfolgen entgegen wirkenden Bersuche zur Wiederauffindung des "verlorenen Paradieses" einzugehen, denen wir im Verlaufe der Geschichte mit anscheinlich immer zunehmender Ohnmacht, und endlich saft unzuberspüren-

ber Wirtung, begegnen.

^{*)} Der Berfasser verweist hier ausbrudlich auf das Buch: "Thalhsia, ober das heil der Menschheit", von A. Gleizes, aus dem Französsischen vortresslich übersetzt und bearbeitet von Robert Springer. (Berlin 1873. Berlag von Otto Janke.) Ohne genaue Kenntnifinahme von den in diesem Buche niedergelegten Ergebnissen sorgfältigster Forschungen, welche das ganze Leben eines der liedenswerthesten und tiessinnigsten Franzosen eingenommen zu haben scheinen, dürfte es schwer werden, für die hieraus geschöhrsten und mit dem vorliegenden Bersuche angedeuteten Folgerungen auf die Wöslichkeit einer Regeneration des menschlichen Geschlechtes, bei dem Leser eine zustimmende Ausmerksamkeit zu gewinnen.

Unter ben zulest gemeinten Berfuchen treffen wir in unserer Beit die Bereine ber fogenannten Begetarianer an: gerabe aus Diesen, welche ben Rernpuntt ber Regenerationsfrage bes menich. lichen Geschlechtes unmittelbar in bas Auge gefaßt zu haben scheinen, vernimmt man von einzelnen vorzüglichen Mitgliebern bie Rlage barüber, baß ihre Genoffen bie Enthaltung von Rleifchnahrung zumeift nur aus perfonlichen biatetischen Rudfichten ausüben, feinesweges aber bamit ben großen regeneratorifchen Gebanten verbinden, auf welchen es, wollten bie Bereine Macht gewinnen, einzig angutommen batte. Ihnen gunachft fteben, mit bereits einiger Maaßen ausgebehnterer praktischer Birkfamkeit, bie Bereine gum Schute ber Thiere: bon biefen, welche ebenfalls nur burch Borhaltung von Zwecken ber Ruglichfeit Die Theilnahme bes Boltes für fich ju gewinnen fuchen, burften wahrhaft ersprießliche Erfolge wohl erft bann zu erwarten fein. wenn fie bas Mitleid mit ben Thieren bis zu einer verftanb= nisvollen Durchdringung ber tieferen Tenbeng bes Begetarianis= mus ausbilbeten, wonach bann eine, auf folche gegenseitige Durchbringung begrundete, Berbindung beider Bereine eine bereits nicht zu unterschäpenbe Macht bilben burfte. Nicht minber wurde eine bon den genannten beiben Bereinen geleitete und ausgeführte Beredelung ber bisher einzig an ben Tag getretenen . Tenbeng ber fogenannten Dagigteit&-Bereine gu wichtigen Erfolgen führen konnen. Die Beft ber Trunksucht, welche fich über alle Leibeigenen unserer mobernen Rriegszivilisation als lette Bertilgerin aufgeworfen bat, liefert bem Staate burch Steuerertrage aller Art Bufluffe, welchen biefer zu entfagen noch nirgends Reigung gezeigt hat; wogegen die wiber fie ge-richteten Bereine nur ben praktischen Zweck wohlseilerer Affeturang für Seefchiffe, ihre Ladungen und sonftige, ber Bewachung burch nüchterne Diener ju übergebenbe Ctabliffements im Sinne haben. Mit Berachtung und Sohn blidt unfere Bivilifation auf die Wirtsamkeit ber genannten brei, in ihrer Berfplitterung burchaus unwirtsamen Bereinigungen bin: ju folder Geringschätzung barf fich aber bereits Erftaunen als über mahn= wipige Unmaagung, gefellen, wenn unferen großen Rriegsberren Die Apostel ber Friedensverbindungen mit unterthänigen Befuchen gegen ben Rrieg fich borftellen. Sierbon erlebten wir noch in neuester Reit ein Beispiel und haben uns ber Antwort

unseres berühmten "Schlachtenbenkers" zu entsinnen, worin als ein, wohl noch ein paar Jahrhunderte andauerndes, hinderniß des Friedens der Mangel an Religiosität bei den Bölkern bezeichnet wurde. Was hier unter Religiosität und Religion im Allgemeinen verstanden sein mochte, ist allerdings nicht leicht sich klar zu machen; namentlich dürfte es schwer sallen, die Irreligiosität gerade der Bölker und Nationen, als solcher, sich als Feindin des Aushörens der Kriege zu denken. Es muß hierunter von unserem General-Feldmarschall wohl etwas Anderes verstanden gewesen sein, und ein hindlick auf die discherigen Kundgebungen gewisser internationaler Friedensverbindungen dürste erklären, warum man auf die dort ausgeübte

Religiosität nicht viel giebt.

Die Fürsorge religiöser Belehrung ift hiergegen neuester Beit wirklich versuchsweise ben großen Arbeiter-Bereinigungen zugewendet worden, beren Berechtigung wohlwollenden Freunden ber humanität nicht unbeachtet bleiben burfte, beren wirkliche ober vermeintliche Übergriffe in Die Bebiete ber zu Recht beftebenben Staatsgefellichaft ben Butern berfelben aber burchaus ungestattbar erscheinen mußten. Jede, selbst die anscheinend ge-rechteste Anforderung, welche der sogenannte Sozialismus an bie burch unfere Bivilisation ausgebilbete Gefellschaft erheben möchte, stellt, genau erwogen, die Berechtigung biefer Gesells schaft sofort in Frage. In Rudficht hierauf, und weil es uns thunlich erscheinen muß, Die gesetliche Anerkennung ber gefetlichen Auflösung bes gesetlich Beftehenben in Antrag zu bringen, können die Boftulate Der Sozialiften nicht anbers als in einer Unklarbeit fich zu erkennen geben, welche ju falfchen Rechnungen führt, beren Rebler burch Die ausgezeichneten Rechner unferer Bivilisation sofort nachgewiesen werben. Dennoch könnte man, und dieß zwar aus starten inneren Gründen, selbst ben heutigen Sozialismus als fehr beachtenswerth von Seiten unferer ftaatlichen Gefellschaft ansehen, sobalb er mit ben brei gubor in Betracht genommenen Berbindungen der Begetarianer, der Thierfcuber und ber Mäßigfeitspfleger, in eine mahrhaftige und innige Bereinigung trate. Stunde von ben, burch unfere Bivilifation nur auf forrette Geltendmachung bes berechnenbften Egoismus angewiesenen Menfchen zu erwarten, bag bie zulet in bas Auge gefaßte Bereinigung, mit vollfommenem Berftand-

niß ber Tenbeng jeber ber genannten, in ihrem Ungusammenhange machtlosen Berbindungen, unter ihnen einen vollen Beftand gewinnen tonnte, fo mare auch die hoffnung bes Wiebergewinnes einer mahrhaften Religion nicht minber berechtigt. Bas bisher ben Begründern aller jener Bereinigungen nur aus Berechnungen der Alugheit aufgegangen zu sein schien, sußt, ihnen selbst zum Theil wohl unbewußt, auf einer Wurzel, welche wir ohne Scheu Die eines religiöfen Bewußtfeins nennen wollen: felbit bem Grollen bes Arbeiters, ber alles Mugliche schafft um bavon selber den verhältnismäßig geringsten Rugen zu ziehen, liegt eine Erkenntniß der tiefen Unsittlichkeit unserer Zivilisation jum Grunde, welcher bon ben Berfechtern ber letteren nur mit, in Bahrheit, lafterlichen Sophismen entgegnet werben tann; benn gefest, ber leicht ju führende Beweis bafür, bag Reichthum an fich nicht glücklich macht, könnte vollkommen zutreffend geliefert werden, so wurde doch nur dem Herzlosesten ein Wider= spruch dagegen ankommen dürfen, daß Armuth elend macht. Unsere altstestamentarische christliche Kirche beruft sich hierbei gur Ertlärung ber mislichen Beichaffenbeit aller menichlichen Dinae auf ben Sunbenfall ber erften Menschen, welcher -Dinge auf den Sundensau der ersten weenzoen, werwer — höchst merkwürdiger Weise — nach der jüdischen Tradition keineswegs von einem verbotenen Genusse von Thiersleisch, sondern dem einer Baumfrucht sich herseitet, womit in einer nicht minder auffälligen Verbindung steht, daß der Judengott daß sette Lammopfer Abel's schmackhafter sand als daß Feldsauficken Kalensticken Klusse fruchtopfer Rain's. Bir feben aus folden bebenklichen Mugerungen bes Charatters bes jubifchen Stamm-Gottes eine Religion hervorgeben, gegen beren unmittelbare Berwendung gur Regeneration des Menschen-Geschlechtes ein tief überzeugter Begestarianer unserer Tage bedeutende Ginwendungen zu machen haben dürfte. Rehmen wir hinwider an, daß, in seinem anges legentlichen Bernehmen mit dem Begetarianer, dem Thierschuts-Bereinler die mahre Bedeutung des ihn bestimmenden Mitleides nothwendig aufgehen muffe, und beide dann den im Branntwein verkommenden Baria unserer Bivilisation mit ber Berfündigung einer Reubelebung durch Enthaltung von jenem gegen die Berzweifelung eingenommenen Gifte, fich zuwendeten, fo bürften aus bieser hiermit gedachten Bereinigung Erfolge zu gewinnen sein, wie fie vorbildlich die in gewissen amerikanischen

Gefängnissen angestellten Bersuche aufgezeigt haben, durch welche bie boshaftesten Berbrecher vermöge einer weislich geleiteten Pflanzen-Diät zu den sanstesten und rechtschaffensten Menschen umgewandelt wurden. Bessen Gedenken würden die Gemeinden dieses Bereines wohl seiern, wenn sie nach der Arbeit des Tages sich zum Mahle versammelten, um an Brot und Bein sich zu erlaben?

Rühren wir uns hiermit ein Phantafie-Bild vor, welches uns bermirklicht zu benten burch feine vernünftige Unnahme. außer der des absoluten Pessimismus, uns verwehrt bunten darf, so kann es vielleicht als nicht minder ersprießlich gelten, auf bie meitergebende Birtfamteit bes gebachten Bereines ju ichlieken, ba wir bierbei von der einen, alle Regeneration beftimmenben Grundlage einer religiöfen überzeugung babon ausgeben, bag bie Entartung bes menfclichen Geschlechtes durch seinen Abfall von seiner natürlichen Rahrung bewirtt worden sei. Die durch besonnene Nachforschung zu erlangende Renntniß bavon, daß nur ein Theil — man nimmt an nur ein Dritttheil - bes menschlichen Geschlechtes in biefen Abfall verftrict worden ift, burfte uns an bem Beispiel bes unleugbaren phyfifchen Gebeihens ber größeren Balfte besfelben, welche bei ber natürlichen Nahrung verblieben ift, febr füglich über bie Wege belehren, bie wir jum 3mede ber Regeneration ber entarteten, obwohl berrichenben Balfte einzuschlagen hatten. Ift bie Unnahme, bag in norbifchen Rlimaten bie Fleisch=Nahrung unerläßlich sei, begründet, mas hielte uns bavon ab, eine vernunftgemäß angeleitete Böllerwanderung in folche Lanber unferes Erbballes auszuführen, welche, wie bieß von ber einzigen Subameritanischen Salbinsel behauptet morben ift, vermöge ihrer übermuchernben Broduttivität die heutige Bevölkerung aller Welttheile ju ernahren im Stande finb? Die an Fruchtbarkeit überreichen Lanber Gub-Ufrika's überlaffen unfere Staatslenker ber Politik bes englischen Sanbels-Intereffes, mabrend fie mit ben fraftigften ihrer Unterthanen, sobald fie por bem brobenben Sungertobe flieben, nichts anderes anzufangen wiffen, als fie, im besten Falle ungehindert, jebenfalls aber ungeleitet und ber Ausbeutung für frembe Rechnung übergeben, bavon ziehen zu laffen. Da biefes nun fo fteht, wurden bie bon uns gebachten Bereine, zur Durchführung

ihrer Tendenzen, ihre Sorgsamkeit und Thätigkeit, vielleicht nicht ohne Glud, ber Auswanderung zuzuwenden haben; und ben neueften Erfahrungen nach erscheint es nicht unmöglich, baß balb biefe, wie behauptet wird, ber Fleisch-Rahrung burchaus bedürftigen norbischen Länder ben Sauhepern und Bilbjägern, ohne alle weiter beläftigende und nach Brot verlangenbe untere Bevölkerung, zur alleinigen Berfügung zuruckgelaffen blieben, wo biefe bann als Bertilger ber auf ben beröbeten Laubstrichen etwa überhand nehmenben reißenben Thiere fich recht gut ausnehmen wurden. Uns aber burfte baraus fein moralischer Nachtheil erwachsen, bag wir, etwa nach Chriftus' Worten: "gebet bem Raifer mas bes Raifers, und Gotte mas Gotte ift", ben Sagern ihre Sagbreviere laffen, unfere Ader aber für uns bauen: Die von unserem Schweiße gemäfteten, schnappenden und schmatenben Gelbfade unferer Bivilisation aber, möchten fie ihr Betergeschrei erheben, murben wir etwa wie die Schweine auf ben Ruden legen, welche bann burch ben überraschenben Unblid bes himmels, ben fie nie gefeben, fofort zu ftaunendem Schweigen gebracht werben.

Bei ber gewiß nicht bergagten Ausmalung bes uns borfcmebenben Bhantafie-Bilbes eines Regenerations-Berluches bes menschlichen Geschlechtes, haben wir für jest aller ber Ginwendungen nicht zu achten, welche uns von ben Freunden unferer Bivilisation gemacht werben konnten. Rach biefer Seite bin beruht unsere Annahme ergebniftvollfter Möglichkeiten auf ben burch redliche miffenschaftliche Forschungen gewonnenen Erkenntniffen, beren flare Ginficht uns burch bie aufopfernbe Thatigfeit ebler Menfchen - unter benen wir gubor eines ber Bortrefflichften gebachten — erleichtert worden ift. Bahrend wir hierauf alle jene bentbaren Ginfpruche verweisen, haben wir uns felbft febr grundlich nur noch in ber einen Borausfetung ju beftarten, bag namlich aller achte Antrieb, und alle vollftanbig ermöglichenbe Rraft zur Ausführung ber großen Regeneration nur aus bem tiefen Boben einer mahrhaften Religion erwachsen konne. Nachbem unfere überfichtliche Darftellung uns ftart beleuchtenden Unbeutungen in biefem Betreff bereits wieberbolt nabe geführt hat, muffen wir uns jest diefem Sauptftude unferer Untersuchung vorzüglich zuwenden, ba wir von ihm aus auch erft ben, vorfählich uns junachft beftimmenben, Ausblid

auf die Runft mit der verlangten Sicherheit zu richten vermögen werben.

Wir gingen von ber Annahme einer Berberbniß bes vorgeschichtlichen Menschen aus; unter biefem wollen wir feines= weges ben Urmenichen verfteben, von bem wir vernünftiger Beife feine Renntnig haben fonnen, vielmehr bie Gefchlechter, von benen wir zwar teine Thaten, mohl aber Berte tennen. Diefe Werte find alle Erfindungen ber Rultur, welche ber geschichtliche Mensch für feine zibilisatorischen 3wede nur benütt und berquemlicht, feinesweges erneuert ober vermehrt bat; vor Allem ber Sprache, welche vom Sanffrit bis auf die neuesten europäiichen Sprach-Amalgame eine zunehmende Degeneration aufbedt. Ber bei biefem Uberblice bie, in unferem beutigen Berfalle uns erstaunlich bunten muffenden Anlagen bes menschlichen Geschlechtes genau erwägt, wird zu ber Annahme gelangen burfen, bag ber ungeheure Drang, welcher, von Zerftörung zu Reubilbung bin, alle Doglichfeiten feiner Befriedigung burchftrebend, als fein Wert biefe Welt uns hinftellt, mit ber Bervorbringung dieses Menschen an seinem Biele angelangt mar, ba in ihm er seiner sich als Wille selbstbewußt warb, als welcher er nun, fich und fein Wefen ertennend, über fich felbft entscheiben tonnte. Den gur Berbeiführung feiner letten Erlöfung nothwendigen Schreden über fich felbft zu empfinden, wurde biefer Menich burch eben jene ihm ermöglichte Erkenntniß, nämlich burch bas Sich-Biebererkennen in allen Erscheinungen bes gleichen Willens, befähigt, und die Unleitung gur Ausbildung biefer Befühigung gab ihm bas, nur ihm in bem bierzu nothigen Grabe empfindbare, Leiben. Stellen wir uns unter bem Göttlichen unwillfürlich eine Sphare ber Unmöglichkeit bes Leibens bor, fo beruht biefe Borftellung immer nur auf bem Bunfche einer Möglichkeit, für welche wir in Bahrheit feinen politiven. fonbern nur einen negativen Ausbruck finden können. Go lange wir bagegen bas Bert bes Billens, ber wir felbft find, zu vollgichen haben, find wir in Bahrheit auf ben Geift ber Berneinung angewiesen, nämlich ber Berneinung bes eigenen Billens felbft, welcher, als blind und nur begehrend, fich beutlich wahrnehmbar nur in bem Unwillen gegen bas tundgiebt, was ihm als hinderniß ober Unbefriedigung widerwartig ift. Da er aber boch felbft wiederum allein nur diefes fich Entgegenstrebende ift, fo brudt

sein Büthen nichts Anderes als seine Selbste Verneinung aus, und hierüber zur Selbstbesinnung zu gelangen darf endlich nur das dem Leiden entkeimende Mitleiden ermöglichen, welches dann als Aushebung des Billens die Negation einer Negation ausdrückt, die wir nach den Regeln der Logik als Affirmation verstehen.

Suchen wir nun hier, unter ber Anleitung bes großen Bebantens unferes Philosophen, bas unerläßlich uns borgelegte metaphpfifche Broblem ber Bestimmung bes menschlichen Geichlechtes mit einiger Deutlichkeit uns nabe zu bringen, fo hatten wir bas, mas wir als ben Berfall bes burch feine Sanblungen geschichtlich uns befannt geworbenen Geschlechtes bezeichneten, als die ftrenge Schule bes Leibens anzuerkennen, welche ber Wille in feiner Blindheit fich felbit auferlegte, um febend gu werben. - etwa in bem Sinne ber Macht, "bie ftets bas Bofe will und ftets bas Gute ichafft". Nach ben Renntnissen, welche wir von ber allmählichen Bilbung unferes Erbballes erlangt haben, hatte biefer auf feiner Oberfläche bereits einmal menschenähnliche Geschlechter hervorgebracht, die er dann burch eine neue Umwälzung aus seinem Innern wieder untergeben ließ; von bem hierauf neu jum Leben geforberten jegigen menschlichen Geschlechte wissen wir, daß es, mindestens zu einem großen Theile, aus seinen Urgeburts-Stätten durch eine, die Erd-Oberfläche bebeutend umgeftaltenbe, für jest lette Revolution vertrieben worden ift. Bu einem parabiefischen Behagen an fich felbft zu gelangen, tann baber unmöglich die lette Lösung bes Rathsels biefes gewaltsamen Tricbes sein, welcher in allen seinen Bilbungen als furchtbar und erschredend unserem Bewußtsein gegenwärtig bleibt. Stets werben alle bie bereits erfannten Möglichkeiten ber Berftorung und Bernichtung, burch bie er fein eigentliches Wefen tund giebt, bor uns liegen; unfere eigene Bertunft aus ben Lebensteimen, Die wir in grauenhafter Bestaltung die Meerestiefen immer wieder herborbringen sehen, wird unferem entfesten Bewuftfein nie fich verbergen konnen. Und biefes zur Sähigfeit ber Beschauung und Ertenntnig, fomit zur Beruhigung bes ungeftumen Willensbranges gebilbete Menichen-Beichlecht, bleibt es felber fich nicht ftets noch auf allen ben niedrigeren Stufen beharrend gegenwärtig, auf welchen ungenügende Unfabe gur Erreichung höherer Stufen, burch wilbe

eigene Billens-hindernisse gehemmt, zum Abscheu ober Mitleiben für uns, unabanberlich fich erhielten? Durfte biefer Um- und Ausblick felbst die im Schooke einer mutterlich forgfamen Ratur mild gepflegten und zu Sanftmuth erzogenen, ebelften Beschlechter ber Menschen mit Trauer und Bangigfeit erfüllen, welches Leiden mußte fich ihrer bemächtigen, als fie ihrem eigenen Berfalle, ihrer Entartung bis zu ben tiefften Borgeburten ihres Geschlechtes binab, mit nur bulbend möglicher Abmehr zuzuseben genothigt maren? Die Geschichte biefes Abfalles, wie wir fie in weitesten Umriffen uns vorführten, dürfte, wenn wir fie als bie Schule bes Leibens bes Menichen-Geschlechtes betrachten, bie burch fie gewonnene Lehre uns barin ertennen laffen, bak mir einen, aus bem blindem Balten bes weltgestaltenden Billens berrührenben, ber Erreichung feines unbewußt angeftrebten Bieles verberblichen, Schaben mit Bewußtsein wieber ju berbeffern, gleichsam bas vom Sturm umgeworfene Haus wieder aufzurichten und gegen neue Berftorung zu fichern, angeleitet worden feien. Daß alle unfere Dafchinen hierfur nichts ausrichten, burfte ben gegenwärtigen Gefchlechtern balb einleuchten. ba bie Natur zu meistern nur benen gelingen tann, die fie verfteben und im Ginverftandnig mit ihr fich einzurichten miffen, wie bieß gunachft eben burch eine vernunft-gemäßere Bertheilung ber Bebolferung ber Erbe über beren Dberflache gefchehen murbe; wogegen unfere ftumpffinnige Zivilisation mit ihren fleinlichen mechanischen und chemischen Silfsmitteln, sowie mit ber Aufopferung ber besten Menschenkrafte für bie Herstellung berfelben, immer nur in einem fast finbifch erscheinenben Rampfe gegen bie Unmöglichteit sich gefällt. Hiergegen wurben wir, felbst bei ber Annahme bebeutenber Erschütterungen unserer irbifchen Bohnftätten, für alle Butunft gegen bie Doglichfeit bes Rudfalles bes menfchlichen Geschlechtes von ber erreichten Stufe höherer fittlicher Ausbildung gefichert fein, wenn unfere burch bie Geschichte biefes Berfalles gewonnene Erfahrung ein religioles Bewußtsein in uns begründet und befestigt hat. bem jener brei Millionen Hindu's abnlich, beren wir vorangebenbs gebachten.

Und würde eine gegen jeden Rückfall in die Unterthänigsteit unter die Gewalt des blind wüthenden Willens uns bewahrende Religion erft neu zu stiften sein? Feierten wir denn

nicht icon in unserem täglichen Dable ben Erlofer? Bedürften wir bes ungeheuren allegorischen Ausschmudes. mit welchem bisher noch alle Religionen, und namentlich auch die so tieffinnige brahmanische, bis zur Fragenhaftigfeit entstellt wurden? haben boch wir bas Leben nach feiner Birflichfeit in unferer Gefchichte bor uns, Die jebe Bebre durch ein mabrhaftiges Beifviel uns bezeichnet. Berfteben wir fie recht, biefe Beschichte, und awar im Geifte und in ber Bahrheit, nicht nach bem Worte und ber Luge unferer Universitätshiftoriter, welche nur Attionen tennen, bem weitesten Eroberer ihr Lied fingen, bon bem Leiben ber Menschheit aber nichts wiffen wollen. Ertennen wir, mit bem Erlofer im Bergen, bag nicht ihre Sandlungen, fondern ihre Leiben bie Menichen ber Bergangenheit uns nabe bringen und unseres Gebentens würdig machen, daß nur bem unterliegenden, nicht bem fiegenden Belben unfere Theilnahme jugebort. Moge ber aus einer Regeneration bes menschlichen Geichlechtes hervorgebende Auftand, durch die Kraft eines berubigten Gewiffens, fich noch fo friedfam geftalten, ftets und immer wird uns in ber umgebenden Ratur, in ber Gewaltsamkeit ber Urelemente, in ben unabanderlich unter und neben uns fich geltend machenden nieberen Willens-Manifestationen in Deer und Bufte, ja in dem Insette, dem Burme, den wir unacht-fam zertreten, die ungeheure Tragit dieses Welten Daseins jur Empfindung tommen, und taglich werden wir ben Blid auf ben Erlöfer am Rreuze als lette erhabene Buflucht zu richten haben.

Bohl uns, wenn wir uns dann ben Sinn für den Bermittler des zerschmetternd Erhabenen mit dem Bewußtsein eines reinen Lebenstriebes offen erhalten dürfen, und durch den künftlerischen Dichter der Belt-Tragit uns in eine versichnende Empfindung dieses Menschenlebens beruhigend hinüber leiten lassen können. Dieser dichterische Priester, der einzige der nie log, war in den wichtigsten Perioden ihrer schrecklichen Berirrungen der Menscheit als vermittelnder Freund stets zusgesellt: er wird uns auch in jenes wiedergeborene Leben hinüber begleiten, um uns in idealer Bahrheit jenes "Gleichniß" alles Bergänglichen vorzusühren, wenn die reale Lüge des Historikers längst unter dem Attenstaube unserer Zivilisation begraben liegt. Eben jener allegorischen Zuthaten, durch welche der edelste Kern

ber Religion bisher so weit entstellt wurde, bag, ba bie geforberte reale Glaubhaftigfeit berfelben endlich geleugnet werben mußte, biefer Rern felbft angenagt werden tonnte, jenes theatralischen Gautelwertes, burch bas wir noch heute bas fo leicht zu tauschende phantafievolle arme Bolt, namentlich füblicher Lander, von mahrer Religiöfitat ab zu frivolem Spiele mit bem Gottlichen angeleitet feben, - biefer fo übel bemahrten Beihilfen zur Aufrechterhaltung religiöser Rulte, werden wir nicht mehr bedürfen. Bir zeigten zuerft, wie nur bas größte Benie ber Runft burch Umbilbung in bas Ibeale ben ursprünglichen erhabenen Sinn auch jener Allegorien uns retten tonnte; wie jeboch biefelbe Runft, von ber Erfüllung biefer ibealen Aufgabe gleichsam gesättigt, ben realen Erscheinungen bes Lebens fich zuwenbend, eben von ber tiefen Schlechtigkeit biefer Realität zu ihrem eigenen Berfalle hingezogen wurde. aber haben wir eine neue Realität vor uns, ein, mit tiefem religiöfen Bewußtsein von bem Grunde feines Berfalles aus biefem fich aufrichtenbes und neu fich artenbes Geschlecht, mit bem mabrhaftigen Buche einer mahrhaftigen Geschichte gur Sand, aus bem es jest ohne Selbftbelugung feine Belehrung über fich schöpft. Bas einft ben entartenben Athenern ihre großen Tragifer in erhaben gestalteten Beispielen vorführten, ohne über ben rafend um fich greifenben Berfall ihres Bolfes Macht gu gewinnen; mas Shatespeare einer in eitler Täuschung fich für Die Wiedergeburt ber Runfte und bes freien Beiftes haltenben, in berglofer Berblendung einem unempfundenen Schonen nachftrebenben Belt, gur bitteren Enttäuschung über ihren mahren, burchaus nichtigen Werth, als einer Welt ber Gewalt und bes Schredens, im Spiegel seiner wunderbaren bramatischen Improvisationen vorhielt, ohne von seiner Beit auch nur beachtet zu werden, — biese Werke ber Leibenben sollen uns nun geleiten und angehören, mahrend bie Thaten ber handelnben ber Geschichte nur durch jene uns noch borhanden sein werben. So burfte bie Beit ber Erlöfung ber großen Raffanbra ber Beltgeschichte erschienen sein, ber Erlösung von bem Fluche, für ihre Beissagungen teinen Glauben zu finden. Bu uns werden alle biese bichterischen Beisen gerebet haben, und zu uns werben fie von Reuem fprechen.

Berglosen, wie gebankenlosen Beiftern ift es bisher geläufig

gewesen, ben Ruftand bes menschlichen Geschlechtes, sobalb es von ben gemeinen Leiden eines fündhaften Lebens befreit mare. als von trager Gleichgiltigfeit erfüllt fich vorzustellen. — wobei augleich au beachten ift, daß biefe nur die Befreiung bon ber niedrigften Billensnoth als bas Leben mannigfaltig geftaltend im Sinne haben, mabrend, wie wir bieg borangebend foeben berührten, bie Wirtsamfeit großer Beifter, Dichter und Seher ftumpf von ihnen abgewiesen marb. Siergegen erkannten wir bas uns nothwendige Leben ber Butunft von jenen Leiben und Sorgen einzig burch einen bewußten Trieb befreit, Dem bas furchtbare Beltrathfel ftets gegenwärtig ift. Bas als einfachftes und rührenbftes religiofes Symbol uns zu gemeinfamer Bethatigung unferes Glaubens vereinigt, mas uns aus ben traaischen Belehrungen großer Geifter immer neu lebendig zu mitleidsvoller Erhebung anleitet, ift bie in mannigfachften Formen einnehmende Ertenntnig ber Erlofungs = Bedürftigfeit. uns Diefer Erlöfung felbft glauben wir in der geweihten Stunde, mann alle Ericeinungsformen ber Welt uns wie im ahnungsvollen Traume gerfließen, vorempfindend bereits theilhaftig gu werben: uns beängftigt bann nicht mehr bie Borftelluna ienes gahnenben Abgrundes, ber graufenhaft geftalteten Ungeheuer ber Tiefe, aller ber suchtigen Ausgeburten bes fich felbst gerfleischenben Willens, wie fie uns ber Tag - ach! bie Geschichte ber Menscheit vorführte: rein und friedensehnsüchtig ertont uns bann nur die Rlage der Natur, furchtlos, hoffnungsvoll, allbeschwichtigenb, welterlofenb. Die in ber Rlage geeinigte Seele ber Menscheit, burch biefe Rlage fich ihres hohen Umtes ber Erlöfung ber gangen mit - leidenben Natur bewußt werbend. entschwebt ba bem Abarunde ber Erscheinungen, und, losgeloft von jener grauenhaften Urfachlichkeit alles Entstehens und Bergebens, fühlt fich ber raftlofe Wille in fich felbst gebunden, von fich felbit befreit.

Im neu bekehrten Schweben hörten die Kinder eines Pfarrers am Stronmser einen Nigen zur Harfe singen: "singe nur
immer", riesen sie ihm zu, "du kannst boch nicht selig werden". Traurig senkte der Nix Harfe und Haupt: die Kinder hörten
ihn weinen, und melbeten das ihrem Bater daheim. Dieser belehrt sie und sendet sie mit guter Botschaft dem Rigen zuruck.
"Ricker, sei nicht mehr traurig", rufen sie ihm nun zu: "der

Bater läßt bir sagen, bu könntest boch noch selig werden". Da hörten sie die ganze Nacht hindurch vom Flusse her es ertönen und singen, daß nichts Holderes je zu vernehmen war. — Nun hieß uns der Erlöser selbst unser Sehnen, Glauben und Hoffen zu könen und zu singen. Ihr edelstes Erbe hinterließ uns die christliche Kirche als alles klagende, alles sagende, tönende Seele der christlichen Religion. Den Tempel Mauern entschwebt, durfte die heilige Musik jeden Raum der Natur neu belebend durchdringen, der Erlösungs-bedürstigen Menschheit eine neue Sprache lehrend, in der das Schrankenloseste sich nun mit unsmisverständlichster Bestimmtheit aussversten konnte.

Aber was fagten unserer heutigen Welt auch die göttlichften Berte ber Tontunft? Bas tonnen biefe tonenben Offenbarungen aus ber erlösenden Traum-Belt reinfter Ertenntnik einem heutigen Konzert-Bublitum fagen? Wem bas unfägliche Blud bergonnt ift, mit Berg und Geift eine biefer vier letten Beethoven'ichen Symphonien rein und fledenlos von fich aufgenommen zu miffen, ftelle fich bagegen etwa bor, bon welcher Beschaffenheit eine gange große Buborerschaft fein mußte, Die eine, wieberum ber Beschaffenheit bes Bertes felbft mahrhaft entsprechenbe, Birtung burch eine Anhörung besselben empfangen burfte: vielleicht verhulfe ihm ju folch einer Borftellung bie analogische Beranziehung bes mertwürdigen Gottesbienftes ber Shaker-Sekte in Amerika, beren Mitalieber, nach feierlich und berglich bestätigtem Belübbe ber Entfagung, im Tempel fingend und tangend fich ergeben. Drudt fich bier eine findliche Freude über wiedergewonnene Unschuld aus, fo burfte uns, die wir bie, burch Erfenninig bes Berfalles bes menichlichen Geschlechtes errungene Sieges-Gewifiheit bes Billens über fich felbit mit unferem täglichen Speife-Mable feiern, bas Untertauchen in das Element jener symphonischen Offenbarungen als ein weihevoll reinigender religiöfer Aft felbft gelten. Bu göttlicher Entzüdung beiter auffteigenbe Rlage. "Abneft Du ben Schöpfer, Welt?" - fo ruft ber Dichter, ber aus Bebarf der begrifflichen Wort-Sprache mit einer anthropomorphistischen Metapher ein Unausbrudbares misverständlich bezeichnen muß. über alle Dentbarteit bes Begriffes bingus, offenbart uns aber ber tondichterische Seber bas Unaussprechbare: wir ahnen, ja wir fühlen und seben es, bag auch biese unentrinnbar buntenbe

Welt bes Willens nur ein Zuftand ift, vergehend vor dem Einen: "Ich weiß, daß mein Erlöfer lebt!"

"Haben Sie ichon einmal einen Staat regiert?" frug Menbelssohn-Bartholby einft Bertholb Auerbach, welcher fich in einer, bem berühmten Romponisten vermuthlich unliebsamen. Rritit ber preußischen Regierung ergangen hatte. "Bollen Gie etwa eine Religion ftiften?" burfte ber Berfaffer biefes Auffațes befragt werben. Als folder wurde ich nun frei bekennen, baß ich bieß für ebenso unmöglich halte, als baß Berr Auerbach, wenn ibm etwa burch Mendelssohn's Bermittelung ein Staat übergeben worden mare, biefen zu regieren verftanden haben Meine Gebanten in jenem Betreff tamen mir als schaffendem Runftler in feinem Berkehre mit ber Offentlichkeit an: mich burfte bebunten, bag ich in biefem Bertehre auf bem rechten Wege fei, sobalb ich bie Grunde erwog, aus welchen selbst ansehnliche und beneidete Erfolge por biefer Offentlichkeit mich burchaus unbefriedigt ließen. Da es mir möglich geworben ift, auf biefem Wege ju ber Uberzeugung babon zu gelangen, baß mabre Runft nur auf ber Grundlage mahrer Sittlichkeit gebeiben tann, burfte ich ber erfteren einen um fo höheren Beruf zuerkennen, als ich fie mit mabrer Religion volltommen Gines erfand. Auf die Geschichte ber Entwidelung bes menschlichen Geschlechtes und seine Butunft zu schliegen, burfte bem Runftler so lange fern liegen, als er fie mit bem Berftanbe jener Frage Mendelssohn's begriff und ben Staat etwa als bie Mühle anausehen hatte, burch welche bas Getreibe ber Menschheit, nach bem es auf ber Kriegs-Tenne ausgebroschen, hindurchgemablen werben muffe, um genießbar zu werben. Da mich auf meinem Bege ber richtige Schauber por biefer Burichtung ber Menschbeit für unerfindbare Zwede erfaffen tonnte, erfchien es mir endlich von glüdlicher Borbebeutung, daß ein, hiervon abliegenber befferer Buftand ber guffünftigen Menschheit, welchen Anbere fich nur als ein hafliches Chaos vorftellen tonnen, mir als ein bochft wohlgeordneter aufgehen durfte, ba in ihm Religion und Runft nicht nur erhalten werben, sonbern fogar erst zur einzig richtigen Geltung gelangen follten. Bon biefem Bege ift bie Gewalt vollständig ausgeschlossen, da es nur der Erfräftigung ber friedlichen Reime bedarf, die überall unter uns, wenn auch eben nur dürftig und schwach, bereits Boben gefaßt haben.

Unbers tann es allerbings fich fügen, fobalb ber berufchenben Gewalt die Weisheit immer mehr schwinden follte. Bas biefe Gewalt vermag, erfeben wir mit bem Erstaunen, welches Friedrich ber Große einmal empfunden und humoriftisch geäußert haben foll, als er einem fürftlichen Gafte, ber ihm bei einem Barademanöber seine Bermunderung über die unvergleichliche Saltung feiner Solbaten ausbrückte, erwiberte: "nicht bieß, sondern, daß die Kerle uns nicht tobtschießen, ift das Merkwürdigste." Es ist — glücklicher Weise! — nicht wohl abzusehen, wie bei den ausgezeichneten Triebfedern, welche für die militärische Ehre in Rraft gesett find, Die Rriegsmaschine innerlich fich abnuten und etwa in ber Beise in fich zusammenbrechen foulte, daß einem Friedrich bem Großen nichts in feiner Art Merkwürdiges daran verbleiben burfte. Dennoch muß es Bebenten erweden, bag bie fortschreitenbe Rriegstunft immer mehr, von den Triebfebern moralischer Rrafte ab, fich auf die Musbildung mechanischer Rrafte binwendet! bier werben die robesten Rrafte der niederen Raturgewalten in ein fünftliches Spiel gefest, in welches, trop aller Mathematif und Arithmetit, ber blinde Bille, in seiner Beise einmal mit elementarischer Dacht losbrechend, fich einmischen konnte. Bereits bieten uns die gepanzerten Monitors, gegen welche fich bas ftolze herrliche Segelichiff nicht mehr behaupten tann, einen gespenftisch grausenhaften Unblid: ftumm ergebene Menschen, die aber gar nicht mehr wie Menschen aussehen, bedienen biefe Ungeheuer, und felbft aus ber entfetlichen Beigtammer werben fie nicht mehr befertiren: aber wie in ber Natur alles feinen zerftorenden Feind hat, fo bilbet auch die Runft im Meere Torpedo's und überall fonft Dunamit-Katronen u. bgl. Man follte glauben, biefes Alles, mit Runft, Wiffenschaft, Tapferfeit und Ehrenpunkt, Leben und Sabe, konnte einmal burch ein unberechenbares Berfeben in bie Luft fliegen. Bu folden Greigniffen in großartigftem Style burfte, nachbem unfer Friedens-Bohlftand bort verpufft mare. nur noch die langfam, aber mit blinder Unfehlbarteit vorbereitete, allgemeine Sungersnoth ausbrechen: so ftunden mir etwa wieber ba, bon wo unfere weltgeschichtliche Entwidelung ausging, und

es könnte wirklich ben Anschein erhalten, "als habe Gott die Welt erschaffen damit sie der Teufel hole", wie unser großer Philosoph dieß im judisch-christlichen Dogma ausgedrückt fand.

Da herrsche bann ber Wille in seiner vollen Brutalität. Wohl uns, die wir den Gefilden hoher Ahnen uns zusgewendet!

"Was nüht diese Erkenntniß?" Ein Nachtrag zu: Religion und Annft.

Tragt ihr, was die Erkenntniß des Berfalles der geschichtlichen Menscheit nüten foll, ba wir boch alle burch bie geschichtliche Entwidelung berselben bas geworben find, was wir find, fo fonnte man zunächst abweisend etwa erwibern: fragt biejenigen, welche jene Erkenntnig von jeher wirklich und vollftanbig fich zu eigen machten, und erlernt von ihnen wahrhaft ihrer inne gu werben. Sie ift nicht neu; benn jeber große Geift ift einzig burch fie geleitet worben: fraget bie mahrhaft großen Dichter aller Beiten; fraget bie Grunber mahrhafter Religionen. Gern würden wir euch auch an die machtigen Staatenlenker verweisen, wenn felbft bei ben größten berfelben jene Ertenntniß richtig und vollftandig vorauszuseben mare, mas aus bem Grunde unmöglich ift, weil ihr Beschäft fie immer nur jum Experimentiren mit geschichtlich gegebenen Umftanben anwies, nie aber ben freien Blid über biefe Umftanbe hinaus und in ihren Urftanb hinein gestattete. Gerabe ber Staatenlenter ift es bemnach, an beffen ftets misrathenben Schöpfungen wir bas üble Ergebnig bes Richtgewinnes jener Ertenntnig am beutlichsten nachzuweisen vermögen. Selbft ein Martus Aurelius fonnte nur gur Ertenntniß ber Richtigfeit ber Belt gelangen, nicht aber felbft nur gu ber Unnahme eines eigentlichen Berfalles ber Belt, welche etwa auch anders zu benten mare, geschweige benn ber Urfache biefes Berfalles; worauf fich benn von je die Ansicht bes absoluten Beffimismus grunbete, bon welcher, icon einer gewiffen Bequemlichkeit halber, bespotische Staatsmanner und Regenten im

Allgemeinen sich gern leiten lassen: bagegen nun allerdings eine noch weitergehende vollständige Erkenntniß des Grundes unseres Bersalles zugleich auf die Möglichkeit einer eben so gründlichen Regeneration hinleitet, womit für Staatsmänner wiederum gar nichts gesagt ist, da eine solche Erkenntniß weit über das Gebiet ihrer gewaltsamen, stets aber unfruchtbaren Wirksamkeit binausgeht.

Um bemnach zu erfahren, wen wir nicht zu befragen haben, um für die Ertenntnig ber Welt mit uns in bas Reine ju tommen, batten wir etwa bie gegenwärtige fogenannte politische Beltlage gang allgemeinhin in bas Auge gu faffen. Diefe charatterifirt fich uns fofort, wenn wir bas erfte befte Zeitungsblatt gur Sand nehmen und es in bem Sinne, bag gar nichts barin uns perfonlich anginge, burchlefen: wir treffen bann auf Soll ohne Saben, Bille ohne Borftellung, und Diefe mit grenzenlofem Berlangen nach Macht, welche felbft ber Mächtige nicht zu befigen wähnt, wenn er nicht noch viel mehr Macht habe. Bas biefer bann mit ber Macht anzufangen im Sinne tragen moge, fucht man bergebens aufzufinden. Wir feben ba immer bas Bilb Robefpierre's por uns, welcher, nachbem ihm vermittelft ber Guillotine alle Sinberniffe fur bie Offenbarung feiner vollbegludenben Ibeen aus bem Wege geräumt waren, nun nichts wußte, und mit ber Empfehlung ber Tugenbhaftigkeit im allgemeinen fich zu belfen fuchte, welche man fonft viel einfacher in ber Freimaurerloge fich verschaffte. Aber bem Unscheine nach ringen jest alle Staatenlenter um ben Breis Robespierre's. Noch im vorigen Sahrhundert ward biefer Anschein weniger verwendet; ba schlug man fich offen für die Intereffen ber Dynaftien, allerdings forgfältig überwacht vom Intereffe ber Jefuiten, Die leiber noch neuerbings ben letten Bewaltherricher Frankreichs irre führten. Diefer vermeinte, für die Sicherung feiner Dynastie und im Interesse ber Bivilisation nothig zu haben, Preugen eine Schlappe beigubringen, und ba Breugen fich hierzu nicht hergeben wollte, mußte es zu einem Rriege für bie beutsche Ginheit tommen. Die beutsche Einheit murbe bemaufolge erfämpft und tontrattlich feftgefest: was fie aber fagen follte, war wiederum fcwer zu beantworten. Bobl wird es uns aber für bereinst in Aussicht gestellt, bierüber Aufschluß zu erhalten, sobalb nur erft noch viel mehr Dacht angeschafft worben ift: Die beutsche Ginheit muß überall bin bie

Bahne weisen konnen, felbft wenn fie nichts bamit ju tauen mehr haben follte. Man glaubt Robespierre im Bohlfahrtsausschuffe bor fich figen zu feben, wenn man bas Bilb bes in abgeschiebener Ginsamteit fich abmubenben Gewaltigen fich bergegenwärtigt, wie er raftlos ber Bermehrnng feiner Machtmittel nachspurt. Bas mit ben bereits bemährten Dachtmitteln ausgurichten und bemnach ber Welt zu fagen gemefen mare, batte bagegen zur rechten Beit jenem Gewaltigen etwa beitommen burfen, wenn bie bon uns gemeinte Ertenntnik ibn erleuchtet Bir glauben feinen Berficherungen ber Friedensliebe gern; hat es fein Disliches, biefe burch Rriegführung bewähren su muffen, und hoffen wir aufrichtig, bag une bereinft ber mabre Frieden auch auf friedlichem Bege gewonnen werbe, fo hatte bem gewaltigen Riebertampfer bes letten Friebenftorers es boch aufgeben burfen, bag bem freventlich heraufbeschworenen furchtbaren Rriege ein anderer Friede zu entsprechen habe, als biefe zu fteter neuer Priegsbereitheit gerabezu anleitende Abmachung zu Frankfurt a. M. hier wurde bagegen bie Ertennt-niß ber Nothwenbigkeit und Möglichkeit einer wahrhaftigen Regeneration bes ber Rriegs-Bivilisation verfallenen Menschengeschlechtes einen Friedensschluß haben eingeben konnen, burch welchen ber Beltfriede felbft febr mohl anzubahnen mar: es waren bemnach nicht Feftungen zu erobern, sondern zu schleifen, nicht Pfander ber jufunftigen Rriegssicherheit zu nehmen, sonbern Pfänder ber Friedenssicherung zu geben; wogegen nun historische Rechte gegen hiftorifche Unsprüche, alle auf bas Recht ber Eroberung begründet, einzig abgewogen und ausschläglich verwendet wurden. Wohl fcheint es, bag ber Staatenlenter mit bem beften Billen nicht weiter feben tann, als es bier gekonnt wurde. Sie phantafiren Alle vom Beltfrieden; auch Napoleon III. hatte ihn im Sinne, nur follte biefer Friede feiner Dynaftie mit Frankreich zu gute kommen: benn anbers können biefe Gewaltigen fich ihn boch nicht vorstellen, als unter bem weithin respektirten Schute bon außerorbentlich vielen Ranonen.

Jebenfalls bürften wir finden, daß, wenn unfere Ertenntniß für unnüt angesehen werden sollte, die Weltkenntniß unserer großen Staatsmänner sogar uns noch hart zum Schaben gereicht.

Es ift mir bereits früher widerfahren, daß meinen Dar-

legungen des Berfalles unser öffentlichen Kunst nicht viel widersprochen, meinen Gedanken über eine Regeneration derselben jedoch mit heftigem Widerwillen entgegnet wurde. Sehen wir von den eigentlichen seichten Optimisten, den hoffnungsvollen Schoöklindern Abraham's ab, so können wir auch annehmen, daß die Ansicht von der Hinfälligkeit der Welt, ja der Verderbtheit und Schlechtigkeit der Menschen im Allgemeinen nicht dessonders abstößt: was Alle unter einander von sich halten, wissen sie recht gut; selbst aber die Wissenschaft bekennt es nicht, weil sie beim "steten Fortschritt" ihre Rechnung zu sinden gelernt hat. Und die Religion? Luther's eigentliche Empörung galt dem freventlichen Sündenadlasse der römischen Kirche, welche bekanntlich sogar vorsählich erst noch zu begehende Sünden sich bezahlen ließ: sein Eiser kam zu spät: die Welt wußte die Sünde bald gänzlich abzuschaffen, und die Erlösung vom übel erwartet

man jest gläubig burch Physit und Chemie.

Gefteben wir uns, bag es nicht leicht ift bie Belt für bie Anerkennung bes Nutens unferer Erkenntnig zu gewinnen, wenn gleich fie ben Unnugen ber gemeinen Weltkenntnig leicht unbestritten laffen burfte. Doge uns bie Ginficht aber nicht bavon abhalten, jenem Ruten naber nachzuforichen. werben wir uns nicht an bie ftumpfe Menge, sondern an bie befferen Beifter zu wenden haben, burch beren andererfeits noch vorherrichenbe eigene Untlarbeit ber befreienbe Lichtftrahl ber richtigen Erfenntniß zu jener Menge eben noch nicht binburchzubringen vermag, Diefe Unklarheit ift aber fo groß, baß es wirklich erstaunlich ift, die allerbebeutenbsten Köpfe jeber Beit, feit bem Auffommen ber Bibel, bavon behaftet und ju Geich: tigleit bes Urtheils angeleitet zu feben. Dan bente an Goethe, ber Chriftus für problematifch, ben lieben Gott aber für gang ausgemacht hielt, im Betreff bes letteren allerdings bie Freibeit fich mahrend, ibn in ber Natur auf feine Beise aufzufinden; mas bann zu allerhand phyfitalifden Berfuchen und Erperimenten führte, beren fortgesette Betreibung ben gegenwärtig berrichenben menschlichen Intellett wiederum zu bem Ergebniffe führen mußte, bag es gar feinen Gott gebe, fonbern nur "Rraft und Stoff". Es war - und bieg, wie fpat erft! - einem einzigen großen Geifte vorbehalten, die mehr als taufendjährige Berwirrung zu lichten, in welche ber jubische Gottes-Begriff bie ganze christliche Welt verstrickt hatte: baß ber unbefriedigte Denker endlich, auf bem Boben einer wahrhaftigen Ethik, wieder festen Fußes sich aufrichten konnte, verbanken wir bem Ausführer Kant's, bem weitherzigen Arthur Schopenhauer.

Wer fich von ber Berwirrung bes mobernen Dentens, von ber Lahmung bes Intellettes unferer Beit einen Begriff machen will, beachte nur die ungemeine Schwierigfeit, auf welche bas richtige Berftandniß bes flarften aller philosophischen Shfteme, bes Schopenhauer'schen, ftogt. Wieberum muß uns bieß aber fehr erklärlich werben, sobald wir eben ersehen, daß mit dem vollkommenen Berständnisse bieser Philosophie eine so gründliche Umkehr unseres bisher gepflegten Urtheiles eintreten muß, wie fie abnlich nur bem Beiben burch bie Unnahme bes Chriftenthums zugemuthet war. Dennoch bleibt es bis zum Erschreden verwunderlich, die Ergebniffe einer Philosophie, welche sich auf cine volltommenfte Ethit ftust, als hoffnungslos empfunden zu sehen; woraus denn hervorgeht, daß wir hoffnungsvoll sein wollen, ohne uns einer mahren Sittlichkeit bewußt fein zu muffen. Dag auf ber hiermit ausgebrudten Berberbtheit ber Bergen Schopenhauer's unerbittliche Berwerfung der Belt, wie Diefe eben als geschichtlich erkennbar fich einzig une barftellt, beruht, erschredt nun biejenigen, welche bie gerabe von Schopenhauer einzig beutlich bezeichneten Wege ber Umfehr bes misleiteten Willens zu erkennen fich nicht bemühen. Diefe Wege, welche fehr wohl zu einer hoffnung führen tonnen, find aber von un-ferem Philosophen, in einem mit ben erhabenften Religionen übereinstimmenden Sinne, flar und bestimmt gewiesen worden, und es ift nicht feine Schuld, wenn ihn bie richtige Darftellung ber Welt, wie fie ihm einzig vorlag, fo ausschließlich beschäftigen mußte, baß er jene Wege wirklich aufzufinden und zu bestreten uns selbst zu überlassen genöthigt war; denn sie lassen

sich nicht wandeln als auf eigenen Füßen.
In diesem Sinne und zur Anleitung für ein selbständiges Beschreiten der Wege wahrer Hoffnung, kann nach dem Stande unserer jetigen Bildung nichts anderes empfohlen werden, als die Schopenhauer'sche Philosophie in jeder Beziehung zur Grundslage aller serneren geistigen und sittlichen Kultur zu machen; und an nichts anderem haben wir zu arbeiten, als auf jedem Gebiete des Lebens die Nothwendigkeit hiervon zur Geltung

Ricard Bagner, Gef. Schriften X.

zu bringen. Dürfte bieß gelingen, so wäre der wohlthätige, wahrhaft regeneratorische Erfolg davon gar nicht zu ermessen, da wir denn andererseits ersehen, zu welcher geistigen und sittlichen Unfähigkeit uns der Mangel einer richtigen, Alles durchdringenden Grund-Erkenntniß vom Wesen der Welt erniedrigt hat.

Die Bapfte wußten fehr mohl mas fie thaten, als fie bem Bolle die Bibel entzogen, ba namentlich bas mit ben Evangelien verbundene alte Teftament ben reinen driftlichen Bebanten in ber Beife untenntlich machen konnte, bak, wenn jeber Unfinn und jebe Bewaltthat aus ihm zu rechtfertigen möglich erschien, biefe Berwenbung Müger ber Rirche vorbehalten, als auch bem Bolte überlaffen werben mochte. muffen wir es als ein befonderes Unglud anfeben, daß Luther'n gegen bie Ausartung ber romischen Kirche feine andere Autoritats-Baffe zu Gebote ftand, als eben biefe gange, volle Bibel, bon ber er nichts auslaffen burfte, wenn ihm feine Baffe nicht verjagen follte. Sie mußte ibm noch zur Abfaffung eines Ratechismus' für bas ganglich verwahrlofte arme Bolt bienen; und in welcher Bergweiflung er hierzu griff, erfeben wir aus ber bergerschütternden Borrede ju jenem Buchlein. Berfteben wir ben mahrhaften Sammerschrei bes Mitleides mit feinem Bolfe recht, bas bem feelenvollen Reformator die erhabene Saft bes Retters eines Ertrintenben eingab, mit ber er jest bem in äußerfter Nothburft vertommenden Bolle ichnell bie gur Sand befindliche nöthige geiftige Nahrung und Befleibung gubrachte: fo hatten wir an ihm auch gerabe hierfur ein Beifpiel zu nebmen, um zu allernächst jene, nun als nicht mehr zureichend erfannte, Nahrung und Belleibung für eine fraftigere Dauer gu erfeben. Um ben Ausgangspunkt für ein folches Unternehmen zu bezeichnen, führen wir hier einen schönen Ausspruch Schiller's, aus einem feiner Briefe an Goethe, an. "Balt man fich an ben eigentlichen Charafter bes Chriftenthums, ber es von allen monotheistischen Religionen unterscheibet, fo liegt er in nichts anberem als in ber Aufhebung bes Befetes, bes fantischen Imperativs, an bessen Stelle bas Christenthum eine freie Reigung gefest haben will; es ift alfo, in feiner reinen Form, Daritellung ichoner Sittlichkeit ober ber Menichwerdung bes Beiligen, und in Diesem Sinne Die einzige afthetische Religion." -

Berfen wir, von biefer schönen Anficht aus, einen Blid auf die gehn Gebote ber mofaischen Gesetsestafel, mit welchen auch Luther zunächft einem unter ber Berrichaft ber romischen Rirche und bes germanischen Fauftrechtes geiftig und sittlich ganglich verwilberten Bolle entgegentreten gu muffen fur nothig fand, so bermogen wir barinnen por allem feine Spur eines eigentlichen driftlichen Gebantens aufzufinden; genau betrachtet find es nur Berbote, benen meiftens erft Luther burch feine beigegebenen Erflärungen ben Charafter von Ge boten qu= ertheilte. In eine Rritit berfelben haben wir uns nicht einzulaffen. benn wir wurben babei nur auf unfere polizeiliche und strafrichterliche Besetgebung treffen, welcher jum 3med bes burgerlichen Beftebens die Ubermachung jener Gebote, felbft bis jur Beftrafung bes Atheismus' überwiesen worben ift, wobei nur etwa die "anderen Götter neben mir" human babon tom= men bürften.

Laffen wir baber biefe Gebote, als ziemlich aut vermahrt. hier gang außer Acht, fo ftellt fich uns bagegen bas driftliche Gebot, - wenn es ein folches hierfür geben tann, - febr überblicklich in ber Aufftellung ber brei fogenannten Theologal-Tugenden bar. Diese werben gemeiniglich in einer Reihenfolge aufgeführt, welche une für ben 3med ber Unleitung zu driftlicher Gefinnung nicht gang richtig buntt, ba wir benn "Glaube, Liebe und Soffnung" ju "Liebe, Glaube und Soffnung" umgestellt miffen möchten. Diese einzig erlofenbe und begludenbe Dreieinigfeit als ben Inbegriff von Tugenben, und bie Ausübung diefer als Gebot aufzustellen, tann widerfinnig erscheis nen, ba fie uns andererfeits nur als Berleihungen ber Unabe gelten follen. Belches Berbienft ihre Erwerbung jedoch in fich schließt, werben wir bald inne, wenn wir zu allererft genau crwägen, welche faft übermäßige Anforderung an den natürlichen Menichen bas Gebot ber "Liebe", im erhabenen chriftlichen Sinne, ftellt. Boran geht unfere gange Bivilisation ju Brunbe als an bem Mangel ber Liebe? Das jugendliche Bemuth, bem fich mit wachsender Deutlichkeit die heutige Welt enthüllt, wie tann es fie lieben, ba ibm Borficht und Distrauen in ber Berührung mit ihr einzig empfohlen zu werben nöthig erscheint? Bewiß burfte es nur ben einen Weg zu feiner richtigen Anleis tung geben, auf welchem ihm nämlich die Lieblosigkeit ber Welt

als ihr Leiben verftändlich wurde: bas ihm hierdurch erwecte Mitleiben murbe bann fo viel beißen, als ben Urfachen jenes Leidens ber Belt, fonach bem Begehren ber Leibenschaften. erkenntnifvoll fich zu entziehen, um bas Leiben bes Unberen felbst minbern und ablenten zu konnen. Wie aber bem naturlichen Menschen bie hierzu nothige Erkenntuiß erwecken, ba bas Bunachft unverftandlichfte ihm ber Rebenmenich felbft ift? Unmöglich tann hier durch Gebote eine Ertenntnig berbeigeführt werben, die dem natürlichen Menschen nur durch eine richtige Unleitung gum Berftandniffe ber natürlichen Berfunft alles Lebenben erwect merben tann. - Sier vermag unferes Erachtens, am ficherften, ja fast einzig, eine weise Benutung ber Schopenhauer'ichen Philosophie zu einem Berftanbniffe anguleiten, beren Ergebniß, allen früheren philosophischen Syftemen gur Befchamung, Die Unertennung einer moralifchen Bebeutung ber Welt ift, wie fie, als Rrone aller Erkenntniß, aus Schopenhauer's Ethit prattifch zu verwerthen mare. bie bem Mitleiden entfeimte und im Mitleiden bis gur bollen Brechung bes Gigenwillens fich bethätigenbe Liebe, ift bie erlofenbe driftliche Liebe, in welcher Glaube und Soffnung gang bon felbft eingeschloffen find, - ber Glaube ale un= trüglich sicheres und burch bas göttlichfte Borbild bestätigtes Bewußtsein von jener moralischen Bebeutung ber Belt, bie Soffnung als bas befeligende Biffen ber Unmöglichkeit einer Täufdung biefes Bewuftfeins.

Von woher aber könnten wir eine klarere Zurechtweisung für das von der Täuschung des realen Anscheines der Welt beängstigte Gemüth gewinnen, als durch unseren Philosophen, dessen Berständnisse wir nur noch die Möglichkeit, es dem natürlichen Berstande des unwissenschaftlichen Wenschen innig saßlich zuzusühren, entnehmen müßten? In solchem Sinne möge es versucht werden, der unvergleichlichen Abhandlung "über die scheinbare Absichtlichkeit in dem Schicksale des Ginzelnen" eine volksverständliche Absassungewinnen, wie sicher wäre dann die, schon ihrer Misverständlichkeit wegen so gern im Gebrauch gepstegte, "ewige Vorsehung" nach ihrem wahren Sinne gerechtsertigt, wogegen der in ihrem Ausdruck enthaltene Widersinn den Verzweiselnden zu plattem Atheismus treibt? Den durch den Übermuth unserer Physiker

und Chemiker Beangftigten, welche fich endlich für schwachköpfig ju halten muffen glauben, wenn fie ben Erflarungen ber Welt aus "Rraft und Stoff" fich zu fugen fcheuen, ihnen mare nicht minder eine große Wohlthat aus ben Burechtweisungen unferes Philosophen zuzuführen, sobald wir hieraus ihnen zeigten, mas es mit jenen "Atomen" und "Moletulen" für eine ftumperhafte Bewandtniß habe. Belden unfäglichen Gewinn wurden wir aber ben einerseits von ben Drohungen ber Rirche Erschreckten. andererseits ben burch unsere Ahpsiter zur Bergweiflung Bebrachten zuführen, wenn wir bem erhabenen Gebäude bon "Liebe, Glaube und Soffnung" eine beutliche Ertenntnig ber, burch die unserer Bahrnehmung einzig zu Grunde liegenden Gefebe bes Raumes und ber Beit bedingten, 3bealitat ber Welt einfügen könnten, burch welche bann alle die Fragen bes beangftigten Gemuthes nach einem "Bo" und "Bann" ber "anderen Welt" als nur burch ein seliges Lächeln beantwortbar erkannt werden mußten? Denn, giebt es auf biefe, fo grenzenlos wichtig buntenben Fragen eine Antwort, fo hat fie unfer Philofoph, mit unübertrefflicher Bragifion und Schonheit, mit biefem. gemiffermaagen nur ber Definition ber Ibealität von Beit und Raum beigegebenen Ausspruche ertheilt: "Friede, Ruhe und Glüdseligkeit wohnt allein ba, wo es fein 200 und fein Bann giebt."

Run verlangt es aber bas Bolt, bem wir leiber so jammer= voll ferne fteben, nach einer finnlich realen Borftellung ber gött= lichen Emigfeit im affirmativen Sinne, wie fie ibm felbst von ber Theologie nur im negativen Sinne ber "Außerzeitlichkeit" gegeben werben tann. Auch die Religion tonnte biefes Berlangen nur burch allegorische Mythen und Bilber beruhigen. baraus bann bie Rirche ihr bogmatisches Gebäube aufführte. beffen Rusammenbruch uns nun offentundig ward. Wie beffen gerbrockelnbe Baufteine gur Grundlage einer ber antifen Belt noch unbekannten Runft wurden, bemühete ich mich in meinem vorangebenden Auffage über "Religion und Runft" zu zeigen; von welcher Bebeutung aber wiederum Diese Runft, burch ihre volle Befreiung von unsittlichen Ansprüchen an fie, auf bem Boben einer neuen moralischen Weltordnung, namentlich auch für bas "Bolt" werben tonnte, hatten wir mit ftrengem Ernfte ju ermagen. Sierbei murbe wieberum unfer Philosoph zu einem unermeßlich ergebnißreichen Ausblicke in das Gebiet der Möglichkeiten uns hingeleiten, wenn wir den Gehalt folgender, wunderdar tieffinnigen Bemerkung desselben völlig zu erschöpfen uns demüheten: "das volltommene Genügen, der wahre wünschenswerthe Zustand stellen sich uns immer nur im Bilde dar, im Kunstwerk, im Gedicht, in der Musik. Freilich könnte man hieraus die Zuversicht schöpfen, daß sie doch irgendwo vorshanden sein müssen". Was hier, durch Einfügung in ein streng philosophisches System, als nur mit fast skeptischem Lächeln aussprechbar erscheinen durste, könnte uns sehr wohl zu einem Ausgangspunkte innig ernster Folgerungen werden. Das vollendete Gleichniß des edelsten Kunstwerkes dürste durch seine entrückende Wirkung auf das Gemüth sehr deutlich uns das Urbild aussinden lassen, dessen, desse, Glauben und Hoffnung erfüllten Innern sich offenbaren müßte.

Nicht aber kann ber höchsten Kunft die Kraft zu solcher Offenbarung erwachsen, wenn sie ber Grundlage des religiösen Symboles einer vollkommensten sittlichen Weltordnung entbehrt, durch welches sie dem Bolke erst wahrhaft verständlich zu werden vermag: der Lebensübung selbst das Gleichniß des Gött- lichen entnehmend, vermag erst das Kunstwert dieses dem Leben, wiederum zu reinster Befriedigung und Erlösung über das Leben

hinaus, zuzuführen. -

Ein großes, ja unermeßliches Gebiet wäre hiermit, in vielleicht scharfen, bennoch ihres fernen Abliegens vom gemeinen Leben wegen, nicht leicht erkennbaren Umrissen, bezeichnet worben, bessen nähere Erforschung wohl der Mühe werth erscheinen dürste. Daß für eine solche Erforschung uns nicht der Politiker anleiten könnte, glaubten wir beutlich bezeichnen zu müssen, und es muß uns von Bichtigkeit erscheinen, dem Gebiete der Politik, als einem durchaus unfruchtbaren, dei unseren Untersuchungen gänzlich abseits zu gehen. Dagegen hätten wir jedes Gebiet, auf welchem geistige Bildung zur Bestätigung wahrer Moralität anleiten mag, mit äußerster Sorgsamkeit bis in seine weitesten Berzweigungen zu ersorschen. Nichts anderes darf uns am Herzen liegen, als von jedem dieser Gebiete her uns Genossen und Mitarbeiter zu gewinnen. Bereits sind diese auch schon

vorhanden; so hat uns z. B. unsere Theilnahme an der Bewegung gegen die Bivisektion auf dem Gebiete der Physiologie die verwandten Geister kennen gelehrt, die mit spezialwissenschaftlicher Sachkenntniß ausgerüstet uns gegen freche Behauptungen staatlich autorisirter Schänder der Wissenschaft hilfreich, wenn auch — wie leider jetzt nicht anders möglich! — ersolgslos zur Seite standen. Der durchaus friedlichen Vereinigungen, denen die praktische Durchsührung unserer Gedanken ganz wie von selbst zuertheilt erscheint, erwähnten wir bereits anderen Ortes, und haben wir jetzt nur zu wünschen, aus ihnen die Rutsarbeiter sich uns zuwenden zu sehen, welche ihre besonderen Interessen in dem einen großen wiederzusinden vermögen, dessen Ausdruck etwa solgender Waaßen zu bezeichnen wäre: —

Wir erkennen ben Grund bes Berfalles ber historischen Menschheit, sowie die Rothwens bigkeit einer Regeneration berselben; wir glanben an die Möglichkeit dieser Regeneration, und widmen uns ihrer Durchführung in jedem Sinne.

Ob die Mitarbeit einer solchen Genossenschaft nicht über die nächsten Zwecke der Mittheilungen an ein Patronat von Bühnensestspielen weit hinaus sich erstrecken dürste, kann sehr wohl fraglich werden. Dennoch wollen wir hoffen, daß die gesehrten Theilnehmer dieses Vereines jenen Mittheilungen zeither nicht ohne einige Willigkeit ihre Ausmerksamkeit geschenkt haben. Was den Versassen der vorliegenden Zeilen betrifft, so muß er allerdings erklären, daß nur Mittheilungen von dem bezeichneten Gebiete aus von ihm ferner noch zu erwarten sein können.

Ausführungen ju "Religion und Kunft".

1.

"Erkenne dich felbft".

Uns lehrte der große Rant, das Berlangen nach der Erfenntniß der Welt der Kritit des eigenen Ertenntniß-Bermögens

nachzustellen; gelaugten wir hierdurch zur vollständigsten Unssicherheit über die Realität der Welt, so lehrte uns dann Schopenhauer durch eine weiter gehende Kritik, nicht mehr unseres Erkenntniß-Vermögens, sondern des aller Erkenntniß in uns vorangehenden eigenen Willens, die untrüglichsten Schlüsse auf das Anssich der Welt zu ziehen. "Erkenne dich selbst, nnd du hast die Welt erkannt", — so die Pythia; "schau um dich, dieß alles bist du", — so der Brahmane.

Wie gänzlich uns diese Lehren uralter Weisheit abgekommen waren, ersehen wir daraus, daß sie erst nach Jahrtausens den auf dem genialen Umwege Kant's uns durch Schopenhauer wieder aufgesunden werden mußten. Denn, bliden wir auf den heutigen Stand unserer gesammten Wissenschaft und Staatstunst, so sinden wir, daß diese, baar jedes wahrhaft religiösen Kernes, sich in einem barbarischen Faseln ergehen, mit welchem sie, durch eine zweitausendjährige Übung darin, dem blöden

Auge bes Bolles faft ehrwurbig erscheinen mogen.

Wer findet in der Beurtheilung der Lage der Welt wohl je bas "Erkenne-bich-felbst" angewendet? Uns ift nicht ein biftorischer Att bekannt, welcher in ben handelnden Bersonen bie Wirtung jener Lehre uns erfennen liefe. Was nicht erkannt wird, barauf wird losgeschlagen, und, schlagen wir uns bamit felbft, fo vermeinen wir, ber Unbere hatte uns geschlagen. Wer erlebte bieß nicht wieber, wenn er, mit jener Lehre im Sinne. etwa ber heutigen Bewegung gegen bie Juden zusieht? ben Juben bie jest so verberblich buntenbe Macht unter uns und über uns gegeben bat, scheint von Riemanbem gefragt, ober erwogen werben zu muffen; ober, wird barnach geforscht, so halt man bor ben Ereigniffen und Buftanben etwa bes letten Sahrzehents, ober vielleicht noch einiger Jahre früher, an: zu einer weiteren und tieferen Ginfehr in fich felbft, b. h. bier gu einer genauen Rritit bes Geiftes und Willens unferer gangen Natur und Bivilisation, die wir 3. B. eine "beutsche" nennen, versvüren wir noch nirgends eine hinreichende Reigung.

Der Borgang, um ben es sich hier handelt, ift aber vielleicht mehr als sonst ein anderer geeignet, uns in Berwunderung über uns selbst zu versetzen: in ihm dünkt uns das späte Wiebererwachen eines Instinktes sich kund zu geben, der in uns gänzlich erloschen zu sein schien. Wer, vor etwa dreißig Jahren, die Unbefähigung ber Juben gur probuttiven Theilnehmung an unserer Runft in Erwägung brachte und bieg Unterfangen nach achtzebn Sahren zu erneuern fich angeregt fühlte, hatte die hochfte Entruftung von Juden und Deutschen zu erfahren: es wurde verderblich das Wort "Jude" mit zweifelhafter Betonung auszusprechen. Bas auf bem Gebiete einer fittlichen Afthetit ben beftigften Unwillen erregte, vernehmen wir jest plöglich in popular-rauber Faffung vom Bebiete bes bürgerlichen Berkehres und der staatlichen Bolitit her laut merben. Bas zwischen biefen beiben Außerungen als Thatsache liegt, ift die an die Juden ertheilte Bollberechtigung, fich in jeber erbenklichen Beziehung als Deutsche anzuseben, - ungefähr wie bie Schwarzen in Mexito burch ein Blantet autorifirt wurden, fich für Beiße zu halten. Wer fich diesen Borgang recht wohl überlegt, muß, wenn ihm bas eigentlich Lächerliche besselben entgeht, boch wenigstens in bas höchfte Erstaunen über ben Leichtsinn, ja - bie Frivolität unserer Staats-Autoritäten gerathen, die eine fo ungeheuere, unabsehbar folgenschwere Umgestaltung unferes Bollsmefens, ohne nur einige Befinnung von bem mas fie thaten, befretiren fonnten.

Die Formel hierfür hieß "Gleichberechtigung aller beutsichen Staatsbürger ohne Ansehung bes Unterschiebes ber "Kon-

fession".

Wie war es möglich, bag es je zu irgend einer Beit Deutsche gab, welche Alles, mas' ben Stamm ber Juben uns in fernfter Entfremdung erhalt, unter bem Begriffe einer religiofen "Ronfession" auffagten, ba bod gerade erft und nur in ber beutschen Geschichte es zur Spaltungen ber christlichen Rirche tam, welche zur ftaatsrechtlichen Anerkennung verschiebener Ronfessionen führten? Allerdings treffen wir aber in biefer fo auffallend misbräuchlich angewendeten Formel auf einen ber Sauptpunkte, welche uns jur Erflarung bes unerflarlich Duntenben führen, fobalb wir bas "Ertenne-bich-felbft" mit ichonungstofer Energie auf uns richten. Hierbei tritt uns fogleich auch bie neuerlich gemachte Erfahrung entgegen, bag unfere Berren Beiftlichen sofort in ihrer Agitation gegen bie Juben fich gelähmt fühlen, mann bas Rubenthum andererseits an ber Burgel angefaßt, und 3. B. Die Stammbater, namentlich ber große Abraham, nach bem eigentlichen Texte ber mosaischen Bucher ber Rritit

unterftellt werben. Alsbald bunft ihnen ber Boben ber drift= lichen Kirche, die "vofitive" Religion, ju fcmanten, bas Unertenntniß einer "mofaifchen Ronfession" tritt ju Tage und bem Befenner besfelben wird bas Recht zugeftanben, fich mit uns auf denselben Boben zu ftellen, um über die hinlangliche Beglaubigung einer erneuerten Offenbarung burch Jefus Chriftus au bistutiren: benn biefen betrachten fie, auch nach ber Deinung bes vorigen englischen Bremier-Ministers, als einen ihrer überschüssigen kleinen Bropheten, von bem wir ein viel ju großes Wesen machten: Run wird es aber schwierig sein, gerade aus ber Gestaltung ber chriftlichen Welt und bem Charafter ber burch fie fo fruh entartete Rirche ihr verliehenen Rultur, Die Borzüglichkeit ber Offenbarung durch Jesus bor ber durch Abraham und Mofes zu beweifen: Die jubifchen Stamme find. trot aller Auseinandergeriffenheit, bis auf ben heutigen Tag mit ben mosaischen Gesetzen ein Ganges geblieben, mahrend unfere Rultur und Bivilifation mit ber driftlichen Lehre im schreienbsten Wiberspruche stehen. Als Ergebnis biefer Rultur ftellt fich bem die lette Rechnung ziehenden Juden die Rothwendigfeit Rriege ju führen, fowie bie noch viel größere, Belb bafür zu haben, heraus. Demzufolge fieht er unsere staatliche Gefellichaft als Militar- und Bivilftand abgetheilt: ba er feit ein paar Rahrtaufenden im Militarfach unbewandert blieb. widmet er feine Erfahrungen und Renntniffe mit Borliebe bem Rivilftand, weil er fieht, bag biefer bas Belb für bas Militär herbeiguschaffen bat, bierin feine eigenen Fabigfeiten aber gur höchften Birtuofitat ausgebilbet finb.

Die erstaunlichen Ersolge ber unter uns angesiedelten Juden im Gewinn und in der Anhäusung großer Geldvermögen haben nun unsere Militärstaats-Autoritäten stets nur mit Achtung und freudiger Verwunderung erfüllt: wie es uns bedünken darf, scheint die jetige Bewegung gegen die Juden aber anzubeuten, daß man jene Autoritäten auf die Frage darnach aufmerksam machen möchte, woher die Juden denn das Geld nehmen? Es handelt sich hierbei im tiessten Grunde, wie es scheint, um den Besit, ja um das Eigenthum, dessen wir uns plötzlich nicht mehr sicher dünken, während doch andererseits aller Aufmand des Staates die Sicherstellung des Besitzes mehr als alles Andere zu bezwecken den Anschein hat.

Wenn das "Erkenne-dich-selbst", auf unsere kirchlich religiöse Herkunft angewendet, den Juden gegenüber einen bedent-lichen Misersolg herbeiziehen mußte, so dürfte es damit zu nicht minder ungünstigen Ergebnissen führen, wenn wir die Natur des von unseren staatlichen Gesellschaften einzig verstandenen Besitzes untersuchen, sodalb wir diesen gegen die Eingrifse der

Juben gu fichern gebachten.

Gine faft größere Beiligfeit als bie Religion hat in unfrem ftaatsgesellschaftlichen Gewissen bas "Sigenthum" erhalten: für bie Berlepung jener giebt es Nachsicht, für bie Beschäbigung biefes nur Unerbittlichkeit. Da bas Eigenthum als bie Grundlage alles gesellschaftlichen Beftebens gilt, muß es wieberum befto schablicher bunten, bag nicht Mue Gigentum befigen, und fogar ber größte Theil ber Gefellichaft enterbt gur Belt fommt. Offenbar gerath hierdurch, vermöge ihres eigenen Pringipes, die Befellschaft in eine so gefährliche Beunruhigung baß fie alle ihre Befete für einen unmöglichen Ausgleich biefes Biberftreites ju berechnen genothigt ift, und Schut bes Gigenthums. für welchen ja auch im weitesten völferrechtlichen Sinne die bewaffnete Macht vorzuglich unterhalten wirb, in Bahrheit nichts anderes beißen tann, als Beschützung der Besitenden gegen bie Nichtbesitenben. Bie viele ernfte und icharfrechnenbe Ropfe fich ber Untersuchung bes hiermit vorliegenben Broblems jugewendet haben, eine Lösung besselben, endlich etwa burch gleiche Bertheilung alles Eigenthums, bat noch feinem glücken wollen, und es scheint wohl, daß mit dem an sich so einsach dunkenden Begriffe des Eigenthums, durch seine staatliche Berwerthung, dem Leibe der Menscheit ein Pfahl eingetrieben worden ift, an welchem fie in schmerzlicher Leidens-Krankheit babin fiechen muß.

Da bei der Beurtheilung des Charakters unserer Staaten die geschichtliche Entstehung und Fortbildung derselben uns der unerläßlichsten Berücksichtigung werth dünkt, indem nur hieraus Rechte und Rechtszustände ableitbar und erklärlich erscheinen, so muß die Ungleichheit des Besitzes, ja die völlige Besitzlosigskeit eines großen Theiles der Staatsangehörigen, als Erfolg der letzten Eroberung eines Landes, etwa wie England's durch die Normannen, oder auch Irland's wiederum durch die Engländer, zu erklären und nöthigen Falls auch zu rechtsertigen sur

gut bünken. Weit entfernt davon, uns selbst hier auf Unterssuchungen von solcher Schwierigkeit einzulassen, mussen wir nur die heut' zu Tage deutlich erkennbare Umwandelung des ursprünglichen Eigenthums Begriffes durch die rechtlich zugessprochene Heiligkeit der Bestignahme des Eigenthumes dahin bezeichnen, daß der Kaustitel an die Stelle des Eigenthums erwerbes getreten ist, zwischen welchen beiden die Besitzergreifung

burch Gewalt bie Bermittelung gab.

Soviel Rluges und Bortreffliches über bie Erfindung bes Gelbes und feines Werthes als allbermogenber Rulturmacht gedacht, gefagt und geschrieben worden ift, so burfte boch feiner Anpreisung gegenüber auch ber Fluch beachtet werben, bem es von je in Sage und Dichtung ausgesetzt mar. Erscheint bier bas Golb als ber Unschuld würgenbe Damon ber Menschheit, fo läßt unfer größter Dichter endlich bie Erfindung bes Baviergelbes als einen Teufelssput vor fich geben. Der verhängnifvolle Ring bes Nibelungen als Borfen = Bortefeuille bürfte bas ichauerliche Bilb bes gespenstigen Beltbeherrschers zur Vollendung bringen. Wirklich wird biese Herrschaft von ben Bertretern unserer fortschrittlichen Zivilisation als eine geistige, ja moralische Macht angesehen, da nun der geschwunbene Glaube burch ben "Rrebit", biefe burch bie ftrengften und raffinirtesten Sicherstellungen gegen Betrug ober Berluft unterhaltene Fittion unferer gegenseitigen Redlichkeit, erfett fei. Bas nun unter ben Segnungen biefes Rredits bei uns zu Tage fommt, erleben wir jest, und icheinen nicht übel Luft zu haben, ben Juben lediglich bie Schuld hiervon beigumeffen. Allerbings find diese barin Birtuofen, worin wir Stumper find: allein die Runft des Geldmachens aus Nichts hat unsere Rivilisation boch felbst erfunden, ober, tragen bie Juden baran bie Schuld, so ift es, weil unsere ganze Rivilisation ein barbarisch-judaiftisches Gemisch ift, feinesweges aber eine driftliche Schopfung. Bierüber, so bermeinen wir, mare es auch ben Bertretern unfrer Rirchen rathlich zu einiger Selbsterkenniniß zu gelangen, zumal wenn fie ben Samen Abraham's befampfen, in beffen Ramen fie doch immer noch die Erfüllung gewiffer Berheißungen Sehova's forbern. Ein Christenthum, welches sich ber Robbeit und Gewalt aller herrschenben Dadcte ber Welt anbequemte, bürfte, vom reißenden Raubthiere bem rechnenden Raubthiere

zugewendet, durch Rlugheit und Lift vor seinem Feinde übel bestehen; weßhalb wir denn von der Unterstützung unserer kirche lichen wie staatlichen Autoritäten für jetzt kein besonderes Heil erwarten möchten.

Dennoch liegt ber gegenwärtigen Bewegung offenbar ein innerliches Motiv zum Grunde, so wenig es sich auch in bem Gebahren ber bisherigen Leiter berfelben noch tundgeben mag. Wir glaubten zuvor bieses Motiv als bas Biebererwachen eines bem beutschen Bolke verloren gegangenen Instinktes erkennen zu bürfen. Man spricht von bem Antagonismus ber Racen. In biefem Sinne mare uns eine neue Gintehr gur Selbftertenntniß veranlagt, ba wir uns benn beutlich ju machen hatten, in welchem Berhaltniffe hier beftimmte menschliche Geschlechts-Urten zu einander fteben mochten. hier mußte benn wohl gunächst erkannt werben, daß, wenn wir von einer beutschen "Race" reben wollten, Diefe mit einer fo ungemein ausgesproche= nen und unverändert erhaltenen, wie ber jubischen, verglichen, febr ichwer, ja faft taum, mit Beftimmtheit zu fpezifiziren fei. Wenn bie Gelehrten fich barüber unterhalten, ob gemischte ober rein bewahrte Racen für bie Ausbildung ber Menschheit werthvoller feien, fo tommt es für bie Entscheidung wohl nur barauf an, mas wir unter einer fortschrittlichen Musbilbung ber Menfch= heit verfteben. Man rühmt bie fogenannten romanischen Bolter, wohl auch die Engländer, als Misch-Racen, da sie ben etwa rein erhaltenen Bölfern germanischer Race im Rultur-Fortfchritt offenbar borausftunben. Wer fich nun bon bem Unscheine biefer Rultur und Bivilifation nicht blenben lagt, fonbern bas Beil ber Menschheit in ber Bervorbringung großer Charaftere sucht, muß wiederum finden, daß diese unter rein erhaltenen Racen eher, ja fast einzig zum Borscheine tommen, wobei es scheint, daß die noch ungebrochene geschlechtliche Naturkraft alle noch unentsprossenen, nur burch harte Lebensprüfungen zu gewinnenden, höheren menschlichen Tugenden für bas Erfte burch ben Stolz erfett. Diefer eigenthumliche Geschlechts-Stolz, ber uns noch im Mittelalter fo hervorragenbe Charaftere als Fürften, Ronige und Raifer lieferte, burfte gegenwärtig in ben achten Abelsgeschlechtern germanischer Bertunft noch anzutreffen fein, wenn auch nur in unvertennbarer Entartung, über welche wir uns ernftlich Rechenschaft zu geben fuchen follten, wenn

wir uns ben Berfall bes nun bem Ginbringen ber Juben mehrlos ausgesetten beutschen Boltes erffaren möchten. Auf einem richtigen Wege hierzu burften wir uns befinden, wenn wir gunachft bie beifviellofe Menschenvermuftung, welche Deutschland burch ben breißigjährigen Rrieg erlitt, in Betracht ziehen: nachbem die mannliche Bevölkerung in Stadt und Land jum allergrößesten Theile ausgerottet, die weibliche aber ber gewaltsamen Schandung burch Ballonen, Rroaten, Spanier, Frangofen und Schweben nicht minder großen Theiles unterlegen war, mochte ber in feinem perfonlichen Beftanbe verhaltnigmäßig wenig angegriffene Abel, nach aller biefer Bermuftung, mit bem Uberbleibsel bes Boltes fich taum mehr als ein geschlechtlich Busammengehöriges fühlen. Diefes Gefühl ber Bulammengehörigteit finden wir aber in mehreren vorangehenden Geschichtsevochen noch recht beutlich ausgebrückt, und es waren bann bie eigentlichen Abelsgeschlechter, welche, nach empfindlichen Schwächungen bes Nationalgehaltes, ben rechten Geift immer wieber zu beleben mußten. Dieß erschen wir an bem Wieberaufleben ber beutschen Stämme unter neuen Sproffen alter Beschlechter nach ber Bolterwanderung, welche ben babeim Bleibenden ihre eigentlichen Belbengeschlechter entführt hatte; wir ersehen es an ber Neubelebung ber beutschen Sprache burch bie abeligen Dichter ber Bobenftaufenzeit, nachdem icon nur flofterliches Latein einzig noch für bornehm gehalten worden mar, mogegen nun ber Beift ber Dichtung bis in die Bauernhöfe hinabbrang und für Bolf und Abel eine völlig gleiche Bebrauchs-Sprache fchuf; und nochmals erfeben wir es an bem Wiberftanbe gegen bie von Rom aus bem beutschen Bolte zugemuthete firchliche Schmach, ba ber Borgang bes Abels und ber Fürften bas Bolt zu muthiger Abwehr führte. Unders war es nun nach bem breißigjährigen Rriege: ber Abel fand fein Bolt mehr vor, bem er fich als verwandt hatte fühlen konnen: die großen monarchischen Machtverhaltniffe verschoben sich aus bem eigentlichen beutschen Lande nach bem flavifchen Often: begenerirte Glaven, entartenbe Deutsche bilden ben Boben ber Geschichte bes achtzehnten Sahr= hunderts, auf welchem fich endlich in unferen Beiten, von ben ausgelaugten polnischen und ungarischen Ländern ber, ber Jude nun recht zuversichtlich ansiedeln konnte, ba felbst Fürft und Abel ihr Geschäft mit ihm zu machen nicht mehr verschmäben

mochten; benn — ber Stolz felbft war eben bereits verpfanbet

und gegen Dünkel und Sabsucht ausgetauscht.

Seben wir in neuerer Beit biese letteren beiden Charafterguge auch bem Bolte ju eigen geworben, - ber uns urvermandte Schweizer 3. B. glaubt uns gar nicht anders tennen zu burfen! - und ward hiefur bie Benennung "beutsch" fast neu erfunben, fo fehlt Diefer Neugeburt boch viel gur Biebergeburt eines wahrhaften Racen-Gefühles, welches fich bor Allem in einem ficheren Inftintte ausbrudt. Unfer Bolt, fo tann man fagen, hat nicht ben natürlichen Inftinkt für bas mas ihm genehm fein tann, was ihm wohl aufteht, mas ihm bilft und mahrhaft forberlich ift; fich felbst entfremdet, pfuscht es in ihm fremben Da= nieren: teinem wie ihm find originelle und große Beifter gegeben worden, ohne daß es gur rechten Reit fie gu schäten mußte: fest ihm jedoch ber geiftlofefte Beitungsschreiber ober Staats= rabulift mit lugnerischen Phrasen frech zu, so bestellt es ihn jum Bertreter feiner wichtigften Intereffen; läutet aber gar ber Bube mit ber papierenen Borfenglode, fo wirft er ihm fein Belb nach, um mit feinen Sparpfennigen ihn über Nacht zum Millionar zu machen.

Dagegen ift benn allerbings ber Jube bas erstaunlichste Beispiel von Racen-Ronfifteng, welches die Beltgeschichte noch je geliefert hat. Ohne Baterland, ohne Muttersprache, wird er, burch aller Bolter Länder und Sprachen hindurch, vermöge bes sicheren Inftinttes feiner absoluten und unverwischbaren Gigen= artigfeit jum unfehlbaren Sicheimmer-wiederfinden hingeführt: felbst die Bermischung schadet ibm nicht; er vermische sich mannlich ober weiblich mit ben ihm frembartigften Racen, immer kommt ein Jude wieder zu Tage. Ihn bringt keine noch fo ferne Berührung mit ber Religion irgend eines ber gefitteten Bolfer in Beziehung: benn in Bahrheit hat er gar feine Religion, fonbern nur ben Glauben an gewiffe Berbeigungen feines Gottes, die fich keinesweges, wie in jeder mahren Religion, auf ein außerzeitliches Leben über biefes fein reales Leben hinaus, fonbern auf eben biefes gegenwärtige Leben auf ber Erbe einzig erftreden, auf welcher seinem Stamme allerdings bie Berrichaft über alles Lebende und Leblose zugesichert bleibt. So braucht ber Jude weder zu benten noch auch zu fafeln, felbst nicht zu rechnen, benn die schwierigste Rechnung liegt in seinem, jeder

Ibealität verschlossenen, Instinkte sehlerlos sicher im Voraus fertig vor. Eine wunderbare, unvergleichliche Erscheinung; der plastische Dämon des Verfalles der Wenschheit in triumphirens der Sicherheit, und dazu deutscher Staatsbürger mosaischer Konfession, der Liebling liberaler Prinzen und Garant unserer Reichseinheit!

Trot bes sich hier herausstellenden, ganz unausgleichbar dünkenden Nachtheiles, in welchem die deutsche Race (wenn wir eine solche noch annehmen sollten) gegen die jüdische sich befindet, glaubten wir dennoch, um die jezige Bewegung zu erklären, das Wiedererwachen eines deutschen Instinktes in unsgesähre Berechnung ziehen zu müssen. Da wir von der Außerung eines reinen Racen-Instinktes abzusehen uns genöthigt sanden, dürften wir dagegen vielleicht einem weit höheren Triebe nachzusorschen uns gestatten, welcher, da er dem heutigen Volke doch nur dunkel und wahnvoll bewußt sein kann, wohl zuerst noch als Instinkt, dennoch aber von edlerer Abkunft und höherem Biele, etwa als Geist reiner Menschlichkeit, bezeichnet wers den müßte.

Bom eigentlichen Rosmopoliten, wenn biefer in Bahrheit überhaupt vorhanden ift, hatten wir uns für die Lofung bes bier uns beschäftigenden Broblems mohl wenig zu erwarten. Es ift fein Rleines, die Weltgeschichte gu burchlaufen und bierbei Liebe jum menschlichen Geschlechte bewahren zu wollen. hier tann einzig bas unzerftorbare Gefühl ber Berwandtschaft mit bem Bolte, bem wir zunächst entwachsen sind, erganzend eintreten, um ben burch ben Überblid über bas Bange geriffenen Faben wieder anzufnüpfen: hier wirft bas, als was wir uns felbit fühlen; wir haben Mitleiben und bemühen uns zu hoffen, wie für das Loos der eigenen Familie. Baterland, Mutterfprache: webe bem um fie Bermaiften! Unermegliches Glud aber, in feiner Muttersprache bie Sprache feiner Urvater felbst erkennen zu burfen! Durch folche Sprache reicht unfer Fuhlen und Erschauen bis in bas Urmenschenthum felbft binab; feine Befibesgrenzen ichließen ba unferen Abel ein, und weit über bas zulet uns zugefallene Baterland, weit über die Marten unferer geschichtlichen Renntnig und ber burch fie zu erklarenben angeren Geftaltungen unferes Beftebens, empfinben wir uns ber icopferischen Urschönheit bes Menschen verwandt.

bieß ist unsere beutsche Sprache, das einzige ächt erhaltene Erbtheil unserer Bäter. Fühlen wir unter dem Drucke einer fremden Zivilization uns den Athem vergehen, und uns in schwanstendes Urtheil über uns selbst gerathen, so dürsen wir nur in dem wahren väterlichen Boden unserer Sprache nach deren Burzel graben, um sosort beruhigenden Aufschluß über uns, ja über das wahrhaft Menschliche selbst zu gewinnen. Und diese Möglichseit stets noch aus dem Ur-Bronnen unserer eigenen Natur zu schöpfen, welche uns nicht mehr als eine Race, als eine Abart der Menschheit, sondern als einen Urstamm der Wenschheit selbst sühlen läßt, sie erzog uns von je die großen Wänner und geistigen Helden, von denen es uns nicht zu bestümmern draucht, od die Schöpfer fremder vaterloser Zivisisationen sie zu verstehen und zu schäpen vermögen; wogegen wir im Stande sind, von den Thaten und Gaben unserer Vorschift zu würdigen. So fragt und forscht denn der ächte deutsche Instinkt eben nur nach diesem Reins-Wenschlichen, und durch dieses Forschen allein kann er hilfreich sein, — dann aber nicht bloß sich selbst, sondern allem, noch so entstellten, an sich aber Reinem und Achtem.

Wem bürfte es nun entgehen, daß dieser eble Instinkt, da er weber in seinem nationalen noch seinem religiös-kirchlichen Leben sich wahrhaftig auszudrüden vermochte, unter den hieraus uns zugezogenen Leiden disher nur schwach, undeutlich, misverständlich und unzureichend produktiv sich erhalten konnte? Uns dünkt es, daß er leider in gar keiner der Parteien sich kundgiedt, welche, namentlich auch gegenwärtig, die Bewegungen unseres politischen, oder auch geistigen, nationalen Ledens zu leiten sich anmaaßen; schon die Benennungen, welche sie sich beilegen, sagen, daß sie nicht deutscher Herkunft, somit gewiß auch nicht vom deutschen Instinkte beseelt sind. Was "Konservative", "Liberale" und "Konservativ-Liberale", endlich "Demokraten", "Sozialisten", oder auch "Sozial-Demokraten" u. s. w. gegenwärtig in der Judenfrage hervorgebracht haben, muß uns ziemlich eitel erscheinen, denn das "Erkenne-dichsselbst" wollte keine dieser Parteien an sich erprüsen, selbst nicht die undeutlichste, und deßhalb einzig deutsch sich benennende "Forts

schritts" Partei. Wir sehen da einzig einem Widerstreite von Interessen zu, deren Objekt den Streitenden gemein und eben nicht edel ist: offendar wird aber, wer für das Interesse selbst am stärksten, d. h. hier am rückschießlosesten, organisirt ist, den Preis davon tragen. Mit unserer ganzen, weit umfassenden Staats- und National-Ökonomie, scheint es, sind wir in einem bald schmeichelnden, bald beängstigenden, endlich erdrückenden Traume befangen: aus ihm zu erwachen, drängt Alles; aber das Sigenthümliche des Traumes ist, daß, so lange er uns umfängt, wir ihn für das wirkliche Leben halten und vor dem Erwachen aus ihm wie vor dem Tode uns sträuben. Der letzte höchste Schreck giebt dem auf das Äußerste Beängstigten endlich wohl die nöthige Krast: er erwacht, und was er sür das Aller-Realste hielt, war ein Truggespinnst des Dämons der leidenden Wenscheit.

Wir, die wir zu keiner aller jener Parkeien gehören, sonbern unser Heil einzig in einem Erwachen des Menschen zu
seiner einsach-heiligen Würde suchen, müssen, von diesen Parteien als Unnüze ausgeschlossen, zwar sympathisch selbest davon
beängstigt, den Spasmen des Träumenden doch eben nur zuschauen, da all unser Rusen von ihm nicht gehört werden kann.
So sparen, psiegen und stärken wir denn unsere besten Kräfte,
um dem nothwendig endlich doch von sich selbst Erwachenden
eine edle Labe bieten zu können. Nur aber, wann der Dämon,
der jene Rasenden im Wahnsinne des Parkeikampses um
sich erhält, kein Wo und Wann zu seiner Bergung unter uns
mehr auszusinden vermag, wird es auch — keinen Juden
mehr geben.

Uns Deutschen könnte, gerade aus der Beranlassung der gegenwärtigen, nur eben unter uns wiederum denkbar gewesenen Bewegung, diese große Lösung eher als jeder anderen Nation ermöglicht sein, sobald wir ohne Scheu, bis auf das innerste Mark unseres Bestehens, das "Erkenne-dich-selbst" durchführten. Daß wir, dringen wir hiermit nur tief genug vor, nach der Überwindung aller salschen Scham, die letzte Erkenntniß nicht zu scheuen haben würden, sollte mit dem Boranstehenden dem Uhnungsvollen angedeutet sein.

2.

Heldenthum und Christenthum.

Wenn wir, nach dem Innewerden der Nothwendigkeit einer Regeneration derselben, den Möglichkeiten der Beredelung der menschlichen Geschlechter nachgehen, treffen wir satt nur auf Hemmnisse. Suchten wir ihren Versall uns aus einem physischen Verberbe zu erklären, und hatten wir hierfür die edelsten Weisen aller Zeiten zu Stühen, welche die gegen die ursprüngliche Pflanzennahrung eingetauschte animalische Nahrung als Grund der Ausartung erkennen zu müssen glaubten, so waren wir nothwendig auf die Annahmen einer veränderten Grundsubstanzunseres Leibes gerathen, und hatten aus einem verderbten Blute auf die Verderbniß der Temperamente und der von ihnen aus-

gebenben moralischen Gigenschaften geschloffen.

Bang abseits biefer Erklärung, und mit völliger Unbeachtung ber Berfuche, bie Degeneration ber menschlichen Beichlechter bon biefer Seite ihres Beftehens ber gu begründen, wies einer ber geiftvollften Manner unferer Beit biefen Berfall allerbings auch aus einem Berberbe bes Blutes nach, ließ hierbei die veränderte Nahrung aber burchaus unbeachtet, und leitete ihn einzig von der Bermischung der Racen ber, burch welche bie ebelften berselben mehr verloren, als die unedleren gewannen, Das ungemein burchgearbeitete Bilb, welches Graf Gobineau von biefem Bergange bes Berfalles ber menschlichen Geschlechter uns mit seinem Berte "Essai sur l'inégalité des races humaines" barbietet, spricht mit erschreckender Uberzeugungefraft zu uns. Wir tonnen uns ber Unerfennung ber Richtigkeit beffen nicht verschließen, daß bas menschliche Geschlecht aus unausgleichbar ungleichen Racen besteht, und bag bie ebelfte berfelben bie unebleren wohl beherrschen, burch Bermischung sie aber fich nicht gleich, sondern sich felbst nur unebler machen konnte. Wohl konnte Diefes eine Berhaltnif bereits genugen, unferen Berfall uns zu ertlaren; felbft, daß biefe Ertenntnig troftlos fei, durfte uns nicht gegen fie verschließen: ift es bernünftig anzunehmen, daß ber gemiffe Untergang unferes Erbforpers nur eine Frage ber Zeit fei, so werben wir uns wohl

Digitized 18 GOOGLE

auch baran gewöhnen mussen, das menschliche Geschlecht einmal aussterbend zu wissen. Dagegen darf es sich aber um eine außer aller Zeit und allem Raume liegende Bestimmung handeln, und die Frage, ob die Welt eine moralische Bedeutung habe, wollen wir hier damit zu beantworten versuchen, daß wir uns selbst zunächst befragen, ob wir viehisch oder göttlich zu Grunde gehen wollen.

Sierbei wird es wohl zunächst barauf antommen, die besonberen Gigenschaften jener ebelften Race, burch beren Schwächung fie fich unter bie unedlen Racen verlor, in genauere Betrachtung zu ziehen. Mit je größerer Deutlichfeit bie neuere Biffenschaft bie natürliche Bertunft ber nieberften Menschenracen bon ben ihnen junachft verwandten thierischen Gattungen jur billigenden Unschauung gebracht bat, um besto schwieriger bleibt es uns. die Ableitung der fogenannten weißen Race aus jener schwarzen und gelben zu erflären: felbft bie Erflärung ber meigen Farbe erhalt unfere Physiologen noch in Unübereinstimmung. Bahrend gelbe Stämme fich felbft als von Affen entstammt anfaben, hielten die Weißen fich für von Gottern entsproffen und gur Herrschaft einzig berufen. Daß wir gar feine Geschichte ber Menschheit haben wurden, wenn es nicht Bewegungen, Erfolge und Schöpfungen ber weißen Race gegeben hatte, ift uns burchaus flar gemacht worben, und tonnen wir füglich bie Beltgeschichte als bas Ergebnig ber Bermischung biefer weißen Race mit ben Gefchlechtern ber gelben und fcwarzen ansehen, wobei biefe nieberen gerabe nur baburch und foweit in Die Geschichte treten, als fie burch jene Bermifchung fich veranbern und ber weißen Race sich anahneln. Der Berberb ber weißen Race leitet fich nun aus bem Grunde ber, bag fie, unvergleichlich weniger gablreich an Individuen als die niedrigeren Racen, gur Bermischung mit biefen genothigt mar, wobei fie, wie bereits bemertt, burch ben Berluft ihrer Reinheit mehr einbufte, als jene für die Beredelung ihres Blutes gewinnen fonnten.

Ohne nun hier selbst auf eine nur ferne Berührung ber unendlich mannigsachen Ergebnisse ber immer mehr vermittelten Mischungen stets neuer Abarten ber alten Ur-Racen uns einzulassen, haben wir für unseren Zweck nur bei ber reinsten und ebelsten berselben zu verweilen, um ihres übermächtigen Unterschiedes von den geringeren inne zu werden. Ist beim Überblick

aller Racen die Ginheit ber menschlichen Gattung unmöglich zu verkennen, und bürfen wir, was biefe ausmacht, im ebelften Sinne als Fähigkeit zu bewußtem Leiden bezeichnen, in Dieser Fähigfeit aber bie Unlage gur bochften moralischen Entwidlung erfaffen, fo fragen wir nun, worin ber Borzug ber weißen Race gesucht werden tann, wenn wir fie burchaus hoch über bie anberen ftellen muffen. Dit schöner Sicherheit ertennt ihn Gobineau nicht in einer ausnahmsweisen Entwicklung ihrer moralifchen Gigenschaften felbft, fonbern in einem größeren Borrathe ber Grundeigenthumlichkeiten, welchen jene entfließen. hatten wir in der heftigeren, und babei garteren, Empfindlichfeit bes Willens, welcher fich in einer reichen Organisation fundgiebt, verbunden mit bem bierfür nothigen schärferen Intellette, zu suchen; wobei es bann barauf ankommt, ob ber Intellekt burch bie Antriebe bes bedürfniftvollen Billens fich bis zu ber Bellfichtigfeit fteigert, Die fein eigenes Licht auf ben Willen zurudwirft und, in biefem Falle, burch Banbigung besfelben sum moralischen Antriebe wird: babingegen Übermältigung bes Intellettes burch ben blind begehrenden Billen für uns bie niedrigere Natur bezeichnet, weil wir bier die aufreizenden Beburfniffe noch nicht als vom Lichte bes Intellettes beleuchtete Motive, fonbern als gemein finnliche Antriebe uns erklären muffen. Das Leiben, fo heftig in biefen niedrigeren Naturen es fich auch fundgeben mag, wird bennoch im überwältigten Intellette zu einem verhaltnigmäßig nur ichwachen Bewußtsein gelangen konnen, wogegen gerabe ein ftartes Bewußtsein bon ibm ben Intellett ber höheren Ratur bis jum Biffen ber Bebeutung ber Welt fteigern tann. Wir nennen bie Naturen, in welchen diefer erhabene Prozeg burch eine ihm entsprechende That als Rundgebung an uns fich vollzieht, Helden-Naturen. —

Als erkennbarften Typus des Helbenithumes bilbete die hellenische Sage ihren Herakles aus. Arbeiten, welche ihm in der Absicht ihn dabei umkommen zu lassen aufgegeben sind, verrichtet er in stolzem Gehorsam und befreit dadurch die Welt von den grausamsten Plagen. Selten, und wohl fast nie, treffen wir den Helben anders als in einer vom Schicksale ihm bereiteten leidenden Stellung an: Herakles wird von Hera aus Eisersucht auf seinen göttlichen Erzeuger versolgt und in dienender Abhängigkeit erhalten. Nicht ohne Berechtigung dürften wir in

biesem Hauptzuge eine Beziehung auf die Schule ber beschwerbevollen Arbeiten erkennen, in welcher bie ebelften arifchen Stämme und Geschlechter zur Große von Salbaöttern ermuchsen: Die teinesweges milbeften Simmelsftriche, aus benen fie volltommen gereift endlich in die Geschichte treten, tonnen uns über bie Schickfale ihrer Herkunft füglich Aufklärung geben. Sier ftellt fich benn auch, als Frucht burch helbenmuthige Arbeit betampfter Leiben und Entbehrungen, jenes ftolge Selbftbewußtsein ein. burch welches biefe Stämme im gangen Berlaufe ber Beltgeschichte von anderen Menschenracen ein für alle Male fich unterscheiben. Gleich Beratles und Siegfried mußten fie fich von göttlicher Abkunft: undentbar mar ihnen bas Lugen, und ein freier Mann hieß ber mahrhaftige Mann. Nirgends treten biese Stammes-Gigenthumlichkeiten ber arischen Race mit beutlicherer Erkennbarkeit in ber Geschichte auf, als bei ber Berüh= rung ber letten rein erhaltenen germanischen Geschlechter mit ber verfallenden römischen Welt. hier wiederholt fich geschichtlich ber Grundzug ihrer Stammhelben: fie bienen mit blutiger Arbeit ben Römern, und - verachten fie als unendlich geringer benn fie, etwa wie Beratles ben Gurpftheus verachtet. Dag fie. gleichsam weil es die Gelegenheit fo herbeiführte, ju Beberrfchern bes großen lateinischen Semitenreiches wurden, burfte ihren Untergang bereitet haben. Die Tugend bes Stolzes ift zart und leibet keinen Kompromiß, wie durch Bermischung bes Blutes: ohne diese Tugend fagt uns aber die germanische Race - nichts. Denn biefer Stolz ift bie Seele bes Bahrhaftigen, bes felbft im bienenden Berhaltniffe Freien. Diefer tennt amar teine Furcht, aber Ehrfurcht, — eine Tugend, beren Rame selbst, seinem rechten Sinne nach, nur ber Sprache jener älteften arischen Bolter befannt ift; mahrend bie Ehre selbst ben Inbegriff alles perfonlichen Werthes ausbrudt, baber fich nicht geben noch auch empfangen läßt, wie wir bieg heut' gu Tage in Ubung gebracht haben, sondern als Beugniß gottlicher Bertunft ben Belben felbft in schmachvollstem Leiben von jeber Schmach unberührt erhalt. So ergiebt fich aus Stolz und Ehre Die Sitte, unter beren Gefeten nicht ber Befit ben Mann, fonbern ber Mann ben Besit abelt; mas wiederum barin fich ausbrudt, daß ein übermäßiger Befit für schmachvoll galt und beß-halb von Dem schnell vertheilt wurde, bem er etwa zugefallen war.

Beim Überblice folcher Gigenschaften und aus ihnen gefloffener Ergebniffe, wie biefe sich namentlich in einer unverbriichlichen eblen Sitte tundgeben, find wir, sobald wir nun wieder diese Sitte verfallen und jene Eigenschaften fich verlieren feben, jedenfalls berechtigt, ben Grund hiervon in einem Berberbe bes Blutes jener Geschlechter aufzusuchen, ba wir ben Berfall unverkennbar mit ber Bermischung ber Racen ein= treten feben. Diefe Thatfache bat ber ebenfo energische als geiftvolle Berfasser bes oben angeführten Bertes über bie Ungleichheit ber menschlichen Racen fo vollständig ermittelt und bargestellt, daß wir unsere Freunde nur darauf verweisen tonnen, um annehmen zu burfen, bag, mas wir jest noch an jene Darftellung knupfen wollen, als nicht oberflächlich bearundet angesehen werbe. Für unsere Absicht ift es nämlich nun wichtig, ben Belben wiederum ba aufzusuchen, mo er gegen bie Berberbnig feines Stammes, feiner Sitte, feiner Ehre, mit Entfeten fich aufrafft, um, burch eine munderbare Umtebr feines misleiteten Billens, fich im Beiligen als göttlichen Belben wieder zu finden.

Es war ein wichtiger Bug ber chriftlichen Rirche, bag nur volltommen gesunde und traftige Individuen zu bem Gelübde ganglicher Weltentfagung jugelaffen murben, jebe leibliche Schwäche ober gar Berftummelung aber bazu untüchtig machte. Offenbar burfte biefes Gelübbe nur als aus bem allerhelbenmuthiaften Entichluffe bervorgegangen angefeben werben tonnen, und wer bagegen bierin "feige Selbstaufgebungen" - wie bieß fürzlich einmal' zu vernehmen mar - erblickt, ber moge fich feiner Selbstbeibehaltung tapfer erfreuen, ohne jedoch weiter mit Dingen fich zu befaffen, Die ibn nicht angeben. Durfen wir auch verschiedene Beranlaffungen als Beweggründe zu jener vollständigen Abwendung bes Willens vom Leben annehmen, fo charafterifirt fich biefe boch immer ale höchste Energie bes Willens selbst; war es der Anblick, das Abbild, oder die Borsftellung des am Kreuze leidenden Heilands, stets fiel hierbei bie Wirfung eines allen Gigenwillen bezwingenden Mitleibes mit ber bes tiefften Entfetens über bie Eigenschaft biefes bie Welt geftaltenden Willens in ber Beife gujammen, bag biefer in höchster Rraftaußerung fich gegen fich selbst manbte. Bir feben von bann ab ben Beiligen in ber Ertragung von Leiben

und Selbstausopferung für Andere den Helden noch überbieten; sast unerschütterlicher als der Stolz des Helden ist die Demuth des Heiligen, und seine Wahrhaftigkeit wird zur Märthrer-Freude.

Bon welchem Berthe burfte nun bas "Blut", die Qualität ber Race, für die Befähigung zur Ausübung folches beiligen Belbenthumes fein? Offenbar ift die lette, die driftliche Beil8verfündigung, aus bem Schoofe ber ungemein mannigfaltigen Racen-Bermischung hervorgegangen, welche, von ber Entstehung ber chalbaifch-affgrifchen Reiche an, burch Bermifchung weißer Stämme mit ber schwarzen Race ben Grundcharafter ber Bolfer bes späteren römischen Reiches bestimmte. Der Berfaffer ber uns vorliegenden großen Arbeit nennt diefen Charatter, nach einem der Sauptstämme der von Nord-Often ber in die affprischen Chenen eingewanderten Bolter, bem semitischen, weift feinen umbilbenden Ginfluß auf Bellenismus und Romanismus mit größter Sicherheit nach, und findet ibn, feinen wefentlichen Rügen nach, in ber fo fich nennenben "lateinischen" Race, burch alle ihr widerfahrenen neuen Bermischungen hindurch, forterhalten. Das Gigenthum biefer Race ift bie romisch-tatholische Rirche; ihre Schuppatrone find die Beiligen, welche biefe Rirche kanonifirte, und beren Werth in unferen Augen baburch nicht vermindert werden foll, daß wir fie endlich nur noch im undriftlichen Brunte ausgestellt bem Bolte gur Berehrung borgeführt feben. Es ift uns unmöglich geworben, bem, burch bie Nahrhunderte fich erftredenden, ungeheuren Berberbe ber femitifch lateinischen Rirche noch mabrhafte Beilige, b. h. Belben-Martyrer ber Bahrhaftigfeit, entwachsen zu feben; und wenn wir bon ber Lügenhaftigfeit unferer ganzen Rivilisation auf ein verberbtes Blut ber Trager berfelben fchließen mußten, fo burfte bie Annahme uns nahe liegen, bag eben auch bas Blut bes Chriftenthums verberbt fei. Und welches Blut mare biefcs? Rein anderes als das Blut des Erlofers felbft, wie es einft in bie Abern seiner Belben sich heiligend ergoffen hatte.

Das Blut des Heilandes, von seinem Haupte, aus seinen Bunden am Kreuze fließend, — wer wollte frevelnd fragen, ob es der weißen, ober welcher Race sonst angehörte? Wenn wir es göttlich nennen, so dürste seinem Quelle ahnungsvoll einzig in Dem, was wir als die Einheit der menschlichen Gat-

tung ausmachend bezeichneten, zu naben sein, nämlich in ber Babigfeit zu bewußtem Leiben. Diefe Fabigfeit muffen wir als Die lette Stufe betrachten, welche die Natur in der aufsteigen= ben Reihe ihrer Bilbungen erreichte; von hier an bringt fie teine neuen, boberen Gattungen mehr hervor, benn in diefer, bes bewußten Beibens fabigen, Gattung erreicht fie felbft ihre einzige Freiheit burch Aufhebung bes raftlos fich felbft miberftreitenben Billens. Der unerforschliche Urgrund biefes Willens, wie er in Zeit und Raum unmöglich aufzuweisen ift, wird uns nur in jener Ausbebung fund, wo er als Wollen ber Erlösung göttlich erscheint. Fanden wir nun dem Blute ber fogenannten weißen Race die Kähigkeit des bewuften Leibens in besonderem Grade zu eigen, so muffen wir jett im Blute bes Seilands ben Inbegriff bes bewußt wollenben Leibens felbft erkennen, bas als göttliches Mitleiben burch die ganze menschliche Gattung, Urquell berfelben, fich ergießt.

Bas wir hier einzig mit der Möglichkeit eines schwer verftanblichen und leicht misverftanblichen Ausbruckes berühren. burfte fich unter ber Beleuchtung burch die Geschichte in einem vertraulicheren Lichte gewahren laffen. Wie weit burch jene gesteigerte Sauptfähigkeit, bie wir als bie Ginheit der menfchlichen Gattung tonftatirend annahmen, die bevorzugtefte weiße Race fich in der wichtigften Angelegenheit der Welt erhob, sehen wir an ihren Religionen. Wohl muß uns die brahmanische Religion als staunenswürdigftes Beugniß für bie Beitfichtigfeit, wie die fehlerlose Rorrettheit bes Beiftes jener zuerft uns begegnenben arifchen Befchlechter gelten, welche auf bem Grunde einer allerwesenhafteften Belterkenntniß ein religiöses Gebäude aufführten, bas wir, nach fo vielen taufend Sahren unerschüttert, von vielen Millionen Menschen heute noch als jebe Bewohnheit bes Lebens, Dentens, Leibens und Sterbens burchbringendes und beftimmendes Dogma erhalten feben. hatte ben einzigen Fehler, daß fie eine Racen-Religion mar: die tiefften Ertlärungen ber Belt, die erhabenften Borichriften für Läuterung und Erlösung aus ihr, werben heute noch von einer ungeheuer gemischten Bevölferung gelehrt, geglaubt und befolgt, in welcher nicht ein Bug mahrer Sittlichkeit anzutreffen ift. Ohne bei biefem Anblide au verweilen noch auch felbft ben Gründen biefer Ericheinung naber nachzuforichen, gebenten wir nur beffen,

baß es eine erobernde und unterjochende Race mar, welche, ben allerbings ungeheuren Abstand ber niederen Racen von fich ermeffend, mit einer Religion zugleich eine Bivilisation grundete, burch beren beiberseitige Durchbringung und gegenseitige Unterftugung eine Berrichaft zu begründen mar, welche durch richtige Abschätzung und Geltendmachung vorgefundener natürlicher Begebenheiten auf festeste Dauer berechnet mar. Gine Meifter= fcopfung fonder Gleichen: Berricher und grauenvoll Bedructe in ein Band metaphyfifcher Übereinstimmung folcher Daagen verschlingend, daß eine Auflehnung ber Bedrudten unbentlich gemacht ift; wie benn auch bie weitherzige Bewegung bes Bubbha zu Bunften ber menschlichen Gattung an bem Biberftanbe ber ftarren Racentraft ber weißen Berricher fich brechen mußte, um als bieber abergläubige Beilsordnung von ber gelben Race gu

neuer Erftarrung aufgenommen zu werben.

Mus welchem Blute follte nun ber Benius ber Menschheit, ber immer bewußtvoller leibende, ben Beiland erfteben laffen, ba bas Blut ber weißen Race offenbar verblagte und erftarrte? - Für die Entftehung des natürlichen Menichen ftellt unfer Schopenhauer gelegentlich eine Spoothefe von faft überzeugender Eindringlichteit auf, indem er auf bas phyfifche Befet bes Anwachsens ber Kraft burch Kompression zurückgeht, aus welchem nach abnormen Sterblichkeitsphafen ungewöhnlich häufig erfolgende Zwillingsgeburten erflart werben, gleichsam Bervorbringung ber gegen ben, bas gange Beichlecht bebroben= ben Bernichtungsbrud, fich boppelt anftrengenben Lebenstraft: mas nun unferen Philosophen auf die Annahme hinleitet, baß Die animalische Brobuttionstraft, in Folge eines bestimmten Geschlechtern noch eigenen Mangels ihrer Organisation, burch ihr antagoniftische Rrafte bis gur Bernichtung bebrobt, in einem Baare zu fo abnormer Anstrengung gesteigert worden fei, bag bem mutterlichen Schoofe biefes Mal nicht nur ein bober organifirtes Individuum, fondern in biefem eine neue Species entsproffen mare. Das Blut in ben Abern bes Erlöfere burfte fo ber äußerften Unftrengung bes Erlöfung wollenden Billens gur Rettung bes in feinen ebelften Racen erliegenben menfchlichen Geschlechtes, als göttliches Sublimat ber Gattung felbst entfloffen fein.

Wollen wir uns hiermit als an ber außerften Grenze einer

zwischen Bhysit und Metaphysit schwantenben Spetulation angekommen betrachten und wohl vor bem Beiterbeschreiten biefes Weges hüten, der, namentlich unter Anleitung des alten Teftamentes, manchen unferer tüchtigen Rovfe zu ben thorigften Musbildungen verleitet hat, fo tonnten wir doch der foeben berührten Sypothese im Betreff seines Blutes noch eine zweite, allerwichtigste Gigenthumlichkeit bos Werkes bes Grlofers entnehmen. nämlich biefen ber Ginfachheit seiner Lehre, welche fast nur im Beispiele bestand. Das in jener mundervollen Geburt fich sublis mirende Blut ber gangen leibenben menfchlichen Gattung tonnte nicht für bas Intereffe einer noch so bevorzugten Race fliegen; vielmehr fvendet es fich bem gangen menschlichen Geschlechte gur ebelften Reinigung von allen Fleden feines Blutes. Bieraus fließt dann die erhabene Einfachheit der reinen chriftlichen Religion, wogegen 3. B. die brahmanische, weil fie die Unwendung ber Erfenntnig ber Belt auf die Befestigung ber Berrichaft einer bevorzugten Race war, sich durch Rünftlichkeit bis in bas Übermaaß bes gang Absurben verlor. Bahrend wir somit bas Blut edelfter Racen burch Bermischung fich verberben sehen, burfte ben niedrigften Racen ber Genug bes Blutes Jefu, wie er in bem einzigen achten Saframente ber driftlichen Religion symbolisch vor sich geht, zu göttlichster Reinigung gedeihen. Dieses Antidot ware bemnach dem Berfalle ber Racen burch ihre Bermischung entgegen geftellt, und vielleicht brachte biefer Erbball athmendes Leben nur hervor, um jener Beilsordnung zu bienen.

Verkennen wir jedoch das Ungeheuerliche der Annahme nicht, die menschliche Gattung sei zur Erreichung voller Gleichseit bestimmt, und gestehen wir es uns, daß wir diese Gleichheit uns nur in einem abschreckenden Vilde vorstellen können, wie dieß etwa Gobinean am Schlusse seines Werkes uns vorzushalten sich genöthigt fühlt. Dieses Vild wird jedoch erst dadurch vollständig abstoßend, daß wir nicht anders als durch den Dunst unserer Kultur und Zivilsation es zu erblicken für möglich halten müssen: diese selbst nun als die eigentliche Lügengeburt des misseiteten menschlichen Geschlechtes richtig zu erkennen, ist das gegen die Ausgabe des Geistes der Wahrhaftigkeit, der uns verslassen hat, seit wir den Adel unseres Blutes verloren und die hiergegen durch den wahrhaftigen Märtyrer-Geist des Christen-

thums uns zugeführte Rettung im Bufte ber Rirchenberrichaft als Mittel gur Knechtung in ber Luge verwendet faben. Allerbings giebt es nichts Troftloferes, als bie menichlichen Beschlechter ber aus ihrer mittelasiatischen Seimath nach Weften gewanderten Stämme beute ju muftern, und ju finden, bag alle Rivilisation und Religion fie noch nicht bazu befähigt bat. fich in gemeinnütlicher Beise und Anordnung über die gunftigsten Rlimate ber Erbe fo zu vertheilen, bag ber allergrößeste Theil ber Beschwerben und Berhinderungen einer freien und gefunden Entwidelung friedfertiger Gemeinbe = Buftanbe, einfach ichon burch die Aufgebung ber rauben Oben, welche ihnen großentheils jest feit fo lange au Wohnsigen bienen, verschwände. Wer biefe blöbsichtige Unbeholfenheit unseres öffentlichen Geiftes einzig ber Berberbniß unferes Blutes, - nicht allein burch ben Abfall von ber natürlichen menschlichen Nahrung, sondern namentlich auch burch begenerirende Bermischung bes belbenhaften Blutes ebelfter Racen mit bem, zu handelstundigen Geschäftsführern unserer Gesellschaft erzogener, ehemaliger Menschenfreffer - zuschreibt, mag gewiß Recht haben, sobalb er nur auch die Beachtung beffen nicht übergeht, bag teine mit noch fo boben Orben geschmudte Bruft bas bleiche Berg verbeden tann, beffen matter Schlag feine Bertunft aus einem, wenn auch volltommen frammesgemaken, aber ohne Liebe gefchloffenen Chebunde verklagt.

Wollen wir bennoch versuchen, durch alle hier angedeuteten Schrecknisse hindurch uns einen ermuthigenden Ausblick auf die Zukunft des menschlichen Geschlechtes zu gewinnen, so hat uns nichts angelegentlicher einzunehmen, als noch vorhandenen Anslagen und aus ihrer Verwerthung zu schließenden Wöglichkeiten nachzugehen, wobei wir das Eine sest halten haben, daß, wie die Wirsamkeit der edelsten Race durch ihre, im natürlichen Sinne durchaus gerechtsertigte, Beherrschung und Ausbeutung der niederen Racen, eine schlechthin unmoralische Weltordnung begründet hat, eine mögliche Gleichheit aller, durch ihre Vermischung sich ähnlich gewordener Racen uns gewiß zunächst nicht einer ästhetischen Weltordnung zusühren würde, diese Gleichheit dagegen einzig aber uns dadurch benkbar ist, daß sie sich auf den Gewinn einer allgemeinen moralischen Übereinstimmung gründet, wie das wahrhaftige Christenthum sie auszubilden uns

berufen bünken muß. Daß nun aber auf der Grundlage einer wahrhaftigen, nicht "vernünftigen" (wie ich kürzlich von einem Philologen sie gewünscht sah), Woralität eine wahrhaftige äfthetische Kunstblüthe einzig gedeihen kann, darüber giebt uns das Leben und Leiden aller großen Dichter und Künstler der Vergangenheit belehrenden Aufschluß. —

Und hiermit auf unferem Boben angelangt, wollen wir uns für weiteres Befaffen mit bem Angeregten sammeln.

Brief an H. v. Wolzogen.

Mein lieber Freund!

Im nächsten Herbst werden es fünf Jahre her sein, daß Sie auf meine Bitte sich mir ausopferungswillig zur Seite stellten, um bei einem erneueten Versuche der Gründung eines Patronates für die praktische Durchführung meiner Idee mir zu helsen. Wir sind nun soweit, nicht zwar die letzte Erreichung des Zieles, so doch einen Abschluß unstrer Bemühungen dafür in das Auge

faffen zu follen.

Namentlich Ihrem Untheil an biefen Bemühungen ift es gelungen, eine weitere Kenntnig von jener meiner Ibee ju verbreiten, als es mir bisher, felbst durch die Borführung der Bühnenfestspiele bor feche Sahren, gelungen mar. bem Innewerben diefer Fortschritte hatten wir uns jedoch auch babon zu überzeugen, daß wir auf bem eingeschlagenen Bege ber Werbung von Batronen nicht zu unserem nächsten praftischen Biele, ber Ermöglichung neuer Buhnenfestspiele, gelangen tonn-Der theilnehmenden Ungeduld meiner Freunde hatte ich endlich durch ben Entschluß zu begegnen, die Aufführungen bes "Barfifal", um biefe bereits in biefem Sahre 1882 ju ermoglichen, jugleich bem allgemeinen Bublitum, unter bem gewöhnlichen Bedingungen ber Bulaffung gu öffentlichen Aufführungen, stattfinden zu laffen. Dem bisberigen Patronatvereine habe ich bemnach, prattifch aufgefaßt, die Beschaffung ber Mittel für ben Angriff einer Unternehmung zu verbanten; auf welche ich.

in der Annahme einer weiteren Betheiligung des größeren Publikums, gefahrlos mich einlassen konnte. Den neuesten mir zugekommenen Berichten nach, scheint jede Gesahr eines sinanziellen Miserfolges bereits beseitigt zu sein, sodaß zu erhossen
steht, ich würde, nach der Einlösung meiner Berpflichtungen
gegen den Patronatverein, mich in den Stand gesetz sehen,
selbständig die begonnene Unternehmung damit sortzusehen, daß
ich alljährlich, auf dem nothgedrungen nun betretenen Wege
ber vollkommenen Öffentlichkeit derselben, die Bühnensessspiele
in Bayreuth wiederhole.

Bu biefen Wiederholungen bestimme ich für bas nächste einzig Aufführungen bes Buhnenweihfestsvieles "Barfifal", und es geschieht bieg aus einem außerlichen wie einem innerlichen Grunde. Der außerliche betrifft bie Gintraglichteit folcher Aufführungen, sobald biese nirgends anders, als einzig nur unter meiner Aufficht in Bapreuth, bem Bublifum bargeboten werben; ber innerliche Grund, aus welchem jener außerliche felbst eben nur fich bestimmt bat, betrifft dagegen ben burchaus unterschied= lichen Charafter biefes meines Wertes, welchem ich bie Benennung eines Buhnenweih-Feftspieles zu geben mich veranlaßt fand. Bierüber haben Gie, mein Freund, in biefen unferen Blattern fich bereits fo richtig ausgesprochen, bag ich bem nichts weiter hinzuzufügen für nöthig halte, als etwa ben hinweis auf die Beranlaffungen, welche ben "Ring bes Nibelungen" bem Bubnenfestspielhaus in Bapreuth entführten, welchen ich aber für ben "Parsifal" jede Bestimmung meiner Entschlüffe schon bas burch unmöglich gemacht zu haben glaube, baß ich mit seiner Dichtung eine unseren Operntheatern mit Recht burchaus abgemandt bleiben follende Sphare beschritt.

In welcher Weise die einzigen Aufführungen des "Parsisfal" in Bahreuth den Hoffnungen dienen können, welche ich wohlwollenden Freunden erweckt habe, und die nun von diesen sorglich sestgehalten werden dürften, nämlich die Hoffnungen auf die Begründung einer "Schule", — wird sich aus dem Chasratter dieser Aufführungen und der Umstände, unter denen sie stattsinden, leicht ergeben. Schon jetzt sah ich mich, der im Laufe eines Monates beabsichtigten vielen Aufführungen wegen, dersanlaßt, namentlich die anstrengendsten Partien mehrsach zu besetzen, um so jedenfalls der Störung durch mögliche Ertrantungen

vorzubeugen: es warb mir bieg leicht, ba ich bie Bufage jebes ber talentvollen Rünftler, um beren Mitwirfung ich marb, gern und willig erhielt. Diefer freundliche Umftand hat es mir eingegeben, für jest und in Rutunft die Bapreuther Buhnenfeftfpiele jedem mir befannt werbenden begabten Sanger als Uebungs-Schule in bem von mir begrundeten Style zu eröffnen, mas mir im prattifchen Sinne zugleich ben Bortheil gewährt, burch eine hierfür getroffene Übereintunft ben ftorenden Ginwirfungen ber. unter ben bestehenden Theaterverhältnissen febr erklärlichen eiferfüchtigen Rangstreitigfeiten ber Rünftler vorzubeugen. Der Borzüglichste wird fich nämlich fagen, daß, wenn er heute zurücktritt, er bem für ihn eintretenben Genoffen in jeber Sinficht ein bilbendes und forberndes Beispiel giebt; von ben Geubteften wird ber weniger Erfahrene lernen, ja, an ben Leiftungen bes Andern sogar ersehen, was zur Bervollfommnung der allgemeinen Kunftleiftung überhaupt noch fehlt. In diesem Sinne wurde ich die besten Sanger jahrlich zu Ubungen berufen, die ihnen hauptfächlich nur baburch forberlich fein tonnen, bag fie fich gegenseitig selbst beobachten und belehren; wogegen biejenigen von diesen Ubungen von felbst ausgeschloffen sein würben, welche in ihrer Gegenüberftellung eine Rrantung ihrer Ranges = Chre erfeben burften, wie fie Theater = Intendanten gegenüber zu einer nicht ganz undünkelhaften Maxime geworben ist.

Ich halte nun gerabe alljährliche Wiederholungen bes "Parsisal" für vorzüglich geeignet, der jezigen Künstler-Generation als Schule für den von mir begriindeten Styl zu dienen, und dieses vielleicht schon aus dem Grunde, weil mit dem Studium desselben ein nicht bereits durch üble Angewohnheiten versordener Boden betreten wird, wie dieß dei meinen älteren Werken der Fall ist, deren Aufsührungs - Modus bereits den Bedürsnissen unser gemeinen Opernroutine unterworsen ward. Nicht ohne Grauen zu empsinden könnte ich jetzt nämlich mich noch der Aufgabe gegenübergestellt sehen, meine älteren Berke in gleicher Beise, wie ich dieß für den "Parsisal" beabsichtige, zu Musteraufsührungen für unsere Festspiele vorzubereiten, weil ich hierbei einer ersahrungsgemäß fruchtlosen Anstrengung mich zu unterziehen haben würde: bei ähnlichen Bemühungen traf ich, selbst bei unsen besten Sängern, als Entschuldigung für die

unbegreiflichsten Misverständniffe, ja Bergehen, auf die Ant-wort meines reinen Thoren: "Ich wußte es nicht!" Dieses Wiffen gu begründen, bierin burfte unfre "Schule" befteben, von welcher aus bann erft auch meine alteren Werte mit rich= tigem Erfolge aufgenommen werben konnten. Dogen bie bierzu Berufenen fich finden: jedenfalls tann ich ihnen teine andere Anleitung geben, als unfer Bühnenweihfeftiviel.

Wenn ich nun für alle bie Theilnehmungen, welche uns bis zur Ermöglichung biefer Festspiele verholfen haben werben, mit innigfter Werthichatung berfelben mich bantbar verhalte, febe ich andererfeits boch auch ben Beitpuntt getommen, welcher bie gegenseitigen Berpflichtungen unserer Bereinigung löft. Sie felbit, mein Freund, haben gulet in unfern Blättern mit tiefem Berftandnif ber hierbei zu berührenden allerernftlichften Un= liegenheiten fich ausgesprochen. Mußten wir barauf verzichten, bie Möglichkeit ber Fortbauer unfrer Buhnenfeftfpiele aus bem Bermögen eines Batronatfundus' zu gewährleiften, und fahen wir uns genöthigt, sofort bereits bie Beifteuer bes allgemeinen Bublitums in Unspruch ju nehmen, beffen Beitrag nicht mehr ber Berwirklichung einer Ibee gilt, fonbern für einen Theater= plat gezahlt wirb, fo ift, wie Sie bieg fehr richtig erfanden, bas Band ber bisherigen Bereinigung unferer Freunde zu einer nur noch rein theoretischen Beziehung geworben. Bu einer folchen haben bereits unfere "Bahreuther Blatter" hinübergeleitet. nachdem wir fie Unfangs nur ju Mittheilungen über ben Fortgang unferer Unternehmungen, fo wie wohl auch zur Rlarung bes Berftandniffes berfelben beftimmt hatten. Da nun zu jeber Ertenntniß zweies gehört, nämlich Subjett und Objett, und für unfern Gegenstand als Objekt unfer Runftwert gestellt mar, so war eine Kritit bes Bublifums, bem bas Runstwert vorzuführen war, als bes Subjettes nicht zu übergeben. Ja, es mußte uns endlich eine vorzüglich gründliche Untersuchung ber Gigenschaf-ten bes Publitums nicht minder zwedmäßig bunten, als bem großen Rant bie Rritit ber menschlichen Urtheilstraft erschien, als er aus biefer Rritit erft richtige Schluffe auf bie Realität ober Ibealität ber Welt als Objekt zu ziehen fich getrauen vermochte. Durch bie Nöthigung ju einer Kritit bes Bublitums. ohne welches bie Eriftens namentlich eines bramatischen Runftwertes gar nicht zu benten ift, geriethen wir von unferem nächften

Zwede scheinbar so weit ab, daß gewiß auch mir schon bor langer eine gewiffe Bangigfeit bavor antam, wir mochten bor unferen Batronen nicht mehr an ber rechten Stelle fteben. hierin Unverhaltnigmäßiges lag, burfte nun verschwinden und ju einem burchaus beutlichen Berhaltnig fich gestalten, fobalb Die "Bayreuther Blätter" ihrer erften engeren Beftimmung entrudt, und offen ber ihnen nun ermachsenen, weiteren Beftim= mung zugeführt werben. Als Berausgeber biefer fonach erweiterten Monatsschrift, beren Tenbeng Sie fürglich gewiß recht autreffend bezeichneten, werben Sie au bem Bublitum etma in biefelbe Lage gerathen, in welche ich für meine Buhnenfestspiele nach ber Ginlösung meiner Berpflichtungen gegen ben Batronat-Berein verfest fein werbe. Bielleicht treffen wir Beibe baburch auf bas Richtige, schon weil es unter ben obwaltenben Umftanben bas einzig Mögliche erscheint. Gern werbe ich, was ich an Mittheilungen aus ben bon mir betretenen Gebieten ber Rritit bes "Subjettes" noch schulbe, an Sie einzig zur freundlichen Bermenbung für die "neuen Bapreuther Blatter" abliefern, und bieg vielleicht bann mit weniger Befangenheit, als jest, wo ich manchen unferer geneigten Patrone gegenüber oft wohl etwas ju weit ausschweifte. Immerhin aber muß ich glauben, baß eben in ber Rritit bes Bublitums bie weiteste Ausschweifung aufwedender und beutlicher wirten burfte, als - wovor wir uns hüten muffen - ju enge Gingmangung in bas, wegen ju nabe liegender Befanntichaft bamit, einschläfernde fehr Bewohnte. Stellen wir uns immer auf die Bergessvike, um flare Uberficht und tiefe Ginficht ju gewinnen! Bor Allem, scheuen wir uns por jedem Behagen, felbst bei Begetariertoft! -

Mit ben berglichften Grugen

Ihr

Balermo, 13. März 1882.

Richard Bagner.

Offenes Schreiben

an

Herrn Friedrich Schön in Worms.

Beehrtefter Berr und Freund!

Ihnen vor Allen, welche für die Bayreuther Idee opferwillig spendend eintraten, glaube ich mich verpflichtet, noch näher als dieß vor kurzer Zeit in meinem offenen Schreiben an unsern Freund Hans von Wolzogen geschah, meine Stimmung und Aussicht in Betreff der Schule, der Sie so gern sich förderlich

erweisen möchten, fund zu geben. -

Bu biesem Zwecke gestatte ich mir zunächst Sie nochmals auf den Bericht zu verweisen, mit welchem ich seiner Zeit die erste Rummer der Bahreuther Blätter eröffnete. Es geschah damals zu einer wahrhaften Erleichterung meines, durch eine mir selbst auferlegte übermäßige Verpstichtung bedrückten Gewissens, daß ich die äußerliche Unmöglichkeit des Zustandekommens der projektirten, und von mir gewissermaaßen angebotenen Schule nachweisen mußte. Gestehe ich Ihnen nun, daß ich seit den wiederum verstossenen sünf Jahren mit mir darüber einig geworden din, daß, wenn mir jest die damals verlangten Mittel in reichster Fülle zu Gedote gestellt würden, ich die Gründung einer Schule durchaus ablehnen müßte. Ich glaube nicht mehr an unsere Musik, und weiche ihr, wo sie mir begegnet, grunds

fählich aus; und sollte unseres Freundes, des Grafen Gobineau, Prophezeiung, daß in zehn Jahren Europa von asiatischen Horben überschwemmt und unsere ganze Zivilisation nebst Kultur zerstört werden möchte, in Erfüllung gehen, so würde ich mit keinem Auge zuden, da ich annehmen dürfte, daß babei vor allen Dingen auch unser Musiktreiben zu Grunde gehen würde.

Oft habe ich erklärt, daß ich die Musik sür den rettenden guten Genius des deutschen Bolkes hielte, und es war mir möglich, dieß an der Neubelebung des deutschen Geistes seit Bach dis Beethoven nachzuweisen: sicherer wie hier gab auf keinem anderen Gebiete die Bestimmung des deutschen Wesens, die Wirkung seines Gemüthes nach außen, sich kund; die deutsche Musik war eine heilige Emanation des Menschengeistes, und dämonisch leidende göttliche Naturen waren ihre Priester. Wie aber das Evangelium verblaßte, seit das Areuz des Erlösers auf allen Straßen als Handelswaare feilgeboten ward, so verstummte der Genius der deutschen Musik, seitdem sie vom Metier auf dem Allerweltsmarkte herumgezerrt wird, und prosessionistischer Gassen-Aberwit ihren Fortschritt seiert.

Auch Sie, geehrter Herr und Freund, dürften hiermit nichts Neues von mir hören, da ich seit dreißig Jahren in mannigsachen Kunstschriften und Aussägen dieses Thema bereits wohl erschöpfend behandelt habe. Überlebt möchte nur sein, daß ich so lange und vielseitig es mir angelegen sein ließ, an das Bestehende anknüpfend, die Wege nachzuweisen, auf welchen die von mir erkannte hohe Bestimmung der deutschen Musik seitgehalten und ihre Werke vor Allem gepslegt werden sollten. Am Schlusse meiner Denkschrift über eine in München zu errichtende königliche Musikschrift über eine in München zu errichtende königliche Musikschried durfte ich mir gestatten, alle meine hiersfür ausgesührten Arbeiten und Organisationsvorschläge aufzuzählen. Daß nichts hiervon beachtet und zur Aussährung empsohlen wurde, zeigt mir deutlich, daß man mich nicht hierzu für berusen hielt.

Und wahrlich, man hatte Recht. Ich bin kein Musiker, und empfinde dieß sofort, wenn man mir eine berühmte Komposition bieses oder jenes unserer jetzt geseierten Weister der Musik vorssührt, und ich eben die Musik darin gar nicht gewahr werden kann. Offenbar handelt es sich hier um ein Gebrechen, mit dem

ich behaftet bin, und welches mich unfähig macht, an dem Fortschritt unserer Musit theilzunehmen. Bielleicht batte man mich noch als Ronfervator verbrauchen tonnen, benn, daß ich einige Beethoven'sche Symphonien gut aufzuführen verftand. batte man mir laffen muffen. Bahricheinlich (- ich fage Ihnen bieß aufrichtig -) wurde ich, wenn man mir jest noch eine Schule einrichtete, auf biese meine Lieblingswerke mich einzig beschränkt haben, und zwar recht eigentlich im Sinne eines Erhalters, ober auch eines Bredigers, ber am Enbe immer noch nichts Ginbringlicheres seiner Gemeinde vorführen tann als die Evangelien. Nur wurden auch biefe obstinat tonservatorischen Bemühungen bei bem großen afiatischen Sturme, ber über uns hereinbrechen möchte, nichts genütt haben, ba es hier ergeben murbe, wie es ber Nachwelt ber Bölferwanderung erging, welcher von Sophotles und Aifchplos nur wenige, bagegen von Euripibes bie meiften Tragobien erhalten murben; bemnach unferer Nachwelt gegen etwa neun Brahms'iche Symphonien höchstens zwei Beethoven'iche übrig bleiben mochten; benn bie Abschreiber gingen immer mit bem Fortschritt.

Much felbft eine folche Beethoven-Ronfervator=Stellung wurde mich aber von jest an zu ftart ermuben. Liszt ift mir in bie Siebenziger vorangegangen, und ich bin ihm bereits in bas Siebenzigfte gefolgt; mit uns Beiben hat man nichts anzufangen gewußt, und glüdlicher mar ich als mein großer Freund, ber zu gut Rlavier fpielt, um nicht bis an fein Lebensenbe als Rlavierlehrer geplagt zu werben, worin fich wiederum eines der populärsten Disperständnisse unserer Dusit-Sentzeit recht naib ausbrudt. Auch Sie, mein geehrter Berr und Freund, werden mit Ihren fo großbergigen Bunfchen fich mohl einzig barauf befchranten muffen, mich, fo lange bieg geben will, bie Buhnenfeftspiele in Bayreuth übermachen zu miffen; und glauben Sie mir, daß damit mir nicht etwa eine mühelofe Altersversorgung aufällt. Sie miffen, in welcher Beife ich die bem Bublitum gu bietenben häufigeren Aufführungen bes "Barfifal" jum Zwede ber Befeftigung bes meinen Berten nöthigen Styles bes Bortrages und der Darftellung verwenden will, indem ich allen mir bekannt werbenden vorzüglicheren Talenten Die Gelegenheit gebe, unter meiner Anleitung an ben Bubnenfestspielen abwechselnb fich zu betheiligen. Auf ben Gebanten, mich in biefer Beife Digitized by GOOGLE

noch nüplich zu bezeigen, wurde ich burch die Renntnignahme ber außerorbentlichen Billigkeit geleitet, die mir gerabe bie begabteften Runftler entgegenbrachten. So mancher beflagt fich. noch nicht bagu gelangt zu fein, von mir für die Darftelluna meiner "Bartien" angeleitet zu werben, und bewarb fich somit um die Gelegenheit zu folchem Studium. Wenn ich, diefem entfprechend, für die bevorftebenben Aufführungen bes "Barfifal" mit einem so vielgliedrigen Rünftlerversonale ausgestattet worben bin, bag zugleich auch ber Befürchtung von Störungen in ber Aufeinanderfolge ber angefündigten Borftellungen vorgebeugt ift, fo gewahre ich boch bereits auch bie neuen Schwierigfeiten, bie mir nicht etwa nur burch meine ftart vermehrten Bemühungen um bas mehrfache Spezial-Studium, sondern namentlich durch bie moralische Berwirrung ber Rivalitäten hierbei erwachsen Besonders seitbem man von frangofischen und italieni= schen Theatern ber erfahren bat, bag bort Rollen und Partien "creirt" werben, wird ber Borgug folder Schöpfer-Bethatigung auch bei uns nicht gern aufgegeben. Man vermeint hierbei ben Charafter einer Rolle ein für allemal zur Nachahmung in ber Auffaffung feftgeftellt zu haben, fobald man ber Erfte war, ber barin por bem Bublitum erschien. Leiber tam es hierbei oft weniger auf die wirkliche Richtigkeit ber Auffassung, als barauf an, bag bie Nachfolger fie für richtig hielten; benn bag er bon biefen als Mufter betrachtet und nachaeabnit murbe, bestärfte ben "Createur" in feinem Glauben an feinen boberen Berth. Manches Unheil erwuchs hieraus, namentlich wenn hinter bem Rücken bes Autore creirt murbe.

Scheint es nun hiergegen all ben gewogenen Künftlern, welche jetzt ein so schöner und mich ehrender Eifer um mich versammeln wird, vor Allem nur darauf anzukommen, der richtigsten Auffassung und Wiedergebung der von mir gestellten Aufgaben durch meine persönliche Anleitung sich zu versichern, so mag ich allerdings hossen, daß ich bei dieser Gelegenheit nicht nur auf den Geist, sondern auch auf die Woralität eines durch Theater-Intendanten, und namentlich auch durch das Theater-Publikum, über die Würde seiner Leistungen ziemlich unsicher gemachten Künftlerstandes nicht unvortheilhaft einwirken könnte. Wenig werde ich hierbei auf Unterstühung von Außen rechnen dürsen, und herzlich wünsche ich, daß mein sonst mir so gewogener

Freund, das deutsche Publikum, mich dießmal nicht ohne Hilfe lassen möge.

Diefes Bublitum, welches fich nun von Reuem wieder einmal zu entscheiben haben wird, empfehle ich jest meinen bisherigen Batronen zu besonderer Berücksichtigung. Meinen letten größeren Unternehmungen mußte ftets bie Schwierigkeit bes ihnen nöthigen bedeutenden Roftenaufwandes entgegenfteben: follte nur, wer gur Beschaffung Diefer Roften beigetragen hatte, an unferen Buhnenfestsvielen fich erfreuen und bilben tonnen, fo - wir muffen uns bieg offen gesteben! - mar unfer Werk bon bornherein zur Unfruchtbarkeit berurtheilt. Da wir nun jest burch bie Roth ber letten Erfahrungen wieber babin gebrangt worden, die Fortbauer der Buhnenfestspiele burch überlaffung bes Buschauerraumes an bas reichlich zahlenbe Bublitum zu versuchen, und werden bemnach, wenn auch fein Rameel burch ein Nabelöhr und fein Reicher burch bas Simmelsthor geht, boch vorzüglich nur Reiche in unser Theater eingelaffen werben muffen, fo ftellt es fich mir nun als bie erfte und allerwichtigfte Aufgabe für ein neugubilbenbes Batronat bar, bie Mittel gu beschaffen, um ganglich freien Butritt, ja nothigen Falles bie Roften ber Reise und bes fremben Aufenthaltes, Solchen gu gemahren, benen mit ber Dürftigfeit bas Loos ber Meiften und oft Tüchtigften unter Germaniens Sohnen zugefallen ift.

Dieses wichtige Anliegen, worüber Ihnen bereits Mitteilungen zugegangen sind, berühre ich hier im Betreff der Organisation des neuen Patronates nur andeutend, da eine solche Organisation ganz selbständig, als ein moralischer Att des Publikums für das Publikum, somit ohne alle eigentliche Berührung mit der Thätigkeit des Berwaltungsrathes der Bühnensselftpiele in das Leben treten müßte, wenngleich dieser jeder Zeit demüht sein würde, das Patronat nach Kräften und Bedürfnis durch Freipläße zu unterstüßen. Den Angriff dieser Bereinssbildung Ihnen, geehrter Herr und Freund, als so vorzüglich Antheilnehmenden, anheimstellend, hätte ich für heute Sie nur noch auf die große und bedeutungsvolle Wirksamteit hinzuweisen, welche ich einem glücklichen Erfolge der Bemühungen jenes Patronates zusprechen zu dürsen glaube. War dieser Berein disher der Patron des Kunstwerkes, so wird er nun der Batron des Lublikums sein, das an ienem sich erfreuen und

bilben foll. hier ift die für unfern 3med best erbenkliche Schule: und haben wir hierbei noch zu lehren, bas heißt - zu ertlaren, und ben weiten Zusammenhang zu verbeutlichen, in welchem wir uns burch unfer Runftwert mit ferneft hinreichenden Rulturgebanten versett glauben, fo foll eine reichlichft gepflegte Beitschrift, als erweiterte Fortsetzung unserer bisberigen Bapreuther Blätter, in freiester Beise uns hierfür bie Bege offen erhalten. Niemanden foll aber Mittellofigfeit von ber Möglichkeit ber wirfungsvollsten Theilnahme an unseren Bestrebungen und Leiftungen ausschließen: mas jett lächerlich unbehilfliche Reisestipendien für gefronte Breistompositionen u. bgl. gegen bie Berpflichtung in Rom ober Baris höhere Studien zu vollenden, gedankenlos bewirken wollen, werden wir verftandiger und finnvoller zu verrichten wiffen, wenn wir eine innige Theilnahme an ber Bilbung unserer eigenen Runft jebem bierzu Befähigten offen ftellen. Und fo werben wir endlich auch in bem Sinne meines eigenen erhabenen Bohlthaters handeln, ber wiederum bieses Mal, als Brotektor unserer Bühnenfestspiele, burch bulbvollste und reichlichste Silfgewährungen mich erft in ben Stand feste, fcon in biefem Jahre mein Wert aufzuführen, mabrend Er, um bas Buhnen-Beih-Festspiel von jeber möglichen trübenben Mifchung völlig frei zu erhalten, großmuthig bem Buniche, auf Seinem eigenen Softheater es wiederholt zu feben, entfagte.

Bon dem Segen diefes Gebankens erfüllt, fage ich Ihnen, geehrter Berr und Freund, bor allen unsern bisherigen Batronen meinen hochachtungsvollen Dant namentlich auch bafür, bag gerade von Ihnen die ernste Nöthigung zu diesem an Sie gerichteten offenen Schreiben mir auferlegt fein burfte.

Ergebenft:

Banreuth, 16. Juni 1882. Richard Bagner.

Das Bühnenweihfestspiel in Bayreuth 1882.

Wenn unsere heutigen Kirchweihseste hauptsächlich durch die hierbei abgehaltenen, nach ihnen fich benennenden, fogenannten "Kirmes-Schmäuse" beliebt und anziehend geblieben sind, fo glaubte ich bas muftisch bebeutsame Liebesmahl meiner Gralsritter bem beutigen Opernpublitum nicht anbers vorführen gu burfen, als wenn ich bas Buhnenfestspielhaus biegmal zur Darftellung eines folchen erhabenen Borganges befonders geweißt mir bachte. Fanden hieran tonvertirte Juden, von denen mir driftlicherseits verfichert wurde, bag fie bie undulbsamften Ratholiten abgaben, vorgeblichen Anftoß, fo hatte ich mich bagegen allen benen nicht weiter hierüber zu ertlaren, welche im Sommer biefes Sahres gur Aufführung meines Wertes fich um mich versammelten. Wer mit richtigem Sinne und Blide ben Bergang alles Deffen, mas mahrend jener beiben Monate in ben Raumen biefes Bühnenfestspielhaufes fich zutrug, bem Charafter ber hierin fich geltend machenben produttiven wie rezeptiven Thatigfeit gemäß zu erfassen vermochte, tonnte bieß nicht anders als mit ber Wirtung einer Weihe bezeichnen, welche, ohne irgend eine Beifung, frei über Alles fich ergoß. Belibte Theaterleiter frugen mich nach ber, bis für bas geringfte Erforberniß jebenfalls auf bas Genaueste organisirten, Regierungsgewalt, welche bie fo erstaunlich fichere Ausführung aller scenischen, musikalischen wie bramatischen Borgange auf.

über, unter, hinter und vor der Bühne leitete; worauf ich gutgelaunt erwidern konnte, daß dieß die Anarchie leiste, indem ein Jeder thäte, was er wolle, nämlich das Richtige. Gewiß war es so: ein Jeder verstand das Ganze und den Zweck der erstrecken Wirkung des Ganzen. Keiner glaubte sich zu viel zugemuthet, Niemand zu wenig sich geboten. Jedem war das Gelingen wichtiger als der Beisall, welchen in der gewohnten misdräuchlichen Weise vom Publikum entgegenzunehmen als störend erachtet wurde, während die andauernde Theilnahme der uns zuziehenden Gäste als Zeugniß sür die Richtigkeit unserer Annahme von dem wahren Werthe unserer Leistungen uns erfreuete. Ermüdung kannten wir nicht; von dem Eindrucke eines fast beständig trüben und regnerischen Wetters auf unsere Stimmung erklärte ein Jeder sosort sich bestert, sobald er im Bühnenhause an das Werk ging. Fühlte sich der Urheber aller der Wihen, die er seinen freundlichen Kunstgenossen übertragen hatte, oft von der Vorstellung einer unausdleiblich dünkenden Ermüdung beschwert, so benahm ihm schnell die mit jubelnder Laune gegedene Versicherung der heitersten Rüstigkeit Aller jede drückende Empfindung.

Rangstreitigkeiten konnten unmöglich ba aufkommen, wo fechs Sangerinnen fogenannter erfter Facher bie unbenannten Führerinnen der Blumenmädchen Klingsor's übernommen hatten, zu welchen sich wiederum Sängerinnen aller Fächer mit freudigster Billigkeit verwenden ließen. Gewiß, — hatte es in Bahrheit erst eines Beifpieles für die Darfteller der erften Bartien bedurft, fo mare ihnen biefes von bem tunftlerischen Ginmuthe ber Leiftungen jener Bauberblumen-Mabchen gegeben worden. Bon ihnen wurde mir zunächst auch eine ber wichtigften Anforderungen erfüllt, welche ich zur ersten Grundlage bes richtigen Gelingens ihres Vortrages machen mußte: ber bom Operngefange unferer Beit ben Sangern ber beutigen Theater zu eigen geworbene leibenschaftliche Atzent, burch welchen jebe melobische Linie unterschiedelos burchbrochen gu merben pflegt, follte bier burchaus nicht mehr fich vernehmen laffen. Sogleich ward ich bon unferen Freundinnen verftanden, und alsbalb gewann ihr Bortrag ber schmeichelnben Beisen bas findlich Naive, welchem, wie es andererfeits burch einen unvergleichlichen Wohllaut rührte, ein aufreizendes Glement finnlicher

Verführung, wie es von gewissen Seiten als vom Komponisten verwendet vorausgeset wurde, ganzlich fern abliegen blieb. Ich glaube nicht, daß ein ähnlicher Zauber des anmuthigst Wädschenhaften durch Gesang und Darstellung, wie er in der betreffenden Scene des "Parsifal" von unseren künftlerischen Freundinnen ausgeübt wurde, je sonst wo schon zur Wirkung kam.

Bas hier als Rauber wirkte, nun als Beibe bie ganze Aufführung bes Buhnenfestspieles burchbringen zu laffen, murbe im Berlaufe ber Ubungen und Borftellungen gur angelegent= lichsten Sorge Aller, und welchen ungewohnten Stylanforderungen hierbei zu genügen war, wird balb erfichtlich, wenn bas ftart-Leibenschaftliche, Raube, ja Wilbe, was in einzelnen Theilen bes Drama's jum Ausbruck tommen follte, seinem mahren Charatter nach fich nicht verleugnen burfte. Welche schwierige Aufgabe ben Darftellern ber Sauptpersonen ber Sandlung ba= burch geftellt war, leuchtete uns immer mehr ein. Bor Allem war hier auf größte Deutlichfeit, und zwar zunächft ber Sprache, au balten: eine leibenschaftliche Phrase muß verwirrend und tann abstoßend wirten, wenn ihr logischer Gehalt unerfaßt bleibt; um biesen von uns mühelos aufnehmen zu laffen, muß aber die fleinste Bartitel ber Bortreihe sofort beutlich verftanben werben konnen: eine fallen gelaffene Borichlags, eine verfculudte End=, eine vernachläffigte Berbindungs = Silbe gerftort fogleich biefe nöthige Berftandlichteit. Diefe felbe Bernachläffigung trägt sich aber unmittelbar auch auf die Melodie über, in welcher burch bas Berichwinden ber mufitalischen Bartiteln nur vereinzelte Afgente übrig bleiben, welche, je leibenschaftlicher bie Phrase ift, schließlich als bloge Stimm-Auftoge bernehmbar werben, von beren fonberbarer, ja lächerlicher Wirkung wir einen beutlichen Gindruck erhalten, wenn fie aus einiger Entfernung zu uns bringen, wo bann bon ben verbinbenden Bartifeln gar nichts mehr vernommen wirb. Wenn in diesem Sinne schon bei bem Studium ber Ribelungen-Stude por feche Rabren bringend empfohlen worben war, ben "fleinen" Roten vor ben "großen" ben Borgug zu geben, fo geschah bieg um jener Deutlichkeit willen, ohne welche Drama wie Mufit, Rebe wie Melobie, gleich unverständlich bleiben, und biefe bagegen bem trivialen Opernaffette aufgeopfert werben, burch beffen Anwendung auf meine bramatische Melodie eben die Konfusion im Urtheile un-

serer musikalischen sogenannten "öffentlichen Meinung" hervorgerufen wird, die wir auf keinem anderen Wege aufklären können als durch jene von mir so unerläßlich verlangte Deuklichkeit. Hierzu gehört aber ganzliches Aufgeben bes durch die gerügte

Bortragsweise geforberten, falfchen Affette3.

Das alles Maak überichreitenbe Gewaltsame in den Ausbrüchen schmerzlichster Leibenschaft, bas ja bem tieftragischen Stoffe wie ju feiner Entlaftung naturgemäß zugehörig ift, fann nur bann feine erschütternbe Birfung hervorbringen, wenn bas von ihm überschrittene Maag eben burchweg als Befet ber gefühlvollen Rundgebung eingehalten ift. Diefes Maag buntte uns nun am ficherften burch Musubung einer weifen Sparfamfeit in ber Bermenbung bes Athems, wie ber plaftifchen Bewegung, festgehalten zu werben. Wir mußten bei unseren Ubungen ber unbeholfenften Bergeubung, junachft bes Athems, beren wir uns meistens im Operngesange ichulbig gemacht haben, inne werben, sobalb wir bagegen schnell erkannten, mas ein einziger wohl vertheilter Athem zu leiften vermochte um einer gangen Tonreibe, indem er ihren Busammenhang mahrt, ihren richtigen melobischen, wie logischen Sinn zu geben ober zu belaffen. Schon allein burch weise Ginhaltung und Bertheilung ber Rraft bes Uthems faben wir es uns, wie gang natürlich, erleichtert. ben gewöhnlich tiefer gelegten, von mir fogenannten .. fleinen" Noten, als wichtigen Berbinbungs Bartifeln ber Rebe wie ber Melodie, ihr Recht widerfahren zu laffen, weil wir auf bem von felbst fich heraushebenben höheren Tone einer unnüten Athem-Berschwendung uns enthalten mußten, um bes Bortbeiles ber Ginigung ber gangen Phrase vermoge ber gleichen Respiration uns bewußt zu bleiben. So gelang es uns, lange melobifche Linien undurchbrochen einzuhalten, obgleich in ihnen bie empfindungsvollften Alzente in mannigfaltigfter Farbung mechfelten, - wofür ich bie langere Ergablung Runbry's bom Schicffale Berzeleibe's im zweiten Aufzuge, sowie bie Beschreibung bes Charfreitags-Baubers burch Gurnemang im britten Aufzuge als berebte Beispiele unferen Buborern gurudrufe.

In genauem Zusammenhange mit dem durch weise Sparsamkeit bei der Ausnützung des Athems gewonnenen Bortheile der wirksamen Berständlichkeit der bramatischen Melodie, erkannten wir die Köthigung zur Veredelung der plastischen Be-

wegungen burch gewiffenhaftefte Mäßigung berfelben. Jene, bisher im gemeinen Opernftyle von ber Melobie faft einzig herausgehobenen Affekt-Schreie, waren immer auch von gewaltfamen Armbewegungen begleitet gewesen, welcher bie Darfteller burch Gewöhnung fich mit folch regelmäßiger Biebertehr bebienten, baß fie jebe Bebeutung verloren und bem unbefangenen Buschauer ben Eindruck eines lächerlichen Automaten:Spieles machen mußten. Gewiß barf einer bramatischen Darftellung, namentlich wenn sie burch bie Mufit in bas Bereich bes ibealen Bathos erhoben ift, die tonventionelle Gebahrung unferer gefellichaftlichen Boblgezogenheit fremb fein: hier gilt es nicht mehr bem Unftande, fonbern ber Unmuth einer erhabenen Raturlichkeit. Bon bem blogen Spiele ber Befichtsmienen fich entscheibenbe Wirtung zu versprechen, fieht ber beutige bramatische Darfteller burch bie in unserem Theater nothig geworbene oft große Entfernung vom Buschauer sich behindert, und die gegen bas bleichenbe Licht ber Bühnenbeleuchtung ju Silfe gerufene Berftellung einer fünftlichen Gefichtsmaste erlaubt ihm meiftens nur die Wirkung bes Charakters berfelben, nicht aber einer Bewegung ber verborgenen inneren feelischen Rrafte in Berechnung Bu gieben. Bierfür tritt nun eben im mufitalifchen Drama ber Alles verbeutlichende und unmittelbar redende Ausbruck bes barmonischen Tonspieles mit einer ungleich sichereren und überzeugenberen Birtung ein, als fie bem blogen Mimiter zu Gebote fteben tann, und bie bon uns zubor in Betracht genom= mene, verständlichst vorgetragene bramatische Melobie wirtt beutlicher und ebler als bie ftubirtefte Rebe bes geschickteften Mienenspielers, sobald fie gerade von ben, biefem einzig hilfreichen Runftmitteln, am wenigften beeintrachtigt wirb.

Dagegen scheint nun der Sänger, mehr als der Mimiter, auf die plastischen Bewegungen des Körpers selbst, namentlich der so gefühlsberedten Arme angewiesen zu sein: in der Anwendung dieser hatten wir uns aber immer an dasselbe Gesetz zu halten, welches die stärkeren Atzente der Welodie mit den Partiteln derselben in Einheit erhielt. Wo wir uns im Opernsasselfette gewöhnt hatten, mit beiden, weit ausgebreiteten Armen, wie um Hilfe rusend uns zu gebahren, dursten wir sinden, daß eine halbe Erhebung eines Armes, ja eine charakteristische Beswegung der Hand, des Kopfes, vollkommen genügte, um der

irgendwie gesteigerten Empfindung nach Außen Bichtigkeit zu geben, da diese Empfindung in ihrer mächtigken Bewegung durch starke Kundgebung erst dann wahrhaft erschütternd wirkt, wenn sie nun, wie aus langer Berhaltung mit Naturgewalt hervorbricht.

Wenn das Geben und Stehen für Sänger, welche zunächst ber Überwindung ber oft bebeutenben Schwierigfeiten ihrer rein musitalischen Aufgabe ibre angestrengtefte Aufmerksamkeit juguwenden haben, gemeinhin einer unüberlegten Ausübung ber Routine überlaffen bleibt, fo erkannten wir bagegen bald, von welchem ergiebigen Erfolge eine weife Anordnung bes Schreitens und Stehens für die Erhebung unserer bramatischen Darstellung über bas gewöhnliche Opernspiel sei. War bas eigentliche Hauptstud ber alteren Oper bie monologische Arie, und hatte ber Sanger, wie er bieß fast nicht anders tonnte, fich gewöhnt, biese bem Bublitum gemiffermaagen in bas Besicht abzufingen, fo mar aus biefer icheinbaren Röthigung zugleich bie Unnahme erwachsen, bag auch bei Duetten, Terzetten, ja gang maffenhaften sogenannten Ensembleftuden, Jebes seinen Bart in ber gleichen Stellung in ben Buschauerraum binein gum Beften zu geben habe. Da hierbei bas Schreiten völlig ausgefcbloffen mar, gerieth bagegen bie Armbewegung zu ber fast unausgesetten Unwendung, beren Fehlerhaftigfeit, ja Lacherlichkeit, wir eben inne geworben. Ift nun hiergegen im wirtlichen mufitalischen Drama ber Dialog, mit allen feinen Erweiterungen, zur einzigen Grundlage alles bramatischen Lebens erhoben, und hat baber ber Sanger nie mehr bem Bublifum, fondern nur feinem Gegenredner etwas zu fagen, fo mußten wir finden, daß bie übliche Rebeneinanderftellung eines buettirenden Baares bem leidenschaftlichen Gespräche zu einander alle Wahrheit benahm: benn bie Dialogisirenden hatten entweder ihre bem Unbern geltenden Reben wieder in bas offene Bublitum hinaus zu fagen, ober fie maren zu einer Profilftel= lung genöthigt, welche fie gur Salfte bem Ruschauer entzog und Die Deutlichkeit ber Rebe, wie ber Aftion, beeintrachtigte. Um in biefe peinliche Rebeneinander-Stellung Mannigfaltigfeit gu bringen, gerieth man gewöhnlich auf ben Ginfall, fie baburch ju bariiren, daß, mahrend eines Orchester-Amischenspieles, Die beiben Sanger einanber borbei über bie Buhne gingen, und

bie Seiten, auf benen sie zuwor aufgestellt waren, unter sich vertauschten. Hiergegen ergab sich uns aus der Lebhaftigkeit des Dialoges selbst der zweckmäßigste Wechsel der Stellungen, da wir gesunden hatten, daß die erregteren Alzente des Schlusse einer Phrase oder Rede zu einer Bewegung des Sängers veranlaßten, welche ihn nur um etwa einen Schritt nach vorn zu sühren hatte, um ihn, gleichsam den Anderen erwartungsvoll sixirend, mit halbem Küden dem Publikum zugewendet eine Stellung nehmen zu lassen, welche ihn dem Gegenredner nun im vollen Gesichte zeigte, sobald dieser zum Beginn seiner Entzegnung etwa um einen Schritt zurücktrat, womit er in die Stellung gelangte, ohne vom Publikum abgewandt zu sein, seine Rede doch nur an den Gegner zu richten, der seitwärts, aber vor ihm stand.

Im gleichen und ähnlichen Sinne vermochten wir eine nie gänzlich stockende scenische Bewegung, durch Borgänge, wie sie einem Drama einzig die ihm zukommende Bedeutung als wahrshaftige Handlung wahren, in sessellelnder Lebendigkeit zu erhalten, wozu das feierlich Ernstefte, wie das anmuthig Heiterste uns

wechselnbe Beranlaffung boten.

Diefe schönen Erfolge, waren fie an und für fich nur burch bie besondere Begabung aller Rünftler ju gewinnen, wurden jeboch unmöglich burch bie bier besprochenen technischen Unordnungen und Ubereinfunfte allein ju erreichen gewesen sein, wenn nicht von jeber Seite ber bas scenischemufitalische Element mit aleicher Wirtsamkeit fich betheiligt hatte. Im Betreff ber Scene im weiteften Sinne mar zuborberft bie richtige Berftellung ber Roftume und ber Deforationen unserer Sorgfalt anheim gegeben. Bier mußte viel erfunden werden, mas benjenigen nicht nöthig buntte, welche burch geschickte Busammenftellung aller bisher in ber Oper als mirtfam erfundenen Effette bem Berlangen nach unterhaltenbem Brunt zu entsprechen fich gewöhnt haben. Sobalb es fich um bie Erfindung eines Roftumes ber Blumenzaubermabchen Rlingsor's handelte, trafen wir hierfür nur auf Borlagen aus Ballet ober Masterabe: namentlich bie jest fo beliebten Sofmastenfefte hatten unfere talentvollften Runftler gu einer gemiffen konbentionellen Uppigkeit im Arrangement von Trachten verführt, beren Bermenbung zu unserem 3mede, ber nur im Sinne einer ibealen Ratürlichfeit zu erreichen mar, fich

burchaus untauglich erwies. Diese Kostüme mußten in Übereinstimmung mit dem Zaubergarten Alingsor's selbst ersunden werden, und nach vielen Bersuchen mußte es uns erst geglückt erscheinen, des richtigen Wotives für diese, der realen Ersahrung unaufsindbare Blumenmächtigkeit uns zu versichern, welche uns die Erscheinung lebender weiblicher Wesen ermöglichen sollte, die dieser zaubergewaltigen Flora wiederum wie natürlich entwachsen zu sein schienen. Wit zweien jener Blumenkelche, welche in üppiger Größe den Garten schmückten, hatten wir das Gewand des Zaubermädchens hergestellt, das nun, galt es seinen Schmuck zu vollenden, nur eine der buntbauschigen Blumen, wie sie rings her zerstreut anzutressen waren, in kindischer Halletzkonvention vergessend, als das zu genügen, was hier einzig dargestellt werden sollte.

Waren wir burchaus bestiffen, dem idealen Gralstempel die höchste seierliche Würde zu geben, und konnten wir das Vordild hierfür nur den edelsten Denkmälern der christlichen Baukunst entnehmen, so lag es uns wiederum daran, die Pracht dieses Gehäuses eines göttlichsten Heiligthumes keinesweges auf die Tracht der Gralsritter selbst übertragen zu wissen: eine edle klosterritterliche Einsachheit bekleidete die Gestalten mit malerischer Feierlichseit, doch menschlich anmuthend. Die Bedeutung des Königs dieser Kitterschaft suchten wir in dem ursprünglichen Sinne des Wortes "König", als des Hauptes des Geschlechtes, welches hier das zur Hut des Grales auserwählte war: durch nichts hatte er sich von den anderen Rittern zu unterscheiden, als durch die mystische Wichtigkeit der ihm allein vorbehaltenen erhabenen Funktion, sowie durch sein weithin unverstandenes Leiden.

Für das Leichenbegängniß des Urkönigs Titurel hatte man uns einem pomphaften Katafalk, mit darüber von hoch herab hängender schwarzer Sammet-Draperie, vorgeschlagen, die Leiche selbst aber in kostbarem Prunkgewande mit Krone und Stad, ungefähr so wie uns öfter schon der König von Thule bei seinem letten Trunke vorgestellt worden war. Wir überließen diesen grandiosen Effekt einer zukünstigen Oper, und verblieben bei unsrem durchgehends eingehaltenen Prinzipe einer weihevollen Einsachheit.

Nur in einem Punkte hatten wir für biefes Mal ein bemübendes Bugeftandnig zu machen. Durch eine uns noch unerklärlich gebliebene Berrechnung war von dem hochbegabten Manne, dem ich auch die ganze scenische Einrichtung des "Barfifal", wie bereits vorbem ber Ribelungenftude, verbantte. und ber nun noch bor ber Bollenbung feines Bertes burch einen plöglichen Tob uns entriffen worben, bie Beitbauer ber Borführung ber sogenannten Banbelbekorationen im ersten und britten Aufzuge über die Salfte geringer angeschlagen, als fie im Intereffe ber bramatischen Banblung borgeschrieben mar. In biesem Interesse batte bie Borüberführung einer manbelnben Scene burchaus nicht als, wenn auch noch fo fünftlerisch ausgeführter, beforativ-malerischer Effett zu wirten, fonbern, unter ber Ginwirfung ber bie Bermanbelung begleitenden Mufit, follten wir, wie in traumerifcher Entrudung, eben nur unmertlich bie "pfablofen" Wege zur Gralsburg geleitet werben, momit zugleich die fagenhafte Unauffindbarkeit berfelben für Unberufene in bas Gebiet ber bramatischen Borftellung gezogen war. Es erwies fich, als wir ben übelftanb entbedten, ju fpat bafür, ben hierzu erforberlichen, ungemein tomplizirten Dechanismus bahin abzuandern, bag ber Deforationszug um bie Salfte verfürzt worden ware; für dieses Mal mußte ich mich bagu verfteben, bas Orchefter-Bwifchenspiel nicht nur voll wieberholen, fonbern auch noch im Reitmaaße besfelben behnenbe Rogerungen eintreten ju laffen: bie peinliche Wirtung hierbon empfanden wir zwar Alle, bennoch mar bas uns vorgeführte beforative Malerwert felbst so vorzüglich gelungen, daß ber von ihm gefesselte Ruschauer bei der Beurtheilung des Borganges felbft ein Auge aubruden zu muffen glaubte. Wenn wir aber fogleich Alle ertannten, daß für ben britten Aft ber Gefahr einer üblen Birtung besselben Borganges, wenngleich er in gang anberer Beise und beforativ fast noch anmuthenber als für den ersten Aufzug von ben Rünftlern ausgeführt mar, ba hier ebenfalls feine Reduttion eintreten tonnte, burch völlige Auslaffung vorzubeugen fei, so gewannen wir hierbei eine schöne Beranlaffung die Birtung ber Beihe zu bewundern, welche alle Theilnehmer an unferm Runftwerke durchdrungen hatte: die hochbegabten liebenswürdigen Runftler felbst, welche diese Dekorationen, die den größten Schmuck jeber anberen theatralifchen Aufführung abgegeben

haben würden, ausgeführt hatten, stimmten, ohne irgend welche Kräntung zu empfinden, den Anordnungen bei, nach welchen dießmal diese zweite sogenannte Wandelbekoration gänzlich ungebraucht gelassen und dafür das scenische Bild eine Zeit lang durch den Bühnenvorhang verdeckt hatte, und übernahmen es dagegen gern und willig für die Aufführungen des nächsten Jahres die erste Wandelbekoration auf die Hälfte zu reduziren, die zweite aber der Art umzuarbeiten, daß wir, ohne durch einen anhaltenden Wechsel der Scenerie ermüdet und zerstreut zu werden, dennoch der Unterdrechung der Scene durch Schließung des Bühnenvorhanges nicht bedürfen sollten.

Auf bem bier gulett berührten Gebiete ber "fcenischen Dramaturgie", wie ich es benennen mochte, für alle meine Ungaben und Buniche auf bas Annigfte verftanden zu werben, war bas große Glud, welches mir burch bie Zugefellung bes vortrefflichen Sohnes bes fo fcmerglich fcnell mir entriffenen Freundes, bem ich fast ausschlieflich bie Berftellung unseres Bühnenfeftspiel-Raumes und feiner fcenischen Ginrichtung berbante, ju Theil marb. In ber Wirtsamfeit biefes jungen Mannes fprach fich bie ungemeine Erfahrung feines Baters mit einem fo beutlichen Bewuftfein von bem idealen Amede aller burch biefe Erfahrung gewonnenen technischen Renntniffe und prattifchen Beichicklichkeiten aus, bag ich nun munichen mochte, auf bem Bebiete ber eigentlichen mufitalischen Dramgturgie felbit bem Gleichen zu begegnen, bem ich bereinft mein mubevoll bisber allein verwaltetes Umt übertragen konnte. Auf biefem Bebiete ift leider alles noch so neu und burch weit ausgebreitete üble Routine als für meinen Zweck brauchbar zu solcher Unkenntlichfeit verbedt, daß Erfahrungen, wie wir fie biegmal gemein= schaftlich burch bas Studium bes "Barfifal" machten, nur ber Wirfung bes Aufathmens aus Buft und eines Aufleuchtens aus Dunkelheit gleichen konnten. Bier mar es jest eben noch nicht die Erfahrung, welche uns zu einem schnellen Berftandnisse verhelfen tonnte, fonbern bie Begeisterung - bie Beibel trat ichopferisch für ben Bewinn eines forglich gepflegten Bewußtseins vom Richtigen ein. Dieß zeigte fich namentlich im Fortgange der wiederholten Aufführungen, beren Borguglichteit nicht, wie bieß im Berlaufe ber gewöhnlichen Theateraufführungen ber Fall ift, burch Erfaltung ber erften Barme fich

abschwächte, sonbern beutlich ertennbar zunahm. Wie in ben scenischemufitalischen Borgangen, burfte bieg namentlich auch in ber fo enticheibend wichtigen, rein mufitalifchen Mitwirtuna bes Orchefters mahrgenommen werben. Waren bort mir intelligente und ergebene Freunde in aufopfernofter Beise burch Dienftleiftungen, wie fie fonft nur untergeordneteren Angeftellten übergeben find, jum ichonen Gelingen behilflich, fo zeigte es fich hier, welcher Berebelung ber Anlagen für gartfinn und Befühlsichonheit ber Bortrag beuticher Orchefter-Mufiter fabig ift, wenn biefe ber ungleich wechselnben Berwendung ihrer Fahig-teiten anhaltend fich enthoben fühlen, um bei ber Lösung höherer Aufgaben verweilen zu konnen, an benen fie fonft nur haftig vorüber getrieben werben. Bon ber glüdlichen Afuftit feiner Aufftellung im zwedmäßigften Berhaltniffe gur beutlichen Sonorität ber Besammtwirfung mit ben Sangern ber Scene getragen, erreichte unfer Orchefter eine Schonheit und Beiftigfeit bes Bortrages, welche von jebem Unborer unferer Aufführungen auf bas Schmerglichfte vermißt werben, sobald er in ben pruntenben Operntheatern unferer Großstäbte wieber ber Birfung ber roben Unordnungen für bie bort gewöhnte Orchefter-Berwendung fich ausgesett fühlt.

Somit konnten wir uns, auch burch die Einwirkungen der uns umschließenden akustischen wie optischen Atmosphäre auf unser ganzes Empsindungsvermögen, wie der gewohnten Welt entrückt silken, und das Bewußtsein hiervon trat deutlich in der dangen Mahnung an die Rücksehr in eben diese Welt zu Tage. Verdankte ja auch der "Parsisal" selbst nur der Flucht vor derselben seine Entstehung und Ausbildung! Wer kann ein Leben lang mit offenen Sinnen und freiem Herzen in diese Welt des durch Lug, Trug und Heuchelei organisirten und legalisirten Mordes und Raubes bliden, ohne zu Zeiten mit schaubervollem Etel sich von ihr abwenden zu müssen? Wohin trisst dann sein Blid? Gar oft wohl in die Tiese des Todes. Dem anders Berusenen und hiersür durch das Schickal Abgesonderten erscheint dann aber wohl das wahrhaftigste Abbild der Welt selbst als Erlösung weissagende Mahnung ihrer innersten Seele. Über diesem wahrtraumhaften Abbilde die wirkliche Welt des Truges selbst vergessen zu dürsen, dünkt dann der Lohn für die leidenvolle Wahrhaftigseit, mit welcher sie eben als jammervoll von

Digiti 20 % Google

ihm erkannt worden war. Durfte er nun bei der Ausbildung jenes Abbildes selbst wieder mit Lüge und Betrug sich helsen können? Ihr alle, meine Freunde, erkanntet, daß dieß unmöglich sei, und die Wahrhaftigkeit des Borbildes, das er euch zur Nachbildung darbot, war es eben, was auch euch die Weihe der Weltentrückung gab; denn ihr konntet nicht anders als nur in jener höheren Wahrhaftigkeit eure eigene Befriedigung suchen. Daß ihr diese auch sandet, zeigte mir die wehmuthvolle Weihe unseres Abschiedes bei der Trennung nach jenen edlen Tagen. Uns allen gab sie die Bürgschaft für ein hocherfreuliches Wiesbersehen.

Diesem gelte nun mein Gruß! -

Benedig, 1. November 1882.

Bericht

über bie

Wiederaufführung eines Jugendwerkes.

An den Herausgeber des "Mufikalischen Wochenblattes".

Lieber Berr Fritid!

Es versteht sich ganz von selbst, daß Sie einmal wieder eine Nachricht von mir für Ihr Blatt bekommen muffen. Sie haben es gewagt, meine gesammelten Schriften und Dichtungen, neun Banbe, - und in einer fehr ftarten Auflage, bie Ihnen mit ber Beit Beschwerben bereitet hat, - herauszugeben, und mir bafür ein Honorar zu gahlen. Niemand wollte bieß vor zwölf Jahren übernehmen; felbft meine Schrift über Beethoven hatte mir turg vorher einer Ihrer Borganger gurudgewiesen, weil ihn ber beutsch-frangofische Rrieg genirte. Seitbem haben Sie in Ihrem Blatte nicht nur fehr forberlich ftets über mich berichten laffen, fonbern auch bei Mittheilungen über mich auf einen accentuirt anftanbigen Con gehalten, für beffen Werth Ihre Herren Rollegen sonst teinen ausgezeichneten Sinn zu erkennen geben; einzig irrten Sie baun und wann nur barin, baß Sie von Anderen begangene Unanftandigkeiten durch volle Reprobuction berfelben zu züchtigen glaubten, während Sie bamit nur anftanbige Lefer mit Dingen befannt machten, bie fie eben

ignoriren wollten. Inbessen, es mag wohl Alles jum Intereffanten ber Erscheinungswelt beitragen! -

Beute follen Sie, jum Lohn für alles mir ermiesene Bute. auch etwas gang Geheimes von mir erfahren. Ich habe am vergangenen Beihnachtsabend, hier in Benedig, ein Familien-Jubiläum ber bor gerabe fünfzig Rahren ftattgefundenen erften Aufführung einer, in meinem neunzehnten Lebensjahre bon mir eigenhandig tomponirten Symphonie begangen, inbem ich biefelbe, nach einer uneigenhändigen Bartitur, von bem Orchefter ber Profefforen und Röglinge bes hiefigen Lyceums St. Marcello, unter meiner Direction, meiner Frau gur Feier ihres Geburtstages vorspielen ließ. Ich betonte: uneigenhanbig; und bamit hat es eben bie besondere Bewandniß, welche biese Angelegenheit in bas gang Geheimnisvolle gieht, weghalb ich fie benn auch nur Ihnen mittheile.

Beschichtlich sei zunächft Folgendes festgeftellt.

In ber driftlichen Bor-Jettzeit Leipzig's, beren wohl nur fehr wenige meiner geburtsstädtischen Mitburger sich noch erinnern werben, mar bas fogenannte Bewandhaus-Ronzert felbft für Anfänger meiner "Richtung" acceffibel, ba in letter Inftang über bie Bulaffung neuer Kompositionen ein würdiger alter Berr, ber Hofrath Rochlit, als Borftand entschieb, ber bie Sachen genau nahm und orbentlich fich ansah. Ihm war meine Symphonie vorgelegt worben, und ich hatte ihm nun meinen Befuch zu machen: ba ich mich ihm verfonlich vorstellte, schob ber stattliche Mann seine Brille auf und rief: "was ift bas? Sie find ja ein gang junger Menfch: ich hatte mir einen viel älteren, weit erfahreneren Romponisten erwartet." lautete benn gut: Die Symphonie ward angenommen; boch wünschte man, daß fie womöglich zubor von der "Euterpe", ge wiffermaagen gur Brobe, aufgeführt wurbe. Richts war leichter als bieß zu bewerfftelligen: ich ftanb gut mit biefem untergeord= neteren Orcheftervereine, welcher bereits im "alten Schutenhause" vor bem Betersthore eine ziemlich fugirte Ronzertouverture bon mir freiwillig aufgeführt hatte. Bir hatten uns jest, um Beihnachten 1832, nach ber "Schneiberherberge" am Thomasthore übergefiedelt, - ein Umftand, ben ich zu beliebiger Berwerthung unfren Biglingen gern überweife. 3ch entfinne mich, bag wir bort burch bie mangelhafte Beleuchtung febr in-

kommodiert waren; boch fab man wohl genug, um nach einer Brobe, in welcher ein ganges Kongertprogramm außerbem noch mit bestritten worben mar, meine Symphonie wirklich herunter zu spielen, wenn mir felbft bieg auch wenig Freude machte, ba fie mir gar nicht gut flingen zu wollen ichien. Allein, wozu ift ber Glaube ba? Beinrich Laube, ber fich bamals mit Auffeben schriftstellernd in Leipzig aufhielt und sich gar nichts baraus machte, wie etwas Mang, hatte mich in Protektion genommen; er lobte meine Symphonie in ber "Zeitung für bie elegante Belt" mit großer Barme, und acht Tage barauf erlebte meine gute Mutter bie Verfetung meines Bertes aus ber Schneiberberberge in das Gewandhaus, wo es, unter so ziemlich ahnlichen Umftanden wie bort, seine Aufführung erlitt. Man war bamals gut für mich in Leipzig: etwas Berwunderung und genügendes Bohlwollen entließen mich für Beiteres.

Dieses Beitere anberte fich aber febr. Ich hatte mich auf bas Opernfach geworfen, und im Gewandhaufe hatte bie Gemutblichkeit ein Enbe erreicht, als nach einigen Jahren Denbelsfohn fich biefer Anftalt angenommen hatte. Erstaunt über bie Bortrefflichkeit ber Leiftungen diefes damals noch fo jungen Meisters suchte ich mich, bei einem fpateren Aufenthalte in Beipgig (1834 ober 35), biefem zu nabern, und gab bei biefer Bele genheit einem sonberbar innerlichen Beburfniffe nach, inbem ich ihm bas Manuftript meiner Symphonie mit ber Bitte überreichte ober eigentlich aufzwang, basselbe - felbft gar nicht anzuseben. fondern nur bei fich zu behalten. Um Ende bachte ich mir hier-bei wohl, er fabe boch vielleicht hinein und sage mir irgend einmal etwas barüber. Dieß geschah aber niemals. Im Laufe ber Jahre führten mich meine Wege oft wieber mit Menbelssohn Busammen; wir faben uns, fpeiften, ja muficirten einmal in Leipzig mit einander; er affifrirte einer meiner ersten Auffüh-rungen meines "fliegenden Hollander" in Berlin und fand, daß, ba bie Oper boch eigentlich nicht gang burchgefallen war, ich boch mit bem Erfolge gufrieben fein tonnte; auch bei Belegenheit einer Aufführung bes "Tannhäufer" in Dresben außerte er, bag ihm ein kanonischer Einsat im Abagio des zweiten Finales gut ge-fallen hätte. Nur von meiner Symphonie und ihrem Manuscrivte tam nie eine Sylbe über feine Lippen, was für mich Grund genug war, nie nach bem Schicffale besfelben zu fragen.

Die Zeiten vergingen: mein geheimnifvoller berühmter Gonner war langft gestorben, als es Freunden von mir einfiel, nach jener Symphonie zu fragen; einer bon biefen mar mit Mendelssohn's Sohne bekannt und unternahm bei ihm als bem Erben bes Meifters, eine Nachfrage; andere Rachforschungen blieben, wie diese erfte, ganglich erfolglos: das Manuscript war nicht mehr vorhanden, ober es tam wenigstens nirgends jum Borfchein. Da melbete mir vor einigen Jahren ein alterer Freund aus Dresben, es habe fich bort ein Roffer mit Mufitalien vorgefunden, ben ich in wilder Beit herrenlos hinterlaffen hatte: in biefen entbedte man die Orchesterftimmen meiner Symphonie, wie fie einst von einem Brager Copisten für mich ausgeschrieben worden waren. Rach biefen Stimmen, welche nun wieber in meinen Besitz gelangten, sette mein junger Freund A. Seibl mir eine neue Partitur zusammen, und ich konnte nun, nach bereits fast einem halben Sahrhundert, burch bequeme Überlefung berselben mich barüber in Nachsinnen versetzen, was es mit bem Berschwinden jenes Manuscriptes wohl für eine Bewandniß gehabt haben moge. Gewiß eine gang unschuldige. Denn in bem Bewußtfein, daß feine Wiederauffindung gar teine Bebeutung außer einer freundlichen Familien-Erfahrung haben tonnte, beschloß ich, mein Wert auch nur als Familien-Gebeimniß noch einmal zum Ertonen bringen zu laffen.

Dieß geschah nun hier in höchst freundlicher Beise, vor einigen Tagen in Benedig, und die Ersahrungen, die hierbei zu machen waren, seien Ihnen jest noch in Kürze mitgetheilt. Bor Allem bezeuge ich, daß die Aufführung von Seiten des Orchesters des Lyceum's mich sehr befriedigte, wozu jedenfalls auch eine starke Anzahl von Proben verhalf, welche man mir seiner Zeit in Leipzig nicht zur Verfügung stellen konnte. Die guten Anlagen des italienischen Musikers für Ton und Bortrag dürsten zu vortresslichen Bildungen benützt werden können, wenn beutsche Instrumentalmusit im Interesse des italienischen Musikgeschmakes läge. Meine Symphonie schien wirklich zu gefallen. Dich im Besonderen belehrte das Befassen mit diesem meinem Jugendwerke über den charakteristischen Gang in der Ausbildung einer musikalisch produktiven Begadung zum Gewinn wirklicher Selbständigkeit. Bon großen Dichtern, wie von Goethe und Schiller, wissen wir, daß sogleich ihre Jugendwerke das ganze Hauptthema

ihres produktiven Lebens mit großer Pragnang aufzeigten: Berther, Got, Egmont, Fauft, alles warb von Goethe im früheften Anlaufe ausgeführt ober boch beutlich entworfen. Anders treffen wir es beim Dufiter an; wer mochte in ihren Augendwerten fogleich ben rechten Mogart, ben wirklichen Beethoven mit ber Bestimmtheit erkennen, wie er bort ben vollen Goethe, und in seinen Aufsehen erregenden Jugendwerken sofort ben mahrhaftigen Schiller ertennt? Wenn wir hier ber ungeheuren Diberfitat ber Weltanschauung bes Dichters und ber Weltempfindung bes Dufiters nicht wieder auf ben Grund geben wollen, fo tonnen wir boch bas eine alsbalb näher bezeichnen, bag nämlich die Mufit eine wahrhaft tunftliche Runft ift, Die nach ihrem Formenwesen zu erlernen, und in welcher bewußte Deifterschaft, b. h. Fähigkeit zu beutlichem Ausbruck eigenster Empfinbung, erft burch volle Aneignung einer neuen Sprache ju gewinnen ift, mahrend ber Dichter, was er mahrhaftig erschaut, sofort beutlich in feiner Muttersprache ausbruden tann. Wenn ber Mufitjunger genügende Beit in vermeintlicher melobischer Brobuttion gefaselt hat, beängstigt und beschämt es ihn wohl endlich, gewahr Bu werben, bag er eben nur feinen Lieblingsvorbilbern bisher nachlallte: ihn verlangt es nach Selbständigkeit, und diefe gewinnt er fich nur durch erlangte Meisterschaft in ber Beberrfoung ber Form. Run wird ber vorzeitige Melobift Rontrapunttift; jest hat er es nicht mehr mit Melobien, sondern mit Themen und ihrer Berarbeitung ju thun; ihm wird es jur Luft, barin auszuschweifen, in Engführungen, Übereinanderftellungen ameier, breier Themen bis gur Erschöpfung jeber erbentlichen Möglichkeit zu schwelgen. Wie weit ich zu jener Beit es hierin gebracht, ohne babei boch die braftisch feste Formenfassung meiner großen symphonistischen Borbilber, Mogart's und besonbers Beethoven's, aus ben Augen und bem Bewußtfein zu verlieren, bieß erstaunte eben ben trefflichen Hofrath Rochlitz, als er ben neunzehnjährigen Jüngling als ben Berfaffer jener Symphonie vor fich gewahrte.

Daß ich nun aber bas Symphonieschreiben aufgab, hatte wohl feinen ernftlichen Grund, über welchen ich mich nach ber neuerlichen Bieberauffindung biefer Arbeit aufzuklären Gelegenheit nahm. Meiner Frau, welcher die vorbereitete Aufführung berfelben als überrafchung gelten follte, glaubte ich im

Boraus jebe hoffnung benehmen zu muffen, in meiner Symphonie einem Buge von Sentimentalität begegnen zu können: wenn etwas barin vom Richard Bagner zu erkennen fein murbe, fo burfte bieg höchstens bie grenzenlose Buversicht sein, mit ber biefer schon bamals sich um nichts tummerte, und von ber balb nachher auftommenden, ben Deutschen so unwiderstehlich ge-wordenen Dudmäuserei sich unberührt erhielt. Diese Zuverficht beruhte bamals, außer auf meiner kontrapunktischen Siderheit, welche mir fpater ber Sofmusiter Strauf in Munchen bennoch wieder bestritt, auf einem großen Bortheile, ben ich bor Beethoven batte: als ich mich nämlich etwa auf ben Standpunkt von beffen zweiter Symphonie ftellte, tannte ich boch icon bie Eroica, die C moll- und bie A dur-Symphonie, die um bie Beit ber Abfaffung jener zweiten bem Meifter noch unbefannt maren, ober boch höchstens nur in großer Undeutlichkeit erft borschweben tonnten. Wie febr biefer gludliche Umftand meiner Sympho= nie ju Statten tam, entging weber mir, noch meinem theuren Frang Liszt, ber in ber Gigenschaft meines Schwiegervaters mit ber Familie ber Aufführung im Liceo beiwohnen burfte. Trop



gut kontrapunktiren, aber wenig fagen läßt, murbe meine Arbeit als "Jugendwert", bem ich leiber bas Epitheton "altmobisch" geben zu miffen glaubte, gelten gelaffen, bem fomit bezeichneten "altmodischen Jugendwerte" ftellte ein heimlicher Untisemit meiner Befanntichaft bas "neumobische Subenwert" entgegen; morüber es glücklicher Beife zu feinen weiteren Kontroberfen tam. Damit Sie aber einen Begriff bavon erhalten, wie weit ich es vor fünfzig Jahren boch bereits auch im Elegischen gebracht hatte, gebe ich Ihnen hiermit bas Thema - nein! wollen wir fagen - bie Delobie bes zweiten Sapes (Andante) zum Beften, welche, obwohl fie ohne bas Andante ber Cmoll- und bas Allegretto ber Adur-Symphonie wohl nicht bas Licht ber Welt erblidt halte, mir feiner Beit fo fehr gefiel, bag ich fie in einem zu Magbeburg veranstalteten Neujahrsfestspiel als melobramatische Begleitung bes trauernd auftretenden und Abschied nehmenden alten Jahres wieber benütte. Dit ber Bebeutung biefer Berwendung bezeichne es bießmal meinen Abschied auch von Ihnen.



Benedig, Sylvester 1882.

Richard Bagner.

Brief an h. v. Stein.

Lieber Berr bon Stein!

Da ich Sie aufforderte, mit den vor zwei Jahren von Ihnen begonnenen Darftellungen ausbrudsvoller geschichtlicher Borgange in bramatischer Form fortzufahren, nahm ich mir zugleich bor, eine kleinere und größere Sammlung folcher Scenen, sobald Sie fie veröffentlichen wollten, unferen Freunden mit ber Rundgebung ber Bebeutung, die ich ähnlichen Arbeiten beilege, anguempfehlen. Bum Erscheinen im Drucke faft überreif, martet Ihr Wertchen nur auf die Ausführung meines Borfages, um bem Lefer vorgelegt zu werben. Bahrend ich nun burch Abhaltungen aller Art verhindert war, theilten Sie sich mir felbst in einem für mich fo erfreulichen Schreiben über ben Charafter mit, welchen Sie bieser Sammlung zuerkannt zu wiffen wünschten, und bas von Ihnen hierbei Berührte und Gefagte bunkt mich fo werthvoll zur Verwendung für das wiederum von mir darüber zu sagenbe, daß ich nicht beffer thun zu können glaube, als jenes Ihr Schreiben bem meinigen voranstellend, ben uns interessirenben Gegenstand in dieser Form eines Briefwechsels*) por un= feren Freunden zu erörtern.

^{*)} In dieser Form als Ginführung des Buches "Helben und Belt. Dramatische Bilber von Heinrich von Stein" abgedruckt. Anm. b. Herausg.

Sie drückten sich darüber aus, daß Sie, in so nahe Berührung mit mir gerathen, einem Berlangen nach Betheiligung an künstlerischen Gestalten nachgaben, als Sie jene dramatischen Scenen entwarfen. Eine Ausmunterung zur Berwendung gerade dieser Form der künstlerischen Darstellung gewannen Sie durch die geistvollen Arbeiten A. Kömusat's, namentlich dessen Abälard, sodann wohl besonders durch die geniale Behandlung der charakteristischen Hauptmomente der Renaissane durch unseren Gobineau. Gewiß konnten Sie keinen glücklicheren Vorschritt thun, als diesen vom philosophirenden Nachdenker zum dramatisirenden Klarseher. Sehen, sehen, wirklich sehen, — das ist es, woran Allen es gebricht. "Habt Ihr Augen? Habt Ihr Augen?"— möchte man immer dieser ewig nur schwahenden und horchenden Welt zurusen, in welcher das Gesen des Sehen bertritt. Wer

je wirklich sah, weiß woran er mit ihr ift.

Mehr als alle Philosophie, Geschichts= und Racentunde belehrte mich eine Stunde mahrhaftigften Sehens. Es war bieß am Schließungstage ber Parifer Beltausftellung bes Jahres 1867. Den Schulen war an diesem Tage ber freie Besuch berfelben geftattet worben. Am Ausgange bes Gebaubes burch ben Ginzug ber Taufende bon mannlichen und weiblichen Boglingen ber Barifer Schulen feftgehalten, verblieb ich eine Stunde lang in ber Mufterung fast jebes Gingelnen biefes, eine gange Butunft barftellenden, Jugenbheeres verloren. Mir murbe bas Erlebniß biefer Stunde zu einem ungeheuren Greigniß, so baß ich por tieffter Ergriffenheit endlich in Thranen und Schluchzen ausbrach: bieg wurde von einer geistlichen Lehrschwefter beachtet, welche einen der Madchenzuge mit hochfter Sorgfamteit anleitete und am Portale des Einganges wie verstohlen nur aufzubliden fich erlaubte; ju flüchtig nur traf mich ihr Blid, um, felbst wohl im gunftigften Fall, bon meinem Buftande ihr ein Berftanbniß zu erweden; boch hatte ich mich foeben bereits gut genug im Sehen geübt, um in biefem Blide eine unaussprechlich ichone Sorge als die Seele ihres Lebens zu lefen. Diese Erscheinung erfaßte mich um fo eindringender, als ich nirgends fonft in den unabsehbaren Reihen ber Gefährten und Führer auf eine gleiche, ja nur ähnliche getroffen war. Im Gegentheile hatte mich bier Alles mit Grauen und Jammer erfüllt: ich erfah alle Lafter der Beltftadtsbevölkerung im Boraus gebilbet, neben Schwäche und

Krankhaftigkeit, Rohheit und boshaftes Begehren, Stumpsheit und Herabgedrückseit natürlicher Lebhaftigkeit, Scheu und Angst neben Frechheit und Tücke. Dieß Alles angeführt von Lehrern allermeist geistlichen Standes in der häßlich eleganten Tracht des neumodischen Priesterthums; sie selbst willenlos, streng und hart, aber mehr gehorchend als herrschend. Ohne Seele Alles — außer jener einen armen Schwester.

Ein langes tiefes Schweigen erholte mich von dem Einsbrucke jenes ungeheueren Sehens. Sehen und Schweigen: dieß wären endlich die Elemente einer würdigen Errettung aus dieser Welt. Nur wer aus solchem Schweigen seine Stimme erhebt, darf endlich auch gehört werden. Sie, mein noch so junger Freund, haben, wenigstens vor mir, diesen Anspruch sich erworsben, und was ich damit meine, möchte ich hier deutlicher bezeichsnen.

Über bie Dinge biefer Belt zu reben, scheint febr leicht zu fein, ba alle Welt eben barüber rebet: fie aber fo barauftellen. baß fie felbst reben, ift nur Seltenen verlieben. Bu ber Belt reben tann man nur, wenn man fie gar nicht fieht. Wer bermöchte 3. B. ju einer Reichstagsversammlung zu reben, sobald er fie genau fahe? Der Parlamenterebner wendet fich an ein Abstrattum, an Barteien, an Meinungen, Die fich felbft wieber für "Anschanungen" halten; benn mit Anschauungen verwechseln fich bie bort figenden Berfonen felbit, welchen beghalb bei Beleibigungen por Gericht fo fchwer beigutommen ift, weil fie behaup= ten, fie meinten nie eine Berfon, fonbern nur eine Anschauung. Ich glaube, wer einmal folch eine Bersammlung mit wirklich fehenbem Auge Mann für Mann fo mufterte, wie es mir mit jenem Barifer Schulheere beschieben mar, murbe nie in feinem Leben ein Bort mehr zu ihr reben. Wie follte er in Wahrheit noch zu Leuten fprechen konnen, bei benen Mues Schatten ift, Unschauung ohne Erfichtlichfeit? Saltet ihnen die Bilbniffe Guftav Abolf's und Ballenftein's neben einander bor, und fragt fie, wer von biefen Beiben ber freie Selb und wer ber binterliftige Ranteschmied mar, fo zeigen fie auf Ballenftein als Belben und auf Guftav Abolf als Intriquanten, weil biek eben ihre "Anschauung" ist.

Diese nichtigsten und unintereffanteften Befen, wie anders erscheinen fie uns aber ploglich, wenn ein Shatespeare fie wieber

zu uns sprechen läßt: jest lauschen wir bem albernften ihrer Worte, benen ber große Dichter einst im Leben sein erhabenes Schweigen entgegengesett hatte. Hier ward bieses zur Offensbarung, und die Welt, aus ber wir jest entrückt sind, zu ber wir kein Wort zu reben haben, sie dünkt uns im Lächeln des Dichters erlöst.

Und bieß ift eben bas Drama, welches feine Dichtungsart ift, sondern bas aus unfrem schweigenden Innern gurudgeworfene Spiegelbild ber Welt. Schreiben jene Herren von ber "Anschauung" zu hunderten Theaterstücke, in benen sich wieber ihre Anschauungen spiegeln, so hat uns bieg nicht irre zu machen, wenn wir für jett das Drama auf unsere Weise bersuchen, indem wir zunächst uns des Bortheils bemächtigen, nicht mehr über Menschen und Dinge zu reben, sonbern biese felbst sprechen zu laffen. Daß Ihnen, lieber Freund, bei biesem Unternehmen sofort die erften Berfuche gelangen, ward mir alsbald baraus erflärlich. daß Ihnen das sehnende Schweigen zu eigen geworden war; benn nur aus diesem Schweigen keimt die Kraft der Darstellung bes Gesehenen. Sie hatten bie Geschichte und ihre Borgange gesehen und konnten fie nun sprechen lassen, weil sie nicht eigentlich bie Geschichte, noch felbft bie Borgange, bie uns ein emiges Dunkel bleiben werben, fondern bie Berfonen, die in ihrem Sanbeln und Leiben erfebenen Berfonen, fprechen liegen. Jene Geschichte, in welcher es nicht ein Sahrhundert, nicht ein Sahr= zehnt giebt, bas nicht fast einzig von der Schmach bes menschlichen Geschlechtes erfüllt ist, überlaffen wir, zur Stärfung ihres steten Fortschritts-Glaubens, ben Anschauungen unserer Profes foren; wir haben es mit ben Menschen zu thun, wit welchen, je bervorragender fie waren, die Geschichte zu keiner Beit etwas anzufangen wußte: ihre Uberschreitungen bes gemeinen Billensmaafes, zu benen eine leibensschwere Nothwendigfeit fie brangt, find es, was uns einzig angeht und bie Welt mit ihrer Geschichte uns soweit übersehen läßt, daß wir fie vergeffen, - bie einzig mögliche Berföhnung bes Sebenben mit ihr.

Und hierdurch haben Ihre Scenen, die man ihrer Antünsbigungen nach für bloße Abhandlungen in dialogischer Form halten möchte, das wahre dramatische Leben gewonnen, welches uns sofort mit der Freude des Sehens sesselt. Sie behandeln keine Abstrakta: mit Allem, was sie umgiebt, treten Ihre Gestals

ten lebendig, durchaus individuell und unverwechselbar auf uns zu, — hier Katharina von Siena, dort Luther — leibhaftig und vertraut Alle wie diese.

Doch bleibt es unverkennbar, daß die Luft am Dramatifiren Sie nur beftimmte, weil Ihnen Ungeheures am Bergen lag. Das, worüber wir endlich immer weniger gern mehr fprechen und reben, foll aus fich und für fich felbft reben. Es ift mahr, wir haben Unschauungen, und zwar eigentliche, wirkliche, mabrend jene Reichs = Profefforen fich ber Unschauungen nur aus Sprachverwirrung bebienen, ba fie merten, bag fie felbft nicht einmal von Anfichten bei fich reben konnten, fonbern bochftens bon Meinungen, unter ber Unleitung ber verschiedenen öffentlichen Meinungen. Unfere Unschauungen von der Welt find uns aber zu großen, unabweisbar innerlichen Angelegenheiten geworden. Wir fragen uns über bas Schicffal biefer fo erkannten Belt, und ba wir in ihr leiben und leiben feben, fo fragen wir uns nach Seilung ober wenigstens Berebelung ber Leiben. wir mit allem Beftebenben jum Untergange beftimmt, fo wollen wir auch in diesem einen Awed ertennen, und seben ihn in einen mürdigen, iconen Untergang.

Die Bestimmung, die wir hiermit unferm Leben geben, haben Sie mit fo vollendeter Deutlichfeit, Ginfachheit und überzeugenber Beredtsamkeit burch eine Antwort Ihres Solon's auf eine Frage bes Rrofos*) bezeichnet, daß ich jene Borte als bas Grund= thema für unfere weiteren Berftanbigungen fest gehalten munichte. und Sie beghalb auch bestimmte, im Buchbrud fie fur bas Muge bervortreten zu laffen. Gingig von dem Ausspruche Ihres Beifen aus die Welt betrachtet, muß biefe uns werth bunten, die schwerften Mühen unseres Lebens ihr zuzuwenden, da einzig in Diefen Mühen mir fie begriffen feben burfen. Bat ben Blan Ihrer folgenden bramatischen Ausführungen auch wohl nicht eigentlich die Absicht einer Ausarbeitung ber weiteren, burch ienes Grundthema bestimmten Gedanten Ihnen eingegeben, fo war es boch natürlich, daß jebe ihrer Gingebungen in einer Beziehung bazu fteben mußte. Sie gelangen hierbei in ber Folge ber Übersicht der Sie anziehenden Erscheinungen zu einem letten Bilbe: "Beimathlos", mit welchem Sie für jest, fdmerer Gedan-

^{*)} S. 9 bes angeführten Buches.

ten voll, die Reihe beschließen. Wie hier ein Erlebnig vorliegt, feben wir uns baburch auch unmittelbar wieber auf bas Leben hingewiesen. Sier fteben wir wieber vor bem Abgrunde, von bem wir uns nicht mit verzagtem Graufen abwenden burfen, wenn wir unfere wahrhaftige Durchdrungenheit von jenem Grundgebanken bezeugen wollen. Run scheint es ber Thaten mehr als je zu bedürfen; und boch haben gerade auch Sie uns soeben wahrhaftig gezeigt, daß auf allem Thun ber Ebelften ein Fluch laftet, ber bem buntlen Bewuftfein ber Belt von ihrer Unrettbarteit fich zu entladen scheint. Will uns nun ber Muth finten. fo gebenten wir Ihres Solon's. Ronnen wir bie Welt nicht aus ihrem Fluche erlofen, fo konnen boch thatige Beifpiele ber ernfthafteften Erfenntniß ber Möglichkeit ber Rettung gegeben werben. Wir haben die Wege zu erforschen, auf welchen uns bie Natur felbst mit gart pflegendem und erhaltendem Sinne vorgearbeitet haben dürfte. Diese suchte Goethe auf, und ward uns dadurch ein so beruhigendes und ermuthigendes Borbild. Daß seinem greifen "Fauft" zur Berrichtung eines Afples für freie menschliche Thatigfeit ber Teufel felbft helfen mußte, läßt uns zwar biese seine Gründung noch nicht als bie bauerhafte Freiftätte des Reinen erkennen: aber bem Teufel felbit mar bamit bie Seele bes Berichulbeten entwunden, benn ein Engel bes himmels liebte ben Raftlofen. Wie ernft ber Dichter ben im Schaffen ber Natur aufgefundenen erhaltenden Bilbungs= trieb auch in diesen Inftintten ber menschlichen Gesellschaft aufausuchen fich angelegen fein ließ, baben Gie, mein Freund, in ben Busammenftellungen seiner "Wanderjahre" so vorsichtig als ersichtlich nachgewiesen: unvertennbar nahm ihn ber Gebante ber Möglichkeit einer gesellschaftlichen Reubegrundung auf einem neuen Erbboben lebhaft ein. Mit flarem Sinne erfannte er. baß von einer blogen Auswanderung wenig zu erwarten fei, wenn im Mutterschoofe ber alten Beimath felbft eine geiftig sittliche Neugeburt nicht vorangegangen ware, und für biese eben suchte er uns finnige Borbilber bon ergreifenbem Ausbruck barauftellen.

In welchem Verhältnisse Kolonien zu ihrem Mutterlande ganz naturgemäß verbleiben, hat uns Carlyle beutlich nachgewiesen: wie die Afte des Baumes, welche, von ihm losgelöst und neu verpflanzt, immer nur das Leben dieses Baumes in fich tragen, mit ihm altern und sterben, so bleiben die fernsten Berpflanzungen ber Ameige eines Bolfes bem Leben besielben unmittelbar zugehörig, fie tonnen burch icheinbare Jugenblichfeit täuschen, und boch leben fie nur noch von berfelben Wurzel, aus welcher ber Stamm wuchs, alterte, verborrt und ftirbt. Geschichte lehrt uns, daß nur neue Bolferstämme felbft auf bem Boben alternder und dahinsiechender neues Leben erwachen lie-Ben, burch bie Bermischung mit biefen aber einem gleichen Siech= thume verfielen. Sollte jest noch ben beutschen Stämmen burch Rurudgeben auf ihre Wurzeln eine Fabigfeit zugesprochen werben, die ber ganglich semitifirten sogenannten lateinischen Welt verloren gegangen ift, fo konnte eine folche Möglichkeit etwa baraus geschöpft werben, bag biefe Stamme, burch ihr Eintreten und Ginleben in jene Belt, an ihrer natürlichen Entwidelung eben erft noch verhindert worden feien, und nun, burch schwere Leiden ihrer Geschichte zur Ertenntnig ihrer naben völligen Entartung angeleitet, gur Rettung ihres Rernes burch Berpflanzung auf einen neuen, jungfräulichen Boben hingetrieben Diesen Rern zu erkennen, ihn endlich noch lebensvoll und zeugungsfraftig in uns nachzuweisen, mochte benn jest unfere wichtigste Aufgabe fein: gelange es uns. burch folche Nachweisung ermuthigt, ber Natur felbft, die uns für jebe Bestaltung bes Individuums wie ber Gattung bie einzig richtige Unleitung in fichtbarem Borbilbe barbietet, mit verftandnigvoll ordnendem Sinn nabe ju treten, fo burften wir uns wohl berechtigt bunten, bem 3mede biefes fo rathselvollen Dafeins ber Belt vertrauenvoller nachzufragen.

Eine schwierige Aufgabe, die wir uns hiermit stellen würben; jede Boreiligkeit müßte dem Bersuche ihrer Lösung große Gefahr bringen: je schärfer wir die Linien des Bildes der Jukunft zu ziehen uns veranlaßt sähen, desto unsicherer würden sie den natürlichen Berlauf der Dinge bezeichnen. Bor Mem würde unsere im Dienste des modernen Stuates gewonnene Weisheit gänzlich zu schweigen haben, da Staat und Kirche uns nur als abschreckend warnende Beispiele belehren könnten. Nicht fern genug von der erzielten Vollendung könnten wir beginnen, um das Reinmenschliche mit dem ewig Ratürlichen in harmonischer Übereinstimmung zu erhalten. Schreiten wir auf solch maaßvollem Wege besonnen vor, so dürsen wir uns dann

auch in ber Fortsetzung bes Lebenswerkes unseres großen Dichters begriffen erkennen, und von seinem segenvollen Zuwinke geleitet uns des "rechten Weges" bewußt fühlen.

Nicht brauche ich Sie, mein Freund, zur Theilnahme an solcher Arbeit erst aufzusorbern: im besten Sinne find Sie das rin bereits begriffen.

Benedig, 31. Januar 1883. Richard Bagner.

Parsifal.

Gin Bühnenweihfeftspiel.

Perfonen der Sandlung.

Amfortas. Titurel. Gurnemanz. Barfifal. Klingsor. Kunbry.

Gralfritter und Anappen. — Rlingsor's Baubermabchen.

Ort der Handlung: auf dem Gebiete und in der Burg der Grafshüter "Monfalbat"; Gegend im Charakter der nörblichen Gebirge des gothischen Spanien's. Sodann: Aling sor's Zauberichloß, am Südabhange derfelben Gebirge, dem arabischen Spanien zugewandt anzunehmen. — Die Tracht der Grafsritter und Anappen ähnlich der des Templerrordens: weiße Wassenröde und Mantel; statt des rothen Areuges jedoch eine schwebende Taube auf Wanpen und Mantel gestidt.

Erster Aufzug.

Bald, icattig und eruft, doch nicht dufter.

Feisiger Boben. Eine Lichtung in ber Mitte. Links auffleigend wird ber Weg zur Grafsburg ausgenommen. Der Mitte bes hintergrundes zu fentt sich der Boben zu einem tiefer gelegenen Walbies hinab. — Tagesandruch. — Gurne mang (ruftig greisenhaft) und zwei Anappen (von gartem Jünglingsalter) sind schlafend unter einem Baume gelagert. — Bon ber linten Seite, wie von der Graisburg her, ertont ber feiertiche Avorgenweckut ber Bofaunen.

Gurnemanz (erwachend und die Anappen rüttelnb).

He! Ho! Waldhüter ihr!

Schlafhüter mitsammen!
So wacht boch mindeft am Morgen!
(Die beiben Rnappen ipringen auf, und senten fich, beschämt, sogleich wieder auf die Rnie.)

hört ihr ben Ruf? Run bantet Gott, bag ihr berufen ihn zu hören!

(Er fentt fich zu ihnen ebenfalls nieber; gemeiuschaftlich berrichten fie ftumm ihr Morgengebet; sobald die Bosaunen schweigen, erheben fie fich bann.)

Jest auf, ihr Knaben; feht nach dem Bab; Beit ist's, des Königs dort zu harren: dem Siechbett, das ihn trägt, voraus seh' ich die Boten schon uns nah'n.

(Bwel Ritter treten, von der Burg ber, auf.)

Heil euch! Wie geht's Amfortas heut? Wohl früh verlangt er nach dem Babe: das Heilkraut, das Gawan mit Lift und Kühnheit ihm gewann, ich wähne, daß es Lind'rung schuf?

Der erfte Ritter.

Das wähn'st du, ber boch Alles weiß? Ihm kehrten sehrenber nur bie Schmerzen balb zurück: schlasson starkem Bresten befahl er eifrig uns das Bad.

Gurnemanz

(bas haupt traurig fentend). Thoren wir, auf Lind'rung da zu hoffen,

wo einzig Heilung lindert!
Nach allen Kräutern, allen Tränken forscht nnd jagt weit durch die Welt; ihm hilft nur Eines nur der Eine.

Grfter Ritter.

So nenn' uns ben!

Surnemanz

Sorgt für bas Bab!

Der erfte Rnappe

(als er fich mit bem zweiten Rnappen bem hintergrunde zuwendet, nach rechts blidenb).

Seht bort die wilde Reiterin!

3meiter Anappe.

Sei!

Bie fliegen ber Teufelsmähre bie Mähnen!

Erfter Ritter.

Ja! Kundry dort.

3meiter Ritter.

Die bringt wohl wicht'ge Runbe?

Erfter Anappe.

Die Mähre taumelt.

Zweiter Anappe.

Flog fie durch die Luft?

Erfter Anappe.

Jest friecht fie am Boben.

3meiter Anappe.

Mit ben Mähnen fegt fie bas Moos.

Erfter Ritter.

Da schwang sich die Wilbe herab.

Runbry fturgt haftig, faft taumelnb berein. Bilbe Rleibung, hoch gefchurgt; Guttel von Schlangenhauten lang berabhangenb: fcwarzes, in lofen Bopfen flatternbes Daar; tief braun-rotifiche Gesichtsfarbe; stechenbe fcwarze Augen, guweilen wilb auf-bilgenb, öfters wie tobesflarr und unbeweglich. — Sie eilt auf Gurnemanz zu und bringt ihm ein Keines Arpftallgeläß auf.

Rnudrb.

hier nimm bu! - Balfam!

Gurnemang.

Bober brachteft bu bieß?

Aundry.

Von weiter her, als du denken kannst: Hilft der Balsam nicht, Arabien birgt

nichts mehr dann zu seinem Heil. — Frag' nicht weiter! — Ich bin mube.

(Sie wirft fich auf ben Boben.)

Ein Bug von Rnappen und Mittern, die Sanfte tragend und geleitenb, in welcher Amfortas ausgestredt liegt, gelangt, von lints ber, auf die Bune. — Gurnemans hat sich, von Runbry ab, fogleich den Antommenden zugewendet.

Surnemana

(mahrend ber Bug auf bie Buhne gelangt).

Er naht: sie bringen ihn getragen. — D weh'! Wie trag' ich's im Gemüthe, in seiner Mannheit stolzer Blüthe bes siegreichsten Geschlechtes Herrn als seines Siechthum's Knecht zu seh'n!

Behutsam! Bort, ber Ronig ftohnt.

Amfortas

(ber fich ein wenig erhoben).

So recht! — Habt Dank! Ein wenig Rast. — Nach wilder Schmerzensnacht nun Waldes Morgenpracht; im heil'gen See wohl labt mich auch die Welle: es staunt das Weh', die Schmerzensnacht wird helle. —

Erfter Ritter.

Herr, Gawan weilte nicht. Da seines Heilkrauts Kraft, wie schwer er's auch errungen, boch beine Hossnung trog, hat er auf neue Sucht sich fortgeschwungen.

Amfortas.

Ohn' Urlaub? — Möge bas er fühnen, baß schlecht er Gralsgebote hält! O webe ihm, bem tropig Rühnen, wenn er in Klingsor's Schlingen fällt!

So breche Keiner mir ben Frieben: ich harre beß', ber mir beschieben. "Durch Mitleib wissenb" — war's nicht so?

Gurnemanz.

Uns sagteft bu es so.

Amfortas.

"ber reine Thor" — —: mich bunkt, ihn zu erkennen: burft' ich ben Tod ihn nennen!

Gurnemanz.

Doch hier zubor: versuch' es noch mit biesem!

Amfortas

(es betrachtenb).

Woher bieß heimliche Befäß?

Gurnemanz.

Dir ward es aus Arabia hergeführt.

Amfortas.

Und wer gewann es?

Guruemanz.

Da liegt's bas wilde Beib. — Auf, Rundry! komm'! (Sie weigert fic.)

Amfortas.

Du, Kundry?

Muß ich bir nochmals banten, bu raftlos scheue Magb? —

Bohl benn!

Den Balsam nun bersuch' ich noch; es sei aus Dank für beine Treu'!

Aundry

(unruhig am Boben liegenb).

Nicht Dant! — Ha ha! Bas wird es helfen? Nicht Dant! — Fort, fort! Zum Bad!

Amfortas glebt bas Beichen jum Aufbruch; ber Bug entfernt fich nach bem tieferen hintergrunde ju. — Guruemang, ichwermutig nachblidend, und Runbry, ichwaftend auf bem Boden gelagert, find gurudgebileben. — Rnappen geben ab und ju.

Dritter Anappe (junger Mann).

He! Du da! — Was liegst du bort wie ein wildes Thier?

Qundrb.

Sind die Thiere hier nicht heilig?

Dritter Anappe.

Ja! boch ob heilig bu, bas wissen wir grab' noch nicht.

Bierter Anappe

(ebenfalls junger Mann). Mit ihrem Zauberfafte, wähn' ich, wird fie den Meister vollends verderben.

Gurnemana.

Hann Alles rathlos steht,
wie kämpsenden Brüdern in fernste Länder
Kunde sei zu entsenden,
und kaum ihr nur wißt, wohin? —
Wer, ehe ihr euch nur besinnt,
stürmt und fliegt da hin und zurück,
der Botschaft pslegend mit Treu' und Glück?
Ihr nährt sie nicht, sie naht euch nie,
nichts hat sie mit euch gemein!
Doch wann's in Gesahr der Hisse
die Luft,
der Eifer führt sie schier durch die Luft,
bie nie euch dann zum Danke rust.
Ich wähne, ist dieß Schaden,
so thät' er euch gut gerathen.

Dritter Anappe.

Doch haßt sie uns. — Sieh' nur, wie hämisch fie dort nach uns blidt!

Bierter Anappe.

Gine Beidin ift's, ein Bauberweib.

Gurnemang.

Ja, eine Berwünschte mag sie sein:
hier lebt sie heut', —
vielleicht erneu't,
zu büßen Schuld aus früher'm Leben,
die dorten ihr noch nicht vergeben.
Ubt sie nun Buß' in solchen Thaten,
die uns Ritterschaft zum Heil gerathen,
gut thut sie dann ganz sicherlich,
dienet uns, und bilft auch sich.

Dritter Anappe.

Dann ist's wohl auch jen' ihre Schuld, was uns so manche Noth gebracht?

Gurnemanz.

Ja, wann sie oft uns lange ferne blieb, bann brach ein Unglück wohl herein.

Und lang' schon kenn' ich sie;
noch länger kennt sie Titurel:
ber sand, als er die Burg bort weih'te, sie schlasend hier im Waldgestrüpp',
erstarrt, leblos, wie todt.
So sand ich selbst sie leglich wieder,
als uns das Unheil kaum gescheh'n,
das jener Böse dort über'm Berge
so schmählich über uns gebracht.

(811 Kundry.)

He! Du! — Hör' mich und sag': wo schweiftest bamals bu umber, als unser Herr ben Speer versor? — (Kunden schweigt.)

Warum halfst bu uns bamals nicht?

Rundry.

Ich helfe nie.

Bierter Anappe. Sie sagt's ba selbft.

Dritter Anappe.

Ist sie so treu und kühn in Wehr, so sende sie nach dem verlor'nen Speer!

Gurnemanz

(bufter).

Das ist ein And'res: — jedem ist's verwehrt. —

(Dit großer Ergriffenheit.)

Dh, wunden-wundervoller

heiliger Speer!

Dich sah ich schwingen

von unheiligster Hand! —

(In Erinnerung fich berlierenb.)

Mit ihm bewehrt, Amfortas, allzukühner, wer mochte bir es wehren

ben Baub'rer zu beheeren? — —

Schon nah' bem Schloß, wird uns ber Held entrudt: ein furchtbar schones Weib hat ihn entzückt:

in feinen Armen liegt er trunken,

ber Speer ift ibm entsunten;

ein Tobesichrei! — ich fturm' herbei: —

von dannen Klingsor lachend schwand,

ben heil'gen Speer hat er entwandt.

Des Königs Flucht gab tämpfend ich Geleite: boch eine Wunde brannt' ihm in der Seite:

bie Bunde ift's, bie nie fich schließen will.

Dritter Anappe.

So kanntest du Klingsor?

Gurnemanz

(zu bem erften und zweiten Rnappen, welche bom Gee ber tommen). Bie geht's bem Ronig?

Ameiter Anappe.

Ihn frischt bas Bab.

Griter Ruappe.

Dem Balfam wich ber Schmerz.

Gurnemang (nach einem Schweigen).

Die Bunde ift's, die nie fich schließen will! -

Dritter Anabbe.

Doch, Bäterchen, sag' und lehr' uns fein: bu kanntest Klingsor, wie mag bas sein?

Der britte und ber blerte Rnappe hatten fich julest icon ju Gurnemang' Gugen niedergefest; bie beiben anderen gefellen fich jest gleicher Beise ju ihnen.

Gurnemang.

Titurel, ber fromme Held, ber kannt' ihn wohl.

Denn ihm, ba wilber Feinde Lift und Macht bes reinen Glaubens Reich bedrohten,

ihm neigten sich in heilig ernster Nacht bereinst bes Heilands sel'ge Boten: baraus er trank beim letten Liebesmahle, bas Weihgefäß, die heilig edle Schale, barein am Kreuz sein göttlich Blut auch floß, zugleich den Lanzenspeer, der dieß vergoß, — ber Zeugengüter höchstes Wundergut, — bas gaben sie in unsres Königs Hut. Dem Heilthum baute er das Heiligthum.

Die seinem Dienst ihr zugesindet auf Pfaden, die kein Sünder sindet, ihr wißt, daß nur dem Reinen vergönnt ist sich zu einen

ben Brübern, die zu höchsten Rettungswerken bes Grales heil'ge Wunderkräfte stärken: d'rum blieb es dem, nach dem ihr fragt, verwehrt, Klingsor'n, so hart ihn Müh' auch drob beschwert. Jenseits im Thale war er eingesiedelt; darüber hin liegt üpp'ges Heidenland: unkund blieb mir, was dorten er gesündigt; doch büßen wollt' er nun, ja heilig werden. Ohnmächtig, in sich selbst die Sünde zu ertöbten,

an sich legt er die Frevlerhand, die nun, dem Grale zugewandt, verachtungsvoll deß' Hiter von sich stieß; darob die Wuth nun Klingsor'n unterwies,

wie seines schmählichen Opfers That ihm gebe zu bofem Bauber Rath; ben fand er jest: bie Bufte schuf er fich zum Wonnegarten, b'rinn machsen teuflisch holbe Frauen; bort will des Grales Ritter er erwarten ju bofer Luft und Bollengrauen: wen er verlockt, hat er erworben; schon Biele hat er uns verborben. -Da Titurel, in hohen Alter's Mühen, bem Sohne nun die Berrichaft bier verlieben, Amfortas ließ es ba nicht ruh'n ber Bauberplag' Ginhalt zu thun; bas wißt ihr, wie es ba fich fanb: ber Speer ift nun in Rlingsor's Sand; tann er felbft Beilige mit dem verwunden, ben Gral auch mahnt er feft ichon uns entwunden. (Runbry bat fich, in muthenber Unrube, oft beftig umgeweubet.)

Bierter Anappe.

Bor Allem nun: ber Speer febr' uns gurud!

Dritter Anappe.

Ha! wer ihn bracht', ihm war's zu Ruhm und Glud!

Gurnemanz

(nach einem Schweigen).

Vor dem verwaisten Heiligthum in brünst'gem Beten lag Amfortas, ein Rettungszeichen heiß erslehend; ein selliger Schimmer da entsloß dem Grale; ein heilig' Traumgesicht nun deutlich zu ihm spricht durch hell erschauter Wortezeichen Male: — "durch Mitleid wissend der reine Thor,

der reine Thor, harre sein',

ben ich erfor."

(Die bier Enappen wieberholen, in großer Ergriffenheit, ben Gprud.)

Bom See ber bort man Gefchrei und bas Rufen ber

Mitter und Anappen.

Beh'! Behe! - Hoho!

Auf! — Wer ift ber Frevler?

Gurnemang und die bier Rnappen fahren auf und wenden fich erichroden um.
— Ein wilber Schwan flattert matten Fluges bom See baber; er ift berwundet, ershält fich mubiam und fintt endlich fterbend gu Boben. — Bahrend bem:

Gurnemang.

Was giebt's?

Erfter Anappe.

Dort!

3meiter Anappe.

Bier! Gin Schwan.

Dritter Anappe.

Ein wilber Schwan!

Bierter Ruappe.

Er ist verwundet.

Andere Anappen (vom See herstürmenb).

Ha! Behe! Beh'!

Gurnemang.

Wer schof ben Schwan?

Der zweite Ritter (hervortommenb).

Der König grüßt' ihn als gutes Zeichen, als über dem See dort freis'te der Schwan: da flog ein Pfeil —

Rene Anappen (Barfifal vorführenb). Der war's! Der ichof! Dief der Bogen! ---Hoer ber Pfeil, den feinen gleich.

Gurnemanz (34 Barfifat). Bist bu's, der diesen Schwan erlegte?

Parfifal. Gewiß! Im Fluge treff' ich was fliegt.

Gurnemang.

Du thatest bas? Und bangt' es bich nicht vor der That?

Die Anappen.

Strafe den Frevler!

Gurnemanz.

Unerhörtes Bert!

Du tonntest morben? Hier im heil'gen Balbe,

beß' ftiller Frieden bich umfing?

Des Haines Thiere nahten bir nicht zahm, grußten bich freundlich und fromm?

Mus ben Zweigen, mas fangen bie Böglein bir?

Was that dir der treue Schwan?

Sein Beibchen zu suchen flog ber auf, mit ihm zu treisen über bem See,

ben so er herrlich weih'te zum heilenden Bab:

dem stauntest du nicht, dich lockt es nur

vem stauntest du nicht, dies tout es nui

zu wild findischem Bogengeschoß?

Er war uns hold: was ift er nun bir?

hier — schau' ber! — hier traf'st bu ihn:

ba ftarrt noch das Blut, matt hängen die Flügel; bas Schneegefieder dunkel befleckt. —

gebrochen das Aug', siehst du den Blid?

Wirst beiner Sündenthat du inne? —

(Barfifal hat ihm mit machienber Ergriffenheit jugebort: jest gerbricht er feinen Bogen und ichlenbert bie Bfeile bon fich.)

Sag', Knab'! Erfennst bu beine große Schulb?

(Barfifal führt bie Sand über bie Augen.)

Wie konntest du sie begeh'n?

Parfifal.

Ich wußte fie nicht.

Gurnemang.

Wo bift du her?

Parfifal.

Das weiß ich nicht.

Gurnemang.

Ber ift bein Bater?

Parfifal.

Das weiß ich nicht

Gurnemang.

Wer fandte bich biefes Weg's?

Parfifal.

Ich weiß nicht.

Gurnemanz.

Dein Rame bann?

Parfifal. Ich hatte viele,

boch weiß ich ihrer keinen mehr.

Gurnemanz.

Das weißt du Alles nicht?

(Far fic:)

So bumm wie ben

erfand ich bisher Rundry nur. — (Bu ben Rnappen, deren fich immer mehre berfammelt haben.) Jest geht!

Berfaumt ben Rönig im Babe nicht! — Helft! Die Rnappen haben ben Schwan ehrerbietig aufgenommen, und entfernen fich mit ihm fest nach bem See gu.

Gurnemanz

(fich wieber gu Barfifal wenbenb).

Nun sag'! Nichts weißt du, was ich dich frage: jest melbe, was du weißt! denn etwas mußt du doch wissen.

Parfifal.

Ich hab' eine Mutter; Herzeleibe fie heißt: im Balb und auf wilder Aue waren wir heim.

Gurnemanz.

Wer gab bir ben Bogen?

Parfifal.

Den schuf ich mir selbst, vom Forst die rauhen Abler zu scheuchen.

Gurnemanz.

Doch adelig scheinst du selbst und hochgeboren; warum nicht ließ beine Mutter besser Waffen dich lehren?
(Barlifal schweigt.)

Rundry (welche, in ber Balbede gelagert, ben Blid icharf auf Parfifal gerichtet hat. ruft mit raußer Stimme hinein):

> Den Baterlosen gebar die Mutter, als im Kampf erschlagen Gamuret: vor gleichem frühen Helbentod den Sohn zu wahren, waffenfremd in Deden erzog sie ihn zum Thoren die Thörin!

> > (Sie lacht.)

Parfifal (ber mit jaber Aufmerfamteit gugebort).

Ja! und einst am Waldessaume vorbei, auf schönen Thieren sitzend, kamen glänzende Männer; ihnen wollt' ich gleichen; sie lachten und jagten davon.

Nun lief ich nach, boch konnte sie nicht erreichen; burch Wildnisse kam ich, bergauf, thalab; oft ward es Nacht; dann wieder Tag: mein Bogen mußte mir frommen gegen Wild und große Manner.

> Rundrh (eifrig).

Ja, Schächer und Riesen traf seine Rraft: ben freislichen Knaben fürchten fie Alle.

Parfifal.

Wer fürchtet mich? Sag'!

Rundry.

Die Bofen.

Parfifal.

Die mich bebrohten, maren fie bos'?

Ber ift gut?

Gurnemanz (ernft).

Deine Mutter, ber bu entlaufen, und bie um bich fich nun härmt und grämt.

Rundrn.

Bu End ihr Gram: feine Mutter ift tobt.

Barfifal

(in furchtbarem Schreden).

Tobt? - Meine Mutter? - Wer fagt' es?

Rundry.

3ch ritt vorbei, und fah fie fterben: bich Thoren hieß fie mich grußen. (Barfifal wringt muthend auf Runbry zu und faßt fie bei der Rehle.)

management

Surnemanz

(ifn gurudhaltenb).

Berruckter Anabe! Wieder Gewalt?

Bas that bir bas Beib? Es fagte mahr.

Denn nie lügt Rundry, doch fah fie viel.

(Rachbem Gurnemang Runbry befreit, fteht Barfifal lange wie erftarrt; bann gerath er in ein heftiges Bittern.)

Parfifal.

3ch — verschmachte! —

(Runbrt ift haftig an einen Balbquell gehrungen, bringt jest Baffer in einem horne, besprengt bamit gunachft Barfifal, und reicht ihm bann gu trinten.)

Gurnemanz.

So recht! So nach bes Grales Gnabe: Das Boje bannt, wer's mit Gutem vergilt.

Lundry

(traurig fich abwendend).

Nie thu' ich Gutes; — nur Ruhe will ich.

(Bafrend Gurnemang fich väterlich um Parfifal bemubt, fcleppt fich Runbry, von Beiben unbeachtet, einem Balbgebuiche gu.)

Rur Ruhe! Ruhe, ach, ber Diben! — Schlafen! — Dh, bag mich feiner wede!

(Schen auffahrenb.)

Rein! Nicht schlafen! - Graufen faßt mich!

(Rach einem bumpfen Schrei verfällt fie in heftiges Zittern; bann latt fie bie Arme matt finten, neigt bas haupt tief, und schwankt matt weiter.)

Machtlose Wehr! Die Zeit ist da.

Schlafen — schlafen —: ich muß.

(Sie finit hinter bem Gebuich julammen, und bleibt von jest an unbemertt. — Bom Gee her vernimmt man Bewegung, und gewahrt ben im hintergrunde fich beimwarts wendenden Bug der Ritter und Anappen mit der Sanfte.)

Gurnemang.

Bom Bade fehrt ber Ronig beim;

boch ftebt bie Sonne:

nun lag' mich jum frommen Dahl bich geleiten; benn, - bift bu rein,

wird nun ber Gral bich tranten und speisen. (Er hat Barfifal's Arm fich fanft um ben Raden gelegt, und balt beffen Leib mit feinem eigenen Arme umschlungen; fo geleitet er ihn bei febr allmablichem Schreiten.)

Barfifal.

Wer ist ber Gral?

Gurnemang.

Das fagt sich nicht; boch bift bu felbst zu ihm erkoren, bleibt bir bie Runde unverloren. -Und sieh'! -

Dich bunft, bag ich bich recht erkannt: kein Weg führt zu ihm durch das Land, und Niemand könnte ihn beschreiten, ben er nicht selber möcht' geleiten.

Barfifal. 3ch schreite taum, boch wähn' ich mich icon weit.

Gurnemanz.

Du fiehft, mein Sohn, zum Raum wird bier bie Reit.

Allmählich, mabrend Gurnemanz und Barfifal zu ichreiten icheinen, verwandelt fic die Buhne, von links nach rechts bin, in unmerklicher Weise: es verschwindet is der Wald; in Felsenwänden öffine ich ein Thor, welches nun die Beiben einschließt; dann wieder werden sie in auffteigenden Sangen sichtbar, welche sie zu durchschreiten scheinen. — Lang gehaltene Bosaunentone ichwellen janft an: naher kommendes Glodengeläute. — Endlich sind sie in einem mächtigen Saale angekommen, welcher nach oden in eine hochgewöltbe Ruppel, durch die einzig das Licht hereindringt, sich verliert. — Bon der hohe aber kuppel her vernimmt man wachsendes Gesaute.

Surnemanz

(fich ju Barfifal menbenb, ber wie verzaubert fteht).

Jest achte mohl; und lag' mich feb'n, bift bu ein Thor und rein,

welch Wiffen dir auch mag beschieben sein.

Auf beiben Seiten bes hintergrundes wird je eine große That geöffnet. Bon rechts ichreiten bie Ritter bes Grales in feierlichem Zuge herein und reihen sich, unter bem folgenben Gesange, nach und nach an zwei überbedten langen Speifetafeln, welche jo gestellt sind, daß sie, bon hinten nach vorn parallel saufend, die Mitte bes Saales frei lassen: nur Becher, teine Gerichte stehen daraus.

Die Graleritter.

Bum letten Liebesmable gerüftet Tag für Tag. gleich ob zum letten Dale es heut' ihn legen mag, wer guter That sich freu't: ihm sei bas Mahl erneu't: ber Labung barf er nah'n, die behrfte Bab' empfah'n.

Jüngere Männerstimmen

(bon ber mittleren Sohe bes Saales ber bernehmbar). Den fündigen Belten mit tausend Schmerzen wie einft fein Blut gefloffen, bem Erlöfungs-Belben mit freudigem Bergen fei nun mein Blut vergoffen. Den Leib, ben er gur Suhn' uns bot. er leb' in uns burch feinen Tob.

Anabenitimmen

(aus ber auferften Sobe ber Rubbel).

Der Glaube lebt: Die Taube schwebt, bes Beilands holber Bote. Der für euch fließt, bes Bein's genießt, und nehmt vom Lebensbrobe!

Durch bie entgegengesette Thure wirb von Rnappen und bienenden Brubern auf einer Tragfanfie Amfortas bereingetragen: vor ibm fcreiten Rnaben, welche auf einer Arnjanfte umfortas vereingeragen: vor im igneren Knaden, weiche einen mit einer purpurrotien Bede überbängten Schrein tragen. Diefer Jug begiebt sich nach der Mitte des hintergrundes, wo, von einem Baldachin überdeckt, ein erstöttes Ruhebett aufgerichtet steht, auf weiches Amfortas von der Sankte niedergelassen wird; hiervor steht ein Alkar-Tonticher länglicher Narmortisch, auf welchen die Knaben den verhängten Schrein hinftellen. — Als der Gesang beendet ist, und alle Ritter an den Taseln ihre Sipe eingenommen haben, tritt ein längeres Stlischweigen ein. — Kom tiessen findergunde her vernimmt man, aus einer gewöldten Rische hinrer den Ruhebett des Amfortas,

wie aus einem Grabe bie Stimme bes alten

Titurel.

Mein Sohn Amfortas! Bift du am Amt? (Schweigen.)

Soll ich ben Gral heut' noch erschau'n und leben? (Schweigen.)

Muß ich fterben, vom Retter ungeleitet?

Amfortas

Titurel.

Im Grabe leb' ich durch des Heiland's Huld; zu schwach doch bin ich, ihm zu dienen: du büß' im Dienste deine Schuld! — Enthüllet den Gral!

Amfortas

(ben Rnaben mehrenb).

Rein! Lagt ihn unenthüllt! - Dh! -Dag Reiner, Reiner biefe Qual ermißt, bie mir ber Anblid wedt, ber euch entzudt! -Bas ift bie Bunbe, ihrer Schmerzen Buth, gegen die Roth, die Bollenpein, zu diesem Amt - verdammt zu sein! -Behvolles Erbe, bem ich verfallen, ich, einziger Günber unter Allen. bes höchften Beiligthum's zu pflegen, auf Reine berabzufleben feinen Segen! -Dh, Strafe! Strafe ohne Gleichen bes - ach! - getrantten Gnabenreichen! -Rach Ihm, nach Seinem Beihegruße muß febnlich mich's verlangen: aus tieffter Seele Beilesbufe au Ihm muß ich gelangen: bie Stunde naht: ber Lichtstrahl fenkt sich auf bas heilige Werk; die Biille fintt:

bes Beihgefäßes göttlicher Gehalt erglüht mit leuchtender Gewalt; —

burchzudt von feligften Benuffes Schmerz, bes beiligften Blutes Quell fühl' ich fich gießen in mein Berg: bes eig'nen fündigen Blutes Bewell' in wahnsinniger Flucht muß mir gurud bann fließen. in die Welt ber Sündensucht mit wilber Scheu sich ergießen: von Neuem sprengt er das Thor, baraus es nun strömt hervor. bier burch bie Bunbe, ber Seinen gleich, geschlagen von besfelben Speeres Streich, ber bort bem Erlofer bie Bunbe ftach, aus ber mit blutigen Thranen ber Göttliche weint' ob ber Menscheit Schmach in Mitleib's beiligem Sehnen, und aus ber nun mir, an heiligfter Stelle, bem Bfleger göttlichfter Guter, bes Erlösungsbalfam's Süter, bas heiße Sündenblut entquillt. ewig erneu't aus bes Sehnens Quelle. bas, ach! feine Bugung je mir ftiat! Erbarmen! Erbarmen! Allerbarmer, ach! Erbarmen! Nimm mir mein Erbe. schließe bie Wunde. daß heilig ich fterbe, rein Dir gefunde! (Er fintt wie bewußtlos gurud.)

Anabenftimmen

(aus der Ruppel). "Durch Mitleid wissend, der reine Thor: harre sein', den ich erkor."

Die Ritter (leise). So ward es dir verklindet,

Harre getroft; bes Amtes walte heut'!

Titurel's (Stimme).

Enthüllet ben Gral!

Amfortas hat fich foweigend wieber erhoben. Die Anaben entfleiben ben golbenen Schrein, entnehmen ihm ben "Gral" (eine antife Arnftallichale), bon welchem fie ebenfalls eine Berhüllung abnehmen, und fegen ihn vor Amfortas hin.

Titurel's (Stimme).

Der Segen!

Bahrend Amfortas anbachtsvoll in frummem Gebete fich zu bem Relche neigt, verbreitet fich eine immer bichtere Dammerung im Saale.

Quaben

(aus ber Ruppel).

"Nehmet hin mein Blut um unfrer Liebe Willen! Rehmet hin meinen Leib, auf daß ihr mein' gebenkt."

Ein blendender Lichtstraft bringt von oben auf die Schale herab, diese erglütt immer ftarter in leuchiender Purpursarbe. Amfortas mit verlätter Miene, erhebt ben "Gral" hoch und schwentt ibn sanft nach allen Seiten hin. Alles ift bereits bei bem Eintritte ber Sammerung auf die Rnie gejunten, und erhebt jest die Blick anbachtig zum "Erale".

Titurel's (Stimme).

Oh! Heilige Wonne! Wie hell grußt uns heute ber Herr!

Amfortas fest ben "Gral" wieber nieber, welcher nun, während bie tiefe Dammerung wieber entweicht, immer mehr erblaft: hierauf ichließen die Anaben das Gefäß wieder in ben Schrein, und bebeden bielen, wie zuvor. — Mit dem Wiebereinstritte der vorigen Tageshelle sind auf den Spelietafein die Becher, jest mit Bein gefüllt, wieder deutlich geworden, neben jedem liegt ein Brod. Alles läßt sich zum Mahle nieder, so auch Gurnemanz, welcher einen Plat neben sich leer halt und Varifal durch ein Zeiche zur Theiniehmung am Mable einlabt: Parsifal bleibt aber ftarr und stumm, wie ganglich entradt, zur Seite steben.

(Bedfelgefang mahrenb bes Dables.)

Anabenftimmen

(aus ber Sobe).

Wein und Brod bes letten Mahles wandelt' einst der Herr des Grales, durch des Mitleid's Liebesmacht, in das Blut, das er vergoß, in den Leid, den dar er bracht'.

Junglingsftimmen

Blut und Leib der heil'gen Gabe wandelt heut' zu eurer Labe sel'ger Tröstung Liebesgeist, in den Wein, der nun euch sloß, in das Brod, das heut' euch speis't.

Die Ritter (erfte Balfte).

Nehmet vom Brod, wandelt es fühn zu Leibes Kraft und Stärke; treu bis zum Tod, fest jedem Müh'n, zu wirken des Heiland's Werke.

(8meite Balfte.)

Nehmet vom Wein, wandelt ihn neu zu Lebens feurigem Blute, froh im Berein, brüdergetren

ju fampfen mit feligem Muthe. (Gie erheben fich feierlich und reichen einanber bie Sanbe.)

Alle Ritter.

Selig im Glauben! Selig in Liebe!

Jünglinge (aus mittler Höhe). Selig in Liebe!

Anaben

(aus oberfter Bobe). Selig im Glauben!

Während des Mables, an welchem er nicht theilnahm, ift Amfortas aus seiner begeisterungsvollen Exhebung allmählich wieder heradgeslunten; er neigt das Daupt und hält die Hand auf die Wunde. Die Knadden nähern sich ihm; ihre Bewegungen deuten auf das erneuerte Bluten der Bunde: sie psiegen Amfortas, geleiten ihn wieder auf die Sanste, und, während alle sich zum Aufdruch ruften, tragen sie, iber Ordnung wie sie samen. Am fortas und den heiligen Schrein wieder von dannen. Die Ritter und Knappen reihen sich ebenfalls wieder zum feierlichen Zuge, und verlassen langsam den Saal, aus welchem die vorherige Tageshelle allmählich weicht. Die Gloden haben wieder gestatet.

Parfifal hatte bei bem vorangegangenen stärklen Klagerusc des Amfortas eine heftige Bewegung nach dem Herzen gemacht, welches er trampshaft eine Zeit lang gesaßt hielt: jest steht er noch wie erstartt, regungsloß da. — Als die Letten den Saal verlassen, und die Khüren wieder geschlossen sind, tritt Gurnemanz mißmuthig an Parfifal beran und rüttelt ihn am Arme.

Gurnemanz.

Was stehst du noch da? Weißt du was du sah'st? (Barsifal schüttelt ein wenig sein haupt.)

Gurnemang.

Du bist boch eben nur ein Thor!
(Er öffnet eine schmale Seitenthüre.)

Dort hinaus, beinem Wege zu! Doch räth' dir Gurnemanz, laß' du hier künftig die Schwäne in Ruh', und suche dir Gänser die Gans!

Er ftogt Barfifal hinaus und ichlagt, ärgerlich, hinter ihm ble Thure ftart gu. Bafrenb er bann ben Rittern folgt, ichlieft fich ber Buhnenvorhang.

Bweiter Aufzug.

Rlingsor's Zauberichlog.

Im inneren Berließe eines nach oben offenen Thurmes; Steinstufen fahren nach bem Zinnenrande ber Thurmmauer; Finsternig in der Tiefe, nach welcher es bon dem Mauerboriprunge, den der Bahnenboden darftellt, hinabsubrt. Zauberwertzeuge und netromantiche Borrichtungen. - Klingsor auf dem Mauervorsprunge zur Seite, vor einem Metallspiegel sigend.

Alingsor.

Die Zeit ist da, —
Schon lockt mein Zauberschloß den Thoren, den, kindisch jauchzend, sern ich nahen seh'. —
Im Todesschlase hält der Fluch sie sest, der ich den Kramps zu lösen weiß. —
Unf denn! An's Werk!

Er fleigt ber Mitte zu, etwas tiefer hinab, und entzündet bort Raucherwert, welches alsbald einen Theil bes hintergrundes mit einem blaulichen Dampfe erfüllt. Dann fest er fich wieder an die vorige Stelle, und ruft, mit geheimnisvollen Geberben, nach bem Abarunde:

Herauf! Hieher! zu mir! Dein Meister ruft bich Namenlose: Ur-Teufelin! Höllen-Rose!

Herodias war'st bu, und was noch? Gundryggia bort, Rundry hier: Hieher! Hieher benn, Rundry! Bu beinem Meister, herauf!

In bem blaulichen Lichte fteigt Runbry's Gestalt herauf. Man bort fie einen graßlichen Schrei ausstoßen, wie eine aus tiefftem Schlafe aufgeschreckte halbwache.

Klingsor.

Erwach'st bu? Ha! Meinem Banne wieber verfiel'st bu heut' zur rechten Beit.

(Rundry's Gestalt lagt ein Ragegeseul, von größter heftigfeit bis zu bangem Bimmern fich abfinienb, vernehmen.)

Sag' wo trieb'st bu dich wieder umher? Pfui! Dort, bei dem Ritter-Gesipp', wo wie ein Bieh du dich halten läßt? Gefällt's dir bei mir nicht besser? Als ihren Meister du mir gefangen — ha ha! den reinen Hüter des Gral's, — was jagte dich da wieder fort?

Rundrh

(rauh und abgebrochen, wie im Berfuche, wieber Sprache gu gewinnen).

Ach! — Ach! Tiefe Nacht —

Wahnsinn! — Oh! — Wuth! —

Oh! Jammer! —

Schlaf — Schlaf —

tiefer Schlaf! — Tob!

Alingsor.

Da wedte bich ein And'rer? He?

Rundry.

(wie gubor).

Ja! — Mein Fluch! —

Oh! — Sehnen — Sehnen! —

Rlingsor.

Ba ha! - bort nach ben feuschen Rittern?

Rundry.

Da — ba — bient' ich.

Alingsor.

Ja, ja! — ben Schaden zu vergüten, den du ihnen böslich gebracht?
Sie helfen dir nicht:
feil find sie Alle,
biet' ich den rechten Preis;
der festeste fällt,
sinkt er dir in die Arme:
und so verfällt er dem Speer,
ben ihrem Weister selbst ich entwandt.
Den Gefährlichsten gilt's nun heut' zu besteh'n:
ihn schirmt der Thorheit Schild.

Rundry.

Ich — will nicht! — Oh! — Oh!

Alingsor.

Bohl willft bu, benn bu mußt.

Rundry.

Du — kannst mich — nicht — halten.

Alingsor.

Aber dich fassen.

Kundry.

Du?

Alingsor.

Dein Meister.

Rundry.

Aus welcher Macht?

Alingsor.

ha! Beil einzig an mir beine Macht — nichts bermag.

Rundrh (grell lachenb).

Sal ha! — Bift bu feusch?

Alingsor (wuthenb).

Bas frag'ft bu bas, verfluchtes Beib? (Er verfinkt in finftres Bruten.)

Furchtbare Noth! — So lacht nun der Teufel mein', daß ich einst nach dem Heiligen rang! Furchtbare Noth!

Ungebändigten Sehnens Pein! Schrecklichster Triebe Höllendrang, den ich zu Todesschweigen mir zwang, lacht und höhnt er nun laut durch dich, des Teufels Braut? —

Hüte bich!

Hohn und Berachtung bußte schon Giner: der Stolze, stark in Heiligkeit, der einst mich von sich stieß, sein Stamm versiel mir, unerlösst

foll ber Heiligen Hüter mir schmachten: und balb — so wähn' ich hüt' ich mir selbst ben Gral. — — Ha! Ha!

Gefiel er dir wohl, Amfortas, der Held, den ich dir zur Wonne gefellt?

Rundry.

Oh! — Jammer! — Jammer! Schwach auch Er! Schwach — Alle! Weinen Fluche mit mir Alle verfallen! — Oh, ewiger Schlaf, einziges Heil, wie, — wie dich gewinnen?

Alingsor.

Ha! Wer dir troste, lös'te dich frei: versuch's mit dem Knaben, der nah't!

Rundry.

Ich - will nicht!

Alingsor.

Jest schon erklimmt er die Burg.

Rundrn.

D Behe! Behe! Erwachte ich barum? Muß ich? — Muß?

Rlingsor

(ist auf die Thurmmauer gestiegen). Ha! — Er ist schön, ber Knabe!

Aundry.

Dh! Dh! - Wehe mir! -

Alingsor

(ftogt nach außen in ein Sorn).

So! So! - Ihr Bachter! Ritter!

Belben! - Auf! - Feinde nah'!

(Augen machjendes Getoje und Baffengeraufch.)

hei! — Bie zur Mauer fie stürmen, bie bethörten Gigenholbe,

jum Schut ihres iconen Geteufel's! -

So! — Muthig! Muthig! —

Haha! — Der fürchtet sich nicht: bem Helben Ferris entwand er die Waffe; die führt er nun freislich wider den Schwarm. —

(Runbry beginnt unheimlich zu lachen.)

Bie übel ben Tolpeln ber Gifer gedeih't!

Dem schlug er ben Arm, - jenem ben Schenkel.

Saha! — Sie weichen, — fie flieben: feine Bunbe tragt Jeber nach heim!

mis has it and arms!

Wie bas ich euch gonne!

Möge benn fo

das ganze Rittergeschlecht

unter fich selber fich murgen! —

Ha! Wie ftolz er nun fteht auf ber Binne! Wie lachen ihm bie Rosen ber Wangen.

da kindisch erstaunt

oa rinoila) erliaunt

in ben einsamen Garten er blickt! -

He! Runbry!

Er wendet fich um. Rundry war in ein immer ertatifcheres Lachen gerathen, welches endlich in ein frampfhaftes Bechgeschrei überging; jest ift ihre Gestalt ploglich versichmunden; das blautiche Licht ist erfoschen: volle Finsterniß in der Tiefe.

Wie? - Schon am Wert? -Saha! Den Bauber fannt' ich wohl, ber immer bich wieder gum Dienft mir gefellt. -Dn bort, findischer Sproß! Was auch

Weissagung bir wies, zu jung und bumm fiel'ft bu in meine Gewalt: die Reinheit dir entrissen. bleib'ft mir bu zugewiesen!

Er verfinkt langlam mit dem gangen Thurme; zugleich steigt der Zaubergarten auf und erfullt die Buhne völlig. Tropische Begetation, üppigfte Blumenpracht; nach dem hintergrunde zu Abgerazung durch die Zinne der Burgmauer, an weiche sich seitwarts Bortprünge des Schlofbaues selbst (arabischen reichen Styles) mit Terraffen

Auf ber Mauer fteht Barfifal, ftaunend in den Garten hinabblidend. Bon allen Seiten ber, aus bem Garten wie aus bem Balafte, fturgen, wirr durch einander, einzeln, bann jugleich immer mehre, ichone Mabden berein: fie find in fluchtig übergeworfener Kleidung, wie joeben aus bem Schlaf aufgeschreckt.

Madden (bom Barten fommenb).

Hier war bas Tosen, Waffen, wilde Rüfe!

> Mädden (bom Schloffe beraus).

Behe! Rache! Auf! Wo ist der Frevler?

Ginzelne. Mein Geliebter vermundet.

Andere.

Wo ist der Meine?

Andere.

Ich erwachte allein, --wohin entfloh er?

Immer Andere.

Drinnen im Saale? -Sie bluten! Webe! Wer ift ber Keind? -Da steh't er! Seht! — Meines Ferris Schwert?

Ich sah's, er stürmte die Burg. —
Ich hörte des Meisters Horn.

Mein Held lief herzu,
sie Alle kamen, doch Jeden
empsing er mit blutiger Wehr.

Der Kühne, der Feindliche!
Alle sie stohen ihm. —
Du dort! Du dort!
Was schufft du uns solche Noth?
Berwünscht, verwünscht sollst du sein!
(Parsissand

Die Madden.

Hal Rühner! Bagft du zu tropen. Bas schlug'ft du uns're Geliebten?

Barfifal (in höchfter Berwunderung). Ihr schönen Kinder, nußt' ich sie nicht schlagen? Bu euch Holden ja wehrten sie mir den Weg.

Mädden.

Bu uns wolltest bu? Sah'st bu uns schon?

Parfifal.

Noch nie fah ich folch' zieres Geschlecht. Nenn' ich euch schön, bunkt euch bas recht?

> Die Madden (von Berwunderung in heiterfeit übergegenb). So willft bu uns wohl nicht ichlagen?

> > Barfifal.

Das möcht' ich nicht.

Madden.

Doch Schaben schuf'st bu uns großen und vielen; bu schlugest uns're Gespielen: wer spielt nun mit uns?

Barfifal.

Das thu' ich gern.

Die Madden

(lachenb).

Bift bu uns hold, so bleib nicht fern; und willst du uns nicht schelten, wir werden dir's entgelten; wir spielen nicht um Gold, wir spielen um Minne's Sold; willst du auf Trost uns sinnen, sollst den du uns abgewinnen.

Einzelne find in die Lauben getreten, und tommen jett, gang wie in Blumengeman= bern, felbft Blumen ericheinend, wieder gurud.

Die geichmüdten Madden

(einzeln).

Lasset ben Knaben! — Er gehöret mir. — Rein! — Rein! — Wir! — mir!

Die anbern Madden.

Uh, Die Schlimmen! — Sie fchmudten fich heimlich. Diefe entfernen fich ebenfalls, und tehren alsbald in gleichem Blumenichmude gurud.

Die Dadden

(während fie, wie in anmuthigem Kinderipiele, in abwechselndem Reigen um Barfifal fich breben, und fanft ihm Wange und kinn ftreicheln).

Komm'! Komm'! Holber Knabe, laß mich dir blühen! Dir zu wonniger Labe gilt mein minniges Mühen.

Barfifal

(mit heiterer Rube in ber Mitte ftehend). Wie buftet ihr hold; Seid ihr benn Blumen?

Die Madden

(immer balb einzeln, balb mehre zugleich). Des Gartens Zier und buftende Geifter im Lenz pflückt uns der Meifter; wir wachsen hier in Sommer und Sonne, für dich blühend in Wonne. Run fei uns freund und holb, nicht targe ben Blumen ben Solb: tannst bu uns nicht lieben und minnen, wir welten und fterben bahinnen.

Erftes Madden.

Un beinen Bufen nimm mich!

3meites.

. Die Stirn lag' mich bir fühlen!

Drittes.

Laff' mich bie Wange bir fühlen!

Biertes.

Den Mund lag' mich bir fuffen!

Fünftes.

Rein mich! bie Schönfte bin ich.

Sechftes.

- Nein ich! Duft' ich doch sußer.

Parfifal

(threr anmuthigen Lubringlichteit fanft wehrend). Ihr wild holdes Blumengedränge, foll ich mit euch fpielen, entlaßt mich ber Enge.

Mädden.

Bas zank'st bu?

Parfifal.

Beil ihr streitet.

Mädchen.

Wir streiten um bich.

Parfifal.

Das meibet!

Erftes Madden (gu bem zweiten).

Beiche bu! Sieh', er will mich.

3meites Madden.

Rein, mich!

Richard Bagner, Gef. Schriften X.

Digitized 23 Google

Parfifal.

Drittes.

Mich lieber!

Biertes.

Rein, mich!

Grftes Madden (Bu Barfifal).

Du wehreft mir?

Zweites.

Scheuchest mich?

Grites.

Bift bu feige bor Frauen?

Ameites.

Magft nicht bich getrauen?

Mehre Madden.

Wie schlimm bift bu, Zager und Ralter!

Andere Madden.

Die Blumen läßt bu umbuhlen ben Falter?

Erfte Balfte.

Beichet bem Thoren!

Gin Madden.

Ich geb' ihn verloren!

Andere.

Uns fei er erforen!

Andere.

Nein, uns! Rein, mir! — Auch mir! — Hier, hier! —

Barfifal

(halb ärgerlich fie von fich abscheuchend, will fliehen). Laßt ab! Ihr fangt mich nicht! Aus einem Blumenhage zur Selte vernimmt man

> Rundrh's Stimme.

Barfifal! — Bleibe! Die Dabden erichreden und halten fogleich ein. — Barfifal fteht betroffen fin.

Prafifal.

Parsifal . . ? So nannte träumend mich einst bie Mutter. —

Rundry's Stimme.

Hier weile, Parsifal! — Dich grüßet Wonne und Heil zumal. — — Ihr kindischen Buhlen, weich't von ihm: früh welkende Blumen, nicht euch ward er zum Spiel bestellt! Geht heim, pflegt der Wunden; einsam erharrt euch mancher Held.

Die Mädden
(daghaft und widerstrebend sich von Barsifal entsernend).
Dich zu lassen, dich zu meiden, —
D weh! D weh' der Bein!
Von Allen möchten gern wir scheiden,
mit dir allein zu sein. —
Leb' wohl! Leb' wohl!
Du Holder! Du Stolzer!

Du -- Thor! (Wit bem Letten find fie, unter leifem Gelächter, nach bem Schloffe zu verschwunden.)

Parfifal.

Dieß Alles — hab' ich nun geträumt? Er sieht sich ichüchtern nach ber Seite hin um, bon welcher die Stimme tam. Dort ist jest, durch Enthülung des hages, ein jugendliches Beib von höchster Schönbeit — Rundry, in durchaus verwandelter Gestalt — auf einem Blumenlager, in leicht verhüllender, phantastischer Rleidung — annahernd arabischen Styles — sichtbar geworden.

> Parfifal (110ch ferne ftegend). Riefest du mich Namenlosen?

Rundry.

Dich nannt' ich, thör'ger Reiner "Fal parfi", — Dich, reinen Thoren "Parsifal". So rief, da in arab'schem Land er verschied, bein Bater Gamuret dem Sohne zu, den er, im Mutterschooß verschlossen, mit diesem Namen sterbend grüßte.

Dir ihn zu kunden, harrt ich beiner hier: was zog dich her, wenn nicht der Kunde Wunfch?

Barfifal.

Nie sah' ich, nie träumte mir, was jett ich schau', und was mit Bangen mich erfüllt. — Entblützest du auch diesem Blumenhaine?

Rundrb.

Nein, Parsifal, bu thör'ger Reiner! Fern — fern ist meine Heimath! baß du mich fändest, weilte ich nur hier. Bon weither kam ich, wo ich viel ersah'. Ich sah' das Kind an seiner Mutter Brust, sein erstes Lallen lacht mir noch im Ohr;

bas Leib im Herzen,
wie lachte ba auch Herzeleibe,
als ihren Schwerzen
zujauchzte ihrer Augen Weibe!
Gebettet sanft auf weichen Woosen
ben hold geschläsert sie mit Kosen,
bem, bang' in Sorgen,
ben Schlaf bewacht ber Mutter Sehnen,
ihn wedt' am Worgen

ber heiße Thau ber Mutter-Thränen. Nur Weinen war sie, Schnerz-Gebahren um beines Baters Lieb' und Tob; vor gleicher Noth dich zu bewahren, galt ihr als höchster Pflicht Gebot:

ben Baffen fern, ber Manner Rampf und Buthen, wollte fie ftill bich bergen und behüten.

Nur Sorgen war sie, ach! und Bangen; nie sollte Kunde zu dir hergelangen. Hör'st du nicht noch ihrer Klagen Ruf, wann sern und spät du geweilt? Hei! Was ihr das Lust und Lachen schuf,

wann suchend sie dann dich ereilt! Wann dann ihr Arm dich wüthend umschlang, ward dir es wohl gar beim Kissen bang? — Ihr Wehe doch du nicht vernahm'ft,

nicht ihrer Schmerzen Toben, als endlich du nicht wieder tam'st, und beine Spur verstoben: sie harrte Nächt' und Tage, dis ihr verstummt die Klage, der Gram ihr zehrte den Schmerz, um stillen Tod sie warb: ihr brach das Leid das Herz, und — Herzeleide — starb.

Barfifal

(immer ernfthafter, enblich furchtbar betroffen, finit, fcmerglich überwältigt, bei Runbry's Fugen nieber).

Wehe! Wehe! Was that ich? Mutter: Süße, holde Mutter! Dein Sohn, dein Sohn mußte dich morden? Oh Thor! Blöder, taumelnder Thor! Wo irrtest du hin, ihrer vergessend? Deiner, deiner vergessend, traute, theuerste Mutter?

Rundry

(immer noch in liegender Stellung ansgestredt, beugt fic uber Rarfifal's haupt, faßt fanft feine Stirne, und follingt traulich ibren Arm um feinen Raden).

War dir fremd noch der Schmerz, bes Troftes Süße labte nie auch dein Herz: das Wehe, das dich reu't, die Noth nun büße, im Troft, den Liebe beut!

Parfifal (trübe).

Die Mutter, die Mutter konnt' ich vergessen!. Ha! Bas Alles vergaß ich wohl noch? Beß' war ich je noch eingebenk? Nur dumpfe Thorheit lebt in mir!

(Er läßt sich immer tiefer sinken.)

Rundry.

Bekenntniß wird Schulb und Reue enben,

Erkenntniß in Sinn die Thorheit wenden: die Liebe lerne kennen, die Gamuret umschloß, als Herzeleid's Entbrennen ihn sengend überfloß:

bie Leib und Leben einft bir gegeben,

ber Tob und Thorheit weichen muß,

fie beut' -

als Muttersegens letten Gruß ber Liebe — ersten Ruß.

(Sie hat ihr haupt vollig uber bas feinige geneigt, und heftet nun ihre Lippen gu einem langen Ruffe auf feinen Dunb.)

Parfifal

(fahrt ploglich mit einer Geberbe bes hochften Schredens auf: feine haltung brudt eine furchtbare Beranberung aus; er ftemmt feine hande gewaltsam gegen feln herz wie um einen zerreißenben Schmerz zu bewältigen; endlich bricht er aus).

Amfortas! — —

Die Wunde! — die Wunde! —

Sie brennt in meinem Bergen. -

Dh, Klage! Klage! Furchtbare Klage!

Mus tiefftem Inner'n fchreit fie mir auf.

Dh! — Dh! —

Elenber! -

Jammervollfter! -

Die Wunde fah' ich bluten: -

nun blutet sie mir selbst -

hier — hier!

(Bafrenb Runbry in Schreden und Bermunberung auf ifn hinftartt, fahrt Parfifal in ganglicher Entrudtheit fort.)

Rein, nein! Richt ist es bie Wunde:

fließe ihr Blut in Strömen bahin! Sier! Hier im Bergen ber Brand!

Das Sehnen, das furchtbare Sehnen,

bas alle Sinne mir faßt und zwingt!

Dh! - Qual ber Liebe! -

Wie Alles schauert, bebt und zuckt in sündigem Berlangen! . . . (Schauertlich leise.)

Es starrt der Blick dumpf auf das Heilsgefäß: — das heilige Blut erglüh't; — Erlösungswonne, göttlich mild', durchzittert weithin alle Seelen:
nur hier, im Herzen, will die Qual nicht weichen.

Des Heiland's Klage da vernehm' ich', die Klage, ach! die Klage
um das verrath'ne Heiligthum: — "erlöse, rette mich

aus schuldbesseckten Händen!"
So — rief die Gottesklage
furchtbar laut mir in die Seele.
Und ich? Der Thor, der Feige!
Zu wilden Anabenthaten floh' ich hin!
(Er fürzt verzweissungsvoll auf die Knie.)
(Erfläser! Seisand! Seern der Suld!

Erlöser! Heiland! Herr ber Huld! Wie büß' ich Sünder solche Schuld?

Rundrb

(beren Erftaunen in leidenichaftliche Bewunderung abergeht, fucht ichachtern fich Parfifal ju nabern).

Gelobter Held! Entflieh' bem Bahn! Blid' auf! Sei hold ber Hulbin Nah'n!

Parfifal

(immer in gebeugter Stellung, ftart ju Runbry aufblidenb, während biefe fich ju ihm neigt und die liebkosenben Bewegungen ausführt, die er mit dem Folgenden bezeichnet).

Ja! Diese Stimme! So rief sie ihm; und diesen Blid, deutlich erkenn' ich ihn, auch diesen, der ihm so friedlos lachte. Die Lippe, — ja — so zucke sie ihm; —

fo neigte fich ber Raden, -

so hob sich kühn das Haupt; —

fo flatterten lachend bie Locken,

so schlang um ben Hals sich ber Arm —

fo schmeichelte weich die Wange —! Wit aller Schmerzen Qual im Bund, bas Seil ber Seele

entfüßte ihm ihr Mund! — Sa! — bieser Ruß! —

(Er hat fich mit bem Lesten allmählich erhoben, fpringt jest vollends auf, und ftog Runbry heftig von fich.)

Berberberin! Beiche von mir! Ewig - ewig - von mir!

Rundry

(in höchfter Beibenichaft).

Grausamer! — Ha! — Fühlst du im Herzen nur Anderer Schmerzen, so fühle jest auch die meinen. Bist du Erlöser, was bannt dich, Böser,

nicht mir auch zum Heil dich zu einen? Seit Ewigkeiten — harre ich beiner, des Heiland's, ach! so spät, den einst ich kühn verschmäht. —

Oh! —

Renntest du den Fluch, der mich durch Schlaf und Wachen, durch Tod und Leben, Pein und Lachen, zu neuem Leiden neu gestählt,

endlos durch das Dasein quält! —

Ich sah — Ihn — Ihn — und — lachte . . .

ba traf mich sein Blick. — Nun such' ich ihn von Welt zu Welt, ihm wieder zu begegnen:

in höchster Noth —

wähn' ich fein Auge schon nah', ben Blid schon auf mir rub'n: —

da kehrt mir das verfluchte Lachen wieder, — ein Sünder finkt mir in die Arme!

Da lach' ich — lache —, kann nicht weinen: nur schreien, wüthen, toben, rasen in stets erneu'ten Wahnsinn's Nacht, — aus der ich büßend kaum erwacht. — Den ich ersehnt in Todesschmachten, den ich erkannt, den blöd' Berlachten, laß' mich an seinem Busen weinen, nur eine Stunde dir vereinen, und, ob mich Gott und Welt verstöß't! in dir entstündig't sein und erlös't!

Parfifal.

In Ewigkeit wärst du verdanimt mit mir für eine Stunde Bergeffen's meiner Senbung, in beines Arm's Umfangen! -Much bir bin ich zum Beil gefandt, bleib'ft bu bem Sehnen abgewandt. Die Labung, die bein Leiben enbet, beut nicht ber Quell, aus bem es fließt: bas Beil wirb nimmer bir gespendet, wenn jener Quell fich bir nicht ichließt. Ein andrer ift's, - ein andrer, ach! nach bem ich jammernd schmachtend fah, bie Brüber bort in graufen Röthen ben Leib fich qualen und ertobten. Doch wer erkennt ihn flar und hell, bes einz'gen Beiles mahren Quell? Dh, Glend! Aller Rettung Flucht! Dh. Weltenwahns Umnachten: in höchften Beiles heißer Sucht

nach der Berdammniß Quell zu schmachten! Rundry.

So war es mein Ruß, ber Welt-hellsichtig dich machte? Wein volles Liebes-Umfangen läßt dich dann Gottheit erlangen! Die Welt erlöse, ist dieß dein Amt: schuf dich zum Gott die Stunde, für sie lasse mich ewig verdammt, nie beile mir bie Bunbe.

Barfifal.

Erlösung, Frevlerin, biet' ich auch Dir.

Aundrn.

Laff' mich bich Göttlichen lieben, Erlöfung gabst bu bann mir.

Parfifal.

Lieb' und Erlöfung foll bir lohnen, — zeigeft bu zumfortas mir ben Beg.

Rundrb

(in Buth ausbrechend).
Rie — follst du ihn sinden!
Den Berfall'nen, lass' ihn verberben, —
ben Un-seligen,
Schmach-lüsternen,
ben ich verlachte — lachte — lachte!
Haha! Ihn traf ja ber eig'ne Speer?

Parfifal.

Wer durft' ihn verwunden mit heil'ger Behr?

Aundrh

Er — Er —, ber einst mein Lachen bestraft: sein Fluch — ha! — mir giebt er Kraft; gegen dich selbst rus ich die Wehr, gieb'st du dem Sünder des Witseid's Chr'! — Ha! Wahnsinn! — Witseid! Witseid mit mir!

Nur eine Stunde mein, —
nur eine Stunde bein —:
und des Weges —
follft du geleitet fein!
(Sie will ihn umarmen. Er ftoft fie heftig von fic.)

Barfifal.

Bergeh', unfeliges Beib!

Aundrb

(gerichtägt sich die Brust, und rust in wildem Rasen). Hilfe! Hilfe! Herbei!
Haltet den Frechen! Herbei!
Wehr't ihm die Wege!
Wehrt ihm die Pfade!
Und slöh'st du von hier, und fändest alle Wege der Welt, den Wege, den du such'st, dess' Pfade soust du nicht sinden!
Denn Pfad und Wege, die mir dich entsühren, so verwünsch' ich sie dir:
Irre! Irre,
mir so vertraut
dich weih' ich ihm zum Geleit'!

Rlingsor ift auf ber Burgmauer herausgetreten; bie Dabchen ftutzen ebenfalls aus bem Schloffe und wollen auf Runbry queilen.

Rlingsor

(eine Lange ichwingenb).

Halt ba! bich bann' ich mit ber rechten Behr: ben Thoren stell' mir seines Meisters Speer!

Er ichleubert auf Parfif al ben Speer, welcher über beffen Saupte ichweben bleibt; Parfifal erfaßt ibn mit ber Danb und ichwingt ibn, mit einer Gebarbe bochfter Entgudung, die Gestalt bes Kreuges bezeichnenb.

Barfifal.

Mit biesem Zeichen bann' ich beinen Zauber: wie die Bunde er schließe, bie mit ihm du schlugest, in Trauer und Trümmer stürze die trügende Pracht!

Bie burch ein Erbbeben berfinkt bas Schloft; ber Garten verborrt jur Einobe: bie Rabden liegen als verwelkte Blumen am Boben umber gestreut. — Runbry ift schreiend zusammen gesunken. Bu ihr wendet sich noch einmal, bon ber hobe einer Rauertrummer herab, ber enteilenbe

Parfifal.

Du weißt wo einzig du mich wiederfieh'ft! Er verichwlindet. Der Borhang ichlieft fich ichnell.)

Dritter Aufzug.

3m Cebiete des Grales.

Freie, anmuthige Frühlingsgegend mit nach bem hintergrunde zu sanftansteigender Blumenaue. Den Borbergrund nimmt der Saum des Waldes ein, der sich nach rechts zu ausdehnt. Im Bordergrunde, an der Waldleite ein Quell; ihm gegenüber, etwas tiefer, eine schliebe Einsiedlerhütte, an einen Felsen gelehnt. Frühester Norgen. — Gurnemanz, zum hohen Greise gealtert, als Einsiedler, nur in das hemd bes Gralbritters dürftig gelieibet, tritt aus der hütte und lauscht.

Gurnemanz.

Von borther kam das Stöhnen. — So jammervoll klagt kein Wild, und gewiß gar nicht am heiligsten Morgen heut'. — Wich dünkt, ich kenne diesen Klageruf?

Ein dumpfes Stöhnen, wie von einer im tiefen Schlafe durch Traume Geangftigsten, wird vernommen — Gurnemang ichreitet entschlossen einer Dornenhecke auf der Seite zu: diese ist gaulich überwachsen; er reißt mit Gewalt das Gestrüpp auseinsander: dann halt er plöglich au.

Ha! Sie — wieder da?
Das winterlich rauhe Gedörn'
hielt sie verdeckt: wie lang' schon?
Auf! — Kundrh! — Auf!
Der Winter floh, und Lenz ist da!
Erwach', erwache dem Lenz!
talt — und starr! —
Dießmal hielt' ich sie wohl für todt: —
doch war's ihr Stöhnen, was ich vernahm!

Er zieht Rundry, ganz erstarrt und leblos, aus dem Gebuiche hervor, tragt fie aufenn nahem Rasenstägel, reibt ihr fiart die Hand und Schläfe, bauch fie an, und bemüht sich in Allem, um die Erksartung weichen zu machen. Endlich erwacht sie. Sie ist, ganzlich wie im ersten Aufzuge, im wilden Gewande der Grafkbotin: nur ist ihre Geschäftskarde bleicher, aus Miene und haltung ift die Wildheit gewichen. — Sie start lange Gurnemanz an. Dann ersebt sie sich, ordnet sich Kleidung und haar, und geht sofort wie eine Magd an die Bedenung.

Gurnemanz.

Du tolles Weib! Haft du kein Wort für mich? Ift dieß der Dank, daß dem Todesschlafe noch einmal ich dich entweckt?

Rundrh

(neigt langiam bas haupt; bann bringt fie, rauf und abgebrochen, herbor)
Dienen . bienen! —

Surnemang

(fcuttelt ben Ropf).

Das wird dich wenig müh'n! Auf Botschaft sendet sich's nicht mehr: Kräuter und Wurzeln sindet ein Jeder sich selbst, wir lernen's im Walde vom Thier.

Rundry hat fich mabrend bem umgefeben, gewahrt bie Butte und geht binein.

Gurnemanz

(verwundert ihr nachblidenb).

Wie anders schreitet sie als sonst! Wirkte das der heilige Tag? Oh! Tag der Gnade ohne Gleichen! Gewiß zu ihrem Heile durst' ich der Armen heut' den Todesschlaf verscheuchen.

Rundry tommt wieder aus ber Sutte; fie tragt einen Baffertrug und geht damit jum Quelle. Bathend fie auf die Hallung wartet, bildt fie in den Bald, und bemertt dort in der Ferne einen Rommenden; fie wendet fich ju Gurnemans, um ihn darauf hingubeuten.

Gurnemanz (in ben Balb fpabenb).

Wer nahet bort bem heiligen Quell? Im buft'ren Waffenschmude, bas ift ber Brüber keiner.

Rundry entfernt fich mit bem gefüllten Kruge langfam nach ber hutte, in welcher fie fich zu ichaffen macht. — Gurnemanz tritt staunend etwas bei Seite, um ben Ansommenben zu beobachten. — Pariffal tritt aus dem Balbe auf. Er ist ganz in ichwarzer Baffentuspitung: mit geschloffenem helme und gesenttem Speer, schreitet er, gebeugten hauptes, traumerisch zogernd, langfam baber, und jest sich auf bem Keinen Rasenhagel am Quelle nieber.

Gurnemanz

(betrachtet ihn lange, und tritt bann etwas naber). Heil bir, mein Gaft! Bift bu verirrt, und foll ich bich weifen? (Parfifal fchuttelt fauft bas Daupt.)

Gurnemang. Entbieteft bu mir feinen Gruß? (Parfifal neigt bas haupt.)

Gurnemanz.

Henn bein Gelübbe
bich bindet mir zu schweigen,
so mahnt das meine mich,
baß ich dir sage, was sich ziemt. —
Hier bist du an geweihtem Ort:
da zieht man nicht mit Waffen her,
geschlossen Helmes, Schild und Speer.
Und heute gar! Weißt du benn nicht,
welch' heil'ger Tag heut' ist?
(Barsisal schüttelt mit dem Kopfe.)

Ja! woher komm'st du benn? Bei welchen Heiben weiltest du, zu wissen nicht, daß heute der allerheiligste Char-Freitag sei? (Barsifal sent daß haupt noch tleser.)

Schnell ab die Waffen! Kränke nicht den Herrn, der heute, har ieher Rehr lein heilig Rlut

bar jeder Wehr, sein heilig Blut der sündigen Welt zur Sühne bot!

Barfifal erhebt fich, nach einem abermaligen Schweigen, ftogt ben Speer vor fich in ben Boben, legt Schilb und Schwert bavor nieber, öffnet den Helm, nimmt ihn vom haupte und legt ihn zu ben anderen Waffen, worauf er bann zu ftummem Gesbete vor bem Speer nieberhiet. Gurnemanz betrachtet ihn mit Erftaunen und Ruftung. Er wintt Kundry herbei, welche soeben aus ber hute getreten ift. — Parfifal erhebt jest in brünftigem Gebete seinen Blid andachtvoll zu ber Langens spige auf.

Gurnemanz

(leife gu Runbry).

Erkennst du ihn? . .

Der ift's, ber einft ben Schwan erlegt.
(Runbry bestätigt mit einem leifen Ropfniden.)

Gewiß 's ift Er!

Der Thor, ben ich gurnend von uns wies?

Ha! Welche Pfade fand er?

Der Speer, - ich fenne ihn.

(In großer Ergriffenheit.)

Oh! — Heiligster Tag, zu bem ich heut' erwachen follt'! (Runbry hat ihr Gesicht abgewendet.)

Parfifal

(erhebt fich langiam bom Gebete, blidt rubig um fich, ertennt Gurnemang und reicht blefem fanft bie hand gum Grug),

Beil mir, daß ich dich wieder finde!

Gurnemanz.

So kenn'st auch bu mich noch? Erkenn'st mich wieder, ben Gram und Noth so tief gebeugt? Wie kamst du heut'? Woher?

Parfifal.

Der Frrniß und ber Leiben Pfabe kam ich; soll ich mich denen jett entwunden wähnen,
ba dieses Waldes Rauschen
wieder ich vernehme,
dich guten Alten neu begrüße?
Oder — irr' ich wieder?
Berwandelt dünkt mich Alles.

Surnemanz.

So sag', zu wem ben Weg bu suchtest?

Parfifal.

Bu ihm, beg' tiefe Rlagen ich thörig ftaunenb einft vernahm, bem nun ich Beil zu bringen mich außerlefen wähnen barf. Doch — ach! ben Beg bes Beiles nie zu finden. in pfablosen Irren jagt' ein wilder Fluch mich umber: zahllose Nöthen, Rämpfe und Streite zwangen mich ab vom Pfade, wähnt' ich ihn recht schon erkannt. Da mußte Berzweiflung mich faffen, bas Beilthum beil mir zu bergen, um bas zu hüten, bas zu mahren ich Wunden jeder Wehr' mir gewann. Denn nicht ihn felber

burft' ich führen im Streite; unentweih't führt' ich ihn mir zur Seite, ben ich nun heimgeleite, ber bort bir schimmert heil und hehr, bes Grales heil'gen Speer.

Gurnemang.

D Gnabe! Höchftes Heil! D Bunder! Heilig hehrstes Bunder! — (Rachdem er fich etwas gefaßt.)

O Herr! War es ein Fluch, ber dich vom rechten Pfad vertrieb, so glaub', er ist gewichen. Hier bist du; dieß des Grals Gebiet, dein' harret seine Ritterschaft.

Ach, sie bedarf bes Heiles, bes Heiles, das du bringst! — Seit jenem Tage, den du hier geweilt, die Trauer, so da kund dir ward, das Bangen — wuchs zur höchsten Noth. Amsortas, gegen seiner Wunde,

seiner Seele Qual sich wehrend, begehrt' in wildem Trope nun den Tod:

tein Fleh'n, tein Elend seiner Ritter bewog ihn mehr des heil'gen Amt's zu walten, im Schrein verschloffen bleibt seit lang' der Gral:

so hofft sein sündenreu'ger Hüter, da er nicht sterben kann wann je er ihn erschau't, sein Ende zu erzwingen,

und mit bem Leben seine Qual zu enden. Die heil'ge Speisung bleibt uns nun versagt,

gemeine Ahung muß uns nähren; barob versiechte unfrer Selben Rraft:

nie kommt uns Botschaft mehr, noch Ruf zu heil'gen Kämpfen aus ber Ferne; bleich und elend wankt umber bie Muth= und Führer-lose Ritterschaft.

Hier in der Walbed' barg ich einsam mich, bes Todes still gewärtig, dem schon mein alter Waffenherr verfiel, benn Titurel, mein heil'ger Held, ben nun des Grales Anblick nicht mehr labte, er starb, — ein Mensch wie Alle!

Parfifal
(vor großem Schwerz sich aufdäumenb).

Und ich — ich bin's,
ber all' dieß Elend schus!
Hal Welcher Sünden,
welcher Frevel Schulb
muß dieses Thoren-Haupt
seit Ewigkeit belasten,
ba keine Buße, keine Sühne
ber Blindheit mich entwindet,
mir, selbst zur Rettung außerkoren,
in Irrniß wild verloren
ber Rettung letter Psad verschwindet!

Er brobt ohnmächtig umgufinten. Gurnemang halt ibn aufrecht, und fentt ibn gum Sige auf ben Rafenhugel nieber. — Rundry hat ein Beden mit Baffer herbeis geholt, um Parfifal zu befprengen.

Gurnemanz (Runbrh abweifenb).

Nicht boch! — Die heil'ge Quelle selbst erquicke uns'res Bilgers Bab.
Wir ahnt, ein hohes Werk hat er noch heut' zu wirken, zu walten eines heil'gen Amtes: so sei er sleckenrein, und langer Irrsahrt Staub soll jetzt von ihm gewaschen sein.

Parfifal wird von ben Beiben fanft jum Ranbe bes Quelles gewenbet. Bafrend Rundry ihm bie Beinschienen lofet und bann bie Fuße babet, Gurnemang ihm aber ben Bruftharnisch entnimmt, fragt

Parfifal

(fanft unb matt).

Werb' heut' ich zu Amfortas noch geleitet? Richard Bagner, Gel. Schriften X.

Digitiz 24 by Google

Gurnemang (mabrend ber Beichaftigung).

Gewißlich, unster harrt die hehre Burg; die Todtenfeier meines lieben Herrn, sie ruft mich selbst dahin. Den Gral noch einmal uns da zu enthüllen, des lang' versäumten Amtes noch einmal heut' zu walten — zur Heiligung des hehren Baters, der seines Sohnes Schuld erlag, die der nun also büßen will, — gelobt' Amfortas uns.

Parfifal (mit Verwunderung Aunden jufegend). Du wuscheft mir die Füße: nun nege mir das Haupt der Freund.

(mit der hand aus dem Quell ichöpfend und Parsisfal's haupt beiprengend). Gesegnet sei, du Reiner, durch das Reine! So weiche jeder Schuld

Betummerniß von dir! Babrend bem hat Rundry ein goldenes Fläschofen aus bem Busen gezogen, und von seinem Inhalte auf Partifal's Hube ausgegossen, jest trodnet sie biese mit ihren schnell ausgelöften Daaren.

Parfifal (nimmt ihr bas Fisiogen ab).
Salbteft bu mir auch die Füße,

bas Haut nun salbe Titurel's Genoß', baß heute noch als König er mich gruße.

Gurnemanz (fonttet bas Flajcocen vollends auf Barfifal's haupt aus, reibt biefes fanft, und faltet bann bie hande barüber).

So ward es uns verhießen, so segne ich bein Haupt, als König dich zu grüßen.

Du — Reiner, — mitleidvoll Dulbender, heilthatvoll Wissender!
Wie des Erlösten Leiden du gelitten, die letzte Last entnimm nun seinem Haupt.

Parfifal

(icopft unvermertt Baffer aus ber Quelle, neigt fich gu ber bor ihm noch inienben Runbry, und nest ihr bas haupt).

Mein erstes Amt verricht' ich fo: — bie Taufe nimm, und glaub' an ben Erlofer! (Rundry fenkt bas haupt tief jur Erbe und icheint heftig ju weinen.)

Barfifal

(wendet sich um, und blickt mit sanster Entzüdung auf Wald und Wiese). Wie dünkt mich doch die Aue heut' so schön! — Wohl traf ich Wunderblumen an, die dis zum Haupte süchtig mich umrankten; doch sah' ich nie so mild und zart die Halmen, Blüthen und Blumen, noch duftete AU' so kindisch hold und sprach so lieblich traut zu mir?

Gurnemanz.

Das ist Char-Freitags-Zauber, Herr!

Parfifal.

D weh', bes höchsten Schmerzentag's! Da sollte, wähn' ich, was da blüh't, was athmet, lebt und wieder lebt, nur trauern, ach! und weinen?

Gurnemang.

Du sieh'st, das ist nicht so.

Des Sünders Reuethränen sind es,

die heut' mit heil'gem Thau

beträuset Flur und Au':

der ließ sie so gedeihen.

Nun freu't sich alle Areatur

auf des Erlösers holder Spur,

will ihr Gebet ihm weihen.

Ihn selbst am Areuze kann sie nicht erschauen:

da blickt sie zum erlösten Wenschen aus;

der sühlt sich frei von Sünden-Angst und Grauen,

durch Gottes Liebesopser rein und heil:

das merkt nun Halm und Blume auf den Auen,

baß heut' bes Menschen Fuß sie nicht zertritt, boch wohl, wie Gott mit himmlischer Gebuld sich sein' erbarmt und für ihn litt, ber Mensch auch heut' in frommer Huld sie schont mit sanstem Schritt.

Das bankt bann alle Kreatur, was all' ba blüht und balb erstirbt, ba bie entsündigte Natur heut' ihren Unschulds-Tag erwirbt.

(Runbry hat langfam wieber bas haupt erhoben, und blidt, feuchten Auges, ernft und ruhig bittenb gu Barfifal auf.)

Parfifal.

Ich sah' sie welken, die mir lachten: ob heut' sie nach Erlösung schmachten? — Auch deine Thräne wird zum Segensthaue: du weinest — sieh! es lacht die Aue.

(Er fift fie fanft auf ble Stirne.) (Fernes Glodengelaute, febr allmählich anichwellenb.)

Gurnemanz.

Wittag. — Die Stund ist da: gestatte, Herr, daß dich dein Knecht geleite! —

Gunnemanz hat Wassenrod und Mantel des Gralsritters herbelgeholt; er und Kundry bekleiben Parissal amit. Die Gegend berwandelt sich sein almählich, Chn-licher Beise wie im ersten Aufzuge, nur von rechts nach links. Parsissal, Chn-licher Beise wie im ersten Aufzuge, nur von rechts nach links. Parsissal ergreift seirelich den Speer und solgt mit Kundry langtam bem geleitenden Aufgerthan haben, nachden der Bald ganzlich verschwenden ist, und Felsentidre sich aufgerthan haben, in welchen die Drei unsichtbar geworden sind, gewahrt man, dei sortbauernd anwachsendem Geläute, in gewöldten Gangen Jäge von Rittern in krauergewähdern. – schlich selt sich der ganze große Saal, wie im ersten Aufzuge (nur ohne die Speisetassun) wieder dar. Düstere Beleuchtung. Die Khüren öffnen sich wieder. Bon einer Seite ziehen die Ritter, Titurel's Leiche im Sarge geleitend, herein. Auf der andern Seite wird Amsortias im Siechbette, dor ihm der verhällte Schrein mit dem "Erale" getragen. In der Witte ist der Ratasalt errichtet, dahinter der hochsig mit dem Baldachin, auf welchen Amsortias wieder niedergelassen wird.

(Sefang ber Ritter mahrenb bes Ginguges.)

Erfter Bug (mit bem "Gral" und Amfortas).

Geleiten wir im bergenden Schrein ben Gral zum heiligen Amte, wen berget ihr im dust'ren Schrein und führt ihn trauernb daher?

3meiter Bug (mit Titurel's Sarg.)

Es birgt ben Helben ber Trauerschrein, er birgt bie heilige Kraft; ber Gott selbst einst zur Pslege sich gab: Titurel führen wir her.

Erfter Bug.

Wer hat ihn gefällt, der in Gottes Hut Gott felbst einft beschirmte?

Zweiter Zug..

Ihn fällte bes Alters töbtenbe Laft, ba ben Gral er nicht mehr erschaute.

Erfter Bug.

Ber wehrt' ihm bes Grales Hulb zu erschauen?

3meiter Bug.

Den dort ihr geleitet, ber sündige Süter.

Griter Bug.

Wir geleiten ihn heut', denn heut' noch einmal
— zum letzten Male! —
will des Amtes er walten.

3meiter Bug.

Behe! Behe! Du Hiter des Heils! Zum letten Male

fei beines Umts gemahnt!

(Der Sarg ift auf bem Ratafall nieber gefest, Amfortas auf bas Rubebett gelegt.)

Amfortas.

Ja, Behe! Behe! Beh' über mich!— So ruf' ich willig mit euch: williger nähm' ich von euch den Tod,

ber Sunbe milbefte Guhne!

Der Sarg ift geöffnet worben. Beim Anblid ber Leiche Titurel's bricht Alles in einen jaben Behruf aus.

Amfortas

(von feinem Lager fich hoch aufrichtenb, zu ber Leiche gewandt). Mein Bater!

Hochgesegneter ber Belben!

Du Reinster, bem einft bie Engel sich neigten: Der einzig ich fterben wollte, bir — gab ich ben Tob! Dh! ber bu jest in gottlichem Glang ben Erlöfer felbft erichau'ft, erflehe von ihm, daß fein beiliges Blut, wenn noch einmal jest fein Segen bie Bruber foll erquiden, wie ihnen neues Leben, mir endlich spenbe - ben Tob! Tob! Sterben! Einzige Gnabe! Die ichreckliche Bunbe, bas Gift erfterbe, das es zernagt, erstarre das Herz! Mein Bater! Dich - ruf' ich. rufe bu ihm es zu: Erlöser, gieb meinem Sohne Rub'!

Die Ritter

(fich näher an Amfortas brängend, durch einander). Enthüllet den Schrein! — Walte des Amtes! Dich mahnet der Bater: du mußt. du mußt!

Amfortas

(in wuthender Berzweiflung auffpringend, und unter bie gurudweichenden Ritter fich filtrzenb).

Rein — nicht mehr! Ha! Schon fühl' ich ben Tob mich umnachten, und noch einmal sollt' ich in's Leben zurück? Wahnfinnige!

Wer will mich zwingen zu leben? Könnt ihr doch Tod nur mir geben! (Er reißt sich das Gewand auf.)

Hier bin ich, — bie offne Wunde hier! Das mich vergiftet, hier fließt mein Blut, Heraus die Waffe! Taucht eure Schwerte tief — tief hinein, bis an's Heft! Ihr Helden, auf!

Töbtet ben Gunber mit seiner Qual,

von selbst dann leuchtet euch wohl der Gral!

Alle find ichen bor ihm gewichen. Amfortas ftebt, in jurchtbarer Ertafe, ein-am. — Barfifal ift, bon Gurnemang und Runbry begleitet, unvermert unter ben Rittern erichienen, tritt jest hervor, und ftredt ben Speer aus, mit befien Spige er Amfortas' Seite berührt.

Barfifal.

Nur eine Baffe taugt: die Bunde ichließt

ber Speer nur, ber fie schlug.

Amfortas' Miene leuchtet in heiliger Entallaung auf; er icheint vor großer Er-griffenheit ju fcmanten; Gurnemang ftust ibn.

Parfifal.

Sei beil, entfündigt und gefühnt! Denn ich verwalte nun bein Umt.

Befegnet fei bein Leiben, das Mitleid's höchfte Rraft und reinsten Wiffens Macht bem zagen Thoren gab.

Den beil'gen Speer -

ich bring' ibn euch zurud. (Mues blidt in hodfter Entglidung auf ben empor gehaltenen Speer, gu beffen Spige aufichauend Barfifal in Begeifterung fortfahrt:)

Dh! Belchen Bunders bochites Blud! -

Die beine Bunbe burfte ichließen,

ibr feb' ich beil'aes Blut entfließen

in Sehnsucht bem bermanbten Quelle,

ber bort fließt in bes Grales Belle!

Richt foll ber mehr berichloffen fein: enthullt ben Gral! Deffnet ben Schrein!

Die Anappen öffnen ben Schrein: Barfifal entnimmt biefem ben "Gral", und verfentt fich, unter ftummem Gebete, in feinen Anblid. Der "Gral" erglüßt: eine Glorienbeleuchtung ergießt fich über Alle. Tituret, für biefen Augenblid wieder belebt, erhebt fich fegnend im Sarge. Aus ber Ruppel ichwebt eine weiße Taube herab und verweitt über Barfifal's Daupte. Diefer schwentt ben "Gral" fanft vor ber aufblidenden Ritterichaft. — Rundry fintt, mit dem Blide zu ihm auf, langlam vor Barfifal entjeeft zu Boden. Amfortas und Gurnemanz huldigen fileend Rartifel Bariifal.

Mlle (mit Stimmen aus ber mittleren, fo wie ber oberften Sobe, taum borbar leife).

> Böchften Beiles Bunder: Erlösung bem Erlöser!

> > (Der Borhang ichließt fic.)

→

Inhaltsübersicht

der Gesammelten Schriften und Dichtungen.

Erfter Band.

	- '	•					Seit
Borwort zur Gef	ammtherai	ığgabe					п
Einleitung							1
Autobiogra	phijde Sti	33e. (B	is 1842	.) .			4
"Das Liebe	Sperbot".	Bericht ü	ber eine	erfte	Dpe	rn-	
"	aufführung						20
Riengi, ber							32
Ein beutsch							-
2 3 11 2 3 11 2 1 2 1	Auffape. (1	•					
1. Gine	Bilgerfahrt		•				90
	Ende in Bar						114
	glücklicher Ab						
	dentsches W						
	. ,						
	Birtuos und						167
	Rünfiler und						
.,	ni's "Stabat						
Uber die O1						•	194
Der Freisch	üş in Pari	š. (1841.))				
	r Freischut.".		•				207
2. "Le	Freischutz"	. Berich	t nach :	Deutsch	lanb	•	220
Bericht abe	r eine neue	Parife:	t Oper.	(,,La	Rei	ne	
	de Chypre"	von Hal	ébb) .				241
Der fliegen							258
, ,	-		Digitize	d by G	DOG	le	
					0		

Zweiter Band.

	Seite
Einleitung	1
Tannhaufer und ber Sangerfrieg auf Wartburg .	3
Bericht aber bie Seimbringung ber fterblichen über=	
refte Rarl Maria von Beber's aus London nach	
Dresben	41
Rede an Weber's letter Ruhestätte	46
Gefang nach ber Bestattung	49
Bericht über die Aufführung der neunten Symphonie von	
Beethoven im Jahre 1846, nebst Programm bagu	5 0
Lohengrin	65
Die Wibelungen. Weltgeschichte aus ber Sage	115
Der Ribelungen-Mythus. Als Entwurf zu einem Drama	156
Siegfried's Tob	167
Trintspruch am Gebenktage bes 300 jahrigen Bestehens	
der königlichen musikalischen Rapelle in Dresden	229
Entwurf zur Organisation eines deutschen Rationaltheaters	
für das Königreich Sachsen. (1849.)	233
•	
Drifter Zand.	
· ·	1
Einleitung gum britten und vierten Banbe	1 8
· ·	-
Einleitung zum britten und vierten Banbe	8
Einleitung zum britten und vierten Banbe	8 42
Einleitung zum britten und vierten Banbe	8 42 178
Einleitung zum dritten und vierten Bande	8 42 178
Einleitung zum dritten und vierten Bande	8 42 178 207
Einleitung zum dritten und vierten Bande	8 42 178 207
Einleitung zum dritten und vierten Bande Die Kunst und die Revolution	8 42 178 207
Einleitung zum dritten und vierten Bande Die Kunst und die Revolution	8 42 178 207
Einleitung zum dritten und vierten Bande Die Kunst und die Revolution	8 42 178 207 222
Einleitung zum dritten und vierten Bande Die Kunst und die Revolution Das Kunstwert der Zufunst "Bieland der Schmiedt", als Drama entworsen Kunst und Klima Oper und Drama, erster Theil: Die Oper und das Besen der Musit Vierter Zand. Oper und Drama, zweiter und britter Theil: Das Schauspiel und das Besen der bramatischen Dichtunst	8 42 178 207 222
Einleitung zum dritten und vierten Bande Die Kunst und die Revolution	8 42 178 207 222

Jünfter Band.

Einleitung zum fünften und sechsten Banbe]
Uber bie "Goethestiftung". Brief an Frang Lifgt	ě
Ein Theater in Barich	20
Uber musitalische Rritit. Brief an ben Berausgeber	
ber "Reuen Beitschrift fur Dufit"	5
Das Inbenthum in ber Dufit	60
Erinnerungen an Spontini	84
Radruf an 2. Spohr und Chorbirettor 28. Fifder .	10
Glud's Duverture gu "Sphigenia in Aulis"	11
über bie Aufführung bes "Tannhäufer"	123
Bemertungen gur Aufführung ber Oper: "Der	
fliegende Hollander	160
Programmatische Erläuterungen:	
1. Beethoven's "beroifche Symphonie"	169
2. Duverture zu "Roriolan"	178
3. Duverture gum "fliegenben hollander"	176
4. Duverture zu "Tannhäuser"	177
5. Borfpiel zu "Lohengrin"	179
über Frang Lifzt's symphonische Dichtungen. Brief	
an 908. 988	182
Das Rheingold. Borabend gu bem Buhnenfestspiele: Der	
Ring bes Ribelungen	199
<i>a</i>	
Secfter Band.	
Der Ring bes Ribelungen. Bahnenfestspiel:	
Erster Tag: Die Balture	1
Zweiter Tag: Siegfrieb	85
Dritter Tag: Götterbammerung	177
Epilogischer Bericht über die Umstände und Schickale,	
welche bie Ausführung bes Buhnenfestspieles "Der Ring bes	
Ribelungen" bis gur Beröffentlichung ber Dichtung besfelben	
begleiteten	257
*** • • • • • • • • • • • • • • • • • •	
Siebenter Band.	
Tristan und Folde	1
Gin Mrief on Sector Merling	82
Digitized by CIOOQLE	

Inhaltsübersicht.	379
"Bukunftsmusik. An einen frangösischen Freund (Fr. Billot) als Borwort zu einer Brosa-Übersehung meiner Opernbich-	Seite
tungen	87
Bericht über bie Aufführung bes "Tannhäufer" in	100
Baris. (Brieflich.)	188
Die Meiftersinger von Rarnberg	150
Das Biener hof-Operntheater	272
Acter Band.	
Dem Roniglichen Freunde. Gebicht	1
Über Staat und Religion	8
Deutsche Runft und beutsche Bolitit	80
Bericht an Seine Majeftat ben Ronig Lubwig II. von	
Bayern über eine in Danden guerrichtenbe beutiche	
Musitschule	125
Meine Erinnerungen an Ludwig Schnorr von Carols-	
felb	177
Bur Bibmung ber zweiten Auflage bon "Dper unb	
Drama"	195
Cenfuren. Borbericht	200
1. 28. Hiehl	205
2. Ferdinand Hiller	213
3. Eine Erinnerung an Rossini	220
4. Eduard Debrient	226
5. Aufflarungen über "bas Judenthum in ber Dufit" .	238
über bas Dirigiren	261
Drei Gebichte.	
1. Rheingold	338
2. Bei ber Bollenbung bes "Siegfrieb"	338
3. Zum 25. August 1870	389
o. Dam zo. sagap zoro	000
Aeunter Band.	
An das beutsche heer vor Paris (Januar 1871)	1
Eine Rapitulation. Luftspiel in antiter Manier	8
Erinnerungen an Auber	42
Beethoven	61
Aber die Bestimmung ber Oper	127
Digitized by GOO	gie

_	Othe
Über Schauspieler und Sänger	157
Bum Bortrag ber neunten Symphonie Beethoben's .	231
Senbichreiben und fleinere Auffage:	
1. Brief über bas Schaufpielerwefen an einen Schau-	
spieler	258
2. Gin Einblid in bas heutige beutsche Opernwesen	264
8. Brief an einen italienischen Freund über die Auf-	
führung bes "Lohengrin" in Bologna	287
4. Schreiben an ben Burgermeifter von Bologna	291
5. An Friedrich Rietiche, orb. Brof. ber flaff.	
Philologie in Basel	295
6. Über die Benennung "Musikbrama"	302
7. Ginleitung gu einer Borlefung ber "Gotterbamme-	
rung" por einem ausgewählten Buborertreife in	
Berlin	808
"Bahreuth":	000
1. Schlugbericht über bie Umftanbe und Schidsale, welche	
die Aufführung des Buhnenfestspieles "der Ring	
bes Ribelungen" bis gur Gründung von Bagner-	
Bereinen begleiteten	311
2. Das Buhnenfestspielhaus zu Bahreuth. Rebft einem	
Bericht über die Grundsteinlegung beffelben	322
Sechs architettonische Blane gu bem Buhnenfeft-	
fpielhaufe.	
Behnter Band.	
über eine Opernaufführung in Leipzig. Brief an ben	
Herausgeber bes "Mufikalifchen Bochenblattes"	1
Bahreuth. Bahreuther Blatter	11
1. An bie geehrten Borftanbe ber Richard Bagner-	
Bereine	11
2. Entwurf, veröffentlicht mit ben Statuten bes Batro-	
	16
3. Zur Einführung. (Bahreuther Blätter. Erstes Stud.) 4. Ein Wort zur Einführung ber Arbeit Sans von	19
Bolgogen's "über Berrottung und Errettung ber	٠.
beutschen Sprache"	24
5. Erflärung an die Mitglieder bes Patronatvereines .	26
Digitized by Google	

•	Inhaltsübersic	фt.					381
	0 00 00	100					Seite
6. -	0						27
7,	Bur Mittheilung an bie geeh						
_	nenfestspiele in Bayreuth .						
8.	One majorities and the control of th						
	"Ein Urtheil über bie jehi						38
	beutsch? (1865.—1878.)						3 6
Mobern	·		٠.				54
Publiku	m und Popularität						61
Das Pu	blitum in Beit unb Raum			• •			91
Ein Rü	ablid auf bie Buhnenfe	ftſpi	ele b	es S	ð a h	res	
1876 .							103
Bollen	wir hoffen? (1879.)						118
_	8 Dichten und Romponire						137
	as Opern-Dichten unb R						
	ren						152
	e Anwendung ber Musik a						
	Schreiben an herrn Err	•					
	per Schrift: "Die Folterkammer						
•	n und Kunst (1880.)		•		•	٠.	211
	Bas nütt diese Erkenntniß?"					 Jari -	
// ²					1. 0	1511-	25 3
OF.	gion und Kunft						200
₹11	usführungen zu "Religion und						000
	1. "Ertenne bich felbft"						268
	2. Selbenthum und Chrif						275
•	n H. v. Bolzogen			• •		• . •	28 6
	Schreiben an Herrn	Frie	drid)	S d	ð n	in	
28 o r m					•		291
	hnenweihfestspiel in Bayr						
Bericht	über die Bieberaufführ	ung	eine	3 F	ug e	nd=	
werte	s. An ben Herausgeber bes	"Wu	sit alif	hen !	Wod	jen-	
blatte8	"						309

Brief an b. v. Stein

316

324 376



